

பிழைப்பு விநியோகம்

புகைத் விஷயம்

சுருளும் பதது

திருவாய்மொழி மூலமும்

பிழைப்பு விநியோகம்

ஆறுவிரப்படி, ஒண்பதினாறுவிரப்படி, பன்னிராயிரப்படி,
இருபத்தினாறுவிரப்படி, எட்டுமுப்பத்தாறுவிரப்படி வாயாதயாநங்கனும்,
சீயாஅருமபகவுரை, பரமணந்திரட்டு, நாலிடோபரிஷதஸங்கதி,
நாலிடோபரிஷததாநபாயாதகாவளி, திருவாய்மொழிநாழநந்தாதி இவைகளுடன்

சே. திருவண்ணாமாசாரியர் பதிப்பு.

சுருளும் பதது

வை மு கீர்ப்புலகருகியுள்ளபெயரும்,
அ வீ கரஸிமமாசாரியராலும்

பரிசீலிக்கப்பெற்றது

பிழைப்பு விநியோகம்

பிழைப்பு விநியோகம்

திருவல்லிக்கேணி

தேவரில் அச்சுக்கூடம்

கருவியுள்ள அருள்
சே பிறந்த அமைதி யா

வழியுள்ள அருள்
வருவது உன் திருவருள்
பூர்வதேவ அமைதி யா

1) தேனான அமைதி யா

அருவியுள்ள அமைதி யா

8

கைங்கர்ய ப்ரதிஸம்பந்திதயா ஸந்நிஹிதரான அழகருடைய திவ்ய ஸௌந்தர்யத்தை அபரோக்ஷித்து ஆபரணவயவ ஸோபையினுடைய ஸுகூடிதத்வத்தையும், உஜ்ஜ்வலமான ஸௌந்தர்யத்தினுடைய உபமாநராஹித்யத்தையும், ஸர்வப்ரகார ஓளஜ்ஜ்வல்யத்தா லுண்டான ஸர்வேஸ்வரத்வத்தையும், அந்தப்பாரம்பத்தினுடைய போக்யதாதிஸாயத்தையும், இந்தவைவலக்ஷணயத்தினுடைய வாசாமகோசர மாஹாத்மயத்தையும், ஸமஸ்தவேதங்களாலும் ஸாகல்யோக்தி பண்ணுவொண்ணுமையையும், அதிஸுயிதஜ்ஞாநரான ப்ரஹ்மருத்ராதி தேவதாவர்க்கமும் சொல்லினைத்தாலும் அவ்வௌஜ்ஜ்வல்யத்துக்கு மாலிந்யாவஹ மென்னுமிடத்தையும், அபூர்வனாய் அதிஸுயிதஜ்ஞாநனாயிருப்பானொரு ப்ரஹ்மா தலைப்படினும் அதேஜஸ்கரமென்னுமிடத்தையும், ஆஸ்ரீதவாத்ஸல்பாதிஸயத்துக்கு ஸங்கல்பமுகத்தாற் பண்ணும் ஸம்ஸ்ரீதரக்ஷணபாரம்பமும் திரஸ்காரகரமென்னுமிடத்தையும், ஏவம்விதமான பாரம்பத்தை அறிந்து ஈஸ்வராபிமானிகளும் ஆஸ்ரீக்கை ஏற்ற மல்லவென்னுமிடத்தையும் அருளிச்செய்து, பரமஸேஷியான ஈஸ்வரன் ஸந்நிதியிலே தச்சேஷத்வத்தினுடைய ஸ்வாபாவிகத்வத்தை உபபாதித்தருளுகிறார்.

இருபத்தினுலாயிரப்படி.

மூன்றும்பத்தில், முதல்திருவாய்மொழியில் - திருமலையில் போக்யதையை அநுபவியாநிற்கச்செய்தே “வடமாமலையுச்சி” என்னுமாபோலே திருமலைக்கு அவயவபூதமாயிருப்பதொரு கல்பகதரு பணைத்துப் பூத்தாற்போலேயிருக்கிற அழகருடைய நிரதிஸயிஸௌந்தர்யத்தையும் ஆபரணச்சேர்த்தியையும் வேதங்கள் வைதிக புருஷர்கள் ஜ்ஞாநாதிகரான ப்ரஹ்மருத்ரர்கள் தொடக்கமானருடைய ஸ்தோத்ரங்களுக்கு அபூமியான மேன்மையையும் அவற்றையும் விளாக் கொலைகொள்ளும்படியான ஆஸ்ரீதபாரதந்த்ரியத்தையும் அநுபவித்து விஸ்மிதராகிறார்.

“அந்தாமத்தன்பி” லும் அழகு சொல்லிற்று; இங்கும் அழகா ிராகின்றது. இரண்டுக்கும் வாசியென்? என்னில்,—“ஆடியாடி”க்கு அநந்தரமாகையாலே “ஹ்ருதிஷாஹ்ருதியயாயயமஹ்ருதி” (ஸ்ரக்பூஷாம்பரமயநாயுதந்ததாநஃ) என்று அடைவுகிட ஒப்பித்து வந்த அழகாயிற்று அங்கு; ஆழ்வாரோடே அநுபவிக்கக்கூக அடைவுபட ஒப்பித்துவந்த அழகு இங்கு. இவ்வழகினுடைய ஸுகூடிதத்வத்தை அநுபவித்து விஸ்மிதராகிறார்.

ஈடு முப்பத்தாறாயிரப்படி.

* ‘பொருளென்றிவ்வுலகம்படைத்தவன்புகழ்மேல் மருளில்வண்சருகூர்வண்சடகோபன்’ என்று அவன் கல்யாணகுணவிஷயமாக அஜ்ஞாநமில்லே யென்றார் கீழில்திருவாய்மொழியில்; அந்த குணதிகவிஷயந்தன்னில் ஓரஜ்ஞாநம் அநுவர்த்திக்கிறபடி சொல்லுகிறார் இதில். கீழ்ச்சொன்ன அஜ்ஞாநத்துக்கு அடி கர்மமாயிருக்கும்; இங்ஈத்தை அஜ்ஞாநத்துக்கு அடி விஷயவைவலக்ஷணயமாயிருக்கும். நித்யஸூரிகளுக்கும் உள்ளதொரு ஸம்ஸ்யமாயிற்று இது. ஸ்வரூபாநுபந்தியாயிருப்பதொரு ஸம்ஸ்யமாகையாலே, ஸ்வரூபமுள்ளதனையும் நிற்பதொன்றிறே இது.

சீயர் அரும்பதவுரை.

‘முடிச்சோதி’ ப்ரவேஸே, கீழில் திருவாய்மொழியில் ப்ரமேயத்தை அநுவதித்துக் கொண்டு முதற்பாட்டோடே ரஸேக்தியாக ஸங்கதி - ‘பொருளென்று’ இத்யாதி. ‘இப்படிசொன்னால் வ்யாஹதமன்றோ?’ என்ன, ‘கீழ்ச்சொன்ன’ இத்யாதி; ஹேதுபேதாத் விரோதமில்லே என்றபடி. ‘ஹேதுபேத முண்டானாலும் அஜ்ஞாநம் த்யாஜ்யமன்றோ?’ என்ன, ‘நித்யஸூரிகளுக்கும்’ இத்யாதி. ஆகையாலே, த்யாஜ்யமன்று என்று கருத்து. இது “த்யாஜ்யம்” என்று சொல்லித் தவிர்க்கிறோ மென்றாலும் தவிராது என்கிறார், ‘ஸ்வரூபநுபந்தி’ இத்யாதியாலே, பகவத்ஸ்வரூபாநுபந்தி த்யந்தத. ஸ்வரூபஸந்தேந விக்ரஹவைவலக்ஷணயம் உச்சயதே. பகவத்

* திருவாய்மொழி - உ-க-க.

திருமலையை அநுபவித்துக்கொண்டு வாராநிற்கச்செய்தே, * “வடமாமலையுச்சியை” என்னுமாபோலே திருமலையில் ஏகதேசமென்னலாம்படியாய், கல்பகதரு பஹுஸாகமாகப் பணைத் துப்பூத்தாற்போலே நிற்கிற அழகருடைய ஸௌந்தர்யத்தை அநுபவித்தார்; வேதங்களோடு எவதிக புருஷர்களோடு ப்ரஹ்மருத்ராதிகளோடு வாசியற ஸ்வயத்தீத்தால் காணுமன்று காணவொண்ணாத படி யிருக்கிற இருப்பையும், தானேகொடுவந்துகாட்டுமென்று ஜந்மவ்ருத்தாதிகளால் குறையநீன் றுர்க்குங் காணலாயிருக்கிற இருப்பையும் அநுஸந்தித்து விஸ்மிதராகிறார்.

முதற் பாட்டு.

முடிச்சோதியாய் உனது முகச்சோதிமலர்ந்ததுவோ
அடிச்சோதிநீன்ற தாமரைமாய் அலர்ந்ததுவோ.
படிச்சோதியாடையோடும் பல்கலனாய் நின்றபைம்போன்
கடிச்சோதிகலந்ததுவோ திருமாலேகட்டுரையே.

ஆறா யி ர ப் ப டி.

திருமலையை அநுபவித்துச் செல்லாநிற்கச் செய்தே, திருமலையிலே அழகரைக் கண்டு ப்ரீத்யதியாயத்தாலே அழகருடைய திருவணிகலன்களுக்கும் திவ்யாவயவங்களுக்கு முண்டான சேர்த்தியழகா லுள்ள அழகை விஸ்மிதராய்க்கொண்டு பேசுகிறார்.

ஒ.—முதற்பாட்டில், அழகருடைய திவ்யாவயவங்களுக்கும் திருவணிகலன்களுக்கு முண்டான ஸுகடிதத்வத்தைக் கண்டு விஸ்மிதராகிறார்

[முடிச்சோதி] என்று தொடங்கி. உன்னுடைய திருமுகத்தின் ஒளி முடிச் சோதியாய் விகளிதமாயிற்றே? திருவடிகளின் அழகு ஆஸநபத்மமாய்க் கொண்டு விகளிதமாயிற்றே? [படி] என்று தொடங்கி. உன்னுடைய கடிப்ரதேசத்தின் விலகூண்மான ஒளி ஸ்வாபாவிகமான அழகையுடைத்தான திருப்பீதாம்பரமாயும் மற்றுமுள்ள திருவணிகலன்களாயும் திருமேனியிலே கலந்ததோ? பிராட்டியும் நீயும் கூட எனக்கு அருளிச்செய்யவேணும்.

ப.—முதற்பாட்டில், ஸ்ரியஃ பதியான சோஷியினுடைய ஆபரணவயவசோரணபக ளினுடைய ஸுகடிதத்வத்தாலே விவேகாயோக்யமாம்படி பிறந்த ஸம்ஸயத்தைத் தீர அருளிச் செய்யவேணு மென்று அவன்தன்னை அபேக்ஷிக்கிறார்.

விக்கரஹவைலக்ஷணயப்ரயுக்த மித்யர்த்தம். பகவத்ஸௌந்தர்ய ஸௌகுமார்ய ப்ரயுக்தாஜ்ஞாநம் ஸூரிகளுக்கும் உண்டென்னுமிடத்தில் “ஆங்காரவாரமதுகேட்டு” இத்தாதினை ப்ரமாணமாக அநுஸந்திப்பது.

கீழில் திருவாய்மொழியோடே ஸாக்ஷாத் ஸங்கதி - ‘திருமலையை’ இத்தாதி. ‘திருமலையில் ஏகதேச மென்னலாம்படி’ என்கையாலே, சரமபர்வமான திருமலையாழ்வா ரநுபவத்தை விட்டு ப்ரதமபர்வமான அழகரை அநுபவிப்பானென்? என்கிற ஸங்கையும் பரிஹ்ருதம். “ஓதுவாரோத்தெல்லாம்,” “வாழ்த்துவார் பலராக”, “அர்முதலா,” “பிறையேறு சடையானும் நான்முகனும்” இத்தாதினைப் பற்ற “வேதங்களோடு” இத்தாதி விஸேஷணத்ரயம். “களிறளிப்பான்” என்றத்தைப் பற்ற “தானே கொடுவந்து” இத்தாதி. ‘விஸ்மிதராகிறார்’ என்றது - ஆர்த்திகமாதல், முதற்பாட்டி னர்த்தத்தைப் பற்றவாதல். “அந்நாமத்தன்பி” னும் அழகன்றோ சொல் விற்று; அதில் இதுக்கு வாசி எது? என்னில்,— “ஆடியாடி”யில் வ்யஸம்தீர “சுயபூயபூயபூயபூயபூய” (அயதாயதத்தநாந்) என்ற அடைவுகெட ஒப்பித்து வந்தபடி சொல்லிற்று அங்கு; இங்கு அடைவுபட ஒப்பித்து வந்தபடி சொல்லுகிறது என்று வாசி கண்டுகொள்வது.

உனது - உன்னுடைய, முகம் - திருமுகத்தின், சோதி - ஒளியானது, முதிருவபிஷேகத்தின், சோதியாய் - ஒளியாய், மலர்ந்ததுவோ - மேலே கிளம்பிற்றோ? அதிருவடிகளின், சோதி - ஒளி, நீ நின்ற - நீ நின்ற, தாமரையாய் - ஆஸநபத்மமாய், அலர்ந்துவோ - கீழே பரம்பிற்றோ? பை - பரந்த, பொன் - அழகையுடைய, நின் - உன், கடி - யின், சோதி - சோதியானது, படி - ஸ்வாபாவிசுமான, சோதி - ஒளியையுடைய, ஆடையுடைய - திருப்பரிவட்டத்தோடே, பல்கலனாய் - பல திவ்யாபரணங்களுமாய், கலந்ததுவோ - கீழுமேலுங் கலந்ததோ? திருமாலே - ஸ்ரீ ய:பதியாகையாலே, “ சுயெபூவிஷுரீயா வாணீ” (அர்த்தோவிஷ்ணுரீயம்வாணீ) என்கிறபடியே ஸப்த அர்த்தங்க ளிரண்டுக்குங் கடவனே! கரை - இத்தை ஸம்ஸயமற அருளிச்செய்யவேணும்.

ஸம்ஸயம் இரண்டு கோடியிலுங் கிடக்கையாலே, முடிமுதலான ஆபரணத்தினாலே முகம் முதலான அவயவஸோடையாயிற்றோ? என்றுங் கொள்வது. படி-ஸ்வபாவம். கடி-அகைகட்டு. பை-விரிவு.

இ.—முதற்பாட்டில், அழகருடைய திவ்யாவயவங்களுக்கும் திவ்யாபரணங்களுக்கும் முண்டான ஸுகடிதத்வத்தைக் கண்டு விஸ்மிதராகிறார்.

[முடிச்சோதி இத்யாதி]—உன் முகச்சோதி முடிச்சோதியாய் மலர்ந்ததே உன் திருமுகத்தின் ஒளி முடிச்சோதியாய் மேல்நோக்கி விகசிதமாயிற்றோ? ‘ஸமாநமாத் ஸம்ஸயமாகையாலே, உபபகோடியிலும் அநுவர்த்திக்கிறது’ என்பர் பட்டர். திருவபிஷேகத்தின் ஒளியானது திருமுகத்தின் ஒளியாய்க்கொண்டு கீழ்நோக்கிச் சுழித்ததோ ஸேஷித்வ ஸுசகமான அழகை அநுபவித்துத் தம்ஸேஷத்வாநுபமான திருவடிகளின் அழகை அநுபவிக்கிறார். திருமுகத்தின் அழகு நிலைகொள்ள வொண்ணாமையா திருவடிகளில் வர விசிறிற்று; அங்ஙனல்லது அழகுக்கு அவதியுண்டா யாதல், ஆகைக்கு அவதியுண்டாயாதலன்றே. திருவடிகளின் அழகு ஆஸநபத்மமாய்க் கொண்டு விகசிதமாயிற்றோ? நீ நின்ற தாமரை அடிச்சோதியாய் அலர்ந்ததோ? திருவபிஷேகத்தில் ஸம்ஸய இங்கே தீர வந்தார், இங்கும் ஸம்ஸயமாயிருந்தது. [படி இத்யாதி] - திருவடிகளின் அழகு மேல்நோக்கித்தள்ளத் திருவரையை அநுபவிக்கிறார்: உன்னுடைய ஸ்ப்ருஹணீயமான கடிப்பாதையின் ஒளி, ஸ்வாபாவிசுமான அழகையுடைய திருப்பீதாம்பரமாயும், மற்றுமுள்ள ஆபரணங்களாயும் கலந்ததோ? கடி - தொடைப்பற்று. நீரிலே நீர்கலந்தாற்போலே ஏகத்ரவ்யமென்னலா படி பரம்பிற்றோ? மற்றைப்படியுமாம்: [படிச்சோதி] - படியாணியான ஒளி யென்றுமாம்; திடீமேனி யென்றுமாம். [திருமால் இத்யாதி]-நித்யாநபாயிநியாய் நித்யாநுபவம் பண்ணுகிற பிராட்டியும் அவளை அநுபவிப்பிக்கிற தேவரும் கூட எனக்கு அருளிச்செய்யவேணும். இன்று அபிவிக்கப்படுக்க இவரோடு நித்யாநுபவம்பண்ணுகிற அவளோடு அவன்தன்னோடு வாசியில்லை, இஸம்ஸயம் அநுவர்த்திக்கைக்கு. [கட்டுரையே] - சொல்லவேணும் என்றபடி. “ மருளில்வண்ணக் கூர் வன்சடகோபன் ” என்று தத்வஹிதங்களில் ஸம்ஸயமற்ற இவருக்கு இது ஒரு நித்யஸம்ஸயம் விளைந்தது. “விஜ்ஞாநபலமாய் விஷயவைலக்ஷணயமடியாகப் பிறந்த ஸம்ஸயமாகையாடு நித்யமாய்ச் செல்லும்” என்கை.

நா.—முதற்பாட்டில், அழகருடைய திவ்யாவயவங்களுக்கும் திருவணிகலன்களுக்கும் முண்டான ஸுகடிதத்வத்தைக் கண்டு விஸ்மிதராகிறார்.

முதற்பாட்டு ‘முடிச்சோதி’ இத்தயாதி:—திருவணிகலங்கள்—திருவாபாணங்கள். ‘உனதுமுடிச்சோதி’ முடிச்சோதியாய் பலர்ந்ததுவோ? இத்தயாதியாலே, நாட்டில் புருஷர்சுளுக்கு ஆபாணங்களாலே அவயவங்களுக்கு ஒளஜ்ஜ்வல்யமுண்டாம்; இவ்வியைத் தில் அவயவங்களாலே ஆபாணங்களுக்கு ஒளஜ்ஜ்வல்யமென்றுதோற்றுகிறது. ஸர்ஸயம் கோடிதவயாவலம்பியாகையாலே, கோட்யந்தரத்தையுங் காட்டுகிறார் - ‘உன்னுடைய திருவபிஷேகத்தின்’ இத்தயாதி. ‘வரக்கடவதுஇதி’ - ஸ்வேதாஸ்வதரத்திலே ‘‘கிஷ்டாரணம் ஸ்வேஹ்’’ (கிங்காரணம் ப்ரஹ்ம) இத்தயாதி வாச்யத்திலே ‘‘காரணம் ஸ்வேஹ்’’ (காரணம் ப்ரஹ்மகிம்), ‘‘ஸ்வேஹ்வா காலாழிவடா’’ (ப்ரஹ்வா காலாதிர்வா) என்று ஒருயோஜனை சொன்னார்களிறே; அங்கே கிம்ஸப்தபலத்தாலே கோட்யந்தரம் உபஸ்திதபாஹற்போலே, இங்கும் ‘ஓ’ என்கையாலே கோட்யந்தரம் உபஸ்திதமாகிறது என்றபடி. ‘ஸேஷதவாநருணமாகத் திருவடியை அநுஸந்தியாதே, முற்படத் திருமுடியைச் சொல்லுவானென்? என்ன, ‘ஸேஷபூதனுக்கு’ இத்தயாதி. இவ்விடத்திலே ‘‘கிரீடபூதபூதராஜி’’ (கிரீடபூதாந்ராஜி) இத்தயாத்யநுஸந்தேயம். ‘திருவபிஷேகத்தினழகை முடிய அநுபலித்தாரோ? திருவடிகளிலே போவானென்? என்ன, ‘அவனுடைய’ இத்தயாதி. நீ-ஏகரூபனை நீ. ஏகரூபனைவனும் - ஸுகாதிரிபேக்ஷனைவனும். ஸவி காலமான தாமரை நீரிலே செவ்விபெறுமாபோலே, திருவடிகளும் ஆஸநபத்ததோட்டை ஸம்பந்தத்தாலே செவ்விபெற்று வருகிறது என்றபடி. ‘ஆனால், திருவடிகளுக்குக் கீழே போகாமல் மேலேபோவானென்?’ என்ன, ‘இது ப்ராப்யத்தினுடைய’ இத்தயாதி. இது - திருவடிகள். ‘போக்கில்லையே’—ஆகையாலே, மேலேறக் கொழித்தது என்றபடி. ‘ஏகைக்ஸமிந் பரமவயவே அநந்தஸௌந்தர்யமாயிருக்க, அவயவாந்தரங்களிலே போகக் கூடுமோ?’ என்ன, ‘கடலுக்குள்’ இத்தயாதி. ஓரமுது ஓரமுகிலே தள்ளப் போகிறாரித்தனையொழிய, அருசிபிறத் தாதல், முடிய அநுபலித்தாதல் அல்ல என்றபடி. ‘ஸாந்ரூபதரஹ் தாயநதரஹித்வயதி’’ (ஸௌந்தர்யதரஹ்தாநதரஹித்தவ்ருத்தி) என்னக்கடவதிறே. முந்தின அர்த்தத்தில், ‘‘படிச்சோதி’’ என்றும், ‘‘சோதியாடை’’ என்றும், ‘‘சோதி’’ என்றத்தை இரண்டிலும் கூட்டுவது. ‘‘ஓமீ’’ என்றது - அவ்யயம் இப்போது. ‘‘படிச்சோதி’’ இத்தயாதிக்கு யோஜநாந்தரம்—‘‘நின்பைம்பொன்’’ இத்தயாதி. இதுக்கு ஸப்தார்த்தம் - ‘‘உன்னுடைய’’ இத்தயாதி. ‘‘திருப்பீதாம்பரம் தொடக்கமான’’ என்கிற விசேஷணத்தாலே - இந்த நிர்வாஹத்தில், ‘‘பல்கலன்’’ என்றது - உதாரந்தநாதி திவ்யகடிப் ப்ரதேசத்தில் திருவாபாணங்கள். த்விதீயநிர்வாஹோ ‘‘படிச்சோதியாடை யொடும் பல்கலன், நின்பைம்பொற்படிச்சோதியாய் கலந்ததுவோ?’’ என்றும், ‘‘அத்தயாஹார்யம். ‘‘கலந்ததுவோ’’ இத்தயாதே ஸவிசிதமந்தம் ஆஹ, ‘‘நீரிலே’’ இத்தயாதி. முந்தின அர்த்த

றியே, படிச்சோதி - படியாணியான ஒளி யென்னவுமாம். [திருமாலே] - இதுவும் ஒருசேர்த்தியழகு இருக்கிறபடி. * “அகலகில்லேன்” என்று பிரியமாட்டாம் லிருக்கிற பிராட்டியும், ஸ்வதஸ்ஸர்வ ஜ்ஞான நியுங் கூட விசாரித்து இதுக்கு ஒருபோச்சு அருளிச்செய்யவேணும். இன்று அநுபவிக்கப் புகுத இவர் † “என்றுமோரியல்வினரெனநீனேவரியவர்” என்பர் ; நித்யாநுபவம் பண்ணுமவர்கள் ‡ “பண்டிவரைக்கண்டறிவதெவ்வூரில்யாம்” என்றே பயிலாநிற்பார்கள் ; ஸ்வதஸ்ஸர்வஜ்ஞானவன் தனக்கும் தன்தன்மை அறியவரியருக்கும் ; ஆக, இப்படி இன்று அநுபவிக்கப்புகுத இவரோடு நித்யாநுபவம்பண்ணுகிறவர்களோடு அவன்தன்னோடு வாசியில்லை, இஸ்ஸம்ஸாயம் அநுவர்த்திக் கைக்கு. தமக்கு இந்த ஸம்ஸாயம் அறுதியிடவோண்ணாநாபோலே அவர்களுக்கு மென்றிருக்கிறார். [கட்டுரையே]-சோல்லவேணு மென்றபடி. (க)

இரண்டாம் பாட்டு.

கட்டுரைக்கில் தாமரை நின்கண்பாதம்கையொவ்வொ
கட்டுரைத்தநன்பொன் உன்திருமேனியொளியொவ்வொது
ஒட்டுரைத்து இவ்வுலகு உன்னைப் புகழ்வேல்லாம் பெரும்பாலும்
பட்டுரையாய்ப்புறகென்றே காட்டுமால்பரஞ்சோதி.

ஆ.--மெய்சொல்லில், தாமரை கண்பாதங்கைகளுக்கு நிதர்ஸநமாகமாட்டாது. கட்டுரைத்த நன்பொன் உன் திருமேனிக்கு நிதர்ஸநமாகமாட்டாது. இப்படியிருக்கச்செய்தே, இவற்றை த்ருஷ்டாந்தமாகச்சொல்லி இந்தலோகம் உன்னைப் புகழாநிற்கும் ; அத்த்ருஷ்டாந்தமாகச் சொல்லுகிறவையெல்லாம் த்ருஷ்டாந்தமாகமாட்டாமையன்றியே, உனக்கு நிகர்ஷத்தை ஆவஹிக்கு மென்றுகொண்டு திவ்யாவயவகதமான அழகைப் பேசுகிறார்.

ஒ.—இரண்டாம் பாட்டில், அழகருடைய அழகுக்கு ஒப்பாகப்போருவன இல்லாமை யாலே லோகத்தார் பண்ணும் ஸ்தோத்ரம் அங்குத்தைக்குக் குணநாநம் பண்ணமாட்டாதபடி அவத்யாவஹமாத்நை என்கிறார்.

[கட்டுரைக்கில்] - சொல்லில், [ஒட்டு உரைத்து] - உன்னோடுகூடுவன உரைத்து, ஆவன - ஸத்ருஸங்கன். [பெரும்பாலும்]-மிகவும், [பட்டுரையாய்]-இருந்தபடி யொழியத் தோற் றிற்றுச் சொல்லுகையாலே அவாசகமாய், [புறகென்றே காட்டுமால்]-அவத்யாவஹமாம் ; [பரஞ் சோதி] - சிலவற்றை த்ருஷ்டாந்தமாகச் சொல்லி ஸ்துதிக்கும் ஸ்தோத்ரத்துக்கு நிலமல்லாத அழகின்மிகுதியை யுடையவனே !

தத்தில், “படி” என்று - விக்ரஹம் : த்விதீயார்த்தத்தில் ஸ்வாபாவிகமாதல் ; ஆணிப்பொன்னாதல். இதுவும் ஒரு சேர்த்தி இதி - இந்தத் திருமேனி அந்தத் திருமேனியாய் விக்வித மாயிற்றே ? இத்தயாதி த்ரஷ்டவ்யம். “திருமாலே கட்டுரை” என்று மேலேகூட்டித் தாத்பர்யாந்தரம்—“அகலகில்லேன்” இத்தயாதி. “கட்டுரையே” என்றத்தைக் கேட்போக்தியாக விவக்ஷித்து “கேடிக்கிறதென்? ஒருவராலும் சொல்லப்போகா தோ?” என்ன, “இன்று அநுபவிக்கப்புகு” இத்தயாதி. “என்றுமோரியல்வினர்” இத்தயாதிக்கு - கீழ்ச்சொன்ன தொழிய, வடிவழகாலே பரிச்சேதித்து அறிய வொண்ணாதென்று அர்த்தாந்தரம் கண்டுகொள்வது. ‘நித்யாநு பவம்’ இத்தயாதி - “பண்டிவரை” இத்தயாதியும் பிராட்டிதசையில் பாசரமாகையாலே, நித்யஸூரிகளுத்தியாகலா மிறே, ‘பரபுத்தோர்ப்ரத்யக்ஷத்வாத் அது எப்படி இவர்க்குத்தெரியும்?’ என்ன, ‘தமக்கு’ இத்தயாதி. கட்டுரையே என்று - முழுச்சொல்.

(க)

* திருவாய்மொழி, சு - சு - சு. † திருவாய்மொழி, க - க - கூ. ‡ பெரிய திருமொழி அ - க - கூ.

ப.—அநந்தரம், உக்தமான வடிவழகினுடைய உபமாநராஹித்யத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

பாஞ்சோதி - பாஞ்சோதியானவனே ! கட்டுரைக்கில் - நிர்ணயித்துச் சொல்லில், ராமரை - தாமரையானவை, நின் - உன்னுடைய, கண் பாதம் கை - திருக்கண்கள் திருவடி திருக்கைகளை, ஒவ்வா - ஒவ்வா; சுட்டு - ஓடவைத்து, உரைத்த - ஒப்பமிட்ட, ன்பொன் - நல்ல பொன்னானது, உன் - உன்னுடைய, திருமேனி - (அப்ராக்ருதமான) திருமனியின், ஒளி - ஸமுதாயஸோபையை, ஒவ்வாது - ஒவ்வாது; (ஆகையால்), இ உலகு - இந்த லாகம், ஒட்டு - உவமைச் செறிவை, உரைத்து - சொல்லி, உன்னை - உன்னை, புகழ்வு எல்லாம் - கழுமது எல்லாம், பெரும்பாலும் - ப்ராயேண, பட்டுரையாய் - தோற்றிற்றுச் சொல்லிற்றாய், ஈர்ஷ்டாந்திகமான வாச்யத்தை), புற்கென்றே - புல்லியதாகவே, காட்டும் - காட்டாநிற்கும்.

புற்கு - புன்மை. ஒட்டு - உவமைச்செறிவு. தாமரையும் பொன்னும் ஒவ்வாமை - புகழ்குவைலக்ஷணப் புக்தமானவை ஸ்வஹாவதோ விலக்ஷண வஸ்துவுக்குத் தகுதியல்லாமை யாலே. பெரும்பாலும் - மிகவு மென்றுமாம்.

இ.—இரண்டாம்பாட்டில், ‘இவ்வழகுக்கு உபமாநமுண்டோ?’ என்று பார்த்தார், பமாநங்களுக்கு அவ்வருகாயிருக்கையாலே, உபமாநமில்லை’ என்கிறார்.

[கட்டுரைக்கில்]—சொல்லில் ; கட்டுரையென்று முழுச்சொல்லாய், சொல்லில் ன்றபடி. நெஞ்சாலும் பரிச்சேதிக்கவொண்ணாதாயிருக்க, பாசுரமிட்டுச் சொல்லப்போகாது; சொல்லில், [தாமரை இத்தாயி] -தாமரை ஜாதியாக ஓர் அவயவத்துக்கு ஒப்பாகமாட்டாது என்க. முதல் உறவு பண்ணும் கண், அதுக்குத் தோற்று “ஜிதந்தே” என்று விழும் திருவடிகள், வ்விழுக்காட்டுக்குத் தோற்று அவன்தான் “ஜிதந்தே” என்று அணைக்கும் கை; [நின்கண்] ன்கையாலே ‘உனது முகச்சோதி’ என்றத்தை நினைக்கிறது. [பாதம்] என்று ‘அடிச்சோதி’ ன்றத்தை நினைக்கிறது. [கை] என்று நடுவு; தாம் அதுபவித்த அழகுக்கு உபலக்ஷணம். [சுட்ரைத்த இத்தாயி] - பொன்னை உபமாநமாகப் போரா தென்கைக்கு ஸிஷிக்கிறார் ;—காய்ச்சி ரைத்த விலக்ஷணமான பொன்; “ருக்மாபம்” என்னக்கடவதிறே. [உன் திருமேனியொளியாவ்வாது] — “பரஹ்ஜோதி ருபஸம்பத்ய”, “வனஷ லபுஷஸூக்தஸு” வரிஷஹொ ஹநஹிதே” (ஏஷஸர்வஸ்வபுகஸ்து பரிஷ்வங்கோஹ ரமதே) என்று தான் மதித்திருக்கும் வடிவு. [ஒட்டுரைத்து]—ஒட்டுகை - கூடுகை, அதாவது - சருகை ; ஒப்புச்சொல்லி. [இவ்வுலகு]—“இஹாஃ க்ரோஸந்தி” (மஞ்சாஃக்ரோஸந்தி) என்ற ந்பாயத்தாலே லோகத்திலுள்ளார் ப்ராக்ருதபதார்த்த வலைக்ஷணயமும் அறியமாட்டாத ர்கள். [உன்னை]— “யதொவாவொ நிவதஹெ” (யதொவாசோ நிவர்த்தந்தே) என்று

ுதியும் மீளும்படியான உன்னை. [புகழ்வெல்லாம்]—ஸ்தோத்ரம் பண்ணுமதெல்லாம். [பெரும் லும்] - மிகவும்; ப்ராயேண. [பட்டுரையாய்] - அவாசகமாய். பட்டது உரைக்கை - பட்டுரை; ஷயத்தைப் பாராதே தோன்றிற்றுச் சொல்லுகையாய். [புற்கென்றே காட்டுமால்] - அவத்யா ஹமாம்; இப்படி ஆவானென்? என்னில்,—[பாஞ்சோதி] - ரத்தமறியாதா னொருவன் ‘குரு ந்தக்கல்லோடு ஒக்குமே இவ்வஸ்து’ என்றால், அதுக்கு அவத்யமாமிறே ; அப்படியே, நீ ஸர்வ ஸஜாதியமான அழகையுடையவனாகையாலே: “நாராயணவரொஜோதி” (நாராயண ரோஜ்யோதி)

நா.—இரண்டாம்பாட்டு. அழகருடைய ஸௌந்தர்யத்துக்கு ஸத்ருஸமில்லாமையாலே லாகத்தார் பண்ணும் ஸ்தோத்ரம் அங்குத்ததக்கு அவத்யமா மித்தனை என்கிறார்.

[கட்டுரைக்கில்] - அநுபவித்துக் குமிழிநீருண்டபோம் இத்தனை போக்கிச் சொல்லப் போகாது. கட்டுரைக்கில் - கட்டுரையென்று முடிச்சொல்லாய், சொல்லில் என்றபடி. சொல்லில், தாமரைஜாதியாக உன்னுடைய திருக்கண்களுக்கும் திருவடிகளுக்கும் திருக்கைகளுக்கும் ஒப்பாகாது. ஓரோ வய்க்கிக்குக்கும் தாமரை ஜாதியாக ஒப்பாகாது. குளிர நோக்கின கண், தோற்றுவிழும் திருவடிகள், எடுத்தனைக்கும் திருக்கைகள் இவை இருக்கிறபடி; ‘**ந ஸாஸ்த்ரம் நெவவக்ஷு: ॥**’ (நஸாஸ்த்ரம் நைவசக்ரம்:) என்கிறவிடத்தில் அடைவு சொல்லுகிறதன்றே; இவரும் அநுபவத்துக்குப் பாசுரமிட்டுச் சொல்லுகிறார் இத்தனையிறே; [நின்கண்] என்கையாலே ‘உனதுமுகச்சோதி’ என்றத்தை நினைக்கிறது; [பாதம்] என்று ‘அடிச்சோதி’ என்றத்தை நினைக்கிறது. [கை] என்று தாம் நடுஅநுபவித்த அழகுக்கு உபலக்ஷணம்.

[கட்டுரைத்த இத்தயாதி] - பொன்னை உபமாநமாகப் போராதென்கைக்கு ஸிக்ஷிக்கிறார். கட்டுரைத்த - காய்ச்சி ஓடவைத்து உரைத்த நன்றான பொன் உன்னுடைய ஸ்வாபாவிகமான திவ்யவிக்ரஹத்தி னொளிக் ஒப்பாகாது. இத்தனை ஸிக்ஷித்தாலாயிற்று ஒப்பாகச் சொல்லப் பாத்தம் போராதது. ‘**நஸாஸ்த்ரம்**’ (ருக்மாபம்) என்னக்கடவதிறே.

[ஒட்டுரைத்து] - ஒட்டாவது-கூடுகை; அதாவது - சேருகை: ஸத்ருஸமாயிருக்கை. உனக்க ஸத்ருஸமாகச் சொன்னார்களாய். இவ்வுலகு ‘**உணா: ச்ருஸணி**’ [மஞ்சா: க்ரோஸந்தி] என்கிறபடியே காண்கிற இதுக்கு மேற்பட அறியாத இந்த லௌகிகர், ப்ராக்ருதபதார்த்த வைவஸ்கண்டியமும் அறியாதவர்கள். [உன்னை] - ஸாஸ்த்ராக ஸமதிகம்யனாய், அவைதானும் புதழ்ப்புக்

இரண்டாம்பாட்டு. ‘கட்டுரைக்கில்’ இத்தயாதி. பாட்டெல்லாம் கடாக்கித்து அவதாரிகை - ‘அழகருடைய’ இத்தயாதி. ‘ஒவ்வா’ என்றத்தைப்பற்ற ‘ஸத்ருஸ மில்லாமையாலே’ என்றது. ‘புற்கென்றே காட்டும்’ என்றத்தைப் பற்ற ‘அவத்யம்’ என்றது. ‘உரைக்கில்’ என்ற யதி ஸப்தார்த்தம் - ‘அநுபவித்து’ இத்தயாதி. குமிழிநீருண்கை-தல ஸ்பர்ஸியாய் அவகாஹிக்கை. ஸப்தார்த்ததநார்த்தம் புருபாதாநம் - ‘கட்டுரைக்கில்’ என்று. ‘பொற்காற்றமரை, தூற்காற்றமரை’ என்றாற்போலே விசேஷியாமையாலே அருளிச்செய்கிறார் ‘தாமரை ஜாதியாக’ என்று. ‘கண், பாதம், கை’ என்று ப்ரத்யேகம் சொன்னதுக்கு லாவம் - ‘ஒரோவய்க்கிக்கு’ இத்தயாதி. ‘தாமரை’ என்று - ஜாத்யைக்யம் விவக்ஷிதம். பாதாதிகேஸாந்தமாதல், கேஸாதிபாதாந்தமாதல் அநுபவியாதொழிவானென்? என்ன, த்ரேதா பரிஹரிக்கிறார் ‘குளிரநோக்கின’ இத்தயாதி. லாவபந்தத்துக்கு ப்ரதாநஹேதுவாகையாலே சக்ஷுஷ: ப்ரதமாபிதாந மிதி லாவ: த்விதீயபரிஹாரம் - ‘நஸாஸ்த்ரம்’ இத்தயாதி. ‘**சுத்யுஷ்டஹிசுத்யுஷ்ட ஸாஸ்த்ரம் நெவவக்ஷு: ॥**’ (அத்யந்த பக்தியுத்தன்ய நஸாஸ்த்ரம் நைவசக்ரம்:) என்று பக்திபாரவஸ்யத்தாலே சொல்லுகிற விடத்திலே, க்ரமத்தை அவலம்பித்திராதிதே யென்றபடி. கீழிற்பாட்டிலுநுபவம் பின்னாகிறதென்று த்ருதீயபரிஹாரம் - ‘நின்கண்’ இத்தயாதி.

பொன்னை ஸிக்ஷிக்கிற ரித்யந்வய: ஸப்தார்த்தம் - ‘காய்ச்சி’ இத்தயாதி. ஓடவைத்துரைத்த - உருக்கி மெருகிட்ட. பொன்போலே திருமெனிக்கு விசேஷண மிடாமையாலே பலிதம் - ‘ஸ்வாபாவிகமான’ என்று. ‘ஒவ்வாது’ என்கைக்கு இத்தனை ஸிக்ஷிக்கவேணுமோ? என்ன, ‘இத்தனை’ இத்தயாதி. பாத்தம்-விஷயம். ‘ஒப்பன்று’ என்கைக்கும் இத்தனை ஸிக்ஷிக்கவேணு மென்றபடி. ‘ஒவ்வாது’ என்கைக்கு - ஒப்பாமென்று ப்ரஸக்தியுண்டோ? என்ன, ‘ருக்மாபம்’ இத்தயாதி. ‘**பு ஸாலிதாரம் ஸுவெஷ்டாஸிணீ யாஸிணீ ய ஸாஸ்த்ரம் நஸாஸ்த்ரம்**’ (பு ஸாலிதாரம் ஸுவெஷ்டாஸிணீ யாஸிணீ ய ஸாஸ்த்ரம் நஸாஸ்த்ரம்) இதி மாநவே த்வாதஸே அத்யாயே. ‘**நஸாஸ்த்ரம்**’ என்கிறது - ‘**வந் வந் வந்**’ என்றாற்போலே த்ருநீயதையைப்பற்றவாதல், ‘**ய-ரு-ய-வாஸுஷ்டாஸிணீ**’ என்கிறபடியே ஸ்யாமமாய்ச் சிவந்து மிருக்கையாலே, மயூரகீவா ஸத்ருஸதையைப் பற்றவாதல், ஹிரண்யவரீணையான பிராட்டியோட்டைச் சேர்த்தியாலேயாதல், ‘**ஹிரண்ய: வ-ரு-ஷ்டா**’ என்கிற அந்தராதிய புருஷவிஷயமாதல். ஸ்வப்நதீகம்யம் - மாநஸஜ்ஞாநகம்யம். ஸத்ருஸமாகச் சொன்னார்களாய் - (இதர பதார்த்தங்களை) ஸத்ருஸமாகச் சொன்னார்களாய். ‘இ’ என்றதுக்கு லாவம் - ‘காண்கிற’ இத்தயாதி. ‘உலகு’ என்று - அசேதந ஸமாதியாகச்சொன்னதுக்கு லாவம் - ‘ப்ராக்ருத’ இத்தயாதி. ‘புகழ்வு’ என்றால் போராதோ? ‘புகழ்வெல்லாம்’ என்கிற தென்? என்ன, ‘புகழ்தான்’ -

கால் ‘யதொவாவொநிவநுனெ’ (யதொவாசோ நிவர்த்தந்தே) என்னும்படியான உன்னை. [புகழ்வெல்லாம்] - உள்ளதுஞ் சொல்லி, இல்லாதது மெல்லாம் இட்டுக்கொண்டு சொன்னார்களா யிருக்கிறது மெல்லாம். [பெரும்பாலும்] - மிகவும்; ப்ராயேண. [பட்டுரையாய்] - பட்டது உரைக்கை, நெஞ்சில் பட்டதைச் சொல்லுகை; விஷயத்தைப்பாராதே ப்ரதிபந்ந்ததைச் சொல்லுகை. [புற் கேன்றே காட்டுமால்] - புன்மையையே காட்டாநின்றது. ‘இவன் ப்ரதிபந்ந்ததைச் சொன்னா னாய் விஷயத்தில் ஸ்பர்ஸியாதே யிருக்குமாகில், அங்குத்தைக்குப் புன்மையே காட்டும்படி யென்?’ என்னில்;—ரத்நநியாதானோருவன் ‘சுருவிந்தக்கல்லோடு ஒக்கும் இது’ என்றால், அவ்வள வாகவினே இவனுக்கு இதில் ப்ரதிபத்தி: அவ்வழியாலே அதுக்கு அவத்யமாமிறே; அப்படியே இவன் பண்ணும் ஸ்தோத்ரம் இங்குத்தைக்கு அவத்யமாயே தலைக்கட்டும். இங்குத்தைக்குப் புன்மை யைக் காட்டுகைக்கு நிபந்தனமென்? என்னில்,—[பரஞ்சோதி] - “நாராயணவரோஜோ கி:” (நாராயணபரோஜ்யோதி:) என்கிறபடியே, நீ ஸர்வவஸ்துவிஸஜாதீய னாகையாலே. (உ)

மூன்றும்பாட்டு.

பரஞ்சோதிநீபரமாய் நின்னிகழ்ந்துபின் மற்றோர்
பரஞ்சோதியின்மையின் படியோவிரிகழ்கின்ற
பரஞ்சோதிநின்னுள்ளே படருலகம்படைத்த எம்
பரஞ்சோதிக்கோவிந்தர் பண்புரைக்கமாட்டேனே.

ஆ.—நீ இப்படி அழகினால் எல்லாரிலும் மேற்பட்டு வர்த்தியாநின்று, பின்பு மற்று உன்னைப் போலே அழகியாரில்லாமையாலே படியோவி வர்த்திக்கையாலே பரஞ்சோதிஸ்ஸப்தாபிதேயனாய், ஸர்வ ஜகத்காரணத்வ ப்ரயுக்த நிரவதிக தேஜஸ்ஸை யுடையனாய், நிரவதிகஸௌரீல்ய விஸிஷ்ட னாயிருந்த உன்னுடைய இந்தக் குணங்கள் எனக்குச் சொல்ல நிலமல்ல என்கிறார்.

ஒ.—மூன்றும்பாட்டில், எம்முடைய படி வேறு சிலர்க்குப் பேச நிலமல்லவாகில், நீர் பேசினாலோ வென்னில்,—எனக்கு முடியாது என்கிறார்.

உள்ளதைச் சொல்லுகையும், இல்லாததை யேறிட்டுச் சொல்லுகையுமிறே; ஆகையாலே, அவை யிரண்டையும் அருளிச்செய்கிறார் ‘உள்ளது’ இத்தாதி. “புகழ்வெல்லாம்” என்றவிடத்திலே ‘வெஸூத்ரஹாபி கிரி ரிநகி” இத்தாதி, “சுந்யூத்ராதஹுனொகிஹுமவதி” இத்தாதி அநுஸந்தேயம். பட்டுரை யாய் - அவாசகமா யிதி பலிதார்த்தம், புன்மை - அவத்யம். புற்கென்றே - அவத்யமாயே. தடஸ்த ஸங்கையை அநுவதித்துப் பரிஹரிக்கிறார் - ‘இவன்’ இத்தாதி. குருவிந்தக்கல் - காலிக்கல். இவனுக்கு - ஸ்ரோதாவுக்கு. ‘அவ்வழியாலே’ இதி - “குருவிந்தஸரிலாஸமாநம்” இதி புத்திபோத்யத்வ ரூபம் அவ த்ய முண்டாமிறே என்றபடி. ‘அப்படியே’ இதி - ஆபாதத: ஸ்தோத்ராயிவ லாதி; வஸ்துதோ நிரூப்ய மானே அவத்யாவஹமேவ ஹதீத்யர்த்தம். ஆல் - அவத்யம். இங்குத்தைக்கு - ஹகவத் விஷயத்துக்கு. ஸ்தோத்ரஸ்ய அவத்யாவஹத்வே ஹேது, ‘ஸர்வவஸ்து விஸஜாதீயனாகையாலே’ என்றது. இங்கே - ஸ்தோத் ரத்தினுடைய அவத்யாவஹத்வத்திலே ஸர்வவஸ்துவிஸஜாதீயத்வத்தை ஹேதுவாகச் சொல்லிற்று; அவ தாரிகையிலே - ஸௌந்தர்யத்துக்கு ஸாத்ருஸ்யமில்லாமையை ஹேதுவாகச் சொல்லிற்று; ஆகையாலே, இரண் டையும் ஹேதுவாகக் கண்டுகொள்வது. “பெரும்பாலும்” என்றதுக்கு - மிகவும், ப்ராயேண இதி வாக்ய த்வயஞ்சு அர்த்தத்வய பரம். ஒட்டு - உவமைச்செறிவாதல். கட்டுரைக்கில் - நிர்ணயித்துச் சொல்லில்.

‘கட்டுரைக்கில்’ இத்தாரப்ய, ஒவ்வாது; பரஞ்சோதி - இவ்வுலகு உன்னை ஒட்டுரைத்து - புகழ் வெல்லாம் - பட்டுரையாய் - பெரும்பாலும் - புற்கென்றே - காட்டுமால் இதி அந்வய: (உ)

[பரஞ்சோதி நீ பரமாய்] - பரஞ்சோதி நீயே; அழகால் எல்லாரிலும் மேற்பட்ட மிக்கிருக்கையாலே. [நின்னிகழ்ந்துபின்] என்று தொடங்கி - உன்னைத்தவிர மற்றொரு பரஞ்சோதியில்லாமையாலே ஒப்பின்றிக்கே வர்த்தியா நிற்கையாலும் பரஞ்சோதியாய், இப்பரஞ்சுத்தையெல்லாம் உன்ஸங்கல்பமாத்ரத்தாலே ஸ்ருஷ்டிக்கையாலே ஜகத்காரணத்வப்பயுத்தமான உத்க்ருஷ்ட தேஜஸ்ஸையும் உடையையாய் ஆஸி தஸுலபனுவனே ! பண்பு - படி.

ப.—அநந்தரம், ஸர்வப்ரகாரஒளஜ்ஜவல்யாதிசயத்தையுடைய உன்ஸ்வஹாவம் எனக்குச் சொல்ல முடியாது என்கிறார்.

பரமாய் - ஸர்வஸ்மாத்பரனுபக்கொண்டு, பரஞ்சோதி - நிரதிசயதேஜோருபன், நீ-நீ; நின் - உன்னை, இகழ்ந்து - ஒழிந்து, பின் மற்று ஓர் பரஞ்சோதி - வேறு பரமாயிருப்பதொரு உஜ்ஜ்வலவஸ்து, இன்மையின் - இல்லாமையாலே, படி ஒளி - உபமாநமில்லாதபடி, நிகழ்கின்ற - வர்த்தியாநிற்கிற, பரஞ்சோதி - பரஞ்சோதிஸ்ஸப்த வாச்யனான, நின்னுள்ளே - உன்ஸங்கல்பத்துக்குள்ளே, படர் - விஸ்தீர்ணமான, உலகம் - லோகத்தை, படைத்த - ஸ்ருஷ்டித்து, எம் பரஞ்சோதி - ஸ்ருஷ்டமான லோகத்தினுடைய ஸ்வஹாவம் உனக்குத் தட்டாநபடி நிற்கிற நிரதிசயௌஜ்ஜவல்யத்தை எனக்குப் பரகாசிப்பித்தவனாய், கோவிந்தா - அநந்தப்பயுத்தத்தினுங்காட்டில் கோபாலநாதிஸீலஒளஜ்ஜவல்யத்தை யுடையவனே ! பண்பு - (உன்னுடைய எல்லா கண்ணிக்ரஹபாரம்பத்தாலும் உபமாநராஹித்யாதிசயத்தாலும் ஜகத்காரணத்வபாரம்பத்தாலும் சீலாதிசயத்தாலும் உன்னுடைய) ஒளஜ்ஜவல்யஸ்வஹாவத்தை, உரைக்க - பாசபமிட்டுச் சொல்ல, மாட்டேன் - ஸக்தனல்லேன்.

இ.—மூன்றும்பாட்டில், அவர்கள் நம்மை உள்ளபடி அறியாமையாலே சொல்ல மாட்டாதொழிகிறார்கள். நம்மை உள்ளபடி அறியும் உமக்குச் சொல்லத் தட்டு என்? என்ன, — என்னாலும் முடியாது என்கிறார்.

[பரஞ்சோதி இத்யாதி] - பரமாய்ப் பரஞ்சோதி நீ—அழகாலே எல்லாரிலும் மேற்பட்டிருக்கையாலே பரஞ்சோதி நீ; “தஸு ஹாஸா ஸவபுரிஃ விஹதி.” [நின் இகழ்ந்து இத்யாதி]-நின் இகழ்ந்து-உன்னையொழிந்து. [மற்றொரு பரஞ்சோதி இன்மையின்]-வேறொரு பரஞ்சோதியில் இல்லாமையாலே. [படி ஒளி] - ஒப்பு ஒளி. [நிகழ்கின்ற பரஞ்சோதி]-வர்த்திக்கின்ற பரஞ்சோதியில் நீ. [நின்னுள்ளே இத்யாதி] - ஸங்கல்ப ஏகதேசத்திலே தேவாதீருபேண விஸ்த்ருதமான ஜகத்தை ஸ்ருஷ்டிக்கையாலே பரமமான ஜ்யோதிஸ் நீ; ஜகத்காரணத்வப்பயுத்தமான பரஞ்சோதியில்லாம் உன்னது என்கை. [கோவிந்தா] - நீர்மையைப் பார்த்தால் பாசக்களோடும் பொருந்தும்படியாயிருக்கை; “செவ்வே நெஞ்சால் நினைப்பரிதால்”. ஸுலபதையால் வந்த தேஜஸ்ஸும் உன்னது; அழகுக்கு மேற்பட்டார் இல்லாமையாலே அழகால் வந்த தேஜஸ்ஸும் உன்னது; லோகத்தில் உபமாநராஹிதன் நீயே யாகையாலே உபமாநராஹித்யத்தால் வந்த தேஜஸ்ஸும் உன்னது; ஜகத்காரணத்வப்பயுத்தமான தேஜஸ்ஸும் உன்னது. [பண்பு உரைக்கமாட்டேனே] - பண்பு - படி. உன்படிகள் இவையானபின்பு என்னால் பேசப்போகாது என்கிறார்.

நடு.—மூன்றும்பாட்டு. நம்பக்கல் முதலடியிடாத லௌகிகரை விடும்; வ்யாவ்ருத்தரே நீர்; பேசினாலோ? என்ன, —என்னாலேதான் பேசப்போமோ? என்கிறார்.

மூன்றும்பாட்டு ‘பரஞ்சோதி’ இத்யாதி—“லௌகிகர் சொன்னது அவத்யமாம்” என்ற அநந்தரத்திலே, தாம்“உரைக்கமாட்டேன்” என்னும்போது, “நீர் சொல்லும்” என்று ஒரு உக்தி கிடந்ததாக வேணுமென்று திருவுள்ளம்பற்றி அருளிச்செய்கிறார், ‘நம்பக்கல்’ இத்யாதி. வ்யாவ்ருத்தரே நீர் - மயர்வற மதிநலம் பெறுகையாலே வ்யாவ்ருத்தரே நீ ரென்றபடி. “உரைக்கமாட்டேன்” என்றத்தைப்பற்றி ‘என்னாலேதான்’ இத்யாதி.

[பரஞ்சோதி நீ பரமாய்] - பரமாய்ப் பரஞ்சோதி நீ. வடிவழகிலேயாதல் ஐஸ்வர்யத் திலே யாதல் அல்ப மேற்றமுடையா னொருவனைக் கண்டால், ‘உன்தனை தேஜஸ்ஸு உடையா னொருவனில்லை, உன்தனை ஐஸ்வர்யமுடையா னொருவனில்லை’ என்பர்களிறே; அங்ஙனன் றிக்கே, ‘இனி ஒருவயக்தியில் அவையில்லை’ என்னும்படி பூர்ணமாக வுள்ளது உன்பக்கலிலே யாகையாலே, பரமாய்க்கொண்டு பரஞ்ச்யோதிஸ்ஸாயிருக்கிறாய் நீ; ‘தவஸு ஹாஸா ஸவபு ஶிஷி விவாதி’ (தஸ்யபாஸாஸர்வமிதம்விபாதி) என்கிறபடியே. [நின் இத்யாதி] - லோகத்தில் தன்னோடு ஒத்தாரும் தனக்கு மேற்பட்டாரும் அநேகராயிருக்கச் செய்தே ‘உனக்கு ஸமராதல் அதிக ராதல் உண்டோ?’ என்னக்கடவதிறே; அங்ஙனன்றிக்கே, உன்னையொழிய வேறொரு பரஞ்ச்யோ திஸ் இல்லாமையாலே உபமாநாஹிதயுக்கொண்டு வர்த்தியானின்றள்ள பரஞ்ச்யோதிஸ்ஸு நீ.

தனக்குங்கூடக் கடவனல்லாதானொருவனை ‘நீபேயிறே நாட்டுக்கெல்லாம் கடவாய்’ என் னக்கடவது; அங்ஙனன்றிக்கே, உன்னுடைய ஸங்கல்பாவலேபத்திலே கார்யாகாரமாய்க்கொண்டு விஸ்த்ருதமாகானின்றள்ள லோகங்களைபெல்லாம் உண்டாக்கின எம் பரஞ்ச்யோதி. ‘வா குவெஜாதஃ’ (புத்ரஸ்தேஜாதஃ) என்னுமாபோலே, அவற்றையுண்டாக்கின பின்பு திருமேனி யிலே பிறந்த புதர். ஸ்வாபாவிகமான மேன்மை அது, காரணத்வப்பிரயுக்தமான புதர் இது; இப்படி யிருக்கிற மேன்மையை எல்லாகாணிலும். [கோவிந்தா] - நீர்மை தரைகாண வொண்ணாதாயிருக்கி றது. [பண்பு] - உன்னுடைய ப்ரகாரம். அது என்றோர் சொல்லப் போகாது, அநுபவித்துப் போயித் தனை. [கோவிந்தா பண்புரைக்கமாட்டேனே] - ‘நெஞ்சால் நீனைப்பரிதால் வண்ணெயுணென்னு மீனச்சொல்’ என்று, நெஞ்சால் நீனைக்க வொண்ணாதது சொல்லத்தானே போகாதிறே. (ஈ)

‘பரஞ்சோதி’ என்ன அமையாதோ? ‘பரமாய்’ என்று விசேஷிப்பானென்? என்ன, ‘வடிவழகிலே’ இத் யாதி. உன்தனை-உன்னத்தனை. ஸௌந்தர்ய ஐஸ்வர்யங்களால் வந்த பரஞ்ச்யோதிஷ்டவம் சொல்லுகிற தென்று கருத்து. பகவத்தேஜஸ்ஸு ஸர்வோத்த்ருஷ்டமென்னு மிடத்தில் ப்ரமாணம்-‘தவஸுஹாஸா’ இத்த்யாதி; கடவல்லி யிலே. பின் - பின்பு; அதுக்குமேலே. நின்னிகழ்ந்து - உன்னையொழிந்து. மற்றோர்பரஞ்சோதி யின்மையின் - வேறொரு பரஞ்ச்யோதிஸ் இல்லாமையாலே. படியோவி நிகழ்கின்ற - உபமாநாஹிதமாய்வர்த்திக்கிற: ‘பரஞ் சோதி’ நீ என்று, நீ என்றத்தை இரண்டிடத்திலும் கூட்டுவது. வடிவழகாலும் ஐஸ்வர்யத்தாலும் வந்த மேன் மையை வ்யகிரோகமுகத்தாலே த்ருவகரிக்கிற, ‘நின்னிகழ்ந்து இத்த்யாதியாலே’ என்னுதல்; ஸத்ருஸவஸ்தவ ஹாவத்தால் வந்த மேன்மையைச் சொல்லுகிற தென்னுதல். ‘மற்றோர் பரஞ்சோதியின்மையின்’ என்று விசே ஷித்ததுக்கு ஹாவம், ‘லோகத்தில்’ இத்த்யாதி.

‘உலகம்படைத்த’ என்றாதே ‘நின்னுள்ளோபடர்’ என்றதுக்குக்கருத்து என்? என்ன, ‘தனக்குங்கூட’ இத்த்யாதி; மேலுக்கு அவதாரிகையாதல். கடவனல்லாதானொருவனை - காரணத்வேந கர்த்தாவல்லாத ப்ரஹ் மாதிகளிலே ஒருவனை. ‘படைத்த எம்பரஞ்சோதி’ என்றதுக்குக் காரணத்வப்பிரயுக்தமான மேன்மையாகக் கீழ் அருளிச்செய்து அபரபாவியாக, ‘காரணத்வப்பிரயுக்தமான வடிவின் தேஜஸ்ஸாகவுமாம்’ என்று அர்த்தாந்தரம்— ‘புத்ரஸ்தேஜாதஃ’ இத்த்யாதி. உன்தத்தை நிகமித்துக்கொண்டு மேலில் பதத்துக்கு ஸங்கதி-‘ஸ்வாபாவிகமான’ இத் யாதி. மேன்மையை எல்லாகாணிலு மிதி; அநேக பரத்வாபி வக்தும் ந ஸங்க்யத இதி ஹாவஸ் ஸூச்சயதே. ப்ரகா ரம்-ஸௌலப்பயமாதல், கீழ்த்தமெல்லாமாதல். ‘உரைக்கமாட்டேன்’ என்றதுக்கு ஹாவம் - ‘அது என்னால்’ இத் யாதி. ‘அப்படி சொல்லப்போகாதோ?’ என்ன, கிர்புநர்ந்யாயத்தாலே ஸாதிக்கிறார், ‘நெஞ்சால்’ இத்த்யாதி. ‘பரஞ் சோதி கோவிந்தா’ என்றது - ஸர்போதனை. ‘மாயம் செவ்வேநெஞ்சால்’ இத்த்யாதி - திருவிருத்தம். அவனு டைய ஆஸ்சர்ய செஷ்டபதமானது நேரே நெஞ்சால் நீனைக்கஅரிது, ஆஸ்சர்யமேதென்ன, வெண்ணெயுண்டா னென்று சொல்லப்பட்ட அபக்ருஷ்டவசந மென்று பாசுரார்த்தம்.

நின்னுள்ளே படருலகம் தொடங்கி, கோவிந்தா - நீ - ப்ரமாயிருக்கிற பரஞ்சோதி; பின்னும்நின் னிகழ்ந்து - மற்றோர் பரஞ்சோதிதொடங்கி, பரஞ்சோதியாகையாலே, பண்புரைக்கமாட்டேன் இத்தய்வய: (ஈ)

*திருவிருத்தம்—கஅ.

நா ன் கா ம் பா ட் டி.

மாட்டாதேயாகிலும் இம்மலர்தலைமாளுலம்நின்
மாட்டாயமலர்புரையும் திருவுருவம்மனம்வைக்க
மாட்டாதபலசமயமதி கொடுத்தாய் மலர்த்துழாய்
மாட்டேநீமனம்வைத்தாய் மாளுலம்வருந்தாதே.

ஆ.—இப்படி யோக்யனயிருந்த எம்பெருமானே இந்தலோகம் இழந்துபோகிறபடி
காணென்றுகொண்டு இன்னதாகிறார்.

ஓ.—நாலாம்பாட்டில், ஸமஸ்தசேதநரும் அத்யந்த விலக்ஷணனாய் உபநிஷத்ரஹஸ்ய
னான உன்னை இழந்தே போமத்தனையாகாதே என்று கொண்டு அழகருடைய திருவழகின் மிகுதி
சொல்லுவிக்கச் சொல்லுகிறார்.

[மாட்டாதே] என்று தொடங்கி - ப்ரஹ்மாதிரி பிரீலிகார்தமான ஸமஸ்தசேதந
ரும் ப்ரக்ருதி ஸம்பந்த ப்ரயுக்தமான தங்கள் அஜ்ஞாநத்தாலே நிதிபோலே ஸ்லாக்யமாய் நிராகுத்ய
போக்யமாயிருந்துள்ள உன்னுடைய திருவடிவை அனுஸந்திக்கைக்கு அறிவுடையாசன்திக்கே
யிருக்கச்செய்தே அதுக்கு மேலேயும் அறிவைக் கெடுக்கும் ஸ்வஹவமாய் ஒன்றோடொன்று
சேராத பாஹ்யஸமயபுத்திகளை ப்ரவர்த்திப்பித்தாய். [மலர்த்துழாய் என்று தொடங்கி]—பேர
ளவுடைய உன்னுடைய திருவுள்ளத்தையுங் கூட அந்யபரமாக்கவல்ல திருத்துழாய் முதலான
போக்யஜாதத்திலே நீ ப்ரவண சித்தனாய்.

ப.—அநந்தரம், இந்த வைலக்ஷண்யத்தினுடைய போக்யதையிலே நீ அந்யபரனானால்,
அறிவில்லாத ஜகத்து க்லேஸரியாதோ? என்கிறார்.

மலர் - திருநாபீ கமலத்தை, தலை - (தனக்குத்) தலையாகவுடைய, இ மா ளூலம் -
இந்தப் பெரிய ஜகத்தானது, நின் - (ப்ராப்தனான) உன்னுடைய, மாட்டு ஆய - ஸ்வரூபத்திலே
யாய், மலர் புரையும்-புஷ்பம்போலே ஸுகுமாரமான, திருவுருவம் - திருமேனியை, மனம் - நெஞ்
சிலே, வைக்க - வைக்கைக்கு, மாட்டாதேயாகிலும் - (அநாதியாக) மாட்டாதிருக்கச் செய்தேயும்,
மாட்டாத-(விக்ரஹாநுஸந்தானத்துக்கு) யோக்யமல்லாத, பல சமயம் மதி-பல ஸமயஜ்ஞாநங்களை,
கொடுத்தாய் - கொடுத்தாய்; நீ - நீதான், மலர் - விகஸிதமான, துழாய்மாட்டே - திருத்துழாயி
னிடத்திலே, மனம் வைத்தால் - நெஞ்சை வைத்து ஹோமபாஸக்தனானால், மா ளூலம் - இந்த
மஹாலோகம், வருந்தாதே - (அந்யபரமாய்) க்லேஸரியாதோ?.

க்லேஸரித்தே விடுமிதே என்று கருத்து. மாடு-இடம். மலர்த்தலை-மலர்மேலென்றுமாம்.

இ.—நாலாம்பாட்டில், இப்படி விலக்ஷணனாய் உபநிஷத்ரஹஸ்யனான உன்னை ஸம்ஸாரி
கள் இழந்து க்லேஸப்பட்டே போமத்தனையாகாதே யென்று அழகருடைய அழகின் மிகுதியே
பேசுவிக்கப் பேசுகிறார்.

[மாட்டாதே] என்று தொடங்கி - திருநாபீகமலத்தைத் தலையாகவுடைத்தான
இம்மஹாப்ருதிவி, உன்பக்கலிலேயான புஷ்பஹாஸ ஸுகுமாரமான திருமேனியிலே நெஞ்சை
வைக்கமாட்டாதே யிருக்கச் செய்தேயும். [நின்மாட்டுஆய] - உன்னிடத்திலேயான, உன்பக்க
லிலேயான. அன்றிக்கே, 'மாட்டு' என்று மாடாய், நிதிபோலே ஸ்லாக்யமான என்னு
தல்; 'மாட்டு' என்று மட்டாய் "உயுஉதல்" என்று மதுஸ்யந்தியாகையாலே நிராகுத்யபோக்யம்
என்னுதல். 'மலர்தலைமாளுலம்' என்கிறது - மாட்டாமைக்கு நிரந்தரம், ஸ்ருஜ்யத்வ கர்மவஸு
யத்வங்கள் என்கை. [மாட்டாய பலசமயமதி கொடுத்தாய்]—திருவுருவம் மனம்வைக்க மாட்டாத

வையாய் ஒன்றோடொன்று சேராத பாஹ்யஸமயமதிபேதங்களை உண்டாக்கினும்; பண்டே உன்னை அறியமாட்டாத ஸம்ஸாரிகளுக்கு இம்மதிபேதங்களையும் உண்டாக்கினும். [மலர்த் துழாய்மாட்டே நீமனம்வைத்தாய்] — உன்திருவுள்ளத்தையும் கால்தாழ்ப்பண்ணவல்ல திருத் துழாய் முதலான போக்யஜாதங்களிலே ப்ரவணனானும்; மாடு - இடம், அதன்பக்கவிலே. [மாஞ்ஜலம் வருந்தாதே]—இம்மஹாப்ருதிவி உன்னையிழந்து நோவுபடாதோ? பிரானே! தமக்குப் பகவத் விஸ்வலேஷம் க்லேஸகரமாயிருக்கையாலே எல்லாருக்கும் இப்படியிருக்கு மென்று இருக்கிறார். பண்டே அறிவில்லாத ஸம்ஸாரிகள்; அதுக்குமேலே விலக்கடிகளும் உண்டாயிற்று; ரக்ஷகனான நீ ஹோஃப்ரவணனானும்; இனி ஸம்ஸாரிகளுக்கு க்லேஸமேயோ ஸோஷித்தது?

ஈடு.— நான்காம்பாட்டு. தாம் “உரைக்கமாட்டேன்” என்றார்; இவனுடைய ஹோக்ய தாதிசயம் இருந்தபடியால் சிலராலே கிட்டலாயிருந்ததில்லை; இனி ஸம்ஸாரிகள் இழந்து நோவுபட்டுப் போமித்தனையாகாதே என்று அழகருடைய அழகின்மிகுதி பேசவிக்கப் பேசுகிறார்.

[மாட்டாதே இத்யாதி]—நின்மாட்டாய மலர் புரையும் திருவுருவம் மனம்வைக்க இம்மலர்தலைமாஞ்ஜலம் மாட்டாதேயாகிலும். ‘நின்மாட்டாய - உன்னிடத்திலேயான, உன்பக்கவிலேயான. மட்டை “மாட்டு” என்று நீட்டிக்கிடக்கிறதாய், * “*मल्लोद्धृतः*” (மத்வஉத்ஸ:) எண்கிறபடியே மதுஸ்யந்தியாகையாலே நிரதிசயபோக்யமான திருமேனியை யென்னுதல். ‘இம்மலர்தலைமாஞ்ஜலம்’ என்கிறது - மாட்டாமைக்கு நிகர்தகம், ஸ்ருஜ்யத்வ கர்மவஸ்யத்வங்க ளென்கை. மாட்டை - மாடாய், நிதியாய்; உன்னுடைய நிதிபோலே ஸ்லாக்யமாய், புஷ்பஹாஸ ஸப்து மாரமாயிருந்துள்ள திருமேனியிலே நஞ்சை வைக்க, திருநாபீகமலத்தை அடியாகவுடைத்தான இம்மஹாப்ருதிவிமானது மாட்டாதேயாகிலும். ‘ஆகிலும்’ என்றது - மாட்டாதிருக்கச்செய்தே என்றபடி. இதுதானே போருமிறே அநர்த்தம்; கர்மஸம்ஸ்ருஷ்டரான சேதநர்க்கு, கர்மஸம்ப்நத மற்றுல் அநுபவிக்கும் உன் திருமேனியிலே நஞ்சை வைக்கப் போகாதிறே; அவ்வநர்த்தத்துக்குமேலே. [நின்திருவுருவம் மனம் வைக்கமாட்டாத பலசமயமதி கோடுத்தாய்] - உன்திருமேனியிலே நஞ்சை வைக்கமாட்டாதவையாய், அவைதான் பலவாயிருக்கிற சமயமுண்டு - மதாந்தரங்கள்; அவற்றின்

நாலாம்பாட்டு “மாட்டாதே” இத்யாதி. ‘ஸ்வாநுபவத்தைவிட்டு ஸம்ஸாரிக ளிழவிலே நெஞ்ச செல்லுமது “*यत्प्रानाश्वस्यति*” என்னும்படியான விஷய வைலக்ஷணயத்துக்குக் கொத்தை யன்றோ?’ என்ன, ‘தாமரைக்க’ இத்யாதி. ‘போக்யதாதிசயம்’ என்றது - ‘மலர்த்துழாய்மாட்டேனீ’ என்றத்தைப் பற்றவாதல், ‘நின்மாட்டாய மலர்புரையும் திருவுருவம்’ என்றத்தைப் பற்றவாதல். முந்நிபக்ஷத்தில், போக்ய தாதிசயம் - போகப்ராவண்யம். த்விதீயபக்ஷத்தில், யதாஸ்தித எவார்த்த: அந்வயிக்கிறார் ‘நின்மாட்டாய’ இத்யாதி. “மாட்டு” என்றதுக்கு அர்த்ததரயம் - இடமும், தேனும், நிதியும். முந்நிப அர்த்தத்தில், “மாடு” என்னுமத்தை “மாட்டு” என்கிறது. மாடு - இடம். மட்டு - தேன். மாடு - நிதி. த்விதீயமர்த்தமாஹ - ‘மட்டை மாட்டென்று’ இத்யாதி. த்ருதீயமர்த்தமாஹ - ‘மாட்டை மாடாய்’ இத்யாதி. தலையென்று - காரணமாய், திருநாபீகமலத்தைக் காரணமாகவுடைய ஞால மென்றபடி. “ஞாலம்” என்னுமல், “இம்மலர்தலைமாஞ்ஜலம்” என்று விசேஷிக்கிறதென்? என்ன, ‘இம்மலர்தலை’ இத்யாதி. “இம்மலர்தலைமாஞ்ஜலம் நின்மாட்டாய” இத்யாரப்ய, ‘மாட்டாதேயாகிலும்’ இத்யஸ்யஹாவமாஹ-‘இதுதானே’ இத்யாதி. ஏததேவவிவ்ருணேதி-‘கர்மஸம்ஸ்ருஷ்டரான’ இத்யாதி. ஏதத்வாக்யாந்தரே - ‘இதுதானே போருமிறே அநர்த்தம்’ என்ற வாக்யம் அநுஸந்தேயம். மதியென்று மநஸ்ஸாதல், ஜ்ஞாநாதல். மநஸ்ஸென்ற அர்த்தம் ‘உன் திருமேனியிலே’ இத்யாதி. “மாட்டாத” என்றது - சமயத்துக்கு விசேஷணம். திருமேனியிலே நெஞ்சை வைக்கமாட்டாதவையாய் - திருமேனியிலே நோக்கில்லாதவையாய். சமயங்களிலே - சாஸ்த்ரங்களிலே. யத்வா, “மனம்வைக்கமாட்டாத” என்கையாலே, ஸமய ஸ்ரபுருஷர்களைச் சொல்லவுமாம். “திருவுருவம் மனம்வைக்க” என்கிற இது - “மாட்டாதேயாகிலும்”

பக்கலிலே நஞ்சை வைக்கப் பண்ணினாய். ‘திருவுருவம் மனம்வைக்க’ என்கிறஇடம் - கீழ்மே லிரண்டிடத்திலும் அந்வயிக்கிறது. உன் திருமேனியிலே நஞ்சைவைக்க வொண்ணாதபடி பாஹ்ய மான பலசமய மதிபேதங்களையும் பண்ணிவைத்தாய். பண்டே உன்னை அறியமாட்டாத ஸம்ஸாரி களுக்கு மதிபேதங்களை உண்டாக்கினாய்; இவையித்தனையும் அஸத்ஸம்மாமீறே, நீதான் இவற் றுக்கு வந்த கிட்டலாம்படி யிருந்தாயாகில்:—[மலர்த்துழாய்மாட்டே நீ மனம் வைத்தாய்] - உன் திருவுள்ளத்தையும் கால்தாழ்ப்பண்ணவல்ல திருந்துழாய் தோடக்கமான போக்யஜாதத்திலே திரு வுள்ளத்தை வைத்தாய். இத்தால் - உன்னுடைய போக்யதை சிலரால் கிட்டலாயிருந்ததோ? என்றபடி. “மாடு” என்கிற இத்தை மாட்டென்று கிடக்கிறதாய், மாடு - இடம், அதின்பக்கலிலே என்றபடி. [மாரூலம் இத்யாதி] - இம்மஹாப்ருதிவியானது இங்ஙனே நோவுபட்டேபோ மித்தனை யாகாதே. கர்மவஸ்யராகையாலே, தானே உன்பக்கலிலே நஞ்சை வைக்கமாட்டிற்றீர்; அதுக்கு மேலே நீ பல விலக்கங்களையும் உண்டாக்கிவைத்தாய்; நீயோ, நிரதிஸ்யபோக்ய ஜாதத்திலே ப்ரவணனாய்; உன்னைவிட்டால் பின்னை “வாசிநாஸாஸுணாஸுகி” (புத்திநாஸாத் ப்ரணஸ்யதி) என்னும் விஷயங்களில் இவர்கள் ப்ரவணராய் இங்ஙனே நோவுபட்டேபோ மித் தனையாகாதே.

(௪)

ஐந்தாம் பாட்டு.

வருந்தாதவருந்தவத்த மலர்கதிரின்கடருடம்பாய்
வருந்தாதஞானமாய் வரம்பின்றிமுழுதியன்றாய்
வ்ருங்காலம்நிகழ்காலம் கழிகாலமாய்உலகை
ஒருங்காகவளிப்பாய்சீர் எங்குலக்கவோதுவனே.

என்றத்தோடே அந்வயித்ததினே யென்ன, ‘திருவுருவம் மனம்வைக்க என்கிறவிடம்’ இத்யாதி. “மதி” என்று ஜ்ஞாநமென்ற பகூத்தை அருளிச்செய்கிறார், ‘உன் திருமேனியிலே’ இத்யாதி. இந்தப்பகூத்தில், ‘மனம்வைக்க மாட்டாத’ என்று - கிரியாவீசேஷணம். மனம் வைக்கவொண்ணாதபடி யித்யர்த்தம். பலசமயமதி பேதங்களை - சமயங்களடியாக உண்டான புத்திபேதங்களை. கீழெல்லாம் கடாக்கித்து மேலுக்கு அவதாரிகை-‘பண்டேஉன்னை’ இத்யாதி. ‘இவையித்தனையும்’ என்றது - ஸ்ருஜ்யத்வாதிகள். கேவலம், ‘துழாய்’ என்னுதே, “மலர்த்துழாய்” என்றத்தைப்பற்ற ‘உன் திருவுள்ளத்தையும்’ இத்யாதி. திருந்துழாய் - போக்யஜாதத்துக்கெல்லாம் உபலக்ஷண மென்றபடி. ‘இத்தால்’ என்றது - கீழில் பதங்களெல்லாவற்றையும் கடாக்கித்தாதல், கீழ்ப்பதமாத்தரத்தைப் பற்ற வாதல். இந்த த்விதீயபகூத்தில், ‘உன்னுடைய போக்யதை’ என்றது-ஹோமப்ராவண்ய மென்றபடி. “மாட்டே” என்றால்-இவ்வர்த்தத்தைக் காட்டும் படி எங்ஙனே? என்ன, ‘மாட்டென்கிற’ இத்யாதி. வருந்தாதே-வருந்தியேபோ மித்தனையாகாதே. நோவுபட்டே போகைக்கு ஹேதுக்களையும், நோவுபடும் ப்ரகாரங்களையும் பாட்டின் அர்த்தங்க ளைக் கடாக்கித்து அருளிச்செய்கிறார், ‘கர்மவஸ்யராகையாலே’ இத்யாதி. ‘கர்மவஸ்யராகையாலே’ என்றது - “இம்மலர்தலைமாரூலம்” என்றத்தைப்பற்ற. ‘உன்னைவிட்டால்’ இத்யாதி - “யூயதொவிஷயாநு வுஃ ஸஸம்மெஷுஷுஹிவஜாயதெ | ஸம்மாஸுஸம்ஜாயதெகாஸு காரிஸுசுரோயொஹிஜாயதெ || சுரோயாஸுஹிவதிஸம்ஜோஹ ஸுஜோஹாஸுஷுபிவிஸு | ஸுபிவிஸுஸாஸு வுஃசிநா ஸொ வுஃசிநாஸாஸு வுணஸுகி” இதி கீதாஸு த்விதீயே.

நின்மாட்டாய மலர்புரையும் திருவுருவம் மனம்வைக்க இம்மலர்தலைமாரூலம் மாட்டாதேயாகிலும் திருவுருவம் மனம்வைக்கமாட்டாத பல சமயமதி கொடுத்தாய்; மலர்த்துழாய்தொடங்கி, வருந்தாதே இத்யந்வய :

ஆ.—“இப்படி என்ன தபஸ்ஸுபண்ணிப் பெற்றதோ?” என்னும்படி அதிகல்பாணமாய் ஸ்வாஸிகமாய் நிரதிஸயதேஜோநுபமாயிருந்த திருவுடம்பையுடையனாய், ஸ்வாஸிக அஸங்குசிக வ்யஜ்ஞாநவிஸிஷ்டனாய் ஸர்வகாலமும் ஒருபடியே ஸர்வாத்மரக்ஷணைக் ஸ்வஹவனுயிரந்த உன்னுடைய குணங்களை நான் எங்கே முடிபச்சொல்லுவது? என்கிறார்.

ஒ.—ஐந்தாம்பாட்டில், ‘அஜ்ஞமான லோகம் மாட்டாதாகில் நீர் பேசினாலோ?’ என்று அம்பெருமான் அருளிச்செய்ய, ‘நிஸ்ஸீமமான குணவிபூத்யாகிதீனையுடைய உன்னை என்னால் முடியப் பேசமுடியாது’ என்கிறார்.

[வருந்தாத] என்று தொடங்கி - யத்நஸித்தமன்றிக்கே ஸஹஜமாயுள்ள நிரதிஸயதப: பலாநுபமாய் விகஸ்வரதேஜோநுபமான திருவடிவை யுடையையாய் யத்நேந ஸம்பாதிக்க வண்டாதே ஸஹஜமான ஜ்ஞாநத்தையும் மற்றும் எல்லையில்லாத குண விபூத்யாகிதீனையும் உடையையாய்க் காலத்யபத்திலும் லோகத்தை ஒருபடியே ரக்ஷிக்கிற உன்னுடைய குணங்களை. உலக்க - முடிய.

ப.—அநந்தரம், ஏவம்ஸிக வைலக்ஷண்யபுக்தன உன்குணகணங்களை எங்குள்ள முடிபச் சொல்லுவேன்? என்கிறார்.

வருந்தாத - யத்நஸாத்தியமன்றியிலே, அரு-பெறுதற்குஅரிய, தவத்த-தபஸ்ஸினுடைய பலமென்னலாம்படி, மலர் - விகஸிதமான, கதிரின் - ப்ரபையையுடைத்தான, கடர் - தேஜஸ்தத்தை, உடம்புஆய் - வடிவாகவுடையவனாய், வருந்தாத - யத்நஸித்தமன்றியே ஸ்வாபாஸிகமான, நானமாய் - ஜ்ஞாநத்தையுடையையாய்க்கொண்டு, வரம்பு இன்றி - பரிச்சேதம் இல்லாதபடி, முழுது - ஸர்வபதார்த்தத்திலும், இயன்றாய்-வர்த்திப்பானாய், வருங்காலம் நிகழ்காலம் கழிகாலம் ஆய் - காலத்யபத்திலும் ஸர்வவிநிதனாய், உலகை - லோகத்தை, ஒருங்காக - ஒருபடிப்பட, அளிப்பாய் - ரக்ஷிக்குமவனே! சீர் - (உன்னுடைய ஸ்வரூபொஜ்ஜ்வல்பத்தாலும் ஜ்ஞாநொஜ்ஜ்வல்பத்தாலும் வ்யாப்தியாலும் ரக்ஷணத்தாலு முள்ள) குணங்களை, எங்கு - எங்கே, உலக்க - முடிய, உதுவன் - சொல்லுவேன்? முடிபச்சொல்ல முடியாது என்று கருத்து. உலக்க - முடிய.

இ.—ஐந்தாம்பாட்டில், அஜ்ஞமான லோகம் மாட்டாதாகில் மயர்வற மநிநலமுடைய மகக்குச் சொல்லக் குறையென்? என்ன, ‘நீ ஸாவதிகனுபாகிலன்றோ பேசலாவது’ என்கிறார்.

[வருந்தாத அருந்தவத்த]-யத்நத்தால் வந்ததன்றிக்கே ஸஹஜமாய் நிரதிஸயதப: பலமன்று சொல்லலாயிருக்கை. வருந்தாதே வருமதாய்; ‘தவ’ என்று மிகுதியாகவுமாம். “நாகாஸணாக் காஸணாகா” [மலர்கதிரின் கடருடம்பாய்] - விகஸ்வரதேஜோநுபமாய், அதில் மண்பற்றைக் கழித்த ஒளியை உடம்பாகவுடையையாய். [வருந்தாத ஞானமாய்] - ஸஹஜஸர்வஜ்ஞத்தை உடையையாய். [வரம்பின்றி முழுதியன்றாய்] - எல்லையில்லாத ஸகலபதார்த்தங்களையும் நிர்வஹிக்கிறவனே! [வருங்காலம் இத்தயாதி] - காலத்யபத்திலும் லோகத்தை ஒருங்காக ஒருமடைப்பட ஒருபடியே ரக்ஷிக்கிற உன்னுடைய குணங்களை எங்கே முடிய நான் பேசுவேன்? [உலக்க] - முடிய. விலக்ஷணவிக்கரஹம், ஸஹஜஸர்வஜ்ஞம், உடைமையை நிர்வஹிப்பான் உடையவனாகையாலே ஸல்லாவற்றையுமுடைய உன்ஸர்வரக்ஷகத்வம் இவற்றை எங்கே நான் முடிவுகாண?

ஈடு.—அஞ்சாம் பாட்டு. மூன்றும்பாட்டுக்கும் இப்பாட்டுக்கும் நேரே ஸங்கதி; நாட்டாரிழவு நடுவு ப்ரஸங்காத் ப்ரஸ்துத மித்தனை. “கோவிந்தா பண்புரைக்கமாட்டேனே” என்று சொல்லுவானேன்? நாட்டார்பேரிழவு கிடக்கிடர்: மயர்வற மநிநலம் பெறுகையாலே நீர் வ்யாப்ருத்தே; நாட்டாரில் வ்யாவ்ருத்தரான அாவேயோ? விண்ணுளாரிலும் வ்யாவ்ருத்

ஐந்தாம்பாட்டு ‘வருந்தாத’இத்தயாதி. மூன்றும்பாட்டில் இப்பாட்டுக்கு ஏற்றம் ‘விண்ணுளாரிலும் வ்யாவ்ருத்தர்’ என்று.

தரே; நீர் நம்மைப் பேசமாட்டாரோ? என்ன, 'என்னை வ்யாவ்ருத்தனாக்கினாயித்தனையல் உன்னை ஸாவதியாக்கிற்றில்லையே' என்கிறார்.

[வருந்தாத இத்யாதி]-இவ்வடிவழகை என்னுலேதான் பேசலாயிருந்ததோ? [வருந் வருந்தவத்த] - ஸ்வாபாவிகமாய் வருவதாய், மிகவும் விகஸிதகிரணதேஜோருபமாய். தவ - மி திருமேனியைக் கண்டவாறே, 'அரியதப்:பலமோ?' என்று தோற்றியிருக்கும்; சிறிது அவகாஹ வாறே, 'ஒருதப்:பலமல்ல; ஸஹஜபாக்யபலம்' என்று தோற்றியிருக்கும். [மலர்கதிரின்சுடரு பாய்] - விகஸ்வரகிரணதேஜோருபமாய். அதுதன்னில் மண்பற்றைக் கழித்து, ரஜஸ்தமோமிஸ்யிருக்கையன்றிக்கே சூத்தஸ்த்வமயமாய், நிரவதிகதேஜோருபமாய், ஆத்மகுணங்களுக்கும் ப் சுகமான திவ்யவிக்ரஹத்தையுடையனாயிருக்கும் இருப்பு. கர்மநிபந்தநமான தேஹங்கள்போ றிறே, இச்சாக்குஹிதமானது இருப்பது. அஸ்மதாதிகளுடைய ஸரீரங்கள், பாபத்தாலேயாயிருப் சிலவும், புண்யத்தாலேயாயிருப்பன சிலவும், உபயத்தாலேயாயிருப்பன சிலவுமாயிருக்கும் 'நாகாரணாதாரணாஅகாரணாகாரணாஹவ' (நாகாரணாதாரணாத்வா கார காரணாந்நச) - அகாரண மென்கிறது, கார்யத்தை. காரண மென்கிறது - மூலப்ரக்ருதி

ப்ரமாணத்திரட்டு.

வெவ்வே வுராரணை வஹெடுஸெ ஸுயுஜெ ஹுஹாராநிரஸநாயுடா வஹெ ஸுவி ஸஸுரஸு ஸுஹுனெனா விஜ்ஞாவநடி—“ஸகலாவரணாதீத மிராலாஹ ஹாவந | ஸிஹாவிஹுதிஸாஸுந நஸெஸு வுராருஷாததி || நாகாரணாதாரணா காரணாகாரணாஹவ | ஸரீரமு ஹணம் வுராவி நடிதுத்ராணாய கெவமடி || நாகாரண துரூபி:—காரணம் ஸுயொஜநம்; ஸுஹம். ஸகாரணடி ஸுயொஜநம்; ஹுஹம். காரண காரணம் திரும், வநதஹுஹம் ஹவதி; நநாரகிவடிபடிமஹம். ஹவாயதவஸரீரமு ஹணம், ந வ ஸுமிபுலக யடி மஹம். ஹவாயுடம், நாவி ஸுஹுரூபிவகி உஹயமஹம். ஹவாயுடம், கிஹம் கெவமம் யடிதுத்ராணாயெதி. யஹ கலு ஸுஹஸு காரணகாசு வககாசு காரணம் யடிது. தஹிஹுடி ஸகாரணடி ஸுயடிது. தஹுஹம் காரணாகாரண ஹஹம்; ஸுரூபி கிரிபுஹநாரணா ஜநுதவதம் நெவடி, ஸகடிவஸு காவகி. கி கெவமடி ஹுயாயடிதுத்ராணாயெதி ||”

பதஅவதாரிகை - 'இவ்வடிவழகை' இத்யாதி. 'வருந்தாத வருந்தவத்த' என்று பதச்சேதபாக்கி தம்—'ஸ்வாபாவிகம்' இத்யாதி. அத்து, அ - சாரியை; அவ்யய மென்றபடி. யத்வா வருந்தாததாய் - ஸ்வாப மாய், அருந்தவத்த-அரியதப்:பலமாயிருப்பதாய் என்று அர்த்தாந்தரம் விவகித்து, 'வருந்தாத' என்று வை 'அருந்தவத்த' என்றால் வ்யாஹதமன்றோ? என்ன 'திருமேனியை' இத்யாதி. இந்தப்பக்கத்தில், 'அருந்தா வருந்தாத' என்று அவ்யயமாதல். 'கதிரின்சுடருடம்' என்றதுக்கு ஹாவம்-அது தன்னில் மண்பற்றை'இந் வாக்யம். 'குணப்ரகாஸகத்வத்துக்கு அடியேது?' என்ன, 'கர்மநிபந்தம்'இத்யாதி. இவ்வர்த்தத்துக்குமேலே மாணம் சொல்லுவாராக, ப்ரமாணர்த்தத்தை முந்தற அருளிச் செய்கிறார், 'அஸ்மதாதி' இத்யாதி. அதாவது அகமென்று - துகமாய், அரணமென்று - ப்ராபகமாய், துகப்ராபகமான பாபத்தைச் சொல்லுகிறது ரணம்' என்று. கம் என்று ஸுகமாய், அரணமென்று - ப்ராபகமாய், ஸுகப்ராபகமான புண்யத்தைச் சொ கிறது 'காரணம்' என்று. 'காரணகாரணம்' என்று - புண்யபாபங்களைச் சொல்லுகிறது. நேறவ்ய தவசரீரக்ரஹணம், அகாரணந் - து: கப்ராபகாத் பாபாச்ச நவதி; காரணந் - ஸுகப்ராபகாத் புண்யாச் வதி; காரணகாரணந்-உபயாச்ச நவதி ஸ்தாவராதிரூபிரபிக்ரஹ: கேவலம் பாபாத், தேவாதிரூபிரபிக்ர

காரணகாரண மென்கிறது - மஹாதாதிக்களை. † (அன்றியே, ஸுகஸரீரமோ, து:கஸரீரமோ, உபயத் தாலுமான ஸரீரமோ? கம் - ஸுகம்: அகம் - து:கம். து:கம் காரணமோ? ஸுகம் காரணமோ? ஸுகதுக்கங்களிரண்டும் காரணமோ வென்னில்;- இவை இத்தனையும்.) ‘ஸரீரமஹணாவாவிந’ (ஸரீரக்ரஹணம் வ்யாபிந்) - ஸர்வகதனய் ஜகச்சரீரனயிருக்கிற நீ ஸரீரக்ரஹணம்பண்ணுகிறது, “யஜு:சூனாய கெவலம்” (தர்மத்ராணய கேவலம்) - * “காணவாராய” என்று விடாய்த்திருப்பார் கண்டு அநுபவிக்கைக்குத் தண்ணீர்ப்பந்தல்வைக்கிறபடியிறே; “கவாகார: - ஹதாநா” (நாகார:-பக்தாநாம்) என்கிறபடியே - [வருந்தாதஞானமாய்] - ஒரு ஸாதநாநுஷ்டாநத்தாலேயாதல், மயர்வற மதிநலம்அருளப்பெற்றதல் வந்ததன்றிக்கே, ஸ்வதஸ்ஸர்வஜ்ஞனய். [வரம்பின்றி முழுதியன்றாய்] - வரம்பில்லாத எல்லாவற்றையும் நிர்வஹித்தாய்; உடையவனிறே உடைமையை நிர்வஹிப்பான். [இயன்றாய்] - இயலுகையாவது - நிர்வஹிக்கை. உடையவனய்க் கடக்கநின்ற கயன்றிக்கே நோக்கும்படிசொல்லுகிறது. [வருங்காலம் இத்தயாதி]-கால த்ரயத்துக்கும் நிர்வாஹகனய் லோகங்களை ஒருபடிப்பட ரக்ஷித்துக்கொண்டு போருகிற உன்னுடைய கல்யாணகுணங்களை என்னாலே முடியச்சால்லித் தலைக்கட்டலாயிருந்ததோ? உன்னுடைய விக்ரஹவைலகுகுணயம் அது, ஸர்வத்தையும் யுகபத் ஸாக்ஷாத்கார ஸமர்த்தனயிருக்கிற இருப்பு அது, ரக்ஷகத்வம் அது, ஏதென்று பேசித் தலைக்கட்டுவன்? (ரு)

ஆறும்பாட்டு.

ஒதுவாரோத்தெல்லாம் எவ்வுலகத்துஎவ்வேவையும்
சாதுவாய்நின்புகழின் தகையல்லால்பிறிதில்லை
பேர்துவர்ழ்புனந்துழாய்முடியினய் பூவின்மேல்
மாதுவர்ழ்மார்பினய் என்சொல்லியான்வாழ்த்துவனே.

கேவலாத் புண்யாத், மநுஷ்யஸரீரபரிக்ரஹஸ்து உபயாத், ஏவம் சவ ஸரீரபரிக்ரஹ: ஏதாத் ந பவதி; கேவலம் நர்மத்ராணய இத்தய்ந்த: இந்த அர்த்தம் பிள்ளை மெங்களாழ்வான் அருளிச்செய்தது; இத்தை யநுஸரித்து இவ்விடத்திலே இப்படி அருளிச்செய்தது. பிள்ளைமெங்களாழ்வான் அருளிச்செய்தது இன்னம் ஓரர்த்தமுண்டு: அதாவது - அகாரணம் - அப்யோஜநம்; து:கம். காரணம் - ப்யோஜநம், ஸுகம். காரணகாரணம் - உபயமிஸரம். நாகரியைப்போலே பாபபலாநுபவத்துக்காகவன்று உன்னுடைய ஸரீரபரிக்ரஹம்; ஸ்வர்க்கியைப்போலே புண்யபலாநுபவார்த்தமுன்று, மநுஷ்யாதிகளைப்போலே உபயபலாநுபவார்த்தமுன்று; கிந்து-கேவலம் நர்மத்ராணயேதி. இப்படி எங்களாழ்வான் அருளிச்செய்த அர்த்தத்வய மொழிய, த்ருதீயார்த்தம் ‘அகாரணமென்கிறது’ இத்தயாதி. இதம்வசநம் பஞ்சமே அம்ஸே பகவந்தப் ப்ரதி ப்ரஹ்மணே விஜ்ஞாபநம். கார்யத்தை - வேடாடசவிகாரமாகிற கார்யத்தை. மஹாதாதிக்களை - மஹாதாதிஸப்தகத்தை. சரீரபரிக்ரஹம் பண்ணுகிறது, இவைகளினாலேயன்றென்றபடி. கேவலம் நர்மத்ராணய - தர்மரூபத்ராணயேத்யர்த்தோத்ர விவக்ஷித: ஆஸரீதர் அநுபவிக்கைக்கு நிவ்யவிக்ரஹபரிக்ரஹம் பண்ணுகிறானென்னுமதுக்கு ப்ரமாணம்-‘நசாகார’ இத்தயாதி: ஜிதந்தாயாம். இதம் லிகீதம். வருந்தாதஞானமாய் - யத்நவித்தூபன்றியே ஸ்வாபாவிகமான ஜ்ஞாநத்தை யுடையவனய். வரம்பில்லாத எல்லாவற்றையும்-பரிச்சேதமில்லாத ஸர்வபதார்த்தங்களையும். ‘ஒருங்காகவளிப்பாய்’ என்றத்தோடு புருத்தமாகாமைக்காக, ‘முழுதியன்றாய்’ என்று - சேஷித்வத்தைச் சொல்லுகிறதென்று விவக்ஷித்து, ‘இயன்றாய்’ என்றல் - சேஷித்வத்துக்கு வாசகமாமோ? என்ன, ‘உடையவனிறே’ இத்தயாதி லக்ஷணயா சொல்லுகிறதென்றபடி. மேலுக்கு அவதாரிகை - ‘உடையவனய்’ இத்தயாதி. உடையவனய் - சேஷியாய். வருங்காலம் - பவிஷ்யத். நிகழ்காலம் - வர்த்தமானம். கழிகாலம் - பூதம். ஒருங்காக - ஒருபடிப்பட. உலக்க - முடிய. ‘வருந்தாதவருந்தவத்’ இத்தயாதி காதாமாத்த்ரம் பராம்ருஸர் லாவ மாஹ, ‘உன்னுடையவிக்ரஹ’ இத்தயாதி. “பொவெதிபுமவத்வபுஃ ப்ரதிக்கௌ ஸகாஸாத்” என்றத்தைப் பற்ற - ‘ஸர்வத்தையும்’ இத்தயாதி: ‘எங்கு ஒதி - உலக்குவன்’ என்று விவக்ஷித்து அருளிச்செய்கிறார் - ‘ஏதென்றுபேசித் தலைக்கட்டுவனென்று.’ க்ரமேண அந்வய:.

(ரு)

† குண்டலிதம் ப்ரக்ஷிப்தம்.

* திருவாய்மொழி அ-ரு-உ.

ஆ.—ஸர்வலோகங்களிலுமுள்ள அந்நியேதாக்களெல்லாராலும் ஓதப்படுகிற ஸர்வ வேதங்களாலும் அளவிடமுடியாத கல்பாணகுணங்களை யுடையனாய், நிரதிசயஸௌந்தர்யாதி கல்பாணகுணகணிதியாய், ஸ்ரிய:பதியாயிருந்த உன்னை நானொருவன் எத்தைச்சொல்லிப் புகழ்வது? என்கிறார்.

ஒ.—ஆறும்பாட்டில், ‘வேதங்கள் எங்ஙனே நம்மை ஸ்துதிக்கிறபடி? அப்படியே நீரும் நம்மை ஸ்துதிப்பீர்’ என்ன, ‘அவையும் உன்னை ஸ்துதிக்கையிலே உபக்ரந்தமாய் நிவ்ருத்தமான அத்தனை; இங்ஙனையிருக்கிற உன்னை அளவில்லாத நான் ஸ்துதிக்க விரகு உண்டோ?’ என் கிறார்

[ஓதுவார் என்று தொடங்கி] - லோகந்தோறும் தரதமஹாவேந உண்டான அந்நியேதாக்களுக்கு ஈடாகச் சிறுத்தும் பெருத்து மிருக்கிற ப்ரதிபாதகமான வேதங்களெல்லாம் உன்னுடைய குணகேதசவிஷயமாயிற்றொழியப் புறம்புபோயிற்றில்லை. வேதங்கள் உன்னுடைய கல்பாணகுணவிஷயமாயிற்று என்னும் இத்தனையல்லது உன்னை உள்ளபடி எல்லாமறிந்து பேசுந்றென்ன முடியாது என்றமாம். [போது வாழ் என்று தொடங்கி] - பூவையுடைத்தாய்த் தன் நிலத்திலே நின்றற்போலே செவ்விகாரின்றுள்ள திருத்துழாயைத் திருமுடியிலே யுடையையாய், நிரதிசயபோக்யயானபெரியபிராட்டியார் நித்யாநுபவம்பண்ணிவாழ்கிறதிருமார்பையுடையவனே!

ப.—அநந்தரம், ஸர்வவேதங்களும் கூடிச்சொல்லப்படுக்காலும் முழுக்கச்சொல்ல வொண்ணாத உன்னை என்னபாசரமிட்டுச் சொல்லுவேன்? என்கிறார்.

ஓதுவார் - நியதஸாகரான அதிகாரிகளுக்கு அந்நியேதவ்யமாய் ருக்மஜுஸ்ஸாமாதிபேதத் தையுடைத்தான, ஒத்து எல்லாம் - வேதங்களெல்லாம், எவ்வுலகத்து - எல்லாலோகங்களிலு முண்டான, எவ்வெவையும் - ஸாகாபேதங்களெல்லாவற்றையு முடைத்தாய், சாதுவாய் - (யதாவ தர்த்தபோதகவமாகிற) நன்மையையுடைத்தாய்க்கொண்டு, நின் புகழின் - உன் குணகணங்களி னுடைய, தகையல்லால் - ப்ரகாராந்வயமாத்ரத்திலே பர்யவஸிக்குமதொழிய, பிறிது - முழுக்கச் சொல்லுதல் புறம்புபோதல்செய்கை, இல்லை - இல்லை; போது - பூவையுடைத்தான, புனம் - தன் னிலத்தில், வாழ்துழாய் - செவ்வித்துழாயாலே அலங்க்ருதமான, முடியினாய் - திருவபிஷேகத்தை யுடையையாய், (அவ்வொப்பணையழகை அநுபவிக்கைக்கு), பூவின்மேல் - தாமரைப்பூவின்மேலே நித்யவாஸம்பண்ணுகிற, மாது - லக்ஷ்மியானவள், வாழ் - (அத்தைவிட்டு உகந்து) நித்யவாஸம்பண் னுகிற, மார்பினாய் - திருமார்பையுடையவனே! என்சொல்லி - போக்யதைக்குப் பாசரமிட்டுச் சொல்லுவேனோ? ப்ரணயிதவத்துக்குப் பாசரமிட்டுச்சொல்லுவேனோ? எத்தைச் சொல்லி, யான் - யான், வாழ்த்துவன் - வாழ்த்துவது? சாதுவாய் - நன்றாய். தகை - ப்ரகாரம்.

இ.—ஆறும்பாட்டில், ‘வேதங்கள் ஸ்துதிக்கவிலையோ? அவ்வோபாதி நீரும் பேச மாட்டீரோ?’ என்ன, ‘அவையும் ஸ்துதியிலே உபக்ரமித்து முடிவுகாணமாட்டாமையாலே மீண்டனவித்தனை. என்னால் பேசப்போமோ?’ என்கிறார்

[ஓதுவார் இத்யாதி] - ‘ஓதுவார்’ என்கையாலே, அதிகாரிவைவித்யத்தைச் சொல்லு கிறது. [ஒத்தெல்லாம்] - ருகாதி சதுர்வேதங்களும் அந்நியேத்ருபேதத்தாலே பிறந்த ஸாகா பேதங்களும். [எவ்வுலகத்து எவ்வெவையும்] - ஊர்த்வலோகங்களிலுள்ளார் ஜ்ஞாநாதிகருமாய் ஆயுஸ்ஸால் அதிகருமா யிருக்கையாலே அவர்களுக்கு அநுரூபமாக அவ்வோலோகங்களிலும் இந்த பேதங்களும் உண்டு. [சாதுவாய்] - சப்தத்துக்கு ஸாதுத்வமாவது - அர்த்தத்தை இருந்த படியே காட்டுகை; ஸர்வஸுப்தங்களும் அசித்தஜீவஸிரிஷ்ட பரமாத்ம பர்யந்தாபிதாநம் பண்ணுகை;

சாதுவாகைக்காக என்றுமாம். [நின்புகழ் இத்யாதி] - உன் கல்யாணகுணங்களிலே அந்வயித்தன வென்னு மித்தனையல்லது புறம்புபோயினவென்று சொல்லவொண்ணாது. கடலில் வாஷபிந்தி போலே புறம்புபோயிற்று என்னவும் ஒண்ணாது ; எங்கும் வ்யாபித்தது என்னவும் ஒண்ணாதே யிருக்கை. தகை - அளவும், அழகும். [போது வாழ் புனந்துழாய் முடியினாய்] - பூமாறாதே தன்நிலத்திலே நின்றாற்போலே செவ்விமிகாநின்ற திருத்துழாயைத் திருமுடியிலே யுடையவனே! [பூவின்மேல் இத்யாதி] - பூவிலேவர்த்திக்கிற பிராட்டி உன்மார்விற சுவடறிந்த பின்பு அப்பூ நெரிஞ்சிமுள்ளாம்படி மார்ப்புடைத்தவனே! [என் சொல்லி யான் வாழ்த்துவனே] - ஸர்வேஸ்வர த்வசிஹ்நமான திருத்துழாயாகையாலே அவ்வைஸ்வர்யத்தைப் பேசுவோ? பிராட்டி போட்டைச் சேர்த்திக்கு நான் பாசரமிட்டுச் சொல்லவோ?

நாடு.—ஆறும்பாட்டு. “எங்குலக்கவோதுவன்” என்றார்; வேதங்கள் நம்மைப் பேசாநின்றனவே, உமக்குப் பேசத் தட்டுஎன்? என்ன,—“அவையும் இவ்வளவன்றோ செய்தது” என்கிறார்.

[ஓதுவாரோத்தெல்லாம்] - ஓதுவா ரென்கையாலே - அதிகாரி வைவித்யத்தைச் சொல்லுகிறது. [ஓத்தெல்லாம்] - நுகாதி சதுர்வேதங்களும். ஆக, அத்தேயத்ருபேதத்தாலே ஸாகாபேதங்களாய்க்கொண்டு பிரியுண்ட வேதங்கள் எல்லாம். [எவ்வுலகத்தெவ்வெவையும்] - எல்லாலோகங்களிலு முண்டான வெல்லாம். ஸ்வர்க்கலோகத்திலும் ப்ரஹ்மலோகத்திலும் அங்குள்ள புருஷர்களுடைய ஜ்ஞாநாதிக்கங்களுக்குத் தக்கபடியே அவையும் பரந்திருக்குமிறே; ப்ரீராமாயணமென்றால், ப்ரஹ்மலோகத்தில் அநேகம் க்ரந்தமாயிருக்கச்செய்தே, இங்கு இருபத்துநாலாயிரமா யிராநின்றது. [சாதுவாய்] - சப்தத்துக்கு ஸாதுத்வமாவது, அர்த்தத்துக்கு போதகமாயிருக்கை. அன்றியே, சாதுவான புகழென்று குணவிசேஷணமாகவுமாம். [சாதுவாய் நின்புகழின் தகையல்லால் பிறிதில்லை] - உன்னுடைய கல்யாணகுணவிஷயமான இத்தனைபோக்கிப் புறம்புபோயிற்றில்லை; விஷயந்தன்னை எங்குமொக்க விளாக்குலைகொண்டதுமில்லை. “வஷ்டுஷிஷோரிவாஸுளவம்

ஆறும்பாட்டு - “ஓதுவார்” இத்யாதி. ‘நின்புகழின் தகையல்லால் பிறிதில்லை’ என்றத்தைக் கடாஷித்து ஸங்காபரிஹாரமுதேந அவதாரிகை—“எங்குலக்க” இத்யாதி. “வேதங்கள் நம்மைப் பேசாநின்றன” என்றது—“தஸ்ய ரூபஸ்ய ஸாதிவதெவமன்” “ஸுவெஷ்வெஷாய துஷோரிநகணி” இத்யாதியைப் பற்ற. ‘இவ்வளவன்றோ செய்தது’ என்றது, ‘தகையல்லால் பிறிதில்லை’ என்றத்தைப் பற்ற.

வேதங்களெல்லாம் ஒருபடிப்பட்டிருக்க, இந்தப் பேதங்கள் எங்ஙனெனென்ன, ‘ஆக’ இத்யாதி. அதாவது - வேதங்களெல்லாம் ஒருபோகியாய்க் கிடக்கையாலே ‘மந்தமதிகளுக்கு அதிகரிக்கக்கூடாது’ என்று ஸமஸ்தமான இத்தை வ்யாஸர் நுகாதிபேதந பிரித்தாரிறே; அன்றுதொடங்கி அத்தேயத்ருபேதங்களும், காடகாண்வாதி ஸாகாபேதங்களும், தந்நிபந்தமான அத்தயந்பேதங்களு மென்றபடி. ‘எவ்வுலகத்தெவ்வெவையுமான - ஓதுவாரோத்தெல்லாம்’ என்று அந்வயம். ‘ஓத்தெல்லாம்’ என்றால் அமையாதோ? ‘எவ்வுலகத்தெவ்வெவையும்’ என்று விசேஷிப்பானென்? இவ்விடத்திற்காட்டில் லோகாந்தரத்திலே பரந்திருக்கைக்குத்தான் அடியேது? என்ன, ‘ஸ்வர்க்க’ இத்யாதி. இதுக்கு த்ருஷ்டாந்தம்—‘ப்ரீராமாயணம்’ இத்யாதி. “வாரிகம் ரவாநாயஸ்யு ஸாதகொபிஷ்விஸூரஸ்யு” என்னக்கடவதிறே. ‘இருபத்துநாலாயிரமா யிராநின்றது, அப்படி வேதங்களும் “சுநஹாநெவெஷா” என்னையாலே பரந்திருக்கு மென்றபடி. குணவிசேஷணமானபோது, சாதுவான புகழ் - கல்யாணகுணங்கள். நின் - சாதுவாய புகழென்றபடி. தகை - ஸ்பர்ஸம். தகையல்லால் பிறிதில்லை - ஸ்பர்ஸிக்கிறதொழிய ஸ்பர்ஸித்தவிடம்விட்டுப் புறம்புபோயிற்றில்லை யென்றபடி. ‘விஷயந்தன்னை’ இத்யாதி - இதுவும்—‘தகை’யின் தாத்தர்யம். விளாக்குலகொள்ளுகை - எங்குமொக்க வ்யாபிக்கை. ‘விளாக்குலை கொண்டதுமில்லை - புறம்புபோயிற்றது மில்லை யென்றபடி. ஆனால், ஸம்பந்திக்கிறதுக்கு ப்ரயோஜனம் ஏது? என்ன,

வாஸாஸ்வரதூவாஸு” (வர்ஷபிந்தோரிவாப்தேள ஸம்பந்தாத்ஸ்வாத்மலாபி) என்னுமாபோலே கடலிலே ஒருவர்ஷபிந்து விழுந்தால் சடலை எங்கும் வ்யாபிக்கமாட்டாதே, தன்ஸத்ஸாவத்துக்கும் அழிவில்லையிறே.

[போது இத்யாதி]-வேதங்களுங்கூட எங்குவது இளைப்பதாகாநிற்க, நான் இச்சேர்த்திக்குப் பாசுரமிட்டே எத்தவோ? பூவையுடைத்தாய், தன்னிலத்திலே நின்றாற்போலே செவ்விபெற்று வாழா நின்றள்ள திருத்துழாயைத் திருவபிஷேகத்திலே யுடையவனே! திருத்துழாய் பூமுடிசூடிவாழாநிற் கிறது; இவ்வொப்பனை என்னலே பேசலாயிருந்ததோ? [பூவின்மேல் இத்யாதி]-பிராட்டிபிரிந்திருக்கி லிறே வைத்த * வளையம் சருகாவது. இவ்வொப்பனையை ஒப்பனையாக்கும் அவளோட்டைச் சேர்த்தி தான் என்னலே பேசலாயிருந்ததோ? தாமரைப்பூவை இருப்பிடமாகவுடைய பேரிய பிராட்டியார் பூஅடிகொதித்துப் போந்து வர்த்திக்கும் மார்வையுடையவனே! பிராட்டி பெருமானைக் கைப்பிடித்த பின்பு பிறந்தகமான பூரிமீதிலையை நினைக்குமன்றாயிற்று, இவளும் இம்மார்வைவிட்டுப் பிறந்தக மான தாமரையை நினைப்பது. [என்சொல்லி யான் வாழ்த்துவனே] - இவ்வொப்பனைக்கும் இச் சேர்த்திக்கும் என்னலே பாசுரமிட்டேச் சொல்லலா யிருந்ததோ? (ஈ)

ஏழாம் பாட்டு.

வாழ்த்துவார்பலராக நின்னுள்ளோநான்முகனை
முழ்த்தநீருலகெல்லாம் படையென்றுமுதல்படைத்தாய்
கேழ்த்தசீர்அரன்முதலாக் கிளர்தேய்வமாய்க்கிளர்ந்து
சூழ்த்தமரர்துதித்தால் உன்தோல்புகழ்மா நுணைதே.

‘வர்ஷபிந்தோ’ ரித்யாதி. அதாவது - ஸ்வஸத்தாவரித்தியே பலம் என்றபடி; இதுக்கு அர்த்தம் - ‘கடலிலே’ இத்யாதி. யத்வா, வேதவியேஷணபக்ஷத்தில், ‘சாதுவாய்’ என்றதுக்கு - சாதுவாகைக்காக; ஸ்வஸத்தாலாபா ர்த்தமாக வென்று அர்த்தாந்தரம் - ‘வர்ஷபிந்தோ ரித்யாதி’ என்னுதல். ஸ்ரீரங்கராஜஸ்தவே பூர்வஸுதகே “சுநுசூராதஹுணொகூலபுவதி ந தஹுதஹுதஹுரொஹு: வரொஷா ஸுதஹுஷா ஹுரவஹுபாவணிதிரவிதயா தஹுநிலிஸிகஹாசு 1 சூராயாநாஸிலீராவி ஹரி விலவெவஹுஸிஹொரிவாஸுள ஸுஸநாசு ஸாதவாஹொ ந தஹு கவஹுநத வெஹு தஹுரொவ ந கிஹு ரெ.” ஆக, ‘சாதுவாய்’ என்றதுக்கு அர்த்தந்தரயமாதல், அர்த்தத்வயமாதல். அதாவது - சாதுவாய் அர்த்தபோதகமா யிதி ப்ரதம; சாதுவான புகழிதி த்விதீய; சாதுவாகைக்காக - ஸந்தை பெறுகைக் காக இதி த்ருதீய.

மேலுக்கெல்லாம் தாத்தாயம்—‘வேதங்களுங்கூட’ இத்யாதி. ‘போது - புனம்வாழ் துழாய்முடியி னாய்’ இவ்வவ்யே சப்தார்த்தம்—‘பூவை யுடைத்தாய்’ இத்யாதி. ‘திருத்துழாய் பூமுடிசூடி வாழாநிற்கிறது’ இதி —ரஸோக்தி. ‘இவ்வொப்பனை’ இத்யாதி வாக்யம் - பூர்வவாக்யேந ஸஹைகபாவபரம். ‘பூவின்மேல்’ இத்யா திக்கு - கீழேகூட்டி, பூர்வஹாவியாகத் தாத்தாயம் - ‘பிராட்டி’ இத்யாதி. மேலே கூட்டி, அபரஹாவியாகத் தாத்தாயாந்தரம்—‘இவ்வொப்பனையை’ இத்யாதி. ‘பூவின்மேல்மாத’ என்று - புஷ்பவாவரித்வத்தை நிரூபகமா கச்சொல்லி; மார்விலே வாழ்கிற னென்றத்தால் பலிதம்—‘தாமரைப்பூவை’ இத்யாதி. ‘வாழ்’ என்ற வர்த்தமார்த்தம்—‘பிராட்டி’ இத்யாதி. பிரித்துச்சொன்னத்தைத் தொகுத்து அருளிச்செய்கிறார், ‘இவ்வொப் பனைக்கும்’ இத்யாதி. ஒத்து - வேதம்.

புனத்துழாய் - போதுவாழ் முடியினாய், பூவின்மேல் மாதவாழ்மார்பினாய் எவ்வுலகத்திலுண்டான எவ்வேவையுமான - ஒதுவாரோத்தெல்லாம் சாதுவாய் நின் புகழின் தகையல்லால் பிறிதில்லை; என்சொல்லி யான் வாழ்த்துவன் இத்யவ்ய.

* வளையம் - முடியில் வட்டமாகச் சுற்றியணியும் மாலை.

(ஈ)

ஆ.—நீர் ஒருவராகையாலே வாழ்த்தமுடியாது என்கிறீராகில், பலரோடேயின்று வாழ்த்தினாலோ? என்னில்,—வாழ்த்துவார் பலராகவாகிறார், நீ படைத்த ப்ரஹ்மாவாலே ஸ்ருஷ்டரான ருத்ராதி தேவதைகளிறே ஏத்துவார்; அவர்களும் உன்னுடைய குணங்களை முடிய ஏத்தவல்லரோ? ஏத்துகைக்குத்தான் அர்ஹரோ? அல்லரிதே என்கிறார்.

ஒ.—ஏழாம்பாட்டில், 'இருந்ததே குடியாக எல்லாரும் ஏத்துதல், அதிகஜ்ஞாநரான ருத்ராதிகள் ஏத்துதல் செய்தாலோ?' என்னில்,—'தவத்ஸ்ருஷ்டனான ப்ரஹ்மாவாலே ஸ்ருஷ்டராகையாலே ஸங்குசித ஜ்ஞாநரானவர்களுடைய ஸ்தோத்ரமும் உன்னுடைய கல்பாணகுணங்களுக்குத் திரஸ்காரத்தைப் பண்ணுமித்தனை' என்கிறார்.

[வாழ்த்துவார் பலராக] - ஒருவர் ஏத்தின இடம் ஒருவர் ஏத்தாதே ஸர்வாதிகாரமாக ஏத்தினாலும் ஏத்த முடியாது. [நின்னுள்ளே என்று தொடங்கி] - ஏகார்ணவத்திலே ஸயாநனய்க் கொண்டு 'லோகங்களையெல்லாம் படை' என்று கொண்டு சதுர்முகனை உன்ஸங்கல்பத்தாலே முதலிலே படைத்தவனே! [கேழ்த்தசீர் என்று தொடங்கி] - மிக்கிருந்துள்ள ஜ்ஞாநாதிகுணங்களை யுடையரான ருத்ரமுகரான தேவர்கள் ஸ்தோத்ரகரணஸக்தியோடே உத்யுக்தராய் ஒரோ ப்ரயோஜகங்களில் உன்னுடைய குணசேஷ்டிதாதிகளெல்லாம் அகப்படும்படி. விரகுகளாலே காலதத்வமுள்ளதனையும் நின்று ஸ்தோத்ரம் பண்ணினால். சூழ்த்து - சூழ்ந்து என்னவுமாம்.

ப.—அநந்தரம், அதிஸயிதஜ்ஞாநரான ருத்ராதிகளெல்லாரும் திரண்டு ப்ரயோஜகத்திலே சொல்லப்பார்த்தாலும், உன்னுடைய ஸ்வாஹவிககுணங்களுக்கு மாஸீர்யாவஹம் என்கிறார்.

வாழ்த்துவார் - (ஸ்தவப்ரியனாகையாலே உன்னை) வாழ்த்துவார், பலர்ஆக - பலர் உண்டாகக்காக, நின்னுள்ளே - உன் ஸங்கல்ப ஸ்வரூபத்துக்குள்ளே, நான்முகனை - சதுர்முகனை, மூழ்த்த நீர் - காரணஜலமான ஏகார்ணவத்துக்குள்ளே, உலகெல்லாம் - ஸமஸ்தலோகத்தையும், படை - ஸ்ருஷ்டி, என்று - என்று, முதல் - ப்ரதமனாக, படைத்தாய் - படைத்தவனே! (அவனாலே ஸ்ருஷ்டமாய்), கேழ்த்த - கெழுமின, சீர் - ஜ்ஞாநாதி குணங்களையுடைய, அரன் - ருத்ரன், முதலா - முதலாக, கிளர் - கிளர்ந்த திவ்ய ஸக்தியுத்தராய்க்கொண்டு, அமரர் - நித்யத்வவிஸரிஷ்டரான, தெய்வம் ஆய் - தேவர்கள் யாவதாயுஷம், கிளர்ந்து - உத்யுக்தராய், சூழ்த்து-(ப்ரயோஜகங்களாலே குணங்களை) வளைத்து, துதித்தால் - ஸ்தோத்ரம்பண்ணினால், உன் - உன்னுடைய, தொல் புகழ் - ஸ்வாஹவிகமான குணௌஜ்வல்யம், மாசுருதே - மாசேருதோ? மூழ்த்த - நிரம்பின. கேழ்த்த - செறிந்த.

இ.—ஏழாம்பாட்டில், 'உம்மால் தனியே முடியாதாகில் இருந்ததே குடியாகக் கூட்டிக் கொண்டு பேசுதல், ஜ்ஞாநாதிகரான ருத்ராதிகள் ஏத்துதல் செய்தாலோ? என்ன,—'லோகமடங்கத் திரண்டு ஒருவர் ஏத்தினவிடம் ஒருவர் ஏத்தாதே ஸர்வாதிகாரமாக ஏத்தினாலும் ஏத்தப் போகாது' என்கிறார்.

[வாழ்த்துவார் பலராக] - வாழ்த்துவார் அஸங்க்யாதராயிடுக; ஆனாலும், ஏத்தமுடியாது. ஏத்தாலே? என்னில்,—[நின்னுள்ளே இத்யாதி] - 'மூழ்த்த நீருலகெல்லாம் படை' என்று நின்னுள்ளே நான்முகனை முதல் படைத்தாய் - ஏகார்ணவத்திலே கண்வளர்ந்து 'சதுர்த்தஸுபுவநங்களையும் ஸ்ருஷ்டி' என்று ஸங்கல்பத்திலே சதுர்முகனை ப்ரதமத்திலே ஸ்ருஷ்டித்தாய். த்வத்ஸ்ருஷ்டனான ப்ரஹ்மாவாலே ஸ்ருஷ்டரான ஸங்குசித ஜ்ஞாநர் உன் பெருமையைப் பேசமாட்டார்கள் என்கை. "ஆனால், இவர்களை யொழிய ஜ்ஞாநாதிகரான ருத்ராதிகளைக் கூட்டிக்கொண்டா

அவற்றையுடையனான நுத்ரன் தோடக்கமாகாச்வரனோடு மசக்குப்பரலிடலாம்படி கிளர்ந்ததேவதைகள், முசுட வாலேத்தாற்போலே கிளர்ந்து, ஒருவர்கோன்னவிடம் ஒருவர் சொல்லாதே ஓரோப்ரயோஜகங்களிலே மிகைத்த ஆயுஸ்ஸுக்கையுடையராயிருக்கிறவர்கள் ஸ்தோத்ரம்பண்ணினால் உன்னுடைய ஸ்வாபாவிகமான கல்யாணகுணங்கள் மாகுணதோ? 'இவர்கள் ஏத்துமளவோ இவன் குணங்கள்?' என்ற அவ்வழியாலே அவத்யமாய்த் தலைக்கட்டாதோ? (எ)

எட்டாம்பாட்டு.

மாகுணச்சுடருடம்பாய் மலராததுவியாது
மாகுணஞானமாய் முழுதுமாய்முழுதியன்றாய்
மாகுணவான்கோலத்து அமரர்கோன்வழிப்பட்டால்
மாகுணஉனபாத மலர்ச்சோதிமழுங்காதே.

. ஆ.—‘அந்த தேவதைகளோடே கூட ஸர்வாதிபதியாய் நிர்த்தோஷஜ்ஞானனான சதுர்முகன் நின்று எத்தினாலோ?’ என்னில்,—‘ஹேயப்ரத்யநீகமாய், தேஜோமயமாய், வருத்திக்ஷயாதிக விகாரரஹிதமான திவ்யரூபத்தை யுடையையாய், ஹேயப்ரத்யநீகஸார்வஜ்ஞாதி அஸோஷகல்யாண குணங்களையுடையையாய் இருந்த உன் திருவடிமலர்களை அந்தச் சதுர்முகன்தான் எத்தவல்லனோ? லோக்யனோ? இப்படியிருக்கிற உன்னை நான் எத்தைச்சொல்லி வாழ்த்துவது?’ என்கிறார்.

ஓ.—எட்டாம்பாட்டில், உபயபாவனையுடையனான ப்ரஹ்மாவை வநஸ்பதிகோடியிலே நிறுத்தி ‘அதிஸாரிகஜ்ஞானனாக உத்த்ரேக்ஷிதனான ப்ரஹ்மா எத்தினாலும் உன்னுடைய வைலக்ஷணியத்தாக்குத் திரஸ்காசமாமத்தனை’ என்கிறார்.

[மாகுண என்று தொடங்கி.] - ஹேய ப்ரத்யநீகமாய் சுத்தஸத்வமய தேஜோரூபமாய் ஸங்குசிதமாதல் விகலிதமாதல் செய்ப்பாதே நிரதிஸயபோக்யமாய்க்கொண்டு என்றும் ஏகரூபமாயிருக்கிற திருமேனியை யுடையையாய், ஹேயப்ரத்யநீகமாய் ஜ்ஞாநப்ரமுகமான குண விபூத்யாதிகர் எல்லாவற்றையும் உடையையாய், அவற்றை நிர்வஹிக்கும் ஸ்வலிாவனுவனே! [மாகுணவான்கோலத்தமரர்கோன் வழிப்பட்டால்] - அப்ராக்ருதமான ஜ்ஞாநாதியூஷணங்களை யுடையனாயிருப்பான் ஓர் அமரர்கோன் உண்டாய் அவன் உன்திருவடிகளிலே ஸ்தோத்ரரூப பரிசர்

விநிவெசு?” என்று - நுத்ரனை ஜ்ஞாநாதிகளுக்கச் சொல்லிற்றிறே யென்றபடி. மசக்குப்பரலிடலாம்படி - ஸ்யஸயிக்கும்படி. முசுகு - கொண்டைமுசுகு, கோலாங்குலம். “சூழ்த்து” என்றது - ‘துதித்தால்’ என்கிற க்ரியைக்கு விசேஷணம். கிளர்தெய்வமாய் - மிக்க திவ்யசக்தியுத்தராய். இது - அமரர்க்கு விசேஷணம். கிளர்ந்து - உத்தியோகித்து. சூழ்த்து - அவச்சேதித்துக்கொண்டு. அதாவது - ஒருவர்கொன்ன இடம் ஒருவர் சொல்லாதே கூறிட்டுக்கொண்டு என்றபடி. சூழ்த்து - ஏகதேசத்தை வளைத்துக்கொண்டு என்று நிஷ்க்ருஷ்ட டார்த்தம். ஓரோப்ரயோஜகங்களிலே - குணவிபூத்யாதிகளாகிற ஓரோரவச்சேதகங்களிலே. நம்ரியந்த இதி அமரா: என்றத்தைச் சொல்லுகிறது—‘மிகைத்த ஆயுஸ்ஸுக்கள்’ இத்யாதி. மாகுணதோ - மாலிந்யத்தையடையாதோ? துதித்தால் மாசுண்பானென்? என்ன,—‘இவர்கள்’ இத்யாதி.

மூழ்த்தநீரென்று தொடங்கி, நின்னுள்ளே நான்முகனை - முதல்படைத்தாய்; வாழ்த்துவார் ப்ரலாக, தேழ்த்த சீரென்று தொடங்கி அந்வயம் பட்டாரிர்வாஹம். பூர்வார்த்தமெல்லாம் - கீழிற்பாட்டுக்கு சேஷம் என்றே பங்காலும் அருளிச்செய்வார். (எ)

யைகளைப் பண்ணினால். சதுர்முகன் தானாகவுமாம். [மாகுண வுனபாத மலர்ச்சோதி]-தேஹயப்ர
படமான உன்னுடைய திருவடிகளின் அழகு.

ப—அநந்தரம், அதிசயிதஜ்ஞாநனுய்க்கொண்டு ஒரு ப்ரஹ்மா திருந்தி, அவ
ஸ்துத்யாதிகளிலே தலைப்பட்டாலும் உன் ஓளஜ்ஜ்வல்யம் மழுங்காதோ? என்கிறார்.

மாகுண - அவத்யஸ்பர்ஸமின்றியிலே, சுடர் - தேஜோரூபமான, உடம்பாய் - வடிவ
யுடையாய், மலராத குவியாத - ஸங்கோசவிகாஸரஹிதமாய், மாகுண - ஸம்ஸயவிபர்யபா
தேஹயகந்தரஹிதமான, ஞானமாய் - ஜ்ஞாநத்தை ஸ்வபாவமாகவுடையாய், முழுதாமாய் - ஸ
ஸ்தகுணவிபூதிகளையும் ப்ரகாரமாக வுடையையாக்கொண்டு, முழுது - அவையெல்லாம், இய
ராய் - உன்பக்கவிலே வர்த்திக்கும்படி ஆஸ்ரயமானவனே! மாகுண - மாலிந்யரஹிதமான, வா
கோலத்து - விலக்ஷணஜ்ஞாநாதி பூஷணனுள்ள, அமரர்கோன் - தேவஸேவ்யனான ப்ரஹ்மாவ
னவன், வழிப்பட்டால் - ஸ்தோத்ரரூபரிசர்யையிலே ஒருப்பட்டால், மாகுண - தேஹயப்ரதிப
மாயிருக்கிற, உன பாதமலர் - உன் திருவடித்தாமரைகளுடைய, சோதி - தேஜஸ்ஸானது, மழு
காதே - மஸ்ருணமாகாதோ?

ஸ்வாபாவிகொளஜ்ஜ்வல்யத்தையுடைய திருவடிகளுக்கு ஆக்கனான ப்ரஹ்ம கிட்டுக
அதேஜஸ்கரமென்று கருத்து.

இ.—எட்டாம்பாட்டில், உபயபாவனையை யுடைய ப்ரஹ்மாவை வரஸ்பதி?சு நி?
நிறுத்தி ப்ரஹ்மபாவநையையிருப்பா னொரு ப்ரஹ்மா உத்ப்ரேக்ஷிதனாய் அவன் ஏத்திலும்
உன்வைலக்ஷணயத்துக்குத் திரஸ்காரமாம் என்கிறார். வர்த்தமான சதுர்முகன் தானாகவுமாம்.

[மாகுண இத்யாதி] - தேஹயப்ரத்யநீகமாய் சுத்தஸத்வமாகையாலே நிரவதி.
தேஜோரூபமான விக்ரஹத்தையுடையாய். [மலராத குவியாத] - சுஷ்யவ்ருத்திக ளின்ப
க்கே ஏகரூபமாய் என்னுதல். [மலராத குவியாத] - * “அரும்பினை அலரை” என்னுமார்போலே
செவ்விமாறாத போக்யத்தைபைச் சொல்லுதல். [மாகுண ஞானமாய்] - தேஹயகந்தமில்லாத ஜ்ஞ
நத்தை யுடையாய். விக்ரஹத்துக்கு ஸ்வரூபாந்யதாஹாவமில்லை; ஸ்வரூபத்துக்கும் ஸ்வரூப
அந்யதாஹாவமில்லை யென்கை. “மலராத குவியாத” என்ற இடம் - ஜ்ஞாநத்துக்கும் விக்ரஹ
த்துக்கும் பொது. [முழுதாம் இத்யாதி] - அநுத்தமான குண விபூத்யாதிகளையுடையாய் எல்ல
வற்றையும் நிர்வஹிக்கிறவனே! ‘வரம்பின்றி முழுதியன்றாய்’ என்கிற இடத்தில் இவற்றையுடைய
வனே! என்கிறது; இங்கு இத்தை நிர்வஹிக்கிறவனே! என்கிறது. [மாகுண இத்யாதி]
அஸங்குசிதமாய் ஸமக்ரமாயிருந்துள்ள ஜ்ஞாநாதி பூஷணங்களை யுடையனான ப்ரஹ்மா வென்னு
தல், கீழ்ச்சொன்ன ருத்ராதிகளினுண்டான ஆதிக்கத்தால் ப்ரஹ்மா தன்னைச் சொல்லுதல்
[வழிப்பட்டால்] - ஸ்தோத்ரரூபரிசர்யையிலே இழிந்தால். [மாகுண இத்யாதி]-தேஹயப்ரத்ய
நீகமான உன் திருவடிகளின் விஸ்த்ருதமான ஒளி திரஸ்க்ருதமாகாதோ? தம்முடைய ஸேஷ
வாநரூபமாகத் திருவடிகளென்றிறே திருமேனியைச் சொல்லுவது.

ஈடு.—எட்டாம்பாட்டு. கீழ்ப்பாட்டில், ருத்ரன் தொடக்கமானார் ஏத்தமாட்டார்
ளன்றதாய், இப்பாட்டில் - ‘அவன்தனக்குக்கூட ஜநகனான ப்ரஹ்மா ஸ்தோத்ரம்பண்ணினால்
அதுவும் உனக்கு அவத்யமாம்’ என்பாரு முண்டு; ‘அவனையும் கீழ்ப்பாட்டிலே சொல்லிற்றாய், இதில்
உபயபாவனையுமுடைய இவனைப்போ லன்றியே கேவலம் ப்ரஹ்மபாவனையையா யிருப்பா னொரு ப்ரஹ்

எட்டாம்பாட்டு ‘மாகுண’ இத்யாதி. உபயபாவனை - கர்மப்ரஹ்மபாவனைகள். பாவனை யென்று யத்
மாய், ப்ரஹ்மமென்று த்யானமாய், த்யானவிஷயத்த மென்றபடி. கர்மபாவனை-கர்ம விஷய யத்னம், பாவனையாவது-

* பெரிய திருமொழி ௭ - ௧0. க.

[மாகுணச் சுடருடம்பாய்] - ஹேயப்ரத்யங்கமாய் ஸுத்தஸத்வமாகையாலே நிரவதிக
 தேஜோருபமான திவ்யவிக்ரஹத்தை யுடையையாய். **[மலராது குவியாது]** - * “அரும்பினையலரை”
 என்றுமபடியா யிருக்கும்; “**யுவாகுஜாரி**” (யுவாகுமார:) என்கிறபடியே, ஏககாலத்திலே இர
 ண்டு அவஸ்தையும் சோல்லலாயிருக்கை; “**வெடெகாவிவாசிவாய**” (ஸதைகருபஸ்பாய)

3-4

என்கிறபடியே, ஈடியவ்ருத்திகளின்றிக்கே யிருக்கு மென்றமாம். [மாகுண ஞானமாய்] - ஒரு வேறு வாலே மாசேறக்கடவதல்லாத ஜ்ஞாந்ததை யுடையாய். 'மலராது குவியாது' என்கிறது, கீழும் மேலும் அந்வயிக்கக்கடவது. ஸம்ஸாரிகள் கர்மரிபந்தநமாகப் பரிக்ரஹித்த தேஹத்துக்கு வரக்கடவ தான ஸ்வரூபாந்யதாலாவமும் இல்லை, இவன் திருமேனிக்கு; அவர்கள் ஜ்ஞாந்தத்துக்கு, வரக்கடவ தான ஸ்வபாவாந்யதாலாவமும் இல்லை, இவனுடைய ஜ்ஞாந்தத்துக்கு என்கை. [முழுதுமாய்]-அநு க்தமான குணங்களை யுடையாய். [முழுதுமாய்] - ஜகச்சரீரையும் நிந்தம் நிலை. [முழுதியன்றாய்]- 'வரம்பின்றி முழுதியன்றாய்' என்றதின் அநுவாதமாய், எல்லாவற்றையும் நிர்வஹித்தாய் என்றபடி. [மாகுண இத்தயாதி] - 'உதும்புலாவாயு?' (சுதர்முகாயு) இத்தயாதி; அப்படிப்பட்ட அமரர் கோன், உன்னை ஸ்தோத்ரம்பண்ணினால், அவனும் அடிக்கழிவு செய்தாலாய்விடு மித்தனை. ஆழ் வார்களேயிறே அவனடி யறிந்து மங்களாஸாஸநம்பண்ணுவார். திரோதாநஹேதுவில்லாத ஜ்ஞாநாதி பூஷணங்களை யுடையானோரு அமரர்கோனை உண்டாக்குவது, 'உத்ப்ரேக்ஷிதஞ்ஞ ப்ரஹ்மா' என் கைக்கு நிதாநம் இது; இவ்வருகில் ப்ரஹ்மாவுக்குத் தன் அதிகாராவஸாநத்திலே ஜ்ஞாநத்துக்குத் திரோதாந முண்டிறே; இவனுக்கு அதின்றிக்கே யிருப்பது. வழிபடுகைக்கு உறுப்பாகச் சொல்லுகிற கோலமாகையாலே - அதுக்கு உறுப்பான ஜ்ஞாநத்திலே கிடக்கு மித்தனையிறே. அப்படி யிருக்கிற அமரர்கோன்தான் உன்னை ஸ்தோத்ரம் பண்ணினால், ஒரு ஸம்ஸர்க்கத்தால் மாகுணக்கடவதன்றிக் கேயிருக்கிற உன் திருவடிகளின் தேஜஸ்ஸானது, 'இவனேத்துமனவே இத்திருவடிகள்' என்று மழுங்காதோ? தம்முடைய ஸேஷத்வாநுருபமாக, உன்திருமேனியென்றோதே 'உனபாதம்' என் கிறார்.

(அ)

தென்காடுவாடுவாயவிஷுவெவவஜிஷுவெ'. 'யுவாகுமாரா?' என்றவிடத்திலே - 'உவவா' உட்கா னாய் உயிசுகுஸுரோஜாஸஸையு' இத்தயாதி அநுஸந்தேயம். கீழும் மேலும் அந்வயிக்கையாவது - மலராது குவியாது - மாகுணச் சுடருடம்பாய் என்று கீழே கூட்டுதலும், மலராது குவியாது - மாகுணஞான மாய் என்று மேலே கூட்டுதலு மென்றபடி. இப்படி அந்வயித்ததுக்கு யதாஈரம் ஸாவம் - 'ஸம்ஸாரிகள்' இத்தயாதி. 'இவனுடைய ஜ்ஞாநத்துக்கு' என்றது - ஜ்ஞாநமயஸ்வரூபத்துக்கு என்றபடி' இத்சி வதற்கி. அர்த்தாந்தரம் - 'ஜக ச்சரீரையு' இத்தயாதி. புநருக்திபரிஹாரம் - 'வரம்பின்றி' இத்தயாதி. உத்ப்ரேக்ஷிதஞ்ஞ ப்ரஹ்மாவென்றதுக்கு ப்ர மாணம் - 'சுதர்முகாயு' ரித்தயாதி. வராஹபுராணே 'உதும்புலாவாயு' டிகொடில்கொஹவெபநரூ காவிலிஸு - உவெதா! ஸதெமண்ணாநாஸியு - தெககெஸுவெபெ - நுவாஷெவவர உவீஷ'. 'சுதர்முகாநா மாயுரித்தயர்த்தம். சேதஸ்ஸுக்கு விசத்தத்வமாவது - ப்ரஹ்மபாவனைகரிஷ்டதையாதல், அதிகாராந் தத்தில் வரும் ஜ்ஞாநஸங்கோசராஹித்தயாதல். அமரர்கோன் வழிப்பட்டால் - உனபாதமலர்ச்சோதி மழுங்காதே என்னுமளவுக்கும் ஸாவம் - 'அப்படிப்பட்ட' இத்தயாதி. அப்படிப்பட்ட - உத்ப்ரேக்ஷிதஞ்ஞ. அடிக்கழிவு - மூல ஹாநி, திருவடிகளுக்கு அவத்பமும். இதம் - சாடு. இவன் அவத்யகரானில், பின்னை அகிஸ்யகர ரார்? என்ன 'ஆழ்வார்கள்' இத்தயாதி. 'மாகுணவான்கோலம்' என்றவிடத்திலே - 'பாகு' என்றதுக்கு - அவதாரிகையிலே உபயபாவனையாக ஓரர்த்தம் அருளிச்செய்து, அதிகாராந்தத்தில் வரக்கடவதான ஜ்ஞாநஸங்கோசமாக அர்த்தாந் தரம் - 'திரோதாநஹேது' இத்தயாதி. முந்தின அர்த்தத்தில், 'மாகுண' என்றது - அமரர்கோனுக்கு விசேஷணம்; கேவலம் ப்ரஹ்மபாவனைக ரிஷ்ட நென்றபடி. த்வீதீயார்த்தத்தில், 'மாகுண' என்றது - கோலத்துக்கு விசே ஷணம். உண்டாக்குவது - புத்தாகல்பம். 'இது' என்றது - 'மாகுணவான்கோலம்' என்ற விசேஷண மென்ற படி. இது எப்படி நிதாநமாம்? என்ன, 'இவ்வருகில்' இத்தயாதி. 'கோலம்' என்றால் ஜ்ஞாநத்தைச் சொல்லுமோ? என்ன, 'வழிபடுகைக்கு' இத்தயாதி. வழிபடுகை - ஸ்தோத்ரரூபபரிசரையிலே யிழிகை. விக்ரஹதேஜ்ஜ ப்ரகா ணத்துக்குச் சேரத் திருமேனியென்ன வேண்டாவோ? என்ன, 'தம்முடைய' இத்தயாதி. வடிவுக்கு, 'மாகு' - அவத்யஸ்பர்ஸம். ஜ்ஞாநத்துக்கு, 'மாகு' - ஸம்ஸயவிபர்யயங்கள், மழுங்காதே - மஸ்ருணமாகாதோ? மாகுண வான் கோலத்தமரர்கோன் - மாலிந்யாஹிதமான அதிலில்கூண ஜ்ஞாநாதி பூஷணங்கையுடைய ப்ரஹ்மா வென்றி சப்தார்த்தம். மலராது குவியாது - மாகுணச்சுடருடம்பையுடையாய், மலராது குவியாது மாகுண ஞானத்தையுடையாய், முழுதுமாய் முழுதியன்றாய்; இப்படிப்பட்ட மாகுண உனபாதமலர்ச்சோதியானது - மாகுணவான்கோலத்தமரர்கோன் வழிப்பட்டால் மழுங்காதே இத்தயவ்ய;

(அ)

ஒன்பதாம் பாட்டு.

மழுங்காதவைந் துதிய சக்கரநல்வலத்தையாய்த்
தொழுங்காதற்களிறளிப்பான் புள்ளூர்ந்துதோன்றினையே
மழுங்காதஞானமே படையாக மலநலகில்
தொழும்பாயார்க்களித்தால் உன்கடர்ச்சோதிமறையாதே.

ஆ.—பின்னையும் அவனுடைய குணங்களை யேத்தியல்லது தரிக்கமாட்டாமையாலே அவனுடைய குணங்களைச் சொல்லி ஏத்துகிறார். உன்னுடைய ஆஸ்ரிதவாத்ஸல்யமாகிற மஹா குணத்தை ஒருவருமறியாத தொருபடி ஸங்கல்பஜ்ஞாநத்தாலே ஆஸ்ரிதனான ஸ்ரீகஜேந்த்ராழ்வானை ரக்ஷித்தருளாதே, அந்த ஆஸ்ரிதவாத்ஸல்யம் ஸர்வலோகவிதிதமாம்படி திருவாழியை யேந் திக்கொண்டு பெரியதிருவடிமேலே வந்து தோன்றியருளி என்னையுண்டாக்கியருளினாய் என்கிறார்.

ஒ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், எம்பெருமானுடைய ஆஸ்ரிதவாத்ஸல்யத்தைத் த்ருஷ்டாந்த ஸஹிதமாக அருளிச்செய்கிறார்

* [மழுங்காத என்று தொடங்கி.] மழுங்காத கூர்மையை யுடைய நேமியோடு கூடின திரு வாழியை தர்ஸநீயமாம்படி. வலவருகே தரியாரின்றிகொண்டு தொழவேணுமென்னுங் காதலே யுடைய ஸ்ரீ கஜேந்த்ராழ்வானை ரக்ஷித்தருளுகைக்காகப் பெரியதிருவடியை ப்ரேரித்து நடத்திக் கொண்டு தோற்றினாயே. [மழுங்காத என்று தொடங்கி]-அநேககார்யங்களிலே ப்ரயோகித்தாலும் மழுங்கக்கடவதன்றிக்கே மிகவும் உஜ்ஜ்வலமாகக்கடவதான உன்னுடைய ஸங்கல்பரூப ஜ்ஞாநத் தையே ஸாத்நமாகக்கொண்டு திருநாடிகமலத்தை அடியாகவுடைய ஸம்ஸாரத்திலே அடிமையா னார்க்கு ரக்ஷை பண்ணினால், 'பெருமுதலியாயிருந்துவைத்துத் திருவடிகளை ஆஸ்ரயித்தார்க்குத் தானே தடுமாறிக்கொண்டுவந்து உதவும்' என்னும் இவ்வழகியதேஜஸ்ஸை இழந்தாயாகாதே. தொழும்பு - அடிமை. ஆயார் - ஆனார்.

ப.—அந்தராம், உன்னுடைய ஆஸ்ரிதவாத்ஸல்யாதிசயத்துக்கு ஸங்கல்பமாத்ரத் தாலே ஸமாஸ்ரிதரக்ஷணம் பண்ணுகையாகிற மேன்மை திரஸ்காரஹேது என்கிறார்.

மழுங்காத-மழுங்குதலில்லாத, வை - கூர்மையையுடைத்தான, துதிய - வாயையுடைய, சக்கரம்-திருவாழியை, நல்-தர்ஸநீயமான, வலத்தை ஆய் - வலத்திலேயுடையையாய், தொழும் - பரிசர்யைபண்ணுகையிலே, காதல் - அபிவிேசத்தையுடைய, களிறு - ஆனையை, அளிப்பான் - ரக்ஷிக்கைக்காக, புள் - பெரியதிருவடியை, ஊர்ந்து-அதித்வரையோடே நடத்தி, தோன்றினையே-அதின்முன்னே வந்துநோன்றினாயே: (இப்படியிருக்க), மழுங்காத - அமோகமான, ஞானமே - ஸங்கல்பரூபஜ்ஞாநமே, படையாக - பரிகரமாக, மலர் - விகஸிதமான, உலகில் - லோகத்திலே, தொழும்பு ஆயார்க்கு-(உனக்குத்)தொழும்பானார்க்கு, அளித்தால்-உபகரித்தால், (ஆர்த்தரக்ஷணம் பண்ணுகைக்கு மறிவின்கரையிலே த்வரித்துவந்தா யென்கிற), உன் - உன்னுடைய, கடர் - அத் யுஜ்ஜ்வலமான, 'சோதி - 'தேஜஸ்ஸு, மறையாதே - திரஸ்க்ருதமாகாதோ ?

இ.—ஒன்பதாம் பாட்டில், இந்த மேன்மையையும் விளாக்குலென்றும் ஆஸ்ரித வாத்ஸல்யத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

[மழுங்காத இத்தயாதி] - அநேக கார்யங்களிலே ஏவா நின்றாலும் மழுங்கக்கடவதன் றிக்கே எதிரிகன்மேலே படப்படக் கூர்மை மிகர் நின்றுள்ள வாயையுடைய திருவாழியை. வை -

கூர்மை. துதி - வாய்; துனி என்றுமாம். ஒருவினைசெய்யவேண்டா, இச்சேர்த்தியே அபையுமென்னும்படி தர்ஸநீயமாம்படி வலவருகே யுடையையாய். “வலத்துறையும் சுடராழியும் பல்லாண்டு” என்ன வேண்டும்படி யிருக்கை. [தொழுங்காதல் இத்தயாதி] - ஆணையினுடைய ஆர்த்தத்வரி செவிப்பட்டவாறே கையில் திருவாழியையும் மறந்து மடுவின் கரையிலே த்வரித்துக் கொண்டு வந்தான்; இப்படி செய்யவேண்டிற்று, துக்கநிலைத் திமாத்ரமே யன்றிக்கே தொழுநீனாக வல்லேனே என்றிருக்குமவனாகை. [காதல் களிறு] - காதலே நிரூபகமாயிருக்கை. [அளிப்பான்] - அதின்கையில் பூ செவ்வியழியாமே திருவடிகளிலே யிடுவித்துக்கொள்ளுகைக்காக. [புள் ஊர்ந்து] - நினைவுக்கும் அவ்வருகே போகவல்ல வேகத்தையுடையவனைக் குழைசரக்காம்படி திருவடிகளாலே ப்ரேரித்துக்கொண்டு வந்தபடி. அவ்விடாய் தம்மதாய்த் தமக்கு உதவ வந்து தோற்றினாயிருக்கிறபடி. [மழுங்காத இத்தயாதி] - இடைவிடாமல் ஸ்ருஷ்ட்யாதிகள் பண்ணாநின்றாலும் அமோகமான ஸங்கல்பஜ்ஞாதத்தையே ஸாத்நமாகக்கொண்டு திருநாடிகமலமடியாகப் பிறந்தலோகத்திலே அடிமையானார்க்கு. தொழும்பு - அடிமை. ஆயார்க்கு - ஆணர்க்கு. ஸம்ஸாரத்திலே நித்யஸூரிகள் பரிமாற்றத்தை யுடையவர்கட்கு என்கை. [அளித்தால்] - ரக்ஷித்தால். [உன் சுடர் இத்தயாதி] - மடுவின் கரையிலே அரைகுலையத் தலைகுலைய வந்தா யென்கிற நிரவதிக தேஜஸ்ஸு மறையாதோ? சிற்றாட்கொண்டான் ‘மறையும் மறையும்’ என்று அநுபாஷித்தான்.

௩௩.—ஒன்பதாம் பாட்டு. மேன்மைதானே பேசுவோண்ணு தென்கைக்கு நீர்மைதானே பேச்சுக்கு நிலமாயிருக்கிறது? என்கிறார்.

[மழுங்காத] - ஸத்ருஸரீரங்களிலே படப்படச் சாணையிலே யிட்டாற்போலே புகர் பெற்று வாராநிற்குமாயிற்றுத் திருவாழி. மழுங்கக்கடவதன்றியே கூரியமுனையையுடைய திருவாழியை * “வடிவார்சோதிவலத்துறையும்” என்னும்படியே வலவருகேயுடையையாய். [நல்வலத்தையாய்-தோன்றினையே]-கையில் திருவாழியிருந்து அறிந்திலன்; அறிந்தானாகில், இருந்தவிடத்தே இருந்து அத்தையேவிக் கார்யங்களாள்ளலாமே. ஆர்த்தநாதம் செவிப்பட்டவாறே தன்னை மறந்தான். நினைத்தாலும் இருந்தவிடத்திலே யிருந்து துக் கிவ்ருத்தி பண்ணுவாண்ணது; தொழுங்காதல்களிராயிற்று - கையுந்திருவாழியுமான அழகு காண ஆசைப்பட்டிருக்கிறவனாயிற்று இவன். [காதல்களிறு] - ‘சதுர்த்தந்தி’ என்னுமாபோலே, காதல் இதுக்கு நிரூபகமாயிருக்கை. [அளிப்பான்] - இதின்கையில் பூ செவ்வியழியாமே திருவடிகளிலே யிடுவித்துக்கொள்ளுகைக்காக.

ஒன்பதாம் பாட்டு - ‘மழுங்காத’ இத்தயாதி. கீழிற்பாட்டிலுர்த்தத்தை அநுவதித்து, இப்பாட்டின் தாற்பார்யார்த்தத்தை அருளிச்செய்கிறார் - ‘மேன்மை’ இத்தயாதி.

“பூவசுதூஷிவ திஷைய” இதி ந்யாயம் ஹருதி நிதாயஆஹ - ‘சத்ருசரீர’ இத்தயாதி. வை - கூர்மை. துதி - முனை. ‘நல்’ என்றதுக்கு அர்த்தம் - ‘வடிவார்’ இத்தயாதி. ‘வலத்தையாய்’ என்கிற இது - ‘தோன்றினையே’ என்கிறத்தோடே உவ்விக்கிற தென்று காட்டுகிறார்—‘நல்வலத்தையாய்த் தோன்றினையே’ என்று; இத்தால்பலிதம் ஹார்த்தலாவமாஹ - ‘கையில்’ இத்தயாதி. ‘அறியாமையுக்கு அடியேது?’ என்ன, ‘ஆர்த்தநாதம்’ இத்தயாதி. கையுந்திருவாழியுமான தன்னை மறந்தா நென்றபடி. பேறுக்கு அவதாரிகை—‘நினைத்தாலும்’ இத்தயாதி. ‘தொழுங்காதல்’ என்கிறது ஹேதுகர்ப்ப மென்கிறார் - ‘தொழுங்காதல்களிராயிற்று’ என்று; ஸேவிக்வேணு மென்னும் காதலையுடைய களிறு. இத்தை யருளிச் செய்யாதி. ஆக, இத்தால் - திருவாழியாழ்வான் கையிலே யிருக்க, ஜ்ஞாநமிருக்க, ஸர்வாதிகளையிருக்கிற நீர்மையே ஒருநியக்குக்காக அரைகுலையத் தலைகுலைய விழுந்து ரக்ஷித்த இந்த நீர்மை ஒருவரால் பேசலாயிருந்ததோ? என்றபடி. ‘இதன்கையில் பூ செவ்வியழியாமே’ என்றது - ‘கூர்வசுதூஷிவ திஷைய’

[புள்ளூர்ந்துதோன்றினையே] - ஸங்கல்பத்துக்கு முற்பட்டாயிற்று திருவடி வேக மிருப்பது; அவன் வேகம் போராமல் அவனையும் இடுக்கிக்குகாண்டிறே வந்துவிழுந்தது. [தோன்றினையே] - இடர்ப்பட்டார் தாமாய், தமக்குத் தோற்றினாற்போலேகாணும் இருக்கிறது. [மழுங்காத ஞானமே படையாக] - 'திருவாழியை மறந்தான்' என்கைக்கு, அதிலும் அண்ணிய ஸங்கல்பரூபஜ்ஞாந்தையோ நினைக்கிறது? அநேககார்யங்களிலே ஏவாரின்றாலும் மழுங்கக்கடவதன்றியே புகர்பெற்று வாரா நின்றள்ள ஸங்கல்பரூபஜ்ஞாநமே கருவியாகத் திருநாயீகமலத்தை அடியாக வுடைத்தான ஸம்ஸாரத்தில். [தொழும்பாயார்க்கு] - சேஷபூதராணர்க்கு. மலருலகில் தொழும்பாயார்க்கு - மழுங்காத ஞானமே படையாக அளித்தால் உன்சுடர்ச்சோதி மறையாதே; இருந்தவிடத்தே யிருந்து ஸங்கல்ப ரூபஜ்ஞாந்தாலே ரக்ஷித்தாயாகில், 'ஆனையிடர்ப்பட்ட மலேயின்கரையிலே அரைகுலையத்தலைகுலைய உணர்த்தியற்று வந்துவிழுந்தான்' என்கிற நிரவதிகதேஜஸ் இழந்ததேயன்றே? 'மறையாதே' என்ற இதுக்கு - 'மறையும் மறையும்' என்று சிற்றூட்கொண்டான் வார்த்தை. (க)

ப த் த ர ம் பா ட் டு .

மறையாயநால்வேதத்துள் நின்றமலர்ச்சுடரே
முறையால் இவ்வுலகெல்லாம் படைத்திடந்துண்மேழ்ந்தளந்தாய்
பிறையேறுசடையானும் நான்முகனும் இந்திரனும்
இறையாதல் அறிந்தேத்த வீற்றிருத்தல் இதுவியப்பே.

ஆ.—பக்திதீநர்க்கு உன்னை அறிபவொண்ணாதபடி மறைத்துக்கொண்டிருக்கிற ஸர்வவேதங்களினாலும் ப்ரதிபாஷ்யனாய், ப்ராப்தியாலே ஜகத்ஸ்ருஷ்டிஸ்திதிஸம்ஹாராதி ஹேது பூதனா யிருந்த உன்னுடைய ஸர்வேஸ்வரத்வத்தை அறிந்து உன்னை யேத்துகைக்கு விஷயமாக உன்னைக் கொடுத்துக்கொண்டிருக்கிற இருப்பு உனக்கு ஒரேற்றமோ? அன்றிறே. இப்படி யிருக்கிற உன்னை நான் எத்தைச் சொல்லி ஏத்துவது? என்கிறார்.

வினா: "என்றத்தைப்பற்ற. 'ஊர்ந்து' என்றதுக்கு ஹாவம் - 'ஸங்கல்பத்துக்கு' இத்தாதி. இங்கே - 'பம்பு' 'பிஸ்யாயா' இத்தாதி அநுஸந்தேயம். 'சென்றாய்' என்றதே, 'தோன்றினையே' என்றதுக்கு ஹாவம்-'இடர்ப்பட்டார்' இத்தாதி. 'சக்கரநல்வலத்தையாய் - ஞானமே படையாக, தோன்றினையே' என்று அந் வய விவக்ஷயா தாத்பர்யம்-'திருவாழியை மறந்தான்' இத்தாதி. 'ஞானமேபடையாக' என்றத்தை - கீழும் மேலும் அந்வயிப்பது. அண்ணிய - ஸமீபஸ்தமான. 'ஸங்கல்பரூப ஜ்ஞாநத்தையோ நினைக்கிறது' என்றது-ஸங்கல்பரூப ஜ்ஞாநத்தைக்கொண்டு ரக்ஷிக்கு மது அவத்யமா மென்னுமத்தைப் பற்ற. ஸங்கல்பரூபஜ்ஞாநத்தையும் நினைத்தா னில்லையென்றபடி. நினைத்தவற்றைக்கொண்டு கார்யங்கொண்டாலும் அவத்யமா மென்கிறார்-'மழுங்காத ஞானமே' இத்தாதி என்று மேலுக்கு அவதாரிகை கண்டுகொள்வது. 'வ்ருக்ஷஸூகரிவ்ருக்ஷே' இதிர்யாயம் ஹ்ருதி நிதாயாஹ - 'அநேககார்யங்களிலே' இத்தாதி. கருவியாக - ஸாதநமாக. மலர் - திருநாயீகமலம். தொழும்பு-அடிமை. ஆயார்க்கு ஆனார்க்கு. இதமாஹ-'சேஷபூதராணர்க்கு' இதி. வையுத்தார்த்தம் அந்வயிக்கிறார் - 'மலருலகில்' இத்தாதி. இப்படி அந்வயித்ததுக்கு ஹாவம்-'இருந்தவிடத்தே' இத்தாதி. 'அரைகுலையத் தலைகுலைய' என்றது - ஸைக்ரயாதிரய த்யோதகம். 'மறையாதே' என்ற ஏகாரம் - பிரிநிலயேகாரம்; மறையு மென்றபடி. அதுக்கு அபியுக்தோக்தி - 'மறையாதே' இத்தாதி. ஊர்ந்து - நடத்தி. தோன்றினையே - தோன்றினையே. படையாக - பரிகரமாக; யத்வா, ஸாதநமாக வென்னுதல். தொழும்புகரங்களினிப்பான் புள்ளூர்ந்து-மழுங்காதவைந்ருதிய சக்கரநல்வலத்தையாய் - தோன்றினையே : மலருலகில் தொழும்பாயார்க்கு - மழுங்காதஞானமே படையாக - அளித்தால், உன் சுடர்ச்சோதி மறையாதே இத்தவ்யம். (க)

ஒ.—பத்தாம்பாட்டில், வேதைகஸ்திகம்யனாய் ஸர்வேஸ்வரனாயிருந்த உனக் த்வத்ஸ்ருஷ்டராய் உன்னாலே ஸந்த்ஜ்ஞாநரான ப்ரஹ்மாதிகள் ஈஸ்வரனென்று அறிந்து ஏத்க இருக்கும் இது விஸ்மயமோ? என்கிறார்.

[மறையாய என்று தொடங்கி] - அநாஸரிதர்க்குத் தோற்றமே ஆஸ்ரிதர்க்குக்காடும் ஸ்வஹாவமான வேதப்ரதிபாத்யமான நிரதிரயய போக்யதையை யுடையையாய், ஸ்வாமிதிப் ப்ராப்தியாலே இவ்வுலகத்துக்கு ஸ்ருஷ்ட்யாத்யுபகாரங்களைப் பண்ணினவனே!

ப.—அந்தரம், ஈஸ்வராபிமாநிகளும் உன்ஸேஷித்வத்தை யறிந்து ஆஸ்ராயிக் இருக்கிற இருப்பு ப்ராப்தமாகையால் ஆஸ்சர்யமல்ல என்கிறார்.

மறையாய-(ரஜஸ்தமஃ ப்ரகசர்க்கு ஸ்வார்த்தத்தை) மறைப்பதாய், நால்வேதத்து-(ஸ்தவப்ரக்ருதிகளுக்கு அர்த்தப்ரகாஸகமான ருகாதி)சாதூர்வித்யத்தை யுடைத்தான வேதங்களுக்கு உள்நின்ற - ஆந்தரமான தாத்பர்யமாய் நின்ற, மலர் - விகாஸத்தை யுடைத்தான, சுடரே - ஜ்யேஷ்டரூபனாய், முறையால் - பர்யாயந்தோறும், இ - இந்த, உலகெல்லாம் - லோகங்களை யெல்லாம், படைத்து-ஸ்ருஷ்டித்து, இடந்து - (ப்ரளயத்திலே புக்கு) இடந்தெடுத்து, உண்டு - (மஹாப்ரளயத்திலே) உண்டு, உமிழ்ந்து - உமிழ்ந்து, அளந்தாய் - (அந்யாபிமாநம்கழியும்படி) அளந்து பொருள்வனே! இறையாதல் - (இப்படி வேதைகவேத்யதையாலும் ஜகத்ஸ்ருஷ்ட்யாதி வ்யாபாரங்களாலும்) சேஷியாக, அறிந்து - (உன்னை) அறிந்து, பிறையேறு - சந்த்ரகலாதாரணத்தாலும், சடைநிலும் - ஜடாதாரணத்தாலும் ஹோகதபஸ்ஸுகளிலே தத்ப்ரணான ருத்ரனும், நான்முகனும்-(ஸர்வதோமுகமான ஸ்ருஷ்ட்யாதி சக்தியையுடைய) ப்ரஹ்மாவும், இந்திரனும்-(த்ரைலோக்யேஸ்வரனான) இந்த்ரனும், ஏத்த - (ஸ்துத்த்யாதி முகத்தாலே) ஆஸ்ராயிக்க, வீறு - ஆஸ்ரயணியத்வாகாரத்தாலே வ்யாவ்ருத்தனாய், இருத்தல் இது - இருக்கிற இந்த இருப்பு, வியப்பே - ஆஸ்சர்யமோ

ப்ரமாணோபபத்தி ஸித்தமான இது ப்ராப்தமென்று கருத்து. முறையாலென்று - உடையவனாகையாலே என்றுமாம். மலர் - மலர்த்தியாய், விகாஸம்.

இ.—பத்தாம்பாட்டில், ப்ரஹ்மாதிகள் உன்னை ஈஸ்வரனென்று அறிந்து ஏத்க இருக்கும் இது விஸ்மயமோ? என்கிறார்.

[மறை இத்யாதி]-துஷ்ப்ரக்ருதிகளுக்கு மறையாய், ஸத்ப்ரக்ருதிகளுக்கு வேதமாயிருக்கும். [நின்ற மலர்ச்சுடரே] - வேதங்களிலே ஸர்வாதிகளுக்கும் நிரதிரயயபோக்யனாகவும் ப்ரகாசிக்கிறவனே! [முறை இத்யாதி] - ஸ்வாமித்வப்ராப்தியாலே என்னுதல், பர்யாயேண என்னுதல். [இவ்வுலகெல்லாம் படைத்து] - விஷமஸ்ருஷ்டிக்கு அடியான ஈர்மவிஸேஷமிதே சேதநர் பண்ணிவைப்பது. யௌகபத்யம் அதுக்ரஹகார்ய மென்கை. ஹோமோகூஷ ஸூர்யமாய்க் கிடந்த அன்று இவற்றை உண்டாக்கி, ஸ்ருஷ்டமான ஜகத்தை ப்ரளயம்கொள்ள மஹாவராஹமாய் இடந்து திரிய ப்ரளயம்வர எடுத்து வயிற்றிலே வைத்து நோக்கிப் பின்னை வெளிநாடு காண உமிழ்ந்து மஹாபலி போல்வார் பருந்து இருயுமாப்போலே அபஹரிக்கில் எல்லை கடந்து மீட்டுக்கொண்டாய். [பிறை இத்யாதி]- பிறையை ஸிரோபூஷணமாக யுடையனாகையாலே ஸோகப்ரதாநனாகையும், ஜடாதாநனாகையாலே அந்த ஹோமம் தபஸ்ஸாலே ஸாத்யமென்கையும். “வதா-பூவொஜாயதெ” என்று உன்னாலே ஸ்ருஷ்டனாய் ருத்ரனுக்குங்கூட ஜகனான ப்ரஹ்மாவும் சேஷத்ரஜ்ஞதயா ஸம்ப்ரதிபந்நான இந்த்ரனும். [இறை இத்யாதி] - நீ ஸ்வாமி யென்று அறிந்து ஏத்த அத்தாலே ஸர்வேஸ்வரனாயிருக்கும் இது விஸ்மயமோ? உன்னாலே ஸ்ருஜ்யரான ப்ரஹ்மாதிகள் உன்னை ஸ்தோத்ரம்பண்ண நீ இருக்கும் இருப்பு உனக்கு அவத்யமன்றே.

௩௩.—பத்தாம்பாட்டு. வேதைகஸமதிகம்யஸ்ய ஸர்வேஸ்வரஸ்யிருந்த உனக்கு, த்வத்ஸ்ருஷ்டராய் உன்னாலே லப்தஜ்ஞாநரான ப்ரஹ்மாதிகர் ‘ஈஸ்வரன்’ என்று அறிந்தேத்த இருக்குமது விஸ்மயமோ? என்கிறார்.

[மறையாய] - “சூதௌ வெதாஃ ப்ராணம் ஸுதிராவகாஸாதெ வெதி ஹாபெஸஃ வாராபெணை நக்ஷத்ரெஸ்யஸ்யஸ்ய சவதவ்யாவிபிஜுவஸி வரிசுதீயதெ வலவபுலாஸஃ | ஹரெஸ்யாஸ்ய ஸுதீஹா மூணவிஹ வரி ஜிவாபெநெஸ்ய துதாஸௌ வெதெஷ்வெதெஷ்வஸெவெபுரஹிதிஹவநு வெஸ்ய வவ்யாஸகஸ்ய” [ஆதேளவேதா: ப்ரமாணம் ஸ்ம்ருதிருபகுருதேஸேதிஹாஸ: புராணேர் ந்யாஸ்ய ஸ்ஸார்த்தம் த்வதர்ச்சாவிதிமுபரிசுதீயதே பூர்வபாக: (ஊர்த்தவோபாக ஸ்வதீஹாகுணவிபவ பரி ஜ்ஞாபநஸ்த்வத்பதாப்தௌ வேத்யோவேதைதஸ்சஸர்வைரஹ்மிதிபகவந் ஸ்வேநச வ்யாசகர்த்த) மறா என்றும், வேதம்என்றும் இரண்பேடியாகச் சொல்லுகிறது - பாஹ்யராய் நாஸ்திகராயிருப்பார்க் குத் தன்படிகளை மறைக்கையாலும், ஆஸ்திகராயிருப்பார்க் குத் தன் அர்த்தத்தை வெளியிட்டுக் காட் கையாலும்: பூர்வபாகம் - ஆராதநஸ்வரூபத்ததச் சொல்லுகிறதாய், உபரிதநபாகம் - ஆராத்யஸ்வ ரூபத்தைச் சொல்லுகிறதாய், “வெதெஷ்வெதெஷ்வஸெவெபுரஹிதிவெதெஷ்வ” (வேதைதஸ்சஸர்வை ரஹமேவவேத்ய:) என்கிறபடியே ஸகலவேதங்களும் தன்னைப்ப்ரதிபாதிக்கும்படியாயிருக்கையாலே வந்த புகரைச் சொல்லுகிறது. வேதங்களிலே ஸர்வாதிகளுகவும் நிரதியாயபோக்யளுகவும் ப்ரகாஸிக் கிறவனே! [முறையால் இத்யாதி] - வேதங்கள்தான் ப்ரதிபாதிப்பது இவனுடைய ரக்ஷகத்வத்தை யாயிற்று. [முறையால்] - ஸ்வாமித்வ ப்ராப்தியாலே என்னுதல், பர்யாயேண என்னுதல்; கரண களேபரவிதுரமாய் ஹோகமோக்ஷஸாஸ்யமுமாய்க் கிடந்தவன்று இவற்றையுண்டாக்கி, ஸ்ருஷ்ட

பத்தாம்பாட்டு-‘மறையாய’ இத்யாதி. ப்ரதமபாதார்த்தம், ‘வேதைகஸமதிகம்யஸ்ய’ என்றது. த்வதீய பாதார்த்தம், ‘ஸர்வேஸ்வரஸ்யிருந்த உனக்கு’ என்றது. த்ருதீயபாதார்த்தம், ‘த்வத்ஸ்ருஷ்டராய்’ இத்யாதி. சுதூர்த்தபாதார்த்தம், ‘ஈஸ்வரனென்று’ இத்யாதி.

ஸகலவேத ப்ரதிபாத்ததைக்கு ப்ரமாணம் - ‘ஆதேன’ இத்யாதி. ஸ்ரீரங்கராஜஸ்தவே உத்தரஸ தநே. ஸ்ம்ருதிஃ ஸேதிஹாஸஸு புராணேர் ந்யாஸ்யஸ்ஸார்த்தம், உபகுருதே - உபபஞ்ஜணம் பண்ணு ரிற்றிற்று. இத்தால் - வேதம் ஸ்வதீ ப்ரமாணம், ஸ்ம்ருதிஃதிஹாஸ புராணங்கள்-வேதோபபஞ்ஜணதயா வேதமூலகத்வேந ப்ரமாணங்க னென்றபடி. ‘த்வதர்ச்சாவிதிமுபரி - த்வதர்ச்சாவிதேருபரித்யர்த்தஃ. பரி சுதீபதே - பரிசுதீண மாகாரிற்றிற்று; தத்ப்ரதிபாதநபரமாகாரிற்றிற்று. பூர்வபாகஃ - ஸ்ம்ருத்யுபபஞ்ஜித பூர்வ பாகஃ இத்தயர்த்தஃ. ஊர்த்தவோபாகஃ-இதிஹாஸபுராணோபபஞ்ஜித வேதாந்தபாக இத்தயர்த்தஃ. ஈஹா-ரக்ஷணர்த்த வ்யாபாரஃ. விபவஃ - உபயவிபூத்யஸ்வர்யம். த்வத்பதாப்தௌ “வாரிசுதீயதெ” இத்யதரபி யோஜநீயம். இப்படி வேதங்களெல்லாவற்றாலும் ப்ரதிபாத்த நவனென்று சொல்லுவாரா? என்ன, வேத்யோவேதைதஸ்ச ஸாவைரித்யாதி. ‘மறை’ என்றும், ‘வேதம்’ என்றும் சொன்ன த்விருத்திக்குக் கருத்து எது? என்ன - ‘மறையென் றும்’ இத்யாதி. வேதயதீதி-வேதஃ என்னக்கடவதிதே. ‘நால் வேதத்துள் நின்றமலர்ச்சுடரே’ என்றதுக்கு அர்த் தம் - ‘பூர்வபாகம்’ இத்யாதி. ப்ரதிபாத்தயாகாரமேதென்ன - ‘வேதங்களிலே’ இத்யாதி. ‘ததீஸராணாம்’ ‘நகததீஸா’ இத்யாதியும், ‘ஸவபுலாஸம்நஸவபுரஸஸு’, ‘ரஸொபெவஸஸு’, ‘யஸொபெவஸஸு’ இத்யாதி லிவக்ஷிதம். ‘மறையாய’ இத்யாதி-ரஜஸ்தமஃப்ரகாராய் நாஸ்திகராயிருப்பார்க்கு ஸ்வார்த்தத்தை மறைப் பதாய், ஸ்வப்ரகாராய் ஆஸ்திகராயிருப்பார்க்கு ஸ்வார்த்தப்ரகாசகமான நாலவேதங்களுக்கு ஆந்தரமான தாத் பர்யமாய் நின்ற விகாஸத்தையுடைய தேஜோரூபணவனே யென்று சப்தார்த்தம். மேலே கூட்டித் தாத்பர்யம்- ‘வேதங்கள்தான்’ இத்யாதி. ‘படைத்து’ என்றதுக்கு - ‘யதெதாவாஉரிநி’ இத்யாதி; ‘தீனிவகாவி வஸுரெ’, ‘ஸவராபெவாஸாஸொபெவபுலாஸஸு’ இத்தாதியிலே

மான ஜகத்தைப் ப்ரளயங்கொள்ள மஹாவராஹமாய் இடந்து, திரிய ப்ரளயம்வர வயிற்றினுள்ளே வைத்து நோக்கி, பின்னை வேளிநாகோண உமிழ்ந்து, மஹாபலிபோல்வார் பருந்துஇறும்ஞ்சி ஹம்போலே அபஹரிக்க, எல்லைநடந்து மீட்டுக்கொண்டு இப்படி ஸர்வவிதரக்ஷணங்களையும்பண்ணினவனே! விஷமஸ்ருஷ்டிக்கு அடியான கர்மவிசேஷமிதே சேதநர் பண்ணிவைப்பது; யௌகபத்யம் அங்குர ஹகார்ய மென்கை. [பிறையேறுசடையானும் இத்தயாதி] - ஜடைகழற்றாதே ஸாதகவேஷத்தோடே யிருக்கச்செய்தே, கலாமாத்ரமான சந்த்ரனை தரித்துக்கொண்டு ஸுகப்ரதாந்ராயிருக்கிற ருத்ரனும், அவனுக்குங்கூட ஜநகனான சதுர்முகனும், இவர்களோடொக்க எண்ணலாம்படியிருக்கிற இந்த்ரனும், நீ ஸ்வாமியான முறையறிந்து ஏத்த அத்தாலே உன்னுடைய வ்யாவ்ருத்திதோற்ற இருந்தா யென்றால், இது உனக்கு விஸ்மயமோ? ஒருவன் ஒரு குழமணனைப் பண்ணி, அதின் கழுத்திலே காக்கைப் போன்னைத் தோற்றி, அதின் தலையிலே காலைவைத்து, 'இது என்னை வணங்கிற்று' என்று இறுமாந்திருக்குமாபோலே * "நன்மைப் புனல்பண்ணி நான்முகனைப்பண்ணி" என்கிறபடியே உன்னாலே மனையப்பட்ட ப்ரஹ்மாவும், அவனாலே ஸ்ருஷ்டரான இவர்களும் உன்னை யேத்த, அத்தாலே இறுமாந்திருந்தா யென்றால் இது உனக்கு ஏற்றமோ? ஹாஸ்யமாய்த் தலைக்கட்டு மத்தனை யன்றோ?

பதினோராம் பாட்டு.

வியப்பாயவியப்பில்லா மெய்ஞ்ஞானவேதியனைச்
சயப்புகழார்பலர்வாழும் தடங்குருகூர்ச்சடகோபன்
துயக்கின்றித்தொழுதுரைத்த ஆயிரத்துள் இப்பத்தும்
உயக்கொண்டுபிறப்பறுக்கும் ஒலிமுந்நீர்ஞாலத்தே.

ஆ.—லோகத்தில் விஸ்மயநீயமானவற்றை விஸ்மயநீயமாகவுடையனன்றியே, யதாபூதவாதியான ஸர்வவேதங்களாலும் ப்ரதிபாத்யனாயிருந்தவனை, பகவத்கைங்கர்ய சதித்வமாகிற கல்யாணமான புகழை யுடையார் பலர் வாழும் தடங்குருகூர்ச் சடகோபன், ஓரஜ்ஞாநகந்தமில்லாத படி ஸாக்ஷாத்கரித்துத் தொழுது உரைத்த இத்திருவாய்மொழி, பகவத்ஸாக்ஷாத்கார விரோதி ஸம்ஸாரத்தைப் போக்கும் என்கிறார்.

ஒ.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழி கற்றாரை உஜ்ஜீவிப்பித்துப் பின்னை ஸாம்ஸாரிக அனுகேதனையெல்லாம் இத்திருவாய்மொழி தானே போக்கும் என்கிறார்.

[வியப்பு என்று தொடங்கி]- வேறொரு ஆஸ்ரயத்திலே கண்டதாகில் விஸ்மயமாம்படியிருக்குமவையெல்லாம் இங்கே கண்டதாகில் விஸ்மயமில்லாதபடியை யுடையனாய் யதாபூதவாதி

ரக்ஷதத்வம் ப்ரதிபாதிதம். பர்யாயோபபாதநூர்வகமாக சப்தார்த்தம் - 'கரணகளேபர' இத்தயாதி. இறும்ஞ்சினுற் போலே - அபஹரித்தாற்போலே. கர்மாறுகுணமான ஸ்ருஷ்டி உபகாரமானபடி யென்? என்ன - 'விஷமஸ்ருஷ்டிக்கு' இத்தயாதி. 'எல்லாம்' என்று - யௌகபத்யந் தோன்றுகிறிதே. "வெநு ௦" என்றத்தைப்பற்ற

'ஒக்கவெண்ணலாம்படி' என்றது. வியப்பே-விஸ்மயமோ? பூர்வவாக்யம் ஸத்ருஷ்டாந்தம் விவ்ருணேதி-'ஒருவனொரு' இத்தயாதி. குழமணன்-மாப்பாச்சி. தொற்றி- ஒட்டி. இறுமாந்து - கர்வித்து. 'நன்மைப்புனல்பண்ணி'-கார்யோத்பத்திஹேதுவான நன்மையையுடைய காரணஜலத்தைபுண்டாக்கி இதி ஸப்தார்த்தம். இறையாதல் - ஸ்வாமியாக. க்ரமேண அந்வயம்.

(௧௦)

யான வேதப்ரதிபாத்யனாயுள்ளவனை. சயப்புக்ழ - ஸம்ஸாரத்தை வென்ற புகழ். துயக்கின்றி - ஸம்ஸய விபர்யய ஜ்ஞாநங்க எல்லாதபடி.

ப.—அநந்தரம், இத்திருவாய்மொழிக்கு பலமாக ஸாம்ஸாரிகஜநம் ராஹித்யத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

வியப்பாய - (ஏகதேஸஸம்பந்தத்தாலும் புறம்புள்ளவிடத்தில்) ஆஸ்சர்யாவஹமான குணசேஷிதாதிகள், வியப்பில்லா - (ஸ்வவிஷயத்தில்) ஆஸ்சர்யமாகையன்றியே (தன்னைப்பற்றி யவைதான் மினுங்கும்படி)யான, மெய்ஞ்ஞானம் - இந்த யாதாத்தம் ஜ்ஞாநத்தை ப்ரதிபாதிக்கிற, வேதியனை - வேதங்களாலே வேத்யனானவனை, சயம்-(ஸம்ஸார)ஜயத்தால் வந்த, புகழார்-(ஜ்ஞாந வைராக்ய)ப்ரதையை யுடையரானார், பலர் - பலரும், வாழும் - (இவருடைய வைலக்ஷண்யத்தை யநுபவித்து) வாழ்கிற, தடம்-பேரிடமுடைத்தான, குருகூர் - திருநகரிக்கு நிர்வாஹகரான, சட கோபன் - ஆழ்வார், துயக்கு-(ஸம்ஸயவிபர்யயருபமான) மனந்திரிவு, இன்றி - அற்று, தொழுது - (யதார்த்தஜ்ஞாநகார்யமான) சேஷவ்ருத்தியோடே, உரைத்த-அருளிச்செய்த, ஆயிரத்துள்இப் பத்தும் - ஆயிரத்து ளிப்பத்தும், ஒலி - கோலாஹலோத்தரமாய், முந்ரீர் - ஆற்றாநீர் ஊற்றுநீர் வர்ஷஜலம் ஆகிற மூன்றுநீருங் கூடின கடலையுடைத்தான, ஞாலத்து - பூமியிலே, உயக்கொண்டு - (ஜ்ஞாநப்ரதாநாதிகளாலே) உஜ்ஜீவிப்பித்து, பிறப்பு-ஜநம்ஸம்பந்தத்தை, அறுக்கும் - அறுக்கும்.

வியப்பு - ஆஸ்சர்யம். துயக்கு - மனந்திரிவு. இது - நாலடித்தாழிசை; கவிவிருத் தம் என்பாரு முனர்.

இ.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழி கற்றாரை உஜ்ஜீவிப்பித்துப் பின்னை ஸாம்ஸா ரிக துக்கத்தை இத்திருவாய்மொழிதானே போக்கு மென்கிறார்.

[வியப்பாய இத்யாதி] - புறம்பு விஸ்மயநீயங்களானவை இவ்விஷயத்தில் விஸ்மயநீயங் களன்றிக்கே யிருக்கிறபடி. தங்களுடைய அங்கீகாரம் புறம்புள்ளார்க்கு ஏற்றமாயிருக்கிற ப்ரஹ்ம ருத்ராதிகள் ஸ்தோத்ரம் பண்ணுகிறது இவன் பெருமைக்கு ஆஸ்சர்யமன்றிக்கே யிருக்கை. [மெய்ஞ்ஞானவேதியனை]-இவனைச் சொல்லும்போது சொல்லிற்றெல்லாம் மெய்யாய்ப்படி யிருக்கிற யதாபூதவாதியான வேதமே சொல்லவேண்டாவோ? மெய்யான ஜ்ஞாநத்தைப் பிறப்பிக்கிற வேத ப்ரதிபாத்யனை. [சயப்புக்ழார்] - ஸம்ஸாரத்தை ஜயித்த புகழையுடையராயிருக்கை. ஆழ்வாரோடு ஸாம்யாபந்நராயிருக்கை. இப்படியிருப்பார் அநேகர் ஆழ்வாரை அநுபவித்திருக்கை. [தடங்குரு கூர்] - ஸாத்விகருக்கு அநுபவிக்கைக்குப் பரப்புடைத்தான திருநகரி. துயக்காவது - மனந் திரிவு. ஸம்ஸய விபர்யயராஹிதமான ஸம்யக்ஜ்ஞாநத்தாலே கண்டு ப்ரீதிப்ரேரிதராய்த் தொழுது அந்தப்ரீதி வழிந்த சொல்லான ஆயிரத்திலும் இப்பத்து. [ஒலிமுந்ரீர் ஞாலத்தே உயக்கொண்டு பிறப்பறுக்கும்]-ஒலியையுடைய முந்ரீரையுடைய பூமியிலே “சுலஹை” என்று அஸத்கல்பரா னவர்களை “ஸஹதெஹந்தெ தாவிஹ” என்று உஜ்ஜீவிப்பித்துப் பின்னை தத்விரோதியான ஜந் மத்தைப் போக்கும்.

௩௩.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழிதானே இதுகற்றாரை உஜ்ஜீவிப்பித்துப் பின்னை ஸாம்ஸாரிகமான ஸகலதுரிதத்தையும் போக்கும் என்கிறார்.

நிகமம் - ‘வியப்பாய’ இத்யாதி. “இப்பத்து முயக்கொண்டு பிறப்பறுக்கும்” இத்தபாதியைக் கடா சுதித்து அவதாரிகை - ‘நிகமத்தில்’ இத்யாதி.

[வியப்பாயவியப்பில்லா] - வேறு சில வ்யக்திகளிலே கண்டால் விஸ்மயஹேதுவாயிருக்கும்மவையடைய, இவன்பக்கலிலே கண்டால் ப்ராப்தமாயிருக்கும். ஒருவனுக்கு நாலுபசுக்கோடுத்தால் அது விஸ்மயஹேதுவாயிருக்கும்; 'பெருமாள் செய்தார்' என்றவாறே ப்ராப்தமாயிருந்ததிதே. ஸர்வஸ்வதாநம்பண்ணிக் கையொழிந்தவளவிலே 'த்ரிஜடன்' என்பானோரு ப்ராஹ்மணன் வர, அப்போது ஒன்றுந்தோற்றமையாலே 'உனக்கு வேண்டும் பசுக்களை அடித்துக் கொண்டுபோ' என்ன, தண்டைச் சுழற்றியெறிந்து, அதுக்கு உட்பட்ட பசுக்களையடைய அடித்துக் கொண்டுபோனானே. [மேய்ஞ்ஞானவேதியனை] - யதாபூதவாதியான வேதத்தாலே ப்ரதிபாதிக்கப்பட்ட உத்கர்ஷத்தை யுடையவனை. [சயம் இத்யாதி] - * "இந்நின்றநீர்மையினியா முறமை" என்ற இவர்தம்மைப்போலே ஸம்ஸாரத்தை ஜயிக்கையால் வந்த புகழையுடைய பூர்வைஷ்ணவர்கள் பலரும் ஆழ்வாரையனுபவித்து வர்த்திக்கைக்கு டான பரப்பையுடைத்தான திருநகரிக்கு நர்வாஹகரான ஆழ்வார். [துயக்கின்றி] - துயக்காவது - மனத்திரிவு. ஸம்ஸய விபர்யய ரஹிதமாக ஸாக்ஷாத்தகரித்து அருளிச்செய்த ஆயிரத்திலும் வைத்துக்கொண்டு இப்பத்தும், [ஒலிமுந்நீர்ஞாலத்தே - உயக்கொண்டு பிறப்பறுக்கும்] - ஒலியையுடைத்தான முந்நீரையுடைய பூமியிலே "ஈஸவஹவ" (அஸநேவ) என்று அஸத்கல்பரானவர்களை "ஈஸவஹவ" (ஸந்தமேநந்ததோவிது) என்று உஜ்ஜீவிப்பித்து விரோதிகளையும் போக்கும். அராஜகமான தேசத்தில் ராஜபுத்ரன்தலையிலே முடியை வைத்து விலங்குவெட்டி விடுமாபோலே, அழகர் திருவடிகளிலே கைங்கர்யத்திலே அந்வயிப்பித்துப் பின்னை தத்விரோதியான ஸம்ஸாரஸம்பந்தத்தை அறுத்துக்கொடுக்கும்.

முதற்பாட்டில் - அழகருடைய திருவணிகலன்களுக்கும் திருமேனிக்கும் உண்டான ஸுகடித்தவத்தை அஹஸந்தித்தார்; இரண்டாம்பாட்டில் - அதுக்கு நாட்டார் த்ருஷ்டாந்தமிட்டுச் சொல்லுமவையெல்லாம் உனக்கு அவத்யத்தை விளைக்கு மேன்றார்; மூன்றாம்பாட்டில் - 'நாட்

வியப்பாயவியப்பில்லா - விஸ்மயஹேதுவாய் விஸ்மயஹேதுவுமன்றிக்கே யிருக்கிற வ்யாபாரத்தை யுடையவனும் இதி சப்தார்த்தம். இத்தைக்காட்டுகிறார் - 'வேறுசில' இத்யாதி. இதரத்ர விஸ்மயஹேதுவாயிருக்கும் இவ்விஷயத்தில் விஸ்மயஹேதுவன்றிக்கே ப்ராப்தமாயிருக்க எங்கே கண்டோம்? என்ன, 'ஒருவன்' இத்யாதி. அது எப்போது? என்ன, 'ஸர்வஸ்வதாநம்' இத்யாதி, போனானே. அதுக்கும், ஸர்வஸ்வதாநம் பண்ணினதுக்கும் விஸ்மயப்பட்டவர்க ளில்லையிறே யென்று கருத்து. அயோத்யாகாண்டே த்வாதிரிம்ஸே ந்ரிஜடவ்ருத்தார்த்தம், 'ஸுஸாராட்கூரிக் கூர்ணம் ஸுஸாராட்கூர்ணம் வாரிவெட்டித் தாஃ சூவியுடிணம் ஹிக்ஷவஸவபூரணைவெயிதம். ஸுத்கூர்ணஸாரயவ்வாரணம் ஸுஸுஸுசுராரணம் தம். மொவ் ஜெஸஹஸாஹஸெ வவாதொக்ஷாணவதித்யா. த்வாரிஷ்டயிஷ்டாசூர்ணஸூதஸூதரயவதித்யா. சூநயாரிஸதாமொவெ வ்ரிஜடாயாஸுஸெதி.' மெய்ஞ்ஞான வேதியனை - யதார்த்தஜ்ஞானோத்தாதக வேதப்ரதிபாத்யனை இதி ஸப்தார்த்தம். 'யதாபூதவாதியானே யதார்த்தஜ்ஞானஜநத்வமுள்ளது; ஆகையாலே, 'யதாபூதவாதியான' என்றது. சயம்-ஜயம். தொழுது-ஸேவித்து, கண்டு என்றபடி. பகவதர்ஸநத்தை-சேஷத்வாநுருணமாக, 'ஸேவை' என்றிறே வ்யவஹரிப்பது. முந்நீரையுடைய-கடலையுடைய. ஆற்றநீர், ஊற்றநீர், வர்ஷஜ்ஞமமான, மூன்றுநீரையு முடைத்தாகையாலே 'முந்நீர்' என்கிறது. பிறப்பறுத்து, உயக்கொள்ளவேண்டாவோ? என்ன, 'அராஜக' இத்யாதி. 'வியப்பாய வியப்பில்லா' என்றத்தால் ப்ரகரணத்துக்கு பலிதம் - வ்யதிரித்தர்ஸு ஆஸ்ரயாவஹமான ப்ராஹ்மருத்ராதிகள் பண்ணுகிற ஸ்தோத்ரம் இவன்பெருமைக்கு ஆஸ்ரயமன்றிக்கேயிருக்கை. இது வ்யாக்யாந்திலே வ்யக்தம்

டாரைவிடும், மயர்வறமதிநலம் அருளப்பெற்ற நீர் சோல்லீர்' என்ன, 'என்னாற் சோல்லி முடியாது' என்றார்; நாலாம்பாட்டில்- 'இப்படி விலக்கண்ணாய் நிரதிசயபோக்யனாயிருக்கிற உன்னை நாட்டார் இழந்துபோம்படி அவர்களை மதிவிப்ரமங்களைப் பண்ணினாய்' என்றார்; அஞ்சாம்பாட்டில் - 'நாட்டாரில் வ்யாவ்ருத்தரல்லீரோ? உம்மால் பேசவொண்ணாமைக்குக் குறையேன்?' என்ன, 'என்னை வ்யாவ்ருத்த குக்கினவோபாதி உன்னை ஸாவதியாக்கிறில்லையே' என்றார்; ஆறாம்பாட்டில்- 'வேதங்களும் நீருங் கூடப் பேசினாலோ?' என்ன, 'அவையும் உன்னைப் பரிச்சேதிக்கமாட்டாது' என்றார்; ஏழாம்பாட்டில் - 'வேதங்கள் கிடக்கிடும்; வைதிகபுருஷர்களென்று சிலருண்டே, அவர்கள் ஏத்தக் குறையேன்?' என்ன, 'அதுவும் உனக்கு நிறக்கே' என்றார்; எட்டாம்பாட்டில் - கர்மபாவநையின்றிக்கே ப்ரஹ்மபாவையையா யிருப்பானோரு ப்ரஹ்மாவை உத்ப்ரேக்ஷித்து அவனேத்திலும் தேவர்க்கு அவத்யம்' என்றார்; ஒன்பதாம்பாட்டில் - 'மேன்மை பேச வொண்ணாது' என்றாக் கு 'நீர்மையோதான் பேசலாயிருக்கிறது' என்றார்; பத்தாம்பாட்டில்- 'உன்னாலே ஸ்ருஷ்டனான ப்ரஹ்மாவாலே ஸ்ருஜ்யான இவர்கள் உன்னை யேத்துதையாவது உனக்கு அவத்யமன்றோ?' என்றார்; நிகமத்தில் - 'இத்திருவாய்மொழிதானே ப்ராய்யத்தைத் தரும்' என்றார். (௧௧)

த்ரமிடோபநிஷத் ஸங்கதி:— சூரெஷ்ய-த்யுத்யஸ-தகஸ்யவநாஜி-ஹத்யு-ஃ சூபாஷிளையவயவாஹாணாஹிராதிஷ்ய | வஜ்ஜாஹிவாமவிஷயநா ஜிஹாஹிவாவம் ஸளாஹி ருஜிஹிஷ்யு-ஸ-ஃ ||

த்ரவிடோபநிஷத் தாத்பர்யத்நாவளி:—ஸுஸ்யிஷ்டாக்ஷுஜிஷெநாநு-வ ஜிஸுஷஜிஷெநிஷிஜிஷெநாநு-வஜ்ஜாஹிவாமவிஷயநா ஜிஹாஹிவாவம் ஸளாஹி ருஜிஹிஷ்யு-ஸ-ஃ ||

திருவாய்மொழி நூற்றந்தாதி:—முடியார் திருமலையில் முண்டு நின்றமாத, னடிவாரத் தன்னி லழகர்—வடிவத்தைப், பற்றி முடியு மடியும் படிக்கலும்,முற்று மனுபவித்தான் முன்.

இரண்டாந்திருவாய்மொழி—முந்நீர்ஞாலம் : ப்ரவேஸம்.

ஆ.—(முந்நீர்ஞாலம்.) இப்படி ஸாக்ஷாத்க்ருதனான எம்பெருமானோடு தம்முடைய ப்ரக்ருதிஸம்பந்தத்தாலே யதாமநோதம் ஸம்ஸலேக்ஷிக்கப்பெறாமே நிர்மர்யாத வ்யஸநஸாகராத் தர்மிக்கநாயக்கொண்டு கூப்பிடுகிறார்.

ஒ.—இரண்டாந்திருவாய்மொழியில், பெருவிடாய்ப்பட்டவன் ஸுஸம்ஸ்க்ருதமான தண்ணீர் ஸந்நிஹிதமாயிருக்கச்செய்தே ஆஸ்யம்பிஹிதமானால் துடிக்குமாபோலே தமக்கு ஹோக்யமான விஷயம் ஸந்நிஹிதமாய் ஆசையும் மிக்கிருக்கச்செய்தே விஷயத்தின் பெருமையாலே தமக்கு விளாக்குலெகொள்ளவொண்ணாதொழிய, அத்தை ப்ரக்ருதிஸம்பந்தாயத்தமான காரண ஸங்கோச நிபந்தந மென்று பார்த்து மிகவும் அவஸந்நராய் 'இப்ரக்ருதிஸம்பந்தத்தை யறுத்து எல்லாரும் தன்திருவடிகளைப் பெறுகைக்காக எம்பெருமான் பண்ணின ஜகத்ஸ்ருஷ்டியும் ஸ்ருஷ்ட-

வேதங்களும் நீருங்கூடப் பேசினாலோ? என்றதுக்கு-அல்பபேதங் கண்டுகொள்வது.

சயப்புக்ஷாரித்யாரப்ப, சடகோபன்-வியப்பாவவியப்பில்லாதவனாய் மெய்ஞ்ஞானவேதியான ஸர்வேஸ்வரனை துயக்கின்றி தொடங்கி, இப்பத்தும்-ஒலிமுந்நீர்ஞாலத்து-உயக்கொண்டு பிறப்பறுக்கும் இத்தப்பற்பு.

[illegible]

நாடு.—பட்டர் திருக்கோட்டியூரிலே எழுந்தருளியிருக்கச்செய்தே, கீராமப்பிள்ளை 'இவர் பரத்வாநுவதத்தை யாசைப்பட்டு, அது ஒரு தேசாலிசேஷத்திலே போனால் அநுவலிக்குமதாய் நோவுபடுகிறாரல்லர் ; அவதாரங்களில் அநுவலிக்க ஆசைப்பட்டு, 'பிற்பாடரானோம்' என்று நோவு படுகிறாரல்லர் ; உகந்தருளின நிலங்களிலேயாய், அதுதன்னிலும் திருமலையிலேயாகில் அநுவலிக்க இழிந்தது, பின்னை மேன்மேலென அநுவலிக்குமதொழிய இவர் இழிந்து நோவுபடுகைக்குக் காரண மேன்?' என்று கேட்க, 'பரவ்யூஹலிபவங்களோடு அர்ச்சாவதாரத்தோடு வாசியற தர்மயைக்யத்

‘முந்நீர்ஞாலம்’ பரவேஸே. ‘பட்டர்’ இதயாதி—கீழில் திருவாய்மொழியிலே அழகருடைய ஸௌந்தர்யத்தை அநுஸந்தித்தவர், மேன்மேலென அநுபவியாமல் இதிலே துக்கிக்கிறதென்? என்று - சீராமப்பிள்ளை ஸங்காபிப்பாயம். அழகருடைய ஸௌந்தர்யம் அபரிச்சிந்தமாகையாலே பரிச்சேதித்து அநுபவிக்க மாட்டாதே ‘இதுக்கு அடி கரணஸங்கோசமன்றோ’ என்று ஸோதிக்கிறாரென்று-பட்டர்பரிஹாரம் கண்டுகொள்வது. ‘காரணமென்? என்று கேட்க, —காரணமென்? அர்ச்சாவதாரத்திலே போக்யதாதி குணபூர்த்தி போராமை யாலேயோ? என்று கேட்க’ என்று அத்தயாஹாரம். சீராமப்பிள்ளை—கேட்க இத்தய்வயம். இதுக்கு பட்டர் பரிஹாரம்—‘பரவ்யூஹ’ இதயாதி. ‘ஆனால், அஸமதாதிதருக்கு அப்படி தோற்றவில்லையே’ என்ன, ‘குறைந்து’ இத்

தாலே விஷயம் எங்குமொக்கப் பூர்ணமாயிருக்கும்; குறைந்துதோற்றுகிற விடம் ப்ரதிபத்தாக்களுடைய ப்ரதிபத்திதோஷத்தாலே. கடலருகே போகாநின்றால் தன்கண்ணாலே முக்கல்லாமளவிநே காண்பது; அப்படியே அழகருடைய ஸௌந்தர்யாதிகளை அநுபவிக்கப் புக்கவிடத்தில் விளாக்குலைகொண்டு அநுபவிக்கலா யிருந்ததில்லை; பெருவிடாய்ப்பட்டவன், சேர்ந்த குளிர்ந்த தண்ணீர் ஸந்ரிஹிதமா யிருக்க, ஆஸ்யம் பிஹிதமானால் துடிக்குமாபோலே விஷயமும் ஸந்ரிஹிதமாய் விடாயும் மிக்கிருக்கச் செய்தே, அபரிச்சிந்நவிஷய மாகையாலே பரிச்சேதித்து அநுபவிக்கவொண்ணாதொழிய, ‘இது விஷயத்தெளர்ஜ்யத்தாலே வந்தது’ என்று அறியமாட்டாதே, தம்முடைய கரணஸங்கோச நிபந்தநமாக வந்த தென்று அநுஸந்தித்து, ‘அவன் தான் முதலிலே இத்தைக் கழித்துத் தன்னையநுபவிக்கைக்கு உறுப்பாக ஜகத்ஸ்ருஷ்டியைப் பண்ணினான்; ஸ்ருஷ்டமான ஜகத்திலே தான் வந்து அவதரித்தான்; அதுக்குமேலே அந்தர்யாமிருபேண நின்று ஸத்தாதிகளை நிர்வஹித்தான்; அவன் இப்படி உபகாரபரம்பரையாகப் பண்ண, நான் அவற்றையெல்லாம் அஸத்ஸம மாக்கிக்கொண்டேன்; இனி நான் அவனைக்கிட்டேதையென்று ஒன்று உண்டோ?’ என்று நிர்மர்யாத வ்யஸநஸாகராத்நர்நிமக்நராய் ‘முடிந்தேனையன்றே’ என்று இவர் ஸோகிக்க, ‘நீர் கரணஸங்கோசத் தாலே வந்தது என்று ஸோகிக்கவேண்டா; கரணஸங்கோசமில்லாதாரும் நம்மை அநுபவிக்கு மிடத்தில் இப்படியேகாணும் படுவது’ என்று இவரிழுவைப் பரிஹரிக்கக்கோலி, ‘நீர் நினைத்த வகை களெல்லாம் பரிமாறுகைக்கு ஈடாக வடக்கில் திருமலையிலே நின்றோம்; அங்கே கிட்டி அநுபவியும்’ என்று தான் அங்குநிற்கிற நிலையைக் காட்டி ஸமாதாநம்பண்ண, ஸமாஹிதராய்த் தலைக்கட்டுகிறார்.

தெற்குத்திருமலையிலே நிற்கிறநிலையை அநுபவிக்கக் கோலிப் பெருதே நோவுபட்டஇவரை வடக்குத்திருமலையில் நிற்கிறநிலையைக் காட்டி ஸமாதாநம்பண்ணினபடி என்னென்னில்; - முலை வேண்டியபூத ப்ரஜைக்கு முலையைக்கொடுத்துப் பரிஹரிக்க மித்தனையிநே. ‘இன்னமுலையைத் தர வேணும்’ என்று அமுதால் அம்முலையையே கொடுத்து ஆற்றவேண்டாவோ?, என்னில்;-வேண்டா; இவர்தாம் வழிதிகைத்தலமருகையாலே ‘அதுவே வேணும்; அதுவன்று இது’ என்கிற தெளிவில்லையா

யாதி. ‘ஆனால், நோவுபடுகைக்குக் காரணமென்?’ என்ன, அழகருடைய ஸௌந்தர்யம். அபரிச்சிந்நமாகையாலே பரிச்சேதித்து அநுபவிக்கமாட்டாதே, ‘இதுக்கு அடி கரண ஸங்கோசமன்றே’ என்று சோகிக்கிறாரென்று ஸத்ருஷ்டாந்தமாக உத்தரம் அருளிச்செய்கிறார் - ‘கடலருகே’ இத்தயாதி. முக்கல்லாமளவிநே - க்ரஹிக்கலாமள விநே. ‘அப்படி அநுபவிக்கப்போகாவிட்டால் விட்டுப்பிடிக்க வொண்ணாதோ?’ என்ன, ‘அவனை அநுபவிக்க வேணும்’ என்கிற ஆசையாலே விடமாட்டாரென்னுமத்தை ஸநிதர்ஸநமாக அருளிச்செய்கிறார்-‘பெருவிடாய்ப் பட்டவன்’ இத்தயாதி, ‘அநுபவிக்கவொண்ணாதொழிய’ என்னுமளவும். சேர்ந்த, ஸந்ரிஹிதமாய் இதி பதத்வய தர்ஸநாத், சேர்ந்த என்கிறதுக்கு - ஏலாதி ஸம்ஸ்காராத் அநுரூபத்வாபிமதத்வாதென தாத்நர்யம். பிஹிதமா னால்-வ்யாக்யாநாலே அடைக்கப்பட்டால். ஆனால், ‘ப்ரக்ருதி ஸம்பந்தத்தை பறுத்துத்தரவேணும்’ என்று ப்ரார்தி திப்பானென்? என்ன, அதுக்கு உத்தரமருளிச்செய்கிறார், இது விஷயேத்யாதி வாக்யசேஷ மெல்லாவற்றாலும். இது-பரிச்சேதித்து அநுபவிக்கவொண்ணாதது. தெளர்ஜ்யம் - வைலக்ஷண்யம். இத்தைக்கழித்து-சரீரஸம்பந் தத்தைக் கழித்து. ‘ஞாலம்படைத்த’ என்றத்தைப்பற்ற-‘ஜகத்ஸ்ருஷ்டியைப் பண்ணினான்’ என்றது. ‘எம்வா மன்’ என்றத்தைப்பற்ற-‘அவதரித்தான்’ என்றது. ‘எங்கணும்நிறைந்தவெந்தாய்’ என்றத்தைப்பற்ற-‘அந்தர்யாமி’ இத்தயாதி. ‘ஆக்கையின்வழியுழல்வேன்’ என்றத்தைப்பற்ற - ‘அஸத்ஸமமாக்கிக்கொண்டேன்’ என்றது. ‘எங் கினித்தலைப்பெய்வன்’ என்றத்தைப்பற்ற - ‘சோகிக்க’ என்றது. மேலிற்றிருவாய்மொழியைக் கடாக்கித்து, ஸமாதாநப்ரகாரம் - ‘நீர்கரண’ இத்தயாதி. ‘சிந்துபூமிகிழும்’ என்றத்தைப்பற்ற-‘இப்படியேகாணும் படுவது’ என் றது. ‘நிலைப்பெற்றென்னெஞ்சம்’ என்றத்தைப்பற்ற - ‘ஸமாஹிதராய்த்தலைக்கட்டுகிறார்’ என்றது.

தடஸ்ததஸங்கையை அநுவதிக்கிறார் - ‘தெற்குத்திருமலையிலே’ இத்தயாதி. ஸங்கையை மூன்றுவித மாகப் பரிஹரிக்கிறார் - ‘முலைவேண்டி’ இத்தயாதிநா, இன்னமுந்தானித்தயாதிநா, ஆரியர்களிழந்தவித்தயாதிநா. முலைவேண்டி’ இத்தயாதிக்கு - ‘‘தென்னனுயர்பொருப்பும் தெய்வவடமலையு, மென்னுமிவையே முலையாவடி வமைந்த’’ இத்தயத்ர ஹ்ருதயம். ‘வழிதிகைத்தலமருகையாலே’ என்றது - ‘‘வழிதிகைத்தலமருகின்றேன்’’

யிற்று. இன்னமுந் தான், ஒருவஸ்துதானே ஒருபோது தாரகமாய், மற்றைப்போது அதுதானே பாதகமாகக் காணுந்ரோமிறே; ஆமத்தில் பாதகமான சோறுதானே அதுகழிந்தவாறே தாரகமாகா நின்றதிறே; 'இவர்க்கு இன்னது இன்னபோது தாரகமாம், இன்னது இன்னபோது பாதகமாம்' என்று தெரியாது; குணவிஷ்காரத்தாலே தரிப்பித்துக்கொண்டு போருகிற ஈஸ்வரனுக்கும் தரித்த இவருக்கும் தெரியுமத்தனை இதுதான். ஆரியர்களிழந்த மலேச்சபூமியிலுள்ளார்க்கு முகங்கொடுத்துக் கொண்டிருக்கிற நீர்மையிறே அங்கு; கானமும் வானமும் வேடமானவற்றுக்கு முகங்கொடுத்த நீர்மையுண்டிறே இங்கு.

மு த ற் ப ா ட் டி.

முந்நீர்ஞாலம்படைத்த எம்முகில்வண்ணனே
அந்நாள்நீதந்த ஆக்கையின்வழிஉழல்வேன்
வேந்நாள்நோய்வீய வினைகளேவேறப்பாய்ந்து
எந்நாள்யானுன்னை இனிவந்துகூடுவனே.

ஆ.—ஸம்ஸார்பாதமாக்களெல்லார்பக்கலிலும் சென்று வெள்ளங்கொள்ளும்படி கரை புரண்டுபெருகுகிற உன்னுடைய நிரவதிககாருண்யவெள்ளத்தாலே, உன்திருவடிகளைச் சேர கைக்கு உபாயமாகக் கணக்களெப்பராத்யுபகரணங்களை ஸர்வாத்மாக்களுக்கும் கொடுத்தருளின வனே! அன்று நீ எனக்குத்தந்தருளின அந்தஉபகரணத்தைக்கொண்டு உன்திருவடிகளைச் சேர மாட்டாதே பின்னையும் ஸம்ஸாரஸமுத்தரத்திலே போய்விழுந்தேன்; இப்படி உன்னைப் பிரிந்திருக்கிற இந்தக்காலமாகிற காலாக்கிஸத்தருஸமான நோய் விடும்படி உன்னைப்பிரிந்திருக்கைக்கு ஹேது வான என்னுடைய வினைகளை வேறப்பாய்ந்து என்று நான் உன்னைவந்து கூடுவது? என்கிறார்.

ஒ.—முதற்பாட்டில், 'உன்னை ஸமாஸ்ரயிக்கைக்குத் தந்த ஸரீரத்தைக்கொண்டு உன்னை ஸமாஸ்ரயியாதே அதன்வழியே ஒழுகி அந்தரப்பட்டேன். நான் உன்னை என்று காண்பது?' என்று ஆர்த்தராய்க் கூப்பிடுகிறார்

[முந்நீர் என்று தொடங்கி.]—எனக்காகக் கடலோடு கூடின ப்ரபஞ்சத்தை உண்டாக்கின பரமோதாரனே! அக்காலத்திலே உன் திருவடிகளிலே சேரவற்றான ஸரீரத்தை நீ தர அதைக்கொண்டு உன்திருவடிகளைப் பெறும் விரகு பார்க்கமாட்டாதே அதன்வழியே ஒழுகி துக்கப்படுகிற நான் உன்னோட்டை விஸ்வலேஷத்தாலே துஸ்ஸஹமாய்க்கொண்டு செல்லுகிற நாளில் பிரிந்து நோவுபடுகைக்கிடான பாபங்களை வேரறுத்து.

என்றத்தைப்பற்ற. த்விதீயபரிஹாரம்— 'இன்னமுந்தான்' இத்யாதி. காணுந்ரோமிறே - அப்படியே தெற்குத்திருமலையில் நிலை அபரிச்சேத்யமாகையாலே பாதகமாய், வடக்குத்திருமலையில் நிலை கண்கொண்டிருபவிக்கலாம்படி யிருக்கையாலே அந்நிலையைக்காட்டி அநுபவிப்பிக்கிறு நென்றபடி. அப்படி ஒருவஸ்துதானே தாரகமுமாய், பாதகமுமாயிருக்குமோ? என்ன - 'ஆமத்தில்'இத்யாதி. ஆமத்தில் - அஜீர்ணதையில். இவர்க்குஇன்னபோது பாதகமாம், இன்னபோது தாரகமாமென்று அறியும் ப்ரகாரமென்? என்ன, 'இவர்க்குஇன்னது'இத்யாதி. 'பின்னை யார்க்குத் தெரியும்' என்ன, 'குணவிஷ்காரத்தாலே' இத்யாதி. மூன்றம்பரிஹாரம் - 'ஆரியர்களிழந்த' இத்யாதி. இத்தால்-இங்குத்தைப்பற்றவும் ஸௌஸீல்யம் அங்கு அதிசயித்திருக்கையாலே அங்குத்தைநிலையைக் காட்டி யநுபவிப்பிக்கிறு நென்றபடி. அங்கு - தெற்குத்திருமலையிலே. இங்கு - வடக்குத்திருமலையிலே. இங்கு என்ற அந்தாம் - 'என்று அருளிச்செய்தார்' என்று ஸேஷம்.

[முந்ரீர் ஞாலம் படைத்த] - மூவகைப்பட்ட நீரையுடைய கடல்குழந்த பூமியைப் படைத்த கட்டளைதான் தன் விசித்ராஸக்தியோகம் தோற்ற இருக்கை. “சுவவனவலவஜிபா உள்” என்கிறபடியே முன்னே நீரைப்படைத்த என்றாமாம். தயநீயதஸையைக் கண்டு ‘இவை கரணங்களைப் பெற்றுக் கரைமரம் சேரவேணும்’ என்று தயாபரதந்த்ராயு ஸ்ருஷ்டித்தபடி.. கர் மாதுகுணமாக ஸ்ருஷ்டியாகிலும் யௌகபத்யம் அதுக்ரஹக்ருதம் என்கை. [எம்] - ஸ்ருஷ்டி ஸர்வஸாதாரணமாகிலும் இவர் தமக்காக ‘என்று இருக்கிறார். எங்குமொக்க வர்ஷித்தாலும் அதுகொண்டு விளைத்துக்கொண்டவன் ‘எனக்காக’ என்று இருக்குமாபோலே; எல்லாருக்கும் ஒக்க அவன் செய்தாலும் க்ருதஜ்ஞன் ‘எனக்காக’ என்று இருக்குமிறே. [முகில்வண்ணனை]- மேகம் ஜல ஸ்தல விபாகமின்றிக்கே வர்ஷிக்கிறது ப்ரத்யுபகாரம் கொள்ளுகைக்கன்றிறே. “வஹு ஸ்ராவா” என்று தன்பேறாக ஸ்ருஷ்டிக்கை. [அந்நாள்] - அசிதவிசிஷ்டனுய் சோச்ய தஸாபந்நனை நாள். [நீ] - அத்தஸையிலே “வனகாசீநாடுதே” என்று இழவு உன்னதாய் முகங்காட்டின நீ. [தந்த] - திருவடிகளிலே தலைசாய்த்து உன்னைப்பெறுகைக்கு உறுப்பாம் உடம்பை உபகரித்த; “உஃஸுஹொபாநுஹொபெஹு” “பாநுஷுஹொபாஷு”. தன்னைப் பெறுகைக்கு உபகரணமும் தானே தரவேண்டியிருக்கிறபடி. [ஆக்கையின் இத்யாதி] - விஷய ப்ராவண்யத்தை விளைத்துக்கொண்டு ஸரீரத்தின் வழியே போய் அநர்த்தப்பட்டேன். [உழல் வேன்] - சுழிதோறும் முழுநாநின்றேன். கரையேறக் கொடுத்த தெப்பத்தைக்கொண்டு அதன் வழியே போய்க் கடலிலே புதுவாரைப்போலே உடம்பின்வழியே போய் ஸம்ஸாரார்ணவத்திலே புக்கு நசிக்கை. [வெந்நாள்] - ஜ்ஞாநம் பிறந்தால் இப்ரக்ருதிஸம்பந்தத்தோடே யிருக்கிற நாள் அஸோகவரிகையில் பிராட்டி இருந்தாற்போலே, [நோய்வீய] - நோயென்று சரீரஸம்பந்தமாதல், விஸ்லேஷமாதல். வீய - முடிய. [வினைகளை] - ஸரீரஸம்பந்தத்துக்கு அடியான பாபங்களை. [வேர் இத்யாதி]-ஸவாஸநமாகப் போக்கி; ‘பாய்ந்து’ என்று சினம் தோற்றுகிறது. ஒரு ஸர்வ ஸக்தி செய்யுமத்தை நான் செய்யவோ? [எந்நாள்] - இன்னநாளென்று ஓரவதி பெற்றாராகிலும் அததைப் பற்றிக்கொண்டிருப்பார். [யான்] - உன்னைப்பெறுகைக்குத் தந்த உபகரணத்தை அழித் துக்கொண்ட நான். [உன்னை] - ‘என்பெற்றுக்குப் போக்கடி சொல்லவேணும்’ என்று வீண்க

லாம்படி யிருக்கிற உன்னை. [இனி வந்து கூடுவனே]-‘நீ தந்த கைம்முதலையும் அழித்துக்கொண்ட பின்பு கிட்டுகைக்குப் போக்கடி. உண்டாகில் சொல்லவேணும்’ என்கிறார்.

நாடு.—முதற்பாட்டில்—ஐகத்ஸ்ருஷ்டியைப் பண்ணி, உன்னை வழிபடுகைக்கு உடலாகக் கரணகளேபரங்களைக் கொடுத்துவிட்டாய் நீ; நான் அவற்றை இதர விஷயப்ராவண்யத்துக்கு உடலாக்கி அநர்த்தப்பட்டுப் போனேன்; இங்ஙனையிருக்கிற நான் உன்னை வந்து கிட்வேதோரு நான் சொல்லவேணும் என்கிறார்.

[முந்நீர்] - ஆற்றநீர், ஊற்றுநீர், வர்ஷஜலமென்று சொல்லுகிறவற்றை. * “**சுவவனவ ஸவஸஜ-பாடின**” (அபவஸஸஸ்ஜாதேள) என்று-†முற்பட ஜலஸ்ருஷ்டியைப் பண்ணி, பின்பிறே அண்டஸ்ருஷ்டிதான் பண்ணிற்று. [ஞாலம்படைத்த]-விசித்ரமாக ஐகத்ஸ்ருஷ்டியைப்பண்ணின. தயநீயதசையக்கண்டு, ‘இவை கரணகளேபரங்களைப் பெற்றுக் கரைமரஞ்சேரவேணும்’ என்று தயாபரதந்த்ரஞய் ஸ்ருஷ்டித்தபடி; [எம்முசிவண்ணனே]-அவன் ஸர்வவிஷயமாக உபகரிக்கச் செய்தே, ‘மதர்த்தம்’ என்றிருக்கிறார் இவர். ஒருவன் ஸாதநாநுஷ்டாநம்பண்ணி வர்ஷிப்பிக்க நாடு வாழ்ந்துபோமாபோலே, அவன் எனக்காக ஐகத்ஸ்ருஷ்டியைப் பண்ணினான்; நாடு வாழ்ந்துபோயிற்று என்று இருக்கிறார். ஸர்வவிஷயமாக உபகரித்தபடியும், ப்ரத்யுபகாரங் கொள்ள இராமையும் பற்ற ‘முசிவண்ணனே’ என்கிறார். [அந்நான்]-கரணகளேபரவிதரமாய் தமோபூதமாய், தயநீயதசையைப் ப்ராப்தமாய்க்கிடந்த அந்நான். [நீ] - இத்தசையிலே “**வனகாசீ காரகேத**” (கொகீநரமேத) என்று இழவு உன்னதாய் முகங்காட்டின நீ. [தந்த]-திருவடிகளிலே தலைசாய்த்து உன்னைப் பெறுகைக்கு உறுப்பாக உடம்பை யுபகரித்த. [நீதந்த] - பரமதயாருவான நீதந்த. இவை அர்த்திக்கச் செய்கை யன்றிக்கே, தந்தையையாலே தந்த இத்தனை. ‡ ‘**பாடின**

முதற்பாட்டு - ‘முந்நீர்’ இத்தாதி. பூர்வார்த்தத்தையும், ‘எந்நான்’ யானுன்னை யினிவந்துகூடுவன்’ என்ற பதங்களையுங் கடாக்கித்து அவதாரிகை - ‘ஐகத்ஸ்ருஷ்டியை’இத்தாதி. எம்பெருமானார் நிர்வாஹத்திலே-இந்த அவதாரிகை. உன்னைவழிபடுகைக்கு - உனக்கு அடிமைசெய்கைக்கு.

ஆற்றநீர் ஊற்றுநீர் வர்ஷஜலமென்கிற மூன்றுவகைப்பட்ட நீரையுடைய கடல்குழந்த பூமியைப் படைத்த வென்று முந்தின அர்த்தம். முன் - முன்னே, நீர் - ஜலோபலகிதமான பூதங்களைப் படைத்து, பின்னே, ஞாலத்தை-அண்டத்தை ஸ்ருஷ்டித்தவென்று அர்த்தாந்தரம். ‘அபவ’இத்தாதி ‘சுவவனவ ஸவஸஜ-பாடின’ **காலஸூரீ**யிவாஸுஜஸ’ என்கிற வசநம், ‘சூலீஷிஉ’ என்றதுக்குமேலே. ‘முன்’ இதி பதஸாமர்த்த்யம் - பின்பு இதிச வித்தம். ‘விசித்ரமாக’என்றது, ஸ்வலாவோக்தி. ‘நீ தந்த’ என்றத்தைக் கடாக்கித்து, ‘படைத்த’ என்றதுக்கு லாவம் - ‘தயநீய’ இத்தாதி. ‘எம்’ என்றதுக்கு லாவம் - ‘அவன்’இத்தாதி. இவ்வென்ற அநந்தரம் - ‘க்ருதஜ்ஞராகையாலே’ இத்தய்யாஹார்யம். தமக்கானல் எல்லாருக்கும் உபகாரகனாபடி யென்? என்ன, ‘ஒருவன்’ இத்தாதி. ‘வண்ணம்’ என்றத்தை - ஸ்வலாவபரமாக்கி, தத்ஸ்வலாவங்களை அருளிச்செய்கிறார், ‘ஸ்வவிஷயமாக’இத்தாதி. தமோபூதமாய்-தமோவஸ்தமாய். தமோவஸ்தயாவது - ப்ரக்ருதியினுடைய ஸலக்ஷ்மாவஸ்தை. ‘தமோபூதமாய்’என்றது - ‘சூலீஷிஉ’ ததொலாபகிதவிஜ்ஞாதலிக்ஷணம்’ என்ற மதுஸ்மருதி வசந்தைப் பற்ற. ‘ஸவகாசீநரமேத’இதி மஹோபரிஷதி. ‘தந்த’ இத்தயநே - உபகாரகத்வம் ஸலிச்யதஇதி ஹ்ருதிநிதாய, ப்ரக்ருதிஸம்பந்தஸ்யத்யாஜ்யத்வாத் கதம்பகாரகத்வம்இதி ஸங்காம்பரிஹாரந்த்ரமாஹ - ‘திருவடிகளிலே’இத்தாதி. ‘விவித்ராபெஹஸம்வதி நீஸாராய’ இத்தாதி. ‘நீ’ என்றதுக்கு-பித்ருத்வரூப ஸம்பந்தம் அவலம்பயஅர்த்தோலிஹிதே-‘இத்தசையிலே’இத்தாதி. அர்த்தாந்தரமாஹ-‘பரமதயாரு’ இத்தாதி. ஸ்வரஸலிசுதார்த்தமாதல், ‘சூலீஷிஉ’ இதிவத் ஸாவதாரணமாக்கி அர்த்தமாதல்-‘இவை அர்த்திக்க’

* மதுஸ்மருதி—க-அ. † ‘முன்னீர்ஞாலம்’ என்று பாடங்கொண்டு இவ்வாறு இரண்டாவது அர்த்தம் அருளிச்செய்கிறார். ‡ குண்டலிலம் பலஸ்ரீகோஸங்களில்லெ யென்பர்,

‘ஹோஜாநுஷொஷெஹ?’ (துர்லபோமாநுஷொதேஹ), ‘‘ஜாநுஷுஷ்ராவு’’ (மாநுஷ்யம் ப்ராப்ய) இத்த்யாதி.) ‘இத்தை உபகாரமாகச் சொல்வகிறதென் ? கர்மாநுதுணமாயன்றே ஸ்ருஷ்டி இருப்பது’ என்னில், ஸ்ருஷ்டிப்பது கர்மத்தைக் கடாஶுத்தாகிலும், யௌகபத்யம்’ அநுக்ரஹகார்யம்; ‘‘ஶவிஷயிஸெஷிதாநுபுரூபயவீஉநிவஸஸரதஃ கரணகலேபநரர்க்கடயிதும்தயமாந மநாஃ) என்னக்கடவதிநே; ஓரோகாலங்களிலே சிறைவெட்டிவிமோபோலே தந்தையயாலே உண்டாக் துமத்தனையிநே. [ஆக்கையின்வழியுழல்வேன்]-நீ ஒன்றை நினைத்துத் தந்தாய்; நான் அதின்வழியே போந்தேன். ‘தெப்பத்தை ழாக்கிப்போய்ப் பெருமானை யநுபலிக்கலாயிருக்க, ‘சரீரம் பாங்கன்று’ என்று நீர்வாக்காலே போய்க் கடலிலே புதுவாரைப்போலே, இதரவிஷயப்ரஶவண் யத்துக்கு உடலாக்கி அநர்த்தத்தை வினைத்துக்கொண்டேன்’ என்றார் எம்பார். [வேந்நான்] - ஸ்வ ரூபஜ்ஞாநம் பிறந்தபின்பு ஸம்ஸாரத்திலிருக்கிற இருப்பு, பிராட்டி லங்கையிலே யிருந்தாற்போலே தோற்றுகின்றது காணும் இவர்க்கு. பகவத்விஸ்ஸலேஷத்தோடே யிருக்கையாலே, நெருப்பையெறட்டி-நாற்போலே இராகின்றதாயிற்று நாள். [நோய்]-பிறவி. ஸ்ரீபரதாழ்வானுடைய நோய் - சாதூர்த்த திகமாயிராதே, ராமவிஶத்தாலேயா யிருக்குமே; அப்படியே இவர்கோயும் ப்ரஸித்தங்காணும். [வீய்]- முடிய. [வினைகளை வேறப் பாய்ந்து]- ‘‘ராக்ஷஸாநாஃக்ஷயம்க்ருசுவாவஸிஷயிசுவாவ ராவஸிஷ | ஸுஃகாஜமுகுலிதம்க்ருசுவாக்ஷாஷுக்ஷிதோவதி’’ (ராக்ஷஸாநாம் க்ஷயம்க்ருத்வா ஸுதயித்வாசராவணம், லங்காமுந்முலிதாம்க்ருத்வா கதாத்ரக்ஷயதிமாம்பதி)* (என்கிறபடியே இவரும் மனோரதித்து) விஸ்ஸலேஷவ்யஸந்தத்துக்கு அடியான அலித்தயாதிகளை வாஸனை யோடே போக்கி. ‘பாய்ந்து’ என்று சினம் தோற்றுக்கிறது. ஒரு ஸர்வஸக்தி செய்யுமத்தை நான் செய்

இத்த்யாதி. புநர்முகாந்தரேணஸங்க்யபரிஹரதி - ‘இத்தைஉபகாரமாக’இத்த்யாதி. நிர்ஹேதுகதையாலே ஸ்ருஷ்டித்தானென்னுமதுக்கும், யௌகபத்யம் அநுக்ரஹகார்ய மென்னுமதுக்கும் ஸ்ரீரங்கராஜஸ்தவே ப்ரமாணம்- ‘அசிதவிஸேஷிதாந்’இத்த்யாதி. ‘‘வாஷநிஜெஷுயெவ வரவாநகஸுரோஃ ப்ரக்யுதிஃ ஶஹஷிஸிந ஸுதிக்ரணாவயி கொரகிணீஷ’’ இப்புத்தரார்த்தம். ‘ஸம்ஸரதஃ’ இதி பஹுவசநேஃ - யௌகபத்யம் ஸூஷ்யதே. ‘யௌகபத்யம் அநுக்ரஹகார்யம்’ என்றதுக்கு த்ருஷ்டாந்தம் - ‘ஓரோகாலங்களிலே’ இத்த்யாதி. ராஜாக்கள் புத்ரோத்ஸவாதிகளிலே சிறையிலேகிடந்தவர்களுையெல்லாம் ஒருகாலே விடுவர்களிநே. ‘ஒன்றை நினைத்து’-சரணகமல ஸமாஸ்ரயணத்துக்கு உடலாமென்று நினைத்து. ஸத்ருஷ்டாந்தமாக விவரணம்- ‘தெப்பத்தை’ இத்த்யாதி. நூக்கி - தள்ளி. ‘பாங்கன்று’ - பகவத்ஸமாஸ்ரயணஸமர்த்தந்வதி, போதப்ரேரணம்? ஸமர்த்தம் நவதீதி சார்த்தஃ. த்ருஷ்டாந்தபூர்வகம் அர்த்தமாஹ - ‘ஸ்வரூபஜ்ஞாநம்’இத்த்யாதி. ‘வெம்’ என்றதுக்கு அர்த்தாந்தரம்-‘பகவத்விஸ்ஸலேஷ’ இத்த்யாதி-வகார்த்தமாதல். ‘வேந்நான்’என்று- ஸம்ஸாரத்தைச் சொல்லுகிறது. ஜ்ஞாநம் பிறந்தபின்பு பரிதாபஹேதுவான நாளிலே இதிசுப்தார்த்தஃ. ‘நோய்’ என்றால்-பிறவியைச்சொல்லுமோ? என்னில், ‘‘உபகோஸலவீத்யையிலே - ஆசார்யன் தேசாந்தரத்துக்குப்போக, தந்நியமந்ததினலே அக்நிஸுஸ்ருஷ்ணரதணை உபகோஸலனை அப்யவஹாரார்த்தமாக ஆசார்யபத்தி அழைக்க, அவன் ‘வ்யூயிஷிஃ வரி. ப-ஹிணேஷாவஸி’ என்று வ்யாதிஸுபத்தாலே - ஜம்மத்தையும், தத்ப்ரயுக்த்தபாத்ரயங்களையும் வ்யாதியாகச் சொன்னானிநே’ என்று அருளிச்செய்வார். ‘நோய்’ என்றதுக்கு-ஜம்மப்ரயுக்த்தமான நோயென்று ஓரர்த்தம் அருளிச் செய்து, பகவத்விஸ்ஸலேஷத்தால் வந்த நோயாக அர்த்தாந்தரம் விவக்ஷித்து ‘நோய்’ என்றால் - விஸ்ஸலேஷவாசகமாகக்கூடுமோ? என்ன, ‘ஸ்ரீபரதாழ்வான்’இத்த்யாதி. எம்பெருமானார் நிர்வாஹத்திலே ‘‘வினைகளை வேறப் பாய்ந்து எந்நான் யானுன்னையினிவந்துகூடுவென்’’ என்னுமளவுக்கும் ஸம்வாதமாக அருளிச்செய்கிறார்-‘‘ராக்ஷஸாநாஃ’’ இத்த்யாதி. ஸுந்தரகாண்டே ஷட்த்ரிம்ஸு ஹநாமந்தம்ப்ரதி வீதாவசநமீதம். சப்தார்த்தம்- ‘விஸ்ஸலேஷ’ இத்த்யாதி. ‘போக்கி’ என்னுதே ‘பாய்ந்து’ என்றதுக்கு வாஸனை - ‘பாய்ந்து என்று’

* குண்டலித க்ரந்தம் - ப்ரக்ஷிப்தம்.

ஆ.—(வன்மா.) இப்படி நீ தந்த உபகரணத்தைக்கொண்டு பின்னையும் நான் ஸம்ஸார ஸமுத்ரத்திலே போய் விழுமளவில் என்னை எடுத்தருளுகைக்காக இங்கே புகுந்தருளினாய்; பின்னையும் உனக்கு எட்டாததொரு படி நான் அந்த ஸம்ஸாரமாகிற கடலினுள்ளே போய் அழுந்தா நின்றேன். இப்படி இக்கடலிலே அழுந்துகைக்கு ஹேதுவாய் அநாதிஸித்தமாய் மஹாபலமாயிருந்த என்னுடைய பாபபரம்பரைகளை முதலிந்து உன்னுடைய நிரவதிக்ஷோக்யமான திருவடிகளை நான் சேர்ந்து, பின்னை ஒருகாலமும் பிரியாதே நிற்பது என்றோ? என்கிறார்.

ஒ.—இரண்டாம்பாட்டில், ஜலஸ்தலவிபாகமின்றிக்கே எல்லார்தலைமேலும் வைத்தருளின திருவடிகளையும் தப்பின நான் உன்திருவடிகளிலே சேர்வது என்றென்று கூப்பிடுகிறார்

[வன்மா என்று தொடங்கி.]—என்னை ஸம்ஸாரத்தினின்றும் எடுத்தருளுகைக்காக உன்னழகைக் கண்டாலும் ஈடுபடக்கடவதன்றிக்கேபிரந்துள்ள மஹாப்ருதிவியை அளந்தருளின ஸ்ரீவாமநனே! ஸத்வாதி குணபேதத்தைபுடைத்தாய் துரத்யயையான ப்ரக்ருதிஸம்பந்தப்ரயுக்தமாய் தேவமதுஷ்யாதி ரூபத்தினுலே பலபடியான ஜந்மங்களிலே அபிநிவிஷ்டனாய் விழுகிற நான். [தொன்மா என்று தொடங்கி] - பழையதாய் ஈஸ்வரனான உன்னாலும் அறுக்கமுடியாதபடியான பாபத்தொடர்ச்சிகளை முதலிலே அறுத்து உன்னுடைய பரமபூஜ்யமான திருவடிகளைச் சேர்ந்து நான் ப்ரதிஷ்டிதனாவது என்றோ?

ப.—அநந்தரம், அர்த்தியாய்வந்து ஜகத்தை அநந்யார்ஹமாக்கின உன் ஸ்லாக்யமான திருவடிகளைச் சேருவது என்றோ? என்கிறார்.

வல் - காடிப்பத்தாலே சிக்கென்ற, மா-பெரிய, வையம்-ப்ருதிவியை, அளந்த - (ஸுகுமாரமான திருவடிகளாலே) அளந்து, எம் - அத்தாலே என்னை அநந்யார்ஹமாக்கின, வாமன-வாமநனே! நின் - உனக்கு லீலோபகரணமாய், பல் - (குணபேதத்தாலும் கார்ப்பேதத்தாலும்) பலவகையாய், மா-துரத்யயையான, மாயம் - மாயையாகிற ப்ரக்ருதியடியான, பல்பிறவியில்-(தேவாதி) பஹுவிதஜ்நமத்திலே, படிகின்ற-பொருந்திவர்த்திக்கிற, யான்-நான், தொல்-அநாதியாய், மா-அபரிச்சேத்யமாய், வல்-விடுவிக்க அரிதான, வினை-பாபங்களினுடைய, தொடர்களை-அறுபந்தங்களை, முதல்-ஸமூலமாக, அரிந்து-அறுத்து, நின்-(ப்ராப்தனான) உன்னுடைய, மா-(பெறுதற்கரிய) பெருமையையுடைத்தான, தான்-திருவடிகளை, சேர்ந்து - சேர்ந்து, நிற்பது-(கதாகதம்பண்ணாதே) நிற்பது, எஞ்ஞான்றுகொல்-எக்காலமாயிருக்கிறதோ?

இ.—இரண்டாம் பாட்டில், 'எனக்குத் தந்த கைம்முதலைக்கொண்டு உன்னைக் கிட்டமாட்டாதொழிந்தால் நீ அர்த்தியாய்வந்து கிட்டின அன்றும் கிட்டப்பெற்றிலேன்' என்கிறார்.

[வன்மாவையமளந்த]-கடிநமான மஹாப்ருதிவியை ஸுகுமாரமான திருவடிகளாலே அளந்த என்னுதல், மஹாபலிமிடுக்காலே புக்கு அளக்க அரிதான பூமியை என்னுதல்; தந்தாம் பேற்றுக்கு அவன் அர்த்தியாய் வந்த ஸீலத்துக்கும் அழகுக்கும் நெகிழாத பூமி என்னுதல். [அளந்த] - இருந்தார் இருந்த இடங்களிலே சென்று அவர்கள் தலையிலே திருவடிகளை வைத்த படி. அவர்கள் இரங்காவிட்டாலும் தன் இரக்கத்துக்குப் பரிஹாரமில்லையே. [எம்வாமன] - இவ்வவதாரத்தில் உபகாஸம்ருதி தமக்கேயாயிருந்தபடி. எனக்காகவந்து பிறக்க 'இழந்தேன்' என்கிறார். இப்படி வரநின்ற உன்னாலும் மீட்கப் போகாதபடி ஸம்ஸாரத்திலே கைகழியப்போந்தேன் என்கிறார். [நின்பன்மாமாயம்] - "ஃஜோயா" என்று உன்னுடையதாய், தான் ஒன்றாயிருக்கக் குணத்யாயபேதத்தை புடைத்தாய், துரத்யயையாயிருந்துள்ள ப்ரக்ருதி. நீ முடிந்த முடியை நான் அவிழ்க்கவே? ஸுகத்திலே ஸங்கப்பிப்பது, ப்ரவ்ருத்தியிலே மூட்டுவது, உணர்த்தியறப்

பண்ணுவது ஆகிற குணங்களைத் தப்பவோ? [பல்பிறவி] - ப்ரக்ருதிஸம்பந்த் ப்ரயுக்தமான தேவாதி பேதங்கள். 'விமுகின்ற' என்னுதே 'படிகின்ற' என்கிறது, இவ்வநர்த்தத்திலே வெறுப்பின்றிக்கே பொருந்தியிருக்கை. வர்த்தமாநகிர்த்தேஸத்தால், இன்னம் தரைகண்டதில்லையென்கை.[தொல்மா இத்யாதி]-அநாதியாய் அநேகமாய் ஸர்வஸக்திக்கும் நெஞ்சுளுக்கவேண்டும் படி ப்ரபலமான பாவத்தொடர்ச்சிகளை; ஒன்றோடொன்று அதுபந்தித்திருக்கை. [முதலரிந்து]-வாஸநையோடே போக்கி. [நின்மாதாள்] - ப்ராப்தமாய் ஸுலபமாய் நிரதியயபோக்யமான திருவடிகளை. 'கிட்டி' என்கிற ஸ்தாநத்திலே 'சேர்ந்து' என்கிறது - கெடுமரக்கலம் கரைசேர்ந்தாற் போலேயிருக்கை. [நிற்பது] - "சூரநாஹுணொணாவிஶ்ணுநாவிஶ்ணுகுதஸூந" என்று ஸுஸ்திரானுயிருப்பது. [எஞ்ஞான்றுகொலோ] - இன்னநாள் என்று ஓர்அவதி பெறிலும் பெற்றத் தோடு ஒக்கும்.

௩௩. — இரண்டாம்பாட்டு. 'உம்முடைய உடம்புகொண்டு நாம் இருந்தவிடத்தே வந்து கிட்டமாட்டிற்றிலீராகில், நம்முடம்பைக்கொண்டு நீர் இருந்தவிடத்தே வந்து கிட்டினோமே; வாநநவேஷத்தைக்கொண்டு மஹாபலிமுன்னே வந்து நின்றோமே; அங்கே கிட்டமாட்டிற்றிலீரோ?' என்ன, 'அதுக்டந் தப்பினேன்' என்கிறார்.

[வன்மாவையுமளந்த] - அவன் தானே தன்னைக்கொண்டுவந்து காட்டினவிடத்திலும் நெஞ்சில் நெகிழ்ச்சியின்றிக்கேயிருந்த பூமியிறே. ஆஸுரப்ரக்ருதியான மஹாபலிக்கு உள்ள இரக்கமும் இல்லையிறே; ஸுக்ராதிகள் விலக்கச்செய்தேயும் அவர்கள்வழி போயிற்றிலன்றே அவன். மஹாபலிமீடுக்காலே புக்குஅளக்க அரிதான பூமியென்னுதல்; இப்படி வன்மையை யுடையதான மஹாப்ருதிவியை அளந்த. வடிவினையிலா மலர்மகள் மற்றைநிலமகள் பிடிக்கும் மெல்லடியைக்கொண்கிடீர் காடும் மலையுமான பூமியை அளந்தது என்னுதல். ஸம்ஸாரிகளுடைய நெஞ்சில் வன்மையைச் சொல்லுதல், பூமியினுடைய காடிநயத்தைச் சொல்லுதல், மஹாபலிதோள்மீடுக்காலே ஒருவர்க்கும் ப்ரவேஸிக்க அரிதான வன்மையைச் சொல்லுதல். [எம்வாமன]-அபஹ்ருதராஜ்யனை இந்த்ரனுக்காகவல்ல; வாமநாவதாரமும் மதர்த்தமென்றிருக்கிறார். [நின்]- "உஜாயாஶுரத்யா" (மமமாயாதரத்யயா) என்று சொன்ன இது எனக்கு ஒருவனுக்கும் ப்லித்துவிட்டது. [பன்மாமாயம்] - மாயமென்கிறது - மூலப்ரக்ருதியை: பன்மையாவது என்? என்

இரண்டாம்பாட்டு - 'வன்மா'இத்யாதி. பூர்வார்த்தத்தைக் கடாக்ஷித்துஅவதாரிகை-'உம்முடைய'இத்யாதி. 'உம்முடையஉடம்பு'என்றது-'ஆக்கையின்வழி' இத்யாதியைப் பற்ற. 'அதுஎவ்விடத்தே'என்ன, 'வாநநவேஷத்தை' இத்யாதி.

'வையம்' என்றது - வையத்திலுள்ளாரையாய், வன்மையாவது - ஹ்ருதயகாடிந்யமென்று விவக்ஷித்து, அதுக்கு ப்ரஸங்கம்அருளிச்செய்கிறார், 'அவன்தானே'இத்யாதி. தானே தன்னைக்கொண்டுவந்து காட்டினவிடத்தில் நெஞ்சுநெகிழ்ந்த பேருண்டோ? என்ன, 'ஆஸுர'இத்யாதி. அவன்தான் அப்படி யிரங்கினானோ? என்ன, 'ஸுக்ராதிகள்'இத்யாதி. அவர்கள் வழி போயிற்றிலன் - அவர்கள்சொன்னபடி செய்திலன். தவ்ஜீயார்த்தம் - 'மஹாபலிமீடுக்காலே'இத்யாதி. ஸப்தார்த்தம் - 'இப்படி'இத்யாதி. கடிநமான பூமியென்று மூன்றாம்அர்த்தம் - 'வடிவினை'இத்யாதி. வடிவுக்கு ஒப்பின்றிக்கே யிருக்கிற பத்மோத்பவையான பெரிய பிராட்டியாரும், மற்றையவளானபூமிப்பிராட்டியும்பிடிக்கும் ம்ருதுவான திருவடிகளையென்று பாசுரார்த்தம். உக்தம் அர்த்ததரபம் வ்யுத்தம்மேண தர்ஸயதி, 'ஸம்ஸாரிகளுடைய'இத்யாதி வாக்யதர்யேண; இந்தமூன்றுவாக்யமும்-திருத்துவாக்யம். 'எம்' என்றதுக்கு ஹாவம் - 'அபஹ்ருத'இத்யாதி. 'நின்பன்டாமாயப்பல்பிறவியிற் படிகின்ற யான்' இத்யந்தஸ்ய ஹாவமாஹ - 'மமமாயா'இத்யாதி, கீதாஸு ஸப்தமே. பூர்வமேவ விகிதம். கார்யகதமான தேவாதிநாநாத்வத்தை - 'தேவாதிநாநாத்வத்தை. மாயமடியாக வுண்டான பிறவ்யென்று விவக்ஷித்து அருளிச்செய்கிறார் - 'ப்ரக்ருதிஸம்பந்த்' இத்யாதி. 'மா' என்றது - 'ஶுரத்யா' என்றபடி.

னில்,—கார்யகதமான தேவாதி நாநாத்வத்தைக் காரணத்தே யேறிட்டுச் சொல்லுகிறதாதல்; அன்றிக்கே, குணத்ரயங்களுக்கு ஆஸ்ரயமாயிருக்கையாலே குணபேதங்களைவிட்டுப் பலவாகச்சொல்லுதல். [பல்பிறவியில்]-ப்ரக்ருதிஸம்பந்தநிபந்தநமாகவினே அநேகஜந்மங்கள்தான் உண்டாகிறது. அவற்றிலே [படிகின்ற]-தறைகாணதே அவகாஹிக்கிற. 'விழுகின்ற' என்னுதே, 'படிகின்ற' என்கிறது - இவ்வநர்த்தத்திலே வேறுப்பின்றிக்கே பொருந்தியிருக்கை. வர்த்தமான நிர்த்தேஸுத்தால் இன்னம் தறைகண்டதில்லை யென்கை. [யான்] - ஸம்ஸாரபாந்தனுன் நான். [தோன்மா இத்யாதி] - இச்சேதநனுள்ளவன்றே உண்டாய், அநுபவித்தாலும் நசியாததாய் ஈஸ்வரன் போக்குமன்றும் ஒருநிலைநின்று போக்கவேண்மும்படி ப்ரபுமாய், ஒன்றோடொன்று அநுபந்தித்துத் தான் குவாலாயிருக்கிற பாபத்தை வாஸனையோடே போக்கி. தொடர்என்று - லிலங்கு. [நின்மாதாள்சேர்ந்து]-பரம்பராப்யமாய் நிரதிசயபோக்யமாயிருக்கிற திருவடிகளைக் கிட்டி, [நிற்பது] - பறக்கிறதோன்றிலே பாரம் வைத்தாற்போலே யிருப்பதோன்றினே, நித்யஸம்ஸாரிகளுக்கு பகவத்ஸமாஸ்ரயணம். “**சுயவொவையஜுதொவதி**” (அதஸோபயங்கதோபவதி) என்னக்கடவதினே. [நிற்பதெஞ்ஞான்றுகொலோ]-அது என்னுாகவற்றே? “**சுவீஹீம்ஸகாஹுஸூரஸு**” (அபீதாநீம்ஸகாஹஸ்ஸயாத்) என்னுமாபோலே. ‘இந்நாள்’ என்று ஓரவதி பெற்றதாகில், இன்று பெற்றத்தோடொக்தமென்றுஞ் சொல்லுவார்கள்.

(உ)

வர்த்தமானார்த்தம் - ‘தறைகாணதே’இத்யாதி. ‘தறைகாணதே’ என்றதின் விவரணம் - ‘வர்த்தமான’இத்யாதி. ஸம்ஸாரபாந்தன் - ஸம்ஸாரமார்க்கசரன். ஸம்ஸாரபாந்த னென்றது - ‘சுருகஜந்மவொவைய’ ஸம்ஸாரவடிலீம் வுஜிந’ இத்யாரப்ய, ‘சுவீஹீம்ஸகாஹுஸூரஸு யாகிரொஹஸூரஸூரஸு’ இத்யந்தம் ஆறாம் அம்ஸத்தில் கேசித்வஜோக்த வசந்தைப் பற்ற. ‘தொடர்’ என்று - ஒன்றோடொன்று அநுபந்தித்திருக்கிற இதிப்ராதிகார்த்தம். பஹுவசநார்த்தம் - ‘தான்குவாலாயிருக்கிற’ என்று. இரண்டாபர்த்தம் - ‘தொடர்’இத்யாதி; வல்வினையாகிற விலங்கென்றபடி. ‘நின்’ என்றதுக்கு அர்த்தம்-‘பரம்பராப்யமாய்’ என்றது; பரம்பராப்யமா யென்றபடி. ‘மா’ என்றதுக்கு அர்த்தம் - ‘நிரதிசயபோக்யமாய்’ என்று. நித்யானுசேதநனுக்கு நிலையாவதேது? என்ன - ‘பறக்கிறது’இத்யாதி. பறக்கிறது - எச்சிலிலே. உக்தார்த்தே ப்ரமாணம்- ‘சுய’ இத்யாதி. எந்நாளாகவற்றே?என்றது - இன்றாகவற்றே வென்றதாய், அப்படிசொன்னபேருண்டோ?என்ன, ‘அபீதாநீம்’இத்யாதி. அயோத்யாகாண்டே வந்நயானோத்புத்தம் ராமம்ப்ரதி கௌஸல்யா, “**சுவீ ஹீம்ஸகாஹுஸூரஸூரஸு**” துராததவொநு | ய சுவாவொகுவொஸூரயம் ஜடாஜெவயாரிணஸூ” ஹேபுத்ரக, ஜடாமண்டலதாரிணம் வநாத் புந் ப்ரத்யாகதம் த்வாம் யஸ்மாத்காலாத் பஸ்யேயம், ஸகாஸு இதாநீம் ஸ்யாதயீத்யந்வயம். ‘எந்நாளாகவற்றே?’ என்றதுக்கு - ப்ரஸந்பரமாக்கி அர்த்தாந்தரம்-‘இந்நாளென்று’ இத்யாதி. அவன் ஒருநாளிட்டுக்கொடுத்தால் பெற்றதாகக்கொண்டு தரித்திருக்கலா பென்றபடி. ‘நின்பன் மாமாயம்’ இத்யாதி - நின் - உன்னுடையதாய், உனக்குவிலோபகரணமாய், குணபேதத்தாலும் தேவாதிகார்யபேதத்தாலும் பலவாய், மா - தூரத்யமையான, மாயம் - ப்ரக்ருதியடியான தேவாத்யநேகவிதஜந்மங்களிலே பொருந்திவந்திருக்கிற நான், தொல் - அநாதியாய், மா - அபரிச்சேத்யமாய், வல் - விடுவிக்க அரிதாம்படி ப்ரபலமான, வினத்தொடர்களை - பாவத்தொடர்க்களை யென்று சப்தார்த்தம். ‘ஸூக்ராதிகள் விலக்கச்செய்தே’ என்கிறவிடத்திலே - “**ஊதி வுனொஹிதஸூகூ: ஸூராஜாவவிநா நுவு**” இத்யாதி, “**சூகூதெவாஜெநெ ஷெவெ சுவயா தஸு ஜஹாதூநு** | **வூதிஜூரெநெவகதபூஷா ஷூரஜெதெவெகிவெ**” என்ற நாவலிஹுபுராணத்தில் ஸூக்ரவசகம் அநுஸந்தேயம். க்ரமேண அந்வயம்.

(உ)

— 333 —

[கொல்லா மா இத்தயாதி] - ஹிம்ஸாஸாதநமன்றிக்கே குதிரையை நடத்தக்கடவதான முட்கொலாலில கொலையை விளைத்து. ஆறுதிவிலுயத்தில் வந்தால் எடுத்தே ஆயுதமாபுருக் கை. 'ஆயுதமெடுக்கவொண்ணது' என்றார்கள். அவர்கள் இசைந்ததொன்றையே ஆயுதமாகக்

கொண்டு உழக்கிப் போகட்டான். “பார்மிகுத்தபார முன்னொழிச்சுவா னருச்சுனன், தேர் மிகுத்து” என்னக்கடவதிறே. [பாரதப்போர்]-பாரதஸமாத்திலே.[எல்லாச் சேனையும்] - இரண்டு தலையிலும் அஸுராவேஸத்தாலே பூபாசமானுரெல்லாரையும். [இருநிலத்து] - “யபிஹுக்ஷெத்ரு கௌரஹுக்ஷெத்ரு” என்கிறபடியே அவர்கள் பக்கல் நன்மையிலேயேயாகிலும் அங்கேபட்டார்க்கு வீரஸ்வர்க்கம் கிட்டுந் தேஸம். [அவித்த]-பீஷ்மாதிகள் காட்டுத்தீ கிளர்ந்தாற்போலே கிளர்ந்து வர அத்தை அவித்துக்கொண்டு ஒருகாளமேகம் உலாவினாற்போலேயாயிற்று ஸாரத்ய வேஷத் தோடே தேரைக்கொண்டு உலாவினபடி. [எந்தாய்] - பாண்டவர்களுக்கு உதவினதும் தமக் கென்று இருக்கிறார். [பொல்லா ஆக்கை] - துர்யோதனன் அவ்வன்று, உடம்பின் ப்ராதிகூல்யம்; அவன் ப்ராதிகூலாய்த் தோற்றினான்; இது அநுகூலம்போலே யிருந்தாயிற்று, ப்ராதிகூல்யம் பண்ணுவது. எல்லா அநர்த்தமும் பண்ணினாலும் பரிணதரானார் ‘பொல்லாதாகச் செய்தாய்’ என்னும் இத்தனையிறே. “ஹவக்ஷஸுரஹுவதிரொயாநகரீஸு” இத்யாதி. [புணர்வினை] - ஸரீரஸம் பந்தத்துக்கு அடியான கர்ம மென்னுதல், ஸரீரஸம்பந்தந்தன்னை என்னுதல். [அறுக்கலறு] - அறுக்க என்றால் போகாது; ராவணஸரிஸஸைப்போலே முளையாதிற்கும் என்கை. [சொல்லாய்]-தன்னாற் பரிஹாரமில்லாத வன்று அர்ஜுநனுக்கு பயம் பிறந்த அன்று “பிரஸுஹு” என்றாற் போலே எனக்கும் “மாஸுசு” என்னாய். [யான் இத்யாதி] - சிறையிலே கிடப்பாரைப்போலே ப்ரக்ருதியில் கிடக்கிற நான் ஒரு தேஸவிஸேஷத்திலே நித்யஸூரிகள் அநுபவிக்கும் உன்னைக் கிட்டலாவதொரு விரகு சொல்லவேணும். நான் கிட்டவும் வேணும்; நான் அறியில் இறப்ப்பன்; நான் அறியாதபடி சூழ்ச்சியாகவும் வேணும்; இது இன்ன நாளென்று சொல்லவும் வேணும் என் கிறார்.

நடு.—மூன்றும்பாட்டு. ‘வாமநாவதாரம் முற்காலத்திலே யாகையாலும், நீர் பிற்பாட ராகையாலும் இழந்து அங்குக் கிட்டப்பெற்றிலீராகில், ஒருத்தியுடைய மங்களஸ-உத்தரத்துக்காகப் பாண்டவர்களுக்குச் சொல்லிற்றுச்செய்து திரிந்தோமே; அங்கே வந்து கிட்டமாட்டிற்றிலீரோ?’ என்ன,—‘அங்குந் தப்பினேன்’ என்கிறார்.

[கொல்லா] - துர்யோதனனும் அர்ஜுநனுமாக க்ருஷ்ணன் பள்ளிகொண்டருளாநிற்கச் செய்தே படைத்துணை வேண்டி வந்து, துர்யோதனன் திருமுடிப்பக்கத்திலே யிருந்தான்; அர்ஜுநன் திருவடிகளின் பக்கத்திலே யிருந்தான்; பள்ளியுணர்ந்தருளி, ‘ராகாக்கள் போந்த தேன்?’ என்ன, துர்யோதனன் ‘நான் முற்படவந்தேன்’ என்ன, “ஹவா நஹி மதஃவஹுஃசுருதேநாவஹிஸம்ஸயஃ” (பவாநபிகதஃபூர்வமத்ரமேநாஸ்திலம்ஸயஃ)என்று ‘நீர் முற்பட வந்துக்குக் குறையில்லை; நங்கண் முற்படப் பட்டது இவன்பக்கலிலே’ என்று அவனுக்காகத் தான் சில வழக்குச் சொல்லி, ‘உங்களுக்கு வேண்டுவது என்?’ என்ன, ‘படைத்துணை வேண்டிவந்தோம்’ என்ன, ‘ஆகில், நாராயண கோபாலர்களை ஒருவன் கொள்ளுவது, என்னை ஒருவன் கொள்ளுவது’ என்ன, அசேதநகரி

மூன்றும் பாட்டு - ‘கொல்லா’இத்யாதி. ‘எல்லாச்சேனையு மிருநிலத்தலித்த வெந்தாய்’ என்றத்தைக் கடாஹித்து அவதாரிகை-‘வாமநாவதாரம்’இத்யாதி.முற்காலத்திலே யென்றது - ‘அளந்த’என்கிற பூதநிர்த்தேச தாத்தர்யம்.

கொல்லா - கொலைக்குவாதநமன்றிக்கே யிருக்கிற, மாக்கோல் - குதிரையை நடத்துகிற கோலாலே, கொலைசெய்து - கொலையைச்செய்து. கொலை - கொல்லுமை; முடிக்கை யென்றபடி. திவ்யாயுதங்களிருக்க, மாக்கோலாலே கொலைசெய்வானேன்? என்ன, ‘துர்யோதனனும்’இத்யாதி. ‘நக்கண் முற்படப் பட்டது’இவன் பக்கலிலே’ என்றது - “ஹவாநஹிமதஃ வஹுஃசுருதேநாவஹி ஸம்ஸயஃ | யியா து ஐஷ்டிஃ வ யபிஹுக்ஷெத்ருயாநகரீஸு” என்றத்தைப்பற்ற. படைத்துணை-யுத்தஸஹாயம். அசேதந ஸப்த

(15)

* பெரியாழ்வாரா திருமொழி-ந. ச. க

நான்காம் பாட்டு

சூழ்ச்சிஞானச்சுடரோளியாகி என்றும்

* ஏழ்ச்சிகேடினறி எங்கணுமநிறைந்த எந்தாய் !

தாழ்ச்சிமற்றேவகுத் தவிர்ந்து நினதாளிணைக்கீழ்

வாழ்ச்சி யானசேருமவகை அருளாய்வநதே

ஆ.—(சூழ்ச்சி.) ஸாவாதமாகச் சேரும் உனக்குதலில் வர்க்கிப்பிக்க வற்றாய் நிகழ்
ஸித்தமாய் ஸாவாதமாகச் சேரும் உன்னுடைய திவ்யஜஞ்ஞமும் எனக்குக் காயகரமனறியே யொழிந்
தது, இப்படி உன்னுடைய ஜாதஸ்ருஷ்டி திவ்யபாவதாரச்சிஷ்டித் திவ்யஜஞ்ஞாதிகைர் எனக்குக்
காயகரமாதாசாரிம பரதிபந்திதகிற ஸம்ஸத பராசருக் விஷயப்பராவணயதகையர் தவிரந்து, நின
தாளிணைச்சீழ் வாழ்ச்சி யான சேருமபடி சகரவாதத்திருமகனையும் ஸ்ரீவஸுதேவாதிருமகனையும்
வந்து பிறர்கருநிறைபோல இன் எழும் வந்து பிறந்தருளியே செய்கருநீவேணும் என்கிறார்.

ஒ —நாலாம்பாட்டில், எல்லாரையும் மகிழ்க்கைக்காச நீ ஸாவகத்தையிருக்கிற இருப்பும்
எனக்குக் காயகரமாதிற்ற நிலை நான் உன்னைப்பெறும் வழி நீயே பார்த்தருளவேணும் என்கிறார்

[சூழ்ச்சி என்று தொடங்கி] = ஸம்ஸத சேத்தரன்யும் உன்பக்கிலே சூழ்த்துகொள்ள
வற்றான் அதிபந்தவிலகல்களை ஜஞ்ஞாதத்திபுடையயாய், வருகதி நர்வாக் என்னிக்கே என்றும்
எவரும் என்னை அடிமை கொள்ளுகைக்காக் வயாபித்தவனே ! [தாழ்ச்சி என்று தொடங்கி] * திரு
வடிகள ஒழிய பாஹயவிஷயங்களில் நகையெல்லாம் அறது உன் திருவடிகளில் நிரதிர்ய போக்ய
மான கைவகாயத்தை இன்னும் ஓர் திருவவதாரம் பண்ணியாகிலும் நான் பெறும்படி பண்ணி
யருளவேணும்

ப — அநநகரம், மகிஷாசுரத்தான் வயாபகியையுடைய உன்திருவடிகளை நான் கிடும்
பரகாரம் எனமுன்னேவந்து முகந்தோனற்றின்று அருளிச்செய்யவேணும் என்கிறார்

சூழ்ச்சி - (எல்லாவற்றையுஞ்) சூழ்ந்திருக்கிற, ஞானம் சுடா ஜஞ்ஞாபரபையையுடைய
தான், ஒளிஆகி - ஸவயம்பரகாரஸ்வரூபைய, என்றும் ஸாவகாதத்திலும், ஏழ்ச்சி விகாஸமும்,
கேடு ஸங்கோசமும், இனறி இனறிக்வே, எங்கணும் ஸாவபரதேவகத்திலும், நிறைந்த பரி
பூணமாக வயாபித்தது, எந்தாய் (உரைவரைந்து ஒருவனைப்பிடிக்குமாபோலே) என்னையங்கிக்
ஸவாமியே ! மறது - (உன்னை) ஒழிந்த, எவரும் ஸம்ஸதவிஷயங்களிலும், தாழ்ச்சி காலதாழ்
கை, தவிரந்து - தவிரந்து, நின (பராபதனை) உன்னுடைய, தாள (போக்யமான) திருவடி
கள், இணை இரண்டின், சீழ் சீழே, வாழ்ச்சி (பரததாரனாய்) வாழும் வாழ்க்கையை, யான (இதுக்கு
முன் அவயித்தறியாத) நான், சேரும் பராபிகுமும், வகை பரகாரத்தை, வந்து * (அவதார
முகத்தாலே எனமுன்னே) வந்து நினது, அருளாய் அருளிச்செய்யவேணும் வயாபதமான ஸ்வ
ரூபத்தால் போர்த்து என்று கருத்து

இ — நாலாம்பாட்டில், அவதாரங்களுக்கும் தப்பின வாவேயோ? “ உடாவிவாழி
யொமந்தி” என்கிறபடியே நினைவுக்கு வாயத்தையான நெஞ்சிலே வந்து புருந்து நலவழிபோக
குணக்கு நித்திர நிலையும் எனக்குக் காயகரமாதிற்றிலை என்கிறார்.

* 'ஏழ்ச்சிக்கேடினறி' என்று வழங்குகின்றனர்

[சூழ்ச்சி இதயாதி] எல்லாரையும் சூழ்த்துக்கொள்வதற்கு விரைந்தமமான ஜனநாதையையாய், [எனறும்] இவன இல்லாக சாலத்திலும் [ஏழ்ச்சி] எழுச்சி, விகாஸம் [கேடி] குறைவு, ஸங்கோசம் ஸங்கோச விகாஸரஸிகமான ஜனநாதைகளை [எங்கணும்]-எல்லாப்பதார்த்தங்களிலும் கண - இடம் [நிறைந்த] ஜாதி, வயக்கிதோறும் பரிஸமாபய வாத்திக்ருமாபோலே [எந்தாய்] ஒருவனைப்படிக்கா நினைத்து உணர்வையுமாபோலே வயாபதியும் என்னை உத்தேசித்து என்னை உண்பக்கவிலே அகப்பட்டுக்கொள்ளுகைக்கு விரகு தேடியுணர்ந்து என்னை வயாபித்துக்கொண்டு நிறுக்கசெய்தேயும் விஷயப்பரவணையுத கப்பினேன என்கை [தாமசசி இதயாதி] உன்னை யொழிந்த விஷயங்களில் பராவணயத்தைத் தவிரந்து நீயனறிககே ஒழிய அமைபும், நான் மேலணி முகைக்கு [நின்றான் இதயாதி] வகுத்த திருவடிங்களில் அதுபவத்தை 'தாமசசி' என்னுடைய 'வாமசசி' என்கிறா, வகுத்த விஷயமுமாய் போகயமுமாபிருக்கையாலே "உமாயாவாஸ துதிநாமமெழு", "வாஸுமெழுதா" உமாயா" என்னக கடவகிறே "ஸவ-ஹ்வாயஸ-ஹ்வயு" என்று விஷயநாதம் அபராபகமாகையாலே துதிநாபமென்றிட்டு 'காமசசி' என்கிறா [யான்] இதுக்கு முன்பு புதியது உண்டறியாத நான் [சேரும் வகை அருளாய்] சேரும்வகை அருளினேனும் அது செய்யுமிடத்து முகம் தோற்றாக அநதாயாமிதவத்தால் ஒண்ணது, வந்து அவதாரித்து உன் குறையெழுக்கொன்றால் புறம்புபோகாதபடி பண்ணிச் சோததருளவேணும்

நாடு - நாலாமபாட்டு இப்படி நீ இருந்தவிடத்தே நாம் வரச்செய்தேயும் இழந்தீராகில், அவதாரங்களைப்போலே ஒருநாலவிசேஷத்திலேயாகாதே எல்லாக்காலத்திலும் அநதாயாமிதவே உகவாதாபக்கலிலும் விடமாட்டாமையாலே புருநதுநின்றேமே, அங்கே அங்குலித்து உமமுடைய அபேக்ஷிதமபெற்றுப் போகமாட்டிற்றிலீரோ? என்ன, அதுக்கும் தப்பினேன என்கிறா

[சூழ்ச்சி இதயாதி] சேதநரைத் தப்பாதபடி அகப்படுத்திக்கொள்ளுகையாலே, வயாபதியை சூழ்ச்சி யென்கிறது எங்குமொக்க வயாபித்திருப்பதாய் விஸத்தமமாயிருக்கிற ஜனநாதபரபையை யுடையயாய் ஜனநாதத்துக்கு ஆராயமான ஸவருபத்தைச் சொல்லுதல், ஜனநாதத்தைச் சொல்லுதல் ஸவருபவயாபதியும் ஜனநாதவயாபதியும் இரணமே சொல்லக்கடவகிறே, இரணமே பராததமாகையாலே [எனறும் ஏழ்ச்சி கேட்கின்ற] எல்லாக்காலத்திலும் ஏழ்ச்சியாதே கேடாதல் இன்றிககே காமமடியாக ஆதமாவுக்கு வரக்கடவதான ஸங்கோசவிகாஸங்களினறிககேயிருக்கை ஏழ்ச்சி எழுச்சி, விகாஸம் கேடு குறைவு, ஸங்கோசம் [எங்கணும் நிறைந்த] இப்படி

நாலாமபாட்டு 'சூழ்ச்சி' இதயாதி 'எங்கணும் நிறைந்த வெந்தாய்' இதயாதியைக் கடைபிடித்து அவதாரிகை - 'இப்படி' இதயாதி

'சூழ்ச்சிஞான சுடரொளி' இதயாதியாலே - ஸவருபத்தையாதல் ஜனநாதத்தையாதல் சொல்லுகையாலே, ஸவருபவயாபதி பக்தத்திலே அருளிச்செய்கிறா - 'சேதநரை' இதயாதி ஜனநாதவயாபதிபக்தத்திலே அருளிச்செய்கிறா 'எங்குமொக்க' இதயாதி சூழ்ச்சி - சூழ்நிற்குகிற, சூழ்ச்சி - வலையும், விரும்பு 'சுடரொளி' என்கிற வீபஸைக்கு அர்த்தம் - 'விசத்தம்' என்று 'சுடரொளி - ஞானமகி' இரணவயாதி அர்த்தவயாதிக்கு பரயோஜக மேது? என்ன, 'ஸவருப' இதயாதி பராததம் - பராக்ஷாரத்தம் பரஸகதஸயலிபரகி வேததி, ஸங்கோசாதிக்கு பரஸகதி யேது? என்ன, 'காமமடியாக' இதயாதி கீழ், ஜனநாதபதம் - ஜனநாதாராயமான ஸவருபத்தைச் சொல்லுகிற பக்தத்திலே, 'சூழ்ச்சி' என்று - வயாபதியைச் சொல்லிறதே யெனவு, அங்குச் சொன்ன வயாபதி பராதேசிகமாகவும் கூடுமென்று, கருதஸவயாபதியைச் சொல்லுகிறது இங்கே யென்று விவகரித்து அருளிச் செய்கிறா - இப்படி வயாபிப்பது' இதயாதி பூரவோகத வயாபதியரு பரவணமாதல் 'சூழ்ச்சிஞானம்' என்ற விடத்திலே - ஜனநாதவயாபதியைச் சொல்லுகிறபோது, 'எங்கணும் நிறைந்த' என்றது - ஸவருபவயாபதி பரமென்று கண்டுகொள்வது இதுவும் ஒரு பக்தம் 'நிறைந்த' என்றது

வயாபிப்பது ஒரு பரதேசத்திலேயோ வேனனில், — [எங்கணும்] கண்ணெனம் இடமாய், * “இடநதிகழ்பாருளதோறும் கரந்து” என்கிறபடியே, எல்லாவிடத்திலு முண்டான எல்லாவற்றிலும், ஜாதி வயகத்தோறும் பரிஸமாபய வாததிகுமாபோலே பூணமாக வயாபித்திருக்கும் [எந்தாய்] ஒருவனைப் பிடிக்க நீனைத்து ஊரை வளைவாரைப் போலே, வயாபித்தும் தமக்காக வேனம் இருக்கிறா உன்பக்கலிலே அகப்படுத்திக்கொள்ள விரகு தேடி யுணர்ந்து என்னை வயாபித்துக்கொண்டு நிற்கச்செய்தேயும், விஷயபரவணயைத் தப்பினேன் என்கை [தாழ்ச்சி மறமெங்குநதவிரந்து] உன்னை யொழிந்த மறமுள்ள விடத்திலு வரக்கடவதான தாழ்ச்சியையும் தவிரந்து † “யாதாநுமபற்றி” என்கிறபடியே, நீயனற்கே யொழிய அமைபுமே, நான் மேலவிழுகை கரு [நினதாளிணைக்கிழ வாழ்ச்சி] வகுத்ததாய் நிரதிரயபோகயமா யிருக்கிற உன் திருவடிகளிலுண்டான கைங்காயத்தே, இதுக்கு முன் புதியது உண்டறியாத நான் கிடவேதொரு பரகாரம் அருளிச்செய்யவேணும் இரண்டிடத்திலும் பராவணயம் ஒத்திருக்க, தாழ்ச்சி யென்றும் வாழ்ச்சி யென்றும் சொல்லுகிறா—“வலவடும் வரவரம் ஓஃவடும்” (ஸாவம்பரவரம்மதும்கம்) என்றும், “வெவவாஸவடும்” (ஸேவாஸவருத்தி) என்றும் அவற்றைச் சொல்லாநின்றதிறே, “ஹாயா வாவாஸகவடும்” (சாயாவாஸதவமங்குச்சேத) என்று இதை விதியா நின்றது, அவற்றைப்பற்ற இவ்வாழ்ச்சிக்கு இடப்பிடுவதுவைத்து அதை யிழந்திருக்கிற நான், கிடவேதொரு பரகாரம் அருளிச்செய்ய வேணும் [வந்தே] அதுதானும் முதம் தோற்றமுதடி நின்றருள்வோண்ணது, என கண்ணுக்கு இலக்காமபடி ராமசுருஷனையவதாரங்களபோலே எனக்காக ஓரவதாரத்தைப் பண்ணியே யாகிலும் வந்தருளவேணும்

(சு)

குது அரத்தம் ‘ஜாதி வயகத்தோறும்’ இதயாதி இததால தாதபாயம் - ‘உன்பக்கலிலே’ இதயாதி ‘சூழ்ச்சிஞானம்’ இதயாதி - ஸவருப்பரமான பிபாது, என்று மேழ்ச்சி கேடினறி சூழ்ச்சி - சுடரொளி - ஞானமாகி எங்கணும் நின்றத வெந்தாய்’ என்று அருவியத்து - ஸாவகாலத்திலும் ஸங்கோசவிசாலங்களினறியிலே யிருப்பதாய், சேதநரைத் தப்பாதபடி விரகாலே யகப்படுத்திக்கொள்ளுமதாய், மிக்கதேஜஸஸை யுடைத்தான ஜனாஸவருப்பத்தை யுடையனாய் அந்ஸவருப்பத்தாலே எங்கு முண்டான எல்லா வஸதுகளிலும் வயாபித்த எந்தா யென்று சபதாரத்தே ஜனாஸ பராமனபோது, கீழ்ச்சொன்னபடியே அருவியத்து, ஸாவகாலத்திலும் காமமடியாக ஆதமாலினுடைய தாமபுத்தஜனாஸத்துக்கு வரக்கடவதான ஸங்கோசவிசாலங்களினறிகே யிருப்பதாய், எங்குமொக்க வயாபித்திருப்பதாய், விஸத்தமமா யிருக்கிற ஜனாஸத்தை யுடையனாய், ஜனாஸத்தாலே எங்குமுண்டான எல்லாவஸதுகளிலும் வயாபித்திருக்கிற எந்தா யென்று சபதாரத்தே ‘மறமெங்கும் - தாழ்ச்சி தவிரந்து’ என்று அருவியத்து அரத்தம் - ‘உன்னை யொழிந்த’ இதயாதி ‘மற்று’ என்றதுக்கு ஹாரத்த ஹாவம் ‘வகுத்ததாய்’ என்றது ‘நின்’ என்றத்தைப் பற்ற ‘நிரதிரயபோகயமாய்’ என்றது - ‘இனை’ என்றத்தைப் பற்ற ‘யான்’ என்றதுக்கு மேலையும் கூட்டிக்கொண்டு ஹாவம்-‘இதுக்கு முன்’ இதயாதி புதியது உண்டறியாத - ஏகதேசாநுபவம் மறியாத புதிய துணை - ஏகதேசாநுபவம் ‘இரண்டிடத்திலும் பராவணய மொத்திருக்க’ என்றது - இத்திருவாயமொழியிலேயென்கிற விஷயபராவணயாநுஸந்தாரநுட, பகவதபராவணயமும் ஒத்திருக்க வென்றபடி ‘வாழ்ச்சி’ என்றும் சொல்லுகிறா - இதுக்குக் கருத்தென என்னில்’ என்று கூட்டுவது இதுக்குத் தாதபாயம் ‘வலவடும்’ இதயாதி அவற்றைப்பற்ற-அந் பராமணவ களைப்பற்ற ‘யான்’ என்றதுக்குத் தாதபாடாரதாம்-‘இவ்வாழ்ச்சிக்கு’ இதயாதி இடப்பிடுவதுவைத்து யோக யனாய் வைத்து ‘வந்தே’ என்றதுக்கு ஹாவம்-‘அதுதானும்’ இதயாதி “வெவவாஸவடும்” (ஸேவாஸவருத்தி) இதுதான் ஸாவாஸவருத்தியென்கிற இது மானவே தாம் ஸாஸதரே பகவச்சாஸதரே மூலஸாவாஸதாயாம், “யொரு தாராணவதாவதவதவதாவதாவதாராண வாவாவாஸகவடும்” காமேண அருவடும் (சு)

ஐ ந தா ம பா ட னு

வந்தாய்போலேவந்தும் எனமனத்தினீர்
சிரதாமலசெய்யாய் இதுவே இதுவேயிதுவாகில்
கொந்தாகாயாவின் கொழும்புததிருநிறத்த
வந்தாய் யான்உனனை எவதுவந்தணுகிற்பனே

ஆ (வந்தாய்) அப்படிவருகை திருவுள்ளமனருகில், ஸ்ரீகஜேந்தராமலாவானுக்கு வந்தாற்போலேயாகிலும் வந்து எனமனத்தினீர் சிரதாமல செய்கிறிலே நீ செய்யாதொழிந்தால் நான் எனனுடைய யந்தந்தால் உனனை வந்து செருகையென்று ஒருபொருளில்கு, இனி உன்னுடைய அழகைக் காண்பெறுதே இழந்தபோமிதகணியாகாதே நான் என்கிறா

ஒ — அஞ்சாமபாட்டில், நீயே வந்து எனனை விஷயீகரித்து திரிபடியாயாகில் என ஸாழாதியத்தாலே உனனை பராபிகைகசகு உபாயமில் அதுபந்த போகயமான உன்கிருவழகை நான் இழந்தேபோமிதகணியாகாதே என்கிறா

[வந்தாய் என்று தொடங்கி] ராமகருஷ்ணதிகளாய்த் திருவந்தாரம் பண்ணினாற்போலே யுனற்குகே ஸ்ரீகஜேந்தராமலாவானுக்கு வந்தாற்போலேயாகிலும் வந்து பரமகயாளுவான் நீ ஏன் மருஸஸ் சரிதிமகாதபடி பண்ணுகிறிலே எனனை அங்கிகரியாமையாகிற இதுவே உருவச் செலுமாய்கில் [கொந்தா என்று தொடங்கி] பூங்கொத்துக்களாலே நிறைந்திருந்துள்ள காயாவின் கொழுவிய பூப்போலே யிருக்கிற திருநிறத்தைக் காட்டி, எனனை அடிமை கொண்டவனே!

ப — அந்தாரம், விலக்கணவிகரஹபுகதனான நீ வந்து எனனைஞ்சை திரிபடியாயாகில் உன் அழகை நான் இழக்கும்தகணியே என்கிறா

வந்தாய்போலே (பரஹலாத கஜேந்தராகருக்கு) வந்தாற்போலே, வந்தும் (ஒரு பராதாபபாவம் பண்ணி) வந்தாகிலும், ஏன் (உனனைக்கிட்ட ஆசைப்பட்ட) எனனுடைய, மனத்தினீர் நெஞ்சை, நீ (ஆபத்திலேயுதவின) நீ, சிரதாமல (விசேஷதயாநஸந்தாதலே)சரிதிமகாதபடி, செய்யாய் பண்ணுகிறிலே, இதுவே (உதவாமையாகிற) இதுவே, இது (ஸவபாவமென்னும்) இதுவாய், ஆகில் நடக்குமாய்கில், கொந்து கொத்துக்களாலே, ஆர் நிறைந்த, காயாவின் காயாவினுடைய, கொழும்பு செவ்விப்பூவின, திருநிறத்த - நிறத்தை யுடையனாய், வந்தாய் (அவ்வழகைக்காட்டி, எனையடிமைகொண்ட) ஸவாமியே! யான் (உன்னுக்குழியச்செல்லாத)நான், உனனை (இவ்வழகைக்காட்டி)உனனை, எவது எங்கே, வந்து வந்து; அணுகிற்பன் கிட்டவல்லேனவது?

இ — அஞ்சாமபாட்டில், நீ முகம்தோற்ற வந்து அவதரித்து திரிபடியாயாகில் உன் அழகை நான் இழந்தேபோமிதகணியோ? என்கிறா

[வந்தாய்போலே வந்தும்] நெடுநாள் இங்கே காலதாமதவேண்டும் ராமகருஷ்ணதயவ தாரங்கள் போலனற்குகே ஆனைக்கு உதவினாற்போலேயாதல், தானிலே தோற்றினாற்போலே யாதல் வந்தாகிலும் [என் மனத்தினீர்] “நினைக்கெழும்பு கொல்லுநதொறும் நெஞ்சிடிந்துகும்” எனனும் மருஸஸை [நீ] உருவழிநகவற்றையும் உண்டாகுவல்ல நீ [சிரதாமல செய்யாய்]—நீராய் மங்கிப் போகாதபடி பண்ணுகிறிலே [இதுவே இதுவாகில்] உதவாதொழிசையே ஸவஹாவமாய்ச்

செவ்வாமாலை [கொந்தா இதயாதி] நீ உதவாதபோது ஆயிரிருசராலையோ உவவடிவு இருக்கிறது! கொந்தாக்களாலே நிறைந்த சாயாவினுடைய கொழுமிய பூப்போலையிருக்கிற விலக்கான மான வடிவழகைக் காட்டி என்னை அந்நயாஹனாகினவனே! உதவாதொழியப் பாராத நீ உவவடிவைக் காட்டி மறு என? [யான] உன்கைக்கிடமெகைக்கு கைமமுதலல்லாத நான் [உனனை] “கடுவெழுவுகூதாவிவண்ணுதெகநுமுவாழ” என்று நீயே அதுபவிப்புகமும் உனனை [எவரு இதயாதி] எவகை கிடப்ப புகுகிறேன்?

ரடி — அஞ்சாமபாட்டு ‘நீர் வந்தேயருளவேணும்’ எனனா நின்றீர், இது நமக்குத் தட்டுப் படும, ஒருவிதச் பதினேராயிரமானது இருந்தோம், ஒருவிதச் ஸுருணை இருந்தோம், வருகை நமக்குப் பணியுண்கோணும்’ எனன, ‘எனக்கும் அவைபோலே சிவநாளிருந்து உபகரித்தருப்பறிவ அழகியது, அதுசெய்யத் திருவுள்ள மலவாகில, ஆனக்குத்தோற்றி நிற்போலேயும் பரவலாததுக்குத் தோற்றி நிற்போலேயும் எனக்கும் ஒருதோற்றமவ தோற்றியே யாகிவம் உதவவேணும்’ என்கிறார்

[வந்தாய்போலே வந்தும்] வந்த சிலநாள இருந்தவைபோலன்றிக், வந்தாய்போலே வந்தும் [எனமனத்தினை நீ] உனனையொழிபத் தரியாதபடியான எனமநஸஸை தஸையறிந்து தரிப்பிக்கும் நீ, உருவநிறதவற மறுண்டாகவல்ல நீ [சிந்தாமல் செய்யாய] இது தரவீசுதமாய மவ கிப்போகாதபடி செய்கிறீர் ‘இதுவே இதுவாகிவ எங்குவந்தணுகிறபன்’ என்கிறார் [இதுவே இதுவாகிவ] உனனையொழிப மவகிப்போகையும் இதுகது ஸ்வலாவமாய, இது மவக்ககொடுத்தபாராத திருக்குமது உனக்கு ஸவலாவமாயவிட்டதாகில [கொந்தா இதயாதி] ‘சிறியதுக்கு இனியதிடேன்’ என்று இப்படி செய்யக்கிடவதாக இருந்த நீ இவ்வடிவில் சுவிடை எனக்கு அறிவித்ததென்? கொந்தாநது தழைத்திருந்துள்ள காயாவினுடைய கொழுமிய மலாபோலே குளிர்ந்திருந்துள்ள திருநிறத்தைக் காட்டி என்னை யெழுதிக்கொண்டவனே! [யான இதயாதி] உனன்கை கிடமெகைக்கு ஒரு கைமமுதலல்லாத நான் இவ்வடிவில் போகயதையறிந்த நான் பிரியில தரியாத வடிவ்படைத்திருக்க

அஞ்சாமபாட்டு - வந்தாய் இதயாதி, ‘வந்தாய்போலேவந்தும்’ என்ற பதத்திலே நோக்காக அவதாரினை - ‘நீர் வந்தேயருளவேணும்’ இதயாதி தட்டுப்படும - பரவிபத்தமாம், பரயாஸப்படு மென்றபடி ததேவ விவருணை - ‘ஒருவிதச்’ இதயாதி ஒருவிதச் - ஒருகால பணியுண்டு - காயாருண்டு, பரயாஸ ஸாதய மென்றபடி அவைபோலே - ராமக்ருஷ்ணதயவதாரங்களபோலே, தோற்றமவ - அவதாரம் தோற்றியே யாகிலும் - பண்ணியேயாகிலும்

வந்தாய்போலே வந்தும் பரவலாத கஜேந்தராதிகளுக்கு வந்தாய்போலே ஒருபராவதாவம் பண்ணி வந்தாகிலும் ‘வந்திருந்து’ எனனாதே ‘வந்தாய்போலே’ என்கையாலே - வந்திருந்தவையை வயாவாதன்கின்ற தாக அருளிச்செய்கிறார் - ‘வந்தாவினான்’ இதயாதி ‘வந்தும்’ என்ற சபதம் - அந்வாசயந்திலே ‘தஸையறிந்து’ என்கிறது - ‘எனமனத்தினை நீ’ என்ற ஸமிபவயாவார வித்ததாதம் விவரணம் - ‘உருவநிறத்’ இதயாதி இது - மவஸஸ் - சிந்தாமலசெய்யாய - சிதிலயாகாதபடி செய்கிறீர் ‘இதுவே’ என்றதுக்கு அர்த்தம் - ‘உனனையொழிய’ இதயாதி ‘இதுவாகிவ’ என்றதுக்கு அர்த்தம் - ‘இது மவக்ககொடுத்து’ இதயாதி ‘திருநிறத்த வெந்தாய்’ என்றததைக் கட்டாவித்து அருளிச்செய்கிறார் - ‘சிறியதுக்கு’ இதயாதி ‘என்று’ என்ற அநந்தம் - ‘இராமல்’ என்று ஸேஷம் ‘சிறியதுக்கு இனியதிடே’ னென்றிராமல் எனக்கு அறிவித்த தென்’ என்று அநவயிப்பது ஸபதார்த்தம் - ‘தழைத்திருந்துள்ள’ இதயாதி கொந்தா - கொந்தாநது, கொந்தாக்களினாலே நிறைந்து கொழுமிய - ஸமித்தமான ‘யான’ என்றதுக்கு அர்த்ததவயம் - ‘உனனைக்கிடமெகைக்கு’ இதயாதிவாகயத்வயே அர்த்த விய - ஸமித்தமான ‘யான’ என்றதுக்கு அர்த்ததவயம் - ‘உனனை’ என்றதுக்கும் அர்த்ததவயம் வயுதகமே ணும - ‘பிரியில தரியாத’ இதயாதிநா, ‘தஸையவடி’ இதயாதிநாச தரியாத - தரிக்கவொண்ணாத ஆக, இந்த இரண்டாததமும் - ‘யான’ என்கிற சபதத்தினுடைய இரண்டாததத்துக்கும் பாதிக்கொடியா யிருக்கிறது அதில முநநின் அர்த்தத்துக்கு இதில இரண்டாமாததம், அதில இரண்டாமாததத்துக்கு இதில முநநின் அர்த்தம் ‘எனனஸாதாநுஷ்டாநததைப் பண்ணி’ இதயாதி வாகயதவயமும் - கரமேண எம்பெருமானா பூவாசாரிய

கிற உன்னை “தடுவெழுவுசூதுவிவரண-தெதமதிவ்வுட” (தலையெழுதுதமாவியரு ண்டே தநாமலவாம்) என்று நீயே அடிபலிப்பிக்கும் உன்னை என்ன ஸாதநாநஷ்டாநததைப் பண்ணி எங்கே வந்து கிட்டக்கடவேன? “நான் உன்னைக் கிட்டுகை” என்று ஒரு பொருளுண்டோ?

ஆறாம் பாட்டு

சிறுடனகிலலேனென்றிலன முனநாளால்
அறபசாரங்களைவை சுவைத்தகனருழிந்தேன
பறபலலாயிரமஉயிர்செய்தபரமர்! நின
நறபொறசோத்திதாள நணுதுவதுஎனருளே?

ஆ — (கிறபன்) இதுககு முன்புள்ள காலமெல்லாம், உன்கிருவடிகளைச் சேருகைக்கு ஈடாயிருப்பதொரு ஸுகருதகதைச் செய்வோ மென்று செய்தல், அதுககு விநிராதிபான் துஷகரு தத்தைத் தவிருவோ மென்று தவிாதல் செய்கிலேன, எடுத்தபடி செய்து திரிந்தேன இப்படி செய்து திரிந்து அதிசூதரமான விஷயரஸத்தைப் புஜித்து உன் திருவடிகளைச் சேருகைக்கு ஆரஹன்னறிககே அகன்றுபோனே நென்று நசையறறுப்போயத் துவாபபுககவாதே, பின்னையும் அவனுடைய ஸாவாகமரிமாணுதுகுண் நிரதிரயஸகதியோகத்தை அதுஸநதித்துப் போய உஜஜீவித்து, இந்த அபாயநதமான ஆதமாககடுளலாரையும் ஸருஷ்டித்தருளின் உனக்கு என்னை பொருவ்னையும் உன்கிருவடிகளுக்கு ஈடாமபடி பண்ணியருளுகை, ஒரு பொருளோ? ஆனபின்பு, உன் திருவடிகளை என்று நான் சொல்கது? என்கிறா

ஒ — ஆறம்பாட்டில், மீளவும் சாபலாதிசயத்தாலே நிரதிரயபோகயமான உன் னுடைய திருவடிகளை நான் கிட்டுவது என்று? என்கிறா

[கிறபன் கிலலேன என்று தொடங்கி] போன காலமெல்லாம் அலபயதநமாய பஹு பலமான புண்யங்களைப் பண்ணுவேன என்னுதல் செய்கிலேன, அலபபலமாய பஹுவநாததமான பாபத்தைப் பண்ணுவேனலலேன என்னுதல் செய்கிலேன அலபாஸவாதமான விஷய ரஸங்களை அறப்பித்து ஸாவஸகதியான உன்னாலும் அபரதிலமாதேய தஸையாமபடி அகன்றேன [பறபல என்று தொடங்கி] பரளயகாலத்திலே மங்கி அஸதகலபராய அஸநகியேயரான ஆத் மாககளைக் கரணகளுபரங்களுளோடே கூட்டி உண்டாக்கின் அபரிமிதஸகதிகளுவனே!

ப — அநந்தரம், அநாதிகாலம் விஷயபரவண்ணய அகன்ற நான், எல்லாவற்றையும் நினைத்தபடி செய்யவல்ல நிரவதிக ஸகதி யுகதனான் உன்னைக் கிட்டுவது என்று? என்கிறா

முனநாளால் முற்காலமெல்லாம், கிறபன் (என்றிலன) (“கூர்நூகி” என்று நன் மை செய்ய அடுசகுமென்றால்) வலிலேனென்று இசைநதிலேன, கிலலேன என்றிலன (டகூர் நூகி” என்று தீமை செய்யலாகாநென்றால்) மாட்டேனென்று நவிரநதிலேன, இப்படி விதிநிஷே தங்களுக்கு அவிஷய பூதனயகடுளாண்டு, அறபம் அகயலபமான, சாரங்கா பசையையுடைய நாவாஹ தவயாறுகுணம் கொந்தார காயாவின் ஓதயாராய, எந்தாய வந்தாயபோலே தொடங்கி, இதுவே இதுவாகில யான உன்னை எங்குவநதனுக்கிரபன் ஓசி நாவாஹதவயேபயநவயி ‘எங்கு’ என்றதி - பூவா கள் நாவாஹே, கேட்பம் பாஷ்யகார நாவாஹே, பரஸநம் அனுக்கிறபன் - கிட்டவலலேன (இ)

தான், அவை நாராவித் தூர்விஷயங்களை, சுவைத்து (பசையுண்டாக பரமித்து எதிர்ப்பசை கொடுத்து) புஜித்து, அகன்று ஒழிந்தேன் (அதடியாக) தூரஸ்தனையுவிட்டேன், பறபல நாரா விதமாய், ஆபிரம அஸவகயாகமான, உயிர பராணிஜாதங்களை, செயத் (நினைத்தபடி) உண்டாகக்கவல்ல, பரமா ஸகதிபாரமபதகையுடையவனே! நின் (வகுத்தஸவாமியான்) உன்னுடைய, நல அபராகருதமாய், பொன் - அகிரமணியமாய், சோதி தேஜோமயமான, காள திருவடிகளை, நன்னுகுவது கிடடுவது, எஞ்ஞான்று எககாலம்!

ஸகதிமானான நீ கிடடுமதொழிய, எனனைப்பாராததால் கிட விரகிலை யென்று கருத்து

இ — ஆறும்பாட்டில், எனனைப் பாராததால் கிட விரகிலை, உனைப் பாராததால் கப்ப விரகிலை ஆனபின்பு, நிரதிரய போகயமான திருவடிகளை கிடடுவது என்று? என்கிறா

[கிற்பன்] 'அலபயசரமாய் பஹுபலமான ஸுகருத்ததைச் செய' என்றால் 'ஓம்' என்று இசைநகிலேன் மிகர ஹாவதாராலே அபுநராவருத்தி லக்ஷணமான போகத்தைப் பெறலாம் என்றால் அந்ததைச் செய்கேவன் எனறிலேன் [கிலேலென்னறிலன்] 'இப்போது அலபமாய் மேலே பஹவநாதகமா யிருக்கிற விஷயப்பராணபதகைத் தவிரும்' என்றால், 'அததைத் தவிரவேன்' எனறிலேன் 'இப்படி செய்கிறது எத்களை நான் போரும?' என்ன, — [முன் நாளால்] நீ விசேஷத்தாடகம் பண்ணுவதுக்கு முன்பெல்லாம் 'இந்நெடுநாளெல்லாம் நமமையகனறது எததாலே?' என்ன, — [அறப்பாரங்களை] உனை யிழப்பிக்க வேண்டுமது உண்டு, அதுபவிகலாவது ஒன்றிலை [அவை] - இப்படியிருப்பன் அநேகம் [சுவைத்து] இவை யெல்லாவற்றிலுமாக நா நனையப்பெற்றதோ? எனினில், — நாவில பசைகொடுத்தது கைகொடுத்துப் புஜிக்கவேண்டுமபடி யிருக்கை 'இததால் பெற்றது ஏது?' என்ன, [அகன்று ஒழிந்தேன்] ஸாவஸகதியான உனசகம் எட்டாகபடி கைகழிந்தேன் நான் எனனை முடித்துக்கொண்டேன், உடைய நீ எடுத்தது கொள்ளில் சொள்ளுமித்தனை 'நீ' நின்ற நிலை அஸமாநேயம் எனனுமபடியாய் யிருந்ததி' என்ன, — [பறபலலாபிரம இதயாதி] இல்லாதவன்று உண்டாகுகன் உனசகு உள்ள தென்னுககு ஒரு குணநாம பண்ணுசை அரிதோ? 'பறபலலாபிரம' என்று ஜீவநாதயம் உயிர செயகையவது - ஸரீரகதோடே ஸம்பந்தப்பிக்கை [பரமா] - நிரவதிகஸகதி யுத்தனவனே! [நின் இதயாதி] - பராபதமாய் அபராகருதமாய் ஸபருஹணியமாய் நிரவதிகதேஜோருபமான திருவடிகளை [நன்னுகுவது எஞ்ஞான்றே] எனனைப் பாராததால் பெற விரகிலை, உனக்கு ஸகதியில குறையிலை, இனி நான் அபியுமித்தனை என்கிறா

ரடு — ஆறும்பாட்டு எனனைப் பாராததால் கிட விரகிலை, உனைப் பாராததால் தப்ப விரகிலை, ஆனபின்பு, நிரதிரய போகயமான உன் திருவடிகளை கிடடுவது என்று? என்கிறா விதிநிஷேதங்களுக்கு வஸயனன்றிகே இதரவிஷய பரவண்ணயக கைகழிந்துபோன நான் உன் திருவடிகளை கிடடுவது என்று? என்கிறா

[கிற்பன் கிலேலென்னறிலன்] 'ஆழவீ! பகவதவிஷயத்திலவநதால் இச்சைக்கு மேற்பட ஓராயாஸ மிளற்கே, பேற்றிலவநதால் அபுநராவருத்திலக்கிண மோக்ஷமாயிருக்கும், அதுக்கு

ஆறும்பாட்டு 'கிற்பன்' இதயாதி தமமுடைய பூர்வாவஸ்தையையும், அவனுடைய ஸருஷ்டியையும் சொல்லுகிறதற்கு பரயோஜனம் அருளிச்செய்யாநின்றனாகொண்டு, 'நின்னறப்பொறசே, இததாள் நன்னுகுவதெஞ்ஞான்று' என்றதைத் கடாக்ஷித்து அவதாரிகை அருளிச்செய்கிறா, 'எனனைப் பாராததால்' இதயாதி கீழ்வாகய விவரணம் - 'விதிநிஷேத' இதயாதி

'கிற்பன் என்னிலன், கிலேலென்னறிலன்' என்று அநவயிப்பது, வுலேனென்னறிலன், மாட்டே நென்னிலென்னறபடி 'கிற்பன்' இதயாதிகு அநதம் - 'ஆழவீ! இதயாதி அதுக்கு ஈடாக - மோக்ஷத்துக்கு

ஈடாக ஒன்றைச் செய்யவல்லீரே' என்றால், 'ஓம், அப்படிச் செய்கிறேன்' என்றிலன் 'இதரவிஷய பராவண்யமாகிறது ஆயர்ஸமகனததுப் பேற்றில் ஒன்றினிககே யிருப்பதோன்று, அத்ததைத் தவிர வல்லீரே?' என்றால், 'ஓம், தவிருகிறேன்' என்றிலன் இப்படி விஷித்ததைச் செய்யாண்மையும், அவ்விஷித்ததைச் செய்கையும் என்று தொடங்கி? என்ன, [முன்னாளால்] காலமெல்லாம் எனக்கு இது வேயன்றே யாதரை? இப்படி நெருளாபட, நமமையொழியப் புறம்பே துவக்கவல்லபடி போகய பூதமான விஷயங்களும் உண்டாயிற்றே? என்னில், [அற்பசாரங்கள்] - உன்பககல வாரர்தபடி தகைய வேண்வேது உண்டு, அது தன்பகக லானறிபுலை முள்ளியபூவில ரஸம்போலே தான அப்பமாய, அவததாம புவாய, தன்னாலில் பதசகோதேது புஜிககவேண்மேபடி யிருக்கிற விஷயங்களுதோறும் காலதாழந்து, ஸாவஸகதியான தேவரை * "ஓடினேன்" என்கிறபடியே கைசழியப்போனேன் 'நெருளா இப்படி நமமை கைகழிந்தீராசி நமமை இனிச் செய்யச் சொல்லுகிறது என?' என்ன, [புறப்பாயிரமுயிர்செய்தபரமா] உயிர்செய்கையாவது ஸதிதி கமந ஸயநா திகளுக்கு யோகய மாம்படி ஸாரததோடே ஸம்பநதிப்பிக்கை எண்ணிறந்த பதாரததங்களை யுண்டாக்கின ஸாவாதிகளே! இப்பாத வஸதுவை யுண்டாக்கின உனக்கு உளவஸ்துவக்கு ஒரு குண தாநம் பண்ணுகை அரிதோ? [நின் இதயாதி] உன்னுடைய நன்றாய ஸபருஹன்பமாய் நிரவதிக தேஜோருபமான திருவடிகளை நான் என்று வந்து கிடங்கடவேன்? (க)

ஏழாம் பாட்டு.

எஞ்ஞான்றநாம இருந்திருந்து இரங்கிநெஞ்சே
மேயஞ்ஞானமின்றி வினையிலப்பமுநதி
எஞ்ஞான்றமஎவகும் ஓழிவறநிறைநதுநின்ற
மேயஞ்ஞானசசோதிக கண்ணனைமேவுதுமே

ஆ — (எஞ்ஞான்றம) பகவதபரபதயுபாயமான ததஸவருபருபகுண் விபூகி விஷய யாதாத்மய ஐஞாநஸ்நிராய, ததபரப்பிவிசீரோதி ஸமஸாரததிலே பாவனருமாயிருப்பது, ஸாவஜஞ்ஞானகையாலே நம்முடைய இருந்த அநாஹதையை அவன் அறிவது, எஞ்ஞான்றம நாம இருந்தது இருந்து அவனைக் காணவேண்டுமென்று வயர்நப்படுகை? அவனைக்காணக்கரு நமக்கு எவகே உபகரணம்? என்கிறா

ஈடாக ஒன்றை - இசையை, அத்வேஷாதிகர்யாதல 'ஓம்' இது அங்கீகரி ஸலிசகம் அவ்யயம் இதரால-விஷிதர்துஷ்டாந்மம் நிஷித்ததாதுஷ்டாந்மம் பண்ணிப்போகதே வென்றபடி தாத்தாயம் - 'உன்பககல' இது யாதி அல்பந்தைய ஸதிதர்ஸநமாக அருளிச் செய்யா நின்றன்கொண்டு, 'சாரங்கன்' என்கிற பஹுவஸதததுகரும், 'சுவைததகனெழுழிகதேன்' என்கிறததுகரும் அரததம் - 'முள்ளியபூவில' இத்யாதி, 'தன்னாலிபகசைகொடுத்து' - புஜிககிற தன்னாலில் ஈரததாலே ஆரதரதையை உண்டாககி உயிர்செய்கை - சேதஸருஷ்டி நித்யமான ஆதமவஸ்துவைச் செய்கையாடுதேன்? என்ன, 'உயிர்செய்கையாவது' இத்யாதி சயதாரத்தம் - 'எண்ணிறந்த' இத்யாதி பஸ்தம் - 'இளவாத' இத்யாதி 'குணநாந்ம் பண்ணுகை அரிதோ' என்று உத்தரகரந்த யிருக்கையாலே, 'வடகிலவநுபு காருணபு ஸாபெட்டாவண்டநீயம்' என்கிற நயாயத்தாலே, 'நமமை இனிச் செய்யச் சொல்லுகிறதென்? என்ன' என்கிற பரஸநவாத்யதிலேயும் - 'இதஃபரம் நமமால் உஜ்ஜீவப்பிக்கப் போமோ?' என்று அபிபராயக கண்டுக்கொளவது.

பறபலலாயிரமுயிர்செய்தபரமா - கிற்பன கிலவேன இதயாரபய அநவய: 'நன்னுருவதெஞ்ஞானதே' என்று - பாடம் அருளிச்செய்யும்படி சாரம் - ஸாரம் முன்னாள் - முந்தரஸமெல்லாம் ஆல் - அவ்யயம் (க)

ஒ — ஏழாமபாட்டில், திருவடிகளில் போகயதைதைய அநுஸந்தித்துப்பதற்குத் திருவாளம் பதறமைக்காச அயோக்யரான நாம் அவனை ஆசைப்பட்டால் பரயோஜநமுண்டோ? என்கிறா

[எஞ்ஞான்று என்று கொடங்கி] ஸமயகஜ்ஞாநமின்றிக்சே அஸ்தியாகாமாநிசீளப பிறப்பிக்கும் ஸமஸாரத்திலே அமுநதியிருக்கிற நாம் நெஞ்சே! காலமுள்ளதீனையும் இருந்திருந்து ன்கிப்பட்டு [எஞ்ஞான்றுமென்று மேலுக்கு] எல்லாக்காலத்திலும் ஒன்றொழியாமே எல்லாப் பதார்த்தங்களிலும் வ்யாபிக்நிபுபத்தம் செய்து இவர்களுடைய ஜ்ஞாநங்களை எல்லாம் அஸகஸ்ப மாம்படி. விஸத்தமான ஜ்ஞாநபரணைபுடைய கருஷணனை பராபிகக விசுருஷணனோ? எஞ்ஞான்று மேலுதும்? என்றுமாம்

ப — அநந்தரம், வ்யாபகஞ்ஞானவன ஸுலபஞ்ஞானென்றால், பராபதீவாநநமில்லா கார்புகருக கிடப்பபோமோ? என்கிறா

நெஞ்சே நெஞ்சே! எஞ்ஞான்றும எப்போதும், இருந்து இருந்து இருந்திருந்து, இரங்கி - (பராபயாசா வசைஷ்பாஸே) துக்கித்து, மெய்ஞ்ஞானம் (ததஸாதநமான) ரதகவஜ்ஞாநம், இன்றி - இன்றியே, வினை (கதநிசோதிபாந) பாபதநாலே, இப்ப பரவருககமான, பிறப்பு ஜநமங்களிலே, அமுநதி அமுநதி, நாம் (இதுவே யாக்யரான) நாம், எஞ்ஞான்றும என்று மொகக, எவரும் எவாவஸ்துகளிலும், ஒழிவு அற ஒன்றுஞ்சோராபடி நிறைந்து பரிபூரணமாக வ்யாபித்து, நின்ற நின்ற, மெய்ஞ்ஞானம் நியஜ்ஞாநமான, சோதி நெஜஸஸையுடையனாய், கண்ணனை (ஆஸரிதஸௌஸ்பயாததமாக வந்து அவகரித்து) கருஷணனை, மேலுதும் எககாலங் கூடக்கடவோம்?

இ — ஏழாமபாட்டில், 'நினந்நொறசோதித்தாள' என்று பரஸுத்தமான போகயதையை நினைத்துப் பதற்குத் திருவாள்கதைக்குறித்து 'அயோக்யரான நாம் அவனை ஆசைப்பட்டால் பரயோஜநமுண்டோ?' என்கிறா

[எஞ்ஞான்று இதயாதி] அநாதிகாலம் மூலையடியே திரிந்த நாம் இனி அநந்தகாலம் இருந்து கலேஸப்பட்டால் என்ன பரயோஜந முண்டு? [நெஞ்சே] அநாதிகாலமெல்லாம் பண்ணின அதிகரமகதுக்குக் கூட்டு ரீயன்றோ? 'நமக்குக் குறை என்?' என்ன, [மெய்ஞ்ஞானமின்றி] - புருஷாததேதோபயோகியான ஸமயகஜ்ஞாந மின்றிசகே [வினையியல் இதயாதி] அஸ்தியாகிகளைப் பிறப்பிக்கும் ஸமஸாரத்திலே முழுகியிருக்கிற நாம், அஸ்தியாகிகளடியான பிறப்பிலே அமுநதியிருக்கிற நாம் என்றுமாம் [எஞ்ஞான்று இதயாதி] இப்படி நாம் இருந்தாலும் அவன் அஸந நிஷித்ததை, அஜ்ஞாநதலாகப் பெற்றோமாகிலு மாமிதே ஸாவகாலமும் ஸகலபதார்த்தங்களிலும் குறைவற வ்யாபித்து நிற்கும்வனுமாய் விஸத்தமமான ஜ்ஞாநதையுடைய கருஷணனை, நினைவுக்கு வாயத்தலையிலே புகுந்து நம்படிபை உள்ளபடி அறியும்வனுனவனை [கண்ணனை] ஸுலப னென்னால், அவனைக் கிடப்பபோமோ? என்னுதல் நாவாஹுகனென்னால் அவனைக் கிடடலாமோ? என்னுதல் யதாபாடம் அநவயமாகல், எஞ்ஞான்றுமேலுதம் என்னுதல் "வஸகொஹிஸீகிவ சிந்யுலெஸம் நஹுஸ்யம் வெகிஸீகிவாரணம் | யொவெகிதாசுரீணஃ வாயகஸ்யுதஸ்யாநிக்ஷேதம் வுஜீநக்சொராவதி"

எடு — ஏழாமபாட்டு "நினந்நொறசோதித்தாள" என்று திருவடிகளின் போகயதைதைய அநுஸந்தித்தவாறே திருவுள்ளம் பதறத்தாடங்கிறும், கெவோய! உன்படி ஆராயாதே நல்லத்தை ஆசைப்பட்டால் கிடைக்குமோ? என்கிறா

ஏழாமபாட்டு - 'எஞ்ஞான்றுநாம்' இதயாதி எஞ்ஞான்று நாமிருந்திரங்கி - மேலுதும்' என்றததைக் கடைக்கித்து ஸகலபரிஹாரஞ்ஞான அவதாரிகை - நினந்நொறசோதி' இதயாதி மெய்ஞ்ஞானமின்றி' இதயாதினையப் பற்ற - 'கெவோய உன்படி' இதயாதி

+ தது வயதெனெடுவ வனகொநலெனெடுவாபெ ஹிரண்யவ் திவ ஹோநம்,
 “ விஷ்ணுவாஹிரவிஷ்ணுயா பித்தாநாதாதஜாயதெ । வொடுவா மிஃந வடுஷாநதிஸு-
 நெஸுநதிநுதெ॥௪௦॥ ததுபிதநவொநாய ஸாவிஷ்ணுயாவிஃநதெ । சூயாஸாயாவரம்
 கதிஷ்ணுநாஸிவெநெவண்ண ॥ ௪௧ ॥ ” நநு, சுயபுராஸாஹிராஜாஹுவாய
 பிதாவககூயாதயிஷ்ணுஸாநகம், ததுஹவெடுஷி சுயபுராஸாஹிஜநுவிஷ்ணுயா
 கலாஸிநமெஸாயநகூய விஷ்ணுநாஸிவிஃநதெ ॥ ௪௦॥ காதஹிஷ்ணுநுதாஹ
 ததுபிதெனெடுவாவிஃநதெ, ஸா விஷ்ணு சுயபுராஸாஹிவிஷ்ணுஸிவெநெவண்ண யந்
 வொநாய, கவிதவிஷ்ணுநெவந ஜொகூய, ததுபி கதிஷ்ணுநெவண்ண வொஸிதெ ॥

† 'சீழகிச சீழகி' எனப்பது பாட மெனப்பா சிலா

னச சோதிககண்ணனை] நமசிவாயநியாதா நெருவனுயக கிட்டப்பாக்கிறேமோ? நிதயவஸதுவா யிருக்கச்செய்தே ஜஞாநஸங்கோசவிசாலாஹ மாகாநினறதிநே இவவஸ்து, அங்ஙனனறிககே, மெய்யான ஞானசசோதி ரயுடைய கருஷணனை, “வனகொஹசிவீக்ஷிதநிவெக்ய” (ஏகோ ஹமஸமீதிச மநயஸேத்வம்) எனனுமபடியே [நெஞ்சே மெயஞ்ஞானசசோதிககண்ணனை மேவு துமே] ‘ஸுலபன்’ எனற நமமாலே கிட்டப்போமோ? எனனுதல், நிரவாஹகளுவனை நமமால கிட்டப்போமோ? எனனுதல் மெயஞ்ஞானசசோதிக கண்ணனை மேவுதுமே நமமாலேகிட்டப் போமோ? நெஞ்சே! மெயஞ்ஞானசசோதிக கண்ணனை எஞ்ஞான்று மேவுதுமே? எனம் அவயமாக வுமாம்

(எ)

எட்டாம் பாட்டு.

மேவுதுனபவினைசளை விதே துமிலேன
ஒ புதலினறி உனகழலவணங்கிறறிலேன
பாவுதொலசீரககண்ணை! எனபருகூடரே!
கூவுகின்றேனகர்ணபர்ன எங்கெயதக்கூவுவனே

ஆ—(மேவு) காமயோகமாதல், பசுதியோகமாதல், ஜஞாநயோகமாதல் ஒன்றும் செய்கிறிலேன, செய்யாதிருந்தாவது, ஸௌஸீலபவா கஸலபகாருணயாதபஸங்கயேய திவ யாதமருணாகளாலும் நிராகிஸுபௌஜஜிவஸப ஸௌநதாய ஸௌநதாயஸங்கயேய திவயருப குணாகளாலும் பரிபூரணையிருந்த உனனைக சாணவேணு மெனறென்று கூப்பிடாநின்றேன, இப்படி கூப்பிடு உனனைக சாணகைக்கு எங்கே சாயகரமாகிறது? எனகிறா

ஓ—எட்டாம்பாட்டில், உனனைப் பெறுசைக்கு எட்டான விரகுகள் எனபககல் ஒன்று மினறிககே யிருக்கச்செய்தே உனனைக்காணவேணும் என்று கூப்பிடாநின்றேன எங்கே வந்து பசைக்க கூப்பிடுகிறேன? எனகிறா

போகாமே ‘மெய்’ எனகிற விசேஷணவயாவருத்தி - ‘நிதயவஸதுவாய’ இதயாதி இவவஸது-ஆதயவஸது ‘ஸலராபடியுமியும்’ எனனுமதுக்கு பரமாணம் - ‘ஏகோஹம்’ இதயாதி ‘கண்ணனை’ எனறதுக்கு இரண்டு ஆததம் - ஸுலபனென்னுதல் நிரவாஹகனென்னுதல் இந்த இரண்டாததத்தையும் அருளிச்செய்குரா, ‘ஸுலபன்’ இதயாதி வாகயதவயேந பூவாகள நிரவாஹத்திலே ‘நமமாலே கிட்டப்போமோ’ என்று ஏகா ரம் - பரஸத்திலே, கிட்டமாட்டோ மெனறபடி இந்தப்பகத்தில, ‘எஞ்ஞான்று’ என்றதுக்கு - யதாநவயம் நமபெருமாஸா நிரவாஹத்துக்குச் சேர ஆததம்-‘நெஞ்சே மெயஞ்ஞானம்’ இதயாதி நெஞ்சே மெயஞ்ஞான யினறி வினாயியலபிதபமுநகி - நாமிருந்திருந்திரங்கி - எஞ்ஞான்று மெருகுமென்று தொடங்கி, கண்ணனை - எஞ்ஞான்று - மேவுதுமே இதயவயி, அஸமிநபகே, ஏகாரம் - ஈறறசை அவயயமிதபாததி மெயஞ்ஞானச சோதி - நிதயஜ்ஞாநதேஜஸஸை யுடையவன

‘தஜ்ஜஞாநம்’ இதயாதி வஷதேமேஸே பஞ்சமே மைதரேயம்பரதி பராஸா? ‘ஸஜ்ஞாயகெயெந’ இதயாதி மஹாபரவேஸே லிகிதா பரதமேமேஸே ஏகோநவீமேஸையாயே, ‘தக்ஷித்யுநஸ்யாய’ இதயாத யபி லிகிதம் ததரைவ ஸமவவாவணி அஷ்டாதரிமேஸே துஷயநதம் பரதி ஸருகதலா, ‘வனகொஹசிவீக்ஷிதநிவெக்யம்’ நஹுதயம் வெகிஸுமிவாராணஸி. பொவெகிதாஸி-ஃ வாவகஸ்ய கஸ்யாணிகெகஸ்யவ்யுதி-நகஸ்யாவதி”

(எ)

[மேவு என்று தொடங்கி] - துக்கத்தை விளைப்பதாய் அநாதிகாலம் அதுஸரிதகிருக கிற தவதபராபதி விரோதிகளை ஏதேனும் ஒருவிரகாலே போக்கவும் மாட்டிறறிலேன நிரந்தர மாக உன் திருவடிகளை ஆஸ்ரயிக்கவும் பெற்றிலேன [பாவு என்று தொடங்கி] - எங்கும் பர வித்தமான கல்பாணகுணங்களுடைய உன்னுடைய அழகை எனக்குக் காட்டினவனே !

ப - அநந்தரம், வெள்ளப்பகாரிதமான குணவிகாடுவனஜ்ஜவலயத்தை அதுஸரி தித்து, நிஸஸாதநுன நான் எங்கே காணக் கூப்பிடுவது? என்கிறா

மேவு துன்பம் அவ்நாபூததுக்கதையுடைததான, வினைகளை பாபங்களை, விடுகது மிலேன (தநநிவாததகமான தபோஜ்ஞாநஸமாதிக்களாலே) போக்குவதுஞ் செய்கிலேன, ஓவுதல இனறி நிரந்தரமாக, உன் (பராபதன) உன், கழல் திருவடிகளை, வணங்கிறறிலேன (வணக்குடைத்தவநறியாலே) வணங்குவதுஞ் செய்கிலேன, பாவு (எங்குமொக்கப) பாம்பி, தொல் ஸவாபாவிக்கமான, சீர ரக்ஷணைகாரதகுணங்களுடைய, கண்ணை கருவுண்ணைய, என் எனக்கு ஆஸ்ரஜநகமான, பரஞ்சுடரே நிரவதிகதேஜோருபனுனவனே ! காண்பான் காண லேனுமென்று, கூவுகின்றேன் (ஸாதநாநுஷ்டாநமபண்ணி யிழநதார கூப்பிடுமாபோலே) அழை ததுக்கூப்பிடாரின்றேன், எங்கு எங்கே, எய்த - கிட்டுவதாக, கூவுவன் கூப்பிடுவேன் ?

இ - எட்டாமபாட்டில், உனனைக் கிட்டுசைக்கு எனக்கல் ஒன்றுமின்றிக்கேயிருக்கக் காலவேனுமென்று கூப்பிடாரின்றேன் எங்கே பசிக்கக் கூப்பிடுகின்றேன்? என்கிறா

[மேவு இதயாதி] இவ்வாதமாவுக்கு நிரூபகமோ வென்னுமபடி பொருநதின ஸாம ஸாரிகமான துக்கத்தை விளைப்பதான ததபராபதி விரோதிகளை “யடுகிணவாவசிவநாடி” என்ற விஹிகாநுஷ்டாநததாலே போக்கவும் மாட்டிறறிலேன “நிவியுாவசிவயு” என்கிற படியே அநவாசபாவாநுபமான பகதியைப் பண்ணப்பெற்றறிலேன ஓவுதலின்றி மேவுதுன்ப வினைகளை பென்றுமாம் [பாவு இதயாதி] “விஷிகு” ஸதருக்கள கோஷடியிலும் பரவித்தமாய் ஸவாவாவிக்கமான கல்பாணகுணங்களுடைய கருவுண்ணே ! [என் பரஞ்சுடரே] தாமதின்று இவவடிவழகை எனக்கு முறமுட்டாககித் தநதவனே ! “பரஞ்சுடருடம்பாய” என்னக்கடவதிகே [கூவுகின்றேன் காண்பான்] - ஸாதநாநுஷ்டாநமபண்ணிப் பலமதாழ்ததாரைப்போலே கூப்பிடா ரின்றேன் [எங்கெய்தக் கூவுவனே] ஒரு கூுதரன் கூப்பிடு எங்கேபசிக்க? சாபலமிதே

ரடு - எட்டாமபாட்டு ஸாதநாநுஷ்டாநம் பண்ணினா பம்மதாழ்த்துக்கூப்பிடக்கடவ கூப்பிட்ட, பேறறுக்கு ஈடாயிருப்பதொரு ரைமமுதலிலலாத நான் எங்கே வந்து கிட்டக் கூப்பிடு கின்றேன்? என்கிறா

[மேவு] “திருமெதவவடிவாஸ்வஹிவன்” (திலதைவவத் தாருவஹிவத்) என் கிறபடியே இவ்வாதமாவோடு பிரிக்கவொண்ணாதபடி யிருப்பதாய், துக்கத்தைவிளைப்பதா யிருக்கிற பாபங்களை, “யடுகிணவாவசிவநாடி” (தாமேணபாபமபவத்தி) என்கிறபடியே விஹித்

எட்டாமபாட்டு - ‘மேவுதுன்பம்’ இதயாதி பூவாரத்ததையு, ‘கூவுகின்றேன் காண்பான் எங் கெய்தக்கூவுவன்’ என்றதையும் சடாக்ஷித்து அவதாரிகை - ‘ஸாதநாநுஷ்டாநம்’ இதயாதி கையமுதல் - ஸாதநம்

மேவு - அவ்நாபூதமாயப் பொருநதி வாததிகிற ஆத்மாவோடே பொருநதிறுக்குமதுக்கு பர மாணம் ‘திலதைவவத்’ இதயாதி, ததயதாயே இதம் - பரஞ்சுடரதமவிஷயப்பி, தூவீவேசதவே தருஷ்ட பாததயா உகதம் துன்பவின் - துக்கததையுண்டாகுகிற வினை தாமாசாணம் பாபநிவாததகமென் னைக்கு பாமாணம் - ‘தாமேண’ இதயாதி இயம் ஸருநிகி தைத்திரீயகே பாபங்களை - நிவியத்தகாலயநாம்

கா'மாநுஷ்டாநததாஸே போககிறிறீஸேன [ஓபதலினறி உனகழல வணங்கிறிறீஸேன] 'நிபியுஸா வஸிதவஸு' (நிதிதயாஸிதவயஸ) எனகிறபடியே அநவரதபாவநாபணணி உனகை ஸாஸுதாநகரிகக விரகபாநததிலேன "ஓபதலினறி மேவதுநபவினைககை விதேதுமீஸேன, ஓபதலினறி உனகழல வணங்கிறிறீஸேன" எனம மெபா அருளிசீசயயும் படி "கண்ணுபபெண்டாடிகு உணண அவஸஸமீஸலை" எனனுமாபோஸே, இநதரியங்களுககு இறையிடதே திரிநதேனிததனை, எனககு ஒனம ம விதமபாநததிலேன [பாவுதோஸீககண்ணு] இஙஙனையிருகக, உனகை அஙஸநதிதத வாறே விட'மாடிகிறிலேன, "விபிதஸ" (விதித) எனகிறபடியே, உகவாதாநகோஷடியிலு'ம பர ஸித்த'மாஸ ஸ்வாஸாவிசகலயாண ரணங்ககையுதய கருஷணனே! [என பரஞ்சுடரே] ஸாவ பரகாரததாலு'ம உண்டான உதகாஷததை எனககு அரிவிததவனே! [கண்ணு என பரஞ்சுடரே] தாழநினம இவவடிவழகை எனககு முறறாடடாககினவனே! எனமமாம "பரஞ்சுடருட'மபாய" எனனககடவதிறே [கூவுகின்றேன தாணபான] - ஸாதநாநுஷ்டாநமபண்ணி பம்மதகபபுராதா கூபிமோபோஸே, காணவேணுமெனம கூபிபிடாநின்றேன [எங்கயதககூபுவனே] 'ஒருககாசுது கூபிபிடது' எனம பரஸு வாலினஸூககததிலே கேடகபபுகுகிறதோ? எஙஙனே வநது கேடகக கூபிபிகிறேன?

(அ)

ஒன்பதாம் பாடல்

கூவிககூவிக கோவேன்ததூற்றள்ளினறு
பர்வியேனபலகாலம் வழிதிகைத்துஅலமருகின்றேன
மேவியனூரிரைகாத்தவன் உலகமேலலாம
தர்வியஅம்மர்ன எங்குஇனிததீலபபேயவனே

ஆ — (கூங்குகூங்) அபாகயரிஷகரமணமாய நிரதிரயதுகாஸபதமாபிருதத கொடு
வினைததூறுள்ளே நினறு பாஷியேன பலகாலமும் கூங்குகூங், எமபெருமான திருவடிகளிறசென்று
சோ வழி யறியாதே திகைத்தது அலமருகினதேன, திருவாய்ப்பாடிசிலே ஸாவஸுலபனாயகொண்டு

வகளை விவரித்தாலும் நுஷ்டாந்தரத்தாலே - பலாபிஸை கிரஹித்தாலும் நுஷ்டாந்தரத்தாலே 'ஒஷதலினி' இதி - நிரந்தரமாக உனதிருவடிசை வணக்குடைத்தவநெறியாலே வணங்குவது செய்திலேன காம்பகதியோக ராஜிதயஞ சொன்னது - ஐஞாநயோகராஜித்யததாரகம் உபலக்ஷணம் ஸாதமஸ நயாயத்தாலே யோஜநாத ரம் - 'ஒஷதலினி' இதயாதி ஒவாதே - விசேசதியாதே, பொருந்தியிருக்கிற துக்ககாலஹம்பாவகளைப் போக கிறறியேனென்று சபதாந்தம் ஸாவதா இரதரியவஸ்யயுயே யிருந்தே எனையபடி தேனைவலேஹதா ஸாதநா நுஷ்டாநாக்யமஸாஸ மிதயாததஃ அமுமேவாராததமஹ - 'கண்ணுலப்பெண்டாட்டிக்கு' இதயாதி யதவா, வயதிரேகததால் பவிதம் - 'கண்ணுலம்' இதயாதி 'ஒஷதலினி' என்றது - 'மேவு' என்றதற்கு விசே ஷணமாதல, வினைகளுக்கு விசேஷணமாதல இரை - ஆஹாரம் பாவுதல - பரம்புதல கீழேகடக்கிதது ஹாவம் - 'இறகலினே' இதயாதி சபதாந்தம் - 'விதி' இதயாதி 'விதி' கலஸுமியிடுகிற பூரணாமத் வதலு! தெநநெடுகீழ்வதலு தெய்விலிதலு' இதி ஸாதநாகாண்டே ராவணபரதி வீதா 'பாஞ்சடா' என்றதற்கு இரண்டாந்தம் - ஸாவபரகாரோததகாலதல, வடிவழகாதல தவீதியாதததல 'கண்ணு' என்றததைக் கூட்டி ஹாவம் - 'தாமரின்ன' இதயாதி முறாட்டாக்கினவன் - பூண்போஜநமாக் கினவன் 'என்கெயத்தகவுவன்' என்ற விதத்தில் - 'யடுஸுமலிடுகிற யடுகெநயுகிறாநவாடி' வவகெநயுகிறவாபஸு வவகெநயுகிறவாபஸு' என்றது அநஸதேயம் பாவு தெலசீக கண்ணு என பாஞ்சடோ - மேவுதனப் மிதயாரபய அநவயி

வாதத்திதருளினவன் திருவடிகளைச் சேரமாட்டிறுமில்லேன், அன்று ஒருதேசஸிபேஷத்திலே வாதத்திகையாலே சேரப்பெற்றதொழியவும் ஸம்பங்குமன்றோ? எனினில்,— ஸாவதேசவாதத்தி காரண வாவாகமாகுகளும் தன் திருவடிகளினாலே அகப்படுமபடி உலகமெல்லாம் தாங்கியருளின அன்று உன் திருவடிகளைச் சேரப்பெற்றமில்லேன் அன்று சேரப்பெற்ற நான் என்று சேர இருக்கிறேன்? சேராத்தொழியில் இவ்வாதமா முடிவை நிரூபித்தம் இனி அவனுடைய ஸபவரதவம் விகலமாகவாசாகே புருகிறது, இனி ஆகமாவதிகமாக அவன் திருவடிகளைச் சேரு கையென்று ஒரு பொருளில்லை யென்று நனையறறுக கூப்பிடுகிறா

ஒ — ஓர்பகாமபாட்டில், கருஷணையும் ஸ்ரீ வாமநாயும் நீ லோசததுசகுப பண னின் மஹாதுசரஹததுககுப புறம்பானேன் இனி நான் உனனைப் பெறுகையென்று ஒருபொரு ளுண்டோ? என்று நிராஸராகிறா

[கூவி என்று தொடங்கி] - ஸமஸாரத்திலே நினது அததேநாடு பொருதகமில்லாமையாலே பெரிய ஆரத்தியோடே பலகாலும் கூப்பிட்டு என்னுடைய பாபத்தின் மிகுதியாலே அவனைப் பெறுகைக்கு விரகும் அழியாதே நெடுங்காலம் அலமராசினேன் [மேனி என்று தொடங்கி] திருவுள்ளத்தில் பொருதகத்தோடே கூடப் பசுநிரைமேயப்பதும் செயது அதுபோலேயன்றிக் கே தன்னுடைய திருவடிகளை எல்லாதலைமேலும் படுமபடி லோசதையெல்லாம் அளப்பதும்செயது இச்செயலாலே லோகத்தையுடைய அடிமைகொண்டிருக்கிறவனை அன்றும் தப்பின் நான் இனிப் பெறுகைக்கு விரகுண்டோ?

ப — அநந்தரம், அறிவிலலாதாரோடு அறிவுடையாரோடு வாசியுமபடி உபகரித்த உபகாரத்துக்குத் தப்பின் நான் கிடடுவது எங்கே? என்கிறா

கொடு கருமான், வினை பாபங்களுக்கு ஆகரமாய், தூற்றுா (புகால புறப்பட வெண்ணுத ஸமஸாரமாகிற) தூற்றில் அகப்பட்டு, நினது நினது, பலகாலம் அநேக காலம் புறப்பட, வழி திகைத்து வழி அறியாதே பரமித்து, அலமருகின்றேன் (அதுகளுள்ளே) அல மராநிறுகிற, பாவிபேன் மஹாபாபியான் நான், அன்று (ஓர்பவருத்தாகப் பசுமேயக்கக் கோலைக்கொடுத்த) அன்று, மேனி (காயப்பாடாகவன்றியே) நெஞ்சுபொருத்தி, ஆநிரை பசுச களை, காததவன் ரக்ஷித்தவனுய், உலகமெல்லாம் (இப்படி பராதேஸிகமன்றியே) ஸாவலோக விஷயமான, காஸிய தரைவிகரமாபதாரத்தையுடைய, அம்மானை ஸாவஸவாயியை, இனி அன்றைக்குத் தப்பின்பின்பு, கூவிகூவி (ஆரத்தியாலே) பலகாலும் கூப்பிட்டுக் கூப்பிட்டு, எங்கு எங்கே, தலைப்பெயவன் கிடடுவேன்?

இ — ஓர்பகாமபாட்டில், கீழ் பரஸதுதமான் ஸ்ரீவாமநாவதாரத்தையும் கருஷணை தாரத்தையும் சொல்லி அவற்றைத் தப்பின் நான் இனிக் கிடடுவென்று ஒரு பொருளுண்டோ? என்று இன்னுதாகிறா, நிராஸராகிறா ரென்றுமாம்

[கூவிகூவி] ஸமஸாரத்தோடு பொருதகமாட்டார, காலவாங்குகைக்கு யோக்யதையிலலை, 'காணவாராய்' என்று கூப்பிடுகிறா ஒருகால கூப்பிட்டுப் பின்பு ஸவருபஜஞாததாலே ஆறியிருக்கமாட்டாதே மேன்மேலெனக் கூப்பிடுகிற படி இவா கூப்பிட்டால் ஸபவரணுகுக் கை நீட்டியெடுக்கவெண்ணுத் தூற்றிலேயாழிறறு, இவா புகரு நிறுகிறது [கொடுவினை தூற்றுள் நினது]—கொடிகான் பாபகரை வினைசகவற்றையப் பசுக்கிடமும புறப்பட்டிடமும கொரியாததான் ஸமஸாரத்திலே யாழிறறு நிறுகிறது [பாவிபேன்] ஸ்ரீஜாகராஜன்திருமசன் ஸ்ரீவாலமீகீபச வான் ஆஸ்ரமபரிஸரத்திலே கூப்பிட்டாரதேபோலே சிலா 'ஐயோ! என்னச் கூப்பிடுகிறேனோ?' என

னுதல், 'உன்கைக்கிட விரகநியாதே அலமருசைக்கு அடியாந் பாபத்தைப் பண்ணினேன்' என னுதல் [பலகாலம் இதயாதி] நெடுங்காலம் உன்கைப்பெயும் விரகநியாதே அலமராகிநேன [மேலி இதயாதி] ஆபத்துக்கு உதவாதானாய்த் தான் படுகிறேனோ? நித்யஸூரிகளுக்கு நிரவா ஹகனா தன்னையிலே கோலைத் தந்து 'பசமேய' என்றால், 'ரக்ஷகரான நமக்கு விஷிதமிதே' என்று இருக்கையாந்நிகசே அலப்பலாமமாகப் பொருந்தி [அன்று] அதுவும் ஒருகாலமே! [உலகமெல்லாம் காவிப்] அது ஒருரளவேயாபத் கப்பவுமாம், எல்லா கலையிலும் திருவடிக ளாமபடி ஸாவலோகநாயோயும் அளந்த அன்று எம்மலையிலே கிடந்தன? [அம்மனை] எல்லாநா யும் அடிமை சொண்டவனை [எங்கு இனித தலைப்பெய்வனை] அந்த துளிகாரத்திலும் தப்பின நான் இனி எங்கே கிடப்ப புகுகிறேன்? அவனதான் வந்து உபகரித்த அன்று தப்பின நான் ஸாத் நானுஷ்டாநம்பண்ணி அவகேசென்று கிடப்பபுகுகிறேனோ? என்று நிராசராகிநா

ராகி - ஒன்பதாமபாட்டு வரையாதே ஸூராகுமோகக் முகங்கோதேத அவதாரங் களுக்குத் தப்பின நான் இனி உன்கைக்கிடகையென்று ஒரு பொருளுண்டோ? எனநிராசராகிநா

[கூலி] ஸவருபஜஞாநததாே ஆறியிருக்கமாட்டாதே ஸமஸாரத்திலே யிருந்து கூப்பிடா நிற்பா [கூலி] ஒருகால கூப்பிடே அங்குதித்து மீளுமதனிககே மேனமேலெனக் கூப்பிடாநிற்பா [கோலேனைத்தாறுமா நினம்] கூப்பிடேகேடேஇரங்கி எப்பதாக ஈஸ்வரன கை நீட்டினால், நீட்டின கை வாங்கவொண்ணாத நிதத்திலே யிருந்தாயிற்றுக் கூப்பிடேவது [பாலியேன்] ஒருவாஸிசிபரிஸரத்திலே யிருந்துதான் கூப்பிடப்பெறேனோ? [புகாமம் வழிதிகைத்து அம்ரு கின்றேன்] காலமெல்லாம் அறிவுகேட்டுத் தமோமுகிற நான் [மேலி இதயாதி] ஆபத்துக்கு உதவாதவனாய்த் தான் படுகிறேனோ? * "மொமொலீஜ நவலுஹுஸ்தீவாதயு" (கோகோ ப்ஜநஸங்குலம் அதீவாததம்) என்கிறபடியே நோவுபட்ட அன்று ஒருபகலினமேலே ஓரிடையன் மேலே ஒருதுளி விழாதபடி தோற்றிற்று ஒருமலையை யெடுத்து உபகரித்தவனை [மேலி] நித்ய ஸூரிகளுக்கு நிரவாஹகனா தன் கையிலே கோலைத் தந்து 'பசமேய' என்றால், 'ரக்ஷகனான நமக்கு விஷிதமிதே' என்றிருக்கையாந்நிககே அலப்பலாமமாகப் பொருந்தி [அன்று] அதுவும் ஒருகாலமே

ஒன்பதாமபாட்டு - 'கூலி' இதயாதி தலிதீயதருதீயகாதைகளிற் சொன்ன வாங்க கருஷணவதாரங் களை அறுவதித்துக்கொண்டு 'நிராசராகிநா இப்பாட்டில்' என்கிறா - 'வரையாதே' இதயாதி 'நிராசராகிநா' என்றது - 'எங்கினித்தலைப்பெய்வன்' என்றததைப் பற்ற

"ததுஸூவுஷபுரஹவெக?" எனநிராதே கூப்பிடவானென்? என்கிற ஸங்கையையும் பரிஹரித் துக்கொண்டு அரத்தம் - 'ஸவருபஜஞாந' இதயாதி, பராயதவராதிரயாதிதி ஹவ் 'கொடுவீனைத்தாறுமா நினம் - கூலி' என்று அவ்வயம் விவகிதம் இவவாகயத்தில் ஸமஸாரமாகிற் பெருந்தாறு என்றபடி வீப ஸைக்கு ஹவம் - 'ஒருகால' இதயாதி அறுதபித்து ஸவருபவிரோதாநுநதநததால் இதி ஹவ் 'கொடு வீனை' இதயாதிக்கு - கருமான பாபங்களுக்கு ஆகரமாய், புகால் புறப்படவொண்ணாத ஸமஸாரமாகிற் துற ரிலே அகப்பட்டுநின்ற என்று ஸபதாரத்தம் 'கூப்பிடேகேடிரங்கி' இதி- 'ராகிநாஜுரோபொவெநவாஸு'

இதயாதி 'தாறுமாநினம் - கூலிக் கூலி' என்ற பதத்தைக் கடைக்கித்து, 'பாலியேன்' என்றதுக்கு ஹவம் - 'ஒருவாஸிசி' இதயாதி வாலிச்யாஸரமஸமீப வாததநததால் பிராட்டிக்கு அப்போதே கலேசம்போயிறிறே யென்றபடி இங்குப் பாவமாவது - தாமிகபரிஸராலாய் வழிதிகைத்து - புறப்படவழியறியாதே பாயித்து தாதபாயாரத்தம் - 'அறிவுகேட்டு' என்று இவவபதாரத்தைச் சொல்லுகிறவருடைய ஹாரத்தபாவம் - 'ஆபத் துக்கு' இதயாதி 'காததவன்' என்றதுக்கு இரண்டாததம் - ரக்ஷித்தானென்னுதல், யேயத்தானென்னுதல் 'மேலி' என்றதுக்கும் இரண்டாததம் - ஸாவதாநமாக வென்னுதல், ஸவபரையோஜனமாக வென்னுதல் பாதாரத் தம் - 'மொமொலீ' இதயாதி அன்று - ஆபத்தையிலே தலிதீயாரத்தம் - 'நித்யஸூரிகளுக்கு' இதயாதி 'அன்று' என்றதுக்கு ஹவம் - 'அதுவும்' இதயாதி ஆபத்திலே உதவி அவனதான் ரக்ஷித்ததம் ஒருகாலமே

[வழிதிகைதலமருகினேனே மேலி அனறு ஆநிரகாததவன] காட்டிலே வழிதிகைத்தாக்கது இடையாபோலேகாணும் வழிகாட்டுவாரா, “உலகமெல்லாம்” (மாமேகமஸரணமவரஜ) எனறு வழிகாட்டினவனே, வேறுவழி காட்டின ரிலையே திருத்தோத்தட்டிலே நின்று ஸகலாத மாககளும் உஜ்ஜீவிகுமபடி வழிகாட்டினன அவனே [உலகம் இதயாதி] ஓரூககு உதவின வளவனறிகே, ஸகலபதாத்தவகளிலும் ஒன்றும் பிரிகதிப்பதாத்தபடி எல்லாநிலைகளிலும் மொககத திருவடிகளை வைத்து ‘தான ஸவாமி’ எனறுமிடத்தை அறிவித்தவனே [எங்கு இனித தலைப்பெயவனே] எங்கனே கிட்டப்போகினே? அந்த தூளிதாந்ததுக்கும் தப்பின நான் பரீகைக் கொலிப பெறப்படுகிறேனே? இததால், அவனதானே வந்து உபகரித்தவனும் தப்பின நான் ஸாத நாமுத்தாநம் பண்ணி எங்கேசென்று கிட்டப்படுகிறேனே? எனறு நசையறிகிறா (௯)

பத்தாம் பாட்டு

தலைப்பெயகாலம் நமனதமர்பாசமவிட்டால்
அலட்டினுண்ணும் அல வல்லலெல்லாம் அகலக
கலைபடலருளாதது எனகண்ணனைககணடுகோண்டு
நிலைப்பெற்றுஎன்னெஞ்சமபெற்றது நீநியிரே

ஆ—(தலைப்பெய) உதகாரநிவயஸநம்போலே அகிகோரமாய அகிதுஸஸஹமா யிருந்த எனனுடைய அந்தபகவதவிஸ்ரலேஷஜிதி நிர்வதிகவயாநமும ‘அவனுடைய ஸாநிஸரவா தவத்துக்கு வைகலயம் வருகிறது’ எனறுள்ள மஹாபயமும நிஸ்ரஸரஷமாக எல்லாம் போய, என நெஞ்சம் நிலைநின்று எனனுடைய ஆதமாவும் நிதயமாமபடி ஸாஸதரைகஸமதிகமயனான எம் பெருமானைத் திருமலைமீலே கண்ணிலே காணப்பெற்றேன என்கிறா

ஒ—பத்தாம் பாட்டில், இப்படி நிர்வாஸாய முடியப்படுக அழுவாரா, எம்பெருமான தம் முடைய ஆகதிகியெல்லாம் திரைத் திருமலைமீலே நின்றருளினபடினைபக காட்டியருளாக கண்டு தரிக கிறா

[தலைப்பெய என்று தொடங்கி] கிட்டுவராலம் பம்பா பாசத்தை விசினுல படும னுக்கெம்போலேயிருக்கிற பகவதவிஸ்ரலேஷஜிநிகமான நிர்வியாய னுக்கெல்லாம் அகல [தலை

யென்றபடி பதச்சோத்திக்கு ரேஸாகதிபாக ஹாவம் - காட்டிலே’ இதயாதி அப்படிவழிகாட்டினுனே இவன? என்ன, ‘மாமேகம்’ இதயாதி ‘அது அாஜுநனுக்கனறே எல்லாருகயிலையே’ என்ன ‘வாயுபுட் ட வந்திஷிஸுஸாலாவகாரணங்கூதடி’ என்கிறத்தை உட்கொண்டு, எல்லாருகம் உஜ்ஜீவிகை வழி

காட்டினவன இவனென்கிறா - ‘திருத்தோ’ இதயாதி மாமேக மிதயாதி வாகயதாயம் - ‘அதர பாகதிபதம்’ என்றும் சொல்லுவாக்கள் அப்போது, ‘காட்டிலே’ இதயாதி வாகயத்துக்கு - ‘இததால் ஸஸாரத்திலே பர மிக்கிறவாக்களுக்குச் சரஸ்ரலோகத்தைக் காட்டி ரக்ஷிக்குமவனென்று ஹாவம்’ என்று அருளிச்செய்வா ‘உலக மெல்லாம்’ இதயாதிக்கு அாததம் - ‘ஓரூககு’ இதயாதி ‘அந்த தூளிதாநம்’ இதி - ரேஸாகதி தூளி தாநம் - பூரிதாமிதி தவநி, பூரிதாநிதாந மிதி ஸவஹாவாததர பரீகையென்றதுக்கு - ஸாதநாநுஷ்டாந மென்று ஸவஹாவாததம் வேதசாஸதரபரீகையிதி தவநி ரேஸாகதியாலே சொன்னத்தை ஸவஹாவோக தியாலே அருளிச்செய்கிறா, ‘இததால்’ இதயாதி நகை - ஆகை தலைப்பெயகை - கிட்டுகை - ‘உததஸுஷ்டா கும்’ உலவட்டும் மொமொவீஜ நஸுங்கூதடி | சுதீவாகட்டும் ஹரிபுட்டா கெடுதெயாவின யத்தா’ காமேண் அவயடி

என்று தொடங்கி] வேதைதகஸமதிகமயனாயிருக்கிற கருஷணனை அவனுடைய பாஸாதாகலே ஸாக்ஷாதகரிககபபெற்று எனனுடைய மநஸஸும நிலைநின்று ஆதமரிதபதவமும ரிலைநின்றது

ப —அநததமா, “என்கினிததலைப்பெயவன்” என்கிற நைராஸயதகைக கண்ட கருஷணனை கான பிறபாடாககு உகவுமபடி பரமாணஸிததமான ஆஸகதியை பரகாஸிபபிகக,அத்காலே கலீஸபநிவருகதி பிறநது ஸநதுஷ்டாகிரா

நமனதமா - நமனதமா, தலைப்பெய காலம் கலைப்படுக காலம், பாசம பாசததை, விட டால விசினுல, அலைப்பூண (அவாகளால்) அலைககபபிகைகைப, உணனும அறுபவிகமுமா போலே (விசினுலகாஸநததால்) வநக, அ அநக, அலஸலெலலாம துக்கமெலலாம, அ கல விடபுப்போமபடியாக, பல பலவகைபபட்ட, கலை வேதககளாலே, ஞானம் அறியபபட்டு, என - எனக்கு ஸுலபனான, கண்ணனை கருஷணனை, கண்டுகொண்டு கண்டுகொண்டு, எந நெஞ்சம் - (ஸிதிலமான) எநநெஞ்ச, நிலை ஸந்தாயததை, பெற்று பெற்று, உபிர (ஆததி யாலே முடியபபுகக) ஆதமரவும், நீடு நிதயததைப, பெற்றது - பெற்றது

இ —பததாமபாட்டில, இப்படி நிராஸராய முடியபபுககவளவிலே ‘அவதாரகதுக குப பிறபட்டாககனறே நாம திருமலையிலே வநது நிறகிறது’ என்று திருமலையிலேவநதுநினை நருளினபடியைக காட்டக கண்டு தரிககிரா

[நமனதமா தலைப்பெய காலம்] யமபடா கிடடுங் காலம் ஏறகலே முகககாட்டிரா களாகில இவா பாபம பண்ணாரிறே “சிலகஸூயிநடி” [பாசமவிட்டால்] - ஸரீரவிஸலேஷத துககுப பாசததை விசினுல [அலைப்பூணுணனும] வாஸநை இங்கே இமுகக அவாகள சரீரததை விஸலேஷிபபிககத தேட, படும வயஸநம், ‘அவவலல’ எனனுமிததனை, தருஷ டாநத மிலலை அநதத துககமபோலே யிருக்கிற பகவதவிஸலேஷஜநித துககமெலல மாதல “வவகி தேவலி யஸு லொவ்யயாதூ வாஸுஷவரஸு நதஸு டுஷிவாடெத தவமகி ராயவா தேலலி உக வ திஹதலீயபுவஸு லொநுலொகூ” “பகவதலாபமேயான பின்பு யமவஸயதையும் வநததனறே?” என்று பணிககுமாம ஆண்டான [கலை இதயாகி] பல கலைகளாலும் அறியபபடுமவன “வெவெஷுஸுவெவெஷுரஹவெவெஷு” என்று வேதைதகஸ மதிகமயனான கருஷணனைக கண்டுகொண்டு, [நிலைப்பெற்று எனநெஞ்சம்] “எனமனதகினை நீ சிநதாமந செயயாய” என்று சிதிமான நெஞ்சமதாந கரித்தது [உபிர நீடு பெற்றது] “என கினித தலைப்பெயவன்” என்று முடியபபுகக ஆகமவாதுவும் நிதயமாயிற்று நிதயவஸதுவகு கு நாஸமாவது - தாஸயாஸிததி தாஸயமே நிரூபகமானால் கதலாபததில நிரூபயமும இலையாமிறே ‘சேதயாகிவிஸஜாதீயம்’ எனனு பகவதலாபததில அழியாதொழியுமோ?

ரடு —பததாமபாட்டு இவா நசையறறவாறே ‘கரமபராபதி பறருதுபோலே யிருநது’ என்று ‘நீ ஒரு பெருவிடாய ருண்டு என்று அறிநது, உமககாக வனறே வடககுத்திருமலையிலே நிற கிறது?’ என்று அநநிலையக காட்டித தரிபிககத தரிதது இனியராகிரா

[தலைப்பெய்காலம் நமனதமா] தலைப்பெய காலம் யமபடா வநது கிடடுங் காலம் இவன ஜீவிகசும நாள் * (‘நமககு எதிருண்டோ?’) எனனு மூலையடியே நினை வேண்டிறறசு செயது

பததாமபாட்டு - ‘தலைப்பெய’ இதயாகி நசையறறவாறே என்றது - ‘என்கினிததலைப்பெயவன்’ என்றதைப பற்ற பற்றது - பொறது ‘கண்ணனைக கண்டுகொண்டு’ என்றதைப பற்ற ‘அநநிலையக காட்டி’ இதயாகி இனியராகிரா - பரிதராகிரா

‘தலைப்பெய்காலம்’ என்று விசேஷிதததைகு ஹவம் - ‘இவன ஜீவிகசும’ இதயாகி ‘நமனதமா தலைப்பெய்காலம் - நமன தமா பாசம விட்டால்’ இதி காகாகநியாயேக உபயதர அநவேதவய?

* குண்டலிதம் பல ஸ்ரீகோஸங்களில இலலை யெனபா

திரியும் , நமன தமா, நாடோறும்) செய்த குற்றங்களுக்குப் பட்டோலை யெழுதி, பலாறுபவ ஸம்யத்
திலே வந்து முகங்கட்டுவார்கள் [பாசம் விட்டால்] - அவர்கள் தங்கள்கையில பாசத்தை
வீசிஞால [அலைப்பூண்ணணு] இவனுக்கு இவ்வருகே நரச கிடக்கையாலே அது இங்கே
இச்சிக்க, அவர்கள் அங்கே இச்சிக்க, படும கஸேசத்துக்கு ஓர்வதில்லையிறே ‘அவ்வல்ல’ என்னு
மித்தனை, நருஷ்டானந மிலை ‘அதேலாம காண்ககாண் விட்டுக் கடக்கிறிக், அததோடு ஸஜா
த்யமான அல்ல’ என்று எம்பரா அருளிச்செய்வது? அவ்வோபாதி கலேசம் போருமாயிற்று பகவத்
விஸ்வேஷத்தால் வருமது, இவாகு அன்றிக்கே, ‘பகவத்பாபமேயான் பினபு யமவஸ்யாதபும
வந்ததே யன்றே ?’ என்று அந்த யமவஸ்யதை போம்படிபாக’ என்று ஆண்டான நிர்வஹிக்கும்
படி [கலை இதயாதி] ‘‘**வெவெஹுஷாவெஹுஷாவெவெஹு**’’ [வேதாஸஸாவைரஹமே
வவேதய:] என்கிறபடியே பலகலைகளாலும் அறியப்பட்ட உத்காஷத்தை புடையனா யிருந்துவை
த்து, நேருகைநீட்டாக பரமானங்காளிலே கேட்டுபோகாதபடி கண்ணுகு விஷயமாக கருஷண்
னாய வந்து அவதரித்தவனைக் கண்டு கொண்டு [நிலைபெற்று எனநெஞ்சம்] ‘சினதாமற் செய்யாய’
என்ற நெஞ்சம் ஒருபடி தீர்க்கப் பெற்றது [உயிர் நீடு பெற்றது] அச்சேதயமாய அதாஹயமா யிருக்கிற
ஆதமவஸதுவும் அறியப்படக்கது, இப்போதாயிற்று நிதயதவம் பெற்றது நிதயமான ஆதமவஸதுவுக்கு
நாசமாவது தாஸயாலித்தி “**ஹெஹுஷாவிவஹுஷாவி**” என்ற இதத்தை போக்கி, தன்னில
ஸூகக்ஷம்மாய்ப்புகு வயாபித்து அழிக்கவல்ல பகவத்குணங்களுக்கு அழியாமையில்லையிறே, சேஷ
வஸதுவுக்கு சேஷதவம் நிரூபகமாணல், நிரூபகத்தை யொழிய நிரூபயஸித்தி யில்லையே (க௦)

[illegible]

பதினொராய பாட்டு.

உயிரகளெல்லாவுலகமு முடையவனைக
சுயிலகோள்சோலைத தேனகுருகாசசடகோபன
செயிரிலசோலலிசைமாலை ஆயிரததுள் இப்பததும்
உயிரினமேலாகதை ஊனிடையொழிவிககுமே

ஆ—(உயிரகள்) இப்படி ஆழ்வார உளராகையாலே எம்பெருமானுடைய ஸாவேஸ வரதவமும் அவிசலமாய, திருநகரியும்அடங்க ஸமருதநாமாயிறு என்கிறது - ‘உயிரகளெல்லா வுலகமுமுடையவனைக சுயிலகோள்சோலைததெனகுருகா என்கிற இடம் இனிமேல் இததிரு வாயமொழி பகவததுபவிரோதீபான பரகருகிஸம்பநத்ததைப் போகசும் என்கிறது

ஒ—நிகமத்தில், இததிருவாயமொழி சற்றா தமமைப்போலே நோவுப்பாதே ஸம ஸாரவிமோசந்ததைப் பெறுவா என்கிறா

[உயிரகா என்று தொடங்கி] தமமைப்பெறுகையாலே பூணமா ன ஸாவாயத்தை யுடையனானவனை, தாம் உஜ்ஜீவிகசையாலே ஸமருதநமான திருச்சோலையோடு கூடின திருநகரியை யுடைய ஆழ்வார அருளிச்செய்த நிரத்தோஷமான ஸபகஸ்தாபபதையுடைய ஆயிரததிலும் இததிருவாயமொழியானது தனனை அபயஸித்ததாககு ஆதமாவுசகு பரகருகிஸம்பநத்தே ஹதுவான காமத்தைப் போகசும்

ப—அநந்தரம், இததிருவாயமொழிக்குப் பலமாக, தாம் அபேக்ஷித்த ஸாரீஸம்பநத் திவருத்தியை அருளிச்செய்கிறா

எல்லாவுயிரகள் - எல்லாவுயிரகளையும், எல்லாவுலகமும எல்லாலோகங்களையும், உடை யவனை உடையவனை, சுயிலகோள் சுயிலகளையுடையதான, சோலை சோலைகளையுடைய, தென- அழகிய, குருகாச சடகோபன திருநகரிக்குநிரவாஹசரான ஆழ்வார அருளிச்செய்த, செயிர-லக்ஷ ணக்குறை, இல் அறம், சொல் சொல்லையுடையதாய, இசை இசையோடுங்கூடின, மாலை - தொடையையுடையதான, ஆயிரததுள் ஆயிரததுள், இப்பததும் இப்பததும், உயிரினமேல் ஆதமாவுக்கு வந்தேறியாய பந்தகமான, ஊன ஆசகையிடை - மாமஸாதிமயஸாரீரத்தினிடைநின் றும், ஒழிவிக்கும் கழியும்படி பண்ணும் செயிர குறறம் இது கவிவிருத்தம்

இ—நிகமத்தில், இததிருவாயமொழி அபயஸித்ததாககு ஸாரீஸம்பநத்ததை அறுத் துகக்கொடுக்கும் என்கிறா

[உயிர இதயாதி] ‘உயிராரீடுபெற்றது’ என்று இவா திரிததவாரே அவன் எல்லாவுயிர களையும் எல்லாலோகங்களையும் உடையவனான ஸாவரகக்ஷணசகு ரக்ஷயகதிலே ஒன்று குறை யிலும் ரக்ஷகதவமொன்று ஒழுவாயாமினே [சுயில இதயாதி] இவா உறவினவாரே “கவி லுக்ஷாஃ வாரிஜாநாஃ” என்று திருச்சோலையும் உறவி, இவாதிரிததவாரே “ககாலம் விநொ லுக்ஷாஃ” என்கிறபடியேயாய அங்குள்ள சுயிலகளும் ஹாஷத்தங்குப் போக்குவிட்டுக் களிசகும் படியாயிறு [செயிர இதயாதி] செயிர குறறம், இல் இல்லாமை, ஆக, நிரத்தோஷமான ஸபகஸ்தாபபதையுடைய ஆயிரம் இப்பததங்கு குறறமில்லாமைபாவது “எவகினித் தலைப் பெயவன்” என்றது மெய்யாயிருகை [உயிரினமேல் ஊனிடையுக்கை ஒழிவிக்கும்] ஸாரீ ஸம்பநத்தே ஹதுவான காமத்தைப் போசகும்

ராமு — நிகமத்திலு, * (இத்திருவாய்மொழி, அபயஸித்தநாககு ஸரீரஸம்பந்தத்தை அறிந்துகொடுக்கும் என்கிறா) தம்முடைய ஆரத்தியேலலாம போம்படி அவன் வந்து முகங்காட்ட, 'நிலைபடெற நென்னெஞ்சம் பெற்றது நீயோ' என்றா இவா, அவன் முகத்தைப் பார்த்தவாறே அவனுயிரி நீடுபெற்றதாயிருந்தது

[உயிராக இயாதி] இவா தரித்தபின்பாயிற்று அவன் எல்லாவுலகமும் எல்லாவுயிருமுடையவனுயிற்று, இவகு இவரோருவரையும்றே இழக்கப்படுகது, அங்கு ஸலிபுதிசுனனவனை யாயிற்று இழக்கப்படுகது ஏகாங்கம் விகலமானாலும் அவகவைகலயமுண்டிறே, இவரைப் பெற்ற பின்பாயிற்று எஸ்வரதவம் பூணமாயிற்று [சுயில இயாதி] பரகாரியானவன் தரித்து, பரகாரபூதரான இவரும் தரித்து, இவா தம்மளவனறிகதே திருநகரியும் தரித்து, அங்கு உண்டான சோலைகளும் தரித்து, அங்கு உண்டான திராயகுகளுடைய ஹாஷஸ்சுசகமான தவரியும் கேட்கும்படியாயிற்று “சுகாரமுவமிதொவ்யசுகா?” [அகாலடலீநோவருசுகா?] என்னுமபடியாயிற்று [செயிரிலசோல இயாதி] குற்றமற்ற இயலையும் இசையையுமுடைத்தான மாலை தேஹஸம்பந்தத்தோடே பொருத்தமுண்டாயிருக்கச் சோலவதல, பகவல்லாபமொழியச் செல்லும்படியாயிருத்தல செயயச் சோனன வார்த்தையல்ல ‘எங்கினித்தலைப்பெயவன்’ என்கிற உகதிக்கு நினைவு தப்பியிருக்குமாகில அது குற்றமற்றே இப்பதனுஞ் செயவதேன? என்னில, — [உயிரினமேல் - ஊனிடையே ஆகுகையொழிவிக்குமே] ராஜபுதரனையும் வேடனையும் கூட்டப் பினைத்தாற்போலே, நிதயமாய் ஜனாநாநதலசுகுணமாய எஸ்வரசேஷமாயிருக்கிற வஸ்துவையும், பரிணமிதரவயமான அசித்ததையும் தன்னிலேபந்தித்துக்கிடக்கிற அவியாதிக்கை வானையோடே போக்குவிக்கும் இவாக்கு இப்போது உண்டாய்ப் போக்குவிக்குமென்கிறதல, “பொல்லாவாககையின் புணாவின்யைககலரு” என்கிறது, பாயிதாங்குநததியாலே, † “இந்நினைநீர்மையினியாமுருமை” என்ற போதே

நிகமம் - ‘உயிராக’ இயாதி இத்திருவாய்மொழி அபயஸித்தநாககு ஸரீரஸம்பந்தத்தை யறுத்துக் கொடுக்கு மென்கிறா ரென்று பாட்டுக்கு அவதாரிகை கண்டுகொள்வது

பத அவதாரிகை-‘தம்முடைய’ இயாதி பரணியிதவதையபற்றத் தாதபாயம் ‘இவாதரித்த’ இயாதி ‘எல்லாம்’ என்றத்தை இரண்டிடத்திலுக்கூட்டி அருவிச்செய்கிறா - ‘எல்லாவுலகமும் எல்லாவுயிரும்’ என்று உகதாரத்தத்தை தரும்களிக்கிறா - ‘இங்கிவா’ இயாதி இங்கு - ஆழ்வாநிருவுள்ளத்திலே அங்கு - எஸ்வராபிராயத்திலே “யியிலீவிதரோபதாராவவஸ்யுஹோத்யு” ஹோத்யுணாஹோகிஹோவாஹோத்யுரோஜகூயவ்யு”’, ‘சுயிலிஹிதரோபதே’ இயாதி அநுஸந்தேயம் வஸ்துவஸ்திதியைப் பற்றத் தாதபாயாதரம்-‘ஏகாங்கம்’ இயாதி அவகவைகலயமுண்டிறே யென்ற அநாதரம் - ‘அபபடியனறிகதே’ இதி அதயாஹாயம் செயா குற்றம் இயலுக்குக் குற்றமேது? என்ன, ‘தேஹஸம்பந்தம்’ இயாதி ‘எங்கினித்தலைப்பெயவன் பொல்லாவாககையின் புணாவின் யறுக்கலரு’ என்கிற உகதிக்கு’ என்று கூட்டுவது உகதியும் நினைவும் ஏகரூபமாயிராமம் குற்றமென்றபடி மானோ தேஹஸங்கிதவம், பகவதநுபவேவநா தாரணஞ்ச உகதோத் தோஷோ பவதி கிம் இதயதாஹ-‘எங்கினி’ இயாதி ‘மேல்’ என்று - இடமாய், உயிரினிடத்திலும் ஊனிடத்திலும் முண்டான ஆககை யொழிவிக்கு மென்றபடி ‘மேல்’ என்றது - ஸபதமி ஆககை - அவியாதிபந்தம் உயிரினிடத்திலும் ஊனிடத்திலும் உண்டாகையாவது இரண்டையும் தன்னிலே பந்தித்துக்கொண்டிருக்கை ஸரீரமாதாரஞ்ச பந்தயாதோவிதயாத இதி யாவத “வாரகூடுணவ்யுஸகஸ்யுகொஹித-ஹோவாரகூடுண” என்று, தாம் ‘பொல்லாவாககையின் புணாவின்யைககலரு’ என்று கூப்பிடாநிற்க, ஸவபரந்தத்தாலே தம்மையிட்டு அவாருக்கு பரகருதிஸம்பந்தம் அறக் கூடுமோ? என்ன, ‘இவாக்கு இப்போது’ இயாதி ஆனால், ‘அறுக்கலரு’ என்று பராததிக்கைக்கு அடியேது? என்ன, ‘பொல்லாவாககையின்’ இயாதி பாதிதாங்குநததியாவது - ராஜ்யாவில வந்த ஸாப்பபராகி பாதிதாயிருக்கச்

* குண்டலிதம் - அருமபதவிருத்தம் சில ஸ்ரீகோஸகங்களில் இவலை யென்பா † திருவிருத்தம்—க

எய் திருவாய்மொழி—௩-ப ௩-தி ஒழிவிலகாலம் பரவோசம்

மூன்றாந் திருவாய்மொழி—ஒழிவிலகாலம் பரவோசம்

ஒ —மூன்றாந் திருவாய்மொழியில், உன்னை அதுபவிககைக்கு விரோதியான பரகருதியைப் போகக்வேணு மென்று எம்பெருமானை ஆழாரா அராதீசக, ‘உமக்கு அ பரகருதி நம மோட்டைப் பரிமாறறத்துக்கு விரோதியல்ல, அதுகூலம் இபரகருதியோடேகூட உமமை அடிமைகொள்ளுகையி லுள்ள அபிநிவேஸதகாலேயன்றே இவகு நிறகிறது’ என்று வேகைக ஸமதிகமயனான தான திருமலையில் நின்றருளுகிறபடியைக காட்டியருளக கண்டு பரீதராய, அவன திருவடிகளிலே எப்போபபட்ட அடிமைகளும் செய்யவேணு மென்று பாரிககிருா

ப —மூன்றாந் திருவாய்மொழியில், இவா ‘சேஷதவவிரோதியான தேஹஸம்பந்தாதி களை நிவாததிபடிககவேணும்’ என்று அபேக்ஷிகக, ‘நிவருகதவிரோதிகரைக கொள்ளும் சேஷ வருத்தியைக கொள்ளுகைகசன்றே நாம் ஸநநிஹிதராயீறறு?’ என்று பெரியதிருமலையில் நிறகிற நிலையை பரகாஸிபபித்த ஸஸவாணுகு ‘ஸாவபரகாரசேஷவருத்தியும் பண்ணுகையே சேஷ பூதனுகு ஸவருபம்’ என்று அறுதியிட்டு அகிலே உதயோகததைப பண்ணுவதாக, சைங்காய பரதிஸம்பந்தியினுடைய ஸாவாதிகசேஷிதவததையும், சேஷியினுடைய குணவிகாஹாதி வைல க்ஷணயததையும், ஸாவபரகாரவிலக்ஷணனுடைய ஸூரிஸேவயத்வததையும் இப்படி ஸாவாதிக னுடைய சரீலாதிஸயகததையும், சரீலவாணுடைய போகயததையையும், போகாரததமான ஆஸாயண ஸௌகாயததையும், அவன் நிறகிற திருமலைதானே பரமஸாமயபரத மென்னுமிடததையும், அது தனை அதுபவிககவே பரதிபரதகம் ஸவயமேவ நிவருத்தமாமென்னுமததையும், அநத தேஸ ஸம்பந்தததாலே தேஸிகனான ஸஸவாணும் அநிஷ்டநிவாததசனான மென்னுமததையும், அவன் தேஸமான திருமலைதானே பரமபராயமென்னுமிடததையும் அருளிசெயது, ஏவமவிததேஸ வாததியான ஸஸவரணபககல கைங்காயமே ஸவருபாதுருபபுருஷாததமென்று உதயுகதராகிருா

இ —மூன்றாந் திருவாய்மொழியில், உன்னை யதுபவிககைக்கு விரோதியான பரகருதியைப் போகக்வேணு மென்று இவா பராதீசிகக, ‘இபரகருதி நமமோட்டைப் பரிமாறறத்துக்கு விரோதியல்ல, இபரகருதியோடே உமமை அடிமைகொள்ளுகையி லுள்ள அபிநிவேஸத தாலே யன்றே இவகு நிறகிறது’ என்று வேகைகஸமதிகமயனான தான திருமலையிலே நின்றரு ளுகிற படியைக காட்டியருளக கண்டு, பரீதராய, அவன திருவடிகளிலே எப்போபபட்ட அடிமை களும் செய்யவேணுமென்று “சுஹம்ஸவபூக்ஸரிஷ்யாதி” என்று பாரித்த இளையெம்பெருமானைப் போலே மனோரதிககிருா

ரடு —“நிலைபெற்றென்னெஞ்சம் பெற்றதுநீயோ” எனறு அவனைக்கிடத்த தம்முடைய ஸவருபம் பெற்றவாறே, ஸவருபாஹ்ருபமான அடிமை பெறவேணுமென்று பாரிககிருா இத்திருவாய் மொழியில்

பரகருதிஸம்பந்தததாலே வந்த கரணஸங்கோசததை அஹஸநதித்து நீனைத்த வகைக ளௌல்லாம் பரிமாறப்பெறுமையாலே நொந்து, ‘அவன் முதலிலே இததைத்தவாதது தனை யறுப விககைக்கு உறுப்பாக அநேகமுபாயங்களைப் பார்த்துவைத்தான், அஹைறத தப்பினேன், அவதா

‘ஒழிவிலகால’ பரவோசோ, ஸங்கரஹஸகதி - ‘நிலைபெற்று’ இதயாதி ஸவருபம்பெற்றவாறே- சேஷதவவிரேஷ்ட ஸவருபதாரணாதர மிதயாதத

வருத்தாதுவாதபூவகமாக விஸதாஸகதி - ‘பரகருதிஸம்பந்த’ இதயாதி ‘அநேகமுபாயங்களை’ எனறுதனைக் காட்டுகிருா, ‘அவதாங்களை’ இதயாதி இதுகீழிற்திருவாய்மொழியில் தலிதீய தருதீய காதகபரமேயம் அநதராதமதை - சுதாரததகாதா பரமேயம் ‘இனிககிட’ இதயாதி - ஸவகாதா பரமே

நங்களைத் தப்பினேன, அநதராத்மதையைத் தப்பினேன, இப்படி அவன்பாத்ததுவைத்த வழிகள்
டையத் தப்பின நான் இனிக கிடீயங்குபலிகை எனது ஒருபொருளுண்டோ? இழந்தேனே
யன்றோ? எனது நைராசயத்தோடே முடியப்புக, 'வாரீர் ஆழ்வார்! நாம் உமக்காகவன்றோ திருமலை
யிலே வந்து நிற்கிறது, உமமை இவவுடம்போடே அங்குவிடிகைக்காக இங்கே வந்துநின்றோமே,
நீர் போய்க் காணக்கடவ காட்சியை நாம் இங்கே வந்து காட்டினோமே, இனித்தான உமக்குஇவ
வுடம்பு நம்மோடடையங்குபவததுக்கு விரோதியுமனயகாணும், நீர்தாம் கரணஸங்கோசாநஸநதாநத
தாவே நோவுபடுகிறீராகி, முதலிலே இதிலுடாதாரும் நமமை யங்குபலிகைமபோது பமே பாடு இது
காணும், அவாகளும் வந்தங்குபலிகை இடங்காணும் இவவிடம், ஆனபின்பு, நீரும்இவவுடம்போடே
நீனைத்த அடிமைகளெல்லாம் செய்யும்' என்று தான் திருமலையிலே வந்து நிற்கிற நிலையக காட்டி
ஸமாதாநம்பண்ண, ஸமாஹிதராய, 'தாமியொன்றையாகையாலே விஷயம் எங்குமொக்கப் பூண
மானபின்பு, ஒருதேசவிசேஷத்திலே போனா செய்ககடவ அடிமைகளெல்லாம் இங்கிலத்திலே
செய்யலாமபடிகு ஈடாகக் குறையற்றிருந்ததாகி, நமக்குத்தான் இவவுடம்பு விரோதியாகையு
மன்றிககே அடிமைசெய்கககுப் பாங்காயிருந்ததேயாகி, இனித்தான் அங்குப் போனாலும்
"வொராஸுதெவவபூதாநாநா" [ஸோஸுதேஸாவாநகாமாந] என்கிறபடியே குணநபவம்மே
பண்ணுகிறது, அநத சீலாதிருணங்கதான் ஸபஷ்டமாயிருக்கிறதும் இங்கேயாகில, இனி அங்
குள்ளாரும் வந்து அடிமைசெய்கிறதும் இங்கேயாகில, நாமும் அங்கேபோய்ப்புக அடிமைசெய்வோம்'
என்கொண்டு, பசியுமுண்டாய்க் கையிலேசோறுமுண்டா யிருக்குமவன நீருமரிழலுங் கண்டால்
உண்ணப் பாரிகுமாபோலே இவரும் அடிமைசெய்யப் பாரிகிறா இவவிஷயத்தில அடிமை
செய்ய ஒருபடவோக்கெல்லாம் உள்ளதொன்றாயிற்று, முன்பே பாரித்துக்கொண்டு இழியுமது,
"அஹம்வவபூசுரீஷ்யாமி" (அஹம்ஸாவமகரிஷ்யாமி) என்றிறே இனையபெருமாள படி போஜந
பரன யிருக்குமவன ஊணதயாய்மபடிகுமாபோலே இருப்பதொன்றாயிற்று, இவருடைய கைங்காய
மநோரதம்

முதற் பாட்டு.

ஒழிவிலகாலமெல்லாம் உடனயமன்னி
வழுவிலர்வடிமை செய்யவேண்டுமென்ற
தெழிதரவருவித் திருவேங்கடத்து
எழிலகொளசோதி எகதைதநதைதநதைககே

யம் போய - தேஸவிசேஷத்திலே போய 'விரோதியுமன' என்றது - "முடியானே"யிற கரணங்களை
கையாலே "சிந்திப்புகிழும்" என்றததைப் பற்ற - 'முதலிலே இவிலலாதாரும்' இதயாதி இது இவலாதா-
கரணஸங்கோசமில்லாதா, நியஸவிரிகளு மென்றபடி ஸமாஹிதராய என்றது - 'உயிர் - நீடு - பெற்றது'
என்றததைப் பற்ற கைங்காயவிஷயம் பூணன பரம்பதநாதனே வேண்டாவோ? என்ன, 'தாமியொன்றே'
இதயாதி "அநதவிடபுகழ்" என்றததைப் பற்ற - 'அநத சீலாதிருணங்க' இதயாதி "வானவாவானவாகோ
றெடும" என்றததைப் பற்ற - 'அங்குள்ளாரும்' இதயாதி 'நீரும்நிழலும்கண்டால்' இதி தாஷ்டாநதிகே
"தெழிதரவருவி", "தெண்ணிறை சுணைநீர்", "மொயத்தசோலே" இதயாதி தாஷ்டவயம் 'பாரிகிறதென?
அடிமைசெய்ய வொண்ணாதே?' என்ன, 'இவவிஷயத்தில்' இதயாதி அது எங்கேகண்டோம்? என்ன,
'அஹம்ஸாவம்' இதயாதி வெள்கைதருஷ்டாநதம் - 'போஜ' இதயாதி "முடிச்சோதி"யிலே - உழக்காலே
கடலையளக்கவொண்ணாதபோலே அழகருடையவெள்ளதாயாகினைப் பரிச்சேதித்து அறுபவிக் வொண்ணமை
யாலே விஷண்ணராய், இதுககு அடி பாகருதிஸம்பந்தநிபந்தநமான கரணஸங்கோசமென்று என்று அடியிலே
கூட்டி அருளிச்செய்வா

ஆ —(ஒழிவிலகாலம்) இப்படி நிரவதிகளென்றதாயிதி கலயாணஞ்ஞன் விசரிஷ்டனா திருவேங்கடமுடையானைக் கண்டு லபநாதமஸ்ரஜீவராய அவனுடைய குணங்காராலே தாள் முபாகதரா யிருந்த ஆழ்வாரா, 'திருவேங்கடமுடையானே பஜிசகவேணும்' என்று தம்முடைய திருவுள்ளத்திலே கோவி அதுகருத துணையாகக் கம்முடைய திருவுள்ளத்தையும் தம்முடைய திருவுள்ளம்போலே பகவதேகபோகராயிருப்பாரையுந் குறித்து, 'திருவேங்கடமுடையானே புகக் வாருங்கள், அவனை பஜிக்கையாவது அவன்திருவடிகளிலே ஸாவதேசு ஸாவகால ஸாவஸததோசித ஸாவசேஷவருத்தியையும் பண்ணுகை' என்கிறார்

ஒ —முதற்பாட்டில், 'திருவேங்கடமுடையானுக்கு எல்லாவடிமைகளும் செய்வேணும்' என்கிறார்

[ஒழிவில காலமெல்லாம்] அநந்த காலமெல்லாம், [உடனாய்] ஸாவ தேசுத்திலும் [மனனி] ஸாவாவஸ்தையிலும் [வழுஇலா அடிமை செய்யவேண்டும்] ஸாவசேஷ வருத்தியும் பண்ணவேணும் நாம் என்கிற பணமை திருவுள்ளத்தை யாதல், "மேவுந் தனமயமாக்கினுன என்று சொல்லப்பட்ட அதுகூலஜநங்கையாதல் குறித்து [தெழிஞ்சுரஸ்ரவி என்று மேலுக்கு] ஸாமஹரமாய் கம்பீரமாக தவரியாநின்றனாள் திருவருவியையுடைய திருமலையில் நிலமிதியாடு நிறம்பெற்ற தன்னுடைய ஸவாபாவிசுமான அழகை யுடையனாய், அவ்வழகாலும் திருமலையிலே நின்றருளின ஸௌலபயத்தாலும் எனனைத் தோற்றித்து எனக்குப் பரமசேஷியான திருவேங்கட முடையானுக்கு

ப —முதற்பாட்டில், 'ஸாவாதிகசேஷியான திருவேங்கடமுடையானுக்கு ஸாவ பாகாவிசரிஷ்டமான சேஷவருத்தியைப் பண்ணவேணும்' என்று ஸவஸம்பந்திஜநங்களோடே ஒருபட்டிப் பாரிக்கிறார்

தெழிஞ்சுரல் மஹாதவரியாமபடி ஸபதிககிற, அருவி - அருவியையுடைய, திருவேங்கடத்து திருவேங்கடமாகிற திருமலையில் நிலையாலே, எழில் கொள - அழகையுடையதான சோதி தேஜோமயவிகாஹத்தையுடையனான, எந்தைத் தந்தைத் தந்தைக்கு நம்முடைய குலம் மாக்களுன நாதனுக்கு, நாம் (அஸாதாரணசேஷபூதரான) நாம், ஒழிவில காலமெல்லாம் ஒழிவிலலாத காலமெல்லாம், உடனாய் (ஸாவதேசுத்திலும்) உடனாய், மனனி (ஸாவாவஸ்தையிலும்) பிரியாதுநின்று, வழுஇலா ஒன்றுமந்முவாதபடி, அடிமை ஸாவசேஷவருத்திகளையும், செய்யவேண்டும் பண்ணவேணும் சேஷவருத்தியில் நிதயாபேகையே சேதநனுக்கு ஸவருடமென்று கருத்து எழில்கொள்சோதியென்று - "கூப ஜெயம் ஹிதகதேஜோ யஸு ஸாஜீக் காத்தஜா" என்கிறபடியே ஸௌந்தராயருபாயான லக்ஷ்மியோடடை ஸம்பந்தத்தைச் சொல்லுவாரு முளா தெழித்தல் முழங்குதல்

இ —முதற்பாட்டில், 'திருவேங்கடமுடையானுக்கு எல்லாவடிமையும் செய்யவேணும்' என்கிறார்

[ஒழிவில காலமெல்லாம்] முடிவிலலாத காலமெல்லாம் [உடனாய்] ஸாவதேசுத்திலும், காட்டிலும் தொடரத்து அடிமைசெய்த இளையபெருமானைப்போலே [மனனி] - ஸாவாவஸ்தையிலும், ஒலக்கத்தோடு ஏகாரத்தோடு வாசியற [வழுஇலா அடிமை] ஸாவசேஷ வருத்தியும் [செய்யவேண்டும்] ஸாஸ்தாங்ககளாலே இதுவே புருஷாததமென்று அறிகை போராது, அருஷ்டாந்நாயர்தமாகவேணும் [நாம்] திருவுள்ளத்தைக் கூட்டிக்கொள்ளுகிறாதல், "கேசவனதம்" நுக்குப் பின்பு தனியரல்லாமையாலே திருவுள்ளத்தோடு ஒக்கும் ஸ்வைவண்ணவாகளையும் கூட்டிக்கொண்டு சொல்லுகிறாதல் [தெழிஞ்சுரல் இய்யாதி] - அடிமைகொள்ளுகைக்கு

அத்தலையில் பாரிபடி இருக்கிறபடி இவா இருந்தவிடத்தே இருந்து பாரித்தாரா, அவன் கவகாப பெருநகரினி அமும் வந்து பாரிகதான் [தெழிஞ்சாருருளி] சம்பீரமான தவநியையுடைய அருளி கைவகாயருசியுடையாரை அழைத்தார்போலே யிருக்கை [திருவேங்கடத்து] அாசகிராதிக்கி யாலே ஒரு தேசாங்குஷேஷத்திலே விசுக்ஷணஸாரீரத்தைப் பெற்று அநுபவிககககவ இவன் இஸஸாரீரத்தோடே அநுபவிககலாமபடி ஸுலபனய நிறகிற திருமலையில் [எழிலகொள சோதி] தூலுபனாகிலும் விடவொண்ணாதபடியான வடிவமுரு அநநிலமிக்கியாலே நிறம்பெற்ற அமுரு [எநதை] விருபனனனும் விடவொண்ணாத பராபதி, ஸௌலபததாலும் அழகாலும் தோற பிததபடி சொலவிறு என்னுமாம் [தநதை தநதைக்கு] பரமஸேஷியானவனுக்கு பராபய பரதாநமான திருமநதாததி லுள்ள தெலலாம் சொலலுகிறது, இப்பாட்டில்

ராடு —முதற்பாட்டில் ‘திருவேங்கடமுடையான திருவடிகளிலே ஸாவதேச ஸாவகால ஸாவாவஸ்தைகளிலும் எல்லாவடிமைகளும் செய்யவேண்டும்’ எனகிறா

[ஒழிவில காலமெல்லாம்] - முடிவிலாத காலமெல்லாம், அநதமான காலமெல்லாம் என்றபடி ‘ஒழிவில காலமெல்லாமென்று கீழேகழிந்த காலத்தையுங் கூட்டி அடிமை செய்யப் பாரிககிறா’ எனறு இஙஙனே அதிபரஸங்கம சொலவ்வாரு முண்டு ‘அதாகிறது கீழ்கழிந்த கால த்தை மீட்கை’ எனறு ஒருபொருளிலையிறே ‘**‘தெவஜகம்ஸூரநு’**’ (நோபஜநம்ஸ்மந) என கிறபடியே கீழ்கழிந்த காலத்திற் இழவு நெஞ்சிற் படாதபடி மறப்பிக்கையையிறே உள்ளது, ‘**‘நமேஷுஃவடி’**’ (நமேதுஃகம்) இதயாதி, ஆகையாலே, இனிமேலுள்ள காலமெல்லாம் என்ற படி [உடனய] காலமெல்லாம் வேண்டினவோபாதி தேசாநுபநதமும் அபேக்ஷிதமா யிருக்கி றதுகாணும், இவாகு இளையபெருமான படைவீட்டிலும் அடிமை செய்யது, வநவாஸத்திலும் அடிமை செய்தாற்போலே [மனனி] ஸாவேஸவரனும் பிராட்டியுமாய்த் திரையை வகைத்துக்கொண் டிருந்தாலும், படிக்கம் குத்துவிளக்குப்போலே அவவளவிலும் நினறு அநதரங்கமான வருத்திகளைப் பண்ணவேணும் இத்தால், ஸாவாவஸ்தைகளையும் நினைக்கிறது ‘**‘நமேஷாவதேசுயஃ’**’ (ராமாணுவநேதரயஃ) எனனககடவதிறே இருவருக்கு உண்டான அநுபவத்திலே மூவரைச சொல

முதற்பாட்டு - ‘ஒழிவில’ இதயாதி உததாராதத்தையும், பூரவாதத்தையும் கடக்கிறது அவதா ரிக்க - ‘திருவேங்கடமுடையான’ இதயாதி

‘அநதமான’ என்றது - ‘**‘நாடுநாஸூலிஜிவிடி’**’ என்றத்தைப் பற்ற காலதரமெல்லா மென்று அநதநாதரம்-‘ஒழிவில காலமெல்லாம் என்று கீழேகழிந்த’ இதயாதி அபிரிவேஸாதிஸயம் எததைச சொலவ்விககா தென்று அதிபரஸங்கவாதிக்களுக்குக் கருத்து இது அதிபரஸங்கமோ? எனன், ‘அதாகிறது’ இதயாதி இவா இப்படி அதிபரஸங்கமாக அபேக்ஷித்தால் ஸாவாபேக்ஷிதபநதன ஸாவேஸவரன் ஸமாதானம் பண்ணுப பாகாரமேது? எனன், ‘நோபஜநம்’ இதயாதி ‘**‘தெவஜகம்ஸூரநு’**’ இது கால தோகயே ஜஸம்மீபே விதபமாக இதம் ஸாரீரம் ந ஸமான இதயாத்தஃ போன காலத்தை மீட்கவொண்ணாமைக்கு மைவாதம்-‘நமேதுஃகம்’ இதயாதி காலம் ஸாவதியாகில காலஸம்பநதியாக பாராதிக்கிறகைவகாயமும் ஸாவதியாயி றே, அப்படியன்றிக்கே, காலம் நிரவதியாகப் பெற்றோமிறே யென்று ஹாஷததாலே ‘ஒழிவிலகாலம்’ எனகிறா என்று கருத்து ஆகையாலே - அதிபரஸங்கம சொலவ்வாகளுக்கும் கருத்து இது வாகையாலே ‘கால மெல்லாம்’ என்று போராதோ? ‘உடனய’ என்று தேசாநுபநதமும் வேணுமோ? எனன், ‘காலமெல்லாம்’ இதயாதி தேசாநுபநதஃ - ஸாவதேச ஸம்பநதஃ இப்படி ஸாவதேசத்திலும் அடிமை செய்வா ருண்டோ? எனன், ‘இளையபெருமான’ இதயாதி இன்னபோது ‘மனனி’ என்று விசேஷியாமைக்கு ஹவம் - ‘ஸாவேஸவர னும்’ இதயாதி அவவளவிலு மெனகிற ஸுபதததாலே - ஆஸதானாதிகளில் அவவதான தசையை ஸமூசசயிக் கிறது நினறு-தததவவதாருண ஸாரீரபரிகாஹம் பண்ணி நினறு பவீதம் - ‘இத்தால்’ இதயாதி இப்படி பாராதிக்கைக்குக் கைவகாயம் ஸுக்ருபமா யிருக்குமோ? எனன், ‘ராமாணு’ இதயாதி இதுக்கு அநதம்

லுகிறதிறே, அவவிருவாகதும் பரஸ்பரஸம்ஸலேஷத்தால் பிறகதும் ரஸம் அச்சோத்தியைக்கண்டவனு கதும் பிறககையாலே [ஒழிவிலகாலம் இதயாதி] ஸாவகாலத்தையும் ஸாவதேசத்தையும் ஸாவா வஸ்தத்தையையும் நீனைக்கிறது ஆழவார திருவரங்கப்பெருமாள்ளரையா இததிருவாய்மொழி பாடப் புககால், “ஒழிவிலகாலமெல்லாம், காலமெல்லாம், காலமெல்லாம்” என்று இங்ஙனே நெடுமபோ தேலலாம் பாடி, மெலப்போகமாட்டாதே அவவளவிலே தலைக்கட்டிப்போவாராம் [வழுவினா அடிமை செய்யவேணும்] அடிமையி லோன்றும் ஒருவாகதும் கூறுகோடுக்கவோண்ணதாயிற்று எல்லா அடிமையும் நான் செய்யவேணும் இங்ஙனப்பெருமாள் பிரியாதே காட்டிலேயுங் கூடப்போ நது செய்த அடிமைகளும் செய்யவேணும், பரிபரதாழ்வான, படைவீட்டிலே பிரிந்திருந்து செய்த அடிமைகளும் செய்யவேணும் பரிபரதாழ்வானை கைகேயி, ‘ராஜநு’ (ராஜந) எனன், அப்போது அந்த ஸவாதநதாயம் பொறுக்கமாட்டாமே பதிகுலைப்பட்டாற் போலே ‘வினாதுவா’ (வில்லாப) என்று கூப்பிட்டானிறே, பாரதநதாயரஸம் அறிவாகது ஸவாதநதாயம் ‘அநாததம்’, என்று தோற்றமிதே ‘வனவியாஸவியெவ்வாயாடி’ (ஏபிஸ்சஸிவைஸஸாததம்) தன்னிற காட்டிலும் கணதழிவுடையா இததனைபே ருண்டாயிற்று தன்னோடொத்த ஆற்றையுடையா அநேகரைக கூட்டிக்கொண்டு போந்தான் எனக்கனறே, ‘இவன தடபி’ எனும் ஸவாதநதாயம் பண்ணி அவாகதுக கண்ணழிக்கலாவது, இவாகதுக்குச் சொல்லிற்றுச் செய்யவேணும், இவா கள தாங்களே காயத்ததை விசாரித்து அறுதியிட்டு, ‘நீ இப்படி செய்யும்’ என்று அவர்கள் ஏவினா அப்படி செய்யவேண்டி வருமிதே அவாகது அவருடைய வயதிரேகத்திற் தனக்கு உண்டான ஆற்ற மையை அறிவிக்கப்போகிறாருகில, தனியேபோய் அறிவிக்கவொயிதே, இவாகனை யெல்லாம் திர ட்டிக்கொண்டு போனதுக்குக் கருத்தென ? எனனிர், —நம் ஒருவாமுகத்துக் கண்ணீர்கண்டால் பொறுக்கமாட்டாதவா, தம்மைப்பிரிந்த பிரிவு பொறுக்கமாட்டாதே கண்ணும் கண்ணீருமா யிருப் பா இததனைபேரைக் கண்டால் மீளாரோ ? என்னுங் கருத்தாலே பூசலுக்குப் போவாரைப்

‘இருவருக்கு’ இதயாதி ‘விஸாரஸு உஸாஹம்’ இதி ஸ்யாயேக ஸாராதருபத்திலுமாதநாததம் புனாநிஷ் கருஷ்டமாதத மாஹ - ‘ஸாவகாலத்தையும்’ இதயாதி ‘ஒழிவிலலாத காலமெல்லாம் ஸாவதேசத்திலு முடனாய ஸாவாவஸ்தத்தையிலும் பிரியாது நின்ற’ என்று உரையில் அததம் ஆழவாரக்கு இதிலோடுகிற கைகையாபி ரிவேஸம் நிரவதிகமெனக்கைக்கு ஐதிஹயம் - ‘ஆழவார திருவரங்கப் பெருமாள்ளரையா’ இதயாதி அதாவது - ‘நநநு ஹித்ருஹித்ரு’ இதயாதிப்படியே பாரதவிலய விகுமான் இவவிபூதியிலே ஸாவகாலாதி விஸிஷ்ட கைகையத்தை பாரதவிலயத்தில இவா பாரிப்பதே ! என்று சுடுபடாநிறப் ரென்றபடி வழுவினா அடிமை - ஒன்றும் எழுந்தபடி எல்லா வடிமைகளையும் வழுவுதல் - நழுவுதல் ‘வழுவினா’ என்றதுக்கு வாஸனை-‘அடிமையில்’ இதயாதி ‘உலிதாததம்-‘எல்லாவடிமையும்’ இதயாதி பூர்வாகய விவரணம் - இங்ஙனப் பெருமாள் இதயாதி, பிரிந்திருந்து செய்த அடிமைகளும் பிரியாதே யிருந்து செய்யவேணும் மென்றபடி ‘ஸவாஹ்வாரஸம்ஹம்’ ‘வெவ்வாஸவ ஹம்’ என்று - தாஸ்யம் துக்கரூபமாயன்றே இருப்பது எனன், பாரதவிலயக்கையம் பாரதய மென்கிறா - ‘கைகேயி’ இதயாதி படுகுலைப்படுகை குலையிலே பட்டு விழுகை குலை - ஹருதயபரதேஸம் * படுகொலை கோமான விரிமை ராஜ்யத்திலே யிருக்கச் சொன னால், படுகுலைப்பட்டாற்போலே கூப்பிடவேணுமோ ? எனன், பாரதநதாயரஸம் இதயாதி, ஆக, தாஸ்யரஸ ஐஞாக்கு ஸவாதநதாயம் அவஸ்தய மென்றபடி கைகையம் பாரதயமெனக்கைக்கு ஸவாததம் - ‘ஏபிஸ்ச’ இத யாதி ‘வனவியா’ என்றது - ஸிவி வச்சேஷணமன்று, ஏபிஸ்ச ஸிவிவைஸ்ச என்று பிற வச்சேஷயமாகி ஏபிஸ்ச என்றதுக்கு அததம் - ‘தன்னிறகாட்டிலும்’ இதயாதி அதாவது - ரதகஜதுரகபதாதினைச் சொல்லுகிறது கண் குழிவு - தையம் விவரணம் - ‘தன்னோடொத்த’ இதயாதி ஸிவிவை என்றதுக்கு ஹம் - ‘எனக் கனறே’ இதயாதி கண்ணழிக்கலாவது - தயைபண்ண தொழியலாவது விவரணம் - ‘இவாகள தாங்களே’ இதயாதி விரிவாவலோகநநாயேந புஸ்ச-‘வனவியா’ இதயாதிக்கு ஸககாபூவகம் ஹவமாஹ-

ஸ்ரீ நவராத்திரி நவரத்னம், 'வ்யஸுபுஜநவராத்திரி' இதயதுஸந்தேயம் 'பஸம்ஸாதகுநதாம் பரிசு' என்னுமபடி - என்று பெருமான சொல்லுமபடி இதயாத்ரி பூவம், 'என்ககனேரே இவன தமபியெனய இதயாகி வாகயே - லோகஸாமானயேநோகதம், அதரது ராமாபிபராயேனேசயதே - 'பஸம்ஸாத' இதயாகி ப்லோகததுககுஹாவம் - 'எனதமபிமாககு' இதயாகி 'ஹஸுஸாகி' இதயாகி ப்லோகததுககு அடி யதவினே' தயாகி கூறுகொடுக்கவொண்ணு தென்று கீழே சொன்னததை வயதிரேகமுதேந தருடிகரிககிருநா-ஓரடிமை இதயாகி 'முனபு முண்டிதே' என்றது-'தொழுதெழுனமனனே' 'அயாபயினலறறுவன்' தனக்கேயாக' இத யாகியைப பற்ற அடிமை செயதும் என்னுதீத, அடிமை செய்யவேண்டம்' என்றதுககு ஹாவம் - 'கைககய மனோரதமே பிடிதது' இதயாகி 'ரனோரதரே பிடிதது உதேதஸயமாகைககு அடி பராபயவைவக்ஷண்யமென்று விவகித்தது, ததபரதிகோடியான இதரபுருஷாதத்ததின் தோஷபரதாஸந பூவகமாக பராபயவைவக்ஷண்ய ததை தாஸிப்பிககிருநா 'க்ஷுதர'இதயாகிதா இனி 'ஸவாககாநுபவம் பண்ணவேணுமென்று புககால்'என்ற அந்ந தரம் 'அருகே சிலா நகாநுபவம்' இதயாகியை அநுஸந்தித்தது, 'இனித்தான்' என்ற அந்நதரம் 'ஸவர்க்கேபிபாத பீதஸய க்ஷயிஷ்டேணாநாஸகிரிவாருகி' என்கிறபடியே' என்று அநுஸந்தித்த அந்நதரம் 'அவவ்ருபபுககடியான்' இதயாத யநுஸந்தேயம் ' 'ஹொமாஹுசெலியிசரிவாடிபடி'இ' இதயாதயதர அநுஸந்தேயம் ஏவமலித் மான தோஷகக கொன்றுமினறிககே கைககாயய நிர் கிரயஸங்கருபமாயிருககு மென்கிருநா 'இப்படி. ஸவருப ததுககு' இதயாகி உண்டது உருக்காட்டாது - ஆஹார ஸௌகயம் தேஹதநில தெரியாதிருக்கை, அநுபவிககி

கூட்டி 'நாம்' என்கிறாந், அணிககே, கேசவனதமாகதுபின்பு இவாதாமதனியரல்லாமையாலே, திருள்ளாமபோலேயிருக்கும் பூர்வைஷணவாகையும கூட்டிக்கொண்டு 'நாம்' என்கிறாந்ல [தேழிதரல இதயாதி] அடிமைசெய்யக கோலுகிற இவருடைய பாரிபேயனறிகே! அடிமை கொள்ளக கோலுகிறவனுடைய பாரிபு இருக்கிறபடி சொலலுகிறது மேல, இருந்தவிடத்திலே யிருந்து மனோரதிககிறித்தனையிறே இவா, அவன தனக்குக கலவிருக்கையான கலங்காப்பெருநக ரத்தை விட்டு இவ்வளவும் வர வந்து திருமக்யிலே நினறு, தன அங்குடாந்ததாலே தேரிவிககிற னிறே தன பாரிபை [தேழிதரல இதயாதி] கம்பீரமான தவநியையுடைத்தான அருவியை யுடைய திருவருவியின் தவநியுங்கூட உபாதேயமாயிருக்கிறதாயிறு இவாகது, அந்நிலத்திலே யுள்ள தோன்றலையாலே 'கைங்காயருசியுடையா அடிமைசெய்ய வாருங்கோள்' எனறாப்போலே யிருக்கிறதாயிறு, இவாகது இ தவநி இவாகது இநதத் திருவருவியின் தவநியுங்கூட உத்தேசயமாகச சொல்லவேணுமோ? * "சினைககைவேடாதேழிப்பறாத" எனறு அங்குத்தத்த திருவேடா பறிககிற போதத் ஆரவாரமும் அகப்பட உத்தேசயமாயிருக்கசெய்தே திருவேங்கடயாதரை போகிறவாக னைப் பறிககிற வேடருடைய ஆரவாரமும் உத்தேசயமாயிருக்கிறதிறே, அந்நிலத்திலுள்ள தாகையாலே [திருவேங்கடத்து எழில்கொள சோதி] 'அடிமைகொள்ளுகைக்குப் பாங்கான நிலம் இது' எனறு அவன் வந்து வாத்திககிற தேசமாயிறு இஸ்ரோஸம்பநதமறு அாசசிராதிமாககத்தாலே ஒரு தேசவிசேஷத்திலே போனால் இவன் செய்யககடவ அடிமையை இந்நிலத்தில இவனுக்குச் செய்ய லாமபடி அவன் வந்து வாத்திககிற தேசமிறே [எழில்கொளசோதி] அவ்நிலத்தினையாகிலும் மேல விழவேண்டமபடியாயிறு, வடிவழகு இருப்பது [வேங்கடத்தெழில்கொளசோதி] வாணாசோதி யையும் நீலாழிச சோதியையும் வயாவாததிககிறது, வாணாசோதி பகலவிளக்குபபடியிருக்கும், நீலாழிசசோதி கடல்கொண்டு கிடக்கும், வேங்கடத்து எழில்கொள சோதி குறைத்து இட்ட விளக்காயிருக்கும், † வேங்கடம் மேய விளக்கிறே அந்நிலத்தியாலே அழகு நிறம்பெற்றபடி [எனதை] விருப்பனையாகிலும் விடவோண்ணாதபடியாயிறு, பராபதி யிருப்பது ஸௌலபயத்தா லும் அழகாலும் தம்மைத் தோற்றித்தபடி யெனறுமாம் [தந்தைத்தந்தைககே] - பரமசேஷி யெனறுபடி

றது அதுபவமாயத் தோன்ற தெனறுபடி மேல்ககு அவதாரிகை - 'அடிமை செய்ய' இதயாதி அவனுக்குப் பாரிபு ஏது? எனன், 'இருந்த விடத்திலே' இதயாதி கலவிருக்கை - ஒலக்கமும், நெஞ்சு பொருந்தி யிருக் கையும், கொலுச்சாவடியும் தம்முடைய உத்தேசயத்தை விட்டு அருவிகளின் தவநியை வாண்ககிற தேது? எனன், 'திருவருவி' இதயாதி உபாதேயத்தையிலே வேறுதவநதரம்-கைங்காயருசி' இதயாதி இன்னுடைய உத் தேசயத்தை கிம்புநாயயத்தாலே தருககரிக்கிறா - 'இவாகது இநத' இதயாதி சிலைககை வேடா - விசிலைக கையிலேயே டைய வேடருடைய, தெழிப்படி அருத் - ஆரவாரம் மாறாத வென்று திருமொழிப் பாசாராததம் ஆர வாரத்துக்கு அடியேது? அது உத்தேசயமாகிறபடியா நெப்படி? எனன், 'திருவேங்கடயாதரை' இதயாதி அந்நிலத்தில - சிங்கவேள்குறைத்தில அது பாங்கானபடி யென? எனன், 'இஸ்ரோஸம்பநதம்' இதயாதி எழி லின் தாதபாயம் - 'அஸ்நிவிற்தனே' இதயாதி 'எழில' இதயாதி - அழகையுடைத்தான தேஜோமய விகரஹத் தையுடையனா 'வேங்கடத்தெழில்கொள சோதி' என்றத்தால வயாவருத்தி-வாணாசோதி' இதயாதி வயா வருத்திபராரம் ரலோகதயாஹ 'வாணாசோதி பகலவிளக்கு' இதயாதி இவன் விளக்கோ? எனன், 'வேங்க டம்மேய' இதயாதி திருமொழி திருமக்யிலே பொருந்தி வாத்திககிற விளக்கு இதயாததம் 'எழில்கொளசோதி' என்றதுக்கு - ஸவாஹாலிகமான அழகென்று கீழே அருளிச்செய்து, அபரஹாலியாக அாததாநதரம் - 'அந்நில மிதியாலே' இதயாதி நிலத்தி நிலைவபாவம் 'எனதை' எனறு ஸவாபிதவம் ஸவாபாவிகமாதல, குணக்ருதமாதல முநதினது - 'விருப்பனே' இதயாதி கீழ்ப்பதங்களைக் கடாஸித்தது இரண்டாவது- 'ஸௌலபயத்தாலும்' இதயாதி வேங்கடத்து, எழில்கொளசோதி, எனதை' இது பதாதி - ஸவாதததாயேண பரதயேகமாததபராணி, வேறுது வேறு தத்துவ பராணிசிச நிவாஹதவயபேதம்

இப்பாட்டால் பராபயபரதாந்மான திருமந்தரத்தி லாததத்தை அருளிச்செய்கிறா ஒழி விலகாலமெல்லாமுடனாய்மனனி வழவிலாவுடமைசெய்யவேண்டு மென்கிற இததால் சதூததி யில பராததநநையச சோலலுகிறது, நாம் என்கிற இடம் பரணவபரதிபாத்யனான் இவனுடைய ஸவகுபதத்தைச சோலலுகிறது, 'இது ஸபதஸவபாவத்தைக கொண்டு சோனனோம்' என்று அருளிச செய்தருளின வாததை, 'தேழிசுரல்' இத்யாதியால் நாராயணஸபதாததத்தை அருளிச்செய்கிறா, பராபதவிஷயத்தில பண்ணும் கைங்கர்யமிதே பராபயமாவது, இனி, ஸௌலபயமும் வடிவமும் ஸ்வாமிதவமும் எல்லாம் நாராயணஸபதததுக்கு அாததமிதே (க)

இரண்டாம் பாடல்.

எனததநததநத தநததநததககும

முநதை வான்வான்வானவாகோனோமே

சினதுபூமகிழ்ம திருவேங்கடத்து

அந்தமில்புகழக காரேழிலண்ணலே

ஆ — (எனதேதரதை) திருநாட்டிறுமசென்று எம்மெருமானுக்கு அடிமைசெய்வதன் றோ எல்லார்க்கும் பரம்பராபய மென்னில், — திருநாட்டிலுள்ள நியதயளித்தபுருஷர்களும் திருவேங்கடமுடையான குணங்களிலே அகப்பட்டு அவன் திருவடிகளிலேயன்றோ வந்து அடிமைசெய்கிறது, ஆகலால், தன்னுடைய நிர்வதிககலயானகுணங்களாலே தன்னடியார்க்கு என்னை ஆட்படுத்தியிருளின் திருவேங்கடமுடையானுக்கு அடிமைசெய்யுமதுவே நமக்குப் பரம்பராபயம், அவனுக்கு அடிமைசெய்யவேண்டாம் நாம், வாருங்கள் என்கிறார்

பாராயபரதாநமான-புருஷாததபரதாநமான உபபாதம-"ஒழிவில்" இதயாதி "ஒழிவிவ்வும்", "ஒ
ஜாரொவிஷ்டுவாவகூ:" என்று ஸஸுவரவாகசமாயிருக்க, சேதானைச சொல்லம்படி யென? என்ன, 'இது
ஸபதஸ்வஹ்வம்' இதயாதி வாததை நமபிள்ளை இதி ஸோஷ: "வண்ணவொஹ்வவா^{க்}வ்ய^{க்}வ்யா^{க்}
உய-ஹ்வவா^{க்} | ஸப்தொஜீவவா^{க்}வ்யா^{க்} ஜாஜிவ-ஞா^{க்}ஷஸவ்வக்" என்னகடவகிறே
"ஒழித்யூதூந்யா^{க்}ஹீத்" என்னவும் கடவகிறே ஸ்வாமியவகநந்தனுக்கு பரியோஜக மேது? என்ன,
'பராபதவியவ்யதநில' இதயாதி உத்தராததே - நாராயணஸபதாததேயிடீயத் இதி கதம் ஜஞாதம் ஸக்யத்
இதயதாரஹ-இனி, ஸௌலபயமும' இதயாதி வேங்கடநத் இத்த்யேக - ஸௌலபயம், 'எழில்கொளசோதி'
இதயேக-ஸௌலபயம், 'எனை' இதயாதிநா - ஸ்வாமிய்வம் 'இனி, ஸௌலபயமும' இதயாதி வாக்யாநந்தரே
'பராபதவியவ்யதநில' இதயாதி வாக்யம் அநுஸந்தேயம் தெழிகுரல் இதயாராய அடிமை செய்யவேண்டும் நாம்
இதயவய:

[illegible]

[எதை இதயாதி] ‘அடியா ரடியா தம்மடியா ரடியா தமக்கடியாரடியா தம்மடியா ரடியோங்குள்’ என்கிறபடியே ஸவஸவருபத்தை நிருபிக்கப்படுகால அததலையே பிடித்து இவ்வளவும் வர நிருபிக் துமாபோலேயாயிற்று, பரஸவருபத்தை நிருபிக்கப்படுகாலும் இததலையே பிடித்து அவ்வளவும் செலல நிருபிக் தும படி “தஜீஸா ராணா வரகஜெஸ்ஸாடி” (தம்ஸவராணம் பரமமமஜேஸ்ஸவரம்) என்னககடவதிறே [வானவா இதயாதி] - வானவருணே நிதயஸலிரிகள வானவாகோனுணே ப்ரீஸேநாபதியாழவான அவனோடேசுட அபராகருதமான புஷ்பங்களைக் கொண்டு, தங்களுக்கும அவவருகானவன கானமும் வானரமுமான இவற்றக்கு முகங்கொடுததுக் கொண்டு நிற்கிற ஸௌஸ்ரீயசுணத்தை அங்ஸநதித்து ஸிதிலராயப பினனை கரமத்திலே பரிமாற மாட்டாதே அடைவுகேட்டுச் சிந்தாநிற்பாகளாயிற்று இங்குள்ளா அங்கேபோய் மேனமையைக் கண்டு அநயயாஹ்ராமாபோலே யாயிற்று, அங்குள்ளா இங்கேவந்து அநநீமைகண்டு எடுபடும் படி, மேனமையுட்பலிக்கைபாவது அநநிலத்திலே, நீரமையுட்பலிக்கையாவது இந்நிலத்திலேயிறே [சிந்துபூமகிழும்] கோம்பில நின்றபோதையிற காட்டிலும், நிலத்திலேவிழ்நதபோது சேவவிபெற்று விகஸிதமாகாநிற்குமாயிற்று நிலஸவபாவததாலே [அநதமில்புகழ்] ப்ரீவைகுண்டத்திற் புகழ்க்கு அநதமுண்டுபோலே அபராகருதமான விகரஹத்தோடே அவவடிவை யுட்பலிக்கப் பாங்கான கரணங்கையுடையராயக்கொண்டு கிடடினாகுது அநுபவயோகயனாயிருக்கையாலே புகழ் ஸாவதி யாயிருக்கும் அங்கு, இங்கு, ஆளியும் கோளரியும் போமைணியும் முத்தமும் பூமரமுமானவற்றக்குத் தனனைக்கொடுததுக்கொண்டு நிற்கையாலே, புகழ்க்கு அநதமில்லையிறே ஆக, “வடிவலக்ஷணா ஸுணா தகஜெஸ்ஸாடி” (ஸமஸதகயாணகுணதமகோஸௌ) என்றபடி [காரேழில்]

* (ஸயாமளமானவடிவழகு) நிராகுணனாலும் விடவோணனாததாயிற்று, வடிவழகு இருப்பது [அண்ணல] வடிவழக்கிலையானாலும் விடவோணனாதபடியாயிற்று, பராபதி இருப்பது வானவா வானவாகோனோடும் சிந்துபூமகிழும் திருவேங்கடத்து அநதமில்புகழ்க் காரேழி லண்ணல எதைத் தநதைத்தநதைத்தநதைக்கும் முநதை, ஆனபினபு, அங்கே வழுவிலா அடிமை செய்யவேண்டுமெ னாம் என்கிறா (உ)

எழு தலைமுறைக்கு ஸவாமியென்பானென? என்ன, அடியா’ இதயாதி எதை’ என்று - தானும் பிதாவுமாய்,மேல்அஞ்சுமாக-எழுதலைமுறையும் கண்டுக்கொளவது இப்படிச்சொல்லுகைக்கு இவ்வபரமஸேஷியோ? என்ன, ‘தம்ஸவராணம்’ இதயாதி இயம் ஸருகி’ ஸவேதாஸ்வதரே புஷ்பங் கீதருகபூதம், கரதருதபுஷ்பங்ஸ திலயஸயச கோஹேது நிதயாகாங்குளம் பூரயந் அரத்தமாஹ - ‘அபராகருதமான’ இதயாதி ‘சிந்துபூமகிழும் திரு வேங்கடத்து னாவின் விடுபுக்கள ஸவஸபாஸததாலே விகவலிதமாமபடியான திருமலையில்’ என்று உரையில் அரத் தம் நிதயாநுபவமுண்டாயிருக்கச்செய்தேயும் அவர்கள் வித்தராகைக்கு அடியை ஸநிதாஸநமாக அருளிச்செய் கிறா - ‘இங்குள்ளா’ இதயாதி அங்கு நீரமையிலையோ? என்ன, ‘மேனமை’ இதயாதி ‘சிந்துபூமகிழும் திருவேங்கடம்’ என்ற பதச்சோத்திகு ஹாவம் - ‘கொம்பிலநிற’ இதயாதி “குளிரருவிவேங்கடம்” என் னககடவதிறே ‘வேங்கடத்து அநதமில்புகழ்’ என்ற பதச்சோத்தியால் வபாவருத்தி - ‘ப்ரீவைகுண்டத்தில’ இதயாதி அது எப்படி? என்ன, ‘அபராகருத்’ இதயாதி ‘அபராகருதமான விகரஹத்தோடே’ என்றதுக்கு - ‘அநுபவயோகயனாய்’ என்றததோடே அநவயம் ‘ஆளியும்’ இதயாதி - ஆளியாள், ஸரப இதயாததர் கோளரி- மிகைகையுடைய வரிஹம் பொன்னணி - ஸலாக்யாதநம் முத்தம் - முத்த பூமரம் - புஷ்பவருகம் பவிதம் - ‘ஆக’ இதயாதி வடிவடேமஸே பஞ்சமே ‘ஸமஸதகயாண’ இதயாதி- பூரவமேவ விகதம் அதா, ஆத்யஸபத் - ஸவஹாவவசந் இச்சாகருஹிதாயிம்தோருதேஹம்-நிதயேசசயா க்ருஹிதாயிம்த பூஜ்யதேஹம், யதவா, ஜாதகிதா யாவதாரகாலே இச்சயாகருஹித் ததத்தகாராயிம்தாதேகதேஹ இதயாததர் காரேழிலண்ணல - ஸயாமமான அழகையுடைய ஸாவாதிக்கென்னுதல, காரொன்று - மேகமாய் மேகம்போன்ற வடிவழகையுடையவென்னு தல பூரவபாநிகோடியாக ஹாவம் - ‘நிராகுணனாலும்’ இதயாதி ‘அண்ணல’ என்றதுக்கு ஹாவம் - ‘வடிவழ கிலையானாலும்’ இதயாதி

பாட்டுக்கு அநவயங்காட்டுகிறா - ‘வானவாவானவா’ இதயாதி ‘அண்ணல, முநதை’ என்றதுக்கு “கடவிஜெயகஸ்வாரிபுகஸஸ்வாரிபுக” இதிவத பெளருத்தயபரிஹாரம் கண்டுக்கொளவது (உ)

மூன்றாம் பாட்டு.

அண்ணலமர்யன அணிகோள்சேந்தாமரைக

கண்ணன செங்கனிவாய்கருமாணிகம

* தெண்ணிறைசுனைநீர் த திருவேங்கடத்து

எண்ணிலதோலபுகழ வானவரீசனே

ஆ — (அண்ணல்) ஏவமஞ்ஞமான ஸவாநுபவஞ்ஞபஸமருத்தியைத் தநதருளுமோ? என
னில், — நியநிரவதய நிரதிரயொஜ்ஜவஸய ஸௌந்தாயாதயஸங்கயேய கலயாண குணகண
மேஹாததிரய நிருநத தனனை அஸங்கயேயரான நியஸிதத புருஷாகளெல்லாருக்கும் புஜிக்கக்
கொடுகதுக்கொண யருக்கிறு நெரு பரமோதாரணலலீனே அவன? ஆதலால், உங்களுக்குத்
தனனை புஜிக்கத் தநதருளும என்கிறா

ஒ — மூன்றாமாட்டில், ஏவமவிதமான ஸவாநுபவஞ்ஞபஸமருத்தியைத் தநதருளுமோ?
எனனில், — நிரதிரயஸௌந்தாயததையும எண்ணிலாத கலயாணகுணங்களை யு முடைய தனனை
அஸங்கயேயரான நியஸிதத புருஷாகளெல்லாருக்கும் புஜிக்கக் கொடுகதுக்கொணயருக்கிறு
ஒரு பரமோதாரணலலீனே அவன? ஆதலால், உங்களுக்குத் தனனைப் புஜிக்கத் தநதரு என்கிறா

[மரீயன என்று தொடங்கி] திருமலையில் வந்த ஸ்ராவாயத்தினுலே அதயாஸசாய பூத
னயத் தானே ஆபரணமாமடியான அழகிய திருக்கண்களை யுடையான [தெளி நிறை எனது
தொடங்கி] தெளிந்த நிறைந்திருந்துள்ள நீரையுடைத்தான சுனைகளாலே அவங்கருதமான திரு
மலையில்

ப — அநந்தரம், 'இப்படி விகரஹாதி வைலக்ஷணயத்தை யுடையவன் நித்யஸூத்ர
ஸேவயன்' என்கிறா

அண்ணல் வடிவத்தன்னிலே ஸவாமியென்று தோற்றமாமடியாய், மாயன் ததநருந்
மான ஆஸாசாயகுணவிபூதியுத்தனய, அணி (அநத ஸ்ராவாய ஸூசகமான) அழகை, கொள்
உடைய, செந்தாமரைக்கண்ணன் - புண்டரீகாக்ஷனய, (அப்பாரவைக்குத் தோற்றாரை ஸாந்தவ
நம்பண்ணுகைக்கு உறுப்பாய்), செம் சிவந்த, கனி கனிபோன்ற, வாய - திருப்பலாததை
யுடையனய, கருமாணிகம (இவ்வவயவஸோபையிலே அகப்படடாரை யநுபவிப்பிக்கைக்கு
நீலாதநம்போலே உஜ்ஜவஸமான விகரஹாததை யுடையவன், கொள் (அவன்தன் நிறம்போலே
கொளந்த பரகாஸமான, நிறம் நிறத்தையுடைய, சுனைநீர் - சுனைநீரையுடைத்தான, திருவேங்கடத்து
திருமலையிலே நிறையாலே, எண்ணில் - எண்ணிறந்து, தொல் ஸவாஹிசுமான, புகழ - குண
பரதையையுடையனய, வானவா - (அப்புகழையநுபவிக்க வந்த) பரமபதவாளிகளுக்கு, ஈசன்
(போகபாதாரம்பண்ணி நிறகிற ஏற்றத்தையுடைய) ஸவாமியானவன் அண்ணல் குறிஞ்சி நிலத்
துத் தலைவனாகவுமாம்

இ — மூன்றாம் பாட்டில், 'நீர் அநுபவிக்கப் பாரியாநின்றீர், இது உமக்கு வந்தி
ருமோ?' எனனில், — 'கண்ணழிவற்ற ருசியையுடைய நியஸிததாக்குத் தனனைக் கொடுத்த
கொடு நிறகிறவன் நமக்குத் தநதரு' என்கிறா

[அண்ணல்] - குறிஞ்சி நிலத்துக்கு நிர்வாககனென்னுதல், ஸ்வாமித்வத்தைச் சொல்லுதல் [மாயன்] திருமலையிலே நிலையாலே அதியாசசாயமான ஐஸ்வரியத்தை யுடையவன் [அணிகொள இதயாதி] - அந்த ஐஸ்வரிய ஸூட்சகமான திருக்கண்களையுடையவன், தனக்குத் தானே ஆபரணமான திருக்கண்கள் [செங்கனிவாய்] அந்நோக்கி லகப்படடாரைத் துவக்கும் முறுவல் [கருமானிகம்] ஸமித்ததிலே துவக்குப படடாரைக் கொண்டு மூழ்கும் ப்ரம்ஹரமான வடிவு, [தொளிறை இதயாதி] தெளிந்த நிறைந்த சுணிகளாலே அலங்கருதமான திருமலையிலே வடிவே யனறிகே, திருமலையும் சரமஹரமாயிருக்கிறபடி [எண்ணில தொல்புகழ்] எண்ணிறந்த ஸ்வாஹி கமான குணங்களை யுடையவன் 'யயாரதூநிஜமயெ' [வானவீச்சே] அக்குணங்களுக்குத் தோற்று அடிமை செய்கிற நித்யஸூரிகளுடைய ஸத்தாதினை நடத்துகிறவன் கண்ணழிவற்ற ருசியுடையாரைத் தன்னை அதுபவிப்பிக்கும் என்கை

நாடு — மூன்றம்பாட்டு 'நாம இங்ஙனே அடிமைசெய்யவேணும் என்று மனோரதிகும இதுவேயோ வேண்டுவது? அவன்தான் நமக்கு அடிபவஸம்ருத்தியைத் தருமோ?' என, 'நிர்பேக்ஷரானவர்களுக்குத் தன்னைக் கொடுத்ததுகொண்டிருக்கிறவன், ஸாபேக்ஷரான நமக்குத் தாசசோல லவேண்டுமா?' என்கிறா

[அண்ணல்] - குறிஞ்சிநிலத்திலுத்தலைமகன் என்னுதல், ஸாவஸவாமி என்னுதல் [மாயன்] ஸௌந்தரய சீலாதிகளால் ஆசசாயபூதன் அவற்றில் ஒருஅம்மானப்பொடி சொல்லிக் காணு மென, [அணிகொளசேநாமரைக்கண்ணன்] 'இக்கண்ணழகுடையவனுக்கு வேறொரு ஒப்பனை வேண்டா' என்னுமபடி யிருப்பதாய், தனக்குத்தானே ஆபரணமாய், விகாஸம் சேவலி குளிர்ந்தி நாற்றங்களினாலே தாமரையை ஒருவகைக்கு ஒப்பாமபடி சொல்லலாயிருக்கிற கண்ண முகையுடையவன் முதலுறவு பண்ணுங் கண்ணைச் சொல்லுகிறது [செங்கனிவாய்] அந்நோக்கு க்குத் தப்பினாகும் தப்பவொண்ணாதபடியாயிற்று ஸ்மிதம் இருப்பது முறுவலாலேயாயிற்று இவரை எழுதிக்கொண்டது [கருமானிகம்] - அந்தஸ்மித்ததிலே அகப்படடாரை மீளாதபடி ஆழங்காறப்படுத்தும் வடிவத்தைச் சொல்லுகிறது [தொளிறைகளைநீத திருவேங்கடத்து]

மூன்றம்பாட்டு—'அண்ணல்' இதயாதி 'வானவீச்சே' என்றத்தைப் பற்ற அவதாரிகை - 'நாம இங்ஙனே' இத்தயாதி நிர்பேக்ஷரென்றது - ஹவதற்பவாஸ பூதநியைப் பற்ற

'குறிஞ்சிநிலத்திலுத்தலைமகன்' - மலைச்சாரவு குறிஞ்சிநிலமாகையாலே, ஏதாத்ருஸேதசமான திருமலைக்கு ஸ்வாமியானவ னென்றபடி 'ஸௌந்தரய சீலாதிகளால்' இது - அணிகொள' இதயாராய, 'எண்ணிலதொல் புகழ்' இதயந்தம் விவகிதம் அம்மானப்பொடி - வசீகரணஸாதகமான மூலிகாஞ்ஞம் அதாவது - கள்ளா பாலர்களை வசீகரிகளைக்காக அவர்கள்மேலே 'அம்மான' என்று சொல்லி ஒரு பொடிவிசேஷத்தைத் துவிலை அந்த பால்கள், கள்ளாபின்னே 'அம்மான அம்மான' என்று சொல்லிக்கொண்டு போவார்கள், அந்தப்பொடி யென்றபடி அப்படியே ஆஸ்ராயமாக வசீகரிக்கும் ஸௌந்தரயாதிகளிலே ஒன்றைச் சொல்லி மென்றபடி 'அணி கொள செந்நாமரைக்கண்ணன்' - கொள்கை - உடைத்தாக்கை ஆபரணமாகக் கொண்டிருக்கிற சிவந்த நாமரை போன்ற கண்ணையுடையவன் 'அணிகொள' என்று - வடிவுக்கெல்லாம் ஆபரணம் யிருக்கிற வெண்ணுதல், தனக்குத் தானே ஆபரணமாயிருக்கிற வெண்ணுதல் உபயத்தையும் தந்தரேண அருளிச்செய்கிறா—'இக்கண் ணழகு' இதயாதி முற்படத் திருக்கண்களைச் சொன்னதுக்கு ஹவம் - 'முதலுறவு' இதயாதி தருஷ்டபந்தம் முன்னாலேயே கலப்பதென்று கருத்து 'செங்கனிவாய் - அண்ணல்' என்று அவயித்த ஹவம் - 'முறுவலாலே' இதயாதி 'செந்நாமரைக் கண்ணன், செங்கனிவாய்' என்றவிடத்திலே - 'தொல்நாஹ பூவிவநிவ' வயவாலாநயிதெந்நு' என்றறப்போலே யிருக்கிறது' என்று அருளிச்செய்வா சிவந்தகனிபோன்ற

திருப்பவந்தையும், கறுத்தமானிகம்மேலே உஜ்ஜுவலமான வடிவையு முடையவன் சபதாததம் - 'தொளிறை' இதயாதி 'நிறை - நீர் - சுணை' இதயவ்யா 'கருமானிகம்' என்றதையும் கூட்டி ஹவம்

தேளிருது நிறைந்திருந்துள்ள நீரையுடைய சுனையை யுடைய திருமலையிலே வடிவேயன்றிக் கே
திருமலையும் சரமஹராமா யிருக்கிறபடி. “அணிகொள செந்நாமரைக்கண்ணை” என்றதோடே,
“செங்கனிவாய” என்றதோடே, “கரு’மானிககம்” என்றதோடே, “தேண்ணிறை சுனைநீர்” என்
றதோடே வாசியற்றிருக்கிறதாயிற்று இவாகு, அதுவும் அந்நிலத்திலே யுள்ளதோன்றுகையாலே
[எண்ணில்தொட்புகழ்] “யமரசாசூாநிஜயுயெர்வெஜெயாநிவாசுதக | தயாசாசு
ணாஹுததவஸு” (யதாரதநாநிஜுதேரஸங்கபேயாநிபுதரக ததாதுணைஹயநந்தஸ்ய) என்கிற
படியே, அஸங்கபேயமாய ஸவாசாவிகமான குணங்கையுடைய [வானவரீசனே] - குணங
களை அநுபவிப்பித்து நித்யஸூரிகளுடைய ஸதந்தைய நிரவஹித்துக்கொண்டு போருகிறவன
கண்ணழிவற்ற ருசியுடையாரைத் தன்கையநுபவிப்பிக்கு மென்கை (௩)

நானகாம பாட்டு

நானவானவாக்கெனபன என்றலஅது
தேசமோ திருவேங்கட ததானுகு?
நீசனேனநிறைவொன்றுமிலேன எனகண
பாசமவைத்த பரஞ்சடாச்சோதிககே

ஆ — (சுசன) ஸவருபத்தினும ஸவஹவத்தினும மறமும் ஸாவபரகாரத்தினு
மும் ‘இனியிலே’ என னுமபடி. தண்ணியனாயிருந்த எனபககவிலே ஸங்கத்தைப்பண்ணி எனக
குத் தன்கை ஷோகயமாகத் தந்தருளின மஹாகுணத்தைபுடையவனுக்கு, அபாவமும் அமராகளு
குத் தன்கைக்கொடுக்கு மென்னும் இது ஒரேற்றமோ? என்கிறா

ஒ — நாலாம்பாட்டில், அநிகிருஷ்டனான எனபககவிலே ஸங்கத்தைப் பண்ணின
னுக்கு, அபாவமும் அமராகளுகு ஆகமதானமபண்ணின நென்னும் இது ஓர் ஏற்றமோ
என்கிறா

[நீசனேன நிறைவொன்றுமிலேன] அநாதம்குணத்தாகெல்லாம் ஓர் ஆகரமாய ஆதப
குணகந்தமிடாதேன [என என்று தொடங்கி] எனபககவிலே ஸங்கத்தைப்பண்ணி ஸட
ஸலேஷிக்கையாலே அதுபுஜஜவலனாயிருக்கிறவனுக்கு

ப — அநரசரம, நித்யஸூரிகளேவையதவமாகிற ஆதிசயம் என்கை அநுசீகரித்த அப
ஸீலத்தையுடையனுக்குத் தேஜஸஸோ? என்கிறா

வானவாக்கு நித்யஸூரிகளுக்கு, சுசன நிரவாஹுகன, எனபன என்று சொல்ல
நிற்பன, என்றால் இப்படிச்சொன்னால், நீசனேன (ஹேயகுணங்களால் பூணானுகையாலே) தன

‘வடிவே’ இதயாதி விகரஹாநுவதன தவீடசு சுனைகளை வாணிகிறதென? எனன, ‘அணிகொள’ இதயாத்
அது எதாலே? எனன, ‘அதுவும்’ இதயாதி ‘எண்ணில்’ என்றதுக்கு பரமாமம் - ‘யதா’ இதயாதி “தயா
மண்ணாஹுநதவஸுசுலெஜெயாநிவாசுதநு” இது மாதஸயபுராணே கீழ்ப்பதத்தையுங் கூட்டி ஹாவய
‘குணங்களை’ இதயாதி ‘வானவரீசனே’ என்றதுக்கு, அவதாரிகையிலே - வெள்ளையபரமாக அருளிச்செய்த
இவகே - பரதவபரமாக அநாதநாம கண்ணழிவற்ற இதயாதி இப்படித்தில மேலிற்பட்டோடே ஸ
கதி சேரும், ஏகாததமாதல அண்ணல்தயாராய, வானவரீசனான - எந்ததந்தைத்தந்தைக்கு - வழுவில
அடிமை செய்யவேண்டும நாயிதி பூரவேண அநவயு (௩)

ணியுய, நிஹவு (ஸ்தகுணங்க ாலே வரும்) பூததி, ஒன்றுமில்லை ஒன்றுமின்றியேயிருந்
சையாலே, எ ன்கண் (ந னுடைய ஹேயபா கபரீக கலயரீணைகதாநகவததுக்கு பரதிஹட ஸவ
லாவனா) எ ன்பகவலிலே, பாசம - நிரவதீசஸங்கதகை, வைதக வைதது, பரஞ்சடா (அத
தாலே) நிரதிஸயெனஜ்ஜவயவசிஷ்டமான, சோதிகு தேஜோமய திவயவிகர ஹபுகததய, திரு
வேங்கடததாநுகரு (இநரீமைக்குச சிரமஞ்செயத) திருமலையில நிலையபுடையவனவனுகரு,
அது (வானவாக்சேனென்ற) அது, தேசமோ தேஜஸஸோ?

இ —நாலாம்பாட்டில், 'அத்யாத்ம ரீசனான' என்பதிலே ஸ்வரூபத்தைப் பண்ணினவனுக்கு 'நிரயஸ்ரீகளுகுத தனைகசொடுத்தான்' எனலும் இது லாவமறமோ?' என்கிறா

[ராசன இதயாதி] - நிதயஸூரிகளுக்கும் நிராஹுக னென்பன [என்றால் அது தேசமோ] 'அபாவது மமராகுதிபதி யெனகை ஏற்றமன்றோ?' எனினில்,—அது பூநீவைகுண்ட நாதனுக்கு ஏற்றமததனை போககித நிருவேங்கடமுதையானுக்குத் தேஜஸஸோ? திருமலையை விடிக தனனை நிரூபிகசவேண்டுமபடி நிற்கிறவனுக்கும் இது ஜாவற்றமோ? காணமும் வானரமும் ஸேடுமா? இவற்றிற்கு ஒலக்கங்கொடுசுகிறவனுக்கு நிதயஸூரிகளுக்கு ஒலக்கங்கொடுக்கை ஏற்றமோ? முடிசூடினவனைத் தட்டியிலே யிருநகபடி சொல்லுகை ஏற்றமோ? 'நிருவேங்கடமுதையானுக்கு ஏற்றமாம ரீர் நினைததது என்?' என்ன, [நீசனோ இதயாதி] என்பக்கல் ஸங்கததைப் பண்ணின இகிறே அநாதமகுணங்களுக்கு ஆகமமாய ஆதமகுணா கமில்லாதவன் [என்கண பாசமவைதத] வானவாகிசீசுணவன் என்கண பாசமவைத்தான அவாகிளோடு கலந்தது அவர்களஸகைதக்காக, எனினோடு கலந்ததும், தனஸத்தை உண்டாகைக்காக கணவிஷயத்திலே பாசமுணபாமபடி எனனைப் பண்ணினு நென்றும் சொல்லுவா [பரஞ்சடாச்சோதிசகே] எனினோடு டைக் கவியாடில் அதுபுஜஜவலனன படி ஸங்கததாலே கலநகானென்னுமிடம் வடிவிலே தோற்றியிருக்கை

ராடு —நாலாம்பாட்டு 'நித்யஸ-லிரிகளுக்குத் தன்னையகொடுத்தவன்' என்றா, கீழ், 'அத யந்தேஹ்யனான எனபகலிலே ஸங்கத்தைப் பண்ணினவனுக்கு 'நித்யஸ-லிரிகளுக்குத் தன்னையக கொடுத்தான்' எனனும இது ஓர் ஏற்றமோ?' என்கிறா

[சசனவானவாககெனபன்] ரிதயஸு-பிரிகளுகது ரிர்வாஹகனென்ற சோனனேன. [என்றால்] நான் இப்படி சோனனா [அதுதேசமோ திருவேங்கடத்தானாகது] திருமலையிலே வந்து ஸம்புபத்ய ரிநகிரவனுக்கு “அயாவறுமமராகளதிபதி” எனந்ரிகுகிற இது ஓர் ஏற்றமாயிற தோ ? பரீவைகுண்டநாதனு * (குகிறே அது ஏற்றம், திருவேங்கடத்தானாகது ஏற்றஞ்சோலவுகிறே னாக பரமீததேன, கானமு ம வானரமு ம வேடுமானு ரோலககஙகோடுகக ரிநகிரவனுக்கு ரிதயஸு-பிரிகளோலககங கோடுகக ரிநகிரது ஓர் ஏற்றமோ ? பரமபதத்தை விட்டு இங்கேவந்து இந்ரிலத்தை

நாலாம்பாட்டு-‘சீசன்’ இதயாதி ‘வானவாசீசன்’ என்றதைப் பற்ற-‘நித்யஸூரிசுருக்கு’ இதயாதி ‘சீசனேன்’ இதயாபய, ‘சோதியான்-திருவேங்கடத்தானுக்கு வானவாக்சீசனென்பன், என்றால் அதுதேசமோ’ என்று அவயிதது அருளிச்செய்கிறார் - ‘அத்யாத’ இதயாதி

அது - 'நசனவானவாகு' என்ற அது தேசமோ - தேஜஸஸோ? ஏறறமோ? என்றபடி. திருவேங்கடத்தானுக்கு அது ஏறறமாகாதபடி பென? என்கிற ஸங்கையிலே, ஸௌஸபயங்கொண்டாடியிருக்கிறவனுக்குப் பாதவம்சொல்லுனை ஏறறமோ? என்கிறா - 'திருமலையிலே' இதயாதி 'இதோரேறறமாயிறறதோ' - அன்றே, ஸ்ரீவைகுண்டநாதனுக்கு ஏறறம்சொல்லுகிறேனோ? என்றபடி ஏறறமல்லாதததைச் சொல்லுனைக்கு வேறு வேறு? என்ன, என்னுடைய பாராநிகாய பென்கிறா - 'ஸ்ரீவைகுண்டநாதனுக்கு' இதயாதி 'பாமித்தேன்' என்கிறதென? ஏறறமன்றோ? என்ன, 'காணும்' இதயாதி, காணும் - காடும வேடு வேடா ஒலக்கம் - ஸபை 'கிருவேங்கடத்தானுக்கு' என்றதுக்கு ஹாவம் - 'பாம்பததை' இதயாதி கீழெல்லாவறகுலம் பல்

* குண்டலிதம கவாசிதக மெனபா

யிட்டு நிருபிக்கவேண்டுமென்படி யிருக்கிறவனாகது முடிசூடி ராஜ்யம்பண்ணும்வனுக்கு ஏற்றஞ் சொல்லுமபோது தட்டியிலிருந்தபோதைப்படியை யிட்டு ஏற்றஞ்சொல்லவொண்ணாதே திருவேங்கடத்தானுக்கு ஏற்றஞ்சொல்லல்லாவது பின்னை நீர் ஏதாக நினைத்திருந்தீர்? எனின், நீசனேன நிறைவொன்றுமில்லென என்கண் பாசமவைத்த பரஞ்சுடாசசோதி என்னவேண்டாவோ? இதுகிடக்க, அதனையோ சொல்லுவது? [நீசனேன நிறைவொன்றுமில்லென] நீசதவதையும, நிறைவிலலாமையையுங் கூட்டி இங்ஙனே ஆழ்வாராகப்பண்ணிற்று என்கிறாயிற்று “**சூரபாடி**” (அமாயாத்), “**நூபுரம்**” (நூபுரம்) என்னுமாபோலே ஐந்நிக்கும் மறநெனறுக்கும் வாசிலவையாதே பரிமாறம்மல்லுந்மீறே ஸாஸ்தரங்ககள் “ஆகாது” என்று நினைத்ததவற்றை அங்ஙனத்தது, அவற்றிலநினமம் மீள மாட்டாதே போனதேன “**சூரபாடி**” (சூரபாடி) “கேவாய, சாஸ்தரமாயாதையத்தப்பி நிற்க ஆகாதுகாண்” எனும் ஒருவன் சொன்னால், அதனைக் கைக்கொள்ளாந்நனை நெஞ்சிலளவிலலாதா நெருவன் “**வருகிறீர்**” (சலமதி) அதவா, சொல்லுவாரையும் பெற்று, அது நெஞ்சிலே படவும் பெற்றதாகில் அதுதனை விசுவஸிக்கப்படாது, “நின்றவாநிலலா நெஞ்சினையுடையேன்” என்னுமா போலே “**அவையா வவவவவ**” (அவையாபரவவவ) ஹிதஞ் சொன்னவனுடைய உத்காஷமாயிற்றுப் போருதது “**கூதவழி**” (கருதகம்) உபகரித்த விஷயத்திலே அதனை இலலை செயது அபகாரங்களைப் பண்ணிப்போனதேன “**சூரபாடி**” (தூரபாடி) அபகாரங்களைப் பண்ணிப் போருகையனறிககே, ஹிதஞ்சொன்னவாக்களுக்கும் என்னை மேலாக நினைத்துப் போனதேன “**வாரபாடி**” (ஸமரபரவம்) அறிவுடையாக்கது மேலாக நினைத்திருப்பது, காழகாக்கது கீழாக நினைத்திருப்பது “**வருகிறீர்**” (வருகந்ந) புறம்பே பறித்துக்கொண்டு வந்து ஒரு ஸதீர் பக்கலிலே ஒதுக்குமாயிற்று, அங்கே திரண்டவாறே அவ்விடத்தனனிலநினமம் அபஹீர்க்குமாயிற்று “**நூபுரம்**” (நூபுரம்) “நமமை விசுவஸித்த விஷயத்திலே கருதரிமத்தைப்பண்ணினோம்” என்று இரக்கமுமினறிககே யிருகசை “**வாஸிஷ்ட**” (பாபிஷ்ட) இதுதான் உருவச்செல்லும் படியாயிற்று மேனமேலெனக் காரியம் பார்ப்பது பாபத்திலேயாயிற்று ஊன்ற அடியிட்டிருப்பது “இது ஆளவந்தார் அருளிச்செய்ததேயாகிலும், நான் எனவாயால் இப்பாசரம் சொல்லமாட்டேன்”

தம் - ‘முடிசூடி’ இதயாதி தட்டி - னிறை அதனையோ - ‘சூர வானவாக்கெனபன்’ என்றதனையோ? இவற்றை நிருபகமாகச்சொன்னதுக்கு ஹாவம்-‘நீசதவதை’ இதயாதி இப்படிச்சொன்னபெருண்டோ? எனின், ‘அமாயாத்’ இதயாதி இதம் ஸதோதரே ‘வஸு’ என்றதுக்கு அந்தம் ‘ஐந்நிக்கும்’ இதயாதி இந்த தருஷ்டாரத்ததால் பவித்த அந்தத்தை உபஜீவித்துக்கொண்டு, ‘சூரபாடி’ என்றதுக்கு அந்தம் - ‘சாஸ்தரங்கன்’ இதயாதி இவ்வாகயத்தினடியிலே - அப்படியே இதயதயாஹாயம் ‘மீளமாட்டாதே’ என்றது காலவீச்செய்தாத் தேசபாவவிர்த்தம் உத்தரோத்தரபதாராம் பூவபூவபதஸ்க்கிம் ஹருதி நிதாய ததநுணடே வாரத்தாமஹ - ‘கேவாய’ இதயாதி ‘சூரபாடி’ என்கிறவிடத்திலே - கேக்கிதுபதிஷ்டாரத்தகாலஹநுருட ஐஞ்ஞாம் ஸாஸ்தீத்யகதம், சலம்கிரிதயதா - ஐஞ்ஞாநே ஸதயி விசுவாஸாஹிதயமுசயதே “**சூரபாடி**” வாயுஸ்யவகாஸு ராதாவஹுமஹ” என்றததைப் பற்ற ‘அதவா, சொல்லுவாரையும்’ இதயாதி இதுக்கு ஸ்வவாதம் - ‘நின்றவாநிலலா’ இதயாதி திருமொழி, ஒருபடிப்படடிதா நெஞ்சையுடையேன் இதயாதத் ‘**வருகிறீர்**’ இதயாதி ஸமரபாரணம்வஸு என்று இவ்விடத்திலே விவகிதம் ‘தூரத்த ரோழிசைநகாலம்’ என்னகடவகிறே ‘**வருகிறீர்**’ என்றவிடத்திலே - “**தூரத்தசெவவாயினாககே துவக்கறதுரிசுனேன்**” என்றததைக் கண்டுகொள்வது துவக்கு - ஸங்கம் துரிசன் - கள்ளன் துவக்கற - அவாக்குக்கு என்பகல் ஸங்க மறும்படி ‘**சூரபாடி**’ ‘**சூரபாடி**’ என்று இவ்விடம் பாதயயாநதமாக அருளிச்செய்கிறார் - ‘இதுதான் உருவ’ இதயாதி பாபேதிஷ்டத்தி - பாபிஷ்ட என்று வ்யுத்தப்பதிண்ணித் தாதபாயாநதாம் - ‘பாபத்திலேயாயிற்று’ இதயாதி பாஸககம் - ‘இது ஆளவந்தார்’ இதயாதி ‘நீசனேன்’ இதயாதிக்குப் பிண்பதார்த்தம் - ‘அநாதமருணமே’ இதயாதி

என்னுமாம் அநந்தாழ்வான் நீசனேன நிறைவொன்றுமில்லை - அநாதம்குணமே என்பககலிலே யுள்ளது, ஆதம்குணங்களொன்று மில்லை 'என தன்மைமும் நிறைவிலலாமையுமிநே நான இவ வாததை சொல்லிற்று எனகிறா' என்பராம் பிள்ளைதிருநெழ்ப்புரையா * (இவ்வாததையென்றது "ஈசனவானவாககெனபன்" என்றததை) [எனகணபாசமவைத்த] - என்பககலிலேபாசததைவைத்த நிதயஸ-இரிகளுக்கு ஈசனாயிருந்தான், என்பககலிலே ஸங்கததைப்பண்ணினான் அவர்கள் ஸததையுண்டாகைக்காக அவர்களோடே கலந்தான், தன்ஸததைபெறுகைக்காக என்னோடே வந்துகலந்தான் பராதமயததுக்கும் புழிகும் செங்கலசீரைக்கும் ஜீவநமனைவப்பாரோபாதி அவா களப்பககல, நேஞ்சம் உடம்பும் தந்தது எனக்கு எனகிறா அன்றியே, "எனக்குத் தனபககலிலே ஸங்க முண்டாமபடி பண்ணினான் எனகிறா' என்று நிராவஹிப்பாரு முண்டு" என்று அருளிச்செய்வா அதாவது, [எனகண பாசமவைத்த] எனலிடத்திலே ஸவவிஷயபாசததை முண்டாக்கினு னென்ற படி [பரஞ்சுடாசசோதிககே] அஹ்ருதயமாயிருக்கச்செய்யதே மனிச்சககாகக கலந்தானாயிருக்கை யன்றிககே, ஸஹ்ருதயமாகக கலந்தானேன்னுமிடந் தோற்றுகின்றதாயிற்று வடிவிற்பிறந்த புகா, உஜ்ஜவலனாயிராநின்றான் கலந்த பின்பு முன்பிலலாத புகரேலலாம் உண்டாயிராநின்றது வடி விலே பிராடடியோடே கலந்தாற்போலே இரானின்றான் (ச)

‘நீசனேன நிறைவொன்றுமில்லெனையாலே - வானவர்க்கீசனெனபன், என்றால் - என்கண்பாசமவைத்த பரஞ் சுடாச்சோதியான் - திருவேங்கடத்தானுக்கு - அது தேச்சோ’ இதயவயிர் இந்த அநவயம் பிள்ளைநிறுநறையுரையார் நிர்வாஹத்துக்கு ‘நீசனேன நிறைவொன்றுமில்லெனையாலே வானவர்க்கீசனெனபன்’ என்று அநவயித்தது அர்த்தம் - ‘எனதன்னையு’ இதயாதி இவ்வாததை - ‘வானவர்க்கீசன்’ என்ற வாததை ‘வானவாக்கு - நீசன் என்கண்பாசமவைத்த’ என்று கூட்டி. மாவம் - ‘நிதயஸூரிகளுக்கு’ இதயாதி பலிதம் ‘அவர்கள் ஸத்தை’ இத்யாதி யதவா, வானவர்க்கீசன் - என்கண்பாசமவைத்த பரஞ்சுடாச்சோதியானு என்கின்றா - ‘அவர்கள் ஸத்தை’ இத்யாதி என்னுதல் வானவர்க்கீசன் - என்கண்பாசத்தையும் - பரஞ்சுடாச்சோதியையும் வைத்தா என்கின்றா - ‘பராதமயத்துக்கும்’ இதயாதி பராதமயத்துக்கும் - பராதமஃ பாணிக்ரஹணம் பண்ணினதுக்கும் ‘ஜ்யேஷ்டபாபாயைக்கு ஜீவநம்கொடுக்கவல்ல’ என்கிற லோகாபவாத பயத்துக்கும், காவ்யாயஸ தரதாரணம்பண்ணிப் பிசகை புகராளாகில் வருகிற டஹாபவாதத்தாலும் சூத்தாளுக்கு தேஹதாரணமாதத்துக்கு ஜீவநம் வைப்பாரோபாதி இதயாதஃ அவர்கள் - ஸூரிகள் “வெட்டுவெட்டலாய ஞாலுண்டிடுவா” என்கையாலே - பராதமயம் ‘பாசமவைத்த’ என்கையாலே - நெஞ்சுகொடுத்தமை சொல்லிற்று ‘பரஞ்சுடாச்சோதிக்கு’ என்கையாலே - உடம்பு கொடுத்தமை சொல்லிற்று என்கிறத்கிலே ஸவவிய்யமான ஸங்கததையுண்டாகுகின் வென்று அர்த்தநாதம் - ‘அனரியே’ இதயாதி ‘பரஞ்சுடா’ என்றதுக்கு, ‘பராதமயத்துக்கும்’ இதயாதி வாக்யத்திலே - பூவபாலியாக அருளிச்செய்து, அபரபாலியாக அர்த்தநாதம் - ‘அஹநுதயமாய’ இதயாதி ‘பரஞ்சுடாச்சோதி’ என்கிற இது-என்கண பாசமவைத்தமைக்கு ஜ்ஞாபகஜேஹதகாபப விசேஷணமென்றபடி மனிசசக்காக - மாகுஷ்யத்துக்காக ஸபதநாதம் - ‘உஜ்ஜவலவ்யிராநினு’ என்று ‘பரம்’ என்ற விசேஷணத்துக்கு மாவம் - ‘கலநதபின்பு’ இதயாதி இதுக்கு தருஷ்டாமதம் - ‘பிராட்டி’ இதயாதி ‘தயாலுராஜவியுடலுடெகாவிராடியா’ இதயாதி பாலகாண்டாநத ஸலோகோதராதஸநதேய

வானவாக்சீசெனென்பன் என்றால், நீசீனேன் என்றுதொடங்கி, சோதியான திருவேங்கடத்தா னுக்கு - அது தேசமோ? இத்தயவய? 'பாஞ்சட' இத்தயாதிக்கு - நிரதிரியென்னுமவையவியிஷ்டமான தேஜோமயவிகரஹ்யுத்தனுக்கு 'நீசீனேன்' இத்தயாதிக்கு - தண்ணியேனாய் குணபூதத்தியொன்று மின்றிக்கே யிருக்கிற என்பக்கலிதி ஸபதார்த்தம் (ச)

* குண்டுவீதம் பல ஸ்ரீகோசுகளில் இல்லை, வயாகயாசுவீருததமும என்பா

ஐந்தாம பாட்டு.

சோதியாகிலல்லாவுலகம் தொழும்
ஆதிமாததியென்றால் அளவாகுமோ?
வேதியாழுமுவேதத் தழுததைத்
தீதிலசீர்த் திருவேங்கடத்தானேயே

ஆ — (சோதியாகி) எனக்குங்கூடத் தண்ணீர் தந்தருளினு னென்னும் இது தான் ஒரேற்றமோ, தன் படியைப் பார்த்தால்? அவனுடைய ஒள்தாயாத் குணங்களைச் சொல்லுமிடத்தில் அரசு வேதங்களைச் சொல்லவேண்டாவோ? நமக்கு நிலமோ? ஆதலால், இப்படி பரமோதாரான திருவேங்கட முடையான தன் திருவடிசளில் அடிமைசெய்கையாகிற மடமடத்தை உங்களுக்குத் தந்தருளும் என்கிறா

ஒ — அஞ்சாம் பாட்டில், திருவேங்கடமுடையானபுகு, ‘என்னை விஷயீகரித்தான் என்றால்தான் குணமாகப் போருமோ?’ என்கிறா

[சோதி என்று தொடங்கி] - ‘அத்யந்த விலக்ஷணமான ஸௌந்தரியாத் கலயாண குணங்களையுடையான தண்ணீர் எனக்குப் புஜிக்குத் தந்தான்’ என்ற இது, அவனுக்கு ஓர் ஏற்றமாகப் போருமோ? நிகருஷ்டத்தைக்குத் தமக்கு அப்பால் இல்லாமையாலே ‘எல்லாவுக்குத் தொழும்’ என்னவே, தம்மையே சொல்லிறமும் வைத்திருடைய தூதான வேதங்களுள்லாவற ருளும் நிரதிசயபோகயமாக பரதிபாதிக்கப்படுகிறவனை அவனுடைய சீருக்குத் தீதிலாமையாவது - ‘இன்னா ஆவா, இன்னா ஆகா’ என்று வரையாமை ஒருகுணமன்றிகே வவருபமாகை

ப — அந்நகரம், சீலவானென்கிற இவ்வாவோ? அந்த சீலத்தோடே நிரதிசய போகய பூதனைவனுக்கு ஸாவேசுவரனென்றால் பெருமையோ? என்கிறா

வேதியா வைத்திருடைய, முழு வேதத்து மஸஸதவேதங்களிலும், (‘சூக்தொஹ ஸஹ’ ‘ஸாவொவெஸஸ்’ என்று பரதிபாதிக்கப்பட்ட), அமுதத்தை போகயகா கியாயத்தை யுடையாய், தீது (போகதாகளுடைய யோகயதையைப் பார்த்து அதுபவிப்பிக்கையாகிற) தீது, இல் இன்றியே, சீர் (கானமும் வானமும் வேடுமான தாழ்ந்தாரை அதுபவிப்பிக்குவ) குணத்தை யுடையான, திருவேங்கடத்தானை திருவேங்கடமுடையான, சோதியாகி உஜ்ஜவலவிகரஹ விசரிஷ்டனாகக்கொண்டு, எல்லாவுக்கும் உதகாஷ அபகாஷவிபாகமற எல்லாரும, தொழும் ஆசாரியக்குமபடியாய், ஆதி மஸஸகாரணபூதன, மூர்த்தி ஸாவேசுவரன, என்றால் என்றால், அவாருமோ பெருமையோ?

மேளமையும் ஆசாரணியதவமும் நீரமையோடு கூடின போசயதைக்குத் தகுதியல்ல வென்று கருத்து அவ்வு பெருமை

இ அஞ்சாம் பாட்டில், திருவேங்கடமுடையானபுகு, என்னை விஷயீகரித்தான் என்றால், அது குணமாகப்போமோ, என்னிலுந் காழநசாரையும் கெடி அதுபெருசீர்பிருக்கிற வனுக்கு? என்கிறா

[சோதியாகி] நிரவதிசகே கஜோருபமான திருமேனியையுடையாய் “கெஜலாஹாஸி சேஷிபுதழ்” [எல்லாவுக்கும் தொழும் இயாத்] எல்லாவுக்கும் தொழும்படியானவன் இப்படி சொன்னால்தான் அவனுக்கு இது ஒரு ஏற்றமோ? ‘என்னில் கொடுபுத வானவரீசன்’ என்னு, ‘சசன் வானவாக்கு என்பன்’ என்று அதுபாஷிசாரம்போலே ‘எல்லாவுக்குநொழும் ஆதி மூர்த்தி’ என்கிறாரோ? என்னில், — விழுகாட்டாலே சொன்னா, எங்கனெனெனில? — சீமே

நீசனேன நிறைவொனயுமிலன்' என்று சொன்னாரே, தம்மைத் தாழ்வுக்கு எல்லாரிலும் அருகாக 'மேலிற்படி அமிழநதது' என்றால் 'கீழிற்படி அமிழநதது' என்ன வேண்டாவிறே யாம் தொழுதபோதே எல்லாவுலகும் விழுககாட்டாலே தொழுததாகக் குறைபிலலை [தொழும்] 'யயாஹும்' கெஸுவெ வுத்தி சுவஸா: வுக்கிவெபிரெ' என்று விழுகரும் தொழுமபடி யிறே அழகால் வந்த ஒளி இருபபது [ஆதிமுதநி] ஐர நகராணபூதன், பூரீசைகுண்டநாத னன்னவாம [என்றால் அராவாகுமோ] என்கண பாசம் வைதா இது ஓர் ஏற்றமோ? [வேதி இதயாகி] "பூரஹ்ணாநாயகம்வெஹ்" என்கிற வேதநருடைய "வெவெஹ்ஸுவெவெஹ்" என்கிறபடியே வேகசசஸமதிகமயுயப பரமபோகயுணவனை 'சூந்நொ ஹ்' 'ரெஸாஹெவஸ்' 'ஸவஹ்ஸ்' என்கை கடவதிறே [நிலிசோ இதயாகி] சீருக்குத தாவது ஆஸாபிபபாருடைய குணகுணரிருபணம் பண்ணுகை [திருவேங்கடத்தான] வரை யம் குணமனநிசே ஸவருபமாகை

ரடு — அஞ்சாம்பாட்டு 'நிதயஸூரிகளுக்கும் தனைக்கொடுத்தானென்றது ஒரேற்றமோ எனக்குத் தனைக்க தந்தவறுக்கு?' என்றா கீழ், 'எனக்குத் தனைக்க தந்தானென்கிற இதுதான் ரேற்றமோ, என்னிலும் தாழ்நின்றாரைத் தேடிப்பெறுதே யிருக்கிறவறுக்கு?' என்கிறா இதீய

[சோதியாகி] நிர்வதிக தேஜோரூபமான திருமேனியை யுடையதாய * "நீவெதாய யியுஸா" (நீலதோயதமதயஸதா) என்கிறகச செயதே, 'வீதாஹா' (பீதாபா) என்கிறது,

* பர — நாராயணாநுவாகெ (கக) "தஸூரெய்யுவஹிஸிவா சுணியெய்யுடா வஹித: நீவெதாயயியுஸாவிஹ்" வெவெவஹாஸுரா! நீவாரஸூகவதநீவீதாஹா ராதநூபவிர சுய உவாஸுஸு நாராயணஸு ஸுரூபவரூபவம்ணாஹிகம் டுஸூ அ — "தஸூரெய்யுவஹிஸிவா" உகி தஸூ சுஹ்: ஜீவாத்நொரெய்யு வஹிஸிவா — வஹ கிவஹி, உஹ்: தகவஜாதம். சூக்தயா ஸூகா வஹகி யாரயதிகி வஹி, வாராதா ஸூஸிவா — வஹிஸிவா ஸிவாவசு ஸிவா கிவ்யு சுபாக்யு: வஹஸகிஸிம்ஸரீரூப, காஸராதக வியெயகாஹிநா ஸிவாஸவெஹ் உஹ்: சுணியா — சுணியல் உஹ்யுடா — ஹ்யுபுப காஸா வுஹித: லிஹ்: வுதய: ஹாத்ஸ்: வுநரவியெவெவெவெவெவெவெ: நீவெதாயயியுஸாவிஹ்" வெவெவஹாஸுரா! — யியுஸாதநீவெதாயயா விஹ்: வெவா ராவ காஸதெ சூக்தெநாவெஹ்: தெதாயயெஹ்: நவ, வஹம் ஹாஸுராயிரூபீவா டுக்கா வுநரவியெவெவெவெவெவெவெ: நீவாரஸூகவச: — நீவாரவஹ்: நீதநுதரா வீதாஹா — வீதவஹ்: வுதகாத்: வுரஹா ஹாஸுரகாதி

அஞ்சாம்பாட்டு 'சோதியாகி' இதயாகி 'சோதியாகி யெல்லாவுலகும் தொழு மாகிமாததியென்றால்' என்கிற இது - 'நீசனேன' இதயாகியின் அநுவாதம் 'எல்லாவுலகும் தொழு' என்றதுக்கு-நான்தொழுமென்று ததமென்று விவகித்தது அருளிசெய்கிறா - 'எனக்குத் தனைக்க தந்தானென்கிற' இதயாகி 'என்னிலும் தநின்றாரைத்தேடி' என்றது - 'நிலிசோ' என்றததைப் பற்ற

சபதாரதம் - 'நிர்வதிக' இதயாகி தேஜஸஸாகிவ சிவநதனரே இருபபது, ஸ்யாமமான திருமேனிக் சிவநதசோதியாகச சொல்லககடுமோ? என்ன, திருமேனிகு ஸ்யாமனதைபு முண்டு, தேஜஸஸு ண்டு, இரண்டும அநயோநயம் விட்டாது இரண்டு முண்டாஹும் தேஜஸஸே விஞ்சியிருக்கு பென்னு ததை, ஸருதியிலே தாஸிப்பிக்கிறா - 'நீலதோயத்' இதயாகி ஸருதிகு அர்த்தம் - 'ஸரம்ஹா' இதயாகி வாகயதவயததாலம் - நீலதோயதோமதயஸதோ யஸ்யாஸஸா என்கிற பஹுவரீவியும், நீலதோயதய யேதிஷ்டதிகி - நீலதோயதமதயஸதா வென்கிற ததபுருஷஸஸமம் விவகிதம் இந்த ஸமாஸதயமம்

அதாவது ஸரமஹரமான வடிவைப் புகா முட்டாக்கிடருக்குமென்கையும், அந்தப்புகாதனை யே ஸரமஹரமான வடிவுதான் கரஸித்துக்கொண்டிருக்கு மென்கையும் இதனால், ஒன்றையோ ன்று விடாதே இரணமே நிரபேக்ஷமென்கை + (பீதாபா எனறது - ஸவதேஜஸ்தைஸ விகரஹந தான பாஹம்பண்ணிக்கொண்டிருக்கு மென்றபடி) “கெஜலாராஸரிசிஞ்சிபுக்ஷ” (தேஜஸ்தா ராஸரிமூஜிதம்) என்கைகடவதிறே [ஸலாவுலகுநதொழும் ஆதிமூத்தியென்றால் அளவாகுமோ] இப்படி சொன்னால்தான் அவனுக்கு ஏற்றமாகப்போருமோ? ‘ஸலாவுலகுந தோழ மாதிலூத்தி யென்ற லளவாகுமோ’ என்கைக்கு ‘ஸலாவுலகுந தோழ மாதிலூத்தி’ என்றாரோ பின்னை என்னில்?—‘எண்ணில் தோலபுகழ வானவாசன’ என்கை, ‘ஈசனவானவாககெனபன்’ என்று அஹபாஷித்தவோபாதி, இங்ஙனம் அப்படிசொன்னாரோ? என்னில்,—விழக்காட்டாலே சொன்னா எங்ஙனே சொன்னபடி? என்னில்,—கீழே, ‘ஈசனேன நிறைவொன்றையிலேன’ என்றாரே தம்மைத் தாழ்வுக்குத் தம்மை ஸலாரிலும் இவ்வருகாகச் சொன்னாரே, தாம் தோழத்தோடு ஸலாலோகங் களும் விழக்காட்டாலே தோழத்தாயிற்று, ‘ஸலாவறறுகதும் மேலபடி யமிழ்ந்தது’ என்றால்

ஸபெந விமயகூகெரிவ ஸுரபிகூகம் மூலத்தி லாவ: தநுடுவர - வனவாருவா ரிவா, தஸுதநொ: உவர - உவரநடி ஸுரபி லுமாவநாயா லிஷ் தத நொ: வாஷ்நவாமொவர பகாஸகூகந வனவாபகாஸா ஸுரபி சுத்யுஷி டெய்யதி—உதி நாராயணயதிநா வுரவாந தஸுதிவலுரவாநெ (தஸுதிவலு தஸுரவெ: ஜீவாதநொயெ) உதிவலந: வாராநெதந கெநலிஷ் பகாஷிஷ் உதி ரிஷ்ஷி சுபாகுதாவிஷஸஸு டிஷ்விஷ் ஹஸு ஜீவலுரவாநவலுரவா லுமாவாஷ், ஸுலுஷ் டாயிடுஷ்நலீசாநாராயணயதிநா வனவா வுரவாநகரணஸுரவொமாஷ், ஹவதாஹாஷ் காரெண வெடாய்ஸுமூஷ் “வெய்ஷ்ஹரவாஷ்ஸுரவாஸ வதிபுரீ ரிவா லுநாநிஷ்விதநீவதொயடா விஷுஷிவ ஹதிஷ்ஷி” உதிஷ்ஷாஷ், சுலுஷ்ஷாஷ் ஸுதவ காரிகாநெண “தஸுதிவெதந் தஸுதிவெத லுஷ்ஷிவரவாஸிஷ்ஷி” உதி வுரவாஷ்ஷாஷ்

தோற்றம்படி ‘நீலமுண்டபின்னெனமேனி’ எனபதே என்று ஈடுபட்டு அருளிச் செய்வா ‘வலதுகோ தலை ரூபயாஸம்பவாத் உததாரநவயம் எப்படி கடும்? என்ன, இத்தால் இதயாதி இத்தால்—முட்டாக்கிடருக்குமென கையும், கரஸித்துக்கொண்டிருக்கு மென்கையும் என்கிற இத்தால் நிரபேக்ஷம் - பூணம் அதாவது - ஒரொன றைப் பாததால் ‘இதுவே ஸவரூபம், இதுவே ஸவரூபம்’ என்று தோன்றுமென்று தாதபாயம் மயில்கமுதது போலேயிருக்குமிதி ஹாவ: இத்தால், ‘நீலதோயத்’ இத்தாயியாலே, வயுதபத்திதவயத்தாலும் ஸயாமக் தையும் தேஜஸஸும் உண்டென்று சொல்லாநிறகச் செய்தே, “வீதாஹ” என்று விசேஷிக்கையாலே

தேஜஸஸே விஞ்சியிருக்குமென்று கருதது, யதவா, பீதாபா என்கிறது - பிராட்டியோடடைச் சோத்தியாடே யாதல் ‘சோத்தியாதி’ என்கிற மூலபத்ததுக்கு பரமாணம் - ‘தேஜஸம்’ இதயாதி அளவு - ஏற்றம் ‘எனக்கு, தன்னைத் தந்தான்’ இதயாதயவதாரிகாவாக்யத்திலே - புரோவாதாறுகுணமாக அதுவாதத்துக்கு அர தம் சொல்லி, இங்கே - அதுவாதாறுகுணயே புரோவாதத்துக்கு அரதத்தை ஸங்காபூவகமா பஸிப்பித்திரா - ‘ஸலாவுலகுநதொழும்’ இதயாதி ‘ஸலாவுலகுநதொழும்’ என்று - கீழே சொல் வேணுமோ? என்ன, ‘எண்ணில்தோலபுகழ்’ இதயாதி என்கை என்று சொல்லி விழக்காட்டாலே - அர தாத வீவாணம் - ‘தாழ்வுக்கு’ இதயாதி இதுக்கு உதாஹாணம் ‘ஸலாவறறுகதும்’ இதயாதி ‘மேலபடி என்று தாழ்வுக்கு ஸாவாதிகயம் சொல்லுகிறதென்று கருதது ‘சோத்தியாகையாலே - ஸலாவுலகுநதொழும் என்று தோறுதோறுதலாவேத் தாதபாயம் - ‘யதாஹம்’ இதயாதி இதுக்கு அரதம் - ‘தொழக்கடவோம்

“கீழ்ப்படி யமிழந்தது” என்று சொல்லவேண்டாவிடே [தொழும] - “யபூஹ டுகெஸாவெ
வகுதிவசாரிபுருதிவெலிரெ” (யதாரஹம் கேஸுவேவருத்தி மவஸாம் பரதிபேதிரே) “தொழுக
கடவோமலலோம்” எனறு ஸங்கல்பித்திருநதவாகளும் தொமுதார்களாயிற்று, கணடவாரே [ஆதி
முாததி] பரஹம் ஜிஜ்ஞாஸயமெனனா, ஜிஜ்ஞாஸயமான பரஹமத்துக்கு லக்ஷணம் ஏது? என்ன,
ஜகஜ்ஜநமாதிக்காரண மெனற்திறே * (சாரணவாகயங்கள் ஒருங்கவிட்டது எஙஙனே? என்னில, —
“யதொவாஹரிவதிதாநிஜாயகெ - தஜிஜிஜ்ஞாவஸ-தடிஹ” (யதோவாஹரி
புதாரிஜாயகதே - ததவிஜிஜ்ஞாஸஸவ ததபரஹம்) எனறு ஆஸ்ரயணியவஸது ஏது? என்ன,
‘காரணணயெய?’ (காரணநததயேய), “யொஸ ஹாணவிடியாதிவதிவடி—
உஉஉகூஉவெபுஸாணஉஹம்புஉவடி” (யோபரஹமானமலிததாதிபூவம் முமு
கூபாஸைஸாரணமஹம்பரபதயே) எனறு) ஜகத்காரணவஸ்து வேறறிதிறே, அப்படியே, கீழ் எல்லா
வுலகும் தொழு மென்று ஆஸ்ரயணத்தைச் சொல்லி, ஆதிமுாததியென்று ஆஸ்ரணியவஸதுவைச்
சொல்லிற்றிறே அளவாகாதென்று சொல்லுமபோதும் சிறிதிடஞ்சொல்லிப் பின்னை “யதொவா
வொதிவதடுகெ” (யதோவாசோ நிவாததநதே) எனனும வேதம் வேண்டாமவா? [வேதியர்
முழுவேததமுதத்தை] - “ஸாஹிஸ்ரீரூதாவதாடி” (ஸாஹிஸ்ரீரமருநாஸதாம்) எனகிற
படியே வேதநரான பராஹ்மணருடைய எல்லாவேதங்களாலும் பரதிபாதிக்கப்பட்ட போகயதா
பரகாஷ்த்தையுடையவனை “ஸவெபுவெடியதுடிசாஉகணி” (ஸாவேவேதாயதபதமாமநந்தி)
“ஸவெபுவெடியகெருகுவண்ணி” (ஸாவேவேதாயதரைகம்பவநதி), “வெகெடிஸு
ஸவெபுரஹகெவவெடி” (வேதஸுஸாவைரஹமேவவேதய) எனகிறபடியே எல்லா
வேதங்களாலும் பரதிபாதிக்கப்படுகிற ஆநந்தகுணத்தை யுடையவனை, “சுசுடிஸுஹ”
(ஆநந்தோபரஹம்), “ரவெஸாடுவெஸ” (ரஸோவைஸ) என்னககடவதிறே [தீதிலசீத திரு
வேங்கடத்தானையே] - தீதெனறு குறம, இலலெனறு இலலாமை, குறமஹற் குணங்களையுடைய
வனை விஷயீகரிக்குமிடத்தில் ‘இனனா ஆவா, இனனா ஆகா’ எனனும குறயினிககே

லோம்' இதயாதி "ஐ. பூஷ்டாக் பூஷ்டாயா யா ஹம் உதவனா விவஸிஸா | யதா ஹம்" இதயாதி, ஸபாபாவணி ராஜஸூயே பருசஸபததிதமேதயாயே "தம் ஐ. பூஷ்டாக் ததா ஹெவாஸ்ஸஜ்ஜகம் மஹாயாஸ்ஸி சுவாதிவபூராவஸஸஸாந்ஹெஜிஸாந்ராஸிதி-ஹி-கத்ய" இதி பரதமேமஸே நவமே ஆதி பூரததி-காரணபூதந்ண ஸாவேஸவரண ஆதிபூரததியாகையாலே - காரணவஸதுவாகையாலே, 'எல்லாவுலகும் தொழும்' எனறு விவஸிதது, காரணவஸதுவே உபாஸயமெனகைக்கு ஸூத்ரததையும் ஸ்ருதநியையும் அருளிசெய்யுகிறா கரமேன, அதில முறபட "ஹ்யாஹெகாஸு ஹஜிஜிதூலா, கீநாஹிஸ்யுயதம்" எனகிற ஸூத்ரததை அருளிசெய்யுகிறா 'பரஹ்மஜிஜ்ஞாஸயம்' இத்யாதி காரணவாகடகளென்று நிரூபதவாச்யம், அந்நதரம் "ஹ்யுயெய்யுஃ காரணஹ்யுயெய்யுஃ" எனகிற ஸ்ருத்யாததம்- 'ஐஸராயணியவஸதுவேதெனன்' இதயாதி இயம்ஸருகி அநாவஸிகாயாம் தத்வதபரகருதே கிமிதயதராஹ - 'அபபடியே' இதயாதி மேஷுக்கு அவதாரிகை 'அளவாகாதென்று' இதயாதி 'ஸாஹிஸ்ரீரமருதாஸதாம்' இதி - யஜுஷி ஸா ஸ்ருகி, ஸதாம்- அமருதா-நிதயா, ஸ்ரீ-தகமிதயாததம் "ஹ்யாஹெகாஸு-ஹ்யுயெய்யுஃ" என்னகடவதிதே வேதியா - வேதநா 'அமுதததை' என்றதுக்கு, ஸவருபபிஷ்டபோகயதாபரமாக கீழ் அருளிசெய்யது, குணக்ருத போகயதாபரமாக அததநதரம் - 'ஸாவேவேதா' இதயாதி 'வேதைஸ்சஸாவை'ரிதயாதி - கீதாஸு பருசதஸே, பூர்வமேவ லிகிதம் ஸவருபபோகயதைக்கு பரமாணம் - 'ஆநதோபரஹம்' இதயாதி சீருக்குக் குறறமேது? என்ன, 'விஷயிகரிசுகம்' இதயாதி 'எல்லாவுலகுகடொழும்மாதிரிபூரததி' எனகிறகாடமுல் 'கீதில சி'

* குண்டலித கரந்தம் பரகிபத் மெனபா

யிருக்கை கீழ் “எல்லாவுலகுநதொழு மாதிராதியென்ற லளவாகுமோ” என்றதற்காட்டில் ஏற்ற மாகச்சொன்ன அததம் என? எனனில்,—“சன வானவாககென்பன்” என்றதற்காட்டில், “என கணபாசமாவத” எனனுமிடத்தில் ஏற்றங் கண்டோம், அவ்வோபாதி ‘எல்லாவுலகுநதொழும’ என்றதற்காட்டில் ‘தீதிலசீ’ என்றவிடத்தில் ஏற்றமென? எனனில்,—எனனை விஷயிகரித்தானென இது ஏற்றமோ? எனனில் தாழந்தாரைத் தேடிக் கிடையாமையாலே பட்டினிவிட்டு “ஆசாய யபிவாராஃ” (ஆசாயயதிவாராமஃ) என்கிறபடியே அவஸரபரதீக்ஷனாயிருக்கிறவனுக்கு “நீசனே நிறைவொன்றமில்லேன்” என்ற இவருடைய குற்றத்தைக் குணமாகக்கொண்டு ஸவீகரித்து, இவருக் அவஸருக்கு குற்றமுடையாரைத் தேடிக் கிடையாமையாலே நிற்கிருனாயிறு ரக்ஷகனுக்கு ரக்ஷ வாககம் பெற்றவளவிலே தருபதிவருமது ரக்ஷகதவத்துக்குக் குற்றமாயிற்றே, “வஸனாஹ்நிஷ்ரீ யவஸா” (ஸந்துஷ்டஃக்ஷதரியஸத்தா) கீருக்குத் தீதாவது ஆசரயிப்பார குணகுணநிருபண பண்ணுகை

ஆறாம் பாட்டு.

வேங்கடங்கள் மெய்மேலவினைமுற்றவும்
தாங்கள் தங்கட்கு நல்லனவேசெய்வார்
வேங்கடத்துறைவார்க்கு நமவேனன்
லாங்கடமை அது சுமந்தார்கட்கே

ஆ — (வேங்கடங்கள்) இரதபராயததைப் பெறுகைக்கு உபாயம் ஏது? எனனில் ஸாவாதிகாரமாய் அத்யந்தஸுகரமாயிருந்த வேங்கடத்துறைவார்க்கு நமஃ என்கிற இச்சொல்லே சொல்லவே அந்தக் கைங்காயபரதிபந்தகமான பாபங்களும் கரிஷ்யமானமான பாபங்களும் எ லாம் நிர்ஸேஷமாக தகதமாயப்போம், பின்னைத் தந்தாமுகந்தபடியெல்லாம் செய்யப்பெறலா என்கிறார்

ஒ — ஆறம்பாட்டில், பரதிபந்தககாமங்கள் அடிமைக்கு விகிதங்கைய பண்ணுவோ எனனில்,—‘அடிமைசெய்வோம்’ என்று இசையவே, தானே நசிகும என்கிறார்

[வேங்கடங்கள் என்று தொடங்கி] ருணகரயங்களும் தேஹோபாதிமான பாப களும் தானே நசிகும உத்தரபூவாகங்கள் நசிகும, இது ஸக்யம் எனமுமாம் [தாங்கள் த கட்கு நல்லனவேசெய்வார்] தாங்கள் தங்களுக்குப் பராயம் என்று இருந்த அடிமைகளையச் செய் அடியும் [வேங்கடத்து என்று தொடங்கி] திருவேங்கடமுடையானுக்கே சேஷம், எனக்

என்கிறவிடத்தில் ஏற்றம் சொல்லுகைக்காகத் தடஸதஸங்கையை அருவதிகிறார் — ‘கீழ் எல்லாவுலகும்’ இ யாதி ஏற்றமாகச்சொன்ன — இவ்விடத்தி லேற்றமாகச்சொன்ன ஏற்றம்சொல்லவேணுமோ? என்ன, ‘நச. இயாதி தீதிலசீ’ன அததம் — ‘எனனில் தாழந்தாரைத் தேடி’ இதயாதி திருவேங்கடத்தானின் அதத ‘ஆசாயயதிவா’ இதயாதி “முகெஹநஸாயபும தகெத் வஸிதெதாவிலிவஸாநஹ்நிஷ்ரீ யவஸா” (ஆ யா யபிவாராஃ வுநஸுஷாவயெயிதி) இதம் அயோதயாகாண்டே, எகோஷஷதமே தஸர பரதி ஸுமந்தாஃ விவரணம் — ‘நீசனேன்’ இதயாதி ‘தீதிலசீ’ என்றதற்கு அததந்தரம் — ‘ரக்ஷகனுக் இதயாதி இவ்வாதத்துக்குப் பராமணம் — ‘ஸந்துஷ்டஃ’ இதயாதி “ஸஸநுஹ்நிஷ்ரீ யவஸாநஹ்நிஷ்ரீ யவஸா” (ஸந்துஷ்டஃக்ஷதரியஸத்தா) கீருக்குத் தீதாவது ஆசரயிப்பார குணகுணநிருபண பண்ணுகை தின் அததவிவரணம் — ‘கீருக்கு’ இதயாதி உத்தராதத பூவகம் பூவாரத்தாருஸந்தாந மவயாஃ

உரியேனல்லன என்று ஆகமாவுக்கு பராபதமாய எளிதுமாயிருக்கிற இந்த உகதிமா கரத்திலே உதுபுகதரானவர்களுக்கு

ப —அநந்தம், அநிஷ்டநிவருத்திபூவகமான பகவதபுலோகத்துக்கு உறுப்பான ஆஸாயணஸௌக்யத்தை அருளிச்செய்கிறார்

வேங்கடத்து திருமலையிலே, உறைவாக்கு (ஸாவஸமாஸாயணீயனாம்படி வந்து) நிதயவாஸமபண்ணுகிற ஸவாமிக்கு அநநயாஹமாமபடி, நமவென்னலாம் (ஸவஸவாதநகாய நிவருத்தியுத்தமான அதியநதபாசதந்தாயஸூசகமாய ஸுலபமாய ஸவருப்பராபதமான நமோ வாசகமாகிற, அது கடமை (“ஹூயிஷ்டா தெ நமீக்சிம் விபெஷி” என்று வருதிவித்தமான) அநத வபாபாததை, சுமநதாக்கடகு (அதிகாரசுலோகதயோதகமாமபடி தங்கள் தலையிலே) சுமநதவாக்குக்கு, கடங்கள் (அதுபவநிநாஸாயமாமபடி) ருணாபமான பூவாஜிதபாபங்கள், மேலவினை (ஆஸாயணநதரபாணியான) உகதாக்கங்கள், முற்றவும் வேம (“தீயினில துசாகும்” என்கிறபடியே) தசதங்களாம், மெய் (இது நாததேவாஷ்டேஷநதவிதத் மானையாலே) ஸதயம், (இப்படி அநிஷ்டம் ஸவயமேவ நிவருத்தமாதலால்), தாங்கா (ஆஸரிசரான) தாங்கள், தங்கடகு தங்கள் ஸவருபத்துக்கு, நல்லனவே இனிமையை விளைப்பதான பகவதஸவருபாத்யது பவததேய, செய்வா செய்வார்கள் கடமென்று ருணாகரயதகையும், மெய்மேலவினை யென்று தேஹாநுபநதிசாமங்கையுஞ் சொல்லுவா உகதாக்கங்களை வேமெனது - பலபரோஹமில்லாத ஸாமபததாலே சுமநதா நெனது ‘அஞ்சலிபரம்’ எனனுமாபோலே, ஸுரவா ஹருகயததாலே கனத்திருக்கை

இ —ஆறும்பாட்டில், ‘அவன்படி இதுவானாலும் பரதிபந்தகாமங்கள் விகந்ததைப் பண்ணுதோ?’ எனினில,—‘அடிமையில் இழியவே காணே நசிக்கும்’ என்கிறார்

[வேங்கடங்கள்] கடமென்று கடனாய், ருணாகரயதகைச் சொல்லுகிறது [மெய்மேலவினை] ‘தேஹோபாதிசமான காமங்களும் அடங்க நசிக்கும்’ என்று ஆளவந்தார் ‘உததரபூவாகங்கள் நசிக்கும், இது மெய்’ என்று எம்பெருமானார் உதகராகத் தசுக் விநாஸம் சொல்லுகிறது, நாஸபாயமமான நைஷ்டலயத்தைப் பற்ற இரண்டும் இவனை ஸபாஸியாது என்கை ‘மெய்’ என்கிறது. துஷ்டகாரண பரஸங்கமுள்ள பரதயக்ஷமபோ லன்றிகே நாததேவாஸாஸதாஸித்தம் என்கை ‘ஆனால், காததவயம் என?’ எனினில,—[தாங்கா இதயாதி] தாங்கள் தங்களுக்கு நன்றென்று இருந்த அடிமைகளைச் செய்ய அமையும், ‘நன்றென்றிருக்கிறது என?’ எனினில,—[வேங்கடத்து உறைவாக்கு] சதுக்கதியில் பராபததீனையைச் சொல்லுகிறது [நம] - தனக்காபிருக்கும் இருப்பைச் சுழிக்கிறது [என்னல்] உகதிமாதாமே அமையும் வருணனுக்குத் தொடுத்த அமபை மருகாரதாரத்திலே விட்டாறபோலே இவ்விடத்தில் பட்டா மொட்டைத் தலையன் விஷயமான இனிஷாஸம் [ஆம்] - ஸுஸகம் [கடமை] பராபதம் [அதுசுமநதாக்கடகே] - ‘இக்கோட்டையெல்லாம் சுமநதாக்கடகு’ என்று ஆழ்வாரருத் காலேயாதல், இதுதான் குவாலாயிருக்கும் பகவதிபராபததாலேயாகல் “ஹூயிஷ்டா தெ நமீக்சிம் விபெஷி”

ரடு —ஆறும்பாட்டு கீழ் திருமநதராதத்தை அருளிச்செய்தார், அதிலே அருளிச்செய்யாததோ ராதத் முண்டிறே நமஸுபதாததம் * (அதாவது அவத்யாதிக்கும் கழிகை) அதனை அருளிச்செய்கிறார் அவன் ரக்ஷியவாக்கத்திலே பற்றவளவால் பாயாபதன்னிற்கே யிருநதாலும், நாம்

ஆறும்பாட்டு - ‘வேங்கடங்கள்’ இதுபாதி பரம்பரருத்தத்துக்குச் சேர முதற்பட்டோடே ஸங்கதி-‘கீழ்’ இதயாதி கீழிற்பாட்டோடே ஸங்கதி ‘அவனாகூப்’ இதுபாதி ‘சாரீரமெபந்தநிபந்தமாக’ என்றது ஆளவன்

* குண்டலித் வாக்யம், பல பூரீகோசங்களில் லிலை யெனப்

அபிரிவிஷ்டரானாலும், சாரீரஸம்பந்த நிபந்தனமாக அநாதிகாலம் நாம பண்ணிவைத்த பகவத்பராபதி பரதிபந்தக காமங்கள் செய்வதென? என்ன, நாம இதிலே துணியவே அவையெல்லாம் தன்ன டையே நசிகது மென்கிறார்

[வேங்கடங்கள்] கடமென்று கட னென்றபடி கடங்களென்று கடனக ளென்றபடி அவையாவன “**த்ரிவிரஜீணவாஜாயதே**” (திரிபிரணுவாஜாயதே) என்கிறபடியே மூன்றரு ணத்தோடேகூடவாயிறுமஇவ்வளவுபிறப்பது, ***ஸ்ரீ ஹ்ருஷ்யேண ஸீஷிஷ்யேயஜெஞ்சகெஷெவ ஹ்ருஷ்யாவிசுஷ்ய**” (பரஹ்மசாயேணருஷிபய்யஜெஞ்சதேவேபயம்பரஹ்யாபித்ருபய) என கிறபடியே) பரஹ்மசாயத்தாலும் யாகத்தாலும் பரஜோதபத்தியாலும் ருஷிகளுக்கும், தேவர்களுக்கும், பித்ருகளுக்கும் தனிச இறக்கக்கடவன “**ஜீணாநித்ரீணுவாக்ஷுக்ஷு**” (ருணநிதீரணய பாகருதய) என்னுந்நிறத்திறே [மெய்மமேலவினைமுற்றவும்] பரகருதிஸம்பந்தநிபந்தனமாக வரக் கடவ பாபங்களைச் சொல்லுகிறது ஆக, ‘கடன்கள், மெய்மமேல வினைமுற்றவும், வேம நசிக்ருதம்’ என்று இங்ஙனே ஆளவந்தார் அருளிச்செய்யும்படி இதை எம்பெருமானா கேட்டருளி, ‘இதுக்கு வேதாந்தத்திற சொல்லுகிற கடனாயிலே போருளாக அம்மயாதோ?’ என்று இங்ஙனே அருளிச் செய்வா அதாவது “**உத்தரவாஸுராவயொரஸுஷ்விநாஸு**” (உத்தரபூவாகயோ ரஸுலேஷ்விராஸு) என்றும், “**வாஸுஹாஸுஸுஷ்வாவாஸு**” (வாஸு ஹாஸுஸாவேபாபமாநிபரதாயநதே) என்றும் சொல்லுகிறபடியே வேமஎன்கையாலே பூவாகத் துக்கு விநாஸும உத்தராகத்துக்கு † அஸுலேஷ்முமாகச் சொல்லுதல், அன்றிக், இவ்விநாஸுநதான மறையதுக்கும் உடலக்ஷணமாய், ஸுலேஷ்யானமையச் சொல்லிறுக்கவுமாம் பூர்வாகமாவது ஜஞாநம்பிற்பதற்குமுன்பு புத்திபூவாகமாகப் பண்ணிப்போரும் பராதிசுலயம் உத்தராகமாகிறது

தாரிவாஹத்தைப்பற்ற ‘வேங்கடத்துறைவாக்கு நமவெண்ணல்’ இத்யாதியைப்பற்ற - ‘நாம இதிலே துணிய’ இத்யாதி இதிலே - கைவகாயத்திலே அவை-காமங்கள்

‘கடனென்றபடி’ இதி - “மனக்கள் உழிவரும” என்றுகொண்டு - மகார னகாரங்கள் மாறாடி வரு மென்றபடி “**ஜீணவா**” - ருணவா நித்யாதத: **ஸ்ரீ ஹ்ருஷ்யேண ஸீஷிஷ்யேயஜெஞ்சகெஷெவ ஹ்ருஷ்யாவிசுஷ்ய**” இதி வாக்யம் ஹ்ருஷிநிதாயாஹ - ‘பரஹ்மசாயத்தாலும்’ இத்யாதி தனிச - கடன தனிச இறக்கவேணுமோ? என்ன, ‘ருணநி’ இத்யாதி “**ஜீணாநித்ரீணுவாக்ஷுக்ஷு**” மொர ரொக்ஷு நிவெஸுயெசு! சுஷ்வாக்ஷுக்ஷுரொக்ஷுஹ்ருஷ்வொக்ஷுவிசுஷ்ய ய”’ ‘மோக்ஷ’ என்றது - மோக்ஷாஸரமத்திலே, ஸாயாஸாஸரமத்திலே யென்றபடி ஆளவந்தார் நிர வாஹத்துக்கு, ‘கடன்கள்’ என்று - ருணங்களுக்கும், ‘மெய்மமேலவினைமுற்றவும்’ என்று - பூவோததார க்களையும் சொல்லுகிறது மெய் - சரீரம் எம்பெருமானாரிவாஹத்திலே, ‘கடன்கள்’ என்று - கடன போலே அவஸ்யாநுபாவயகாமங்களைச் சொல்லி, ‘மேலவினைமுற்றவும்’ என்று - உத்தராகத்தைச் சொல்லு கிறது ‘அஸுலேஷ்முமாகச் சொல்லுதல்’ என்றது - “**சுஷ்ருஷ்விநாஸு**”, “**வாஸுக்ஷிபுஸுஷ்வி**” தெ” என்ற வுத்தரஸுருஷிகளுக்குச் சேர, சாரா வென்ற பதம் அந்யாஹாய மென்றபடி. மறையதுக்கும்- அஸுலேஷத்துக்கும் உடலக்ஷணமாய் - ஸாபாயாயமன ஸைஷ்பலயத்தை வகிக்கிறதா வித்யாதத: ஆக, கடன கள்-வேம, மேலவினை முற்றவும் சாரா இதி பரதமரிவாஹ: சாராவென்கிற பதத்தை அந்யாஹரியாதே, ஸாச வாசகமான ‘வேம’ என்கிற பதநானே - “**உத்திரணாஸுஷ்வி**” இத்யதா சதாயசத்தரி ஸுநதாயவாசக சத்ரிஸபதவஜ்ஜஹ்ரஸக்ஷணயா அஸுலேஷத்தையும் சொல்லும் என்று இரண்டாம் நிரவாஹம் ‘அஸுலேஷ்முமாக்ஷு’ என்கிறவிடத்திலே, அஸுலேஷப்பதத்தைச் சொல்லுதலென்று பாடமண்போது - அஸுலேஷ பரதிபந்தகமான சாராவென்கிற பதத்தை யென்றபடி. உத்தரபூவாகக்களை விவிய நாயாதி - ‘பூவாகமாவது’

* குண்டலிதம் அருமபத விருத்தம் † அஸுலேஷம் - போவியாமை, ஸம்பந்தியாமற்போயவினை

ஜஞாநம்பிறநதினபு பராமாதிக்கமாகப் பண்ணும் பராதிகூலயம் பின்பும் விரோதியான தேவஸம் பரதம்அவ்வாததிகையாலேபாபங்களிலேபரவாததியாநிற்கும், அநந்தரம், ஜஞாநம்பிறவா, கடுகமீண்டு முனபு செய்துக்கு 'நாம என்செய்தோமானோ?' என்று அநுதித்தபபடும் கடங்கள் மேலவினை முற்றவும் வேம், இது மெய் இது ஸதயம் "வனவம்ஹாஸ்யஸாஸ்தாபமாநபரத்யாயநதே" என்றதிறே பரதயக்ஷாதிக்கள் பரமத்துக்குமூலமாய் பரமநிவாததக்முமாயிருக்கும், அங்ஙனனறியே, "யதாபுதவாபிவிஸாஸ்தரம்" (யதாபுதவா

திவிஸாஸ்தரம்) எனகிறபடியே ஸாஸ்தரஞ் சொல்லிறறென்றால், அவ்வாததம் மெய்யாயிருக்குமிறே முதற்பாட்டிலே சொல்லவேணவேதோ ராததஞ் சொல்லாதேபோந்ததிறே, அவ்வம்சம் இங்கே சொல்லுகிறா கடலுக்குத்தொடுத்த அமரப, அவன நாஸ்தவர நின்றவாறே, அநந்தரத்தே 'உன விரோதிகளைச் சொல்லாய்' என்றானிறே இவவிடத்திலே பட்டா ஒரு இதிஹாஸம் அருளிச்செய்வா, "பணே, ததீயிலம்பிரிணிகையிருப்பானெருவன் நெப்பரிமாருகின்றானாய், அங்கே ஒருவன் சென்று 'மயிரைப்பேணதே நீ தனியேநின்று பரிமாருகின்றீர்' என்ன, 'எனதான் நடந்ததீ?' என்ன, 'ஒன்று மில்லை, கண்டுபோக வந்தேன்' என்ன, 'ஆகில, ஒருகோட்டையைக் கொண்டுபோகலாகாதோ?' என்று எடுத்துவிட, அவன் அதைக்கொணவோராநிற்கச்செய்தே எதிரே ஒருவன் வந்து 'இது எங்கே போறது?' என்ன, 'உனதன் மொட்டைத்தலையன் தந்தான்' என்றானாய், அவன் அதைக்கேள்வி அங்கே 'இன்னான் உமமை வைதுபோகாநின்றானீ!' என்ன, 'அடா! என் நெலையுங் கொண்டு என்னையும் வைதுபோவதே?' என்று தொடர்ந்துவந்தானாய், அவன் புரிந்து பார்த்து 'எனதான் குழல்கள் அலையலைய ஓடிவராநின்றதீ!' என்ன, 'ஒன்றுமில்லை இன்னம் ஒரு கோட்டை கொண்டுபோகச் சொல்ல வந்தேன்' என்றானாய், அப்படியே, கடலை முகங்காட்டுவித்துக்

இதயாதி வாக்யத்தவ்யேந பரபகநலுக்குஉத்தராகபரஸகதியுண்டோ? என்ன, 'பின்பும் விரோதியான' இதயாதி 'பு. வஹு. உ. தி. ம. வெ. டு. ண. ந. கூ. ரு. பூ. து. ரு. வா. தி. க. 1 ஜ்ஞாநவாதிவாதகங்கு. க. வ. டு. ந. 1 30. வ. த. து. யு. 30' என்னக்கடவகிறே பூவாகத்தக்கு விநாசமென்றும், உத்தராகத்தக்கு அஸலேஷபென்றும் நியமிக்கிறதென? அஸலேஷவிநாசங்களை மாறடிச்சொன்னாலோ? என்னில, 'பாபமாவது பகவநகிரஹும கையாலே, இவன்பகவல் ஆறுகூலயம் பிறநதினபு "நஸுரக்யவகாராரணாபகதிவி" இதயாதிப படியே பூவாகத்தை விஸமரிக்கும், "ஸவிஜ்ஞாநாவிமிகநாநாபமஸு. க. க. வெ. க. ண. 30' இதயாதிப படியே பராமாதிகத்தில் கணவையாமையாலே அகில நெஞ்சு செல்லாது, ஆகையாலே, "பூவாகத்தக்கு நாசமும் உத்தராகத்தக்கு அஸலேஷமும் ஒழிய மாறடிச் சொல்லப்போகாது" என்று அருளிச்செய்வா பிறவா-பிறகத்தவுடனே எம்பெருமானுடைய தவீதியநிவாஹத்தில் அவ்வயக்காட்டுகிறா-'கடங்கள்' இதயாதி இது ஸத்ய மென்று எப்படி அறியலாமென்ன, 'ஏவமஹாஸ்ய' இதயாதி வேதமசொன்னால் மெய்யாகவேணுமோ? என்ன, 'பரதயக்ஷாதிகள்' இதயாதி 'யதாபுதவாபிவிஸாஸ்தரம்' இதி தரமிடபாஷ்யே பரமத்துக்கு மூலமாய் என்றது - "உ. டு. ர. ஜி. 30" இதயாதிபைப் பற்ற 'பரமநிவாததம்' என்றது - "உ. டு. ர. ஜி. 30" என்றத தைப் பற்ற 'நாகங்கள் தங்கள்' இதயாதிக்கு அவதாரிகை 'முதற்பாட்டிலே' இதயாதி ஓராததம்-ம. ப. ஸ. ப. தாராததம் யதவா, இததால் சொல்லிறறாயிறு எது? என்ன, 'முதற்பாட்டிலே' இதயாதி என்னுதல் இங்கே சொல்லுகிறா-வ்யாக்யாதமான 'வேங்கடங்கள்' என்கிற வாக்யத்திலேசொல்லுகிறா ரென்றபடி விமஹாவலோக நயாயேந, மேலவினைமுற்றவும் சாராவாசில் அவற்றக்குப் போககடி யேது? என்ன, 'கடலுக்கு' இதயாதி யதவா, ஆபிமுகயம்பண்ணின மாதாததிலே பூவோத்தராகங்களைக் கூமிக்குமோ? என்ன, கூமிக்கிறமாதாமன றிக்கே ஸந்தருக்களமேலே போக்கும் என்கிறா - 'கடலுக்கு' இதயாதி என்னுமாம் ஆபிமுகயம் பண்ணின மாதாததிலே இவன்பண்ணின தோஷங்களை மறக்குமென்கைக்கு ஒவாநிஹயம் அருளிச்செய்கிறா - 'இவ விடத்திலே பட்டா' இதயாதி இவவிடத்திலே - 'அவன் நாஸ்தவரநின்றவாறே அநந்தரத்தே உனவிரோதிகளைச் சொல்லாயென்றான்' என்றவிடத்திலே கடலுக்கு அமபுதொடுத்த பாஸகத்திலே இவ்வாதத மொட்டைத்

தலையன் - மழுங்கல்தலையன். காலே - விற்காலே. கோலே - அம்பை. 'நாம் இத்தைவிட என்றிரிதே' என்ற அநந்தரம் - 'முதற்பாட்டிலே சொல்லவேண்டுவது' இத்தயாதி வாக்கம் அநுஸந்தேயம். இதுதான் - விரோதி நிரூபித்ததான். உத்தேஸ்யத்தோபாதி - பலத்தோபாதி. 'தாங்கள்' இத்தயாதிக்கு - தங்களுக்கு ஸுகருபமான ஸ்வேச்சர்வஹாரங்களைச் செய்வாரென்று அர்த்தமானுவேசம்? என்ன, 'தாங்கள் தங்களுக்கு நன்றான ப்ரதிபந்நத்தை' இத்தயாதி. அதிகாரியைக்குறித்துச் சொல்லுகையாலே யிதி—உபதேஸ்யமும் அதிகாராநுகுணமாயிருக்க வேணுமென்று கருத்து. ஆனால், 'தாங்கள்' என்ன அமையாதோ? 'தங்கட்கு' என்ற த்விருக்திக்கு ப்ரயோஜனமேது? என்ன, 'அதிகாரிவைலக்ஷண்யமும்' இத்தயாதி. யத்வா, 'நல்லன' இத்தயாதி - கைங்கர்யமேவ விவக்ஷிதமென்னுமதுக்கு ஸம்வாதம்—அதிகாரிவைலக்ஷண்யமும்' இத்தயாதி என்னுதல். தாப்பர்யவலித்தஸப்தார்த்தம் 'இதாவிஷயங்களில்' இத்தயாதி. 'எவ்நனையாக நினைத்து' என்றது - எந்தஸாதநாநுவட்டாநாக்களாக நினைத்து என்னுதல், எந்த அதிகாரிகளாக நினைத்து என்னுதல். இந்தஸங்கதி - 'நமவென்னல்' என்றத்தைப் பற்றி, அதாவது - அல்பாநுகூல்யஸூசகோக்தியையுடையவர்களுக்கு என்றபடி. 'நல்லனவேசெய்வார்' என்கிற போர் எப்படிப்பட்டவர்களென்னில் என்று நிஷக்ருஷ்டார்த்தம். 'வேங்கடத்துறைவார்க்கு' என்கிற வாக்யமும் - நமஸ்யஸ்ப்தார்த்தமென்கிறார். 'வேங்கடத்துறைவார்க்கு' இத்தயாதி. சதூர்த்தியின் அர்த்தம் - அகாராந்பராலுப்தசதூர்த்தியின் அர்த்தம்; 'சுகாராப்யூரொபெவஸூஹேயஹே' என்றிரிதே பட்டர். 'உக்திமாந்ரமேயமையும்' இதி. "நஹேதேவயொஸூயாநுஹேதேவயொஸூயாநிதஃ | தஸ்யூக்ஷயொஹவெவெஹூக்ஷ" என்று

‘ப்ரூயாத்’ என்று-உக்திமாத்ரத்தையே சொல்லிற்றிறேயென்று கருத்து. ‘அல்பமாகிலும் இவன் தனக்கு அருமை யாயிருக்குமோ? என்னில்’ என்றது - ஒளவந்தேனவை அல்பமாகிலும் அருமையாகக் கான்கையாலே. ‘ஸுஸு கம்’-ஸுஸுகமாம். ஸுஸுகமானால்-‘சுமந்தாரக்டு’ என்கிறதென்? என்ன, த்ரோதா பரிஹரிக்கிறார், ‘பெறுகிற’ இத் யாகி. நோர்த்தியில் - ப்ரயாஸத்தில். முந்தின நிர்வாஹத்தையுமும் - ஆழ்வாபிப்ராயத்தாலே யாய், முந்தினது - ஷேபோக்தி, இரண்டாவது - தத்த்வகததத்தைப்பற்றி; மூன்றாவது - பகவத்பிப்ராயத்தாலே. அவன்நினைவு

ஏ ழ ர ம் ப ர ட 6 .

* குண்டுவீதம் பல ஸ்ரீகோகங்களி விலலை யெனபா

ஹேதுகமாகத் திருமலைதானே அயர்வறு மமரர்களுக்குக் கொடுத்தாற்போலே திருவேங்கட முடையான் திருவடிகளிலே தான்செய்யும் சேஷவருத்தியெல்லாம் நமக்குத் தரும் என்கிறார்.

ஒ.—ஏழாம்பாட்டில், நம்முடைய அபிலக்ஷிதமான அடிமைகளெல்லாம் பெறுகைக்குத் திருவேங்கடமுடையானே ஆஸ்ரயிக்கவேண்டுவதில்லை; திருமலைதானே தரும் என்கிறார்

[சுமந்து என்று தொடங்கி.] - ஸ்லாக்யமான புஷ்பாத்யுபகரணங்களை ஸாதாமாகத் தரித்துக்கொண்டு. [அமர்ந்து என்று தொடங்கி] - பரமைகார்த்திகளைப்போலே இந்த்ராதி தேவர் களும் ப்ரயோஜநாத்ரங்களை மறந்து பூண்டு அடிமைசெய்து உஜ்ஜீவிக்கும்படியான நிலமிதியை யுடைய திருவேங்கடமான தடங்குன்றமே நமக்குத் தன்னுடைய சேஷத்தவம்போலேயிருக்கும் சேஷத்தவத்தைத் தரும். [சுமன்கொள்] என்றது - ஆத்மாவுக்கு ஸத்ருஸாமாகவுமாம்.

ப.—அநந்தரம், ப்ரஸ்துதமான ஆஸ்ரயணத்தினுடைய காஷ்டாஸூசநார்த்தமாக அவன் நின்றருளின திருமலைதானே பரமஸாயாபத்தியைத் தரும் என்கிறார்.

மா - ஸ்லாக்யமான, மலர் - புஷ்பங்களையும், மா - நன்றான, நீர் - ஜலத்தையும், மா- விலக்ஷணமான, சுடர் - தீபத்தையும், மா தூபம் - அகுருதூபத்தையும், சுமந்துகொண்டு - ஸாதாமாக வஹித்துக்கொண்டு, அமர்ந்து - (ப்ரயோஜநாத்ரங்களில் பரகுபரகற்று) அநந்யப்ர யோஜநராய் அமர்ந்து, வானவர் - நித்யஸூரிகள், வானவர்கோடுமென் - (தங்களுக்கு நீர்வாஹக ரான) ஸேநைமுதலியாரோடேகூட, நமன்று - (அத்யந்த பாரதந்தர்ய ப்ரகாஸகமான) நமந்தைப் பண்ணி, எழும் - (ஸ்வரூபலாபம்பெற்று)க்ருதார்த்தராம்படியாய், திருவேங்கடம் - திருவேங்கட மென்று திருநாமத்தையுடைத்தாய், தடம் - (லக்ஷ்மீஸஹாயனான ஸர்வேஸ்வரன் ஸ்வைவாவிஹா ரம்பண்ணும்படி) ஸுவிஸ்தீர்ணமான, குன்றம் - திருமலை, நங்கட்கு - (ப்ராப்யருசியையுடைய) நமக்கு, சுமன் - பரமஸாயாபத்தியை, கொள் - உடைத்தான, வீடு - மோக்ஷநந்தத்தை, தரும் - தரும்.

பகவச்சேஷதைகரஸமான ஸ்வஸாய்யத்தை மோக்ஷரூபபலமாகத் தரு மென்றுமாம். நமன்று - வணங்கி. 'வானவர்வானவர்கோடுமென்று - ப்ரஹ்மாதிகளோடு கூடின தேவர்கள்' என்றுஞ் சொல்லுவார்.

இ.—ஏழாம்பாட்டில், அபேக்ஷிதமான அடினமையைத் திருமலை தானே தரும் என் கிறார்.

[சுமந்து இத்யாதி] - ஸ்லாக்யமான புஷ்பாத்யுபகரணங்களைச் சுமந்துகொண்டு; 'சுமந்து' என்கிறது, கனத்த ஆதரத்தோடே செய்கை என்னுதல்; இவ்வாதரத்தை அவன்தான் கனக்க நினைத்திருக்கையாலே என்னுதல்; ஸ்ரீபுருஷோத்தமமுடையான் செண்பகப்பூவின் கனத்தைப் பொறுக்கமாட்டாதாப்போலே. [அமர்ந்து இத்யாதி] - நித்யஸூரிகள் ஸ்ரீஸேநாபதியாழ் வாளுடே யென்னுதல், தேவர்களோடே ப்ரஹ்மா வென்னுதல். அமர்ந்து - அநந்யப்ரயோஜநராய். [நமன்றெழும்] - 'தொழுதெழு' என்னும் தம்மைப்போலே யென்கை. பக்நாமிமாநராய் உத்யோ கிக்கும். [திருவேங்கடம்] - ப்ரயோஜநாத்ரபரரை அநந்யப்ரயோஜநாக்கும், நிலமிதியாலே [நங்கட்கு] - ருசியுடைய நமக்கு. [சுமன்கொள் வீடு தரும்] - 'ஹாஸி ஸாஸி' 'ஹாஸி ஸாஸி' 'ஹாஸி ஸாஸி' என்கிறபடியே ஸாயாபத்தி என்னுதல், ஸ்வரூபத்துக்கு ஸத்ருஸமானது என்னுதல்; திருமலையாழ்வார் தம்முடைய சேஷத்தவத்தை நமக்குத் தருவர் என்னுதல். [தடங்குன்றமே] - திருவேங்கடமுடையானுக்கு ஸ்வைவாஸஞ்சாரம் பண்ணுகைக்கு இடமுடைத்தாயிருக்கை.

௪௫. - ஏழாம்பாட்டு. முதற்பாட்டில் ப்ரார்த்தித்த கைங்கர்யத்தைத் திருமலை தானே தரும் என்கிறார். ப்ராப்திபலமாய் வருமதிதே கைங்கர்யம்.

【சுமந்து இத்யாதி】 - மாமலர் நீர் சுடர் தூபம் இவற்றைச் சுமந்துகொண்டு என்னவுமாம்; அன்றிக்கே, மாமலர் - சுமந்து, நீர்சுடர்தூபங் கொண்டு என்னவுமாம். ஒரு கருமகைமாலையே யாகிலும், ‘இத்தைக் கண்டருளக்கடவனே, சாத்தியருளக் கடவனே, நம்மை விசேஷகடாசுஷம் பண்ணக்கடவனே’ என்றிருக்கிற இவர்கள் ஆதராதியுத்தாலே கனத்துத் தோற்றிற் றுகவுமாம்; அன்றிக்கே, அங்குல னிட்டதாகையாலே ஸர்வேஸ்வரன் தனக்குக் கனத்துத் தோற்றிற் றுகவுமாம். ப்ரீபுருஷோத்தமமுடையானுக்கு ராஜபுத்ரன் சேண்பகப்பூக்கொண்டு சாத்திபடியை நினைப்பது. அதாவது - ப்ரீபுருஷோத்தமமுடையான் சேண்பகம் உகந்து சாத்துவர்; சில ராஜபுத்ரர்கள் சேண்பகங்கொண்டு சாத்தத் தேடி, முன்பே பூவேல்லாம் விற்றுப்போய் ஒரு பூ இருந்தது கடையிலே; அப்பூவுக்குச் செருக்காலே ஒருவர்க்கொருவர் த்ரவ்யத்தைப் போர ஏற்றி இவர்களில் ஒருவன் நினைக்க வொண்ணாதபடி த்ரவ்யத்தைப் போர இட்கேக்கொண்டுவந்து சாத்தினன்; அன்று இரர் அவன் ஸ்வப்நங்காண்கிறான்; ‘நீயிட்ட பூ எனக்குக் கனத்துச் சுமக்க வொண்கிறதில்லை’ என்று அருளிச்செய்தார். 【அமர்ந்து இத்யாதி】 - நித்யஸூரிகளையும் ப்ரீஸேநாபதியாழ்வானையும் சொல்லிற்றுகவுமாம்; தேவர்களையும் ப்ரஹ்மாவையும் சொல்லிற்றுகவுமாம். அமர்ந்து - பொருந்தி. ப்ரஹ்மாதிகளைச் சொல்லிற்றானபோது, அவர்கள் ப்ரயோஜநாத்ரபரேயாகிலும் அவர்களையும் அந்யப்ரயோஜநாக்குமாயிற்று இதுதன்னின் ஸ்வபாவம். இப்படி ஸமாராதநோபகரணங்களைக் கொண்டு, நமன்றேழுவர்களாயிற்று - வணங்கிக்கொண் டெழுவர்களாயிற்று. “துயரறுசுடரடிதொழு தேழு” என்கிற தம்வாஸநை அவர்களுக்கும் உண்டென்று இருக்கிறார். 【நங்கட்கு】 - கைங்கர்ய ருசியை யுடைய நமக்கு. 【சுமன்கொள் வீதேரும்】 - “ஐ ஹவெஷ ஹ ஹவெஷ” (ப்ரஹ்மவேதப்ரஹ்மைவபவதி) என்றும், “நிரஜநஃவரஜஸாஜிஃஹவெதி” (நிரஞ்ஜநஃ பரமம்ஸாம்யமுபைதி), “ஜெஸாயஜிஃஜாமதாஃ” (மமஸாதர்ம்யமாகதாஃ), “தம்மையேயொக்க அருள்செய்வார்” என்றஞ் சொல்லுகிறபடியே அவனோடு ஸாம்யாபத்திருபமான மோக்ஷத்தைத் தரு மென்னுதல்; அன்றிக்கே, “ஹ்ருதாவெணாவிநிஷ்ஹுதெ” (ஸ்வேநருபேணாபிஷ்பத்

ஏழாம்பாட்டு - ‘சுமந்து’ இத்யாதி. ‘வீதேரும்’ என்றால் - ப்ராப்தியைத்தருமென்றன்றோ சொல்லும்; கைங்கர்யத்தைச் சொல்லும்படி யென்? என்ன, ‘ப்ராப்திபலமாய்’ இத்யாதி.

ப்ரதமநிர்வாஹே, ‘சுமந்துகொண்டு’ என்று - முழுச்சொல். மாலை சுமையாமோ? ‘சுமந்து’ என்கிறதென்? என்ன, ‘ஒருகருமகை’ இத்யாதி. அங்குலனிட்டது கனத்துத்தோற்று மென்னுமதுக்கு ஸம்வாதம் - ‘ப்ரீபுருஷோத்தமம்’ இத்யாதி. அமர்ந்து - அந்யப்ரயோஜநாய். ப்ரஹ்மாதிகளுக்கு அமர்கை கூடுமோ? என்ன, ‘ப்ரஹ்மாதிகளை’ இத்யாதி. இதுதன்னின் ஸ்வபாவம் - இந்நிலத்தின் ஸ்வபாவம். நமன்று-வணங்கி. ப்ரயோஜநாத்ரபாரை ‘எழும்’ என்கிறதென்? என்ன, ‘துயரறு’ இத்யாதி. கீழே - திருமலையின் ஸ்வஹாவத் தாலே அந்யப்ரயோஜந ரென்று வைத்து, இங்கே ‘தம்வாஸநை’ என்றது - அவர்களுடைய ஸ்வஹாவிகாகாரத் தைப் பற்ற. ‘சுமன்’ என்றதுக்கு, முந்தின அர்த்தமும் மூன்றாமர்த்தமும் - ஸாம்ய மென்றபடி. ‘சுமன்கொள் வீடு’ - சுமனைக்கொண்டிருக்கிற - ஸாம்யாபத்திருபமான, மோக்ஷத்தை யித்யர்த்தம். இரண்டாமர்த்தம் - தருதியிலேயாய், ஸ்வரூபத்துக்கு ஸத்ருஸமான மோக்ஷத்தை யென்றபடி. ‘ப்ரஹ்மைவ’ என்றது - “நிரஜநஃவரஜஸாஜிஃஹவெதி” இத்யாத்யநுருணமாக ப்ரஹ்மைவ என்றபடி. ‘ஹ்ருதாவெணாவிநிஷ்ஹுதெ’ என்றவிடத்தில் - விஷ்ணுரிவ என்று கொண்டாற்போலே. “ஐ ஹவெஷ ஹ ஹவெஷ” “நிரஜநஃ” இத்யாதி ச முண்டகோபரிஷதி. “ஜெஸாயஜிஃஜாமதாஃ” “ஹ்ருதாவெணாவிநிஷ்ஹுதெ” இதி கீதாஸு சதூர்த்தஸே. ‘ஸ்வேநருபேண’ இத்யாதி

மதே) என்கிறபடியே இவ்வாத்தமாவினுடைய ஸ்வரூபாநுபுமான மோகஸ்தைத் தருமென்னுதல்; அங்ஙனுமன்றிக்கே, திருமலையானே தன்னோடொத்த பேற்றைப் பண்ணித்தரு மென்னுதல். திரு வேங்கடமுடையானைத் திருமுடியிலே எழுந்தருளுவித்துக்கொண்டிறே திருமலையாழ்வார்தாம் இருப் பது; அப்படியே *“(நின்சேம்மாபாதபற்புத்தலைசேர்த்து)” என்று இவர் ப்ரார்த்தித்த பேற்றை, [தடங் குன்றமே தரும்] - திருமலையாழ்வார்தாமே தந்தருளுவர். [தடங்குன்றம்] - திருவேங்கடமுடை யானுக்கு ஸ்வைரஸஞ்சாரம் பண்ணலாயிருக்கும்படி இடமுடைத்தாயிருக்கை. “ஸுபக?” (ஸுபக?) - வீறுடைத்தாயிருக்கை. “மிரிராஜோவல?” (கிரிராஜோபம?) - திருமலையோடு ஒத் திருக்கை. “யவ்விநுவலதி” (யஸ்மிந்வஸதி)-அதுக்கு ஹேது சொல்லுகிறது. “காகுசுத்ய?” (காகுதஸ்த்ய?) -பேசுததுக்கு ஏகாந்தமான ஸ்தலம் தேடி அநுபவிக்கும் குடியிலே பிறந்தவர் விடாதே விரும்பி வர்த்தித்தாரென்பது யாதொன்று உண்டு. “காவெரவவநந” (குபேரஇவநந்தநே)- துஷ்டஸத்த்வப்ரசுரமான தேசத்திலே செருக்களுன வைஸ்ரவணன் போதுபோக்குகைக்காகத் தன் உத்யாநத்தில் உலாவுமாபோலே ஸஞ்சரித்தார். (எ)

எட்டாம் பாட்டு.

குன்றமேந்திக் குளிர்மழைகாத்தவன்
அன்றுஞாலம் அளந்தபிரான் பரன்
சேன்றசேர் திருவேங்கடமாமலை
ஒன்றுமேதொழ நம்வினையோயுமே.

சாந்தோக்யே. கீழ்வாக்யவிவரணம்-“திருவேங்கடமுடையானை” இத்தயாதி. அவதாரணர்த்தம் - “திருமலையாழ் வார்” இத்தயாதி. ‘தடம்’ என்றதுக்கு ஸாவம் - “திருவேங்கடமுடையானுக்கு” இத்தயாதி. ‘ஸ்வைரஸஞ்சாரம் புண்ணலாயிருக்கும்படி’ என்றதுக்கு - ஸம்வாதமாதல், த்ருஷ்டாந்தமாதல்- ‘ஸுபக?’ இத்தயாதி. நந்தநே குபேர இவ காகுதஸ்த்யோ யஸ்மிந் வஸதி, கிரிராஜோபமோவென சித்ரகூடோ கிரிஸ் ஸுபக இத்த்யந்வயி. ஸுபக? - பாத்யவாநித்த்யாத்த. இதம்அயோத்யாகாண்டே அஷ்டநவதிதமே. வீறு-ஸ்லாக்யதை. அதுக்கு-திருமலையோடே ஒத்திருக்கைக்கு. ‘வஸதி’ என்ற வர்த்தமாநார்த்தம் - ‘விடாதே’ இத்தயாதி. ‘யாதொன்று உண்டு’ அது ஹேது வென்று கூட்டுவது. ‘துஷ்டஸத்த்வப்ரசுரமான தேசத்திலே யென்றதுக்கு - ஸஞ்சரித்தாரென்றத்தோடே அந் வயம். செருக்களுன - மத்தனன. நந்தயதி - நந்தந? இதி வ்யுத்தபத்த்யா, நந்தஸஸத்தே - குபேரோத்யாந முச்சயதே. வானவர்வானவர்கோனென - மாமலரென்று தொடங்கி, அமர்ந்து - நமன்றெழுப்படியிருக்கிற - தடங்குன்றமான - திருவேங்கடம் நங்கட்கு சமன்கொள் வீடுதரு மித்த்யந்வயி. மாமலர் - ஸ்லாக்யமான புஷ்பம். சுடர் - தீபம். எழும் - ஸ்வரூபம்பெற்று உஜ்ஜீவிக்கும்படியிருக்கிற; திருமலைக்கு வச்சேஷணம்.

ஸ்ரீபுருஷோத்தமமுடையானுக்கு ராஜபுத்ரன் செண்பகப்பூக்கொண்டு சாத்தின கதையாவது - ஸ்ரீ புருஷோத்தமத்திலே கடைவீதியிலே ஒருராஜபுத்ரனும் ஒரு செட்டிப்பிள்ளையுமாக ஒரு த்வாதசினான் அந்தியம் போதாகக் கூடவாராநிற்க, ஒரு கண்டயிலே ஒரு செண்பகப்பூவைக் கண்டு ‘இது ஸ்வாமிக்கு ஆகவேணும்’ என்று ‘இது நான் கொண்டு சாத்துவன், நான் கொண்டு சாத்துவன்’ என்று ஒன்றுக்கொன்று இசலி, அவன் ‘ஒரு காச கொடுக்கிறேன்’ என்ன, ‘நான் இரண்டுகாச கொடுக்கிறேன்’ என்ன, இங்ஙனே கோடிநூற்றாண்டாக ஏற்ற, அவ்வளவிலே செட்டிப்பிள்ளை இளைத்துக் கைவாங்க, ராஜபுத்ரன் தநமுடையவனாகையாலே அந்ததர்வ்யத்துக்கு அந்தப் பூவைக்கொண்டு ஸ்ரீபுருஷோத்தமமுடையானுக்குச் சாத்த, அவனும் அவ்வளவிலே திருவுள்ளமுடன் ‘ராஜபுத்ரன் நமக்கு ஆதரத்தோடேயிட்ட பூச் சுமக்கவொண்கிறதில்லை’ என்று ஸ்வப்நத்திலே திருவுள்ளமா யருளினாராம்.

ஆ.—(குன்றமேந்தி.) ‘ஸ்வரூப குண சேஷ்டாதிக ளெல்லாவற்றாலும் ஸ்வஸ்ய பரஸ்ய நிரதிரயபோக்யபூதான எம்பெருமானுக்குக் கூடப் பரமப்ராப்யமான திருமலை, தான் வேறென்றைத் தரவேணுமோ? தானே பரமப்ராப்யமன்றோ? ஆதலால், திருமலையென்றேயே அதுபவிக்க, நம்முடைய க்லேஸமெல்லாம் போம்’ என்கிறார்.

ஒ.—எட்டாம்பாட்டில், கோவர்த்தநோத்தரணதிகளாலே நிரதிரயபோக்யனை எம் பெருமானுக்கும் கூடப் பரமப்ராப்யமான திருமலையென்றே நமக்கு ஒன்றுதரவேணுமோ? அது தானே பரமப்ராப்யம் என்கிறார்

[குன்றம் என்று தொடங்கி.] - கோவர்த்தநோத்தரணம் பண்ணி ஆபுரிதரு டைய ஆபத்தைப் போக்கும் ஸ்வஹாவனாய், அவ்வளவன்றிக்கே ஆபுரிதருக்காக லோகத்தையெல் லாம் அளக்கையாகிற மஹோபகாரத்தைப் பண்ணின ஸர்வேஸ்வரன். [சென்று என்றுதொடங்கி]- சென்று தனக்குப் பரமப்ராப்யமாகப்பற்றும் திருமலையொன்றையுமே அதுபவிக்க, ஒரு ப்ராப்யம் பெற்றிலோம் என்னும் வ்யஸநம் நீங்கும். ஆஸ்ரயிப்பார்க்கு உண்டான அடிமைக்கு விரோதி யைத் திருமலையானே போக்கும் என்றுமாம்.

ப.—அநந்தரம், ஏவம்பூதமான திருமலையை அதுபவிக்க, ப்ராப்திப்ராப்திபந்தகங்கள் ஸ்வயமேவாஸிக்கும் என்கிறார்.

குளிர்மழை-கல்மாரியாலே (கோகோபீஜநங்கள் ஈடுபட்டவன்று), குன்றம்-ஒருமலையை, ஏந்தி - சுமந்து, காத்தவன் - காத்தவனாய், அன்று - (மஹாபலியாலே அபஹ்ருதமான) அன்று, ஞாலம் - பூமியை, அளந்த - அளந்து வ்யாபரித்து, பிரான் - (அநர்யார்ஹமாக்கிக்கொண்ட) உப காரகான, பரன் - பரமஸோஷியானவன், (ஒருமலையைமேற்கொண்டு ரக்ஷிக்கலாமென்றும், நின்ற விடத்தேறின்று ரக்ஷிக்கலாமென்றும்), சென்று - சென்று, சேர் - சேர்ந்த, திருவேங்கடம் - திரு வேங்கடமாகிற, மா - பெரிய, மலை - திருமலை, ஒன்றுமே-ஒன்றையுமே, (தேசிகளளவுஞ் செல்ல வேணுமென்கிற நிர்ப்பந்தமற்று), தொழ - அதுபவிக்க, நம் - நம்முடைய, வினை - (தேசிகாதுபவ) ப்ராப்திபந்தகபாபங்கள், ஓயும் - (தன்னடையே) கழலும்.

இ.—எட்டாம்பாட்டில், ‘திருமலையானே நம்விரோதியைப் போக்கும்’ என்கிறார். அவ னுக்கும் ப்ராப்யமான திருமலை நமக்கு ஒன்று தரவேணுமோ? அதுதானே ப்ராப்ய மென்கிறார் என்றுமாம்.

[குன்றமேந்தி] - ஒருமலையைக் கொண்டாயிற்று துக்கநிவ்ருத்திபண்ணிற்று. ‘மொ மொவீஜநஸங்குஷ்ட-சுத்வாத-ஃ’ என்று அவர்கள் குளிரடியுண்கிற தஸையிலே ரக்ஷித்த வன். [அன்று இத்யாதி] - அது ஒன்றளவிலேயே; இந்த்ரனுடைய பூமியை மஹாபலி பறித்துக் கொள்ள, எல்லையென்று மீட்டுப் பூமியை ரக்ஷித்த உபகாரகன். [பரன்] - ஸர்வேஸ்வரன். [சென்று இத்யாதி] - சோஷியானவன் விரும்புகிற தேசம் சோஷ்யதனுக்கு ப்ராப்யமாகச் சொல்லவேணு மோ? [ஒன்றுமேதொழ] - ஒன்றையுமே அதுபவிக்க; உள்நிற்கிறவனைத் தேடிப்போகவேண்டா வென்கை. [நம்வினை ஓயுமே] - அடிமைக்கு விரோதியைத் திருமலையானே போக்கு மென்னு தல், ‘ஒரு ப்ராப்யம் பெற்றிலோம்’ என்னும் வ்யஸநம் நீங்கும் என்னுதல்.

ஈடு.—எட்டாம் பாட்டு. ‘வேங்கடங்கள்’ என்கிற பாட்டிற் சோன்ன விரோதிநிவ்ருத்தி யையும் திருமலையாழ்வார் தாமே பண்ணித்தருவர் என்கிறார். ஒருபுருஷார்த்தத்தைத் தரவேணுமோ? திருமலையானே நமக்கு உத்தேச்யம்; சோஷிக்கு உத்தேச்யமானது சோஷ்யதனுக்கு உத்தேச்யமா கச் சொல்லவேணுமோ? என்கிற ராகவுமாம்.

எட்டாம்பாட்டு - ‘குன்றம்’ இத்யாதி. ‘நம்வினையோயும்’ என்றதின் அர்த்தவ்யாநுருணமாக அவ தாரிகா த்யம். தவித்யாவதாரிகைக்கு - கீழிற்பாட்டோடே ஸங்கதி. இதுக்கு அடியேது? என்ன, ‘சோஷிக்கு’ இத்யாதி. ‘சென்றுசேர்’ என்றத்தைப் பற்ற, ‘சோஷிக்கு உத்தேச்யம்’ என்றது.

[குன்றமேந்திக் குளிர்மழைகாத்தவன்] - என்றும் துக்கநிவ்ருத்திக்குப் பரிகரம் மலையே யாயிற்று. “மொமொவீஜநஸஜுஹு | சுதீவாதபு” (கோகோபீஜநஸங்குலம்-அதீவார்தம்) என்கிறபடியே, பசுக்களும் இடையரும் வர்ஷத்திலே தோலையப்புக, கண்ணுக்குத்தோற்றிற்று ஒருமலையைப் பிடுங்கி ஏழுநாள் ஒருபடிப்படத் தரித்துக்கொண்டேயின்று அவற்றை ரக்ஷித்தவன். [அன்று இத்யாதி] - ஒரு ஊருக்காக உதவினபடி சொல்லிற்றாயிற்று - கீழ்; ஒருநாட்கேக்காக உதவினபடி சொல்லுகிறது - மேல்; விரோதியான மஹாபலியாலே பூமி அபஹ்ருதையான அன்று, எல்லை நடந்து மீட்கேக்கொண்ட உபகாரகன். ஸர்வரக்ஷகனுமாய் ஆஸ்ரிதரக்ஷகனுமா யிருக்கிற படி சொல்லுகிறது. [பரன்] - ஸர்வஸ்மாத்பரன். [சேன்று சேர் திருவேங்கடமாமலை] - அவன் ‘தனக்கு உத்தேசம்’ என்று வந்து வர்த்திக்கிற தேசம். [ஒன்றுமேதோழ] - உள்ளேயேமுந்தருளியிருக்கிறவன் தானும் வேண்டா, திருமலையாழ்வார்தாமே அமையும். [நம்வினை ஓயுமே] - ‘ப்ராப்யத்தைப் பேற்றிலோம்’ என்கிற வினையென்னுதல், ‘வேங்கடங்கள்’ என்கிற பாட்டிற் சோன்னப்ராப்திப்ரதிபந்தகங்களைப் போக்கும் என்னுதல். (அ)

ஒன்பதாம் பாட்டு.

ஒயுழப்புப் பிறப்பிறப்புப்பிணி
வீயுமாறுசெய்வான் திருவேங்கடத்
தாயன் நாண்மலராம் அடித்தாமரை
வாயுள்ளும்மனத்துள்ளும் வைப்பார்கட்கே.

ஆ.—(ஒயுழப்பு.) திருவேங்கடமுடையானன்றோ ப்ராப்யம்; திருமலையே ப்ராப்யமென்று சொல்லுவானென்? என்னில்;—திருவேங்கடமுடையானுடைய ப்ராப்யத்வமும் திருமலையோடு உள்ள ஸம்பந்தத்தாலே வந்ததாதலால், திருமலையே ப்ராப்யம் என்கிறார்.

ஒ.—ஒன்பதாம் பாட்டில், அடிமை தருகைக்கும் அதுக்கு விரோதி நிரஸநத்துக்கும் திருமலையெல்லாம் வேண்டா; திருமலைக்கு அவயவபூதனை திருவேங்கடமுடையானே அமையும் என்கிறார்.

[ஓயும் மூப்பு பிறப்பு இறப்பு] - ஜம்மதி ஸகலதுக்கங்களும் ஓயும். [பிணி என்று தொடங்கி] - ஸகலதுக்க நிவர்த்தகனாய்த் திருமலையிலே நின்றருளின ஸர்வஸூலபான திரு

‘திருவேங்கடமாமலை’ இத்யாதியையும் கடாக்கித்து ஹாவம் - ‘என்றும் துக்கநிவ்ருத்திக்கு’ இத்யாதி. தொலைய - நஸிக்க. அவரோஹக்ரமேண பதத்வயபலிதம் - ‘ஸர்வரக்ஷகனுமாய்’ இத்யாதி. யத்வா, ஆஸ்ரிதனென்றது - இந்த்ரீனயாதல். “ரக்ஷிதாஜீவதொகஸ்ய - ஸுஜநஸ்யுரரக்ஷிதா” என்னக்கடவகிதே. ‘ஒன்றுமே’ என்கிற அவதாரணத்துக்கு அர்த்தம்-‘உள்ளே’ இத்யாதி. த்விதீயாவதாரிகாதுருணம் ப்ராதமாவதாரிகாதுருணஞ்ச க்ரமேண ஹாவமாஹ - ‘ப்ராப்யத்தை’ இத்யாதி வாக்யத்வயேந. முந்தின அர்த்தத்திலே, ‘வினை’ என்று - லக்ஷணயா, பாபகார்யமான துக்கத்தைச் சொல்லுகிறது. ஓயும் - விட்டுக்கழியும். சென்றுசேர் - வந்துவர்த்திக்கிற. மாமலை - பெரியமலை. “ததவதொகஸ்யுஹாவதொமொவீஜநஸஜுஹு | சுதீவாதபுஹரிபுஷ்பாபெதெயாவிநயதூ” இதி பஞ்சமேம்ஸே ஏகாதஸே; க்ரமேண அவ்யஜி. (அ)

வேங்கடமுடையானுடைய நிரதிரயபோக்யமான திருவடிகளை மனோவாக்காயங்களினால் அதுபவிப்பார்க்கு.

ப.—அநந்தரம், தேஸிகனான திருவேங்கடமுடையானுக்கும் விரோதிநிவர்த்தகத்வம் தேஸஸம்பந்தத்தாலே என்கிறார்.

நான்மலராம் - (“நாட்பூ மலர்ந்தது” என்னலாம்படி) ஸுகுமாரமான, அடித்தாமரை-திருவடித்தாமரைகளை, வாயுள்ளும் - வாக்குள்ளும், மனத்துள்ளும் - நெஞ்சினுள்ளும், வைப்பார்க்கு - வைக்கும்வார்களுக்கு, ஓயும்-பலஹாநியைப் பிறப்பிக்கக்கடவ, மூப்பு-மூப்பு, பிறப்பு- (அந்த ஸாரீரத்துக்கு அடியான) பிறப்பு, இறப்பு-(அதின்)விநாஸம், பிணி - (மூப்போடு பிணைந்து வருகிற) வ்யாதிகள் (இவற்றை), வியுமாறு - நஸிக்கும்படி, செய்வான் - பண்ணுமவன், திருவேங்கடத்து - திருமலையிலே வர்த்திக்கிற, ஆயன் - க்ருஷ்ணன்.

இ.—ஒன்பதாம் பாட்டில், துஃக நிவ்ருத்திக்குத் திருமலையாழ்வாரெல்லாம் வேணுமோ? திருமலைக்கு அவயவபூதனான திருவேங்கடமுடையானே அமையும் என்கிறார்.

[ஓயும் இத்தயாதி] - ஜம்ஜராமரணதிகள் ஓயும். ‘ஓயும்’ என்கையாலே, இதுக்குமுன்பு உச்சிவீடும் விடாதே சென்றது என்கை. [பிணி] - ஸாரீரஸம்பந்த ஹேதுவான கர்மம். [வியும் இத்தயாதி] - துஃகநிவ்ருத்திக்காகத் திருமலையிலே வந்து நின்று ஸுலபனுனவன். [நான் மலராம் அடி இத்தயாதி] - நிரதிரயபோக்யமான திருவடிகளை. [வாயுள்ளும் இத்தயாதி] - மனோவாக்காயங்களாலே அதுபவிக்கப் பார்ப்பார்க்கு. இதுவிதே துஃகநிவர்த்திக்குக் குடிக்கிற வேப்பங்குடிநீர்.

நா.—ஒன்பதாம் பாட்டு. நம்விரோதியையும் போக்கி ப்ராப்யத்தையும் திருமலையாழ்வார்தாமே தருவர் என்றார், கீழ் இரண்போட்டாலே; இப்படி விரோதிபாங்களைப் போக்கி ப்ராப்யத்தைத் தருகைக்குத் திருமலையாழ்வாரெல்லாம் வேணுமோ? திருமலையாழ்வாரில் ஏகதேசம் அமையாதோ? என்கிறார் இதில். * (“ஏகதேசம்” என்கிறது, அப்பனை;) † “வடமாமலையுச்சி” என்னக்கடவதிதே, திருவேங்கட முடையானே.

[ஓயும் மூப்புப்பிறப்பு இறப்பு] - ஜம்ஜராமரணதிகள் ஓயும். இப்போது ஓயு மென்கையாலே, முன்பு அநாதிகாலம் உச்சிவீடும் விடாதே போந்த தென்னு மிடம் தோன்றுகிறது. பிணிவியு மாறுசெய்வான் - திருவேங்கடத்தாயன் என்று அவனோடே அந்வயம். பிணிவியுமாறு செய்கைக்காகத் திருமலையிலே நிற்கிறவன். ‘இவர்கள் பிணியும் இங்ஙனே சென்றிவோதாக’ என்றிருந்தானாகில் கலங்காப்பெருநகரத்திலே இராறோ? இங்கு, பிணியென்கிறது, சாரீரஸம்பந்த ரிபந்தநமாக வருமவையெல்லாவற்றையும் நினைத்து. கீழே, ‘ஓயுமூப்புப்பிறப்பிறப்பு’ என்றதாகில், இனி ‘பிணிவியுமாறு

ஒன்பதாம்பாட்டு - ‘ஓயும்’ இத்தயாதி. கீழே - சரமாவதியான திருமலையைப் பற்றினவர், ப்ரதமாவதியான திருவேங்கடமுடையானைச் சொல்லுவானென்? என்ன, ‘இப்படிவிரோதி’ இத்தயாதி. ஏகதேசமோ? என்ன, ‘வடமாமலை’ இத்தயாதி; திருமொழி.

ஓயும் - விச்சிந்நமாம். உச்சிவீடு - மத்யாஹ்நத்தில் விடுகை. ‘அவனோடே அந்வயம்’ என்றது, ‘பிணிவியுமாறுசெய்வான்’ என்றது - ப்ரதமைகவசநமாய், இவற்றைப்போக்கும் ஸ்வலாவனென்று திருவேங்கடத்தானுக்கு வீசேஷனை மென்றபடி. துமுந்ப்ரத்யயாந்தமாக அர்த்தாந்தரம் - ‘பிணிவியுமாறு செய்கைக்காக’ இத்தயாதி. ‘திருவேங்கடத்தாயன்’ என்றதுக்கு லாவம் - ‘இவர்கள் பிணியும்’ இத்தயாதி. பிணிவியுமாறு செய்கைக்காக வந்த திருவேங்கடத்தாயனை ஆஸ்ரயத்தால் பிணிவியு மென்ன வேண்டியிருக்க, ‘மூப்புப்பிறப்பு பிறப்பு ஓயும்’ என்கிறதென்? என்ன, ‘இங்குப் பிணி’ இத்தயாதி. அதாவது - ஷட்லாவலிகாரங்களுக்கும் உபலக்ஷண மென்றபடி. புநருத்தியை ஸங்கித்துப் பரிஹரிக்கிறார் - ‘கீழே ஓயும்’ இத்தயாதி. ‘துஃகத்தைப்போக்க வேணும்’ என்று ஸங்கல்பித்துக்கொண்டு வந்துநின்ற நென்றபடி. ‘பிணிவியுமாறு செய்கைக்காகத் திருவேங்

செய்வான்' என்றதுக்குக் கருத்தென்? என்னில்,—இவனுடைய இங்குத்தை துக்கநிவ்ருத்தியைப் பண்ணிக் கொடுக்கக்காக வென்கை. ஆக, துக்கத்தைப்போக்கும் ஸ்வாவனென்கை. அவனே வந்து போக்கானாகில் இவ்வெலியேலும்பனுக்குப் போக்கிக்கொள்ளப் போகாதிறே. [நான்மல ராம் இத்யாதி] - அவன் கால்காண, “மூப்புப்பிறப்பிறப்புப்பிணி” என்கிற இவையெல்லாம் ஸயிக்கும். இவ்வேப்பங்குடிநீராயிற்று குடிக்கக்கொல்லுகிறது, விரோத்போகைக்கு. செவ்விப்பூவைத் தலையிலே வைப்பாரைப்போலே யிருப்ப தோன்றிறே. [வாயுள்ளும் இத்யாதி] - இவையிரண் டும் காயிகத்துக்கும் உடலசுகுணமாய், திருவடிகளை மனோவாக்காயங்களாலே அங்ஸந்திப்பார்க்கு-வாயுள்ளவைக்கையாவது - * “ஓவாதுரைக்குமுறை” என்கிறபடியே உரைக்கை. மனத்துள்ளவைக்கை யாவது - மறவாதிருக்கை. இப்படி கரணங்களுக்கு அடைத்த காரியங்களைக் கொள்ளவே, ஸ்வ ரூபவிரோதியாய் வந்தேறியானவை தன்னடையே போம். பிணியீயுமாறுசெய்வான் திருவேங்கடத் தாயனுடைய நாண்மலராமடித்தாமரை வாயுள்ளும் மனத்துள்ளும் வைப்பார்கட்கு மூப்புப்பிறப் பிறப்பு ஓயும்.

(கூ)

பத்தாம் பாட்டு.

வைத்தநாள்வரை எல்லெகுறுகிச்சென்ற
எய்த்திளாப்பதன்முன்னம் அடைமினே
பைத்தபாம்பணையான் திருவேங்கடம்
மொய்த்தசோலை மொய்பூந்தடந்தாழ்வரே.

ஆ.—(வைத்த.) ‘ஆதலால் ஈண்டெனச்சென்று திருமலையை அநுபவியுங்கள்’ என்கி
கிறார்.

ஓ.—பத்தாம் பாட்டில், தம்முடைய பரிதிபரகர்ஷத்தாலே, எல்லீரும் திருத்தாழ்
வரையை ஆஸ்ரயியுங்கொள் என்கிறார்

[வைத்த நாள் வரை என்று தொடங்கி.]—திருமலைக்குப் போகைக்காக ஈஸ்வரன் நியமி
த்த ஆயுஸ்ஸின் எல்லையளவில் அணித்தாகச் சென்று திருமலையை அநுஸந்திக்க வொண்ணாது

கடத்தாயனுவனுடைய நாண்மலராம்’ இத்யாரப்ய, வைப்பார்கட்கு - மூப்புப்பிறப்பிறப்பு - ஓயும் இத்யந்வயஃ.
‘வீயுமாறுசெய்வான்’ என்று - ப்ரதமைகவசநமான பக்ஷத்தை விவரிக்கிறார் - ‘ஆக, துக்கத்தை’ இத்யாதி. ஆக
வென்று - அன்றிக்கே யென்றபடி. அவன் வந்து போக்கவேணுமோ? இவனா போக்கிக்கொள்ள வொண்ணா
தோ? என்ன, ‘அவனே’ இத்யாதி. எலியெலும்பன் - அல்பசக்திகள். ‘மூப்புப்பிறப்பிறப்பு’ இத்யாரப்ய
‘வைப்பார்கட்கு - மூப்புப்பிறப்பிறப்புப்பிணி - ஓயும்’ என்று அந்வயவிக்ஷயா ஹ்வம் - ‘அவன்கால்காணா’
இத்யாதி. ‘நான்மலர்’ என்ற விசேஷணத்துக்கு ஹ்வம் - ‘இவ்வேப்பங்குடி’ இத்யாதி. இவ்வேப்பங்குடி
நீரை - இதி வ்யங்க்யோக்திஃ. ‘தாமரை - நாண்மலராமடியை’ இத்யந்வயஃ. தாமரையினுடைய ஸத்யோவிக
விதமான புஷ்பமென்னவாம்படி ஸுகுமாரமாய் நிரதிஸயபோக்யமான திருவடிக ளென்று சப்தார்த்தம். அப்
படி வாங்க்மஸஸுகாலிலே வைக்கைக்கு போக்யமா யிருக்குபோ? என்ன, ‘செவ்விப்பூ’ இத்யாதி. வாயுள்
ளும் மனத்துள்ளும் வைப்பார்கட்கு - மூப்புப்பிறப்பிறப்பு - ஓயும் என்கிற விடத்தில் - ஸாதந்தவஸங்கையைப்
பரிஹரிக்கிறார் - ‘இப்படி’ இத்யாதி. அந்வயங்காட்டுகிறார்-‘பிணியீயுமாறு’ இத்யாதி. மூப்பு - வ்ருத்தத்வம்...
பிணி - வ்யாதி. வீயுமாறு - ஸயிக்கும்படி.

(கூ)

படி கலங்கி அவஸந்நராவதற்கு முன்பே ஆஸ்ரயியுங்கோள். [பைத்தபாம்பணை என்று தொடங்கி] - தன்னோட்டை ஸ்பர்ஸஸுகாதிஸயத்தாலே விகஸிதமான பணங்கலையுடைய திருவநந்தாழ்வாணைக்காட்டிலும் எம்பெருமானுக்கு நிரதிஸய போக்யமான திருமலையினுடைய செறிந்திருந்து ள்ள திருச்சோலைகளையும் அழகிய பூத்த பொய்கைகளையு முடைய திருத்தாழ்வரையை.

ப.—அநந்தரம், நிரதிஸயபோக்யமான திருமலையைப் பரமப்ராப்யமாகப் பற்றுங் கோள் என்று ஸ்வஜநத்தைக் குறித்து உபதேஸிக்கிறார்.

பைத்த - விரிகிற பணங்கலையுடைய, பாம்பு - அநந்தனை, அணையான்-அணையாகவுடையனான ஸர்வேஸ்வரன், திருவேங்கடம்-(தத்ஸாருப்யத்தாலே ஆதரிக்கிற) திருமலையில்,மொய்த்த - செறிந்த, சோலை - சோலையினுடைய, மொய் - அழகிய, பூ - பூக்கலையுடைத்தான, தடம் - இடமுடைய, தாழ்வார் - திருத்தாழ்வரையை, வைத்த - (உங்களுக்கு) ஸங்கல்பித்து வைத்த, நாள் - நாளினுடைய, வரை - அவதியான, எல்லை - முதலெல்லையானது, குறுகி - உங்களைக்கிட்டி, எய்த்து - (கரணங்களுக்கு) பலஹாநிபிறந்து, இளைப்பதன் முன்னம் - (அதடியாக நெஞ்சு) இளைப்பதற்கு முன்னே, சென்று - (“போம்குமரருள்ளீர்புரிந்து” என்கிறபடியே) சென்று, அடைமின் - ப்ராபியுங்கோள். தாழ்வார் - தாழ்வரை. மொய் - செறிவும், அழகும்.

• இ.—பத்தாம் பாட்டில், திருமலையே ப்ராப்யமானபின்பு எல்லாரும் கரணபாடவ முள்ளபோதே திருத்தாழ்வரையை ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார்.

[வைத்த நாள் இத்யாதி] - திருமலைக்குப் போகைக்காக ஈஸ்வரன் நியமித்த ஆயுஸின் இறுதியினுடைய எல்லையான நாள் குறுகி. [எய்த்து இத்யாதி] - ஸ்ரத்தையேயாய்க் கரணபாடவமின்றியே யிருக்கும் தஸையிலே சென்று திருமலையை அநுபவிக்க வொண்ணாதபடி கலங்கி அவஸந்நராவதுக்கு முன்னே ஆஸ்ரயியுங்கோள். இருந்ததே குடியாக அபேக்ஷிக்கிறார். [பைத்த இத்யாதி] - ஸ்வஸ்பர்ஸ ஸுகாதிஸயத்தாலே விகஸிதமான பணங்கலையுடைய திருவநந்தாழ்வானிற்காட்டிலும் விரும்பிவர்த்திக்கிற திருமலை. திருமலையைத் திருவநந்தாழ்வானைகவும் சொல்லக்கடவது. [மொய்த்த இத்யாதி]-செறிந்த சோலையையும் பரப்புமாறப்பூத்த பொய்கையையு முடைய திருத்தாழ்வரையை. தாழ்வரையை எய்த்து இளைப்பதன் முன்னம் அடைமினே; வைத்த நாள்வரை எல்லை குறுகி எய்த்து இளைப்பதன் முன்னம் சென்று அடைமினே என்றுமாம்.

ஈடு.—பத்தாம்பாட்டு. ஆக, திருமலையாழ்வார் எல்லார்க்குமோக்க உத்தேஸ்யமான பின்பு எல்லாரும் ஒக்கத் திருமலையாழ்வாரை ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார்.

[வைத்த நாள் வரை யெல்லை குறுகி] - ஸர்வேஸ்வரன் இச்சேதநனுக்கு ஸாரஸம்பத்தியைக் கொடுத்த நரகாவஹமான விஷயங்கள் இருந்த விடம் தேடிப்போகைக்கு அல்ல, திருமலைக்குப் போகைக்கு என்றாயிற்று; “விவித்ராஹைஸம்வதி ரீஸ்யராயநிவெஹிதம்” (விசித்ராஹைஸம்பத்தி ரீஸ்வராய நிவேதிதம்) என்னக்கடவதினே. “வ்யுஷ்டி

பத்தாம்பாட்டு - ‘வைத்த’ இத்யாதி. ‘தாழ்வார் - சென்று - அடைமினே’ என்ற பதத்தைக் கடாக்கித்து அவதாரிகை-‘ஆக’ இத்யாதி. ‘எல்லார்க்குமோக்க உத்தேஸ்யம்’ என்றது, “வானவர் வானவர்கோனெம்” இத்த்யாதியாலே-நித்யஸூரிகளுக்கும், “பான்சென்றுசேர்” என்று ஈஸ்வரனுக்கும் உத்தேஸ்யமென்றபடி.

‘அடைமினே’ என்னுமளவும் கடாக்கித்து ‘வைத்த’ என்றதுக்கு ஹாவம் - ‘ஸர்வேஸ்வரன்’ இத்யாதி. வைத்த - ஸ்ருஷ்டித்து வைத்த. என்றாயிற்று - கொடுத்தது என்று அந்வயிப்பது. உத்தத்துக்கு ப்ரமாணமும் ந்ருஷ்டாந்தமும்-‘விசித்ரா’ இத்யாதி. “விவித்ராஹைஸம்வதி ரீஸ்யராயநிவெஹிதம்” - வ-ஹ-வ-ஹ-வ-ஹ-தாஸ-ஹ-ஹ-ஹ-வா-ஹ-ஹ-ஹ-தா” இதி ப்ரீவிஷ்ணுதத்தவே. ‘ஸ்ருஷ்டஸ்த்வம்’

ஹுவநவாவாய” (ஸ்ருஷ்டஸ்த்வம்வநவாவாய) - “ஐயர் சொல்லிற்றுச் செய்ய வேண்டுகையாலே பெருமாள் காடேற எழுந்தருளாநின்றார்; நானும் கூட ஸேவித்துப்போவே என்ன, அவர் காட்டிலே எழுந்தருளாநிற்கப் படைவீட்டிலே யிருக்கைக்கோ, நா உம்மைப் பெற்றது? நீர் இப்படிசெய்தீராகில் நான் உம்மைப்பெற்ற ப்ரயோஜனம் பெற்றேனேன். அவர்க்கு யாதொரு போது துணைவேண்டிற்று, அப்போது நீர் துணையாகக்காகவன் னே நான் உம்மைப்பெற்றது. “ஹுவநவாவாய” (ஸ்வநரகத்தஸ்ஸுஹ்ருஜ்ஜநே) - ஸுஹ்ருஜ்ஜந்தின்பக்கல் ஸ்வநரகத்தரல்லீரோ? ஆகையாலே, எல்லார்க்கும் வேர்ப்பற்றின டெ மாளை நோக்கித் தாரீர். அன்றிக்கே, “ஹுவநவாவாய” (ஸ்வநரகத்தஸ்ஸுஹ்ருஜ்ஜநே) என்று பெருமாள்பக்கல் பண்டே ஸ்நேஹித்தன்றோ நீர் இருப்பது; இப்போது ‘போம்’ என்று நான் உ. குச் சொல்லவேண்டியிருந்ததோ? “நாரொபுரோஹோகாஷீ” (ராமேப்ரமாதம்மாகாஷீ) இப்படியிருக்கிற உம்மை நியமிக்கவேண்டுவதென்று உண்டு-ப்ரமாதத்தைப் பண்ணாதேகொள்ளு என்பதான்? ப்ரமாதமென்? என்னில், —“ஹுவநவாவாய” (புத்தர்ப்ராதிரிகச்சதி)-உங்க தமையனார் நடப்பார்கிடர்; அவர் நடையிலே நடைகொள்வர்; அவர்நடையழகிலே கண்ணவைத் தகாவற்சோர்வுபட விடாதே கொள்ளும். அப்படியே, இச்சேதநையும் இங்குவைத்தது திருமலை குப்போகைக்காகவாயிற்று. [வைத்தநாள்வரையெல்லையுமிக்கேன்று] - ஈஸ்வரன் நியமித்துவை ஆயுஸ்ஸினுடைய முடிவான எல்லையைச் சென்றகிட்டி. [எய்த்து இளைப்பதன்முன்னம் அரு மினே] - ‘திருமலைக்குப் போகவேணும்’ என்னும் ஸ்ரத்தையும் அநுவர்த்தியாநிற்கச்செய்தே ‘பா யேன் கரணபாடவதஸை யுண்டாகப்பெற்றிலேன்’ என்னும் தசை வருவதற்குமுன்னே போட் கோள். [பைத்த இத்யாதி] - தன்னோட்டை ஸ்பர்ஸத்தாலே விரித்த பணங்கையுடைய வந்தாழ்வானைப் படுக்கையாகவுடைய ஸர்வேஸ்வரன் அப்படுக்கையிற்காட்டிலும் விரும்பிவ திக்கிற தேசம். * அன்றியே, திருமலையாழ்வார்தம்மைத் திருவந்தாழ்வானாகவும் சொல்லக்க

இத்யாதி. “ஹுவநவாவாய” (ஸ்ருஷ்டஸ்த்வம்வநவாவாய) - “ஐயர் சொல்லிற்றுச் செய்ய வேண்டுகையாலே பெருமாள் காடேற எழுந்தருளாநின்றார்; நானும் கூட ஸேவித்துப்போவே என்ன, அவர் காட்டிலே எழுந்தருளாநிற்கப் படைவீட்டிலே யிருக்கைக்கோ, நா உம்மைப் பெற்றது? நீர் இப்படிசெய்தீராகில் நான் உம்மைப்பெற்ற ப்ரயோஜனம் பெற்றேனேன். அவர்க்கு யாதொரு போது துணைவேண்டிற்று, அப்போது நீர் துணையாகக்காகவன் னே நான் உம்மைப்பெற்றது. “ஹுவநவாவாய” (ஸ்வநரகத்தஸ்ஸுஹ்ருஜ்ஜநே) - ஸுஹ்ருஜ்ஜந்தின்பக்கல் ஸ்வநரகத்தரல்லீரோ? ஆகையாலே, எல்லார்க்கும் வேர்ப்பற்றின டெ மாளை நோக்கித் தாரீர். அன்றிக்கே, “ஹுவநவாவாய” (ஸ்வநரகத்தஸ்ஸுஹ்ருஜ்ஜநே) என்று பெருமாள்பக்கல் பண்டே ஸ்நேஹித்தன்றோ நீர் இருப்பது; இப்போது ‘போம்’ என்று நான் உ. குச் சொல்லவேண்டியிருந்ததோ? “நாரொபுரோஹோகாஷீ” (ராமேப்ரமாதம்மாகாஷீ) இப்படியிருக்கிற உம்மை நியமிக்கவேண்டுவதென்று உண்டு-ப்ரமாதத்தைப் பண்ணாதேகொள்ளு என்பதான்? ப்ரமாதமென்? என்னில், —“ஹுவநவாவாய” (புத்தர்ப்ராதிரிகச்சதி)-உங்க தமையனார் நடப்பார்கிடர்; அவர் நடையிலே நடைகொள்வர்; அவர்நடையழகிலே கண்ணவைத் தகாவற்சோர்வுபட விடாதே கொள்ளும். அப்படியே, இச்சேதநையும் இங்குவைத்தது திருமலை குப்போகைக்காகவாயிற்று. [வைத்தநாள்வரையெல்லையுமிக்கேன்று] - ஈஸ்வரன் நியமித்துவை ஆயுஸ்ஸினுடைய முடிவான எல்லையைச் சென்றகிட்டி. [எய்த்து இளைப்பதன்முன்னம் அரு மினே] - ‘திருமலைக்குப் போகவேணும்’ என்னும் ஸ்ரத்தையும் அநுவர்த்தியாநிற்கச்செய்தே ‘பா யேன் கரணபாடவதஸை யுண்டாகப்பெற்றிலேன்’ என்னும் தசை வருவதற்குமுன்னே போட் கோள். [பைத்த இத்யாதி] - தன்னோட்டை ஸ்பர்ஸத்தாலே விரித்த பணங்கையுடைய வந்தாழ்வானைப் படுக்கையாகவுடைய ஸர்வேஸ்வரன் அப்படுக்கையிற்காட்டிலும் விரும்பிவ திக்கிற தேசம். * அன்றியே, திருமலையாழ்வார்தம்மைத் திருவந்தாழ்வானாகவும் சொல்லக்க

* “பாம்பணையாந் திருவேங்கடம்” என்று பாடங்கொண்டு அருளிச்செய்தது, இந்த வாக்கியம்.

† குண்டலிதம் - அஸம்பத்தம்.

வதிநே. [மொய்த்த இத்யாதி] - செறிந்த சோலையையும், பரப்புமாறப்பூத்த தடாகங்களையும் உடைத்தான திருத்தாழ்வரையை எய்த்து இளைப்பதன்முன்னம் சென்று அடைமினே. எய்த்தினைக் கையாவது - ஒன்று நெஞ்சினைப்பு, ஒன்று சரீரத்தினைப்பு. (க௦)

பதினேராம் பாட்டு.

தாள்பரப்பி மண் தாவியரசனை
நீள்பொழிற்குருகூர்ச் சடகோபன்சொல்
கேழிலாயிரத்து இப்பத்தும்வல்லவர்
வாழ்வர்வாழ்வெய்தி ஞாலம்புகழவே.

ஆ.—(தாள்பரப்பி.) ஸர்வாத்மாக்களுக்கும் புஜிக்கலாம்படி திருவடிகளைப் பரப்பி இந்தலோகத்தை அளந்தருளின திருவேங்கடமுடையானைச் சொன்ன இத்திருவாய்மொழியை வல்லார், லோகமெல்லாம் புகழும்படி எல்லாவற்றிலும் மேற்பட்ட திருமலையாகிற மஹாஸம்பத் தைப் பெற்று வாழ்வார் என்கிறார்.

ஒ.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழியை அப்யஸிக்கவல்லார் ஆழ்வார் மனோரதித்த படியே எப்பேர்ப்பட்ட அடிமையும் செய்யப்பெறுவர் என்கிறார்

[தாள் என்று தொடங்கி.] - ஸ்ரீவாமனான தன்னுடைய குணசேஷத்தாதிகளாலே லோகத்தையுடைய அடிமைகொண்ட திருவேங்கடமுடையானைப் பரம்பிரபுருந்த திருச்சோலையாலே அலங்க்ருதமான திருநகரியையுடைய ஆழ்வாரருளிச்செயலான ஒப்பில்லாத ஆயிரத்து இப்பத்தும் வல்லவர். [வாழ்வார் என்று தொடங்கி] - இஜ்ஜகத்திலுள்ளார் இவனைப்புகழப்பெற்று க்ருதார்த்தரானேம் என்று புகழும்படி இத்திருவாய்மொழியில் தாம் மனோரதித்தாற்போலே அடிமைசெய்யப் பெறுவர்.

ப.—அநந்தரம், இத்திருவாய்மொழிக்குப் பலமாகக் கைங்கர்யைஸ்வர்யலாபத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

(படிக்களவாக), தாள் - திருவடிகளை, பரப்பி - பரப்பி, மண் - பூமியை, தாவிய - அளந்துகொண்ட, ஈசனை - ஸர்வேஸ்வரனை, நீள் - உயர்ந்த, பொழில் - பொழிலையுடைத்தான, குருகூர் - திருநகரிக்கு நிர்வாஹகரான, சடகோபன் - ஆழ்வார், சொல் - அருளிச்செய்த, கேழ் இல் - ஒப்பு இல்லாத, ஆயிரத்து - ஆயிரத்து, இப்பத்தும் - இப்பத்தையும், வல்லவர் - (அர்த்தா நுஸந்தாரத்தோடே அப்யஸிக்க) வல்லார்கள், வாழ்வு - (இவர் ப்ரார்த்தித்த) கைங்கர்யஸாம்ராஜ்யத்தை, எய்தி - பெற்று, ஞாலம் - லோகமடங்க, புகழ - கொண்டாடும்படி, வாழ்வார் - அடிமை செய்து வாழப்பெறுவர். இது - கலிவிருத்தம்.

தானயிருக்கிற திருவேங்கட மித்யர்த்தஃ. பைத்த - விரித்த; பணங்கையுடைய வென்று கூட்டுவது. மொய்த்த - செறிந்த, நிபிடமான. மொய்பூந்தம் - அழகிய பூக்களையுடைய தடாகங்களையுடைய. மொய் - அழகும், செறிவும். தடம் - தடாகங்கள். புநருத்தியைப் பரிஹரிக்கிறார் - 'எய்த்தினைக்கையாவது' இத்யாதி. வைத்தநாள்வரை யெல்லையை - சென்று - குறுகி - எய்த்தினைப்பதன்முன்னம் - பைத்த பாம்பினையானிய்யாரப்ப, தாழ்வரையை - அடைமினே இத்யந்வயஃ. யத்வா, 'சென்று' என்கிற பதத்தை - சென்றடைமினே வென்று மேலே அந்வயிக்கவுமாம். இதுக்கு ஸூசகம் - 'செறிந்தசோலை' இத்யாதி வாக்யம். தாழ்வார் - தாழ்வரை. தாழ்வரையை யென்று அர்த்தம். (க௦)

இ.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழியை அப்யஸிக்கவல்லார் ஆழ்வார்மனோரத்திப் படியே அடிமைசெய்யப்பெறுவர் என்கிறார்.

[தாள் பரப்பி] - கடிநமான தரையிலே நாட்பூவைப் பரப்பினாற்போலேயாயிற்று, திருவேங்கட முடையானை ஸ்ரீவாமநாகுக் சொல்லக்கடவது, வரையாதொழிகையாலும், ஜகத்தையடையத் திருவேங்கட முடையானைச் சேர்த்துக்கொள்ள நிற்கிற நிலையாலும். [ஈசனை] - ஸ்வாமியை. [நீள்பொழில் இத்யாதி] - இவர்க்கு அடிமையில் மனோரத்திற் பரப்போபாதி போருமாயிற்று, திருச்சோலையி பரப்பு. [கேழில்] - ஒப்பில்லாத, இப்பத்து. ஸ்வரூபாநுரூபமான கைங்கர்யத்தைச் சொல்லுந் தையாலே ஒப்பில்லாத என்கிறது. [வாழ்வெய்தி ஞாலம்புகழ வாழ்வர்] - இவர் ப்ரார்த்தித்த கைங்கர்யத்தைப் பெற்றுச் சிறியார்பெரியாரென்றின்றிக்கே தம் தாம்பேறுகப் புகழும்படி அடிமைசெய்யப் பெறுவார்கள்.

௩௩.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழி அப்யஸிக்க வல்லார் ஆழ்வார் ப்ரார்த்தித்தபடியே திருவேங்கடமுடையான்திருவடிகளிலே எப்பேர்ப்பட்ட அடிமைகளும் செய்யப்பெறுவர் என்கிறார்

[தாள்பரப்பி மண்தாவிய ஈசனை] - கடிநஸ்தலத்திலே பூவைப்பரப்பினாற்போலே ஸ்வரூபமான திருவடிகளைக்கொண்டு காடும்மலையுமான பூமியை அநாயாஸேந அளந்துகொண்ட ஸர்வேஸ்வரனையாயிற்றுக் கவிபாடிற்று. திருவேங்கடமுடையானையன்றோ கவி பாடிற்று? என்னில்,

* “கோண்டாய் குறளாய் நிலமீரடியாலே விண்தோய்சிகரத் திருவேங்கட மேயவண்டா” என்றும், † “மண்ணளந்த இணைத்தாமரைகள்” என்றும், ‡ “உலகமளந்தபொன்னடியே யடைந்துய்ந்து” என்றும் ஆழ்வார்கள் அருளிச்செய்யாநிற்பார்கள்; எல்லாரையும் க்ரமத்திலே திருவடிகளின் கீழே இட்டுக்கொள்ளுகக்காக நிற்கிற நிலையாலும், வரையாதே கானமும் வானரமுமான இவற்றுக்கே முகங்கோத்துக்கொண்டு நிற்கிறபடியாலும், திருவேங்கடமுடையானை ஸ்ரீவாமநாகுக் சொல்லக் கடவதிறே. [நீள்பொழில் இத்யாதி] - திருவுலகளந்தருளின திருவடிகளுக்கு அணுக்கனிட்டாற் போலே நிழல்செய்யும்படி வளர்ந்த பொழிலையுடைய திருநகரிக்கு நிர்வாஹகரான ஆழ்வார் அருளிச் செய்த. [கேழிலாயிரம்] - கேழென்று ஒப்பாய், ஒப்பில்லாத இப்பத்தையும் அப்யஸிக்க வல்லார்கள். இப்பத்துக்கு ஒப்பில்லாமையாவது - ஆத்மாவினுடைய ஸ்வரூபாநுரூபமான கைங்கர்யத்தை மனோரத்திற் பத்தாகையாலே வந்த ஒப்பில்லாமை. [வாழ்வர்வாழ்வெய்தி] - கைங்கர்யத்தை மனோரத்திற் விடுகையன்றிக்கே, இவருடைய மனோரதமே மனோரதமாகக் கைங்கர்யமாகிந் ஸம்பத்தை ப்ரபித்து அநுபவிக்கப்பெறுவார்கள். [ஞாலம்புகழவே வாழ்வர்] - ‘இனையபேருமா னோருவரே? அவர்பெற்ற பேறுஎன்?’ என்று இங்ஙனே படைவீடாகக் கொண்டாடினாற்போல.

நிகமம் - ‘தாள்பரப்பி’ இத்யாதி. “வாழ்வெய்தி - வாழ்வர்” என்றத்தைப்பற்ற அவதாரிகை.

‘தாவிய’ என்கையாலே-‘அநாயாஸேந’ என்றது. தடஸ்து ஸங்கையை அநுவதித்துப் பரிஹரிக்கிறார் - ‘திருவேங்கடமுடையானை’ இத்யாதி. “கோண்டாய்” இத்யாதி திருமொழி. வாமநாயுப் பூமியை இரண்டடியாலே அளந்துகொண்டாய். விண்ணிலே-ஆகாசத்திலே, கிட்டின சிகரங்களையுடைய திருமலையிலே வர்த்திக்கிற ஸ்வாமியானவனே! இத்யர்த்தம். ப்ரமாணங்காட்டி உபபத்தியைக் காட்டுகிறார் - ‘எல்லாரையும் க்ரமத்திலே’ இத்யாதி. ‘க்ரமத்திலே’ இது - ரஸோக்தி. க்ரமத்திலே - பதவிக்கூப்பத்திலே; “கூ உவாடிவிடுகூடிவெ” இது - தாது; காலக்ரமேனேதிச. பதச்சேர்த்திக்கு ஹாவம் - ‘திருவுலகளந்தருளின்’ இத்யாதி. அணுக்கன் - குடை. “கேழில் - இப்பத்து” என்று அந்வயித்து அர்த்தம் - ‘கேழென்று ஒப்பாய்’ இத்யாதி. “வாழ்வர்” எனாதே, “வாழ்வெய்தி - வாழ்வர்” என்று விசேஷிக்கிறதென்? என்ன, “கைங்கர்யத்தை” இத்யாதி. வாழ்வெய்தி - கைங்கர்யத்தைப்பெற்று, ஞாலம்புகழ வாழ்ந்த பேருண்டோ? என்ன, “இனையபேருமான்” இத்யாதி. “வரிஜாடி-உவாடிவாஸிதி ராஜாவிஜிவிஜிவாஸி” 1 உவாடி கூறுதிராஜியு ராஜீவாகூஷம் 2 உவாடி” என்று ஸ்ரீபரதாழ்வான் கொண்டாடினது - படைவீட்டுக்கும் உபலக்ஷணம். ‘ஞாலம்புகழவே-

அன்றிக்கே, வாழ்வெய்தி, ஞாலம்புகழ - வாழ்வர் என்னவுமாம்; க்ரூரராயிருக்கும் ப்ரபுக்களை அவர்கள் க்ரௌர்யமும் நெஞ்சிலே கிடக்கச்செய்தே ஏத்தாநிற்பர்களிறே ஜீவிக்கவேண்டுகையாலே; அங்ஙனன்றிக்கே, 'இவனை ஏத்தப்பெற்றோமே, இற்றைவிடிவும் ஒருவிடிவே !' என்று ப்ரீதியோடே ஏத்துவார்கள். [ஞாலம்புகழவே] - விசேஷஜ்ஞானார் ஏத்துகையன்றிக்கே, அதுதன்னிலும் சிலர் நெஞ்சிலே த்வேஷமுங் கிடக்கையன்றிக்கே, இருந்ததே குடியாக எல்லாரும் ப்ரீதியோடே புகழ்வார்கள்.

முதற்பாட்டில் - 'திருவேங்கடமுடையான் திருவடிகளிலே ஸர்வதேசு ஸர்வகால ஸர்வாவஸ்தைகளிலும் எப்பேர்ப்பட்ட அடிமைகளும் செய்யவேணும்' என்று மனோரதித்தார்; இரண்டாம் பாட்டில் - 'அது ஒருதேசுவிசேஷத்திலே போன்ற பெறுமதன்றே?' என்ன, 'அங்ஙனள்ளாரும் இங்கே வந்து அடிமைசெய்கிற தேசமன்றே? நமக்கு இங்கே பெறத் தட்டில்லை' என்றார்; மூன்றாம்பாட்டில் - 'நிறைவாளர்க்குத் தன்னைக்கொத்தவன் குறைவாளர்க்குத் தன்னைத் தரச் சொல்லவேணுமோ?' என்றார்; நாலாம்பாட்டில் - 'அவர்களுக்குத் தன்னைக் கொத்தா நென்றது ஒரேற்றமோ; எனக்குங்கூடத் தன்னைத்தந்தவனுக்கு?' என்றார்; அஞ்சாம்பாட்டில் - 'எனக்குத் தன்னைத்தந்தானென்றது ஒரேற்றமோ, என்னிலும் தண்ணியாரைத் தேடிக்கிடையாமே நிற்கிறவனுக்கு?' என்றார்; ஆறாம் பாட்டில் - 'இவ்வடிமையிலேஇழிய, விஃராதிகளும் தன்னடையேபோம்' என்றார்; ஏழாம்பாட்டில் - 'இக்கைங்கர்யத்தைத் திருமலையாழ்வார் தாமே நமக்குத் தருவர்' என்றார்; எட்டாம்பாட்டில் - 'அத் திருமலையாழ்வார் தாமே நம்விரோதிகளைப் போக்கித் தம்மையும் தருவர்' என்றார்; ஒன்பதாம்பாட்டில் - 'திருமலையாழ்வாரெல்லாம் வேணுமோ நமக்கு ப்ராப்யத்தைத் தருகைக்கு? அவரோட்டை ஸம்பந்தமுடையார் அமையும்' என்றார்; பத்தாம்பாட்டில் - 'சேஷிக்கு உத்தேச்யமாகையாலே சேஷபூதரானாரெல்லாரும் திருமலையாழ்வாரை ஆஸ்ரயியுங்கோள்' என்றார்; நிகமத்தில் - பலஞ்சொல்லித் தலைக்கட்டினார்.

(கக)

வாழ்வெய்தி - வாழ்வர் என்று முந்தின நிர்வாஹம். 'ஞாலம் - வாழ்வெய்தி - புகழ - வாழ்வர்' என்று இரண்டாம் நிர்வாஹம். த்விதீயபகேஷ வாழ்வெய்தி - ப்ரீதியையடைந்து. துஃகித்துக்கொண்டு புகழுமது முண்டோ? என்ன, 'க்ரூரராயிருக்கும்' இத்யாதி. இற்றைவிடிவு - இன்றையிலிவிடிவு. 'ஞாலம்' என்றதுக்கு ஹவம் - 'விசேஷஜ்ஞார்' இத்யாதி. தாள்பரப்பி இத்யாரப்ய, வல்லவர் - ஞாலம்புகழ - வாழ்வெய்தி - வாழ்வரித்யவ்யஃ. வாழ்வெய்தி - ஞாலம்புகழவே - வாழ்வரிதிவா அ்வயஃ. நிறைவாளர் - பூர்ணர். குறைவாளர் - தாழ்ந்தவர். (கக)

த்ரவிடோபநிஷத் ஸங்கதி. — ஸவபுத் ஸவபுஸரீயே ஸகௌ ஸவஸாவஸு ஸபுயநநிவிஷாஸு ரஸாநுமீஷு: । ஸ்ரீவெங்கடாஜிநியஸு வரஸு வுண்வொநிவீரீஸீமமூணரீபுஷததுத்யே.

த்ரவிடோபநிஷத்தாத்பர்யரத்நாவளி: — ஸ்ரோதொதஷ்டாதுஷீஷு ஸுரீ ஹாவவாஷம் ஸ்ரோதவாஷு வுஹூஷம் தெஜிஷுஷீஷயொமாசு வுணரீதலுவநம் வாவநம் ஸஹதாநாம் । ப்ராஹ்மபுஸாநம்ஹு ஸுரீநவிஷயம் வபுவிஷெவிவாஷம் வெஜெ ஸீவ்ராவியாநக்ஷரீஸுஹவஸதிம் உஜிதாவபூஷிஷுஷு.

திருவாய்மொழி
நூற்றந்தாதி.

நுழிவிலாக்காலமுடனாகுமன்னி
வழுவினாவாட்செய்யமர்லுக்கு - எழுசிகர
வேங்கடத்துப்பாரித்த மிக்கநலம்சேர்மாறன்
பூங்கழலெருஞ்சே புகழ்.

நான்காந் திருவாய்மொழி —புகழுநல்லோருவன் : ப்ரவேசம்.

ஆ.—(புகழும்:) இப்படி திருவேங்கடமுடையானை புஜிக்கவாருங்க ளென்று தம்முடைய திருவுள்ளத்தையும், திருவுள்ளம்போலே பகவத்கைங்கர்யைகர திகளாயிருப்பாரையும் அழைத்து, அவனைபுஜிக்கையிலே ப்ரவ்ருத்தராய்ச் செல்லாநிற்க, நடுவே திருமலையினுடைய போக்யதையைக் கண்டு திருமலையை அநுபவித்து, பின்னையும் திருவேங்கடமுடையானுடைய ஸர்வவஸ்து ஸாரீரித்வத்தையும், ஸர்வவஸ்துகதாஸேஷ தோஷை ரஸம்ஸ்ப்ருஷ்டத்வத்தையும், திவ்யரூபபூஷணபுத் மஹிஷீபரிஜநாஸ்தாந விஸரிஷ்டத்வத்தையும் சொல்லி புஜிக்கிறார்.

ஒ.—நாலாந்திருவாய்மொழியில், தாம் முன்பு ப்ரார்த்தித்த அடிமை கொள்கைக்காக எம்பெருமான் தன்னுடைய ஸர்வாத்மாவத்தைக் காட்டியருளக் கண்டு ஸம்ப்ரார்த்தரான ஆழ்வார் பூதங்களுையும் பௌதிகங்களுையும் விளக்குக்களில் உஜ்ஜ்வலபதார்த்தங்களுையும் ரஸ்யமானபதார்த்தங்களுையும் செவிக்கினிய காராதிகளையும் மோக்ஷாதிரூஷார்த்தங்களுையும் ஜகத்துக்கு ப்ரநாநரான ப்ரஹ்மருத்ராதிகளையும் ஜகத்துக்கெல்லாம் காரணமான ப்ரக்ருதிரூஷார்களையும் விபூதியாகவுடையனாய் அந்தஸாரீரபூதமான விபூதியிலே ஆத்மதயா வ்யாபித்துத் தத்தத்தோஷை ரஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனான மாத்ரமன்றிக்கே இவ்விபூதியோகத்தாலே தன்னுடைய அஸாதாரணமான திருமேனியால் பெறும் ஏற்றத்தையு முடையனாய் ஸூரியபதியாயிருந்துள்ள எம்பெருமானை அநுஸந்தித்துப் பகவத்குணானுஸந்தாநம் பண்ணினால் “காலாழும் நெஞ்சழியும் கண்சுழலும்” என்னுங் கணக்காலே காயிகமான அடிமையில் கூழ்மரல்லாமையாலும், “கோவைவாயா” ளிற்படியாலே எம்பெருமான் இவர்தாம் பேசினபேச்சை எல்லா அடிமையுமாகக் கொள்ளுவா நெருவனாகையாலும், விபூதிவாசகமான ஸப்தம் விபூதிமுகத்தாலே அவனுக்கு ப்ரதிபாதகமாகையாலும், அவற்றைச் சொல்லும் சொல்லாலே அவற்றையுடையனான இவனைச் சொல்லி வாசிகமான அடிமையிலே ப்ரவ்ருத்தராகிறார்.

ப.—நாலாந் திருவாய்மொழியில், கீழ் ப்ரஸ்துதமான கைங்கர்யத்துக்கு ப்ரதிஸம் பந்தி ஸகலசேதநாசேதந விஸரிஷ்டனான நாராயண னாகையாலே அவனுடைய ஸர்வப்ரகார விஸரிஷ்டத்வத்தையும் அநுஸந்தித்து, பூதபௌதிகாத்மக ஸகலப்ரகாரத்வத்தையும், பூதகர்யவிஸேஷப்ரகாரத்வத்தையும், அஸாதாரண விக்ரஹயோகத்தையும், ரத்நாதிவிலக்ஷணபதார்த்தப்ரகாரத்வத்தையும், ஸரஸமான போக்யவஸ்துப்ரகாரத்வத்தையும், வேதவைதிகரூபமான காரபர்யந்த் ஸப்தராஸரிப்ரகாரத்வத்தையும், போகமோக்ஷரூபமான புருஷார்த்தப்ரகாரத்வத்தையும், லோகப்ரநாநரான ப்ரஹ்மாதிரூபிகத்வத்தையும், இப்படி ஸமஸ்த சேதநாசேதநப்ரகாரத்வத்தையும், தத்தத்தோஷை ரஸம்ஸ்ப்ருஷ்டத்வத்தையும் அநுஸந்தித்து, ப்ரகாரவாசகஸப்தங்களாலே ப்ரகாரியான தன்னைச் சொல்லும்படியான அவிநாபாவத்தை ப்ரகாஸிப்பிக்கையாலே அவனுக்கு ப்ரகாரதயா ஸேஷபூதராயிருக்கிற இவர், ப்ரகாரவாசகஸப்தங்களும் அஸாதாரண திவ்யநாமங்களோபாதி அங்குத்தைக்கு வாசகமாகையாலே தத்தச்சப்தங்களாலே தம்முடைய ஸ்வரூபாநுரூபமான வாசிககைங்கர்யம் பண்ணுகிறார்.

இ.—நாலாந்திருவாய்மொழியில், தாம் முன்பு ப்ரார்த்தித்த அடிமைகொள்ளுகைக்காக ஸர்வேஸ்வரன் தன் ஸர்வாத்மாவத்தைக் காட்டியருளக் கண்டு பகவத்குணங்களோபாதி விபூதியும் ததியத்வாகாரேண உத்தேஸ்யமாகையாலே பூதங்களுையும் பௌதிகங்களுையும் அஸாதாரணவிக்ரஹத்தையும் மாணிக்யாதிஸ்ப்ருஹணியபதார்த்தங்களுயும் போக்யமான ரஸவத்பதார்த்தங்களுயும் காராதிரூபத்ராஸரியையும் மோக்ஷாதிரூஷார்த்தங்களுயும் ஜகத்துக்கு ப்ரநாநரான ப்ரஹ்மருத்ராதிகளையும் ஸர்வகாரணமான ப்ரக்ருதி புருஷார்களையும் விபூதியாகவுடையனாய், அந்தஸாரீரபூத

மான விபூதியிலே ஆத்மதயா வ்யாபித்து தத்மதஜோஷை ரஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனாய், அவ்வளவன் றிக்கே இவனுக்கு இதுதகுதியாயிருக்கிறபடியையும் அநுஸந்தித்து “காலாமும் நெஞ்சழியும் கண் சுழலும்” என்கிறபடியே காயிகமான அடிமையில் சூதமரல்லாமையாலும் “கோவைவாயா” ளிற் படியே இவர்பேச்சை எல்லாவடிமையுமாக அவன் கொள்ளுகையாலும், விபூதிவாசகமான ஸப்தம் விபூதிமுகத்தாலே அவனுக்கு ப்ரதிபாதகமாகையாலும், விபூதிவிஷயமான ஸப்தத்தோடு நாராயணதி நாமங்களோடு வாசியற்றிருக்கிறபடியாலே ஸர்வஸப்தங்களாலும் அவனைச்சொல்லி வாசிகமான அடிமையிலே ப்ரவ்ருத்தராகிறார்.

ஈடு.—கீழே “ஒழிவில்காலமெல்லாமுடனய்மன்னி வழுவிலாவடிமைசெய்யவேண்டும் நாம்” என்று - அடிமைசெய்யப் பாரித்தார்; இவர்பாரித்த பாரிப்புக்கெல்லாம் போரும்படி ஈஸ்வரனும் தன்னுடைய ஸர்வாத்மலாவத்தைக் காட்டிக்கொடுத்தான். இருவரும் இலையகலப்படுக்கு மித்தனைபோக்கி அவனும் அடிமைகொள்ளமாட்டான், இவரும் அடிமைசெய்யமாட்டார்; “**நவெவ்விதிஜநாநூநு**” (நசேச்சதிஜநார்த்தநு) என்கிறபடியே ஸ்வாராதனாய் இத்தலையில்பெற்றது கொண்டேருப்தனமவனே அவன்; இவரதுதானே * ஆராதகாதலிறே; இவருடையபாரிப்புக்கு ஈடாக அவன் ஸர்வாத்மலாவத்தைக் காட்டிக்கொடுத்தவிடத்தில் அடிமைசெய்கையின்றிக்கே, அவனுடையகுணங்களை அநுஸந்தித்து ஸிதிலாந்தரணராய், † “காலாமும் நெஞ்சழியும் கண்சுழலும்” என்றும் ஸ்வலாவரே இவர். “புனையு” ம்கண்ணியெனதுடையவாசகஞ்செய்யாமலேயே வானப்பட்டாடையும்கீதே” என்று - இவருடையஉக்திமாத்தரத்தை எல்லாமாகக் கொள்ளும் ஸ்வலாவனிறே அவனும். அவன்ஸ்வரூபத்தோடு குணத்தோடு விபூதியோடு சேஷ்டிதங்களோடு வாசியின்றிக்கே எல்லாம் உத்தேச்யமாயிருக்குமிதே இவருக்கு. அவைதன்னைக் கண்டகண்டவிடங்களிலே அநுபவிக்கையன்

புகழுநல்லொருவன் ப்ரவேசே, கீழில் ப்ரமேயத்தை அநுவதித்துக்கொண்டு இத்திருவாய்மொழிக்கு ஸங்கதி-“கீழே ஒழிவில்காலம்” இத்தயாதி. ஸர்வாத்மலாவத்தைக்காட்டிக்கொடுத்தான் என்ற அநந்தரம் - ‘அத்தையநுஸந்தித்து வாசிகமான அடிமை செய்கிறார் இத்திருவாய்மொழியில்’ என்று அத்தயாஹரிப்பது. “**வழுவிலா வடிமை செய்ய வேண்டும் நாம்**” என்று பாரித்துவைத்து, வாந்மாத்தரத்தாலே அடிமைசெய்வானென்? என்ன, ‘இருவரும்’ இத்தயாதி. இலையகலப்படுக்கை - மிகவும்பாரிக்கை. இருவரும் மாட்டாமைக்கு அடியேது? என்ன, ‘நசேச்சதி’ இத்தயாதி வாக்யத்தவ்யேந. இந்த வாக்யத்தவ்யத்தையும் வ்யுத்தரமமாக விவரிக்கிறார்- ‘இவருடைய’ இத்தயாதி வாக்யத்தவ்யேந. ‘காலாமும்’ இத்தயாதி - பெரியதிருவந்தாதி. திருப்பாற்கடலிலே நீ கண்வளர்ந்தருளுகிற அழகையும் குணங்களையும் நாம்கேட்டமாத்தரத்திலே அவ்வளவும் வாராதபடி கால் தடுமாறுகின்றது, நெஞ்சு ஸிதிலமாகுகின்றது, கண் சுழலுகின்றது இதி பாசுரார்த்தம். ‘புனையும்’ இத்தயாதி - சாத்தம் திருமாலே என்னுடைய வாக்வ்ருத்தியான ஸப்தத்தாலே தொடுக்கப்பட்ட மாலேயையா யிராகின்றது; சீரியதான பரிவட்டமும் அந்தவாக்வ்ருத்தியே. இத்தால் - இவர் பக்திபாரவஸ்யத்தாலே எல்லாவடிமைகளும் செய்யமாட்டாமையாலும், அவனும் வாசிகமான அடிமையையே எல்லாவடிமையுமாகக் கொள்ளும் ஸ்வலாவனுகையாலும், பாரித்தபடியே இவரும் செய்து தலைக்கட்டமாட்டார்; அவனும் கொள்ளமாட்டா நென்றபடி. போக்யமான ஸ்வரூபாதிகளோடே ஹேமமான லீலாவிபூதியைச் சேர்த்து அநுபவிக்கிறதென்? என்ன, ‘அவன் ஸ்வரூபத்தோடு’ இத்தயாதி. ஆனால், வையதிகரண்யத்தாலே அநுபவியாதே ஸாமாநாதிகரண்யத்தாலே அநுபவிக்கிறதென்? என்ன, ‘அவைதன்னை’ இத்தயாதி. அதாவது - மாணிக்யாதிகளின் சேர்த்தியைப்போலே, அவன்பக்கலிலே சேர்த்தால் போக்யதாதிஸயம் பிறக்கையாலே சேர்த்து அநுபவிக்கிற ரென்றபடி. கண்டகண்டவிடங்களிலே யென்றது - வையதிகரண்யத்தாலே யென்றபடி. வையதிகரண்யேநாநுபவாதபி பகவத்ப்ரகாரத்தேவை ஸாமாநாதிகரண்யேநாநுபவே போக்யதாப்ரகர்ஷோஸ்தீதி லாவர. ‘**ஸிவஸூரீஜிஹ்வொபாநஸாநு**’ **தே ஸீமணாஜவ**’ என்னக்கடவதிறே. ‘அவன் ஸ்வரூபத்தோடு’ இத்தயாதி வாக்யவிவரணம் - ‘இவர்க்கு

றிக்கே, மாணிக்கத்தையும் வயிரத்தையும்முத்தையும்ஓராரத்திலே சேர்த்து அநுபவிப்பாரைப்
அவற்றையடைய அவன்பக்கலிலே சேர்த்து அநுபவிக்கிறார். இவர்க்கு அவன்துணங்
விபூதியோடு வாசியின்றிக்கேயிறே இருப்பது. குணங்களுக்குப் பிரித்து ஸ்திதியாதல் உபல
ல்லாதாபோலே, விபூதிக்கும் அவனையொழிய ஸ்திதியாதல் உபலம்பமாதலில்லாத படியு
னமும் முக்தனுக்குல்லாவிபூதியும்அநுபாவ்யமாகாரின்றிதே ததீயத்வாகாரத்தாலே; “**மொவ
லூரநு**” (நோபஜநம்ஸ்மரந்) என்கிறவிடத்தில் கர்மநிபந்தநமான ஆகாரத்தை ஸ்மரியாடு
இத்தனையிறே. கர்மநிபந்தநமான ஆகாரம் ஸ்ம்ருதிவிஷயமாகாதபடியான பாகம் பிறந்தால்,
யே தோற்றி எல்லாமொக்க அநுபாவ்யமாக இருக்கும்ிறே. இவ்விபூதி தன்னிலே* “எண்ணுத
த்தையெண்ணுத போதெல்லா மினியவாறே” என்று சிலரைச்சொல்லி, “**பேராளன்பேரோது**
யோரையோருகாவும் பிரிகிலேனே” என்று சிலரை ஒருகாவும் மறக்கவொண்ணுதபடிய
சொல்லாரின்றிதிறே; ஜ்ஞாநம்பிறந்த தஸையிலே யிருக்கும்படியாயிற்று, இது; ப்ராப்திஸம
வந்தால் இவ்வாசியின்றிக்கே எல்லாமொக்க அநுபாவ்யமாகாரின்றிதிறே. ஈஸ்வரவிபூதியாட
செய்தேயிறே சிலரை † “**பொல்லாததேவரைத் தேவரல்லாரைத் திருவில்லாததேவரைத் தே
மின்**” என்கிறது; நின்ற நின்ற நிலைகளிலே ஹேயோபாதேயவிபாகம்பண்ணி யநுஸந்திக்க
வருமிறே, ஸாஸ்த்ரங்களோங்குமொக்கச் சேரக்கிடக்கும்படி பார்க்கும்போது. இவர்க்கு அவன்
களோடு விபூதியோடு வாசியற அநுபாவ்யமாம்படியிறே மயர்வறமதிநலமருளிறு; கர்மநிபந்

அவன்’ இத்தாதி. குணங்களுக்குப்போலே த்ரவ்யமான விபூதிக்கும் ப்ருதக்ஸ்தித்யுபலம்பாதிகளில்லா
ஸாமாநாதிகரண்யத்தாலே அநுபவிக்கிறாரென்று பரிஹாரந்தாம்-‘குணங்களுக்கு’ இத்தாதி. இதுப்ராப்தி.
களிலே கண்டுகொள்வது. த்யாஜ்யமான விபூதி ஸ்வரூபகுணதிகளோபாதி உத்தேஸ்யமாகைக்கு அடி
அப்படி ததீயத்வாகாரேண அநுபவித்தபோதா னுண்டோ? என்ன, ‘இன்னமும்’ இத்தாதி. “**வூவ
ஸூபஸூகி**” என்று விவக்ஷிதம். ‘இன்னமும்’ என்றது - வார்த்தைப்பாடு. ஆனால், “**மொவ
லூரநு**” என்னுந்நதே என்ன, ‘நோபஜநம்’ இத்தாதி. முமுகூவான இவர்க்கு முத்தர்படி கூ
என்ன, ‘கர்மநிபந்த’ இத்தாதி. ஸங்காவாக்யம் - ‘இவ்விபூதி’ இத்தாதி. ‘சொல்லாரின்றிதிறே’ - எல்ல
தேஸ்யமானால் இதுசேருமோ? என்று அப்பாஹார்யம். அவஸ்தாபேதந விரோதமில்லையென்று பா
கிறார் - ‘ஜ்ஞாநம்பிறந்த’ இத்தாதி. ஜ்ஞாநம்பிறந்த தசை - முமுகூதசை. ப்ராப்திஸமயம் - முத்தாவ
‘ஈஸ்வரவிபூதியாயிருக்கச்செய்தே’ இத்தாதி வாக்யம், ‘இவ்விபூதிதன்னில்’-இத்தாதிஸங்காவாக்யத்துக்கு
மாகையாலே, ‘ஈஸ்வரவிபூதியாய்’ இத்தாதி வாக்யத்தை முந்துற அநுஸந்தித்து, அநந்தம் - ‘இவ்வி
னிலே எண்ணுத’ இத்தாதி வாக்யம் அநுஸந்தேயம். ** அதாவது - “தேறேன்மின்” என்கிறது, ‘இனிட
யென்று சிலரைச்சொல்லி’ என்று மேலேயிருக்கிற வாக்யத்தை இங்கே அந்வயித்துக்கொண்டு, அ
‘பேராளன்பேரோது’ இத்தாதிநுஸந்திப்பதென்றபடி. ‘எண்ணுதமானிடத்தை’ இத்தாதி-திருமொழி.
மங்கைநகரானனுடைய திருவடிசை ஸீரஸாவஹித்து அவனை நெஞ்சிலையெண்ணுத மநுஷ்யனர எ
போதெல்லாம் இனியதாயிருக்குமிறே. ‘பேராளன்’ இத்தாதி - திருமொழி. ஸர்வேஸ்வரன் திருநா
ஸங்கீர்த்தநம்பண்ணும் மஹாப்ராபாவவான்களை ஒருகூண்காலமும் பிரிய கூமணல்லேன். ‘பொல்லாத’ இ
நான்முகன் திருவந்தாதி. பொல்லாத வடிவையுடையவராய், ஏறிட்டுக்கொண்ட தேவத்வத்தையுட
தேவத்வஹேதுவான ஸ்ரீஸம்பந்தமுமில்லாத நுத்ராதிக்கூத்ரதேவதைகளை ஆஸ்ரயணீயதேவதைகளாக வி
யாதே கொள்ளுங்கோ ளிதி பாசார்த்தம். இப்படி அவஸ்தாபேதந விஷயவிவாகம் பண்ணுகிறதென்
‘நின்றநின்ற’ இத்தாதி. சேரக்கிடக்கும்படி பார்க்கும்போது - அவிரோதந நிர்வஹிக்கும்போது இத்
கர்மநிபந்தநமான ஆகாரம் ஸ்ம்ருதிவிஷயமாகாதபடியான பாகம் பிறக்கைக்கு அடியேது? என்ன, ‘இ
அவன் குணங்களோடு’ இத்தாதி. விவரணம் - ‘கர்மநிபந்த’ இத்தாதி. பாட்டுக்களின் ஹாவங்களை

* பெரியதிருமொழி - கக - சு - ஏ. † பெரிய திருமொழி - ஏ-ச-ச. ‡ நான்முகன் திருவந்தாதி

** விவரண அரும்பத வாக்யம் விமர்ஸனீயம்.

ஸ்மருதி பின்னொடாதபடியிற் இவர்க்கு ஈஸ்வரன் வேளிச்சிறப்புப் பண்ணிக்கொடுத்தது. இவர்க்குத் தன் ஸ்வரூபரூபகுணதிகளை அடையக் காட்டிக்கொடுக்கக் கண்டு, விபூதிகாரணமான பூதங்கள் பௌதிகங்கள் அவற்றில் உஜ்ஜ்வலமான மாணிக்யாதிகள் ரஸ்யமான பதார்த்தங்கள் சேவிக் கினிய காநாதிகள் மோக்ஷாதி புருஷார்த்தங்கள் இஜ்ஜகத்துக்கு ப்ரதாநரான ப்ரஹ்மாதிகள் இவற் றுக்கு அடையக் காரணமான ப்ரக்ருதி புருஷர்கள் இவற்றையடைய விபூதியாகவுடையனாய், இதினுள்ளே அந்தராத்மதயா அநுப்ரவேசித்து இவற்றோடே கலசிறிகச்சேய்தேயும் தக்கததோஷ ரஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனாய், “சுமநுநுநு” (அஸ்நந்நய) என்கிற ப்ரமாணபலத்தாலே இச்சேதந னுக்கு வரக்கடவதான ஸுகித்வதுகித்வாதிகள் தன்பக்கல் தட்டாதபடி நிற்கையென்றிக்கே நியாமகத்வத்தால் வந்த புகரையுடையவனுமாய், விபூதியில் அவ்வோபதார்த்தங்களுக்கு வாசகமான ஸப்தங்கள் அசித்தையும் அசித்துக்கு அபிமானியான ஜீவனையும் காட்டுகிற கணக்கிலே ததந்தர்யாயி யான பரமாத்மாவையும் காட்டி இஸ்ஸங்காதத்துக்கு வாசகங்களாய் அவன்பக்கலிலே பர்யவஸித் திருக்கையாலே, அஸாதாரணமான நாராயணாதி ஸப்தங்களோடு விபூதிவாசகமான ஸப்தங்களோடு வாசியற ஸர்வஸப்தங்களும் அவனையே சொல்லுகிறனவா யிருக்கிறபடியையும், இவ்விபூதிதான் புறம்பாய் வீஞ்சிக்காட்டுகையென்றிக்கே தோளில்தோள்மாலையோபாதி தகுதியாய் அநுபாவ்யத்திலே அந்தர்ப்பூதமாயிருக்கிறபடியையும் அநுஸந்தித்து க்ருதார்த்தராய், பாரித்தபடியே எல்லாவடிமையு மெய்யமாட்டாமையாலும், அவன்தான் “கோவைவாயா”ளிற்படியே ஒன்றையே எல்லாவடி மையுமாகக் கொள்ளும் ஸ்வஹாவனாகையாலும் வாசிகமான அடிமையிலே ப்ரவ்ருத்தராய், மஹா வாதத்தில் ப்லோபாதாநம் பண்ணுவாரைப்போலே, அததைச்சொல்லுவேனோ? இத்ததைச்சொல்

செய்யாநின்றனுகொண்டு, ஸங்கதியை நிகமிக்கிறார் - ‘இவர்க்குத் தன்ஸ்வரூப’ இத்தயாதி. “உணர்வின்மூர்த்தி” “அமலனென்கோ” இத்தயாதி, “பங்கயக்கண்ணென்கோ” “ஒளிமணிவண்ணன்” “கொண்டல்போல்வண்ணன்” இத்தயாதி, “புகழுநல்லொருவன்” “பாவுசீர்க்கண்ணன்” இத்தயாதிகளைப் பற்ற ‘ஸ்வரூபரூபகுண’ இத் தயாதி. ஆதிஸப்தேந - விபூதிசேஷ்டிதாந்யுச்சயந்தே. விபூதிவாசகஸப்தங்கள் ஸ்புடங்கள். சேஷ்டிதங்கள் - “கடல்கடைந்தமுதங்கொண்டவண்ணிலே” இத்தயாதிகளிலே சொல்லப்படுகிறது. முதற்பாட்டிலே - ‘பூதங் கள்’, இரண்டாம்பாட்டிலே - ‘பௌதிகங்கள்’, “சாதிமாணிக்கம்” இத்தயாதியைப்பற்ற - ‘உஜ்ஜ்வலமான மாணிக் யாதிகள்’ என்றது. “நலங்கடலமுதம்” இத்தயாதி பதங்களைப் பற்ற ‘ரஸ்யமான’ இத்தயாதி. “நுடங்குகேள்வி யிசை” இத்தயாதியைப்பற்ற ‘செவிக்கினிய’ இத்தயாதி. “வானவ்ராதியென்கோ” இத்தயாதி பாட்டைப் பற்ற ‘மோக்ஷாதி’ இத்தயாதி. “ஒளிமணிவண்ணென்கோ” என்கிற எட்டாம்பாட்டைப்பற்ற, “ஜகத்துக்கு ப்ரதாந” இத்தயாதி. “யாவையும் யவரும் தானே” என்றத்தைப்பற்ற-‘ப்ரக்ருதிபுருஷர்கள்’ இத்தயாதி. “யாவையும்யவருந் தானே” என்கிற பாட்டைப்பற்ற-‘இவற்றையடைய விபூதியாக’ இத்தயாதி. “தோய்விலன்” என்றத்தைப் பற்ற-‘தத் தததோஷ’ இத்தயாதி. “சுலிவாகுஸீதி” என்றதின் அர்த்தம் - ‘நியாமகத்வத்தால்’ இத்தயாதி. “தோய் விலன்” என்றதினாலே - நியாமகத்வத்தால் வந்த புகரும் விர்த்தம். “கண்ணின”, “சங்குசக்கரத்தன்” இத் தயாத்யஸாதாரணஸப்தங்களோடே விபூதிவாசகஸப்தங்களுக்கு ஸாமாநாதிகரணயம் சொல்லுகைக்கு ஹேதுவை அருளிச்செய்திருார் - ‘விபூதியில் அவ்வோ’ இத்தயாதி. வாசகமான ஸப்தங்கள் - தேவமநுஷ்யாதியஸப்தங்கள். ‘காட்டுகிற கணக்கிலே’ இத்தயாதி—ப்ரகாரவாசியஸப்தாநம் ப்ரகாரிபர்யந்த ஸ்வார்த்தபரிதாயித்வ நியமாதிதி ஹவஃ. கணக்கிலே - ந்யாயத்திலே. “யாவையும் யவரும் தானே” இத்தயாதியாலே - அர்த்ததநாராயணஸப்த மும் அபிவிநிதமித்யபிராயேணை-‘நாராயணாதி’ இத்தயாதி. “கூடிவண்டறையும்தண்டார்” என்றத்தைப் பற்ற, ‘தோளில்தோள்மாலையோபாதி’ என்றது. ‘இவரதுதானே ஆராதகாதலிற்’ என்றத்தையும், “புனைபுங்கண்ணி” இத்தயாதியையும் மீளவும்அநுவதிக்கிறார் - ‘பாரித்தபடியே’ இத்தயாதி. “என்கோ”இதி ஸம்ஸயம் ஹ்ருதிநிதா யாஹ - ‘மஹாவாதத்தில்’ இத்தயாதி. விஸ்தரேணைத்தமர்த்தம் ஸங்க்ரஹேண தர்ஸயந் யதோபக்ரமம் நிகமயதி-

வெனே? என்று இங்ஙனே அலமருகிறார். ஆக, இத்தால் - “வழுவிலா வடிமைசெய்யவேண்மே நாம்” என்று தாம் பாரித்தபடியே அடிமைசெய்து தலைக்கட்டுகிறார்.

முதற்பாட்டு.

புகழநல்லொருவனென்கோ? பொருவில்சீர்ப்பூமியென்கோ?
திகழ்தண்பரவையென்கோ? தீயென்கோ? வாயுவென்கோ?
நிகழமாகாசமென்கோ? நீர்சுடரிரண்டுமென்கோ?
இகழ்விலிவ்வனைத்துமென்கோ? கண்ணனைக்கூவுமாரே.

ஆ.—ஸர்வைஸ்ஸம்ஸ்தாயமானாய் ஸகலகல்யாணகுணவிஸிஷ்டனாய் நிருபமனா நிருத்தவனென்று சொல்லுவேனே? கூமாதிகுணயுக்தமான ப்ருதிவ்யாதி பூதங்களுக்கு அந்த ராத்தபூதனைன்று சொல்லுவேனே? ப்ரக்ருஷ்டதேஜோவிஸிஷ்டரான சந்த்ரஸூர்யாதிகளுக்கு அந்தராத்தபூதனைன்று சொல்லுவேனே? அன்றியே, ஒன்று ஒழியாமே இந்த ஸர்வபதார்த்தங் களுக்கும் அந்தராத்தபூதனைன்று சொல்லுவேனே? இவனை எங்ஙனே சொல்லுவேன்? என்கிறார்.

ஒ.—முதற்பாட்டில், இத்திருவாய்மொழியிற் சொல்லுகிற அர்த்தத்தை ஸங்க்ரஹண அருளிச்செய்கிறார்.

[புகழநல்லொருவனென்கோ] - ஸ்ருதிஸ்மருத்யாதிகளாலே புகழப்பட்ட நன்மையை யுடையன அத்விதீபருஷன் என்பேனே? [பொருவில்சீர்ப் பூமியென்கோ] - ஒப்பில்லாத கூமாதிகுணங்கையுடைய பூமி யென்பேனே? [நிகழும் ஆகாச மென்கோ] - ஸ்வவ்யதிரித்தபூத சதுஷ்டயம் ஸம்ஹ்ருதமானாலும் சிலநாள் வர்த்திக்கும் ஆகாச மென்பேனே? [நீர்சுட ரிரண்டு மென்கோ] - மிக்க ஒளியையுடைய சந்த்ரஸூர்யாக் னென்பேனே? [இகழ்விலிவ்வனைத்து மென்கோ] - ஒன்று ஒழியாமே இப்பதார்த்தங்களெல்லா மென்பேனே?

ப.—முதற்பாட்டில், பூதபௌதிகாத்மக ஸகல ப்ரகாரத்வத்தை ஸங்க்ரஹண அருளிச்செய்கிறார்.

கண்ணனை - (ஸர்வாத்மபாவ ப்ரகாஸகனை) க்ருஷ்ணனை, கூவுமாறு - சொல்லும்ப்ரகாரம், புகழும் - (வேதங்களாலும் வைதிகபுருஷர்களாலும்) புகழப்பட்ட, நல் - விலக்கணகுண விக்ரஹவிபூதியுத்தனை, ஒருவன் - அத்விதீயன், என்கோ - என்பேனே? பொரு இல் - ஒப்பு இல்லாத, சீர் - (தூரகத்வாதி) குணபூர்த்தியையுடைய, பூமியென்கோ—? திகழும் - ப்ரஸந்நதை யாலே உஜ்ஜ்வலயாய், தண் - சிதளஸ்வபாவமான, பரவையென்கோ - ஜலராசியென்கோ? தீயென்

‘ஆக இத்தால்’ இத்தாதி. ‘இத்திருவாய்மொழியிலே - தத்தததோஷாஸ்பர்ஸம், ஸர்வஸப்தவாச்யத்வம்’ தோளில் தோள்மாலையோபாதி பொருந்தியிருக்கை, இவருக்கு முத்தவஸ்தாப்ராப்தி முதலான அதிக அர்த்த விசேஷங்க ளுண்டானாலும், விபூதியோகமும், ஸாமாநாதிகரண்யமும், ‘என்கோ’ ‘என்கோ’ என்கிற ஸம்ஸ்யமு மாகிற அர்த்தநாயமும் ப்ராதாந்யேஸங்கித்துப் பரிஹரித்து ஸ்தாபிக்கிறார்’ என்று ப்ரவேசத்தினடியிலே ஸங்க்ரஹார்த்தமாக அருளிச்செய்வார். ஸம்ஸ்யமென்றதுக்கு ஸூசகம் - ‘மஹாவாதத்தில் ப்லோபாதாநம்’ இத்தாதி வாக்யம். “சுந்யூபிணபூஷவாங்குஜாஷுதூஷாவநெஜநாசி | சுந்யூபுஸாவஸம் ப்ரஸாந்நவெவ்விஜநாஷுந்” இதி உத்யோகபர்வன் யேகோநவதிதமே. “சுந்யூபுஸாவஸம் ப்ரஸாந்நவெவ்விஜநாஷுந்” இதி முண்டோபவிஷதி. “நொவஜநஸூரணிஃஸரீரூடி” இதிச் சாந்தோக்யே.

கோ - (ஜாட்யரிவர்த்தகமான) அக்ரியென்கோ? வாயுவென்கோ - (ப்ராணநாதி ஹேதுவான) வாயுவென்கோ? நிகழும் - (ஸ்வகார்பவஸ்துக்களை ஆவரித்து) ஸந்நிஹிதமான, ஆகாசமென்கோ - ஆகாசமென்கோ? நீன் - (கிரணத்வாரத்தாலே) எங்கும்போய் ப்ரகாஸகமான, சுடரிரண்டுமென்கோ - சந்த்ராதித்யர்களாகிற இரண்டு தேஜஸ்ஸு மென்கோ? இகழ்வில் - ஒன்றொழியாமல், இ அனைத்துமென்கோ - இவை பெல்லா மென்கோ? 'இகழ்வில்' என்றது - த்யஜிக்கப்படாத உபாதேய மென்றுமாம்.

இ.—முதற்பாட்டில், இத்திருவாய்மொழியிற் சொல்லுகிற அர்த்தத்தை ஸங்க்ரஹேண சொல்லுகிறார்.

[புகழு நல்லொருவ னென்கோ] - ஸ்ருதிஸம்ருத்யாதிகளாலே புகழப்பட்ட நன்மையையுடையன அத்விதீயபுருஷன் என்பேனோ? 'என்கோ' என்றது, என்பேனோ? என்றபடி. பிள்ளான் 'ஸர்வைஸ்ஸம்ஸ்தூயமானன் என்பேனோ?' என்னும். கீழ்ச்சொன்ன குணயோகத்தாலே வந்த வைலக்ஷண்யத்தோடொக்க விபூதியோகம் சொல்லுகிறது மேல்: [பொருவில்சீர் இத்தியாதி] - ஒப்பில்லாத க்ஷமாதிசுணங்களையுடைய பூமி யென்பேனோ? பொரு - ஒப்பு. [நிகழும் இத்தியாதி] - காரணத்வத்தால் வந்த ஒளஜ்ஜ்வல்யத்தையும் குளிர்த்தியையு முடைய ஜலதத்த்வம், தக்காரணமாய் ஊர்த்வஜ்வலநமான அக்ரி, தக்காரணமான வாயு; [நிகழும் ஆகாசம்] - நிகழுகையாவது - வர்த்திக்கை; இதரபூதங்களுக்கு முன்னே ஸ்ருஷ்டமாய், இவை ஸம்ஹ்ருதமானாலும் சிலநாள்களுக்கு மென்னுதல், தன்னையொழிந்தவை தன்னுள்ளே வர்த்திக்கும்படியா யிருக்கு மென்னுதல். [நீர்சுடர் இரண்டும்] - மிக்க ஒளியையுடைய சந்த்ரஸூரியர்கள்; கார்யவர்க்கத்துக்கு உபலக்ஷணம். தாபத்தை ஆற்றுகைக்கும் நீர்க்களிப்பை யறுக்கைக்கும் உறுப்பான சந்த்ரஸூரியர்கள். [இகழ்வில் இவ்வனைத்து மென்கோ] - ஒன்று ஒழியாமே எல்லா மென்னுதல்; உபாதேயதமமான எல்லா மென்னுதல். [கண்ணனைக் கூவுமாறே] - அர்ஜுநன் 'ஹேக்ருஷ்ண ஹேயாதவ' என்றத்தோடு 'பூமி' என்றத்தோடு வாசியற்றிருக்கிறதிதே.

நாடு.—முதற்பாட்டில் - அவனுடைய குணங்களையும், விபூதிகாரணமான பூதபஞ்சகங்களையும் சேரப்பிடித்து, இத்திருவாய்மொழியிலே மேல் பரக்கச்சொல்லுகிற அர்த்தத்தை ஸங்க்ரஹேண அருளிச்செய்கிறார்.

[புகழுநல்லொருவனென்கோ] - 'உயர்வறவுயர்நலம்' தோடங்கி இவ்வளவும்வரத் தாம் அநுபவித்த குணங்களையுடைய ஒருசொல்லாலே திரள அருளிச்செய்கிறார். ஸ்ருதிஸம்ருதீஹாஸாதி களெல்லாம் கையேடுத்துக்கூப்பிடாநின்றள்ள வைலக்ஷண்யத்தையுடையவனான அத்விதீயபுருஷனென்பேனோ? 'என்கோ' என்றது - என்று சொல்லுகேனோ? என்றபடி. குணயோகத்தால்வந்த வைலக்ஷண்யத்தைச் சொல்லி, மேல் விபூதியைச் சொல்லுகிறது. [புகழுநல் இத்தியாதி] - ஸர்வைஸ்

முதற்பாட்டு—'புகழுநல்லொருவன்' இத்தியாதி. 'நிகழுமாகாச மென்கோ' என்னுமளவும் கடாக்ஷித்தது அவதாரிகை - 'அவனுடைய' இத்தியாதி. பரக்கச்சொல்லுகிற அர்த்தமாவது - விபூதியோகம்.

'புகழுநல்லொருவன்' என்றதுக்கு மூன்று அர்த்தம். அதாவது - 'நல்' என்று - குணங்களைச்சொல்லி, என்னுலே புகழப்பட்ட குணங்களையுடைய ஒருவனென்று முந்தினது; இத்தை அருளிச்செய்கிறார் - 'உயர்வற' இத்தியாதி. யத்வா, 'நல்' என்று - ஸ்வரூபாதி வைலக்ஷண்யமாய், ஸ்ருதிஸம்ருத்யாதிகளாலே புகழப்பட்ட வைலக்ஷண்யத்தை யுடையவனென்று, இரண்டாவது; இத்தை அருளிச் செய்கிறார் - 'ஸ்ருதிஸம்ருதி' இத்தியாதி. அதவா, ப்ரத்யேகபதங்களாக மூன்றாம் அர்த்தம் - 'ஸர்வைஸ்ஸம்ஸ்தூயமானன்' இத்தியாதி. இதில் 'நல்' என்று ஆந்தமாய், குணந்தரங்களுக்கும் உபலக்ஷணம். முந்தின இரண்டர்த்தத்திலும், 'புகழும்' என்றது - 'நல்' என்றதுக்கு விசேஷணம்; த்ருதீயார்த்தத்தில், 'புகழும், நல், ஒருவன்' என்று - ப்ரத்யேகம் பகவத்வாசகம், ப்ரத்யேகம் 'என்கோ' என்கிற க்ரியாந்வயி. மேலிற் பதத்துக்கு அவதாரிகை - 'குணயோகத்தால்' இத்தியாதி;

ஸம்ஸ்தாயமான னென்பேனோ? நல் - ஆந்தாதிருணங்கனையுடைய னென்பேனோ? [ஒருவன்] - ஸமாப்யதிக தரித்ர னென்பேனோ? [பொருவில் இத்யாதி] - “முடிச்சோதியா யுனது முகச் சோதி மலர்ந்ததுவோ” என்று திருமுகத்திழைகையும் திருவிடேகத்திழைகையும் சேர்த்து அநு பவித்தாற்போலே, குணங்களுக்கும் விபூதிகளுக்கும் உண்டான சேர்த்தியாலே குணங் களோடு ஒக்க விபூதியையும் சேர்த்து அநுபவிக்கிறார். பொரு வென்று - ஒப்பு, இல் என்று - இல்லாமை. ஒப்பில்லாத சுஷ்மாதிருணங்கனையுடைய பூமி யென்பேனோ? அடியிலே பிறந்துடைய தோன்றிறே; ஆகையாலே, ஒப்பில்லாத பூமி யென்கிறார். “வஹு லுலிசி” (பத்ப்யாம்பூமி) இறே. [திகழும் இத்யாதி] - கீழ்ச்சொன்ன பூமிதான் கடிநாபா யிறே இருப்பது; அத்தைக்கொண்டு காரியங்கொள்ளும்போது காடிநயத்தை நெகிழ்த்துக்கொள்ள வேணுமிறே; அத்தை நெகிழ்த்துத் தரும் ஜலத்தைச் சொல்லுகிறது. காரணத்வப்பரபுத்தமான புகரையுடைத்தாய் ஸ்ரமஹரமான ஜலமென்பேனோ? [தீயென்கோ] - அந்நெகிழ்ச்சி காரியங் கொள்ள வொண்ணாத அளவானால் அத்தை வலிக்கப்பண்ணித் தரும் தேஜஸ்பதார்த்தத்தைச் சொல்லுகிறது. ஊர்த்வஜ்வலந ஸ்வஹாவமான அக்ரி யென்பேனோ? [வாயுவென்கோ] - அது உறைத்தால் அத்தை ஆற்றிக் காரியங்கொள்ளவேணுமிறே; அத்தை ஆற்றக்கடவதான காரண மென்பேனோ? [நிகழும்] - எல்லார்க்கும் மூச்சுவிகைக்கு அவகாசப்ரதாநம் பண்ணவேணுமே; நிகழுகையாவது - வர்த்திக்கை. இவ்வருகில் பூதசதுஷ்டயமும் அழிந்து தன்பக்கலிலே வருமா வும் வர்த்திக்கு மென்றதல்; அன்றிக்கே, பதார்த்தங்க ளெல்லாம் தன்பக்கலிலே வர்த்திக்கும்படி அவகாஸ ப்ரதாநம் பண்ணு மென்றதல். ஆக, காரணமான பூதபஞ்சகத்தையும் சொல்லிற்று. [நீர்சுடரிரண்டு மென்கோ] - கார்யவர்க்கத்துக்கு அடைய உபலக்ஷணமாகச் சந்திர ஸூரியர் களைச் சொல்லுகிறது, இவற்றின் நீர்க்களிப்பை யறுக்கைக்கும் தாபத்தை யாற்றுகைக்கும், [இகழ்வில்] - ஒன்றொழியாமே எல்லாம் என்பேனோ? “உயாவிநாயகஸூரஸி, உதடிவநி”

அநுபாவ்யமான குணங்களோடொக்க விபூதியைச் சொல்லுவானென்ன? என்ன, ‘முடிச்சோதி’ இத்யாதி ‘சேர்த்தியாலே’ என்றது - குணவத் அப்ருதக்ஷித்தமாகையாலே யென்றபடி. யத்வா, ‘ஸ்வரூபரூபருணவிபூதி’ என்கிற நிர்த்தேஸ ப்ரத்யாஸத்தியாதல். ‘பொருவில்’ என்றத்தை - சீருக்கு விசேஷணமாக்கிக் கீழே அரு ளிச் செய்து பூமிக்கு விசேஷணமாக்கி, ஒப்பில்லாமையேது? என்ன, ‘அடியிலே’ இத்யாதி. இதைப் ப்ராப ணம் - ‘பத்ப்யாம்’ இதி. பூம் யநந்தாம் ஜலத்தைச் சொல்லுகிறதுக்கு ப்ரயோஜனம் - ‘கீழ்ச்சொன்ன’ இத்யாதி. ஸப்தார்த்தம் - ‘காரணத்வ’ இத்யாதி. திகழும் - விளங்காநின்றன. ‘கார்யங்கொள்ள வொண்ணாத’ இதி - அண்டாதிஸ்ருஷ்ட யுபயோகியாகாத இத்யர்த்தம். ‘ஊர்த்வஜ்வலநேதி’ ஸ்வஹாவதநம். அக்ரி - அக்ரி காரண தேஜஸ்தத்த்வம். வாய்வநந்தரமாகாசகதநஸ்யஸங்கதிமாஹ - ‘எல்லார்க்கும்’ இத்யாதி. நிகழுகை - வாய்பார்க்கை அதாவது - மூச்சுவிகையாய், உச்ச்வாஸ நிஸ்ப்ஸ்வாஸங்கள் விகை. நிரவகாஸமாகில் மூச்சுவிடப் போகாதிடு. நிகழுகைக்கு ஹேதுவான ஆகாஸ மென்றபடி. இத்தல் - வாய்வாகாசங்களுக்குக் கார்யமுடிகே ஸம்பந்தம் சொன்னபடி. வாய்வவஸ்தா விஸேஷோச்ச்வாஸ நிஸ்ப்ஸ்வாஸாவகாஸ ப்ரதத்வாத் வாயோ ரந்தரம் ஆகாஸகதா யிதி ஹவஃ. இதுவாயிற்று இவர் கீழே பூதங்களுக்குக் கார்யமுகதஸ் ஸம்பந்தம் சொல்லிக்கொண்டு போந்த துக்கு நிதாநம். நிகழும் என்றதுக்கு அர்த்தந்தரம் - ‘நிகழுகையாவது’ இத்யாதி. அதாவது - பூதசதுஷ்டய மும் தன்பக்கல்வருமளவும் நிற்கு மென்னுதல், தன்னை யொழிந்தவையடையத் தன்பக்கலிலே வர்த்திக்கும்படி யாயிருக்கிற வென்னுதல். சந்த்ரஸூரிய ஸ்ருஷ்டிக்கு ப்ரயோஜனம் - ‘இவற்றின்’ இத்யாதி. நீர்சுடர் - மிச்ச வொளியையுடைய சந்த்ரஸூரியர்கள். நீட்சி - பெருமை. இவற்றின் - கீழ்ச்சொன்னபூதபஞ்சகத்தினுடைய, “வஹுஸூரஸூரஸி, உதடிவநி, உதடிவநி” என்றத்தைப் பற்ற, ‘நீர்க்களிப்பை’ இத் யாதி. ‘இகழ்வில்’ என்றது - குறையாத வென்னுதல், த்யாஜ்யமல்லாத வென்னுதல். ‘எல்லாநென்பேனோ’

ககடு

இரண்டாம் பாகம்.

* 'என்கோ' என்பது பலமுறை வருவதால், பன்னிராயிரப்படியில் இறுதியில் வருகிற 'என்கோ' மாதிரம் என்று சொல்வேனோ? என்று அருளிச்செய்தனர் : மற்றை இடங்களிலும் ஸேவிப்பவர் பொருள் காணக்கடவர்.

கக்கா

திருவாய்மொழி—ந.ப. ச-தி. புகழுநல்லொருவன்.

வித்யாஸ்தாநங்கள்; ஞானம் - அர்த்தஜ்ஞாநத்துக்கு, நல்லாவியென்கோ - சரீரமாய் ஆகாஸகார்யமான ஸப்தவிஸேஷங்களென்று சொல்வேனோ? பா - பரந்த, சீர் - குணவிபூதிகளையுடையனும், கண்ணன் - எனக்கு ஸுலபனும், பங்கயம் - பங்கயம்போன்ற, கண்ணனை - கண்ணாழகாலே, எம்மான் - என்னைத் தோற்றித்துக்கொண்ட ஸ்வாமியை, கூவுமாறு - சொல்லும் ப்ரகாரம், அறியமாட்டேன் - அறியமாட்டுகிறிலேன்.

‘நல்லாவி’ என்றது - ஜ்ஞாநத்துக்கு அவ்யவநானே உத்பாதகமாகை.

இ.—இரண்டாம்பாட்டில், கார்யவர்க்கத்தைச் சொல்லுகிறது.

[கூவுமாறு இத்யாதி] - பக்திபாரவஸ்யத்தாலே பாசரமிட்டுச் சொல்லமாட்டே நென்னுதல், இயத்தாராஹித்யத்தாலே சொல்லமாட்டே நென்னுதல் லல்லது அர்த்தங்களில் அவிஸுதமாயிருப்பதொன்று உண்டாய்ச் சொல்லுகிறாரல்லர். [குன்றங்கள் இத்யாதி] - கீழ்ச்சொன்ன “பூமியென்கோ” என்கிறதன் கார்யமாய் அதனுடைய காடிந்யம் திரண்டாற்போலேயாய்ப் பூமிக்குத் தாரகமான பர்வதங்கள் என்பேனோ? [மேவுசீர் இத்யாதி] - திகழுந்தண்பரவையினுடைய கார்யம். வடிவழகாலும் குளிர்த்தியாலும், எல்லாராலும் மேவப்படும் ஸ்வாவத்தை யுடைய மேக மென்பேனோ? இவர்க்கு இரண்டொருகார்யமா யிருக்கிறதிறே, திருமேனிக்குப் போஷியாயிருக்கையாலே. [விளங்கு இத்யாதி] - ‘தியென்கோ’ என்கிறதன் கார்யம். விளக்கத்தை யுடைய நகூத்தராதிகள். [நாவியல்கலைகள்] - ‘வாடிவென்கோ’ என்கிறதன் கார்யம். நாவாலே இயற்றப்பட்ட சதுஷ்டிஷ்டிகலைகள். வாயுகார்யம் - ப்ரயத்நம். ப்ரயத்நாவியங்க்யமிறே வித்யை: ஆகையாலே, சொல்லுகிறது. [ஞானநல்லாவி] - ‘நிகழுமாகாசம்’ என்றதன் கார்யம். ஜ்ஞாநத்துக்கு ஸாதநமான ஸப்தம். ‘ஆவி’ என்று லக்ஷணையாலே ஸரீரத்தைச் சொல்லுகிறது. ஜ்ஞாநஸரீரம் என்று ஜ்ஞாநஸாதநமான ஸப்தத்தைச் சொல்லுகிறது. குணவாசிஸப்தத்தாலே குணியை நினைக்கிறது. ‘நல்லாவி’ என்று இந்தரியங்களை வ்யாவர்த்திக்கிறது. [பாவுசீர்க் கண்ணன்] - பரந்த குணங்களையுடைய க்ருஷ்ணன். [எம்மான் பங்கயக்கண்ணனை] - தன்கண்ணாழகாலே என்னை அநந்யார்ஹனாக்கினவனை.

நடு.—இரண்டாம்பாட்டு. கீழ்ச்சொன்ன பூதபஞ்சகங்களுடைய காரியங்களை க்ரமத்திலே பேசுகிறார்.

[கூவுமாறு] - பாசரமிட்டு அழைக்கும்படி அழிகிறிலேன். கூவுதலாவது - அழைக்கை. * “கூவுக்கூவு நீ போதியேல்” என்னக்கடவதிறே. பகவத் ப்ரஸாதத்தால் வந்த வெளிச்சிறப்பாலே அர்த்தமடைய ஜ்ஞாதமாயிராநின்றது; பக்திபாரவஸ்யத்தாலே பேச மாட்டுகிறிலேன் என்னுதல், இயத்தாராஹித்யத்தாலே பேசமாட்டேன் என்னுதல். [குன்றங்கள்] - “போருவில்சீர்ப்பூமி” என்றதினுடைய கார்யம்; பூமியினுடைய காடிந்யம் ஓரிடத்திலே திரண்டாற்போலேயாய், பூமிக்கு ஆதாரமாயிருக்கிற பர்வதங்க ளென்பேனோ? [மேவுசீர்] - “தண்பரவை”.

இரண்டாம்பாட்டு - ‘கூவுமாறு’ இத்யாதி. ‘குன்றங்கள்’ என்று தொடங்கி, ‘ஞானநல்லாவியென்கோ’ என்னுமளவும் கடாஷித்து அவதாரிகை - ‘கீழ்ச்சென்னை’ இத்யாதி.

‘கூவுக்கூவு’ இதி-பெரியாழ்வார் திருமொழி. பலகால் அழையாநிற்க, நீபோவுதியாகில் இத்யர்த்தம். கூவுமாட்டாமைக்கு அடியேது? என்ன, பகவத் ப்ரஸாத இத்யாதி. வெளிச்சிறப்பு-ஜ்ஞாநவைஸத்யம், பூமியினுடைய என்றது - பார்த்திவத்வ த்யோதநார்த்தம். ‘பூமிக்கு ஆதாரமாயிருக்கிற’ என்றது - ‘மேவுசீர், விளங்கு, நாவியல்,

* பெரியாழ்வார் திருமொழி. க-ச-௫.

என்றதனுடைய கார்யம். கண்டார் மேவும்படியான வடிவழகையும் குளிர்த்தியையு முடைய மேகமென்பேனோ? இவர்தமக்கு இரண்டொருகார்யமிறே இது; திருமேனியிலழகுக்குப் போலியா யிருக்கையாலேயும், விடமாட்டார். [விளங்கு] - “தீயென்கோ” என்ற தேஜ்கார்யமான விளக் கத்தையுடைய நகுகந்தராதிக ளென்பேனோ? இவை - எல்லாத் தேஜ்கார்யங்களுக்கும் உபலக்ஷ ணம். [நாவியல்] - “வாயுவென்கோ” என்ற வாயுகார்யம். நாவாலே இயற்றப்பட்ட சதுஷ்ஷஷ்டி கலைகள். சப்தங்களினுடைய அபிவ்யக்தி வாயுகார்யமிறே, * ப்ரயத்நாபிவ்யங்க்யமாயிருக்கையாலே. ப்ரயத்நந்தான் வாயுவைத் தொற்றியிறே இருப்பது. [ஞானநல்லாவியென்கோ] - “ஆகாசமென்கோ” என்ற ஆகாசகுணமிறே ஸப்தம். த்ரவ்யத்தினுடைய காரணகுணமேயிறே தக்கத குணத்துக்கும் காரணம்;† தந்துகதமான ஸௌகல்யமேயிறே படகதமான ஸௌகல்யத்துக்கும் காரணம்; பாரிசேஷ்யாத் ப்ரயத்நந்தாலே ஆகாசகுணத்தையே சொல்லிற்றாமத்தையிறே இதில். ஆவியென்முகோண்டே லக்ஷணையாலே ஸரீரத்தைச் சொல்லுகிறது. ஜ்ஞாநத்தைப் பொதிந்துகொண்டிறே ஸப்த மிருப்பது.

ஞானநல்’ என்று விசேஷிக்கிற ப்ரகாணமாகையாலே, பூமிக்கு ஆதாரத்வரூப விசேஷணம் இதுக்கும் விவக்ஷித மென்று திருவுள்ளம்பற்றி. ‘குன்றங்களைத்தம்’ என்று - குலபர்வதங்கள் விவக்ஷிதங்கள். ‘சீர்’ என்று - குண மாய், வடிவழகையும் குளிர்த்தியையுஞ் சொல்லுகிறது. மேவுகை - விரும்புகை. மாரி - மேகம். இத்தை ‘மேவு சீர்’ என்று விசேஷிப்பானென்? என்ன, ‘இவர்தமக்கு’ இத்தயாதி. இரண்டொரு கார்யம் என்றது - ததீயத்வாகாரேணவும் உத்தேஸ்பமாய், ஸாத்ருஸ்யத்தாலும் உத்தேஸ்யமாயிருக்கு மென்றபடி. இரண்டொரு கார்ய மிறே - ப்ரயோஜநத்வையாத மித்யர்த்தஃ. ததீயத்வாகாரேண உத்தேஸ்யத்வம் ஒரு நிமித்தம்: நிமித்தந்தரமேது? என்ன, ‘திருமேனியிலழகுக்கு’ இத்தயாதி. ‘இருக்கையாலேயும்’ என்ற ச சப்தத்தாலே - ததீயத்வாகாரேணவும் விடமாட்டா ரென்றபடி. ஆகாசகுணமான ஸப்தம் வாயுகார்யமானபடி என்? என்ன, ‘ஸப்தங்களினுடைய’ இத்தயாதி. அதுக்கு அடியேது? என்ன, ‘ப்ரயத்ந’ இத்தயாதி. ப்ரயத்நாபிவ்யங்க்யமானால் வாயுகார்யத்வம் எப்படி? என்ன, ‘ப்ரயத்நந்தான்’ இத்தயாதி. வாயுவைத் தொற்றியிறே யிருப்பது - வாயுவைக் காரணமாக வுடைத்தாயிறே இருப்பது. ஆக, தால்வோஷ்டபுடாதி வ்யாபாரரூப ப்ரயத்நத்துக்கு நாவாயு காரணமாகையாலே பரம்பரயா ஸப்தம் வாயுகார்ய மென்றபடி. நாவாலே இத்தயாதி வாக்யம் - ஸப்தார்த்தம். இயற்றப்பட்ட - சொல்லப்பட்ட. அபிவ்யக்தி - ப்ரகாஸஃ. ‘ஞானநல்லாவி யென்கோ’ என்று - ‘நிகழுமாகாசமென்கோ’ என்ற ஆகாசகார்யத் தைச் சொல் லுகிறது. ‘நல்லாவி’ என்று - அர்த்தபோதகமான ஸ்தூலாகாஸ குணபூத ஸப்தத்தைச் சொல்லும தொழிய, காரணகாஸகார்யமான ஸ்தூலாகாஸத்தைச் சொல்லாதே என்ன, ‘ஆகாசமென்கோவென்ற’ இத்தயாதி. ‘ஆகாசகுணமிறே ஸப்தம்’ என்றது-இங்குச் சொல்லுகிற ஸப்தம் காரணகாஸகுணகார்யமான ஸப்தமிறே இத்தயா த்தஃ. ஆகையாலே, காரணகாஸ குணகார்யத்தை குணகுணினோரைக்யவிவக்ஷ்யா ஆகாஸகார்ய மென்கிற தென்றபடி. காரணகுணம் கார்யகுணத்துக்குக் காரணமோ? என்ன, ‘த்ரவ்யத்தினுடைய’ இத்தயாதி. த்ரவ்ய த்தினுடைய - கார்யத்தினுடைய, காரணம் யாதொன்று உண்டு, அதினுடைய குணம் கார்யகதகுணத்துக்குக் காரண மென்றபடி. அது எங்கே கண்டோம்? என்ன, ‘தந்துகத’ இத்தயாதி. அப்போதும் ஆகாசகுணகார்யமா கையாலே குணகுணிகளுக்கு ஐக்யத்தை விவக்ஷித்து, காரணகாஸ கார்யமென்னலாம் என்று ஸப்தத்தைச் சொ ல்லும தொழிய, கார்யாகாசத்தைச் சொல்லாதே யென்ன, ‘பாரிசேஷ்யாத’ இத்தயாதி. ‘பாரிசேஷ்யாத’ என்றது - கீழே காரணமான பூதங்களினுடைய கார்யங்களைச் சொல்லுகிற ப்ரகாணமாகையாலே இத்தயர்த்தஃ. ப்ரயத்நத் தாலே - க்ருச்சீராத். ஆகாசகுணத்தையே சொல்லிற்றாமத்தையென்றது - குணம் நிராதாரமாயிராமையாலே குணிபர்யந்தாபிதநம் பண்ணி, கார்யாகாஸத்தையே சொல்லுகிற தென்றபடி. ‘ஆவியென்று’ இதி-‘ஆவி’ என்று - ப்ராணஞய், ப்ராணஸ்ரயமான ஸரீரத்தை லக்ஷிக்கிற தென்றபடி. ஆனலும், ‘ஆவி’ என்று - ஸப்தத்தைச் சொல்லும்படி எப்படி? என்ன, ‘ஜ்ஞாநத்தை’ இத்தயாதி. பொதிந்துகொண்டிருக்கை - நிறைத்துக் கொண்டிருக்கை. ஸாதநத்வேந வர்த்தநம் இத்தயர்த்தஃ. ஆக, அர்த்தஜ்ஞாநத்துக்கு ஸரீரமாய்போது ஸப்தமாக வேணுமிறே என்று இவ்வழியாலே ‘ஆவி’ என்று - ஸப்தத்தைச் சொல்லுகிற தென்றபடி. ஜ்ஞாநஸாதந

* ப்ரயத்நாபி வ்யங்க்யம் - ப்ரயத்நத்தாலே உண்டாக்கத்தக்கது. † தந்துகதஸௌகல்யம் - நூலிலுள்ள வெண்மை. படம்-வஸ்த்ரம்.

சாதி - ஆகாஜமான, மாணிக்கத்தை - மாணிக்கம்போலே அதுபுஜ்ஜ்வலமான விக்ரஹத்தை யுடையவனை, பங்கயம் - பங்கயம்போலும், கண்ணனென்கோ - கண்ணையுடையவன்; பவளம் - பவளம்போலும், செம் - சிவந்த, வாயனென்கோ - வாயன்; அம் - தர்ஸநீயமாய், கதிர்-ஒளிவிடுகிற, அடியனென்கோ - திருவடிகளையுடையவன்; அஞ்சனம் - அஞ்சனம்போலும், வண்ணனென்கோ - நிறத்தையுடையவன்; செம்-சிவந்த, கதிர் - ப்ரபையையுடைத்தான, முடியனென்கோ - திருவடிகளை யுடையவன்; திரு - லக்ஷ்மீஸ்தாநமான, மறு - (ஸ்ரீவத்ஸத்தாலே) சிஹ்நிதமான, மார்பனென்கோ - திருமார்பையுடையவன்; சங்குசக்கரத்தனென்கோ - (அந்தஸ்பரத்துக்குக் காவலென்னலாம்படியான) ஆயுதபூர்த்தியையுடையவனென்று சொல்லுவேனோ?

இ.—மூன்றும்பாட்டில், அஸாதாரணமான விக்ரஹத்தை அநுபவிக்கிறார். விபூதியின் நடுவே திவ்யமங்களை விக்ரஹத்தைச் சொல்லுகிறது, விபூதியும் திருமேனியோபாதி தகுதியாயிருக்கு மென்னுமிடம் தோற்றுகைக்காக.

[பங்கயக்கண்ணன் இத்யாதி] - கிட்டினாரோடு முதல் உறவு பண்ணும் கண். [பவளச் செவ்வாயன்] - கண்ணழகிலே துவக்குண்டாரை ஆதரித்து ஸ்மிதம் பண்ணும்போதைத் திருவதரத்தின் பூம்பை அநுபவிக்கிறார். [அங்கதிரடியன்] - நோக்குக்கும் முறுவலுக்கும் தோற்றார் விழும் திருவடிகள். [அஞ்சனவண்ணன்]-திருவடிகளிலே விழுந்தார்க்கு அநுபாவ்யமாய் ஸ்ராமஹரமாய் ஸாபாஸ்ரயமான வடிவு. [செங்கதிர்முடியன்] - அநுபவிக்கிற விஷயம் ப்ராப்தமுமாய் ஸர்வாதிகுமுமாயிருக்கிற படியைக் கோள்சொல்லித் தருகிற திருவடிகளே. செம்மை - அழகு. [திருமறுமார்பன்] - அவன் ஸ்வாதர்த்தத்தைக் கண்டு அகலவேண்டாதபடியான லக்ஷ்மீஸம்பந்தத்தைச் சொல்லுகிறது. திருவையும் மறுவையுமுடைய மார்பையுடையவன். [சங்கு] - ‘இவர்கள் சேர்த்திக்கு என்வருகிறதோ?’ என்று பயப்படவேண்டாதபடி ஆழ்வார்களையுடையவன். “வடிவாய் நின்வலமார்பினில் வாழ்கின்ற மங்கையும் பல்லாண்டு” என்ன “வடிவார் சோதி வலத்துறையும் சுடராழியும் பல்லாண்டு” என்னக்கடவதிறே. [சாதிமாணிக்கத்தையே] - ஆகரத்திலே பிறந்த தாய்ப் பெருவிலையுரை ரத்நம்போலே ஸ்லாக்யமான திருமேனியையுடையவன். கிர்த்தோஷமாய் ஸஹஜமான அழகையுடையவனென்கை.

நாடு.— மூன்றும் பாட்டு. ஜகச்சரீராய் நின்றத்தோடு அஸாதாரண விக்ரஹ யுக்தனாய் நின்றத்தோடு வாசியற்றிருக்கையாலே, ஜகதாகாராய் நின்ற நிலையோடே அஸாதாரண விக்ரஹத்தையும் சேர்த்து அநுபவிக்கிறார்.

[பங்கயக்கண்ணனென்கோ] - சேதநரோடு கலப்பது கண்வழியேயிறே. தம்மோடு முதலுறவு பண்ணின கண்ணழகைச் சொல்லுகிறார். [பவளச்செவ்வாயனென்கோ] - அந்நோக்குக்குத் தப்பினாலும் தப்பவோண்ணாத முறுவலைச் சொல்லுகிறது. [அங்கதிரடியனென்கோ] - நோக்குக்கும் ஸ்மிதத்துக்கும் தோற்றார் விழும் நிலத்தைச் சொல்லுகிறது. அழகிய புகரையுடைய திருவடிகளையுடையவனென்போடு? [அஞ்சனம்]-அத்திருவடிகளிலே விழுந்தார்க்கு அநுபாவ்யமான வடிவைச்சொல்

மூன்றும்பாட்டு—‘பங்கயக்கண்ணன்’ இத்யாதி. விபூதியோகம் சொல்லுகிற ப்ரகாரமான இத்திருவாய்மொழியில் அஸாதாரண விக்ரஹயோகஞ் சொல்லுகிறதென்? என்ன, ‘ஜகச்சரீராய்’ இத்யாதி. வாசியற்றிருக்கையாலே - ததியத்வேனோத்தேய்யதாயாம் விசேஷ மில்லாமையாலே.

முந்தறக் கண்ணழகைச் சொல்லுவானென்? என்ன, ‘சேதநரோடு’ இத்யாதி. கண்வழியே - த்ருஷ்டிபந்தபூர்வக மித்யர்த்தம். ஆகையாலே, ‘தம்மோடுமுதலுறவுபண்ணின’ என்று கூட்டுவது. ஸம்பியவஹாரதாபர்யம், ‘அந்நோக்குக்கு’ இத்யாதி. தாபர்யம் - ‘நோக்குக்கும்’ இத்யாதி. ஸப்தார்த்தம்-‘அழகிய’ இத்யாதி.

க்கஅ திருவாய்மொழி—ந-ப. ச-தி. புகழ்நல்லொருவன.

இத்தியாதிகளைப்போலன்றிக்கே ஸப்தத்துக்கு ஸ்வதோதோஷமில்லாமையாலே, ‘நல்லாவி’ என் கிறார். [பாவுசீர்க்கண்ணன்]-‘விடித’ (விதித) என்கிறபடியே எங்குமொக்கப் பரம்பின கல்யாண குணங்கடையுடைய க்ருஷ்ணன். [எம்மான் இத்தியாதி] - கண்ணழகாலையாயிற்று இவரை ஒடி யெறிந்தது. “பங்கயக்கண்ணன்” என்றத்தோடே, “குன்றங்களனைத்தும்” என்றத்தோடே வாசியற் றிருக்கிறதாயிற்று இவர்க்கு. * “பெருப்புறக்கடல்” என்கிற திருமொழி நிர்வஹிக்கிற க்ரமத்திலே குன்றங்களனைத்தும் என்றது ‘நின்ற குன்றத்தினோக்கி’ என்னுமாயினாலே வடிவுக்குப் போலியாய், ‘மேவுசீர்மாரி’ என்று மேகத்தைச்சொன்ன இடம் திருநிறத்துக்குப் போலியாய் இருக்கிறது’ என்று நிர் வஹிப்பாரு முண்டு.

மூன்றாம் பாட்டு.

பங்கயக்கண்ணனென்கோ? பவளச்செவ்வாயனென்கோ?
அங்கதிரடியனென்கோ? அஞ்சனவண்ணனென்கோ?
செங்கதிர்முடியனென்கோ? திருமறமார்பனென்கோ?
சங்குசக்கரத்தனென்கோ? சாதிமாணிக்கத்தையே.

ஆ.—(பங்கயக்கண்ணன்.) அஸோஷத்தோஷ ப்ரத்யநீகமாய்க் கல்யாணைகநாநமாய் நிரதிஸயதேஜோமயமாய் நிரதிஸயதிப்தியுத்த திவ்யபூஷணயுத விஸிஷ்டமான திவ்யரூபத்தை யுடையவ னென்று சொல்லுகிறது.

ஒ.—மூன்றம்பாட்டில், இந்த விபூதியோகம் அவனுடைய அப்ராக்ருதமாய்க் திவ்ய பூஷணதிகளாலே அலங்க்ருதமான திருமேனியோடொக்கத் தகுதியாயிருக்கு மென்னுமிடம் தோற்றுகைக்காக விபூதிகநந்தின் நடுவே அவனுடையதிருமேனியின் அழகைப் பேசுகிறார்.

மற்றைப்பாட்டுக்களிலும் அவனுடைய அஸாதாரணமானபடியைப் பேசின இடங்களு க்கும் இதுவே ப்ரயோஜனம். கதிர் என்று - ஒளி. [சாதிமாணிக்கத்தை]- சாதிமாணிக்கம் என்கி ரது - நிர்ந்தோஷமாய் ஸஹஜமான அழகையுடையவ னென்கை.

ப.—அநந்தரம், இந்த ப்ரகாரங்களினுடைய ஆதாரூப்யஸூசனார்த்தமாக மத்தியே அஸாதாரணவிக்ரஹத்தை அநுஸந்திக்கிறார்.

ஸப்தத்துக்கு நன்மையேது? என்ன, ‘இத்தியாதி’ இத்தியாதி. ஆதிஸப்தே - அதுமான முச்சயதே. இத்தால் -- ஆவிஸப்தம் - ஸப்தகுணகார்யாகாஸபரம்; ‘கலகலென்கோ’ என்கிற விடத்தில் கலாஸப்தம் - ஸப்தாபி வ்யஞ்சக ப்ரயத்ந ஜககவாயுபரம். இப்படி சொல்லுகிறதுக்கு அடி - பூதங்களினுடைய அவஸ்தாவிஸேஷங்க ளான கார்யங்களைச் சொல்லுகிற ப்ரகாரணமாகையாலே. பாவுகை - பரவுகை. ஒடி யெறிந்தது - காற்கட்டி ற்று; அப்பாற் போகவொட்டாதே பண்ணிற் றென்றபடி. ‘பங்கயக்கண்ணன்’ என்றத்தோடே ‘குன்றங்க ளனைத்தென்கோ’ என்றத்தைச் சேர்த்துச் சொல்லுவானென்? என்ன, ‘பங்கயக்கண்ணனென்றத்தோடு’ இத்தியாதி. பெருப்புறக்கடல் இத்தியாதி - ‘பெருப்புறக்கடல்’ என்கிற திருமொழியிலே - ஸாமாநாதிகரணய மாக வன்றிக்கே, பெருப்புறக்கடல்போலே இருக்கிறவ னென்று போலியாக நிர்வஹிக்கிற க்ரமத்திலே யென் றபடி. பாவுசீர்க்கண்ணனென்மான் பங்கயக்கண்ணனை - குன்றங்களனைத்து யென்கோ வித்யாரப்ய, நல்லாவி யென்கோ - கூவுமாறறியமாட்டேன் இத்தயவ்யஃ. “விடிதஸஹியபிஜ்ஜுஸாரணாபிதவ்யஃ | தெநந் தெநித் தவததெநயபிஜ்ஜிவதி” இதி ஸந்தாகாண்டே ராவணம்பாதி வஸ்தா. (உ)

லுகிறது. [செங்கதிர் முடியனென்கோ] - இது ப்ராப்தவிஷயத்தில் அங்ஙனம் மென்னுமிடத்தைக் காட்டித்தருவது சேஷித்வ ப்ரகாஸகமான திருவிபேஷகமிறே. [திருமறுமாப்பனென்கோ]- திருவிபேஷகத்தைக் கண்டால் ஸ்வாதந்த்ரயத்தை அங்ஙனத்தித்து இறய்க்குமத்தைத் தவிர்த்துத் தருவது லக்ஷ்மி ஸம்பந்தமிறே. திருவையும் மறுவையும் மாப்பிலேயுடைய னென்பேனோ? [சங்கு இத்யாதி] - 'இச்சேர்த்திக்கு என்வருகிறதோ?' என்று அஸ்தானே பயஸங்கைபண்ணும் ப்ரேமாத்ருடைய வயிறேரித்தலைத் தவிர்ப்பது திவ்யாயுதங்களிறே; "வடிவாய் நின்வல மாப்பினில் வாழ்கின்ற மங்கையும் பல்லாண்டு" என்ன, "சுடராழியும் பல்லாண்டு" என்னுள்ளுள்ளுகளிறே. [சாதி இத்யாதி] - போலியன் றிக்கே ஆகரத்திலே பிறந்து நன்றான மாணிக்கம்போலே நிர்த்தோஷமாய் ஸ்வதஸ்ஸித்தமான வடிவழகையுடையவனை. (ஈ)

நான்காம் பாட்டு.

சாதிமாணிக்கமென்கோ? சவிகொள்பொன்முத்தமென்கோ?
சாதிநல்வயிரமென்கோ? தவிவில்சீர்விளக்கமென்கோ?
ஆதியஞ்சோதியென்கோ? ஆதியம்புருடனென்கோ?
ஆதமில்லாததென்கை அச்சுதனமலனையே.

ஆ.—(சாதிமாணிக்கம்) ஏவம்வித திவ்யரூபத்தையுடையனாய்க்கொண்டு திருநாட்டிலே எழுந்தருளியிருக்கும் என்கிறது.

ஒ.—நாலாம்பாட்டில், தேஜோவிஸிஷ்டமான மாணிக்யாதிபதார்த்தங்களை விபூதியாக வுடையனான படிபைப் பேசுகிறார்.

[சாதிமாணிக்க மென்கோ] - ஆகரத்திலே பிறந்த மாணிக்க மென்பேனோ? [சவிகொள் பொன் முத்த மென்கோ] - நிறைந்த ஒளியையுடைய பொன் என்பேனோ? நீர்மையுடைய முத்த மென்பேனோ? [தவிவில்சீர் விளக்க மென்கோ] - விச்சேதியாத அழகையுடைய ப்ரகாச மென்பேனோ? [ஆதியஞ்சோதி யென்கோ] - விலகாதுதேஜோரூபமான திருநாட்டைத் தனக்கு விபூதியாக இருக்கிற இருப்பு. [ஆதியம்புருட னென்கோ] - ஸர்வகாரணமாய் ஸர்வவிலகாதுதனாய்த் திருநாட்டிலே எழுந்தருளியிருக்கிற இருப்பு. [ஆதமில்லாது என்னை அச்சுத நமலனையே] - எனக்கு ஒருதுணையில்லாத காலம் நிர்ஹேதுகமாக அடிமைகொண்டு என்னை மங்காதபடி காத்தவன்.

ப.—அநந்தரம், உஜ்ஜ்வலமான ரத்நாதி ப்ரகாரத்வத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

ஆதம் - ஒன்றும், இல்-இல்லாத, காலத்து-ஸம்ஹ்ருதிகாலத்தில், என்னை-நிருபாதிசுஸம் பந்தமடியாக அவிபக்தநாமரூபசித்சிச்சரீரியாய், அச்சுதன்- (ஸ்வஸ்வரூபாதிகளுக்கு) ப்ரச்சுதியின் றியே, அமலனை - ஸரீரபூத சித்சித்தோஷம் தட்டாத ஹேயப்ரத்யாகளை, சாதி-ஆகரோத்தபத்தி வைலகாதுதையுடைய, மாணிக்கம் என்கோ - மாணிக்கம்; சவி கொள் - ஒளியை யுடைய, தாத்தியம் - 'இது ப்ராப்த' இத்யாதி. செங்கதிர்முடியன் - சிவந்த ப்ரபையையுடைய திருவிபேஷகத்தையுடைய வனித்யர்த்த. திருவிபேஷகாந்தரம் பிராட்டியைச் சொல்லுகிறதற்கு லாவம் - 'திருவிபேஷகத்தை' இத்யாதி. ஸப்தார்த்தம் - 'திருவையும்' இத்யாதி. பிராட்டிக்கந்தரம் ஆழ்வார்களைச் சொல்லுகிறதென்? என்ன, 'இச்சேர்த்திக்கு' இத்யாதி. வயிறேரித்தலைத் தவிர்க்கைக்கு உடலாயிருக்குமோ? என்ன, 'வடிவாய்' இத்யாதி. 'சாதி' என்றதிலே நோக்காக, 'போலியன்றிக்கே' இத்யாதி. ரத்நஸத்ருஸ மித்யேதாவம். டாத்தாமன்றிக்கே இத்தய்த்த. சாதிமாணிக்கத்தை - பங்கயக்கண்ணென்கோ இத்தயரப்ய அந்வயம். (ஈ)

3-16

அருபலிசுக்ரூா.

[சாதி]மாணிக்கம் என்கோ] - நல்ல ஆகரத்திலே பிறந்த மாணிக்ய மென்பேனோ ? [சவி
கோள்] - சவியென்று பொன்னிலே வந்தால் புகராகக் கடவது ; முத்திலே வந்தால் நீர்மையாகக்
கடவது. புகரையுடைத்தான பொன் என்பேனோ ? நீர்மையையுடைத்தான முத்து என்பேனோ ?
[சாதி]-நல்ல ஆகரத்திலே பிறந்த நன்றான வைரமென்பேனோ ? [தவிவில் சீர் விளக்கம் என்கோ]-
[தவிவேன்று]-விச்சேதம். விச்சேதமில்லாத அழகையுடைய விளக்கமென்பேனோ ? ப்ரகாஸாவத்தர்
வ்யத்தைச் சொல்லுதல், ப்ரகாஸாம்ஸத்தைச் சொல்லுதல் ; அதாவது - ஆதித்யாதிகளைச் சொல்லு
தல்: ஆதித்யாதி தேஜஸ்ஸுக்களைச் சொல்லுதல். [ஆதியஞ்சோதி யென்கோ] - “காரணாணாங்கார
ணவாபிவஹ” (கார்யாணம்காரணம் பூர்வம்) என்கிறபடியே இவ்வருகுண்டான காரியங்களுக்
கெல்லாம் தான் காரணமாய், இவற்றினுடைய உத்பத்திக்கு முன்னே யுண்டாய்த் தான் ஏகரூபமாய்

சவி - ஹலி, காந்தி. முத்துக்கு நீர்மையாவது - அழகாதல்; குளிர்த்தியாதல். வயிரம் - வஜ்ரம். உத்தார்த்த த்வயவிராணம்-“ஆதித்யாதி” இத்த்யாதி. “காரஸ்யாணாம் காராணம் பபூவஃ” வயஸாம் வாபுஸோதஸி | பொமாநாம் பராபோஸிஷி பராபெனுவஹி விஹு:” இதி ஜிதந்தாயாம். “சுகதுக்ருநபுஷீவத் தஸஸூநம் விஷொபிஹாதந: | ஸபெயவப்ரஹ்மாராஜநு ஹுஷேக்ஷம் லெவஹாநபெவெ:” இதி ஆரண்யபர்வணி ஆர்ஷ்டிஷேண: . ஆதிஸுப்தார்த்தம் - ‘இவ்வருகுண்டான்’ இத்த்யாதி; முன்னே யுண்டாய் இத்த்யந்தம். ‘அம்’ என்றதின் அர்த்தம் - ‘தான் ஏகரூபமாய்’ என்று. ‘சோதி’ என்றதின்

* குண்டலித க்ரந்தம் க்வாசித்கம்.

“சுகுபூநமஹிஷாநம்” (அத்யர்க்காநஸ்தீப்தம் தத்ஸ்தாநம்) என்கிறபடியே நிரவதிகதே ஜோருபமா யிருந்துள்ள பரமபதத்தை விபூதியாகவுடையவன் என்பேனோ? * (‘காராணாணா’ (கார்யாணம் காரணம்) என்கிற கர்ந்தத்துக்கு நித்யவிபூதி விஷயமாகவும் யோஜகை யுண்டு;) கார்யத்துக்கு நியமேந பூர்வகூஷணவர்த்தியானதுக்கிறே காரணத்வம் உள்ளது. அன்றிக்கே, * (ஆதித்வம் - ஈஸ்வரத்வாரா.) ஆதி என்கிறது - அஸ்த்ரபூஷணத்தையாயத்தின்படியே சோல்லிற்றாகவுமாம். பூர்வத்ஸருபத்தாலே ப்ரக்ருத்யம்ஸத்தை தரிக்கு மென்றும், ‘ஸ்ரீகௌஸ்துபத்தாலே ஜீவஸமஷ்டியை தரிக்கு மென்றும் சோல்லா நின்றதிறே. அந்தத் திருமேனிதானும் அந்த விபூத்யந்தர்ப்பூதமாயிருக்குமிறே. * (நித்யவிபூதி, ஸ்வாந்தஸஸ்திதேஸ்வரவிக்ரஹாந்தர்ப்பூதாஸ்த்ரபூஷணித்வாரா காரணம் என்றபடி.) ‘ஆதியஞ்சோதியென்கோ’ என்றதும், ‘சாதிமாணிக்கமென்கோ’ என்றதுபோலே இருக்கிறது. [ஆதியம்புருடனென்கோ] - விபூதிமானிச்சோல்லுகிறது. ஸர்வகாரணபூதத்யம், உபயவிபூதியுத்தத்யம், புருஷஸப்தத்தாலும் புருஷோத்தம ஸப்தத்தாலும் சோல்லப்படாநின்றள்ள ஸர்வேஸ்வரனென்பேனோ? [ஆதும் இத்தயாதி] - ஆதும்ல்காலத்திலே - ஸம்ஸாரகாலத்திலே; எனக்குத் தன்னைப் பெறுகைக்கு முதலொன்றில்லாத காலத்திலே, தான் எந்தையான முறையை எனக்கு அறிவித்து, பின் பு ஒருகாலமும் நமுவவிடாதே ரகுகித்து, இதுதான் என்பக்கலிலே ஒரு ப்ரயோஜநங்கொண்டன்றிக்கே நிர்ஹேதுகமாகத் தன்பேருக ரகுகித்தவனை. அதவா, ஆதும்ல்காலமுண்டு - ப்ரளயகாலம். கார்யாகாரமான இது அடங்கலும் அறிந்து ஸஷ்வஸ்தமாய்க் கிடக்கிற அன்று, தான் ஸ்வாமியான ப்ராப்தியைக் கொண்டு நாமருபங்களை யிழந்த இவற்றை ஸத்தை இடிந்துபோகாமே தன்பக்கலிலே ஏறிட்டுக் கொண்டு இவற்றைத் தரித்து, ‘தான்’ என்று சோல்லலாம்படி இவை தன்பக்கலிலே கலந்தவன்றும்

அர்த்தம் - ‘அத்யர்க்க’ இத்தயாதி. நித்யவிபூதி காரணமானபடி யென்? என்ன, ‘கார்யத்துக்கு’ இத்தயாதி. உபபாதம் - ‘ஸ்ரீவத்ஸ’ இத்தயாதி. ‘ஆதியஞ்சோதி’ என்றதற்கு மூன்றும் அர்த்தம் - ‘அந்தத் திருமேனி தானும்’ இத்தயாதி. அதாவது - ஸலிக்ரஹத்தூட்க்கொண்டு ஸ்ருஷ்ட்யாகிகளைப் பண்ணுகமாலே பரமபதஸ்தமான விக்ரஹம் காரண மென்றபடி. ‘ஆதியஞ்சோதி’ என்று விக்ரஹத்தனைச் சொல்லலாயிருக்க, பரமபதஸ்தமென்கிறது - ‘அந்தத்திருமேனிதானும் அந்த விபூத்யந்தர்ப்பூதமாயிருக்குமிறே’ என்றதைப் பற்ற. ஆக, நியத்பூர்வகூஷணவர்த்தித்வத்தாலே யாதல், ஸ்வாந்தஸஸ்திதேஸ்வர விக்ரஹாந்தர்ப்பூதாஸ்த்ரபூஷணித்வாராவாதல், ஸ்வாந்தர்ப்பூதேஸ்வர விக்ரஹத்வாரா யாதல், நித்யவிபூதி லீலாவிபூதிக்குக் காரணமென்று த்ரோதா நிர்வாஹம். ‘அஸ்த்ரபூஷண’ இதி பாதமேம்ஸே த்வாலிம்ஸே, “சுகுபூநமஹிஷாநம்தொநிலெபுபரிமாணாநிலு |

ஸிவதிபூகஸஸுஹிணிஸுராவஹமவாநு ஹரி: | ஸ்ரீவத்ஸஸ்வாநயாநிநகௌவஸாநி ஸித்யு | வ்யாக்யாநம் வுஹிஸுராவஸு மஹாராவெண லோபவெ” இத்தயாதி. ஆத்மாநமியேக வசம் - ஸமஷ்ட்யப்பிராயம். ஸ்ரீவத்ஸ - ரோமாவர்த்த வியேஷம், “ஸ்ரீவத்ஸுதொநாரவியுரோதொராவ தெபுந ராஜதெ” இதி ஹரிவம்ஸோக்தே. ஸ ச லக்ஷ்மிநிவாஸஸ்தாநம். லீலாவிபூதியோகம் சொல்லுகிற விடத்திலே நித்யவிபூதியோகம் சொல்லுவானென்? என்ன, ‘ஆதியஞ்சோதி’ இத்தயாதி. நித்யவிபூதியும் லீலாவிபூதியைப்போலே ப்ரத்யக்ஷமா யிருக்கிறதென்னுதல், ‘ஆதியஞ்சோதி’ என்றவோபாதி ‘சாதிமாணிக்கம்’ என்கிறதும் போக்யமா யிருக்கிற தென்னுதல். இந்தப்பகூத்தில, ‘ஆதியஞ்சோதி மென்கோ’ என்றதுபோலே யிருக்கிறது - ‘சாதிமாணிக்கமென்கோ’ என்றதும் என்று அநுஸந்தித்துக்கொள்வது. ‘ஆதி’ என்றதின் அர்த்தம் - ‘ஸர்வகாரணபூதத்யம்’ என்றது. ‘அம்’ என்றதின் அர்த்தம் - ‘உபயவிபூதியுத்தத்யம்’ என்றது. “வாராஷ்வனவெஷஸ்வபூ” என்றதைப் பற்ற, ‘புருஷஸப்தத்தாலும்’ என்றது. “வ்யதித: வாராஷ்வனவெஷா து:” என்றதைப்பற்ற ‘புருஷோத்தம ஸப்தத்தாலும்’ என்றது. உத்தவிவரணம் - ‘எனக்குத் தன்னை’ இத்தயாதி. ஸம்ஸாரகாலத்திலே - அத்வேஷாபிமுக்கயாகிகளொன்று மில்லாத காலத்திலே. முதல் - அத்வேஷாதி. எனக்கு அறிவித்தென்றதற்கு “மயர்வற மதிநலமுருளின்” என்றதிலே தாத்பர்யம். ந ச்யாவயதீதி - அச்சுத: என்கிற வ்யுத்தத்தியைப் பற்ற ‘நமுவவிடாதே ரகுகித்து’ என்றது. ‘அமலன்’ என்றதின் அர்த்தம் - ‘தன்பேருக ரகுகித்தவன்’ என்றது. ‘அமலன்’ என்றதற்கு - தத்தததோஷாஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனென்று இரண்டாமர்த்தம் சொன்னால், ‘தோயவிலன்’ என்றத்தோடு புநருத்தமனறே? என்ன, ‘நாமருபங்களை’ இத்தயாதி. இங்கு - காரணவஸ்தையில் தோஷாஸம்ஸ்ப்ருஷ்டத்வமும், அங்கு - கார்யாவஸ்தையில் தோஷாஸம்ஸ்ப்ருஷ்டத்வமுஞ் சொல்லுகிறதாகையாலே விரோதமில்லையென்றபடி. “தானென்றுசொல்லலாம்படி” - “ஸுஷெவ” என்கிற

இவற்றில் தோஷங்கள் தன்பக்கல் தட்டாதபடி யிருக்கிறவனை. 'நாமருபங்களை யுடையன துவாகச் சொல்லலாம்படி பிரியநின்றபோதும் இவற்றோடே கலந்து இவற்றின் தோஷம் தட்டாதபடி நிற்கும்; இவை 'தான்' என்கிற சொல்லுக்குள்ளேயாம்படி கலந்து நின்றபோது தோஷை ரஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனாயிருக்கும் என்றதாகிறது' என்று அருளிச்செய்வார். அதுக்கு வேஸுஹேதுவிசேஷம்.

ஐந்தாம் பாட்டு.

அச்சுதனமலனென்கோ? அடியவர்வினகேக்கும்
நச்சுமாமருந்தமென்கோ? நலங்கடலமுதமென்கோ?
அச்சுவைக்கட்டியென்கோ? அறுசுவையடிசிலென்கோ?
நெய்ச்சுவைத்தேறலென்கோ? கனியென்கோ? பாலென்கே

ஆ.—(அச்சுதன்.) அசேஷதோஷப்பாத்யரீகனாய் ஆஸ்ரிதரோடு நித்யள
ஸ்வலாவனாய் ஆஸ்ரிதஜநஸமஸ்தனாகிரஸந்ஸ்வலாவனாய்ப் பரமபோக்யனாயிருக்கும்

ஒ.—அஞ்சாம்பாட்டில், ரஸவஸ்துக்களெல்லாம் அவனுக்கு விபூதி யென்

[அச்சுதன் அமலன் என்கோ] - நித்யவிபூதியோடே கூடியிருக்கும் இருப்
பானும் ஓரழிவு இல்லாதானாய்த் தன்பக்கல் ஆஸ்ரயணலேசமுடையாரை உபேஷி
தோஷமின்றிக்கே அவர்களை அங்கீகரிக்கும் ஸ்வலாவன் என்பேனோ? [நச்சுமா
நச்சுப்படும் மஹேளஷதம். [அச்சுவை] - கீழ்ச்சொன்ன அம்ருதம்போலே யிரு
[நெய்ச்சுவைத்தேறலென்கோ] - நெய்ச்சுவை யென்பேனோ? மது வென்பேனோ?

ப.—அநந்தரம், விலகாணரஸவத்பதார்த்த விபூதிவத்தை அருளிச்

அச்சுதன் - போக்தாக்களை நமுவவிடாத இனிமையையுடையவன், அமலன்
(தன்பேறாக அதுபவிப்பிக்கும்) நைரம்ஸ்பத்தைபுடையவன்: அடியவர் - உறவுடையாரை
ஹோடாலாமிக்கேசத்தை, கெடுக்கும்-போக்குமதாய், நச்சம்-(ஸாரஸ்யத்தாலே) நச்சப்
மாமருந்தம் என்கோ - பசுமருந்து: நல் - (சுதீராத்தமகதையால்வந்த) வைலகாணயத்
தாய், அம் - (பகவத்ஸம்பந்தத்தாலே) தர்ஸரியமான, கடல் - கடலில், அமுதம்என்கே
கடைந்தெடுத்த) அம்ருதம்: அ - அந்த அம்ருதத்தினுடைய, சுவை - ரஸத்தையு
கட்டி என்கோ - கருப்புக்கட்டி: அறுசுவை - (மதுராமல்லவணகடுகஷாயநிக்தாத்மக
யுத்தமான, அடிசில் என்கோ - அடிசில்: நெய் - நெய்யின், சுவை - சுவையையுடையதா

படியே தானென்கிற சொல்லுக்குள்ளேயாம்படி யித்யர்த்தம். 'தட்டாதபடி நிற்கும்' என்கிறது - அ
யென்றபடி. 'அஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனாயிருக்கு மென்றதாகிறது' - இவ்விடத்திலென்றபடி. ஜீவனைப்
தந்ததோஷாஸ்ப்ருஷ்த்துக்கு அடியேது? என்ன, 'அதுக்கு அடி' இதுயாதி. அதுக்கு அடி -
ஸம்ஸ்ப்ருஷ்டந்வத்துக்கு அடி. ப்ரவேஸுஹேதுவிசேஷமாவது-சேதநன் கர்ம மடியாக ப்ரவேஸிக்
அதுகர்ஹமடியாகப் ப்ரவேஸிக்கும்; ஆகையால், ஈஸ்வரனுக்கு வாராதென்றபடி. ஆதுமிக் கால
சுதனமலனை - சாத்மிமாணிக்கமென்கோ வித்யாரப்ய அந்வயம். ஆதுமிக் காலத்து - ஒன்றுமிக் கால
ஸையத்தில், எந்தை - தன்னோடு உண்டான ஸம்பந்தத்தை எனக்கு அறிவித்தவன். அச்சுதன் -
விடாதவன், அமலன் - நிர்மலன்.

நி-பா. அச்சுதன்மலனென்கோ—வ்யாக்யாநங்கள்.

கஉநி

என்கோ - மது: கனிஎன்கோ - (பக்வமாய் புஜித்தல்லது நிற்கவொண்ணாத) கனி: பால்என்
கேறோ - (ஸ்வாஹாகிரஸவத்தான) பாஸென்று சொல்லுவேனோ?

பசுமருந்தென்று - விக்ரஹம். மருந்தென்கிறது - க்லேஸுநாஸகரத்வத்தாலே; கடைய
வேண்டாத கடலில் கிடந்த அம்ருத மென்றுமாம். நெய்த்தலையுஞ் சுவையையு முடைத்தான
தேற லென்றுமாம்.

இ.—அஞ்சாம்பாட்டில், ரஸவத்தார்த்தங்கள் அவனுக்கு விபூதி யென்கிறார்.

[அச்சுதன் அமலன்] - அச்சுதனென்கிறது, பரமபதத்திருப்பை. [அமலன்] - ஹேய
ப்ரத்யயீகனாய்க் கல்யாணகுணகனையிருக்கும் என்னை. [அடியவர்வினைகெடுக்கும்] - தன்பக்கவிலே
நிசுத்திவிரராயிருப்பாருடைய ஸகலதுரிதங்கனையும் போக்குமவன். [அடியவர் இப்பாதி] - தூர
ஸ்தன் என்று கூசாதே விஸ்வஸிக்கலாம்படி. மடுவின் கரையிலே ஆனைக்கு வந்து உதவுகை. [நச்சுமா
மருந்தம்] - நச்சுப்படும் மடுவொளஷதம். மாமருந்தம் - வ்யாதியின் அளவன்றிக்கே யிருக்கை;
அபத்யஸஹமான ஓளஷதம். [நலங்கடலமுதம்] - கடையவேண்டாதே கடலிலேகிடக்கிற அம்
ருதம். [அச்சுவைக்கட்டி] - கீழ்ச்சொன்ன அம்ருதத்தின் சுவையையுடைய கருப்புக்கட்டி.
[அறுசுவையுடைய] - ஷட்ரஸபுத்தமான அடிசில். [நெய்ச்சுவைத் தேறல்] - சுவையையுடைய
நெய் என்பேனோ? சுவையையுடைத்தான மதுவென்பேனோ? [கனி] - ஓரவஸ்தையிலே ரஸிக்கு
மது. [பால்] - ஸைஸர்க்கிகமான ரஸம்.

நாதி.—அஞ்சாம்பாட்டு. ரஸவத்தார்த்தங்களை விபூதியாக வுடையது யிருக்கிற படி
யை அருளிச்செய்கிறார்.

[அச்சுதன் அமலன் என்கோ]-நித்யவிபூதியோடே கூடியிருக்கும் இருப்புக்கு ஒருநாளும்
அழிவில்லாதபடி யிருப்பானாய் ஹேயப்ரத்யயீகனாய் கல்யாணகதானு யுள்ளவன் என்பேனோ?
[அடியவர் இப்பாதி] - இப்படி 'தூரஸ்தன்' என்று ஆஸ்ரிதர்க்கு இடர்படவேண்டாதபடி, ஆனை
யிடர் பட்ட மடுவின் கரையிலே விழும் ஸ்வலாவன். [அடியவர் வினை கெடுக்கும்]-தன்பக்கவிலே
ந்யஸ்தவிரரானுடைய ஸகல துரிதங்களையும் போக்கி ரக்ஷிக்குமவன். [நச்சுமாமருந்தம்] - இடர்
பட்டபோதாகப் போய் மலைபுக வேண்டாதே, 'அவன் தூரஸ்தனானேயாகிலும் நாம் ஆபந்நான
ஸமயத்திலே வந்து ரக்ஷிக்கும்' என்று விஸ்வஸிக்கலாம்படி யிருப்பா னெருவன். [நச்சுமாமருந்
தம்] - ஆசைப்படும் ஓர் ஓளஷதம். [மாமருந்தம்] - மடுவொளஷதம்: வ்யாதியினளவல்லாத பேஷ
ஜம்; அதாவது - மேல்காற்றிலே காட்ட நோய்த்தீருமா யிருக்கை; ஏகமூலிகையாய் ஸக்ருத்தேஸவ்ய
மாயிருக்கை; அன்றிக்கே, அபத்யஸஹமான ஓளஷத மென்னுதல்; அதாவது-இவன் ப்ராமாதிசுமா

அஞ்சாம்பாட்டு - 'அச்சுதன்' இப்பாதி. 'நலங்கடலமுதம்' இப்பாதினைக் கடாக்ஷித்து அவதாரிகை-
'ரஸவத்' இப்பாதி.

“யஸ்யாஹவ்யுதவஹுவெபூகமரீய்யுதவஸூந சுரீடணா” இப்பாதிசம், ஹேயப்ரத்
யீகத்வ வ்யாப்தம் கல்யாணகதானுபவமிதி ச ஹ்ருதிநிதாயாஹ - 'நித்யவிபூதியோடே' இப்பாதி. 'நித்யவிபூதி
யோடே கூடியிருக்கும் இருப்புக்கு' என்றது - கீழிற்பாட்டிலே “ஆதியஞ்சோதியென்கோ” என்றத்தைப்
பற்ற. தாற்பாயம் - 'இப்படி தூரஸ்தன்' இப்பாதி. கீழே நித்யவிபூதியி லிருப்பைச் சொல்லுகையாலே
'இப்படி தூரஸ்தன்' என்றது. 'நச்சுதல் - விஸ்வஸித்தலாதல், ஆசைப்படுதலாதல். 'மா' என்றதுக்கு மூன்று
அர்த்தம்: முந்தினது - 'வ்யாதியினளவல்லாத' இப்பாதி. 'மேல்காற்றிலே காட்ட' என்று இதுக்கு உதாஹர
ணம் - “நமஸூம்மும்கலஸூம்” இப்பாதி. த்விதீயார்த்தம் - 'ஏகமூலிகை' இப்பாதி. ஏகமூலிகையாவது - ஸஹா
யாந்தா கைரபேக்ஷயம். ஸக்ருத்தேஸவ்யமென்றது - “வஸூஷ்டெஷுகமி” இப்பாதினையப் பற்ற. மூன்றாம்
அர்த்தம் - 'அன்றிக்கே' இப்பாதி. அதாவது - அபத்யஸஹத்வமாவது. “பூரோஷிக்ஷு” என்று விஸூ

கப் பண்ணும் பாபங்களையும் காணுக்கண்ணிடவல்லன யிருக்கை. புத்தியூர்வக மா மன்று, பிறந்த ஜ்ஞாநத்தோடு விரோதிக்கும்மே; தன்னை யறிந்தபின்பு முதலிலே இவற் ஆனபின்பும், விரோதியான தேஹம் அறுவர்த்திக்கையாலே நெஞ்சிருண்டு பாபங்களிலே நிற்கை தவிரான்; அநந்தரம் ஜ்ஞாநம்பிறவா அறுதபித்துக் கைவாங்கும்; அங்ஙனன்றிக்கே வம் ப்ரவர்த்தித்தானாகில் ஜ்ஞாநம் பிறந்த தில்லையேயாம் இத்தனை. [நலங்கடலமுதல கடலிலே கடையாதே வந்த அம்ருத மென்பேனோ? [அச்சுவைக்கட்டி என்கோ] தரம் சொல்லுகிற கட்டியாதையாலே, கருப்புக்கட்டியா மித்தனை. ப்ரஸ்துதமான டொத்த ரஸத்தையுடைத்தான கருப்புக்கட்டி யென்பேனோ? [அறுசுவை]-அவையாவ புளிப்பு கார்ப்பு தித்திப்பு துவர்ப்பு உவர்ப்பு: இப்படி ஆறுபடிப்பட்ட ரஸத்தையுடை லென்பேனோ? [நெய்ச்சுவைத்தேறல் என்கோ] - நெய்-மிகுதி: மிக்கசுவையையுந சுவையையுடைத்தான நெய்யென்பேனோ? சுவையையுடைத்தான மதுவென்பேனோ யாதி] - ஒருகாலத்திலே இனியதாம் பழமென்பேனோ? இனியதான பாலென்பேனோ?

ஆறாம் பாட்டு.

பாலென்கோ? நான்குவேதப்பயனென்கோ? சமயநீதி
நூலென்கோ? நூடங்குகேள்வியிசையென்கோ? இவற்றுள்ள
மேலென்கோ? வினையின்மிக்கபயனென்கோ? கண்ணனென்
மாலென்கோ? மாயனென்கோ? வர்னவராதியையே.

ஆ.—(பாலென்கோ.) பாலென்று சொல்லுவேனோ? ஸர்வவேதங்களாலும் தார்த்தநிர்ணயகமாய் தோதுமத்தாயிருந்த ப்ரஹ்மஸூத்ரபதங்களாலும் பரமபுரு ஷ்ரபாதிபாத்தமான் என்று சொல்லுவேனோ? போக்யதையால் அவன் தூடங்குகே யென்று சொல்லுவேனோ? இங்குச்சொல்லப்பட்ட போக்யபதார்த்தங்களெல்லாவற்ற பட்ட போக்யமென்று சொல்லுவேனோ? ஸகஸ்யுண்யபலமென்று சொல்லுவேனோ ஸுலபெனன்று சொல்லுவேனோ? ஆப்ரிதவத்ஸலெனன்று சொல்லுவேனோ? லென்று சொல்லுவேனோ? வானவராதியை எங்ஙனே சொல்லுவேன்? என்கிறார்.

விக்கிறதென்? என்ன, 'புத்தியூர்வகம்' இய்யாதி. "வ பஹு அ மவெபுண ந கூய வாதகஸு | ஜ்ஞாநாவாதி வாதகம் கஸு காவபுநுநுஸு வாதக்யுயு?" இய்யாத் ஆனால், பாபங்களிலே மூன்றம் ப்ரகார மென்? என்ன, 'ஆனபின்பும்' இய்யாதி: ப்ரக்ருதிவஸு புத்தியூர்வகமாகவும் ஸம்பலிக்கு மென்றபடி; வாலியைக்கொன்ற வ்யாஜம் மஹாராஜர்க்கு முண்டா தாரிமே. யத்வா, ப்ராமாநிகமாகத்தான் வரும் வழி யேது? என்ன, 'ஆனபின்பும்' இய்யாதி என் றிருண்டு பாபங்களிலே ப்ரவர்த்தித்தால் அது ப்ராமாநிகமானபடியென்? என்ன, 'அநந்தரம்' இய்ய பிறந்தவுடனே. அங்ஙனன்றிக்கே - அறுதபித்துக் கைவாங்குகை யன்றிக்கே, நலங்கடலமுதல் மாண அமுதம் என்றபடி. நன்மை - அயந்நலித்தத்வம், சுவை - ரஸம், அச்சுவைக்கட்டி - அ தோடொத்த ரஸத்தையுடைய கட்டி, கட்டி - வெவ்வுக்கட்டி. கார்ப்பு - சுஷாம், "நெய்" என் தார்தரம் - 'சுவையையுடைத்தான' இய்யாதி. காமேன அந்வயே.

ஒ.—ஆறும்பாட்டில், வேதம் தொடக்கமான இயலும் இசையுமான ஸப்தராஸியை விபூதியாகவுடையனாயிருக்கிறபடியைப் பேசுகிறார்.

[நான்கு வேதப்பய னென்கோ] - ப்ரமாணஜாதத்தில் ஸாரபூதமான வேதம் நாலு மென்பேனோ? [சமயரீதிநூலென்கோ] - வைதிகஸமயத்துக்கு உபப்தம்ஹணமான ஸாஸ்த்ரங்க ளென்பேனோ? [தூடங்கு கேள்வியிசை யென்கோ] - ஸ்வணமாத்தரத்திலே ஈடுபடுத்தவல்ல இசை யென்பேனோ? [இவற்றுள் நல்ல மேலென்கோ] - இவற்றிலும் அறவிலக்ஷணபோக்யதமம் என்பேனோ? [வினையில்மிக்க பயனென்கோ] - ஸாத்ருபமான யத்நத்தின் அளவன்றிக்கே அதி மாத்தரமான பலருப மென்பேனோ? 'வானவர்' என்றது, ப்ரஹ்மாதிகளை.

ப.—அந்தரம், வேதவைதிகாத்மகமாய் காரபர்யந்தமான ஸப்தராஸிப்ரகார, ச்வத் தை அருளிச்செய்கிறார்.

வானவர் - ஸமஸ்ததேவர்களுக்கும், ஆதியை - ஸத்தாதி ஹேதுபூதனாவனை, — (நான்குவேதம்) - வேதங்களினுடைய, பால் என்கோ - ஸாகாதிவிபாகங்கள்: நான்குவேதம் - ததாஸிதசுதர்விதவேதங்களின், பயன்என்கோ - ப்ரயோஜனம்: சமயம் - அர்த்தவ்யவஸ்தாபக மான, ரீதி - ந்யாயத்துக்கு ப்ரகிபாதகமாபுள்ள, நூல்என்கோ - மீமாம்ஸாஸாஸ்த்ரம்: தூடங்கு - (ப்ரஸோதாக்களை) ஈடுபடுத்தும், கேள்வி - கேள்வியையுடைத்தான, இசை என்கோ - சீதம்: இவற்றுள் - (உக்ஷமான) இவற்றுக்குள்ளே, நல்ல - விலக்ஷணமாய், மேல்என்கோ - (அநவதிகாதி ஸயமான) போக்யம்: வினையில் - ஸாத்ருத்தினளவன்றியே, மிக்க - அதிஸாயிதமான, பயன்என் கோ - பலம்: கண்ணன் என்கோ - (அந்தப்பலருபனாய் ஆந்தாத்மகனை க்ருஷ்ணன்: மால் என்கோ - (தன்னைபுஜிக்குமவர்களை) வ்யாமுத்தனாய் புஜிக்குமவன்: மாயன்என்கோ - (ததநுருப மான) ஆப்சர்யசேஷ்டதாதிபுத்த னென்பேனோ? பாலென்று - பகுதியாய், ஸாகாதி விஹமம்,

இ.—ஆறும்பாட்டில், வேதம் தொடக்கமான இயலும் இசையுமான ஸப்தராஸியை விபூதியாகவுடையனாயிருக்கிற படியைப் பேசுகிறார்.

[பாலென்கோ] - முன்புத்தை ஈஸம் பின்னாடுகிறபடி. [நான்குவேதப்பயன்] - ப்ரமாண ஜாதத்தில் ஸாரபூதமான நாலுவேதம்: அத்வா, ப்ரயோஜநரூபமான நாலுவேதம். [சமயரீதி நூல்] - வைதிகஸமயத்துக்கு நிர்வாஹகமான ஸாஸ்த்ரம்; வேதோபப்தம்ஹணமான இதிஹாஸ புராணதிகள். [தூடங்கு இப்பாதி] - ஸ்வணமாத்தரத்திலே ஈடுபடுத்தவல்ல இசை. [இவற் றுள் நல்ல மேலென்கோ] - இவற்றிலும் விலக்ஷணமான போக்யமென்பேனோ? [வினை இப்பாதி]- அல்டயத்தந்தாலே நிரதிஸயபலத்தைத் தருமது என்பேனோ? ஸாத்ருபமான யத்நத்தளவல் லாத அதிமாத்தரபல மென்பேனோ? மித்ரஹாவமடியாக யாவதாத்மஹாவியான அநுபலத்தைத் தரு மென்கை. [கண்ணென்கோ] - உனக்கு நான் உளேன்; 'ஸோஸாஹ' - நீ சோகியாதே கொள் என்னுடவ னென்பேனோ? [மால் என்கோ] - ஆபூதிதவிஷயத்தில் வ்யாமுத்தன் என்பேனோ? [மாயன் என்கோ] - தூத்பஸாரத்யங்கள் பண்ணும் ஆப்சர்யசேஷ்டதங்களைபுடையவன் என் பேனோ? [வானவராதிபை] - ப்ரஹ்மாதிகளுக்கும் ஸத்தாஹேதுவானவனை, தன்ஸத்தை ஆபூதி தாதீநையாபிருக்கும் என்கை,

ஈடு.—ஆறும்பாட்டு. வேதம் தொடக்கமான இயலும் இசையுமான ஸப்தராஸியை விபூதியாகவுடையனாயிருக்கிறபடியைப் பேசுகிறார்.

ஆறும்பாட்டு - 'பாலென்கோ' இப்பாதி, 'நான்குவேதப்பயனென்கோ' இப்பாதியைக் கடாசுபித்து அவதாரினக - 'வேதம் தொடக்கமான' இப்பாதி.

[illegible]

* குண்டுவிதம் - க்வாசித்கம்.

கடவுள்

(५)

இ.—ஏழாம்பாட்டில், ஐஸ்வர்யாதி புருஷார்த்தங்களைல்லாவற்றையும் விபூதியாக வுடையது யிருக்கிற படிமைப் பேசுகிறார்

[வானவர் என்று தொடங்கி.] - அயர்வறும் அமரர்களுக்கு ஸ்வரூபஸ்தித்யாதிகளும் மற்று உள்ளனவெல்லாம் என்பேனோ? [ஊனமில் என்று தொடங்கி] - பரிபூர்ணமான மோகஸ்தி புருஷார்த்தம் என்பேனோ? [ஸ்ரீமணிவண்ணனை] - விலகூணமான அழகையுடையவனை.

ப.—அந்தர்தாம், போகமோஷ்விபூதித்வத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

ஒளி - உஜ்ஜ்வலமான, மணி - மாணிக்கம்போலே யிருக்கிற, வண்ணனை - வடிவவாயுடைய
வனை, வானவர் - (போகஸக்தரான) தேவர்களுக்கு, ஆகி என்கோ - உத்பாதகன்; வானவர்
அவர்களுக்கு, தெய்வம் என்கோ - ஆராத்யதைவதம்; வானவர்- அவர்களுக்கு, போகம் என்கோ -
(ஆராதஸபலமான) போகம்; வானவர் - அவர்களுடைய, முற்றும் என்கோ - ஸர்வவிதரக்ஷணம்;
ஊனம் இல் - அநர்வரமான, செல்வம் என்கோ - ஐஸ்வர்யம்; ஊனம் இல்-ஆகல்பாவஸரஸந்தாயி
யான, சுவர்க்கம் என்கோ - ஸ்வர்க்கஸந்தானம்; ஊனமில் - (இந்த போகத்துக்கு அவ்வருகுபட்ட
ஸைவஸ்யம்போலன்றியே) அஸங்குகிதமான, மோக்கம் என்கோ - மோக்ஷாநந்த மென்பேனோ?

‘வானவரென்கிற இடம் - ஸூரிகளைச் சொல்லுகிறது’ என்பாரு முளர்.

இ.— ஏழாம்பாட்டில், ஐஸ்வர்யாதி புருஷார்த்தங்களை விபூதியாகவுடையனா யிருக்கிற படியைச் சொல்லுகிறார்.

[வாணவராதிரெயன்கோ]-நித்யஸூரிகளுக்கு ஸத்தாஹேது வென்பேனோ? அவர்களுக்கு “சூட்டுநென்மாலை” ப்படியே ஆராத்யன் என்பேனோ? அவர்களுக்கு “உண்ணுஞ்சோறு பருகுநீர் தின்னும் வெற்றிலையும் எல்லாம்” ஆனவன். [முற்றும்] - அதுக்தமான ஸர்வவிதபந்தமும். [ஊன மில் செல்வம்] - அஸர்வமான ஸம்பத்து. [ஊனமில் சுவர்க்கம்] - ‘தீவம்ஸ’ என்னுத ஆகல்பா வஸாநமான ஸ்வர்க்கம். [ஊனமில் மோக்கம்] - ஆத்மாதுபவமாந்ர மன்றிக்கே பாமபுருஷார்த்த லக்ஷண மோக்ஷம். [துளிமணிவண்ணனை] - ஸ்லாக்யமான மணிபோலே யிருக்கிற திருநிறத்தை யுடையவனை; விஸக்ஷணமான அழகையுடையவ னென்கை. கீழ்ச்சொன்னவையோடு இவ்வழகோடு வாசியற அதுபவிக்கிறார்.

நாடு.—ஏழாம்பாட்டு. ஐஸ்வர்யாதி புருஷார்த்தங்களெல்லாம் தனக்கு விபூதியாகவுடையன யிருக்கிறபடியைப் பேசுகிறார்.

[வானவராதியேன்கோ] - கீழ், “வானவராதி” என்ற இடம் ப்ரஹ்மாதிகளுக்குக் காரணமாக நேன்னு மிடம் சொல்லிற்று; இங்கு நித்ய ஸ-லிரிகளுக்கு நிர்வாஹகனய் அவர்கள் ஸத்தா ஹேதுவா யிருக்கும்படியையச் சொல்லுகிறது. இரண்டிடத்திலும் ஸப்தம் ஒத்திருக்க, இவ்விவா-மம் பண்ணித்தருவார் ஆரேன்னில்,—ப்ரஹ்மாதிகளுக்கு அவர்களுத்தத்தியிலே உபகரித்துவிடுமீத்தனை; அவ்வளவன்றிக்கே, நித்யஸ-லிரிகளுக்கு “எஸ்லாம்கண்ணன்” என்கிறபடியே எஸ்லாம் தானேயாயிருக்கும் அவர்கள்தாங்களும்: “வாஸு-தேவஸஸ-ம்” (வாஸு-தேவஸஸம்) என்கிறபடியே எஸ்

ஏழாம்பாட்டு - 'வானவர்' இப்பாதி. 'உன்னில்'ச் சுவம்' இப்பாதினைக் கடைசித்து அவதாரிகை - 'ஐஸ்வர்யாதி' இப்பாதி.

இரண்டிடத்திலும் - கீழும் இவ்விடத்திலும், 'இவ்விவரம்' - கீழ் பரந்துமதிபாம்; இங்கு ஸூரிபரமென்கிற விபாகம், பரந்துமதிபாகம் சொல்லில், 'வானவர்போகம்' இத்தயாதி சேராதது; ஆனபின்பு * 'வானவர்போகம்' இத்தயாதி பதத்தவயமே இவ்விபாகஞ்ஞாபகமென்று கருத்து. எல்லாம் தானேயாயிருக்கும் - தாரகபோஷதபோச்யங்களெல்லாம் தானேயாயிருக்கும். அத்தஸ்திதி அப்டயமானாலும் அவர்க்கு அந்நிலையில்லா

* 'வானவர்போகமென்கோ வானவர்புற்றுமென்கோ' இது பதவ்யமேவ—அடையவளின்தா னரும்பதம்.

லாம் தானையாக நினைத்திருப்பார்கள். [வானவராதியென்கோ]-நித்யஸூரிகளுக்கு ஸத்தாஹேதுவானவெனப்பேறே? 'ஸத்தாஹேதுவானகையாவது என்? அது பின்னை நித்யையாயன்றோ விருப்பது?' என்னில்,—நித்யையாகவுமாம், அநித்யையாகவுமாம். அவனுடைய நித்யேச்சையாலே யிருக்கும் இதினுடைய நித்யத்வம்; அந்த இச்சை நெகிழில் இதினுடைய நித்யத்வமும் மாறும் படியா யிருக்கும். * “எத்தேவர்வாலாட்டே எவ்வாறு செய்கையும் அப்போ தோழியும்” என்கிற படியே அவன் நெகிழ்ந்த வன்று பின்னை யில்லையே; [வானவர்தேய்வமென்கோ] - அவர்களுக்கு ஆஸ்ரயணியெனப்பேறே? [வானவர்போகமென்கோ] - அவர்களுக்கு உண்ணும் சோறு பருகூர் தின்னும்வெற்றிலையு மெல்லாமானவெனப்பேறே? [வானவர்முற்றமென்கோ] - அவர்களுக்கு அறுத்தமான எல்லா மென்பேறே? [ஊனமில்செல்வமென்கோ] - சிலநாள் நின்று வற்றுமதன்றிக்கே, ஒருநாளும் அழியாத ஸம்பத்து என்பேறே? [ஊனமில்சுவர்க்கமென்கோ] - சிலநாளிருந்து பின்னை “யுவம்” (த்வம்ஸ) என்று தள்ளும்படியான தன்றிக்கே ஒழிவில்லாத ஸ்வர்க்க மென்பேறே? இவைதானும் அவனுக்கு விபூதியன்றோ, இங்ஙன் சொல்லுவானென்? என்னில்,—“ஸ்ரீ உஜ்ஜி-த-உவ்வா” (ஸ்ரீமதுர்ஜிதமேவவா) என்று விசேஷித்துச்சொல்லா நின்றதினே. [ஊனமில்மோக்க மென்கோ] - ப்ரகாரமான ஆத்மாநுபவமாத்ரத்திலன்றிக்கே ப்ரகாரியளவும் செல்ல அநுஸந்திக்கையாலே, பரமபுருஷார்த்தலக்ஷணமோக்ஷ மென்பேறே? [ஒளிமணி வண்ணனையே] - இவ்வஸாதாரணவிக்ரஹத்தோபாதி யிருக்கிறதாயிற்றுக் கீழ்ச்சொன்னவையு மெல்லாம்.

(எ)

எட்டாம் பாட்டு.

ஒளிமணிவண்ணனென்கோ? ஒருவனென்றேத்தநின்ற
நளிர்திச்சடையனென்கோ? நான்முகக்கடவுளென்கோ?
அளிமகிழ்ந்துலகமெல்லாம் படைத்தவையேத்தநின்ற
களிமலர்த்துளவனெம்மான் கண்ணமையனையே.

விடில் பாயோஜனமில்லையே என்ன, ‘அவர்கள் தாங்களும்’ இதயாதி. நித்யேச்சையாலே இத்தயாதி “உவ்வாதவனவதவிஸவஹாபுஸ்தா” இத்யாத் யதுஸந்தேயம். தாததீந்யோபபாதம் - ‘அந்த இச்சை’ இத்யாதி. அவன் உபேக்ஷித்தால் ஸத்தையிலே யென்னுமதுக்கு ப்ரமாணம் - ‘எத்தேவர்’ இத்யாதி. நாலாந்திருவந்தாதி - ‘அகைப்பில்’ இத்யாதி. உகைக்குமேல் - உபேக்ஷிக்குமாகில், எத்தேவர் - எத்தனையேனும் தங்களைப் போர்ப்பொலிய நினைத்திருக்கும் ப்ரஹ்மாதி தேவர்களுடைய, வாலாட்டம் - கர்வமும், ‘எவ்வாறுசெய்கையும்’ - ஆறு - ஸாதநாநுஷ்டானம்; அவர்களை உத்தேசித்து இங் குள்ளவர்கள் பஹுவிதமான யாகாதிஸாதனங்களை அநுஷ்டிக்குமதுவும். அழைப்பு - “ஹி குமபு ஹரிவசுமபு” என்று அழைக்கையும், அவ்வோகாரங்களை அநுஷ்டிக்குமிடத்தில், “ஹி ஹாணபா வாமபாதி” என்றற்போலே யுண்டான தத்தத்தேவதாஹ்வானங்களும். அப்போது - அவன் உபேக்ஷித்த அந்தக்ஷணத்திலே, ஒழியும் - இன்றிக்கே போய்விடும். ஆஸ்ரயணியன் - ஆராத்யன். ‘வானவராதியென்கோ’ இத்யாதி பதத்யத்தாலும் - சேஷித்தவ ஸாண்யத்வ ப்ராப்யத்வங்களைச் சொல்லுகிறது. அநுத்தமான எல்லாப்-அநுத்தமான ஸ்வவிதபந்துவும், ‘சுவர்க்கம்’ என்று - ஸ்வர்க்கநுபவத்தைச் சொல்லுகிறது; ‘த்வம்ஸ’ என்று தள்ளும்படியானதன்றிக்கே என்றிருக்கையாலே, ‘செல்வம்’ என்று - இவ்விசேஷஸ்வர்யம். ‘இவைதானும் அவனுக்கு விபூதியன்றோ’ என்றது - ஊனமுண்டான ஸ்வர்யாதிகளும் அவனுக்கு விபூதியன்றோ? ‘ஊன மில்’ என்று விசேஷிப்பானென்? என்னில் என்றபடி. ‘ஊனமில்மோக்கம்’ என்றவிடத்திலே, ஊனமென்று-ஸங்கோசத்தைச் சொல்லுகிறது. இத்தால் - கைவல்யவ்யவநுத்தி. விபூதியைச் சொல்லுகிறவிடத்திலே, ‘ஒளிமணிவண்ணன்’ என்கிறதென்? என்ன, ‘இவ்வஸாதாரண’ இத்யாதி. ஒளிமணிவண்ணனை - வானவ ராதியென்கோ இத்தாப்ய அந்வயி. ‘யஜு-உஜ்ஜி-த-உவ்வா’ ஸ்ரீ-உஜ்ஜி-த-உவ்வா! த-உவ்வா ஹரிவசுமபு ஹி தெஜோ-ஸுஸி வபு’ இதி கீதாஸு தஸமே.

(எ)

ஆ.—(ஒளிமணிவண்ணன்.) ஸர்வலோகஸம்ரக்ஷணைகலோமனாய் ஸர்வ வாய் சதுர்முகாதிஸர்வஜநைஸ்ஸம்ஸ்தாயமாநஞ யிருக்கும் களிமலர்த்துளவன் எம்ம மாயனை நிரவதிகலெனந்தர்யமேஹாததி யென்று சொல்லுவேனோ? லோகமெல்லாய் தினாலே அத்விதியெனன்று சொல்லி யேத்தும்படி ருத்ரானுக்கு ஐஸ்வர்யத்தைக் கொ னுக்கு ஆதம்பூதனுனவன் என்று சொல்லுவேனோ? சதுர்முகாத்ராத்தம்பூதனைச் சொல்லேனோ? எங்ஙனேசொல்லுவேன்? என்கிறார்.

ஓ.—எட்டாம்பாட்டில், ஜகத் ப்ரதாநரான ப்ரஹ்ம ருத்ராதிகளை வி யனுன படியைப் பேசுகிறார்.

[ஒருவனென்று ஏத்தநின்ற நளிர்மதிச்சடைய நென்கோ] - ப்ரதாந துகைக்குப் பாத்தமுண்டாய் நின்ற ருத்ர நென்பேனோ? [நளிர்மதி] - குளிர்ந [நான்முகக்கடவு ளென்கோ] - சதுர்முகனுன தைவ மென்பேனோ? [அளிமகிழ்த்ந், யை உகந்து. களிபென்று தேன்.

ப.—அநந்தரம், லோகப்ரதாநகாரணைஸ்வா விபூதிவத்தை அருளிச் சளி - ரக்ஷணைபகாரநிமித்தமான, மகிழ்த்து - உகப்பையுடையனாய்க் கொ மெல்லாம் - ஸமஸ்தலோகங்களையும், படைத்து - ஸ்ருஷ்டித்து, (உபகாஸம்ருதியி யஅவை, ஏத்த - ஸ்தோத்ரம்பண்ண, நின்ற - (அத்தாலே க்ருதக்ருத்யனாய் களி - மதுஸ்பந்தியாய், மலர் - விகலிதபூஷமான், துளவன் - திருத்துழாம்பாலை மான் - என்னை அந்நயார்ஹனுக்கின, மாயனை - நவரீதசௌர்யாத்யாஸ்சர்யசேஷ கண்ணனை - க்ருஷ்ணனை, (“ஆயர்கொழுந்தா யவராற்புடையுண்ணும் மாயப் மாணிக்கச்சோதியை” என்கிறபடியே அவர்கள் கட்டியபடிக்க), மணி - (சாணையிலேற கம்போலே, ஒளி - ஒளிபெற்று ஸ்லாக்யமான, வண்ணன் என்கோ - வர்ணத்தை; ஒருவன் என்று-(“வநகவநவரூபே” என்கிறபடியே ஸ்வாஸ்ரீதர்)ஒருவனென் திக்கும்படி, நின்ற - நிற்குமவனாய், நளிர் - குளிர்ந்த, மதி - சந்த்ரகலாநாணத்த யன் என்கோ - ஜடாதரத்வத்தாலும் லோமதபிபரனுன ருத்ரன்; நான்முகன் - (கெ கையெடுக்கும்படி) சதுர்முகனுன, கடவுள் என்கோ - தைவமென்பேனோ?

இ.—எட்டாம்பாட்டில், ப்ரதாநரான ப்ரஹ்மருத்ராதிகளை விபூதியா படியை அருளிச்செய்கிறார்.

[ஒளிமணி இய்யாதி] - கீழில் வடிவழகு பின்னடினபடி. [ஒருவன் இய்ய ப்ரசுரராயிருப்பார் அத்விதியெனன்று ஏத்தநின்றால் தான் ஸர்வரான ப்ரமித் யனாயிருக்கும். [நளிர்மதிச்சடையன்] - அது ப்ரமமென்னுமிடத்தைக் காட்டுகிறத மும் போகப்ரதாந்யமும். [நளிர்மதி] - குளிர்ந்த சந்த்ரன். [நான்முகக்கடவுள்]-அ னுன சதுர்முகனுன தைவம். [அளிமகிழ்த்து] - க்ருபையை உகந்து; ஸ்ருஷ்ட்யாதி விரும்பி. [உலகம் இய்யாதி] - லோகத்தையெல்லாம் ஸ்ருஷ்டித்து அந்தஸ்ருஷ் பெற்று அவர்கள் ஏத்தும்படி நின்ற. [களிமலர் இய்யாதி] - தேனையும் மலரையு துழாயாலே அலங்க்ருதனாய், அத்தாலே என்னை அந்நயார்ஹனுக்கினவன். களி-தே மாயனை]-“எத்திமம்!” என்று மோஹிக்கும்படியான ஆஸ்சர்ய சேஷடிதங்கலையுடைய

ஈடு.—எட்டாம்பாட்டு, ஜகத்தில் ப்ரதாநரான ப்ரஹ்மருத்ராதிகளை வி யனுனபடியைப் பேசுகிறார்.

எட்டாம்பாட்டு - ‘ஒளிமணி’ இய்யாதி. ‘நளிர்மதிச்சடையன்’ இய்யாதியைப் பற்றி ‘ஜகத்தில்’ இய்யாதி.

[ஒளிமணிவண்ணன் என்கோ] - கீழ்ச்சொன்ன வடிவழகு பின்னொடிபடி. [ஒருவன் இத்யாதி] - 'இவன் ஜகத்துக்கு ப்ரதானன்' என்று அவிவேகிகள் ஏத்தும்படியாய், குளிர்ந்தமதியையும் சடையையுமுடைய ருத்ரன் என்பேனோ? [நளிர்மதிச்சடையன் என்கோ] - தலையான மதியையுடையவன் என்பேனோ? அவர்கள்ப்ரமம்போக்கித் தன்பக்கல் ஒன்றுமில்லை. அவனுக்குங் கூட ஜகதான சதுர்முகனாகிற தைவம் என்பேனோ? [அளிமகிழ்ந்து] - ரக்ஷணத்தையே ஆதரித்து லோகங்களையுடைய ஸ்ருஷ்டித்து அவையெத்தரின்ற. யாதோருப்ரயோஜனத்தை நினைத்து ஸ்ருஷ்டித்தான், அந்தப்ரயோஜனம் பெற்றவரின்ற. [களிமலர் இத்யாதி] - களியென்று - தேன், மலரென்று - பூ; மதுவையும் மலரையு முடைத்தான் திருத்துழாய்மாலையை யுடையனாய், அம்மாலையாலே என்னை அந்நயர்ஹமாக எழுதிக்கொண்டவனுமாய், எனக்கு ஸுலபனுமாய், ஆப்சர்யமான குணசேஷ்டிதங்களையுடையவனு மானவனை.

(அ)

ஒன்பதாம் பாட்டு.

கண்ணனைமாயன் தன்னைக் கடல்கடைந்தமுதங்கொண்ட
அண்ணலையச்சுதனையனந்தனை அனந்தன் தன்மேல்
நண்ணிநன்குறையின்றினை ஞாலமுண்டுமிழ்ந்தமலை
எண்ணுமாறழியமாட்டேன் யாவையும்யவநம் தானே.

ஆ.—(கண்ணனை.) ஆப்சரிதஸுலபத்வார்த்தமாக தத்ஸஜாதியதயா அவதீர்ணாய், ஆப்சர்யஅகிமநோஹாதிவ்யசேஷ்டிதங்களை யுடையனாய், ஆப்சரிதரைக்கைவிடாத ஸ்வலாவனாய், அநந்தகல்யாணகுண விபரிஷ்டனாய், அநந்தகல்யாணகுண மஹோத்தியான திருவநந்தாழ்வானை திவ்யஸாய்யாஸநாதிகளாக யுடையனாய், ஸர்வலோகபரிபாலகனாய், ஸர்வார்த்தராத்மபூதனான எம் பெருமானை இங்ஙனே சொல்லுவே னென்று அறிகிலென் என்கிறார்.

ஒ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், அவனுடைய விபூதி விஸ்தாரங்கள் தனித்தனியே பேச முடியாது. கார்யகாரணரூபமான சேதநா சேதநங்களடைய அவனுக்குவிபூதியென்று ப்ரயோஜகத் தாலே சொல்லலாமத்தனை யென்கிறார்.

[கடல்கடைந்தமுதங்கொண்ட அண்ணலை] - க்ஷுத்ர புருஷார்த்தத்தை இரந்தார்க ளென்று பாராதே தானே ஆயாஸித்து அவர்களுடைய ப்ரயோஜனங்களை முடித்துக்கொடுத்த பெரியோனை. [அச்சுதனை] - ஆபூதிதர்க்கு ச்யுகியில்லாதபடி யிருக்கிறவனை.

ப.—அநந்தரம், உக்தவிபூதிமாத்தரமன்றியே ஸகல சேதநாசேதநங்களும் தானே யானவனைப் பரிச்சேதிக்கும் ப்ரகாரம் அறியேன் என்கிறார்.

புரஸ்ச சொல்லுவானென்? என்ன, 'கீழ்ச்சொன்ன' இத்யாதி. "வனகவனவரூபௌநாந்ஜிதி யாயதஸௌ" என்றத்தைப் பற்ற - 'ஏத்தும்படி' என்றது. 'சடையன்' என்ற பதஸாமர்த்த்யத்தைப் பற்ற, 'அவிவேகிகளேத்தும்படியாய்' என்றது. ஒருவன் - அத்விதீயன்; ப்ரதான னென்றபடி. ஒருவனென்று ப்ரமித்து ஏத்த அத்தாலே தேவதையாக நின்று இத்யர்த்தஃ. சாடுவுக்கு, தலையான மதி - ஸ்லாப்யமான ஜ்ஞானம்; தலையிலேயான சந்த்ரனென்று ஸ்வபாவார்த்தம். 'சடையன்' என்றதுக்கு ஹாவம் - 'அவர்கள் ப்ரமம்' இத் யாதி. நளிர் - குளிர்ந்தி. கடவுள் - தேவதை. அளி - ரக்ஷணம். பலிதம் - 'யாதோரு' இத்யாதி. உத்தரார்த்தாநுஸந்தான பூர்வகம் பூர்வார்த்தாநுஸந்தானம் அந்வயஃ.

(அ)

யாவையும் - எல்லாவகைப்பட்ட அசேதநமும், யவரும்-எல்லாவகைப்பட்ட தான் - தானையாய்வைத்து, கண்ணனை - ஆஸ்ரிதஸுலபனாய், மாயன்தன்னை - ஆமான குணசேஷத்திருபணியனாய், (அர்வாசேநப்போஜநார்த்திகளுக்கும்), கடல் - ந்து - கடைந்தும், அமுதம்கொண்ட - கார்யஞ்செய்யும், அண்ணலை - ஸர்வஸ்வாதனை - ஆஸ்ரிதநாஸூவவிடாதவனாய், அனந்தனை - அபரிச்சிந்நஸ்வரூபநிவைபவயனாய், அனந்தன்தன்மேல் - (அத்தனையும் தனக்குள்ளே யடங்கும்படியான) திருவமேலே, நண்ணி - பொருந்தி, நன்கு உறைகின்றனை - உகந்து கண்வளராரிற்ருமவாசுத்யத்துக்கு ஆபத்துவந்தால், உண்டு - வயிற்றிலேவைத்து நோக்குவது, உயிழ்ந், காட்டுவதான, மாலை - வாழ்ஸல்யத்தையுடையவனானவனை, எண்ணும் ஆறு-பரிச்சேசகும்படி, அறியமாட்டேன் - அறிகிறிலேன்.

இ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், “நாஸூஜெதாலிவூரவூஜெ” என்று என்னால் பேச முடியாது. கார்ய காரண உபயாவஸ்தமான ஸகல சேதநா அவனுக்குவிபூதி யென்று ப்ரயோஜகத்தில் சொல்லலாமித்தனை யென்கிறார்.

[கண்ணனை இத்யாதி] - ஸௌலப்பமும் ஆஸ்சர்பருண சேஷத்தங்களுக்கும் பி [கடல் இத்யாதி] - ‘சூஷுத்யப்யோஜநத்தை அபேக்ஷித்தார்கள்’ என்னதே உடம்பு கடைந்து அவர்கள் ப்ரயோஜகத்தைக் கொடுக்கும் ஸ்வாமியை. [அச்சுதனை] - அந ராய்க் கிட்டினுரைத் துக்கஸாகரத்தில் நழுவவிடாதவனை. [அனந்தனை] - ஸ்வரூப னுக்கு எல்லோபில்லாதவனை. [அனந்தன் இத்யாதி] - அபரிச்சிந்நன தன்னையு கொள்ளவல்ல அவன்மேலே கிட்டி நாய்ச்சிமாராலும் எழுப்பவொண்ணாதபடி கண்வள வனை. [ஞாலம் இத்யாதி] - ஆபத்துக்கண்டால் படுக்கையில் பொருந்தாதே ரக்ஷிக்குட ரனை. [எண்ணும் ஆறு அறியமாட்டேன்] - இவன் படிகளுக்கு என்னால் பாசுரமிட் போகாது. [யாவையும் யவரும் தானை] - சேதநாசேதநங்களை யுடையனென்று ப்ரே சொல்லலாமித்தனை என்கிறார்.

நா.இ.—ஒன்பதாம்பாட்டு. அவனுடைய விபூதி விஸ்தாரங்கள் தனித்தன் யாகு, கார்யகாரணரூபமான, சேதநாசேதநங்கள் அவனுக்குவிபூதி யென்று ப்ர சொல்லலாமித்தனை என்கிறார்.

[கண்ணனை மாயன்தன்னை] - ‘எத்திறம்!’ என்னவேண்டும்படியான குணே யுடையவனை. [கடல்இத்யாதி] - ப்ரயோஜநாத்ரபரரானவர்களுக்கும், உடம்புநாவக் அவர்களபேக்ஷிதஸம்விதாநம் பண்ணும் ஸ்வாமியை. [அச்சுதனை] - தன்னையாஸ்ர நாளும் நழுவவிடாதே ரக்ஷிக்கும் ஸ்வலாவனவனை. [அனந்தனை] - ஸ்வரூபரூபகுண அபரிச்சிந்நனவனை. [அனந்தன் இத்யாதி] - ஸேஷத்வகாஷ்டையிலே நிற்கையாலே னையும் விளாக்குகைகொள்ளவல்லனான திருவணந்தாழ்வான்மேலே கிட்டி, பிராட்டி.

ஒன்பதாம்பாட்டு-‘கண்ணனை’ இத்யாதி. ‘எண்ணுமாறறியமாட்டேன் யாவையும் யவ நத்தைக் கடாசுதித்து அவதாரிகை ‘அவனுடைய’ இத்யாதி. ப்ரயோஜகத்திலே சேதநத்வாசேத க்ரோடகாரோண இத்யாத்தி.

பதச்சேர்த்திக்கு அர்த்தம் - ‘எத்திறம்’ இத்யாதி. குணசேஷத்தங்களையுடைய யென்று கூட்டுவது. ஷாவகர்ப்பிதஸப்தார்த்தம் - ‘ப்ரயோஜநாத்ர’ இத்யாதி. ஸம்விதாநம் கொடுக்கை. நழுவவிடாதே-நச்யாவயதிதி அச்சுதநி என்ற கருத்து. அனந்தனை - அபரிச்சிந்நனை என்று ஸேஷத்வத்தில் உத்தராவதி இல்லாதவ னென்றபடி. விளாக்குகை கொள்ளுகை - கபளி வது - வ்யாமுத்தனாக்குகை. ‘நன்கு’ என்ற பதத்துக்கு வாஸனை - ‘பிராட்டிமா’ இத்யாதி. ‘நன்

தடத்தாலும் நெருக்கியெழுப்ப வொண்ணுதபடி கண்வளர்ந்தருளுகிறவனை. [ஞாலமுண்டுமீழ்ந்த மாலே]-ஆபந்நர்உண்டானால் அப்படுக்கையிலும் பொருந்தாதவனை. [எண்ணுமாறுஅறியமாட்டேன்]- அவனும் விபூதிவிஷயமாகப் பரக்கச்சொல்லிக்கொண்டுபோரா, “நாஸுஞ்சொவிஸுராஸுஜெ” (நாஸ்த்யந்தோவிஸ்தரஸ்யமே) என்றானிறே; அப்படியே இவரும் கீழே சிலவற்றைச் சொல்லா, இவனைச் சொல்லும் ப்ரகாரம் அறிகிறிலேன் என்கிறார்; ஆனாலும், ப்ரயோஜகத்திற் சொன்னாலோ வென்னில்,—[யாவையும் யவரும் தானே] - சேதநாசேதநங்களடைய ப்ரகாரமாகத் தான் ப்ரகாரி யாயிருக்கும்தனை.

(சு)

பத்தாம் பாட்டு.

யாவையும்யவருந்தானாய் அவரவர்சமயந்தோறும்
தோய்விலன்புலனைந்துக்குஞ்சொலப்படான் உணர்வின்மூர்த்தி
ஆவிசேருயிரினுள்ளால் ஆதுமோர்பற்றிலாத
பாவனையதனைக்கூடில் அவனையுங்கூடலாமே.

ஆ.—(யாவையும்.) இப்படி ஸர்வவஸ்துக்களோடும் ஆத்மதயா ஸம்பந்த முண்டா யிருக்கச்செய்தே, ஹேயப்ரத்யகீததயா ஸ்வேதாஸமஸ்தவஸ்து விஸஜாதியனாய் ஜ்ஞாநஸ்வரூபனா யிருக்கையாலே ஸ்வரூபபூத ஸமஸ்தவஸ்துகத ஸர்வதோஷ ரஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனாயிருக்கும். இது கூடுமோ? என்னில்,—இந்த ஸரீரத்திலே வர்த்திக்கிற இந்த ப்ரத்யகாத்மாவுக்கு இந்த ஸரீரகத தோஷங்களினால் அஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனாயிருக்கையாகிற இஸ்ஸவஹாம் கூடுமாகில் எம்பெருமானுக் கும் இது கூடும் என்கிறார்.

ஒ.—பத்தாம்பாட்டில், சேதநாசேதநங்களுக்கு அந்தராத்மதயா வ்யாபித்தானினால் தக்கததோஷை அஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனாயிருக்கும் என்கிறார்

[யாவையும் என்று தொடங்கி.] - சேதநா சேதநங்களுக்கு அந்தராத்மாவாய்வைத்து அவற்றினுடைய துகிதவபரிணமித்வாதி வ்யவஸ்தைகளொன்றிலும் தோய்விலன். ‘அவரவர்’ என்று இரண்டுக்கும் உபலக்ஷணம். [புலனைந்துக்கும் சொலப்படான்]-சக்ஷுராதிகாணங்களுக்கு விஷயமாகச் சொல்லப்படான். [உணர்வின் மூர்த்தி] - ஜ்ஞாநஸ்வரூபன். [ஆவி என்று தொடங்கி] - அநாதிகாலம் கார்யகாரண உபயரூபமான ப்ரக்ருதியோடே கலசியிருக்கிற ப்ரத்ய காத்மாவுக்கு ப்ரக்ருதியினுடைய பரிணமித்வாதிகள் தட்டாதே யிருக்கிறப்போலே எம்பெருமா னுக்கும் இரண்டோடு கலசியிருந்துவைத்தே அவற்றினுடைய ஸ்வஹாம் தட்டாதே யிருக்கக் கூடும்.

ப.—அந்தரம், இப்படி ப்ரகாரபூத சித்சித்துக்களின்படி அவன்தனக்குத் தட்டாத படியை அநுஸந்திக்கிறார்.

ஞாலமுண்டுமீழ்ந்தமாலே’ என்கிற சேர்த்திக்கு ஹாவம்-‘ஆபந்நர்’ இத்யாதி. ‘அறியமாட்டேன்’ என்கிறதென்? முடியச்சொல்லப் போகாதோ? என்ன, ‘அவனும்’ இத்யாதி. ‘சுயவாஸஹுமெநெதந கிஞ்ஞானெநந தவாஜபூந | விஷ்ணுரஹிஷ் க்ருஷ்ண ஜெகாஹஸந ஸூதொஜித’ என்ற கீதாவசநம் அநுஸந்தேயம். சொல்லா-சொல்லி. கார்யே காரணோபசார இத்யப்ப்ராயேணஹ-‘சொல்லும் ப்ரகாரம்’ இதி. ப்ரயோஜகம் - ஸங்க்ஷேபம். “ஹனதெத கயமிஷ்ஜாநி விஹதித்ராநதஸூஹா | வ்யாயாநி து: க்ருாஹெஷ நாவூஜெனா விஸுராஸுஜெ” இதி கீதாஸு தஸமே.

யாவையும் - எல்லா அசேதநமும், யவரும் - எல்லாச்சேதநமும், தானாய் - அவரவர் - அந்தந்தச்சேதநருடைய, சமயந்தோறும் - (அகித்ஸம்ஸர்க்கரிபந்தநமாஸ வபவஸ்தைகளில், தோய்விலன் - (அவர்களைப்போல் தனக்கு) ஸங்கமில்லாதவனாய், ரும் - இந்திரியபஞ்சகத்துக்கும், சொல்பபான் - (விஷயமாகச்) சொல்லப்படாதவ னின்றமூர்த்தி - ஸ்வயம்ப்ரகாஸஜ்ஞாநஸ்வரூபனுயிருக்கும்; (ஆதலால்), ஆவி - ப்ரா ஸரீரத்தோடு, சேர் - சேர்ந்த, உயிரின்-ஆத்மாவினுடைய, உள் - ஸ்வரூபத்தில், ஆ, கதமான) ஜடத்வபரிணமித்வாதிஸ்வஹாவங்கள், ஓர் - ஒன்றிலும், பற்று இலாத - லாத, பாவனை - ப்ரதிபத்தியானது, அதனை - அந்தஸ்வரூபத்தை, கூடல் - கிட்டிமா ஓர்பற்றிலாத பாவனை-(ஸமஸ்தசேதநாசேதநஸ்வஹாவங்களிலும்) ஒரு தொற்றில்லைபெ டத்தி, அவனையும் - (கீழ்ச்சொன்ன ஸ்வயம்ப்ரகாஸஜ்ஞாநஸ்வரூபனை) ஈஸ்வரனையு சேரலாம்; ஏ - நிபந்திதம்.

இ.—பத்தாம்பாட்டில், சேதநாசேதநங்களுக்கு அந்தராத்மாவாய் நின் தோஷை அஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனுயிருக்கும் என்கிறார்.

[யாவையும் இய்யாதி]-ஸகலசேதநாசேதநங்களுக்கு அந்தராத்மாவாய் அந் துக்கித்வபரிணமித்வங்கள் தட்டாதபடியாயிருக்கிறவன். அவரவர் என்று இரண் டசுஷணம். [சமயம்] - வ்யவஸ்தை. அகித்துக்குப் பரிணமித்வமும், தத்ஸம்ஸ னுக்கு துக்கித்வாதிகளும் வ்யவஸ்திதம் என்கை. [புலன் இய்யாதி] - சக்ஷராதிக க. விஷயமாகச் சொல்லப்படான்; அவற்றால் அறியப்படா நென்கை. [உணர்வின்மூர், ஸ்வரூபன். [ஆவி இய்யாதி] - ஆவியென்று ஸரீரம்; அத்தோடு சேர்ந்த ஆத்மா லுண்டான பரிணமித்வாதிதோஷங்கள் தட்டா தென்கிற விவேகாறுஸந்தாநம் ஆத் விலே கூடுமாகில். [உள்ளால்] - உள்ஆல், ஆல்-அசை. உள் - உள்ளோ, [ஆதுமோ ஏதேனும் ஒரு தொற்று இல்லாத. [அதனை] - ஆத்மாவை; ஆத்மாவின் பக்கலிடு [அவனையும் கூடலாம்] - அகித்த பரிணாமாதிகளும் சேதநகதமான துக்கித்வாதிக தென்கிற இதுவும் ஸர்வேஸ்வரன்பக்கலிலே கூடலாம். இப்பாட்டில், பத்தியுடை னைக்கிட்டலாவது என்கிறார் என்பாரு முண்டு. இதரவிஷய ஸங்கமற்றார்க்கு அவை தென்கிறார் என்பாரு முண்டு. அந்திமஸ்மருதியுடையார்க்குக் கிட்டலா மென்பாரு வாத்மஹாவம் சொல்லிநிற்கையாலே அவற்றின்பக்கல் தோஷம் தட்டாதானொருவன் சொல்லவேணும்; அதனைச் சொல்லுகிறது என்பர் எம்பெருமானார்.

௩௩.—பத்தாம்பாட்டு. சேதநாசேதநங்களுக்கு அந்தராத்மதயா வ்ய தத்தததோஷை அஸம்ஸ்ப்ருஷ்டன் என்கிறார்.

[யாவையும் யவரும் தானாய்] - சேதநாசேதநங்களடைய 'தான்' என் குள்ளே அடங்கும்படி ப்ரகாரமாகத் தான் ப்ரகாரியாய். [அவரவர் இய்யாதி] - அவர சேதநருடைய பன்மையைப்பற்ற. கீழே "யாவையும் யவரும்" என்று ஒக்க எடுக்க

பத்தாம்பாட்டு-யாவையும்-இய்யாதி. 'தோய்விலன்' என்னுமளவும் கடாக்கித்து அவ சேதநங்களுக்கு' இய்யாதி. நின்றால் - நின்றலும்.

தானென்கிற சொல்லுக்குள்ளேயடங்குகை - ஸர்வேஸ்வரனுடைய அஹம்ஸப்பத்தே கரிச்ச யோக்யமாயிருக்கை. வீபஸைக்கு ஹாவம் - 'அவரவர்' இய்யாதி. 'யாவையும் யவரும்' பாஷிக்கிருராகில், 'அவரவர்' என்றவோபாதி, அவையவை என்றும் அநுபாஷியாதொழிவா

‘கீழே யாவையும்’ இத்தயாதி. இத்தை சங்காபூர்வமாக விவரிக்கிறார்—‘அவைதன்னை’ இத்தயாதி. * ‘என்னுமிடம் கொண்டு’ என்ற ச ஸபதத்துக்கு அர்த்தமில்லை. வ்யவஸ்தைகந்தா நேது? என்ன, ‘அசித்தினுடைய’ இத்தயாதி. ‘தோய்வு’ என்று - ஸ்பர்ஸமாய், ‘இல்’ என்று - இல்லாமையாய், சேதநாசேதநகதமான தோஷஸ்பர்ஸ மில்லாதவ னென்றபடி. ‘சேதநாசேதநங்கள்’ இதி - பால்யயெளவநாத்யவஸ்தா யநா ஜீவாத்நாமம் ந ஸ்ப்ருஸந்தி, தத்வதிதி ஹாவஃ. தத்ர ஸங்கதே, ‘சேதநர்க்கு’ இத்தயாதி. ‘ஸுஜெ ராமவ ராவிரிதி வெஹுரெவெஸெஷ்யாஸு’ என்ற ஸூத்ரத்தை உட்கொண்டு உத்தார்த்தவிவரணம் - ‘எல்லாம் செய்தாலும்’ இத்தயாதி. ‘அப் படி இவனுக்குங்கூடாதோ? என்னில்’ என்கிறது - ‘ஸுஜெ ராமவ ராவிரிதி வெஹு’ என்றதின் அர்த்தம். ‘‘ருவெஸெஷ்யாஸு’ என்றதின் அர்த்தம் - ‘கூடாது’ இத்தயாதி. ஸூத்ரார்த்தஸ்து - பாஷ்யே, ‘‘ஜீவஸ்யை வரஸ்யாவி ஸஹணஸரீராதூவதிஃஸுஜீஹுமவதம்வெ துஹெவ ஸரீ ரஸாஸநு ப்ரயுஸஸஸுவஃ’வொவஹொமவ ராவிரிதி வெஹு? கநு, ஹெதம்வெஸெஷ்யாஸு.—ந ஹி ஸரீராதூவதிஃஸுஜீவ ஸுவஃ’வொவஹொமஹெதம்; ஸவிதம் பண்ணுவாவாருவ சுஜீவரவஸக்ய. தஹிவஹதவாஸு: வரஸாதூ நொநஸுதி. தயா உ ஸுதி:—‘‘தயொரு: விஹம் ஸாஹததஸந நொ ஸவிவாஸுதி’’ இதி. ஹேதுவிஸேஷம் ஏது? என்ன, ‘இவனைப்போலே’ இத்தயாதி. உபபாதிதப்ரவேஸஹேதுவிஸேஷத்தை லௌகிகத்ருஷ்டாந்தேந த்ருமகரோதி - ‘‘சிறைக்கூடத்திலே’’ இத்தயாதி. ஸாதிதேர்த்தே ப்ரமாணம் தர்ஸயதி - ‘‘ஸொநம்வ்ருக்யம்’’ இத்தயாதி. ‘‘சேதநர்க்கு அசித்தமான’’ என்று தொடங்கி ‘‘அந்நநந்யஃ’’ என்னுமாவும் - ‘‘ஆவிசே’’ இத்தயாதிபாண மூலவாக்யத்தால் பரிஹரித்ததின்மேலே வந்த ஸங்கபரிஹாரமாகையாலே, ‘‘அப்பொருள் அவனையுங்கூடத் தட்டில்லை’’ என்ற வாக்யாந்தரே அநுஸந்தித்தால் மிகவும் சேரும் என்று அருளிச்செய்வார். அவற்றால் ஸ்மரிக்கப்படாண் - இந்நீரியங்களால் அறியப்படாண். ‘‘உணர்வின்மூர்த்தி’’—உணர்வு - ஜ்ஞாநம். மூர்த்திஸப்தம் - ஸ்வரூபவாசி. உணர்விலேயான ஸ்வ

3-18

தையே வடிவாகவுடையனாயிருக்கும். * (முர்த்திசுப்தம்-ஸ்வரூபவாசி.) எல்லாஞ்செய்தாலும் இ
றேடு உண்டான ஸம்ஸர்க்கம் மெய்யாயிருக்க, இவற்றினுடைய தோஷம் தன்பக்கல் தட்டாத
யிருக்கு மென்னு மிது கூடுமோ? என்னில், - [ஆவிசேர் இத்யாதி] - ஆவியுண்டு - ப்ராணஸ்ரயமா
ஸாரீரம். அத்தோடு சேர்ந்திருந்துள்ள உயிருண்டு - ஆத்மா; அதின்பக்கல் அந்த ஸாரீரகதமான பா
யௌவநாதிகளொன்றாலும் ஒரு ஸம்பந்தமு மில்லையாம்படியாக அநுஸந்திக்கிற அநுஸந்தாநமா
அந்த ஆத்மாவுக்குக் கூடாநின்றபின்பு, அப்பொருள் அவனையுங் கூடத் தட்டில்லை. இங்ஙன
றிக்கே, 'இதுக்கு வேறேயும் இரண்டுபொருள் சொல்லுவார்கள்' என்று அருளிச்செய்வார்:—அவன்ப
லிலே பக்தியுண்டாகில் அவனைக்கிட்டலா மென்றும்; புறம்புண்டான உபாயாந்தரங்களி லு
டான பற்று அடைய விட்டு, அவனையே பற்றில் அவனைக் கிட்டலா மென்றும். அன்றியே, அந்
பரத்யயம் உண்டாமாகில் அவனைக்கூடலா மென்றமாம். இத்ததை எம்பெருமானார் கேட்டருளி,
வ்யாப்தியைச் சொல்லி நின்றபின்பு, இனி வ்யாப்யவஸ்துகதமான தோஷங்கள் வ்யாபகனா
னுக்குத் தட்டா தென்னுமிடம் அவஸ்யம் சொல்லவேணும்; ஆனபின்பு, இத்ததையே சொல்லிற்
அமையும்' என்று அருளிச்செய்வார்.

ரூபத்தையுடையவன்; ஸ்வயம்ப்ரகாஸஜ்ஞாநஸ்வரூப னென்றபடி. 'ஆவிசேர்' இத்யாத்யுத்தாரத்தாவதாரி
'எல்லாஞ்செய்தாலும்' இத்யாதி. இவ்வாக்யத்திலே - 'ரூபாதி காரகாஷ்டவச', 'வா.தகிலஸஸமா-டா
தகிவசு' என்ற த்ருஷ்டாந்தத்தவயம் அநுஸந்தேயம். 'அதிக்கததோஷ ஸங்க்ரமணத்துக்கு
ஷ்டாந்தம் - 'ரூபாதி காரகாஷ்டவசு' என்றது. சேதநகததோஷம் தத்ஸம்ஸர்க்கத்தால்
மென்றதுக்கு த்ருஷ்டாந்தம் - 'வா.தகி லஸஸமா-டா த்ராதகிவசு' என்றது. ருமா -
ளம். - உயிரினுள் - உயிரினிடத்தில். ஆல் - அசை; அவ்யயம். பாவனை - அநுஸந்தாநம். அதனை
அந்த ஆத்மாவுக்கு. இது - அர்த்தசதுஷ்டய ஸாதாரணம். அவனையும் - அந்தப் பரமாத்மாவுக்
அர்த்ததரயஞ் சொல்லாநிற்க, வேறேயும் இரண்டுபொரு ளென்றது - பக்திப்ரபத்திக ளிரண்டையும் ஏக
யாக நினைத்து. பக்திபரமானபோது, 'ஆவி' என்று - ஆத்மா; 'உயிர்' என்று - பரமாத்மா. ஆத்மாவே
சேர்ந்த பரமாத்மாவின் பக்கலிலே ப்ரயோஜநாந்தரங்க னொன்றிலும் ஒருபற்றில்லாத தைலதாராவத் அவி
ஸ்மருதி ஸந்தாநரூபமான, பாவனையுண்டு - பக்தி, அது அந்த ஆத்மாவுக்குக் கூடில் அவனையும் கிட்டலா
ஸப்தார்த்தம். ப்ரபத்தியோஜனையில், ஆதுமோர் பற்றிலாத பாவனை - உபாயாந்தரங்களொன்றிலும் ஒருபற்
றிக்கேயிருக்கிற பாவனை. ததேகோபாயத்வாத்யவஸாயவிசேஷ மென்றது விசேஷம். அந்நிமஸ்ம்
பகூத்தில், ஆவி - ப்ராணனானது, சரீரத்தைவிட்டு ஆத்மாவிலே சேருகிறவனவிலே யென்னுதல்; பரமா
வின் பக்கலிலே சேருகிறவனவிலே யென்னுதல், ஆதுமோர்பற்றிலாத - வ்யதிரித்தவிஷயங்களொன்றி
ஒரு ஸங்கமில்லாத. பாவனை - அந்நிமஸ்மருதி யென்றபடி. பாவனை - ப்ரதமபகூத்தில், கித்தியாஸநம்; த்
பகூத்தில், உபாயாத்யவஸாயம்; த்ருதீயபகூத்தில், அந்நிமஸ்மருதி. எம்பெருமானார் நிர்வாஹத்தில், அ
தாநயிதி பேதம். 'ஆதுமோர்பற்றிலாத' என்றதுக்கு - ஸாரீரகதமான பால்யாதி தோஷங்களொன்றிலும் ஒரு
பந்தமில்லாத வென்றும்; பக்திபகூத்தில், ப்ரயோஜநாந்தரங்களில் பற்றில்லாத வென்றும்; ப்ரபத்திபகூத
உபாயாந்தரங்களில் பற்றின்றிக்கே யென்றும்; அந்நிமஸ்மருதிபகூத்தில், வ்யதிரித்தவிஷயங்களில் ஸங்கமி
வென்றும் பேதம். இத்ததை - கீழ்ச்சொன்ன மூன்றர்த்தத்தையும். இத்ததையே சொல்லிற்றாக அ
மென்றது - ஸாரீர கதமான பால்யாதிகள் சேதநனுக்கு வாராதாப் போலே சேதநாசேதநகத தோஷமும் ஈ
னுக்கு வாராதென்று முந்துற அருளிச்செய்த அர்த்தமே சொல்லிற்றாக அமையு மென்றபடி. எம்பெரும
நிர்வாஹ மொழிந்த யோஜநாத்ரயத்திலும், அதனை யென்று - பாவனைக்கு விசேஷணமாய், 'அந்தப்பா
என்று - அப்பன் பூநீகோசத்தின்படி.

கீ-பர். கூடிவண்டறையுந்தண்தார்—வ்பாக்பாநங்கள்.

கடக

பதினோராம் பாட்டு.

கூடிவண்டறையுந்தண்தார்க் கொண்டல்போல்வண்ணன் தன்னை
மாடலர்போழில் குருகூர்வண்சடகோபன்சொன்ன
பாடலோராயிரத்துள் இவையுமோருபத்துமவல்லார்
வீடிலபோகமேய்தி விரும்புவரமரர்மொய்த்தே.

ஆ.—(கூடி.) இத்திருவாய்மொழிவல்லார் ஸர்வகாலமும் பகவத்கைங்கர்யத்தைப் பெற்று அபர்வறுமமரர்களுக்குப் பரமபோக்யராவர் என்கிறார்.

ஒ.—நிகமத்தில், இப்பத்தும் சுற்றவர்கள் நித்யகைங்கர்யத்தைப் பெற்று அபர்வறும் அமரர்களாலே விரும்பப்படுவர் என்கிறார்.

[கூடி வண்டு என்று தொடங்கி] - வண்டுகளெல்லாம் கூடி வந்து அலைக்கும்படியான போக்யதையையுடைத்தான மாலைபையும் வர்ஷுகவலாஹகம்போலேயிருக்கிற நிறத்தையுமுடையவனை. இத்திருவாய்மொழியிற் பேசின விபூதி, தோளில் தோள்மாலையோடும் நிறத்தோடும் ஒக்கத் தகுதியென்னுமிடத்தை நிகமத்திலே சொல்லுகிறது என்று கருத்து. ஏவம்ஷி திவ்ய ரூபத்தையுடையனுக்கொண்டு என்றும், திருநாட்டிலே எழுந்தருளியிருக்கும் என்றும் சொல்லுவர். அஸேஷதோஷப்பயத்யநீகைய ஆபூதிதோடு நித்யஸம்ஸலேஷஸ்வஹவைய ஆஸ்ரீதஜந ஸமஸ்த ஹி காபநோ நந ஸ்வஹவைய, பாமோதாரான யிருக்கும் என்றும் சொல்லுவர். மாடு - பர்யந்தம். பாடல் - காரம்.

ப.—அநந்தரம், இத்திருவாய்மொழிக்குப் பலமாக அவிச்சிந்தபகவததுபவத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

வண்டு - வண்டுகள், கூடி - கூடி, அறையும் - மதுபாநப்ரீதியாலே ஸப்திக்கிற, தண் - குளிர்ந்த, தார் - திருமாலையையுடையவனாய், கொண்டல்போல் - காளமேகம் போலேயிருக்கிற, வண்ணன் தன்னை - நிறத்தையுடையனவனை, மாடு - சுற்றும், அவர் - அவர்ந்த, பொழில் - சோலை களையுடைத்தான, குருகூர் - திருநகரிக்கு நிர்வாஹகாரான, வண் சடகோபன் - ஆழ்வார், சொன்ன - அருளிச்செய்த, பாடல் - இசையோடுகூடின, ஓர் - அத்விதீயமான, ஆயிரத்துள் - ஆயிரத்துக்குள்ளும், இவையும் - அஸாதாரணவிக்ரஹத்தோபாதியாக அகிலவிபூதிப்ரகார த்வத்தைப் ப்ரதிபாதித்த, ஒரு - அத்விதீயமான, பத்தும் - இப்பத்தையும், வல்லார் - அப்யஸிக்க வல்லவர்கள், வீடு இல - அவிச்சிந்தமான, போகம் - பகவததுபவத்தை, எய்தி-பெற்று, அமரர் - நித்யஸூரிகள், மொய்த்து - மொய்த்துக்கொண்டு, விரும்புவர் - விரும்பும்படியாவார்கள். இது - அறுசீராகிரியவிருத்தம்.

இ.—நிகமத்தில், இப்பத்தைக் சுற்றவர்கள் நித்ய கைங்கர்யத்தைப் பெற்று நித்ய ஸூரிகளாலே விரும்பப்படுவர் என்கிறார்.

[கூடி இப்பாதி] - கிண்ணாகத்தில் இழிவாழைப்போலே வண்டுகள் திரண்டு மதுபாநம் பண்ணி த்வரிக்கிற தோள்மாலையையும் வர்ஷுகவலாஹகம்போலே ஸ்ராரஹமான வடிவையுமுடையவனை யாய்த்து, கவிபாடித்து. கீழ்ச்சொன்ன விபூதி தோள்மாலையோபாதி தகுதியாயிருக்கும் என்ற நாய்த்து. [மாடு அவர் இப்பாதி] - பர்யந்தமடைய அவர்ந்த பொழிலையுடைய திருநகரி. [பாடலோராயிரம்] - பாடல் - காரம், புஷ்பம் பரிமளத்தோடே அலருமாபோலே இசை

முன்னாகத் தோற்றின ஆயிரம். [விடிலபோக மெய்தி]-விச்சேதமில்லாத கைங்கர்யஹோமத்தைப் பெற்று. [விரும்புவர் இய்யாதி] - நியஸனாரிகள் சூழ்ந்துகொண்டு ஆதரிக்கும்படி ஆவர். தநீ யத்வாகாரோண லீலாவிபூதியை அதுஸந்திக்குமது தங்களதேயாகையாலே இங்கேயிருந்து இவ் வதுஸந்தாநமுடையார் சென்றால் ஆதரிப்பார்கள்.

௩௩.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழி கற்றவர்கள் நியகைங்கர்யத்தைப்பெற்று அயர்வறுமமரர்களாலே விரும்பப்படுவார்கள் என்கிறார்.

[கூடிவண்டறையும் இய்யாதி]-கீழ் பரக்கச்சொன்ன விபூதியடைய, தோளில் தோள் மாலையோபாதி அவனுக்குத் தகுதியாயிருந்தபடியைச் சொல்லுகிறது. கிண்ணகத்திலே யிழிவாரைப் போலே வண்குளானவை திரண்டு மதுபாங்கம்பண்ணி த்வரியாரின்முள்ள ஸ்ரமஹரமான மாலை யையும், ஸ்ரமஹரமான மேகம்போலேயிருக்கிற திருமேனியையு முடைய ஸர்வேஸ்வரனையாயிற்றுக் கவி பாடிற்று. [மாடலர் இய்யாதி] - பர்யந்தங்களிலே அலர்ந்த பொழிலையுடைய திருநகரிக்கு நிர் வாஹகராய்ப் பரமோதாரரான ஆழ்வார் அருளிச்சேய்த. [பாடலோராயிரம்] - புஷ்பம் பரிமளத் தோடே அலருமாபோலே இசையோடுகூடின ஆயிரத்திலும் வைத்துக்கொண்டு இப்பத்தையும் அப்ய ஸிக்க வல்லவர்கள். [வீடிலபோகமெய்தி] - ஒருநாளும் விச்சேதபாங்கை யில்லாத மோக்ஷ ஸுகத்தைப் ப்ராபித்து. [விரும்புவர்அமரர்மொய்த்தே] - அமரராலே மொய்த்து விரும்பப்படுவர். லீலா விபூதியைத் தநீயத்வாகாரத்தாலே அதுஸந்திப்பார் நியஸனாரிகளாகையாலே, 'தாங்கள் அறுபவிக்கக் கடவ அறுபவத்தை, 'ஸம்ஸாரத்தே யிருந்துவைத்து இப்படியிருப்பதொரு ஜ்ஞாநபாகம் பிறந்து அது ஸந்திப்பதே!' என்று ஆழ்வார்பக்கல் பண்ணின ப்ரேமாதீஸயத்தாலே, அவருடைய ப்ரபந்தங்களை அப்யஸித்தவர்களை, ஸர்வேஸ்வரனைவிட்டு இவர்களை நெருங்கி ஆதரியாநிற்பார்கள் நியஸனாரிகள்.

முதற்பாட்டில்-இத்திருவாய்மொழியில் பரக்க அருளிச்சேய்த அர்த்தத்தை ஸங்க்ரஹேண அருளிச்சேய்தார்; இரண்டாம்பாட்டில் - கீழ்ச்சொன்ன பூதங்களினுடைய கார்யத்தை க்ரமத்திலே பேசினார்; மூன்றாம்பாட்டில்-ஜகதா காரனாய்நின்ற நிலையோடே அஸாதாரணவிக்ரஹத்தைச் சேர்த்துப் பவதித்தார்; நாலாம்பாட்டில் - உஜ்ஜ்வலமான மாணிக்யாதிபதார்த்தங்களை விபூதியாகவுடையவன் என்றார்; அஞ்சாம்பாட்டில் - ரஸவத்பதார்த்தங்களை விபூதியாகவுடையனாயிருக்கிறபடியை அருளிச்சேய்தார்; ஆறாம்பாட்டில் - வேதம்தோடக்கமான இயலும் இசையுமான ஸப்தராஸியை விபூதியாகவுடையன் என்றார்; ஏழாம்பாட்டில் - ஐஸ்வர்யாதிபுருஷார்த்தங்களை விபூதியாகவுடையன் என்றார்; எட்டாம்பாட்டில் - ஜகத்தில் ப்ரதாநரான ப்ரஹ்மருத்ராதிகளை விபூதியாகவுடையன் என்றார்; ஒன்பதாம்பாட்டில் - அவனுடைய விபூதிவிஸ்தாரங்கள் தனித்தனியே பேசமுடியாமை யாலே சேதநாசேதங்களை விபூதியாகவுடையன் என்று ப்ரயோஜகத்திலே அருளிச்சேய்தார்; பத்தாம் பாட்டில் - இவற்றுக்கும் அந்தராத்மாவாய் வ்யாபித்துநின்றால் தக்கத்தோஷஸம்ஸ்ப்ருஷ்டன் என்றார்; நிகமத்தில் - இதுகற்றார்க்குப் பலஞ்சோல்வித் தலைக்கட்டினார். (கக)

நிகமம் - 'கூடி' இய்யாதி. 'இவையுமொருபத்து' இய்யாதி மேலெல்லாம் கடக்கித்து அவதாரிகை. இப்போது மாலையாட்டைச்சேர்த்தி சொன்னதுக்கு ப்ரயோஜனமேது? என்ன, 'கீழ் பரக்க' இய்யாதி. கிண்ணகம் - ப்ரவாஹம். கூடி - திரண்டு. அறைகை - சப்திக்கை. 'கீழ் பரக்கச்சொன்ன' என்றவிடத்திலே - 'யஸ்யாயுதாயுதாஸாராஸெ விஸுஸகிரியாஸிதா | செரொரிரிவா ணுரூபெஸ்யுதடி ஹமாணுஜிவம் சிௌ' என்றது அதுஸந்தேயம். மாடு - பர்யந்தம். அமரர்வி ரூபுகைக்கு அடியேது? என்ன, 'லீலாவிபூதியை' இய்யாதி. அமரர் - அமரராலே. விரும்புவர் - விரும்பப் படுவர். (கக)

தரவிடோபநிஷத் ஸங்கதி:— ஸவஃஜமதஜைவொக்ய விஹொஸ்யஸீரம்
த ஆநிநஸஸகௌநவி ஸபாராஸீந | தாநுதகஹ அகஸீவாநுக்யயநுபக்யபூநாநு
காஸ்யஹிகாரவஹஸெவஸீநிஸுதாஸெபு ||

தரவிடோபநிஷத்தாத்பர்யரத்நாவளி:— ஹுதெதஸ்தாயபு ஹுதெத
ஸுஹநிஜவஹஷா தீவிஜிஃ வகாஸெபு: வப்யாஸாஷாவவதெநு ஸுஅகிஸுவ
ஸுஹாஸெஷஸபவ வதெநு: | நானாகாரெ: வஸிஸெபு ஜகமயிவகிவி
ஸெதநாஸெதநாஸெவ ஜகமஷு வகாஸெஷாஷு நிவிதநுதயா ஸவதா
ஷாவ துஷு: ||

திருவாய்மொழி
நூற்றந்ததி

புகழொன்மாமா லெப்பொருள்களும் தானாய்
நிகழ்கின்ற நேர்காட்டி நிற்க—மகிழ்மாதன்
எங்குமடிமை செய்விச்சித்து வாசிகமாய்
அங்கடிமை செய்தான் மொய்ம்பால்.

ஆழ்வார் திருவடிகளே ஸரணம், எம்பெருமானார் திருவடிகளே ஸரணம், சீயர் திருவடிகளே சரணம்.

ஐந்தாந்திருவாய்மொழி—மொய்ம்மாம்பூம்பொழில் : ப்ரவேசம்.

ஆ.—(மொய்ம்மாம்பூம்பொழில்.) ஏவம்பூதனான எம்பெருமானுடைய ஆஸ்ரீதவாத்
ஸல்பாதி கல்யாணகுணங்களை அதுபவித்து, அவ்வதுபவஜநிதமான ப்ரீதியிதயத்தாலே அப்ரக்
ருதிங்கதராய்க்கொண்டு அக்குணங்களைச் சொல்லிப் பிதற்றி ஊர்பலபுக்கும் புகானும் உலோகர்
கிரிக்க நின்றாடி ஆர்வம்பெருகிக் குணிக்கு மவர்களுடைய மாஹாத்மயத்தையும், இப்படிசெய்யா
தாருடைய அவஸ்துவத்தையும் சொல்லுகிறார்.

ஒ.—அஞ்சாந்திருவாய்மொழியில், மதுவநம்புக்க ஹதமத்ப்ரமுகாரான முதலிகளைப்
போலே பகவத்குணபலாத்க்ருதராய்க்கொண்டு அடிமைசெய்யப்பெற்று ஹ்ருஷ்டராய்க் களித்த
ஆழ்வார் ஸ்ரீகீதையில் எம்பெருமான் தேவாஸுரவிபாகம் பண்ணியருளி ஆஸுரப்ரக்ருதிகளை
நிந்தித்து தைவப்ரக்ருதிகளைக் கொண்டாடினும்போலே அறிவில்லாதாரையும், பகவத்ஸம்பந்திக
ளன்றிக்கே ஸிஷ்டாபிமாரிகளாயிருப்பாரையும், சதிரடிப்பாரையும், அபஹுஸ்ருதரையும், எம்
பெருமானையும் ஆஸ்ரயித்து ப்ரயோஜநாத்ரபரானவர்களையும், ராக்ஷஸப்ரக்ருதிகளையும், ஆஸுர
ப்ரக்ருதிகளையும், அகப்பட ஆரேனுமாக எம்பெருமானுடைய குணங்களை அதுஸந்தித்தால் பரவஸ
ராய்க் கும்பிடுநட்டமிட்டாடிக் கோசுக்ட்டுண்டுமுலாதாரை நிந்தித்து பகவத்குணப்ரஸ்தாவத்திலே
கலங்கும் ப்ரக்ருதியானவர்களுடைய படி நமக்கு நினைக்கவும் பேசவும் நிலமல்லவென்று இவர்
களைக் கொண்டாடுகிறார். ஸாத்விகாக்ரணிகளாயிருக்கிற ஆழ்வாருக்குக் களிக்கையும் சிலரை
இகழ்க்கையும் கூடின படி என்? என்னில்,—விஷயாஸ்வாதத்தால் பிறந்த டர்ப்பமும் ஒரு ஹேது
வின்மிக்வேயிருக்கச் சிலரை இகழ்க்கையும் ஆகாது என்றாய்த்து, ஸாஸ்த்ரம் சொல்லுகிறது. பக
வத் தாஸ்யாதுபவத்தால் வந்த களிப்பும் அதுஇல்லாதாரை இகழ்க்கையும் ஸாஸ்த்ரங்களோடு
அளிநுத்தமென்னுமிடமும், முக்தருடையவும் ஸ்ரீநாரதபகவானுடையவும் வருத்தாந்தங்களிலே
பகவதுபவஜநிதமான ப்ரீதியில் அவை ஆம் என்றும் கொள்வது.

க்சஉ திருவாய்மொழி—௩-ப. ௫-தி. மொய்ம்மாய்ப்பும்பொழில்.

ப.—அஞ்சாந்திருவாய்மொழியில், கீழ்ச்சொன்ன பகவத்ப்ரகாரதயா ஸேஷத்வத்தில் தமக்குப் பிறந்த ரஸாதிரயத்தாலே அத்பந்தஹ்ருஷ்டராய்; ப்ரதிஸம்பந்தியானஸேஷியினுடைய ஆபந்நிவாரகத்வத்தையும், அஸூரநிரஸநஸாமர்த்தத்தையும், ஆர்த்தஸம்ரக்ஷணத்தையும், அபிமதவிரோதிவிவர்த்தகத்வத்தையும், அவதாரப்ரயோஜனத்தையும், அநிரயிதபோக்யதைதையும், ஆஸ்ரீதபக்ஷபாதத்தையும், அர்ச்சாவதார ஸௌஸ்ப்யத்தையும், உபயவிபூதிநாதத்வத்தையும், விலக்ஷணவிக்கரஹயோகத்தையும் அதுஸந்தித்து ப்ரீதிப்ரகர்ஷத்தாலே ஸம்ப்ரந்தராகாதாரை நிந்தித்தும், உகந்தாவது பாடுவதாவாரை உகந்தும் இந்தஸேஷத்வஸாரஸ்பத்தை உபபாதிக்கிறார்.

இ.—அஞ்சாந்திருவாய்மொழியில், கீழ் தமக்கு உண்டான பகவதநுபவப்ரீதிப்ரகர்ஷத்தாலே களித்து அதுக்கு தூரஸ்தரானாரை இகழ்ந்து அதுக்குக் கூட்டானாரைக் கொண்டாடுகிறார். “முந்நீர்ஞால”த்தில் இவர்க்கு உண்டான ஸோகம் நமக்கு நிலமாகியாய்த்து, இந்தஹர்ஷம் நமக்கு நிலமாவது. வீதராஹராயிருப்பார்க்கு ஸோகஹர்ஷங்களும் தத்ப்ரயுக்தமான ராமத்வேஷங்களும் ஸாஸ்த்ரங்களிலே நிஷேத்யாநிந்தக,ஸாத்ச்விகாக்ரேஸராரான இவர்க்கு இவைகடினபடி எங்ஙனே? என்னில்,—விஷயச்செருக்கால் வந்த ஹர்ஷமும் தடிஹவத்தில் பிறக்கும் ஸோகமும் தத்ப்ரயுக்தமான ராமத்வேஷமு மாயிற்று,ஸாஸ்த்ரங்களில்நிஷேதித்தது. பகவதநுபவத்தால் வந்த ஹர்ஷமும், அதுக்கு தூரஸ்தரை நிந்திக்கையும், இவ்வநுபவத்துக்குக் கூட்டானாரைக் கொண்டாடுகையும் ஸாஸ்த்ரானித்தம். இதுதான் முக்தர்பக்கலிலும் “ஸவபுஸ்யபிபிஷ்டுக்ஷாநாரடி ஸவபுயபிபிஷ” என்கிற ஸ்ரீநாரதபகவான் பக்கலிலும், மதுவநமழித்த திருவடிமுதலான முதலிகள்பக்கலிலும் காரணாம். இவரும் பகவதநுபவபலாத்க்ருதராய் அஜ்ஞரையும் விஷயப்ரவணரையும் பகவத்ஸம்பந்தமின்றிக்கே ஸிஷ்டாபிமானிகளானாரையும் ப்ரபாக்கு அற்று அவிஸேஷஜ்ஞரானாரையும் எம்பெருமானை ஆஸ்ரயித்து ப்ரயோஜநாத்ரபாரானாரையும் ராக்ஷஸப்ரக்ருதிகளையும் ஆஸ்ரப்ரக்ருதிகளையும் நிந்தித்து பகவத்குணப்ரஸ்தாவத்திலே விக்குதராயிருக்குமவர்களைக் கொண்டாடுகிறார்.

௩௫.—“புகழநல்லோருவ”னிலே-பகவதநுபவத்தைப்பண்ணி, அத்தால் வந்த ஹர்ஷப்ரகர்ஷத்தாலே களித்து, அதில்லாதாரை நிந்தித்து உடையாரைக் கொண்டாடிச் சொல்லுகிறது - மொய்ம்மாய்ப்பும்பொழில். இவர்க்கு “முந்நீர்ஞால”த்தில் - ப்ரக்ருதிஸம்பந்தத்தை அஸந்தித்தும், இதரவிஷயப்ராவணயத்தை அஸந்தித்தும் ஸோகித்த ஸோகம் சிலர்க்கு நிலமாகியாயிற்று, இத்திருவாய்மொழியில் பகவதநுபவத்தாலே ஹ்ருஷ்டரான இவருடைய ஹர்ஷம் சிலர்க்கு நிலமாவது. இவரும் பகவதநுபவம்பண்ணுகிறாசில் நாமும் அவ்விஷயத்திலே கைவைத்தோமாகில், இவர்க்கு இங்ஙனிருப்பானேன்? நமக்கு இங்ஙன இராதோழிவானேன்? என்னில்;—நாமாகிறோம் கண்டார்க்கு ஒளிக்கவேண்டுமெவையாய், ஸாஸ்த்ரங்களெல்லாம் ஒருமுகஞ்செய்து நிஷேதிக்கிறவையாய்,

மொய்ம்மா ப்ரவேஸே, ஸங்க்ரஹஸங்கதி - ‘புகழநல்’ இய்யாதி.

இத்திருவாய்மொழியிலோடுகிற ஹர்ஷத்துக்கு அவதியேது? என்ன, ‘இவர்க்கு முந்நீர்’ இய்யாதி. ‘நாமாகிறோம்’ இய்யாதி வாக்யாந்தரம், இவ்வாய்வாராகிறார் பகவத்விஷயலாபாலாபங்களில் பிறக்கும் ஸோகஹர்ஷங்களொழிய மற்றென்று அறியாதே “நின்னலாலிலேன்” என்னும்படியான ஆராதகதலை யுடையாராகையாலே இவர்க்கு இங்ஙனிருக்கக்கூடுமென்று வாக்யசேஷத்தைஅத்யாஹரித்துக்கொள்வது.சோகஹர்ஷங்களையாயிற்று அறிவது இது:—ஆகையால், இந்தஇதரவிஷயப்ராவணயமே பகவத்விஷயலாபாலாபங்களில்பிறக்கும் ஸோகஹர்ஷங்களில்லாமென்று அடியென்று ஸங்கைக்குப் பரிஹாரம். ‘சாஸ்த்ரங்களெல்லாம் ஒருமுகஞ்செய்து

“நிஷேதிக்கிறவையாய்” என்றது - “தலாபெஷவம் விவொதொடாநு உவராதுவிதிக்கூஸாஸி
தொலுக்காஃஃதெநுயாநாநம் வபெஸுக்”, “நாவிரதொஷுஸரி.நாநாஸாநொ.நாஸ
ஸிஹிது! நாஸாநாநொநொஸாவாவிவ.ஜொநெநெநொஷுபாசு”, “சுநாரஸஷுஸீநாநீ
வ்யதகூஸிஸிஷுஸாஸிஹிது! தலாநாநீஷுஸஸஸமபும் ஐரத: வரிவஜுயெசு”
“சோதாஸஸாஷுஸிதாநாநவிவிசுநாஸநொ ஹவெசு! வொவாநிபிபுடாநொ”விசா
ஸிவிசுஷுடதி”, “விஷஸு விஷயாணாஹு” இத்தாதிசைப் பற்ற. உபாந: “சமதமங்களுண்டு”
என்னும் அபிமானமில்லாதவன். நிதிக்கூ: - க்ஷமாஸிஸ: “ஸம்பாசலம்” இத்தாதிசைப் பற்ற - “கிடைத்தாலும்”
இத்தாதி. “ஸாஸ்தாங்கன் ஆகாதென்று நிஷேதித்த ஸோகஹர்ஷங்கள்” என்றது - “நிதிஹு ஸிஷிதசு
ரிஷாநிஷொபவபதிஷு”, “சுநவஸாஷாநாஷுஷுஷு”, “தாஸுநிபாஸுநிஷுஷு”,
“தாஸுநிபாஸுநிபாஸுநிபாஸு”, “தாஸுநிபாஸுநிபாஸு”, “ஸிஷுஷுஸ ஸாஸுஷு
ஸம் ஸொஷுதகூய க்ஷுதெ” இத்தாதிசைப் பற்ற. பகவத்விஷயத்தைப் பற்றி வந்தவையானாலும்
ஸோகஹர்ஷங்கள் த்யாஜ்யமன்றோ? என்ன, “சாமம்” இத்தாதி. அதாவது - “ஸாநொடாநு” இத்தாதி
யாலே காமத்தை நிஷேதிக்கச்செய்தேயும், “நிபியுஸிதவ” என்று விதிக்கையாலே பகவத்காமம்
உத்தேஸ்யமானவோபாதி, இத்தாதிஷயங்களைப் பற்றிவரும் ஸோகஹர்ஷங்கள் த்யாஜ்யமானாலும் பகவத்விஷயத்
தைப் பற்றிவரும் ஸோகஹர்ஷங்கள் உத்தேஸ்ய மென்றபடி. பகவத்விஷயத்தில் ஹர்ஷப்பரியாயமான காமம்
த்யாஜ்யமன்றென்னுமதுக்கு அநுஷ்டாநங்காட்டுகிறார், “இனிமுத்தரும்” இத்தாதி. “ஸ்வஸம்ஸய” இத்தாதி-பாரதே
ராஜஸஸயே, “சுவிபுஷிதம் ஹுஷொஸவிஷுஷு” “தஜுஷு” இதி பூர்வார்த்தம். “ஹுஷுஷு”
நம் ஹுஷுஷு க்ஷுபிஷுஷுஸவாநாநா! சுஹொவாஸயிஷுஷு யுஷாசு வரிவநிதம்” இதி
ஸந்தாகாண்டே. (சுஉ - சு) பரிபந்திந: - ஸந்தருக்களை. தொட்டு-பாஹரித்து. “ஹவொ” இத்தாதி. “வநய

* இந்த சுய-பூ அச்சிட்ட புநீகோஸத்தில் இல்லை வ்யன்பர்.

புகழுநல்லொருவன்—ப்ரவேஸம்.

மான விபூதியிலே ஆத்மதயா வ்யாபித்து தத்மதஜோஷை ரஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனாய், அவ்வளவன் றிக்கே இவனுக்கு இதுதகுதியாயிருக்கிறபடியையும் அநுஸந்தித்து “காலாமும் நெஞ்சழியும் கண் சுழலும்” என்கிறபடியே காயிகமான அடிமையில் சூதமரல்லாமையாலும் “கோவைவாயா” எறிப் படியே இவர்பேச்சை எல்லாவடிமையுமாக அவன் கொள்ளுகையாலும், விபூதிவாசகமான ஸப்தம் விபூதிமுகத்தாலே அவனுக்கு ப்ரதிபாதகமாகையாலும், விபூதிவிஷயமான ஸப்தத்தோடு நாராயணத்தி நாமங்களோடு வாசியற்றிருக்கிறபடியாலே ஸர்வஸப்தங்களாலும் அவனைச்சொல்லி வாசிகமான அடிமையிலே ப்ரவ்ருத்தராகிறார்.

நாடு.—கீழே “ஒழிவில்காலமெல்லாமுடனாய்மன்னி வழுவிலாவடிமைசெய்யவேண்டும் நாம்” என்று - அடிமைசெய்யப் பாரித்தார்; இவர்பாரித்த பாரிப்புக்கெல்லாம் போரும்படி ஈஸ்வரனும் தன்னுடைய ஸர்வாத்மலாவத்தைக் காட்டிக்கொடுத்தான். இருவரும் இலையகலப்படுக்கு மித்தனைபோக்கி அவனும் அடிமைகொள்ளமாட்டான், இவரும் அடிமைசெய்யமாட்டார்; “நவெவ்விதிஜநாநா” (நசேச்சதிஜநாந்ததக்) என்கிறபடியே ஸ்வாராதனாய் இத்தலையில்பெற்றது கொண்டேருப்தனமவனே அவன்; இவரதுதானே * ஆராதகாதலிதே; இவருடையபாரிப்புக்கு ஈடாக அவன் ஸர்வாத்மலாவத்தைக் காட்டிக்கொடுத்தவிடத்தில் அடிமைசெய்கையின்றிக்கே, அவனுடையகுணங்களை அநுஸந்தித்து ஸிதிலாந்தகரணராய், † “காலாமும் நெஞ்சழியும் கண்குழலும்” என்றும் ஸ்வலாவரே இவர். “புனையு” ம்கண்ணியெனதுடையவாசகஞ்செய்யாமலேயே வான்பட்டாடையும்கீழே” என்று - இவருடையஉக்திமாத்தரத்தை எல்லாமாகக் கொள்ளும் ஸ்வலாவனிறே அவனும். அவன்ஸ்வரூபத்தோடு குணத்தோடு விபூதியோடு சேஷ்டிதங்களோடு வாசியின்றிக்கே எல்லாம் உத்தேச்யமாயிருக்குமிதே இவருக்கு. அவைதன்னைக் கண்டகண்டவிடங்களிலே அநுபவிக்கையன்

புகழுநல்லொருவன் ப்ரவேஸே, கீழில் ப்ரமேயத்தை அநுவதித்துக்கொண்டு இத்திருவாய்மொழிக்கு ஸங்கதி-“கீழே ஒழிவில்காலம்” இத்தயாதி. ஸர்வாத்மலாவத்தைக்காட்டிக்கொடுத்தான் என்ற அநந்தரம் - ‘அத்தை யநுஸந்தித்து வாசிகமான அடிமை செய்கிறார் இத்திருவாய்மொழியில்’ என்று அத்தயாஹரிப்பது. “வழுவிலா வடிமை செய்ய வேண்டும் நாம்” என்று பாரித்துவைத்து, வாந்மாத்தரத்தாலே அடிமைசெய்ய வானென்? என்ன, ‘இருவரும்’ இத்தயாதி. இலையகலப்படுக்கை - மிகவும்பாரிக்கை. இருவரும் மாட்டாமைக்கு அடியேது? என்ன, ‘நசேச்சதி’ இத்தயாதி வாக்யத்தவ்யேந. இந்த வாக்யத்தவ்யத்தையும் வ்யுத்த்ரமமாக விவரிக்கிறார்- ‘இவருடைய’ இத்தயாதி வாக்யத்தவ்யேந. ‘காலாமும்’ இத்தயாதி - பெரியதிருவந்தாதி. திருப்பாற்கடலிலே நீ கண்வளர்ந்தருளுகிற அழகையும் குணங்களையும் நாம்கேட்டமாத்தரத்திலே அவ்வளவும் வாராதபடி கால் தடுமாறுகின்றது, நெஞ்சு ஸிதிலமாகுகின்றது, கண் சுழலுகின்றது இதி பாசுரார்த்தம். ‘புனையும்’ இத்தயாதி - சாத்தும் திருமாலே என்னுடைய வாக்வுருத்தியான ஸப்தத்தாலே தொடுக்கப்பட்ட மாலேயையா யிராகின்றது; சீரியதான பரிவட்டமும் அந்தவாக்வுருத்தியே. இத்தால் - இவர் பக்திபாரவஸ்யத்தாலே எல்லாவடிமைகளும் செய்யமாட்டாமையாலும், அவனும் வாசிகமான அடிமையையே எல்லாவடிமையுமாகக் கொள்ளும் ஸ்வலாவனுகையாலும், பாரித்தபடியே இவரும் செய்து தலைக்கட்டமாட்டார்; அவனும் கொள்ளமாட்டா நென்றபடி. போக்யமான ஸ்வரூபாதிகளோடே ஹேமமான லீலாவிபூதியைச் சேர்த்து அநுபவிக்கிறதென்? என்ன, ‘அவன் ஸ்வரூபத்தோடு’ இத்தயாதி. ஆனால், வையதிகரணயத்தாலே அநுபவியாதே ஸாமாநாதிகரணயத்தாலே அநுபவிக்கிறதென்? என்ன, ‘அவைதன்னை’ இத்தயாதி. அதாவது - மாணிக்யாதிகளின் சேர்த்தியைப்போலே, அவன்பக் கலிலே சேர்த்தால் போக்யதாதிஸயம் பிறக்கையாலே சேர்த்து அநுபவிக்கிற ரென்றபடி. கண்டகண்டவிடங்களிலே யென்றது - வையதிகரணயத்தாலே யென்றபடி. வையதிகரணயேநாநுபவாதபி பகவத்ப்ரகாரத்தே நைவ ஸாமாநாதிகரணயேநாநுபவே போக்யதாப்ரகாரத்தோஸ்தீதி லாவர. ‘ஸிவஸவ்யுஜிஹ்வெவா தம்ஸாநு தெ ஸீமணாஹவ’ என்னக்கடவதிதே. ‘அவன் ஸ்வரூபத்தோடு’ இத்தயாதி வாக்யவிவரணம் - ‘இவர்க்கு

க-ப்ர. மொய்ம்மாம்பூம்பொழில்பொய்கை—வ்யாக்யாநங்கள். [கச்சுரு]

ஒ.—முதற்பாட்டில், பூநீகஜேந்தராமாய்ன் ரக்ஷித்தருளின எம்பெருமானுடைய இந்த ஆபிரிதவாத்ஸல்யத்தை அதுஸந்தித்தும் அவிக்குதராயிருப்பார் வ்யர்த்தஜந்மாக்கள் என்கிறார்.

[மொய்ம்மாம் பூம்பொழில்] - மனோஹரமாய்ப் பெருத்திருக்கிற திருச்சோலை. கைம்மா-யானை. [கார்முகில்போல் வண்ணன் கண்ணன் எம்மானை]-வடிவழகாலே என்னை அடிமை கொண்ட க்ருஷ்ணனை. சொல்லிப் பாடி பென்று மேலுக்கெல்லாம்; வாயாலே பேசி, குணஜிதராய்ப் பாடி இருந்தவிடத்தில் இருக்கமாட்டாதே பறப்பாரைப்போலே நெஞ்சுறுடிக்கமாட்டாதார் தங்களுடைய ஸத்ஸாவத்தால் இஹலோக பரலோகங்களில் கொண்ட ப்ரயோஜனம் என்? இப்பூமியி லுள்ளீர்! சொல்லிக்கொள். [தன்கடல் வட்டத்துள்ளீர்] - இப்பூமியிற் பிறந்தது அவனுடைய குணதுஸந்தாரம் பண்ணுகைக்கு என்று கருத்து.

ப.—முதற்பாட்டில், ஆபந்ரமான ஆனைக்கு உதவினபடியை அதுஸந்தித்து ஹர்ஷ விகாரம் பிறவாத அங்கத்தை புடையரால் என்ன ப்ரயோஜன முண்டு? என்று லௌகிகரைப் பார்த்து அருளிச்செய்கிறார்.

மொய் - செறிந்து, மா - உயர்ந்து, பூ - பூத்த, பொழில் - பொழில்களையுடைத்தான, பொய்கை - பொய்கையிலே, முதலை - முதலையாலே, சிறைப்பட்டு - சிறைப்பட்டு, நின்ற - (கரையேறமாட்டாமல்) நிர்ஸேஷ்டமாய்நின்ற, கைம்மாவுக்கு - ஆனைக்கு, அருள்செய்த - (அதின் கையிற் புஷ்பத்தைச் செவ்விகுலையாமல் அலங்கரிக்கையாகிற) அருளைப்பண்ணினவனுய், (அது தன் ஆர்த்தி தீரக் கண்டு உகக்கும்படியாய்), கார் - ஸ்ரமஹரமாய், முகில்போல் - காளமேகநிபமான, வண்ணன் - வடிவையும், கண்ணன் - (உள்ளேயிழிந்தெடுத்துக் கரையேற்றும்படியான) லௌலப் யத்தையும், எம்மானை-(இரண்டுக்கும் அடியான) உறவையுமுடையவனை, சொல்லி-வாயாலேபேசி, பாடி-உகப்பாலே பாடி, எழுந்தும் பறந்தும் - இருந்தவிடத்தி விராதே தரையில் கால்பாவாத படி பறந்து, துள்ளாதார்தம்மால் - ஸஸம்ப்ரமந்ருத்தம் பண்ணுதாருடைய ஸத்ஸாவத்தால், என் கருமம் - என்ன கார்யமுண்டு? தன் - குளிரந்த, கடல் - கடலாலே சூழப்பட்ட, வட்டத்து - பூமி யிலே, உள்ளீரே - (பகவததுபவார்த்தமாக) உளரான நீங்களே, சொல்லீர் - சொல்லுங்கொள்.

இங்கு 'கைம்மா' என்று ஆணையைச் சொல்லிற்று - துதிக்கையொழிய அமுந்தினபடியை நினைத்து.

இ.—முதற்பாட்டில், ஆனைக்கு உதவின நீர்மையை அதுஸந்தித்து ஈடுபடாதே அவிக்குதராயிருப்பார் வ்யர்த்தஜந்மாக்கள் என்கிறார்.

[மொய்ம்மாம்பூம்பொழில்]-செறிந்து பரந்து தர்ஸநீயமான பொழி லென்னுதல், செறிந்து பூத்த மாம்பொழி லென்னுதல்; [மாபொழில் மொய் பூ பொய்கை] - மாம்பொழிலையும் செறிந்த பூவையுமுடைய பொய்கை யென்னுதல். நெடுநாள் பூத்தேடி விடாய்த்த ஆனைக்கு விடாய் கெடுகைக்கு உடலாகையாலே பொய்கையோபாதி சோலையும் உத்தேஸ்யமாயிருக்கிறது இவருக்கு. [பொய்கை முதலைச் சிறைப்பட்டு] - வெளியில மல்லாமையாலே, யானைக்கு நிலமன்றிக்கே முதலைக்கு நிலமாகையாலே சிறைப்பட்டதாய்த்து. [முதலைச் சிறைப்பட்டு] - சுஷுந்தரஜந்துவின் கையிலே அகப்பட்டது; ஸிஹமமன்று, ஸஜாதீயமான ஆணையன்று, புவியன்று. [நின்ற] - “ஹிஷு வஷ-ஹிஷு சுஷு” என்று நெடுநாள் செல்லுகை; வ்யாபாரஸூர்யமாய் நின்ற என்று மாம். [கைம்மா] - எல்லாவற்றையும் கையாலே தள்ளிப்போகடவற்று என்னுதல், துதிக்கையொழிய முழுத்தும்படி முதலையின் கையிலே அகப்பட்டு வ்யாபரிக்கமாட்டாதே நின்றது என்னுதல். “முழுவலி முதலை”யிறே. [அருள்செய்த] - அதன்கையில் பூவைச் செவ்வியழியாதபடி.

திருவடிகளிலே இடுவித்துக்கொண்டு அதனை ஆஸ்வஸிப்பித்தபடி. [கார்முனில்போல் வண்ணன்] - அதன்னிடாய் கொடுப்படியான ஸ்ரமஹரமான வடிவும் ஸௌலப்பமும். ஆணையின் நோவாற்ற வந்த விஸால்யகாரணியும் ஸந்தாநகரணியு மாயிற்று இவை. [எம்மாண] - அவன் வந்தபோதே ஆணையின் சிறை போயிற்று; அந்நீர்மையில் இவர் சிறைப்பட்டார்; தன்மேன்மை பாராதே ஒருதிரியக் குக்கு உதவுவதே யென்று தாம் எழுதிக்கொடுக்கிறார். [சொல்லி] - அந்நீர்மையை வாயாலே பேசி ப்ரீதிப்ரோரிதராப்ப படி. இருந்தவிடத்தில் இருக்கடாட்டாதே எழுந்திருந்து ததையிலே கால்பாவாதே ஸஸம்ப்ரமந்ருத்தம் பண்ணுதவர்கள். 'நமக்கு ஓர் ஆபத்து வந்தால் இருந்தவிடத்தில் இராதே விக்குதனும்போதும் அவனே வேணும், அவன் துறையிரம்செய்தாலும் அவிக்குதராம் போதும் நாமே வேணும்' என்று பட்டர் அருளிச்செய்வார். [தம்மால் கருமமென்] - தங்கள் ஸத்ஹாவத்தால் இஹலோக பரலோகங்களில் கொண்ட ப்ரயோஜனம் என்? தங்கள் கருத்தால் கண்ட ப்ரயோஜனம் என்? [தண்கடல் இத்யாதி] - சதுஸ்ஸாகர பர்யந்த பூமிபிலுள்ள நீங்கள் சொல்லுகோள்; இப்பூமியில் பிறந்தது பகவத்பவத்துக்காக என்கை. ப்ரஹ்மதேசத்தில் அப் பன் பிள்ளையோடே திருவாய்மொழிகேட்டபோதை வார்த்தை நினைப்பது.

எதி.—முதற்பாட்டில், ஆஸ்ரீதன் இடர்ப்பட்ட மலின்கரையிலே, கலங்காப்பெரு நகரில்நின்றும் அரைகுலையத் தலைகுலைய வந்துவிழுந்த நீர்மையை அங்ஸந்தித்தால் விக்குதராகாதார் அவஸ்துக்க ளென்கிறார்.

[மொய்யம்மாம்பூம்பொழில்] - வண்ணன் மொய்க்கப்பட்ட பொழில்; மா - வண்டு. மொய் என்று - நெருக்கமாய், சோலைச்சேறிவு. அச்சேறிவுதான் மனோஹரமாயிருக்குமிறே. [மாம் பொழில்] - மாவாலுண்டான பொழி லென்னுதல், பரந்த பொழி லென்னுதல். [பூம்பொழில்] - பூத்த பொழி லென்னுதல்; கீழ், சேறிவுமாத்ரத்தைச் சொல்லிற்ருகில் இங்கு மனோஹரத்வத்தைச் சொல்லிற்ருகிறது. [பொய்கை இத்யாதி] - பூவார்கழல்களிலே பணிமாறப் பூத்தேடிக்கிடை யாமையாலே இடர்ப்பட்டவெருகிறவன், தூரத்திலே சூளிந்தசோலையும் பூத்தபொய்கையுமாய்த் தோற்றக் கண்டே மேல்விழுந்து வந்து பறித்தானாயிற்று 'உள்ளே துஷ்டஸத்த்வம் கிடந்தது' என்று அறியாதே; அச்சோலையோடு பொய்கையோடு வாசியற இவர்க்கு உத்தேஸ்யமாயிருக்கிறதாயிற்று, அப்

முதற்பாட்டு - 'மொய்யம்மா' இத்யாதி. 'உம்பரால்' இத்யாதியைப் பற்ற, 'கலங்காப் பெருநகரத்தில்' இத்யாதி. உம்பராலறியலாகா வொளி யென்று - பரமபதம். 'தம்மாத் கருமமென் சொல்லி' என்கையாலே 'அவஸ்துக்கன்' என்கிறார்.

'மா' என்று - வண்டாய், 'மொய்' என்று - மொய்க்கப்பட்ட வென்றாய், 'பூ' என்று - பூவாய், 'மா மொய் பூப் பொழில்' என்று அவ்வித்து அர்த்தம் - 'வண்டுகன்' இத்யாதி. 'மாவே கருமையும் பெருமையும் - நிறமும், மேலிய நாகாலுடையவும் வண்டும், பூவுறையிருவென வாதையும் பொருந்தும்' என்று நிகண்டு ப்ர யோகம் உண்டாகையாலே 'மா - வண்டு' என்கிறார். யத்வா, 'மொய்' என்று - செறிவாய், 'மா' என்று - மாமர மாய், 'பூ' என்று-தர்ஸநீயதையாய், செறிந்த மாவாலுண்டான அழகிய பொழிலென்று அர்த்தாந்தரம்—'மொய் யென்று நெருக்கமாய்' இத்யாதி. மொய் என்று அழகாய், அதாவது மனோஹரத்வமாய், மா என்று பரப்பாய், பூ என்று பூத்ததாய், மனோஹரமாய்ப் பரந்திருந்துள்ள, பூத்தபொழி லென்று அர்த்தாந்தரம், 'அச்சேறிவுதான்' இத்யாதி, 'பூத்தபொழிலென்னுதல்' என்ற அந்தரம், 'தர்ஸநீயமான பொழிலென்னுதல்' என்றும் அத்யா ஹாரயம். 'பூ' என்று - தர்ஸநீயதையைச் சொல்லும்போது, 'மொய்' என்றத்தோடு புரருத்தமன்றோ? என்ன, 'கீழ் செறிவுமாத்ரத்தை' இத்யாதி. ஆக, 'மொய்' என்றதுக்கு அர்த்ததாயம் - படிதலும், செறி வும், அழகும். 'மா' என்றதுக்கும் அர்த்ததாயம் - வண்டும், மஹத்தையும், மாமரமும், 'பூ' என் றதுக்கு 'அர்த்தத்வம் - புஷ்பமும், அழகும். 'மா' என்கிற மகாரத்தின்கேல் பிந்துவான அர்த்தாக்ஷரம் மாம ரத்தைச் சொல்லாதபோது ஈத்தோபங்க நிவருத்யர்த்தகமென்று கண்டுகொள்வது. சிறைப்படுகைக்கு அடியேது? என்ன, 'பூவார்' இத்யாதி. உத்தேஸ்யமான ஈஸ்வரனைவிட்டு, பொழிலையும் பொய்கையையும் வர்ணிக்கிறதென்? என்ன, 'அச்சோலையோடு' இத்யாதி. அதாவது - ஸ்ரீகஜேந்த்ராமூர்த்தனுக்கு உத்தேஸ்யமான வழியாலே. தமக்கு

க-பா. மொய்யம்மாய்ப்பும்பொழில்பொய்கை—வ்யாக்பாநங்கள். 'கசுள்'

போது அவனுக்கு உத்தேஸ்யமாண்போலே; தயரதன்பெற்ற மரதகமணித்தடத்துக்குப் போலியாயிருக்குமிதே இப்பொய்கையும்; ***“தாமரைக்காடு மலர்க்கண்ணோடு கனிவாயுடையதுமாய்”** என்று உபமாநமுகத்தாலும் மனோஹரமாயிருக்குமிதே. பொய்கை முதலைச்சிறைப்பட்டு நின்றதாயிற்று-தன்னிலமல்லாததிலே விஸஜாதீபமானவதின் கையிலே யதப்பட்டது. வெளிநிலமாகில் ஆனையெவல்லுமிதே; ஆனைக்கு ஆனையன்று, ஆனைக்கு ஸிம்ஹமன்று, கூடூத்ரமாயிருப்பதோரு நீர்ப்புழவின் கையிலே அகப்பட்டது. [சிறைப்பட்டுநின்ற] - **“ஹிஷ்டம் வஷ்டுஸஹஸு கம்”** (திவ்யம்வந்ஷஸஹஸ்ரகம்) என்கிற படியே அநேகமாயிரமாண்டு முதலை நீருக்கு இழுக்க, ஆனை கரைக்கு இழுக்க, இரண்டினுடையவும் வ்யாபாரமாய்ப் போந்தது, **“மஜசூகஷ்டுதெதிரொஹு ஹசூகஷ்டுதெஜெஹு”** (கஜசூகர்ஷதேதீரே க்ரஹசூகர்ஷதேஜேலே) என்கிறபடியே; பின்பு அதுதவிர்ந்து, முதலையின் வ்யாபாரமேயாய் ஆனையின் வ்யாபாரம் ஒவிரின்று நிலை. ஆனைக்குத் தன்னிலமல்லாமையாலே பலகூடியம் பிறக்கும்; முதலைக்குத் தன்னிலமாதையாலும், அபிமதஸித்தியாலும், பலம் இரட்டித்திருக்குமிதே; † **“முழுவலிமுதலை”** என்னக்கடவதிதே-**‘தன் அபிமதஸித்திக்கு ஒரு கறையடி காணவல்லோமே’** என்று ஹ்ருதயக்லேசத்தோடே கிடக்கையாலே பலகூடியம் பிறந்திருக்கும், இப்போது அதுபெறுகையாலே முழுவலியாயிதே. தன் அபிமதஸித்திக்கு இதுதான் கால்வாசி யறிந்திதே பற்றிற்று; முன்பு ஒன்றைப் பிடித்ததில்லையே. நெடுங்காலமெல்லாம் **‘நம் சாபமோகூதத்துக்கு ஒரு கறையடி காணவல்லோமே’** என்று கிடக்கிறது, அதுபெற்றால் விடாதிதே. கறையடி யென்று-ஆனைக்குப் பேர். [கைம்மாவுக்கு]-**‘ஏதேனுமொன்று வந்தாலும் நம்மைக் கைம்மிஞ்சி வாராது’** என்று கைகண்டிருக்கிற இது நோவுபட்ட தென்கையும், துதிக்கை முழுத்திற் றென்கையும். இடர்ப்படும்போதும் தன்கணத்திலேயிதே படுவது, **“ஆனையின் துயரம்”** என்னக்கடவதிதே. [அருள்செய்த] - துதிக்கை முழுத்தச்செய்தேயும் பூவுக்கு ஒருவாட்டம் வாராதபடி எடுத்துப் பிடித்துக்கொண்டு நின்றதாயிற்று; அதிற் செவ்வி மாறாதபடி திருவடிகளிலே இடுவித்துக்கொண்டு நின்ற நிலை. முதலையின்வாயிலே அகப்பட்ட

உத்தேஸ்யமாய் வர்ணிக்கிறு ரென்றபடி. **‘பொய்கை’** என்றபோதே - **‘பூத்த’** என்று வித்தமாதல், **‘பூ’** என்றத்தைப் பொய்கையோடேயும் அந்வயித்தாதல். அவனுக்கு-பூதீகஜேந்த்ராழ்வானுக்கு. உத்தேஸ்யதைக்கு ஹேத்வந்தரம் - **‘தயரதன்’** இப்பாதி. போலியான ப்ரகாரத்தை விஸதீகரிக்கிறார் **‘தாமரைக்காடு’** இப்பாதி. திருவாசிரியம். தாமரைக்காடுபோலே யிருக்கிற திருக்கண்ணோடேகூடக் கனிந்த வாயையுடைத்தாயிருக்கிற இதி பாசாரத்தி. **‘பொய்கை, முதலை’** என்கிற பதவ்யயத்துக்கும் ஹாவம் - **‘தன்னிலம்’** இப்பாதி. ஏதத்தாத்பர்யகதநார்த்தம் அநிஷ்டிகை - **‘பொய்கை’** இப்பாதி வாக்கியம். தன்னிலமானால் தப்பலாமென்னும்ததையும், **‘கூடூத்ரன்கையிலே தோற்றோம்’** என்றதுக்கு உண்டாம் தூகாகூதஸயத்தையும் விஸதீகரிக்கிறார், **‘வெளிநிலமாகில்’** இப்பாதி. கூடூத்ரன் கையிலே தோற்றமது தூகமாகையிதே, **“பஸ்யுநாவீஹவலி.தாநவாலிஸடிஸஸோவாஸோ”** ஹிவிவாஹுவிவாஹொகஸுஜெஹுநாஹவலி.தி” -**‘தன்னில் தாழ்ந்தார் கையிலே படாதே தன்னைப்பற்றிப் பரபலனைவன்கையிலே படவேணும் என்று கார்த்தவீர்யார்ஜுநன் வரம்பேண்டிக் கொண்டது. பொய்கையிலிருக்கிற முதலையாலே தூக்கப்பட்டிருக்கிற இதி ஸப்தார்த்தி. ‘நின்ற’** என்றதுக்கு - **‘நிர்வ்யாபாரமாய் நின்றவென்று அர்த்தம் விவக்ஷித்து, முன்புத்தையில் வ்யாபாரத்தையும் ஸப்ரமாணமாக அருளிச்செய்கிறார், ‘திவ்யம்’** இப்பாதி. **“மஜசூகஷ்டுதெதிரொஹு ஹசூகஷ்டுதெஜெஹு”** கதெயாடி-பூ

ஸஸோயாடி-ஹிஷ்டம்வஷ்டுஸஹஸு கம்” இதி பூதீவிஷ்ணுதர்மே அஷ்டவக்ஷஸ்தமே. இதுக்கு அடியேது? என்ன, **‘ஆனைக்குத் தன்னிலம்’** இப்பாதி. ப்ரபடி இரட்டித்திருக்குமோ? என்ன, **‘முழுவலி’** இப்பாதி. திரு பொழி. அநிகபலமுடைய முதலை யித்யர்த்தி. இதுக்கு அர்த்தம் - **‘தன் அபிமத’** இப்பாதி. **‘கறையடி’** இதி சாதி. கறுத்தவடி, ஆனையெவல்லு என்று ஸ்வஹாவார்த்தி: உரலென்று - சாதி. **‘கால்வாசி’** என்று சாதி. இதுக்கு நியாமகம் - **‘முன்பு ஒன்றை’** இப்பாதி. இது பற்றினதி னூப்பை அருளிச்செய்கிறார் - **‘நெடுங்காலம்’** இப்பாதி. ஆனையென்கேதே, **‘கைம்மா’** என்றதுக்கு ஹாவம் - **‘ஏதேனும்’** இப்பாதி. பலிதம் - **‘இடர்ப்படும்’** இப்பாதி. தன்கணத்திலேயிதே - தன்பெருமைக்குத்தகபடியிதே. தாத்பர்யம் - **‘துதிக்கை’** இப்பாதி. **‘அருள்செய்த’** என்றதுக்கு **‘கண்ணன்’** என்றத்தைக் கடாசித்து, தாத்பர்யமர்த்தம் - **‘முதலையின்’**

* திருவாசிரியம் - இ. † பெரியதிருவொழி - இ - அ - ந.

ஆணையின்காலைத் திருக்கையாலே ஸ்பர்ஸித்துக் குளிரக்கடாசுகித்து நின்றநிலை. ஆனைக்கு நெடுங்
நீட்டாசுவொண்ணுதென்ம தூவாய புள்ளுந்நு வந்திறே பூ இலேவித்துக்கொண்டது. [அருள்செய்
ஆணையின்காலில் விலங்கையிறே வெட்டிவிட்டது; கொடியவாய் விலங்கிறே. முதலையின் வாய்
யகப்பட்ட ஆணையின்காலைத் திருக்கையாலே ஸ்பர்ஸித்து அதிநுடைய க்ராஹத்தைப் போ
நின்ற நிலை. “**பூரஹம்ஹெ ஸ்ரணாசாயவஃ**” (க்ராஹம்சக்ரேணமாதவஃ) இறே. “காலைக்கது
கின்ற”: பூரீகோபிமார் கரையிலே திருப்பிவிட்டங்களை யிட்டுவைத்துப் பொய்கையில் இழிந்தவ
பரிவிட்டங்கையெல்லாம் வாரிக்கொண்டு ஒருகுருந்தின்மேலே ஏறிநிற்க, தங்களால் ஆனவளே
லாம் அங்ஙனியித்துப் பார்த்தவிடத்திலும் அவன் பின்னையுங் கொடாதே யொழிய, அவர்களிலே
வரமர்மஜ்ஞையா யிருப்பாளோருத்தி சொல்லுகிற வார்த்தையாயிற்று; கயலோடே கூட வாலை
னது காலைக் கதுவாநின்றது. தன்னை ஆஸ்ரயித்ததொரு யானையை ஒருநீர்ப்புழு நலிய,
‘பொறுக்கமாட்டாமே தவிர்த்துக்கொண்டு வந்து விழக்கடவ அவன், அந்தரங்கரான நாம் நோவு
நின்றால் வாராதிரா னென்னுமத்தாலே சொல்லுகிறான். ஆனையை ஒரு நீர்ப்புழுவாயிற்று அ
நலிகிறது, அபலைகளான எங்களை இரண்டுநீர்ப்புழுகிடாய் நலிகிறது என்கிறான். இத்தைக்கே
போதே பரிவிட்டங்கையுங் கொண்டு அரைகுலையத் தலைகுலைய வந்து விழுமென் றிருக்கி
வைவண்ணவஸந்தானத்திலே பிறந்தார்க்கு ஈஸ்வரமர்மங்கள் தெரியுமிறே-“இன்னதுக்கு வருவர் இ
வர்” என்று அறிவர்களிறே. [கார்முகில் இத்தயாதி] - ஆணையினிடரைப் போக்கினபோது வடி
பிறந்த துடிப்பும், குணத்திற்றிறந்த துடிப்பும். வடிவழகையநுபலிப்பித்து ஆனைக்குக் கையா
நின்ற நிலை; ‘க்ருஷ்ணன்’ என்றால் - தன்னையநுபலிப்பார்க்குக் கையாளாயிருக்கு மென்று

இத்தயாதி. இப்போது, ‘கண்ணன்’ என்றதுக்கு-கண்ணையுடையவனென்று அர்த்தம். முந்தின அர்த்தவிவரம்
‘ஆனைக்கு’ இத்தயாதி. நெடுங்கைநீட்டு - அதிதூரம், ‘தூவாய’ இத்தயாதி - திருமொழி. பரிசுத்தமான வ
யுடைய பெரியதிருவடியை மேற்கொண்டு வந்திறே யித்யர்த்தஃ. த்விதீயார்த்தத்தின் விவரணம் - ‘ஆனை
காலில்’ இத்தயாதி, ‘மாதவஃஇறே’ என்னுமளவும். விலங்கென்று - திரியக்காய், முதலையைச் சொல்லுகிறதெ
ஸ்வஹாவார்த்தஃ. சாடி - ஸ்புடம். விலங்கென்றால் - முதலையைச் சொல்லுமோ? என்ன, ‘கொடிய
இத்தயாதி: க்ரஹமான வாயையுடைய முதலை யித்யர்த்தஃ. அதிநுடைய க்ராஹத்தை - அதுக்கு விரோதி
முதலையை யென்று ஸ்வஹாவார்த்தம். க்ராஹமென்று - துக்கத்துக்கும், ஆக்ரஹத்துக்கும் போர். அ
க்ராஹத்தைப் போக்கினதே? என்ன, ‘க்ராஹம் சக்ரேண’ இத்தயாதி. “**பூரஹம்ஹெ ஸ்ரணாசாயவஃ**”
நஸ்தஸ்யபூரஹம்ஹெ ஸ்ரணாசாயவஃ | உஜ்ஜிமாராபு ரெயபாதுகரஸாஸியஸு-ஓடிஃ || ஸ்ரு

ஈராயாராவ பூரஹம்ஹெ ஸ்ரணாசாயவஃ” இதி ஸ்ரீவிஷ்ணுநர்மே அஷ்டவக்ஷஸ்தமே. ஆக,
செய்த’ என்றதின் அர்த்தத்தையாநுருணமாக, ‘சிறை’ என்று - துக்கமாய், அத்தை - செவ்விறாமால் பூப்
மாறப்பெறுமையால் வந்த துக்கமென்றும், முதலையாலுண்டான துக்கமென்றும் த்வேதா கண்டுகொண்
அல்லாத செஷ்டதங்களுக்குமுன்னே கஜேந்த்ரமோகூதத்தைச் சொல்லுவானென்? என்னில்;-ஈஸ்வர
அத்யந்தாபிமதத்வேத தத்வரீகாரஸாத நென்று விவகித்து அதுக்கு ஸம்வாதம்-‘கால’ இத்தயாதி; நாய்ச்
திருமொழி.(௩-௫)இதுக்கு அவதாரிகை- ‘ஸ்ரீகோபிமார்’ இத்தயாதி. ‘மர்மஜ்ஞை’ இதி-மர்மமாவது - ஈஸ்வ
ரமும், இன்னதுக்கு இரங்குவ ரென்னுமதாவும். பதப்பயோகத்துக்கு ஹாவம் - ‘தன்னையாஸ்ரயித்தது’ இத்
கயல் வாலை - மதஸ்யபேதங்கள். ‘கயலொலுவாலை’ என்றதுக்கு ஹாவம் - ‘ஆனையை’ இத்தயாதி; ஹ
பாவமாதல், ‘தன்னையாஸ்ரயித்ததொரு’ இத்தயாதியை விவரிக்கிறார்-‘இத்தைக்கேட்ட’ இத்தயாதி. இடைச்சிக
ஈஸ்வரமர்மம் தெரியுமோ? என்ன, ‘வைவண்ணவஸந்தான’ இத்தயாதி. அதாவது - இடைச்சியாக அதுகரிக்க
பெரியாழ்வார்திருமுகனாகையாலே தெரியுமென்று கருத்து. விவரணம் - ‘இன்னதுக்கு’ இத்தயாதி. ‘கண்
னென்றால்’ இத்தயாதி. வடிவழகையும் குணத்தையும் சொல்லுகிறதிலே ஒரு ரஸோக்தி - ‘ஆ

உ-பா. தண்கடல்வட்டத்துள்ளாரை - வபாக்பாநங்கள், கசுக்

ப்ரஸித்தமிநே. ஆனையினிடரைப் போக்கின விஸல்யகரணியும் ஸந்யாகரணியும் இருக்கிறபடி. தன்னையறுப்பித்துத் தாழநின்றனாயிற்றுப் போக்கிற்று. [எம்மானே] - ஆனைக்கு உதவின அத் தாலே அதின்சிறை விட்டது, அந்நீர்மையிலே தாம் சிறைப்பட்டார். ஒருஜந்மமாதல், ஒருஜ்ஞாந மாதல், ஒருவ்ருத்தமாதல் ஒன்று மின்றிக்கே ருசிமாத்ரமேயான பூரிகஜேந்த்ராம்வானுக்கு உதவின படியை அங்ஸந்தித்து, 'இது என்ன நீர்மை?' என்று அதிலேயாயிற்று இவர் அந்ந்யார்ஹராயிற்று. பட்டர் இவ்விடத்தை அருளிச்செய்யாநிற்கச்செய்தே மேலேயும் இயலைச்சொல்லப்பண்ணி 'அவன் நூறுயிரஞ்செய்தாலும் விக்குதராகாதிருக்கும்போதும் நாமே வேணும்; நமக்கு ஒருஆபத்துஉண்டானால் இருந்தவிடத்திலே இருக்கமாட்டாதே விக்குதராம்போதும் அவனே வேணும்' என்று அருளிச்செய்தார். [சொல்லி இத்தயாதி] - ஆனைக்கு உதவின நீர்மையை வாயாலே சொல்லி, ப்ரீதிப்ரேரிதராய்ப் பாடி, பின்னே உடம்பு இருந்தவிடத்தில் இராதே எழுந்தும் தறையில் கால்பாவாதே பறந்தும் இப் படி ஸஸம்ப்ரமந்ருத்தம் பண்ணுதார். [தம்மாற் கருமமென்] - தன்னுடைய உத்பத்தியால் ப்ரயோ ஜநங்கொள்வான் தானிநே: இவன் தன் ஸ்ருஷ்டியால் கொண்ட ப்ரயோஜந மென்? தான் ஸரீர பரிக்காஹம்பண்ணின இத்தால் என்ன ப்ரயோஜநங்கொண்டா னானென்? [தண்கடல்வட்டத்துள்ளார் சொல்லீர்] - எங்குபோடே வபாவுந்ருத்தரன்றியே யிருந்திகொளாகிலும், ஸரீரபரிக்காஹத் தைப் பண்ணி பகவத்பஜநம்பண்ணுதே இதரவிஷயப்ரவணராயிருக்கிறவர்களோடு ஸஜாதீயராய்ப் போருகிற நீங்கள் தான் சொல்லிக்காணுங்கொள். கடலுக்குட்பட்ட பூமியி லுள்ளாரடைய விசேஷஜ்ஞராயிரார்களிநே; விசேஷஜ்ஞரோடு அல்லாதாரோடு வாசியற எல்லார்க்கும் இவ்வந்தம் ப்ரஸித்தமென் றிருக்கிறார். (க)

இரண்டாம் பாட்டு.

தண்கடல்வட்டத்துள்ளாரைத் தமக்கிரையாத்தடிந்துண்ணும்
திண்கழற்காலசுரர்க்குத் தீங்கிழைக்குந்திருமலைப்
பண்கள்தலைக்கொள்ளப்பாடிப் பறந்துங்குனித்துழலாதார்
மண்கொளுலகிற்பிறப்பார் வல்வினேமோதமலைந்தே.

எரிடரை' இத்தயாதி. விதஸஸ்யம் கரோதிதி - விஸல்யகரணீ; சிந்நசர்மமாம்ஸாதீநாம் பரஸ்பரம் ஸந் தாநங்கரோதிதி - ஸந்தாநகரணீ. ஆனையின் மனோதுடிமகாநிற் ற்றருச்சல்யத்தைப் போக்குகையாலும், தாழ நின்று திருக்கையாலே ஸ்பர்ஸித்துப் புண்ணைப் பொறுப்பிக்கையாலும், வடிவழகையும் ஸௌலப்யத்தையும் - 'விசல்யகரணியும் ஸந்தாநகரணியும்' என்கிறது. பூர்வபாலியான அர்த்தத்தில் பலிதம் - 'தன்னை' இத்தயாதி. 'கைம்மாவுக்கருள்செய்த' என்ற அநந்தரம், 'எம்மானே' என்றதுக்கு ஹாவம் - 'ஆனைக்கு' இத்தயாதி வாக்ய த்வயத்தாலே. பூர்வவாக்யவிவரணம் - 'ஒருஜந்மம்' இத்தயாதி. ப்ராஸங்கிகம் - 'பட்டர்' இத்தயாதி. மேலேயும் இயலைச்சொல்லப்பண்ணி யென்றது - 'எழுந்தும் பறந்தும் துள்ளாதார்' என்றிருக்கையாலே மேல் பாட்டுக்குறையும் சொல்லுவித் தென்றபடி. 'தம்மால்' என்றதுக்கு ஹாவம் - 'தன்னுடைய' இத்தயாதி வாக்ய த்வயேந. பூர்வவாக்யத்வயவிவரணம் - 'தான்ஸரீர' இத்தயாதி. 'தண்கடல்வட்டத்துள்ளார்' என்றதுக்கு ஹாவம் - 'எங்குபோடே' இத்தயாதி. 'இதரவிஷயப்ரவணர்' என்றது - துள்ளாதாரை. அவர்களோடு ஸஜாதீயராய்ப் போருகிற நீங்க ளென்றது - 'துள்ளாதார்' என்று அவர்களைப் ப்ரோக்ஷமாகச் சொல்லி, அநந்தரம் 'தண்கடல் வட்டத்துள்ளார்' என்று ஸம்போதித்தத்தைப் பற்ற. விசேஷஜ்ஞராமாத்ரத்தைக் கேளாதே அவ்விசேஷஜ்ஞராக எல்லாரையும் கேட்கிறதென்? என்ன, 'கடலுக்குள்' இத்தயாதி. இதரவிஷயப்ரவணரான அவ்விசேஷஜ்ஞரைக் கேட்டால் அவர்களுக்குத் தெரியுமோ? என்ன, 'விசேஷஜ்ஞரோடு' இத்தயாதி. ப்ரவித்தமென்றிருக்கிறார், 'வாயுந்தினாயில்' வாஸனையாலே யென்றபடி. துள்ளாதார்தம்மால் - துள்ளாதாராயிருக்கிற தங்களாலே. தண் கடல்வட்டத்துள்ளார் - குளிரந்த கடலாலே சூழ்ந்த பூமியிலே பகவத்பவார்த்தமாக வுளரான நீங்கள். நாமேண அந்வயடி. (க)

கரு. திருவாய்மொழி—௩-ப. ௫-தி.மொய்ம்மாய்ப்பூம்பொழில்.

ஆ.—(தண்கடல்.) பரதுகாஸஹிஷ்ணுதையாலே பரதுகரீஸநைக ஸ்வ யிருந்தவனைப் பண்கள் தலைக்கொள்ளப் பாடிப் பறந்தும் குனித்து உழலாதார் சித்யஸம் என்கிறார்.

ஒ.—இரண்டாம்பாட்டில், ஸகலஜகத்தினுடைய உபத்ரவங்களைப் போக்க ர ஸ்வாவனான ஸ்ரீயப்பதியினுடைய இந்ரீமையில் அகப்படாதார் மஹானுக்ம் பொறுக்க னுதபடி வந்து அபிபவிக்க ஸம்ஸாரத்திலே வந்து பிறக்கிறவர்கள் என்கிறார்.

[தண்கடல் என்று தொடங்கி] - ஜகத்திலுள்ளாரை நிர்திபந்தநமாகக் கொன் ழுக்கு இரையாகப் புஜித்து இங்ஙனே யிருக்கும் அந்திகள் பண்ணுகைக்குக் காலிலே ஓ தவிர்க்கவொண்ணாத வீரக்கழலிட்டிருக்கிற அஸுரார்க்குப் பிராட்டியும் தானும் கூட அர்த் எண்ணுகிருக்குமவனை. [பண்கள் என்று தொடங்கி] - பண்கள் உஜ்ஜ்வலமாம்படி பாடி, அலமந்து கூத்தாடி இதுவே படியாய்த் திரியாதார்.

ப.—அந்தரம், விபூதிபையழிக்கும் ஆஸுரப்ரக்ருதிகளை சீரஸிக்கும் ஸாமர், அநுஸந்தித்து விஞ்ருதராகாதவர்கள் ஸம்ஸாரத்தில் மஹாபாபம் மேவிடப் பிறந்தவர்க ளிறார்.

தண் - குளிர்ந்தியைக் குணமாகவுடைய, கடல் - கடல்கூழ்ந்த, வட்டத்து - உள்ளாரை - உண்டானவர்களை, தமக்கு இரையா - தங்கள் ஸரீரபோஷணமே ப்ரயே தடிந்து - கொன்று, உண்ணும் - ஜீவிப்பாராய், (இந்தப்பாதகத்வத்துக்கு இட்ட), தின் னிய, கழல் - வீரக்கழலை, கால் - காலிலேயுடையரான, அசுரார்க்கு - அஸுரார்க்கு, (விசாஸமாகிற) தீமையை, இழைக்கும் - நிரூபித்து, திருமலை - அத்தாலே பிராட்டிய விஷயமானவனை, பண்கள்-பண்கள், தலைக்கொள்ள - மேலாம்படி, பாடி - பாடி, பறந்து சத்தே கிளம்பி, குனித்து - ஆடி, உழலாதார் - எங்குந்திரியாதார்,—மண்கொள் - மண்! உலகில்-லோகத்திலே, வல்வினை - கழிக்கவரிய மஹாபாபங்கள், மலைந்து - மேலிட்டு, தரையோடே எற்றும்படி, பிறப்பார் - பிறக்குமவர்கள். தடிதல் - கொல்லுதல்.

இ.—இரண்டாம் பாட்டில், தங்களுக்கு இடருண்டு என்றும் அறியாத களுடைய விரோதையைப் போக்கும் ரீர்மையிலே அகப்படாதார் மஹாபாபம் அபிபவிக்கிறவர்கள் என்கிறார்.

[தண்கடல் இத்யாதி] - துஷ்ப்ரக்ருதிகள் நலிகைக்குப் பண்ணும் அபக தேஸுவாஸித்வமான பார்தவமே யுள்ளது. தண்கடல்வட்டத்தில் உண்டு உடுத்துத் திரி ஹேதுவாக ‘‘தெவயம் ஹவதாரக்ஷாஃ ஹவலிஷ்யவாவலிநஃ’’ என்று ஸர்வரனுக்ரு கைக்குப் பற்றாசானதுலே இவர்களுக்கு நலிகைக்குப் பற்றுக. [தமக்கு இரையா] ஸரீரபோஷணத்துக்கு உடலாக. [தடிந்து உண்ணும்] - கொன்று ஜீவிக்கும். [திண் யாதி] - தின்னிய வீரக்கழலை ஹிம்ஸார்த்தமாகக் காலிலேயிட்டிருக்கும் அஸுரார்க்கு ‘‘உதஃஸி’’ என்று ரக்ஷகன் தீக்ஷித்திருக்குமரீபாலையாயிற்று, இவர்கள் ஹிம்ஸையிடு கிருக்கும்படி. அவனுக்கு க்ருபரீபாலையாயிற்று, இவர்களுக்கு க்ரௌர்பமும். இத்யாதி] - ‘‘இது ஹாவெந’’ என்னுமவனும் ‘‘ஹாவெபம் ஸாரணஹிவஃ’’ என்னுப இவர்களை முடிக்கும் வீர குகளை எண்ணுகிறபர்கா. [பண்கள் தலைக்கொள்ளப் பாடி] உஜ்ஜ்வலமாம்படி என்னுதல், ஹர்ஷத்தாலே ஒரு பண்ணிலே எல்லாப்பண்ணும் கூடும்படி கேடப் பாடி என்னுதல். [பறந்து இத்யாதி] - தரையில் கால்பாவாதே ஆடி: இதுவே

யாய்த் திரியாதார். [வல்வினை மலைந்து மோத மண்கொள் உலகில் பிறப்பார்] - மஹாபாபம் மேவிட்டு எழுகையாயிற்றுப் பிறவிக்குப் பலம்; பகவத்குணம் கேட்டால் இறுக்குவாதம் வலித்து அவிக்குதராயிருப்பார்கள். சாதூர்த்திகம் எடுத்து அறையும்போது செய்யலாவதில்லையே.

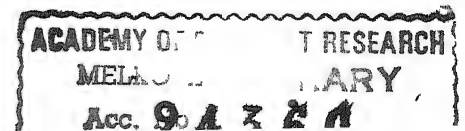
நாடு.—இரண்டாம்பாட்டு. ஸ்ரீகஜேந்த்ராழ்வானுக்கு உதவினது ஸ்ரீராமனுக்கு உதவிற்றென்னலாம்படியன்றோ, 'தங்களுக்கு இடருண்டு' என்றறியாத ஸம்ஸாரிகள் விரோதியைப் போக்கும் நீர்மையை அநுஸந்தித்தால் அவிக்குதராயிருப்பார், மஹாபாபம் அபிபலிக்கப் பிறக்கிறவர்கள் என்கிறார்.

[தண்கடல் இத்யாதி] - அஸுரர்கள் ப்ராணிகளை ஹிம்ஸித்து ஜீவிப்பர்களாயிற்று. இவர்களை ஹிம்ஸிக்கைக்கு இவர்கள் பண்ணின அபகாரம் என்? என்னில், —[தண்கடல்வட்டத்துள்ளார்] - ஏகதேசவாஸித்வத்தால் வந்த பாந்^யவமே ஹேதுவாகவாயிற்று ஸர்வேஸ்வரனுக்கு ரக்ஷிக்கைக்கு ஹேது யாதானது, அதுவேயாயிற்று இவர்களுக்கு ஹிம்ஸாஹேதுவும்; [தெவயம் ஹவதாரக்ஷா] (தேவயம்பவதாரக்ஷயா) - ஆர்த்தரான நாங்கள் ஆர்த்தரக்ஷணத்திலே அதிகரித்த தேவர்க்கு ரக்ஷயார். உங்களை நமக்கு ரக்ஷிக்கவேண்டுகிறதென்? பண்ணின உபாஸநங்கொண்டு வளைக்கிறீர்களோ? என்ன, —அதுசொல்லில் தேவர்க்குக் கண்ணழிவுசொல்லிவிடலாம்; [ஹவஜிஷயவாவநிந] (பவத்விஷயவாவநிந) - தேவருடைய விஷயத்திலே நாங்கள் கிடக்கிறோம் யுண்டே, இதில் சொல்லலாம் கண்ணழிவு இல்லையே. 'நாம் காக்கிற எல்லைச் சூழ புறம்புகாண்' என்று சொல்லலாமாகில் சொல்லிக்காணும். *¹ "இவற்றின்புறத்தா ளென்றெண்ணே", என்னக்கடவதிறே. இவர்கள், தங்கள் கண்வட்டத்திலே உண்டு உடுத்தத் திரிகிற இதுவே ஹேதுவாக ஹிம்ஸிப்பர்களாயிற்று. [தமக்கு இரையா] - தங்களுடைய ஸ்ரீரபோஷணத்துக்காக வாயிற்று [தடிந்துண்ணும்] - ஹிம்ஸித்து ஜீவிக்கிற. [திண்கழற்காலசுரர்க்கு] - திண்ணிய வீரக் கழலைக் காலிலேயுடைய அஸுரவர்க்கத்துக்கு அவன் ரக்ஷிக்கைக்கு "வனதயுதம்²"

இரண்டாம்பாட்டு - 'தண்கடல்' இத்யாதி. ஜகத்திலுள்ளார்க்காக அஸுரரிஸநம் பண்ணுகிற இது முதற்பாட்டில் அருளிச்செய்த குணத்தைப் பற்றவும் மஹாகுண மென்று அருளிச்செய்யாநின்றனவொன்று, 'குளித்துழலாதார் - வல்வினைமோத' இத்யாதியைக் கடைக்கித்து அவதாரிகை - 'ஸ்ரீகஜேந்த்ராழ்வானுக்கு' இத்யாதி. விரோதியைப் போக்கும் நீர்மையை அநுஸந்தித்தால்—போக்கும் நீர்மை அந்தநீர்மையை அநுஸந்தித்தாலென்று கூட்டுவது.

பத அவதாரிகை - 'அஸுரர்கள்' இத்யாதி. பலிதம்—'ஸ்ர்வேஸ்வரனுக்கு' இத்யாதி. ஏகதேசவாவித்வம் ரக்ஷணஹேது வென்றதுக்கு ப்ரமாணம் - 'தேவயம்' இத்யாதி. "தெவயம் ஹவதாரக்ஷாஹவஜிஷயவாவநிந" | நமஸுஸாவநஸுஸாவாகவெநாராஜாஜநெஸுஸா³ இதி ஆரண்யகாண்டே ப்ரதமே ராமம்ப்ரதி தண்டகாரண்யவாவநிநோ முநய: | ஸ்லோகார்த்தம் - 'ஆர்த்தரான' இத்யாதி. 'ஆர்த்தரான' என்றது - 'வனஹிவஸ்ய ஸ்ரீரானி' இத்யாதிநா உக்தாகாரபராமர்ஸீயான 'தே' என்கிற தச்சப்தார்த்தம். அது - உபாஸநம். 'கண்ணழிவுசொல்லி' இதி: அங்கோபாங்காதி வைகல்யம் சொல்லிவிடலாம் இத்த்யாத்தி. விஷய: - தேஸ: | 'ஹவதாரக்ஷாஹவஜிஷயவாவநிந' இதி ரக்ஷணுடைய அபிமானமுள்ள தேஸமும் ப்ரபத்தியாகக் கண்டோமிதே, நிஷாதகாகாதிகன்பககலிலே, அப்படி புறம்பன்றோ? என்ன, 'இவற்றின்' இத்யாதி. திருவிருத்தம். ரக்ஷணீயமான இந்தவிபூதிகளுக்குப் புறம்பாயிருப்பா ளொருத்தி என்கிற நினைவோ? அன்றே இதி பாசார்த்தம். குளிர்ந்த கடல்குழந்த பூமியிலுள்ளவர்களை இதி சப்தார்த்தம். தார்ஷ்டாந்திகத்திலே நிகமிக்கிறார் - 'இவர்கள்' இத்யாதி. 'தமக்கிரையா' என்கையாலே - 'நவம்ஸவஜிஷயவாவநிந' என்ற கண்டாகர்ண வ்யாவ்ருத்தி. தாத்தர்யம் - 'அவன்ரக்ஷிக்கைக்கு' இத்யாதி. திண்மைக்கு

* திருவிருத்தம் - நட.



(ஏதத்வரதம்ம) என்று தீக்ஷித்திருக்குமாபோலேயாயிற்று, இவர்கள் பரஹிம்ஸைக்கு தீக்ஷித்த கழலிட்டிருக்கும்படி. அவனுடைய ரக்ஷணத்துக்கு டாடான க்ருதபயைத் தவிர்க்கிலும், இ பரஹிம்ஸைக்குஇட்ட வீரக்கழலைத் தவிர்க்கவொண்ணாது. [தீங்கிழைக்கும் திருமலை]-‘இவா நம்மாலே ஸ்ருஷ்டரன்றோ’ என்று குடல்தோடக்கைப் பார்த்திருப்போமாகில் நம்விபூதி உ இவர்களை யுழியச்செய்தாகிலும் விபூதியைநோக்கும் விரகு ஏதோ வென்று, “**உதூவா** (மித்ரபாவேந) என்னும் தானும், “**ஹவெயம்ஸாணம்ஹிவஃ**” (பவெயம்ஸாணம்ஹிவஃ) மவளும் கூட இருந்து மனோரதிப்பர்களாயிற்று. ‘களைபிடுங்கி ஆஸ்ரிதரை ரக்ஷித்தோமாய் ஏதோ?’ என்று இருவருங் கூட விசாரியாநிற்பார்கள். [பண்கள் தலைக்கொள்ளப் பாடி. மலைப் - பண்கர்தலைக்கொள்ளப் பாடி - “**ஸ்ரீயஃபதியைப் பாடாநின்றார்கள்**” என்று, ட தான் ‘என்னைக்கொர், என்னைக்கொர்’ என்று வந்து தலைக்காட்ட; அதாவது - பண்ட பாடி யென்றபடி. அன்றிக்கே, பண்கள் தலைமைபெறும்படி பாடி; தலையான பண்ணிலே அன்றிக்கே, ப்ரீதியாலே அடைவுகெட்டு, ஒருபண்ணிலே எல்லாப்பண்ணும் வந்து மெ டிமும்படி என்னவுமாம் [பறந்தும் இத்யாதி] - கால் தரையில் பாவாதே கூத்தாடி, யாத்ரையாய்த் திரியாதார். பறந்துகொண்டு குனித்து இதுவே யாத்ரையாகாதார். [மன் இத்யாதி] - வல்லினை மலைந்து மோத மன்கொளுகிற் பிறப்பார், பகவத்குணபவம்பெ அத்தனை போதுமிறே அவர்கள், ‘நாம் அலிக்குதராயிருக்கவேணும்’ என்றுகுறிக்கொண்டு இறுக் பற்றிற்றோபோலே யிருப்பது; சாதுர்த்திகம் வந்தேதேதேத்து எற்றப் புக்கால் இவரைச் செ தில்லையே. பிறப்பு என்கிற இது - அல்லாத துக்கங்களுக்கு மெல்லாம் உபலக்ஷணம்.

ஹாவம் - ‘அவனுடைய’ இத்யாதி. நிருபாதிசுபந்தக்களான தாங்கள் தீங்கு இழைக்கக்கூடுமோ? என்ற களும்’ இத்யாதி; விவாணம் - ‘களைபிடுங்கி’ இத்யாதி. இழைக்கை - * விசாரிக்கை. ‘**உதூவா** கௌவ்யாபெயுடாஸிஸ்யாபெயுடகௌம் துஜெஸு | ஸாஜெநவடிஸ்யாபெயு லகஉ துஜெஹதகஸு’ என்னக்கடவதிறே. ‘பண்கள் தலைக்கொள்ளப்பாடி’ என்றதற்கு அஞ்சர்த்தம்; ‘பண்கள் இவனுக்கு வந்து முகங்காட்ட வென்று முந்தினது. அதை அருளிச்செய்கிறார்—‘**ஸ்ரீய** இத்யாதி. தலைக்காட்ட - முகங்காட்ட. பண்கள் மிகப் பாடி யென்று இரண்டாமர்த்தம். ‘அதாவ, சுமக்க’ இத்யாதி. சுமக்க - மிக. பண்கள் தலைமைபெறும்படி யென்று மூன்றாமர்த்தம்; ‘அன்றிக்கே இத்யாதி. தலைமை - ஸ்ரைஷ்ட்யம். தலைக்கொண்ட பண்ணிலே - ஸ்லாக்யமான பண்ணிலே நாலாமர்த்தம் - ‘தலையானபண்ணிலேபாடி’ என்று. பண்கள் தலைக்கொள்ள - தலைக்கொண்ட ப யென்றபடி. ஒருபண்ணிலே எல்லாப்பண்ணும் வந்து முகங்காட்டப் பாடி யென்று அஞ்சாமர்த்த றிக்கே ப்ரீதியாலே’ இத்யாதி. பறக்கையும் குனிக்கையும் பிந்நயாபாரங்களன்று என்கிறார் - ‘பறந்து இத்யாதி. மலைந்து - மேலிட்டு. மோத - ஏற்ற; அறைய இத்யர்த்தம். ‘துள்ளாதார் - மலைந்து பிறப்பார்’ என்றத்தால் பலித்த ஹாவம் - ‘பகவத்குண’ இத்யாதி. குறிக்கொண்டு - ‘இன்னபடியி என்று நிஸ்சயித்து. இறுக்குவாதம் - வளைத்துக்கொள்ளும் வாதம். தண்கடல் இத்யாரப்ய, உழலாதார் - மலைந்து - மோத-மன்கொளுகிற் பிறப்பா ரியந்நயம். கழல்-வீரக்கழல். தடிதல் - கொல்லுதல். ‘**உதூவா** தம் 23”, ‘**உதூவா** வெநஸம்பா ஹம்’ இத்யாதி பூர்வமேவ லிங்கம். ஸுந்தரகாண்டே சாஸே, “**உதூவா** ஹி 23 வாவாஹதகௌவிஜயஹவதிடகா | சுவொஹிதிதயுயி ஸாணம் ஹி வஃ”.

முன்றும் பாட்டு.

மலையையெடுத்துக்கல்மாரிகாத்துப் பசுநிரைதன்னைத்
தொலைவுதவிர்த்தப்ராணச் சொல்லிச்சொல்லிநின்றபோதும்
தலையோடாதனத்தட்டத் தடுகுட்டமாய்ப்பறவாதார்
அலகொள்ளரகத்தழுந்திக் கிடந்துழைக்கின்றவம்பரே.

ஆ.—(மலையை.) உபகாராபிஜ்ஞபஸ்வாதிரஷணைக போகத்வமாகிற மஹாகுணத்தை யுடையனுவனை அதுஸந்தித்து அப்ரக்ருதிங்கதராகாதார் பாவர்சிலர், அவர்கள் ரௌரவாதி ரக யாதையை அதுபவிக்கிருக்கிறார் என்கிறார்.

ஒ.—முன்றும்பாட்டில், உபகாரமறியாத பசுக்களுக்கும் தத்ப்ராயருக்கும் வந்த ஆபத்தை நீக்குகைக்காகக் கோவர்த்தநோத்தரணம் பண்ணியருளின இம்மஹாகுணத்தை அது ஸந்தித்துவைத்து அவிக்கருதாயிருக்கும் இருப்புக்கீடர் ரகாநுபவமாவது என்கிறார்.

[தொலைவுதவிர்த்த பிராணை] - விநாஸத்தைத் தவிர்த்த மஹோபகாரகளை. [தலையென்று தொடங்கி]-கும்பிடுகட்டமும் குணாலையும் இட்டு ஸம்ப்ரந்தராகாதார் துக்கபஹுளமான ரகத்திலே நாடோறும் துக்கப்படாதின்கொண்டு யமபடர்க்கு ஷாத்தயதா அபூர்வவத் லாலநீய ரானவர்கள்.

ப.—அநந்தரம், ஆர்த்தங்கனான கோக்களை ரக்ஷித்தபடியை அநுஸந்தித்து ஸம்ப்ரந்தராகாதார் ரகவாலிகளாய் க்லேசிப்பர் என்கிறார்.

மலையை - கோவர்த்தநத்தை, எடுத்து - எடுத்து, கல்மாரி - (ஆராதபங்கமடியாக இந்த்ரனால் வந்த) கல்மாரியை, காத்து-தகைத்து, பசுநிரைதன்னை - (அபேக்ஷிக்கவும் அறியாத) பசுநிரளை, தொலைவு - விநாஸம், தவிர்த்த - (அணுகாதபடி) நீக்கின, பிராணை - உபகாரகளை, சொல்லிச்சொல்லி - பலகாலுஞ்சொல்லி, எப்போதும் - ஸர்வகாலமும், சின்று - ஓவாதே சின்று, ஆதனத்தோடு தலை தட்ட - தரையோடே தலை தட்டும்படியாக, தடுகுட்டமாய் - கீழது மேலாய், பறவாதார்-பறவாதார், அலகொள் - அநேகதுக்கைகளையுடைத்தான, ரகத்து - மஹாரகத்திலே, அழுந்தி - (கரையேறாதபடி) அழுந்தி, கிடந்து - கிடந்து, உழைக்கின்ற - க்லேசிக்கிற, வம்பர் - புதுமைமாறாதவர்கள்.

தொலைவு - நாஸம். ஆதனம் - சிலம். தடுகுட்டம் - கீழது மேலதாகை. வம்பர்-புகிய ராகை. 'துலைவு' என்றுமாம்.

இ.—முன்றும் பாட்டில், உபகாரமறியாத பசுக்களுக்கும் தத்ப்ராயர்களுக்கும் வந்த ஆபத்தை நீக்கின மஹாகுணத்தை அநுஸந்தித்து அவிக்கருதாயிருக்கும்வர்கள் நித்யஸம்ஸாரிகளாய்ப் போவர்கள் என்கிறார்.

[மலையை இப்பாதி] - இந்த்ரன் பசுக்கோபத்தாலே கல்வருஷமாக வர்ஷிக்க, 'நம்மாலே வந்ததிறே இது' என்று தாம் ரக்ஷகமாக அருளிச்செய்த மலையை எடுத்து ரக்ஷித்தபடி. அவனை அழியச்செய்ய வேண்டும் அபராத முண்டாயிருக்க இயற்றி யில்லாதாரைப்போலே மலையைத் தரித்துக்கொடு சிற்பான் என? என்னில்,—அநுகலனுக்குக் காநாசிக்கமாக வந்ததாகையாலே அஸுரர்கள்திறத்தில் செய்யுமத்தைச் செய்யவொண்ணாது என்று இருந்தான். சீர்வர்ஷமாகில் கடலையெடுத்து ரக்ஷிக்குமாயிற்று. [பசுநிரை இப்பாதி] - உபகாரமறியாத பசுக்களுடைய விநாஸத்தைத் தவிர்த்த மஹோபகாரகளை. பிராணை - அது நமக்குஉபகரித்தது என்று இருக்கிறார்.

[சொல்லிச் சொல்லி] - “வாய் வாரிகாடுவதென ரொகூயமலிநா டுதி | வாகுடி-ஊடு
யெந ஊரிநிதிகூடாடியு” என்று ஒருகால் சொல்லிவிடுவது பலாந்தமர்க்கு
[எப்போதும்] - ராகப்ராப்தமானதுக்குக் காலநிதி இல்லையிறே. [தலை இய்யாதி] -
தரையிலே தட்டப் பண்ணும் அங்கவிகாரத்தை யுடையராய் ஸம்ப்ராந்தராகாதார். [அலை
நாகம்] - ஊக்கோர்மிபஹுலமான ஸம்ஸாரத்திலே புறப்பட விரகநியாதே க்லைசிக்கிற வ
[வம்பரே] - பம்படர்க்கு அபூர்வவத் ஆதரணியராகை. அப்பாபங்களுக்கு அபூர்வவத்லா
யிருக்கை. பகவத்குணபுவத்திலே அவிக்குநராயிருக்கும் இருப்புத்தானே நரகாத
என்றமாம். புரபி [மலையை இய்யாதி] - ஆழிநருடைய ஆபத்தில் அரியனசெய்து ரக்ஷ
வன். [பசுநிரை இய்யாதி] - ரக்ஷணத்துக்கு வேண்டுவது ஆபத்தும், விலக்காமையும். [பிர
தென்றல் தண்ணீர் போலே பார்த்தமாயிருக்குமவன். [சொல்லி இய்யாதி] - “ஊவாகுநா
என்கிறவன் இப்படி விக்குநனுய் ரக்ஷிக்கிற மஹாகுணத்தை அநுஸந்தித்து அவிக்குநராய்
மவர்கள் நியஸம்ஸாரிகளாய்ப் போவர்கள். அவன் தன்னைத் தங்களுக்காக ஒக்கினால் அ
காகத் தங்களை ஒக்காதார் அவஸ்துக்கொன்கை. [திரிசுட்டம்] - குணைக்கூத்து.

ந.நு.—முன்றும்பாட்டு. உபகாரமறிபாத பசுக்களுக்கும் தத்ப்ராயர்க்கும் வந்த ஆட
நீக்கின மஹாகுணத்தை அநுஸந்தித்து அவிக்குநராயிருக்கமவர்கள் நியஸம்ஸாரிகளாய்ப்போ
னன்கிறார்.

[மலையை இய்யாதி] - இந்த்ரனுக்கு ஆட்டைக்கு ஒருபோஜநமாயிற்று இடை
வது; அவனுக்கு விருந்தினரைக்கு இவர்கள் பாரிக்கிறபடியைக் கண்டு, ‘நீங்கர்செய்கிற இ
னென்பது?’ என்றகேட்க, ‘வர்ஷார்த்தமாக இந்த்ரனுக்குச் சோறினையாயிருக்கும்’ என்ன,
பிறந்துவளருகிற ஊரில் ஒரு த்ரவ்யத்தை ஒருதேவதாந்தரம் கொள்ளுநகையாகிற இது ம
ஸ்வேதம் பிறதானவோபாதி’ என்று பார்த்து, ‘அவ்வாகாசவாயனுக்கோ இவது? நமக்கும் ம
கும் காற்றுக்கும் இடந்தந்து பசுக்களுக்கும் புகலாய்ப் புல்லுந்தண்ணீருமுண்டாயிருக்கிற இப்
கன்றோ இவது?’ என்று அருளிச்செய்ய, இடையராகையாலே ‘அப்படியேசெய்வோம்’ என்ற
களும் இசைந்து துன்னுசகடத்தாற் புக்க பெருஞ்சோற்றை அம்மலையோடொக்கக் குவித்த
அத்தையடைய, அப்படியேயிருப்பதோடு வடிவைக் கொண்டு “மொவயபுமொவலி” (ம
த்தநோஸ்மி) என்று அமுதுசெய்துவிட்டான்; உண்ண இருந்தவன் உண்ணப்பெறாமையாலும்
கோவத்தாலுமாகக் கல்வர்ஷத்தை வர்ஷிக்க, மலையையெடுத்துக்கல்மாரிகாத்து-‘ரக்ஷகூ
கம்’ என்றுசொன்ன மலைதன்னை யெடுத்து ரக்ஷித்தான். வினாமுகினால் எதிரியுடைய ஆயுதந்த
கொண்டு அவரை வெல்லுவார்களிறே வீரராயிருப்பார்; அப்படியே முன்னேநின்ற கல்லை யெ

முன்றும்பாட்டு - ‘மலையை’ இய்யாதி. ‘பசுநிரைதன்னைத் தொலைவதவந்தத பிரனை, த
மாய்ப் பறவாதார் அலைகொள்’ இய்யாதியைக் கடைக்கித்து அவதாரிகை - ‘உபகாரமறிபாத’ இய்யாதி.
யர் - இடையர் முதலானார்.

பத அவதாரிகை - ‘இந்த்ரனுக்கு’ இய்யாதி. ஆட்டைக்கு - ஸ்வத்ஸ்வர்த்துக்கு. என்னெ
ன்ன விதய்த்தரி. அவர்கள் இந்த்ரனுக்குச் சோறிட்டால் விலக்குவானென்? என்ன, ‘தான்பிறந்தி’ &
மஹிஷிஸ்வேதம் - மஹிஷிபோகம் வவகூழிதம். ‘ஆகாசவாயன்’ என்றது - ஆகாசத்தை இருப்பிடம
யவ னென்று வ்வஹாவார்த்தம்; இருப்பிடமில்லாதவ னென்று த்வரி. ‘துன்னுசகடத்தால்’ இதி - மெ
மடல். நெருங்கின சகடத்தாலே கொண்டுபோன பெருஞ்சோற்றை இய்யத்தரி. ஸங்கல்பத்தாலே ர
மலையையெடுத்து ரக்ஷிப்பானென்? என்ன, இரண்டில்தமாக உத்தரம் அருளிச்செய்கிறார் - ‘ரக்ஷகமென்
யாதி வாக்யந்தரேண. வினாமுகினால் - யுத்தத்தில் கார்பம் கிட்டிவந்தால். முன்னேநின்ற கல்லை மெ

[illegible]

போலே, “வாரீரோ! உம்மைபன்றே தேடித் திரிகிறது” என்று படியாவர். புநரபி, [மலையையே துக் கல்மாரிகாத்து]-ஆசரிதார்த்தமான ப்ரவ்ருத்தியாமித்தனையே வேண்வேது, அரியனசெய்த எளிபதாய்த் தோற்றம். [பசுந்ரைதன்னை] - அரியனசெய்து ரகசிக்கைக்குப் பண்ணும் ணத்தை விலக்காதொழியுத்தனையே வேண்வேது; இத்தலையில் தரமில்லையென்கிறது. [பிராந்லவு தென்றல் சந்தநம் தண்ணீர்போலே பரார்த்தமாயிற்று வஸ்து இருப்பது. [சோல்வையாதி]-“அவாக்யநாதர” (அவாக்யநாதர?) என்றிருக்கக்கடவ தத்த்வம் “அலவலைவந்தக் காட்கேன்றான்” என்னும்படி அலவலையாயத் தன்னைத் தங்களுக்காக ஓக்கிவைத்தால், பவாய்கொண்டு மானிடம்பாடாதே, “என்தஞ்சனே - நஞ்சனே - வஞ்சனே என்னும் எப்பே என்வாசகம்” என்கிறபடியே “வாய்ப்படைத்த ப்ரயோஜனம் பெற்றேம்” என்று ஏத்த [அலகொள் இயாதி] - இந்நரகத்திலே போய்ப் புதுவர்க ளென்கிறார். தகுட்டமாய்ப் பறவ தானே நரக மென்கிறார். “யஸ்யாஸஹ வஸ்யமெதா நிரயொ யஸ்யாஸவிநா” (வயாஸஹஸ ஸ்வர்க்கோநிரயோயஸ்த்வயாவிநா) ஸ்வர்க்கநரகங்கள் தான் வயகத்தின்தோறும் வஸ்த்திதமாய்வே இருப்பது. தமக்கு இருந்தபடியாலே சோல்வகிறார்.

நான்காம் பாட்டு.

வம்பவிழ்கோதைபொருட்டா மால்விடையேழுமடர்த்த
சேம்பவளத்திரள்வாயன் சிரீதரன்தோல்புகழ்பாடித்
தும்புநெட்டமிட்டாடிக் கோதுகட்டுண்டுழலாதார்
தம்பிற்பாற்பயனென்னே சாதுசனங்களிடையே.

ஆ.—(வம்பவிழ்.) சிரீதரனாகையாலே நப்பின்னைப்பிராட்டியோடு ஸம்ஸ்டே கைக்காக எருதேழுடர்க்கப் பெற்றதின லுள்ள ப்ரீதயதிரயத்தினாலே புதுக்கணித்த திரு ளத்தை யுடையவனுடைய இந்த ப்ரணயித்வாதி குணநுஸந்தாந ஜிதி ப்ரீதயதிரயத் அபாக்குதிங்கதராகாதார் பகவதேகபோகான ஸ்ரீவைஷ்ணவர்கள் நடுவே என்ன ப்ரட் துக்காகப் பிறந்தார்கள்? என்கிறார்.

கொண்டு மீளவும் அருளிச்செய்கிறார் - “மலையையெடுத்து” இயாதி. அரியன - துவக்கங்கள். யென்றது - சுமந்தென்னாதே ‘எடுத்து’ என்றதின் தாத்தர்யம். ‘பசுந்ரை’ என்றத்தால் பலித்த தாத் ‘அரியனசெய்து’ இயாதி. விலக்காதொழியும் - நிவேத்தியாதொழியும். தரம் - அதிசயம். ‘பிரான்’ இத்தை அவனுக்கு ந்ருபகமாகச் சொன்னத்தால் பலித்த லாவம் - ‘ந்லவு தென்றல்’ இயாதி. ‘டெயெடுத்து’ இதயாதியால் பலித்த பகவதாஸிரீதபாரதந்தர்யத்தை அருளிச்செய்யாரின்றகொண்டு, ‘டெ சொல்லிநின்றெப்போதும்’ இயாதி பதபலிதம்ஸாவமாவஹ-‘அவாக்யநாதர’ இயாதி. அவாக்-உத்திரஹிதரீ ரீ ஆதரஹிதரீ. அலவலை - பஹுஜல்பாகரீ. ஓக்கி - ஆக்கி. மானிடம்பாடாதே - மநுஷ்யரை ஸ்துத ‘நாகம்’ என்றுக்கு, கீழ்ச்சொன்னபடிபன்றிக்கே அர்த்தாந்தரம் - ‘இந்நரகத்திலே’ இயாதி. விவ ‘தகுட்டமாய்’ இயாதி. யமந்தண்டலன்றே - நாகம்: இது நாகமோ? என்ன, “யஸ்த்வயா” இ “உகிஜாநந்ரூராவீதிம் உரூரூபியாஸஹ” இயுத்தார்த்தம். அயோத்யாகாண்டே த்ரிப்தெ ப்ரதிவ்ந்தா. ப்ரமாணந்ராஹகோபபத்திமாஹ-‘ஸ்வர்க்கநாக’ இயாதி. எல்லார்க்கும் இப்படியிருக்கல் என்ன. ‘தமக்கு’ இயாதி. கல்மாரிகாத்து-கல்வர்க்கத்தைத் தகைந்துரகபித்து. பசுந்ரைதன்னை, ஐகாரம்-ந் வ்யயம்; பசுந்ரைதன்னுடைய. தொலைவு தவிர்த்த - விநாசத்தைப் போக்கின. ‘பசுத்திரினை விநாசமணு நீக்கின’ என்று உரையி வர்த்தம். ‘தகுட்டம் - கீழுதுமேலதானை’ என்றும் உரை. நாகத்து அழுந்நிச்ச நாகத்திலே அழுந்நிக்கிடந்து. உழைக்கின்ற - க்லேசிக்கிற, வம்பர் - புதியர். க்ரமேண அந்வயரீ

ஒ.—நாலாம்பாட்டில், நப்பின்னைப்பிராட்டிக்காக எருதேழடர்த்து அவளோடே ஸம்ஸலேஷ்த்த ப்ரணயித்வகுணத்தை அதுஸந்தித்து ஈடுபடாதவர்கள் வைஷ்ணவர்திலே என் செய்யப் பிறந்தார்? என்கிறார்.

[வம்பு அவிழ் என்று தொடங்கி]-நறுநாற்றம் புறப்படாதின்றுள்ள பூமலையையுடைய நப்பின்னைப்பிராட்டிக்காகப் பெரிய விடையேழையும் ஊட்டியாக நெருக்கி அவை பாதத்தம்போராமே முறுவல்செய்கையாலே சிவந்து தோன்றின திருப்பவளத்தையுடையனாய் இத்தாலே பிறந்த வீரபூரீயையுமுடையனான க்ருஷ்ணனுடைய ப்ரணயித்வகுணத்தை ப்ரீத்யா சொல்லி. [கும்பிடுநட்டம் என்று தொடங்கி]-ஹர்ஷப்பாசுஷத்தாலே கும்பிடுநட்டமிட்டுக் கூத்தாடி அமர் யாதமான ப்ரவ்ருத்திகள் மிக்கு இதுவே போக்யமாய் வர்த்தியாதார்.

ப.—அநந்தரம், அபிமதவிரோதிவ்ருத்தியால் வந்த ப்ரணயித்வத்திலே விக்ருத ராகாதார்ஜம்மத்தாலே ப்ரயோஜந மென்? என்கிறார்.

வம்பு - செவ்வியையுடைத்தாய், அவிழ் - மலர்ந்த, கோதை பொருட்டா - மாலை யையுடையவான நப்பின்னைப்பிராட்டியைக் கிட்கையாகிற புருஷார்த்தமே ஹேதுவாக, மால் - மிகவும் பெரியதான, விடை ஏழும் - எருது ஏழையும், அடர்த்த - நெரித்துக்கொன்ற அத்தாலே, செம்பவளம் - சிவந்த பவளம்போலே, திரள் - திரண்ட, வாயன் - அதரத்தின் ஸ்புரத்தையையுடையனாய்க் கொண்டு, சீரீதான் - (வீரபூரீயோடே சிற்ற) க்ருஷ்ணனுடைய, தொல் - ஸ்வாஹா விகமான, புகழ் - குணத்தை, பாடி - பாடி, கும்பிடு நட்டமிட்டாடி - தலைகீழாகக் கூத்தாடி, கோகு உகட்டு உண்டு - அக்ரமமான ஆரவாரத்தைச் செய்து, உழலாதார்தம் - திரியாதார் சங்களுடைய, பிறப்பால்-ஜம்மத்தால், சாதுசனங்கள் - ஸாத்நவிகளங்கத்தின், இடையே-நடுவே. என் பயன் - என்ன ப்ரயோஜந முண்டு? கோகுகட்டுண்கை - ஆரவாரங்கொட்டுகை. 'கோகு கொட்டு' என்றும் பாடம்.

இ.—நாலாம்பாட்டில், நப்பின்னைப்பிராட்டிக்காக எருதேழடர்த்த ப்ரணயித்வகுணத் துக்கு ஈடுபடாதவர்கள் ஸாத்நவிகார்திலே என்ன ப்ரயோஜநத்துக்காகப் பிறந்தார்கள்? என்கிறார்.

[வம்பு அவிழ் இத்தாதி] - வம்பு - பரிமாணம், அவிழ்கை - அத்தைப்புறப்படவிடுகை, கோதை - மாலை, பொருட்டா-அவ்வொப்பணையழகுக்குத் தோற்று; "தவாலு" என்ற படி.[மால் விடை]-எருதுகளின் பெருமை கணிசிக்கவொண்ணாதே பிற்காலிக்கவேண்டும்படியிருக்கை. [ஏழு படர்த்த] - அவ்ளையணைக்கையில் த்வையாலே க்ரமத்தாலன்றிக்கே ஏழையும் ஒருகாலே ஊட்டியாக நெரித்தபடி. [செம்பவளம் இத்தாதி] - இவ்ளே அணையப்பெறுகையிலுண்டான ஹர்ஷத் தாலே ஸ்மிதம்பண்ணினான். எருதுகள் தனக்கு இரைபோராமையாலே ஸ்மிதம் என்றும்பாம். பவளத்திள்போல் சிவந்து தோன்றின திருப்பவளத்தையுடையவன். [சீரீதான்] - எருதுகளே சிரஸித்து விரலஷ்மியோடே சிற்ற சிலை. "ஹதபாராவரிஷ்ஷஜே" என்று அவஸ்தான் வந்து அணைக்கவேண்டும்படி சிற்ற சிலை. [தொல்புகழ்]-ஸ்வரூபாநுபந்தியான ப்ரணயித்வ குணத்தை, [பாடி]-அந்தப்புரத்திலுள்ள ரைப்போலே படி: கும்பிடு நட்டமிட்டுக் கூத்தாடி. [கோகுகட்டு] - கோகு - அடைவுகூடு. உகட்டு - தலைமண்டையிட்டு. [உண்டு] - இதுவே ஜீவநமாகை. [உழலாதார்] - அதுவே யாதரையாக இராதார். [தம்பிறப்பால் இத்தாதி] - பகவத்குணங்களிலே விக்ருதாய் வர்த்திக்கிற ப்ரீவைஷ்ணவர்கள் நடுவே பிறந்த இத்தால் பெற்ற ப்ரயோஜநம் என்? பிள்ளைப்பிள்ளையாழ்வான் வார்த்தை.

கருஅ திருவாய்மொழி—கூ-ப. ௫-தி. மொய்ம்மம்பூம்பொழில்.

கூ.௫.—நாலாம்பாட்டு. நப்பின்னைப் பிராட்டிக்காக எருதேழடர்த்து அவளே ஸம்ஸலேஷ்த்தப் ப்ரணயித்புகுணத்தை அங்ஸந்தித்து ராபேடாதவர்கள் சீவைஷணவர்கள் என்ன ப்ரயோஜநத்துக்காகப் பிறந்தார்கள்? என்கிறார்.

[வம்பு அலித் கோதைபோருட்டா] - வம்பென்று - பரிமளம். அலிழ்கையாவது ப்ரவஹிக்கையாய், கோதையென்று - மாலையாய், அத்தையிட்டு மயிர்முடிபை லக்ஷிக்கிற நூற்றும் கமழாநின்னுள்ள மாலையையுடைய என்னப்படி. நப்பின்னைப்பிராட்டியை ஒப்பித்த திருர்களாயிற்று, 'இந்த ருஷபங்களை வேன்றார்க்கு இவளைக் கோடுக்கக்கடவோம்' என்ற பிணையழகையும் மயிர்முடிபையுங் கண்டவாறே தன்னைப்போனதே "தவாவலி" (தவாஸ்மி) அவளுக்காகத் தன்னை யோக்கினான். [மால்விடை] - பெரியருஷபங்கள். வடிவில் பெருனைக் கண்டபோதே பிற்காலிக்கும்படியாயிற்று இருப்பது. [ஏழம்] - "ஸ்ரேயாம்பலி விவாதி" (ஸ்ரேயாம்பலிபஹுவிக்நாநி) என்று சொல்லுகிறபடியே, ஒன்றிரண்டன்றிக்ே விரோதிகளிறே. [அடர்த்த] - அந்தரம் அணையப்புகிறது அவள்தோளை மாகையாலே க்ரம பற்றாமே ஒருகாலே ஊட்டியாக நெரித்தானாயிற்று. [செம்பவளத்திரள்வாயன்] - அபிமத போகையாலே ஸ்மிதம்பண்ணினபடி. அன்றிக்கே, அவை திருத்தோளுக்கு இரைபோரான ஸ்மிதம்பண்ணினிறபடியேன்றமாம். [சீரீதரன்] - இவ்விடையேழையும் வேன்று வீர போடே நின்ற நிலை. "ஹதாராவரிஷவஜை" (பர்த்தாரம்பரிஷஸ்வஜை) என்று அவ் தும்படியாக நின்ற நிலை. [தூஷ்டா] (தந்த்ருஷ்ட்வா) - ப்ரணயதாரையல் ரஸிகத்தலே முன்புகண்டுபோந்தது, "அந்தப்போகத்துக்கு விரோதிகளானவற்றைப் போக்கவல்லார்" என் டது இன்றுயிற்று. வேட்டைக்குப்போனால், 'இன்ன துஷ்டம்ருகத்தைக் கொன்றார், ராசுக்ஸனைக் கொன்றார்' என்று கூடப்போனவர்கள் சொல்லக் கேட்குமத்தனை முன்பு வன்றிக்கே, கண்ணலேகண்டது இன்றுயிற்று. [ஸூத்ரஹதாரம்] (ஸூத்ருஹந்தாரம்) -

நாலாம்பாட்டு - 'வம்பலித்' இத்தாதி. பாட்டெல்லாம் கடாக்கித்து அவதாரிகை - 'நப்பின் யாதி.

'லக்ஷிக்கிறது' இதி-அஜஹத்ஸ்வார்த்தலக்ஷணாத்ர வலக்ஷிதா. பலிதாததம்-நறுநாற்றம்' நறுநாற்றம் கமழாநின்னுள்ள மாலையையுடைய மயிர்முடியையுடையவளுக்காக வென்று அர்த்தம், 'மெ' என்ற தாத்தையே சதுரத்திக்கு அர்த்தம் - 'நப்பின்னைப்பிராட்டியை' இத்யாதி. நறுநாற்றம் - ஸாலக்ஷ் லக்ஷிணன் - ஆக்கினன். மால் - பெருமை. இதின் தாத்தைய - 'வடிவில்' இத்தாதி. ஸங்க்யாதா 'ஸ்ரேயாம்பலி' இத்தாதி. ஊட்டி - கழுத்து. ஊட்டியாக நெரித்தான் - கழுத்துக்களைப் பிடித்து வெ 'செம்பவளம்' இத்தாதி-சிவந்தபவளம் திரண்டாற்போலே யிருக்கிற திருப்பவளத்தையுடையவள பவளத்திரள்போலே சிவந்த வாயையுடையவன் இதிவா ஸப்தார்த்தம். 'சீரீதரன்' என்றதுக்கு - யோடே நின்ற நிலையாதல், ஸாக்ஷாத் பிராட்டியோட்டைச் சேர்த்தியாக வலக்ஷித்து, "ஹதாரா ஷவஜை" இத்தாதிப்படியே பிராட்டி அணைக்கும்படியாக நின்ற நிலையாதலென்று வலக்ஷித்து, உ த்தையும் காமேண ஆஹ - 'இவ்விடையேழையும்' இத்தாதி வாக்யத்தையே. 'பர்த்தாரம்' இத்தாதி பின்னைப்பிராட்டி அணைத்ததுக்கும் உபலக்ஷணம். 'தம் ஷூஷ்டா ஸூத்ரஹதாரம் உஹவ ஸாவாவஹு' | வஹுவஹுஷ்டா வெவெஷ்டி ஹதாரம் வரிஷவஜை" இ காண்டே த்ரிபஸே. 'தம்' என்றதுக்கு ஷாவம் - 'ப்ரணய' இத்தாதி. தச்சப்தம் - "ஸ்ராவோ ஸாயபு" விஜஹாராவஹு-ருத-ருநு" இத்தாதிக்களில் உகதமான ஆகாரபாரசீத்யபிப் போது ஸத்ருஹந்தாவாகக் கண்ட எளாகையாலே - முன்பு ஆகாராந்தரம் கண்டிருப்ப னென்னுமி டிறே; ததாஹ - 'ப்ரணய' இத்தாதி ஆதல். 'ஷூஷ்டா' என்றதுக்கு ஷாவம் - 'வேட்டைக்கு' 'ஹவஹு வாக்ஷம் ஹாவயாரணஸு' இதி ந்யாயம் ஹ்ருதிந்தாயாஹ - 'தபதருமேனியில்' ௫

மேனியில் ஒருவாட்டம் வாராமே எதிரிகளே னோவபெம்படியாக. அம்போடே வெட்டோடே போசாமே எதிரிகளை முதலற மாய்த்து வந்தவரை. [செவ்வீட்டுணர்வாவஹு] (மஹர்ஷீணம் ஸுகாவஹம்) - பார்வைபக்கல் முகம்பெறுகைக்கு ப்ரஜை யெடுத்துக்கொண்டேபோவாரைப் போலே; ருஷ்களுக்கு விரோதிகளான ராசுஸரைக் கொன்று, பிராட்டியை அணைக்கைக்கு அது பச்சையாக வந்தார். [வஹுவ] (பபுவ) - ராசுஸருடைய க்ரௌர்யத்தையும் பெருமாள் ஸௌகமார்யத்தையும் அநுஸந்தித்து. 'என்புருகிறதோ?' என்று 'ஸத்தையிலே' என்னும்படியிருந்தவள், வேற்றியோடே கண்டு உள்ளானாள். [ஹுஷ்டா] (ஹ்ருஷ்டா) - தர்மியுண்டானால் தர்மங்களும் உண்டாமிதே. [வெவெஹீ] (வைதேஹீ) - வீரவாசியியுங் குடியிலே பிறந்தவளென்னுதல்; அன்றிக்கே, 'ஒருவிலே முறிக்க என்னைக்கோடுத்த எங்கள்ஐயர், தனியேநின்ற பதி ஹுலாயிரம் ராசுஸரைக் கொன்ற வீரவாசியைக் கண்டாராகில் என்பவேரோ?' என்று அவரை நனைத்தாளாகவுமாம். [ஹதாரா] (பர்த்தாரம்) - "ஹாரா வித்யுஹாரா" (தாராபித்ருக்குதாரா) போலே, 'ஐயர் நீர்வார்த்துக்கோடுத்தவர்' என்று விரும்பிப்போந்தாள் முன்பு; இப்போதாயிற்று 'ஆண் பிள்ளை' என்று அணைத்தது; "ஹியம் வாராஹிஹு" (ஸ்தீயம்புருஷவிக்ரஹம்) என்ற வளிதே. [வாரிஹஹு] (பரிஷஸ்வஹு) - யுத்தவெ உள்ளிடமெங்கும் திருமுலைத்தட்டத்தாலே வேதுகொண்டார். அப்படியே அவர் அணைக்க நின்ற படி. [தோர்புகழ்] - ஸ்வரூபாநுபந்தியான ப்ரணயித்வகுணத்தைப் பாடி; அந்தஃபரபரத்திவள்ளாரைப்போலே; "மங்கையும் பல்லாண்டு" என்பர்களிதே. [கும்பிடு இத்யாதி] - வணங்குவது ஆடுவது. அஞ்சலியுடன் ஆடவுமாம். [கோது உகட்டு]-அடைவகேடு தலைமண்டையிட்டு. [உண்டு] - அதுவே ஜீவநமாம். [உழலாதார்]- இதுவே யாத்தரயாக நடத்தாதார். [தம்பிறப்பால் இத்யாதி] - கும்பிடுங்ட்டமிட்டாடிக் கோது

வாராமே எதிரிகளே நோவுபடுமிப்படி' இதி. வாட்டம் - நலிவு. 'ஹோஸாஸு' என்றதின் அர்த்தம் - 'அம் போடே' இத்தாதி. 'ஸத்ருஹந்தாரம்' இத்தாதி வசேஷணத்தவயம் - பரிஷ்வங்கே ஹேதுகப்பம்; ததாரபி, மஹர்ஷீணம் ஸுகாவஹத்தவேவ ப்ரதாநமிதி தர்ஸயதி - 'பார்யைபக்கல்' இத்தாதி. பச்சை - உபஹாரம். பபூவ - 'ஹோஸுதாபாஸு' இதி தாத்வர்த்தே ஸ்ருதயம். வெற்றி - ஜயம். இப்போது ஸத்தைபெற்ற ஹேன்கையாலே - முன்பு ஸத்தையின்றிக்கே யிருந்தமை வரித்தம். அத்தை ஹேதுபூர்வகமாக அருளிச்செய்கிறார், 'ராக்ஷஸருடய' இத்தாதி. தர்மிஇதி - 'ஹுஷ்டாவ வஹோவ' என்று இவர்க்கு விக்ஷிதம். விதேஹராஜகுலோத்பவாதவா, ததாரீம் விதேஹராஜஸ்பரணயோகாத்வா - வைதேஹீத்ப்ரபுத்தவாந் வாஸீகிரிதி லாவஃ. பிபர்த்தீதி - பர்த்தா என்றத்தைப் பற்ற, 'இப்போதாயிற்று' இத்தாதி. முன்பு அணைக்கவில்லையோ? என்ன 'ஸ்திரியம்' இத்தாதி. ஆண்பிள்ளை - புன்ஸ்த்வகார்பவாந் பாலகாண்டே சாமஸ்ககே, 'வ்ரி யா து வரீதா ராஸிஸு டாராஃ வித்யக்ய தாஹி | மூணா ௨. ஹிமமூணா ஹிம லீகிஹிமஹிமயா வ்யவயுத'. அயோத்யாகாண்டே த்ரிமஸே ராமப்பதி வரீதா. 'கிதாஸி ந்யதவெவெஹ்விதாஜெரிபிவாயிவஃ | ராஜிஜாஜிதாஹ்ராவ்ய ஹிமமூணா ஹிமமூணா ஹிமமூணா ஹிமமூணா' என்றத்தைப் பற்ற, 'புத்தவரி' இத்தாதி. வேதுகோண்டான் - காப்ப்சியொத்தினன். 'ஸீதகாஹெஹத்யுஹ்விமஹகாஹெகிஸீதயு | கஹெவாஹகஹவஹ்ராயாநாஸீ கஹவயமஹதயா' என்னக்கடவதிநே. 'கிரீதான் தொப்புக்கழ் பாடி' என்று கூட்டி லாவம் - 'வ்ஹருபாந்நதி' இத்தாதி. உள்ளாரைப்போலே - ப்ரணயித்வகுணத்தைப் பாடி என்று அந்வயம். அந்தர்புரபரிகரத்திலுள்ளார் அப்படி பாடியாடின இட முண்டோ? என்ன, 'மந்கையம்' இத்தாதி. சும் பிடுகை - ஸாவ்டாஹ்ஸ்ப்ரணமஃ, கேவலாஹ்ஸலி மாத்ரவா இத்தபர்த்தத்தவயம் - 'ஹ்ணங்குவது' இத்தாதி. சும்பிடுவது, நடட்டமிட்டாஹிவதென்னுதல்; சும்பிடுகே நடட்டமிட்டாஹிவதென்னுதல் இத்தபர்த்தத்தவயம். நடட்டம் - ந்ருத்த வ்ஸேஷ்ட், ந்ருத்தவ்ஸேஷ்த்தையிட்டாடி - கூத்தாடி யென்றபடி. கோகு - அடைவகேரி. உகட்டு - தலைமண்டையி

கட்டுண்டெழுவகிறவர்கள் நடுவே இவர்கள்பிறந்த இத்தால் தாங்கள் கொண்ட ப்ரயோஜன வைஷ்ணவர்கள்நடுவே இவர்கள் ஸ்ரீரபரீக்ரஹம்பண்ணிற்று என்ன ப்ரயோஜனத்துக்கா புண்ணக்கீழ் ஒருவர் இருக்குமிடத்திலே நம்முதலிகள் பத்துப்பேர் கூட நெருக்கிக்கொள செய்தே, க்ராமணிகள், மயிரேழுந்த பிசல்களும் பெரியவடிவுகளும் மேலேசுற்றின இராமாய் இடையிலே புதுந்து நெருக்குமாபோலே காண்' என்று பிள்ளைப்பிள்ளை.

ஐந்தாம் பர்ட்டு.

சாதுசனத்தைநலியும் கஞ்சனைச்சாதிப்பதற்கு
ஆதியஞ்சோத்யுநவை அங்குவைத்தங்குட்பிறந்த
வேத முதல்வனைப்பாடி வீதிகள்தோறம்துள்ளாதார்
ஒதியுணர்ந்தவர் முன்னு என்சவிப்டார்மனிசரே!

ஆ.—(சாது.) ஸர்வவேதங்களாலும் ஸர்வேஸ்வரதவேத ப்ரதிபாத்தியமானவைத்து ஆஸ்ரீதஜநவி ரோதி கம்ஸாத்யஸூரீரஸநார்த்தமாக ஸ்வாஸாதாரண திவ்யரூடனாய்க்கொண்டு இந்தலோகத்திலே மதுஷ்யனாய் வந்துபிறந்த மஹாஞ்ஞானத்தையுடையானைப் பாடி வீதிகள்தோறும் திரியாதார் எத்தனையேனும் அறிவுடையாரேயாகிலும் அ ஒரு ப்ரயோஜன மில்லை என்கிறார்.

ஒ.—அஞ்சாம்பாட்டில், ஆஸ்ரீதவிரோதிசிரஸநார்த்தமாக ஸ்வாஸாதாரண விஸிஷ்டனாய்க்கொண்டு திருவவதாரம்பண்ணின ஞ்ஞானத்தைக் கேட்டால் அவிக்குதாமவர்கள் வஸ்துபூதரன்று என்கிறார்.

[ஆதி என்று தொடங்கி] - கீத்யமாய் அப்ராக்ருதேதஜோருபமான திரு அங்கு இருந்தபடியே வைத்துக்கொண்டு இங்கே வந்து பிறப்பதும் செய்து இப்படி ப்ரபாத்தியானவனை. [ஒதியுணர்ந்தவர் முன்னு] - ஒதியுணர்ந்துவைத்து ஜ்ஞானபலமில்லா அவர்கள் கீர்த்யபரில் ப்ரதமஹ்வினிகள் என்று கருத்து. [என் சவிப்டார் மனிசரே] - எதுபது? அவர்கள் சேதநரோ?

ப.—அநந்தரம், ஆஸ்ரீதவிரோதிசிரஸநார்த்தமாகிற அவதாரத்துக்கு என்ன ஜபாதிகள் பண்ணுவது? என்கிறார்.

சாதுசனத்தை - ஸாத்த்தவிகஜமான தேவகிவஸுதேவாதிகளை, நலியும் - நல்சனை - கம்ஸனை, சாதிப்பதற்கு - நியமிக்கைக்காக, ஆதி - ப்ரதாநமாய், அம் - அப்ராக்ருசோதி - திவ்யதேஜஸ்ஸையுடைய, உருவை - விக்ரஹத்தை, அங்கு - ப்ரமபதத்தில்கணக்கிலே, இங்கு வைத்து-இவ்விடத்திலும் வைத்துக்கொண்டு, பிறந்த-பிறந்தவனாய், ("சுஜாயபாநு" இத்த்யாதியாலே) வேதப்ரதிபாத்தியமான அவதாரவைலக்ஷணயத்தைபுனை

ட்டி;அதிசயித்துஇத்தயர்த்தம். கீழ் வாக்கியவிவரணம்-'வைஷ்ணவர்கள்'இத்த்யாதி.அவிக்குதாரியிருக்குமவ்வந்தால் அவர்களுக்கு அஸஹ்யமாயிருக்குமென்று விவக்ஷித்து,அதுக்கு ஆப்தஸம்வாதம் 'திருப்புண்ணை பிசல் - தோள். இரட்டை - த்விபடி. வம்பவீழ் தொடங்கி, உழலாதார் - சாதுசனங்களிடையே பால் பயனென்னே? இத்தய்வயம். உழலாதார் - இதுவே யாத்ரையாய்த் திரியாதார். தம்பிறப்பாற் டதங்கள் ஜந்மத்தால் கொண்ட ப்ரயோஜனமென்? ஏதாம்-பாதபூணர்த்தம், "ஸ்ரெ யாஹிவஹு மவணிஹதாஹி | சுஸ்ரெ யவியவ வஹைதூகாவியாணிவிவாதகாஃ"

முதல்வனை - ப்ரதாநபூதனை, பாடி - (இவ்வைவலக்ஷணயத்தைப்) பாடி, விதிக்கத்தேதாம் - எல்லா விதியிலும், துள்ளாதார் - ஆடாதார், ஒதி - ஸாஸ்த்ரப்பாஸயுக்தரான, உணர்ந்தவர் முன்னு - ஜ்ஞாநாதிகர் ஸந்திதியிலே, மனிசர் - மதுஷ்பபைப்போலே, என் சவீப்பார் - என்ன ஜபம்பண்ணுவது? மதுஷ்பநாமல்லர், ஜபமும் நிர்நக்ரகமென்று கருத்து.

இ.—அஞ்சாம்பாட்டில், ஆஸ்ரிதவிரோகிரஸநார்த்தமாக திவ்யமங்கலவிக்ரஹ விஸிஷ்டனாய்க்கொண்டு திருவவதாரம்பண்ணின குணத்தை அநுஸந்தித்தால் அவிஞ்ஞராயிருக்கு மவர்கள் அவஸ்துக்கள் என்கிறார்.

[சாதுசனத்தை நலியும்] - 'ஸாதுஜநம்' என்று சீனைக்கிறது, ஸ்ரீவஸுதேவரையும் தேவகி முதலானாயும். தான் அவதரிக்க சீனைத்த ஸ்தலத்திலே நலிந்து நெடுநாள் சிறைவைத் துப்போந்த கம்ஸனை சிரஸிக்கைக்காக. [ஆதி இத்த்யாதி] - சித்யமாய் அப்ராக்ருதேஜோரூப மான திவ்யவிக்ரஹத்தை அங்கு இருக்கிறபடியே தன்பக்கவிலே வைத்துக்கொண்டு இவகே பிறந்த. [வேதமுதல்வனை] - இப்படி வேதப்பாதிபாத்தயனைவனை. “சுஜாயபிராநாவஹு யாவிஜாயதெ”, “வக்ருகிஸ்வாஸ்யிஷ்டாயஸாலவாஸி”, “நதஸ்யுபரக்யதாதிதிடி:”. [பாடி]-அவதரித்த ப்ரகாரத்தை ப்ரிதிப்போதினதுப்ச் சொல்லி “தஸ்யுயிராஹாரிஜாநகிரியொ கிழ்”, “பிறநதவாறும் வளர்ந்தவாறும்”. [விதிகள் இத்த்யாதி] - ஓரளவில்ல்லாதே நெடுந்தெரு வோடு குறுந்தெருவோடு வாசியற ஆடாதார். மிகளாழ்வான்வார்த்தை. [ஒதியுணர்ந்தவர் முன்னு]- பரபாக்கற்ற அறிவுடையவராகத் தங்களை சீனைத்திருக்குமவர்கள் ஜ்ஞாநபலமில்லாமையாலே சிந்த யரில் ப்ரதமவாஸிக ளென்கை. “வீஷுஷொகிசுரேஷணஹுயஸ்யஸு”. [என்சவீப்பார்] - எத்தை ஜபிப்பது? [மனிசரே] - ஸாஸ்த்ராதிகாரிகளு மல்லர். ஜபயனையறியாமையாலே ஜபமும் நிஷ்பலம். ஸாஸ்த்ரப்பாதிபாத்தயனை அறியாமையாலே ஸாஸ்த்ராதிகாரிஜந்மமும் அஸத்ஸமம். “ஆன்விடையேமுன்றடர்த்தாற்கு ஆளானால்தார் மானிடவரல்லரென்று என்மனத்தே வைத் தேனே.”

நாடு.—அஞ்சாம்பாட்டு. ஆஸ்ரிதவிரோகிரஸநார்த்தமாக அஸாதாரண திவ்யரூபவிஸிஷ்ட டனாய்க்கொண்டு திருவவதாரம்பண்ணின குணத்தை அநுஸந்தித்தால் விஞ்ஞதராகாதார் அவஸ்துக் கள் என்கிறார்.

[சாதுசனத்தை நலியும்]-ஸாதுஜந மென்றது - ஸ்ரீவஸுதேவரையும், தேவகியாரையும். “விதரம்ரோசயாமாஸ” (பிதரம்ரோசயாமாஸ) என்று தான் அவதரிக்க சீனைத்த விஷயத்தை யீறே அவன் நலிந்து நெடுநாள் சிறையிட்டுவைத்தது. “வரித்ராணாயஸாயதிநாடி” (பரித் ராணாயஸாதாநாம்) இத்த்யாதி. கம்ஸனை ஸாதிக்கைக்காக. [ஆதிபஞ்சோதியருவை] - இவ்வருகுண்டான கார்யவர்க்கத்துக்கெல்லாம் முத்தாய், ஜ்ஞாநாதிருணங்களுக்கு ப்ரகாஸகமாய், ‘குணஸமுதா யமே விக்ரஹம்’ என்று ப்ரமிப்பார்க்கும் ப்ரமிக்கலாம்படியிறே திருமேனிதான் இருப்பது. [அங்கு வைத்து இங்குப் பிறந்த] - அங்கு இருந்தபடியே வைத்துக்கொண்டு இங்கே வந்து

அஞ்சாம்பாட்டு - 'சாது' இத்த்யாதி. 'கஞ்சனைச்சாதிப்பதற்கு ஆதியஞ்சோதி யுருவை அங்குவைத்து இங்குப்பிறந்த, பாடி, துள்ளாதார் - மனிசரே' என்ற பதங்களைக் கடைக்கித்து அவதாரிகை - 'ஆஸ்ரித' இத்த்யாதி.

அப்படிச் சாதுசனத்தை நலிந்தானே? என்ன, 'பிதரம்' இத்த்யாதி. பாலகாண்டே பஞ்சதஸே, “வஷ்வத விஸாஸாக்ஷுக்ஷ்வாதாந்வதாஸ்யிஸு | விதரம்ரோசயாமாஸ தஷாஷாஸாயம் நுபஸு”. ஸாதுத்வம் - பகவத்பிரமாந விஷயத்வம். “சாதுசனத்தைநலியும்” இத்த்யாதி யாற் சொன்ன ஸாது பரித்ராணத்துக்கும் துஷ்க்ருதவிநாசத்துக்கும் ப்ரமாணம் - 'பரித்ராணய' இத்த்யாதி. கீதாஸு சதுர்த்தே. பூர்வ டேவ லகிதம். சாதிப்பதற்கு - நிரவிக்மைக்காக. 'இவ்வருகுண்டான' இதி: அஸ்த்ரபூஷணத்தயாயோக்த ப்ரகாரோதர்வக்ஷிதீ. 'அங்குத்தையில் - ஆதியஞ்சோதியுருவை - வைத்துக்கொண்டு - இங்கே வந்துபிறந்த'

பிறந்த. “**புகுதிஃஸாஜியிஷாய**” (ப்ரக்ருதிம்ஸ்வாமதிஷ்டாய). நீத்யஸூரிகள் அகிறபடியே லீலாவிபுதியிலுள்ளாரும் அநுபவிக்கும்படியாகவிதே அவதரித்தது. படியென்று மேனிக்குப் பேர்; “பழகண்டறிதியே” என்றும், “சேவ்விப்படிக்கோலம்” என்றும் அருளிச் வைத்தார்களிறே. ‘பலபடிகளாலும் இவர்களை நாம் ரக்ஷிக்கவேணும்’ என்று அவன் அவதர் ஒருபடியாலும் திருந்தாதபடியிறே இவர்கள்படி யிருப்பது. “**ஐஜாயஜாநொவஹுயா யகெ**” (அஜாயமானோபஹுதாலிஜாயதே), “**நவூதவஸு ஸஃஸூரொநாஷெஹொ ராஜாதூக**” (நபூதஸங்கஸம்ஸ்த்தானோதேஹோஸ்யபரமாத்மநஃ), “**நதவஸுபுராகுத சிபு**” (நதஸ்யப்ராக்ருதாழ்மர்த்தி), “**கவெயு கவெயுஜாயஜாநவஸூதவஸு**” (கப்பே ஜாயமானஸ் ஸ்வழர்த்தாய) “முன்னைவண்ணம் பாலின்வண்ணம் முழுதும்நிலைந்ற பின்னை ணம் கொண்டல் வண்ணம்” என்றும், “பாலினீர்மை சேம்போனீர்மை பாசியின் பசு போலுநீர்மை போற்புடைத்தடத்துவண்ணேவிண்ணோம், நீர்மை” என்றும் சொல்லுகிற பலபடிகளாலேயிறே திருவவதரிப்பது; பலவிக்கறங்காளாலே யென்றபடி. இப்படி பிறவா லும், “**கெநவஸுஹுபுசுபாஷெநவொநூரவஸு**” (நைஷகர்ப்பத்வமா நயோந்யாமவஸத்ப்ரபு) என்கிறபடியே கர்ப்பத்திற் அந்வயமில்லை. ‘இதுதான் கூடுமோ?’ வொண்ணாதிதே; இக்ஷவாகு வம்சத்திலே புவநாஸ்வன் என்பாடுருவன் மந்த்ரபூ; ஜலத்தைப் பாநம்பண்ண, அவன்வயிற்றிலே கர்ப்பமுண்டாயிற்றிறே ஒருசக்தி ஷத்தாலே; மிதுநாமாய் ஸம்ஸர்க்கித்துப் பிறந்தமை யில்லையிறே அங்கு; அப்படியே இங்கும் சக்தியோகத்தாலே இவ்வர்த்தம் உபந்நமாகத் தட்டில்லையிறே. இதில் ப்ரமாணம் ‘**சு ராந**’ (அஜாயமானஃ) என்ற ஸ்ருதியிறே; அத்தைச் சொல்லுகிறார், [வேதமுதல்வனை எ

ன்று அந்வயம். பரமபதத்திலே யிருக்கிற ஸங்காணமாய் அப்ராக்ருததேஜோமயமான விக்ரஹஞ், பதத்திலிருந்தபடியே தன்பக்கலிலே வைத்துக்கொண்டு இங்கே வந்து பிறந்த வென்று ஸப்தார்த்தம் ராக்ருத திவ்யவிகாஹத்தோடே அவதரித்தா னென்னுமிடத்தில் ப்ரமாணம் - ‘ப்ரக்ருதிம்ஸ்வாம்’ இ “**புகுதிஃஸாஜியிஷாயஸு**” வாஜ்யாதூயாயா”. இதமயிலிகிதம். ப்ரக்ருதிஃ-அப்ராக்ருதஸ்வ ஐஜஹத்ஸ்வஹுவனய்க்கொண்டு இத்த்யர்த்தஃ. எடுத்த ப்ரமாணத்துக்கு ஹாவம் - ‘நீத்யஸூரிகள்’ இ படி - விக்ரஹமும், ப்ரகாரமும். ஸ்வபாவார்த்தம் தர்ஸயதி - ‘படியென்று’ இத்த்யதி. ‘படி’ என்ற விக்ரஹவாசகத்தே ப்ரமாணத்வயம் - ‘பழகண்டு’ இத்த்யதி. முதல்திருவந்தாதி; (அடு) திருமேனியைக் க தியே யித்த்யர்த்தஃ. ‘சேவ்வி’ இத்த்யதி - இரண்டாந்திருவந்தாதி-(அஉ) சேவ்வியையுடைய வடிவ்னமுகை, பிரியான் இத்த்யர்த்தஃ. க்ருஷ்ணாவதாரம் - அவதாரந்தாங்களுக்கும் உபலக்ஷணமிதப்பிராயேண—ரனே ‘பலபடிகளாலும்’ இத்த்யதி இவர்கள்படி - இவர்கள்ஸ்வஹாவம். பலபடிகளாலே அவதரிக்குமோ? ‘அஜாயமான’ இத்த்யதி. ஸ்ருதிஃ அப்ராக்ருதவிக்ரஹத்தோடே அவதரிக்குமென்னுமதுக்கு ப்ரமாண கள் - ‘நபூத’ இத்த்யதி. பலபடிகளாலும் அவதரிக்குமென்னுமதுக்கு ப்ரமாணந்தாங்கள் - ‘முன்னைவ ன்’ இத்த்யதி. முன்னைவண்ணம் பாலின்வண்ணமென்றது - க்ருதபுகத்தில் நிறம் வெருத்திருக்கு மெ னில்நின்ற பின்னைவண்ணம் - முழுதும் - கொண்டல்வண்ணம். ‘பாலினீர்மை’ என்ற பாட்டுக்கு . மத்திலே வர்ணபேதம் கண்டுகொள்வது. ‘பலபடிகளாலேயிறே’ என்றது - சாடு. பிறந்தால் கர்ப்ப னிபந்தமான ஸுக்லேஸோணிதடரிணு முண்டாயிராதே? ‘அங்குவைத்திங்குப்பிறந்த’ என்னக்கூடுமோ? ‘இப்படியிற்வாநின்றாலும்’ இத்த்யதி. கர்ப்பத்வமென்று - கப்பவாஸப்யுத்தமான தோஷத்தைச் சே கிறது. ‘யோந்யாந்வஸத்’ என்று - யோநி,நிஷ்க்ரணப்யுத்த தோஷம் இல்லை யென்றபடி. இது கர்ப்பத்தில் அந்வயமில்லாமையான். இது, உபந்நமென்னுமதுக்கு உதாஹரணம் - ‘இக்ஷவாகு’ இ மேலுக்கு அவதாரிகை-‘இதில் ப்ரமாணம்’ இத்த்யதி. இதில் - கப்பஸம்பந்தமில்லை யென்னுமதில். வே, முதலாக - ஜ்ஞாபகவேதவாக வுடையவனை யென்று விவக்ஷித்து அர்த்தம் - ‘வேதைக’ இத்த்யதி. ௮

வேதகஸமதிகம்யனைப் பாடி. வேதங்காளே முதல்வனாக ப்ரதிபாதிக்கப்பட்டவனைப் பாடி. 'பிறந்தவாறு எத்திறம்' என்னு. வளர்ந்தவாற்றில் போகமாட்டாதேயிறே இருப்பது. எத்திறம் என்றால், பின்னையும் 'எத்திறம்' என்னுமித்தனை; "தவ்யூயீராஜவாரிஜாநனியொமிடி" (தஸ்ய தீராஃபரிஜாநந்தியோநிம்) என்கிறபடியே அத்தைச் சுற்றும் சுற்றும் வாராந்தம்மத்தனை; [விதிகள் தோறும் துள்ளாதார்] - மிககாழ்வான் வார்த்தையை நினைப்பது. மனிசருள்ள பெருந்தேருவே யன்றிக்கே, சுற்றத்தேருவோடு நேருந்தேருவோடு வாசிய ஆடாதார். இப்படி ஆடாதாருமாய் அறிவு கேடருமா யிருப்பாரையோ கீர் நிந்திப்பது? என்னில், —[ஓதியுணர்ந்தவர்முன்னு] - சுற்றக் கேட்டு ஸர்வஞ்ஞராயிருக்கிறவர்கள் முன்னாக. விதுஷோதிக்கரமே தண்டபூமஸ்த்வம்மிறே. [என்சலிப்பார்] - அவர்கள் இருந்து செவிப்பறை பறைந்து ஜபிக்கிறது என் என்பது? என்னுதல். [என்சலிப்பார்] - அவர் ஸாபாங்குரஹஸம்மத்தரோ? என்னுதல். [மனிசரே] - அவர்கள் ஸாஸ்த்ரவஸ்யராய் மநுஷ்ய ஜந்மத்திலே பிறந்தமை யுண்டாகமாட்டாது என்னுமதிலும் நிச்சங்கை பண்ணுகிறார். [மானிடவ ரல்லரென்று என்மனத்தேவைத்தேனே] - மநுஷ்யஜ்ஞம்மத்துக்குப் பரம் - பகவத்ஸமாஸ்ரயணமா யிருக்க, அது இல்லாதார் மநுஷ்யரேமல்ல ரென்கிறார். [என் மனத்தே வைத்தேனே] - இனி ராஸ் வரன் க்ருபாபாலும் செய்மலாவதில்லை; "சேம்பிலும் கல்லிலும் வெட்டிற்று" என்னுமாபோலே. ராஸ்வரன் கைவிட்டாலும் விடாத என்ருஞ்சிலும் அவர்களை உபேசுத்தேன் என்கிறார்.

சீழில் திருவாய்மொழியிலே - ததீயத்வாசாரத்தாலே இவ்விபூதியாக உத்தேஸ்யமென்று அநுபவித்தார்; இத்திருவாய்மொழியிலே - இவ்விபூதிதன்னிலே, "எண்ணுதமானிடத்தை யெண்

தாம் - 'வேதங்களாலே' இத்தாதி. பிறந்த வேதமுதல்வனைப் பாடுகிற தென்? வளர்ந்த ப்ரகாரங்களையும் பாட வொண்ணாதோ? என்ன, 'பிறந்தவாறு எத்திறம்' இத்தாதி. அவதாரத்திலே ஈடுபட்டிருப்ப ரென்னுமதுக்கு ப்ரமாணம் - 'தஸ்ய' இதி. தீராஜ, தஸ்ய - ஸர்வேஸ்வரஸ்ய, யோநிம் - அவதாரம், பரிஜாநந்தி - பரிதோ ஜா நந்தியர்த்தம் ஹ்ருதிந்தாயாஹ - 'சுற்றுமசுற்று' இத்தாதி. அதாவது - அவ்வருகே போகமாட்டாதே இதிலே ஈடுபட்டிருப்ப ரென்றபடி. அப்படி துள்ளுல் லெளகிகா நிந்தியார்களோ? என்ன, 'மிககாழ்வான்' இத்தாதி. "ந்யூஸலிநெஷுகநிஷாநாநெவஷுவாநாந்வஸேஷகூ: | ப்ராக்யதாஸிஷு-அநி ரீநாமிநாஸு-அநிநிதிரிதா" இத்தாதிப்படியே - லௌகிகருடைய ந்ரதைதானே பூஷணமாய் விடு மிதி ஹவஃ. மிககாழ்வான் வார்த்தை - எட்டாம்பாட்டிலே அருள்செய்கிறார்; அங்கே கண்டுகொள்வது. "விதிகள் தோறும்" என்றதுக்கு ஹவம் - 'மனிசருள்ள' இத்தாதி. முன்னு - முதலாக. சுற்று - வேதாதி ஸாஸ்த்ரங்களைக் சுற்று. கேட்டு - அர்த்தத்தைக் கேட்டு. உணர்நதவா - ஜ்ஞாநாதிகாயிருக்குமவர்கள். இவர் கள் நிந்தியில் ப்ரதாநரானபடி எப்படி? என்ன, 'விதுஷஃ' இத்தாதி. "சுபூஷ்வதந்ருவிஸுஸெ கெவலம் க்ஷாநுக்ஷிபுதெ | க்ஷாநுதவெவநு: க்ஷுபெவதகெந்ருபுவிஸு வுதெ" என்னக்கட வுதிமே. "ஓதியுணர்ந்தவர்முன்னு" என்று - அவர்களுடைய மாஹாத்ம்யம் சொல்ல வந்ததன்று; தெளராத்ம் யம் சொல்ல வந்த தித்தனை. செவிப்பறைபறைந்து - ஏகாந்தமாகச் சொல்லி; ரஹஸ்யமாகச் சொல்லி யத் யர்த்தஃ. என்சலிப்பார் - என்ன ஜபம்பண்ணுவார்? என்னுதல், என்ன சபிப்பார்? என்னுதல். அவர்கள் ஜபக் கிறதேது? ஸபிக்கிறதேது? இத்தர்த்தஃ. என்னென்பது - என்னுவது. 'மனிசரே' என்ற ஏகாரம் - பிரிவேயாக அர்த்தம்—'அவர்கள்' இத்தாதி. பிரிநிலே - வ்யதிரேகம்; மனிசரென்றென்படி. மநுஷ்யரென்னு மிடத் தில் ப்ரமாணம் - 'மானிடவரல்ல' இத்தாதி நிருமொழி-(கக-எ-க). எடுத்த ப்ரமாணத்துக்கு அர்த்தம் - 'மநு ஷ்ய ஜ்ஞம்மத்துக்கு' இத்தாதி. 'என்மனத்தே' என்றதுக்கு ஹவம்—'இனி ராஸ்வான்' இத்தாதி. 'செய்மலம்' இதி - தாராத்திலும் கல்லிலும் எழுதினற்போலே இத்தர்த்தஃ. தாப்ரஸிலால்கித ப்ராய மென்றந்த உபபாதிக்கிறார் - 'ஸர்வரன்கைவிட்டாலும்' இத்தாதி.

சீழில்திருவாய்மொழியிலே - விபூதியடங்க உத்தேஸ்யமாக அநுபவித்தவர், இப்போது - சிலரை உத்தேஸ்யமாகவும் சிலரை அநுத்தேஸ்யமாகவும் அநுஸந்திந்ந வ்யாஹதமன்றோ? என்ற ஸந்தித்துப் பரிஹரிக்கிறார் - 'சீழில்திருவாய்மொழியிலே' இத்தாதி. இங்குசெய்ததாசுநிதது என் - இத்திருவாய்மொழி

ஆறாம் பாட்டு.

யிலே சிலரை நிந்தித்துச் சிலரை ஆதரித்துச் செய்ததாகிற இது எங்கென சேருகிறபடி? என்றபடி காரமும்-முழுக்ஷுத்வாகாரமும். முழுக்ஷுத்வாகாரம் திடக்கச்செய்தே முத்தர்படி கூடுமோ? என்ன, ‘இ’ இய்யாதி. இத்தால் - இருவாபடியமுடைய ராகையாலே வ்ரோதமில்ல யென்று கருத்து. ‘முத்த’ இய்யாதி வாக்காய் பூர்வம் ஆகையாலே இப்பத்தாஹார்யம். “நலஹ” இத்யாதி - மஹ
“நதவ்யுவாசுதாரோதி” கிரீடாபொலஸெரிஷாஸி லை வா” மௌஸல் பர்வணீ-“விஷு”
ஸாவ ரெயொஷாஸ்ரெஜ்யசூாமெரிமபுஜிஷாஸி | மஹ உப ஸொராக்கூஉாஸூநா வ
‘வெ’ கடு ஜியாராநஸுஜி-“தி”
“வா” அஃஸுஅதிஷொகாநா வாஅநாபுஸு
“நெஷ” மஹுக்ஷரோவெஷெநபொநாசிவஸுஷு
“பாலினீர்மை” இய்யாதி -
சந்தவ்ருத்தம் - நாற்பத்துநாலாம்பாட்டு. கருதயுகத்திலே பாலினுடைய நிறத்தைக் கொள்ளும்,
ஸ்வலாவம்; நிற மென்றபடி. த்ரேதாயுகத்தில் சிவந்த பொன்போன்ற நிறத்தைக் கொள்ளு
பரயுகத்தில் பாசியினுடைய புறத்தில் பசுமைபோலே யிருக்கிற நிறத்தைக் கொள்ளு
யுகத்தில் அழகுடைய தடாகங்களிலே வண்டிகள் சிறகுவரித்து உலாவாநின்றன நீலம்போன்ற நிறத்
யளையிருக்கும். பொற்பு-அழகு, நீலம் - கருநெய்தற்பூ, வீள்ளல் - அலர்தல். ‘மாஸிடவரல்வர்’ இதிக
தூற்றேழார் திருமொழி - ஒன்பதாம்பாட்டு. “தேனோடுவண்டாலும்” இய்யாதி. ருஷபங்களேழையு
வற்கு ஆளாகாதார் மறுஷ்யரல்ல ரென்று என்மநஸ்விலே வைத்தேன். “எண்ணை” இதிக: இதுக்கு
மொழி - ஏழாம்பாட்டு—“மண்ணும்” இய்யாதி. திருக்கண்ணமங்கைக்கு நிர்வாஹகனைவனுடைய தி
பிரஸ்விலே வஹ்த்து அவனை ஹ்ருதயத்திலே யெண்ணை மறுஷ்யரை எண்ணைபோதெல்லாம்
யிருககுமிதே. “பேராளன்” இதிக: அறுபத்துநாலாந்திருமொழி - நாலாம்பாட்டு; ‘தேராளம்’ இய்யா
தினுடைய திருநாமங்களைச் சொல்லுகிற பெரியோர்களைக் கண்ணகரமும் பிரிய க்ஷபானல்லேன்
த்ரமேண அர்வய.

ஒ.—ஆறும்பாட்டில், மதுஷ்யாதி ரூபேண வந்து திருவவதாரம்பண்ணிபருளின எம்பெருமானுடைய போக்யதையை அநுஸந்தித்துப் பரவஸா யிருப்பர்க ளாகில், அவர்கள் எல்லாவறிவினுடைய பலமும் கைவந்தவர்கள் என்கிறார்.

[மணிசரும் என்று தொடங்கி] - மதுஷ்யாதி ரூபேண அத்யாப்சர்யமான பிறவியை யுடையனாக்கொண்டு வந்து பிறப்பதும் செய்து, இந்நீர்மையில் தனக்கு ஒருவரும் அகப்படாதே தானேயாய்ப்படி தனியானால் சோம்பிவிடக்கடவனன்றிக்கே இதுக்குமுன்பு ஆபுநி தர்க்காகப்பிறவா தானுப்த திருவவதாரங்களுக்கெல்லாம் அடியாக, திருப்பாற்கடலிலே வந்து கண்வளர்த்தருளி ஸகலஜந்துக்கள்பக்கலும் அநுகூஹ ஸிலனாவனை. [கனியை என்று தொடங்கி] - சோதியை போக்யனாவனை அநஸூயுக்களாய் ஏத்திக் குனிப்பார். முடிதவமாகிற தெளிவின்றிக்கே ஏத்திக் குனிப்பா ரென்றுமாய்.

ப.—அநந்தம், அவதாரத்திலும் அவதாரகந்தத்திலு முண்டான போக்யதையை அறிந்து விக்குதரானவர்களை ஸர்வஜ்ஞ ஓன்கிறார்.

(ராமக்ருஷ்ணதிரூபணவும் உபேந்தராதிரூபணவும் மத்ஸ்யகர்மாதிரூபணவும்), மணிசரும் - மதுஷ்யரும், மற்றும் - மற்ற தேவஜாதியும், முற்றுமாய் - அல்லாத திர்யக்ஜாதியு மெல்லாமாய்க்கொண்டு, மாயம் பிறவி பிறந்த தனியன் - ஆப்சர்யமான அவதாரங்களைப் பண்ணி ஸஜாதியுயிருக்கச் செய்தே அப்யந்தவ்யாவ்ருத்தனான அத்தியாயம், பிறப்பிவிதனை - (இந்தவ்யாவ்ருத்திக்கு ஹேதுவான கர்மாதீந்) ஜந்மராஹித்யத்தையுடையனாய், (இவ்வவதாரத்த மாக), தட கடல் - இடமுடைத்தான க்ஷீராப்தியிலே, சேர்ந்த - கண்வளர்த்தருளும், பிரானை - உபகாரனாய், கனியை - (கண்டரூபதே துகரவேண்டும்) கனியும், இன் - கோத்திற இனிய, கரும் பின் சாற்றை - கருப்பஞ்சாலும், கட்டிபை - (ஸ்வதேதாமுகமான ரஸத்தையுடைய) அதின் கட்டி யும், தேனை - (ஸ்வரஸஸமவாயமான) தேனும், அமுதை - (போக்யத்தை சீத்யனாக்கும்) அம்ருத மும்போலே போக்யபூதனாவனை, முனிவு இன்றி - (அவதாரத்தில் சிகர்ஷபுத்தியாகிற) தவே ஷம் இன்றியே, ஏத்தி - (அவதாரப்யுத்த சிலஸௌஸ்யாதிகளை) ஸ்தோத்தரம்பண்ணி, குனிப் பார் - (அந்தப்ரீதியாலே) ஸஸம்பரமந்ருத்தம்பண்ணுவார், முழுது உணர் - ஸகலஸாஸ்தங் களையும் அறிந்த, நீர்மையினர் - ஸ்வஹாவத்தையுடையவர்கள்.

கனியையென்று தொடங்கி, தென்னுமளவும் - போஜ்யமாயும், பேயமாயும், காத்ய மாயும், லேஹ்யமாயுமுள்ள சதுர்விதபோஜ்யத்தையுஞ் சொல்லிற்றாகவுமாய்.

இ.—ஆறும்பாட்டில், ஈஸ்வரன் போக்யதையை அநுஸந்தித்தால் விக்குதராவர்க்கா கில், அவர்கள் எல்லாவறிவின்பலமும் கைவந்தார் என்கிறார்.

[மணிசரும் மற்றும் முற்றுமாய்] - 'மற்றும்' என்கிறது. தேவர்களை. 'முற்றும' என் கிறது, திர்யக் ஸ்தாவரங்களை. "ஸுராமராதிரூபைவதரநு". [மாயப்பிறவி] - அத்யாப்சர்ய மான பிறவி; ஒரு ஹேது இன்றிக்கே யிருக்கச்செய்தே ஹேதுவுடையார்க்கும் அவ்வாறே பிறக்கை. [தனியன்] - இவ்வவதாரத்தில் நீர்மைக்கு ஒருவரும் அசப்பாடமையாலே போம் போத தனியே போயித்தனை. "ஓவஸுநெஸ்யபுவாஷெந ஜ்ஞா தீநாஃ வ கருராஜீஹஸி சயபுஷொக்ஷாஹொஹாநாஸு." [பிறப்பிலிண்ணை] - அநேகஅவதாரங்களை பண்ணின உபகாரத் தாலும் ஆபுநிதர்க்கு ஒன்றும் செய்தானு யிரா தொழிகை. [தடங்கடல் இய்யாதி] - அவதாரிக் கைப்பூ டலாக அவதாரகந்தரான திருப்பாற்கட லிலே கண்வளர்த்தருளுகிற மஹோபாயகனை; "வெள்ளத்தரளில் துயிலமர்ந்த வித்தினை" என்னக்கடவதிறே. [கனியை இத்யாதி] - அதில்

சாய்ந்த போதையழகை அதுபவிக்கிறார். கண்டபோதே நுகரலாய்க் கோதுகழிந்த ஸர்வதோமுகமான போக்யமாய் ஆயாஸிக்கவேண்டாதபடி பருகலாம்படியாய் இனிமை றிக்கே சாவாமைக்கு மருந்துமா யிருக்கை. [முனிவு இன்றி] - அவதாரமாகிற மஹாகுன் அநீஸ்வரத்வதோஷத்தை அநுஸந்திக்கிற அஸுலையயில் இழியாதே. ‘முனிவு’ என். வமாய் அவதாரத்தை அநுஸந்தித்துத் தெளிவுடையாய் அனிருதராகை யின்றிக்கேய் [ஏத்திக் குனிப்பார்] - வாசிக காயிகமான விக்குதிகளை யுடையாராகை. [முழுது உணர்]- (உணர்ந்த ஸ்வாவதையுடையவராவர்கள். ஒன்றும் கற்றிலரேயாகிலும் “வனகவிஜே வவபுவிஜகாநி” என்கிறபடியே எல்லாம் அறிந்த பூர்த்தியை யுடையவர்கள்.

௪௫.—ஆறும்பாட்டு. ஈஸ்வரபோக்யதையை அநுஸந்தித்தால் விக்குதராவர். அவர்கள் எல்லாவறிவின்பலமும் கைவந்தார் என்கிறார்.

[மனிசரும் மற்றும் முற்றுமாய்]-மஹாஷயர் தேவர்கள் அங்கத்தமான திர்யக்ஸ்தாவர லாமாய். “ஸுரநரதிருஸூரஜவதரநு” (ஸுரநரதிருச்சாமவதரந்). [மாயப்பிறவிபிறர் ஹேதுவின்றிக்கே யிருக்கச்செய்தே, ஹேதுவடையார்க்கும் அவ்வுருகே பிறக்க வல்லவன். அ யனாயிருந்து கர்மவஸ்யரும் பிறக்கமாட்டாத ஜந்மத்திலே வந்துபிறக்கை. ஆஸ்சர்யமான அ ரங்களைப் பண்ணுமவன். [தனியன்] - இப்படி அவதாரத்தால், போமன்ற உடுத்த ஒலியே யிறுப்பிப்போவது. இவ்வவதாரபரம்பரைகளில் ராமாவதாரமொன்றிலும் ‘நாலிரண்டுபேர் கூடல கள்’ என்று கேட்டோமித்தனையிறே. ‘இவன் நமக்காகப் பிறந்தான்’ என்று நினைக்கை வரும்பலாதிருக்கிறதிறே; ‘பிறந்தான்’ என்றது தன்னையே குற்றமாக உட்பாதிப்பாரேயிறே [பிறப்பிலிதனை] - இப்படி பாரார்த்தமாக அவதரியாநின்றால் அது பலபாதித்தமன்றிக்கே தாலும், ‘நாம் வருந்தச் செய்தேயும் இது பலித்ததில்லையே’ என்று கைவாங்குகையன்றிக்கே களுக்கு ஒன்றுஞ் செய்யப்பெற்றிலோம்’ என்று, பிறந்திலனாய் பிறக்கைக்கு ஒருப்பட்ட டும். [தடங்கடல்சேர்ந்தபிரானை] - இன்னமும் பிறக்கைக்கு தபஸ்சர்யை பண்ணுகிறட பாற்கடலிலே அந்ருத்தநுபியாய்க்கொண்டு கண்வளர்ந்தருளுகிற இடம் அவதார வெள்ளத்தரவில் துயிலமர்ந்த வித்திறே. இவர்கள் பிறவியென்னும் பேருங்கடலைப் பே ருகிறே அவன் கடலிலே வந்து கிடக்கிறது. [கனியை] - கடல் பழுத்தபடி. பாலிலே பி அங்குச் சாய்ந்துகிடக்கிறபோதை வடிவழகால் வந்த போக்யதை “ஸுவபூரஸு” (௭

ஆறும்பாட்டு - ‘மனிசரும்’ இத்யாதி. ‘கனியை’ இத்யாதியைப் பற்ற, ‘போக்யதையை ‘முழுதுணர்நீர்மையினு’ என்றத்தைப் பற்ற, ‘எல்லாவறிவின்’ இத்யாதி.

தேவமஹாஷயாதி ரூபேண அவதரிக்குமென்றதுக்கு ப்ரமாணம் - “ஸுரநர” இத்யாதி. உ ‘அகர்மவஸ்யன்’ இத்யாதி. ஸுப்தார்த்தம் - ‘ஆஸ்சர்ய’ இத்யாதி. ஒலியல் - வஸ்த்ரம். ‘தனியன்’ என் ஒருவரும் கூடப்போன பேர் இல்லையோ? என்ன, ‘இவ்வவதார’ இத்யாதி. போமன்று இல்லே இங்கு இருந்தநாளில் பரிவருண்டே என்ன, ‘இவன் நமக்காக’ இத்யாதி. பின்னை எப்படி நினைப்பர்க ‘பிறந்தான்’ இத்யாதி. ‘சுவஜானுனி’ இத்யாதியைப் பற்ற, ‘குற்றமாக’ என்றது. ‘பிறந்த’ என் ‘பிறப்பிலி’ என்றதுக்கு ஊவம் - ‘இப்படி பாரார்த்த’ இத்யாதி. வருந்த - ப்ரயாஸப்பட. ‘பிறக்கை பட்டானாய்’ என்றது - ‘தடங்கடல்சேர்ந்த’ என்றத்தைப் பற்ற. ஆக, தனியனாவது - கூடப்போவ யும், இங்கு உகப்பாரில்லாமையும். உபபாதநட - ‘திருப்பாற்கடலிலே’ இத்யாதி. ‘வெள்ளத்தரவில்’ இ பாற்கடலிலே திருவநந்தாழ்வான்மேலே கண்வளர்ந்தருளின அவதாரபீஜமானவனை யித்யார்த்தம். தி “புள்ளும்சிலப்பின” இத்யாதி. தபஸ்சர்யைபண்ணுகைக்கு அடியேது? என்ன, ‘இவர்கள்’ இத்யா சேர்ந்த’ என்ற அநந்தாரி, ‘கனியை’ என்றதுக்கு இரண்டு ரகஸாகதி - ‘கடல்’ இத்யாதி. கடல் - பலிதம் - ‘அங்கு’ இத்யாதி. “ஸுவபூரஸு” என்று ஒரு சொல்லால் சொல்லாதே பிரித்துச்

என்று ஒரு சொல்லாலே சொல்லமாட்டார்; எல்லாம் சொல்லப்புக்கால் சொல்லித் தலைக்கட்டமாட் டார்; பலிதாம்புத்திலே சிலவற்றைச் சொல்லு மீத்தனை யாகையாலே ‘கனியை’ என்கிறார். கண்ட போதே நுகரலாம்படியாய், அதுதான் கோதுகறிந்த ரஸாம்புமாய், அதுதன்னைத் திரட்டினதாய், அதுதான் பருகலாம்படியாய், போக்யாதையென்றிக்கே சாவாமல்காக்குமதா யிருக்கை. கீழில் திருவாய்மொழியில் “நலங்கடலமுதமென்கோ” என்று தொடங்கி அறுபலித்த போக்யதை பின் நாடி னபடி. கண்டபோதே நுகரவேண்டும் கனியும். கோதற் ற இனிய கருப்பஞ்சாறும், ஸர்வதோமுக மாண ரஸத்தையுடைத்தான கட்டியும், ஸர்வரஸஸமவாயமான தேனும், போக்தாவை நித்யனாக் கும் அம்ருதமும்போலே போக்யானுவைனை. [முனிவின்றியேத்திச்சுன்ப்பார்]-முனிவின்றி - பகவத் குணங்களைக் கேட்டால் அஸூயைபண்ணுதே வத்துமவர்கள். தன்னோட்டையானோருவனுக்கு ஓர் உத்கர்ஷம் சொல்லுகையன்றிக்கே, ஈஸ்வரனுக்கு ஓர் உத்கர்ஷம் சொன்னால் அது பொறாதே யிறே இருப்பது; இம்மஹாகுணத்தில் ஒரு பொறமை கொண்டாடாதே; குணம்கண்டவிடத்தே தோஷாவிஷ்கரணம் பண்ணுவார்கள் அநேகரிே. “**அசுஷ்டௌக்யம்**” (இதத்துதேகுஹ்யதமம்ப்ரவக்ஷ்யாம்யஸூயயவே)-நம்முடைய ஸ்வருபருபகுண விபூ திகளைச் சொன்னவிடத்தில் சிவீலென்றிருந்திலே; உந்தனைபதிசாரிகளைக் கண்டிலோம், இன்னம் சொல்லிச் சொல்லாதவையும் சொல்லும்படி கிட்டவாராய் என்றானிறே. ஸங்கந்தி பத்மரீதிகளைக் கொண்டுவந்து கொடுத்து, கடலைச்செயுத்துப் படைவீடுசெய்து, தங்களெதிரிகளோடே புறப்பட்டு மாரிலே அம்பேற்று, இப்படி ரக்ஷியாநின்றால், சோறுசுட்டவாறே “இது ஒரு க்ருஷ்ணனும், நவிலு பெருங்குடியாட்டமும், என்னென்பதுதான்?” என்னாற்பார்கள். “**அசுஷ்டௌக்யம்**” (தாஸ்யமைஸ்வர்யவாதேந) ரக்ஷகத்வம் என்று ஒரு வ்யபதேசமாத்தரமாய் இவர்களுக்கே தாழ்வு செய்து திரிந்தேன்; நல்லது கண்டால் ‘எனக்கு என்று இராதே பகுத்திட்டு ஜீவித்துப் போந்தேன்; இங்ஙனையிருக்கச்செய்தே இவர்கள்பண்ணும் பருஷபாஷணங்களையெல்லாம் பொ

தென்னா? என்ன, 'ஸ்வரவரஸ' என்று' இத்தயாதி. பலதாஸ்யத்திலே - தம்பக்கல் பலத்த அநுபூதாஸ்யத்திலே. 'கனியை' இத்தயாதி பஞ்சதாபிதாநபலிதமாஹ - 'கண்டேபோதே' இத்தயாதி. பகவத்குண வக்ருதரையும அவிக்ருதரையும கொண்டாடியும் நீந்தித்தும் போருகிற இத்திருவாய்மொழியிலே பகவத்போக்யதையைச் சொல்லுதையுக்கு அடிபேது? என்ன, 'கீழில்' இத்தயாதி. 'பின்னாபனபடி' என்று "புகழுநல்லொருவ"னுக்கு விபூதியோகம் சொல்லுகிற யோஜனையெய்நிக்கே, "பெருப்புறக்கடல்" நீர்வாஹக்கமத்திலே உபமாநமுகத்தா லுண்டான யோஜனையைப் பற்ற. முனிவு - அஸுதைய. ஸஜாதீயரீடத்திலொழிய ஈஸ்வரானிடத்திலே அஸுதைய பண்ணுவார்களோ? என்ன, 'தன்னோட்டையான்' இத்தயாதி. உத்தகர்ஷம் சொல்லுகையெய்நிக்கே - சொன்னால் அஸுதைய பண்ணுகையெய்நிக்கே. அஸுதையாஸ்வரூபம் உபதயதி, 'இப்பஹாகுண' இத்தயாதி. மஹாகுணத்திலே பொருமைகொண்டாடுகையாவது - அவதாரகௌஸல்யமாகிற மஹாகுணத்திலே அரீஸ்வரத்தவாகிற தோஷத்தை ஆரோபிக்கை. அவதாரத்த குணம் சொன்னது - குணந்தாங்களுக்கும் உபலக்ஷணம். 'தன்னோட்டையான்' இத்தயாதி வாக்கியவரணம் - 'குணம் கண்டவத்தே' இத்தயாதி. "சுக்ஷாநிரீஷ்டபூஸாபியாதாஹொஷாரொவொமொனெஷ்டவி" என்னக்கடவதிறே. அஸுதையுக்கள் தூல்பரென்னுததுக்குப் பரமாணம் - 'இத்ததுதே' இத்தயாதி. கீதாஸு நவமே, 'ஜ்ஞாநம்விஜ்ஞாநஸு விரிதயடிஷ்ஜ்ஞாநவாரொக்ஷ்யஸெஸாஸாஸ' இத்தயுத்தார்த்தம். சிவிலென்றிருந்திலே-அஸுதையபண்ணியிருந்திலே. "பு வக்ஷ்யாநி" இத்தயுபஸர்க்கார்த்தமாஹ - 'இன்னம்சொல்லி' இத்தயாதி. அநுகூலர் அஸுதையபண்ணுவார்களோ? என்ன, 'ஸங்கதி' இத்தயாதி. செறுத்து - நெருக்கி. சோறுசுட்டவாதே - அப்பநிமித்தத்திலே. பெருவகுடியாட்டம் - க்ராணம். என்னென்பதுதான் - என்ன? அப்படி யெல்லாம் செய்தாலும் அஸுதையபண்ணுவார்களோ? என்ன, 'தாஸ்ய' இத்தயாதி. ஸ்லோகார்த்தம் - 'ரக்ஷதவம்' இத்தயாதி. பஞ்சதிட்டு - பாகட்கொடுத்தது. ஜ்ஞாதிசுருதைய அஸுதையை ஸ்யந்தகமணிவ்ருத்தாந்தமுகேநாபி தர்ஸயதி - ஸ்ருமணி' இத்தயாதி. ஸ்யந்தகமணிகதையிலே, "வலிஹ்ஷெ வஸநிவையித்"

ககஅ திருவாய்மொழி—௩-ப. ௩-த. மொய்ம்மாம்பூம்பொழில்.

றுத்துப்போந்தன்' என்றானிறே. ஒருமணிகேட்டு ஆரேனுங்கொண்டுபோக, க்ருஷ்ணந்தீர் ஏறிட்டு, நம்பிமுத்திரானும் இதுசுட்டித் தீர்த்தபாத்ரைபோகவேண்மப்படியாயிற்றிறே. அன் ..முனிவாகிறுது - முநித்வமாய், அதின்றிக்கே யோழிகையாவது - கலங்குகையாய், அடைவ எத்திக் குனிப்பாடென்னவுமாம்" என்று அருளிச்செய்வார். [முழுதுணர்நீர்மையினாரே] - 'வ ஜிநாநெ நதவஸவபுவிஜிநாநடி' (எகவிஜ்ஞானேஸ்வரவவிஜ்ஞானம்) என்றபடி அவர்கள் வற்றையும் அறிந்தார்களாகிறார்: அவர்கள் ஸர்வஜ்ஞர்களாகிறார்: ஜ்ஞாநபலமான இது உள போதே அவர்களுக்கு ஜ்ஞாநாம்பூத்தில் இல்லாததிதில்லையிறே. அவர்கள்ஸரீரத்தல் பிறந் ரத்ததக்கொண்டே அவர்களுடைய ஜ்ஞாநாதிக்கம் அறியலாம். முழுதையும் உணர்ந்த , வத்தையுடையவர்க ளாகிறார்கள்.

ஏழாம் பாட்டு.

நீர்மையில்நூற்றுவர்வீய ஐவர்க்கருள்செய்துநின்ம
பார்மல்துசேனையவித்த பரஞ்சுடரைநீனத்தாடி
நீர்மல்துகண்ணினராகி நெஞ்சங்குழைந்துநையாதே
உன்மல்கிமோடுபடுப்பார் உத்தமர்கட்கென்செய்வாரே?

ஆ.—(நீர்மையில்.) பாண்டவர்க்கப்பக்கலுள்ள வாத்ஸல்யத்தாலே தத்விரோ னாயோதநாதிகளையும் மற்றுமுள்ள ப்ரதிகூலவர்க்கத்தையும் அடங்க சிரஸித்ததுவே நிரதியாயதேஜஸஸாக இருந்தருளினவனை நீனைத்து நீர்மல்கு கண்ணினராக நெஞ்சம் நையாதே, கேவலம் ஸரீரபோஷகராயிருப்பார் இந்த ஸ்ரீவைஷ்ணவர்கள் வர்த்திக்கி, திலே என்செய்ய உளரானார்? என்கிறார்.

ஒ.— ஏழாம்பாட்டில், ஆபுரிதான பாண்டவர்களுடைய விரோதிகளைப் எம்பெருமானுடைய குணதுஸந்தாந்தாலே சரிதிலராகாதார் ஜநரீக்லேஸாகாரிகள் என்

[நீர்மை என்று தொடங்கி] - பந்துக்கள் ஜீவிக்க வேணுமென்னும் நீர்மைமெ றிக்கே யிருக்கிற துர்யோதனாதிகள் தூற்றுவரும் முடியும்படி பாண்டவர்களுக்கு ப்ரப பண்ணி சின்று பூமிக்குப் பாரமாம்படி பல்கின லேகையெல்லாம் முடிப்பதும செய்து ஸ

மொஜாஜி வதாஹதடி! ஸுஃகூராகூரொரஃஜீஸுவஹுஷஸூஜிக்ஃ" என்று வர். நம்பிமுத்திரான் - பலராய. இதுசுட்டி - இதுநிமித்தமாக. 'முனிவ்ன்றி' என்றதுக்கு . 'அன்றிக்கே' இதயாதி. முநித்வம் - ஐகாக்யம். 'எகவிஜ்ஞானே' இத - காரணபூத ப்ரஹ் கார்ப்பூதஸுஸத்தையும் அறியலா மித்யத்த. வ்வாணம் - 'அவர்கள்' இப்பாதி முனிவ்ன்றிபே பாரெல்லாக்கும் காரணபூத ப்ரஹ்மஜ்ஞாநத் கார்டஜகதஜ்ஞாந முண்டாணைக்கு அவர்கள் வேத பண்ணினார்களோ? என்ன, 'ஜ்ஞாநபலமான' இதயாதி. இது - எத்திக்குணிகையாகிற இது ஜ்ஞாநத்தை யறியும்படியென்? என்ன, 'அவர்கள்ஸரீரத்தில்' இதயாதி. சப்தார்த்தம் - 'முழுதை , உயம்பெவையுஹீடுவெல்லு' கிரயுகிஹொலிஹுதயெவிஹுத்யநாஃ சியெயுஸ ஸாஸிவதாராநா ஸஜா உயஸெவஷாஜீகிதாவிஹவாவுராசிவிஹுநரீஸக்யாவஹுடுவெ ணமநெணவாநுஸூபயவலி" இதி வாதாஜஸ்தவே. உாதே - "ஓரவூடுஸெயுராநா நானகரொஜிஹுடா ஃயபுஹொகூஉஹொமாநாஹா உஹுஹுநாநிஹுஹுடே". கரே

மாகிற விலக்ஷணமான அழகையுடையவனை நீனைத்து ஹர்ஷப்பகர்ஷத்தாலே ஆடி. [நீர்மல்கு என்று தொடங்கி] - கண்ணநீர் சென்றி ஸீதிலந்நிகரணாயம் ஓசியாதே ஸரீரங்கள் மாம்ஸன மாய்ப் பிசல்பருத்திருக்கும்வர்கள் வைஷ்ணவர்களுக்கு ஒருப்ரபோஜனத்துக்கு உறுப்பல்லர்.

ப.—அநந்தரம், ஆஸ்ரிதபக்ஷபாதத்துக்கு சுபிடாதார் பாகவதர்க்கு எதுக்கு உறுப்பு? என்கிறார்.

நீர்மை இல் - (“பந்துக்களோடே புதிக்கவேணும்” என்கிற) நீர்மை இல்லாத, நூற்று வர் - நூற்பாதநாதிகள் நூற்றவரும், விய - நசிக்கும்படி, ஐவர்க்கு - பாண்டவர்களைவர்க்கும், அருள் - பந்து - சிவாதிக் கருவபைப் பண்ணி, சின்று - (“கூஷ்மாஸ்யாக்ஷுஷ்வமாதேஷுஷ் நாயாஸூபாணவாஸு” என்கிற) புது அவர்களுக்கு வர்வவிதபந்துவாயம்) சின்று, பார் மல்கு - பூமி சிவம்புடி விஞ்சி, சினை - சினைபை, அவித்த - (விரக்கு அவித்தாற்போலே) நசிப்பித்த, பாஞ்சுடரை - சிவாதிகளாஜ்வல்பயுத்தமான வடிவழகையுடையவனை, சினைந்து - (இக்குணஸைந் தப்பித்ததாய்க்கொண்டு) சினைந்து, ஆடி - (பிரமபாவாயம்) ஆடி, நீர் மல்கு - ஆந்தராய்ரு பூர்ணமான, கண்ணினாரி - கண்களையுடையாய், நெஞ்சம் - (சினைத்த) நெஞ்சு, குழைந்து - சுட்டுக்குலுந்து, நையாதே - (ரோமாஞ்சாதிகளாலே) சிசிலசரீராகாதே, ஊன்மல்கி - மாம்ஸோத் தாமாய், மோடு பருபார் - பிடரிபிற் பிசல்பருக்கும்படி உடம்பைவளர்ப்பார், உத்தமர்க்கு - (ஜ்ஞாநாதிராய்) உத்தமரான பாகவதர்களுக்கு, என் செய்வார் - ஏது செய்கைக்கு உறுப்பாவார்? அதுபயுத்த ஸ்வஸாவிரன்று கருத்து.

இ.—ஏழாம்பாட்டில், ஆஸ்ரிதபக்ஷபாதமாகிற மஹாசுணத்தில் சுபிடாதே ஸரீர போஷணபராயத் திரிகிறவர்கள் வைஷ்ணவர்களுக்கு எதுக்கு உறுப்பாகப் பிறந்தார்கள்? என்கிறார்.

[நீர்மை இல் இத்தயதி] - பந்துக்கள் ஜீவிக்கவேணுமென்றிருக்கும் நீர்மையில்லாதவர் கள். ‘ஒருமுட்குதனும் கொடோம், பந்துக்கள் ஜீவிக்கில் ஜீவியோம்’ என்றார்களிறே, நிர்வ்யுண ராகையாலே, ஆஸூப்பாக்குகிகொன்று நூற்றவரும் முடியும்படி பாண்டவர்களுக்கு அருள் செய்து. “கூஷ்மாஸ்யாக்” என்கிறபடியே தன்பக்கலிலே ந்யஸ்தபராயிறே அவர்கள் இருப்பது. “யெஷாஸிஷேஷாஸிஷேஷாஸிஷே” என்றிறே இதலையில் நீர்மை இருப்பது. “யஸ்யுஷிஷேஷமொ ஷாய” என்று தானே அவர்களுக்கு எல்லாமாய் சின்றுபடி. பூமிக்குப் பாரமாய்படி மிக்க ஸைநை பையெல்லாம் சிவநகசித்தாற்போலே அநாயாலே முடித்தபடி. [பாஞ்சுடரை] - ஸைநானுளி யும் முட்கோலும் சிறுவாப்பக்கிறமாய் ஸாத்ப வேஷத்தோடே சின்று அழகையுடையவனை. ஆஸ்ரிதாததமாய் சின்று இவன் வ்யாபாததை சினைத்து விக்குதாய் ஆடி, “கூஷ்மாஸ்யாக்ஷுஷ் நாயாஸூபாணவாஸு” என்று ஆந்தராய்ருவைபிட்டு சிருபிக்கவேண்டிம்படி அகவாயும் நெகிழ்ந்து ஸரீதில ராகாதே மாம்ஸமாய்ப் பிசல்பருத்திருக்கும்படி ஸரீரபோஷண பராய் இருக்கிறவர்கள். [உத்த மர்க்கு என்செய்வாரே] - பகவத்குணாநந்தநாதத்தாலே வார்த்துவடிந்த ஸரீரங்களையுடைய வைஷ்ணவர்களுக்கு வெவையுஷ்வரஸூரம் பண்ணுகைக்கு உறுப்பாகிறார்களோ? வைஷ்ண வர்களுக்கு உறுப்பாமதுவே ஜந்மத்துக்குப்ரபோஜனம் என்கிறார். சுஸ்வரன், தன்னையும் தன் விபூகிபையும் ததீயஸேஷமாக்கியிறே வைப்பது.

௪௫.—ஏழாம்பாட்டு. ஆஸ்ரிதபக்ஷபாதமாகிற மஹாசுணத்தில் சுபிடாதே ஸரீரபோ ஷணபராயத்திரிகிறவர்கள் வைஷ்ணவர்களுக்கு எதுக்கு உறுப்பாகப் பிறந்தார்கள்? என்கிறார்.

ஏழாம்பாட்டு—நீர்மையில் இத்தயதி. ‘ஐவர்க்குந்நெதின்ன, பாஞ்சுடரை சினைந்து - நையாதே, ஊன்மல்கி - மாம்ஸோத்தாமாய், மோடு பருபார் - பிடரிபிற் பிசல்பருக்கும்படி உடம்பைவளர்ப்பார், உத்தமர்க்கு - (ஜ்ஞாநாதிராய்) உத்தமரான பாகவதர்களுக்கு, என் செய்வார் - ஏது செய்கைக்கு உறுப்பாவார்? அதுபயுத்த ஸ்வஸாவிரன்று கருத்து.

[நீர்மை இத்தாதி] - முற்பட ஸஞ்சயனைப் போகவிட்டு அந்தரமாகத் தான்போய் 'கனையும் அவர்களையும் சேரவிடலாமோ?' என்று பார்த்தவிடத்து, அவர்கள் ஒருபடியாலும் யாதே, 'எங்கள்பந்துக்கள் ஜீவிக்கில் நாங்கள் ஜீவிப்பதில்லை; அவர்களுக்கு ஒரு குடியிருப்பும் டோம்; நாங்கள் பலராகையாலே பூமிப்பரப்படங்க எங்களுக்கே இடம்போருமத்தனை; அவர்களுக்கருண்ணனும் தர்மமும் உண்டு; அதுக்குப் பலமான ஸவர்க்கத்தை யநுபவிக்கக்கடவர்கள்; நா பூமியை ஆளுவோம்' என்று வெட்டிதாக வார்த்தை சொல்ல, அவர்கள் நெற்றியைக்கீறிப் பட்ட விடத்தில் ரக்தம் புசியாமையாலே 'அவர்களை அழியச்செய்வோம்' என்று பார்த்தான். பாண்டகளை ரக்ஷிக்கைக்கு ஹேது-நாங்கள் பந்துக்களைப்போழிய ஜீவிப்பதில்லை' என்றது, "யேஷாஜேகாஈக்ஷிததொராஜ்யம்வொமாவூவாநிவ" (யேஷாமர்த்தேகாங்க்ஷிதந்நோ ராஜ்யகாஸ்ஸுகாநிச) நாட்டார் அர்த்தம் தேடுகிறதும் ராஜ்யங்கள் ஸம்பாதிக்கிறது மெல்லாம் பந்துக்களாகும்படி ஜீவிக்கைக்கன்றே? ஆனபின்பு, நாங்கள் பந்துவதம்பண்ணி ஜீவிக்கப்பார்க்குமென்னும் நீர்மையாலேயாயிற்று; அவர்கள் இங்ஙனன்றிக்கே 'இவர்களுக்கு ஒருகோலுத்துநீர்கோடுப்பதில்லை; அவர்கள் ஜீவிக்கில் நாங்கள் ஜீவியோம்' என்ன, 'இவர்கள் ஆஸுரப்ரக்ருதிகள்தாங்கள்; இவர்களை அழியச்செய்யாவிடில் விபூதியும் அழியும்' என்று பார்த்து அதுக்கீடாக ஒருபாடான். ஒருபடியாலும் ஒருநீர்மையில்லாத துர்யோதநாதிகள் முடிந்துபோம்படிக்கு ஈடாக. [ஐஅருள்செய்துநின்று] - தானல்லது தஞ்சமில்லாத பாண்டவர்களுக்கு. "கூஷ்டாஸுயாஃசவரூஃகூஷ்டநாயாஸுயாவாணவாஃ" (கருஷ்ணஸ்ரயாஃகருஷ்ணபலாஃகருஷ்ணநாதாஃசடவாஃ) என்றிருக்குமவர்கள். [நின்று] - "யஸ்யஜெத்ரீவமெவாஹவஸுஹுஜெவவகூஷ்டம்" (யஸ்யமந்தீர்சகோப்தாசஸுஹ்ருச்சவஜநார்த்தநஃ) என்று இவர்களிழந்த பரிகலாம் தானேயாய் நின்று. [பார்மல்துசேனையவித்த]-பூமி நெளியும்படிக்கு ஈடாக மிகைத். ஆஸுரவர்க்கத்தை, விளக்கவித்தாற் போலே பிணங்காணவொண்ணாதபடி முடித்துப்போ [பரஞ்சுடரை]-'ஆயுதமெடுக்கவொண்ணாது' என்றார்களே; அதுக்காக ஸேனாதாளியும் முட்டேசிறுவாய்க்கயிறும் தேருக்குக்கீழே நாற்றின திருவடிகளும் சிறுசதங்கையுமாய் ஸாரத்யவேஷத்தேநின்ற நிலையைச் சொல்லுகிறது. [நினைந்தாடி] - அவனுடைய ஆஸ்ரிதபாரதந்தர்யத்தை, தித்து, அவ்வநுஸந்தாநம் இருந்தவிடத்தே இருக்கவொட்டாமையாலே ஆடி. [நீர்மல்குகள்

நீர்மைஹேது, நீர்மையில்லாமையென்று உபபாதிக்கிறார் - 'முற்பட' இத்தாதி. வெட்டிதாகமாக. பாண்டவர்களை ரக்ஷிக்கைக்கு ஹேது அவர்கள்நீர்மை யென்கிறார் - 'பாண்டவர்களை' இத்தாதி. அப்படி சொன்னார்களோ? என்ன, 'யேஷாம்' இத்தாதி. "தஜெஜெவஸி தாயுஸ்யேவாணாஃயநாநிவ" இத்தபுத்தார்த்தம். கீதாஸுப்ரதமே. ஸ்லோகத்துக்கு அர்த்தம் - 'நாட்டார்' இத்தாதி. மர்த்தே இத்தாதிவசநம் - யுத்தபூமியில் அஸ்தாந ஸ்வேஹநாருண்யத்தாலே சொன்னதாகையாலே அலும், இந்நினைவு எப்போதும் இவர்களுக்கு உண்டாகையாலே மற்றைப்போது இந்நினைவு யஹாகுணமிலாவஃ. 'நீர்மையாலே ஆயிற்று'-பாண்டவர்களை ரக்ஷித்தது இதி யேஷாஃ. பாண்டவர்களுக்கு ப்ரதிகோபஸ்ச அவர்களுடைய நீர்மையில்லாமைமை உபபாதிக்கிறார் - 'அவர்கள்' இத்தாதி. கோல் - அம்சப்தார்த்தம் - 'ஒருபடியாலும்' இத்தாதி. வேறு தஞ்சமில்லாமைக்குப் ப்ரமாணம் - 'கருஷ்ண' இத்தாதி; பாரதே. "கூஷ்டேவராயணம்தெஷாஹ்ஜோதிஷாஜிவஹ்மூரோ" என்று நெளியும்படிக்கு - நெகிழ்ந்துகொடுக்கும்படிக்கு ஈடாக. 'அவந்த' என்றதின் அர்த்தம் - 'இத்தாதி. பூமி நீர்ப்பும்படி மிஞ்சின ஸேனையை யிதி ஸப்தார்த்தஃ. பரஞ்சுடரை - நீர்வதிகளையுத்தமான வடிவழகையுடையவனை. இங்கு - ஸாரத்யம்பண்ணுகையால் வந்த புகலாச் (கிறது. முட்கோல் - தாற்றுக்கோல், சிறுவாய்க்கயிறு - கடிவாளம், நாற்றின - கீட்டின, 'யஸ்ய' இத்தாதி-பாரதே ராஜஸ்தேய ஸஞ்சயம்ப்ரதி த்ருதராஷ்ட்ரஃ, "ஹரிஹெஸுஹொக்யநாயஸுகிந்நமநிரிதஸு" இத்தபுத்தார்த்தம். நீர்மல்குகையை நீருபகமாகச் சொன்னதுக்கு ஹவஃ - 'ஆஹவாத' ;

ராகி]-“சூஹாஹீதநெத்ராஹீ” (ஆஹ்லாதீதநேத்ராம்பு) என்கிறபடியே, கண்ணீரையிட்டு நீருபிக்கவேண்டுமென்படியான கண்ணையுடையராய். [நெஞ்சம் குதறிந்து] - ஸரீரஸாதீயமேயன்றிக்கே ஹ்ருதயஸாதீயமுமுதையராய் நைந்துபோகாதே. [ஊன்மஸ்கிமோபேருப்பார்] - மாம்ஸளமாம்படி ஸரீரத்தைப் பருக்கப்பண்ணி, சனத்தபிசல்களும் நெடிய வலிய ஸரீரங்களுமாயிருக்குமவர்கள். [உத்தமர்கட்கு என்செய்வாரே]-பசுவத்குணாநுஸந்தாநத்தாலே மெல்கின் ஸரீரத்தையுடையராயிருந்துள்ள மஹாபுருஷர்களுக்கு போதநந்திபரஸ்பரம்பண்ணுகக்கு உசாத்துணையாவார்களோ? ஜந்மத்துக்கு ப்ரயோஜநம் வைஷ்ணவர்களுக்கு உறுப்பாமதுவே என்கிறார். ஈஸ்வரன், தன்னையும் தன்விபூதியையும் ததீயசேஷமாக்கியே வைப்பது, ஆயிரத்தளியிலே ராஜா இருக்கச் செய்தே பெரியநம்பியையும் ஆழ்வானையும் நலிந்தானுட், ஆழ்வான்மடியிலே சாய்ந்துகிடக்கச்செய்தே பெரியநம்பி திருநாட்டுக்கு எழுந்தருளினார்; அவ்வளவிலே ‘ஒருவரும்ல்லாதாரைப் ப்ரதிபத்தி பண்ணக் கடவோம்’ என்று திரிகிருா சிலர் அங்கே வந்து ஆழ்வானைக்கண்டு ‘ஒருவனுண்டிறே’ என்று போகப்புக, ஒருவரையும் ஒருகுறை சொல்லியறிமாதவன், ‘வாரிகோர் மாணிகாள்! வைஷ்ணவனுமாய் ஒருவ நுமில்லாதானொருவனைத் தேடிப் ப்ரதிபத்திபண்ண இருக்கிறீர்களோ நீங்கள்? ஈஸ்வரனும் ஈஸ்வரவிபூதியும் வைஷ்ணவனுக்குக் கிஞ்சித்தசரிக்க இருக்க, வைஷ்ணவனுமாய் அறவையுமாயிருப்பானொருவனை நீங்கள் எங்கே தேடிவிடுகோள்?’ என்றாலும்.

(எ)

ஸ்ரீ வஷ்ணுத்தவே. “சூஹாஹீதநெத்ராஹீ வாமுக்ஷதமாது வாநு! ஸஹாவரமணாவிலொடூடி ஷட்யுஸவபுஷெஹிவி”. குழைந்து-ஸிதிலம், ஊன்மஸ்கி - மாம்ஸம்மிக்கு, மோடுபிசல்கள், அம்ஸங்கள், பருப்பார் - பெருக்குப்படி உடம்பை வளர்ப்பார். மெல்கின் - ம்ருதுவான, ஸ்ருஷ்டிப்ரயோஜநம் - ‘உசாத்துணையே’ என்ன, ‘ஜந்மத்துக்கு’ இதுபாதி. “விவித்ராஹேஹஸம்பத்நீஸுராய மிவிவலிதஸு” இதுபாதிப்படியே ஈஸ்வரனுக்கு உறுப்பாகையன்றே ஸ்ருஷ்டிப்ரயோஜநம் என்ன, ‘ஈஸ்வரன் தன்னையும்’ இதுபாதி. ததீயசேஷமாகி வைக்குமென்றதுக்கு ஐதிற்பம் ‘ஆயிரத்தளியிலே’ இதுபாதி. ஆயிரத்தளி - க்ரிமிநண்டன் பட்டணம். ப்ரதிபத்தி - ஸம்ஸ்காரம், “சுதாபுஷெ தஸாஸாராஹிஸுதேயமமம் மஹே” என்னக்கடவதிறே. இங்கே “வாரிஜநவாரிஸஹபுடா” இதுபாதி, “நெத்ராஹிவஸு” இதுபாதிபுஷந்தேயம். மாணி - ப்ரஹ்மசாரி. அறவை - தீநன்; ஒருவருமில்லாதவன் இதுபாத்தி. ‘ஜந்மத்துக்குப் ப்ரயோஜநம்’ இது அந்த - கூரத்தாழ்வானை மருதியாண்டான் வினை எழுந்தருளினபோது எமபெருமானார் ஸந்திக்கு ஆழ்வான் அருளிச்செய்த ஸ்லோகம் ப்ரஸ்துதம். “தேஸ்ராவஷகாசுயாமாவூயீவிஸெஷவதாஹ்ருணாஸு | தத் வஸுரீவாஹிவஸுரீநஹுத்யுஷாயயீயுரீ” அஸ்பாத்தி, அஷ்டகா - அஷ்டாக்கராதீயதாரம், தீவிஸேஷவதாஹ்ருணம் - ஸ்வரூபோபாயபுருஷாதத ஜ்ஞாநவதம் நராணம், திஸ்யஆக்யா - ஸ்வரூபர்ஷ்ட உபாயர்ஷ்ட ப்ருஷாதத்தர்ஷ்டஸ்சேதி, த்ரீணீநாமாசி, அயாந் - ப்ராபு, அங்கிசக்ருரித்பர்த்தி, தத் - தேஷுமதீயே, மத்பய - மதபபதைக தேஸுஷஷ்டம்பதே மதாஹ்மோபாவரோதி, பூர்வம்மாம்-ஸ்வரூபர்ஷ்டம்மாம், ஸ்வஸ்ய பூர்வதேஸ வாஸித்வஞ்ச வ்யஜ்யதே, அந்தாய - ம்நாஸாய, நஹபதி-நிபத்தநாதி; ஹேபஸ்சிம - கைங்கர்மைகர்ஷ்ட, பாஷ்பகாரஸ்ய பஸ்சிமதேசவாஸித்வஞ்சவ்யஜ்யதே; பஸ்சிமபூவப (தாப்யாமவ்யதோ) மத்யப - த்ருதீயபதாந்வத மகாரார்த்தகூத ப்ருஷாதத்தவரோதி, மாயாததே; ஜாதம் பிஜ்ஞாநம் பாகவதாசார்ய கைங்கர்மாலாபே அகிஞ்சிக்கார; அதோபவத்ஸவயா மஜ்ஜீவநம் கதா ஸேதஸ்யதீதி ஹாஷ; அயந்தாத்தவிகார்த்தி. வ்யாகரணீத்யாது, அஷ்டகா - அஷ்டாத்யாயப்பதீயதாதோ வையாகரணம்; தீவிஸேஷவதாஹ்ருணம் - அஸ்தி, நாஸ்தி திஷ்டயிதிபுத்தி விஸேஷவதாஹ்ருஷ்யாணம், திஸ்யஆக்யா - ஆஸ்திக இதி நாஸ்திகஇதி தைஷ்டிக இதிச தீணி. நாமா, அயாந் - ஜ்ஞாதவததி; “சுலிநாவலிஷிஷ்டு” இதி ஸுதீரோணேதீயாஷ; தத் - ஆஸ்திகாதீதீயே, ஹேபஸ்சிம - தைஷ்டிக, யதவா, பூர்வம் - ப்ரதம், ஆஸ்திகம் - மாய, மத்யப - நாஸ்தி, க்ரிமிநண்டி, அந்தாய - நாஸாய, நஹபதி - நிபத்தநாதி; அஹம் கம் கரவாணி, பவத்ஸவதா ஸேதஸ்யதீதி ஹாஷ.

(எ)

எட்டாம் பாட்டு.

வார்புனல்தண்ண நுவி வடத்ருவேங்கடத்தேந்தை
 டேர்டலசோல்லிப்தற்றிப் பித்தரென்றேபிற்குற
 ஊர்பலபுக்கும்புகாதும் உலோகர்சரிக்கநின்றடி
 ஆர்வம்பெருக்துனிப்பார் அமரர்தொழப்புவோரே.

ஆ.—(வார்புனல்.) நிததியபோக்யமான திருமலையிலே சிற்றருளி என்னை அடி
 கொண்ட திருவேங்கடமுடையானுடைய திருநாமங்களைச் சொல்லிப் பிதற்றி, வைஷ்ணவர்க
 லாதார் பித்தரென்று சொல்லும்படி மதுஷ்யர் ஸந்திராதத்தோடு அஸந்திராதத்தோடு வாசிய
 ற்க்கு லௌகிகர் சரிக்க அதுவே உத்தம்பகமாய்ப்படி ஸஸம்பரமசேஷ்டததையுடைய
 அபிர்வேசம் மிகுத்து ஆடுமவர்கள். அயர்வறுமமரர்களிலும் ஸ்ரேஷ்டர் என்கிறார்.

ஒ.—எட்டாம்பாட்டில், ஸம்ஸாரத்திலே யிருந்துவைத்து ஸ்வகாலத்திலும் ஸர்வ
 ரபணியுனை திருவேங்கடமுடையானுடைய குணங்களுக்கு ஈடுபடுமவர்கள் அயர்வறுமமரர்களிட
 ஸ்ரேஷ்டர் என்கிறார்.

[வார்புனல் என்று தொடங்கி] - நிததியபோக்யமான திருமலையிலே சிற்றரு
 ள்னை அடிமையொண்ட திருவேங்கடமுடையானுடைய விபூதிமுகமாக வாசகமான நாமங்
 களும் அஸாதாரணமான நாமங்களையும் சொல்லிப் பிதற்றி. [பித்தரென்றே பிற்குற] - வைஷ்
 வர்களல்லாதார் பித்தரென்று சொல்லும்படி. வைஷ்ணவர்களுடைய விஷய்காரத்திலும் அரை
 ணாவர்கள் இகழ்ச்சையே புருஷார்த்தம் என்று கருத்து. [ஊர்பல என்று தொடங்கி] - மதுஷ்
 ஸந்திராதத்தோடு அஸந்திராதத்தோடு வாசியின்றிக்கே லௌகிகர் சிரித்த அச்சரிப்பே தா.
 போலே உத்தம்பகமாய்ப்படி. ஸஸம்பரம சேஷ்டததையுடையாய் அபிர்வேசம் மிக்குக் கூட்ட
 மவர்கள்.

ப.—அந்தரம், திருமலையிலே அர்ச்சாவதாரமாய் ஸுலபனுன ஸர்வேஸ்வரனுனை
 நீர்மைக்கு ஈடுபட்ட பரவ்ருத்திகளையுடையவர்கள் ஸூரிகளாலே ஆதரிக்கப்படுவார்களா
 கிறார்.

வார்புனல் - விழாசிற்கிற புனலையுடைத்தாய், அம் - தர்ஸ்யமாய், தண் - குளிர்
 அருவி - அருவிகளையுடைய, வடக்கு - (தமிழுக்கு) வடவெல்லையான, திருவேங்கடத்து - பெ
 திருமலையிலிருக்கிற, எந்தை - ஸ்வாமியுடைய, பேர் - (ஸ்வரூபரூபகுணவிபூதிவிஷயமான) ;
 நாமங்களை, பல - பலவும், சொல்லி - சொல்லி, பிதற்றி - அடைவதெடப் பிதற
 (அத்தாலே), பிறர் - (பகவத்ப்ரேமமில்லாத) அந்நாயர், பித்தரென்று - பித்தரென்று, கூற - டே
 லும்படியாக, பலஊர் - (மதுஷ்யர்நடையாடுகிற) பலஊர்களிலே, புக்கும் - புக்கும், புகாது
 மதுஷ்யர்நடையாடாதவிடங்களிலும், உலோகர் சரிக்க - லௌகிகர் சரிக்கும்படியாக, சின்
 (பரவசராய்க்கொண்டு) சின்னு, ஆடி - நடையாடி, ஆர்வம் பெருகி - அபிர்வேசம் விஞ்சி, கு
 பார் - ஸஸம்பரம ந்ருத்தம் பண்ணுவார், அமரர் - சித்யாதுபவபரமான ஸூரிகளாலே, தொழப்
 வார் - ஆதரிக்கப்படுவார்கள்.

இ.—எட்டாம்பாட்டில், திருவேங்கடமுடையானுடைய நீர்மைக்கு ஈடுபடுமவர்க
 கொண்டாடுகைக்கு நாம் ஆர்: சித்யஸூரிகளன்றோ அவர்களைக் கொண்டாடுமவர்: என்கிறார்

[வார்புனல் இத்யாதி] - விழாநின்ற புனலையுடைத்தாய் தர்ஸாயமாய் ஸ்ரமஹமான திருவருவியுடைத்தாய் வடக்கேயான திருமலைநிலே சிற்றருளி என்னை அடிமைகொண்ட திருவேங்கடமுடையானுடைய. [பேர்பல சொல்லி] - விழாவிஷயமாகவும் ஸ்வரூப ரூப குணவிஷயமாகவும் தாம் “புகழநல்லொருவ”னில் அநபவித்தவற்றை கிணக்கிறார். [பித்தற்றி] - அகாமமாகவும் சொல்லி. [பித்தர் இத்யாதி] - “பூமியென்கோ என்ன “கண்ணனைக்கவமாறே” என்ன சிற்றார், வ்யாஹுசுமாயிராநின்றதி! ப்ராந்தரோ?” என்று என்னைச் சொல்லுமா? போலே தங்களை யும் கண்டார் கண்டவிடத்தே சொல்லும்படி: பூரிவைஷ்ணவர்க்காகாதத்திற்காட்டில் அவைஷ்ணவர் சிந்தையே உத்தேசம் என்று இருக்கிறார். மிளகாழ்வான் அகரம்பெறப் போனவிடத்தில் வார்த்தை. “பேயரே யெனக்கு யாவரும்” இத்யாதி. [ஊர்பல இத்யாதி] - மதுஷ்ய ஸந்தி தாந்தேநாடு அஸந்தி தாந்தேநாடு வாசியற. விசேஷஜ்ஞர் உள்ளவிடத்தேநாடு இல்லாத இடத்தேநாடு வாசியற லௌகிகர் சிரிக்க அதுவே ளாஸமாக சின்று ஆடி. [ஆர்வம் இத்யாதி] - அபிச் சேவசம் மிக்கு விக்குதாமவர்கள். [அமர் இத்யாதி] - பகவதநபவத்தாலே களித்து. “ஈஹேஹேஹே” என்னுமவர்களாலே கொண்டாடப்படுவார்கள்.

௪௩. -- எட்டாம்பாட்டு. திருவேங்கடமுடையானுடைய நீர்மைக்கு ருபேவாரைக் கொண்டாடுகைக்கு நாம் ஆர்? நீத்யஸ-பிரிகளான்றோ அவர்களைக்கொண்டாவோர்கள்? என்கிறார்.

[வார்புனல் இத்யாதி] - ஒழுகாநின்றள்ள புனலையுடைத்தாய் தர்ஸாயமாய் ஸ்ரமஹமானாயிருந்துள்ள அருவிகளையுடைத்தான வடக்குத்திருமலையிலே வந்துநின்றான் என்ஸ்வாம். [பேர் இத்யாதி] - அவனுடைய திருநாமம் பரவற்றையும் அகரமமாகச் சொல்லி. தாம் “ஒழிவில்காலத்” திலும் “புகழநல்லொருவ”னிலுமாகச் சேத்தவற்றைச் சொல்லுகிறார். [பலசொல்லி] - ஸ்வரூபரூப குணங்களுக்கு வாசகமாயும், விபூதிக்கு வாசகமாயுமுள்ளவற்றை அடையப்பேசி. [பித்தரென்றேபிறர் கூறு] - பகவதகுணங்களைக்கேட்டால் அவிக்குதராயிருக்குமவர்கள். “‘பொருவில்சீர்ப்பூமியென்கோ’ என்ன, ‘கண்ணனைக்கவமாறே’ என்பது; ‘குன்றங்களைத்துமன்கோ’ என்ன, ‘பங்கயக்கண்ணனைமே’ என்பது; ‘ஞாலமுண்டுமீந்தமால்’ பண்ணுமாற்றிய மாட்டேன் யாவையும் யாருந்தானே’ என்பதாகாநின்றார்; இவர் ப்ராந்தரோ?” என்று தம்மைப் பிறர் சொல்லுமாபோலே, இவர்கள் ப்ராந்தரோ வென்று சொல்லும்படி. “அத்தாவியேயென்றனைமறைக்கப் பித்தாவன்றமபேசுகின்றார்பிறரேனை” என்றும், “பேயரே யெனக்கு யாவரும் யானுமோர், பேயனே யெவர்க்கும்” என்றும் சொல்லுகிறபடியே, அவர்கள்செயல் இவர்களுக்கு அடைவுகேடாய்த் தோற்றுமாபோலே இவர்

எட்டாம்பாட்டு - ‘வார்புனல்’ இத்யாதி. ‘திருவேங்கடத்தெத்தை’ இத்யாதி, ‘ஆர்வப்பெருகிக்குனிப் பார் அமர்தொழப்படுவார்’ என்கிறத்தைக் கடைகித்து அவதாரிகை - ‘திருவேங்கடமுடையான்’ இத்யாதி.

சொல்லிப் பித்தறி - அடைவகேடப் பித்தறி. பலவற்றையு மென்றது - எத்தை விவகித்து? என்ன, ‘தாம் ஒழிவில்’ இத்யாதி. அதாவது - தாட்சொன்றும்போலே சொல்லி யென்றபடி. ஒழிவில்காலத்தல், ‘வானவரீசன்’ “சசன்வானவர்க்கு” என்றது - ஸ்வரூபவாசகம், “கரோழிலண்ணல்” “கருமாணிக்கம்” இத்யாதி - ரூபவாசகம்; “திருவேங்கடத்தந்தமில்புகழ்” என்றது-குணவாசகம்; புகழநல்லொருவனில், “வானவராதமன்கோ” இத்யாதி - ஸ்வரூபவாசகம்; “பங்கயக்கண்ணன்” இத்யாதி - ரூபவாசகம்; “புகழநல்லொருவன்” இத்யாதி - குணவாசகம்; விபூதிவாசகம் அதிஸ்புடம். உத்தமேவார்த்தப் ப்ராதிக்கோபதாநபங்கம் விஸ்தரி - ‘பலசொல்லி ஸ்வரூப’ இத்யாதி. ‘பல’ என்று - ஸாதாரணஸாதாரண நாமக்களெல்லாவற்றையும் சொல்லுகிறது. ‘இவர் ப்ராந்தரோ’ இதி - விபூதிவாசக ஸப்தங்களுக்கு பகவத்பாயந்தத்வ ஜ்ஞாநமில்லாமையாலே இவர் ப்ராந்தரோ? என்று சொல்லுவக ளென்றபடி. பிறர்க்கு வைஷ்ணவர்க்க்செயல் ப்ராந்தரென்னும்படி அடைவுகேடாய்த் தோற்றுமோ? என்ன, ‘அத்த’ இத்யாதி. “கறவாமடாகு” என்கிற திருமொழியில் எட்டாம்பாட்டு. எனக்கு ஜநகணவனே! விரோதிரஸநிலனை என்று உன்னைச்சொல்ல, பித்தனென்று என்னைப் பிறர்சொல்லாநின்றார்க ளித்யத்தல். ‘பேயரே’ இத்யாதி - பெருமள்திருமொழி. (௩-௮) எனக்குயாவரும் - பேயரே, அவர்க்கும் - யானும் ஓர்

[illegible]

ஒன்பதாம் பாட்டு.

அமர்தொழப்படுவாளை அனைத்துலகுக்கும்பிரானே
அமரமனத்தினுள் யோகுபுணர்ந்தவன் தன்னோடொன்றாக
அமரத்துணியவல்லார்களொழிய அல்லாதவரெல்லாம்
அமரனைத்தேழுந்தாடி அலற்றுவதேகருமமே.

ஆ.—(அமர்.) அயர்வறுமமர்கள் அதிபதியாய் ஸர்வலோகேஸ்வரனாயிருந்த எம் பெருமானை கைவல்யார்த்தமாக ஆஸ்ரயிக்கும் அந்தக்ஷுத்தரானவர்களொழிய அல்லாதாரெல்லாம் இப்படி. எம்பெருமானை அதுஸந்தித்து அப்ரக்ருதிக்கதரம்படியாக அவனை ஆஸ்ரயியுங்கள் என்கிறார்.

ஒ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், கைவல்டபுருஷார்த்ததீஷ்டரை நிந்தித்து மற்றுள்ளாரெல்லாரும் ப்ரேமபரவசராய்க் குணங்களை அதுபவியுங்கோள்; இதுவே புருஷார்த்தம் என்கிறார்.

[அமர் என்று தொடங்கி] - அயர்வறுமமர்களதிபதியாய் ஸர்வலோகேஸ்வரனாயிருந்துள்ள எம்பெருமானை மனஸ்ஸிலே தபலுற யோகாப்பாஸம் பண்ணி அவனோடு ஸாம்யத்தைப் ப்ராபிக்கவேணுமென்று துணியவல்லாரை யொழிய. [அல்லாதவர் என்று தொடங்கி] - அல்லாதவரெல்லாம் பகவத்குணங்களை நெஞ்சிலே ஈடுபடும்படி அதுஸந்தித்துக் கிளம்பியாடி அவற்றைச் சொல்லிக் கூப்பிடுகையே கர்த்தவ்யம்.

ப.—அநந்தம், உபயவியூதிநாநனவன்விஷயத்தில் யோகஜநிதபக்திவிசார யுக்தரானவர்களன்றியே அதுஇல்லாத அல்லாதார்க்கும் அவர்களைக் கணிசித்தும் அவர்கள் வ்யாபாரங்களைப் பண்ணுகை கர்த்தவ்யம் என்கிறார்.

அமர் - சித்யஸூரிகளுக்கு, தொழப்படுவாளை-சீரநிஸபபோக்யபூதனாப், அனைத்துலகுக்கும்-ஸமஸ்தலோகத்துக்கும், பிரானே-ஸோஷிபானஸர்வலோகேஸ்வரனை, அமர-ஸ்திரமாம்படி, மனத்தினுள் - மனஸ்ஸிலே, யோகு புணர்ந்து-யோகமுகதத்தாலே செறிந்து, அவன் தன்னோடு ஒன்றாக - பரமஸாம்யாபத்திபெறும்படி, அமர துணியவல்லார்கள் - சிலேசின்ற அத்பவஸாபத்தைப் பண்ணவல்ல பக்திநிகர்கள், ஒழிய-அன்றியே, அல்லாதவர் எல்லாம்-(இந்தயோகஜநியபக்தி) கைவாராதவர்களெல்லாரும், அமர - இதிலே அமரவேணுமென்று, நினைத்து - நினைந்து, எழுந்து - உதயுக்தராய், ஆடிஅலற்றுவதே - (அவர்களைப்போலே) ஆடுவது அலற்றுவதாகையே, கருமம் - கர்த்தவ்யம்.

பக்திபாகம் பிறவாதார்க்கும் சிஷ்பந்நபக்திக ப்ரவ்ருத்தியை அதுவிதானம் பண்ணுகைப் ப்ராப்த மென்று கருத்து.

இ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், ஸீலாதிகுண விஸீஷ்டனான இவனை விட்டு ஆத்மமாத்ரத்தையே விரும்புகிற கேவலரை நிந்தித்து மற்றுள்ளாரெல்லாரும் ப்ரேமபரவசராய்ப் பகவத்குணங்களை யதுபவிக்கும் இதுவே புருஷார்த்தம் என்கிறார்.

[அமர் இத்யாதி] - சித்யஸூரிகளுக்கும் அவ்வருகான பெருமையைபுடையவனை. [அனைத்துலகு இத்யாதி]-சித்யவியூதியோடு ஸீலாவியூதியோடு வாசியற ஸர்வலோகேஸ்வரனை. [அமர மனத்தினுள் யோகுபுணர்ந்து] - அவனை நெஞ்சிலே உற்றிருக்கும்படி யோகாப்பாஸம் பண்ணி. [அவன் தன் இத்யாதி] - சாமதஸையிலே அவனோடு ஸாம்யத்தைப் ப்ராபிக்கவேணு

மென்று ஆத்மமாத்ரத்தையே விரும்பும் ஸாஹஸிகரையொழிய. ஸாம்யமாகிறது - ஸூத்ர யோகத்தால் வந்த ஸாம்யம். 'ஒன்றாகவென்று ஸாம்யத்தைச் சொன்னபடியென்?' என்னில், "ஹஜதேதுக்ஷபாஷ்யதஃ" என்று அருளிச்செய்த, "ஸாஷ்டேநயஸூத்ரம்" என்று அ பாஷித்தானிறே. அங்ஙனன்றிக்கே, இதுதான் விலக்ஷணாதிகாரிகளைச் சொல்லிற்றாய் அல்லாது ரென்று அத்தனையாவற்றிக்கேயிருக்கிற யாத்ருபாத்ருபாரை இங்ஙனே செய்யுங்கோ! எத் தானாலோ வென்னில்,—"ஐத்யுதார்த்தவர்" என்று விலக்ஷணரையும் சித்தித்து "முழுதுணர்ச்சி யினர்" என்று ஒன்றும் கற்றிலர்களை யாகிலும் விக்குதியையுடையார் ஸ்வஜ்ஞரென்றும் கொ டாடிப்போருகிற ப்ரகாரணமாகையாலே அங்ஙனாகவொண்ணாது. [அல்லாதவரெல்லாம்]-கைவல் யில் அகப்படாதே பகவத்குண ஜிதானாரெல்லாரும். [அமா சீனைந்து] - பகவத்குணங்க றெஞ்சிலே உற்றிருக்கும்படி ஸ்வயம்ப்ரபோஜநமாக அநுஸந்தித்து. [எழுந்து ஆடி] - கவர் ஆடி; அக்ரமமாகச் சொல்லுமதுவே பாயோஜநம்.

௩௫.—ஒன்பதாம்பாட்டு. கைவல்யபுருஷார்த்தத்தை எடுத்து, ஸீலாதிசுண வியர்வ் மான வஸ்துவைப் பற்றாதே மின்மினிபோலேயிருக்கிற ஆத்மாநுபவமாத்ரத்திலே நிற்பதே! எவ் வர்களை நிந்தித்து; அவர்களை மாழிந்தாரையெல்லாம் பகவத்வட்டிரித்த ஸாபங்களை புருஷார்த்த என்றிராதே, பகவத்குணங்களை அநுஸந்தித்து விக்குதராய் ஆவேது பாவேதாதுங்கோள்; இதுவே ச தவ்யம் என்கிறார்.

[அமரத்தொழப்பவோனை] - ப்ரஹ்மருத்ராதிகளுக்கும் அவ்வருகான நித்யஸூரிகளா தொழப்புகேரவனை. [அனைத்துலகுக்கும் பிரானை] - ஸர்வலோகேஸ்வரனை. [அமர மனத்தினு யோகுபுணர்ந்து] - நெஞ்சிலே ஊன்றி யிருக்கும்படி யோகாப்பாஸத்தைக் கனக்கப்பண்ணி. [அதன் னோடே ஒன்றாக அமரத் துணியவல்லாராகள் ஒழிய] - சரமதசையிலே வந்தவாதே, அவனோடு இவ்வாத்மவஸ்துஸமாநமென்று புத்திபண்ணவல்ல ஹேமநரையொழிய. ஒன்றாக என்னுங்காட்டி ஸமாநமாக என்னும் இவ்வர்த்தத்தைக் காட்டுமோ? என்னில்,—"ஸவபுலகுதவ்யுதமெ லாஹஜதேதுக்ஷபாஷ்யதஃ" (ஸர்வபூதஸ்தித்தம்மோமாம்பஜத்யேகத்வமாஸ்திதஃ) என் னெகத்வத்தைச் சொல்லி, அதனனை அநுபாஷிக்கிறவிடத்திலே "யோயம்யொமஸ்யாபொ ஸாஷ்டேநயஸூத்ரம்" (யோயம்யோகஸ்த்வயாப்ரோக்தஸ்ஸாம்யேநமதுஸூதந) என்று எ யத்தைச் சொல்லிற்றிறே. சரமதசையில் இவ்வஸ்து அவனோடொத்த ஸூத்திரையையுடையது.

ஒன்பதாம்பாட்டு—'அமர' இத்தபாதி. உத்தரார்த்தத்தைக் கடக்கித்து அவதாரிகை - 'கைவ ல' இத்தபாதி. 'ஐலாதிசுணவ்ஸிஷ்டமான' என்றது - சீழிற்பாட்டிலே "வேங்கடத்தென்னை" என்றதைப் ப பற்றாதே - பாய்யமாகப் பற்றாதே. 'அவர்களையொழிந்தான' இதி - 'நாம் முழுக்ஷுக்களன்றோ' எத் தரபிமாமக் கேவலர்க்கு இருக்கையாலே அவர்களிடத்தில் உபதேசம் கார்யகரமாகாதென்று கருத்து.

பிரானைக்குறித்து - யோகுபுணர்ந்து இத்தபத்தஃ. 'மனத்தினுள்-அமா' இத்தபவ்யஃ. அமா-பொ ஸ்வயம் ப்ரகாஸமான ஆத்மஸ்வரூபம் நெஞ்சிலே விசதமாம்படி யித்யத்தஃ. சரமதசை - முகத்தசை. அவன் னோடு ஒன்றாக-அவனோடு ஸமாநமாக. அதாவது-ஆத்மவஸ்து அவனோடு ஒத்த ஸூத்திரையையடைந்தாக. அ துணியவல்லார்களொழிய - நன்றாக அத்தவவலிக்க வல்லார்களொழிய. அவனோடொன்றாகைய-ஸாம்யத் அமா - பெறும்படி, துணியவல்லார்களொழிய - நிலைநின்ற வ்யவஸாயத்தைப்பண்ணினவர்களை யொழிய எ உரையில் அர்த்தம். 'ஒன்றாக' என்றால் - ஐகயத்தைச் சொல்லுமதொழிய, ஸாபத்தைச் சொல்லு எங்கனே? என்று ஸங்கித்துப் பரிஹரிக்கிறார் - 'ஒன்றாகவென்னும்' இத்தபாதி. கீதாஸூக்யத்தே, 'ஸ வபுலகுதவ்யுதம் யோபாஹஜதேதுக்ஷபாஷ்யதஃ | ஸவபுலகு வத்யுதாரொஹி ஸயொபுதீ தயுகெ || சஜிபும உவாவ || யோயம் யொமஸ்யா பொஸாஷ்டேந யஸூத்ரம்' ஸவபுலகு வத்யுதாரொஹி வஹமகாஸூக்யுதிவிநிர்ராடி. 'சரமதசையிலே' இத்தபாதி வாம்பவ்வரே

அத்யவஸிக்கவல்ல ஸாஹஸிகரை யொழிய. இவ்விடத்தில் - விலக்ஷணதிகாரிகளைச் சொல்லிற் றாக்கி, அல்லாதவரெல்லாம் என்கிறவிடம் - யாத்ருஸாத்ருஸாரானவர்க ளெல்லாம் அவனை அநுஸந் தித்துப் பாவேது ஆவேதாசுங்கோள் என்றுதா னானலோ? என்னில்;—அது செய்யவொண்ணாது; கீழே - ‘ஒதியுணர்ந்தவர்முன்னு’ என்ற - பகவத்குணங்களைக் கேட்டால் அலிக்ருதராயிருப்பர்களா கில் அவர்கள் ஜந்மவ்ருத்தாதிகளாலே எத்தனையேனும் நன்மையுடையராகிலும் அவர்கள் அவஸ்துக் களென்றும் - சால்லி, ஜந்மவ்ருத்தாதிகளால் தண்ணியரேயாகிலும் பகவத்குணநுஸந்தாநம்பண்ணி விக்ருதராம் ஸ்வலாவராகில் அவர்கள் முழுதுணர் நீர்மையினு ரென்றும் சொல்லி, இவர்களைக் கொண்டாடியும் அவர்களை “என்சவிப்பார் மனிசரே” என்று நிந்தித்தும் வருகிற ப்ரகரணமாகை யாலே, இங் கு ஸர்வேஸ்வரனை ஆஸ்ரயித்துக் கூடத் த்ரப்யோஜனங்களைக் கொண்டு அகலப்போகிற வர்கள் அவஸ்துக்க ளென்றதே யாகவேணும். [அல்லாதவரெல்லாம்] - கேவலாத்மாநுஸந்தா நத்தைப் பண்ணி, ஸீலாதிசுணவிஸ்ஷ்டமான வஸ்துவிலே நெஞ்சுபோகாதபடி நெஞ்சை இறுகப் பிடிக்கவல்ல ஹேமபர யொழிய நீக்கியுள்ளாரெல்லாம். [அஹ நினைந்து எழுந்து ஆடி] - அந்யப்ர யோஜநராய்க்கொண்டு அவனை நெஞ்சிலே பொருந்த அநுஸந்தித்து, அவ்வநுஸந்தாநத்தாலே வந்த ஹர்ஷம் கொண்டு கிளர, அக்கிளர்த்தியோடே ஆடி அக்ரமமாக ஏத்தும் இதுவே கர்த்தவ்யம். (க)

பத்தாம் பாட்டு.

கருமமும் கருமபலனுமாகிய காரணன்தன்னைத்
திருமணிவண்ணனைச் செங்கண்மாலினைத்தேவபிரானே
ஒருமைமனத்தினுள்வைத்து உள்ளங்குழைந்தேழுந்தாடிப்
பெருமையும்நாணும்தவிர்ந்து பிதற்றுமின்பேதைமைதீர்ந்தே.

ஆ.—(கருமமும்.) புண்யபாபகர்மங்களுக்கும் கர்மபலங்களுக்கும் நியந்தாவாய், ஸர்வஜகத்காரணமாய், சிவசூரியனஜ்ஜ்வல்ய லீலாத்நஸத்ருஸ திய்யரூபனாய், பத்மபத்ரேக்ஷண னாய், சேஷசேஷாஸாநாத்யபரிமிதபரமஸூரிபிஸ்ஸேவ்யமானனாயிருந்த எம்பெருமானே அந்யப்ர யோஜநமநஸ்கராய், சிவசூரியபக்தியுத்தராய், சிவஸ்தாஹுக்காராதிகேதாஷராய், பகவத்வ்யதிரித்த விஷயஸங்கராஹிதராய்க்கொண்டு ஏத்துங்கள் என்கிறார்.

ஒ.—பத்தாம்பாட்டில், பகவத்குணங்களைக் கேட்டால் விக்ருதரன்றிக்கேயிருக்கும் இருப்பாகிற அறிவுகேட்டைத் தவிர்ந்து எல்லீரும் அவனுடைய குணங்களை அநுஸந்தித்துப் பரவசராய் லஜ்ஜாபிமானங்களை விட்டு அவனை ஏத்துங்கள் என்கிறார்.

[கருமமும் என்று தொடங்கி]-புண்யபாபரூபமான கர்மங்களுக்கும் கர்மபலங்களுக்கும் நியந்தாவாய் ஸர்வஜகத்காரணமுமாய் வடிவழகையும் கண்ணழகையும் காட்டி அயர்வறுமமரர்களைப் போலே என்னையடிமைகொண்டவனை. [ஒருமை என்று தொடங்கி] - அந்யப்ரயோஜநராய்க் கொண்டு ஹ்ருதயத்திலேவைத்து ஸிதிலாந்தகாரணராய்க் கிளம்பி ஆடி.

‘சரமதசையில் இவ்வஸ்து’ இத்தாதி. சுததிமை - அபஹதபாப்மதவாதிகளை. விலக்ஷணதிகாரிகள் - உபாஸகர். யாத்ருஸாத்ருஸர் - பக்த்யநதிகாரிகள். ‘கூடத் த்ரப்யோஜனங்களை’ என்ற பஹுவுசநத்தாலே - ஜஸ்வர்யகாமரையும் நினைக்கிறது. ‘அலற்றுவதே’ என்றதின் அர்த்தம் - ‘அக்ரமமாக’ என்றது. கருமமென்றது - கரியத இதி கர்மமென்று - கர்யமாய், கர்த்தவ்ய மென்றபடி. க்ரமேண அந்வயம். (க)

க௮ திருவாய்மொழி--௩-ப. ௫-தி. மொய்ம்மாய்ப்பும்பொழில்.

ப.—அநந்தம், சீழ் - விலக்கணவிக்ரஹஸிரிஷ்டனானவன் விஷயத்தில் உபாஸகர டைய பக்திபாரவஸ்யத்தை அதில் அந்வயமில்லாதாரும் அதுவிதநம்பண்ணப் பார்ப்த மென்றா இதில் - அநந்யஸாதநான அநந்யப்ரயோஜநரும் பகவத்ப்ராவண்ய பாரவஸ்யததாலே விக்ரு, ராய் வர்த்தியுங்கோள் என்கிறார்.

கருமமும் - (ஸாதநரூபமான) கர்மங்களும், கருமபலனும் - தத்ஸாத்யமான பலங்களும் ஆகிய காரணத்தன்னை - தானிட்ட வழக்காம்படி ஸமஸ்தகாரணபூதனாய், திரு - (தன்னை உபாயமாகவும் உபேயமாகவும் பற்றுவார்க்கு) த்ரஸ்யமான, மணி - மாணிக்கம்போன்ற, வண்ணனை-(ஸூபாஸ்யமான) வடிவையுடையனாய், (அவர்களைப் பூர்ணகடாக்ஷிப்பண்ணும்), செம் கண் சிவந்த கண்களையும், மாலினை - வாதஸல்யத்தையுமுடையனாய், தேவபிரானை - ஸூரிகளுக்கும் போலே அவர்களுக்கு அதுபாவ்மனவனை, ஒருமை - (உபாயோபேயங்களில் பேதம்பிறவா படி) ஒருமைப்பட்ட, மனத்தினுள் - நெஞ்சிலே, வைத்து - வைத்து. உள்ளம்குழைந்து - (இவாகாரத்வயத்துக்குட்பட்டு) நெகிழ்ந்திருநெஞ்சையுடையராய், எழுந்து - கிளர்ந்து, ஆடி - ஆடி பெருமையும் - (துர்மாத்கார்யமான) பெருமையையும், நானும் - (அதடியான 'மனிசர்முன்ே ஆடும்படியென்' என்கிற) லஜைஜபையும், தவிர்து - தவிர்து, பேதைமை - (இப்பாரவஸ்ய நிகர்ஷமாகினைக்கும்) அறிவுகேட்டையும், தீர்ந்து - தவிர்து, பிதற்றுமின் - (அவனுடையகூ கணங்களை) அக்ரமமாகப் பிதற்றுங்கோள். அநந்யஸாதநார்க்கும் ஸேஷத்வஸாரஸ்பகாரிதமா பாரவஸ்யம் உத்தேஸ்யமென்று கருத்து.

இ.—பத்தாம்பாட்டு. கேவலரை நிந்தித்தார் சீழிற்பாட்டில். இதில், அநந்ய யோஜநரெல்லாம் பகவத்குணங்களை பக்திபாரவஸ்யத்தாலே அக்ரமமாகப் பேசுங்கோள் என்கிறார்.

[கருமமும் இய்யாதி] - புண்யபாபரூபமான கர்மங்களுக்கும் நியந்தாவாய், கர்மபல னுக்கும் நியந்தாவாய். [காரணத்தன்னை] - “காரணஞாயெய்ய” என்கிறபடியே ஸா ஸ்யணியனவனை. [திருமணிவண்ணனை] - உபாஸிப்பார்க்கு ஸூபாஸ்யமான வடிவையுடையவனை. ‘திரு’ என்று - காந்தி; காந்தியையுடைத்தான நீலமணிபோலேயிருக்கிற நிறத்தையுடையவனை. [செங்கண்மாலினை] - ஸமாஸ்யணியன் புண்டரீகாக்ஷணிறே. [தேவபிரானை] - இவ்வடிவ கையும் கண்ணழகையும் நித்யஸூரிகளை அதுபவிப்பிக்குமாபோலே என்னையும் அதுபவிப்பி வனை. [ஒருமை இய்யாதி] - ஒருபடிப்பட நெஞ்சிலே வைத்து; அநந்யப்ரயோஜநராய் ஹ்ருத கிலே வைக்கை. ஒருபலத்துக்காக வன்றிக்கே, நெஞ் சுர்திலமாய் ப்ரீதியாலே கிளர்ந்து ஆ அபிமானக்ரூபமான பெருமையையும் நின்றொதிரே விக்ருதராகவொண்ணாதென்கிற லஜை யையும், இதை, த தாழ்வாக கினைக்கும் மதிக்கேட்டையுந் தவிர்து அக்ரமமாக ஏத்துங்கோ “புகழுநல்லொருவ”னில் விபூதியாகத் ததியதவாகாதேன உத்தேஸ்யமாக அதுஸந்தித்தார்; குச் சிலரை நிந்தித்துச் சிலரைக் கொண்டாடினார்; இத்தால் சொல்லிறுய்த்து— அவன் ஸர்வ விபாகையாலே ஸர்வமும் ததியமாய்த் தோற்றக்கடவது; அந்தஸேஷிதவத்தைக் குறைவற ஃ ஸந்தித்தார் அங்கு; தம்முடைய ஸேஷத்வத்தை அதுஸந்தித்தவாதே அஜ்ஞர்புறம்பாய் பக குணஜிதர் உள்ளாராய்த் தோற்றிற்று; அந்தஸேஷத்வத்தைக் குறைவற அதுஸந்தித்தார் இங்

௩௫.—பத்தாம்பாட்டு. சீழே - கேவலரை நிந்தித்தார்; இதில் - ‘அநந்யப்ரயோஜநரா கோண்டு அவன்குணங்களை யநுஸந்தித்து விக்ருதராகுங்கோள், உங்களுக்கு இதுவே புருஷார்த்; என்கிறார்.

பத்தாம்பாட்டு - ‘கருமமும்’ இய்யாதி. உத்தாரத்தத்தைக் கடாசுதித்து அவதாரிகை-‘சீழே கேவல இய்யாதி.

[கருமமும் இத்தபாதி]- புண்யபாபரூபமான கர்மங்களுக்கும் கர்மபலங்களுக்கும் நியாமக லாய். கர்மங்களுண்டானாலும் கர்மாநுஷ்டாதாவாயிருப்பானேருவன் வேணுமே, கர்மாநுஷ்டா தாவுமாய். அநுஷ்டாத்தருத்வாரா கர்மநிர்வாஹக னேன்றபடி. [கருமபலனுமாகிய] - கர்மங்களை யநுஷ்டித்தாலும் அவற்றுக்கு ஒருவன் பலப்ரதாநம்பண்ணுதபோது அவை பழுதையோபாதி யாய்க் கிடக்குமித்தனையிறே, அவை அசேதநக்ரியையாகையாலே, அவற்றுக்குப் பலப்ரதாதாவமாய். [கார ணன்தன்னை] - புண்யங்களிலே ப்ரவர்த்திப்பிக்கவும் பாபங்களைப்போக்கவும் அவற்றுக்குப் பலங் கொடுக்கவும்ஒருகர்த்தாவேணுமே, அவற்றுக்குக்காரணபூதஸ்யமுள்ளவனை. [திருமணிவண்ணனை] - உபாஸகனுக்கு விக்ரஹத்தை சுபாஸ்ரயமாகச் சொல்லாநின்றதிறே; இவனுக்கு உத்தேஸ்யமாயிருந் துள்ள விக்ரஹத்தையுடையவனை. திரு என்ற - காந்தி. காந்தி மிக்கிருந்துள்ள நீலமணிபோலே ஸ்ரமஹரமான வடிவையுடையவனை. [செங்கண்மாலனை] - அகவாயில் வாத்ஸல்யத்துக்கு ப்ர காசுகமான திருக்கண்களையுடையவனை. காரணவஸ்துவுக்கு லக்ஷணமாகப் புண்டரீகாக்ஷி த்வத்தை விதியாநின்றதிறே. [தேவபிரானை] - அவ்வடிவழகையும் கண்ணழகையும் நீத்யஸூரிகளை அநுபவிப்பிக்குமாபோலே என்னையநுபவிப்பித்து, எனக்கு உபகாரகனுலவனை. [ஒருமைமனத்தி னுள்வைத்து] - ஒரு ப்ரயோஜனத்துக்காக வன்றிக்கே, நெஞ்சிலேயிருக்கைதானே ப்ரயோஜனமாக நெஞ்சிலேவைத்து. இத்தால் - கீழிற்பாட்டிலே ப்ரயோஜநாத்ரபரரை நிந்தித்தா ரென்னுமிடம் தோற்றுகிறதிறே. இப்படி அந்யப்ரயோஜநராய்க்கொண்டு நெஞ்சிலே வைத்தவாறே, அகவாய் ஸ்ரீதிலமாய் அந்தஸூதில்யத்தோடே இருந்தவிடத்தில் இராதே ஆடி, 'பகவத்குணங்களைக் கேட்டார் விக்ருதராகை நமக்குப் போருமோ?' என்கிற அபிமானகார்யமான மேன்மையையும், 'நாம் பிறரறிய விக்ருதரம்படி எங்ஙனே?' என்றிருக்கிற லஜ்ஜையையும், 'எல்லாவளவிலும் நம் அகவாய் ஒருவர்க் கும் தெரியாதபடி திரஸ்கரித்துக்கொண்டிருக்கவேண்டாவோ?' என்றிருக்கிற அறிவகேட்டையும்,

ஸாஸ்த்ரவித்தமான கர்மங்களுக்கு நியாமகளுக்கையாவ தேது? என்ன, 'கர்மங்களுண்டானாலும்' இத் யாதி. உண்டானாலும் - ஸாஸ்த்ரவித்தமானாலும். அநுஷ்டாதாவாய் - அநுஷ்டாதாவுக்கு அந்நர்யாமியாய் நின்று கர்மநிர்வாஹகலாய். கர்மந்தானே பலப்ரதாநாகாதோ? என்ன, 'சுபங்களை' இத்தயாதி. பலப்ரதாதாவு மாய் - பலப்ரதாதாவுக்கு அந்நர்யாமியாய். ஆக, கர்மத்துக்கு நிர்வாஹகளுக்கையாவது - கர்மாநுஷ்டாதாக் களுக்கு அந்நர்யாமியாய்க்கொண்டு அநுஷ்டிப்பித்து நிர்வஹிக்கை. ஸுபலத்துக்கு நிர்வாஹகளுக்கையாவது - பலப்ரதாதாக்களுக்கு அந்நர்யாமியாய் நிர்வஹிக்கை யென்றபடி. 'கா.ணன்தன்னை' என்று - கீழுத்தார்த்தத்தை அநுவதித்து, எல்லாவற்றுக்கும் காரணபூதனென்கிற தென்கிறார் - 'புண்டவங்கிலே' இத்தயாதி. 'கருமமும் கருமபலனுமாகிய' என்றது - முமுகூக்ஷகளுடைய கர்மகர்மபலநிர்வாஹகத்வத்துக்கும் உபலக்ஷணம். 'காரணன் தன்னை' என்றதும் - முமுகூக்ஷகளுடைய கர்மகர்மபலங்களுக்குக் காரண மென்னுமதுக்கும் உபலக்ஷணம். 'உபாஸகனுக்கு விக்ரஹத்தை ஸுபாஸ்ரயமாகச் சொல்லாநின்றதிறே' என்றிருக்கையாலே. உபாஸகனுக்கு - முமுகூவுக்கு. 'மால்' என்று - வ்யாமோஹாய், அதாவது - வாத்ஸல்ய மென்கிறார், 'அகவாயில்' இத்தயாதி. அந்நாந்தரம் - 'காரணவஸ்துவுக்கு' இத்தயாதி. 'காரணன்தன்னை செங்கண்மாலனை' என்று சேர்ப்பது. இந்தவாக்யத்தில், 'காரணன்தன்னை' என்றது - ஜகத்காரணத்வத்துக்கும் உபலக்ஷணம். சிவந்தகண்ணையுடைய வத்ஸலனை யென்று முந்தின அர்த்தம்; மாலனை - ஸர்வாதிக்ஷணமென்று த்வீதீயர்த்தம். விதியாநின்றதிறே யென்றது - 'யஸுஷெவொயோடிஷ்டவாஸுராவதாயதெக்ஷணம்', 'தவஸ்யயோகஸ்யாவஸு ஷுணஸீகடுவேகிஷணீ' இத்தயாதியைப் பற்ற. தேவபிரானை - நீத்யஸூரிகளுக்குப்போலே எனக்கு உபகாரகனுலவனை யென்று லவகித்து அர்த்தம் - 'அவ்வடிவழகையும்' இத்தயாதி. ஒருமைமனத்தினுள் வைத்து - ஒருபடிப்பட நெஞ்சிலே வைத்து; அந்யப்ரயோஜநன்கொண்டு நெஞ்சிலே வைத்து என்றபடி. இங் - 'ஊநாகஸ்யஸூஷ்டிநொஸுநராவாஸுதிக்ஷணம்; ஊஜவொவாஸுஷெவெகிஷெக்ஷணீஜி னொதுதி' என்றது அநுஸந்தேயம். பலிதம் - 'இத்தால்' இத்தயாதி. அதிகாரிலிஸேஷநிந்தாரணை அந்யப்ரயோஜநத்வஸ்யைவ வித்யாதித்தாத்தரி. ப்ரயோஜநாத்ரபரரை - கேவலரை. குழைந்து - ஸ்ரீதிலமாய்.

இவற்றையடையப் போகட்டு அடைவகெட ஏத்துங்கோள். இதுவே உங்களுக்குப் புருஷார்த்தப் என்கிறார். (க௦

பதினொராம் பாட்டு.

தீர்ந்தவடியவர்தம்மைத் திருத்திப்பணிகோள்ளவல்ல
ஆர்ந்தபுகழ்ச்சுதனை அமரர்பிரானை *எம்மாளை
வாய்ந்தவளவயல்குழ் தண்வளங்கு நுகர்ச்சடகோடன்
நேர்ந்தவோராயிரத்திப்பட்டு அருவினைச் செய்யுமே.

ஆ.—(தீர்ந்த.) தன்திருவடிகளே ப்ராப்யமும் ப்ராபசமு மென்று அந்நவஸித்திரு. கும் ஆஸ்ரிதரை சீரஸ்தப்ராதிபந்தகராக்கி அடிமைசெய்வித்துக் கொள்ளவல்ல ஆர்ந்தபுகழையுடையனாய், அபர்வறு மமரர்களோடே ஸம்ஸ்லேஷிக்குமாபோலே ஆஸ்ரிதரோடு ஸம்ஸ்லேஷி கும் ஸ்வலாவனாய், எனக்கு ஸ்வாமியாயிருந்த எம்பெருமானைச் சொன்ன இத்திருவாய்மொழி பகவத்பக்திவினோதிகளைப் போக்கும் என்கிறார்.

ஒ.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழி கற்றார்க்குப் பகவத்குணதுஸந்தாரத்தால் ஓர் விக்குதி பிறவாமையாகிற மஹாபாபத்தை இதுதானே நிஸ்பேஷமாகப் போக்கும் என்கிறார்.

[தீர்ந்த என்று தொடங்கி] - எம்பெருமானையே ப்ராப்யமும் ப்ராபசமு மென்று அந்நவஸித்திருக்கும் ஆஸ்ரிதரை சீரஸ்த ஸமஸ்தப்ராதிபந்தகராக்கி அடிமை செய்வித்துக்கொள்ளுமிக்கிருந்துள்ள புகழையுடையனாய் அவர்களோடு சித்பஸம்ஸ்லிஷ்டனாவனை. [அமரர்பிரானை எம்மாளை] - தான் ஒருவன் உளனென்று அறியாத என்னை அயர்வறுமமரர்களோடு ஒக்க அடிமை கொண்டவனை. [வாய்ந்த என்று தொடங்கி] - வாய்ந்த திருநகரியையுடைய ஆழ்வார் அருளிச் செய்த ஆயிரத்திருவாய்மொழியிலும் இத்திருவாய்மொழி.

ப.—அநந்தரம், இத்திருவாய்மொழிக்குப் பலமாக அநுபவவினோதி சிவருத்தினை அருளிச்செய்கிறார்.

தீர்ந்த - (ஈஸ்வரனுடைய உபாயோபேயத்வங்களில்) வ்யவஸிதரா யிருக்கும், அடிவர்தம்மை - அடியவர்களை, திருத்தி - (ப்ராதிபந்தக சிவருத்தி பூர்வகமாகப் பரபக்தி பாஜ்ஞாநாடகளைக் கொடுத்துத்) திருத்தி, பணி கொள்ளவல்ல - நித்யகைங்கர்யத்தைக் கொள்ளவல்ல, ஆர்ந்த புகழ் - (ஸர்வஸக்தியுத்தனாகையாலே) பரிபூர்ணமான குணகணங்களையுடையனாய், அச்சுதனை - ஆஸ்ரிதரை நமுவவிடாதவனாய், அமரர்பிரானை அம்மாளை - நித்யஸூரிகளோடொக் அடிமைகொள்ளும் ஸர்வேஸ்வரனை, வாய்ந்த - நன்றான, வளம் - வளப்பத்தையுடைய, வயல் வயல், சூழ் - சூழ்ந்து, தண் - ஸ்ரமஹாமாய், வளம் - ஸர்வஸம்பத்ஸம்ருத்தமான, குருகூர் திருநகரிக்கு நிர்வாஹகரான, சடகோபன் - ஆழ்வார், நேர்ந்த - (பக்திபரவசருடைய உத்கர்ஷணத்தையும் அல்லாதாருடைய நிந்தையையும்) நேர்ந்து அருளிச்செய்த, ஓர் - அக்வித்யமான, ஆய் த்து - ஆயிரத்திலும் வைத்துக்கொண்டு, இ பத்து-இந்தப் பத்தாம், அருவினை - (பகவத்குண ஸந்தாரத்தில் விக்குதராகாதபடி பண்ணும்) மஹாபாபங்களை, தீறுசெய்யும் - பஸ்மஸாத்தாம்ப பண்ணும். வளங்குருகூர் - வாய்ந்த - சடகோப னென்றாகவுமாம். இது-அநுசீராசிரியவிருத்தி எழுந்து - இருந்தவிடத்தி லிராதே பெருமை - மேன்மை. நாண் - லஜ்ஜை. பேதைமை - அறிவுகே (அடிதொடங்கி, நாணுத்தவிந்து - பேதைமைதீர்ந்து - பிதற்றமின் இத்யந்வயம்.

* அம்மாளை என்பது உரையின் பாடம்

இ.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழி கற்றார்க்கு பகவத்குணாபவத்தால் விக்ருதி பிறவாமையாகிற பாபத்தை இதுதானே நிஸ்சேஷமாய்ப் போக்கும் என்கிறார்.

[தீர்ந்த இய்யாதி] - அவனே ப்ராப்யமும் ப்ராபகமு மென்று அப்யவஸித்த ஆஸ்ரி தரை ப்ராதிபந்தகங்களைப் போக்கி அடிமை கொள்ளும் சக்தியையுடையவன். “ஈஹம் ஸவபுஃ காரிஷ்யாமி” என்று இருப்பாரை “கிரியதாலிதிஹ்வடி” என்று அடிமை கொள்ளும் என்று மாம். [ஆர்ந்த புகழ்] - மிக்க புகழ். [அச்சுதனை] - அடிமையில் நழுவவிட்டுக்கொடாதவனை. [அமரர் இய்யாதி] - சித்யஸூரிகளைக் கொள்ளும் அடிமையை ஆசாலேஸ மில்லாத என்னைக் கொண்டருளினவனை. [வாய்ந்த] - கிட்டின. பகவத்குணங்களில் அவிக்குதரை சிந்தித்து விக்ரு தரைக் கொண்டாடும்படி தாம் இவ்விஷயத்திலே உள்புகுந்தபடி. [வளவயல் இய்யாதி] - வயலு க்கும் நகரத்துக்கும் சொல்லும் சிறப்பெல்லாம் உண்டா யிருக்கை. [நேர்ந்த] - சொன்ன. [அரு வனை நீறுசெய்யும்] - பகவத் குணங்களைக் கேட்டால் அவிக்குதரா யிருக்கைக்கு அடியாகிற மஹாபாபத்தைப் போக்கும்.

ந.பி.—நிகமத்தில் - இத்திருவாய்மொழி கற்றார் பகவத்குணாநஸந்தாநம் பண்ணினால் அவிக்குதராயிருக்கைக்கு அடியான மஹாபாபத்தை இதுதானே நிஸ்சேஷமாகப் போக்கும் என் கிறார்.

[தீர்ந்த அடியவர்தம்மை] - ‘ப்ராப்யப்ராபகங்கள் அவனே’ என்று இருக்குமவர்களா யிற்று - தீர்ந்தவடியவராகிறார். அவர்களைத் திருத்திப் பணிகொள்ளுகையாகிறது - அவர்களுடைய ப்ராப்யப்ராபகவிரோதிகளைப் போக்கி அடிமைகாள்ளை. “ஈஹம் ஸவபுஃ காரிஷ்யாமி” (அஹம் ஸர்வம்கரிஷ்யாமி) என்று இருந்தாலும், “கிரியதாலிதிஹ்வடி” (கிரியதாமிதிமாம்வத) என்று அடிமை கொள்ளவேண்டுமே. [ஆர்ந்தபுகழ்ச்சுதனை] - குறைவற்ற கல்யாண குணங்களை யுடையவனாய், ‘தன்னை யாஸ்ரயித்தாரை நழுவவிட்டான்’ என்னும் வார்த்தையை ஒருநாளுங் கேட்டறியாதவனை, [அமரர்பிரானை எம்மானை] - அஸ்ப்ருஷ்ட ஸம்ஸார கந்தரான நித்யஸூரிக ளைக் கொள்ளும் அடிமைமைத் தன்பக்கல் ஆசாலேஸ மின்றிக்கே யிருக்கிற என்னைக் கொண்ட வனை. அச்சுதத்வம் கேட்டார்வாய்க் கேட்டன்றிக்கே, தம்பக்கலிலே அநுஷ்டாநபர்யந்தமாகக்கண்டு சொல்லுகிறார். [வாய்ந்த]-பகவத்குணங்களை யநுஸந்திக்கையும் அவ்வநுஸந்தாநத்தை யொழியச்செல் லாமையு மாகிற இவ்வளவன்றிக்கே, பகவத்குணங்களைக் கேட்டால் அவிக்குதரா யிருப்பாரை நிந்தித்தும் விக்ருதராயிருப்பாரைக் கொண்டாடியும் போரும்படி அவ்விஷயத்திலே அவகாஹித்துச் சொன்ன. வாய்கை - கிட்டிகை. [வளவயல் இய்யாதி]-வயலுக்குச் சொல்லுகிற சிறப்பையும் நகரங்க ளுக்குச் சொல்லுகிற சிறப்பையுமுடையதான திருநகரிக்கு நிர்வாஹகரான ஆழ்வார் அருளிச்செய்த.

நிகமம் - ‘தீர்ந்த’ இய்யாதி, ‘அருவனை நீறுசெய்யும்’ என்றத்தைக் கடாசுதித்து அவதாரிகை - ‘இத்திருவாய்மொழி’ இய்யாதி.

விரோதியைப் போக்கினால் தானே அடிமை செய்யானே? பணிகொள்ள வேணுமோ? என்ன, ‘அஹம்ஸர்வம்’ இய்யாதி; யதவா, அர்த்தாந்தரமாதல். அதாவது - தீர்ந்திருக்கையாவது - “ஈஹம் ஸவபுஃ காரிஷ்யாமி” என்று இருக்கை; திருத்தி - ஏவி. ப்ராப்யவிரோதி - விஷயாந்தரங்கள். ப்ராபகவிரோதி - உபாயாந்தரங்கள். ந வித்யதே ச்யுதோ யஸ்மாத் ஸஃ - அச்சுத இதி வ்வகூழிதம். அடிமை - வாசிக கைங்கர்யம். பவிதம் - ‘அச்சுதத்வம்’ இய்யாதி. ‘வாய்ந்த’ என்றது - சடகோபனுக்கு வசேஷணம். அவகாஹிக்கையைச் சொல்லுகிறது - இத்திருவாய்மொழியின் அர்த்தாநுகுணமாக. அருவினைக்கு அர்த்தம் - ‘பகவத்குணங்கள்’ இய்யாதி. தீர்ந்த அடியவர் தொடங்கி, எம்மானை - வளவயல்கூழ் தண்வளம் குருகூர்ச் சடகோபன் - ஆயிரத்

திலும் வைத்துக்கொண்டு - வாய்ந்து - நேர்ந்த - இப்பத்து அருவியை நீறு செய்யுட என்று அங்வயம்.
மாயை - வாய்ந்த - சடகோப னென்றுமாய. ஸ்ருத்தியுடைய வயல் சூழ்ந்து ஸ்ரபஹராய ஸாவஸப்பத்
ருத்தமான திருநகரிக்கு தீர்வாஹகரான ஆழ்வா ரித்யப்த்ததீ. (

[illegible][illegible]

திருவாய்மொழி நூற்றந்தாதி. } மொய்ப்பாறும்மாலுக்கு முன்னடிமைசெய்துவப்பால்
அன்பாலாட்செய்பவரையாதரித்தும்—அன்பிலா
மூடரை சிந்தித்தும் மொழிந்தருளும் மாறன்பால்
தேடரியபததிருஞ்சேசெய்.

ஆர்வார் திருவடிகளே சரணம். எம்பெருமானார் திருவடிகளே சரணம். சீயர் திருவடிகளே சரணம்.

ஆறுந்த் நவாய்மொழி—சேய்மதாமரை: ப்ரவேசம்.

ஆ.—(செய்யதாமரைக்கண்ணன்.) “பிதற்றுமின் பேதைமைதீர்ந்து” என்றுகொ. எம்பெருமானை ஆராயியுங்கள் என்று முன்பு சொல்லப்பட்டவர்களைக் குறித்து எம்பெரு னுடைய ஸூலபத்வகாஷ்டையை அருளிக் கொடுக்கிறார்.

ஒ.—ஆறா திருவாய்மொழியில், ‘எம்பெருமான் இப்படி அடிமையாலே உகப்பி கடவன யிருக்கச் சேதந் இவன்பக்கல் விமுகராய் ஸதப்தராயிருக்கைக்குக் காரணம் பசு குண ஜ்ஞாநமில்லாம்’ என்று பார்த்தருளி, முதல்திருவாய்மொழியே தொடங்கி இவ்வை வரத் தாம் அநுபவித்த ஐஸ்வர்ய ஸௌல்பாதிக்களை அநுபாவித்து “பத்துடையடியவ” சொன்ன ஸௌல்பயமும் முதல்திருவாய்மொழியிற் சொன்ன பரத்தத்தோடு ஒக்கும் என் படியான அர்ச்சாவதார ப்ரயந்தமான ஸௌல்பய காஷ்டையை அருளிச்செய்து அவனை ஆப் யங்கோள் என்கிறார். “பத்துடையடியவ”ரின் காட்டிலும் அர்ச்சாவதார ஸௌல்பயமாவது 6 என்னில்,—எல்லாக் காலத்திலும் அநுபவிக்கலாம்படி ஸந்தியுண்டாகையும் ஆற்றிதனை ஏதேனும் த்ரவ்யத்தைத் திருவுடம்பாகக் கோலினால் அத்தையே மிகவும் விருப்பக்கடவர ஸல்லாருக்கும் அநுபவிக்கலாம்படி கைவந்து போஜன ஸம்பாஷண ஆஸந ஸயநாதிகள் தொ மான லகல ப்ரவ்ருத்தி சிவ்ருத்திகளும் ஆற்றி, தபராநீநமாகையும் இவை தொடக்கமான இட களை ஸூரியபேதிபான தான் ஒரு ஹேதுவாலன்றிக்கே நைஸர்க்கிகமாகவுடையன யிருக்கை.

ப.— ஆறாந்திருவாய்மொழியில், கீழ் ஸோஷதவ ஸாரஸ்யததால் பிறந்த ப்ரீதிவிகாரம் உத்தேச்யமென்று அருளிச்செய்தவர் அந்த இனிமையில்லாமையாலே அவிக்குதானஸம்ஸாரிகளுக்கும் பகவச்சேஷத்வத்தை உபதேசிப்பதாக ஸோஷியினுடைய அர்ச்சாவதார பர்யந்தமான ஸௌலப்யத்தை உபபாதிப்பதாக நினைத்து, அந்த ஸௌலப்யத்துக்கு ஊற்றான ஜகத்ஸ்ரஷ்ட்ருத்வத்தையும், ஸ்ருஷ்டமான ஜகத்தினுடைய ரக்ஷணர்த்தமான அவதாரகந்தத்வத்தையும், அவதீர்ணனுடைய அதிஸாயிதீசேஷடிதத்வத்தையும், ஈசுவரபிமாநிகளுக்கும் ஆஸ்ரயணியான சீலாதிஸயத்தையும், அவதாரதசையிலும் அகிலவிபூதிதவம் தோற்றும்படியான ஆதிக்கத்தையும், ஆஸ்ரீத விஷயத்தில் அதிஸயித வாத்ஸல்யத்தையும், சீரவதிகபோக்யதையையும், பற்றினாரை நழுவவிடாத பக்ஷபாதத்தையும், ஸர்வவிதபந்துவுமாய்க்கொண்டு ஆஸ்ரீதரிட்ட வழக்கான அர்ச்சாவதார பாரதந்த்ரயத்தையும், ஆஸ்ரீதபரதந்த்ரண அவன்பக்கல் தமக்குப் பிறந்த அபிசிவோத்தையும் அருளிச்செய்து, பகவச்சேஷத்வத்தைப் ப்ரதிபாதித்தருளுகிறார்.

இ.— ஆறாந்திருவாய்மொழியில், கீழ் பகவத்குணங்களிலே அவிக்குதராய்த் தம்மாலே நிந்திதா யிருந்துள்ளவர்களைப் பார்த்து ‘இவர்களுக்கும் ஈசுவரனோடு ஸம்பந்தம் ஒத்திருக்க இவ்வன் அவிக்குதராகைக்கு அடி - பகவத்குண ஜ்ஞாநமில்லாமை’ என்று பார்த்து, ‘பத்துடையடியவ’ரீறப் பிறந்த ஸௌலப்யம் முதல்திருவாய்மொழியில் பரத்வத்தோடு ஒக்கும்படியான அர்ச்சாவதார பர்யந்தமான ஸௌலப்யகாஷ்டையை உபதேசிக்கிறார். அர்ச்சாவதார ஸௌலப்யத்துக்கு ஏற்றமென்? என்னில்,—“சஹ்யுஷ்ணவபுஸஹிஷு ரஹ்யுசுவராயநாவிலாதலிதி” என்று சேதநன்பண்ணும் அபசாரங்களைத் தன் பொறைக்கு விஷயமாக்கக் கடவனுயிருக்கும் அவதாரமாவது - அப்ராக்குத திவ்யஸம்ஸ்தாநத்தை இதரஸஜாதீயமாக்குகை. இவ்ரு ஆபுநிதன் உகந்ததொரு த்ரவ்யத்தைத் திருமேனியாக நினைத்தால் அத்தை அஸாதாரணமான விக்ரஹத்தோபாதி அபிமாநித்திருக்கும். ஸ்வவ்யதிரித்தங்களுடைய ஸ்வரூபஸ்திதி ப்ரவ்ருத்திகள் ஸ்வாதீநமாக நடத்தக்கடவதான தன் ஸ்வரூபஸ்திதி ப்ரவ்ருத்திகள் அர்ச்சகாதீநமாம்படி யிருக்கும். இவன் அநுகூலித்தபோது அவ்விருப்பிலே போகமோக்ஷங்களைக் கொடுக்கக்கடவனு யிருக்கும். ஒரு தேஹவிஸோஷத்திலே விலக்ஷணஸரீரத்தைப் பெற்றுப்பண்ணும் அடிமையை ஹேயவிஷயங்களுக்குப் பணிசெய்துபோந்த ஸரீரத்தைக்கொண்டு கொள்ளக்கடவனு யிருக்கும். இப்படிப்பட்ட ஸௌலப்ய காஷ்டையை உபதேசிக்கிறார்.

ஈடு.— ஸர்வேஸ்வரன் திருவடிகளில் கைங்கர்ய ருசியுடையார்க்கு அத்தைக்கொடுக்கக் கடவனுமாய் அவ்வுடிமைதான் அவன்தனக்கு இனியதா யிருக்கக்கடவனுமாய் அவ்வழியாலே இச்சேதநனுக்கு உத்தேச்யமாகக்கடவதுமாயிருக்க, அத்தையிழக்கையாலே சிலரைநிந்திக்கவேண்டுமென்படியிறே ஶீழில் திருவாய்மொழியில் நின்றது; இவ்வுடிமையிலே அந்வயித்தாரைக் கூட்டிக்கொண்டு அதில்லாதாரை உபேக்ஷித்தாராய் நின்றார்; இனி, தாமே விழுவாரைத் தடிகொண்டு அடிக்குமோபாதி யென்றுபார்த்து இவர்கள் பண்டே அறிவுகேட்டாலே வழிதப்பிப்போய் அநர்த்தப்படாநின்றார்கள்; நாம் இவர்களைக் கைவிடவொண்ணாது; ஹிதத்தைச் சொல்லுவோ மென்று பார்த்து ஹிதத்தை அருளிச்செய்கிறார். ராவணன் பிராட்டிபக்கல் ‘ஜநநி’ என்னும் ப்ரதிபத்தி யின்றிக்கே திரு

‘செய்யதாமரை’ ப்ரவேசே, தாம் உபதேசிக்கிற அதிகாரிகளுக்கும் தம்மோபாதி கைங்கர்யத்திலே ப்ராப்தியண்டென்று காட்டுகைக்காக ‘ஒழிவில்கால்’ ப்ரமேயம்தொடங்கி ஸங்கதி - ‘ஸர்வேஸ்வரன்’ இத்தாதி. கீழில் திருவாய்மொழியில் ப்ரமேயம் - ‘இவ்வுடிமையிலே’ இத்தாதி. ‘இப்படி நிந்திதாரணவர்களுக்கு உபதேசிக்கைக்கு அடி யேது’ என்ன, ‘தம்முடைய தயாதீசயம்’ என்கிறார் - ‘இனித் தாமே’ இத்தாதி. ப்ரதி கூலரைக்குறித்து தமையாலே உபதேசித்த பேருண்டோ? என்ன, ‘ராவணன்’ இத்தாதி. “உஹவனொந

முன்பே சிலவற்றை ஜல்பிக்கப் புக்கவாறே, “ஐயோ! இவன் நினைவு இருந்தபடி யென் ? இவ்
 க்கு ஒரு நல்வார்த்தை சொல்லுவாரின்றிக்கே யொழிவதே!” என்று வேறுத்து, அவன் தன்
 “**“சித்ருளவயிகுக்கதா”**” (மித்ரமௌபயிகம்கர்த்தம்) என்று பிராட்டி ஹிதம் அருளிச்
 தாற்போலே. “**“தூதீவஸாவஸு”**” (தவநீசஸாவஸு) என்றவைத்துப் பின்னையும் அவன்தன்
 ஹிதம் அருளிச்செய்தாற்போலே யிருப்பதொன்றே; இவரும் கீழ்த்திருவாய்மொழியில் அவர்களை
 தித்துவைத்து, இங்கு ஹிதஞ்சொல்லுகிறவிடமும். “**“சித்ருளவயிகுக்கதா”**” (மித்ரமௌபயிகம்கர்த்தம் ராமம்) — “பெருமானை நீ சரணம்புகு” என்றால் அப்பையல் அது தனக்கு எளிவர
 நினைத்திருக்குமே; அதுக்காகத் தோழமைகொள் என்கிறாள். தங்களைச் சரணம்புக்காரை, தங்க
 காட்டில் குறைய நினைத்திருப்பதில்லையே இவர்கள்; “**“சித்ருளாவெந”**” (மித்ரபாவேந) என்
 “**“சித்ருளவயிகுக்கதா”**” (மித்ரமௌபயிகம்கர்த்தம்) என்றமிறே இருவர் படி
 “**“ஹாநாவநீவதா”**” (ஸ்தாநம்பரீபஸ்தா) - வழியடிப்பார்க்கும் தறையிலே கால்பாலின்று
 யடிக்கவேணும்; உனக்குஒருபிடம் வேண்டியிருந்ததாகிலும் அவரைப்பற்றுவணங்காண்.
 மையாக எதிரிகாலிலே குனிந்து இவ்விருப்பு இருப்பதில் பட்டுப்போக அமையுமென்றிருந்தாயே
 “**“வயஞாநிஹதாவொரடி”**” (வதஞ்சாநிச்சதாகோரம்) - அப்படி உன்னை நற்கொலைப்பட
 ரோ? உன்னைவைத்து உன்முன்னே உன்ஸந்தாநஜாதரை ஹிம்ஸித்துப் பின்னை உன்னைச்சித்ர
 பண்ணுகையாகிற இவ்வதத்தை இச்சித்திலேயேயாகிலும் அவரைப் பற்றவேணங்காண்; “**“தூ**
 (தவயா) - உன்னை இருந்தபடியால் விசேஷித்து உனக்கு அவரைப் பற்றவேணும். “**“அஸ**
 (அஸௌ) - உருவெளிப்பாட்டாலே முன்னிலையா யிருக்குமிறே, இவளுக்கு; அவனுக்கும் த
 மாயாம்புகுத்தின் பின்னே போகிறபோது கண்ட காட்சியாலே அச்சத்தாலே எப்போதும் மு
 லையா யிருப்பிறே. “**“வாஸாஷஷடிஸ”**” (புருஷர்ஷபடி) - “நான் பண்ணின அபகாரத்துக்கு எ
 அவர் கைக்கொள்ளுவரோ?” என்றிருக்கவேண்டாம்; இவற்றை ஒன்றாக நினைத்திரார்காண்; .
 புருஷோத்தமர்காண். அஸௌ - புருஷர்ஷபடி - ராமம் - தவயா-மித்ரம்-கர்த்தம் - லாபயிகம்.
 படி பிராட்டி ராவணனுக்கு ஹிதம் அருளிச்செய்தாற்போலே இவரும் இவர்களுக்கு ஹிதம் அ
 செய்கிறார். “இவர்கள்தான் வழிதப்பிப்போய் அநர்த்தப்படுகிற முகம் ஏதோ? ப்ராப்தி ஒத்தி
 என்று பார்த்தார்; பகவத்குணஜ்ஞாந மில்லாமையும் அவனுடைய ஸௌலப்யஜ்ஞாந மில்ல

வாலுனி” இத்யாதியைப்பற்ற, ‘இவனுக்கு ஒருநல்வார்த்தை’ இத்யாதி. கீழே நிந்தித்துவைத்து இங்
 தேசிக்கைக்கு த்ருஷ்டாந்தம் - ‘தவநீச’ இத்யாதி. ஸுந்தரகாண்டே ஏகவிம்ஸதிதமே, “**“சித்ருளவய**
தா” ஹாநாவநீவதா | **வயஞாநிஹதாவொரடியாலுளவாஸாஷஷடிஸ”**
 விம்ஸதிதமே, “**“யயாடிவஸஸாதடிஸஸஸவஹிதளவநெ”** | **தயாஜிபடிவடிஸாஸாஸா**
வஸஸடிஸ” லாபயிகம் - யுத்தம். ‘மித்ரபாவே’ இத்யாதி - பூர்வமேவ லிகிதம். “**“விதிதஸஸவ**
ஜிஸுராணாமதவதத” என்று **வக்ஷ்யமானுநகுணமாக** ஸரணம்புகு என்னதே, “**“சித்ருளவ**
கதா”” என்கிறதென் ? என்ன, ‘பெருமானை’ இத்யாதி. பரிஹாராந்தரம் - ‘தங்களை’ இத்யாதி. **டை**
கூந்தான். எளிவரவாக - லகுதரமாக. “**“ராவவஸாஸாணாமத”**” என்றவனையிறே, ஹாஸவாவேநஎன்
 “**“சித்ருளாவெந”**” என்றது. “**“வாஸாஸாடிஸ”**” என்றத்தைப் பற்ற, ‘உனக்கு ஒருபிடம்’ இ
 எளிமையாக - லகுதரமாக. அஸந்திஹிதரான இவரை “அஸௌ” என்னக்கூடுமோ? என்ன, ‘உருவெளி
 டாலே’ இத்யாதி. உருவெளிப்பாடு - ஜ்ஞாநவைஸத்யம். “**“ஹாஷாடிஸ”**” இத்யாதியைப்பற்ற
 ருகநினைத்திரார்காண் என்றது. ஹிதம் அருளிச்செய்யும் ப்ரகாரமேது? என்ன, ‘இவர்கள்தான்’ இ

[illegible]

பதத்தில் அஸாதாரண விக்ரஹத்தோடும் சுணங்களோடும் இருக்கும்; விபவங்களி-
வந்தால் அதுதன்னை இதரஸஜாதீயமாக்கிற்று யிருக்கும்; இங்ங னன்றிக்கே, ஆஸ்ரித-
தான் உகப்பது ஏதேனும் ஒரு த்ரவ்யத்தைத் திருமேனியாகக் கோலினால் அத்தே-
தனக்குத் திருமேனியாகக் கொண்டு அதிலே அஸாதாரணவிக்ரஹத்தில் பண்ணக்கடவ அ-
மாந்ததைப் பண்ணி, இவ்வழியாலே முகங்கொடுக்கும்படியாயினே இங்ங்லை இருப்பது. ஸ்வய்ய-
ரீக்த ஸமஸ்தவஸ்துக்களினுடையவும் ஸ்வரூபஸ்திதி ப்ரவ்ருத்தி நீவ்ருத்திகளடைய ஸ்வாதீநமா-
படி யிருக்கிறவன், தன்னுடைய ஸ்வரூபஸ்தித்யாதிகர் ஆஸ்ரிதாதீநமாம்படியாய் அவர்களுக்-
க்ருஹகோஷத்தராதிகளோபாதி கூறுகொள்ளலாம்படி நின்ற நிலையினே. இவனுக்கு ருசி பிறந்தபோ-
மற்றொருவிடத்திலே போகவேண்டாதே இங்கே அநுபவிக்கலாம்படி நிற்கிற நிலையாய், இஃச-
ஸம்பந்தமற்று ஒருதேசவிசேஷத்திலே போய் அதுக்கு ஈடாயிருப்பதொரு ஸாரீரத்தைப் பெற்ற
செய்யக்கடவவான அடிமைகளை இதரவிஷயப்ராவண்யத்துக்கு உறுப்பான இவ்வுடம்போடு
செய்யலாம்படியாய், இவன் அந்யபரண அன்றும் இவன்னைகையே பார்த்திருக்கக்கடவனா
இவன்தான் பசித்தபோது புலிக்கும் த்ரவ்யத்தை 'அமுதுசெய்யவேணும்' என்று அபேக்ஷித்தால்
போதே அமுதுசெய்யக்கடவனாய், ஆஸந்யமந்பூஷணதிகளெல்லாம் இவனிடம் வழக்காச்-
முநியுபபதியாய் அவாப்தஸமஸ்தகாமனனவன் ஆஸ்ரிதபராதீநனாய், இவன் ஏதேனும் ஒருத்-
யத்தை யிட்டால் அத்தைத் திருவாய்ப்பாடியில் யசோதாதிகர் வேண்ணெயோபாதி விரும்பக்-
வனாய், இப்படி தன்னை யமைத்துக்கொண்டு நிற்கிற இடமினே அர்ச்சாவதாரமாவது. பரத்வ-
தோடங்கி அவதாரங்களிலே வர அவன்குணங்களைச் சொல்லிக்கொண்டுபோந்து அர்ச்சாவதா-
யந்தமான ஸௌஸ்ப்யகாஷ்டையை உபதேசிக்கிறார். இப்போது ஸௌஸ்ப்யமாகில் உபதேசிச்-
புகுகிறது, பரத்வமே தோடங்கி உபதேசிக்க வேண்டுமோ எனன்? என்னில்;—“மேன்மையையு-

தென்கைக்கு நியாமகமேது? என்ன, 'பரம்பதத்தில்' இதயாதி வாக்யதரையேன. அதாவது-அவ்வோவீடங்கள்
ஆஸ்ரிதஸங்கல்பம் இட்ட வழக்காயிருக்கும், ஆகாயில்லை; அவ்வாகாசமுள்ளது அர்ச்சாவதாரத்திலே யாகைய-
இதுவே அர்ச்சாவதாரவிக்ரஹத்தைச் சொல்லுகிற தென்கைக்கு நியாமக மென்றபடி. அஸாதாரணவிக்ர-
தில் பண்ணக்கடவ அபிமாந்ததைப் பண்ணி யென்கைபாலே - 'ஸவிக்ரஹனாய் பிம்பத்தை அதிஷ்டிக்கும்'
கிற வடவாசார்டர்களுக்குட்பட்ட வ்யாவருத்தி பலிக்கிறது “ஸவ்யூகிஸாயிஷாஸுணு ஸுஸ்வ-
ரீக்த ஸிம்வயொபிஷெத் வாஸுராதநாதித்வஸிம்வெதுகூவயாஸுரீத்யுஸிம்வாகூ-
தநாஸிம்வெ ஸரிமதூரவதிஷ்டெ | கரோதூரீத்யுஸிம்வெஹாஸரிமதூ-
ஸாக | ஸவ்யூகி ஸகிஸீயா ஸா ஸவவகூல்தாதநாடி | ஸுரீக்த ஸுரநூஸாத-
ஷாஸுணுவித் ஹே” உதிவரவூரஹாஸிவித் ஹவத்தவித் ஹாஸு-
ஷாஸுணு வகாஸக ஸுஸுஸுதூவூரீத்யுஸிம்வெ” என்றினே தூப்புடின்னை கதயக்-
யாததிலே அருளிச் செய்தது. பின்னைய சிலப்ரமாணங்களை உட்கொண்டு அர்ச்சாவதார வைபவத்தை
ளிச் செப்கிறார் - 'ஸ்வய்யதிரிதத்' இத்தாதி. 'கூறுகொள்ளலாம்படி' என்றது - “ஸிராய்வாரிமெநா
நாரலிம்ஹாகூகிஷு ஹு | வரஹவெஷாஹவாநரோநாராயணஸுயா | ஸிராய-
உதெய்வெஷவாரஸுமாரூநு” இத்தாதினையப் பற்ற. “தவிஸ்யாஸிஹாதெஜாஹுஷெ-
ஸுஷவதஹு | ஸாநம் வாநம் தயாயாதாங்குரோதெவெஜமதவி” என்றத்தைப்
'இவன்தான் பசித்தபோது' இத்தாதி. முதற்பாட்டுத்தொடங்கிப் பாட்டுகளுக்கு ஸங்க்ரஹேண தாப்-
'பரத்வமே தொடங்கி' இத்தாதி. 'ஸௌஸ்ப்யகாஷ்டையை உபதேசிக்கிறார்' என்ற அநந்தரம், 'உபாயங்
ப்ரபத்தி' இத்தாதி வாக்யம் அநுஸந்தேயம். 'தானுகந்த த்ரவ்யத்தைத் திருமேனியாகக்கொண்டு ஸந்தி-
ணினிவிடத்திலே கௌவயாதிபத்தி கூடுமோ?' என்ன, ப்ராமானிகனவனுக்குக் கூடுமென்னுமத்தை
ருஷ்டாந்தமாகக் காட்டுகிறார்-“ஜநகிசும” இத்தாதி. “ஸிராதூரெஷாஸு” என்றி, “விதஸு-

யவன் தாழ்நின்றான்' என்றாலே துணமாவது; தாழ்வந்திருதியானவன் தாழ்நின்றால் ஸ்வரூபமா மித்தனையே; இப்படி தாழ்நிற்கிறவன் மேன்மையையுடையவ னென்கைக்காகச் சொல்லிற்று. உபாயங்களில் ப்ரபத்திபோலே ஸௌலப்யங்களில் அர்ச்சாவதார ஸௌலப்யம். ஜநரிக்கும் ஸ்த்ரீ ஸாமாந்யம் ஒத்திருக்கச்செய்தே பண்ணுகிற உபகாரங்களை ப்ரத்யக்ஷிக்கையாலும் ஸாஸ்த்ரஞ் சொல்லுகையாலுமே கேளரவீக்கிறது; அப்படியே ப்ராமாணிகளுவனுக்கு ஆஸ்ரயணீயஸ்தலம் அர்ச்சாவதாரம்போக்கி இல்லையென்று இவ்வளவான ஸௌலப்யகாஷ்டையை உபதேசிக்கிறார்.

முதற் பாட்டு.

செய்யதாமரைக்கண்ணனாய் உலகேழுமுண்ட அவன்கண்டிர்
வையம்வானம்மனிசர்தெய்வம் மற்றுமற்றும்மற்றும்முற்றமாய்ச்
செய்யகுழ்சுடர்ஞானமாய் வெளிப்பட்டிடைடைத்தான் பின்னும்
மொய்கொள்சோதியோடாயினான் ஒருமவராகியமூர்த்தியே.

ஆ.—ஸங்கல்ப ஸஹஸ்காகேதஸுத்தாலே வையம் வானம் மனிசர் தெய்வம் மற்றும் மற்றுமற்றும் முற்றமாய்க்கொண்டு தோற்றுதிற இவற்றுக்கு ஸர்ஷ்டாவாய், பின்னையும் தேஜிப்ரப்ருத்யஸங்க்யேய கல்யாணகுண விஸிஷ்டைப், ப்ரஹ்மருத்ராத்ராத்மதயாவஸ்தாய ஸர்வஜகத்ஸ்ருஷ்டி ஸம்ஹார ஹேதுபூதனாய், ஸ்வேந்ருபேண அவஸ்தாய ஸர்வஜகத்ரக்ஷகனாயிருந்த ஸர்வேஸ்வரனாகிறான், செய்யதாமரைக்கண்ணனாய் உலகேழும் உண்ட அவன்கண்டி ரென்றுகொண்டு, ஸமாஸ்ரயணீய புருஷன் இன்னான் என்கிறார்.

ஓ.—முதற்பாட்டில், ஜகத்ஸ்ரஷ்ட்ருத்வாதி குணகளு எம்பெருமானை உத்தேசித்து அவனுக்குப் புண்டரீகாக்ஷத்வாதிகளை விதியாசின்றுகொண்டு ஸமாஸ்ரயணீயபுருஷன் இன்னான் என்கிறார்.

[செய்ய தாமரைக்கண்ணன் என்று தொடங்கி] - ஸ்ருதிஇதிஹாஸபுராணதிகளில் ஸர்வாத்வைகார்த்தமாகச் சொல்லப்படுகிற அப்போதுஅலர்ந்த செந்தாமரைப்பூப்போலேயிருந்த திருக்கண்களையுடையனாய் ப்ராயார்ணவத்திலே அந்தரப்படாதபடி ஜகத்தைத் திருவயிற்றிலே வைத்து ரக்ஷித்த அவன்கிடர், பூமியும் மேலுள்ள லோகங்களும் அவற்றில் வர்த்திக்கக் கடவ மறுஷ்யரும் தேவதைகளும் திரியக்ஸ்தாவதகளும் ஜகதாரம்பகமான பூதபஞ்சகங்களும் மஹத்தி விகாரங்களாய்க்கொண்டு ப்ரத்யக்ஷாத்ராமாணப்ரதிபந்நமான இவற்றையெல்லாம் வருத்த மின்றிக்கே வ்யாபியாசின்ற விஸுத்தமமான தன்னுடைய ஸங்கல்பருபஜ்ஞாத்ராலே படைத் தான். [பின்னும் மொய்கொள்சோதியோடாயினான்] - இதுக்குமேலே அப்ராக்ருத சித்யவிபூதி யுக்குனான். தேஜிப்ரப்ருத்யஸங்க்யேய கல்யாணகுண விஸிஷ்டதையும் என்பார். [ஒருமவ ராகிய மூர்த்தி] - ப்ரஹ்மாவுக்கும் ருத்ரனுக்கும் அநதர்பாமியாய் ஸ்ருஷ்டிஸம்ஹாரங்களைப் பண்ணி ஸ்வேந்ருபேண ஜகத்ரக்ஷணம்பண்ணுகிற ஸர்வேஸ்வரன். ப்ரஹ்மருத்ரேந்த்ரர்கள் மூவரையும் மூர்த்தியாக வுடைய நென்றுமாம்.

ஊர்வாதாமளராவெணாதிரிவ்யுதெ” என்றும் ஸாஸ்த்ரம் சொல்லுகையாலு நென்றபடி. கீழில் திரு வாய்மொழியிலே சிலரை நீந்தித்துச் சிலரைக்கொண்டாடினதுக்கு ஹேதுகதநபூர்வகமாகக் கீழில்திருவாய்மொழி யில் ப்ரமேயத்தை அநுவகித்துக்கொண்டு, இத்திருவாய்மொழிக்கு எங்கதி அருளிச்செய்திறார்-‘ஸர்வேஸ்வரன் இத்தயாதி’ என்று ப்ரவேசத்தின் அடியிலே வாக்யத்துக்கு ஸங்கதியானால் நல்லது.

ப.—முதற்பாட்டில், அப்பயபூர்விகையான ஸ்ருஷ்டி அவனிட்ட வழக்கு என்கிற

செய்ய - (ஸர்வஸ்மாத்தபாத்வத்தால் வந்த ஐஸ்வர்யஸூட்சகமாய்ச்) சிவந்த, தாமரைபோலும், கண்ணனாய் - கண்ணழகையுடையனாய்க்கொண்டு, (ஸம்ஹ்ருதிஸமயத்தி “சுதூஉராஉரஃ ஹணாஃ” என்கிறபடியே), உலகேழும்-ஸகலலோகங்களையும், உண்ட - தகுள்ளே யொடுக்கின, அவன்கண்டார் - அவன்கிடார், ஒரு-அத்விதீயமான, மூவராகிய மூர்த்தி - ஹம்விஷ்ணு ஸிவாத்மக மூர்த்தித்ரயத்தையுடையனாய்க்கொண்டு, வையம் - பூமியும், வானம்-தவலோகங்களும், (தத்வாஸிகளான), மனிசர் - மதுஷ்யநம், தெய்வம்-தேவரும், மற்றும்-மந்திரியக்குக்களும், மற்றும் - மற்றும் ஸ்தாவரங்களும், மற்றும் - மற்றும் பூதபஞ்சகமும், முற்றமஹதாதி ஸமஷ்டியும், ஆய் - உண்டாம்படி உபாதாமாய், செய்ய - (அமோகமாகையா) செவ்வியதாய், சூழ் - (ஸ்ருஷ்யபதார்த்தங்களை யடையச்) சூழ்வதாய்க்கொண்டு, சுடர் - ப்ரகாகிர, ஞானமாய் - ஸங்கல்பரூபஜ்ஞாநஸ்வரூபனாய், வெளிப்பட்டு - ஸ்ருஷ்ட்யபிமுகனாய்க்கொனதோற்றி, இவை - உத்தமான ஸமஸ்தபதார்த்தங்களையும், படைத்தான் - (ரிமித்தமாய்க்கொன ஸ்ருஷ்டித்து, பின்னும் - அதுக்குமேலே, மொய்கொள் - செறிந்த, சோதியோடு - தேஜோமான திவ்யதேசத்தோடு, ஆயினான் - கூடியிருந்தவன்.

முற்றமுயென்கிற ஸாமாந்திரிகரணயம் - கார்யகாரணவாதத்தாலே. ஞானமாயென இடம் - குணகுணியாவத்தாலே. மூவரென்று ப்ரஹ்மருத்தோந்தர்களைச் சொல்லவுமாம்.

இ.—முதற்பாட்டில், ஜகத்ஸ்ரஷ்டிருத்வாதி குணகனுவரண உத்தேஸித்துப் பட்டரீகாசுத்தவாதிகளை விதியாசின்னுகொண்டு ஸமாஸ்யயனீயன் இன்னான் என்கிறார். ஸௌகமாயில் இங்குச்சொல்லுகிறது, பாத்வம் சொல்லுகிறது என்? என்னில்,—ஸ்வாதிகன் ; நின்றான் என்னிலே குணமாவது; எளிபவன் தாழ்நின்றால் ஸ்வரூபமாமந்தனையிறே.

[செய்ய இய்யாதி] - ‘தஸ்யுயயாகவ்யூராவண்ஸீகரேவிக்ஷிணீ’ என்ப. ‘யஜேசுஸாயஜேவாருஷ்டிவா ணஸீகாக்ஷஸம்ஜீதஃ’ என்றும்ஸ்ருதிஸ்ம்ருதிகளிற்சொகிறபடியே செவ்வியையுடைத்தாய்ச் சிவந்த தாமரைப்பூப்போலே யிருக்கிற கண்ணழகையுயனாய் ப்ரளயாந்நவத்திலே அந்தரப்பாதப்படி ஜகத்தைத் திருவயிற்றிலே வைத்தவன்கவடிவழகில் புண்டரீகாசுத்தவம் போலே குணங்களில் ப்ரளயாபத்ஸக்தவமும். [வையம் யாதி] - பூமியும் மேலுள்ள லோகங்களும் அவற்றில் வர்த்திக்கக்கடவ மதுஷ்யநம் தேவகளும். * [மற்றும்] - திரியக்ஸ்தாவரங்களும். [மற்றும்] - ஜகதாரம்பகமான மஹபூதங்க [மற்றும்] - மஹதாதிகளும். [முற்றமாய்] - முற்றமான இவையெல்லாம். [வெளிப்பட இவை செய்ய சூழ் சுடர் ஞானமாய்ப் படைத்தான்] - ‘வெளிப்பட்டிவை’ என்கிறது, ப்ரபப்ரதிபந்நமான இவை யென்கை. [செய்ய] - ஞானத்துக்குச் செவ்வையாவது - வருத், றிருக்கை. [சூழ்] - கார்யஜாதத்தையெல்லாம் வ்யாபிக்க வற்றா யிருக்கை. [சுடர்] - ஸீஸ, மாயிருக்கை. [ஞானமாய்] - இப்படிப்பட்ட ஸங்கல்பஜ்ஞாநத்தாலே படைத்தா னென்னு முற்றவும் உண்டாக்குகைக்காக ‘செய்யசூழ்சுடர்ஞானமாய்’ என்னுதல். அப்போது, ‘செபட்டு’ என்றது - ஸ்ருஷ்ட்யபிமுகனாய் என்றபடி. [பின்னும் இய்யாதி] - லீலாவிபூதியுத்ததுக்கு மேலே ‘சுதூஉராஉரஃ ஹணாஃ’ என்கிற ரித்யவிபூதியுத்தனாய். [மொய்க

* இது தொடங்கி முற்றமாய் என்பதன் வ்யாக்யாநம் வரையிலுச் [மற்றும்]-ஜகதாரம்பகமான பூதங்களும், [மற்றும்] - மஹதாதிகளும், [மற்றும்] - மூலப்ரக்ருதியும், முற்றமாய் - இதிலே காந்துகிட ஆத்மஸமஷ்டி’ என்று ஒருகோஸத்திலே பாடங்காண்கிற தென்பர்.

* திருவாரூர் - ௮ - ௯ - ௭.

கிறார் - “மொய்கொள் சோதி” இதுயாதி. பரவுங்கோளென்றது - மேலிற்பாட்டில் க்ரியையே இது க்ரியை யென்றபடி. த்வீதீபாவதாரிகைக்கும் அந்வயம் இதுவேயாய், ‘உலகேழுமுண்ட அவன்கள் என்றே க்ரியாபதம். “முற்றுமாய்” என்கிற ஸாமாந்திகரணயம் - கார்பகாரணபாவ சிபந்தம். “ஞானமாய்” கிற விடர் - குணகுண்பாவத்தாலே. ஒரு மூவராகிய மூர்த்தி - “அத்வீதீபமான ப்ரஹ்ம வித்தினு ஸிவ மூததித்தாய்ததைடி முடையனானவன்” என்று உரையல் அர்த்தம். ப்ரஹ்மருத்தரோத்காரிகளை ஸீரமாகவுடைய வேஸ்வரனென்னுதல். “மூவராகிய மூர்த்தி” என்கிற ஸாமாந்திகரணயம் - கார்யகாரணவாஹிபந்தம். - கொள் - செறிவையடைய, சோதியோடாயினான் - செறிந்த தேஜோமயமான த்வீதீபத்தையோடே கூடிகிறவன். “சக்தி கூடாநலுடிவாதசுலோகம்வொழிபுறமாதம்” 1 ஸுபெயவவ ஹயாராஜ வெக்ஷாநெவடிநெவெ” இதிஆரண்யபர்வணி ஆர்வத்திவேண வசம். “பயபாகவ்யாஸாஹவா கடுவிவகிஷ்ணீ” என்றதுக்கு வித்தார்த்தம் மூன்று “கம்” என்று-ஜலமாய், அப்பாஸமென்கிறவிட அகார “வடிவாஹாரிபரவெவாஹவ்யாஹவஸாஹவ்யா” என்கிற (ஸூத்ர) ப்ரக்ரியை லுப்தமாய் “வ்யாஸ” என்றிருக்கிறதாய், கப்பாஸபுண்டரீகமென்று - ஜலத்திற்பிறந்திருக்கிற பு கம்போலே யிருக்கிற திருக்கண்களென்னுதல்; இந்தஅர்த்தத்தில “ஸஸஹ” என்கிற தாது. அந்த கம்பிபதிதி - கபி: என்று - நாளத்தைச் சொல்லி, அதிலே யிருக்கிற தாமரையென்னுதல்; இந்த அர்த்த “சுஸஹவெஸநெ” என்கிற தாது. அன்றிக்கே, கபிபதிதி - கபி: - ஸூய: 8, தேநாஸ்யதே - மதே இதி கப்பாஸர். ஸூய்யனாலே அலர்த்தப்பட்ட தாமரைப்பூப்போலே யிருக்கிற திருக்கண்களென்னுதல் இந்த அர்த்தத்துக்கு. கபியென்று - ஸூய்யனைச்சொல்லுவோ? என்ன, “கவிஸிபுஹவித கஜிந” எனக்கடவதிதே இந்த மூன்று அர்த்தத்தையும் ஸ்ரீபாஷ்யகாரர் வேதார்த்தஸங்க்ராஹத்திலே, “மஹி ஸூபிஷ்டித ஸூபிஷ்டிநாலரவிகரவிகலித வாய்நீகடிவாபிவாயதக்ஷண” என்றிச்செய்தார். இதுக்குப்பூர்வ பக்ஷார்த்தம் மூன்று உண்டு. அதாவது, கபியென்று - கிஞ்சித என்றும், கபிபுண்டரீகமென்று - ஈவத்தவகலிதமான தாமரைப்பூப்போலே யிருக்கிற திருக்கண்களென்னுதல். அந்த “கவிஸிபுஹ” என்கிற தாதுவாலே, கபிஸிபத்தாலே ஸூய்யனைச்சொல்லி, ஆஸமென்று ஆதித்தவ மண்டலமாய், புண்டரீகமென்று ஹ்ருதயமண்டலமாய், ஆதித்தமண்டலமும் ஹ்ருதயகரமுரபாதநாருபக யண ஸர்வேஸ்வரனுக்கு வாஸஸ்தாமாயிருக்கும்; ஏவம் - அப்படியே அக்ஷிகளும் உபாஸ்யனான ஸா

ஆனபின்பு, அவனைப் பரவுங்கோள். * (முற்றுமாய் என்கிற ஸாமாநாதிகரண்யம்-கார்யகாரண ஸாவத் தாலே. ஞானமா பேன்ற இடம் - குணகுணியாவத்தாலே.) (சு)

இரண்டாம் பாட்டு.

மூவராகியமூர்த்தியை முதல்முலர்க்கும் முதல்வன்தன்னைத்
தவமுள்ளன நீக்குவானைத் தடங்கடற்கிடந்தான்தன்னைத்
தேவதேவனைத் தென்னிலங்கையேரியேழ்ச்செற்றவில்லியைப்
பாவநாசனைப் பங்கயத்தடங்கண்ணனைப்பரவுமினே.

ஆ.—(மூவராகிய.) இதின்மேல் ஸமாஸ்யணியான எம்பெருமானுடைய எளிமை பைச் சொல்லுகிறது.

இப்படி நரிமூர்த்தியுபேண அவஸ்திதனாய், ஸர்வலோக நிர்வாஹகரண ப்ரஹ்மருத் ரேந்த்ரர்களுக்கு நிர்வாஹகனாய், அவர்களுடைய வேதாபஹாரகுருபாதக தைத்பபீடாதி ஆபத் விமோசனகரனாய், ஸுதாரணவசிகேதனாய் யிருந்துவைத்து ஆஸ்ரிதஸமாஸ்யணியதவார்த்தமாக தஸாதாத்மஜனாய் வந்து அவதீர்ணனாய், இப்படி மதுஷ்பனாய் யிருக்கச்செய்தே ரூப குண விபவ சேஷ்டிதாதிகளால் மதுஷ்பநிற்காட்டில் தேவர்கள் யாதொருபடி விலக்ஷணராயிருப்பார்; அப்படியே தேவர்களிற்காட்டிலும் விலக்ஷணனாய், ஆஸ்ரிதவிரோதிரஸநைகயோபனாய் த்ஸாநமாத்ரத் தாலே ஸர்வஜந்தாராம் ஸர்வபாபக்ஷயகரனாயிருக்கிற எம்பெருமானைப் பரவுமினே என்கிறார்.

ஒ.—இரண்டாம்பாட்டுத் தொடங்கி மேலெல்லாம் அவனுடைய ஸௌலப்பம் சொல்லுகிறது. இரண்டாம்பாட்டில், இப்படி ஸர்வேஸ்வரனாய் யிருந்தானே யாகிலும் ஆஸ்ர யிப்பார்க்கு எளியனாகக்காக்க அவர்களோடு ஸஜாதியனாய் வந்து திருவவதாரம் பண்ணியருளின ஸ்ரீதசாதசகர்வர்த்தித்திருமகனை ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார்.

[மூவராகிய மூர்த்தியை] - ப்ரஸ்துதமான ஸாமாநாதிகரண்யசிபந்தம் சொல்லுகைக் காகக் கீழ்ச்சொன்ன ஸாமாநாதிகரண்யத்தை அநுபாஷிக்கிறது. ஜகத்துக்குப் ப்ரதாநான ப்ரஹ்மருத்ரேந்த்ரர்களுக்குக் தாணமானவனை. இஸ்ஸாமாநாதிகரண்யம் கார்யகாரணஸாவசிபந்த மென்கிறது. [தவமுள்ளன நீக்குவானை] - அவர்களுக்குள்ள ஸாபங்களை அநாயாஸேந போக்கு மவனை. [தடங்கடல் கிடந்தான்தன்னை] - தேவர்களுடைய ஆபந்நிவாரணதிகளுக்காக அவர்களுக்கு அணித்தாகத் திருப்பாற்கடலிலே கண்வளர்ந்தருளினவனை. [தேவதேவனை] - அங்குக் கண்வளர்ந்தருளுகிறது, தேவர்களுக்கு ஸமாஸ்யணியனாய். மதுஷ்பஸஜாதியனாய் வந்து திரு வவதாரம்பண்ணியருளினாலும் மதுஷ்பரைக்காட்டில் தேவர்கள் விலக்ஷணராயிருக்கிறப்போலே தேவர்களைக்காட்டிலும் விலக்ஷணனானவனை யென்றுமாம். [தென்னிலங்கை என்று தொடங்கி] - ராவணனுக்கு அஞ்சியிருந்த அக்நி தட்டிம்தடையுமின்றிக்கே வ்யாபரிக்கும்படி தன்விலவலியாலே லங்கையைச் செற்றுக் கையும் வில்லும் கண்டாருடைய ஸகலபாபங்களையும் போக்கும் ஸ்வஹவ னுக்கு வாஸஸ்தாநமா யிருக்கு மென்னுதல். அன்றிக்கே, கப்யாஸமென்று - மர்க்கடப்ருஷ்டத்தைச் சொல்லி, மர்க்கடப்ருஷ்டம்போலே யிருக்கிற யாதொரு புண்டரீகமுண்டு, அதுபோலே யிருக்கிற அக்ஷிகளென்னுதல். இப்படி பூர்வபக்ஷத்திலே மூன்று அர்த்தமும், விர்த்தாந்தத்திலே மூன்று அர்த்தமும் கண்டுகொள்வது. (சு)

* குண்டலிதந்தம் பலஸ்ரீகோடங்களில் இல்லை. த் 'சாபமுள்ளன' என்று பலஸ்ரீசோஸங்களிலும் பாடம்.

னும் ஒரு பாபங்களையும் போக்காவிடிலும் காண்கையே ப்ரயோஜனம்போரும்படியான உத்த புண்டரீகதடாகம்போலே யிருக்கிற திருக்கண்களையு முடையவனை.

ப.—அந்தரம், ஸ்ருஷ்டமான ஜகத்தினுடைய ரக்ஷணர்த்தமாய் அவதாரகந்தப் க்ஷீரார்ணவஸாயி ஆஸ்ரயணீயன் என்கிறார்.

மூவராகிய மூர்த்தியை - (“ஸுஸூக்ஷ்மாவஸரிவஸூதே” என்கிறபடியே) ப்ரஹ்ம ரேந்த்ரர்களும் தானென்னலாம்படி அவர்களுக்கு ஸரீரியாயிருப்பானாய், முதல்மூவர்க் (ஸ்ரீரஹுதராய்)லோகப்ரதாரண அவர்கள் மூவர்க்கும், முதல்வந்தன்னை-காரணபூதனாய், (சு உள்ளன - (அவர்களுக்கு குருபாதகாதி) ஸாபங்கள் உள்ளவற்றை, நீக்குவானை - போக்கு னாய், (பின்பு கூப்பிட்டகுரல்கேட்கும்படி), தட கடல் - இடமுடைத்தான க்ஷீராப்தியி கிடந்தான்தன்னை - கண்வளர்த்தருளி, தேவதேவனை - ராவணவதார்த்திகளான தேவர்களு ஆஸ்ரயணீயனாய்க்கொண்டு அவதரித்து, தென் இலங்கை எரி எழ - லங்கையில், செ பெருத அக்ரி தலையெடுக்கும்படி, செற்ற - ஸத்ருநிரஸநம்பண்ணின, வில்லியை - வில்லையு யனாய், பாவநாசனை - (ஸேதுவில் வரதாநாதிமுகத்தாலே) பாபநாசகனான, பங்கயத்தடங் ணனை - புண்டரீகாக்ஷனை, பரவுமின் - ஸ்தோத்தாமுகத்தாலே ஆஸ்ரயியுங்கோள்.

இ.—இரண்டாம்பாட்டில், ‘இப்படி ஸர்வேஸ்வரனாயிருக்கிற இவனைக் கிட் போமோ?’ என்னில்,—ஆஸ்ரயணர்த்தமாக ஸஜாதியனாய் வந்து அவதரித்த சக்ரவர்த்தி மகனை ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார்.

[மூவராகிய மூர்த்தியை] - ப்ரஸ்துதமான ஸாமாநாதிகாண்யத்துக்கு நிபந்தனம் லுகைக்காக அதுபாஷிக்கிறது. [முதல் இத்தாதி] - ஜகத்துக்கு ப்ரதாரண ப்ரஹ்மருத் தேர்களுக்குக் காரணமானவனை. இஸ்ஸாமாநாதிகாண்யம், கார்யகாரணலாவ நிபந்தனம் என்கி [சாவம் இத்தாதி] - வேதாபஹாரகுருபாதக தைத்யபீடாதிகளால் இவர்களுக்கு வரும் துக்களைப் போக்குமவனை. [சாவமுள்ளன என்கிறது] - அவன் க்ருபைக்கு இவர்கள் பண், அபராதம் போராத என்கை. [தடம் இத்தாதி] - இன்னம் இவர்களுக்கு இடர்வந்தே துரஸ்தனைகொண்ணுதென்று க்ஷீராப்தியிலே கண்வளர்த்தருளினபடி. [தேவதேவனை] - குக்கிடக்கிறது ப்ரஹ்மாதிகளுக்கு ஆஸ்ரயணீயனாகக்கு; அவர்கள் அபேக்ஷிக்க வந்து அவ, தபடி. ‘ஸுஸூக்ஷ்’ இத்தாதி. [தென் இலங்கை இத்தாதி] - அக்கிபுகப் பயப்படும் ஊரிலே நி தபடி புக்கு வ்யாபிக்கப்பண்ணவல்ல வில்வலியை யுடையவனை. ‘தென்னிலங்கை யெரிடு செற்ற வில்லியைத் தேவதேவனை’ என்று மதுஷ்யத்வே பாத்வத்தைச் சொல்லிற்றுகவு, நியஸூரிகள் ஏத்துகிறவனை ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்றுமாம். [பாவநாசனை] - ஹேயப்ரதிபட கையும் வில்லுமாயிருக்கிறபடியைக் காண ஸர்வருடைய பாபங்களும் போம். ‘வாவநவ லொகாநாஹுதேவரவாஹுதே’ [பங்கயம் இத்தாதி]-பாபத்தையுண்டாக்கிலும் விட்டு னைத் வடிவழகையுடையவனை. ‘ராரிக்ஷிவதாக்கி’ [பரவுமினே]-‘ஜிதகெஷுவா காக்ஷி’ என்று அக்ரமமாகப் புகழுங்கோள்.

௩௩.—இரண்டாம்பாட்டு. ஜகத்காரணத்வபுண்டரீகாக்ஷத்வாதிகளைச் சொல்லி, ஸயியுங்கோள்’ என்னுந்நீர்; அவை பரத்வத்துக்கு ஏகாந்தமான லக்ஷணங்களாயிற்று; ஆனப் எங்களாலே அவனை ஆஸ்ரயிக்கப்போமோ? என்ன, அப்படிப்பட்டவன்தானே உங்களோடு எ யனாய்ச் சக்ரவர்த்திதிருமகனாய் வந்து அவதரித்தான்; அங்கே ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார்.

இரண்டாம்பாட்டு - மூவராகிய இத்தாதி. கீழே பரத்வத்தைச் சொல்லி, இங்கே அவதார, சொல்லுகையாலே பரத்வத்துக்கு அந்யதாவித்தியஸங்கித்து அவர்களுக்கு அவதாரம் ஆஸ்ரயணத்துக்கு மென்று பரிஹரித்தாயிருக்கிறது என்கிறார், ‘ஜகத்காரணத்வ’ இத்தாதி.

[மூவராகிய மூர்த்தியை] - ப்ரஸ்துதமான ஸாமாநாதி கரண்யத்துக்கு நிபந்தநஞ் சொல்லு கைக்காக அநுபாஷிக்கிறது. [முதல் இத்த்யாதி] - இஸ்ஸாமாநாதிகரண்யம் ஸ்வரூபேண அன்று, கார்யகாரணஹாவநிபந்தநமென்கிறது. ஐகத்துக்குக் காரணபூதன யிருந்துள்ள தன்னோடுகூடின மூவர் க்கும் காரணபூதன யுள்ளவனை. ப்ரஹ்மருத்ரர்களுக்கும் காரணபூதனகிறான், தனக்குக் காரண பூதனாகையாவதென்? என்னில், —தான் இவர்களுக்குக்காரணபூதனவோபாதி தனக்கு அவ்வருது காரணாத்ரமின்றிக்கே யிருக்கு மென்படி; “**சூத்ரஹம்**” (ஆத்மேஸ்வரம்) என்கிறபடியே. அன்றிக்கே, இந்த்ரனையுங் கூட்டி, ஐகத்துக்கு ப்ரதாநாயிருந்துள்ள ப்ரஹ்மருத்ரேந்த்ரர்களுக்கும் காரணபூதனயுள்ளவனை யென்றமாம். [சாவமுள்ளன நீக்குவானே] - “**வெஷாவஹாஸாஸா வாஷகஷெதூஷீலா**” (வேதாபஹாரகுருபாதகதைத்யபீடா) என்றும் போலே சொல்லுகிறவற் றைப்போக்கும் ஸ்வஹாவனயுள்ளவனை. [உள்ளன] - போக்குகிற அவன்பாரிப்புக்கு இவை அல்பமாயி ருக்கிறபடி. [தடங்கடல் இத்த்யாதி] - “இன்னம் இவற்றுக்கு ஆபத்துவந்தபோது நம்மைத்தேடித்திரிய வோண்ணாது” என்று ஏற்கவே கடலில் இடங்கொண்டவனை. [தேவ தேவனை] - ப்ரஹ்மாதிகளுக்கு ஆஸ்ரயணியனுபக் கொண்டாயிற்றுக் கண்வளர்ந்தருள்கிறது. [தேன் இலங்கை எரியெழச் செற்ற வில்லியை] - அவர்கள் கூப்பிடு கேட்டு எழுந்திருந்து சேய்யும் தொழில் சொல்லுகிறது. அக்ரியானது ராவ ணபயத்தாலே ப்ரவேசிக்கமாட்டாத ஊரிலே தான் நினைத்தபடி வ்யாபரிக்கப்பண்ணவல்ல வில் வலியையுடையவனை. ‘தேவதேவனை - தென்னிலங்கை எரியெழச்செற்ற வில்லியை என்று’ - மதுஷ் யத்வேப ரத்வஞ்சொல்லிற்றாகவுமாம்; நித்யஸூரிகளேத்துகிறவனை ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்றமாம். [பா வநாசனை] - கையும் வில்லுமாயிருக்கிறபடியைக் காண, ஸர்வருடைய பாபங்களும் போம்: “**வாவ ஸ்வாவஹோகாநாஸூ க்ஷெவ ரவாஸாநா**” (பாவநஸ்ஸர்வலோகாநாம் த்வமேவரகுநந்தந) என் கிறபடியே, அந்நிலையிலே சேதநருடைய ஸகலபாபங்களையும் போக்கும் ஸ்வஹாவனை. [பங்கயத்தடங்

புஸ்ச, ‘மூவராகியமூர்த்தி’ என்று அநுபாஷிக்கிறதுக்கு ப்ரயோஜநம் - ‘ப்ரஸ்துதமான’ இத்த்யாதி’ ஸாமாநாதிகரண்யம்யதேஹதுமாஹ - ‘இஸ்ஸாமாநாதிகரண்யம்’ இத்த்யாதி. தடஸ்தஸங்கையை அநுவதித்துப் பரிஹரிக்கிறார் - ‘ப்ரஹ்மருத்ர’ இத்த்யாதி. அன்றிக்கே, இந்த்ரனையும் இதி: எவஞ்ச, ‘முதல்’ என்றதுக்கு - காரணபூதர், ப்ரதாநபூத ரென்று அர்த்தத்தவயம். சாவமுள்ளன நீக்குவானே - சாபம்போலே அநுபாவயமான வேதாபஹாராதி துஷ்கங்களுள்ளவற்றைப் போக்குமவனை. தைத்யபீடை - இந்த்ரனுக்காதல்; குருபாதக தைத்ய பீடைகள் இரண்டும் - ருத்ரனுக்காதல். தலையிலே கையைவைக்க வந்த வருகாஸூராதி பீடை யுண்டிதே. வேதாபஹாராத்யாபத்துக்கள் பஹுவாயிருக்க, உள்ளனவென்று - லகுவாகச்சொல்லுகிறதென்? என்ன, ‘போக்குகிற அவன்’ இத்த்யாதி. சாபம்நீக்குவானே யென்ன அமைந்திருக்க, ‘உள்ளன’ என்கையாலே - உள் ளத்தைப் போக்கினான், இல்லாததுக்கு என்செய்வான்? என்று தோன்றுமிதே; அத்தாலே - பாரிப்பினுடைய மிகுதியும், சாபத்தினுடைய பக்குவமும் தோன்றுகிறது. ‘சாவமுள்ளனநீக்குவானே’ என்ற அநந்தாம், ‘தடங் கடங்கிடந்தான் தன்னை’ என்று சொல்லுகிறதுக்கு ப்ரயோஜநம் - ‘இன்னம்’ இத்த்யாதி. கீழிற்பதத்தோடே கூட்டி - ஹாவம் - ‘ப்ரஹ்மாதிகளுக்கு’ இத்த்யாதி. ஆஸ்ரயித்த ப்ரஹ்மாதிகளுக்குப் பலம்கொடுக்கைக்காகச் சக்ர வர்த்திதிருமகளுவந்து அவதரித்தா நென்கிறார் - ‘அவர்கள்’ இத்த்யாதி. ‘எரியெழச்செற்றவில்லியை’ என் றதுக்கு வாஸநை - ‘அக்ரியானது’ இத்த்யாதி. தென்னிலங்கையிலே செல்லப்பெறாத அக்ரியானது தலையெடுக் கும்படி ஸத்ருநிரஸநம்பண்ணின வில்லையுடையவனை. ‘தேவதேவன்’ என்கிறஇத்தை-சக்ரவர்த்திதிருமகனுக்கு விசேஷணமாக்கி, அத்தால் பலித்த தாத்பர்யம் - ‘தேவதேவனை’ இத்த்யாதி. “**ஹவாஸூராநாயனோஷெவஃ**” என்று ப்ரஹ்மாதிகள் ஸ்தோத்ரம் பண்ணும்படியான மநுஷ்யத்வே பரத்வத்தை யென்றபடி. ‘தேவதேவன்’ என்றதுக்கு - நித்யஸூரிகளாலே ஸ்தோத்ரம்பண்ணப்படுமவ நென்று அர்த்தாத்ரம் - ‘நித்யஸூரிகள்’ இத் த்யாதி. இவர்கள் ஏத்தினமைக்கு “**பரதனும்தம்பிசத்துருக்கனும**” இத்த்யாதிபை ப்ரமாணமாக அநுஸந்திப்பது. ‘தென்னிலங்கை’ இத்த்யாதிபோடே ‘பாவநாசனை’ என்றதையும் கூட்டி ஹாவம் - ‘கையும் வில்லுமாய்’ இத்த்யாதி. பாபங்கள்போம் என்கைக்கு ப்ரமாணம் - ‘பாவந’ இத்த்யாதி. உத்தரபூரீராமாயணே த்வயஸீதிதமே அகஸ்த்யஃ:— “**சூத்ரஹம் துஷீஷ்வாக்ஷுஸூத்ரவாராஸூஹாக்ஷுஸூ**” இதி பூர்வார்த்தம். ‘பாவநாசனை’ என்ற அநந்தாம்,

கண்ணனை] - பாபவர்த்தகளுளவும் விடவொண்ணாதபடியான கண்ணழகையுடையவனே [பரவுமினோ]-அக்கண்ணழகிலேதோற்று“ஜிதனெ வுண்ணரீகாக்க” (ஜிதந்தேபுண்டரீகாசு என்று அக்ரமமாகப் புகழங்கோள்.

மூன்றாம் பாட்டு.

பரவிவானவரேத்தநின்ற பரமனைப்பரஞ்சோதியைக்
குரவைகோத்தகுழகனை மணிவண்ணனைக்குடக்கூத்தனை
அரவமேறியலைகடலமரும் துயில்கொண்ட அண்ணலை
இரவும்நன்பகவும்விடாது என்றுமேத்துதல்மனம்வைம்மினோ.

ஆ.—(பரவி.) அயர்வறுமமரர்களாலே அநவரதஸம்ஸ்தாயமாநனும், சீர்திசையதே விஸிஷ்டனும், நாகபர்யங்குராபியாயிருநதுவைத்து வஸுதேவக்ருஹே அவதீர்ணனும், ஆஸ்ஸம்ப்லேஷைகஸ்வஹனும், ஆப்ரிதஸுலபனும், அதிமநோஹரதிவ்யசேஷ்டிதனும் யிருந்தவ இரவும் நன்பகவும் விடாது என்றும் ஏத்துதல் மனம்வைம்மினோ என்கிறார்.

ஒ.—மூன்றம்பாட்டில், தபாநாதமஜனானவனிற்காட்டிலும் ஸுலபனும் வந்து திருவதாரம் பண்ணியருளின ஸ்ரீநந்தகோபர்திருமகனை சீரந்தரமாக ஆஸ்ரயிக்கப்பாருங்கோள் என்கிறார்.

[பரவி வானவர் என்று தொடங்கி] - ஒத்தாரும் மிக்காரும் இன்றிக்கே தன்னுளை ஸௌந்தர்பாதிசுக்குத் தோற்று அயர்வறுமமரர்கள் அக்ரமமாக ஏத்தும்படியை யுடையது அவர்கள் ஏத்துகையாலே தீபமாநனுமாய் இங்ஙனே விஸக்ஷணனாயிருந்துவைத்து ஸ்ரீ கோபர்திருமகனுய்த திருக்குரவைகோத்தருளி இடைப்பெண்களை ஈடுபடுத்தி அவர்களோ கலக்கவல்லனுமாய், அத்தாலே பெருவிலையான மாணிக்கம்போன்ற அழகையுடையனும பெண்களே வாழ்ந்துபோகையன்றிக்கே எல்லாரும் கண்டு வாழும்படி குடமாடியருளுவ, செய்து அத்தாலுண்டான இளைப்பு ஆறும்படி திருப்பாற்கடலிலே திருவநந்தாழ்வாரன்பே கண்வளர்ந்தருளின சீர்திசையபோக்யபூதனை.

ப.—அநந்தரம், அந்த க்ஷீரார்ணவஸாபியினுடைய ராமாவதாரத்திலுங்காட் ஆப்ரிதார்த்த ப்ரவ்ருத்திகளையுடைய க்ருஷ்ணாவதார ஸௌலப்யத்தை அநுஸந்தித்து அஃ ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார்.

(பூபாசிஹரணர்த்தமாக), பரவி - (குணகணங்களைப்)பாக்கச்சொல்லி, வான தேவர்கள், ஏத்த - ஸ்தோத்ரம்பண்ண, சீன்ற - (அவர்களுக்கு ஸந்திப்பண்ணி) நின்ற, பரமீ பாரம்யத்தையுடையனும், பரஞ்சோதியை - (அவதீர்ணதசையிலே “ஷெவஷெவெஸ” என்படியான) சீரவதிக ஜ்யோதிஸஸையுடையனும், (அவதாரஸௌந்தர்யத்தில் அகப்பட்ட கோபகைகளுக்கு), குரவைகோத்த - திருக்குரவைகோத்த முகத்தாலே, குழகனை - இஷ்டவிசி

கண்ணழகைச் சொன்னதுக்கு லாவம் - ‘பாபவர்த்தகன்’ இத்யாதி. ‘பரவுமினோ’ என்றதுக்கு அர்த் ‘அக்கண்ணழகிலே’ இத்யாதி. “ஜிதனெ வுண்ணரீகாக்க” ஸ்ரீஸெவிஸ்ரலாவம்” இத்யாதி. காரே அந்வயி.

கார்ஹுமாம்படி பல்பனாய், மணி வண்ணனை - மாணிக்கம்போலே முடிந்து ஆளலாம்படி ஸுலப
மான வடிவையுடையனாய், (பெண்களேயன்றியே ஊராக அநுபவிக்கும்படி), குடக்கூத்தனை -
குடக்கூத்தாடினவனாய், (இப்படி ஆஸ்ரீதகார்யஞ்செய்கைக்காக), அரவம் - திருவந்தாழ்வான்
மேலே, ஏறி - ஏறி, அலை கடல் - (தன்ஸந்தித்யாலே) கொந்தளித்து அலையெறிகிற கடலிலே,
அமரும் - (ரக்ஷணாகிரகதயிலே) பொருத்தின, துயில் கொண்ட - சித்ரையை ஸ்வீகரித்த, அண்
ணலை - ஸ்வாமியை, நன் - (ஸ்தோத்திரோபயோகத்தாலே) நன்றான, இரவும் பகலும் - அஹோரா
த்ரவிபாகமின்றியே, விடாது - ஓவாதே, என்றும் - என்றும், ஏத்துதல் - ஸ்தோத்ரம்பண்ணு
கையிலே, மனம் வைப்பின் - நெஞ்சை வையுங்கோள். விஷயவைவலக்ஷணயத்தாலே அநுதானே
கொண்டு முழுக்குமென்று கருத்து.

இ.—மூன்றாம் பாட்டில், கீழ்ச்சொன்ன ராமாவதாரம் பரதஸா பென்னும்படியான
க்ருஷ்ணாவதாரத்திலே ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார்.

[பரவி வானவரேத்த நின்ற பாமனை] - சித்யஸூரிகள் அக்ரமமாக ஏத்த அத்தாலே
ஸமாதிசாஹிதனாய் சிற்றவனை. சித்யஸூரிகள் ஏத்தினாலும் பரிச்சேதிக்கவொண்ணாதே அவ்
வருகாய் சிற்றவனை பென்றுமாம். [பரஞ்சோதியை] - அவர்கள் ஏத்த அத்தாலே உஜ்ஜ்வலனா
யிருக்கிறவனை. “விவநுபொஜா டுபவாஸஸூரீயதெ” என்று அவர்கள் ஏத்துகை தன்
பேருக சினைத்து அது வடிவிலேதோற்ற இருக்கிறபடி. “வரஹேஜாதிருவஸஹபடி”.
பேஷிக்கு அதிபாயத்தைப் பண்ணுகை பேஷபூதனுக்கு ஸ்வரூபமிதே. [குராவேகோத்த குழ
கனை] - இப்படி விலக்ஷணாயிருந்துவைத்து சித்யஸூரிகளோடு இடைப்பெண்களோடு பரி
மாற்றத்தில் வாசியறக் கலக்கவல்லவனை. [மணிவண்ணனை] - அவர்களை அநயாரஹுகளாக்கவல்ல
வடிவழகையுடையவனை. [குடக்கூத்தனை] - இப்பெண்களில் தாழ்ந்தார் இழந்துபோகையன்
றிக்கே திருக்குரவையில் தப்பினார் இழவாதபடி மன்றிலே சின்று குடக்கூத்தாடி அவ்வடிவழகை
ஸர்வஸ்வதாரம் பண்ணினவனை. [அரவம் இத்தயாதி] - குடக்கூத்தாடின ஸ்ரமம் தீர க்ஷிராப்தி
யிலே சாய்ந்தபடி. [அலைகடல்] - தன்ஸந்தித்யாலே கிளர்ந்தியையுடைத்தாயிருக்கை. [அமரும்
துயில்] - நாச்சிமாராலும் உணர்த்தவொண்ணாதிருக்கை. [அண்ணலை] - சாய்ந்துகிடக்கிற
போது ஸர்வாதிகனென்று தோற்ற இருக்கை. “ஸூரியாவோயிதஸ்ரீபாநு ஸுஹஸுஹஃ
பரஹுவஃ” என்னக்கடவதிதே. [இரவு இத்தயாதி] - ஏத்துகைக்கு உறுப்பான காலமாகையாலே
நல்ல இரவும், நல்ல பகலும். காலம்நடையாடாத தேசத்திலே சென்று அநுபவிக்கவேண்டும்
விஷயத்தைக் காலம்நடையாடும் தேசத்திலே யிருந்தே அநுபவிக்கலா மென்கை. [என்றும்
இத்தயாதி] - எப்போதும் ஏத்துகையிலே மநஸ்ஸைவைக்க அமையும்; தானே கொண்டு முழுகும்;
பின்னை உபதேசிக்கவேண்டா.

௩௫.—மூன்றாம்பாட்டு. கீழ்ச்சொன்ன ராமாவதாரம் பரத்வமென்னும்படியான க்ருஷ்
ணாவதாரத்திலே ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார்.

மூன்றாம்பாட்டு - ‘பரவி’ இத்தயாதி. ‘குராவேகோத்த குழகனை’ இத்தயாதியைக் கட்டாகித்து அவதா
ரிகை - ‘ராமாவதாரம்’ இத்தயாதி. பரத்வமென்னும்படியான க்ருஷ்ணாவதாரத்திலே - பரத்வமென்னும்படி
அத்யந்தஸுலபமான க்ருஷ்ணாவதாரத்திலே. ‘ராமாவதாரத்திலே ஆஸ்ரயிக்கச் சொல்லாநீர், அந்த அவதா
ரம் கட்டெடுக்காவலுமாய் வலிவந்தாதின ஒலக்கம் கொடுக்க மேன்மைதோற்ற வலிவாஸஸந்தராயிருக்கிற இருப்
பிலே நாங்கள் ஆஸ்ரயிக்குப்படி என்னே? என்னில்’ என்று அவதாரிகையடியிலே சில கூட்டிக்கொண்டு, அந்
தாரம் - ‘கீழ்ச்சொன்ன ராமாவதாரம்’ இத்தயாதியுநஸந்திப்பது. ஏத்துகையாலே - பரமென்னுதல், ஏத்தினா
லும் பரபனாயிருக்கு மென்னுதல். ‘வானவர்-பரவி-ஏத்த-பாமனாய்-நின்றவனை’ இத்தயாவயி. இரண்டாமர்த்
தத்துக்கு - “நிரவஹுஃவரஹுஃ” இத்தயாதியை சினைப்பது. பாரத்தியாவது - ஸ்தோத்ரமென்று
தாத்தியம்.

[பரவிவானவரேத்தநின்றபரமனை] - அக்ரமமாக நிய்யஸு-ரிகள் ஏத்த, அத்தாலே ஸு-
திக தரித்ரனய் நின்றவனை. நிய்யஸு-ரிகள் ஏத்தினாலும் 'பரிச்சேதிக்கவொண்ணாதே அவ்வருகா
நின்றவனை யென்றுமாம். [பரஞ்சோதியை] - அவர்களேத்த, அத்தாலே உஜ்ஜ்வலனயிருக்கிறவனை
“விவநு வொஜா மூவாண்டவாண்டே” (விபந்தவொஜாந்வாமஸ்ஸமிந்ததே) என்
அவர்கள் ஏத்துமது தன்பேராக நினைத்து, அது தன் வடிவிலே தோற்ற இருக்கிறபடி. “வ
ஜெர திரா வவ்வா” (பரஞ்சோதியிருபஸம்பத்ய). சோஷிக்கு அதிசயத்தைப்பண்ணு
சோஷபூதனுக்கு ஸ்வரூபமிதே. [குரவைகோத்த குடகனை] - நிய்யஸு-ரிகளோடு பரிமாறும்
மாற்றத்தை இடைப்பெண்களோடு பரிமாறும்பதில், வாசியற்க கலக்க வல்லவனை. குடகன்
பவ்யன். [மணிவண்ணனை] - அவர்களை வசிகரிக்கைக்கு மருந்திதும் பரிசுரத்தையுடையவனை
நீலமணிபோலே சரமஹரமாயிருந்துள்ள விக்ரஹத்தையுடையவனை. [குடக்கூத்தனை] - தி
குரவையில் அந்வயியாதார்க்கும் இழக்கவொண்ணாதபடி மன்றிலே தன்னுடைய வடிவத்தை
மாட்டாக அநுபவிப்பிக்குமவனை. [அரவமேறி] - குடக்கூத்தாடின சரமம் ஆறும்படிக்கு மாடா
போய்த் திருப்பாற்கடலிலே சாய்ந்தருளினபடி. [அலைகடல்] - ஸ்வஸந்தநாதத்தாலே கிளர்த்தி
யுடைத்தாயிருக்கை. [அமருந்துயில்] - நாச்சிமாராலும் உணர்த்தவொண்ணாதிருக்கை. [அ
ண்ணை] - அநந்தசாயிவத்தால் வந்த சாவரத்தவயுறப்பனப யுடையவனை. [இரவும் இத்யாதி
காலம்நடையாடாத தேசத்தில் அநுபவத்தையன்றே காலம்நடையாடுந் தேசத்திலே நான் உங்க
அநுபவிக்கச் சொல்லுகிறது. ஏத்துகைக்கிடான காலமாகையாலே - நல்லிரவும் நன்பகலு
கிறார். [என்றமேத்துதல்] - “விவநுவ” (விபந்தவ) என்கிறபடியே. [மனம்வைம்மினே
நீங்கள் அங்கே நெஞ்சைவைக்குமீத்தனையே வேண்டுவது; விஷயம் தன்னடையே கொண்டு
கும். நீங்களேத்தவென்று ஒருப்படு மீத்தனையே வேண்டுவது, பின்னை உங்களுக்கு உபதேசிப

‘பரவ’ இத்யாதியோடே கூட்டி ஹாவம்-‘அவர்களேத்த’ இத்யாதி. விவரணம்-‘விபந்தவ’ இத்யா
தத்-பரமம்பதம், விபராஸி - மேதாவிநி, விபந்தவ - “வநுஸு-தா” என்கிற தாதுவித்தமாய், தாச்சி
உபரத்யயமாய், ஸ்துதிபீலாஃ என்றபடி. ஜாக்ருவாம்ஸி-ஜாகரணபீலாஃ, அஸ்கலிதஜ்ஞாநா இதி யாவத். ஸ
ததே - விளங்காநின்றார்கள். “உநீதீவ” என்றிறே தாது. பரமபதத்தை ஸதா ஸ்தோத்ரம்பண்ணுநி
கொண்டு அத்தாலுண்டான ஹர்ஷம் வடிவிலே தோற்ற இருப்பார்களென்றபடி. இது ருக்வேதத்திலே. ‘ப
சோதியை’ என்றதுக்கு சாந்தோக்யே ப்ரமாணம் - ‘பரஞ்சோதியி’ இத்யாதி. அவர்களேத்துமது அவர்கள்
ஸ்வரூபவித்தியொழிய, தன்பேரானபடி எவ்வனே? என்ன, ‘சோஷிக்கு’ இத்யாதி. அதாவது - ‘விஜாஃ
பொடிஹ’ என்கிறபடியே, சோஷபூதன் ஏத்தித் தன்ஸ்வரூபம் பெறுமது தன்பேராக நினைத்திருக்கும்
யென்றபடி. யத்வா, இவர்களேத்துகிறது எதுக்காக? என்ன, ‘சோஷிக்கு’ இத்யாதி என்னுதல். ‘ப
வானவர்’ இத்யாதியோடே கூட்டி ஹாவம்-‘நிய்யஸு-ரிகளோடு’ இத்யாதி. குழகனை - ஏகரஸனை. அவர்க
பெண்களை. ‘குரவைகோத்த’ என்ற அநந்தம் - ‘குடக்கூத்தனை’ என்றதுக்கு ஹாவம் - ‘திரு
வையில்’ இத்யாதி. அந்வயியாதார்க்கு - கோபாலவருத்தைகள் முதலானார்க்கு. மன்றிலே - நாற்சந்தியி
முற்றாட்டாக - பூரணபோஜநமாக. கீழ்ப்பதத்தையும் கூட்டி ஹாவம் - ‘குடக்கூத்து’ இத்யாதி. கிளர்த்
உச்சராயம். ‘அமருத்’ என்றதுக்கு ஹாவம் - ‘நாச்சிமாராலும்’ இத்யாதி. ‘அரவமேறி - அண்ணல்’ எ
கூட்டி ஹாவம் - ‘அநந்த’ இத்யாதி. திருவனந்தாழ்வான்மேலே யேறி ஸ்வஸந்தநாதத்தாலே அலையெந்
கடலிலே ரக்ஷணசின்றையிலே பொருந்தின நித்திரையை ஸ்வீகரித்த ஸ்வாமியை இதி ஸப்தார்த்தி. உறைத்
தார்ப்யம். ‘ஏத்துமினே’ என்னுதே, ‘இரவும்நன்பகலும்’ என்று விசேஷித்ததுக்கு ஹாவம் - ‘காலம்நடையா
இத்யாதி. “நகாஅலுக்ரு வெவபு ஹு” என்னக்கடவதிதே. “வெந்நாள்” என்றற்போலே
லாதே, ‘நன்பகல்’ என்கிறதென்? என்ன, ‘ஏத்துகைக்கிடான’ இத்யாதி. விபந்தவ என்னது - தாச்சி
உபரத்யயமாய், ஸதா ஸ்துதிபீலாஃ என்றபடி. ‘ஏத்துமினே’ என்னுதே, ‘மனம்வைம்மினே’ என்கிறதெ
என்ன, ‘நீங்கள்’ இத்யாதி. இவ்வாக்யவிவரணம் - ‘நீங்களேத்த’ இத்யாதி. ‘வானவரேத்த’ இத்யாதி.

வேண்டா ; நித்யஸூரிகளேத்தும் விஷயத்தையன்றே நான் உங்களை யேத்தச்சொல்லுகிறது ; ஸர்வாதிகளையன்றே நான் உங்களை யேத்தச் சொல்லுகிறது; நீங்கள் ஏத்துகிற இது தன்பேறென்னுமிடம் வடிவிலே தோற்ற இருக்கிறவனையன்றே நான் உங்களை யேத்தச் சொல்லுகிறது, உங்களுடைய விலக்காமையே பற்றுசாக வந்து கலக்குமவனையன்றே நான் உங்களை ஏத்தச்சொல்லுகிறது; யாதா னும் நேர்ந்து அணுகவேண்டும் வடிவழகையுடையவனையன்றே ஏத்தச்சொல்லுகிறது; உங்களோட் டைக் கலவியாலே செருக்கியிருக்கிறவனையன்றே ஏத்தச்சொல்லுகிறது; அநந்தசாயியையன்றே ஏத் தச்சொல்லுகிறது; ஸர்வஸ்வாமியையன்றே ஏத்தச்சொல்லுகிறது; ஒரு காலநியதி யுண்டா யிருக்கிறீர் களோ? ஏத்துகைக்குப் பரிகரஸூரிகளாயிருக்கிறீர்களோ? அதில் அருமையுண்டாபத்தா னிருக்கிறீர் களோ? ஆயிட்டு, [மனம்வைம்மினே] - விஷயங்களிலே ஒடித்திந்த மநஸ்ஸை மீட்டு இவ்விஷ யத்திலே வைக்கப் பாருங்கோள்.

(உ)

நான்காம் பாட்டு.

LIBRARY
RESEARCH ET SAVOIR
TIELKO

வைம்மின் நும்மனத்தேன்று யானுரைக்கின்றமாயவன்சீர்மையை
எம்மனோர்களுரைப்பதேன் அதுநிற்கநாடொறும் வானவர்
தம்மையாளுமவனும்நான்முகனும் சடை முடியண்ணலும்
சேம்மையால்அவன்டாதபங்கயம் சிந்தத்தேத்தித்திவரே.

ஆ.—(வைம்மின்) இப்படி ஆஸ்ரயித்தால் அவன் நம்மை விஷயிகரித்தருளுமோ? என்னில்;—ஐஸ்வர்யப்ரவணராய், அதிகஞ்சூத்ரரான ப்ரஹ்மேஸாநாதிகளுக்குங்கூட ஒருதடையின்றியே ஆஸ்ரயிக்கலாம்படி தன்திருவடிகளைக் கொடுத்தாக்கொண்டிருக்கிற அளவிறந்த நீர் மையையுடையனாயிருந்தவன், அந்நயப்பரயோஜநராய்க்கொண்டு ஆஸ்ரயிக்குமவர்களைக் கைவிடுமோ? என்கிறார்.

ஒ.—நாலாம்பாட்டில், மிகவும் அபிமாநிகளான ப்ரஹ்மேஸாநாதிகளுக்கும் தடையின்றிக்கே புக்கு ஆஸ்ரயிக்கலாம்படியிருக்கிற எம்பெருமானுடைய ஸீலவத்தையைப் பேசுகிறார்.

[வைம்மின் நும்மனத்து என்று தொடங்கி] - உங்கள்மநஸ்ஸிலே வைத்து ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்று நான் சொல்லுகிற ஸௌந்தர்யாதிகளால் அத்யாஸ்சர்யபூதனை அவனுடைய சீர்மையை என்போல்வார் உரைத்தால் பக்திவாத மென்கிறீர்களே; அதுகிடக்கிடர். [நாடொறும் என்று மேலுக்கு] - தேவாதிபதியான இந்த்ரனும் சதுர்முகனும் ஸாதகனாயிருந்து வைத்து ஈஸ்வரத்தவோ அபிமாநியான ருத்ரனும் என்று மொக்கத தடையின்றிக்கே புக்கு அவனை ஸமாஸ்ரயித்து வேண்டினபடி ஸஞ்சரியாநிற்பார்கள்.

ப.—அநந்தரம், ஈஸ்வராபிமாநிகளுக்கும் ஆஸ்ரயிக்கலாம்படியான ஸீலாதியை யுடையவனை ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார்.

ஷணங்களிலே நோக்காக அருளிச்செய்கிறார் - 'நித்யஸூரிகள்' இத்தாதி. யாதானுமேந்நது அணுகவேண்டும் - ஏதேனுமொன்றைச் செய்தாகிலும் கிட்டவேண்டும். 'யாதானுமேந்நதுகாவாறு' என்று, பெரிய திருவந்தாதியில் "யாதானுமொன்றறியில்" என்கிற (நட-ஆம்) பாட்டில் பாசரம் இது. செருக்கி - கர்வத்து. 'மனம்' என்றத்தைப்பற்ற, 'பரிகரம்' என்றது. 'வைம்மினே' என்றதுக்கு ஹவம் - 'அதிலருமை' இத்தாதி. ஆயிட்டு - ஆகையாலே, பரவ்வானவரித்தாதி க்ரமேண அந்வயி ஏத்துதல் - ஸ்தோத்ரம்பண் ணு கையிலே. குரவை - ராஸகீடை.

(உ)

‘தும் மனத்து - உங்கள் நெஞ்சிலே, வைம்மின் - வையுங்கோள்,’ என்று - எய்யான் உரைக்கின்ற - நான் சொல்லுகிற, மாயவன் - ஆச்சர்யகுணசேஷ்டதங்களை யுடைய, சீர்மையை - சீரிதான சீலவத்தையை, எம் அனோர்கள் - (ப்ரவணரான) எம்போல் உரைப்பது - சொல்லுவது, என் - என்? அதுநிற்க - அதுகிடக்க; வானவர்தம்மை ஆமவனும் - (தனித்தனியே பதஸ்தரான) வானவர்தங்களையும் (தன்னளவிலே) ஆளும்படிய இத்தரனும், நான்முகனும் - (ஸ்ரவதோமுகமான ஸ்ருஷ்ட்யுபதேஸாதிகளைப்பண்ணும்) ப். மாவும், சடைமுடி அண்ணலும் - ஜடாமகுடதரவததால் வந்த தபோமாஹாதம்யத்த லோகத்துக்கு ஈஸ்வரான ருத்தனும், செம்மையால் - (தங்கள் தூபிமாநத்தால் வந்த அனோகேட்டைவிட்டு ஸோஷஸோஷிவத்தால்வந்த) ஆர்ஜவந்தாலே, அவன் - (சேஷியான) அவனுடை பங்கயம் பாதம் - சிரதிசயபோக்யமான திருவடிகளை, நாடொறும் - நாடோறும், சிந்தித்து - தித்து, ஏத்தி - ஸ்தோத்ரம்பண்ணி, திரிவர் - (இதுதானேயாத்ரையாக) வர்த்தியாத்ரபர். லால், அவனை ஆச்சர்யியுங்கோள் என்று கருத்து.

இ.—நாலாம்பாட்டில், அபிமாநப்ரசரான ப்ரஹ்மாதிகளுக்கும் தடையின்றி புக்கு ஆச்சர்யிக்கலாயிருக்கிற ஸீலவத்தையைப் பேசுகிறார்.

[வைம்மின் இத்தாதி] - உங்களுடைய ஹ்ருதயத்திலே வையுங்கோள் என்று சொல்லுகிற ஆச்சர்யமான ஸௌந்தர்யாதி குணசேஷ்டதங்களை யுடையனான அவனுடைய வத்தையை. [எம்மனோர் இத்தாதி] - ஸ்நேஹிகளான என்போல்வார் சொல்லுமது என்? கிடக்கிடர். [நாடொறும் வானவர் இத்தாதி] - ஸர்வகாலமும் தேவர்களுடைய நன்மைதிடை ஆராய்ந்து அவர்களுக்கு ஸோஷியான இத்தரனும் சதுர்த்தபுவஸ்வர்தாவான ப்ரஹ்மாஸாதிகவேஷத்தோடே ஈஸ்வரபியாசியான ருத்தனும். [செம்மையால் இத்தாதி] - அந் யோஜநரோபாதி தடையின்றிக்கே புக்கு சிரதிசயபோக்யமான திருவடிகளை நினைத்தும் உள்ளடங்காமே புகழ்ந்தும் அதுதானே யாத்ரையாய் ஸஞ்சரிப்பார்கள். நாடொறும் ஸெயால் என்னவுமாம்.

ஈடு.—நாலாம்பாட்டு. அபிமாநப்ரசரான ப்ரஹ்மருத்ராதிகளுக்கும் தடையின்றி புக்கு ஆச்சர்யிக்கலாயிருக்கிற ஸீலவத்தையைப் பேசுகிறார்.

[வைம்மின் இத்தாதி] - உந்தம்ஹ்ருதயத்திலே வையுங்கோள் என்று நான்சொல் ஆச்சர்யமான ஸௌந்தர்யாதி குணசேஷ்டதங்களை யுடையனானவனுடைய சீலவத்தை அன்றிக்கே, அதிகார்புருஷர்களான ப்ரஹ்மருத்ராதிகளெல்லாம் வந்து ஆச்சர்யிக்கும்படியான அவன் பேருமை மேன்று, ஆச்சர்யணத்துக்கு உறுப்பாக அவன்பரவத்தைச் சாலலிற் றாம். [எம் அனோர்கள் உரைப்பதென்] - எம்போல்வார் சொல்லவேண்கிறதென்? நா சொன்னவாறே பக்திபாரவஸ்யத்தாலே சொன்னோம் என்பார்கள். [அது நிற்க] - அதுகி [நாடொறும் இத்தாதி] - அதிகார்புருஷர்களான ப்ரஹ்மருத்ராதிகளெல்லாம் அந்யப்ரயோஜந போலே வந்து ஆச்சர்யிக்கும்படியன்றோ அவனுடைய சீலவத்தை. அன்றிக்கே, அதிகார்பு களான ப்ரஹ்மருத்ராதிகளெல்லாம் வந்து ஆச்சர்யிக்கும்படியன்றோ அவன்பேருமை

நாலாம்பாட்டு - ‘வைம்மின்’ இத்தாதி. உத்தார்த்தத்தைக் கடாக்கித்து அவதாரிகை - ‘அடி இத்தாதி.

அர்த்தவ்யத்தாலும், ‘சீமை’ என்று - பரவஸௌபயங்கள் இரண்டையும் சொல்லி இரண்டு ஆச்சர்யணத்துக்கு உறுப்பாகையாலே. நீர்சொன்னால் வீரோதமேது? என்ன, ‘நாங்கள்’ இது ‘நாடொறும்’ இத்தாதிக்கு அவதாரிகை - ‘அதிகார்புருஷர்கள்’ இத்தாதி. கீழே அந்யம் - கீழேயே தல். ‘ஆனம்’ என்கிறத்தோடே கூட்டுதல்; ‘நாடொறும் - ஆனம்’ இத்தயர்த்தீ. கீழே கூட்டின போ

ஆஸ்ரயணத்தக்கு உறுப்பாக அவன்பரத்வத்தைச் சொல்லிற்றுகிறது. 'நாடொறும் சிந்தித்தேத் தித்திரிவரே' என்று மேலே அங்வயம்; கீழே அங்வயம் : [வானவர்தம்மைபாளுமவனும்] - தேவர்களைச் சனியும் புதனும் மெய்க்காட்டுக்கொண்டு அவர்கள் மிகுதிசுறைகள் ஆராய்ந்து போருகிற இந்ந்ரனும், சதுர்த்தபுபுவந ஸ்ரஷ்டாவான சதுர்முகனும். [சடைமுடியண்ணலும்] - ஸாதகவேஷங் கிடக்கச்செய்தே ஈஸ்வராபிமானியான ருத்ரனும். [சேம்மையால் இத்தயாதி] - ப்ரயோஜநாத்ர பரதையும் நெஞ்சிலேகிடக்கச்செய்தே அந்நயப்ரயோஜநரைப்போலே வந்து ஆஸ்ரயியாநிற்பார்கள். லாவதோஷமுங் கிடக்கச்செய்தே தன்னையேபற்றினுரைப்போலே யிருக்க, புகுவதுபுறப்படுவதாய்த் திரியும்படியன்றே அவன்படி யிருக்கிறது என்கிறார். சேம்மை - செவ்வை. அதாவது - அந்நயப்ரயோஜநரைப்போலே அவன் திருவடிகளை அலுஸந்தித்து, 'அவ்வலுஸந்தாநம் வழிந்துபுறப்பட்ட சொல்' என்று தெரியும்படி ஏத்தி, அத்தாலே தரித்துக் கால் நடைதந்தாராய் ஸஞ்சரியாநிற்பார்கள். "பாடித்திரிவனே" என்னுமாபோலே. வானவர்தம்மை யாளுமவனும் நான்முகனும் சடைமுடியண்ணலும் சேம்மையால் அவன்பாதபங்கயம் நாடொறும் சிந்தித்தேத்தித் திரிவரென்று அங்வயம். (ச)

ஐத்தாம் பாட்டு.

திரியுங்காற்றோடு அகல்விசம்பு திணிந்தமண்கிடந்தகடல்
எரியுந்தீயோடு இருசுடர்தேய்வம் மற்றும்மற்றும்முற்றமாய்க்
கரியமேனியன்செய்யதாமரைக்கண்ணன் கண்ணன்விண்ணோரிறை
சரியும்பல்கருங்குஞ்சி எங்கள்சுடர்முடியண்ணல்தோற்றமே.

ஆ.—(திரியும்.) ஸ்வஸங்கல்பாதீநமான வாய்வாகாஸாதி ஸகலபதார்த்தங்களையும், உத்வரத்வவிஸாலத்வாதி தத்தர்த்மங்களையு முடையனாய், இர்தீவரதளப்யாமனாய், பத்மபத்ரோக்ஷணனாய், நீலாளகபந்தபந்தரனாய், சோஷஸோஷாஸநவைநதேயப்பாப்ருதய ஸங்க்யேய சித்யனித்த பரமஸூரிபிஸ்ஸேவ்யமானனாயிருந்த எம்பெருமானை நான் காணப்பெற்றேனாகாதே என்கிறார்.

ஓ.—அஞ்சாம்பாட்டில், தன்விபூதியிலே ஒன்றைப்பிரியில் தனக்குச் செல்லாமையாலே எப்போதும் அவற்றோடே கூடி எம்பெருமானுடைய தோற்றாவு இருப்பது என்கிறார். "ஹூதா நாலீஸுரொவிஸு" என்னுற்படியாலே ஐஸ்வர்யாதிகளோடே கூட வந்து திருவவதாரம் பண்ணும் என்றுமாம்.

அர்த்தம் - 'தேவர்களைச் சனியும்' இத்தயாதி. சனியும் புதனும் - சனிக்கிழமையும், புதன்கிழமையும். மெய்க் காட்டுகொண்டு - எண்ணிக்கொண்டு. சடைமுடியண்ணலும் - ஜடையை ஸிரஸ்வல்லேயுடைய ஈஸ்வராபிமானியான ருத்ரனும். செம்மையால் - செவ்வையால்; ஆர்ஜவத்தால்: அந்நயப்ரயோஜநதையால் இத்தயர்த்தம். ப்ரயோஜநாத்ரபார்க்குச் செம்மையேது? என்ன, 'ப்ரயோஜநாத்ரபாதையும்' இத்தயாதி. விவரணம் - 'லாவதோஷம்' இத்தயாதி. யத்வா, 'பாதபங்கயம்' என்றத்தைக் கடைகிதது, 'திரிவரே' என்றதுக்கு லாவதாதல். 'போலேயிருக்க' - முழுச்சொல். பற்றினுரைப்போலே; சப்தார்த்தம் - 'அந்நயப்ரயோஜநரைப்போலே' இத்தயாதி. ஏத்தினால் கால்கடைதருமோ? என்ன, 'பாடி' இத்தயாதி. கண்ணிறுண்டித்தயாதி. பாவோடேபூண்ட இனிய இசையைப்பாடி அதுவே தாக்கமாக ஸஞ்சரிப்பன் இத்தயர்த்தம். வைம்மின் இத்தயாரப்ய, அதுந்ருக, உனவர்த்தம் - நாடொறும் - ஆளுமவனுமென்றுதொடங்கி, திரிவர்த்மபங்கயம். யத்வா, வைம்மினித்தயாரப்ய, அவன் பாதபங்கயம் - நாடொறும் - சிந்தித்தேத்தித் திரிவ ரித்யவ்யோவா. (ச)

[திரியும் என்று நினைத்தால்] தனித்தனியே நிதஸ்வலாவமான பூதபஞ்சகங்கள் தாஸுரீயர்கள் தேவர்கள் மதுஷ்யர்கள் திரயக் ஸ்தாவரங்கள் இவையித்தனையோடும் கூடி. [கண்ணன் என்று தொடங்கி] - க்ருஷ்ணனான நீர்மையாலே அயர்வறுமமரர்களை அடிமைகொண் சுழன்று தனித்தனியே எண்ணிக்கொள்ளலாம்படியான திருக்குழலையுடையனாய், ஆறுதிபரதந், தயா கீரவதிகதேஜஸ்ஸான திருவபிஷேகத்தையுடையனான ஸர்வேஸ்வரனுடைய தோற்றர

ப.—அநந்தரம், அவனுடைய அவதாரம் அகிலவிபூதியோடும் அவிநாபூதம் என்கிற

கரிய மேனியன் - ஸ்யாமளமான வடிவையுடையனாய், செய்ய தாமரை கண்ணன் (அதுக்குப்பரபாகமாய்ச்) சிவந்த தாமரைபோன்ற கண்களையுடையனாய், விண்ணோர் இல, நித்யஸுரிகளுக்கு நித்யாதுபாவ்யமான மேன்மையையுடையனாய், சுரியும் பல் க் குஞ்சி - சுருண்கி வெடித்து அலகலகாய்க் கருகின குழலையுடையனாய், எங்கள் - எங்கிலையும் . மைகொள்ளும், சுடர் - ஒளஜ்ஜ்வல்யத்தையுடைய, முடி - திருவபிஷேகத்தையுடையனான, அணல் - ஸ்வாமியாயுள்ள, கண்ணன் - க்ருஷ்ணனுடைய, தோற்றம் - ஆவிர்ப்பாவமானது, திரி காற்றோடு - ஸதாகதியாயுள்ள வாயுவோடேகூட, அகல் விசம்பு - விஸ்தீர்ணமான ஆகா: திணிந்த மண் - கடிநையான பூமி. கிடந்த கடல் - கரைகடவாதுகிடந்த கடல், எரியும் தீயோ ஊர்த்வஜ்வலநமான அக்தியோடேகூட (வ்யஷ்டிஸ்ருஷ்டியந்தர்க்கதமான), இருசுடர் - சந்த்ராத் ப்ரமுகமான, தெய்வம் - தேவதாவர்க்கம், மற்றும் - மற்றும் மதுஷ்யர், மற்றும் - மற்றும் கி குக்கள், முற்றுமாய் - ஸ்தாவரமான முற்றுமாயிருக்கும். 'முற்றுமாய்' என்ற ஸாமாநாதிகண்ண விஸ்வரூபாத்பாய க்ரமத்திலே யார்யாரகத்வாதி நிபந்தநமான ஸாரீராத்மஹாவப்ரயக் அவனை ஏத்துதல் மனம் வைப்பி னென்று அந்வயம்.

இ.—அஞ்சாம்பாட்டில், வாத்தஸ்யத்தாலே எப்போதும் விபூதியோடே கூடி அ தோற்றரவு இருப்பது என்கிறார். அதவா, “ஹுதாநாஜீஸ்வரோவிஸந்” என்னும்படிய ஐஸ்வர்யாதிகளோடே கூட வந்து அவதரிக்கும் என்னுதல்.

[திரியும் காற்று] - ஸதததியான வாயு. [அகல்விசம்பு இத்த்யாதி] - ஸ்வேதரஸப த்துக்கும் அவகாஸப்ரதாநம்பண்ணும் ஆகாஸம், கடிநஸ்வஹாவையான பூமி, கரையை அ மிக்கமாட்டாதே கிடக்கிற கடல், ஊர்த்வஜ்வலநமான வஹ்சி, ப்ரகாஸகரான சந்த்ரஸுரீய தேவதிரயம் மதுஷ்யஸ்தாவரங்கள், [ஆய்] - தச்சுரீரியாய். ஆக, ஜகதாசாரதவம் சொல்ல [கரியமேனியன்] - அஸாதாரண விக்ரஹத்தைச் சொல்லுகிறது. [செய்ய இத்த்யாதி] - ஸல்பஸுசகமான கண்ணழகையுடையவன். [கண்ணன்] - ஸர்வஸமாஸ்யணீயனாகைக்காக ஸ னானவன். [விண்ணோரிறை] - அந்கிலையிலே நித்யஸுரிகளும் வந்து ஆஸ்ரயிக்கும்படி பரத்வத்தை யுடையவன். [சுரியும் இத்த்யாதி] - சுழன்று அலகலகாக எண்ணிக்கொள்ளலாம் . ஹரமான மயிர்முடியையுடையனாய். [எங்கள் சுடர் இத்த்யாதி] - அநந்தப்ரயோஜநர்க்கு ஹவ்யமாய் ஆதிராஜ்யஸுசகமாய் ஒளியையுடைத்தான திருவபிஷேகத்தையுடைய ஸர்வே னுடைய. [தோற்றம்] - ப்ரகாஸ மென்னுதல், அவதார மென்னுதல்.

ஈடு.—அஞ்சாம்பாட்டு. வாத்தஸ்யத்தாலே எப்போதும் விபூதியோடே கூடி தோகைவிரித்தாற்போலே ஸவிபூதிகளுக்கொண்டு அவனுடைய தோற்றரவு இருப்பது என்ன

அஞ்சாம்பாட்டு - 'திரியும்' இத்த்யாதி. கரியமேனியன் இத்த்யாஸ்ய, அண்ணல் தோற்றம் - மாயிருக்கும் என்று அந்வயித்து; இதுதான் ஜகதாசாரதாக்கும், அஜஹதஸ்வபாவனாகையாலே தன் யாதிகளோடே கூட வந்து அவதரிக்கும் அவதாரத்துக்கும் ஸாதாரணமென்று திருவுள்ளம்பற்றி இரண் யாக் அவதாரிகை - 'வாத்தஸ்யத்தாலே' இத்த்யாதி வாக்யத்வயத்தாலே. 'மயில் தோகைவிரித்தாற்போலே

(१५)

(5)

ஆறும் பாட்டு.

தோற்றக்கேடவையிலவனுடையான் அவனெருமூர்த்தியாய்ச்
சீற்றத்தோடருள்டெற்றவனடிக்கீழ் டகநின்றசெங்கண்மால்
நாற்றத்தோற்றச்சுவையொலி உறலாகிநின்றஎம்வானவ
ரேற்றையேயன்றி மற்றெருவரையானிலேன்எழுமைக்குமே.

ஆ.—(தோற்றம்.) ஜந்மமாணாதோஷை ரஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனாய், ஜந்ம மா
தோஷயுக்தபதார்த்தங்களுக்கு சியந்தாவாய், ஆப்சர்யதம நருஸிம்ஹவேஷபூஷிதனாய்
ண்யவிஷயநிரவதிக க்ரோதத்தினாலே அத்யந்தம் அநபிவரீயனாயிருக்கச் செய்தே, ஆப்சரித்
பூர்ப்ரஹ்லாதாழ்வான் கூசாதே சென்று திருவடிகளின்கீழே புகலாம்படி அவனுக்கு ஸுலட
தத்ஸம்ஸ்லேஷஜித நிரதிஸயப்ரீதியாலே ஆதாம்பாயதலோசனனாயிருந்த எம்பெருமான்,
வறுமமார்களுடைய ஸர்வகரணங்களுக்கும் போக்யமானற்போலே என்னுடைய ஸர்வக
களுக்கும் போக்யமானான்; இனி ஆதமாந்தமாக இவனல்லது எனக்கு மற்றெருநப்பாய்
என்கிறார்.

ஒ.—ஆறும்பாட்டில், அபர்வறுமமார்களுக்குப்போலே எல்லாப்படியாலும் எ
போக்யனான நரஸிம்ஹத்தை யொழியக் காலமுள்ளதனையும் மற்றெருவரை எனக்கு யா
களாக வுடையேனல்லேனாகப்பெற்றே எனன்று ஹ்ருஷ்டராகிறார்.

[தோற்றக்கேடு என்று தொடங்கி] - உத்பத்திவிநாஸாதிரஹிதனாய் ஜந்மாதிரே
யுக்தபதார்த்தங்களுக்கெல்லாம் நியாமகனானவன் அத்யந்த விலகஷணமான திருமேனியையு
னாய், ஹிரண்யன்பக்கல் சீற்றம் செல்லாதிற்கச்செய்தே தன்னுடைய அநுக்ரஹபாத்ரமான
ப்ரஹ்லாதாழ்வானுக்கு வந்து அணையலாம்படிநிப்பதும்செய்து ஹிரண்யன்மேலுள்ள சீற்ற
லும் பிள்ளைப்பக்கலுள்ள வாதஸல்யத்தாலுமாகக் கலங்கிச் சிவந்த திருக்கண்களையுமுடைய
அவன்பக்கல் வ்யாமுத்தனுமாய், அபர்வறுமமார்களுக்கு ஸர்வப்ரகார போக்யமானாந்தே
எனக்கு எல்லாப்படியாலும் போக்யமானவனை யல்லது மற்றெருருவரைக் காலமுள்ளதனையும்
வநேஹதுவாக வுடையேனல்லேன்.

ப.—அந்தரம், ஆப்சரிதவிஷயத்தில் அவதிகவாத்ஸல்யத்தை யுடையவனை
எனக்கு ஸர்வகாலமும் ஸர்வப்ரகாரோத்தேய்யாயிருப்பார் வேறெருவரை உடையேனல்
என்கிறார்.

அவை - இதாஸஜாதீயமான, தோற்றக் கேடு - உத்பத்திவிநாஸங்கள், இல்ல
இல்லாதவனாய், உடையான் - (கார்ப்காலங்களிலே ஆப்சரிதார்த்தமான ஆவிர்வாவதிரோஷ
களை) உடையனாக, அவன் - ப்ரமாணப்ரஸித்தனானவன், ஒரு - (லோகத்திலுடையாடாத்
விதீயமான, மூர்த்தியாய் - நரஸிம்ஹமூர்த்தியாய், சீற்றத்தோடு - (ஹிரண்யவிஷயத்தில்) ச
தோடே, அருள்பெற்றவன் - (ஸ்வவிஷயத்தில்) அருளைப்பெற்ற ப்ரஹ்லாதனானவன், அடி
தந்திருவடிகளின்கீழே, புக - ஒதுங்கும்படி, நின்ற - (அவனுக்குஸுலபனாய்) நின்ற, செம்
சிவந்த கண்ணையும், மால் - வாத்ஸல்யத்தையுமுடையவனாய், நாற்றத் தோற்றச் சுவை
உறலாகி நின்ற எம்வானவரேற்றையே அன்றி - உந்ருப ரஸ ஸப்த ஸ்பர்சங்களையுடைத்
வஸ்துக்களுக்கு சியந்தாவாய்க்கொண்டு நின்று எங்களுக்கு ஸூரிகளை அதுபவிப்பிக்கும்.

மையோடொக்க அதுபாவ்யனுனவனையே ஒழிய, யான் - நான், எழுமைக்கும் - ஸ்வகாலத் திலும், மற்றொருவரை - வேறொருவரை, இலேன் - (உத்தேச்யமாக) உடையேனல்லேன்.

ஆதலால் - தொழுமினென்று மேலே அந்வயம். சீற்றத்தோடு அருள்பெற்றவனென்று - சிசுபாலனாகவுஞ் சொல்லுவர்.

இ—ஆறும்பாட்டில், இவர்களைப்போலே கேட்க இராதே உபதேஸநிரபேக்ஷமாக நிரதிரய போக்யமான நரஸிம்ஹத்தை யொழிய வேறொருபாரசம் இல்லையாகப் பெற்றேனிறே என்கிறார்.

[தோற்றக்கேடவை யில்லவன்]-உத்பத்தி விநாஸாதி ஷட்ஹாவலிகாரங்க எல்லாதவன். [உடையான்] - ஜந்மாதிகேதாஷ்யுக்தமான ஸகலபதார்த்தங்களுக்கும் சிர்வாஹகனவன். [அவன்] - கர்மமடியான ஜந்ம மில்லாதவன். [ஒரு மூர்த்தியாய்] - அதுவீதியமான அப்யந்த விலக்ஷணமான நரஸிம்ஹமாய். [சீற்றத்தோடு அருள்பெற்றவன்] - ஹிரண்யன்பக்கல் சீற்றம் செல்லாநிற்கச்செய்தே ப்ராஸாதத்துக்குப் பாதாபூதனவன். ஹேதுவின்றிக்கேயிருக்கப் பிறந் தாற்போலே யிருப்பதொன்றிறே, கோபமும் ப்ராஸாதமும். [அடி இத்தயாதி] - திருவடிகளிலே கிட்டலாம்படி சின்ற. சீற்றத்தோடேயிருக்கக் கிட்டலாம் படி எங்ஙனே? என்னில், இவன்பக்கல் வாத்தஸ்ய கார்யமாகையாலே அச்சீற்றம் இவனுக்குக் கிட்டத் தட்டல்ல. [செக்கண்மால்] - ஹிரண்யன்பக்கல் சீற்றத்தாலும் ப்ராஹ்லாதன்பக்கல் வாத்தஸ்யத்தாலும் சிவந்த திருக்கண்களையும, [மால்] - ஹிரண்யனுக்குக் கிட்டவொண்ணாத பெருமையையும், ப்ராஹ்லாதனுக்குக் கிட்ட லாம்படியான வ்யாமோஹத்தையு முடையவன். நூற்றம் - ஸ்பந்தம். தோற்றம் - ஸுபம். சுவை - ரஸம். ஒலி - ஸப்தம். உறல் - ஸ்பர்ஸம். [ஆகிசின்ற] - ஸப்தாதிசுல்லாஸம் எனக்குத் தானே யாகிசின்ற. என்போலே யென்னில்,—[வானவரேற்றையே] - சித்யஸுரிகளுக்கு எல்லா போக்யமும் தானையாயிருக்குமாபோலே. [அன்றி மற்றொருவரை] - காலதத்த்வமுள்ளதனையும் வேறே சிலரை உத்தேச்யமாக வுடையேனல்லேன்.

நாடு.—ஆறும்பாட்டு. இவர்களைப்போலே கேட்க இராதே, உபதேஸநிரபேக்ஷமாக நித்யஸுரிகளைப்போலே, நிரதிரயபோக்யமான நரஸிம்ஹத்தையொழிய வேறொருவரை தாரகாதி களாக உடையேனல்லேன், காலதத்த்வமுள்ளதனையும் என்கிறார்.

[தோற்றக்கேடவையில்லவன்] - உத்பத்தி விநாசங்க எல்லாதவன். இதுதான் ஷட் ஹாவலிகாரங்களுக்கும் உபலக்ஷணம். [உடையான்] - தோற்றக்கேடுள்ள பதார்த்தங்கடையத் தனக்கு சேஷமாகவுடையான்: நிருபாதிசு சேஷி. [அவன் ஒருமூர்த்தியாய்] - கர்மமடியான ஜந்ம

ஆறும்பாட்டு - 'தோற்றக்கேடு' இத்தயாதி. நாலாப்பாதத்தைக் கடாசித்து அவதாரிகை - 'இவர் களைப்போலே' இத்தயாதி. இவர்களை - ஸம்ஸாரிகளை, பரோபதேஸப்ராசுரணத்திலே ஸரீஷ்ட்டையை அருளிச் செய்தது - தம்மைப்போலே ஸம்ஸாரிகளுந் இருக்கவேணு மென்கைக்காக, "யஷுஉபாஸகிஸுஷு" என்னக்கடவதிறே.

'தோற்றக்கேடவை தொடங்கி, அவனொருமூர்த்தியாய்' என்னுமளவு - ஸ்ரீ கதையில் சதுர்த்தாத் யாயத்தில் "சஜொவிஸஹவ்யபாசுரஹுதாநாஸுரோராவிலுஷு சுசுரீஸுராயிஷுராயஸம் ஹவாரீஸுராயாயா" என்கிற ஸ்லோகார்த்தம் சொல்லுகிறது" என்று அருளிச்செய்தவர். இதுதான் - உத் பத்திவிநாசங்கதான். தோற்றக்கேடுள்ளவை உபஸ்திதமாகையாலே, அவை 'உடையான்' என்கிறதுக்குப் பாகி ஸம்பந்தியென்று திருவுள்ளம்பற்றி, 'தோற்றக்கேடுள்ளபதார்த்தங்கள்' இத்தயாதி. பலதம் - 'நிருபாதிசு' இத் தயாதி. 'தோற்றமில்ல யென்றுவைத்து, 'அவனொருமூர்த்தியாய்' என்றால் உபாஹதான்றே' என்ன, 'கர்ம

மில்லாதவன் ஆஸரிதார்த்தமாக ஒருவிக்ரஹத்தை யுடையனாய். [ஒருமூர்த்தி] - அத்விதீயம் அத்தயந்தவிலக்ஷணமான நரஸிம்ஹமாய். அழகியான்தானே அரியுருவன்தானேயிறே. [சீற்றத்தோடு அருள்பெற்றவன்]-ஒருவிக்ரஹத்தை யுடையனவனுக்கு மேலேயும் ஒன்றிறே சீற்றத்தையும் அறியும் ஏககாலத்திலே யுடையனானதுவம். [சீற்றத்தோடு]-ஹிரண்யனப்பக்கல் சீற்றமும் செல்லாநிர்செய்தே, அருளுக்குப் பாத்ரபூதனான ஸ்ரீப்ரஹ்மலாதாழ்வானுக்குத் திருவடிகளின்கீழே வந்து டலாம்படி நின்ற. சீற்றத்தோடே அருள்பெற்றவ னென்கிறதாயிற்று - ஹிரண்யன் த்வேஷத்து விஷயமானதோலேயாயிற்று, இவன் அருளுக்கு விஷயமானபடி. அவன் ஒருமூர்த்தியாய்ச் சீற்றத்தோடு என்னவமாம். [அடிக்கிழப் புகநின்ற செங்கண்மால்] - 'ஹிரண்யனப்பக்கல் சீற்றமும் செல்லாநிர்க, ஸ்ரீப்ரஹ்மலாதாழ்வானுக்குக் கிட்டலாயிருந்தபடி எங்ஙனே?' என்று எம்பெருமானாரைச் சேக்கேட்க, 'ஸிம்ஹம் ஜ்ஞானமேலே சீறினாலும் குட்டிக்கு முலையுண்ணலாம்படி யிருக்குமிறே' எ6 அருளிச்செய்தார். 'ஆஸரிதவாத்தஸ்யத்தானே அவர்கள்விரோதிகளமேலே சீறின சீற்றமான பின்னை அவர்களுக்கு அணையவொண்ணாதபடி யிருக்குமோ?' என்று அருளிச்செய்தார். [செங்கண்மால்] - இரண்டினுடையவம் கார்யம். ஹிரண்யனப்பக்கல் சீற்றத்தாலும் சிவந்திருக்கும், ப்ரஹ்மலாதாழ்வானப்பக்கல் வாத்தஸ்யத்தாலும் சிவந்திருக்குமிறே. [மால்] - 'உஹாவிஷ்டா' (மஹாவிஷ்ணும்) என்கிறபடியே, ஹிரண்யனுக்குக் கிட்டவொண்ணாதபடி பேரியனையிருக்க, இருப்பைச்சொல்லுதல்; ஸ்ரீப்ரஹ்மலாதாழ்வானுக்குக் கிட்டலாம்படி வ்யாமோஹத்தை யுடையிருக்கு மேன்னுதல். [நாற்றம் இத்தயாதி] - நாற்றம் - மூலம். தோற்றம் - ரூபம். சுவை - ரஸ ஒலி - ஸப்தம். உறல்-ஸ்பர்ஸம். [ஆகிரிந்த] - ஸப்தாதிகளெல்லாம் எனக்குத் தானேயாய் நின்று ஆருக்குப்போலே யென்னில், -[எம்வானவர் இத்தயாதி] - நித்யஸூரிகளுக்கு ஸர்வவிதபோக்ய தானேயாய் நிற்குமாபோலே. [மற்று இத்தயாதி] - வேறொருவரை உத்தேச்யமாக உடையேலேன். 'இது எத்தனைதுளிக்கு நிற்கும்?' என்னில், -[எழுமைக்குமே] - காலத்தத்தவமுள்ளதயும். அவன் நித்யஸூரிகளப்பக்கலிலே இருக்கக்கடவ இருப்பை என்பக்கலில் இருக்க, நான் 'றேன்றை போக்யமாக நினைத்திருப்பேனோ? அவர்கள் அவனை யொழிய வேறேன்றை போக்யமாக நினைக்கிலன்றோ நான் வேறேன்றை போக்யமாக நினைப்பது?

மடியான' இத்தயாதி. கர்மம் அடியான ஜம்மின்றிக்கே ஆஸரிதார்த்தமான விக்ரஹத்தை யுடையவ னென்ற ஒருவிக்ரஹத்தை - இரண்டுவடிவைய விக்ரஹத்தை. அத்விதீயமாகையாலே அதிவிலக்ஷண மென்று அதிவிலக்ஷணமாயிருக்கு மெனக்கக்கு ப்ரமாணம் - 'அழகியான்' இத்தயாதி. நாலாந்திருவந்தாதியில் இரு திரண்டாம்பாட்டு. தான் நரஸிம்ஹரூபியப் நரத்வவரிடஹத்வங்கனாகிற இரண்டுவடிவைச் சேர்த்துக்கொள்தோற்றினால் வைரூப்யம் தோற்றியிராதே தான் அழகியன யிருக்குமவனாய் இத்தயாதி. 'ஒருவிக்ரஹத் யுடையனான அதுக்குமேலே' - நரத்வவரிடஹத்வங்களிரண்டையு முடைத்தான ஒருவிக்ரஹத்தை யுடையன அதுக்குமேலே. இப்படி ஏககாலத்தில் கூடின அகடிதமும் விஷயபேதத்தாலே கூடு மென்கிறார் - 'ஹிரண்யனப்பக்கல்' இத்தயாதி. கீழ்வாக்யவிரணம் - 'சீற்றத்தோடு' இத்தயாதி. இத்தை விவரிக்கிறார் - 'ஹிரண்யனத்தவேஷத்துக்கு' இத்தயாதி. அவன் ஒருமூர்த்தியாய்ச் சீற்றத்தோடு என்னவமா மென்றது - சீற்றத்தோடு அவன் ஒருமூர்த்தியா யென்றபடி; அதாவது - சீற்றம் ஒருவடிவகொண்டாற்போலே யிருக்கிறவ னென்படி. 'சீற்றத்தோடு' இத்தயாதி - ஹிரண்யனவ்ஷயத்தில் சீற்றத்தோடே ஸ்வவிஷயத்தில் அருளைப்பெப்ரஹ்மலாதனவன் தந்திருவடிகளின்கீழே ஒதுவகுப்படி அவனுக்கு ஸூலபனாயிரின்ற சிவந்தகண்ணையுடையாலென்று சப்தார்த்தம். ப்ராஸங்கிகம் - 'ஹிரண்யனப்பக்கல்' இத்தயாதி. 'ஸிம்ஹம் ஜ்ஞானமேலே' இத்தயாதி ஸம்வாதமாக, 'இடிவுதரியாததோரிற்றுப்பிடி' இத்தயாதியை நினைப்பது. தார்ஷ்டாந்திகத்தில் பலிதம் - 'நிதவாத்தஸ்ய' இத்தயாதி. வ்ஷயபேதாத் விரோதமில்லை யென்று கருத்து. விரணம் - 'ஹிரண்யன்' யாதி. மால் - பெருமையம், வ்யாமோஹமும். 'உஹாவிஷ்டா' என்கிறது - ந்ருவிம்ஹமந்த்ரஸ்தப (உஹாவிஷ்டா) இத்தயாதி. 'எம்' என்றதுக்கு அர்த்தம் - 'சப்தாதிகளெல்லாம்' இத்தயாதி 'எம்வானவரேற்றையேயன்றி' என்றத்தைக் கடாக்கித்து லாவம் - 'அவன் நித்யஸூரிகளப்பக்கல்' இத்தயாதி. 'மத்தோற்றம்' இத்தயாதியைக் கடாக்கித்துத் தாத்தர்யம் - 'அவர்கள் அவனை' இத்தயாதி. காமேண அந்வயம்.

ஏழாம் பாட்டு.

எழுமைக்கும்எனதாவிக்குஇன்னமுதத்தனை எனதாருயிர்
கெழுமியகதிர்ச்சோதியை மணிவண்ணனைக்குடக்கூத்தனை
விழுமியஅமரர்முனிவர்விழுங்கும் கன்னற்கனியினைத்
தொழுமின்தூயமனத்தராய்இறையும்நில்லா துயரங்களே.

ஆ.—(எழுமைக்கும்.) எற்றைக்கும் எனக்குப் பரமபோக்யமாய், மத்ஸம்ஸலேஷைக போகமாயிருக்கையாகிற மஹாகுணத்தையுடையனாய், விழுமிய அமரர் முனிவர் விழுங்கும் கன்னற் கனியாயிருந்துவைத்து எனக்கு ஸுலபனாய் அதிமனோஹர திவ்யசேஷ்டிதனா யிருந்த எம்பெரு மானை 'அரியன்' என்று கூசாதே தொழுங்கோள்; தொழ, உங்களுடைய ஸமஸ்ததுக்கங்களும் போம் என்கிறார்.

ஒ.—ஏழாம்பாட்டில், இப்படி ஆஸ்ரீதஸுலபனாபின்பு அவன்பக்கல் கீங்கள் பண்ணின துர்ல்லபதவஸங்கையைத் தவிர்த்து அவனை ஆஸ்ரயியுங்கோள், உங்கள் துக்கங்கள் நிஸ்பேஷமாகப்போம் என்கிறார்.

[எழுமைக்கும் என்று தொடங்கி] - காலமுள்ளதனையும் எனக்கு நிரதிசயபோக்யனாய், அத்யந்த நிக்ருஷ்டமான என் ஆத்மாவோடே வந்து கலந்து பெறப்பெறு பெற்றாற்போலே உஜ்ஜ்வலனுமாய், எல்லாரையும் தன்பக்கவிலே ஆகாஷித்துக்கொள்ளவற்றான ஸௌந்தர்ய சேஷ்டிதங்களை யுடையனுமாய், பேரளவுடைய வைகுந்தத்தமராக்கும் முனிவாக்கும் ஸ்ப்ருஹணியமான போக்யதையை யுடையவனை.

ப.—அநந்தரம், இப்படி நிரதிசயபோக்யனாய்க்கொண்டு ஸுலபனாவனை ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார்.

• எழுமைக்கும் - ஸர்வாவஸ்தையிலும், எனது ஆவிக்கு - என் ஆத்மாவுக்கு, இன் அமுதத்தினை - நிரதிசயபோக்யபூதனாய், எனது உயிர் ஆர் - என்னுடைய ஸ்வரூபத்தோடே செறிய, கெழுமிய கதிர் - கலந்து அத்தாலே ப்ரகாசிதமான, சோதியை-தேஜஸ்ஸையுடையனாய், மணிவண்ணனை - (என்னோடுகலக்கைக்கு அடியான) வடிவமுகையும், குடக்கூத்தனை - சேஷ்டிதத்தையுமுடையனாய், விழுமிய - சீரியரான, அமரர் - வைகுந்தத்தமரரும், முனிவர் - முனிவரும், விழுங்கும் - புஜிக்கும், கன்னல் கனியினை - கன்னல்சேர்ந்த கனிபோலே நிரதிசயபோக்யனாவனை, தூய மனத்தராய் - (ப்ரயோஜனார்த்தரத்தாலே நெஞ்சை தூஷியாதே) அநந்தப்ரயோஜனராய்க்கொண்டு, தொழுமின் - ஆஸ்ரயியுங்கோள்; துயரங்கள் - (அநுபவப்ரதிபந்தமான) துரிதங்கள், இறையும் - ஏகதேசமும், நில்லா - நிலாது.

இ.—ஏழாம்பாட்டில், இப்படி ஸுலபனாபின்பு அவன்பக்கல் துர்ல்லபதவஸங்கையைத் தவிர்த்து அவனை ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார்.

[எழுமைக்கும் இதயாதி]-காலத்தவமுள்ளதனையும் தன்சுவடு அறியாதே இதாவிஷயப்ரவணமான என் நெஞ்சுக்குப் பரமபோக்யனாவனை. [எனது ஆர் உயிர் இதயாதி] - அநாதியாக ஸம்ஸரித்துப்போந்த என் ஆத்மாவோடே கலந்து அத்தாலே உஜ்ஜ்வலனாவனை. தம்மைக் கட்டுகை அங்குத்தைக்கு நிறக்கேடென்றிருந்தார்; மற்றைப்படியே தம்மைச் செறியச் செறிய தீப்தனாயிருந்தான் அவன். [மணிவண்ணனைக் குடக்கூத்தனை] - இத்தலையில இசைவுபராதே

மேல்நீழ்ந்து அகப்படுத்திக் கொள்ளுகைக்கு ஹேதுக்கள் இருந்தபடி. வடிவழகையும் மஹாரியான சேஷ்டதங்கையு முடையவனை. நீலமணிபோலே முடிந்து ஆளலாம்படி யிருக்க, னென்றுமாம். [வீழுமிய இத்யாதி] - ஆக்கரான தேவதைகளன்றிக்கே சீரியான வைகுந், தமரர்க்கும் முனிவர்க்கும் கன்னல்போலேயும் கனிபோலேயும் சிரதியபோக்யனானவ, “ஸவபுராஸு” என்னக்கடவதிநே. [கன்னல்கனியினைத் தொழுமின்] - இதுவன்றே உங் நான் குடிக்கச்சொல்லுகிற வேப்பங்குடிநீர். பாலைக்குடிக்கைக்கிறே காலப் பிடிக்கிறது. ஸ்வ ப்ரயோஜனமாகத் தொழுங்கோள். [தூய மனததராய்] - தூர்ல்பனே? ஸுலபனே? என்று ஸட யாக்ரந்தராகாதே. [இறையும் இத்யாதி] - ஸாம்ஸாரிகமான துக்கங்கள் சிஸுலேஷமா போம்.

ஈடு.—ஏழாம்பாட்டு. இப்படி ஸுலபனானவன்பக்கல் தூர்ல்பத்வசங்கை தவிர்ந்து அவனை ஆப்ரயியுங்கோள், உங்களுடைய ஸர்வதுச்சங்கனம் போம்படி என்கிறார்.

[எழுமைக்கும் எனதாவிக்கு இன் அமுதத்தனை] - காலதத்தவமுள்ளதனையும் தன்சவ யாதே இதர விஷய ப்ரவணமான என்ருஞ்சுக்குப் பரமபொக்யனானவனை. பெரியவற்றை - ஏழாகச் சொல்லக்கடவதிநே; காலமெல்லாம் என்றபடி. [எனது ஆருயிர் இத்யாதி] - அநாதிய ஸம்ஸரித்துப்போந்த என் ஆத்மாவோடே கலந்து அத்தாலே உஜ்ஜ்வலனானவனை. தாம் கிட்டி அத்தலைக்கு நிற்க்கே என்றிருந்தார் இவர்; அது மற்றைப்படியாய்த் தம்மைச் செறியச் செ தீப்தனயிருந்தான். [மணிவண்ணனை இத்யாதி] - இத்தலையில் இசைபாராதே அகப்படுத் கொள்ளுகைக்கு ஹேதுக்கள் இருக்கிறபடி. வடிவழகையும் மனோஹாரிசேஷ்டதங்கையு முன வனை. வண்ணம் - நிறம். நீலமணிபோலே முடிந்து ஆளலாம்படி யிருக்கிறவ னென்றம ஆக்கரான தேவர்களன்றிக்கே சீரியான வைகுந்தத்தமரர்க்கும் முனிவர்க்கும் கன்னல்போல, கனிபோலவும் சிரதியபோக்யனானவனை. “ஸவபுராஸு” (ஸர்வகந்தஸ்ஸர்வர என்னக்கடவதிநே. [கன்னல்கனியினைத் தொழுமின்] - “மாங்கனி” என்னுமாபோலே, கன் பழுத்த பழங்காணும் இது. இதுவன்றே நான் உங்களுக்கு இடிகிற வேப்பங்குடிநீர்; பால்குடிச் கால்பிடிக்கிறேனன்றே? [தூயமனததராய்] - ‘கிட்ட அரியனே? எளியனே? அறியவரியனே எளியனே? இவனைப்பற்றுவோமோ? அன்றிக்கே, ப்ரயோஜனத்தைக்கொண்டு அகவ்வோமே

ஏழாம்பாட்டு - ‘எழுமைக்கும்’ இத்யாதி. ‘குடக்கூத்தனை, தூயமனத்தராய் - தொழுமின் - இடை நில்லா துயரங்கள்’ என்றத்தைக்கடாகுதிதது அவதாரிகை - ‘இப்படி’ இத்யாதி. இப்படி ஸுலபனானவ டே தது - கீழிற்பாட்டில் நரஹிமஹாவதாரத்தை. சாலதத்தவமுள்ள தனையும் - போக்யனானவனை இத்யவ்யடி.

‘எழுமைக்கும்’ என்றால் - காலதத்தவமுள்ளதனையு மென்று காட்டுமோ? என்ன, ‘பெரியவற் இத்யாதி. ‘சொல்லக்கடவதிநே’ ஆகையாலே, இத்யத்யாஹார்யம். ‘எனது’ என்றதற்கும் ‘கதிர்ச்சே என்றதற்கும் ஸமுதாயே ஹவம் - ‘தாமகிட்டிகை’ இத்யாதி. செறியச்செறிய - நெருங்கநெருங்க. ெருகை - சேருகையாய், கலந்த வென்றபடி. என் ஆத்மாவோடே கலந்தத்தால் ப்ரகாசிதமான தேஜஸ் யுடையவனை இதி ஸப்தார்த்தடி. ‘மணிவண்ணனை’ இத்தாரப்ப, ‘கன்னல்கனியினை’ என்னுமளவுக்கு ஹ ‘இத்தலையில்’ இத்யாதி. ‘ஹேதுக்கள்’ என்றத்தை விரிக்கிறார் - ‘வடிவழகையும்’ இத்யாதி. வண்ண ந்றமாதல், ளௌபட்டஸ்வஹிவமாதல். ஆக்கரான - ஸ்ருஷ்டரான. வீழுமிய - ஸ்லாக்யரான. வீழுந் புஜிக்கும். இது - எல்லாவற்றுக்கும் உபலக்ஷணமென்று திருவுள்ளப்பற்றி, அதுக்கு ப்ரமாணம் - ‘ஸாவக, இத்யாதி. கன்னலினுடைய பழமென்று ரஸாதிசயத்திலே அர்த்தாந்தரம் - ‘மாங்கனி’ இத்யாதி. முந்தின த்வந்தவம், இரண்டாவது - வடிவழகைப்பருஷன். ‘கன்னல்கனியினைத் தொழுமின்’ என்கிறவருடைய ஹ ஹவம் - ‘இதுவன்றே’ இத்யாதி வாக்யத்தவ்யேந. கிட்ட அரியனே? என்கிற ஸம்ஸயத்துக்கு - ‘எனதாரு கெழுமிய’ இத்யாதி விடத்தகம். ‘எனதாவகனின்னமுதத்தனை’ என்றத்தைக் கடாகுதிதது - ‘அறியவரியனே இத்யாதி; ஜ்ஞாநமுண்டாய் புஜிக்கவேணுமே. ‘வீழுமியவமர’ இத்யாதி - ‘இவனைப்பற்றுவோமோ’

என்று இங்ஙனே ஸம்ஸயாக்ரந்தராய்ப் போகாதே, இவன்தன்னையே ப்ரயோஜநமாக ஆஸ்ரயியுங் கோள். [இறையும்நில்லா துயரங்களே] - இப்படி ஸம்ஸயிக்கைக்கு அடியான மஹாபாபங்கள் வாஸனையோடே பறிந்துபோம். ஸாம்ஸாரிகமான துக்கங்கள் நிர்ஸோஷமாகப்போம் என்று மாம்.

(௭)

எட்டாம் பாட்டு.

துயரமேதருதுன்பவின்பவினகளாய் அவையல்லனாய்
உயர்நின்றதோர்சோத்யாய் உலகேழுமுண்டுமீழ்ந்தான் தன்னை
அயரவாங்கும்நமன் தமார்க்கு அருநஞ்சினை அச்சுதன் தன்னைத்
தயாதற்குமகன் தன்னையன்றி மற்றிலேன் தஞ்சமாகவே.

ஆ.--(துயரமேதரு.) ஸ்வாதீந புண்யபாபஸ்வரூபனாய், அகர்மவஸ்யனாய், சிவாதிக தேஜோவிஸிஷ்டனாய், ஸர்வலோகரக்ஷகனாய், ஸ்வாஸாரிந்ஜநங்களை யமகிங்கார் பாதிபாதபடி அவர் களை ரக்ஷித்தருளும் ஸ்வஹாவனாய், அவர்களோடு ஆத்மாந்தமாக ஸம்ஸலேஷிக்கும் ஸ்வஹாவனா யிருந்த தயாதற்கு மகன்தன்னையன்றி மற்றிலேன் தஞ்சமாக; நீங்களும் ஆஸ்ரயியுங்கள் என் கிறார்.

ஒ.--எட்டாம் பாட்டில், மற்றுள்ளாரும் தம்முடைய பக்ஷத்தை அறிந்து அதிலே ருசி பண்ணுகைக்காக நான் தஸாதசக்ரவர்த்திதிருமகனை யல்லது மற்றொருவரை ஆபத்தந மாகப் பற்றியிரே னென்று ஸ்வஸித்தாந்தத்தைச் சொல்லுகிறார்.

[துயரம் என்று தொடங்கி] - துக்கைகட்கேஹதுவான புண்யபாபரூப கர்மங்களுக்கு நியாமகனாய், தான் அகர்மவஸ்யனாய், தமஸிபரஸ்தாத் வர்த்தமாநமாய் அப்ராக்ருத்ததேஜோரூப மான திருநாட்டையுடையனாய், இங்ஙனே புஷ்கலனாயிருந்துவைத்துத் தன்னதான க்ஷுத்ரஸம் ஸாரவிபூத்யேகதேஸாத்துக்கு ப்ரளயாத்யாபத்துக்கள் வந்தால் தானே கைதொட்டு நோக்கும வனை. [அயர என்று தொடங்கி] - அங்ஙனே பொதுவான ரக்ஷணத்தை பொழியத் திருவடி களை பாஸ்ரயித்தார்க்கு யமாதிபாதைகள் மறுவலிடாதபடி போக்கவல்லனுமாய் அவர்களோடு சித்ய ஸம்ஸலேஷம் பண்ணும் ஸ்வஹாவனாவனை. 'தயாதற்குமகன்' என்று விதேயத்வம் சொல்லு கிறது.

ப.--அந்தரம், ஆஸ்ாரிதரை நழுவவிடாத சக்ரவர்த்திதிருமகனையொழிய வேறு தஞ்சமில்லை என்கிறார்.

துயரமே தரு - சிஷ்க்ருஷ்டபரிதாபத்தையே தாக்கடவதான, துன்பம் - துக்கத்துக் கும், இன்பம் - (துக்கஸாத்யத்வதுக்கமிஸ்தாத்வதுக்கோநார்க்கத்வ விசிஷ்டமாயகையாலே சிஷ்க்ருஷ்ட பரிதாபகரமான) ஸுகத்துக்கும் கேஹதுவான, வினைகளாய் - பாபரூபமாயும் புண்யரூபமாயுமுள்ள கர்மங்களுக்கு சிர்வாஹகனாய், அவை - அவற்றுக்கு, அல்லனாய் - தான் வஸ்யனல்லனாய், உயர - ('விஸூதஃ ப்ரபுஷெஷஃ ஸவ்யுதஃ ப்ரபுஷெஷஃ' என்கிற) உயர்த்தியையுடைத்தாய், சின்றது

யாதி ஸர்ஸயத்தக்கு நிவர்த்தகம். துயமனத்தாய் - பரிசுத்தமான நெஞ்சையுடையராய். சுத்தியாவது - ஸம்ஸயாஹித்யம். முந்தின சிர்வாஹத்திலே, 'துயரங்கள்' என்கிற இது - துக்ககேஹதுபாபமாய். இரண்டாம் நிர்வாஹத்திலே, துயரம் - துக்கம். இறையும் - அத்தயல்பமும், காமேண அந்வயம்.

(௭)

ஒர்-நித்யமாய் அத்விதியமான, சோதியாய்-தேஜோமய திவ்யதேஹத்தைதயுடையனாய், உலகேழு (கர்மவஸ்யமான) ஸகலலோகங்களுக்கும் ப்ரளயபத்துவந்தால், உண்டு - உண்டு, உமிழ்ந்த தன்னை - உமிழ்ந்து ரக்ஷிக்குமவனாய், அயர - மோஹிக்கும்படி, வாங்கும் - ப்ராணபஹாரம்ப ணும், நமன் தமார்க்கு - யமபடர்க்கு, அரு - மீட்க அரிய, நஞ்சினை - நஞ்சாய்க்கொண்டு, அ தன் தன்னை - ஆர்பரிதரை நழுவவிடாத ஸ்வஹாவனான, தயரதற்குமகன் தன்னை - சக்ரவர் திருமகனை, அன்றி - ஒழிய, மற்று - மற்றொரு பகவத்வ்யக்தியும் அகப்பட, தஞ்சமாக இலே உடையேனல்லேன். தஞ்சம் - ஆபத்துக்கு உறுதுணை.

இ.—எட்டாம்பாட்டில், அல்லாதார்க்கும் ருசிபிறக்கக்காக, 'நான் சக்ரவர்த்தி' மகனை யல்லது ஆபத்தநமாகப் பற்றியிரேன்' என்று ஸ்வஸித்தாந்தத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

[துயரம் இத்தயாதி] - துக்கைகடேறுதுவான புண்யபாபருப கர்மங்களுக்கு நியா னாய். [அவையல்லனாய்] - தான் அகர்மவஸ்யனாய். [உயர இத்தயாதி] - தமஸ்பாஸ்தாத்வர் மாந பரமபதத்தையுடையனாய். [உலகேழும் இத்தயாதி] - இப்படி புஷ்கலனான தான் விபூக் தேஸுமான ஸம்ஸாரத்துக்கு ப்ரளயபத்துவந்தால் அத்தை வயிற்றிலேவைத்து நோக்கி ஸ்ரு காலத்திலே வெளிநாகாண உமிழுவனை. [அயர இத்தயாதி] - தன்னையார்பரித்தாரை அ, கெடும்படி ஸாரீஷிஸ்லேஷத்தைப் பண்ணும் யமபடர்க்குக் காற்றவொண்ணாத நஞ்சானவ [அச்சுதன் தன்னை] - அவர்களை நழுவவிடாதே நித்யஸம்ஸ்லேஷம் பண்ணுமவனை. எங் கண்டோமென்னில்,—[தயரதற்குமகன் தன்னை] - ராவணவத ஸமநந்தரத்திலே முதலிகள் சிலரைக் காணுதொழிய தேவதைகளைக் கொண்டு மீட்டும், ஒருபாலனுக்கு அகாலம்ருத்யு அம்பாலே மீட்டுக்கொடுத்தும் செய்த சக்ரவர்த்தி திருமகனையன்றி. “உௌகௌகௌஸரிகை சூராய” என்றும். ராஜ்யத்தைத் தந்தேன் என்னு அத்தைத் தவிர்த்து காடேறப்போம் என் ஒரு ஸம்ஸாரிக்கு இஷ்டவிசியோகாஹுணாவனை. “ஹவாஹாராயணாபேஷ” என்று ஈஸ்ர பிமாசிகள் தாங்கள் வந்து சொன்னால், “சூதூநம் சீரநுஷம் சிநே” என்னுமவன். [ம லேன் தஞ்சமாகவே] - மற்றென்று பகவத் வ்யக்த்யந்தரங்களை நினைக்கிறார். தஞ்சம்-ஆபத்து

நடு.—எட்டாம்பாட்டு. ஸம்ஸாரிகளுக்கும் ருசிபிறக்கக்காக, 'நான் சக்ரவர்த்தி' மகனை யல்லது ஆபத்தநமாகப் பற்றியிரேன்' என்று ஸ்வஸித்தாந்தத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

[துயரம் இத்தயாதி] - துக்கத்தையே தரக்கடவதான புண்யபாபருபமான கர்மங்களு நியாமகனாய். துன்பவினையோடு இன்பவினையோடு வாசியுற இரண்டும் துக்கத்தையே பண் தருமென்றாயிற்று இருக்கிறார் இவர்; பகவச்சேஷத்வ விரோதியாய்க்கொண்டு பந்தகமாகை இரன் கும் ஒக்குமிறே, “வாணஸுவாவெவியுய” (புண்யபாபேவினாய) என்னக்கடவதிறே. [அ யல்லனாய்] - அகர்மவஸ்யனாய். “சுமஸுமஸு” (அந்ஸந்நந்ய) என்கிறபடியே, தான்

எட்டாம்பாட்டு - 'துயரமே' இத்தயாதி. ஆரூபாட்டிற் போலே பரோபதேசப்ரகரணத்திலே வித்தாந்தம் அருளிச்செய்கைக்கு இன்னம் ஒரு ப்ரயோஜனம் அருளிச்செய்யாநின்றகொண்டு, 'தயர' இத்தயாதி நாலாம்பாதத்தைக் கடாக்கித்து அவதாரிகை - 'ஸம்ஸாரிகளுக்கும்' இத்தயாதி. ருசிபிறக்கக் - 'அருளிச்செய்கிறார்' இத்தயவ்யம்.

இன்பவினையும் துக்கத்தைத் தருமோ? என்ன, 'துன்பவினையோடு' இத்தயாதி. இவர் இப்படி கைக்கு அடியேது? என்ன, 'பகவச்சேஷத்வ' இத்தயாதி. பந்தகத்வோபபாதம்-‘புண்யபாபேவினாய’ எ இல்லையாகில் விதூநம் பண்ணவேண்டாவிறே. அகர்மவஸ்யனென்னுமதுக்கு ப்ரமாணம் - ‘அந்ஸந்ந

ஸ்ரல் வஸ்பனல்லாமை யன்றிக்கே நியாமகத்வத்தால் வந்த புகரையுடையனாயிருக்கை. [உயர இத்தயாதி] - “க்ஷயக்ஷேஸ்வரஜஸஃவராகெ” (க்ஷயந்தமஸ்பரஜஸஃபராகே) என்றும், “தஃ ஸஃவரஹாஸ” (தமஸஃபரஸ்தாத்) என்றும் சொல்லுகிறபடியே, இங்குள்ளாராற் சென்று கிட்ட வொண்ணாதாயிருக்கிற தமஸஃபரஸ்தாத் வர்த்தமானதேஸத்திலே நிரவதிகதேஜோருபமான திவ்யவிக் ரஹத்தையுடையனாயிருக்கிற இருப்பைச் சொல்லுகிறது. “விஸ்துதஃவ்யுஷ்டஷுஷுஷுஷுஷுஷுஷு” (விஸ்வதஃபுருஷ்டேஷுஷுஸர்வதஃபுருஷ்டேஷு) என்கிற உயர்த்தியை யுடைத் தாய் நியமாய் அத்விதீயமான தேஜோமய திவ்யதேஸத்தையுடையவனுப் என்றுமாம். [உலகு இத் தயாதி] - இப்படி புஷ்கலனாயிருந்தானேயாகிலும், விபூத்யேகதேஸமான ஸம்ஸாரத்தைப் ப்ரளயங் கொண்டதென்றால் இங்கேவந்து வயிற்றிலே எடுத்துவைத்து நோக்கி, “இத்தனைபோதும் காணப் பெறாமையாலே இவை என்பகிறனவோ?” என்று உமிழ்ந்து பார்க்குமவனை; வழிபறிக்கும் நிலத்திற் போவார் சீரிய தநங்களை விழுங்கி, பின்னை அமர்ந்தநிலத்திலே புக்கால் புறப்படவிட்டுப் பார்க்குமா போலே. [அயர] - தந்திருவடிகளை ஆஸ்ரயித்தாரை அறிவுகலங்கும்படிக்கு டாடாக ப்ராணவி யோகத்தைப் பண்ணக்கடவராயிருந்துள்ள யமபடர்க்குக் காற்றவொண்ணாத நஞ்சாயுள்ளவனை. [அச்சதன்தன்னை] - தன்னை மாஸ்ரயித்தாரை யமவஸ்யராக விட்டுக்கொடாதவனை. உயிர்கொண்டு உடலோழிய ஓடும்போது ஓடி அயர்வேன்ற தீர்க்குமவனிறே. எங்ஙனே கண்டோம்? என்ன, [தயர தற்குமகன்தன்னை] - தான் ராஜ்யம்பண்ணுகச்செய்தே ஒருப்ராஹ்மணகுமாரனுக்கு அகால ம்ருதி யுண்டாக, அவனை வாளாலே மீட்டும்; ராவணவதம்பண்ணிப் படைக்குறிகாணுகிறவள விலே முதலிகளிலே சிலரைக் காணதோழிய, இந்த்ரனை அழைத்துப்போகவிட்டு வரங்கேட்கிற வ்யாஜத்தாலே அவனையிவிடுத்து அவர்களையுங் கூட்டிக்கொண்டு போன சக்ரவர்த்திதிருமகனை; ஒரு ருஷிபுத்ரனுக்கு அகாலம்ருதி வர, அம்பாலே மீட்டுக்கொடுத்துஞ் செய்தவை. தயரதன்மகன்

இத்தயாதி. இந்த ஸ்ருதியில் “சுலிவாகஸீதி” என்கிற பதத்துக்கு அர்த்தம் - “தான் இவற்றால்” இத்தயாதி. அவையல்லவாம் - அவற்றுக்குத் தான் வஸ்யனல்லவாம். இதினுடைய ஒளந்தயத்துக்குச் சரமாவதியைப் ப்ராணமுடைய தர்ஸிப்பியாநின்றனாகொண்டு, ஸப்தார்த்தம் - “க்ஷயந்தம்” இத்தயாதி. மூலப்ரக்ருதி, ரஜஸ்தமஸஸுக் களோடே கூடியிருக்கையாலே, “ரஜஸு” என்றும், “தஃஸு” என்றும் மூலப்ரக்ருதியைச் சொல்லி, இதினுடைய, பராகே - உபரிபாகத்திலே, க்ஷயந்தம் - “க்ஷயநிவாலெ” என்று இதுக்கு தாதுவாகையாலே, வலிச்சுமவனை யென்றபடி. “உயர” என்கிற விடத்திலே - “ஸுலிஸுஸ்காயுக்ஷாரணஜாதஸு” இத்தயாதி கத்யவாக்யம் அறுஸந்தேயம். “சோதி” என்றதுக்கு அர்த்தந்தாம் - “விஸ்வதஃ” இத்தயாதி. சோதி - திவ்யமங் கள விக்ரஹமாதல், திவ்யதேஸமாதல். கீழிற்பதத்தைத் தளமாக்ககொண்டு, “உலகேழு” இத்தயாதிக்கு அர்த் தம் - “இப்படி” இத்தயாதி. உமிழ்ந்துபார்க்கு மவனை யென்றதுக்குத் த்ருஷ்டாந்தம் - “வழிபறிக்கும்” இத்தயாதி. சீரிய - ஸ்ரேஷ்டமான. வாங்கு - ப்ராணனையிதி ஸேஷஃ. அயர - அறிவுகலங்கும்படி, மோஹிக்கும்படி. ப்ராணைவாங்குகிற யமபடர்க்கு மீட்கவரிய நஞ்சான்வனை யிதி சப்தார்த்தஃ. காற்றவொண்ணாத - பரிஹரிக்கப் போகாத. யமவஸ்யராக விட்டுக்கொடாமைக்குப் ப்ராணம் - “உயிர்கொண்டு” இத்தயாதி. நான்முகன்திருவந் தாதி - எண்பத்தெட்டாம்பாட்டு. ஆத்மா ஸ்ரீரத்தைப் போகட்டுப் ப்ராணைக்கொண்டு யமபடலே ப்ரேரித னாய்ப்போம்போது தானே வினாந்துசென்று அவர்கள்நாந்தால் வந்த அறிவுகேடி முதலான துரிதமென்று பேர்பெற்றவையெல்லாம் போக்கும் ஸ்வஹாவனிதி பாசாராத்ஃ. அயர்வென்ற-அஜ்ஞாநமென்று பேர்பெற்றவை யெல்லாம்; முழுச்சொல்லு. அவனை வாளாலே மீட்டும்” என்றது - சம்பூகனை வாளாலே கொன்று அவனை மீட்டு மென்றபடி. படைக்குறி-ஸேநாஸோதநம் அம்பாலே மீட்டுக்கொடுத்து மென்றது - தர்மயைக்கய்தாலே க்ருஷ் ணைவதரத்தில் ஸாந்திபுத்ரநாதயந்தை ஹரிவம்ஸேஷ்டந்திரிம்ஸுசததமே - “வ்ஜித்யுயஸெஸுஸெவ்யுஸ ரொஸுஹ தவவபுஷி” சுமெயுஷு வெமிராமீதஃ சுமெயுஷு உதகஸுஷுணா” என்னக் கடவதிறே. “தயரதற்கு” என்கிற தாதர்த்த்யே சதுர்த்திக்கு ஹவம் - “தயரதன்மகன்” இத்தயாதி. “தயரதற்கு”

என்னுதே, “தயரதற்குமகன்தன்னை” என்கிறது - ஒருகால் வெற்றிலைச்செருக்கிலே ‘ராஜ்யத்தைத் தந்தேன்’ என்னு, புரிந்து ஸ்திரீபரதந்தரனுப் ‘நான் தந்திலேன். நீ காடேடப்போ’ என்னு, இப்ப சொல்லலாம்படி அவனுக்கு இஷ்டவிநியோகாரஹுன புத்ரனை. [அன்றி மற்றிலேன் தாமகவே] - இவ்விடத்தைப் பட்டர் அருளிச்செய்யாநிற்க, சீமார் ‘இவர் புக்கவிடமெங் இப்படியே சொல்லுவார்; இவர்க்கு இது பணியிறே’ என்ன, ‘இவர் மற்றோரிடத்தில் தநீடவேது பாவந்வத்தைப்பற்ற; இவர் தஞ்சமாக நனைத்திருப்பது சக்ரவர்த்திதிருமகனை’ என்று அருளிச்செய்தார்; “வாவநஸூவபுரோகாமாங்கவெவ” (பாவநஸ்ஸர்வலோகாத் தவமேவ) என்கிற தில்லையோ இவரையும்? என்னி, —“அவரும் இவரோடொத்தா டெரு தனிறே; இவர் ‘போக்யவஸ்து வேறில்ல’ என்றிருக்குமோபாதி, அவன் ‘பாவந்வத்துக் இவரோழிய வேறில்ல’ என்றிருப்பான் ஒருவனுயிற்று”. பட்டர் ராமாவதாரத்தில் பக்ஷபாதாலே அருளிச்செய்யுமது கேட்கைக்காக, சிறியாத்தான் “பெருமாளுக்கு எல்லாவேற்றங்களு அருளிச்செய்ததேயாகிலும், பாண்டவர்களுக்காகக் கழுத்திலே ஓலைகட்டித்தூதுபோன க்ருஷ்ணுடைய நீர்மை யில்லையே சக்ரவர்த்திதிருமகனுக்கு” என்ன. “அதுவோ! பெருமான் தபோகாமை யன்றுகாண்; இக்ஷயாகுபம்சயாதத் தூதுபோக விவோர்ல்லாமைகாண என்று அருளிச்செய்தார். “அவ்வவதாரத்தில் இழவநீருகைக்காகவிறே க்ருஷ்ணனுய் தரித்துத் தூதுபோயிற்று; * அவனே பின்னோர்தூது ஆதிமன்னர்க்காகிப் பெரு நீலத்தார் டீனோர்தூதனென நின்றாநிறே; பாரதந்தர்யரஸம் அநுபவிக்கைக்காகப் போந்தபின் இதில் ஒரு குறைந்ததாகிறது என்று இருக்குமே. ”எம்பெருமானார் திருவாராதநம் பண்ணிப்போருவது ஒருபிளியிறே; இங்ஙனையிருக்கச்செய்தே ஒருநாள் ஒரு ஸ்ரீவைஷ்ணவர் சக்ரவர்த்திதிருமகனை எழுந்தரு பண்ணிக்கொண்டு வந்து கொடுத்தாராம், அவரைப்பார்த்து “இந்த “சாரெகம்ஸாரணம் வுஜ” (மாமேகம்ஸாரணம்வ்ரஜ) என்று தேவையிடாதார் எழுந்தருளினார்” என்றாராம். ஆபிமுக்யத்தா பெறலா மென்றால், அவ்வாபிமுக்யந்தானும் பரமபத்திபோபாதி அபியதாயிருக்குமிதே இச்சேதநீரே

என்கிறத்தை - ஸேவேஷ வுஷ்டியாகவும் சில அரும்பதங்களிலே வ்யாக்யாநம் பண்ணியிருக்கி, புரிந்து - திரும்பி. ப்ராஸங்கிகம் - ‘இவ்விடத்தை’ இத்தாதி. இவர் - ஆழ்வார். இப்படியே சொல்லுவதெதுக்கு - “ஞானப்பிரானையல்லலில்லை”, “வானவதேற்றையேயன்றி”, “கண்ணனல்லலில்லைகண்ட” யாதியிலே நோக்கு. தஞ்சமாக - போக்யமாக. ‘தஞ்சமாக’ என்றதுக்கு - அவதாரிகையிலே ரக்ஷகத்வபர அருளிச்செய்தாலும், பட்டருக்கு அபிப்ராயம் போக்யதையே; ஆபத்தந்ததுக்குத் தஞ்சமான ஆகாரமே ரிக்கே போக்யமான ஆகாரமு முண்டாணையைப் பற்ற, ரக்ஷகத்வகதமே மூலத்துக்குச் சேரும். அவனு அகஸ்தயபகவானும். விவரணம் - ‘இவர் போக்யவஸ்து’ இத்தாதி. ‘போக்யவஸ்து சக்ரவர்த்திதிருமகனையோ வேறொருவருமில்லை’ என்னுமது - பக்ஷபாதத்தாலே சொன்னாரென்று சித்தவக்கரித்து, இந்தப்ராஸங்கத்த வேறொருகதையை அருளிச்செய்கிறார் - ‘பட்டர்’ இத்தாதி. ஏதானாலும் தூதுபோகாத குறையுண்டே யென் ‘அவ்வவதாரத்திலிழவு’ இத்தாதி. அப்படி வந்து அவதரித்தானேவென்ன, ‘அவனே’ இத்தாதி. திருமொ பண்ணிரண்டாந்திருமொழி - மூன்றாம்பாட்டு: “முன்னோர்தூது” இத்தாதி. அரக்கனூரை முனிந்தவ(பின்பு த்வாபாரத்தத்திலே ராஜ்யத்துக்கு ப்ரதாநரான பாண்டவர்களுக்குத் தூதாகி டுஹாப்ருதிவியிலுள் இன்னோர்தூதனென - பாண்டவதூதனெனத் தன்பேரிட்டி அழைக்குப்படி நின்றவ னென்று பாசாராத் “அவ்வவதாரத்தில் இதென்று குறைந்தது என்றதுக்காக அவதரிக்கவேண்டுமோ?” என்ன, ‘பாரதந்தாயரே’ இத்தாதி. அவதாராதத்திலே ஈடுபட்டிருப்பாரும் ராமாவதாரத்திலே ப்ரவணராயிருப்பா ரென்னுமத் ஐதிற்யம் - ‘எம்பெருமானார்’ இத்தாதி. பின்னே - வெண்ணெய்க்கு ஆடும் பின்னே; கருஷ்ண னென்ற தேவையிடாதார் - விதியாதே “விசுவாவெந” என்றவர். “சாரெகம்ஸாரணம் வுஜ” என்ற அபாதிவேதமன்றோ? இது தேவையோ? என்ன, ‘ஆபிமுக்யத்தாலே’ இத்தாதி. ஆனால், ஆபிமுக்யமும் தே

(2)

(5)

சிலத்ருஷ்டார்தங்களால் அளவிடவொண்ணாத நிரவதிகஸ் நேஹத்தையுமுடையனாய், பகவதது ஸங்கோசமின்றிக்கே பரஸ்பரம் கூடியல்லது செல்லாதபடியான அமரஸமுஹத்துக்கு உஜ்ஜ் ஹேதுவாயிருந்துவைத்துப் ப்ரஹ்மருத்ரர்களுடைய ஹ்ருதயத்திலேயும் வந்து நின்றருளி அ களுக்கு சியாமகனுமானவனை. மூவரிலும் வைத்துக்கொண்டு ஆதியானவனை என்றுமாம். [அ. நீர் என்று தொடங்கி] - லோகத்திலுள்ள நீங்கள் கலங்கி 'அவன் அப்ராக்ருததிவ்யஸம்ஸ்யு க்தன்; இங்கு நாங்கள் காண உகந்தருளினபடியாவானன்று; ஆகையால், ஸமாப்ரயணம் கூடா என்று ஸம்ஸயிக்கவேண்டி; யாதொன்றை அவனுக்கு ஸ்வரூபமாக நினைத்திகோள், அத்தை அவன் தன்னுடைய ஸம்ஸ்தாநத்தோடொக்க விரும்பும். இங்கு உகந்தருளின இடத்தை, கடல்வண்ணான இடத்துக்கு விபூதி யென்று நினையாதே உகந்தருளின இடத்துக்கு நீர்கட வண்ணான இடம் விபூதியாகக் கொள்ளுங்கோள் என்றுமாம்.

ப.—அநந்தரம், கீழ் உக்தமான பாதவமும் அவதாரங்களும் அஸ்மதாதிகளு டிலமன்றென்று இருயாதே, நிற்பட்டார்க்கும் ஆஸ்ரயிக்கலாம்படி ஸுலபமுமாய் ஸர்வவிதபந் தமான அர்ச்சாவதாரத்தை ஸம்ஸாயரஹிதராய்க் கொண்டு ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார்.

தஞ்சமாகிய - (சூரவஸ்தையிலே போகட்டுப்போம் தாயுர் தந்தையு மன்றியே இவ விடுமளவிலும் தான்விடாத) தஞ்சமாய், தந்தைதாயோடு - (ஹிதபரத்வத்தாலும் பிரியபரத்வ தாலும்) தந்தையுந் தாயுமாய், (அவர்களுடோடுகூட), தானும் ஆய் - (தனக்கு விநாசகரனன்ற தஞ்சமாய்த்) தனக்குநன்மையைப்பார்க்குந் தானுமாய், அவை அல்லலாய்-அவ்வளவல்லாத ஸ விதபந்துவுமாய், எஞ்சல் இல் - அதுபவஸங்கோசரஹிதரான, அமார் குலம் முதல் - நிய்யஸு ஸமுஹத்துக்கு ஸத்தாதிஹேதுபூதனாய், மூவர்தம்முள்ளும் - ப்ரஹ்மாதிரூபத்தித்தாயத்தித வைத்துக்கொண்டு, ஆதியை - ப்ரதானானவனைப்பற்ற, உலகத்து உள்ளீர்கள் - லௌகிகரான, நீ நீங்கள், அஞ்சி - (மேன்மையைக்கண்டு) கலங்கி, அவன் - (அபரிச்சிந்நமஹிமனானவன்) அவ. இவன் - (நாம்நினைத்தது வடிவானவன்) இவன், என்று - என்கிற உகந்தர்ஷாபகர்ஷபுத்தியாதே கூழேன்மின் - (இவன் ஆஸ்ரயணியாகக்கூடுமோ? கூடாதோ? என்று) ஸம்ஸயியாதே, நெஞ் னால் - நெஞ்சாலே, நினைப்பான் - நினைத்துஉகந்தருளுவிக்கப்பட்டவன், யவன் - யாவனெ வன், அவன் - அவன், கடல் - கடல்போலே, நீள் - அளவிறந்த, வண்ணன் - ஸ்வலாவதவ யுடைய ஸர்வேஸ்வரன், ஆகும் - ஆகும்.

“தாஜிஷ்டுபெசு” என்கிற கணக்கிலே ஆஸ்ரயணியமான இந்தவிக்கா ஹத்துக்குள்ளே “தாஜெவ ஸ்ரஹ்ரஹ்விணீழ்” என்று ப்ராப்யவிக்கரஹமும் அந்தர்ப்பூதமென்று கருத்த் கூழ்ப்பு - ஸம்ஸயம்.

இ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், ‘பரத்வம் எங்களுக்கு மோசரமன்று; அவதாரத்துக்கு ிற்பாடாரானோம்; நாங்கள் ஆஸ்ரயிக்கும்படி என்?’ என்ன,—‘நீங்கள் உகந்தபடியே உகந்தருள பண்ண அதிலே அப்ராக்ருதஸம்ஸ்தாநத்தோடொக்க விரும்பும் அர்ச்சாவதாரத்தில் ஆஸ்ரயியு கோள்’ என்கிறார். இத்திருவாய்மொழிக்கு நிரதானமான பாட்டாயிற்று, இது.

[தஞ்சம் என்று தொடங்கி] - கூடாமகாலம்வந்தால் தூற்றடியிலே வைத்துப்போதா விற்று உண்ணுதல் செய்யுமவர்களைப் போலன்றிக்கே தங்களை அழியமாறினோக்கும் தாயு தந்தையுமாய்: “ஃவ்யுய்விதா”. தந்தையானவன் தாயாகமாட்டான்; “ஸுவேஷ்டாஜெவ ஜெ காநாஹ் விதாஜாதாஜாயவஃ”. [தஞ்சமாகியதானுமாய்] - வயிறுநொந்த போதாகக் கழத்திலே கயிற்றையிட்டுக்கொள்ளும் தானுமன்றியிலே யிருக்கை. [அவையல்லலாய்] - தந்தை தாய் தா என்று இவ்வளவன்றியே அல்லாத பந்துவர்க்கமுமாய். [எஞ்சல் இத்தயாதி] - எஞ்சலாகிறது

சுருங்குதல். பகவத்புவத்தில் ஸங்கோசமில்லாத நித்யஸூரிகள் குலமுண்டு - திரள், அதுக்கு சிர்வாஹுகளை; அவர்களுக்கு ஜீவரஹேதுவானவனை யென்றுமாம். [மூவர் இத்தாதி] - ப்ரஹ்ம ருத்ரோத்ரர்களுக்கு அந்தர்யாமியப் சிர்வாஹுகனுமானவனை, மூவரிலும் வைத்துக்கொண்டு ப்ரதாரணவனை யென்றுமாம். [அஞ்சி] - ஸர்வாதிகளை ஆஸ்ரயிக்கப்போமோ? என்று அஞ்சி; உலகத்துள்ளீர்களான நீங்கள் கலங்கி. [அவனிவனென்று கூழேன்மின்] - அவனாகுறன் விலக்கண தெஸத்திலே அஸாதாரணவிக்காஹ விஸிஷ்டனயிருப்பா னொருவன்; இங்கு நாம் உகந்ததொரு த்ரவ்யத்தைத் திருமேனியாக விரும்புமளவாயிருக்கையாலே இவ்விடம் பரிச்சீர்நம்; அவ்விடம் அபரிச்சீர்ந மென்று ஸம்ஸரியாதே. [நெஞ்சினால் சினைப்பான் யவன்] - மநஸ்ஸாலே யாதொன் றை ஸ்வரூபமாக சினைத்திகோள். [அவனாகும் சிங்கடல் வண்ணன்] - அபரிச்சேத்யமஹிமனான ஸர்வேஸ்வரன் அத்தைபே தனக்கு அஸாதாரணமாக விரும்பும். “பூகிரிஹ்வபூவஹிநாடூ” என்னும் ருஷிகளைப்போலே தம்வாயாற் சொல்லமாட்டாமையாலே ‘அவனிவன்’ என்கிறார். [சீங் கடல்வண்ணன்] - ‘அங்குத்தைக்கு உகந்தருளின இடத்தை விபூதியாக சினையாதே இங்குத் தைக்கு அவ்விடத்தை விபூதியாக சினைபுங்கோள்’ என்று சிர்வஹிக்கும் ஆண்டான்; குணதீக்யம் இங்கேயாகையாலும், குணதீக்பத்தாலே வஸ்துவுக்கு ஏற்றம் சொல்லுகையாலும்.

நாடு.— ஒன்பதாம்பாட்டு. பரத்வமே தோடங்கி அவதார ஸௌலப்யத்தளவம் வர உபதேசித்து, ‘ஆஸ்ரயியுங்கோள்’ என்னுன்றி; பரத்வம் அவாங்கமநஸ்கோசமம்; அவதாரத்துக் குப் பிற்பாடராணும்; நாங்கள் எங்கே பாரை ஆஸ்ரயிப்பது? என்ன, நீங்கள் உகந்தபடியே உகந் தருளப்பண்ண, அத்திருமேனியையே அப்ராப்த திவ்யஸம்ஸ்தாநத்தோடாக்க விரும்பும் அர்ச் னாவதாரத்தை ஆஸ்ரயியுங்கோள் என்கிறார். இத்திருவாய்மொழிக்கு ரீதாநம் இப்பாட்டு.

[தஞ்சமாகிய தந்தைதாயோடு தானுமாய்]-புறம்புள்ளார், ‘தாய், தம்பபன்’ என்று ஒரு பேராய், இவனுக்கு ஓர் இடர் வந்தவாறே போகட்டுப்போவார்கள்; இவனுக்கு ஏதேனும் ஒரு இடர் வந்தாலும் அப்போது முகங்காட்டி ரகசிப்பான் இவனொருவனுமேயாயிற்று. மாதாபிதாக்கள் ‘இவன் பிறந்த முஹூர்த்தம் பால்லாதது’ என்று நாற்சந்தியிலே வைத்துப் போவாரும், ஆபத்தகாலத்திலே அறவிட்டு ஜீவிப்பாருமா யிருக்கும்; அவர்களைப்போலன்றிக்கே, தங்களை அழிய

ஒன்பதாம்பாட்டு - ‘தஞ்சமாகிய’ இத்தாதி. பரத்வாதிகளைச் சொன்ன அநந்தரம் அர்ச்சாவதாரத்தைச் சொல்லுகையாலே - பரத்வாதிகளுக்கு ஆளாக மாட்டோம் என்று ஸங்கித்த ஸம்ஸாரிகளுக்கு ‘ஆஸ்ரயணீயத்வே ஸுலபத அர்ச்சாவதாரம்’ என்னுமிடம் தேற்ற அருளிச்செய்கிறார் - ‘பரத்வமே தோடங்க’ இத்தாதி. அந் - ‘ஸ்ரீரெஹ்யாநஸீலவாந் நஸ்யொஸு வெபுவதாராஃகூலிதா மெவிஸுஜநீநடூ’* இத்தாதி. ஸ்லோ கோநுஸந்தேயடி. ‘நெஞ்சினால் சினைப்பான் யவன் அவனாகும்’ என்றதைப்பற்ற, ‘நீங்கள் உகந்தபடியே’ இத்தாதி. நீங்களுகந்த படியே உகந்தருளப் பண்ண - உங்களுக்கு அபிமதமான விக்ரஹத்தையே அவனும் உகக்கும்படி ப்ரார்த்தித்து ஏறியருளப்பண்ண.

“தந்தைதாய்” என்னுதே ‘தஞ்சமாகிய’ என்று வச்சேவித்ததுக்குத் தாத்பர்யத்தவயம்: அதாவது - மாதாபிதாக்கள் ஸ்வார்த்தபராராகையாலே தஞ்சமல்லரென்னுதல்; கம்மசிந்தநமான ஸம்பந்த முடையராகையாலே அநித்யர், ஆகையாலே தஞ்சமல்ல ரென்னுதல். அதில், ஸ்வார்த்தபராரை த்ரேதா தர் ஸிப்பிக்கிறார் - ‘புறம்புள்ளார்’ இத்தாதி. இடர்வந்தவாறே போகட்டது - காகத்தினிடத்திலும், நாற்சந்தியிலே போகட்டது - ஜராஸந்தனிடத்திலும், அறவிட்டு ஜீவித்தது - விஸ்வாயித்ரன் மருட்கன் ஸாஃபஸ்பனிடத்திலும் கண்டு கொள்வது. அறவிட்டு - விச்யித்து. த்விதீயார்த்தம் - இவர்களோடு இத்

*“ஹதலிகியீ: ஸ்ரீநாயாநியா ஸூதபூவாமகிகெ: க்ரவாகமாவிகெதரா மொகிகெதராபூபுந விஸூகாணவிஸூநஸூபிதயா நிஹாவி ஜாபயபுயா” என்பது ஸ்லோகஸேஷம்.

[illegible]

* ஸத்தாயோகி - உள்ளனவான.

* ஸத்தாயோகி - உள்ளனவான். † 'போதாவிதாஹதா' என்றதற்குப்பின் 'ஸுஸொபநிஷதி' என்றதைக் கூட்டிக்கொள்ளவேண்டும். 'ஸுவயுரோஹா யகேஸுவ' ஐதக்யு என்றதற்கு 'சுஜிதாதாகாஸ்ய' என்று சேஷம் பெண்பர்.

இத்யாதி]-இப்படி யிருக்கிறவன் ஆர் என்னிஸ்;-நீத்யஸூரிகளுக்கு ஜீவநஹேதுவானவ னென்கிறார். எஞ்சல்-சுருங்கல். இஸ்-இல்லாமை. பகவதநுபவத்தில் ஸங்கோசமில்லாத நீத்யஸூரிகள் குல முண்டு - திரள், அதுக்கு நிர்வாஹகனை. [மூவர்தம்முள்ளும் ஆதியை] - மூவர்தாம் உள்ளுகிற ஆதியை - த்யேயவஸ்துவை. “காரணணயெயுய” (காரணந்து த்யேய) இறே. ப்ரஹ்ம ருத்ரேந்த்ரர்களுக்கும் அந்தர்யாமியாய் நிர்வாஹகனுமானவனை யென்றுமாம்; மூவரிலும் வைத்துக் கொண்டு ப்ரதாநனுனைவனை யென்றுமாம். அப்போது, இந்த்ரனை யொழியக்கடவது. மூவரென் கிற இது - கணநையாய், மூவரிலும் வைத்துக்கொண்டு காரணபூத நென்றபடி. [அஞ்சி] - கீழ்ச் சொன்னவையெல்லாம் அச்சத்துக்கு உடலிறே. ஜகத்துக்கு ஸர்வவித பந்துவுமாயிருக்கிறவனை நம்மாலே கிட்டப்போமோ? நீத்யஸூரிகளுக்கு ஸந்தாஹேதுவாய் இருக்கிறவனை நம்மாலே கிட்டப் போமோ? ப்ரஹ்மருத்ரர்களுக்கு நிர்வாஹகனு யிருக்கிறவனை நம்மாலே கிட்டப்போமோ? என்று இங்ஙனே அஞ்சி. [நீர் உலகத்துள்ளீர்கள்] - லௌகிகரான நீங்கள். [அவனிவனென்று கூழேன் மின்] - அவனாகிறான் - தேசகாலவஸ்துக்களால் அபிச்சிந்நமும் அஸாதாரண விக்ரஹத்தோடே நீத்யஸூரிகளுக்கு அநுஹம்பனம்யுக்கொண்டிருக்கிற லேருவன்; இவனாகிறான் - தேசகால வஸ்துக்களாற் பிற்பட்டு, நாம் உகந்ததோரு த்ரவ்யத்தைத் தனக்குத் திருமேனியாகக்கொண்டு இவ் வழியாலே நம் புத்தியைநு யிருப்பாநேருவன். ஆனபின்பு, அவன் அபிச்சிந்நன்; இவன் பரிச் சிந்நனென்று இங்ஙனே ஸம்ஸயாக்ரந்த்ராகாதே கொள்ளுகோள். * (கூழ்ப்பு-ஸம்ஸயம்.) [நெஞ் சினால் நினைப்பான் யவன்] - மநஸ்ஸாலே யாதோன்றைத் திருமேனியாகக் கோலினிகோள். [அவ னுதம் நீள்கடல்வண்ணனே] - அபிச்சேத்யமஹிமனான ஸர்வேஸ்வரன் அத்தையே தனக்கு அஸாதாரணவிக்ரஹமாகக் கொண்டு விரும்பும். “புத்திராஹ்வஸுஷாநா” (ப்ரதிமாஸ்வ ப்ரபுத்தநாநாம்) என்று ருஷிகளைப்போலே தம் வாயார் சொல்லமாட்டாமையாலே ‘அவனிவன்’ என் கிறார். “அங்குத்தைக்கு உகந்தருளின இடத்தை விபூதியாக நினையாதே, இங்குத்தைக்கு அவ்வி

வம்’ என்றது. ‘மூவர்தம்முள்ளுமாதியை’ என்றதுக்கு அர்த்தத்யம். முந்தினது-‘மூவர்தாம்’ இத்யாதி. அதாவது- ப்ரஹ்மருத்ரேந்த்ரர்கள் த்யாநம் பண்ணுகிற காரணபூதனை யித்யர்த்தம். இரண்டாமர்த்தம், ‘ப்ரஹ்மருத்ரேந்த் ரர்களுக்கு’ இத்யாதி. உள்ளும் ஆய் - அந்தர்யாமியாய். த்ருத்யார்த்தம் - ‘மூவரிலும்’ இத்யாதி. இவ்வர்த்தத் தில், ‘மூவர்தம்முள்ளும்’ என்று முழுச் சொல்லாய், த்ரயாணம் மத்யே என்றபடி. ‘மூவர்தம்முள் றும்’ என்றால் - மூவரிலும் வைத்துக்கொண்டு என்று நித்தாரணமாக அர்த்தம் சொல்லும் க்ரமம் எப்படி? என்ன, ‘மூவரென்கிற’ இத்யாதி. ஸ்ருஷ்டி ஸ்திதி ஸம்ஹார ரூபமான கார்யங்கள் மூன் றுக்கும் மூன்று பேரைக் காரணமாக கணநை பண்ணின இத்தனை. அவர்களுக்கும் கடவ னிவனாகையாலே, அவர்களுக்குள்ளே காரணபூதன் இவனை யென்றபடி. அச்சத்துக்கு ப்ரஸக்தி யேது? என்ன, ‘கீழ்ச்சொன்ன’ இத்யாதி. இத்தை உபபாதிக்கிறார். ‘ஜகத்துக்கு’ இத்யாதி. ‘ஸர்வவித பந்துவமாயிருக்கிற வனை’ என்றது, ஸாதாரண பந்துவன்றோ? நம்மால் கிட்டப்போமோ? என்று அச்சத்துக்கு ஹேது வென்றபடி. உலகத்துள்ளீர்கள் நீர் இத்தயவ்யம். லௌகிகரான நீங்கள் கூழேன்மின், கூழ்ப்பு - ஸம்ஸயம்; ஸம்ஸயப்படாதே கொள்ளுகோள். ‘நெஞ்சினால் நினைப்பான் யவன் - நீள்கடல்வண்ணன் - அவனாகும்’ என்று அந்வயித்து அர்த்தம்-‘மநஸ்ஸாலே’ இத்யாதி. அத்தையே- நீங்கள் கோலன் விக்ரஹத்தையே. அர்ச்சாவதார விக்ரஹத்தைச் சொல்லுகிறாநாகில், நெஞ்சினால் நினைப்பது யாதோன்று என்னு தொழிவானென்? என்ன ‘ப்ரதிமாஸு’ இத் த்யாதி. ‘சுஷாநிஷ்டி விபூராணாம் ஹ்ருதிஷ்டி யொயிநாடி | புத்திராஹ்வஸுஷாநா ஸவபு-சுலபிஷ்டி-நாடி’ இதுக்கு ஆகம் கண்டுகொள்வது. ‘நெஞ்சினால் நினைப்பான் யவன், அவனை நீள்கடல் வண்ணனாகும்’ என்று அந்வயித்து அர்த்தம் - ‘அங்குத்தைக்கு’ இத்யாதி. இந்த யோஜனையில் - அர்ச் சாவதாரத்துக்கு ப்ராதாந்யம். முந்தின யோஜனையில் - பரமபதநாதனுக்கு ப்ராதாந்யம். அங்குத்தைக்கு - பரமபத நாதனுக்கு. உகந்தருளின இடத்தை - அர்ச்சாவதாரத்தை விபூதியாக-ஸேஷமாக. இங்குத்தைக்கு -

* குண்டலிதம் பாக்ஷிப்தம்.

டத்தை விபூதியாக நீளையுங்கோள்” என்று பணிக்கும் ஆண்டான்; “யெய்யாஜாம்பவனெ” (பேய்தாமாம்பரபத்யந்தே) என்றும், “உதவாவிசுனவது” (மநஸாபிக்லுப்து) என்ற “ஹுதம் ஸுஹுதாஜம்” (ஸம்ருதம் ஸங்கல்பநாமயம்) என்றும், “ஸுவணபுரஜதவி” (ஸுவர்ணரஜதாதிபி) என்றும் சொல்லுகிறபடியே. அஸாதாரணவிக்ரஹத்தை நாம் ரிக்கிறதும் ‘அவன் பரிக்கரஹித்தது’ என்றிறே; அவ்வோபாதி இதுவும் அவன் பரிக்கரஹித்தானா ஆதரிக்கத் தட்டில்லையிறே. முதல்தன்னிலே அவன் திருமேனியைப் பரிக்கரஹித்ததும், “ஹுதா” (பக்தாநாம்) என்கிறபடியே ஆஸரிதார்த்தமாகவிறே, அது கார்யகரமாமிடத்திலேயிறேவும் உறைக்க இருப்பது; ஆகையாலே, நீள்கடல்வண்ணன் அவனாகும்.

பத்தாம் பாட்டு.

கடல்வண்ணன்கண்ணன் விண்ணவர்கருமாணிக்கம் என தாருயிர்
படவரவினணைக்கிடந்த பரஞ்கடர் டண் டிறுந் தவர
அடவரும்படைமங்க ஐவர்கட்காகிவேஞ்சமத்து அன்றதேர்
கடவியபெருமான் கண்கழல் காண்பது என்றுகொல்கண்களே.

ஆ.—(கடல்வண்ணன்.) அபரிச்சேத்ய மாஹாத்மயனாய் அயர்வறுமமர்களு
போக்யமாய் நாகபரங்கலாயியா யிருந்துவைத்து வஸுதேவக்ருஹேவதிர்ணனாய் எனக்குப் ப்ர

அர்ச்சாவதாரத்துக்கு. ஆண்டான் நிர்வாஹத்தில் - குணதிக்யத்தாலே வஸ்துவக்குப் ப்ராதாந்யமாகைய குணதிக்யமுள்ள அர்ச்சாவதாரமே ப்ரதாந மென்று கருத்து. நெஞ்சினால் நினைப்பான் யவன் - மநஸ்ஸ திருமேனியாக நினைத்து ஏறியருளுவிக்கப்பட்டது யாதொன்று, அவனாகும்-அத்தையே திருமேனியாகவுளும், கடல் நீள் வண்ணன் இத்யந்வயு; கடல்போலே நீண்ட அபரிச்சேத்யமான ஸ்வலாவத்தையு ஸர்வேஸ்வரானித்யர்த்தது. வண்ணம்-ஸ்வலாவம். நீள்-நீண்ட, அபரிச்சேத்யமான வென்றபடி. முந்தின தேவருக்குப் ப்ரமாணம்- ‘யேயதா’ இத்யாதி, கீதாஸு பூர்வமேவ விகிதம். ஸங்கல்பநாமயமிதிச பஞ்சமேம்ஸே மேவ விகிதம். “ஹுதாஜிநீஷாஜிநஸாவிசுனவதுவாஸுநாவிஹுதாஜிதாஸுலவணி” ஸ்ரீமதி நாராயணே. ஸ்ரீ விஷ்ணுதர்மே ஸௌநகி “ஸுஹுதாஜிவாஸுநாவிஹுதாஜிதாஸுலவணி நெகக்ஷணாடி 1 க்ஷணாடி 2 து: ஸ்ரீ சிகரீ ஸுவணபுரஜதாதிபி: தாஜிவபுயசு” இத் அப்ராக்ருதவிக்ரஹத்தில் பண்ணக்கடவ ஆதரத்தை அர்ச்சாவதாரத்திலே பண்ணக்கூடுமோ? என்ன, மென்னு மத்தை ஸவேறுதுகமாகக் காட்டுகிறார், ‘அஸாதாரண விக்ரஹத்தை’ இத்யாதி. ஈஸ்வரன் அஸாத விக்ரஹத்திற் போலே அர்ச்சாவதார விக்ரஹத்திலே ஆதரத்தைப் பண்ணிக் கொண்டு வர்த்திக்கக்கூடு என்ன, அதிலும் மிகவும் ஆதரித்து வர்த்திக்கு மென்கிறார் - ‘முதல்தன்னிலே’ இத்யாதி. உறைக்க இருட் பூர்ணதயாதிவ்ந்தாம். உலகத்துள்ளீர்கள் - நீர் தஞ்சமாகிய வித்யாரப்ய ஆதியைப் பற்ற - அஞ்சி - அவ னென்று கூடுமன் மி நித்யாரப்யாவய. “ஹுதாஜிநீஷா” இத்யாதேயமர்த்தது: - ஹுதா - பக் மநீஷா - மநீஷபா, த்ருத்யா - “ஸுவாஸுஹுதா” இதி த்ருத்யாயுவேஷ்டி. த்ருது: - ஈஸ்விதா மநஸோ ஈஸஞ்சலாவஸ்தாம். பக்த்யா த்ருத்யாச விஸிஷ்டேகமஸு, அபிக்லுப்து கல்பிது நிர்மித யர்த்தது. யே, ஏதம் இத்தப் நிர்மிதம் விது: தே அம்ருதாபவந்தித்யர்த்தது. சுலிகளவது: - சுலிநிஷாபெ வெசு. யசுஸுஹுதாஜிவாஸுநாவிஹுதாஜிதாஸுலவணி யதிவாதிக்கொயசுபுராணகொ வெய்யாஜாம்பவனெஹுதே, ஸுதயாஹவெலிசுலாவது. தயாஹவயபெவ மீதவ ,யெய்யாஜாம்பவனெஹுதே” உதி ” ஏவம் நாராயணயதிநா வ்யாக்யாதம்.

னும், தூர்யோதநாதிகள் ஸஸைந்யமாக நசிக்கும்படி பாண்டவர்களுக்காக ஸராத்யேஸ்திதனாயிருந்த எம்பெருமானுடைய திருவடிகளை என்றோ என்னுடைய * கணங்கள் காண்பது? என்கிறார்.

ஒ.—பத்தாம்பாட்டில், தாம் உபதேசிக்குத் தொடங்கின ஸௌஸ்யகாஷ்டையை உபதேசித்துச் சமைந்து ப்ரஸ்துதமான க்ருஷ்ணவ்ருத்தாந்தத்தை ஸ்மரித்துத் திருத்தேநரிலே யிருந்து ஸாரத்யம்பண்ணினவனுடைய சீரதிசாயபோக்பமான திருவடிகளை என்றோ நான் காணப் பெறுவது? என்கிறார்.

[கடல்வண்ணன் என்று தொடங்கி] - கடல்வண்ணனுன கண்ணன், விண்ணவர்க்கு போக்யமானுப்போலே எனக்குபோக்யமாகைக்கு டாக வருகைக்காகத் திருப்பாற்கடலிலே தன் னோட்டை ஸ்பர்ஸத்தாலே விகளிதமான பணங்களையுடைய திருவந்தாழ்வான்மேலே கண் வளர்ந்தருளுகையாலே அத்த்யஜ்வலனாயுள்ளான். [பண்டுதூற்றுவர் என்று மேலுக்கு]-பண்டு பாது கமாய் வருகிற ஸேரையோடுகூடின தூற்றுவர் மங்கும்படி பாண்டவர்களுக்காக யுத்தம் செல்லா சிற்க. கணைக்கை - தவசிக்கை, செறிகை யென்றுமாம். பண்டு என்னச்செய்தே திரியவும் 'அன்று' என்பானென்? என்னில், - ஒன்று போனகாலத்திலே இங்ஙன் வ்ருத்த மென்கிறது; ஒன்று அன் னைக்கு உதவாதே நான் இழந்தே நென்கிறது.

ப.—அந்தரம், இப்படி ஆஸிரித பராதீதைக்குச் சிரமஞ்செய்த க்ருஷ்ணவ்ருத் தாந்தத்தை அநுஸந்தித்து உபதேசாந்தரம் தாம் அதுபவிக்க ஆசைப்படுகிறார்.

விண்ணவர் - பரமபதவாஸிகளுக்கு, கருமானிக்கம் - லீலாத்நம்போலே அவிக்காரா காரணயக்கொண்டு போக்யனாய், (லீலாவிபூதிசிர்வஹணூர்த்தமாக), படம் - (ஸ்வஸ்பர்ஸத்தாலே விகளித) பணங்களையுடையனாய், அரவின் - (ஜாதிப்ரயுக்தமான மென்மை குளிர்ந்தி நாற்றங்களை யுடைய) அந்தனாகிற, அணைக் கிடந்த - அணையின்மேலே, பரஞ்சுடர் - (பரபாகத்தால் வந்த தேஜஸ்ஸாலே ஸர்வாதிகனென்று தோன்றும்படியான) பேரோளியையுடையனாய், (அபரிச்சிந்ந மாஹாத்ம்யத்தையுடையனாய்), கடல்வண்ணன் - கடல்போலே அளவற்றத குணங்களையுடைய னாய் ப்ரமஹரமான வடிவையுடைய, கண்ணன் - க்ருஷ்ணன், எனது - எனக்கு, ஆர் உயிர் - தன்னை யொழிபச்செல்லாதபடி யாகனாப்க்கொண்டு, பண்டு - முற்காலத்திலே, தூற்றுவர் - (தூர்யோதநாதிகள்) தூற்றுவரதாய், அட வரும் - தன்பக்கலிலே தீங்குரினைத்து வருகிற, படை-படையானது, மங்க - நசிக்கும்படியாக, ஐவர்க்கு - பாண்டவர்களைவர்க்கும், ஆக - ஸர்வப்ர கார ரக்ஷகனாய், வெம் சமத்து - வெவ்விதான ஸமரத்திலே, அன்று - (சத்ருக்கள் மேலிட்டு வந்த) அன்று, தேர் கடலிய - தேரை (ஸராதியாய்சின்று) நடத்தின, பெருமான் - ஸீலாதிகனு டைய, கணை கழல் - ஸுஸ்வநமான வெற்றிவீரக்கழல் செறிந்த திருவடிகளை, கண்கள் - கண்கள், காண்பது - (தம் ஆசைதீர்க்க) காண்பது, என்கொல் - என்றோ?

இ.—பத்தாம்பாட்டில், தாம் உபதேசிக்குத் தொடங்கின ஸௌஸ்யகாஷ்டையை உபதேசித்துச் சமைந்து சீழ் ப்ரஸ்துதமாய்த் தாம் அகப்பட்ட துறையான க்ருஷ்ணவதாரத்தை அதுபவிக்க ஆசைப்படுகிறார். திருவடி, போகிற இடம் விலக்ஷணமென்று அறியாசிறக்கச்செய்தே “ஹாவொநாநு கு_உ ம_உ கி” என்று அவ்வருகு போகமாட்டாதாப்போலே இவரும் அர்ச்சாவதார ஸௌஸ்யம் அறிந்திருக்கச்செய்தே “எத்திறம்!” என்று மோஹிக்கப்பண்ணும் க்ருஷ்ணவதாரத் துக்கு இவ்வருகு போகமாட்டாதிருக்கிறார்.

[கடல்வண்ணன் இதயாதி] - விண்ணவர் கருமானிக்கம் படவாவினைக்கிடந்த பரஞ்சுடர் கடல் வண்ணன் கண்ணன் எனது ஆருயிர் - சிதயஸூரிகளுக்கு போக்யமானவன்

* 'கண்கள்' என்று பாடமிருக்கலாம்.

கலங்காப் பெருகரை விட்டுப் பாற்றுமாதிகளுகு துஆய்யணியனுக்காகத் தவ்ஸ்பாஸ்ததாலே வ்
ஸிதமான பணங்களையுடையனாய். அரவு என்னைபாலே மென்மை குளிர்ந்தி நூற்றங்களையுடை
திருவநந்தாழ்வான்மேலே கழிப்பிதிலே கண்டா ர்தருளினவனாய். [பாஞ்சுடர்] - திருவநந்தா
வான்மேலே சாய்ந்தபடியாலே தகட்டிலமுதலின மாணிக்கம்போலே புகர்மிக்கிருந்தபடி யென்
தல், ஸர்வாதிகென்று தோற்றும்பட யிருக்கு மென்னுதல். [கடல்வண்ணன் கண்ணன்]
அபரிச்சேத்யமஹிமனான க்ருஷ்ணன் என்னுதல், ஸ்ராமஹமான வடிவையுடைய க்ருஷ்ண
என்னுதல். [எனதாருயிர்] - எனக்கு தாயகாதிகளெல்லாம் தானே யானவன். [பண்டு] - முன்
ஒருநாளிலே தூர்வர்க்கமாய் ப்ரதாநான நூற்றவரோடே முடிக்கவந்த ஸேரை நசிக்கும்ப
'ஸாரதி! ஸாரதி!' என்று வாப்பாறிவந்த ஸேரையிதே. [ஐவர்கட்காக] - "கூஷ்டாஸு யாஃ கூஷ
வமூஃ" என்று தானல்லது தஞ்சமில்லாத பாண்டலர்கட்காக. [வெஞ்சமத்து இத்தாதி]-புத்த
திலே அன்று தேரிலே ரதியாயன்றிக்கே கையாளாய் ஸாரத்யம் பண்ணினவனுடைய சீரதிர
போக்பமான திருவடிகளை, "காண்பது எஞ்ஞான்றுகொலோ?" என்கிறபடியே பட்டினியாய்
கிடக்கிற கண்கள் காண்பது; ஸேராதாளியும் உளவுகோலும் சிறுவாய்க்கயிறுமான வடிவை
காண்பது என்றோ? கணக்கை - த்வகிக்கை யென்னுதல், செறிகை யென்னுதல்.

௭௫.—பத்தாம்பாட்டு. தாம் உபதேசிக்கத்தோடங்கின ஸௌலப்யத்தை அர்ச்சா
தார பர்யந்தமாக அருளிச்செய்து, அந்தரம், தன்துறைபான க்ருஷ்ணவதாரத்திலே போய், 'நா
கண்ணலே கண்டு அநுபவிக்கப் பெறுவது என்றோ?' என்னும் அநவாப்தியோடே தலைக்கட்டுகிற
அருமையும் எளிமையும் பாராள்களிடே, ஓரோவிஷயங்களிலே ப்ரவணராயிருப்பார்; பரத்வத்துக்
உத்தர்ஷமுண்டாய், போவாரும் பலருண்டா யிருக்கச்செய்தேயும் "வாவொநாநுதூதஹதி
(பாவோநாந்யத்ரகச்சதி) என்றானிடே திருவடி; அப்படி, க்ருஷ்ணவதாரத்திற்காட்டில் அர்ச்சா
தாரத்தக்கு நீர்மை மிக்கிருந்ததேபாகிலும், இவர் "எத்திறம்!" என்று ஆழங்காற்பட்டது க்ருஷ்ண
தாரத்திலேயாயிற்று. "தயரதற்குமகன்தன்னை யன்றி மற்றிலேன்" என்றது செய்வதென்? எ
னில், —இவ்வருகில் நீர்மைகாணுமளவுமே இது சொல்லுகிறது. ஆனால், அதிர் நீர்மை மிக்
விடமன்றோ அர்ச்சாவதாரம்? என்னில்;—அதுக்குமுன்பே பரிஹாரஞ் சொல்லிற்றிதே.

[கடல்வண்ணன்இத்தாதி]-[விண்ணவர்கருமாணிக்கம்]-நித்யஸுலோகங்களுக்கு அநுலாப
மான விசுரஹத்தையுடையவன். [படவரவிண்ணக் கிடந்த பாஞ்சுடர்] - அங்குநின்றும் பேர்ந்த
ப்ரஹ்மாதிகள் கூக்குரல்கேட்கைக்காகத் திருப்பாற்சடலிலே அணித்தாகவந்து கண்வாரந்தருளிட
வன். [கடல்வண்ணன்கண்ணன்] - அங்குநின்றும் பேர்ந்து எல்லார்க்கும் அநுபவிக்கலாம்பட
க்ருஷ்ணனாய் வந்து அவதரித்தவன். நித்யஸுலோகங்களுக்கு போக்யனானவன், சுலங்காப் பெருந்

பத்தாம்பாட்டு - கடல்வண்ணன் இத்தாதி. கீழே-அர்ச்சாவதார ஸௌலப்யத்தை அருளிச் செ
ததுக்கும், இப்பாட்டிலே க்ருஷ்ணன் திருவடிகளைக் கண்பதென்றோ? என்னைக்கும் ஸக்தி - 'தாம் உபதே
சிக்க' இத்தாதி. ஸுலபமான அர்ச்சாவதாரத்தை விட்டு அதீதமான அவதாரத்திலே போவானென்? என்ன
'அருமையும்' இத்தாதி. இப்படி பாவண்பத்தாலே அருமையும் எளிமையும் பாராதிருந்த பேருண்டோ? என்ன
'பரத்வத்துக்கு' இத்தாதி. உத்தர ஸ்ரீராமாயணே ஹதமாந், "வெஹொரேவாரோராஜக்யயிதிது
புதிவிதஃ | ஹசிஸுநியதாலீரஹாவொநாநுதூதஹதி". அருமையும் எளிமையும் என்றது
வைகக்ஷணயாவைகக்ஷணடங்களை; இது வ்யாகடாரத்திலே விஸதத். இவ்வருகில்நீர்மை - க்ருஷ்ணவதார
தில் நீர்மை. முன்பே பரிஹாரம் சொல்லிற்றிதே - 'அருமையும் எளிமையும்' இத்தாதியாலே சொல்லிற்றிதே

விண்ணவர் கருமாணிக்கம் - படவரவிண்ணக்கிடந்த பாஞ்சுடர் - கடல்வண்ணன் கண்ணன்
எனதாருயிர் - என்று அந்வயித்து அர்த்தம் - 'நித்யஸுலோகங்களுக்கு அநுபாய்யமான' இத்தாதி. கூககுரல் - கூ
பிடி. அணித்தாக - ஸமீபமாக. உத்தத்தை பெல்லாம் கூட்டி அருளிச் செப்கிறார் - 'நித்யஸுலோகங்களுக்கு போ

ரத்தை விட்டு, ப்ரஹ்மாதிகளுக்கு ஆஸ்ரயணீயனாகக்காக ஸ்வஸ்பர்ஸத்தாலே விகஸிதபண லுன த்ருவநந்தாழ்வான்மேலே கூரீராப்தியிலே கண்வளர்ந்தருளி, அவனோட்டை ஸ்பர்ஸத்தாலே தகட்டில்முத்தின் மாணிக்கம்போலே மிக்க அழகையுடையனாய், 'ஸர்வாதிகன்' என்று தோற்றும் படியாய், ஸ்ரமஹரமான வடிவையுடையனாய், அபரிச்சேத்யமஹிமனான க்ருஷ்ணன். [எனது ஆருயிர்] - எனக்கு ஸ்ரகாதிகளெல்லாம் தானேயானவன். [படவரவு இத்தாதி] - தன்னோட்டை ஸ்பர்ஸஸுகத்தாலே விகஸிதமான பணங்களை யுடையனாயிருக்கும் இவன்; இவனோட்டை ஸ்பர்ஸம் தனக்கு ஆகர்ஷகமா யிருக்கும்படி சொல்லுகிறது. - 'அரவு' என்கையாலே; நாற்றக்குளிர் த்திமென்மைகள் ப்ரக்ருதியாயிருக்குமிதே ஸர்ப்பஜாதிக்காக. [பரஞ்சுடர்] - இவன்மேலே சாய்ந்தா லாயிற்று, இவன் ஸர்வாதிகனென்று தோற்றுவது. [பண்டு] - முன்பு ஒரு நாளிலே. [நூற்றவர் இத்தாதி] - துர்வர்க்கமடையக் குடிசோண்டதிறே துர்யோதநாதிகளோடே. [அடவரும்படை மங்க] - 'ஸாரதீ! ஸாரதீ!' என்று வாய்பாறிக்சோண்டிதே பையல்கள் வருவது. கொல்லவருகிற படை நசிக்கும்படியாக. "சுவாநுஹணஸு" (அஸ்மாந்ஹந்தம்) என்கிறபடியே தம்மை முடிக்கவந்தார்போலே யிருக்கிறதாயிற்று, அங்கே நலிய வருகிற இது. [ஐவர்கட்காகி] - "கூஷ்மா ஸ்ரயா?" (க்ருஷ்ணஸ்ரயா?) என்கிறபடியாலே தானல்லது தஞ்சமில்லாத ஐவர்கட்காகி. [வேஞ் சமத்து] - யுத்தத்திலே. 'நம்முடைய ஆஸ்ரித பாரதந்த்ரபத்தை லோகமாகக் காணவேணும்' என்றுபார்த்து "வாயுடாரயி நகரதூ நனுஸாரயிவ வுறொகவாசுகிணிகார" (பார்த்தம்ரதிநமாத்தமாநஞ்சஸாரதிம் ஸர்வலோகஸாசுகிஞ்சகார) என்கிறபடியே எல்லார் கண்ணுக் கும் இலக்காக்கினான். [அன்று] - உகவாதாரும் கண்டு வாழ்ந்த நாளிலே இழந்த நான் இனிப் பேறுகை யென்று ஒன்றுண்டோ? என்று வெறுக்கிறார் இவருக்கு. [தேர்இத்தாதி] - ஸௌநாஸி யும் உளவுகோலும் சிறுவாய்க்கயிறும் தேருக்குக்கீழே நாற்றின திருவடிகளும் அதிலேசாத்தின் சிறுச் சதங்கையுமாய் ஸாரத்பவேஷத்தோடே நின்றபோதைத் திருவடிகளில் ஆபரணத்வந் செவிப்பட வும் அவ்வுடவைக் காணவுங்காணும் ஆசை. [கணைகழல்] - செறிந்த என்னுதல், த்வரிக்

யனான இத்தாதி. 'பரஞ்சுடர்' என்றதுக்கு அந்தத்தவயம் - பாபாசத்தால் வந்த அழகென்னுதல், அந்த ஸாயித்வத்தால் வந்த மேன்மையாதல். இரண்டையும் தந்த்ரேண ஸ்ருளிச்செய்குறா, அவனோட்டை ஸ்பர் ஸத்தாலே இத்தாதி. 'கடல்வண்ணன்' என்ற வண்ணம் - வர்ணமாதல், ஸ்வஹாவமாதல். உபயத்தையும் தந்த்ரேண அருளிச்செய்கிறார், 'ஸ்ரமஹரமான' இத்தாதி. படவரவு பரஞ்சுடர் என்ற பதத்தவயத்துக்கும் அடையே ஹாவம் - 'தன்னோட்டை ஸ்பர்ஸ' இத்தாதி. அன்றிக்கே, மூன்றாம் அந்தமாதல், அதாவது - தன் னோட்டை ஸ்பர்ஸஸுகத்தாலே அவன் விகஸிதபணனாயிருக்க, அத்தாலே தன்வடிவிற்பிறந்த புகரென்றபடி. கீழே 'ஸர்வாதிகன்' என்றத்தை விவரிக்கிறார் - 'இவன்மேலே' இத்தாதி. பாண்டவர்களுக்கும் ஸௌநயுண் டாயிருக்க அத்தைச் சொல்லாதே துர்யோதநாதிகளுடைய ஸௌந யென்று வச்சேவித்ததுக்கு ஹாவம் - 'துர்வர்க் கம்' இத்தாதி. 'அடவரும்' இத்தவ்ய க்ரமாதாங்காயாமாஹ - 'ஸாரதீ' இத்தாதி. வாய்பாறுகை - அலற்றுகை. ஸப்தார்த்தம் - 'கொல்ல வருகிற' இத்தாதி. 'நூற்றவாதாய்க் கொல்லவருகிற படை நசிக்கும்படியாக' என்று உரை. அடவரும் என்றதுக்குத் தாத்பர்யாந்தாம் - 'அஸ்மாந்' இத்தாதி, யதவா, ஸாமான்யோகதிக்கு ஹாவமாதல். யுத்தகாண்டே விபீஷணமநம் த்ருஷ்ட்வா ஹநமத்ப்ரமுதாந் ப்ரதி ஸுசீவஃ. || வநஷஸவபூரயுபொ வெதஸுதாஹிபுஷுஹராசுநெஸு! ராசுநெஸுதீவஸுய பிஷுமடாஹம் ஸஸாய||". க்ஷமாஹாரதே "கூஷ்மாஸ்ரயா? கூஷ்வவமஃகூ ஷ்வமாயாஸவாணவா? | கூஷ்வபராயணம் தெஷாஃ ஜெயாதிஷாதிவயஜ், ஶா? ". 'வெஞ்சமத்து' என்று வச்சேவித்ததுக்கு ஹாவம் - 'நம்முடைய' இத் தாதி. பார்த்தமரதிந மித்தாதி - கீதாபாஷ்யே, பண்டு என்று சொல்லியிருக்க, மீளவும் 'அன்று' என்று வச்சேவிக்கிறதுக்கு ஹாவம் - 'உகவாதாரும்' இத்தாதி. பதப்போகத்துக்கு ஹாவம் - 'ஸௌநாஸி' இத்தாதி. செறிந்த - அழகு செறிந்தவென்னுதல், பரஸ்பா ஸத்ருஸமான வென்னுதல். 'கணைகழல்' என்றத்தாலே - ஆப

கிற என்னுதல். [காண்பது இத்தயாதி] - இக்கண்கள் அடிப்படுவது எப்போதோ? இவை முடி பட்டினிலிட்டே போந்தவை இப்பட்டினி விடக்கடவது என்றோ? 'அவ்வடிவைக்காணவேண் என்று விடாய்த்த கண்கள் காணப்பெறுவது என்றோ?

பதினேராம் பாட்டு.

கண்கள்காண்டற்கரியனாய்க் கருத்துக்குநன்றமெளியனாய்
மண்கொள்ளூலத்துயிர்க்கெல்லாம் அருள்செய்யும்வானவரீசனைப்
பண்கொள்சோலைவழுதிநாடன் தருகைக்கோன்சடகோபன்சோல்
பண்கொளாயிரத்தீட்பத்தால் டத்தராகக்கூடும்டயிலுமினே.

ஆ.—(கண்கள்.) அயர்வறுமமரர்களுக்கு அருள்செய்யுமாபோலே ஸ்வாஸரிதா மதுஷ்பாதிகளுக்கும் அருள்செய்யும் ஸ்வாஸாவனாயிருந்துவைத்து என்னுடைய கருத்துக்கு நம் மெளியனாய், எண்கண்கள் காண்டற்கரியனாயிருந்த எம்பெருமான்விஷயமான இத்திருமொழியை வல்லார் வைஷ்ணவராவார்; இத்தைச் சொல்லுங்கள் என்கிறார்.

ஒ.—சீமத்தில், இத்திருவாய்மொழியை அப்யஸிக்கப் பழுதில்லாத பக்தரா நிச்சிதம்; ஆனபின்பு, இத்திருவாய்மொழியை அப்யஸியுங்கோள் என்கிறார்.

[கண்கள் காண்டற்கரியனாய்க் கருத்துக்கு நன்று மெளியனாய்] - கண்ணால்க அரியனாய் ஹருதயத்திலே மிகவும் ஸுலபனாய்; இது ஸம்ஸலேஷவிஸ்லேஷங்களுக்கு ப்ரமே கம், [மண்கொள் ஞாலத்து உயிர்க்கெல்லாம் அருள்செய்யும் வானவரீசனை] - அயர்வறும களுக்கு ஸுலபனானுற்போலே ஸம்ஸாரிகளெல்லாருக்கும் ஸுலபனாகக்கிடான அர்ச்சாவ; பர்யந்தமான ஸௌலப்பயத்தையுடையவனை. [பண்கொள் சோலை] - வண்டுகளினுடைய நியை யுடைத்தாகை.

ப.—அநந்தரம், இத்திருவாய்மொழிக்கு பலமாக பகவத்பக்திலாபத்தை அரு செய்கிறார்.

கண்கள்-கண்கள், காண்டற்கு-அபரோக்ஷிக்கைக்கு, அரியனாய்-அரியனாய், கருத்துக் கெஞ்சுக்கு, நன்றும் எளியனாய் - விஸ்தாதுபவவிஷயபூதனாய், மண்கொள் ஞாலத்து - ப்ருதிவ் தாநமான லோகத்தில், உயிர்க்கெல்லாம் - ப்ராணிகளுக்கெல்லாம், அருள்செய்யும் - (அர்ச்ச தாமுகத்தாலே) உபகரித்துக்கொண்டு, வானவரீசனை - ஸூரிகளுக்குக்கொடுக்கும் அநுப தைப் பண்ணுவிக்கும் ஸ்வாமியானவனை, பண்கொள் - (வண்டுகளொலியாலே) பண்விஞ்ச சோலை - சோலையையுடைத்தான, வழுதிநாடன் - திருவழுதிநாட்டுக்கு சிர்வாஹகராய், குருந லோன் - திருநகரிக்கு ஸ்வாமியான, சடகோபன் - ஆழ்வார், சொல் - அருளிச்செய்த,

ரணத்வரீசரவனாபீந்ரேசம் ஸூசிதம். அடிப்படுவது - திருவடிகளிலேபடுவது. விவரணம் - 'அவ்வடிவ இத்தயாதி. * 'செறிந்த' என்கிற அர்த்தத்தில், கனை என்கிற ஐகாரம் அவ்யயம்; கனகழலென்றபடி. கன கநம், வண்ணவா கருமணிக்கம் - படவரலின்னைக் கிடந்த பாஞ்சுடர் - கடல்வண்ணன் - கண்ணன் தாருயிர்- பண்டு தூற்றுவரித்யாப்ய அந்வயி. தூற்றுவரோடே முடிக்க வந்த லேனை நசிக்கும்படி எ6 சப்தார்த்தம்.

* இந்தவாக்யம் அந்விதம்,

கொள் - பண்ணேடு கூடின, ஆயிரத்து - ஆயிரத்தில், இப்பத்தால்-(அர்ச்சாவதாரஸௌலப்பப்ரா
காஸகமான) இப்பத்தாலே, பத்தர் - ('வஸுஷிஹா த்ராவஸுஷுமபுஷு' என்னும்படி பெறுதற்கரிய)
பக்தியுடையர், ஆகக்கூடும் - ஆகை ஸித்திக்கும்; பயிலுமின் - (இத்திருவாய்மொழியை) அப்யஸி
யுங்கோள்.

இ.—சிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழி அப்யஸிக்க பகவத்ப்ரேமம் உண்டாம்;
இத்தை அப்யஸியுங்கோள் என்கிறார்.

[கண்கள் இத்யாதி] - கண்ணுக்கு விஷயமன்றிக்கே அகவாயிலே மிகவும் ப்ரகாஸிக்
கிறபடி. இவர்க்கு எங்கும் இதுவே ஸம்ஸ்லேஷ விஸ்லேஷங்களுக்கு ப்ரயோஜகம். ஸம்ஸ்லேஷ
மாகிறது - மாஸாதுபவம். விஸ்லேஷமாகிறது - பாஹ்யஸம்ஸ்லேஷாபேசைஷ்யாலே மாஸாது
பவத்துக்கு வரும் குலைதல். [மண்கொள் இத்யாதி] - சித்யஸூரிகளுக்கு ஸுலபனாநாபேலே
ஸம்ஸாரிகளென்று வாசவையாதே அர்ச்சாவதாரமுகத்தாலே வந்து ஸுலபனாவனை. [பண்
கொள் சோலை] - வண்டுகளின்மிடற்றேரூசையாலே பண்மிக்கிருந்துள்ள சோலை. திருவழுதிவள
நாட்டுக்கும் திருநகரிக்கும் சிர்வாஹகரான ஆழ்வார் அருளிச்செய்த. [பண்கொளாயிரம்] - வண்
களின் நீனைவையொழிய அவற்றின் மிடற்றேரூசை பண்ணாய் விழுந்தாற்போலே பகவத்குணாப
வம் வழிந்த பேச்சுக்கள் விழுக்காட்டாலே பண்ணேடே கூடியிருந்தபடி. [பத்தராகக்கூடும்] -
எல்லாம் கிடைக்கிலும் கிடையாதாயிற்று பகவத்பக்தி; அதுவே சீருபகமாகை சிச்சிதம். [பயிலு
மினே] - அர்ச்சாவதாரப்பந்தமான ஸௌலப்பத்தைச் சொல்லுகிற இத்திருவாய்மொழியை
அப்யஸியுங்கோள்.

நாடு.—சிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழி அப்யஸிக்கவே பகவத்ப்ரேமம் உண்டாம்;
இத்தை அப்யஸியுங்கோள் என்கிறார்.

[கண்கள் காண்டற்கரியனாய்ச் சுருத்துக்கு நன்று மௌரியனாய்] - காணப்பெறாத இன்
னப்போடே சொல்லுகிறார். கண்ணைக் காண அரியனாய், 'காணவொண்ணது' என்று மறந்து
பிழைக்கவொண்ணதபடி நஞ்சுக்கு முன்னிலையாய் மிகவும். இவர்க்கு விஸ்லேஷமாவது-
பாஹ்யஸம்ஸ்லேஷாபேசைஷ்யாலே மாஸாதுபவத்துக்கு வரும் கலக்கம். ஸம்ஸ்லேஷமாவது-
ப்ரத்யக்ஷ ஸமாநாகாரமான ஜ்ஞாந ஸாஹ்சுத்தாரம். [மண்கொள் இத்யாதி] - நீட்டஸூரிகளுக்கு
அநுபாவ்யனாநாபேலே, ஸம்ஸாரிகளென்று வாச வையாதே அர்ச்சாவதாரமுகத்தாலே வந்து
ஸுலபனாவனை. [பண்கொள்சோலை] - வண்டுகளின் மிடற்றேரூசையாலே பண்மிக்கிருந்துள்ள
சோலை. முக்கோட்டைபோலே காணும் சோலை யிருப்பது. [வழுதிநாடன்] - திருவழுதிநாட்டுக்

நிகமம்—'கண்கள்' இத்யாதி. 'பத்தராகக் கூடும் பயிலுமின்' என்றதைப் பற்ற அவதாரிகை.

"தோர்கடவிய பெருமான்" என்று - ஸுலபனென்று சொல்லிவைத்து, "காண்டற்கரியன்" என்கிற
தென்? என்ன, 'காணப்பெறாத' இத்யாதி. 'சுருத்துக்குநன்றுமௌரியன்' என்றதுக்கு ஹாவம்-காணவொண்ண
தென்று' இத்யாதி. திருவாய்மொழியில் எங்கும் ஸம்ஸ்லேஷவிஸ்லேஷங்களுக்கு நியாயகம் - இப்பதமென்று
விவகித்து, அவற்றுக்கு லக்ஷணம் அருளிச்செய்கிறார் - 'இவாகுவிஸ்லேஷமாவது' இத்யாதி. 'கண்களாற்
காணவரியனாய்' என்கையாலே, இங்கே விஸ்லேஷம் தோன்றுகிற தென்று ஹாவம். அர்ச்சாவதாரமுகேந
முகங்கொடுக்குமென்கிற விடத்திலே, 'வானவரிசன்' என்றது தருஷ்டாநாதார்த்த மென்கிறார் - 'சித்யஸூரி
களுக்கு' இத்யாதி. 'மண்ணைக்கொண்டிருக்கிற பூமியிலே ப்ராணிகளுக்கெல்லாம் அர்ச்சாவதாரமுகத்தாலே
க்ருபைபண்ணும் சித்யஸூரிகளுக்கு ஸ்வாமியானவனை' என்று சப்தார்த்தம். வண்டுகளின் மிடற்றேரூசை
யெல்லாம் பண் மிக்கிருக்கைக்கு ஹேதுவெது? என்ன, 'முககோட்டை' இத்யாதி. வண்டுகளுடைய பண்
னுக்கு அடியான முககோட்டை என்றபடி. யத்வா, ஆழ்வார் கவிபாடுகைக்கு அடியான சோலை யென்னுதல்.
* முககோட்டை - மூகாமடிகை, துர்க்கி. வநாயகாலயோவா. 'இவற்றை நீனை ததவர்களுக்கும் பார்த்தவார்

* ச - ரு - உ - இவ் அரும்பதவுரையில் 'முககோட்டை - எல்லாக்கும் கவிதோற்றுவிக்கும் வநா
யக ஸ்தலம்' என்று எழுதப்பட்டிருக்கிறது.

கும் திருநகரிக்கும் நீர்வாஹகரான ஆழ்வார் அருளிச்செய்த. [பண்கொளாயிரம்]-வண்டுகளின் ஈ வின்றிக்கே அவற்றின் மிடற்றே ருசை பண்ணுந்ரோபோலே, பசுவத்தருநுபவம் வழந்த பேச்சுச் விழக்காட்டாலே பண்ணுனபடி. [பத்தராகக்கூடும் பயிலுமினே] - எல்லாம் கிடைக்கிலும் கி யாததாயிற்று, சேதநர்க்கு பகவத்பக்தி; அதுவும் கிடைக்கும் இத்திருவாய்மொழியை அப்பஸீ பரத்வஜ்ஞாநத்துக்கு அடியான ஸுக்குநுதமாதல், ஸாஸ்த்ரஜ்ஞாநமாதல், ஸதாசார்டோபதேசுமாமா நீர்ஜேஹதுக பகவத்கடாசுநமாதல், இவையனைத்தும் இல்லாதார்க்கும் அர்ச்சாவதார ஸௌ யத்தை அநுஸந்திக்கவே பகவத்பக்தி யுண்டாகக்கூடும்; அவாப்த ஸமஸ்தகாமஞான ஸர்வேஸ்வ ஆஸ்ரீதவாத்ஸல்யத்தாலே இவனுக்கந்தோன்றைத் திருமேனியாக விரும்பி, இவன் அமுது (வித்ததை அமுது செய்து அகங்கள் தோறும் புக்கு விடமாட்டாதேயிருந்தால், இவன் நம்மை ம மாட்டாதே யிருந்த பின்பு நாமும் இவனுக்கு ஸ்நேகித்தாலாகாதோ? என்னக்கூடும்றே. 'நீதி இர உண்டு' என்று சொல்லக் கல்லுவர்களிறே; அப்படியே பக்தியுண்டு என்ன, அப்பயஸிப்பார்களே அருளிச்செய்கிறார். (

களுக்கும் கவித்வமுண்டாம்' என்று சொல்லுவர். 'பண்கொள் சோலை, பண்கொளாயிரம்' என்ற பதத் திக்கு லாவும் - 'வண்டுகளின் ஈனைவு' இத்யாதி. விழக்காட்டாலே - ஸ்வலாவதஃ. 'கூடும்' என்கைக்கு அடி துல்லபமோ? என்ன, 'எல்லாங்கிடைக்கிலும்' இத்யாதி. 'கூடும்' என்கையாலே - தெளர்ல்ல்பயம் தோன்று தென்றபடி. கூடும் ப்ரகாரத்தைக் காட்டுகிறார் - 'பரத்வஜ்ஞாநத்துக்கு' இத்யாதி. விவரணம் - 'அவா இத்யாதி. இருந்தால் - இருக்குமென்று சொன்னால். 'பயிலுமின்' என்றால் அப்பயஸிப்பார்களோ? என் 'நீதி இங்கே' இத்தாதி, பத்தராகக் கூடும் - பக்தியையுடையராகை வித்திக்கும். பயிலுமின் - இத்திரு மொழியை அப்பயஸியுங்கோள். க்ரமேண அந்வயஃ

த்ரவிடோபநிஷத் ஸங்கதி:—தானிநிதாநவிவிஹாதஸாவஸகூடு ரொ டு-புராஸாஷதயா விஸுவாநிதாரா) சுவபூவதார ஸுமஹக்ஷயிவாவதெஷாநெக தெஷு விஸுவெஷு ஸுஸொஹஷெஷு.

த்ரவிடோபநிஷத்தாத்பர்ய ரத்நாவளி:—வடிாக்ஷம் வாவஹக்ஷம் ஃ ருமிஸிராயிஸவினூக்ஷவடிா ததூடிசுக்ஷுனாஸ்ரீஸுவாபிதசிகுடாஹாவாக்ஷா வாடிா | ஸுபூஸூடி ஸ்வாவாா ராஜபதியுநீ ஹக்ஷயிவூதிஹவாா நீவொஹக்ஷ வூதிஃ ஹரிதநுஸிவஹிஸிஹாஹாநாஸூ.

திருவாய்மொழி
நூற்றந்தாதி:—

செய்யபரத்துவமாய்ச் சீரார்வியூகமாய்த்
துப்பவிபவமாய்த் தோன்றிவற்றுள்—எய்துமவர்க்கு
இந்நிலத்திலர்ச்சாவதாரமெளிதென்றான்
பன்னுதமிழ்மாதன்பயின்று.

ஆழ்வார் திருவடிகளே சரணம், எம்பெருமானார் திருவடிகளே சரணம், சீயா திருவடிகளே சரணம்.

ஏழாந்த்ருவாய்மொழி—பயிலும் : ப்ரவேஸம்.

ஆ.—(பயிலுஞ்சுடரொளி.) இப்படி எம்பெருமானுடைய சிரவதிக ஸுலபத்வ மஹாகுணதுபவஜித சிரவதிகப்ரீதியாலே பகவச்சேஷத்வகாஷ்டாநுப பாகவதபோஷணதநி ராய், அந்த ஹாகவதபோஷத்வம் தமக்கு ப்ராப்யம் என்கிறார்.

ஓ.—ஏழாந்திருவாய்மொழியில் - பகவததாஸ்யம் வருந்திக் கற்க வேண்டுமென்பு யான அவர்களோட்டைப் பரிமாற்றத்தாலே உறவின ஆழ்வார் அவ்வுறவுதல் தீர எம்பெருமானுக்கு அடிமைசெய்யவென்றால் அடைத்தேற்றலன்றிக்கே அடிமையே தூரகமாயிருக்கும் ஸ்ரீவைஷ்ணவர்கள் ஜந்மவ்ருத்தல்வஹாவங்களால் குறைய நின்றார்களேயாகிலும் அவர்கள் எனக்கு நாதரென்றும், நான் அவர்களுக்கு அடிமையென்றும், அவர்களோட்டை ஸம்பந்தத்தை அதுபவித்து ப்ரீதராகிரார். எம்மாவீடு - ப்ராப்யத்தினுடைய ப்ரதமாவதி. இத்திருவாய்மொழி - சரமாவதி.

ப.—ஏழாந்திருவாய்மொழியில், கீழ் சேஷத்வ ப்ரதிஸம்பந்தியினுடைய சேஷித்வம் அர்ச்சாவதாரப் ப்ரந்த மென்று அருளிச்செய்தாராய், அந்த சேஷத்வப்ரீத்யபிவ்ருத்தியாலே சேஷத்வமும் தத்விஷயமாத்ரத்திலே நிலாதே ததீயப் ப்ரந்தமாக அபிவ்ருத்தமாக; அவர்களுடைய ஜந்மவ்ருத்தாதிரபேக்ஷமான பகவத்ஸம்பந்தோத்கர்ஷதையே பற்றி, அந்த உத்கர்ஷதனுக்கு அடியான ஸர்வேஸ்வரனுடைய க்ஷீராரணவஸாயித்வத்தால் வந்த பாரம்யத்தையும், அவதார விக்ரஹ வைலக்ஷண்யத்தையும், அந்நிலையிலே விபூதித்வயத்துக்கும் அதுபாவ்யமான போக்யதையையும், போக்யதாவர்த்தகமான ஆபரணசோபையையும், ஆஸ்ரிதாபேக்ஷிதார்த்த ப்ரததவத்தையும், அநந்யப்ரயோஜநர்க்குத் தன்னைக்கொடுக்கும் உபகாரகத்வத்தையும், கொடுக்குமிடத்தில் ஸ்வரூப ஆவீர்ஹாவத்தைப் பிறப்பித்து அடிமைகளாற்படிபடையும், அடிமைக்கு விஷயமான ஸ்ரீயஸ்தித்வத்தையும், ஆஸ்ரிததோஷ நிவர்த்தகமான பாவநத்வத்தையும், ஆபத்ஸகத்வத்தையும் அதுஸந்தித்து, இந்தகுணங்களிலே ஈடுபட்ட பாகவதருடைய ஸம்பந்திபரம்பரா ப்ரயந்த சேஷத்வத்தை அதுபவிக்கிரார்.

இ.—ஏழாந்திருவாய்மொழியில், பகவத்விஷயமென்றால் மேட்டுமடையாய்த் தம்மாலே நிந்திதாரான ஸம்ஸாரிகளோட்டைப் பரிமாற்றத்தாலே உறவின ஆழ்வார் அவ்வுறவுதல் தீர 'பகவத்குணங்களே ஸூரகமாயிருக்கும் ஸ்ரீவைஷ்ணவர்கள் ஜந்மவ்ருத்தங்களால் குறைய நின்றார்களேயாகிலும் அவர்கள் எனக்கு நாதர்; நான் அவர்களுக்கு அடியன்' என்று அவர்களோட்டை ஸம்பந்தத்தை அதுபவிக்கிரார். அங்ஙனன்றிக்கே, பகவத்ஸௌலப்பத்தை அர்ச்சாவதார ப்ரயந்தமாக உபதேசித்தார், கீழே ஸம்ஸாரிகளுக்கு; உபதேஸநிரபேக்ஷமாக பகவத்ப்ரவணராயிருக்கிற ஸ்ரீவைஷ்ணவர்களோட்டை ஸம்பந்தத்தை அதுபவித்து ப்ரீதராகிரார் என்று மாம். "எம்மாவீடு" - ப்ராப்யத்தினுடைய ப்ரதமாவதி; இது - சரமாவதி. "மஹா தாரீதம்" கூடும்.

ஈ.—ஏழாந்திருவாய்மொழியில் - அர்ச்சாவதாரஸௌலப்பத்தை அருளிச்செய்யச்செய்தேயும் நெஞ்சில் நெகிழ்ச்சியின்றிக்கே விஷயப்ரவணராயிருக்கிற ஸம்ஸாரிகள் ஸ்வாவத்தை அநுஸந்தித்தார்; "தேர்கடவியபெருமான் கணைகழல் காண்ப தென்றகால் கண்கள்" என்ற இவர்க்கு, நிழலும் அடிதாறுமாயிருக்கிற ஸ்ரீவைஷ்ணவர்களைக் காட்டிக்கொடுக்க, உபதேசநிரபேக்ஷமாகவே

"பயிலும்கடரொளி" ப்ரவேஸே ஸங்கதிமாஹ - 'அர்ச்சாவதார' இய்யாதி. 'அநுஸந்தித்தார்' என்ற அநந்தம், 'அத்தைவிட்டு' என்று கூட்டுவது. அதவா, இப்படி ஏகவாக்யமன்றிக்கே பிந்வாகடமாய், ஸம்ஸாரிகள் ஸ்வஹாவத்தை அநுஸந்திக்கையாலும் கணைகழல் காணப்பெறுமையாலும் உண்டான துஃகத்வத்தையும் பரிஹரித்தா நென்கிரா - 'நிழலும் அடிதாறு' என்னுதல். இந்தப்பக்ஷத்திலே, 'ஸம்ஸாரிகள் ஸ்வஹாவத்தை யநுஸந்தித்தார்' அத்தாலு மென்றும், 'தேர்கடவியபெருமான் கணைகழல் காண்பதென்று கொல் கண்கள்' என்ற கணைகழல் காணப்பெறுமையாலும் துஃகிதாரான இவர்க்கு என்றும் அந்யாஹரித்துக்கொண்டு, 'நிழலு மடிதாறு' யிருக்கிற இய்யாதி வாக்யம் அநுஸந்திப்பது. இந்த பிந்வாக்ய பக்ஷத்திலே - துஃகத்வமும், முந்தின ஏகவாக்யபக்ஷத்திலே கணைகழல்காணப்பெறாத துஃகமொன்றுமேயும் விவக்ஷிதம். ஸம்ஸாரிகள் திருந்தாத துஃகத்தைப் பரிஹரித்ததுக்கு ஸூசகம் - 'உபதேசநிரபேக்ஷமாகவே' இத்

பகவத்விஷயமென்றால் நெஞ்சுபள்ளமடையாயிருக்கிற ஸ்ரீவைஷ்ணவர்களைக் கண்டார்; அ பக்கவிலே தம்திருவுள்ளம் சேன்று, ‘இவர்களுக்கு சிலரே’ என்று அவர்களைக் கொண்டாடி ஸர்வேஸ்வரனுக்கு அடிமை அன்று; ஸ்ரீவைஷ்ணவர்களுக்கு அடிமை; அதுதன்னிலும் னே நேர் இவர்களுக்கு அடிமையாகவேணுமோ? இவர்களோடு ஸம்பந்திஸம்பந்திகள் அமைய என்று இங்ஙனே பாகவதசேஷத்வம் உத்தேஸ்யமாய் அவர்களை ஆதரிக்கிறார். “எம்மாவீட்ப் ப்ராப்யநிஷ்கர்ட்டம் பண்ணினார் - “தனக்கேயாக வேனைக்கொள்ளு மீதே” என்று; இங்கே வதசேஷத்வம் உத்தேஸ்ய மென்னுநின்றார்; ப்ராப்யம் இரண்டாயிருக்கிறதோ பின்னை? என் அன்று: “தனக்கேயாக வேனைக்கொள்ளு மீதே” என்கிற அதிநுள்ளையாயிருக்கிறது இதுவும்; சேஷத்வத்தின் எல்லையாகிறது பாகவதசேஷத்வத்தளவம் வருகையிறே. நமக்கு ஜ்ஞாத் அர்த்தங்களில் திருமந்த்ரத்திற்சொல்லாத தொன்றிலையிறே; அத்தையறியும் திருமங்கையார் இத்தை அதுக்கு அர்த்தமாக அருளிச்செய்தாரிறே; “நின்திருவெட்டெழுத்தும் கற்று நாஹது முன்னடியார்க்கடிமை” என்றாரிறே; திருமந்த்ரத்துக்கு அர்த்தம் - இவனுடைய அந ஸேஷத்வஞ் சொல்லுகையிறே: அதாவது - ததீயர்க்கு க்ரயவிக்ரயார்ஹுமாம்படியாகையிறே க்ருநிவ்யஉநஸாங்க்யவிசுயாஹு:” (தத்பக்திநீக்நநஸாம் க்ரயவிக்ரயார்ஹு:), “என் விற்கவும் பெறுவார்களே”. பிதாவுக்கு ஒருசேஷத்ரம் ஸ்வம்மானால் அது புத்ர க்ரயவிக்ரயார்ஹுமாயிருக்கும்; அப்படியிராதவன்று பிதாவினுடைய ஸ்வத்திலே யாயிறே. “தத்க்ருநிவ்யஉநஸாங்க்யவிசுயாஹு:” (தத்பக்தைத்ரவா ஸமாஹம்) என்கிறவி

யாதி வாக்யம். அடிதாறு - பாதரேகைபாதல்; தாறென்று - அளவாய், அத்தால் - பாதுகையெ “இன்றுதாறும் திரிகின்றது” என்னக்கடவதிறே. “எம்மையாரும்பரமரே” என்ற ஏவகாரத்தை ‘ஸ்ர்வேஸ்வரனுக்கு அடிமைபன்று’ இப்பாதி. “அடியாரடியார்” இத்தாயிப்பற்ற, ‘இவர்களோடு ஸம்பந்திகள்’ இத்தாதி. ஆதரிக்கிறார், இத்திருவாய்மொழியி லென்றபடி. ஆக, ஸம்ஸாரிகளுடைய வாதுஸந்தாத்நாலும், கனைகழிலக்காணப்பெருமையாலும் துதிதரான இவர்க்கு அந்ததுக்கவ்யமும் பாதரேகைபோலே யிருக்கிற ஸ்ரீவைஷ்ணவர்களைக் காட்டிக்கொடுக்கக் கண்டு அவர்களை அநுபவிக்கிற ஸங்கதிக்கர்த்தாத்தே. தடஸ்தஸங்கை - ‘எம்மாவீட்டிலே’ இத்தாதி. ப்ராப்யம் இரண்டாயிரு நாகிஞ்சித்துவதஸேஷத்வமாகையாலே பயிலுஞ்சுடரொளியிற் சொன்ன சேஷத்வமும் கைங்கர்யப விவகசித்து, கைங்கர்யவ்யமும் உத்தேஸ்யமாய் யிருக்கிறதே? என்றபடி. பரிஹரிக்கிறார், ‘அன்று’ அதிநுள்ளையாயிருக்கிறது - அதுக்குள்ளே அந்தர்ப்பூதம். அது எப்படி? என்ன, ‘பகவச்சேஷ இத்தாதி. பாகவதசேஷத்வமே உத்தேஸ்யமென்னுமதுக்கு ப்ரமாணமுண்டோ? என்ன, ‘நமக்கு’ இத்தை - பாகவதசேஷத்வத்தை. அதுக்கு - திருமந்த்ரத்துக்கு. ‘நின்திருவெட்டெழுத்தும்’ இத்தா மொழி - எண்பதாந்திருமொழி; மூன்றும்பாட்டு, “மற்றுமோர்” இத்தாதி. நீ சொன்ன முதல்வார், திருமந்த்ரத்தைக் கற்று நான் அறுதியிட்டிருக்கும் அர்த்தமும், உன்னடியார்க்கு சேஷமென்னுமது த் திருமந்த்ரத்திலே பகவச்சேஷத்வமொழிய பாகவதசேஷத்வம் சொல்லப்படுயென்? என்ன, ‘திருமந், இத்தாதி. அதாவது - அந்யார்ஹத்வமாவது. ததீயர்க்கு க்ரயவிக்ரயார்ஹ மென்கைக்கு ப்ரமாஹ பக்தி’ இத்தாதி. “ஸஸுபூலாவலிவிவெயிஸுயாரிவா மகூஸஹாயமண்ணி லஹு:” தத்க்ருநிவ்யஉநஸாங்க்யவிசுயாஹு: வாரிவூதாரிதவகாரிதொவ ‘எந்தம்மை’ இத்தாதி - பெரியாழ்வார்திருமொழி - முப்பத்துநாலாந்திருமொழி, பத்தாம்பாட்டு, “க. இத்தாதி. ‘பேசவாரடியார்க ளெந்தம்மை’ இத்தாதி - “கேசவா புருடோத்தமா” இ, அவன் ஸ்வஹாவத்தைப் பேசுமவர்களுக்கு அடிமையாயிருக்கும்வர்கள் தங்களுக்கு சேஷ புருஷாத்ரத் மென்றிருக்கிற என்னை விற்றுக்கொள்ளவும் உரியர் இத்தர்த்தே. கீழே ப்ரமாணங் பத்தி காட்டுகிறார் - ‘பிதாவுக்கு’ இத்தாதி. பிதாவுக்கு ஸ்வம்மானால் புத்ரனுக்கும் க்ரயவிக்ர வேணுமோ? என்ன, ‘அப்படி’ இத்தாதி. பாகவதசேஷத்வத்துக்கு ப்ரமாணத்தாம் - ‘தத்பக்த

யாதி. “ஸுஸ்ஸாரவிஷ்ணுவக்ஷஸ்யுஷ்டேவமெஹ்யுபேதொவநே । கௌலிஞ்சேசுவெஹிக்ஷஸ்த
கெஹ்வபூஸரீமாஸி” தத்தப்பைத்வா - தத்தப்பைதேவ எனற்படி. வாஸந்தி - அவதாரணே; “ஸு-
ஸ்ஸாரவதாஸுநடுவெதுவயாரணவாஸ்கா” என்னக்கடவதினே. உத்தேஸ்யந்தானே - பாச
வதசேஷத்வமாகிற உத்தேஸ்யந்தானே. “கௌலிஞ்சேசுவெஹிக்ஷ” என்றது உத்தேஸ்யம்ன்றோ? என்ன,
‘ப்ராப்யத்தில்’ இத்தாதி. சீழே ப்ரமானேபபத்திகள் காட்டி, அநுஷ்டாபமும் காட்டுகிறார் - ‘சச்சதா’ இத்தாதி.
அயோத்யாகாண்டே ப்ரதீம, “ஹுதாரீதாமகாமஹாதேநததாரவஃ । ஸத்ருவோமித
ஸத்ருவோ நீதஃவீகிவாரஸ்யுத” . ஸ்வாபிப்ரேதார்த்தஸ்ய ஸம்மதித்வேநாஹ - ‘இதுக்கு எம்
பெருமானா’ இத்தாதி. பயிலும்சுடரொளி நெடுமற்றகடிமைகள் பஸ்சாத்தாவிகளன்றோ? இதின்சொல்லுகிற
அர்த்தத்தை அநுஷ்டிக்கக்கூடுமோ? என்ன, ‘இவ்வர்த்தத்துக்கு’ இத்தாதி. இவ்வர்த்தத்துக்கு - பயிலும்சுட
ரொளி நெடுமற்றகடிமைகளின் சொல்லுகிற அர்த்தத்துக்கு. இத்தால்-சத்ருந்நாழ்வான் அநுஷ்டிக்கக்கூகு அடி
திருமந்த்ரமாகையாலேயும், ஆழ்வார் அருளிச்செய்ததும் திருமந்த்ரார்த்தமாகையாலேயும், இவரருளிச்செய்த அர்
தத்தை அநுஷ்டித்தா நென்னக் குறையில்லை யென்றபடி. இதில் சொன்னத்தை - இத்திருவாய்மொழியிற்
சொன்னத்தை. ஸ்லோகாவதாகை - ‘ஆசார’ இத்தாதி. இவ்வர்த்தம் இப்படி அநுஷ்டித்தது, அவதாரம் தர்ம
ஸம்ஸந்தாபநார்த்தமாகையாலே யென்றபடி. ‘ப்ராப்தவிக்ஷயத்திலே’ இதி - ‘விதாஸிரோவஃ’ என்று-
இவரே ப்ராப்தரானபிதாவென்றாரினே யென்றபடி. அவனுக்கத் அடிமை - படைவீட்டிலிருக்கும்து. விவா
ணம் - ‘பெருமான்’ இத்தாதி. “கதபூரிவிதகங்கே” என்ற ஸூத்ரத்தைப்பற்றி, “மாதுலகுலமுத்
தேஸ்யமாய்” என்றது. “கதபூரிவிதகங்கே” என்றது தாரகங்கே ஸுஜெஹ்வதி” என்று
வ்ருத்தி. இவனும மாதுலகுலம் உத்தேஸ்யமாய்ப் போன நென்னவொண்ணாதோ? என்ன, ‘யதஜிந்து’ இத்

யாதி. உத்தரத்தத்துக்கு ஸ்பதநிர்வாஹம் - ‘பாதஇதி’ இத்யாதி. ‘நாளுர்வேறுபட்டிருந்தால்’ என்ற
‘வொவெஜுஜாதவஸூஹாதஃ...வொவெபுஜாதனதஸூஸரித்’ என்றத்தைப் பற்ற. நான்-
ரம். “மூஉ தா” என்றதிலே அர்த்தவரித்தமன்றோ? “தடா” என்றதன்? என்னில்,—அங்கு - மமத
ருத்தியைச் சொல்லிற்று, இங்கு - அதுக்கு ஆபாயமான அஹங்காரவ்ருத்தியைச் சொல்லுகிறது; யாலே,
புருத்திதோவ மிலலை. ‘சேஷத்தவ்லோதியே இரண்டம்’ என்று கண்ணினுண்சிறுத்தாப்பு யோ
யாதத்திலே யிருக்கிறது. “நாஹம்ஸுவிரிஜாமரிபுதகேவாய்டுவிவிஹ்யநு” என்கிலையோ? எ
‘அக்கும் இவனுக்கு’ இத்யாதி. “ஊதேவஸேவீக்ஷராநாஸுத வௌுஹாதவ்யு” என்று
ரார்த்தம். “சுமவ்யுநித்யுஸுத ஁ஹு” என்ற பதச்சயத்துக்கும், சீழே - ராமபத்திகலசாதவரொன்று
லெளந்தரியத்தில் கண்வையாதவரொன்றும் அருளிச்செய்து, இங்கே அர்த்தாந்தரம் - ‘பாவந்வத்தில்’ இத்
இவ்வர்த்தச்சயமும் கண்ணினுண்சிறுத்தாப்பு வ்யாக்யான ஈட்டிலே வ்யகதம். முந்தின அர்த்தத்தில் போக்
சொல்லுகிறது, இரண்டாம் அர்த்தத்தில் பாவந்வபோகப்பவங்கள் இரண்டம் சொல்லுகிறது பெரு
காட்டிலும் ஸ்ரீபரதாழ்வானிடத்தில் பாவந்வாதிசயமுண்டாகையாலே ‘பெருமாள் பாவந’ என்று அவ
தில் நெஞ்சையை ருண்கிறது - “சுமவ்யு” என்கிற இத்தால்; பெருமானைப்பறவும் ஸ்ரீபரதாழ்வா
தில் போக்யாதிசயமுண்டாகையாலே ‘பெருமாள் போக்யா’ என்றும் அவரிடத்தில் நெஞ்சையை
கிறது - “நித்யுஸுத ஁ஹு” என்கிற இத்தா லென்றபடி. பாதேவ ஸஹகரீ என்னதே, “நீதூ”
றதுக்கு அர்த்தம் - ‘ஒருகுற்றடைவான்’ இத்யாதி. பலிதம் - ‘தாவ்யத்துக்கு’ இத்யாதி. யத்வா, தட
சங்கை - ‘தாவ்யத்துக்கு’ இத்யாதி ஆதல். உபயசிஷ்டஸ்யேறே யிருப்பது; ஆனபின்பு, ‘சாயையுள்ளிட்
யோபாதி போனன்’ என்னக்கடுமோ? என்று சங்கையைப் பூரித்துக்கொள்வது. பரிஹாரம் - ‘தா

குணங்களோபாதி பரதந்த்ரனயப் போனான். “**ஸ்ரீதிவாஸகிருதஃ**” (ப்ரீதிபுரஸ்கிருதஃ) ‘தமையன்பின்னே தம்மி போகக்கடவன்’ என்னும் முறையாலே தேவையோலே யிருக்குமோ? என்னில், - அங்ஙனன்று; ‘படைவீட்டிலே யிருந்தால் ஒருவன்சொற்றைப் பகுந்து உண்ணுமாபோலே படைவீடாகப் பெருமாளுக்கு அடி உசேயவர்கள்: ‘ஏகாந்தஸ்துத்திலே நமக்கு எல்லாவடிமையும் செய்யலாம்’ என்று - ‘**சுஹம்ஸவபுகுரிஷ்நாதி**” (அஹம்ஸாவம்கரிஷ்யாம்) என்று இளையபெருமாள் காடேறப் போனாற்போலே, இவனும் ‘நமக்கு எல்லாவடிமையும் செய்யலாம்’ என்கிற ப்ரீதி பிடரி தள்ளத் தள்ளப் போனான். எம்பெருமானார் இயல்போகத்துக்கு வாக்யார்த்தமாக, ‘ஸ்ரீஸுத்ருக் நாழ்வான் பெருமாளுக்கு நல்லனாபடி - பெருமானாக் காற்கடைக்கொண்டு, பெருமாளுக்கு நல்லனாபடி ப்ரதாழ்வானை மல்லது அறிமாதபடியானான்’ என்று அருளிச்செய்தார். இது ப்ரயோஜகமானபின்பு, சோன்ன மிகையல்லாம் பொறுக்குநீறே; அல்லது, ஒருசேதநனுக்கு ஒருசேதநன் உத்தேசயனாகயாவது - ஓட்டையோடத்தோடு ஒழுகலோடமீறே; ‘**சுநநாதி**’ (அந்யாதி) என்கிற நிலை இவர்களுக்கு உண்டானால், இவர்களை மறுவர்த்திக்குமது அவனைமறுவர்த்தித்ததாம்மீறே. ப்ராஹ்மணஜாதி ஒன்றியிருக்கச்செய்தே துலசரணகோத்தராதிகளாலே பிரித்து ஸம்பந்திக்குமாபோலே வைஷ்ணவர்களுக்கு நீருபகம் - அவனுடைய குணசேஷ்டிதாதிகளிறே; அவ்வழியாலே, அவனுடைய வடிவழிகிலே துவக்குண்டிருக்குமவர்கள், துணங்கனிலே துவக்குண்டிருக்குமவர்கள், சேஷ்டிதங்களிலே துவக்குண்டிருக்குமவர்கள் என்று இவ்வழியாலே அவர்களைப் பிரித்து, அவர்களெல்லாரோடும் தமக்கு ஒரு ஸம்பந்தத்தை ஆசைப்பட்டு, அவர்களெல்லாரும் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

முதற் பாட்டு.

பயிலுஞ்சுடரோளி மூர்த்தியைப் பங்கடக்கண்ணைப்
பயிலவினியநம்பாற்கடற்சேர்ந்த பரமனைப்
பயிலுந்திருவுடையார் யவரேலும் அவர்கண்டிர்
பயிலும்பிறப்பிடைதோறு எம்மையாளும்தரமரே.

ஆ.—பிராட்டியுடைய ஜம்பூமியாகையாலே திருப்பாற்கடலைத் தனக்கு பிரியமான யாமமாகவுடையனாய், ஸர்வஜாஅநுபூதனானும் அபூர்வவதஹோகப்பூதனாய், நிரதிரியஜிப்தியுத்த

யிருக்கச்செய்தேயும்’ இதயாதி. தர்வயமாயிருக்கச்செய்தேயும் ப்ரபாப்பாவாங்களுக்கு ப்ரதாநப்ரதாநாவமகண்டோமாகையாலே, ஜாதிகுணங்களோபாதி போனானென்று தாற்பாயம். உபயர்ஷ்டம் - உபயப்ரதாநம். ப்ரீதிபிடரிதள்ள-ப்ரீத்யாபுரஸ்கிருதஃ என்றபடி. இப்படி ஸ்ரீப்ரதாழ்வானையே பற்றினால் “**ஸுத்ருஸ்வநவலீரோண**” “**ஸுத்ருஸ்வநாவிசாநடி**” என்னுமபடி சத்ருக்நாழ்வான் ப்ரீதிவ்ஷயமானபடியென? என்ன, ‘எம்பெருமானார்’ இதயாதி. ஆனால் “**சுநவஃ, மித்யுஸுத்ருஸ்வஃ**” என்கிற பதங்களுக்கு அழகுகியாக அர்த்தம் சொல்லுவானென? என்ன, ‘இது ப்ரயோஜகம்’ இதயாதி இது - பகவதீயதவத். மிகை - ஏற்றம். ஓட்டையோடம் - அதிசசித்ரமான ஓடம். ஒழுகலோடம் - அல்பச்சித்ரமான ஓடம். ஆனால், பின்னை அவனையே அநுவர்த்திக்கவொண்ணாதோ? என்ன, ‘அந்யாதி’ இது கீதாஸு நவமே, ‘**சுநநாதி**’ இதுயனொரோயெஜநாடிவாஸுபாஸுதெ 1 தெஷாண்டித்யாவிஸுக்ஷாநாஸ்யொக்ஷேபவஹாஸ்யைஷம்”. இத்திருவாய்மொழியில் பாகவதர்களை அநுபவிகக இழிந்தவா, பாட்டுக்களில் பூர்வார்த்தங்களாலே பகவத்குணசேஷ்டிதாதினை வர்ணிப்பானென? என்ன, ‘ப்ராஹ்மணஜாதி’ இதயாதி.

னும், திவ்யரூபனும், பங்கயக்கண்ணனுயிருந்த எம்பெருமானுடைய அதுபவஸம்பூத ப்ரீதிகாரி தானத்வ ஸம்பத்தையுடையார் ஆரேனுமாகிலும் அவர்கடர் நமக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

ஒ.—முதற்பாட்டில், எம்பெருமானுடைய அழகிலும் குணங்களிலும் தோற் அடிமைசெய்யுமவர்கள் ஆரேனுமாகிலும் எனக்கு ஸ்வாமிகளென்று தஸாகார்த்தத்தை ஸங்க ஹேண அருளிச்செய்கிறார்.

[பயிலும் என்று தொடங்கி] - அதயந்த விலக்ஷணமாய்ச் செறிந்திருந்துள்ள தேஜ ஸையே திருவுடம்பாகவுடையனும், இவ்வடிவழிகிலும் அகப்படாதாரையும் அகப்படுத்திக்கொள் வற்றான அழகிய திருக்கண்களையுடையனுமாகையாலே பயில இனியனுமாய், ஆபூரிதஅதுகூற த்தமாகத் திருப்பாற்கடலிலே வந்து கண்வளர்ந்தருளுவதும் செய்து குணவத்தையால் எல்லா கும் மேலாயுள்ளவனை. [பயிலும் என்று தொடங்கி]-பரயோஜநார்த்தங்களைக்கொண்டு அகலாநீ ரிரதிரூபபோக்யனான தன்னையே செறிகையாகிற மஹாஸம்பத்தையுடையாய் ஏதேனும் ஜா வ்ருத்தாதிகளையுடையரேயாகிலும் அவர்கடர் வைஷ்ணவத்வவிசேஷமான அபிமாநேஹேதுவா ஜந்மவ்ருத்தங்களில் குறைய நின்றாரேயாகிலும் உத்தேச்யரென்று கருத்து. [பயிலும் என் டொடங்கி] - ஒன்றின்மேல் ஒன்றாக சிரந்தாமாக வருகிற ஜந்மங்களின் இடந்தோறும் என் னடிமை கொள்ளக்கடவ ஸ்வாமிகள்.

ப.—முதற்பாட்டில், விலக்ஷணவிக்ரஹ குணவிசிஷ்டனாய்க்கொண்டு கூராரணவசா யான ஸர்வாதிகளை ஸம்ஸ்லேஷிக்கும் ஸம்பத்தையுடைய பாகவதர்கள் ஜந்மவ்ருத்தாதிகள் தாழ்நின்றாரேயாகிலும் எனக்கு ஸேஷிகள் என்கிறார்.

பயிலும் - செறிந்த, சுடர் - (ஸௌந்தர்யலாவண்யாதிகளாகிற) சுடரையுடைத்தா ளுளிமூர்த்தியை - தேஜோமய திவ்யவிக்ரஹத்தையுடையனும், பங்கயக்கண்ணனை - (ஸர்வஸ்ம பரத்வஸூசகமான) புண்டரீகாக்ஷத்வத்தையுடையனும், பயில இனிய - (இவ்வடிவழிகிலே) செ தார்க்கு நிரதிரூபபோக்யனாய்க்கொண்டு, நம் - ஆஸ்ரிதார்த்தமாக, பாற்கடல்-திருப்பாற்கடலிலே சேர்ந்த - கண்வளர்ந்தருளின, பரமனை - விக்ரஹகுணலோக்யதாபாரம்பத்தையுடையவனை, ட லும் - சிரந்தாநுபவம்பண்ணிச்செறிகையாகிற, திரு - ஸம்பத்தை, உடையார் - உடையவர்க யவரேனும் - (அபிஜகவித்யாவ்ருத்தங்களால் எத்தனையேனுங்) குறைய நின்றாரேயாகிலும், அடி அந்கிலையிலே, பயிலும் - (எங்களுக்குமென்மேலெனச்) செறிந்துவருகிற, பிறப்பிடைதோடி ஜந்மாவகாசங்கள்தோறும், எம்மை - எங்களை, ஆளும் - அடிமையாகக்கொள்ளும், பரமர்கண்ட பரமஸேஷிகள்சிடர். அவனுடைய பாரம்யாநுலவம் இவர்களுடைய பாரம்பத்துக்கு அடியெவ் கருத்து.

இ.—முதற்பாட்டில், வடிவழிகிலும் குணங்களிலும் தோற்றிருக்கும் ஸ்ரீவைஷ்ண கள் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்று இத்திருவாய்மொழியிற்சொல்லுகிற அர்த்தத்தை ஸங்கரஹே அருளிச்செய்கிறார்.

[பயிலும் இத்தயாதி] - செறியாநின்றிருந்துள்ள மிக்க தேஜஸ்ஸையே விக்ரஹ டவுடையவனை. பயிலுகை - செறிகை. சுடர் என்றும் ஒளி என்றும் தேஜஸ்ஸாய், மிக்க தேஜஸ் என்கை. சுத்தஸுத்தவமயமாய் ஸ்வரூபப்ரகாஸகமான விக்ரஹத்தையுடையவன் என்கை. (வடிவிலே துவக்குண்டாரை அந்ந்யாஹுமாக்கும் கண். அகவாயில் தண்ணளிக்கு ஆனைத்தா யிருக்கை. [பயிலவீனிய] - இதரவிஷயங்கள் பயின்றால் துக்கேஹேதுவாயிருக்குமாபோர் இவ்விஷயம் பயிலப்பயில இனியதாயிருக்கும். [நம்பாற்கடல்சேர்ந்த] - ஆபூரிதாநுக்ரஹார் மாகத் திருப்பாற்கடலிலே வந்து சாய்ந்த; வடிவழிகில் குறைவற்றற்போலே நீர்மையிலும் கு

வற்றிருக்கிறபடி. [பரமஜீன்] - ரூபகுணத்தாலும் ஆத்மகுணத்தாலும் குறைவற்றிருக்கையே யன்றிக் கே இவனுக்கு மேற்பட்டாரில்லை யென்னும்படியிருக்கை. [பயிலும் திருவுடையார்] - ப்ர யோஜநாந்தாங்களைக் கொண்டு அகலாதே ரீதசியபோக்புனவனைச் செறிகையாகிற மஹாஸம் பத்தை யுடையார். பகவதநுபவமேயிறே ஸ்வரூபாநுகூலமான ஐஸ்வரியம். “உக்ஷணோய ஸூத்ஸாபஹஃ”, “ஸூத்ஸாநாமவாஸுஸீரோநு” “ஹரிஹதேஸீரோநு” உடையாரென்கிறார், “வை ஸ்ராவணன்” என்றற்போலே. [யவரேலும்] - ஜம்மத்தாலும் வ்ருத்தத்தாலும் ஜ்ஞாநத்தாலும் குறையின்றிரே யாகிலும். [அவர்கண்டர்] - அந்நிலையிலே அவர்கள் எனக்கு உத்தேஸ்யர். வைஷ்ணவத்வவிஜோதியான அபிமாநஹேதுவான ஜந்மாதிகளில் குறையின்றவர்களை அல்லாதா ரில் உத்தேஸ்யரென்று கருத்து. [பயிலும் இத்யாதி] - ஒன்றன்மேல் ஒன்றாக ரீரந்தரமாய் வரு கிற ஜந்மங்களில் அவகாஸந்தோறும் என்னை அடிமைகொள்ளும் ஸ்வாமிகள். “நின் பன்மாமாயப் பல்பிறவி” என்று நிந்தித்த ஜந்மத்தையும் அநுமதிபண்ணுகிறார், நதியேஸேஷத்வ ரஸத்தாலே. [பரமஜோ]-‘முன்பு அவனைப் பரமனென்றார்; இங்கே இவர்களைப் பரம ரென்னென்றே’ என்ன, அநுபாவ்யகுணதிக்யத்தாலே சொல்லிற்று அங்கு; இங்கு அக்குணத்துக்குத் தோற்றவர்களைச் சொல்லுகிறது; தத்ஸம்பந்தமொழியச் சொல்லி, பகவதஸம்பந்தமற்றதாம்.

௩௫.—முதற்பாட்டில் - வடிவழகிலும் சூணங்களிலும் தோற்றிருக்கும் பூர்வைஷ்ண வர்கள் எனக்கு ஸ்வாமிக ளென்று இத்திருவாய்மொழியின் அர்த்தத்தை ஸங்க்ரஹேண அருளிச் செய்கிறார்.

[பயிலும்] - பயிலுகை - செறிகை. அதில் வர்த்தமானத்தாலே - இதர விஷயங்களில் ஒளி கர்மநிபந்தநமாக வளருகையாலே, வளருமாபோலே துறைந்துவருமிறே; இது அங்ஙனன் றிக்கே, என்று மொக்கப் புக்ரவிக்ஞ்சி வாராநிந்து மென்சை. [சுடரோளி மூர்த்தியை]-நிரதிசயமான தேஜஸ்ஸையே வடிவாக வுடையவனை. [பயிலும்சுடர்] - அன்றிக்கே, நித்யத்வமாவது - ஸர்வ காலவர்த்தித்வமாகையாலே, நித்யத்வத்தைச் சொல்லிற்றாகமாம். [சுடரோளி மூர்த்தியை] - சுடரென்றும், ஒளியென்றும் - தேஜஸ்ஸாய், மிக்கதேஜஸ்ஸென்கை. அன்றியே, ஒளி பென்று - அழகுக்குப் பேராயிற்று. ஸூத்த ஸத்த்வமயமாய் ஸ்வரூப ப்ரகாஸகமான விக்ரஹத்தையுடைய னென்கை. நிஷக்ருஷ்ட ஸத்த்வமேயாய், “தது ஸூக்ஷ்ம நிஷக்ருஷ்டாஸு ப்ரகாஸகது” (தத்ர ஸத்த்வம் நிர்மலத்வாத் ப்ரகாஸகம்) என்றும், “தேஜஸாந்ராஸிரேஜிதது” (தேஜஸாம்

முதற்பாட்டு - ‘பயிலும்’ இத்யாதி. பூர்வார்த்தத்தையும், “பயிலும் திருவுடையார் - எமமையாளும் பரமர்” என்றத்தையும் கடாஷித்து அவதாரிகை - ‘வடிவழகிலும்’ இத்யாதி.

‘பயிலும்’ என்றத்தைச் சுடரோளிக்கு விசேஷணமாக்கி அர்த்தம்-‘பயிலுகை - செறிகை’ இத்யாதி. ‘பயிலும்’ என்றத்தை மூர்த்திக்கு விசேஷண மாக்கி அர்த்தந்தாம்-‘அன்றிக்கே, நித்யத்வம்’ இத்யாதி. இந்தப் பகூத்தில், பயிலுகை - காலத்தோடே செறிகையாய், அதில் வர்த்தமானத்தாலே, ஸர்வகாலத்தோடும் செறிகை யைச் சொல்லுகிறது. விக்ரஹவிஸேஷண மென்னுமது, மேலே இத்தை அநுவதிக்கிற ‘நித்யமாய் ரீவதிகதே ஜோரூபமான விக்ரஹத்தையு’ என்கிற வாக்யத்திலே வ்யக்தம். செறிகை - செருகையும், நெருங்குகையும். ‘சுடரோளி’ என்று - மீமிசையென்னுதல், தேஜஸ்ஸையும் அழகையுஞ் சொல்லுதல். மிகதேஜஸ்ஸென்கிற முந்தின அர்த்தத்தில் பலிதம்-‘சுத்தஸத்த்வமயம்’ இத்யாதி. சுத்தஸத்த்வமயமாகையாலே ஸ்வரூபப்ரகாஸகமென்ற படி. ஸத்த்வம் ப்ரகாஸக மென்னுமதுக்கு ப்ரமாணகதநபூர்வகமாக, விக்ரஹம் நிர்வதிகதேஜோரூப மென்னு மதுக்கும் ப்ரமாணம் காட்டுகிறார் - ‘நிஷக்ருஷ்டஸத்த்வ’ இத்யாதி. நிஷக்ருஷ்ட ஸத்த்வமேயாய் தேஜோரூப மாய் ப்ரகாஸகமான விக்ரஹமென்று அந்வயம். கீதாஸு சுதூர்த்தஸே, “தது ஸூக்ஷ்ம நிஷக்ருஷ்டாஸு ப்ரகாஸகது”

நனைக்கவொண்ணாதபடியிறே இருப்பது. “பண்டு இவரை” இத்யாதி - முதல்நாள் கண்டால், ஸ்வாலாலிகசேஷத்தவத்தாலும் முகத்தில் தண்ணளியாலுமாக, காணுது கண்டவனுக்கும் ‘பண்டு கண்விட்ட முகமோ?’ என்று தோற்றியிருக்கும்; சிலநாள் பரிசீலித்தால், ‘பண்டு இவரை நாம் கண்டறியோம்!’ என்று தோற்றியிருக்கும். இரண்டுக்கும் ஸப்தம் ஒத்திருக்க இவ்வர்த்தத்தைக் காட்டும்படி எங்ஙனே? என்று நான் கேட்டேன்; “பயில்கின்றாளால்” என்று ப்ரதம தஸையோடு சரமதஸையோடு வாசியுற வார்த்தை இதுவேயாயிருந்தது சுண்டரே என்று அருளிச் செய்தார். [நம்இத்யாதி] - வடிவமது குறையற்றுக் குணத்திற் கோத்தையாலே கிட்ட வொண்ணாதபடியிருக்குமோ? என்னில்; - கலங்காப் பெருநகரத்தை இருப்பிடமாக வடையவன் திருப்பாற்கடலிலே வந்து ஆஸிரிதர்க்கு முகங்கோக்கைக்கு ஒருப்பட்டிருக்கும். [நம்] - ஆஸிரிதார்த்தமாக என்றபடி. அல்லாதார் வடிவபடைத்தால் ‘வடிவில் வ்றுடையோம்’ என்று, அணைய நசை பண்ணினால் அருமைப்படுத்திப் புறப்படத் தள்ளுவர்கள்; இப்படி அழகுடையவன், தானே ஆஸிரிதரை அநுபவிப்பிக்கைக்காக அணித்தாக வந்து சாய்ந்தபடி. [பரமனை] - வடிவமாலும் குணங்களாலும் அஸ்பாதாரைக் கழித்து இங்கே ஒரேற்றம் சோன்னீர்; மேன்மைக்கு இவனுக்கு அவ்வுருகேதான் ஒருவிஷய முண்டோ? என்னில்;—மேன்மைக்கும் இவனுக்கு அவ்வுருகு ஒரு விஷய மில்லை. [பரமனைப் பயிலுந் திருவுடையார்] - ‘நல்லவாய்ப்பாயிருந்தது’ என்று முகங்காட்டுவித்துக்கொண்டு ப்ரயோஜனத்துக்கு மடியேற்கை மன்றிக்கே, அவன்தன்னையே ப்ரயோஜனமாகப் பற்றி நெருங்கும் ஸம்பத்துடையார். ஒருப்ரயோஜாத்துக்குப் பற்றினவர்கள் அது பெற்ற வாறே அவனை விட்டுப்போவார்களிறே; அவன்தன்னையே பற்றினவர்கள் பின்னை அங்கே நெருங்கு மத்தனையிடு. [திரு] - அவன் சேஷித்தவத்துக்கு எல்லையாய் முடி கவித்தாற்போலே இவர்கள் சேஷித்தவத்துக்கு எல்லையாய் முடி கவித்திருப்பார்கள்; “சுனாரிஷ்டமதஸீ

சாநு” (அந்தரிஷ்டகதஸ் ஸ்ரீமாந்), “வதஸு நாமவா ஸ்ரீசாநு” (ஸது நாகவரஸ் ஸ்ரீ மாந்), “ஸுக்ஷ்மணாஸுக்ஷ்மஸ்வஹி” (லக்ஷ்மணே லக்ஷ்மிஸம்பந்நி) இத்யாதி களிப்படியே. “சுனாரிஷ்டமதஸீ சாநு” (அந்தரிஷ்டகதஸ் ஸ்ரீமாந்) - லங்கையை விட்

ஒன்பதாப்பாட்டு - “வண்டமரும்” இத்யாதி. “பண்டுவரை - யாம் - எவ்வூரில் - கண்டறிவது - என்றே பயில்கின்றான்” இத்தவ்யம். பயிலுகை - சொல்லுகை. ‘எவ்வூரில்’ என்றால் - எங்கேயோ கண்டாற்போலே யிருக்கிற தென்றும், எங்கே கண்டறிவோம்? ஓரிடத்திலும் கண்டறியோ மென்றும் தோற்றுகையாலே உபயத் தையும் அருளிச்செய்கிறார் - ‘முதல் நாள்’ இத்யாதி. இவ்வர்த்தத்தவ்யமும் - “எவ்வூரில்கண்டறிவது” என்கிற ஸ்வரத்தாலே காட்டப்படுகிறது. இரண்டுக்கும் சப்தம் ஒத்திருக்க - ‘கண்டறிவோம், கண்டறியோம்’ என்கிற இரண்டுக்கும் ‘எவ்வூரில்’ என்கிற சப்தம் ஒத்திருக்க. இவ்வர்த்தத்தை - ப்ரதமதஸ்ஸந்திலே கண்டறியோ மென்றும், அநந்தரதஸ்ஸந்திலே கண்டறியோ மென்றும் சொல்லுகிற இவ்வர்த்தத்தை. பரிஹாரவாக்யத்துக்கு- ரித்யாநுபவம்பண்ணாந், “பண்டுவரைக்கண்டறிவதெவ்வூரில்” என்னும்போது, தசாபேதேந அர்த்தம்கொள்ள வேணும்; அல்லாதபோது, லௌகிகவ்ஷயவிலக்ஷணமான ந்த்யப்ராப்யதை இவ்வஸ்துவுக்கு வித்தியா தென்று தாற்பர்யம். யதவா, சப்தம் ஒத்திருக்க - சப்தம் ஏகமானாலும் அஸக்ருதாவ்ருத்தமாகையாலே தசாபேதேந அர்த்த போதகத்தவம் அர்த்தௌசித்தத்துக்குக் கூடுமென்று ப்ரிஹாரவாக்யத்துக்குத் தாற்பர்யமாதல். பண்டு - முன்பு. ‘பரமன் - நம்பாற்கடல்சேந்தவன்’ என்று அந்வயித்து அர்த்தம் - ‘கலங்காப்பெரு’ இத்யாதி. ‘நம்’ என்ற பஹுவசநதாற்பர்யம் - ‘ஆஸிரிதார்த்தமாக’ இத்யாதி. ‘கலங்காப்பெருநகரம்’ இத்யாதி வாக்யத்திற் சோன்ன அர்த்தத்தை லௌகிகவ்யாவ்ருத்திகதநமுகேந வசதீகரிககிறார் - ‘அல்லாதா’ இத்யாதி வாக்யவ்யயேந. ‘பாற் கடல்சேந்த’ என்றத்தாலே ‘குணங்களுலும்’ என்றது. பரோ மாதஸ்யமாதிதி - பாடம். ‘பயிலும்’ என்ற வர்த்த மாநார்த்தத்தை உட்கொண்டு அருளிச்செய்கிறார் - ‘நல்ல உட்ப்பாய்’ இத்யாதி. மடியேற்கை - யாசிக்கை. விவரணம் - ‘ஒருப்ரயோஜன’ இத்யாதி. இத்தை ஸம்பத்தாகச்சொன்ன இடமுண்டோ? என்ன, ‘அந்தரிஷ்ட’ இத்யாதி. இந்த ப்ரமாணங்களில் த்ருஷ்டைஸ்வரம்பங்களைச் சொல்லுகிறதென்றாலோ வென்ன, ‘லங்கையை’

பே பேருமாள் திருவடிகளிலே வரவேன்று ஓரடியிட்டபோதே, ராவண ஸம்பந்தத்தாலே அந்நீ போய் ஸ்வரூபாநுபமான ஸ்ரீ குடிபுத்ததிறே. “**வஸதுநாமவாஸீரோநு**”

நாகவரசுஸ்ரீமாந்)-ஸர்வேஸ்வரன் அரைகுலையத் தலைகுலைய வந்து விழவேண்டுமபடியான ஆ தன்னை ஒரு ஸம்பத்தாகச் சொல்லிற்றிறே, ஸ்ரீ கஜேந்தராமுவானுக்கு. “**வஸதுநாமவாஸீரோநு**” (ஸர்வாத்மநா பர்யகூயீயமாநஃ) என்று இளைப்பெருமானா “நீர் யெளவரா திலே முடிசூடாவிடில் நாம் முடிசூடோம்” என்று பேருமாள் அருளிச்செய்யச் செய்தேயும் வைக்க இசையாத இளையபெருமானையிறே, “**யுகக்ஷணோயுகக்ஷணவஸம்**” (லக்ஷ்மி லக்ஷ்மிஸம்பநஃ) என்றது. ஸ்ரீபரதாமுவானை “பிள்ளாய்! உன் உள்வெதுப்பு ஆறுவது போதோ?” என்று கேட்க, “**யாவணவரணௌலா தாஃவாபிபுவவ்யுநாநி**” (யாவணவரணௌலா தாஃவாபிபுவவ்யுநாநி) என்று பேருமானும் தமக்கு வகுத்த முடி சூடி, நானும் எனக்கு வகுத்த முடி அன்று ஆறும்” என்றானிறே; “அரசமர்ந்தானடிசூடு மரசு” இறே. அடியிலே தலையாக வாழ யிகேற்றிறே. [உடையார்] - ‘வைஸ்ரவணன்’ என்னுமாபோலே, பாரதந்தர்யமாகிற ஸம்ம யுடையவர்கள். இஸ்ஸம்பத்தை யுடையராகிறார்கள் : மற்று என்ன ஏற்றமுண்டாகவே இவர்களை யாதரிக்கைக்கு ? என்னில்,—[யவரேலும்] - ஜம்மவ்ருத்தஜ்ஞாநங்கள் ஏதேனு மாம்; இது உண்டாமத்தனையே வேண்வேது. [அவர்கண்டர்] - ஜம்மவ்ருத்தஜ்ஞாநங் வரும் அபிமாநம் பகவச்சேஷத்வத்துக்கு விரோதியாகையாலே அதில்லாதார் உத்தே ரேன்கிறார். ‘ததீயர்’ என்றே தங்களை நிரூபிக்க வேண்டுமபடியாய், வைஷ்ணவத்வ விரோ ஜ்நாதிக்களால் வரும் அபிமாநமில்லாதார் நமக்குத்தேட்ட மென்கிறார். அவர்கள் எத்தனை நா உத்தேய்யரென்ன, [பயிலும் பிறப்பிடைதோறு]-மேன்மேலென நெருங்கிவருகிற ஜம்மங்களி காசங்கள்தோறும். “நின்பன்மாமாயப்பல்பிவியிற்படிசின்றயான்” என்று த்யாஜ்யமாகச்சே

இத்யாதி. ஸ்ரீகஜேந்தராமுவானுக்கு ஆர்த்தியை ‘ஸம்பத்து’ என்றபோதே, ததந்தரஹாவியான ஹம் பந்தர் - ‘ஸம்பத்து’ என்னுமது கிம்புநர்ந்யாயவரித்த மென்றபடி. ‘சேஷத்வத்துக்கு எல்லையாக முடிகவ பர்கள்’ என்றதுக்கு, ‘லக்ஷ்மிஸம்பநஃ இத்யாதி’ என்றவிடத்தில் ஆதிஸுப்பதவிவகிதமாக ப் தாம் - ‘ஸ்ரீபரதாமுவானை’ இத்யாதி. “**வாபிபுவவ்யுநாநி தள**” என்றத்தாலே - ‘பெருமானும் வகுத்த முடிசூடி’ என்றது. “**ஸிரஸாயாரயிஷ்யாதி**” என்றத்தாலே - ‘நானும் எனக்குவகுத்தமுடி என்றது. “**வாபிபுவவ்யுநாநி**” என்று - திருவடிகளில் த்வஜாரவிந்தாதி ரோகாதிக்க ளன்று, திரு கம்கொண்டருளின அநந்தரம் திருவடிகளுக்கு அஸாதாரணமாகச் சாத்தம் அலங்காரங்கள். திருவ சாத்தின அந்த அலங்காரங்கள்தான் அவர்க்கும் பார்த்திவத்வ வ்யஞ்ஜனமாய், தந்தலையிலே திருவடிக போது உணக்கும் பார்த்திவத்வவ்யஞ்ஜனமாய்ருக்கு மென்றபடி. “**ஸிரஸாயாரயிஷ்யாதி**” என்றால் வகுத்த முடிசூடியென்றாகவேணுமோ? என்ன, ‘அரசமர்ந்தான்’ இத்யாதி. பெருமாள் திருமொழி - படி மொழி - ஏழாம்பாட்டு - “குரைகடல்” இத்யாதி. திருச்சித்திரகூடத்தில் ராஜ்யம் பண்ணியிருக்கிறவ வடிகளை ஸிரஸாவஹிக்கையாகிற ராஜ்யமுடையவ னிதி பாசாரார்த்தம். எடுத்த சந்தைக்குச் சாடுக்தி-“ஆ இத்யாதி. திருவடிகளிலே தலையவைத்துக்கொண்டு வாழுவென்று ஸ்வஹவார்த்தம். முன்னே நன் வென்று சாடு. பயிலுகை திருவென்றும், சேஷத்வம் திருவென்றும், பாரதந்தர்யம் திருவென்றும், வற்றற்கு - பிந்நார்த்தங்களாக நிர்வஹிக்கும் தில்லை. ‘உடையார்’ என்ற மதுப்பு, ஹிமாவிலே. மற்று ஏற்றம் உண்டாகவேணும்? என்றது - ஆபிஜாத்யாதிக ஞண்டாக வேணுமோ? என்றபடி. இது உ தனையே - ததீயத்வ முண்டாமத்தனையே. ‘யவரேலும்’ என்ன அமைந்திருக்க, ‘அவர்கண்டர்’ என் கருத்து ஏது? என்ன, ‘ஜம்மவ்ருத்தங்களால்’ இத்யாதி. விவரணம் - ‘ததீயரென்றே’ இத்யாதி. பிற பிறப்புக்கும் இறப்புக்கும் நடு. த்யாஜ்யமாகச்சொன்ன ஜம்மத்தை விரும்புகிறதென்? என்ன, ‘நின்பன்

ஐந்மந்தன்னையே விரும்புகிறுந்ே இப்போது, பாசுவத சேஷத்வத்துக்கு உறுப்பாகையாலே. மேன் மேலென ஐந்மங்களுண்டாகவும் அமையும், ஒரு பாகவதன் ஸ்ரீபாதத்திலே வர்த்திக்கப் பெறில் என்கிறார். [எம்மையாளும் பரமர்]-என்னை அடிமைகொள்ளக்கடவ ஸ்வாமிகள். 'முன்பு அவனை 'பரமன்' என்றீர்; இங்கே இவர்களை 'பரமர்' என்னுந்ன்றீர்; இது இருக்கும்படி உன் ?' என்னில்,—அநுபாவ்ய குணதிக்யத்தாலே சொல்லிற்று - அங்கு; இங்கு - அக்குணத்துக்குத் தோற்றவர்களைச் சொல்லுகிறது; தத்ஸம்பந்த மொழியச் சொல்லில் பகவத்ஸம்பந்த மற்றதாம். (க)

இரண்டாம் பாட்டு.

ஆளும்பரமனைக்கண்ணனை ஆழிப்பிரான் தன்னைத்
தோளுமோர்நான்துடைத் தூமணிவண்ணனெம்மான் தன்னைத்
தாளுந்தடக்கையுங்கூப்பிப் பணியுமவர்கண்டிர்
நாளும்பிறப்பிடைதோறு எம்மையாளுடைநாதரே.

ஆ.—(ஆளும்.) திருப்பாற்கடலில்நின்றும் ஆஸ்ரிதபரித்ராணர்த்தமாக சதுர்ப்புஜத்வ ஸங்கசக்ரகதாஸார்ங்காதி திவ்யாயுதஸ்வாஸாதாரணாகாவிஸிஷ்டனாய்க்கொண்டு வஸுதேவக்ரு ஹே அவதீர்ணாய், ஸமஸ்தேஹய ப்ரத்யநீகனாயிருந்த எம்பெருமானைத் தாளுந் தடக்கையும் கூப் பிப் பணியுமவர்கண்டிர் நமக்கு என்றைக்கும் ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

ஒ.—இரண்டாம்பாட்டில், எம்பெருமானுடைய திவ்யாவயவஸௌந்தர்யவஸீக்ருத ரான ஸ்ரீவைஷ்ணவர்கள் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

[ஆளும் பரமனைக் கண்ணனை] - ஆளக்கடவ ஸ்வாமிபான க்ருஷ்ணனை. [ஆழிப்பிரான் என்று தொடங்கி]-கையுந் திருவாழியுமான அழகைக் காட்டி அநுகூலரை வாழ்விக்கும் ஸ்வஹாவ னாய், கல்பகதரு பணைத்தாற்போலே விலக்ஷணமான நாலுதிருத்தோள்களையுமுடையனாய், பழிப் பற்ற நீலமணிபோலே குளிர்ந்திருக்கிற சிறத்தையுடையனாய், அவ்வழகாலே என்னை அடிமை கொண்டவனை. [தாளுந் என்று தொடங்கி] - தன்னைத் தொழுவென்றால் தடத்துக்கொடுக்கக் கடவதான அங்கங்களோடே கூடப் பணியுமவர்கண்டிர் பிறந்த இடத்தோறும் அதிலே வைத்துக் கொண்டு நாடோறும் என்னை அடிமைகொள்ளக்கடவ நாதர்.

ப.—அநந்தரம், அவதாரவிக்கரஹ வைலக்ஷண்யத்துக்கு ஈடுபட்டு இறைஞ்சும் பாக வதர் எனக்கு நாதபூதர் என்கிறார்.

யாதி. தாத்பர்யம் - 'மேன்மேலென' இத்தாதி. அநுபாவ்யகுணதிக்யத்தாலே - பாகவதர்களுக்கு அநுபாவ்ய மான குணதிக்யத்தாலே. இத்தால் - பகவச்சேஷத்வம் குணக்ருதம், பாகவதசேஷத்வம் ஸ்வரூப்பாயுகதமென்று கருத்து. ஆனால், 'பயிலுந்திருவுடையார்' என்று விசேஷிக்கவேணுமோ? 'யவரோலும்' என்றால் அடையாதோ? என்ன, 'தத்ஸம்பந்தமொழிய' இத்தாதி. "சுஹரிக்ஷபதஃஸ்ரீரோநுஸூராதொவொராக்ஷஸாயிவபூ" இது யுத்தகாண்டே, லக்ஷிதம்பூர்வமேவ. ஸ்ரீவிஷ்ணுதர்டே, "வரோவஹிவஹொரோமஸா஽விஷ்டயஃஸுரிஸூ ஸதாநாமவரஃஸ்ரீரோ ஹாராயணவராயணஃ." பாலகாண்டே, "ஸவபூபி யகரஹஸுரஸிஸுர விஸுரீரதஃ | உக்ஷணொயுக்ஷிஸிஸவஹொவஹிஃஸ்ரீரோணவாவரஃ". யுத்தகாண்டே சரம ஸர்க்கே லக்ஷணம்ப்ரதி ராமஃ - "ஸவபூதநாவயபூநாநீயிரொநாயஹாநஸுளரிதி ருநொவெ சிபொமடி | சியுஜுரொநொவி஽யளவரொஜெததொஹிவிஷ்டயதா஽ஹாநா". அயோத்யா காண்டே பாதஃ - "யாவஹொரணஸூராதாஃ" இத்தாதி பூர்வமேவ லக்ஷிதம், கரமேண அந்வயஃ. (க)

கீழே, தீய்ப்பா - 'ஆளும்பரம' என்றவைத்து, இங்கே, சஸ்வரனை - 'ஆளும்பரமன்' என்கிறேன், 'நாமுந்தத்தை' இதுயாதி. அதாவது - நாம் தன்னைவட்டு பாகவதர்களையே உகவுதோமாகிலும், வஸ்துவை யானுமிடத்தில் நம்முடைய நீனைவன்படியே பாகவதர்களுக்கு சேஷமாக்கி, 'அவாகளே பரமப் ப்ராபகர்' என்னும் நீனைவைப் பிறப்பித்து அடிமைகொள்வான் அவனை யொழிய இல்லை யென், 'வெருராஜாவஸூஷிதி வரூரே' என்ற விவகரிதம். இத்தால்-கீழ்ச்சொன்ன ஸங்கைக்குப் பரிசார-ப விஷயத்தை விரும்புகிறது. அவனுடைய கருவியாலே வந்ததாக்கையாலே, சஸ்வரனை - 'ஆளும்பரமன்' எரென்றபடி. அப்படி ததீயசேஷமாக்கி ஆளுமே? என்ன, 'அடியார்க்கு' இதுயாதி. அமலனாதிபிரான் தன்பக்கவிலே நிகழிப்பராராயிருக்குமவர்களுக்குத் தன்னிடையாட்டமும் அறியாத என்னை, சேஷபுதன

னக்கடவதிநே; இவ்வுகப்புக்கு அடி அவ னென்கிறார்; ததீயரை விரும்புகிறது அவனடியாகவிநே. [கண்ணனை] - ஆள் செய்து ஆட்கொள்ள வல்லார் அவன்தனையிலை; தான் தூத்ய லாரத்யங்களைப்பண்ணியிநே ஆட்கொள்வது. “அஞ்சேலென்றடியேனை யாட்கொள்ளவல்லானை” என்றும், “ஆட்கொள்ளத்தோன்றிய வாயாத்ந் கோவினை” என்றுஞ் சொல்லுகிறபடியே; எதிர்குழல்புக்கு ஒரு ஜந்மத்திலே இவனை அடிமை கொள்ளுகைக்காகத் தான் அநேக ஜந்மங்களைப் பிறந்து திரியுமாயிற்று. [ஆழிப்பிரான்தன்னை] - தான் தாமுநின்று ஆட்கொள்ளுமிடத்து, பகலை இரவாக்குகைக்கும், “ஆயுதமேடேன்” என்று ஆயுதமேடுக்கைக்கும் பெருநிலைநிற்கும் பரிகரத்தையுடையவனை. “ஸுதர்ஸாநம்சிந்திதமாத்தரமாஸு தஸ்யாக்ரஹஸ்தம்ஸ்வயாமுரோஹ” என்று ஒருகையிலே பேறி விரோதிகளை அழிப்பச்செய்யுமே. நினைவறிந்து கார்யஞ் செய்யுமவனினே. கையுந்நிருவாழியுமான அழகை ஆஸரிதர்க்காக்கி, அத்தைக்கொண்டு விரோதியைப் போக்குவார்க்கு விரோதியைப்போக்கி அதுதன்னைக் கைகண்டு அநுபவிப்பார்க்கு அநுபவிப்பிக்கும் உபகாரகனை. [தோளும் இத்யாதி] - விரோதி போக்குகைக்கும் அழகுக்கும் வேறென்று வேண்டாதே, தோள்தானே அமைந்திருக்கை. “சூயதாஸுஸுவரூபாஸுஸுவிஸுபு” (ஆயதாஸ்சஸுவ்ருத்தாஸ்ச - கிமர்த்தம்)—கோலின கார்யத்

சுத்தன் இதி பாசார்த்தஃ. பாசார்த்துக்கு லாவம் - ‘இவ்வுகப்புக்கு’ இத்த்யாதி. “முடிந்தல் ஈஸ்வரன்பக் கல் க்ருதஜ்ஞதை” என்னக்கடவதிநே. இவ்வுகப்புக்கு அடி - பாகவதரீதியே உத்தேஸ்பெற்று நினைத்திருக்கிற உகப்புக்கு அடி. அப்படி ததீயரை விரும்புகைக்கு ஹேது ஈஸ்வரனாயிருக்குமோ? என்ன, ‘ததீயரை’ இத்த்யாதி. இப்படி அடிமைகொள்ளுமிடத்தில் “உஹ வஹ” என்றல்ல அடிமைகொள்வது; தான் பாதந்தர லுப் நின்று அடிமைகொள்ளு மென்கிற இது ‘கண்ணன்’ என்கிற பதத்தாலே வித்திக்கிற தென்கிறார் - ‘ஆட்செய்து’ இத்த்யாதி. அப்படி ஆட்செய்தானே? என்ன, ‘தான் தூத்ய’ இத்த்யாதி. ஆட்கொள்ளுமதுக்கு ப்ர மாணம் - ‘அஞ்சேலென்று’ இத்த்யாதி. ‘நான் உண்டே, நீ அஞ்சாதே கொள்’ என்று அடிமேனை அடிமை கொள்ளவல்லவனை யென்றபடி. திருமொழி - எழுபத்தொன்பதாம் திருமொழி - ஆறும்பாட்டு. “எஞ்சா வெந்நாகத்து” இத்த்யாதி. ‘ஆட்கொள்ள’ இத்த்யாதி - ஸ்வரையும் அடிமைகொள்ளுகைக்காக வந்து ஆவிர்ப்ப வித்த டோபநிர்வாஹகளுனவனை யென்றபடி. பெரியாழ்வார்திருமொழி - ஏழாந்திருமொழி - சாற்றுப்பாட்டு. “ஆட்கொள்ளத்தோன்றிய” என்றதுக்கு லாவம் - ‘எதிர்குழல்’ இத்த்யாதி. எதிர்குழல்புக்கு - திருவவதரித்து. ‘கண்ணன்’ என்றத்தைத் தளமாக்கிக்கொண்டு, ‘ஆழிப்பிரான்’ என்றதுக்கு ஸங்கதி - ‘தான் தாமுநின்று’ இத் த்யாதி. பெருநிலைநிற்கை - செய்தல்லது போகாதே நிற்கை. பெருநிலை - பகவாதமும், ஸாக்ஷியும், செய்தல் லது போகாமையும். இப்படி பெருநிலைநிற்குமோ? என்ன, ‘ஸுதர்ஸாநம்’ இத்த்யாதி. “உத்தேஸுஸுஸுவிஸுபு” இதி பூர்வார்த்தம். இதம் பீஷம்பர்வணி. “சுய ஹ ஸுஸுவிஸுபு” என்றதுக்கு அர்த்தம் - ‘ஒருகையிலே’ இத்த்யாதி. ஒருகையிலே யென்றது - ரஸோக்தி. கையிலே - யுத்தத்திலே. சிந்திதமாத்ர மென்றதுக்கு அர்த்தம் - ‘நினைவறிந்து’ இத்த்யாதி. ‘பிரான்’ என்றதுக்கு லாவம் - ‘கையும்’ இத்த்யாதி. அத்தை - திருவாழியை. அதுதன்னை - திருவாழியை. ‘ஓர்’ என்றதுக்கு லாவம் - ‘விரோதி’ இத்த்யாதி. விரோதியைப்போக்குகைக்கும் அழகுக்கும் தோளே அமைந்திருக்கு மென்றதுக்கு ப்ரமாணம் - ‘ஆயதாஸ்ச’ இத்த்யாதி. “வரிவொவரோ” என்று விரோதிந்ரஸம். “கோலின கார்யத்தனவல்ல பாரிப்பு” என்றது - யத்ரித்த கார்யத்தோடே நிற்குமதல்ல மனோரத மென்றபடி. கோலின - யத்ரித்த. அளவு - பரிச்சேதம்; முடிவு என்றபடி. பாரிப்பு - மனோரதம். கோலின கார்யமாவது - வடிவழகு முதலானவைகளாலே சேதநரை வசிகரிக்கை. அது ஆபரணச்சேர்த்தியாலும் கூடும்; அப்படியுபநிதிகே, கேவலம் வடிவழகாலே யாகவேணுமோ? என்றபடி. திருவடிக்கு லாவம் - சேதநரிலே அந்யதமனான என்னை வசிகரிக்கைக்கு அலங்கரித்தாஹம் போராபோ? அலங்கரியாதே வைத்ததென்? என்று. “கிரியபு” என்றதுக்கு - ஸ்தலாந்தரங்களிலே இன்னமோர்த்த முண்டு: அதாவது - தோளழகுக்குக் கண்ணெச்சில் வாராமைக்கு ஆபரணங்களையிட்டு மறையாதே வைத்ததென்? என்று மங்களாசாஸநமாக. “வாஹவஹ” என்ற பஹுவசநம் - இனையபெருமானையும் கூட்டியாதல்; ப்ரோமயுக்தனான திருவடிக்கு நாலாகவும் தோற்றுமிநே, அத்தைப்பற்றவாதல். கிஷ்கிந்தாகாண்டே - ஹதாமத்வசநம், “சூயதாஸுஸுவரூபாஸுஸுவிஸுபு”

யிறே. [தாளும் தடக்கையும் கூப்பி] - இவ்வழகை அநுபவித்துத் தொழுவென்றால் தாளும் தோளும் பணைத்துக்கொடுத்தவர்கள். தாள்கூப்புகையாவது - அந்நயகதியாகை; கைகூப்புகையாவது - அகிஞ்சநனாகை. ஆக, இரண்டிலும் ஒக்க ஏறின ப்ரயோஜனம் - பக்நாபிமாநனாகையிறே. “நிலுதஃ” (நிப்ருதஃ) - ஒரு அவயவத்திலே எல்லாவயவங்களும் ஒடுங்கும்படியாகை. “புணதஃ” (ப்ரணதஃ) - வேறே சிலர் எக்கேடேண்டும்படி சிதிலனாய் விழுந்தகிடக்கை. “பு ஹஃ” (ப்ரஹ்வஃ) - ‘இப்படி கிடந்தோம்’ என்னுமது நெஞ்சில் நடையாடாதிருக்கை. [நாளும் பிறப்பிடைதோறு] - ஐந்நங்களில் அவகாசங்கள்தோறும், அதுதன்னில் நாள்தோறும். [எம்மை ஆளுடைநாதரே]-வடிவழகாலேயாதல், குணங்களாலேயாதல், ஏதேனுமொரு ஹேதுவாலே அடிமை கொள்ளவேண்டுமது ராஸ்வரணுக்காயிற்று; நிர்ஹேதுகமாக அடிமைகொள்வார் இவர்கள். அவன தாலால், இவர்களுக்கு அடிமைபாமிடத்தில் ராஸ்வரணமதியும் வேண்டா, இவன்நினைவும் வேண்டா, இவ்வளவும் வந்தேயிருக்கும். “எந்தம்மை விற்கவும் பெறுவார்களே.” (உ)

மூன்றாம் பாட்டு.

நாதனைஞாலமும்வானமும்வெத்தும் நமந்துழாய்ப்
போதனைப் போன்னெடுஞ்சக்கரத்தேந்தைப்ரான்தன்னைப்
பாதம்பணியவல்லாரைப் பணியுமவர்கண்டர்
ஒதும்பிறப்பிடைதோறு எம்மையாளுடையார்களே.

ஆ.—(நாதனை.) ஸ்வஸ்வாமியாய், தேவமதுஷ்யாத்யாஸ்ரிதருடைய உதகர்ஷாபகர்ஷம் பாராதே அவர்களைல்லார்க்குமொக்கத தன்னைக்கொடுத்தருளும் ஸ்வஹவனாய், திருவாழியாழ்வானாலே அலங்கருதனாயிருந்த எம்பெருமானைப் பாதம்பணியவல்லாரைப் பணியுமவர்கண்டர் நமக்கு என்றைக்கும் ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

ஒ.—மூன்றாம்பாட்டில், திருத்துழாயாலே அலங்கருதனை எம்பெருமானுடைய அழகிலே ஈடுபட்ட ஸ்ரீவைஷ்ணவர்கள் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

[நாதனை என்று தொடங்கி] - இருந்ததேகுடியாக எல்லார்க்கும் நாதனாய் விசேஷஜ்ஞரோடு அவிசேஷஜ்ஞரோடு வாசியின்றிக்கே எல்லாருக்கும் ஆகர்ஷகமான திருத்துழாய்மாலே

வடிவழகையாலே அதுகுத் தோற்று ‘எம்மான்’ என்கிறு ரென்றபடி. ‘தடம்’ என்றத்தைத் தாளிலும் கையிலும் கூட்டி அருளிச்செய்கிறார் - ‘இவ்வழகை’ இத்யாதி. அந்நயகதிவம்-அகட்காந்தா ஸுநீயத்வம். ஆகிந் சுநீயம்-உபாயாந்தாஸுநீயத்வம். பக்நாபிமாந னாகவேணு மென்றதுக்கு ஸ்வாதம்-‘நிலுதஃ’ இத்யாதி. யுத்தகாண்டே ஷோடஸஸததமே ஹதாமதஸ் வரீதாபிவந்தநம், “வ்யக்ஷயேஹெநிராநநா ராஸாந்ஷவீலிலுலா வ்யுதாடி. நிலுதஃபுணதஃபு ஹஃஸொலிமஜ்ஜாலிவாடிவ”. பதத்யத்துக்கும் அததபேதம் காட்டுகறா - ‘ஒவயவத்திலே’ இத்யாதி. புணதஃ - புகடுஷ்டுண நதஃ. பு ஹஹதது த்ராவி புகடுஷ்டுணஹஃ *ஹேஹாக் த்யாமெ” இதி ஹிதாது. இத்தால் - மாநஸதயாக மென்று அர்த்தம். ஒருஹேதுவைச் சொல்லாதே, ஸாமான்யேந - ‘எம்மையாளுடைநாதர்’ என்றதுக்கு ஹாவம் ‘வடிவழகாலே’ இத்யாதி அவதாரணர்த்தம் - ‘அவனதாலால்’ இத்யாதி யதவா, ஹேதுவல்லெயென்கிறதென்? பகவதநுமத்யாதிகள் வேண்டாவோ? என்ன, ‘அவனதாலால்’ இத்யாதி என்னுதல். இதுக்கு ப்ரமாணம்- ‘எந்தம்மை’ இத்யாதி. இதுக்கு அததத - கீழேசொல்லிற்று. காமேண அந்வயஃ. (உ)

* ‘ஹேஹா ஹுயபாயாஸஸெவ’ என்று இருக்கவேணுமென்று தோன்றுகின்றது

யாலே அலங்க்ருதனுவதும்செப்து, ஒளியையுடைத்தாய் அறப்பெருத்திருக்கிற திருவாழியி அழகைக் காட்டி என்னை அடிமைகொண்ட உபகாரகனை. [பாதம் என்று தொடங்கி] - அபிமா தைத் தவிர்த்து திருவடிகளிலே பணியும் மஹாத்மாக்களைப் பணியுமவர்கிடர் 'பிறந்தான்' எச சொல்மாத்ரம் அடையும்படியான பிறப்பிடைதோறும் என்னை அடிமைகொள்ளக்கடவர். [ஓதி பிறப்பு] - ஸாஸ்த்ரங்களிலே நிகேதயதயா ஒதுகிற பிறப்பு என்றுமாம்.

ப.—அநந்தம், உபயவிபூதியும் மேல்விழுந்ததுபவிக்கும் போக்யதையிலே ஈடுபட பாகவதர்க்கு சேஷபூதரானவர்கள் எம்மை அடிமைகொள்ளும் ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

நாதனை - திருபாதிகஸ்வாமியாய், ஞாலமும் - (அவிசேஷஜ்ஞான) ஸம்ஸாரிகளோ, வானமும் - (விசேஷஜ்ஞான) சித்யஸூரிகளோடு வாசியற, ஏததும் - கொண்டாடும்படி, ந உழாய்ப்போதனை - பரிமளப்ரசுமான திருத்துழாய்த்தாராலே அலங்க்ருதனும், பொன் - தா ரீயமாய், நெடும் - (போக்யதையால்) விஞ்சியிருக்கிற, சக்கரத்து - திருவாழியுங் கையுமான - காலே, எந்தைபிரான்தன்னை - எனக்கு சிவாதிகஸ்வாமியானவனை, பாதம் - திருவடிகளிர் பணிய வல்லாரை - தாழவல்லாரை, பணியுமவர் கண்டர் - தாழ்ந்து அதுவர்த்திக்குமவர்கி ஓதும் - (ஸாஸ்த்ரங்களிலே) ஒதப்பட்ட, பிறப்பு இடைதோறு - பிறப்பினுடைய அவகாசந் தும், எம்மை - எங்களை, ஆளுடையார்கள் - அடிமையாகவுடையவர்கள்.

இ.—மூன்றும்பாட்டில், தோளும் தோள்மாலையுமாயிருக்கிற இருப்பிலே தோற்ற கள் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

[நாதனை] - திருபாதிகசோஷியை. [ஞாலம் இதயாதி]-தோளும் தோள்மாலையுமாய் கும் இருப்பைக் கண்டால் சித்யஸூரிகளோடு அவிசேஷஜ்ஞான ஸம்ஸாரிகளோடு வாசிய புகழாநிற்பர்கள். [நறுந்துழாய்ப்போது] - ஸ்வஸ்ப்ரசுத்தாலே செவ்விபெற்ற திருத்துழாய், [பொன் நெடுஞ் சக்கரம்]-ஸ்ப்ருஹணியமுமாய் அழகுக்கும் ஆபரணத்துக்கும் தனக்கு அவ் கின்றிக்கே யிருக்கை: போக்தாக்களுக்குப் பிடிதோறும் நெய்வேண்டுமபோலே அடிக்கய கையுந்திருவாழியுமான சேர்த்தியை அதுபவிக்கிறார். [எந்தை பிரான்தன்னை] - கையுந்திரு யுமான சேர்த்தியழகைக் காட்டிஎன்னையெழுதிக்கொண்ட உபகாரகனை.[பாதம்பணிய வல்லாரை பிறருடைய உத்கர்ஷம்பொறுத ஸம்ஸாரிகளிலே சிர்மமனய்த திருவடிகளிலே விழுமை அருமை இருக்கிறபடி. "சநஸூயரெவ" என்று கொண்டாடவேண்டும்படி ஈஸ்வரனுடைய கர்ஷம் பொறுதேயிறே ஸம்ஸாரிகள் இருப்பது. [பணியுமவர்] - ஸஜாதியராய் அந்நபாநாத் யாரகமாகவுடையவர்களைத் ததியத்வாகாணையாரககொன்று இருக்கும்போது பேரளவுடைய வேணுமிதே. 'அவர்கிடர் என்னை ஆளுடையார்' என்கிறார் இவர். [ஓதும்பிறப்பிடைதோ, 'ஜாயஸூத்ரயஸூ' என்று அல்பமாகசொல்லும் பிறப்பில் அவகாசந்தோறும்; ஸாஸ் களிலே நிகேதயதயா சொல்லும் ஜந்மமாகவுமாம். [எம்மையாளுடையார்களோ] - "ஹேவா ஞானவாநாஹ" என்ற பொதுவானவனன்று; எனக்கு ஸ்வாமிகள் இவர்களே. அடியு குழாங்களிறே இவர்க்கு ப்ராப்யம், "ஹாராஹாரோவி".

ஈடு.—மூன்றும்பாட்டு. தோளும் தோள்மாலையுமான அழகிலே தோற்றிருத்த களுக்கு சேஷபூதரானவர்கள் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

மூன்றும்பாட்டு - 'நாதனை' இதுபாதி. 'நறுந்துழாய்ப்போதனை, பாதம்பணியவல்லாரை' மவர், எம்மையாளுடையார்கள்' என்கிற பதங்களைக் கடக்கித்து அவதாரிகை - 'தோளும்' இதயாதி.

[illegible]

பிறே. ஸௌலப்பந்தானே நறுகுமுறுகென்று முடிந்துபோகைக்கு உடலாயிற்றிறே சிசுபாலகளுக்கு. “பிள்ளையாத்தான் என்று போர நல்லனாயிருப்பானேருவன், சீயர்ஸ்ரீ பாதத்திலே வ’எனக்கு ஒருரு திருவாய்மொழி அருளிச்செய்யவேணும்’ என்ன, ‘உனக்கு விசதமாவன பிள்ளையோடே கேட்டாலாயிற்று; அங்கே கேள்’ என்ன, ‘அவரைத் தேண்டனிடவேணுமே’ என் ‘அது ஒன்று உண்டோ? வேணுமாகில் செய்கிறாய்’ என்று என்னையதைத்து, ‘இவனுக்குப் பகானபடி ஒருரு திருவாய்மொழி சொல்லும்’ என்ன, இவ்வளவும் வரக் கேட்டவாறே என்னையும் அறுவர்த்திக்கப்புக, நான் ஒட்டாதோழிய, சீயர்பாடே சென்று ‘இவ்வர்த்தத்தினுடைய சீர்யறியாமையாலே முன்பு அப்படி சொன்னேன்; இனி நான் அறுவர்த்தித்ததுக்கு இசையும்படி எரிச்செய்யவேணும்’ என்று சீயரையிட்டே நிர்ப்பந்தித்து அறுவர்த்தித்தான்” என்று அருளிச்செய்ய [ஒதும் இத்தாதி] - ‘பிறந்தான், செத்தான்’ என்கிற வ்யபதேசமாத்ரமான ஜந்மமும் அமையும், பெறில் என்னுதல்; அன்றிக்கே, சாஸ்த்ரங்களிலே நிஷித்ததயா ஒதிப் போருகிற ஜந்மங்க அவகாசந்தோறு மென்னவுமாம். [எம்மையாளுடையார்களே] - “அடியார்கள் குழாங்கள்” மும், “அந்தமில்பேரின்பத் தடியரோடிருந்தமை” என்றும் ஒரு தேச விசேஷத்திலே அடிசேவது இவர்களுக்கிறே; அத்தை இங்கே கொள்ளக்கடவர்கள் இவர்கள். [எம்மை] - “**ஹே நாமா உத நவா நாமா**” (தேவாநாம்தாநவாநாமா) என்று பொதுவான சேஷித்வமிறே னது; மயர்வறமதிநலமுருளி விசேஷகடாக்ஷம்பெற்ற என்போல்வார்க்கு சேஷிகள் இவர்கள் இவ்வருகுள்ளவை பார்க்க வொண்ணாதபடியிறே பகவத்ப்ரஹ்வத்தைப் பார்த்தால் இருப் “**ஹாராஹாரோவி**” (தூராசாரோபி)-ஏதேனும் தண்மையுண்டானாலும், அவனை யாஸ்ரஸுலகில் இவனை நிர்த்தோஷனாக ப்ரதிபத்தி பண்ணவேணும். தோஷங் கிடக்கச்செய்தே தோஷனாக நினைக்கவேண்டுகிற தேன்? என்னில்,—“**புலாவா தூராதூநம்**” (ப்ரபபரமாத்மநம்); பின்பு இவனைக் குறைய நினைக்கையாவது - ‘இவனைச் சுத்தனாக்குகைக்கு ாஸக்தி அவநுக்கில்லை’ என்று பகவத் ப்ரஹ்வத்தைக் குறைய நினைக்கையாமிறே. வீரப்பிள்ளே

அவதரித்து ஸுலபரானவர்களைத்தோற்றின ஆகாரத்தையிட்டு அநாதரிக்கக்கூடுமோ?என்ன, ‘ஸௌலப்பந்த இத்தாதி; பாகவத விஷயத்தில் கிம்புநம் என்றபடி. நறுகுமுறுகு - பொருமை; ஸப்தாநுகாரம். பகேஷத்தவம் துர்ல்லபமென்கைக்கு ஐதிஹ்யம் - ‘பிள்ளையாத்தான்’ இத்தாதி. பாங்கானபடி - இவனை ஸத்தாநத்திலே வைத்தாகிலும். அருளிச் செய்வர் - நப்பிள்ளை யென்றபடி. பிறந்தான் செத்தான் - வ்யபதேசமாவது - பிறந்தவன் உடனே செத்தானென்கிற பேர்மாத்ர மொழிய, ‘ஜீவித்தான்’ என் அவகாச மில்லை யென்றபடி. ஒதிப்போருகிற - சொல்லிப்போருகிற. ஒதும் பிறப்பிடாதோறு - தான் செத்தானென்கிற வ்யபதேசமாத்ரமான ஜந்மவயங்களில் அவகாசங்கள் தோறும் என்று (அத்தம். ஒரு தேசவிசேஷத்திலே ஸர்வேஸ்வரன் திருவடிகளிற பண்ணும் கைங்கர்யமன்றோ ப்ராப்யம் களை ‘எம்மையாளுடையார்கள்’ என்கிறதென்? என்ன, ‘அடியார்கள்’ இத்தாதி. **‘ஹேவாநாமாஹாநவ வ லாபாநாநுபியிஷெவதஸு’** இதி ஜிதந்தாயாம். குழாங்கள் - கூட்டங்கள். அந்தமின்றிக்கே - ஸிந்மான ஆநந்தத்தைபுடையான அடியோடே கூடி யிருந்த ப்ரகாரத்தை யித்யந்தம். பகவதி. போருமோ? ஜந்மவருத்தாதிகளும் பார்க்கவேண்டாவோ? என்ன, ‘இவ்வருகுள்ளவை’ இத்தாதி. பஹ்வத்தைப் பார்த்தால் இவ்வருகுள்ளவை பார்க்கவொண்ண தென்னுமதுக்கு ப்ரமாணம் - ‘தூராச இத்தாதி. மஹாபாரதே ஸாத்வதேச, ‘**ஹாராஹாரோவிலவயூஸீக்ஷுதவொநாஹிகு வ லாபாநாநுபியிஷெவதஸு**’ இதி ஜிதந்தாயாம். **‘நிஷெபாஷாஷிதாஜஹாஹா** தூநம்’’. பாகவதசேஷத்தவம் துர்ல்லபமென்னுமதுக்குப் பிள்ளையும்ஒரைதிஹ்யம்-‘வீரப்பிள்ளையும்’.

பாலிவாஸிப்பிள்ளையும் என்று இருவர் சீமர்ஸ்ரீபாதத்துக்கு ஏகாந்தராய், தங்களிலே செறிந்து போந்தார்களாய்த் தேசாந்தரம் போனவிடத்தே வேறுபுண்டாய்த் தங்களில் வார்த்தைசொல்லாதே யிருக்க, இவர்களைப்பார்த்து “ பிள்ளைகார் ! அர்த்தகாமங்கள் த்யாஜ்யமல்லாமைமே, பகவத் விஷயம் அராட்டுப்பிராட்டாயோ, ஒரு ஸ்ரீ வைஷ்ணவனும் ஸ்ரீ வைஷ்ணவனும் தங்களிலே வார்த்தை சொல்லாதே வேறுத்திருக்கிறது ?” என்ன, இருவரும் எழுந்திருந்து தேண்டனிட்டு ஸங்க தராயப்போனார்கள்.

(ஈ)

தான்காம் பாட்டு.

உடையார்ந்த ஆடையன் கண்டிகையன் உடைநாணிநன்
புடையார்போன்னாலினன் போன்முடியன் மற்றும்பல்கலன்
நடையாவுடைத்திருந்நாணன் தொண்டர்தொண்டர்கண்டர்
இடையார்பிறப்பிடைதோறு எமக்குஎம்பெருமக்களே.

ஆ.—(உடையார்ந்த.) நிரதிரயஸுந்தமாய், நிரதிரயஸுகஸ்பர்ஸமாய், நிரதி ரயஸஜ்ஜ்வல்யமாய், நித்யஸித்தமாய், அஸங்க்யேயமான திவ்யபூஷணங்களாலே பூஷிதனாயிருந்த எம்பெருமானுடைய அழகுக்குத் தோற்று அடிமையாயிருப்பார்க்கு அடிமையாயிருப்பார்கிடர் இடையார் பிறப்பிடைதோறு எமக்கு எம்பெருமக்கள் என்கிறார்.

ஓ.—நாலாம்பாட்டில், திருவணிகலன்களின் அழகிலே ஈடுபட்டிருக்கும் ஸ்ரீவைஷ்ணவர்களுக்கு அடிமை புக்கிருக்குமவர்கள் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

[உடையார்ந்த ஆடையன்] - திருவரையிலே பூத்தாற்போலே தகுதியான திருப்பரி வட்டம் திருக்கழுத்திலே சாத்துவன திருவரையில்சாத்தும்கோவை திருபுஜேஸ்ரோபவீதம் திரு வபிஷேகம் முதலான மற்றும் அநேகம் திருவாபரணங்களை சித்யமாகவுடையனாய் ஸ்ரீமானான நாராயணனுடைய அடியாரடியார்கிடர் எங்களுக்கு சிரந்தாமான ஜந்மந்தோறும் ஸ்வாமிகள். புடையார்கை - தான்கிடந்த பார்ப்பவம் தன் ஒளியாலே பூர்ணமாகை.

ப.—அநந்தரம், அவனுடைய ஆபரணஸோபையில் ஈடுபட்டு அடிமைபுக்கவர்களு டைய அடியார் எங்களுக்குப் பெரிய ஸோஷிகள் என்கிறார்.

உடை ஆர்ந்த - உடையோடு பொருந்தின, ஆடையன் - திருப்பரிவட்டத்தையுடைய னாய், கண்டிகையன் - கண்டாபரணத்தையுடையனாய், உடை நாணிநன் - பரிவட்டத்தின்மேலே சாத்தின கோவைநாணையுடையனாய், புடை ஆர் - ஒருபக்கத்திலே சேர்ந்த, பொன்னாவிநன் - பொற்பூணாலையுடையனாய், பொன் முடியன் - ஸ்ப்ருஹணீயமான அபிஷேகத்தையுடையனாய், மற்றும் - மற்றும், பல்கலன் - பலவகைப்பட்ட ஆபரணங்களையும், நடையா உடை - ஸ்வாலாவிந மாக உடையனாய், திரு நாணன் - ஸ்ரீமானான நாராயணனுக்கு, தொண்டர் - சேஷபூதரா னவர்களுக்கு, தொண்டர்கண்டர் - சேஷபூதரானவர்களிடர், இடைஆர் - நிரந்தரமான, பிறப்பு இடைதோறு - பிறப்பினுடைய அவகாசந்தோறும், எமக்கு - எங்களுக்கு, எம்பெருமக்கள் - அலாநாரணபரமசேஷிகள். இந்நாலுபாட்டாலும் - பாகவதருடைய ஸோஷித்வம் சொல்லிற்று.

செறிந்து - கூடி. வேறுப்பு - மனக்குறை. அராட்டுப்பிராட்டு - போரும்போராதது; அல்ப மென்றபடி. கர்மேண அந்வயம்.

(உ)

இ.—நாலாம்பாட்டில், அவனுடைய ஆபரணசோபையிலே வித்தராயிருக் ஸ்ரீவைஷ்ணவர்களுக்குத் தோற்றிருக்குமவர்கள் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

[உடையார்ந்த ஆடையன்] - திருவரை யிலே பூத்தாற்போலேயிருக்கிற திருப்பிப் பரம்; “சுஹிதகடிஸாவாஹிகௌஸெயகம்”. [கண்டிகையன்] - திருக்கழுத்திலே சாத்தும [உடைநாணினைன்] - திருவரையிற் சாத்தும் கோவை. [புடையார் பொன்னுலின்னைன்] - த கிடந்த ப்ரதேஸத்துக்கு வேறோரபரணம் வேண்டாதபடி மேகத்திலே மின்னிணற்போ விளங்குகிற திருவஜ்ஞோபவீதம். [பொன் முடியன்] - ஸ்ப்ருஹணீயமாய் உபயவிபூதிக் குடின திருவடிகேகம். [மற்றும் பல்கலன் நடையாவுடை] - அதுகத்தமாய் அநேகமான திரு பரணங்களை நித்யமாகவுடையவன். [நடை] - தனக்குத் தானே ஒப்பாய் வேறு ஒப்பின்றி யிருக்கை யென்றுமாம். [திருநாரணன்] - ஸ்ரீமந்நாராயணன். ஆபரணங்களிலே அந்யத யிருக்கிறபடி லக்ஷமீஸம்பந்தமும். ஆபரணசோபையினுடைய போக்யதையாலே சொ தொழியமாட்டார்; அஸங்க்யாதமாகையாலே பேசமாட்டார். [தொண்டர் தொண்டர் இத்தயா அந்த ஆபரணச்சேர்த்திக்கும் மிதுநத்துக்கும் தோற்று அடிமை புக்கவர்களன்று; அவ தோற்ற தோல்விக்கு அடிமைபுக்கவர்கள் எனக்கு நிரந்தரமான ஜந்மத்தில் அவகாஸந்தோ ஸேஷிகள்.

௪௩.—நாலாம்பாட்டு. அவனுடைய ஆபரண சோபையிலே தோற்றிருக்கும் வைஷ்ணவர்களுக்கு ஸேஷபூதரானவர்கள் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

[உடையார்ந்த ஆடையன்] - திருவரை பூத்தாற்போலே யிருக்கை. “கௌஸெ வுஷிதகடிதடி” (கௌஸேய புஷ்பிதகடிதடம்), “வீதாஜ்ஜராயஸ்” (பீதாம்பரதர; “தாலாஜாவிரஹிச” (தாஸாமாவிரபூத்) - ஸ்ரீப்ருந்தாவந்திலே உலாவாநிற்கச்சேய் அவர்கள் படும் அலமாப்புக் காண்கைக்காக மறைய நின்றான்; ‘இனி இவர்கள் தரிக்க டார்கள்’ என்று தோற்றினவாறே வந்து தோற்றினான். “தாலாஜ” (தாஸாம்) - கமர் பி விடத்தே ஒரு பாட்டம் மழைவிழந்தாற்போலே யிருக்கை. “வ்யயராஜஹுவா ஶ” (ஸ்மயமாநமுகாம்புஜ);-தன்னை யொழியச் செல்லாமை யுண்டானால், பின்பு அவன்முகமிருக்கு இதுபோலே காணும். “வீதாஜ்ஜராயஸ்” (பீதாம்பரதர;) - இவன்பக்கல் இடைபடு கள் நெஞ்சிற் பிறந்த ப்ரணயரோஷத்தா லுள்ள மறமெல்லாம் ஆறும்படியாயிற்று, உடை வா இருப்பது. நெஞ்சுகளிற் பிறந்த புண்ணெல்லாம் தீர்ந்து இத்தோடே பணிபோரும்படியா

நாலாம்பாட்டு - ‘உடையார்ந்த’ இத்தாதி. ‘மற்றும்பல்கலன்’ இத்தாரப்ய, ‘தொண்டர் தொ கண்டர் எம்பெருமக்கள்’ என்றத்தைக் கடாக்ஷித்து அவதாரிகை - ‘அவனுடைய’ இத்தாதி.

உடை - திருவரை. ஆர்ந்த - பொருந்தின. உக்தார்த்தத்துக்கு ப்ரமாணங்கள் - ‘கௌஸேய’ யாதி. இஸ்ப்ஸலாகம் காணுது. ஸ்ரீபாகவதே தசமே கோபிகாஜீதாநந்தரே, “தாலாஜாவிரஹிச” ஶயராஜஹுவா ஶ. வீதாஜ்ஜராயஸ்ஸவஸூகாநுந்யபிந்யஸ”. இங்கே - “சுஹிதகடி வாலிகௌஸெயகம்” என்றது அதுஸந்தேயம். ப்ரஸ்துதஸ்ஸலோக வ்யாக்யாநார்த்தம் பதோபாநாந மாக அவதாரிகை - “தாஸாமாவிரபூத்” - ஸ்ரீப்ருந்தாவந்திலே’ இத்தாதி. தாஸாம் - க்ருஷ்ணவிரஹா ஶுதயாபுராணாந்யத-ஸூசஸூதாநாஸூ. சுஶீ-ஸூசய-பூராஹ - ‘கமர்பிளந்தவீடத்தே’ இஃ இதுபோலே - ஸ்மயமாநமா யிருக்கும்போலே. “யராஸ்” என்றதுக்கு அர்த்தம் - ‘இவன்பக்கல்’ இஃ மறமென்று ரோஷகார்யங்களைச் சொல்லுகிறது. அவையாவன - ‘மின்னிடைமடவா’ரிற் சொன்னவை விவரணம் - ‘நெஞ்சுகளில்’ இத்தாதி. பணிபோருகை - தத்வ்வ்யவசிசாரமேயாய்ச் செல்லுகை. அந்நை

இருப்பது. “படிச்சோதி யாடையோடும் பல்கலனும் நின்பைம்பொற்கடிச்சோதி கலந்ததுவோ” என்று இதுவே பணிபோந்திருக்குமிதே. “**ஸூக்ஷ்மாநுநுயுநுயு**” (ஸூக்ஷ்மாநம்நுமநுமநு), “**வாஸூக்ஷ்மாநுநுயுநுயு**” (பும்ஸாம் த்ருஷ்டிசித்தாபஹாரிணம்) என்கிற படியே. [கண்டிகையன்]- கூறையுடையதற்கு மேலே எழுவீசிப் போகாநிற்க, நடுவே வழிபறித்துக் கொள்ளும் திருக்கழுத்தில் ஆபரணம். இவரை மடி பிடித்துக் கொண்டோபோய்க் கழுத்தளவு ஸௌந்தர்யத்திலே நிறுத்திற்று. மடியென்பது - புடைவை. கண்டிகை-ஆரம்; கண்டத்திலே சாத்துமவை. [உடைநாணிநன்] - அரை நூல்வடம். கழுத்தே கட்டளையாக அநுபலியாநிற்க, கண்டகதமான ஸௌந்தர்யதரங்கங்கள் கீழே போரவீச நடுவே நின்று அநுபலிக்கிறார். [புடையார் பொன்னுலிநன்] - தான்கிடந்த பக்கத்துக்கு வேறொரு ஆபரணம் வேண்டாதே, காளாமேகத்திலே மின்னிநாற் போலே யிருக்கிற திருயஜ்ஞோபவீதத்தை யுடையவன். இந்த ஸௌந்தர்ய ஸாகரத்தின் நடுவே அலைபப் புக்கவாறே, தமக்கு ஆலம்பநமாக ஒரு நூலைப் பற்றினார்காணும். [பொன் முடியன்] - “தேர்கடலிய பெருமான்” என்கிறபடியே, ஆச்சரிதர்க்கு ஆட்சேய்கைக்கு முடிகவித்திருக்கிறவன். ஒருநூலைப் பற்றி நின்றவர்களை அதுதானே ஒருநூலை சேர்த்துவிடுகை நிச்சிதமிதே. பொன்முடி - ஸ்ப்ருஹணீயமான முடி. [மற்றும் பல்கலன் நடைபாவுடை] - வேறும் எண்ணிறந்த திருவாபரணங்களை ஸ்வாலயிகமாக வுடையவன். ஒருநூலை சேர்ந்தால் பின்னை எல்லாம் வேண்டினபடி அநுபலிக்கலாமிதே. [மற்றும் பல்கலன்]- மின்மினி பறவாநின்றதுகாணும். அபரிமிதமாகையாலே முடியச் சொல்லமாட்டார்; ஆசையாலே சொல்லாதோழியமாட்டார்; இதிறே படுகிற பாடு! [திருநாரணன்] - அவ்வாபரணங்களோபாதிகாணும் லக்ஷ்மீஸம்பந்தமும் அங்குத்தைக்கு. * “மார்வத்துமால்” என்னக்கடவதிறே. திருவாபரணுழ்வார்களாகிறார் நிய்ய ஸித்த புருஷர்களாகையாலே

பாதிக்கிறார் - ‘படிச்சோதி’ இத்யாதி. இதுவே பணிபோந்திருக்குமிதே - இதுவே காயமாய்ப் போந்திருக்குமிதே. அதாவது - ‘திருமேனிகாந்தி திருவாபரணமாய்க் கலந்ததுவோ? திருவாபரணங்கள் திருமேனிகாந்தியாய்க் கலந்ததுவோ? ஆடை கடிச்சோதியாய்க் கலந்ததுவோ? கடிச்சோதி ஆடையாய்க் கலந்ததுவோ?’ என்று இந்த ஸம்ஸயத்துக்கே காலம்போருயித்தனை போககி, சீற்றத்துக்கு அவகாச மில்லை யென்றபடி. ஸ்திரீகளுக்கோ இப்படி ஆகாஷகமாவது? என்ன, “**ஸூக்ஷ்மாநுநுயுநுயு**” இத்யாதி. பீதாம்பரத்தைவிட்டு அவயவாந்தரத்திலே போகிறது முடிய அநுபலித்தோ? என்ன, ‘கூறையுடை’ இத்யாதி. சாடி - ‘இவரை’ இத்யாதி. ஆரம் - பதக்கம். ‘கண்டிகை’ என்றதுக்கு அர்த்தாந்தரம் - ‘கண்டத்திலேசாத்துமவை’ என்று; ‘கண்டிகா கண்டபூஷணம்’ என்று திருக்கழுத்து நிறையச் சாத்தும் ஆபரணங்க ளென்றபடி. சாடி - ‘கழுத்தே கட்டளையாக’ இத்யாதி. புடை - பாஸ்வம். ஆர் - பொருத்தின. ரூபகஸமாதியாலே அருளிச்செய்கிறார் - ‘இந்த ஸௌந்தர்ய’ இத்யாதி. நூல் - திருயஜ்ஞோபவீதமும், சாஸ்தரமும். நூலென்றது - ஸமுத்தரயாநம்பண்ணுகிற வர்கள் கடலிலே சம்பான்மேலே மேல்தட்டிலே யிருந்து படிக்கிற நகூதரஸாஸ்தரம். ஒருநூலைசேர்த்து விடுகை - ஒருகரைசேர்த்துவிடுகை. நடை - ஸ்வஹாவம். சாடி - ‘ஒருநூலை’ இத்யாதி. அந்த ஸமுத்ரத்துக்குள்ளே ஓடத்திலே யிருக்கிறவன் ஒருஸாஸ்தரத்தைக்கொண்டு கரையேறினால், அந்தநாம வேண்டினபடி மௌகதிகாதிக்களை அநுபலிக்கலாமிதே யென்றபடி. தனித்தனியே சொல்லாதே, ‘மற்றும்’ என்று ஸமுதாயேந சொல்லுவானென்ன? என்ன, ‘மின்மினி’ இத்யாதி. மின்மினிபறக்கை - வெறியோடுகை; அதாவது - கண்டவெறித்துப்போகை; அத்தாலே சொல்லுகிற ரென்றபடி. பரிஹாராந்தரம் - ‘அபரிமித’ இத்யாதி. ஆபரணப்ரகாணத்திலே பிராட்டியைச் சொன்னதுக்கு ஹாவம் - ‘அவ்வாபரணங்களோபாதி’ இத்யாதி. அதாவது - ஸமுதாயந்யாயத்தாலே, இவளையும் ஆபரணமாகச் சொல்லுகிற தென்றபடி. ஸமுதாயந்யாயமாவது - அக்ர்யமத்யகதனுக்கும் அக்ர்யத்வம் வருகை. உக்ஷீஸம்பாஸ்யூவ்யூ ஹாணகெவ்ரோணஸு - ‘மார்வத்து’ இத்யாதி. ‘திரு’ என்றதுக்கு - கீழிற்பதங்களிலே நோக்காக ஆபரண கோடியிலே சேர்த்து அருளிச்செய்து, ‘நாரணன்’ என்ற பதத்தோடே கூட்டி ஸேஷித்வத்திலே நோக்காகத்

* திருவாய்மொழி - ௧௦, ௧௦, ௨.

இவர்களுடையவன் திருநாரண னென்கையாலே, இம்மிதுநமே ஐகத்துக்கு ஸேஷி டெ [தொண்டர் தொண்டர்கண்டர்]-ஸேஷித்வத்துக்கு எல்லை அம்மிதுநமாயிருக்கிறுப்போலே, வத்திலும் எல்லையாயிருக்கிறவர்கள். [இட்டயார் இத்யாதி]- உச்சிவீடும் விடாதே நடுகிற ஐநம்ங்களில் அவகாஸந்தோறும், ஓர் ஒப்பனையாலன்றிக்கே வெறுப்புறத்திலே நமக்கு (புரீமானான நாராயணனுக்கு அடிமை புக்கிருப்பார்க்கு, 'இச்சேர்த்தியறிந்து இவர்கள் பதே'! என்று *இவர்களுக்கு அடிமைபுக்கார்க்கு அடியே னென்கிறார். அவர்கள் தங்களை னாதே யிருந்தபோதும் நமக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார். எங்களுக்கு அஸாதாரண ஸேஷிக

ஐந்தாம் பாட்டு.

பெருமக்களுள்ளவர்தம்பெருமானே அமரர்கட்கு
அருமையொழிய அன்றாடமுதாட்டிய அப்பனைப்
பெருமைப் தற்றவல்லாரைப் பிதற்றுமவர்கண்டர்
வருமையும் இம்மையும் நம்மையளிக்கும்பிராக்களே.

ஆ.—(பெருமக்கள்.) ப்ரஹ்மேஸாநாதி ஸர்வதேவர்களுக்கும் ஸர்வரஸம், ப்ரதாநாதிகளாலே அவர்களுக்கு ரக்ஷகனாயிருந்த அவனுடைய இப்பெருமையைப் பிதற்றவர்களைப் பிதற்றுமவர்கண்டர் ஸர்வகாலமும் நமக்கு ரக்ஷகரான ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

ஓ.—அஞ்சாம்பாட்டில், ப்ரயோஜனாந்தரபரனுடைய அபேக்ஷித்ததைக் கெட்டுவதற்கு எம்பெருமானுடைய தன்மையை அநுஸந்தித்துக் கலங்கி அவற்றைச்செய்களுடைய குணத்தைப் பிதற்றுமவர்கள் இஹலோகபரலோகங்களில் நம்மை ரக்ஷிக்கும்புகள் என்கிறார்.

[பெருமக்கள் என்று தொடங்கி] - எம்பெருமானுக்கு அடிமையென்று இசை என்றும் உளரான அயர்வறுமமர்களுக்கு அதிபதியாய் இந்த்ராதிகேவர்களுக்கு தாரித்யும்படி நிசுதியாய்போக்யமான அம்ருதத்தைப் புஜிப்பித்த பரமபந்துவை இம்மேஹாபக ஸுபேட்டு அக்ரமமாகப் பேசுமவர்கள்.

தாதபாயந்தரம் - 'திருவாபராஜாநாதர்கள்' இத்யாதி. அன்றிககே, 'கேழல்லாவற்றாலும் பலித' 'தொண்டர் தொண்டர்' என்றத்தால் பலிதத்தை அருளிச்செய்கிறார் - 'சேஷித்வத்துக்கு' இத்யாதி. 'புரீதின் அர்த்தத்தவ்யாநுகுணமாக, 'தொண்டர்' என்று - ஒப்பனையழகிலே தோற்றவர்க ளென்னுதல், 'கிலே தோற்றவர்க ளென்னுதல். முந்தின அர்த்தம் - 'உச்சிவீடும்' இத்யாதி. 'இடை' என்று ஆர்த்தம் - நெருங்குதலாய், நடுவே உச்சிவீடும்விடாதே நெருங்கிவருகிற என்றபடி. ஒரொப்பனையாலே ஒரொப்பனையழகைக்காட்டித் தோற்றித்து சேஷியன்றிககே. த்விதீயார்த்தம் - 'புரீமானான' இத் பெருமக்கள் - எம்பெருமான்கள்; ஸ்வாமிக் சென்றபடி. 'எமக்கு' என்று என் நினைவாலே ஸ்வாமிகுறா - 'அவர்கள் தங்களை' இத்யாதி. யத்வா, 'பெருமக்களே' என்ற வகாரார்த்தமாதல். 'அவர்கள் எண்ணாதே யிருந்தபோதும்' என்றது - தொண்டர்க்குத் தொண்டரானவர்கள் தங்களை ஸேஷிகளாக நினைவாலே எண்ணுதிருந்தபோது மென்னுதல்; அன்றிககே, 'அவர்கள் தங்களை' என்றது - அம்மென்றபடியாய், நாரணன் தொண்டரானவர்கள் ஒருகால் மிதந்ததை ஆஸ்ரயித்துப் பின்பு அவர்களை திருந்தபோதும் என்னுதல். அயோத்யாகாண்டே தஸரதவாக்யம், "உதே காஹாநநாராஜிஜி ஸுபுத்யு | ராஜவளாநுபுமணெஃவாஹாஹாஷிவிதாவஹாரிணியு". க்ரமேஹ

* 'இவர்களுக்கு' என்ற இச்சொல் ப்ரக்ஷிப்தமாயிருக்கலாம்.

ப.—அநந்தரம், ஆஸ்ரிதர் ப்ரயோஜநாந்தரத்தை அபேக்ஷிக்கிலும் அவர்கள் அருமைப் படாமற் கொடுக்குமவனுடைய உபகாரகத்வாதிசயத்தை ஸ்துதிப்பாரை ஸ்துதிக்குமவர்கள் உபய விபூதியிலும் தமக்கு உபகாரகர் என்கிறார்.

பெருமக்கள் உள்ளவர் - பரமஸாம்யாபத்தியாலேவரும் பெருமையையுடைய நித்ய ஸூரிகளுக்கு, தம் பெருமானை - அஸாதாரணமான அதிபதியாய், அமரர்கட்கு - சாவாமை வேண்டியிருக்கும் தேவர்களுக்கு, அருமை ஒழிய - அருமைப் படாதபடி, அன்று - (துர்வாஸஸ்யாபோபஹதரான) அன்று, ஆர் அமுது ஊட்டிய - பூர்ணமாக அம்ருதத்தைப் புஜிப்பித்து, அப்பனை - ஸத்தையைநோக்கினவனை உத்தேசித்து, பெருமை - அவனுபகாரகத்வமஹத்தையை, பிதற்றவல்லாரை - (ப்ரீதிபாரவஸ்யத்தாலே அக்ரமமாகப்) பிதற்றவல்லாரை, பிதற்றுமவர்கண்டிர் - (தாங்களும் ப்ரீதிபாரவஸ்யாய்ப்) பிதற்றுமவர்கிடர், வருமையும் இம்மையும் - ஐஹிகாஆமுஷ்மிகங்களில், நம்மை அளிக்கும் - நம்மை உஜ்ஜீவிப்பிக்கும், பிராக்கள் - உபகாரகர்.

இ.—அஞ்சாம்பாட்டில், ப்ரயோஜநாந்தரபரர்க்கும் அபேக்ஷிதஸம்விதநாமம் பண்ணும் ஓளதார்யத்திலே தோற்றவர்கள் ஸ்வலாவத்துக்குத் தோற்றவர்கள் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

[பெருமக்கள்] - நித்யஸூரிகள். “பேராளன் பேரோதும் பெரியோர்” என்றும், “ஹிஹா தூஸுஹிஹி” என்றும் முமுக்ஷுக்களையும் ஸர்வோத்க்ருஷ்டராகச் சொல்லக்கடவதானால், நித்யஸூரிகளைச் சொல்லவேண்டாவிதே. [உள்ளவர்] - நிருபகமான சேஷத்வஜ்ஞாநம் நித்யமாகையாலே தாங்களும் நித்யாயிருக்கை. இங்குள்ளாரைப் போலே “சுலஹேவ” என்பது “வஹதே” என்பதாக வேண்டாதவர்கள். [தம் இத்யாதி] - அவர்களுக்கு நிர்வாஹகனை. [அமரர்கட்கு] - ப்ரயோஜநாந்தரபரரான இந்த்ராதிகளுக்கு. [அருமை யொழிய] - கடல் கடையும் வருத்தத்தைத் தந்தலையிலேயாக்கி அவர்களுக்கு அம்ருதஹோமத்திலே அந்வயமாம்படி பண்ணி. [அன்று] - துர்வாஸஸ்யாபத்தாலே அஹுரீ ப்ரவேசித்து அஸுரர்கள் அவிஹித்துப் போக்கற்ற தஸ்யாலே. [அமுது இத்யாதி] - நிரதிசயபோக்யமான அம்ருதத்தை புஜிப்பித்த நிருபாதிசேஷியை. இவர்கள் பேறு தன்பேறு யிருக்குமவன். [பெருமை பிதற்றவல்லாரை] - ப்ரயோஜநாந்தரபரரையும் “உஹாரா” என்னுமவனுடைய ஓளதார்யகுணத்திலே ஈடுபட்டு அக்ரமமாகப் பேசுமவர்களை. [பிதற்றுமவர் கண்டிர்] - அவர்கள் பகவத் விஷயத்தில் இருக்கும் இருப்பை அவர்கள் தங்கன்பக்கவிலே இருக்குமவர்கள். [வருமையும் இம்மையும்] - ஐஹிக ஆமுஷ்மிகங்கள் இரண்டிலும்; “சுது வரது லாவி” என்கிறபடியே. [நம்மையளிக்கும் பிராக்கள்] - ஸம்ஸாரிகளிலே அந்யதமராயிருக்கிற எங்களை அவர்களில் வ்யாவ்ருத்தராக்கி இங்கு ஆமுஷ்மிகத்தில் நித்யஸூரிகளோடே ஒருகோவையாக்கும் ஸ்வாமிகள்.

ஈ.—அஞ்சாம்பாட்டு. ப்ரயோஜநாந்தரபரர்க்கும் அபேக்ஷித ஸம்விதநாமம் பண்ணுமவனேளதார்யத்திலே தோற்றவர்கள் ஸ்வலாவத்துக்குத் தோற்றவர்கள் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

[பெருமக்கள்] - நித்ய ஸூரிகள். பெரியோ ரென்றபடி; “பேராளன் பேரோதும் பெரியோர்” என்னக்கடவதே. “ஹிஹா தூஸுஹி” (மஹாத்மாஸ்து) என்றும், “ஹிஹா தூஸுஹி”

அஞ்சாம்பாட்டு - ‘பெருமக்கள்’ இத்யாதி. ‘அமரர்கட்கருமை’ என்று தொடங்கி, ‘அளிக்கும்பிராக்கள்’ என்னுளவும் கடாஷித்து அவதாரிகை - ‘ப்ரயோஜநாந்தர’ இத்யாதி.

இஸ்ஸப்தம் - நித்யஸூரிகளை எப்படிச் சொல்லும்? என்ன, ‘பெரியோர்’ இத்யாதி. முமுக்ஷுவ்ஷயத் திஸ் மஹச்சப்த ப்ரயோகம் காண்கையாலே, தந்யாயேவ ஸூரிகளையும் சொல்லு பென்கிறார் - ‘பேராளன்’ இது பாதி திருவாழி-(எ,ச, ச) இதுக்கு அர்த்தம் - முன்பே யெழுதிற்று. தோஸு நவமே, “ஹிஹா தூஸுஹி”

வாழ்கிறது” (ஸம்ஹாத்தமாஸுபுரஸபி) என்றும், “வாழ்கவெவஸுபுரஸபி” (ஏதேவைவஸுபுரஸபி) என்றும் சேஷிவார்த்தையும். ஸம்ஸாரத்திலே முழு ஆபிமுக்கியம்பண்ணின மாந்தரத்திலே சோஷிவார்த்தையும், நித்ய ஸுபிரகினை இப்படி லக்ஷணக் கேட்க வேண்டாவிறே. [உள்ளவர்]- “வாழ்கவெவ” (அஸந்நேவ) என்பது ஒரு யிலே “வாழ்கவெவ” (ஸந்தமேநம்) என்பதாகாதே, என்று மொக்க உள்ளவர்கள். ஸ்வரூபமான சேஷத்வம் அழியாமையாலே. நித்யகமில்லையானால் நித்யம் இல்லை சேஷத்வ ப்ரதிபத்திக்கு ஒருநாளும் குறைதல் வாராதவர்கள். [தம்பேருமரின்]- அ. ஸத்தாஹேதுவாய் அந்த உண்மையை நடத்திக்கொடுக்கும்வனை. [அமரர்கட்கு]- நம்மிடம் நாலுநாள் சாவாதே யிருக்கிறத்தை யிட்டு அவர்கள்பேரைச் சுமந்துகொண்டிருக்கிற டுக்கு. [அருமையொழிய]- அஸுரர்கள்கையிலே பட்டம் எளிவரவ தீரும்படியாகக் கடைந்து அவர்கள் பலத்திலே அந்வயிக்கும்படி பண்ணினவனிறே. கடைக்கடையும் தைத் தன்பக்கலிலேயாக்கி, இவர்களுக்கு அம்ருதபோகத்திலே அந்வயமாம்படி பண் [அன்று]-தூர்வாஸுபுரஸபிபுரண தசையிலே, [ஊட்டியஅப்பனை]- வானவரைப் பெ அமுதாட்டம் பெருமானிறே. அப்பன் - உபகாரகன். ப்ரணைக்குத் தாய்பண்ணும் உபகா அதின்முகம் வாடாமே வளர்க்கையிறே. [பெருமை இப்பாதி]- “உதாரா” (உதாரா படியே, தன்னையே ப்ரயோஜனமாகப் பற்றினார்க்குப் போலே, ஐஸ்வர்யாதிகளை உகர் “இத்தையாகிலும் நம்பக்கலிலே கொள்ளப்பெற்றேமே; இவர்கள் நமக்கு ஸர்வஸ்வதானம் கிறார்களன்றோ” என்றிருக்கும் பெருமை. நாட்டார்படியல்ல இவனது. நாட்டில் கொடுப்பார் யிருப்பார் இங்குக் கொள்வார் உதாராயிருப்பார். ஏதேனுமாகக் குறைதீர்ப்பார் உதாராயித்த [பித்தம்வல்லாரை] - “அறவனை” என்கிறபடியே ‘ப்ரயோஜனாத்ரபரளவிலும் இப்படியி என்று இத்தை நெஞ்சிலே யருவந்தித்து அடைவகேடக் கூப்பிட்டு எத்துமவர்களை. [பி. கண்டர்]- ‘இந்நீர்மை இவர்களுக்கு கிலமாவதே!’ என்று அவர்கள் அவன்பக்கலிருக்கும் அவர்கள்பக்கலிலே இருக்கும்வர் கிடர். ‘இவர்கள் உத்தேசயராவது எத்தனை நாளைக்கு’

[illegible]

* திருவாய்மொழி - க, எ, க.

[வருமையும் இம்மையும்] - “சசுவாசுவாவி” (அத்பரத்ராசாயி) - இஹலோகபரலோகங்களிரண்டிலும். இஹலோகத்தில் நாட்டாரோடியல்வொழித்து, பரலோகத்தில் நாரணனை நண்ணுவித்து அடிபார்கள் குழாங்களிலே உடன்கூட்டும் உபகாரகர். [நம்மை யளிக்கும் பிராக்கள்]- நம்மை உஜ்ஜீவிப்பிக்கும் ஸ்வாமிகள். ஸர்வேஸ்வரன் ஒருநாள் வரையிலே உபஸம்ஹரித்திட்டேவைத்து, ஒருநாள் வரையிலே ஸம்ஸாரத்திலே தருதுயரந்தடாதே வைக்கும்பிறே ; ஸ்ரீ வைஷ்ணவர்களோடே ஸஹவாஸம் பண்ணப்பெறில், ‘ஸம்ஸாரந்தானே நன்று’ என்னும்படியிறே அவர்கள்படி. “நறுமாவிரைநாண்மலரடிக்கீழ்ப் புதுதலுறுமோ” என்றாரிறே. (ஈ)

ஆறும் பாட்டு.

அளிக்கும்பரமனைக்கண்ணனை ஆழிப்பிரான்தன்னைத்
துளிக்கும்நறுங்கண்ணித் தூமணிவண்ணனெம்மான் தன்னை
ஒளிக்கோண்டசோதியை உள்ளத்துக்கொள்ளுமவர்கண்டிர்
சலிப்பின்றியாண்டேம்மைச் சன்மசன்மார்தரங்காப்பரே.

ஆ.—(அளிக்கும்.) தேவமதுஷ்யாதி ரூபேண அவதீர்ணாய், ஸர்வஜகத்ராசுக்கராய், ஸங்கசக்ராதி திவ்யாயுத்தராய், திவ்யமால்யோபஸோஹிதாய், ஹேயப்ரத்யகீகராய், நிரதிஸய தேஜோவிஸிஷ்டாபிரந்த எம்பெருமானே உள்ளத்துக்கொள்ளுமவர்கண்டிர் ஒருசுலநமில்லாதபடி ஆண்டு எம்மைச் சன்மசன்மார்தரம் காப்பார் என்கிறார்.

ஒ.— ஆறும் பாட்டில், கீழ்ச் சொன்ன ஸௌந்தர்யாதிகளை யெல்லாம் திரள நெஞ்சிலே அதுபவிக்குமவர்கள் எனக்கு ஸர்வகாலமும் ரக்ஷகர் என்கிறார்.

[அளிக்கும் பரமனைக் கண்ணனை] - ரக்ஷண ஸ்வஹாவத்தில் தனக்கு மேற்பட்டார் இல்லாத க்ருஷ்ணனை. [ஆழிப்பிரான்தன்னை என்று தொடங்கி] - கையும் திருவாழியுமான அழகைக் காட்டிச் சேதநரை உஜ்ஜீவிப்பதும் செய்து திருமேனியின் ஸ்பர்ஸத்தாலே மதுஸ்யந்திகளான மாலைகளை யுடையனாய்ப் பழிப்பற்ற நீலரத்நம்போலே ஸ்ரமஹரமான திருநிறத்தை யுடையனுமாய், அத்தாலே என்னை அடிமை கொள்வதும் செய்து வ்லக்ஷணமான அழகை யுடையவனை நெஞ்சாலே அதுபவிக்கு மவர்கள் கிடர். [சலிப்பின்றி ஆண்டு] - “நவித்ரூபநாவத-டுனெ” என்

நிலமாவதே யென்று ‘அவர்கள்பக்கவிலே யிருக்குமவர்கிடர்’ என்று அந்வயிப்பது. அவர்கள் அவன்பக்கவிலே யிருக்கும் இருப்பாவது - ‘ப்ரயோஜநாத்ரபரர்க்கு அத்தைக் கொடுத்துவிடுவதே; இதென்னநீர்மை’ என்று அது ஸந்தித்துப் பிதற்றுகை. ‘வருமையும்மையும்’ என்கிறது - காலவாசியாகிலும், ததுபலக்ஷித தேசங்களைக் காட்டுகிறது. ‘அத்பரத்ராசாயி’ இதி - ஸ்தோத்ராத்நே, “தவெஸூநரோலியுஜிஷ்டி” இத்தாதி. அளிக்

கும் ப்ரகாரமேது? என்ன, ‘இஹலோகத்தில்’ இத்தாதி. பிராக்கள் - உபகாரகர். ‘பிராக்கள்’ என்றதுக்கு - ஸ்வாமிகளென்று அத்தார்தரம் - ‘நம்மை’ இத்தாதி. ஏகாரத்துக்கு ஹாவம் - ‘ஸர்வேஸ்வரன்’ இத்தாதி. உபஸம்ஹரித்திட்டேவைத்து - மோக்ஷத்தைக்கொடுத்துவைத்து. ‘தருதுயரம் தடாதே’ - நீயேதருகிற துக்கத்தை நீயே போக்காதே இத்தார்த்தம். பெருமாள்திருமொழி. (ரு, க.) உகதத்துக்கு ப்ரமாணம் - ‘நறுமாவிரை’ இத்தாதி. ஸ்ரீவாமநனுடைய மிகப்பரிமளத்தையும் ஸ்லாகமமான மதுவையுமுடைத்தான செவ்வப்பூப்போலே யிருக்கிற திருவடிகளின்கீழே புதுதல் சீரியதே? இத்தார்த்தம் அப்பனை உத்தேசித்து, அவனுபகாரமஹத்தையைப் பிதற்ற வல்லாஸு இதி ஸப்தார்த்தம். க்ரமேண அந்வயம். (ரு)

னும்படியாலே ஜகஜ்ஜநநியான பெரியபிராட்டியார்சாயலாகையாலே குற்றங் கண்டாது விடாதபடியாகப் பரிக்கரவித்து.

ப.—அநந்தரம், அநந்யப்ரயோஜனர்க்குத் தன்வடிவழகை அநுபவிப்பிக்கு ஸ்வலாவணை அநுபவிப்பார் நமக்கு ரக்ஷகர் என்கிறார்.

அளிக்கும் பரமனை - (உபகரிக்குமிடத்தில்) மேலில்லாதபடியாகத் (தன்னை பானய், கண்ணனை - (அவர்களிடவழக்காம்படி) பவ்யனாய், ஆழி - கையுந் திருவாழி கையுந், துளிக்கும் நயும் கண்ணி - மதுஸ்யந்தியாய்ப் பரிமளோத்தரமான மாலை தூ மணி - அழுக்கற்ற மாணிக்கம்போன்ற, வண்ணம் - வடிவையும், பிரான் தன்னை - எம்மான் தன்னை - என்னையெழுதிக்கொண்ட ஸ்வாமியாய், ஒளிக்கொண்ட - (அத்தானே நிறம்பெற்ற, சோதியை - தேஜஸ்ஸை யுடையனானவனை, உள்ளத்து - நெஞ்சாலே, கண்டி - அநுபவிக்குமவர்களிடம், எம்மை - எம்மை, சலிப்பு இன்றி - (ப்ரயோஜனா போகாமல்) சிர்சலமாக, ஆண்டு - அடிமைகொண்டு, சன்மம் - இஜ்ஜநமத்தோடு, சன் ஜந்மாந்தரங்களை வாசியற, காப்பர் - ரக்ஷிக்குமவர்கள்.

இ.—ஆறும்பாட்டில், கீழ்ச்சொன்ன ஸௌந்தர்யாதிகளைபெல்லாம் திரள குமவர்கள் எனக்கு ரக்ஷகர் என்கிறார்.

[அளிக்கும் இப்பாதி] - ரக்ஷிக்குமிடத்தில் தனக்குமேற்பட்டா ரில்லாத ணனை]- உபகரித்தது தன்னையாயிற்று. [ஆழிப்பிரான் தன்னை] - “நாயுயாமி” எ தன்னோடு ஆபுதங்களை வாசியற “ஹக்ஷாநாடி” என்று இருக்குமவனை. “ஆளு என்கிற பாட்டை நினைக்கிறது. [துளிக்கும் நயங்கண்ணி] - ஸ்வஸ்பர்ஸத்தாலே டு துத் துளியாகிற்றி மதுவையும் பரிமளத்தை யு முடைய திருத்துழாய்மாலையை ட “நறுந்துழாய்ப் போதனை” என்றத்தை நினைக்கிறது. [தூமணிவண்ணன் எம்மா பழிப்பற்ற லீலமணி போலே யிருக்கிற திருத்தத்தைக் காட்டி என்னை அகப்படுத்தி, வனை; “தோளு மோர் நான்குடைத் தூமணிவண்ணன்” என்றத்தை நினைக்கிற, கொண்ட சோதியை]- ஒளிமிக்க தேஜஸ்ஸை; “பயிலுஞ் சுடரொளி மூர்த்தியை” நினைக்கிறது. [உள்ளத்துக் கொள்ளுமவர் கண்டி] - குணங்களை அநுபவித்து வித் விடமாட்டாதே யிருக்குமவர் கண்டி. [சலிப்பின்றி யாண்டெம்மை]- பகவத் ஸமாஸ்ய ணினார் ப்ரஹ்மாதிகளாய், ‘ஸ்வரோஹம்’ என்று மீளலாம்; ததியஸோஷத்வபர்யந்த ம மீளாதொழிவது. [சன்மசன்மாந்தரம் காப்பரே] - ஜந்ம பரம்பரைகளிற் புகாதபடி ட முன்பு ஜந்மத்தையும் அநுமதிபண்ணினார், அவர்கள் பக்கல் ஆதரத்தாலே; இங் செய்யும்படி சொல்லுகிறார்.

ஈடு.—ஆறும்பாட்டு. கீழ்ச்சொன்ன ஸௌந்தர்யாதிகளைத் திரள அநுபவ் எனக்கு ரக்ஷகர் என்கிறார்.

[அளிக்கும் பரமனை] - இவ்வாத்மாக்களை ரக்ஷிக்குமிடத்தில் தனக்கு உ தவனை. * (அன்றிக்கே, உபகரிக்குமிடத்தில் மேலில்லாதவ னென்னுதல். அளிக்கு

ஆறும்பாட்டு - ‘அளிக்கும்’ இப்பாதி, பாட்டெல்லாம் கடாக்ஷித்து அவதாரிகை - ‘இ இப்பாதி. கீழ்ச்சொன்ன - பயிலும்சுடரொளி தொடங்கிச் சொன்ன. திரள - ஸங்க்ரஹமாக. அளிக்கை யென்றுதுக்கு - ரக்ஷிக்கை யென்று கீழேசொல்லி, கொடுக்கையென்று உ

* குண்டலிதக்ரந்தம் வ்யாச்யாந விருத்தமாகையாலே ப்ரக்ஷிப்தமாகவேணும்,

(\mathcal{F})

3-32

ACADEMY OF RESEARCH
MELKOT
Acc. No. 24360-
Date

திருவாய்மொழி—ந.ப. எ.தி. பயிலும்.

ஏழாம் பாட்டு.

சன்மசன்மாந்தரம்காத்து அடியார்களைக்கொண்டுபோய்த்
தன்மைபெறுத்தித் தன்தாளிணைக்கீழ்க்கொள்ளுமட்பனைத்
தொன்மைபிதற்றவல்லாரைப் பிதற்றுமவர்கண்டிர்
நன்மைபெறுத்துளம்மை நாளுய்யக்கொள்கின்றமட்பரை.

ஆ.—(சன்மசன்மாந்தரம்.) ஜம்மங்கள்தோறும் இந்தலோகத்திலே தானும் பிறந்தருளி ஆஸரிதரை ரக்ஷித்து, பின்னை அவர்களைக் கொண்டுபோய் அஸங்குசுதஜ்ஞாநாதன்தாளிணைக்கீழ்க் கொள்ளும் அப்பனுடைய இந்த ஸ்வாஸூவிகமான குணத்தைப் பிதற்றவர்கண்டிர், ஸ்வஸோஷதைகரதிவஸமபத்தை நமக்குத் தந்து அநதை ஸித்த மாக்குவர் என்கிறார்.

ஒ.—ஏழாம்பாட்டில், ஆஸ்ரிதவிஷயத்தில் அவன் பண்ணும் மஹோபகாரங்களை ஸந்தித்து அப்புகளைப் பிதற்றவல்லாரைப் பிதற்றுமவர்கண்டிர், எனக்கு ஏற்றைக்கும் ஸ்கள் என்கிறார்.

[சன்மம் என்று தொடங்கி] - ஜம்மங்கள் தோறும் வந்து ரக்ஷித்து ஆஸ்ரித கொண்டுபோய்ப் பரிபூர்ணஜ்ஞாநாக்கித் தன்திருவடிக்கீழே நிந்தரகைங்கரயத்தைக்கொள் பரமபந்துவை. [தொன்மை என்று தொடங்கி] - நைஸர்க்கிமான குணங்களிலே எடுப. பேசுமவர்களைப் பிதற்றுமவர்கிடர், பாகவதஸோஷத்வஸம்பத்தை நமக்குத் தந்து அததை எந் நடத்தக்கடவ முதலிகள்.

ப.—அநந்தரம், ஸ்வாநுபவம்பண்ணுவாரை ஸ்வரூபாவிர்வாவத்தைப் பிறப்பி அதுலுவிப்பிக்குமவனைப் புகழுவவரைப் புகழுவவர்கள் நமக்கு நித்யபுருஷார்த்தபரதர் என்க

சன்மசன்மாந்தரம் - ஜம்மபரம்பரைகள், காத்து - (வாராதபடி) பரிஹரித்து, அகளை - ஸோஷத்வஜ்ஞாநமுடையவர்களை, கொண்டுபோய் - (ஒருதேசவிசேஷத்திலே) கொ போய், தன்மைபெறுத்தி - ஸ்வரூபாவிர்வாவத்தைப் பிறப்பித்து, தன் தாளிணைக்கீழ் - தன் வடிகளின்கீழே, கொள்ளும் - அடிமைகொண்டருளும், அப்பனை - ஸ்வாமியானவனை, தொன் ஸ்வாஸூவிகோபகாரகத்வத்தை, பிதற்ற வல்லாரை - சொல்லி அக்தமமாகப் புகழுவல்ல பிதற்றுமவர்கண்டிர் - தாங்களும் ப்ரேமவித்தராய்ப் புகழுவவர்கள்கிடர், எம்மை-நம்மை, நந் பெறுத்து - (அந்தமில்பேரின்பத்தடியரோடிருக்கும்) நன்மையைப் பெறுப்படிபண்ணி, நாள் - தாத்மலாவி, உய்யக்கொள்கின்ற - உஜ்ஜீவிப்பித்துக்கொள்வாராக, நம்பர் - விஸ்வஸிக்கப்படு கள். நம்பர் - நம்பப்படுமவர்கள். இம்முன்றுபாட்டாலும் - பாகவதருடைய ஸரண்யத்வம் (வ் லிற்று.

இ.—ஏழாம்பாட்டில், ஆஸ்ரிதவிஷயத்தில் அவன்பண்ணும் மஹோபகாரங்களை வ் த்தரானவர்களுக்குத் தோற்றிருக்குமவர் கிடர், எனக்கு ஏற்றைக்கும் ஸ்வாமிகள் என்கிற

[சன்மசன்மாந்தரம் காத்து] - ஜம்மபரம்பரைகளிற் புகாதபடிபரிஹரித்து. [அகளை] - தன்பக்கலிலே ஸர்வஹார்யாவும் பண்ணியிருக்குமவர்களை. [கொண்டுபோய்த் தந் பெறுத்தி] - ஒருநாடி விசேஷத்தாலே புறப்படுததி அர்ச்சிராதிமார்க்கததாலே ஒருதேஸஷத்திலே கொண்டுபோய், “ஸ்வஸோஷதைகரதிவஸமபத்தை” என்று ஸ்வஸ்வரூபத் கொடுத்து. [தன் தாளிணை இத்யாதி] - ஸர்வாதிகுணை தனக்குச் சரணோபதாரத்தே

யாகக் கொள்ளும் நிருபாதிக ஸேஷியை. [தொன்மை இப்பாதி] - ஸ்வாஹாவிசுமான ஓளதார்ப குணத்திலே ஈடுபட்டு அகரமமாகப் புகழுமவர்கள்விஷயத்திலே வித்தராமவர்கள்கிடர்: “கூழிவாரி” என்னுமது ஸோபாதிகம்: ஓளதார்யமே இவனுக்கு ஸ்வரூபம். [நன்மைபெறுத்து]- ததியஸேஷத்வப்யந்தமான பகவச்சேஷத்வஸம்பத்தைத் தந்து. [எம்மை நானுபயக்கொள் கின்ற நம்பே] - அத்தை யாவதாத்மஹி நடத்தக்கடவ விஸ்வஸநீயர்; முதலிகள் என்னுமாம்.

௪௫.— ஏழாம்பாட்டு. ஆஸிரிதவிஷயத்தில் அவன்பண்ணும் மஹோபகாரங்களிலே வித்தரானவர்களுக்குத் தோற்றிருக்குமவர்கள்கிடர் எனக்கு ஏற்றைக்கும் ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

[சன்மசன்மாந்தரம்காத்து] - பஞ்சாக்நிவீத்யயிற் சொல்லுகிறபடியே மேகத்திலே புக்கு வர்ஷருபத்தாலே பூகதமாய், வீரீஹியீல புக்கு அந்நருபத்தாலே புருஷன்பக்கலிலே புக்கு, பின்பு பஞ்சமியான ஆஹுதியிலே புக்கு, பின்பிறே கர்ப்பமாவது; இப்படிவருகிற ஜம்மபரம்பரைகளை வேர்ப்பற்றேடே அறுத்து. வர்த்தமானதேஹாவதியாக்கிப் பின்பு ஒருதேஹத்திற் புகாதபடி பண்ணி. இப்படி செய்வது ஆரையென்னில்,—[அடியார்களை] - தந்திருவடிகளிலே ஸர்வஹரப்பாஸம் பண்ணி யிருக்குமவர்களை. [கொண்டுபோய் இப்பாதி] - * “மரணமானால்” என்கிறபடியே ஸாரிஸாலேஷத்தளவும் போறுத்திருந்து அந்திமஸ்நுதியும் பக்தியும் இவர்களுக்குப் பணியாக் காத்தே “சுஹம்ஸுராஜி” (அஹம்ஸ்மராமி) என்கிறபடியே - தானே நீனைத்து, வழிதேரி யாதபடி யிருக்கிற ஸாதாதிகையான நாடியாலே “ஹாடிபாநுமூஹிதீ” (ஹார்தாங்குஹிதீ)

ஏழாம்பாட்டு - ‘சன்மசன்மாந்தரம்’ இப்பாதி. ‘தொன்மைத் தற்றவல்லாரை’ இப்பாதி மேலெல்லாம் கடாக்கித்து அவதாரிகை - ‘ஆஸிரித’ இப்பாதி. ஏற்றைக்கும் - எல்லாக்காலத்துக்கும்.

காத்து - பரிஹரித்து. ‘சன்மசன்மாந்தரம்’ என்னைக்கு அப்படி ஜம்மபரம்பரைகளுண்டோ? என்ன, ‘பஞ்சாக்நி’ இப்பாதி. பஞ்சாக்நிகளாவன - அகந்தவேந ரூபிதங்களான த்யு பர்ஜந்ய ப்ருதிவீ புருஷ யோஷித்துக்கள். இவ்வீடத்தில், அகந்தென்றும், ஆஹுதிமென்றும் பாயாம. இந்த ஐந்திலும் சேதநன ப்ரவேசிக்கும் க்ரமமாவது - யாதநாஸிரீரத்தாலே நாகாதுபவம்பண்ணி, அந்தஸிரீரத்தை விட்டு, புண்யசிரீரத்தையெடுத்து ஸ்வர்க்காநுபவம்பண்ணி, அந்தரம் கோட்டைக்குப்புறம்பே “யுஸ” என்று தள்ள, அந்தசிரீரத்தை ராக்ஷஸர் பக்ஷிக்க, ஸுக்ஷ்மசிரீரத்தோடே ந்ராலம்பமாக ஆகாசத்திலே விழ, ஆதித்யன் தன்கிரணத்தாலே ஹிமங்களை க்ரஹித்து அந்த ஈரத்தாலே ஆகாசத்திலே மங்கிக்கிடக்கிற ஆத்மாவையெடுத்து மேகத்திலே போகட, அந்த ஹிமம் மேகத்திலே வாஷ்ருபேண பரிணதமாய் வர்ஷத்தவாரா பூகதமாய் ஸஸ்யதாரகஜலத்தவாரா ஸஸ்ய கதமாய் அந்நருபேணபரிணமிக்குளவும் கிடந்து, அந்ந்வாரா புருஷஸிரீரகதமாய் ஸுக்லமாய்ப் பரிணமிக்கு மளவும் கிடந்து, ஸுக்லத்தவாரா ஸ்திரீசிரீரகதமாய் “பெஹிஜோரோஹம்” தாவாவடுவாருஷவவவெஸா ஹவஹி” என்று புருஷஸுப்தவாச்யனாகைப் ப்ரதமாஹுதியே தொடங்கி-அநுவர்த்தமானங்களான ஸுக்ஷ்மங்களான அப்புககள் புருஷஸுப்தவாச்யங்களா மென்றபடி. ஆபீ என்றது - பூதாந்தரங்களுக்கும் உபலக்ஷணமாய், அத் தாலே ஸுக்ஷ்ம சிரீர வ்ஸிஷ்டமான சேதநரை லக்ஷிக்கிறது. “தலிஹைதலிஹை” டெவா: ஸ்ரூபா: ஜுஹி” இப்பாதி ஸ்ருதியிலே, தேவா: என்ற பதங்கள்-ப்ராணவாசிகள். ஸ்ரத்தாம் என்று-“ஸ்ரூபாவா ஸ்ருவா:” என்கிற ஸ்ருதிப்ரக்ரிமையாலே அப்புகளைச் சொல்லி, இவை பூதாந்தரங்களுக்கும் உபலக்ஷணமாய், அத்தாலே ஸுக்ஷ்ம சிரீர வ்ஸிஷ்டமான சேதநனை லக்ஷிக்கிறது. “வெஸாரோராஜாஸுஹவஹி” என்றது - அம்ருதமய தேவசிரீ முண்டா மென்றபடி. இந்த ஜம்மந்தானே உண்டாய்விட்டதே: இனி ஜம்ம பரம்பரை களிலே போகாதபடி எப்படி? என்ன, ‘வர்த்தமான’ இப்பாதி. “உவாயஹக்ஷி: ஸ்ராரஸ்யூகிரிஸ்தாவ நாஸிநீ | ஸாயுஹக்ஷிஸுஸாஹவஹி ஸ்ராரஸ்யூகிரி ஹக்ஷிஸுஸாஸி || டுபவாநாஸிவி ஜநுநா | டெஹாஹாமிவாரிணி” என்னக்கடவதிதே; இதுதான் ப்ரபந்விஷய மென்று கீழ் அருளிச்செய்த தத்தை மூலத்திலே ஏறிட்டு அருளிச் செய்கிறார் ‘இப்படி’ இதயாதி. கொடுபோகிற ப்ரகாரத்தை வேதாந்த ப்ரகரியையாலே காட்டுகிறார் - ‘மரணமானால்’ இப்பாதி. ‘பாமாத்மப்ரவேசத்தைப் பண்ணுவித்து’ என்றத்தை-

என்கிறபடியே தான்கூடக்கொண்டு புறப்பட்டு, அந்தஸாரவிசுவேஷஸமயத்தில் இவன் க்வேசமேல்லாம் தீரும்படியாக அவ்வளவிலே ஒருபரமாத்மப்ரவேசத்தைப் பண்ணு சிறப்பரணைகள் நோந்தால் தாயானவள் சிசிரோபசாரம்பண்ணுமபோலே அவ்வளவிலே பே போகைக்குத் தரிப்புண்டாம்படி பண்ணி, * “உயிர்கொண்டேலோழிய வோடும்போதோடி வென்றதீர்ப்பான்” என்கிறபடியே சென்று முகங்கொடுத்து, கர்மஸம்பந்தமறச் செய்தேயும் மாஹாத்மயத்தாலே விரணையளவும் ஸுலக்ஷ்மஸாரீரம் நிற்கும்படி பண்ணி, அர்ச்சிராதிகணங் டொக்க ஆளிட்டிராதே, “தயாதி” (நயாமி) என்கிறபடியே - தானே வந்து, “மாதவன்தன் யாநடந்தான்” என்கிற “கள்வன்கோல்”லில் பிராட்டியைப்போலே தன்சிறக்கீழே கே வழியிலுள்ளார் ஸிரஸாவஹிக்கும்படி இவ்வருதுள்ளவற்றைக் கழித்துப் பரமபதத்திலே டே புக்கு, “வெஹுநாடுவெணாவிநிஷ்டுதே” (ஸ்வேநருபேணுபிநிஷ்பத்யதே) என்கிற ஸ்வஸ்வரூபப்ராப்தியைப் பண்ணிக்கொடுத்து, பின்னையும் விடாதே பாதோபதாநமாகத் த வடிகளின்கீழே யிட்டுக்கொண்டு, இதுதான் இவனுக்கு உபகரித்தானாயிருக்கை யன்றிக்ே பேருக நினைத்திருக்கும் மஹோபகாரகனை. “வாயுஜ்யோவ்யத்வநாயெ” (ஸாயுஜ்ய பந்நாயெ) இத்யாதி. [தன்மைபெறுத்தி] - ஸ்வஸ்வரூபாவிர்ஜாவத்தைப் பிறப்பித்து. [அப் இதுதன்னை இவன் சேதநனாகையாலே உபகாரமாக நினைத்திருக்கும்; பாரதந்த்ரயத்தாலே தனக்காகச் செய்தானாயிருக்கும். [தொன்மைபிறற்றவல்லாரை] - ஸ்வாலாலிகமான ஒரு குணத்திலே ஈடுபட்டு அக்ரமமாகப் புகழ்மவர்களை. “தாநஹுமிஷதஃ” (தாநஹும்த்வ என்று தள்ளுமது இவன்செய்த குற்றங்களைக் கண்டாகையாலே ஒளபாதிக்கிறே; ஸ்வாலாவ நிலையாவது - இப்படி ரகசிக்கை. [பிதற்றுமவர்கண்டர்] - ‘அந்தஃபுரவருத்தாந்தம் இவர்! நிலமாவதே!’ என்று அவர்கள்விஷயத்திலே ஈடுபட்டு ஏத்துமவர்களிடர்; [நன்மைபெறுத்து] - வதசேஷத்தவபர்யந்தமான பகவச்சேஷத்வஸம்பத்தை யுண்டாக்கி. [எம்மைநாளுய்யக்கொ

வாஷ்ய ப்ரக்ரீயைக்கும் அர்ச்சிராதிகதிக்கும் சேர, நாமவிசேஷ நிஷ்க்ரமணத்துக்கு முன்னாகக் கண் வது. “ஐந்தி டெயிடிநவல் ஸுவஷ்யோடுநெ” இத்தயாப்ய, “தெஜஃ வாயுஜ்யம் டெ யாழ்” என்று பரமாத்ம ப்ரவேசத்துக்கு ப்ரமாணம். நாம நிஷ்க்ரமணத்துக்கு ப்ரமாணம் - “ஸூத் காவஹுஷ்யஸு நாயுஜ்ய” இத்தயாதி, “தகூஸுநாயுஷ்ய ஸுஷுடா” இத்தயாதி. பரமாத் ஸ்வய ப்ரமோஜநமாஹ-‘சிறுப்பரணைகள்’ இத்தயாதி. அத்தசையில் அவன் இப்படி செய்கைக்கு ப்ரமாண கொண்டு’ இத்தயாதி: பூர்வமேவ வ்யாக்யாதம். ‘மாதவன் தன் துணை’ இத்தயாதி- ஸ்ரியஃபதியே துணையாக னென்றபடி; திருமொழி-மூன்றாப்பத்து, கள்வன்கொல்லிலேநாலாம்பாட்டு: “வதவன்” இத்தயாதி. ‘தன்மைபெ ன்றதுக்கு ஹாவம் - ‘ஸ்வேநருபேண’ இத்தயாதி. உபதாநம் - அணை. வைக்குமென்னுதே, ‘கெ ன்றதுக்கு ஹாவம் - ‘இதுதான்’ இத்தயாதி. “வெஹுநெஷ்யெ வெஹுவவதி” என்று - ஐக்யம மென்னாநிக, தாளிணைக்கீழ்க்கொள்ளுகை யாவது ஏது? என்ன, ‘ஸாயுஜ்யம்’ இத்தயாதி. “கிஷ்டா மித்யுஷ்வவதி” இத்தயாதி ஹ்ருதயம். அவன் தன்பேருக நினைத்திருக்குமாகில், அது இவனுக்கு மானபடி யென்? என்ன, ‘இதுதன்னை’ இத்தயாதி; சாரதயா பாரதந்த்ரயத்தாலே யென்றபடி. “தா லிஷதஃ” என்னாநிக, ஒளதாய்யம் ஸ்வாலாலிக மென்கிறதென்? என்ன, ‘தாநஹு’ இத்தயாதி. ‘வ்ருத்தாந்தம்’ என்றது - இப்படி இவனுக்கு வரிசையாக அர்ச்சிராதமார்க்கத்தாலே கொண்டுபோகை னவை பரமஹஸ்ய மென்றபடி. நம்பு வர்ஸ்வஸநீயர், பூர்ண ரென்னுதல். தன்மைபெறுத்தி- வர்ஜாவத்தைப் பிறப்பித்து. தொன்மை - ஸ்வாலாலிகோபகாரகதை. நன்மைபெறுத்து - நன்ை பெறும்படி பண்ணி. னாளுய்யக்கொள்கின்ற நம்பர் - நான்தோறும் யாவதாந்தம்: ஹாவி உஜ்ஜீவி

* நான்முகன் திருவந்தாதி - அஅ.

நம்பனை - (திருபாதிசுமரகத்) தஞ்சமாமவனும், ஞாலம்படைத்தவனை - (தன்னையித்து அதுபவிக்கைக்கு உறுப்பாக) ஜகத்ஸ்ருஷ்டியைப் பண்ணுமவனும், திருமார்பனை-(ஸ்ரீதசையோடு ஆஸ்ரயணதசையோடு ப்ராப்யதசையோடு வாசியற அதுவ்ருத்தமான) பதித்வத்தையுடையனும், உம்பருலகினில்-(ஸ்வஸ்ருஷ்டமான) உபரிதநலோகங்களில், யார் எத்தனையேனும் அதிசயிதஜ்ஞாநர்க்கும், உணர்வு அரியான் தன்னை - அறிபவரிய பெருநையுடையவனை, கும்பிநரகர்களும் - கும்பிபாகநகரகவாஸிகளான பாபபாசார்களும், ஏத்துவ எத்தினார்களாகில், அவர் தாங்கள் கண்டர் - அவர்கள் தாங்கள்கிடர், எம் பல் பிறப்பிடை எங்கள் பலவகைப்பட்ட ஜந்மாவகாசந்தோறும், எம் தொழு குலம் - எங்கள் சேஷவ்ருப் பாதிஸம்பந்தியான குலம்.

இப்பாட்டு - ப்ராப்யபரம். இதினுடைய விவரணம் - “நெடுமாற்கடிமை”.

இ.—எட்டாம்பாட்டில், அவனுடைய ஸ்ரீயப்பதித்வத்திலே வித்தாயிருக்கள் எனக்கு நாதர் என்கிறார்.

[நம்பனை] - நம்பப்படுமவனை; ஏதேனும் தசையிலும் ஆத்மாவுக்குத் தஞ்சமா கீழ்ச்சொன்னவர்களும் நம்பராகைக்கு அடியானவனை. இவனையொழிந்த பந்துக்கள் விஸ்வஸ்ரல்ல ரென்கை. “ஸவித்ரா” (ஸபித்ராச). எங்கே கண்டோ மென்னில், —[ஞாலம் படைத்ததனக்குத் தானுமின்றிக்கே பிறருமின்றிக்கே அசித்தகல்பனான தசையிலே புருஷார்த்தோயான சரீரத்தை யுண்டாக்கினவனை. [திருமார்பனை] - இப்படி உபகரித்தது பிராட்டிக்குமாக என்கை. “யஸுராவீக்ஷு” (உம்பர் இத்யாதி) - உபரிதநலோகங்களில் எயேனும் அதிசயிதஜ்ஞாநரான ப்ரஹ்மாதிகளுக்கும் உணர்முடியாதிருக்கிறவனை. [கும்பாதி] - மஹாபாபலமான கும்பிபாகநகரத்திலே கிடந்தும் அங்கே திருநாமத்தைச் சொன்னவர்களாகில். [அவர்கண்டர்] - ஏதேனும் தூக்கத்தையாகிலும் அவ்விருப்பிலே நமக்கு ரென்கை. பலவகைப்பட்ட ஜந்மங்களில் அவகாசந்தோறும் திருநாமத்தைச் சொன்னவன்று உத்தேசியர், அவர்கள் குலமாக எங்கள் குலத்துக்கு ஆசார்யஸந்தாரம்.

நாடு.—அவனுடைய ஸ்ரீயப்பதித்வத்திலே தோற்றிருக்குமவர்கள் எனக்கு நாதர் கிறார்.

[நம்பனை]-நம்பப்படுமவனை. ஏதேனும் தூர்த்தசையிலும் ஆத்மாவுக்குத் தஞ்சமா கீழ்ச்சொன்னவர்களும் நம்பராகைக்கு அடியானவனை. இவனையொழிந்த பந்துக்கள் விஸ்வஸ்ரரென்கை; “ஸவித்ரா” (ஸபித்ராச). “பெற்றார்பெற்றொழிந்தார்” இத்யாதி. மஹாவ்யாதி

எட்டாம்பாட்டு - ‘நம்பனை’ இத்யாதி. ‘திருமார்பனை, ஏத்துவமேலும் அவர்கண்டர், எந்தெந்தாங்களே’ என்ற பதங்களைக் கடாக்கித்து அவதாரிகை - ‘அவனுடைய’ இத்யாதி.

நம்பன் - ரக்ஷகத்வேந விஸ்வஸ்நியன். காதாதிக்கயாகத் தஞ்சமாகை அல்லாதார்க்கும் உயாலே அத்தை வ்யாவர்த்திக்கிறா - ‘ஏதேனும்’ இத்யாதி. ஏதேனும் தூர்த்தசையிலும் - காகாஸுபோலே தான் பகையான தசையிலும். கீழே ததியரை - ‘நம்பர்’ என்றோ மென்ன, ‘கீழ்ச்சொன்ன இத்யாதி. இவனை ‘நம்பன்’ என்றத்தால் பலிதம் - ‘இவனையொழிந்த’ இத்யாதி. உத்தார்த்தத்துணங்கள் - ‘ஸபித்ராச’ இத்யாதி. ஸுந்தரகாண்டே நாரதபிரபு விஸ்தா, “ஸவித்ரா உவாரித்யு ரொஸு ஸகிஷ்மஷ்டிஹி: | ஸ்ருதொகாநு ஸ்வாரிசு ஶ்யுதநேவஸாணம் உத:”. ‘பெய்யாதி - திருமொழி - எட்டாம்பதது, ஒன்பதாத்திருமொழி - ஏழாம்பாட்டு. ‘பெற்றார்பெற்றொழிந்த மாதரத்தை உத்தாதித்த பித்ராதிகள் பெற்று அவ்வளவிலே விட்டுப்போனார்கள், பின்னும் - அவர்கள் பிண்பும்; நின்னு - அவர்கள்வழியாலே நின்னு; அடியேனுக்கு-தன்கைபார்த்திருக்க வேண்டும்படியான

உற்றுறாய் வளர்த்து - ஸர்வவிதப்பந்துவும் தானேயாய் நின்று என்னை வளர்த்தது; என் உயிராகி நின்றானே - எனக்கு நாரகனுமானவனே. எடுத்த பாசரத்துக்கு லாவம் - ‘மஹாவ்யாதி’ இத்தயாதி. கீழெடுத்த ஸ்லோகத் துக்கு அர்த்தம் - ‘ஸஸ்வான் தனக்கும்’ இத்தயாதி. ஆகாத அன்றும் - ஸஸ்வான் தனக்கும் ப்ராதிக்கூலனான அந் தரும். யத்வா, ஸஸ்வான் இச்சேதநனுக்குத் தஞ்சமாகாத வன்று மென்னுதல். தானே - ஸஸ்வரணே. இது - ஸ்லோகத்துக்கெல்லாம் தாற்பார்யம். சகாமம் - அநுகதஸமுச்சயபரம். தாயார் முற்பட விட்டாளாகச் சொல்லு கிறதென்? என்ன, ‘அவள்பற்று’ இத்தயாதி. அவந்தான் முந்தறு மாதாவைப் பற்றுவானென்? என்ன, ‘வாத் ஸல்யம்’ இத்தயாதி. ‘பரி’ என்கிற உபஸர்க்கார்ததம் - ‘அவள மையெழுதி’ இத்தயாதி. குடநீர்வழித்து - ஸஜல கட்பரஹாரப்பண்ணி. “**तृष्णम्**” என்ற பூதார்த்ததத்துக்கு லாவம் - ‘இவன்’ இத்தயாதி. “**सुन्दरम्**” என்ற சுஸப்தம் - ப்ராதாந்யத்திலே. மாதாபித்ருபரிந்யாகத்திலே ஸுரமஹர்ஷிபரிந்யாகம் சொல்லவேணுமோ? என்ன, ‘மாதாபிதாக்கன்’ இத்தயாதி. ஆந்ருஸம்ஸ்ய ப்ராதாநாலால் விடுவானென்? என்ன, ‘ஆந்ருஸம்ஸ்யத்துக்ரு’ இத்தயாதி. காக்கைநோக்குகை யென்றது - சாடு. காக்கை ரக்ஷிக்கையென்று ஸ்வலிவார்த்தம். காக்கை குத்தாமல் ரக்ஷிக்கை பென்று தவர். இங்கே “**यद्विनाशायै कृत्यं**” என்றது, அதுஸந்தேயம். ‘ஸம், பரி’ என்ற உபஸர்க்கதாந்யாயம் - ‘லோகங்களில்’ இத்தயாதி. அப்படிசெய்வானென்? என்ன, ‘ஒருகால்லா’ இத்தயாதி. அப் படி நிற்கிறவர் திருவடிகளிலே வீழ்கைக்கு ஹேது ஏது? என்ன, ‘அஹுவது’ இத்தயாதி. “அரிசினைத்தால்” இத் தயாதி-பெருமாள் திருமொழி. “தருதுயரம்” இத்தயாதி. அரிசினெத்தால் - அரிந்துபோகடவேண்டும்படியான கோபத் தையுடையளாய்; ஈன்ற தாய் அகற்றியினும் - பெற்றதாய் கைவிட்டாலும்; மற்றவந்தன் அருள்நினைந்தே யழும் குழுவியது போன்று - அந்தத்தாயினுடைய அருளையே அபேக்ஷித்தே யழுகிற சிறுபாஜைபோலே ய்த்தயாத்தடி. ப்ராக்ருதத்திலே உபஸம்ஹரிக்கிறார் - ‘இப்படி’ இத்தயாதி. உத்தார்த்தத்துக்கு ப்ரமாணம் - ‘யஸ்யா?’ இத்

தனக்கு, தானுமின்றிக்கே பிறருமின்றிக்கே அசிதவிசேஷமாய்க்கிடக்கிற தையிலே, புருஷா தோபயோகியான ஸரீரத்தையுண்டாக்கினவனை. அது ஆருக்கு ப்ரியமாக? என்னில்,—[திருமார்பனை அவளுக்கு ப்ரியமாக; ‘யஸ்யாவீக்ஷ்யேவனஜிஜிதவராயீ மஃ’ (யஸ்யாவீக்ஷ்யமுச திங்கிதபராதீந) என்னக்கடவதிறே. [உம்பர் இத்யாதி] - உபரிதநலோகங்களில் எத்தனையேஐ அதிசயிதஜ்ஞாநர்க்கும் அறிய வொண்ணாதவனை. [சும்பிநரகர்கள்]-மஹாபாப பலமாகக் கும்பிட மான நரகத்திலே கிடந்தும் அங்கே திருநாமத்தைச் சொல்லுவர்களாகில். [அவர்கண்டர்] - ஏ னும் துர்க்கதரையாகிலும், அவ்விருப்பிலே நமக்கு ப்ராப்யரென்கை. [எம் பல் பிறப்பிடைதோறு தோழகுலம் தாங்களே] - நம்முடைய பலவகைப்பட்ட ஜந்மங்களில் அவகாசங்கள்தோறும் நாமத்தைச் சொன்னவர்களே யன்று எனக்கு உத்தேஸ்யர்; அவர்கள் குலங்களாக எங்கள் கு துக்கு ஆசார்ய ஸந்தாநம். அந்த துக்காநுபவம் பண்ணுநிற்க, திருநாமத்தைச் சொல்லக்கூடுமே என்னில்,—கலேஸாதிசயத்தாலே, ‘அம்மே! அப்பா!’ என்னக்கடாதோ? என்றகாணும் இவர் நினைவு.

ஒன்பதாம் பாட்டு.

குலந்தாங்குசாதிகள்நாலிலும் கீழிழிந்து எத்தனை
நலந்தானிலாத சண்டாளசண்டாளர்களாகிலும்
வலந்தாங்குசக்கரத்தண்ணல் மணிவண்ணற்காளென்றுஉள்
கலந்தாரடியார்தம்அடியார் எம்அடிகளே.

ஆ.—(குலம்.) வலந்தாங்குசக்கரத்தண்ணல் மணிவண்ணற்கு அடிமைசெய் இதுவே ப்ரயோஜனமாக ஆஸ்யிப்பார், ஜாத்யாசாராதிகளால் எத்தனையேனும் தண்ணியரோ லும் அவரடியார் நமக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

ஒ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், கையும் திருவாழியுமான அழகைக் கண்டு அடிமைபுக் களுடைய அடியார் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

[குலந்தாங்கு என்று தொடங்கி] - ஸந்தாநங்களைத் தரிக்கக்கடவதான ப்ராஹ்மஜாதிகள் நாலிலும் கீழ்ப்பட்டு ஒருநீர்மையுமின்றிக்கே ப்ராஹ்மணர்க்குச் சண்டாளர் நிக்ருஷ் னாற்போலே சண்டாளர்க்குங்கூட நிக்ருஷ்டரானாராகிலும். [வலந்தாங்கு என்று தொடங் ுரம ஹரமான திருகிறத்தையுடையனும் அதுக்குமேலே வலவருகே தரியாநின்றுள்ள திருபையுடையனும், அவ்வழகாலே எல்லாரையும் அடிமைகொண்டவனுக்கு அடிமையே ப்ரயே மென்றிருக்குமவர்களுக்கு அஸாதாரணரான அடியார் எனக்கு ஸ்வாமிகள்.

யாதி. ஸ்ரீஸ்துதேன, “ஸூஸிஸீ டிபுஸதாடிஸெஷஜமதாஸமொடுவஸமடூஸிதீ ஸ டுமடூகிபாவவமிடகவடிஸவடிஹகுவடூஹரிஃ । யஸ்யாவீக்ஷ்யேவனஜிஜிதவராயீ மெநாவியதெவீதம் க்ரீஸெபூவமூநாந்யாஸ்யாஸாடி ஸ்யாஸெஷகாஸ்யாதே ஏத்துகை-திருநாமம்சொல்லுகை. இவர்க்கு நினைவென்கையாலே - மஹாதுக்காநுபவஸமயத்தில் திரு சொல்லக் கூடாதென்று கருத்து. எம்தொழுகுலம் தாங்கள் - எங்களுக்குத் தொழப்படும் குலத்தையுடையென்றபடி. யத்வா, தொழுகுலம்தாங்கள் - முழுச்சொல்லு. தொழுகுலங்க னென்றபடி. கர்அந்வயி

ப.—அநந்தம், ஆஸ்ரிதருடைய ஜம்மாத்யபகர்ஷ தோஷீவர்த்தகமான பரமபாவ நத்வத்தை யுடையவனை அநந்யப்ரயோஜநாய் அநுபவிப்பார் தீர்ப்புருஷம் எனக்கு ஸேஷிகள் என்கிறார்.

குலம் - (அநுலோம ப்ரதிலோம விவாஹத்தாலே) ஸகலகுலங்களுக்கும், தாங்கு - ஆதாரபூதரான, சாதிகள் - (ப்ராஹ்மணாதி) ஜாதிகள், நாலிலும் - நாலிலும், கீழ் இழிந்து - கீழே போந்து, எத்தனை நலந்தான் இலாத - மிகவும் ('நாம் அபக்ருஷ்டஜந்மாக்கள்' என்கிற) அறிவு மின்றியேயிருக்கும், சண்டாளர் - சண்டாளர், (ப்ராஹ்மணஸ்த்தாநத்திலேயாம்படி), சண்டாளர் கள் ஆகிலும் - (அவர்களுக்கும் அநாதாநாயர்களான) சண்டாளர்களாகிலும், வலம் தாங்கு-வலத் திலே ஏந்தப்பட்டு, சக்கரத்து - ('உரணாவலித்ரு' என்கிறபடியே பவித்ரபூதனை) ஆழ் வாணையுடைய, அண்ணல் - ஸ்வாமியாய், மணி - (ஸ்வஸம்பந்தத்தாலே எல்லாரையும் பரிசுத்த ராக்கும்) ரத்நம்போலே பவித்ரமாய், வண்ணற்கு - (உஜ்ஜ்வலமான) வடிவையுடையவனுக்கு, ஆள் - (நாம்) ஸேஷபூதர், என்று - என்று கீனைத்து, உள் கலந்தார் - அநந்யப்ரயோஜநாய்க் கலந் தவர்களுக்கு, அடியார்தம் - அடியார்க்கு, அடியார் - அடியாரானவர்கள், எம் - எங்களுக்கு, அடி கள் - ஸ்வாமிகள்.

இ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், கையுந்திருவாழியுமான சேர்த்தியழகிலே வித்தராயிருப் பாருடைய அடியார் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

[குலந்தாங்கு இத்யாதி] - க்ரமவிவாஹத்தாலும் அநுலோமப்ரதிலோமவிவாஹத் தாலு முள்ள குலங்களை தரிப்பதான ப்ராஹ்மணாதியான நாலு ஜந்மத்திலும் கீழேகீழே போய். [எத்தனை நலந்தானிலாத] - அந்தச்சண்டாளஜந்மத்துக்கு அடைத்த ஜ்ஞாநமும் வருத் தமு மின்றிக்கே யிருக்கை. [சண்டாளர் இத்யாதி] - நாம் சண்டாளரைக்கண்டால் விலங்குமா போலே அவர்கள் தாங்கள் விலங்குமவர்களாகிலும். இவர்களை ஆதரிக்கைக்கு ஹேது சொல்லு கிறது, [வலந்தாங்கு இத்யாதி] - வலவருகே தரிக்கப்பட்ட திருவாழியையுடையனாய், அதுக்கு ஆஸ்ரயமான நீலமணிபோலே ஸ்ராமஹரமான திருநீறத்தையுடைய ஸர்வாதிகனுக்கு. [ஆளென்று] - ஸ்வரூபஜ்ஞாநம் முன்னாக அடிமைசெய்கையே ப்ரயோஜந மென்று இருக்குமவர்க ளுடைய ஸம்பந்தி ஸம்பந்திகள் எனக்கு நாதர் என்கிறார்.

௭௫.—ஒன்பதாம்பாட்டு. கையும் திருவாழியுமான அழகிலே தோற்றிருக்கும் ஸ்ரீவைஷ்ணவர்களுக்கு ஸேஷபூதரானவர்கள் எனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார்.

[குலம் இத்யாதி] - க்ரமவிவாஹத்தாலும் அநுலோமப்ரதிலோமவிவாஹத்தாலு முள்ள குலங்களை தரிப்பதான ப்ராஹ்மணாதியான நாலு ஜந்மத்திலும் கீழேகீழே போய். [எத்தனை இத் யாதி] - அந்தச் சண்டாளஜந்மத்துக்கு அடைத்த ஜ்ஞாநவருத்தமின்றிக்கே யிருப்பாருமாய், நாம்

ஒன்பதாம்பாட்டு - 'குலந்தாங்கு' இத்யாதி. 'வலந்தாங்குசக்கரத்தண்ணல்' இத்யாதியைக் கடாக்ஷித்து அவதாரிகை - 'கையும்' இத்யாதி.

க்ரமவிவாஹமாவது - ப்ராஹ்மக்ஷத்ரவையஸூத்ரர்கள் ஸ்வஸ்வஜாதியிலே பண்ணும் விவாஹம்; அநுலோமவிவாஹமாவது - ப்ராஹ்மணன் உத்தரவாநந்தரயத்திலும், கூத்ரியன் உத்தரவாநந்தவயத்திலும், வைஸ்யன் ஸூத்ரவாநந்தத்திலும் பண்ணும் விவாஹம். ப்ரதிலோமவிவாஹமாவது - ஸூத்ரன் பூர்வவாநந்தரயத்திலும், வைஸ்யன் பூர்வவாநந்தவயத்திலும், கூத்ரியன் பூர்வவாநந்தத்திலும் பண்ணும் விவாஹம். இது- ரூப்யஸூருங்கன்பக்கலிலும் யயாதிபக்கலிலும் காணலாம். தாங்கு - தரித்திருக்கிற. சாதிகள் - ப்ராஹ்மணாதி வர்ணங்கள். 'நலந்தான் - எத்தனையும் - இலாத' என்று அவ்யயித்து அர்த்தம் - 'அந்தச்சண்டாளஜந்மத்துக்கு'

‘சண்டாளர்’ என்றால் நோக்காதே போமாபோலே அவர்கள்தாங்கள் விலங்குமவர்களா இவர்கள் உத்தேச்யராகைக்கு என்ன வலக்குறியுண்டு? என்ன; வருத்தவான்களன்றோ ; ளென்று கைமேலே காட்டிக்கொடுக்கிறார் மேல் ; [வலந்தாங்கு சக்கரம் இத்யாதி] - “வடிவ வலமார்பினில் வாழ்கின்ற மங்கையும் பல்லாண்டு” என்னா, “வடிவார்சோதிவலத்துறையுட ராழியும் பல்லாண்டு” என்னுமாபோலே; இவரும் கீழ்ப்பாட்டிலே “திருமார்பனை” என்றார்; [“வலந்தாங்குசக்கரம்” என்றார். வலவருகே தரிக்கப்பட்ட திருவாழியையுடையதாய் - ஆஸ்ரயமான நீலமணிபோலே ஸ்ரமஹரமான வடிவழகையுடைய ஸர்வாதிசனுக்கு. [ஆளே ஸ்வரூபஜ்ஞாநம் முன்பாக ‘அடிமை செய்கையே ப்ரயோஜநம்’ என்றிருக்குமவர்களுடைய அனக்கு ஸ்வாமிகள் என்கிறார். வருத்தவானபிமாநத்திலே ஒதுங்கும் இதுவேயிறே வேண் அவர்கள் அவனிலும் உத்தேச்யராவர்களிறே.

பத்தாம் பாட்டு.

அடியார்ந்தவையமுண்டு ஆலிலையன்னவசஞ்செய்யும்
படியாதுமில்லுழவிப்படி யெந்தையிரான் தனக்கு
அடியாரடியார் தம்மடியாரடியார் தமக்கு
அடியாரடியார் தம்மடியாரடியோங்களே.

ஆ.—(அடியார்ந்த.) இந்தலோகத்தை அளந்தருளி உண்டருளி ஆலிலையிடே வளர்ந்தருளின அவனுடைய காருண்ய ஸௌந்தர்யாதிசுணங்களுக்குத் தோற்று அடியிருப்பார் அடியார்தம்மடியாரடியார் தமக்கு அடியாரடியார் தம்மடியாரடியோங்கள் என்கிறார்.

ஒ.—பத்தாம்பாட்டில், ஐஸ்வர்யார்த்திகள் ஐஸ்வர்யத்தில் இனியில்லையென்ப பட்ட நிலத்தை ஆசைப்படுமாபோலே வடதளஸாயியினுடைய ஆஸ்ரயமான படிகளில் ப்ராயிருந்துள்ளவர்களுடைய தாஸ்யத்தைத் தொடங்கி தாஸ்யத்தினுடைய பர்யவஸாநு ஆசைப்படுகிறார்.

இத்யாதி. எத்தனை-அல்பமும். சண்டாள சண்டாளர்-சண்டாளாக்கும் சண்டாள ரென்றபடி. எத்தனைநலவாத வென்றது - த்விதீயசண்டாளர்க்கு விசேஷணம். ‘வலக்குறி’ இதி - சாடு. ஹவசச்சிஹ்ரமும், வவத்தில் லக்ஷணமும். வலக்குறி-வலபார்ஸ்வத்தில் திருவாழி யென்று ஸ்வஹாவார்த்தம்; சாடுவுக்கு, குறிமெறு. வருத்தம் - ஆசார இதி த்வநி; வர்த்துலம் - ஸுதாஸநமிதி ஸ்வஹாவார்த்தம். வருத்தவான்கள் - வான்கள், திருவாழியை ரக்ஷகமாகவுடையவர்க ளென்றுமாம். கைமேலே யென்றதும் சாடு: அவது திருக்கைமேலே; ஹஸ்தகதமாக வென்றுமாம். ‘வடிவாய்’ இத்யாதி - திருப்பல்லாண்டு. உனக்கு, உன்னுடைய வலமாபிலே லோகரூபமாக நித்யவாஸம்பண்ணுகிற பிராட்டியும் பல்லாண்டு, ‘வடிவார்’ இஸ்ரயாமளமான திருமேனியிலே வ்யாப்தமான தேஜஸ்ஸையுடையதாய் வலப்பகத்திலே நித்யவாஸம்பண்ணும்ப் பிறர்க்கு அந்நிலவநீயனுருக்கிற ஆழ்வானோட்டைச் சோத்தியும் நித்யமாய்ச்செல்லவேணுமென ‘வலந்தாங்குசக்கரத்து - மணிவண்ணன் - அண்ணற்கு’ என்று அந்வயித்து அர்த்தம் - ‘வலவருகே’ இ ‘ஆன்’ என்றதுக்கு ஹாவம் - ‘ஸ்வரூபஜ்ஞாநம்’ இத்யாதி. உள்கலக்கை - ஒரு நீராகக் கலக்கையாய், அயோஜநராய்ச் கலக்கை யென்றபடி; உள்கலந்தாரான அடியா ரென்றபடி அடியாரென்று வருத்திட விவக்ஷிதம். அத்தந்திஹ்நிராநாலும் பாகவதாஹிமாந்ந்தாகத்தரே உத்தேச்ய ரென்னக் கூடுமோ? ரஸோக்த்யா பரிஹரதி - ‘வருத்தவான்’ இத்யாதி. வருத்தவான் - ஈஸ்வரன். ‘மணிவண்ணற்கு’ இ மணிவண்ணற்கு நாம் சேஷபூதரென்று உள்கலந்தாரான அடியாருடைய அடியார் எங்களுக்கு ஸ்வாமியார்ந்தம். ‘அடியார்தம்’ என்று முழுச்சொல்லு: அடியா ரென்றபடி; பர்வதரயமாகவும் சொல்லு க்ரமேண அந்வயம்.

[அடியார்ந்த வையம் என்று தொடங்கி] - திருவடிகளுக்கு அளவான ஜகத்தைத் திருவயிற்றிலைவைத்துக்கொண்டு அதுக்குடாக ஆலிலையிலே இடம்வலங்கொள்ளும் ஸ்வாவனாய், ஒப்பு ஒன்று மின்றிக்கேயிருக்கிற தன்னுடைய பிள்ளைத்தனத்தாலே என்னை அடிமைகொண்டு என்னை உஜ்ஜீவிப்பித்தவனுக்கு.

ப.—அந்தரம், ப்ரளயாபத்ஸகனா வடதளஸாயிக்கு ஸேஷபூதரானவர்களுடைய ஸம்பந்திபாம்பரையான ஏழுபடிகாலுக்கு நாம் அடிமை என்கிறார்.

(த்தாவிக்காமபதாந்திலே), அடி - தன்திருவடிகளோடு, ஆர்ந்த - சேர்ந்த, வையம் - பூமியை, உண்டு - (ப்ரளயாபத்திலே) அமுதுசெய்து, ஆலிலை - ஓராலிலையிலே, அன்னவசஞ்செய்யும் - (உண்டதுஜிரியாதபடி) கண்வளர்ந்தருளக்கடவனாய், படியாதும் இல் - ஒப்பு ஒன்றும் இல்லாத, குழவிப்படி - முக்யசிசுவிக்காறுத்தையுடையனாய், பிரான் எந்தை தனக்கு - (அந்தஸ்வாவாத்ராலே) எங்களுக்கு ஸ்வாமியானவனுக்கு, அடியாரடியார் தம்மடியாரடியார் தமக்கடியாரடியார் தம்அடியார் - அடியாரானவர்களுடைய ஸம்பந்திபாம்பர்யத்தின் எல்லையில்த்துக்கே, அடியோங்கன் - அடியோங்கன் (நாங்கன்). பாட்டு முடிந்தவாறே ஏழுபடிகாலிலே சின்றுரித்தனை. சேஷத்வப்ரீதிக்கு முடிவில்லாமையாலே, ததியான ஸேஷிபாரம்பர்யத்துக்கு முடிவில்லையென்று கருத்து. படி - ஒப்பு. குழவிப்படி - குழவிவடிவு.

இ.—பத்தாம்பாட்டில், ஐஸ்வர்யார்த்திகள் அதுக்குப் பர்யவஸாநமான ப்ரஹ்மபதத்தை ஆசைப்படுமாபோலே இவரும் தாஸ்யபர்யவஸாநபூமியை ஆசைப்படுகிறார்.

[அடியார்ந்த இத்யாதி] - திருவடிகளுக்கு அளவான பூமியை அமுதுசெய்து ஒருபவனான ஆலிலையிலே உணவுக்கு ஈடாக இடம்வலங்கொள்ளும்; அதாகிறது - அமுதுசெய்த ஜகத்து ஜிரியாதபடி வலக்கை கீழ்ப்படக் கண்வளர்ந்தருளுகை. [படியாதுமில்லுழவிப்படி] - ஒப்பு பொன்றுமின்றிக்கே யிருக்கிற பிள்ளைத்தனத்தாலேயே தாஸ்நந்த்யமும் ஒப்பன்று, வடதளஸாயிக்கு; தொடட்டில் சின்றும் விழுவோம் என்று அறியாத மௌக்த்யம் அவனுக்கு; ஆலிலையில்கின்றும் ப்ரளயத்திலே விழுவுதோம் என்று அறியாத மௌக்த்யமிதே இவனது. [எந்தைபிரான்] - அந்த அகடித்தகடநாஸாமர்ந்த்யத்தாலே என்னைத் தோற்பித்த உபகாரகன். [அடியார் இத்யாதி] - ‘தஸீஸாராணாடி வாரிம் ஸேஷஸாராடி’ என்று ஸேஷித்வத்துக்கு அவனுக்கு அவ்வருகில்லாதப்போலே ஸேஷத்வத்துக்குத் தமக்கு அவ்வருகில்லாதபடி அதன் எல்லையிலே நிற்கிறார். தம்முடைய ருசிக்கு அவதியுண்டாய் மீண்டாரல்லர்; சந்தஸ்ஸு முடியவேண்டுகையாலே மீண்டாராமத்தனை.

ஈ.—பத்தாம்பாட்டு. அவனுடைய அவாடிதவடநா ஸாமர்த்த்யத்திலே தோற்றிருக்கும் ஸேஷித்வத்தைவர்களுடைய ஸேஷத்வத்தின் எல்லையிலும் நான் என்கிறார்.

[அடியார்ந்தவையம் உண்டு] - அமுதுசெய்ய முன்பே அடியிட்டபடியிறே இது. தன்படிக்குக்காற்கூறும் போராதத்தையிறே அமுதுசெய்தது. திருவடிகளுக்கு அளவான பூமியை அமுதுசெய்து. [ஆலிலை அன்னவசஞ்செய்யும்] - ஒருபவனான ஆலந்தளிரிலே உணவுக்கீடாக இடம்வலங்கொள்ளு

பத்தாம்பாட்டு - ‘அடியார்ந்த’ இத்யாதி. ‘ஆலிலையன்னவசஞ்செய்யும்’ இத்யாதியைக் கடக்கித்து அவதாரிகை - ‘அவனுடைய’ இத்யாதி.

பதச்சோத்தியிலே சாடு - ‘அமுதுசெய்ய’ இத்யாதி. அடியிட்டபடியிறே - உத்யோகித்தபடியிறே யென்று சாடு. படி - பூமி, ப்ரகாரி, விக்ரஹஸ்ச. காற்கூறு - கால்அம்ஸம்; பாதப்ரமாணமும். ‘போராதத்தையிறே’ இது - ‘ஆர்ந்த’ என்கையாலே - போராமை வித்தம். ஸப்தார்த்தம் - ‘திருவடிக்’ இத்யாதி. ஆர்ந்த - அளவன். பவன - பவன - உத்பவ்யாநிற்கிற இத்யார்த்தி. உணவுக்கீடாக - புத்தத்துக்கீடாக, அன்ன

ளும். அமுதுசெய்தபடி ஜரியாமே வலக்கை கீழ்ப்படவாயிற்று கிடப்பது. எல்லார்க்கும் ஒத்தந்தாம் ஜீவநஹாநி வாராமற் பரிஹரிக்கை. கூழாட்படுகை அவனுக்கும் ஒத்திருக்கிறபடி. யாதும்பிக்குழவிப்படி]- ஒப்போன்று மின்றிக்கேயிருக்கிற பிள்ளைத்தனத்தாலே. யசோதா*ஸ்தமும் ஒப்பன்று, வடதளையாயிக்கு; 'தோட்டில்நின்றும் தரையிலே விழிப்புகிறோம்' என்று அறியாத ஷால்யமிறே அங்கு, 'ஆலிலையினின்றும் பரளயத்திலே விழுகிறோம்' என்று அஞ்சலம்மெளகத்தியமிறே இங்கு. [எந்தைபிரான்]-அந்த அவடிதவடநா ஸாமர்த்தயத்தாலே என்னைத் திட்ட உபகாரகன்.[அடியார் இத்யாதி]-“தஜீஸ்வராணாம் வரஜம்ஹேஸ்வரம்” (தமீஸ்வர பரமம்மஹேஸ்வரம்) என்று - ஸேஷிதவத்துக்கு அவனுக்கு அவ்வருகில்லாதாப்போலே, சேவதுக்குத் தமக்கு அவ்வருகில்லாதபடி அதினேஸிலையிலே நிற்கிறார். ஐஸ்வர்யத்தை யாசைப்படுகள் தன்னோடு ஸஜாதீயரிலேற்றத்தை ஆசைப்பட்டு கூத்திரியர்க்குமேலே ஆசைப்பட்டு பதத்தை ஆசைப்பட்டு பரஹ்மாவின்ளவில் ஆசைப்படுமாபோலே, இவரும் இவ்வருகிலேல் ஆசைப்படுகிறார். இப்போதும் தம்முடைய ருசிக்கு அவதியுண்டாய் இவ்வளவிலே நின்றா சந்தஸ்ஸில் இதுக்கு அவ்வருது போகவொண்ணாமே நின்றதித்தனையிறே. 'இப்படி வைஷ்ணவ விரும்பினால் இது லோககிரோடு சேராதிருந்ததாகில் ஆழ்வார்விரும்பினத்தை விஸ்வளமாகிறோம்' என்று சீயர் அருளிச்செய்யும்படி.

பதினோராம் பாட்டு.

அடியோங்குநூற்றுவர்வீய அன்றைவர்க்கருள்செய்த
நெடியோனைத் தேன்குருகூர்ச்சடகோபன் குற்றேவல்கள்
அடியார்ந்தவாயிரத்துள் இவைபத்துஅவன்தோண்டாட்டே
முடிவுஆரக்கற்கிற்கில் சன்மஞ்செய்யாமைமுடியுமே.

ஆ.—(அடியோங்கு.) பாண்டவர்பக்கலுள்ள நிரவதிகவாத்ஸல்யத்தாலே, ததன் களாய் ஐஸ்வர்யவலதர்ப்பிதரான துர்யோதநாதிகளை நிரஷித்தருளின எம்பெருமானுடை

வசம்செய்யும் - அன்னத்துக்கு வசமாக - அன்னத்துக்கு அநுகுணமாகச் செய்யும்வலம்; அதாவது - உஜரியாதபடி கண்வளர்ந்தருளக்கடவலா யிதி சப்தாததஃ. விவரணம் - 'அமுதுசெய்தபடி' இத்யாதி. தாந்தரமாதல். அப்போது, 'அன்னவசம்செய்யும்' என்றதுக்கு - புத்தமான அந்நத்துக்கு அநுகு அதாவது - அதிகமாக புஜித்த அந்நம் ஸாத்திக்கைக்காக இடம்வலங்கொள்ளும்வ னென்று முந்தின. இரண்டாமர்த்தம் - அந்நத்துக்குநுகுணமாக: அதாவது - அந்நத்துக்கு ஹாநி வாராதபடி வலங்கொள்ளு படி. வலக்கை கீழ்ப்படக் கிடப்பானென்? என்ன, 'எல்லார்க்கும்' இத்யாதி. ஜீவநம் - ஆஹாரமென லாவார்த்தம்; ப்ராணனென்று தவநி. ரஸோகந்தபந்தம் - 'கூழாட்படுகை' இத்யாதி. கூழுக்காக ஆட்படு யாததஃ. அதாவது - சேதநர்க்குக் கூழ்நிமித்தமாக அடிமைப்படுகை ஸ்வலாவம்; ஈஸ்வரனுக்குக் கூடை கைக்காக அடிமைப்படுகை ஸ்வலாவ மென்றபடி. சப்தார்த்தம் - 'ஒப்பொன்று' இத்யாதி. 'யாதும்' துக்கு லாவம் - 'யசோதா' இத்யாதி. அடெப்படி? என்ன, 'தோட்டில்' இத்யாதி. குழவிப்படி - பிள்ளை தாப்பாய் - 'தமீஸ்வராணாம்' இத்யாதி. லோகத்தாடெல்லாரும் மேன்மே லேபதங்களை அபேகுகி, இக் கீழே அபேகுகிறதென்? என்ன, 'ஐஸ்வர்யத்தை' இத்யாதி. அதாவது - அஜ்ஞராகையாலே விஸ்வா கள் அப்படி ஆசைப்படுகிறார்களென்றபடி. ஆனால், இவ்வளவிலே நின்றது ருசியளவு பட்டோ? என் போது இத்யாதி. 'சண்டாளசண்டாளாகளாகிலும்' என்று இப்படி விரும்பினால் லோகவிருத்தது என்ன, 'இப்படி' இத்யாதி. காமேண அந்வயஃ.

* ஸ்தநந்த்யம் - முலைப்பாலுண்ணும்பிள்ளை. † மெளகத்தியம் - அறியாமை.

ஸல்யஸௌரீல்யகாருண்யஸௌந்தர்ப ஸௌகந்த்ய ஸௌகுமார்யாதி அஸங்க்யேயகல்யாணகுணங் களுக்குத் தோற்று அடிமையாயிருக்கும் ஸ்ரீவைஷ்ணவர்கள் ஆரேனுமாகிலும் அவர்களுக்கு அடிமை பரமப்ராப்யமென்று சொன்ன இத்திருவாய்மொழியை ஆரக் கற்கவல்லாராகில் அவர்க ளுடைய பாகவதஸேஷதைகரதித்வ விரோதிகளெல்லாம் போம் என்கிறார்.

ஒ.—நிகமத்தில், லாகவதஸேஷத்வப்ராதிபாதகமான இத்திருவாய்மொழியை அப்ய ஸித்தவர்கள் இப்புருஷார்த்தத்துக்கு விரோதியான ஸம்ஸாரத்தைக் கடந்தேவிடுவர் என்கிறார்.

[அடியோங்கு என்று தொடங்கி] - ராஜ்யத்திலே வேர்விழுந்த தூர்யோதநாதிகள் நூற் றுவரும் முடியும்படி பாண்டவர்களுக்குப் பண்ணலாம் ப்ரஸாதங்களெல்லாம் பண்ணிப் பின்னையும் ஒன்றும்செய்யப்பெற்றிலேம் என்று இருக்கும் ஸ்வலாவத்தையுடைய எம்பெருமானே. [குற்றேவல் கள் என்று தொடங்கி] - அந்தாங்கவ்ருத்திருபமாய்ப் பாதங்கள் பூர்ணமான ஆயிரத்திருவாய் மொழியிலும் இத்திருவாய்மொழி வைஷ்ணவஸேஷத்வமே புருஷார்த்தமென்று உபபாதித்தது. இத்தை நெஞ்சிலே படும்படி கற்க ஸக்தராகில்.

ப.—அநந்தரம், இத்திருவாய்மொழிக்குப் பலமாக ஜந்மசிவ்ருத்தியை அருளிச்செய் கிறார்.

அடி ஒங்கு - தங்கள் ராஜ்யப்ராதிஷ்டை உயர்ந்துவரும்படியான, நூற்றுவர் - தூர்யோத நாதிகள் நூற்றுவரும், வீய - முடியும்படி, அன்று-(அவர்களாலே நிரஸ்தரான) அன்று, ஐவர்க்கு- பாண்டவர்களைவர்க்கும், அருள்செய்த - ஸர்வப்ரகாரோபகாரத்தைப் பண்ணி, நெடியோனை - (பின்பு ஒன்றுஞ்செய்யாதாரைப்போலே) பெரிய பாரிப்பையுடையவனைப்பற்ற, தென்குருகூர் - கட்டளைப்பட்ட திருநகரிக்கு சிர்வாஹகரான, சடகோபன் - ஆழ்வாருடைய, குற்றேவல்கள் - அந்தாங்கவ்ருத்திருபமாய், அடி ஆர்ந்த - பாதப்ரந்தாதிஸக்ஷணங்களால் பூர்ணமான, ஆயிரத்துள்- ஆயிரத்துள்ளும், அவன் தொண்டர்மேல் - அவன் தொண்டர்மேல், முடிவு - முடிவான, இவை பத்து - இவைபத்தையும், ஆர-(நெஞ்சிலே) பொருந்த, கற்கிற்சில் - அப்யஸிக்கவல்லாராகில், சன் மம் செய்யாமை - (ததீய ஸேஷத்வப்ராதிபந்தகமான) ஜந்மம் உண்டாகாதபடி, முடியும் - முடிந்து போம். இது - கலித்துறை.

இ.—நிகமத்தில், லாகவதஸேஷத்வப்ராதிபாதகமான இத்திருவாய்மொழியை அப்ய ஸித்தவர்கள் இதுக்கு விரோதியான ஸம்ஸாரத்தைக் கடப்பார் என்கிறார்.

[அடியோங்கு இத்தாதி]-பாண்டவர்களைவரசாரிகளாக்கிப் புத்த்ரமித்த்ராதிகளாலே பல்கி ராஜ்யத்திலே வேர்விழுந்த தூர்யோதநாதிகள் நூற்றுவரும் முடியும்படி. [ஐவர்க்கு] - தானல்லது தஞ்சமில்லாதவர்களுக்கு. [அருள்செய்த]- அவர்களிடவெல்லாம் தீர “யஸ்யுஜீஹொஹூய” என்று ஸர்வமும் தானேயாய்ப் பின்னையும் “நாகிஸுஸுநோ” என்கிறபடியே ஒன்றும் செய்யா தானியிருக்கிறவனை. [குற்றேவல்கள்] - ஆழ்வார் வாசிகமாக அந்தாங்கஸேஷவ்ருத்தி பண்ணின படி. [அடியார்ந்த ஆயிரம்] - பாதங்கள் பூர்ணமான ஆயிரம். “வாடிவெலாக்ஷாஸுஜீ” என்கிறபடியே. [இவைபத்து அவன்தொண்டர்மேல் முடிவு] - இத்திருவாய்மொழி ததீயஸேஷ த்வத்தைப் ப்ராதிபாதித்தது. ஈஸ்வரனைச் சொன்ன இடங்கள் உபஸர்ஜனகோடியிலேயாமித்தனை. [ஆரக் கற்கிற்சில்] - நெஞ்சிலேபடும்படி கற்க ஸக்தராகில். இதில் ஒருபாட்டும் விழாதபடி என்று மாம். [சன்மம்செய்யாமை முடியும்] - ததீயஸேஷத்வத்துக்கு விரோதியான ஜந்மாந்வயம் அறும்.

ஈடு.—நிகமத்தில், லாகவதஸேஷத்வப்ராதிபாதகமான இத்திருவாய்மொழியை அப்ய ஸித்தவர்கள் இப்புருஷார்த்தத்துக்கு விரோதியான ஸம்ஸாரத்தைக் கடப்பார்கள் என்கிறார்.

நிகரம் - ‘அடியோங்கு’ இத்தாதி. ‘அவன்தொண்டர்மேல்முடிவான - இவைபத்து - ஆரக் கற்கிற் சில் சன்மம்செய்யாமைமுடியும்’ என்ற பதங்களைக் கடக்கித்து அவதாரிகை - ‘பாகவத’ இத்தாதி.

[அடியோங்கு நூற்றுவர் வீய] - பாண்டவர்களை அரக்குமாதத்திலே யகப்படுத்தியும் சூதிலே தோற்பித்தும், வநவாஸாதிகளைப்பண்ணுவித்தும், தாங்கள் புத்தரமித்தராதிகளாலே பல் ராஜ்யத்திலே வேர்வீழ்ந்த துர்யோதனாதிகள் நூற்றுவரும் முடியும்படி. [அன்று] - அவர்களானே நிரஸ்தரான அன்று. [ஐவர்க்கு அருள்செய்த நெடியோனை] - இரண்டிடத்திலும் ஒக்குங்காணு! ஐவர்க்கு அருள்செய்கை. இங்கு திசைதிசை வலித்தெற்றுகின்ற ஐவர்க்கு அருள்செய்தானிதே அங்கு அவர்களாலே ஏற்றுண்ட ஐவர்க்கு அருள்செய்தான். [ஐவர்க்கு] - இவர்களுடைய ஆனை சூதிரை யுள்ளிட்டவை அவர்கள் பறித்துக்கொள்ள, “யவஸூஉனீவமொவூஉ” (யஸ்யமந்தீ கோப்தாச) என்கிறபடியே இழந்தவையெல்லாம் தானேயாய் நின்றான். [நெடியோனை] - பாண்ட வர்கள் கார்யஞ்செய்து போகிற அன்றும், “நாதியூவ்யூஉநா” (நாதீஸ்வஸ்த்தமநா) என்ற அவர்கள் கார்யமொன்றும் செய்யப்பெற்றிலோம் என்றிருந்தபடி. [தேன்குருகூர் இத்தாதி] - ஆ! வார் பாகவதசேஷத்வபர்யந்தமான கைங்கர்யத்தை வாசிகமாகப்பண்ணுகையாலே அந்தரங் வருத்தியாயிற்று ஸர்வேஸ்வரனுக்கு. [அடியார்ந்த ஆயிரத்துள்] - ருக்வேதம்போலவும், “வாடின ஷோக்ஷாரஸஃ” (பாதபத்தோக்ஷரஸம்) என்கிற ராமாயணம் போலவும், பாதங்கள் பூர்ன மான ஆயிரம். [அவன்தொண்டர்மேல் முடிவு] - இதில் ஸர்வேஸ்வரனைச் சொன்னவிடங்கள் உபஸர்ஜனகோடியிலே யாமித்தனை. [ஆரக் கற்கிற்கில்] - நெஞ்சிலேபடியும்படி கற்க சக்தராகில் இதில் ஒருபாட்டும் விழவிடாதே யென்றும். [சன்மஞ்செய்யாமை முடியும்] - ததீயசேஷத்வ விரோதியான ஜந்மாந்வயம் அறும். (க6)

அடியோங்குகை - வேர்வீழுகை. ‘ஐவர்க்கு’ என்றத்தையும் கடாசுதித்து, பாண்டவர்களிருக்க இவர்கள் ருடமூலரானபடி எங்கனே? என்கிற ஸங்கையையும் பரிஹரிதாநின்றகொண்டு அர்த்தம் - ‘பாண்டவாகிலே இத்தாதி. பல்கி - ஸபருத்தராய். ஹார்த்தலாவம் - ‘இரண்டிடத்திலும்’ இத்தாதி. திசைதிசைவலித்தெற், கின்ற ஐவரால் வரும் துக்க மில்லாதபடி அருள்செய்தா நென்றபடி. எற்றுண்ட - பாதிக்கப்பட்ட. ‘அரு செய்த’ என்றதுக்கு அர்த்தம் - ‘இவர்களுடைய’ இத்தாதி. க்ருபையாற் பெரிய நென்று அர்த்தம் - ‘பாண்ட வர்கள்’ இத்தாதி: வ்யாமோஹந்தால் பெரியோனென்னுதல். அடியார்ந்த - பாதங்களாலே பூர்ணமான. ரு வேதம்போலமிதி - மற்றவேதங்களும் பாரதாதிகளும் ஸர்வத்ர பரிபூர்ண ஸம்பாதங்களாயிரா தென்று கருத்து, ‘தெஷாபீயுசூராயுஸஸெநவாடிவ்யூவஸூ’ என்று பாதபந்தமுண்டானதாக ப்ரமாணப்ரவீத் மாகையாலே இவையிரண்டையும் எடுத்தது ஸர்வேஸ்வரனைச் சொன்னவிட மில்லையோ? என்ன, ‘இதில் ஸ வேஸ்வரனை’ இத்தாதி. உபஸர்ஜனகோடியிலே யென்றது - ‘ததீயாதிகளை யுடையவன்’ என்னுமபோடே வ்சேஷணதயா சொல்லிற்றித்தனை யென்றபடி. தொண்டர்மேல்முடிவு - தொண்டர்மேலே இதுக்குப் பர்ய ஸாநம்; தத்விஷய மென்றபடி. ஆரக்கற்கையாவது - பொருத்தக்கற்கை யென்னுதல், பூர்ணமாக வென் டதல். ஆர்தல் - பொருத்துதலாய், ‘நெஞ்சிலேபடியும்படி’ என்று முந்தினது. ஆர்தல் - பூர்த்தியாய், ‘ஒ பாட்டும்விழவிடாதே’ என்று இரண்டாவது. என்று மென்றது - எனதுமா மென்றபடி. ப்ரகரணத்துக் மாகத் ததீயசேஷத்வ முண்டா மென்ன வேண்டாவோ? என்ன, ‘ததீய’ இத்தாதி. விரோதிந்ருத்தியை சொன்னால் தன்னடையே சொல்லிற்று மென்றபடி. சன்மஞ்செய்யாமை முடியும் - ஜதீயாமை வித்திக்கு மி ஸப்தார்த்தஃ. ‘ததீயசேஷத்வவிரோதியான ஜந்ம முண்டாகாதபடி முடிந்துபோம்’ என்று உரையில் சப்தா தம். (க)

த்ரவிடோபநிஷத்ஸங்கதி: — தஷோகஸாணி விஷயெஹரிணாவ ஸாடி டாலிஷ்டுதாநு ஸ்மணனெஷிதஹொஸீலாநு | சூலொக்யுவெஷவஜநாநுநிராநு பாநாவ்யுயதாநகிஜஹஷுஉஸவடுஸே: ||

த்ரவிடோபநிஷத்தா தபர்யரத்தாவளி — ஸீதாஹொகாநீஷுநாவ்யு வஹுஹுஜபாடிவிரோஷாஸுஹாஜா ஸஉஸரகதுக்ஷாதி டஸரஸக்யுதாரகணநு

வ்யுத்யா | சிவகௌரவா துவலிதாடி ஸ்ராவியதரயா ஸ்ராவியாநித்யுத்யா ஸுளரெஃ
காஞ்ஜாஜிதாநாஸவஹுஜிதஜநஸாவிதாஜிநஜிவஹு ||

திருவாய்மொழி } பயிலுந்திருமால்பதந்தன்னில் நெஞ்சம்
நூற்றந்தாதி. } தயலுண்டுநிற்குந்ததிபர்க்கு—இயல்வுடனே
ஆளானார்க்காளாகும்மாறனடியதனில்
ஆளாகார்க்கன்மம்முடியா.

ஆழ்வார் திருவடிகளே சரணம், எம்பெருமானார் திருவடிகளே சரணம், சீபர் திருவடிகளே சரணம்.

எட்டாந்திருவாய்மொழி—முடியானே: ப்ரவேஸும்.

ஆ—(முடியானே.) “தேர்கடவிய பெருமான் கணைகழல் காண்பதென்றுகொல் கண்
கள்” என்று பிறந்த அபேகைகூடியானது மிகவும் உத்பூதையாய், அந்த அபேகைநுகுணமாகக்
காணப்பெறாத வ்யஸந்திதிலே அத்யந்தம் அவஸந்தராய்க்கொண்டு, தம்முடைய ஸர்வகரணம்
களாலும் ஸர்வப்ரகாரத்தாலும் எம்பெருமானை அநுபவிக்கவேணு மென்று சொல்லிக்கொண்டு
கூப்பிடுகிறார்.

ஒ.—எட்டாந்திருவாய்மொழியில், “அன்று தேர்கடவிய பெருமான் கணைகழல் காண்
பது என்றுகொல் கண்கள்” என்று “செய்யதாமரைக்கண்ண”னில் எழுந்த ஆசையானது உத்
தம்பகமான “பயிலுஞ் சுடரொளி”யில் அநுஸந்தரந்தாலும் சாதாரணமாகப் பணைத்துத் தாம்
அபேகைத் தபடி காணப்பெறாமையாலே அத்யந்தம் அவஸந்தராய் ஒரோவொன்றே ஸர்வேந்த்ரிய
வ்ருத்தியையும் ஆசைப்படுகிற தம்முடைய இந்த்ரியங்களும் அப்படியே விடாய்த்த ஆழ்வார்
தாமும், துர்ப்பிசுக்காலத்தில் தரித்ராதுப் பஹுப்ரஜனாவன் ப்ரஜைகளுடைய பசிக்கும் தன்
பசிக்கும் ஆற்றாமே கூப்பிடுமாபோலே, திவ்யபூஷணங்களையும் திவ்யாயுதங்களையும் அப்ராக்குத்
மாய் ஸ்வாஸாதாரணமான திருமேனியையும் ஸமஸ்தகல்யாணகுணங்களையும் ஆழ்ந்தார்த்தமான
சேஷத்தங்களையு முடையனான எம்பெருமானைக் காணவேணு மென்று கூப்பிடுகிறார். இந்த்ரியங்
கள் ஆசைப்பட்டனவென்றும், ஒரோ இந்த்ரியமே இந்த்ரியாந்தரங்களுடைய விஷயங்களையும்
ஆசைப்பட்டதென்றும் சொல்லுகிற இவற்றால் ஆழ்வாருடைய அபிசிவேசத்துக்கு அளவில்
லாமை சொல்லிற்றாய்விட்டது.

ப.—எட்டாந்திருவாய்மொழியில், கீழ், இவர் அநுபவித்த ஹாகவத்சேஷத்வத்துக்
கடியான பகவத்குணவைலகூண்யமானது இவர் திருவுள்ளத்திலே அநுபவாவலிசிவேசத்தைஜசிப்
பிக்க, அத்தாலே ப்ரஸ்துதமான பாகவதஸம்ஸ்க்ஷம் விடாய்க்கு உத்தம்பகமாக, நெஞ்சு முத
லான தம்முடைய கரணங்களோடு தம்மோடு வாசியற அநுபவாலாபத்தாலே ஆர்த்தி பிறந்து,
அநுபாவ்யனுடைய சேஷித்வாத்யாகாரத்தையும், அசிஷ்டத்தைப்போக்கி அநந்த்யாஹ மாக்கும்
படியையும், ஆஸ்ரிதவ்யாமோஹத்தையும், அவதாரமூலமான அநந்தஸாயித்வத்தையும், ஆஸ்ரீ
தர்க்கு முகங்காட்டுகைக்கு ஈடான வாஹநவத்தையையும், அவர்களுக்கு அநுபாவ்யமாம்படி கை
யுந் திருவாய்யுமான அழகையும், இவ்வாஹநாயுதவிஸிஷ்டவஸ்துவே தாரகாதிகளானபடியையும்,
அநுபவிப்பிக்கும் ஸௌந்தர்ய ஸ்வஹாவத்தையும், அநுபவப்ரதிபந்தக நிவ்ருத்திப்ரகாரத்தையும்,
நிவர்த்தந்தத்தில் அநாயாஸத்தையும் அநுஸந்தித்து, அநுபவம் கிட்டாத ஆர்த்தியாலே அதிஸயித
மாகக் கூப்பிடுகிறார்.

இ.—எட்டாந்திருவாய்மொழியில், “அன்று தேர்கடவிய பெருமான் கணைகழல் காண்
பது என்றுகொல் கண்களே” என்று “செய்யதாமரைக்கண்ண”னில் எழுந்த ஆசைக்கு “பயிலுஞ்

ஈ.தி.—“தோகடவியபெருமான் கனைகழல் காண்ப தென்றுகொல் கண்கள்” எ
தம்முடைய கண்கள் அவனைக் காணவேண்டுமென்று விடாய்த்தபடி சோன்றார், “செய்யதாம
கண்ண”னில்; நிழலும் அடிதாறுமான ஸ்ரீவைஷ்ணவர்களைக் காட்டிக்கொடுக்க, அந்நதரம்
ருத்தமான ஸாகவதஸம்ஸ்லேஷம் போதயந்த்பரஸ்பரம்பண்ணி தரிக்கைக்கு உடலன்றிக்கே
வத்குணங்களுக்கு ஸ்மாரகமாப்க் கீழ்ப்பிறந்த விடாய்த்து உத்தம்பகமாயிற்று. கீழே பாகவதர்
டைய ஸ்வரூபரிருபகத்வேக அவனையும் சொல்லிற்றிறே; வேறென்னுக்காகப் புதுந்தாலும் தன்
யொழியப் புறம்பு ஒன்றுக்கு ஆளாகாதபடி தன்பக்கவிலே துவக்கிக்கொள்ள வற்றாயிறே ப
லிஷயம் இருப்பது. அத்தாலும் அபிர்வேசம் கரைபுரண்டு, “என்றுகொல் கண்கள் காண்
என்னுமளவன்றிக்கே மற்றை இந்திரியங்களும் விடாய்த்து, ஒரிந்திரியத்தினுடைய வருத்த
மற்றையிந்திரியங்களும் ஆசைப்பட்டும், மற்றையிந்திரியங்களினுடைய வருத்தியை மற்றைய
யம் ஆசைப்பட்டும், அவையெல்லாவற்றினுடைய வருத்தியையும் தாம் ஆசைப்பட்டும், தம்ம

விடாய்க்கு உத்தம்பகமானபடி யென்? என்ன, கீழே பாகவதர்களுடைய இய்யாதி. அதா: குணங்களிலே ஈடுபட்டவர்கள், வடிவழகிலே ஈடுபட்டவர்கள், சேஷ்மதங்களிலே ஈடுபட்டவர்க ளென்று னையும் சொல்லிற்றிறே யென்றபடி. நிருபகத்வேற சொன்னால் உத்தம்பகமாகக் கூடுமோ? என்ன, வேறே: காக்க இய்யாதி. அன்றிககே, தேர்க்கடவிய இய்யாதியும், நிழலும் அடிதாறும் இய்யாதியும், கீழே பா: களுடைய இய்யாதிபு மாகிற வாய்ச்நாயமும் - ஆற்றையாலே கூப்பிடுகைக்கு ஹேதுத்யபரமாதல். டலும் - ஸ்மாரகஸந்தியாலும், நிருபகத்வேற ப்ரஸ்துதமாகையாலும். யத்வா, 'கீனகழல்காண்பதென்று' என்கிற விடயாலும், கீழில் பாகவதஸம்ஸலேஷும் அதுக்கு உத்தம்பகமாகையாலும் மென்னவுமாம். ஓர்நீதிர் னுடைய இதி: இரண்டாம்பாட்டுத் தொடங்கி ஆறுபாட்டளவும் - ஓர்நீதரியத்தினுடைய வ்ருத்தியை யாந்தரம் ஆசைப்பட்டபடி; 'ஆவியே' இய்யாதி மேல் மூன்றுபாட்டையும் பற்ற, அவையெல்லாவற்றினு வ்ருத்தியையும் தாம் ஆசைப்பட்டு என்றது. ஏகேந்தரியவ்ருத்தியை ஆசைப்பட்டது - மற்றை இந்தரிய. டயவ்ருத்தியை ஆசைப்பட்டதாக்கும் உபலக்ஷணம். இது - வ்யாக்யாந்ததிலே வ்யக்தம். மற்றைஇந்நீதியங் விடாய்த்து என்கையாலே - போக்த்துத்வமும் தோன்றுகையாலே, தம்முடைய வ்ருத்தியை இந்தரிய

3-34

வாருடைய அபிர்வேசாதிசயத்தைச் சொன்னபடி. இந்திரியங்களும் தனித்தனியே சே
ஸமாதியாலே விடாய்க்கும்படியாயிற்று, பகவத்விஷயத்தில் இவர்க்குப்பிறந்த வாஸநை. இதரவ்
யங்களில் வாஸநை விடாயைப் பிறப்பியாநின்றால் குணதிகவிஷயத்திற் சோல்லவேண்டாவிட
பகவத்விஷயத்தில் வாஸநைபண்ணுகிறார் பண்ணுகிறது ஸாதநபுத்யாவல்ல, இதரவிஷயங்கடே
பாதி இவ்விஷயம் ரஸிக்கவேணுமென்று; “யாஹீ திராவிக்ஷகாநாடி” (யாபீர்திராவிக்ஷகாநா
ஒரு இந்திரியத்தின் வருத்தியை இந்திரியாந்தரம் ஆசைப்படக்கூடுமோ? என்னில்; -சக்ஷுஸஸ்ரவ
கண்ணாலே காண்பதுஞ்செய்து கேட்பதுஞ்செய்யாநின்றதிறே; அதுவும் அவன்கோடேத்தே; .
நமக்குத்தட்டென்ன அவன் தந்தால்? ஒருதேசவிசேஷத்திலே தன்னையநுபலிப்பார்க்குக் கோ
நின்றானிறே, தம்மையே ஒக்க அருள வேண்டுகையாலே.* தூதுசெய்கண்கள்கொண்டு ஒன்றுபே
தாமோழியிசைகள் கொண்டு ஒன்று நோக்கியிறே அவன்தன்படி. அதாவது - ஆறு கிண்ணகடே
தால் பலவாய்த்தலைகளாலும் போகச்செய்தேயும் கடலில்புகும் அம்சம் குறைவற்றுப்போ
போலே, இவருடைய அபிர்வேசாதிசயம் இவருடைய கரணங்களாகிற வாய்த்தலைகளா
பெருகிறபடி.

முதற் பாட்டு.

முடியானே! முவுலகுந்தோமுதேத்தும்சீ
ரடியானே! ஆழ்கடலைக்கடைந்தாய்! புள்ளுர்
கோடியானே! கொண்டல்வண்ண! அண்டத்தும்பரில்
நெடியானே! என்றுகிடக்கும் என்னெஞ்சமே.

ஆ.—ஸர்வலோகாதிபத்ய ஸூசகமாய் சீரதிசயதிப்தியுத்தமாய் அதிரமணியதா
மாயிருந்த திருவபிஷேகத்தாலே அலங்கருதனாய், ப்ரஹ்மேஸாநாதிகளுக்கும் ஈஸ்வரனாய்வை,
அநாலோகித விசேஷலோகஸூரணயனாய், ஆஸ்ரிதஜநஸம்ஹிதநிர்வர்த்தகனாயிருந்தவ்
பொன்மலையின்மீமிசைக் கார்முகில்போலே பெரியதிருவடிதிருத்தோளின்மே லேறியருளி டீ

படி. ஸங்கைக்குப் பரிஹாரம் - ஆழ்வாருடைய இத்தாதி. விவரணம் - இந்திரியங்களும் இத்தாதி;
ஹாராந்தாமாதல். வாஸநை விடாயைப் பிறப்பிக்குமோ? என்ன, இதுவிஷயங்களில் இத்தாதி. இதர
யங்கள் ஸ்வயம்போக்யங்களாகையாலே அவற்றில் வாஸநை விடாயைப் பிறப்பிக்கும்; தேவதையான இவன
தில் வாஸநை பண்ணுகிறது “ஹுதிதஉபவபெது” என்று - பலஸாதந்தவேநவன்றே? இது விடா
பிறப்பிக்குமோ? என்ன, பகவத்விஷயத்தில் இத்தாதி. அப்படி இது ரஸிக்கவேணுமென்ற பே ருண்
என்ன, யாபீர்திராவிக்ஷகாநாவிஷயெஷுநவாயிரீகாநிஸூராத
ரெஹுஜயாநுராவஸபுது” இது ப்ரதமேம்ஸே பகவதம்ப்ரதி ப்ரஹ்மலாத். இது ஸர்ப்ப,
கொழிய மறுஷ்யர்க்குகூடுமோ? என்ன, அதுவும் இத்தாதி. ஆஸ்ரிதர்க்கு அவன்கொடுக்க எங்கேகண்டு
என்ன, ஒருதேச இத்தாதி. தம்மையேயொக்க அருளவேண்டுகையாலே-ஸாம்யாபத்தியைக் கொடுக்கவே
கையாலே. தனக்கு உண்டாயே கொடுக்கவேணுமே, ஈஸ்வரனுக்குக் கரணநியமராவூதிய முண்டோ? எ
தூதுசெய் இத்தாதி. தூதக்குதயத்தைப் பண்ணும் கண்களைக்கொண்டு ஸ்வாபிப்ராயத்தைச் சொல்லி,
சத்தமான வருத்தியையுடைய இசையைக்கொண்டு ஸ்வாபேக்ஷிதங்களைக் கடாக்கித் தென்று பாசுராந்,
“ஸுவஸுஸுஸுஸு” இத்தாய்நுஸந்தேயம். கரணங்களுமே சேதநஸமாதியாலே விடாய்த்தால், தம்
நிவேசம் மட்டமாகாதோ? என்ன, அதாவது இத்தாதி. அதாவதென்றது - வார்த்தைப்பாடு; ஸகலக
களாலும் அவனை அநுபவிக்க ஆசைப்படுகிறு ரென்றபடி.

* திருவாய்மொழி - ௬ - ௬ - ௬.

லோகத்திலே வந்துதோன்றாய் என்று எம்பெருமானைக் காண ஆசைப்பட்டபோதே காணப் பெருமையாலே குறைப்பட்டுக் கிடக்கும் என்நெஞ்சம் என்கிறார்.

ஒ.—முதற்பாட்டில், திருவுள்ளம் எம்பெருமானைக் காணவேனுமென்று ஆசைப் பட்டுப் பெருமையாலே அவஸந்நமாய்க் கிடக்கிறபடியை அருளிச்செய்கிறார்.

[முடியானே என்று தொடங்கி] - ஆதிராஜ்யஸூசகமாய் எப்போதும் தர்ஸநீயமான திருவபிஷேகத்தை யுடையபுமாய் குணகுணநிர்ஹபணம்பண்ணாதே ஸகலலோகங்களுக்கும் ஸாரண்யனாவனே! அழகிய திருவடிகளை எந்தலையிலே வைக்கப்பெறுகிறதில்லையென்று கருத்து. [ஆழ்கடலை என்று தொடங்கி] - ப்ரயோஜநாத்ரபரர்க்குங்கூட மஹாவ்யாபாரங்களைப் பண்ணி அபேக்ஷிதங்களைக் கொடுப்பதும் செய்து நினைப்பதுக்குமுன்னே ஆபுநிதர் இருந்தவிடத்தில் செல்லுகைக்கும் செல்லுமதுக்கு முன்னே தூரத்திலேகண்டு வாராநின்றா நென்று உகக்கைக்கும் ஈடாகப் பெரியதிருவடியை வாஹநமாகவும் த்வஜமாகவும் உடையபுமாய், பெரியதிருவடிமேலே மேருவினமேலே வர்ஷுகவலாஹகம்போலே யிருந்தருளுவதும்செய்து ஐஸ்வர்யாதிகளால் ப்ரஹ்மாதிகளிற்காட்டில் அதிகனுனவனே!

ப.—முதற்பாட்டில், ப்ராப்தமுமாய் ஸாரண்யமுமாய் ப்ராப்யமுமான பகவத்வ்ஷயத்திலே தம்முடைய நெஞ்சுக்கு உண்டான அபிநிவேசத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

முடியானே - (உபயவிபூதிக்கும் ஸோஷியான மேன்மைக்கு ஸூசகமான) முடியையுடையவனே! (அந்த உறவடியாக), முவுலகும் - ஸர்வலோகமும், தொழுது ஏத்தும்-ஆஸ்ரயித்து ஸ்துதிக்கும், சீர் அடியானே - சாரண்யத்தைவகாரந்தகுணபூர்ணமான திருவடிகளையுடையவனே! (ஆஸ்ரயிதர் ப்ரயோஜநாத்ரங்களைவேண்டினும்), ஆழ்கடல் - ஆழ்கடலை, கடைந்தாய் - கடைந்து கொடுக்கும் உபகாரகனே! புள் ஊர் கொடியானே - (ஆபுநிதர் இருந்தவிடத்திலே வருகைக்கும் அவர்கள் தூரத்தில் கண்டு உகக்கைக்கும் அடியான) பெரியதிருவடியை வாஹநமும் த்வஜமுமாகவுடையவனே! கொண்டல் - (அவர்களுக்கு அநுபாவ்யமாம்படி ஸ்ரமஹரமாய்க்)காளமேகம் போன்ற, வண்ண - வடிவையுடையவனே! (இவ்வடிவழகை அநுபவிப்பித்து), அண்டத்து - பரமபதவாளிகளான, உம்பரில் - ஸூரிகளுக்கு கிர்வாஹகனுன, நெடியானே - பெரியவனே! என்று - என்று (தனித்தனியே இந்தஸ்வலாவங்களை) அநுஸந்தித்து, என்நெஞ்சம் - என்நெஞ்சானது, கிடக்கும் - (ஒருப்ரவ்ருத்திக்ஷமமன்றிக்கே சிதிலமாய்க்) கிடவாரின்றது.

அண்டத்து உம்பரென்று - ப்ரஹ்மாதிக ளாகவுமாம்.

இ.—முதற்பாட்டில், தம்முடைய திருவுள்ளத்துக்கு உண்டான அபிநிவேசாதி ஸயத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

[முடியானே] - ஆதிராஜ்யஸூசகமாய் உபயவிபூதிக்கும் கவித்த முடியிறே. ஸோஷ பூதனுக்கு ஸோஷித்வமிறே முதல் காணப்படுவது. அவன் ஸோஷித்வப்ரகாஸகமான திருவபிஷேகத்திலே முந்துறக் கண்வைக்கிறார். தர்ஸநீயமான திருவபிஷேகம். இவருடைய அபிநிவேசாதிஸயம் இசையின் ஓசையிலே அறியுமித்தனை. [முவுலகும் இத்யாதி] - அவனுடைய ஸோஷித்வத்தை அநுஸந்தித்தால் தம்முடைய ஸோஷத்வாநுபமாகத் திருவடிகளிலேயிறே விழுவது. குணகுணநிர்ஹபணம் பண்ணாதே அஸோஷலோகஸாரண்யமான திருவடிகளையுடையவனே! “ஃஸீயஸி-ஓய-பூநஸி-ஓகரிஷி-தி” என்று வகுத்த திருவடிகளை எந்தலையிலே வைக்கப்பெறுவது எப்போதுகாண்? என்று கருத்து. [ஆழ்கடலைக் கடைந்தாய்] - இந்தஸம்பந்தாநுபமான புருஷார்த்தமன்றிக்கே ஸ்ஷ-த்ரங்களை அபேக்ஷிக்கிலும் உடம்புநோவக் கடைந்து கொடுக்கும்வன். “ஃஸு நெயொஃஹோடியி” என்கிறபடியே அத்தயகாதமான கடலைக் குளப்

படிபோலே கலக்கிப்படி. [புள்ளிகொடியானே] - பெரியதிருவடியை வாஹநமாகவும் கொயாகவுமுடையவனே! ஆப்திதர் இருந்தவிடத்தே செல்லுகைக்கு வாஹநமாய் தூரத்திலே கண்வாராநின்ற னென்று தரிக்கைக்கு தவஜமாகை. [கொண்டல்வண்ணு] - மேருவின்மேலே ஒருகாளமேகம் படிந்தாற்போலே யாயிற்றுப் பெரியதிருவடிமுதுகில் இருப்பு. [அண்டததுஉடபாநெடியானே] - பெரியதிருவடியின் முதுகிலிருப்பைக் கண்டால் ப்ரஹ்மாதிகளுடைய ஐஸ்வர்யக்ஷுத்ரமாய் 'இவனே ஸர்வாதிகன்' என்று தோற்றும்படி யிருக்கை. வடிவமுகோபாதி இவர்க் ஐஸ்வர்யமும் ஆகர்ஷகமாயிருக்கிறபடி. [என்று கிடக்கும்] - இப்படிக்களைச சொல்லி அசசெலைத் தலைக்கட்டமாட்டாமே கிடக்கும். 'உக்ளாயேபுத்ஸகபூஜீநம்வாநமெடூவாவகிஹு' என்ற ஸ்ரீபரதாழ்வானப்போலே. [என்றெஞ்சமே] - 'என்மனனே' என்கிறாரல்லர்; நாசெய்தபடி செய்ய, இப்பரணையைக் கொண்டு என்செய்வேன்? என்கிறார்.

நாடு.—முதற்பாட்டு. தம்முடைய திருவள்ளத்துக்கு அவன்பக்க வுண்டான சாபலயாயத்தைச் சொல்லுகிறார்.

[முடியானே]-ஆதிராஜ்ய ஸூசகமாய் உபயவிபூதிக்கும் கவித்த முடியிறே; அவன்சேத்வப்ரகாசகமான திருவடிகேதத்திலே முந்துறக் கண்டைக்கிறார். அல்லாதார் முடிகளைப் பொ. முடியாக்கும்படி தலையான முடியிறே. உபயவிபூதிக்கும் ஒருமுடியிலே கட்டுண்ணும்படி கவி; முடியிறே. [முடியானே]- இவர்க்கு இதிலோடுகிற விடாயின் பருமை இசையினோசையின்காணு மித்தனை. புதும் க்ரமங்களல்லாம் இல்லை இதில்: முதலிலே உயர்ந்ததானமாயிருக்கு [முடியானே]- கீழ் 'போன்முடியன்' என்றதுதான் முடிய அநுவர்த்திக்கிறபடி. [மூவுலகும் டீயாதி] - குணகுண நிரூபணம் பண்ணுதே அஸோஷலோக ஸரண்யமான திருவடிகளை யுடைவனே! திருவடிகேதத்தின் அழகை அநுஸந்தித்துத் தோற்றுத் திருவடிகளிலே விழுகிறார். 6 காலும் அடிவிடாரே. "தன் தாளிணக்கீழ்க் கொள்ளும்" என்றது வடிம்பிகேடுபடி. ஸர்வ ஸாரணமான திருவடிகளை எந்தலையிலே வைப்பா யென்று கருத்து. [ஆழ்கடலைக் கடைந்தாய் "ஆரமுதாட்டியவப்பனை" என்றது பின்னோடுகிறபடி. இத்திருவடிகளில் போக்யதையை விடப்ரயோஜநாந்தரத்தை ஆசைப்பட்டார்க்கும் வருந்தி அபேக்ஷித ஸம்விதாநம் பண்ணுமவனே

முதற்பாட்டு.—முடியானே இத்தயாதி 'நெடியானே' என்று கிடக்குமென்னெஞ்சம்' என்றதன் கடைக்கிதது அவதாரிகை - தம்முடைய இதயாதி.

முடியை முற்படச்சொல்லுவானென்? என்ன, ஆதிராஜ்ய இத்தயாதி. கவித்தமுடியிறே என்ற 3 தாம் ஆகையாலே பென்று கூட்டிவது, ப்ரஹ்மாதிகளுக்கும் முடியுண்டே என்ன, ரஸோக்தி - அல்லாத இத்தயாதி வாக்யதவயம். பொய்யீழ்முடியாக்கும் - அஸதஸமமாக்குமென்று ஸ்வஹாவர்த்தம். சப்பரையான 9 பென்று சாடு. தலையானமுடி - தலையிலேயிருக்கிற முடி. ஸ்ரேஷ்டமான முடியென்று சாடு. ஒருமுடியிலே ஒருபத்தத்திலேயிதி சாடு, திருவடிகேதத்திலே யிதி ஸ்வஹாவார்த்தம். தலையானடையைக் காட்டுகிறார் - உ. விபூதிக்கும் இத்தயாதி முடியானே என்கிறது - ஹாஸ்வதீகாகப்லுதங்களிலே அதிப்லுதமாகையா (ஆத்திஸூசகமாயிருக்கிறதென்று விவக்ஷித்து அருளிச்செய்கிறார் - இவர்க்கு இதில் இத்தயாதி. ஹாஸ்வதீப்லுதங்களென்கிற அடைவிலே வரவேண்டாவோ? என்ன, புதும்காமங்கள் இத்தயாதி உயர்ந்ததான அதிப்லுதமான உச்சஸ்வரம். ப்ரவேசத்திலே - பாகவதஸ்வரபரிருபகத்வேந ப்ரஸகதங்களான அவனுை அவயவஸௌந்தர்யங்கள் விடாய்க்கு உத்தமபடிங்களாயின வென்றதுக்கு நியாமகபதங்களை முதலிக்கிறார் - 3. பொன்முடியன் இத்தயாதி. மேலே முதலிக்கிற வாக்யங்களுக்கும் இப்படியே ஸங்கதி கண்டுகொள்வது. 'முகம்' என்றததால் பவிதம் - குணகுண இத்தயாதி முடிக்கு அநந்தரம் அவயவார்த்தங்களைவிட்டுத் திருவடிசெல்லுவானென்? என்ன, திருவடிகேதத்தின் இத்தயாதி ரஸோக்தி - ஒருகாலும் இத்தயாதி. வயிடுகை - ப்ரேரிகை. 'மூவுலகும்' இத்தயாதிக்கு ஹவம் - ஸர்வஸாதாரணமான இத்தயாதி. திரு. களுக்கு அநந்தரம் 'ஆழ்கடலைக்கடைந்தாய்' என்றதுக்கு ஹவம் - இத்திருவடிகளில் இத்தயாதி. 'பு

“**ஊயுரெயொஉஹொடியி**” (அப்ரமேயோமஹோததி) என்று ஒருவரால் அளவிடப்போகாத படி யிருக்கிற கடலைக் குளப்படிபோலே கலக்கின்படி. [புள்ளூர் கொடியானே] - தன்னை யுகந் தார்பக்கல் வந்து தோற்றும்படி பெரிய திருவடியை வாஹுநமாகவும் கொடியாகவு முடையவனே ! ஆஸுரிதர் இருந்தவிடத்தே செல்லுகைக்கு வாஹுநம், தூரத்திலே கண்டு ‘வாராநின்றூன்’ என்று தரிக்கைக்கு த்வஜமாகை. கடலைக்கடையப்புக்கு தேவஜாதி இளைத்துக் கைவாங்கினவளவிலே சாய்கரகம்போலே அம்ருதத்தைக் கொண்டுவந்து கொடுக்கைக்குத் திருவடிமுதுகிலே வந்து தோன் றினபடி யென்றமாம். [கொண்டல்வண்ண] - திருவடிமுதுகிலே தோற்றினபோது ஒருமேருவைக் கினிய காளமேகம் படிந்தாற்போலே யாயிற்று இருப்பது. “**நீலுமெராவிலாடி**” (நீலம்மேராவிலம்புதம்). [அண்டத்து உம்பரில்] - அவன் தோளில் இருக்கும் இருப்பைக் கண் டால் ‘இவனே ஸர்வாதிகன்’ என்று தோற்றும்படியாயிற்று இருப்பது. ப்ரஹ்மாதிஞ்ஞடைய ஐஸ் வர்யம் அடையப் பரிச்சிந்நமாய்த் தன் ஐஸ்வர்யம் மேலாய்த் தோற்றும்படியே இருப்பது. வடிவழி கோபாதி அவனைஸ்வர்யமும் ஆகர்ஷகமா யிருக்கிறபடி. [என்று கிடக்கும்]-‘நெடியானே’ என்றால் காணவேணும் கேட்கவேணு மென்கிற சொல்லால் தலைக்கட்ட மாட்டுகிறதில்லை; ‘நெடியானே’ என்று பாடோடிக் கிடவாநின்றது; “**உக்ஷாரொதிவகூந்நமவாநமெபாவாஸுகிணுந**” (உக்த்வாரியேதி ஸக்ருத்தீநம் புந்நோவாஸுகிஞ்சந) என்ற ப்ரதாழ்வானைப்போலே. [என்றெஞ் சமே] - “**கொடியவென்னெஞ்சம்**” என்னுமாபோலே, கொண்டாடிச் சொல்லுகிறார்ல்லர்; நான் செய்தபடி செய்ய, இதின் விடாய்க்கு என் செய்வேன்? என்கிறார். பர்த்தாவே ரகஷிக்கவேண் டாவோ? இவ்வயிறுதாரி நெஞ்சை என்னால் பரிக்கப்போமோ? என்கிறார். (க)

என்ற விசேஷணத்துக்குத் தாற்பர்யம் - அபாமேய இத்தாதி. “**வஸுமெராவவொராஜாஸாரணம்**” னுமெராவதி. **வாமிதஸுமரெணாயிவ** எரியொயெஹொடியி” இதி புத்தகாண்டே ஏகோந் விம்ஸே வபீஷணம். அந்நய்யாயோஜந்விஷயமாக ஊவம்-தன்னையுகந்நதாரி இதயாதி. புள்ளூர் கொடியானே— ஊர்என்று - ஊருகிறதாய், அதாவது - வாஹுநமாய், புள்ளு வாஹுநமாகவும் கொடியாகவு முடையவனே யென்ற படி. வாஹுநமும் கொடியும் சொல்லுகிறதற்கு ப்ரயோஜனம் - ஆஸுரிதர் இத்தாதி. கீழிற்பதத்தோடே கூட்டி ப்ரயோஜநந்தராவிலுய்யதயா தாற்பர்யந்தாம் - கடலைக்கடைய இத்தாதி. சாய்கரகம் - ஸடயத்தவன் முகத்திலே நீர்வழுபடியாக உயரவைத்த கரகம். தண்ணீர்ப்பந்தலிற் கரகமென்றபடி. கினிய - கபலீகரிக்க. அப்படியிருக்குமோ? என்ன, நீலம்மேனே இத்தாதி. ராஜதர்மே. “**ததொராவிலி வரூஜெணிகா**” ன்நவிலித் தெ. **உகூஸுக்ஷுஷுராவீநுநீலுமெராவிலாடி**”. சுயதித் தரூபஸுஸு டெந்நிஷணதாயாடி உஷுஷுதயொகிததிஷெவூ. ‘புள்ளூர்கொடியானே - அண்டத்தும்பரில் நெடியானே’ என்று கூட்டி ஹவம் - அவன்தோளில் இத்தாதி. ‘அண்டத்தும்பரிகாட்டில் நெடியானே’ என்றதால் பலிதம் - ப்ரஹ்மாதிஞ்ஞடைய இத்தாதி. ஆகாசத்திலிருக்கிற ப்ரஹ்மாதிதேவர்களிற்காட்டில் பெரியவனே யிதி சப்தார்த்தம். அண்டம் - ஆகாசம். உம்பர் - தேவதைகள். மேலும், ‘கொண்டல்வண்ண வண்டத்துப்பரில்நெடியானே’ என்று கூட்டி ஹவம் - வடிவழிகோபாதி இத்தாதி. ‘கிடக்கும்’ என்றதுக்கு வானுனை - நெடியானே இத்தாதி வாக்யத்வமும், பாடோடிக்கிடக்கை - திருப்பமாட்டாதபடி ஒருபக்கமாகவே படுத்துக்கொண்டு கிடக்கை. அப்படியிடந்தபேருண்டோ? என்ன, உக்த்வாரிய இத்தாதி. “**உஷுஷுஷு**” னொஹுதொராஜைவொத்ராவிஹாவை” இதி பூர்வார்த்தம். இதம் சித்ரகூடே ராமதர்ஸநாந்தரம் பாதம். தீநமிதி க்ரியாவிசேஷணம். ‘கொடியவென்னெஞ்சம்’ என்கிற இது கொண்டாட்டமாகையவது- யிறர் தோஷம்சொன்னாலும் அவனை விடாதே அவன்பக்கலிலே பற்றிக்கிடக்கப்பெற்றேருமே இந்நெஞ்சென்று உபஸ்ஸோகித்துச் சொல்லுகை. ‘என்செய்வேன்’ என்கிறதென்? தமக்கு நோக்கவொண்ணுதோ? என்ன, பர்த்தாவே இத்தாதி வயிறுதாரி-குகிழம்பரி. என்னெஞ்சம்த்யாதி க்ரமேண அந்வயி (க)

இரண்டாம் பாட்டு.

நெஞ்சமே நீள்கராக இருந்தவேன்
தஞ்சனே! தண்ணிலங்கைக்கிறையைச்சேற்ற
நஞ்சனே! ஞாலங்கொள்வான் குறளாகிய
வஞ்சனே! என்னும் எப்போதும்என்வாசகமே.

ஆ.—(நெஞ்சமே.) ஆப்ரிதஸமீஹித விரோதிநிரஸந ஸமர்த்தனாய் தத்ஸமீ; நிர்வர்த்தநோபாயஜ்ஞனயிருந்த நீ, நெஞ்ச உன்னை நினைக்க அருள்செய்தாற்போலே நா உன்னை நினைக்க அருள்செய்தருளவேணும் என்று எப்போதும் அலற்றுகிறதும் என்வா என்கிறார்.

ஒ.—இரண்டாம்பாட்டில், “ஃநஃவஃவெபூவாமுதூஃ” என்னும் கணக்க மநஸ்ஸுக்கு அநந்தரமான வாகிர்த்தியத்தினுடைய சாபலத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

[நெஞ்சமே நீள்கராக இருந்த எந்தஞ்சனே]—ஹ்ருதயத்தை இட்டளமில்லாத மாகக் கொண்டிருந்த என்ஆபத்ஸகனே! நெஞ்சமேயென்கிற ஏவகாரம் வாக்கு மனோவ்ருத்தி ஆசைப்பட்டமையை ஸூசிப்பிக்கிறது. ஸர்வேந்த்ரியவ்ருத்தியையும் ஆசைப்பட்டமைக்கு லக்ஷணம். இப்படி எல்லாப்பாட்டுக்களிலும் அதுஸந்திப்பது. [தண் இலங்கை என்று தொடர் ஆபுரிதவிரோதிநிரஸநஸமர்த்தனாய் அவர்களுடைய அபேக்ஷிதம் முடிக்கும் விரகறியுமவரே

ப.—அநந்தரம், அஃஷ்டத்தைக் கழித்து அநந்யார்ஹமாக்கும்படியை என்வா எப்போதும் சொல்லாநின்றது என்கிறார்.

என் வாசகம் - என் வாசகமானது, எப்போதும் - ஸர்வகாலமும், நெஞ்சமே - (சையே, நீள் நகராக - பெரிய திவ்யநகரியாகக்கொண்டு, இருந்த - வர்த்திக்கையாலே, என் சனே - எனக்கு நற்றுணையானவனே! தண் - (குளவிக்கூடு போலே ராசஸுர்சேர்ந்த) தண்டையுடைத்தான, இலங்கைக்கு - லங்கைக்கு, இறையை - நிர்வாஹகளுன ராவணனை, செ, முடித்த, நஞ்சனே - நஞ்சானவனே! (மஹாவல்யபிமாநதைக்கழித்து), ஞாலம் - பூமியை, கொவான் - அநந்யார்ஹமாக்கிக்கொள்ளுகைக்காக, குறளாகிய - வாமநவேஷனுன, வஞ்சனே - க்ரமனே! என்னும் - என்னாசிற்கும்.

ராவணனை யழித்தாற்போலே இந்த்ரியபாரவஸ்யத்தைத் தவிர்த்து, பூமியைக் கொடாற்போலே என்னை அநந்யார்ஹனாகவேணு மென்று கருத்து.

இ.—இரண்டாம்பாட்டில், “ஃநஃவஃவெபூ வாமுதூஃ” என்று மநஸ்ஸ அநந்தரமான வாக்குத் தன்வ்ருத்தியையும் நெஞ்சின் வ்ருத்தியையும் ஆசைப்படாநின்றது கிறார்.

[நெஞ்சமே இத்யாதி] - வாகிர்த்தியத்தின்வார்த்தை இருக்கிறபடி. அவதாரணத மனோவ்ருத்தியை வாக்கு ஆசைப்பட்ட தென்கை. நெஞ்சின்பக்கலேயோ எப்போதும் இலாவது? என்பக்கலில் ஒருகால் இருந்தால் ஆகாதோ? [நீள்கராக] - கலங்காப்பெருநகரில் (கூடும் இட்டளம் தீருப்படியாயிற்று, இவர் திருவுள்ளத்திற் பரப்பு. [என் தஞ்சனே] - ஸகனே! விடயத்துக் கூப்பிடப்பண்ணின உபகாரம். ஸம்ஸாரிகள் விஷயந்தரங்களைப்ப

௪௫.—இரண்டாம்பாட்டு. “உருவவிவெழு வாழ்துரளி” (மஃபூர்வோவாதத்

[நெஞ்சமே இதயாதி] - வாக்கின் வார்த்தை இருக்கிறபடி. என்றும் நெஞ்சிலேயிருந்து போமித்தனையோ? என்பக்கவும் ஒருகா லிருக்கலாகாதோ? என்னுந்றது. அவதாரணத்தாலே-இந்திரியாந்தரங்கள், பரமபதம், சுக்ரீராப்தி தோடக்கமான இடங்கள் என்புகிறதோ? “கல்வங் கனைகடலும் வைகுந்தவானோம் புல்லென்றெழிந்தனகோ லேபாவம்” என்னுமாபோலே, பரமபத மும் அவ்விருப்பும் என்புகிறதோ! கலங்காப் பெருகரத்திற் பண்ணும் ஆதரத்தை இதிலே பண்ணுந்றான். பரமபதத்தில் இட்டளமும் தீர்ந்தது இங்கேயாயிற்று. மங்ஸஸை இட்டளமில் லாத நகரமாகக்கொண் டிருந்தான் . இல்லையாகில், மறந்துகடப்பீடு மாறுமிறே. [என் தஞ்சனை]-

வாக்கின் வார்த்தையை உபபாதிக்கிறார்- என்றும் நெஞ்சிலே இத்தயாதி. அர்த்தார்த்தம் - அவநாணத் தாலே இத்தயாதி. இது-வ்யாக்யாந்திலே வ்யத்தம். ஏகார்த்தமென்றே நிர்வஹிப்பது. ப்ரமாணகதமுதேகே கீழ் வாக்ய விவரணம்-கல்யும் இத்தயாதி. பெரிய திருவந்தாதி, அறுபத்தெட்டாம்பாட்டு. திருமலையும், ஸ்வஸந்தா நத்தாலே கோஷிக்கிற கடலும், வைகுண்ட ஸப்தவாச்யமான போகபூமியும் இவன் ஸந்திதியில்லாமையாலே புல் வியவாய்ப் போய்விட்டன; ஏபாவம் - என்னே பாவம்! தம்முள்ளே அவன் புருந்துபோகமாட்டாதே நிற்கிற படியைக் கண்டு, ஹ்ருஷ்டராய் என்னேபாவம்! என்கிறார்என்று பாசாரார்த்தம். புல்லெனல்-அழகழிதல்; “புல்லெ னன்மழுங்கல் பொலிவழிதலாகும்” (திவாகரம்) என்னக்கடவதிதே. “நகர்” என்றதுக்கு ஹாவம்-கலங்காப்பெருநக ருத்தில் இத்தயாதி. கலங்காப் பெருநகர்-பரம்பதம். நீட்சிக்கு ஹாவம் -பாமபதந்தில் இத்தயாதி. இட்டளம்-ஸங் கோசம். மஸஸ்ஸை நீணகராகக்கொண்டா னென்று தான் அறிந்தபடி எங்ஙனே? என்ன, இல்லையாகில் இத் தயாதி. அதாவது - நெஞ்சிலேயிருக்கையாலே யன்றோ வாக்குக் கூப்பிடாநின்றது என்றபடி. “கரணங் கள் தனித்தனியே சேதநஸமாதியாலே கூப்பிடுகிறனவாகச் சொல்லுகிற ப்ரகரணத்துக்கு, அவன் நெஞ்சிலேயிருக்கையாலே வாக்குக் கூப்பிடுகிறதென்கை விருத்தமாகையாலே, இவ்வாக்யம் - ஸந்தித்தம்” என்பர். யத்வா, நெஞ்சிலேயிருந்தானில்லையாகில் மறந்து நெஞ்சுக்குக் கூப்பீடு மாறுமிதே என்றபடியாதல். காரியாக்ரணமுந்நேய மென்றபடி. “எந்தஞ்சனே” என்றது - வாக்கின் வார்த்தையாயிருக்க, ஆழ்வார்வார்த தையாக அருளிச்செய்ததும் ஸந்தித்தம். அன்றிக்கே, “சைதந்யபாஸ்ருதித்வாரமான கரணங்கள் விடாய்க்கை யாவது என்? என்னில், -ஆழ்வாருடைய அபிரீலேஸாதியத்தைச் சொன்னபடி என்ற பரிஹாரவாக்யத்துக்குச்

இரண்டாம் பாட்டு.

நெஞ்சமேநீநகராக இருந்தவென்
தஞ்சனே! தண்ணிலங்கைக்கிறையைச்சேற்ற
நஞ்சனே! ஞாலங்கோள்வான் குறளாகிய
வஞ்சனே! என்னும் எப்போதும்என்வாசகமே.

ஆ.—(நெஞ்சமே.) ஆஸ்ரிதஸம்ஹித விரோதிநிரஸந ஸமர்த்தனாய் தத்ஸமீத நிர்வர்த்தநோபாயஜ்ஞனாயிருந்த நீ, நெஞ்ச உன்னை நினைக்க அருள்செய்தாற்போலே நா உன்னை நினைக்க அருள்செய்தருளவேணும் என்று எப்போதும் அலற்றாநிற்கும் என்வா என்கிறார்.

ஒ.—இரண்டாம்பாட்டில், “சிந்துவௌவெபுவாமுதூரஃ” என்னும் கணக்க மநஸ்ஸுக்கு அநந்தரமான வாகிர்த்தரியத்தினுடைய சாபலத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

[நெஞ்சமே நீநகராக இருந்த எந்தஞ்சனே] - ஹ்ருதயத்தை இட்டளமில்லாத மாகக் கொண்டிருந்த என்ஆபத்ஸகனே! நெஞ்சமேயென்கிற ஏவகாரம் வாக்கு மனோவ்ருத்தி ஆசைப்பட்டமையை ஸூசிப்பிக்கிறது. ஸர்வேந்த்ரியவ்ருத்தியையும் ஆசைப்பட்டமைக்கு லக்ஷணம். இப்படி எல்லாப்பாட்டுக்களிலும் அநுஸந்திப்பது. [தண் இலங்கை என்று தொடங் ஆஸ்ரிதவிரோதிநிரஸநஸமர்த்தனாய் அவர்களுடைய அபேக்ஷிதம் முடிக்கும் விரகறியுமவலே

ப.—அநந்தரம், அநிஷ்டத்தைக் கழித்து அநந்யார்ஹமாக்கும்படியை என்வ எப்போதும் சொல்லாநின்றது என்கிறார்.

என் வாசகம் - என் வாசகமானது, எப்போதும் - ஸர்வகாலமும், நெஞ்சமே - (சையே, நீந் நகராக - பெரிய திவ்யநகரியாகக்கொண்டு, இருந்த - வர்த்திக்கையாலே, என் சனே - எனக்கு நற்றுணையானவனே! தண் - (குளவிக்கூடு போலே ராக்ஷஸர்சேர்ந்த) தண்டை யுடைத்தான, இலங்கைக்கு - லங்கைக்கு, இறையை - நிர்வாஹகனான ராவணனை, செ முடித்த, நஞ்சனே - நஞ்சானவனே! (மஹாவல்யபிமாநததைக்கழித்து), ஞாலம் - பூமியை, ஞ வான் - அநந்யார்ஹமாக்கிக்கொள்ளுகைக்காக, குறளாகிய - வாமநவேஷனான, வஞ்சனே - க் மனே! என்னும் - என்னாநிற்கும்.

ராவணனை யழித்தாற்போலே இந்த்ரியபாரவஸ்யத்தைத் தவிர்த்து, பூமியைக் கொடாற்போலே என்னை அநந்யார்ஹனாக்கவேணு மென்று கருத்து.

இ.—இரண்டாம்பாட்டில், “சிந்துவௌவெபுவாமுதூரஃ” என்று மநஸ்ஸ அநந்தரமான வாக்குத் தன்வ்ருத்தியையும் நெஞ்சின் வ்ருத்தியையும் ஆசைப்படாநின்றது கிறார்.

[நெஞ்சமே இத்யாதி] - வாகிர்த்தரியத்தின்வார்த்தை இருக்கிறபடி. அவதாரணத மனோவ்ருத்தியை வாக்கு ஆசைப்பட்ட தென்கை. நெஞ்சின்பக்கலேயோ எப்போதும் இ லாவது? என்பக்கலில் ஒருகால் இருந்தால் ஆகாதோ? [நீநகராக] - கலங்காப்பெருநகரில் ுக்ம் இட்டளம் தீரும்படியாயிற்று, இவர் திருவுள்ளத்திற் பரப்பு. [என் தஞ்சனே] - ஸகனே! விடய்த்துக் கூப்பிடப்பண்ணின உபதாரம். ஸம்ஸாரிகள் விஷயந்தரங்களைப்ப

கூப்பிடாநிற்க, இவர் இவ்விஷயத்திலே கூப்பிடுகிறது, நெஞ்சிலேயிருக்கையிறே. [தண்ணிலங்கை இத்தயாதி] - கட்டளைப்பட்ட லங்கைக்கு இறைவனுன ராவணனை நிரஸித்து அவனுக்கு நஞ்சான வனே! “சுஹோவீயபூஜெஹொயெயபூஜெஹொஸுதபூஜெஹொஹு” - ஸுமெய்யாபூஜெஹொ கொயபூஜெஸ்யபூஜெஹொஹு. ஸிசிவெயபூஜெ” என்று பரமவிரக்தனுன திருவடியும் மதித்த ஐஸ்வர்யமிறே. [ஞாலம் இத்தயாதி] - ராவணனைப்போலே மஹாபலியைத் தலையை அறு விட்டது உதாரணையாலே; அவனாலே அபஹ்ருதையான பூமியை மீட்கைக்கு விரகறியும்வனே! ஸர்வாதிகளுன தன்னை அர்த்தியாக்கி இந்த்ரனுக்கு ராஜ்யத்தை வாங்கிக்கொடுத்த விரகு. [வஞ்சனே] - சிறுகாலாலே மூவடியென்று வேண்டிப் பெரிய காலாலே இரண்டடியிலே அடக்கின வஞ்சநம். “கொள்வான்” என்கிறார், இந்த்ரன்பேறு தன்பேறாயிருக்கையாலே. அவ்வஞ்சநத்தையே ஸர்வகாலமும் சொல்லாநின்றது என்வாக்கானது. அவ்வஞ்சநத்தை அநுஸந்தித்தபின்பு ராமாவ தாரத்தில் செவ்வையிலும் போகிறதில்லை. ஸ்வரூபம் அழியாமே செய்த இடமிறே அவ்வவதாரம்; தன்னை அழியமாறின இடமிறே இது. [எப்போதும்] - கலியர் “சோறு சோறு” என்னுமா போலே.

௩௩.—இரண்டாம்பாட்டு. “உதாபூஜெஹொ வாமுதாபூஜெ” (மந்பூர்வோவாகுத் தர) என்று மநஸ்ஸுக்கு அநந்தரமான வாக்கு மனோவ்ருத்தியையும் தன் வ்ருத்தியையும் ஆசைப் படாநின்றது என்கிறார்.

[நெஞ்சமே இத்தயாதி] - வாக்கின் வார்த்தை இருக்கிறபடி. என்றும் நெஞ்சிலேயிருந்து போமித்தனையோ? என்பக்கலும் ஒருகா லிருக்கலாகாதோ? என்னுந்நின்றது. அவதாரணத்தாலே-இந்த்ரியாந்தரங்கள், பரமபதம், சுஹோபூஜி தோடக்கமான இடங்கள் என்பகுகிறதோ? “கல்லங் கணைகடலும் வைகுந்தவானும் புல்லென்றெழிந்தனகொ லேபாவம்” என்னுமாபோலே, பரமபத மும் அவ்விருப்பும் என்பகுகிறதோ! கலங்காப் பெருநகரத்திற் பண்ணும் ஆதரத்தை இதிலே பண்ணுநின்றான். பரமபதத்தில் இட்டளமும் தீர்ந்தது இங்கேயாயிற்று. மநஸ்ஸை இட்டளமில் லாத நகரமாகக்கொண்டிருந்தான். இல்லையாகில், மறந்துகூப்பீடு மாறுமிறே. [என் தஞ்சனே]-

இரண்டாம்பாட்டு நெஞ்சமே இத்தயாதி. நெஞ்சக்கந்தரம் வாக்கைச்சொன்னதுக்கு ஹாவம்-மந்பூர்வ இத்தயாதி. யஜுஷ்யம் ஸ்ருதி.

வாக்கின் வார்த்தையை உபபாதிக்கிறார்- என்றும்நெஞ்சிலே இத்தயாதி. அர்த்தந்தரம் - அவதாரணத் தாலே இத்தயாதி. இது-வ்யாக்யாநத்திலே வ்யக்தம். ஏகார்த்தமென்றே நிர்வஹிப்பது. ப்ரமாணகதமுகே கீழ் வாக்ய விவரணம்-கல்லங் இத்தயாதி. பெரிய திருவந்தாதி, அறுபத்தெட்டாம்பாட்டு. திருமலையும், ஸ்வஸந்திதா நத்தாலே கோஷிக்கிற கடலும், வைகுண்ட ஸப்தவாச்யமான போகபூமியும் இவன் ஸந்திதியில்லாமையாலே புல் லியவாய்ப் போய்விட்டன; ஏபாவம் - என்னே பாவம்! தம்முள்ளே அவன் புகுந்துபோகமாட்டாதே நிற்கிற படியைக் கண்டு,ஹ்ருஷ்டராய் என்னேபாவம்! என்கிறார்என்று பாசுரார்த்தம். புல்லெனல்-அழகழிதல்; “புல்லெ னன்மழுங்கல் பொலிவழிதலாகும்”(திவாகரம்)என்னக்கடவதிறே.‘நகர்’ என்றதுக்கு ஹாவம்-கலங்காப்பெருநக ரத்தில் இத்தயாதி. கலங்காப் பெருநகர்-பரமபதம். நீட்சிக்கு ஹாவம் -பரமபதத்தில் இத்தயாதி. இட்டளம்-ஸங் கோசம். மநஸ்ஸை நீணகராகக்கொண்டா னென்று தான் அறிந்தபடி எங்ஙனே? என்ன, இல்லையாகில் இத் தயாதி. அதாவது - நெஞ்சிலேயிருக்கையாலே யன்றோ வாக்குக் கூப்பிடாநின்றது என்றபடி. ‘கரணங் கள் தனித்தனியே சேதநஸமாதியாலே கூப்பிடுகிறனவாகச் சொல்லுகிற ப்ரகரணத்துக்கு, அவன் நெஞ்சிலேயிருக்கையாலே வாக்குக் கூப்பிடுகிறதென்கை விருத்தமாகையாலே, இவ்வாக்யம் - ஸந்திக்தம்’ என்பர். யத்வா, நெஞ்சிலேயிருந்தானில்லையாகில் மறந்து நெஞ்சுக்குக் கூப்பீடு மாறுமிறே என்றபடியாதல். கார்யாத்காரணமுந்நேய மென்றபடி. ‘என்தஞ்சனே’ என்றது - வாக்கின் வார்த்தையாயிருக்க, ஆழ்வார்வார்த் தையாக அருளிச்செய்ததும் ஸந்திக்தம். அன்றிக்கே, ‘சைதந்யப்ரஸ்ருதித்வாரமான கரணங்கள் விடாய்க்கை யாவது ஏன்?என்னில்,—ஆழ்வாருடைய அபிநிவேஸாதியஸயத்தைச் சொன்னபடி என்ற பரிஹாரவாக்யத்துக்குச்

இப்படி கூப்பிடப்பண்ணின உபகாரகத்வத்தை நினைத்துச் சொல்லுகிறார். ஸம்ஸாரிகளில் இ கூப்பிகேறு ரில்லையே. இவர் நெஞ்சிலே யிருக்கையே இவ்விஷயத்திற் கூப்பிகேறு. [இலங்கை இத்யாதி] - கட்டளைப்பட்ட லங்கைக்கு இறைவனான ராவணனை நிரஸித்து அவை நஞ்சானவனே! ஒன்றுக்கும் விக்குதனாகாத திருவடியும் லங்கையில் கட்டளையைக் க “சுஹோவீரயுஜஹோயெநுஜஹோவதுஜஹோஷு” (அஹோவீர்ய ம தைர்ய மஹோஸத்த்வ மஹோத்யுதி) என்று மதித்த ஐஸ்வர்யமிறே. தண்மையாலே - கட்ட பாட்டை லக்ஷிக்கிறது. [ஞாலம் இத்யாதி] - மஹாபலியாலே அபஹ்ருதையான பூமியை கும் விரகறியுமவனே! ராவணனைப்போலே தலையை அறுவிட்டது, ஒளதார்யமென்பதொரு லேசு முண்டாகையாலே. ‘இவன் கையிலே ஒரு தர்மாபாஸ முண்டாயிருந்தது’ என்று இ அழியாதே, ஸர்வாதிகுண தன்னை அர்த்தியாக்கி இந்த்ரனுக்கு ராஜ்யத்தை வாங்கிக்கே விரகு. [வஞ்சனே] - கள்ளக்குறளாய் மாவலியை வஞ்சித்து, சிறகாலைக் காட்டி ‘மூவடி’ வேண்டிப் பெரிய காலாலே அளந்து, இரண்டடியிலே அடக்கி ஓரடிக்குச் சிறையிலே யிட்டே வஞ்சநம். ‘கொள்வான்’ என்கிறார், இந்த்ரன்பேறு தன் பேருகையாலே. இவ்வஞ்சநத் ஸர்வகாலமும் சொல்லாநின்றது என் வாக்கானது. இவ்வஞ்சநத்தை அநுஸந்தித்தபின்பு ர தாரத்தின் செவ்வையிலும் போகிறதில்லை; தன்பெருமை அழியாமற் செய்த இடமிறே ராமாவ, தன்பெருமையை அழிய மாநின் இடமிறே இது. [எப்போதும்]- கலியர் ‘சோறு சோறு’ என் போலே.

முன்றும் பாட்டு.

வாசகமேயேத்த அருள்செய்யும்வானவர்தம்
நாயகனே! நாளிளந்திங்கைக்கோள்விடுத்த
வேயகம்பால் வேண்ணெய்தோலெண்ட ஆனாயர்
தர்யவனே! என்று தடவும்என்கைகளே.

சோ, கரணங்களுக்கும் ஆழ்வார்க்கும் பேதமில்லாமையாலே அபேதத்தை விவக்ஷித்து இப்படி அருள் கிறு ரென்று விரோதபரிஹாரம் பண்ணவுமாம். மேலும் இப்படி விருத்தமான வாக்யங்கள் உண்டாக படியே பரிஹாரம் கண்டுகொள்வது. கூப்பிடப்பண்ணுகை உபகாரமோ? என்ன, ஸம்ஸாரிகளில் இ இல்லையாகில் இத்யாதி வாக்யத்தில் - வ்யக்ஷரேகத்தாலே உபபாதிதமான அர்த்தத்தை, அவ்வ த்ருடிகரிகிறார்-இவர்நெஞ்சிலே இத்யாதி. ‘தண்’ என்று - அழகாய், கட்டளைப்பாட்டைச் சொல்லு அப்படி கட்டளைப்பாடுடைத்தாயிருக்குமோ? என்ன, ஒன்றுக்கும் இத்யாதி. “சுஹோர ராஜஸ்யஸவபுலக்ஷணயஸூக்தா” இதுபுத்தார்த்தம். ஸூரதரகாண்டே ராவண ஸமீபகத மத்வாக்ய மிதம். ‘வஞ்சனே’ என்றத்தால் - விரகறியுமவனே என்றது. வஞ்சனையென்று - வி வஞ்சனையாதல். ஒருவிரகறியவேணுமோ, விரகவ்ரிதது வாங்க வெண்ணுதே? என்ன, ராவ போலே இத்யாதி. விரகேது? என்ன, இவன் கையிலே இத்யாதி. ஒரு தர்மாபாஸமாவது - ஓரொள ‘வஞ்சனே’ என்றதுக்கு ஹாவம்-‘கள்ளக்குறளாய்’ இத்யாதி. திருமொழி-அஞ்சம்பத்து. அறிவதில், இர பாட்டு. க்ருத்ரிமமான வாமநவேஷத்தை யுடையனாய் மஹாபலியை வஞ்சித்து இதி பாசுரார்த்தம். (கொடுப்பா நென்னுதே, ‘கொள்வான்’ என்கிற தென்?என்ன, கொள்வானென்கிறார் இத்யாதி. ‘வ என்கிற ஏவகாரத்தை வஞ்சநத்திலே கூட்டி ஹாவம் - இவ்வஞ்சநத்தை இத்யாதி. ஏவகாரவ்யாவர்த இவ்வஞ்சநத்தையநுஸந்தித்த இத்யாதி. இவ்வாக்யம் - “இலங்கைக்கிறையைச் செற்ற” என்றத்தை, ராமாவதாரத்திலே வாசியேது? என்ன, தன்பெருமை இத்யாதி. கலியர் - பசியர். என்வாசகம் - எப்பே றெஞ்சமே இத்யாரப்ய, என்னுமித்யவ்வயம்.

ஆ.—(வாசகமே.) வானவர்தம் நாயகனாய் வைத்து வாசகமேயேத்த அருள்செய்த தருளிற்றோபோலே, அபிநவபூர்ண சந்தரகிரணம்போலே திருமுத்தினை ஒளி புறப்படும்படி திருப் பவளத்தைத் திறந்து, வெண்ணெய் தொடுவுண்ட உன்னுடைய அவ்வழகை நானும் ஏத்தும்படி அருள்செய்யவேணும் என்று தடவும் என்கைகள் என்கிறார்.

ஓ.—மூன்றும்பாட்டில், தம்முடைய கைகளுக்குத் தனக்கு அடைத்த வருத்தியிலும் வாக்வருத்தியிலும் அகப்பட உண்டான சாபலத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

[வாசகமேயேத்த அருள்செய்யும் வானவர்தம் நாயகனே] - அயர்வறுமமரர்களுக்கு அதிபதியாய்வைத்து வாக்குக்கே ஸ்துதிஸாமர்த்தியத்தைத் தந்தாய்; அப்படி நாங்களும்த் ஏத்தும்படி பண்ணவேணு மென்று கைகளுக்குக் கருத்து. [நாள் இளந்திங்கள் என்று மேலுக்கு] - இடைய ருடைய மூங்கிற்குடிஸ்களிலே வெண்ணெய்களவுகாணப்புக்கு வெண்ணெயைப் பெற்ற ப்ரீதிப்ரகர் ஷத்தாலே பூர்ணனாய், நாளால் இளையனான சந்தரணைப்போலே யிருக்கிற திருமுத்தின் ஒளி புறப் படும்படியாக ஸ்மிதம்பண்ணி வெண்ணெயமுதுசெய்து ஆனாயர்பக்கல் தாய்போலே பரிவனான வனே!

ப.—அநந்தரம், ஆஸ்ரிதவ்யாமோஹத்தாலே அவர்கள்பதார்த்தங்களை விரும்பும்படி யான க்ருஷ்ணனை என்கைகள் ஆராயாரின்றன என்கிறார்.

வாசகமே - வாசகமே, ஏத்த - ஏத்தும்படி, (அதுக்கே), அருள்செய்யும் - அருளைச் செய்யுமவனாய், வானவர்தம் - (அத்தாலே) ஸூரிகளுந் கொண்டாடும்படி, நாயகனே - நிர்வாஹக னானவனே! நாள் - அபிநவனாய், இளம் திங்கள் - இளையனான உதயசந்தரனுடைய, கோள் - (அது ரக்தமான) தேஜஸ்ஸை, விடுத்த - (விரிக்குமாபோலே அதரஸோபாவிசிஷ்டமான ஸ்மிதசந்தரி கையை) ப்ரகாசிப்பித்து, வேயகம்பால் - மூங்கிற்குடிஸின் அகவாயிலே வைத்த, வெண்ணெய் - வெண்ணெயை, தொடு உண்ட - களவுகண்டு அமுதுசெய்தத்தாலே, ஆனாயர் - இடையருடைய, தாயவனே - ஸத்தாதிகளுக்கு வர்த்தகனானவனே! என்று - என்று, என்கைகள் - என்கைகளான வை, தடவும் - (களவுகாணப்புக்கவிடத்தே) தடவிப் பிடிக்கத் தேடாரின்றன.

நாள் - புதுமை. இளமை - உதயாவஸ்தை. கோள் - ஒளி. விடுத்தல் - விரித்தல். நாளிளந் திங்களைக் கோள்விடுத்தென்று - உபமாநமுகத்தாலே உபமேயமான ஸ்மிதத்தை லக்ஷிக்கிறது.

இ.—மூன்றும்பாட்டில், கைகளானவை வாக்வருத்தியையும் தன்வருத்தியையும் ஆசைப்படாரின்றது என்கிறார்.

[வாசகமே இத்யாதி] - கைகளின் வார்த்தை இருக்கிறபடி. இவ்வாக்கே ஏத்திப்போ மித்தனையோ? நான் ஒருகால் ஏத்தினால் ஆகாதோ?என்றாநின்றது. “தஜிவ்ராவொவிவந்யவஃ” என்கிறபடியே நித்யஸூரிகள் ஏத்த இருக்கிற உனக்கு வாக்கு ஏதேனும் பச்சையிட்டது உண் டோ? நித்யஸூரிகளைப்போலே வாக்குக்கு ஏத்துகையே ஸ்வஹாவமாகக்கொடுத்தவன் என்னுதல், நித்யஸூரிகளைப்போலே எனக்கும் ஏத்துகையே ஸ்வஹாவமாகவேணும் என்னுதல். [நாள் இத் யாதி] - நாளால் இளையனான சந்தரணைப்போலே; அபிநவமான சந்தரணைப்போலே யென்கை. [கோள்] - ஒளி. திருமுத்தின் ஒளி புறப்படும்படி ஸ்மிதம்பண்ணி. [வேய் இத்யாதி] - இடைய ருடைய மூங்கிற்குடிஸ்களிலே வெண்ணெய்களவுகண்ட. இடைச்சிகள் மறையச் சேமித்துவைத்த வெண்ணெயைக் களவுகாணப்புக்கு நிறத்தின் இருட்சியாலும் அவ்விடத்தில்இருளாலும் தெரி யாமையாலே தடவ ஹாக்யவசத்தாலே கையிலேதட்டின ஹர்ஷத்தாலே ஸ்மிதம்பண்ணி அதுவே கைவிளக்காக வெண்ணெய் அமுதுசெய்யும் என்கை. [ஆனாயர் இத்யாதி] - இடையருக்குத்

தாய்போலே பரிவனுவனே! [என்று தடவும் என்கைகளே] - அவன் வெண்ணெய் களவுகாணப் புக்கவிடத்தே வழியைக் கட்டிப் பிடித்துக்கொள்ளத் தேடாநின்றது என்கைகள். நவநீதசௌர்ய வருத்தாந்தத்தை அநுஸந்திதவாமே கைகளுக்குக் கண் தோற்றுக்கிறதில்லை என்னவுமாம். “நாஜெஹுமதாஹுஷிஃ”.

௩௫.—மூன்றும்பாட்டு. கைகளானவை வாக்வருத்தியையும் தன் வருத்தியையும் ஆசைப்படாநின்றன என்கிறார்

[வாசகமே ஏத்த இத்தாதி] - கைகளானவை-‘இவ்வாக்கே யேத்திப் போமித்தனையோ? நானும் ஒருகால் ஏத்தினு லாகாதோ?’ என்னாநின்றது. “விவநூவஃ” (விபந்யவஃ) என்கிற படியே நித்யஸூரிகள் ஏத்த இருக்கிற உனக்கு, வாக்கு ஏதேனும் பச்சையிட்டதுண்டோ? நித்ய ஸூரிகளைப்போலே வாக்குக்கு உன்னையேத்துகையே ஸ்வலாவமாகக் கோத்தேவ நென்னுதல். நிரபேக்ஷண யிருக்கச் செய்தேயன்றே வாக்குக்கு ஏத்தலாம்படி ஸாபேக்ஷணயிற்று; அந்த நைர பேக்ஷயம் என்பக்கலிலே யாயிற்றே? [நாளிளந்திங்களைக் கோள்விடுத்து] - படலடைத்த சிறு குரம்பை நுழைந்து புக்குப் பசுவெண்ணெய் களவுகாணப் புக்கவிடத்திலே—உறிகளிலே சேமித்து வைப்பார்களிறே; தன்நிறத்தின் இருட்சியாலும் அவ்விடத்தின் இருட்சியாலும் தேரியாமையாலே தடவாநிற்கச்செய்தே, கையிலே வெண்ணெய்த்தாழிகள் தட்டின ப்ரியத்தாலே ஸ்மிதம் பண்ணு மிதுவே கைவிளக்காக அமுதுசெய்யுமாயிற்று. ஆள் தட்டிற்றுகில் வாயை மூட அமைபுங்காணும்; ஆள்தட்டுகைதான் அபிமத மாகையாலே ஸ்மிதம் மாறுமே. பின்னை புநீ கௌஸ்துபத்தைக் கையாலே புதைக்க அமைபுமே. அபிநவசந்த்ரணப் போலையாயிற்று முறுவல் இருக்கிறது. “சேக் கரிடை நுனிக்கோம்பில் தோன்றும் சிறுபிறை முளைப்போல் நக்க செந்துவர்வாய்த்திண்ணைமீதே நளிர் வெண்பல் முளையிலக” என்னக்கடவதிறே. திங்கள்போ லென்னாதே, திங்களேன்றது -

மூன்றும்பாட்டு - வாசகமே இத்தாதி. ‘வாசகமேயேத்த - தாயவனே என்றுதடவும்’ என்றத்தைக் கடாக்கித்து அவதாரிகை - கைகளானவை இத்தாதி.

அவதாரணாததம் - கைகளானவை இத்தாதி. அருள்செய்யும் நாயக நென்னாதே ‘வானவர்தம் நாயகனே’ என்று விசேஷித்ததுக்குத் தாதபாய்வயம். முந்தினது - விபந்யவஃ இத்தாதி. நித்யஸூரிகளேத்த நிரபேக்ஷணம் இருக்கிற உனக்கு என்றபடி. தவிதீயதாத்பாயம் - நித்யஸூரிகளைப்போலே இத்தாதி. இந்த யோஜனையில், வாசகமேத்தவே - அருள்செய்யும் இத்தய்வயஃ. ஏத்தவே - ஏத்துகையே ஸ்வலாவமாக. ப்ரத மார்த்தவிவரணம் - நிரபேக்ஷணம் இத்தாதி. வெண்ணெய் தொடுவுண்கிற வளவிலே நாளிளந்திங்களைக் கோள்விடுக்கைக்கு ப்ரஸக்தி யேது? என்ன, படலடைத்த இத்தாதி. அன்யிக்கே, பதாவதாரிகையா தல். காணப்புக்கவிடத்திலே - தட்டின இத்தய்வயஃ. திருமொழி - நாலாம்பத்து - நாலாந்திருமொழி - மூன்றும் பாட்டு, ‘படல்’ இத்தாதி. படலாலேயடைத்துவைத்த சிற்றகங்களிலே படலைத்திறந்து நுழைந்துபுகு அன்றுகடைந்த செவ்விய வெண்ணெயிதி பாசாரர்த்தஃ. அமுதுசெய்யும்போது ஆரேனுமவந்தாலோ? என்ன, ஆள்தட்டிற்றுகில் இத்தாதி. ஸ்மிதம்பண்ணுநிற்க, வாயைமூடும்படியென்? என்ன, ஆள்தட்டுகைதான் இத் தாதி. ஆனால் கௌஸ்துபமுண்டே என்ன, பின்னை இத்தாதி. நாளால் இளைய சந்த்ரணப்போலே யிருக்கிற திருமுத்தினொளி புறப்படும்படி ஸ்மிதம்பண்ணி யிதி சப்தார்த்தஃ. கோள் - தேஜஸ்ஸு. விடுக்கை - ப்ரவ ஹிப்பிக்கை; ஸ்மிதம்பண்ணி யென்றபடி. ‘திங்களை’ என்கிற ஐகாரம் - அவ்யயம். திங்களினுடைய என்ற படி. அப்படி அபிநவசந்த்ரணப்போலே யிருக்குமோ? என்ன, சேக்கரிடை இத்தாதி. பெரியாழ்வார்திரு மொழி-எட்டாந்திருமொழி-இரண்டாம்பாட்டு: செக்கர்வானத்திடையிலே ஸாகாகரத்திலே தோன்றும்படி உந் தேயமான பாலசந்த்ராக்ரம்போலே ஸ்மிதம்பண்ணுகிற மிகச்சிவந்திருந்துள்ள திருவதரமாகிற உயர்ந்தநிலத் தின்மேலே குளிர்த்து வெளுத்திருக்கிற திருமுத்தின் அங்குரத்தினுடைய தேஜஸ்ஸானது ப்ரகாசிக்கவென்று ப்ரசாரர்த்தம். செக்கர் - செவ்வானம். பிறை - பாலசந்த்ரன். நக்க - ஸ்மிதம்பண்ணுகிற, ‘செம்’ என்றும் ‘துவர்’ என்றும் - சிவப்பாகையாலே, மிகுதியைச் சொல்லுகிறது. நளிர் - குளிர்த்தி. முற்றுவமைக்கு உதா

முற்றுவமை யிருக்கிறபடி; “தாலி வையங்கொண்ட தடந்தாமரை” என்னுமாபோலே. [கோள் விடுத்து]-தேஜஸ்ஸைப் புறப்படவிட்டு திருவதரம் மறைக்குமத்தைத் தவிருகை. [வேயகம்]-மூங்கி லாலே சமைந்த அகம். [பால்வேண்ணேய் தோடுவுண்ட] - அவ்வகங்களில் பாஸ்யும் வேண் ணேயையும் களவுகண்டு அமுதுசேய்த். அகத்திடத்து வேண்ணே யென்றமாம். [வேயகம்பால் வேண்ணேய் தோடுவுண்ட] - வேய்த்தகத்திடத்து வேண்ணேயைக் களவு கண்டு அமுது சேய்த் என்றமாம். வேய்த்து - அவஸரம்பார்த்து. வேய்த்திறே களவு காண்பது; “போரார்வேல்” இத்யாதி. [ஆனாய்தாயவனே என்று] - ஆனாயர்க்குத் தாய்போலே பரிவனாவனே என்று. [தட வும் என்கைகள்] - படலையடைத்து உள்ளேபுக்குக் கொண்டியிலே பிடிக்கக் காணுந் தேடுகிறது. நவநீதசௌர்ய வருத்தாந்தத்தை அநுஸந்தித்தவாறே கைகளுக்குக் கண் தோற்றுகிறதில்லை, “ராஜம் செ஽நுமதாடிஷி” (ராமம் மேருகதாந்ருஷ்டி) இத்யாதி. - கடல் கொண்ட வஸ்து மீளுமோ? அறுபதினாயிரமாண்டு மலருந்நு பட்டினிவிட்ட என்கண்கள் மீளுமோ? நல்லது கண்டு கால்தாழ்ந்தத்தை, இனி நம்மது என்று வழக்குப்பேசினால் பசையுண்டோ? “சுடிவா” (அத்யாபி) - தன்னைக்கொண்டு கார்யங்கொள்ளவேண்டும் இற்றைக்கும் உதவுகிறதில்லை. அவ ரைக் காணாவிட்டால், அவரைப்பெற்ற ஸௌபாக்யமுடைய உன்னைக் கண்டு தரிக்கவேண்டும் இவ்வளவிலும் மீளுகிறதில்லை.

(௩)

நான்காம் பாட்டு.

கைகளாலாரத்தோழுதுதோழுது உன்னை
வைகலும்மாத்திரைப்போதும் ஓர்வீடின்றிப்
பைகோள்பாம்பேறி யுறைபரனே! உன்னை
மெய்கொள்ளக்காண விரும்பும்என்கண்களே.

ஆ.—(கைகளாலா.) பைகொள்பாம்பேறியுறை பரனே! உன்னை ஒரு கூணைமாத்ரமும் ஒழியாமே எப்போதும் கைகளாலே ஆரத்தொழுது, மெய்கொள்ளக்காண விரும்பாநிற்கும் என்கண்கள் என்கிறார்.

ஹரணம் - நூவி இத்யாதி. பூமியை யளந்துகொண்ட விஸ்த்ருதமான தாமரைபோன்ற திருவடிகளினி சுப் தார்த்தி. தாமரையென்று உபமேயம் லுப்தமாய் உபமானமாத்ரமே சொல்லுகையாலே, முற்றுவமை யென் கிறது. முற்றுவமை - பூர்ணைபமை. ‘வேய்’ என்று - மூங்கிலென்னுதல்; வேய்த்தென்னுதல். வேய்த்து - வேயைப்பார்த்து; வேவுபார்த்த தென்றபடி. பாலென்று - கூநீரமாதல், இடமாதல். அகம் - க்ருஹம். தோடு வுண்ட - திருடியுண்ட. தோடுவு - களவு. களவுகண்டு - திருடியென்றபடி. வேவுபார்க்கவேணுமோ? என்ன, வேய்த்திறே இத்யாதி. தடவுகிறது - கொண்டியிலே பிடிக்கக்காக வென்னுதல், கண் தெரியாமையாலே யென்னுதல். இவ்வர்த்ததவ்யமும் - வ்யாக்யாநத்திலே விஸதம். இவ்வர்த்ததவ்யத்தையும் அடைவே அருளிச் செய்கிறார் - படலையடைத்து இத்யாதி வாக்யதவ்யத்தாலே. படல் - தடுக்கு. கொண்டியிலே - களவிலே. பிடித்துக்கொள்ளவொண்ணுதோ? தடவவேணுமோ? என்ன, நவநீத இத்யாதி. ஈடுபாட்டாலே கண்தோற்ற மைக்கு ஸம்வாதம் - ராமம் இத்யாதி. “ராஜம் செ஽நுமதாடிஷி” இத்தியோத்யாகாண்டே த்விசத்வாரிம்ஸே கௌ பஸுரூபிகளஸுத்யௌயுரோபாணிநாஸுபுஸ” இத்தியோத்யாகாண்டே த்விசத்வாரிம்ஸே கௌ ஸல்யாம்ப்ரதி தஸாத். ‘ராமம்’ என்றதுக்கு லாவம் - கடல்கொண்ட இத்யாதி. ‘மே’ என்றதுக்குத் தாத் பர்யதவ்யம் - அறுபதினாயிரமாண்டு இத்யாதி வாக்யதவ்யமும். பசை - ப்ரயோஜனம். விவரணம் - அவரை இத் யாதி. “வாணிநாஸுபுஸ” என்றதுக்கு - ஸ்பர்ஸநேந்தரியமுண்டோ? இல்லையோ? தொட்டுப்பார் என் தந்தை நினைப்பது. என்கைகளித்யாதி க்ரமேண அந்வயி.

(௩)

ஒ.—நாலாம்பாட்டில், கண்களானவை ‘கைகளுடைய பரிமாற்றமும் வேணும், ஸ்வ வ்ருத்தியான தர்ஸநமும் வேணும்’ என்னொன்றன் என்கிறார்.

[கைகளால் என்று தொடங்கி] - விடாய்தீரும்படி கைகளாலே உன்னை மிகவும்தொழுது என்றும் ஒருசுண்ணமும் இடைவிடாதே. [பைகொள் என்று தொடங்கி] - உன்னுடைய ஸ்பர்ஸத்தாலே விகளிதமான பணங்களை யுடைய திருவநந்தாழ்வான்மேலே யுறைகையாலே அதிஸ்ஸலாக் யாயுள்ளவனே! உருவெளிப்பாடுபோலன்றியே மெய்யாகக்காணவேணுமென்று விரும்பாநிற்கும்.

ப.—அநந்தரம், இவ்வவதாரமூலமான அநந்தசாயியைக் காண ஆசைப்படாநின்றது என் கண்கள் என்கிறார்.

என் கண்கள் - என் கண்களானவை, கைகளால் - கைகளாலே, உன்னை - உன்னை, ஆர தொழுதுதொழுது - பரிபூர்ணமாகப் பலகாலுந் தொழுது, வைகலும் - காலதத்தவமுள்ளதனையும், ஓர் மாத்திரைப்போதும் - ஒரு சுண்ணமாத்ரமும், வீடு இன்றி - விடாதே, பைகொள் - விரிகிற பணங்களை யுடைய, பாம்பு ஏறி உறை - திருவநந்தாழ்வான்மேலே நித்யவாஸம்பண்ணுகிற, பரணே - பரமஸேஷியே! உன்னை - உன்னையே, மெய்கொள்ள காண - அபரோக்ஷித்துக் காணவேணு மென்று, விரும்பும் - ஆசைப்படாநின்றன.

கண்கள் கையாலேதொழுகையாவது - அதினுடைய வ்ருத்தியிலும் அந்வயிக்கத் தேடுகை. பை - பணம்.

இ.—நாலாம்பாட்டில், கண்களானவை கைகளின்வ்ருத்தியையும் ஸ்வவ்ருத்தியான தர்ஸநத்தையும் ஆசைப்படாநின்றது என்கிறார்.

[கைகளால்] - தொழுகைக்காகக் கண்ட கைகளால். [ஆர] - பசியர் வயிறுநிறைய உண்ணவேணுமென்னுமாபோலே. வீப்ஸையாலே தொழுகைதானே ப்ரயோஜநம் என்கை. ஒரு ப்ரயோஜநத்துக்குத் தொழில் அதுகிட்டினவாறே தவிரும். அநந்ப்ரயோஜந னாலும் ஸாதந புத்தயா தொழில் ஸாத்யஸித்தியளவிலே மீளும். இதுதானே ப்ராப்ய மாகையாலே நித்யமாயிருக் கும்; “நித்யாஜ்ஜிவஹுஷ்டாஹுஷ்டா” என்னக் கடவதிறே. [உன்னை] - அஞ்சலிக்குவகுத்த உன்னை. இத்தலை தொழுதல்லது தரிக்கமாட்டாதாப்போலே தொழுவித்துக்கொண்டல்லது தரிக்க மாட்டாத உன்னை. [வைகலும் இத்யாதி] - ஸர்வகாலமும் ஒருசுண்ணமும் இடைவிடாதே; நித யாக்நிஹோதரவயாவ்ருத்தி. [பைகொள் இத்யாதி] - இப்படி தொழுகைக்கு அடியான ஸர்வாதி கத்வமும் ஸ்ப்ருஹணீயத்வமும் சொல்லுகிறது. ஸ்வஸ்பர்ஸத்தாலே விகளிதமான பணங்களை யுடைய திருவநந்தாழ்வான்மேலே நித்யவாஸம் பண்ணுகையாலே தகட்டிலமுத்தின மாணிக்கம் போலே ஸ்ப்ருஹணீயமாயிருக்கை. “அநந்தஸாயி” என்கிறபடியே ஸர்வாதிகத்வம் சொல்லிற் றுகவுமாம். [உன்னை] - இப்படி ப்ராப்தனய் போக்யனை உன்னை. [மெய்கொள்ள இத்யாதி] - மாதஸாதுபவமாத்ரமாய் பாஹ்யஸம்ஸ்லேஷத்துக்கு எட்டாதொழிகையன்றிக்கே மெய்யாகக் காணவேணு மென்று விரும்பாநின்றன.

நா.—நாலாம் பாட்டு. கண்களானவை கைகளின்வ்ருத்தியையும் ஸ்வவ்ருத்தியை யும் ஆசைப்படாநின்றது என்கிறார்.

நாலாம்பாட்டு - கைகளால் இத்யாதி. ‘கைகளாலாதொழுது, காணவிரும்பும்’ என்றத்தைக் கூடாக்ஷித்து அவதாரிகை - கண்களானவை இத்யாதி.

[கைகளால்] - காமிரியாய் முலையெழுந்துவைத்துக் காந்தனுடைய கரஸ்பர்ஸம்பெருத வோபாதியிறே இவற்றுக்குத்தொழாதொழிகை. கைவந்தபடி செய்யவிறே இவர் ஆசைப்படுகிறது; ‘‘ஹெஹவஸ்வதிரீஸுராய’’ (தேஹஸம்பத்திரீஸுவராய) இறே. [ஆரத்தொழுது] - ‘பசியர் வயி ருரவுண்ண’ என்னுமாபோலே, ‘உன்னைத்தொழுவேணும்’ என்று ஆசைப்பட்டுப் பெருமையாலே யுருவிக்கிடக்கிற இக்கைகளானவை நிறையத் தொழுது. வாய்வந்தபடிசொல்லவும், கைவந்தபடி செய்யவுமிறே இவர் ஆசைப்படுகிறது. வாய்க்குத்துகையோபாதியிறே கைக்குத் தொழுகையும். [தொழுதுதொழுது]-ப்ரயோஜநாதரத்துக்காகத்தொழில் ப்ரயோஜநத்தளவிலே மீளும்;ஸாதநபுத்தயா தொழில் ஸாத்யம் ஸித்தித்தவளவிலே மீளும்; அங்ஙனன்றிக்கே, இதுவே யாத்ரையாய். ‘‘ஊதா நாமுக்ஷணம்ஹெதுதஃ’’ (முத்தாநாமலக்ஷணம்ஹ்யேதத்) என்று - முத்தர்க்கு லக்ஷணஞ் சொல்லுகிறவிடத்தில் ஸ்வேதத்தவீபவாஸிகள் படியாகச் சொல்லி, அவர்களுயிறே ‘‘நிதூஜூலி வுடாஃ’’ (நித்யாஞ்சலிபுடாஃ) என்கிறது. ‘‘ஹெதுதஃ’’ (ஹ்ருஷ்டாஃ)-பசியிலே யுண்ணப் பெற்றறன்பாலையாயிற்று, தொழுதால் இருக்கும்படி. ‘‘நமஇத்யேவவாதிநஃ’’ (நமஇத்யேவவா திநஃ)- இதுவே ஸீலமாயிருக்கை.[உன்னை]-இத்தலைதொழுது ஸத்ததைபெறுமாபோலே,தொழுவித்துக் கொண்டே ஸத்ததைபெறும் உன்னை. கைவந்தபடிசெய்யச்சொல்லிவிட்ட உன்னை,ப்ராப்தனையுன்னை; ‘‘ஹெவாஸுவதுதஃ’’ (ஸேவாஸ்வவ்ருத்திஃ) இறே புறம்பு தொழுவது. தொழுதல்லது தரியாத கையாலே தொழுவித்துக்கொண்டல்லது தரியாத உன்னை. [வைகலம் இத்யாதி] - நாள்தோறும் அதுதன்னிலும் ஒருக்ஷணமும் இடைவிடாதே. ஒருநாளைக்கு ஒருகால் தொழுது தேவையற்றி ராதே, இடைவிடாதே தொழுது. நித்யாக்நிஹோத்ராதிகளோபாதியாகப் போராது. [பைகொன் இத்யாதி] - தொழுவித்துக்கொள்ளுகைக்கு ஈடான * உச்ச்ராயத்தையும், † ஸ்ப்ருஹணீயதையையும், தொழுமவர்களிருக்கும்படியையும் சொல்லிற்று. திருமேனியோட்டைஸ்பர்ஸத்தாலே விகஸித

தொழுவது கைகளாலே யாயிருக்க, ‘கைகளால்’ என்று விசேஷிக்கிறதுக்கு ஸநிதர்ஸநமாக ஹாவம் - காமிரியாய் இத்யாதி. கீழ்ச்சொன்னத்தை ரஸோக்தியாலே விஸுதீகரிக்கிறார் - கைவந்தபடி இத்யாதி வாக்ய த்வயேந. ஆகையாலே, கைவந்தபடி என்று கூட்டுவது. கைவந்தபடி - ஸ்வேச்சையான படி யென்று ரஸம். அவனுக்காகக் கண்ட கைகளென்று கீழே அருளிச்செய்து, தொழப்பெருமையாலே உறவின கைகளென்று தாத்பர்யாத்ரயம் - உன்னைத்தொழு இத்யாதி. ‘காமிரியாய்’ இத்யாதி வாக்யவிவரணமாதல். கீழிற்பாட்டையும் கடாஷித்துச் சாடு - வாய்வந்தபடி இத்யாதி. விவரணம் - வாய்க்கீது இத்யாதி. வீபஸைக்குத்தாத்பர்யம்-ப்ரயோஜநாந்தா இத்யாதி. ப்ரயோஜநத்தளவிலே - ப்ரயோஜநவித்தியளவிலே. இதுவேயாத்ரையாய் - ப்ராப்ய மாகையாலே யென்றபடி. தொழுகையே யாத்ரையானபேருண்டோ? என்ன, முத்தாநாம் இத்யாதி. நாராயணீயே, ‘‘ஊதாநாமுக்ஷணம்ஹெதுதஃ’’ (ஹ்ருஷ்டாஃ) என்கிற பதம் - அஞ்சலிகரணத்தினுடைய அத்யந்தாபீஷ்டதம த்வத்தை ஸூசிப்பிக்கிறது. நமஇத்யேவவாதிநஃ என்கிற இது - வாசிகநமஸ்காரத்தினுடைய நித்யதையை ஸூசிப்பிக்கிறது. ‘‘வாதிநஃ’’ என்றதுக்கு - தாச்சீல்யே ணிநிப்ரத்யயமாகையாலே, இதுவே கீலமாயிருக்கை என்று. ‘உன்னை’ என்றதுக்குத் தாத்பர்யாத்ரயம் - இத்தலை இத்யாதி வாக்யாத்ரயத்தாலே. தொழுகைக்கு ப்ராப்தனையேணுமோ? என்ன, ஸேவா இத்யாதி. மாதவே, ‘‘ஹெவாஸுவதுதஃ’’ (ஸேவாஸுவதுதஃ) வாரிவஜ்யுயெஸு’’. ‘உன்னை’ என்றதின் முந்தின அர்த்தவிவரணம் வ்யாதிரேக முகேந-தொழுகல்லதுஇத்யாதி. ‘வைகலம்’என்றபோதே-தொழுகையில் அவிச்சேதம் வித்தமாயிருக்க, ‘மாத்திரைப்போதுமோர்வீடின்றி’ என்று தனித்துச் சொன்னதுக்கு ஹாவம் - ஒருநாளைக்கு இத்யாதி. இத்தால் வ்யாவர்த்திககப்படுமவற்றை அருளிச் செய்கிறா - நித்யாக்நி இத்யாதி. ‘பரன்’ என்றதுக்கு - உச்ச்ராயமும், ஸ்ப்ருஹணீயதையும் அர்த்தமாக்இரண்டையும் தந்த்ரேண அருளிச்செய்கிறார் - தொழுவித்து இத்யாதி. ‘பைகொன்’ என்ற விசேஷணத்துக்கு ஹாவம் - தொழுமவர்களிருக்கும்படியையும் என்றது. ‘ஸ்ப்ருஹணீயதையையும்’ என்றதின் விவரணம் -

*. உச்ச்ராயம் - உயர்ந்திருக்கை. † ஸ்ப்ருஹணீயதை - விரும்பத்தக்கதாகை.

மான பணங்கையுடைய திருவந்தாழ்வான்மேலே சாய்ந்தருளுகையாலே, தகட்டிலழுத்தின மாணிக்கம்போலே யிருக்கையாலே 'பரன்' என்கிறது அந்தசாயியிறே ஸர்வேஸ்வரனாவான். பர்யங்கவியையிற் சொல்லுகிற பேற்றை ஆசைப்படாநின்றது. [உன்னை] - ப்ராப்தனுமாய் ஹோக் யனுமான உன்னை. [மெய்கொள்ளக்காண] - பத்தும்பத்தாக மெய்யே காண. மாநஸாநுபவம் லாவநாப்ரகர்ஷத்தாலே ப்ரத்யக்ஷஸமாநாமம்படி விஸுததமமாக, 'இனிக் கிட்டிற்று' என்று அனைக் கத் தேட, கைக்கு எட்டாமையாலே கூப்பிட்டோடே தலைக்கட்டிவிடுகையன்றிக்கே ப்ரத்யபிஜ்ஞார் ஹமாம்படி காணத் தேடாநின்றது. [விரும்பும்] - ஆசைப்படாநின்றது. கிடைப்பது, கிடையா தொழிவது, ஆசைப்படாநின்றது. [என்கண்களே] - என்கண்கள் தன்கைகளாலே தொழவும் தான் காணவும் ஆசைப்படாநின்றது. ஸ்ரீபரதாழ்வான், பெருமாள்பின்னே போன இளையபெரு மானை 'அவரும் ஒருவரே' என்று கொண்டாடி, அவர்போய்ச் செய்த அடிமையையுந் தான் ஆசைப் பட்டாற்போலே.

(சு)

ஐந்தாம் பாட்டு.

கண்களாற்காண வருங்கோலென்று ஆசையால்
மண்கொண்டவாமனனேற மகிழ்ந்துசெல்
பண்கொண்டபுள்ளின் சிறகோலிபாவித்துத்
திண்கொள்ளவோர்க்கும் கிடந்து என்செவிகளே.

ஆ.—(கண்களால்.) மண்கொண்ட வாமநன் ஏறியருள, மதுபாநம் பண்ணின வண்டுபோலே களித்துக்கொண்டு செல்லும் பெரிய திருவடிமேலே அவன் ஏறியருளி வரும்படி யைக் காணவேணுமென்றும், வரும்போது பெரியதிருவடியினுடைய அத்திருச்சிறகினாலே கேட்கவேணுமென்றும் ஆசைப்படாநிற்கும் என் செவிகள் என்கிறார்.

ஒ.—அஞ்சாம்பாட்டில், ஸ்ரோத்ரேந்தரியம் 'காணவும்வேணும், கேட்கவும்வேணும்' என்னொகின்றது என்கிறார்.

[கண்களால் என்று தொடங்கி] - கண்களாலே காணவருமோ வென்னும் ஆசையாலே ஆஸ்ரிதர் இருந்தவிடத்தே தானேவந்து அவர்களபேஷிதங்களை முடிக்கும் ஸ்வலாவன ஸ்ரீவாம

தகட்டில் இத்யாதி. உச்சிராயத்தையும் என்ற அர்த்தவிவரணம் - அந்நீதசாயி இத்யாதி. பதப்ரயோகத் துக்கு ப்ரயோஜனம் - பர்யங்கவியையிற் இத்யாதி. 'பரன்' என்றதின் அர்த்தவ்யத்தையும் பற்ற, ப்ராப்த னுமாய் இத்யாதி. 'பத்தும்பத்தாக' என்றத்தை விஸுதிகரிக்கிறார்-மாநஸாநுபவம் இத்யாதி. லாவநாப்ரகர்ஷம்- நிரந்தரஸம்ருதி ஸந்தாநாதிஸயம். ப்ரத்யபிஜ்ஞார்ஹமாம்படி-யாதொன்று முன்பு மநஸ்ஸாலே அநுபூதமாயிற்று, அதுவே இப்போது கண்ணாலும் அநுபவிக்கப்படுகிறதென்று ப்ரத்யபிஜ்ஞார்ஹமாமபடி இத்யர்த்தஃ. "நரோ வுலகூபாநாலிலீகூதெதத்யு"இத்யேதத் ஹ்ருதி நிதாயாஹ-கிடைப்பது இத்யாதி. அவதாரிகைக்குச்சேர வலி தம் - என்கண்கள் இத்யாதி. தன்கைகளாலேயிதி - இது, கரணியான இவருடைய வருத்தியை ஆசைப்பட்டபடி. காரணம் கரணந்தரத்தின் வருத்தியை ஆசைப்பட்டமைக்கு த்ருஷ்டாந்தம்-ஸ்ரீபரதாழ்வான் இத்யாதி. அவரும் ஒருவரே யென்று கொண்டாடியென்றது—"விலாபபுலகூபுலஸிதி ருபுலகூ விஜெவாவஸிடி ॥ ௧௦ வபூ கூபு-கிராஸிஸு ராஜீவாகூபுலஹாபூ-கி" என்றத்தைப் பற்ற. காரணங்கள் கரணந்தரத்தின் வருத்தியை ஆசைப்பட்டமை - இப்பாட்டுத் தொடங்கி ஸாப்தமாகையாலே ஸ்புடம்; கீழிற்பாட்டுக்களிலே ஐவகாரார்த்த வித்தம்.

(சு)

நன் ஏறுகையாலே ஹ்ருஷ்டனாய்க்கொண்டு நடவாநின்றுள்ள பெரியதிருவடியினுடைய பண்ணை வென்றிருக்கிற திருச்சிறகிலுண்டான ப்ருஹத்ரதந்தராதி ஸாமத்வரியை நினைந்து. [திண்கொள்ள என்று தொடங்கி] - அவன்வர உத்யோகத்திலே தொடங்கி இந்தத்வரி கேட்கவேணு மென்று மிகவும் குறிக்கொண்டிராநின்றன.

ப.—அநந்தரம், என் செவிகளானவை காணவும் ஆசைப்பட்டு, காட்சிகொடுக்க வரும்போது பெரியதிருவடியின் சிறகொலியைக் கேட்கவும் ஆசைப்படாநின்றன என்கிறார்.

கண்களால் - (காண்கைக்குக் கரணமான) கண்களாலே, காண - அபரோக்ஷித்துக் காணும் படி, வருங்கொல் - வரக்கூடுமோ? என்று - என்கிற, ஆசையால் - ஆசையாலே, மண்கொண்ட - (தன்வஸ்துவைப் பிறர்க்குக்கொடாமல் அர்த்தியாப்ச்சென்று) பூமியைக் கொண்ட, வாமனன்-ஸ்ரீ வாமநனுவன், ஏற - (ஆசைப்பட்டார்க்கு முகங்காட்டுகைக்காகத்) தன்னைமேற்கொள்ள, மகிழ்ந்து - (அத்தாலே) ப்ரீதனாய், செல் - செல்லக்கடவனாய், புள்ளின் - பெரியதிருவடியினுடைய, பண்கொள் - ஸாமஸ்வரத்தை யுடைத்தான, சிறகொலி - சிறகொலியை, பாவித்து - நினைத்து, என்செவிகள்-என்செவிகளானவை, கிடந்து - (பரவசமாய்க்) கிடந்து, திண்கொள்ள - திண்ணியதாக, ஓர்க்கும் - நிரூபியாநின்றன. பண்கொண்ட என்று - கலனையுடைத்தான என்றுமாம்.

இ.—அஞ்சாம்பாட்டில், செவிகளானவை 'காணவேணும், கேட்கவேணும்' என்னு ரின்றது' என்கிறார்.

[கண்களால் இத்யாதி.] - “உக்ஷுஸுஷுஷுஹநாராயண” என்கிறபடியே கண் ணுக்கு வகுத்த விஷயத்தைக் காண வருமோ? என்னுரின்றது. எத்தாலே யென்னில்,— [ஆசையால்] - அபிரிவேஸமே ஹேதுவாக. [மண்கொண்ட இத்யாதி] - தன் வஸ்துவைப் பிறர்க்கு விட்டுக் கொடாமெக்காகத் தன்னை அர்த்தியாக்கினவன். [ஏற மகிழ்ந்துசெல்] - அவன் மேற்கொள்ளுதையா லுண்டான ஹ்ருஷ்த்தாலே அதுக்குப் போக்குவிட்டு ஸஞ்சரியாநிற்கை. [பண் கொண்ட புள்] - பரிஷ்க்ரியை யுடைய என்னுதல், ப்ருஹத்ரதந்தராதி ஸாமத்வரியை வென்ற சிறகொலி என்னுதல். [பாவித்து] - சிறகொலியாலே அவன் வரவை அதுஸந்தித்து. [திண்கொ ள்ள ஓர்க்கும் கிடந்து] - முன்னே நின்று சிலர் சொன்ன வார்த்தையும் கேளாதபடி திண்ணியதாக அவயாநம் பண்ணிக்கொண்டே யிராநின்றன. ஸ்ரீபரதாழ்வான் கிவிகிலாஸப்தத்துக்குச் செவிமடுத்துக்கொடு கிடந்தாற் போலே.

ஈ.—அஞ்சாம்பாட்டு. செவிகளானவை கண்ணினுடைய வருத்தியையும் தன்னு டைய வருத்தியையும் ஆசைப்படாநின்றன என்கிறார்.

[கண்களால் இத்யாதி] - ‘தன்னைக்காணவேணும்’ என்று விடாய்த்த இக்கண்ணிலே ஒருகால் காணவருமோ? என்னும் ஆசையாலே. கன்னமிட்டும் காணவேண்டுமபடியிறே வஸ்து வைலக்ஷண்யம் இருப்பது. “உக்ஷுஸுஷுஷுஹநாராயண” (சக்ஷுஸ்சத்ரஷ்ட வ்யஞ்ச நாராயண) என்கிறபடியே கண்ணுக்கு வகுத்த விஷயத்தைக் காணவருமோ? என்னு

அஞ்சாம்பாட்டு. - கண்களால் இத்யாதி. ‘கண்களாற்காணவருங்கொல், திண்கொள்ளவோர்க்கும் கிடந்தென்செவிகள்’ என்றத்தைக் கடாக்கித்து அவதாரிகை - செவிகளானவை இத்யாதி.

காண்கிறது கண்ணலையாயிருக்க, ‘கண்களால்’ என்று விசேஷிக்கிறதுக்கு லாவம் - துணைக் காண இத்யாதி. தன்வருத்தியையே யன்றிக்கே கண்ணின் வருத்தியையும் ஆசைப்படுகைக்கு அடியேது? என்ன, வைலக்ஷண்யமென்னுமத்தை ரஸோக்தியாக அருளிச்செய்கிறார் - கன்னமிட்டும் இத்யாதி. கன்னம் - கர்ணமும், சாங்கமும். கன்னமிட்டாகிலும் - சரங்கமறுத்தாகிலு மென்று தீவரி. காதாலேயு மென்று ஸ்வலா வார்த்தம். ப்ரக்ருதத்திலே கன்னமிட்டமாவது - தனக்கில்லாத கண்ணையிட்டுக்கொண்டு மென்றபடியாதல், கண்ணலேகாண்கிற மாத்ரமன்றிக்கே கன்னமிட்டும் காணவேண்டுமபடி யென்னுதல். ‘தன்னைக்காணவேணும்’ இத்யாதி வாக்யவிவரணம் - சக்ஷுஸ்ச இத்யாதி. “உக்ஷுஷுஹ” என்றதுக்கு - ‘வகுத்தவிஷயத்தை’

நின்றது. “**மாடுகு ஸ்ரோகாவிசுரிபுடுதெ; ஸம்ஹுஸெயடி**” (காத்ரைஸ்போகாபிகர் ஸிதை:-ஸம்ஸ்ப்ருஸேயம்)என்னுமாபோலே. அவனும் வருவானாயோ?என்னில்,—அதொன்றில்லை. [ஆசையால்] - தன் சாபலத்தாலே. அன்றியே, தன் ஆசையைப் பார்க்க அவன் வரவு தப்பாதேன் றும். அவ்வளவு அமையுமொன்றிறே; பகவத்விஷயத்தில் இட்ட படை கற்படையிறே; “**நெஹா லிகு உநாஸொஹி**” (நேஹாபிக்ரமநாஸோஸ்தி). [மண்கொண்ட வாமனன்] - மண்கொண்ட பின்பும் ‘வாமனன்’ என்கிறார்களாம்; முடிசுடினபின்பும் கருந்தரையில் பேர்சொல்லும் அந்தரங் கரைப்போலே. வளர்த்தபின்பும் வாமனன் என்கிறார், இதிலே தாம் துவக்குண்டபடியாலே. [ஏற மகிழ்ந்துசேல்] - தன்னை மேற்கொள்ள, அத்தால் வந்த ஹர்ஷப்ரகர்ஷத்துக்குப் போக்குவிட்டு ஸஞ் சரியாநிற்கை. [பண்கொண்டபுள்]-பண்என்று-வாஹநபரிஷ்க்ரியையைச் சொல்லுதல்; அன்றியே, வேதாத்மாவாகையாலே ப்ருஹத்ரதந்த்ராத்ரி ஸாமங்களைச் சொல்லுதல். [சிறகொலி பாலித்து] - திருவடிசிறகில் த்வரியையே பாலித்து. [திண்கொள்ள ஓர்க்கும்] - முன்னேநின்று சிலர் வார்த்தை சொன்னால் அதிலே சேவி தாழ்கிறதில்லை, இத்தையே திண்ணிதாகப் புத்திபண்ணாநின்றது. அதின் பக்கல் பகஷபாதமிறே இதுக்கு அடி.

(௫)

ஆறாம் பாட்டு.

சேவிகளாலார நின்கீர்த்திக்கனியென்னும்
கவிகளே காலப்பண்தேனுறைப்பத்துற்றுப்
புவியின்மேல் பொன்னேடுஞ்சக்கரத்துஉன்னையே
அவிவின்றி ஆதரிக்கும் எனதர்வியே.

என்கையாலே, காணப்படுகிறவற்றுக்கு அந்தர்யாமி யென்கிற அர்த்தமன்றிக்கே, இதுவும் ஓரர்த்தம் விவகிதம். அசேதநமான கரணங்களுக்கு ‘வருங்கொல்’ என்று விடாய்க்கை கூடுமோ? என்ன, காத்திரை இத்தாதி. ப்ர வேஸவெ விகிதஃ. ‘ஆசையால் - கண்களாற்காணவருங்கொல்’ என்று அங்வயித்துத் தாத்பர்யாந்தரம் - அன் றியே இத்தாதி. ஆசையைப்பார்க்க - ஆசையைப்பார்த்தால்; ஆசை ஹேதுவாக வென்றபடி. ‘தப்பா தென்றும்’ - இப்படியும் தாத்பர்ய மாகலா மென்றபடி. ஆசாமாத்ரம் போருமோ? என்ன, அவ்வளவு இத்தாதி. ஹேதுமாஹ - பகவத் இத்தாதி. உக்தத்துக்குப் ப்ரமாணம் - நேஹ இத்தாதி. “**நெஹா லிகு உநாஸொ ஹி**” இதுவாபொருவிஷ்டெ | ஸுஹுஸேஷுஸ்யபிஷுசுராயதெஹதொஹயாசு” இதி கீ தாஸு த்விதீயே. ‘மண்கொண்ட திரிவிக்கிரமன்’ என்னாதே, ‘வாமனன்’ என்கிறதென்? என்ன, மண்கொண்ட பின்பும் இத்தாதி. கருந்தரை - ஸூன்யஸ்தலம். அதாவது - முடிசுடுகிறதற்கு முன்பு உண்டான சிறுபோ என்றபடி. பரிஹாராந்தரம் - வளர்ந்த இத்தாதி. பண்கொண்ட - பண்ணையுடைத்தான. பண் என்று - வாஹந பரிஷ்காரமாதல், ஸ்வரோபலகிதமான ஸாமங்களாதல். ‘வாமதேவ்யாதி’ என்னாமல், ப்ருஹத்ரதந்த்ராத்ரி’ என்றது - “**ஹுஹுஹுஹுரொவகூள**” என்று பகஷங்களை ப்ருஹத்ரதந்த்ர ஸாமங்களைச்சொல்லு கையாலே ப்ருஹத்ரதந்த்ராத்ரி ஸாமகார்த்தையுடைத்தான சிறகொலி யென்றபடி. திண்ணிதாக - த்ருடமாக. இப்படிசெய்கைக்கு அடியேது? என்ன, சாடு-அதிப்பக்கல் இத்தாதி. சிறகொலியின்பக்கல் தனக்கு உண்டான அபிநிவேஸம், திருவடிபக்கலுண்டான பகஷபாத மென்று சாடு. பாலித்து - பாவனைபண்ணி; நினைத்து என்ற படி. கிடந்து - பரவசமாய்க் கிடந்து. ஓர்க்கும் - நிரூபியாநிற்கும்; புத்திபண்ணாநிற்கு மென்றபடி. என் செவிகள் - கண்களா லித்தாதி, ஆசையால் - கிடந்து - மண்கொண்ட இத்தாதி க்ரமேண அங்வயஃ.

(௫)

ஆ.—(செவிகளாலா.) உன்னுடைய கீர்த்திக்கவியென்னும் கணிகளை, காலப்பண்ணுகிற தேனிலே கலந்து என் செவிகளாரத் துற்று, பொன்னெடுஞ் சக்கரத்து உன்னை இந்தலோகத்திலே காணவேணுமென்று அவிவின்றி ஆதரிக்கும் எனது ஆவி என்கிறார்.

ஒ.—ஆறும்பாட்டில், என்னுடைய ப்ராணனானது உன்னுடைய கீர்த்தியைக் கேட்க வேணு மென்று ஆசைப்படாநின்றது என்கிறார்.

[செவிகளால் என்று தொடங்கி] - உன்னுடைய கீர்த்திருபமான கவியாகிற கணிகளைக் காலப்பண்ணுகிற தேனை மிகக்கலந்து செவிகளாலே பூர்ணமாக புஜித்து. [புவியின்மேல் என்று மேலுக்கு] - அற அழகியதாய்ப் பெருத்திருக்கிற திருவாழியைத் திருக்கையிலே உடையையாயிருக்கிற உன்னை இங்ஙனே காணலாந் திருநாட்டிலே போயன்றியே காணக்கடவதல்லாத ஸம்ஸாரத்திலே காணவேணுமென்று ஆசைப்படாநின்றது, என்னுடைய ப்ராணன்.

ப.—அநந்தரம், கையும் திருவாழியுமான அழகை அநுபவிக்கவேணுமென்று என் ப்ராணன் ஆசைப்படாநின்றது என்கிறார்.

எனது - என்னுடைய விளம்பாக்கூடமான, ஆவி - ப்ராணனானது, நின் - உன்னுடைய, கீர்த்தி கனி - கீர்த்தியின் பகவதம், என்னும் - என்னலாம்படியான, கவிகளே - கவிகளையே, காலம் பண் - காலாநுரூபமான பண்ணுகிற, தேன் - தேனிலே, உறைப்ப - மிகவும்செறிய, துற்று - துற்று, செவிகளால் - செவிகளாலே, ஆர - நிரம்ப அநுபவிக்கக்காக, புவியின்மேல் - பூமியிலே, பொன் - தர்ஸநீயமாய், நெடு - நிரதிசயபோக்யமான, சக்கரத்து - திருவாழியையுடைய, உன்னையே - உன்னையே, அவிவு இன்றி - விச்சேதரஹிதமாய், ஆதரிக்கும் - ஆதரியாநிற்கும்.

இ.—ஆறும்பாட்டில், என்னுடைய ப்ராணனானது உன்னுடைய கீர்த்தியைக் கேட்க வேணுமென்று ஆசைப்படாநின்றது என்கிறார்.

[செவிகளால் ஆர] - செவிகள் வயிறுநிறையும்படியாக, உன்கீர்த்திருபமாய்க் கனி போலையிருக்கிற கவிகளை. கவி கனிபோலையிருக்கையன்றிக்கே கனி கவியாயிற்று என்கிறதிறே போக்யதாதிசயத்தாலே. [காலம் இத்யாதி] - செருக்கர் நல்லபலங்களைத் தேனிலேதோய்த்து புஜிக்குமா போலே காலப்பண்ணுகிற தேனை மிகக்கலந்து அநுபவித்து. [புவியின்மேல்] - இவ்வநுபவம் ஒருதேசவிசேஷத்திலே ஆகாதபடி பூமியின்மேலே. ஒருதேசத்திலே விடாய்த் தாரை ப்ரதேசாந்தரத்திலே விடாய் தீர்க்குமாபோலன்றியே, ஆசைப்பட்ட கரணங்களோடே இங்கே பெறவேணுமென்கை. [பொன் நெடு இத்யாதி] - தேசம் இதுவேயானவோபாதி விஷயமும் இதுவே யாகவேணும். ஸ்ப்ருஹணீயமாய்ப் போக்யதைக்கு எல்லையின்றிக்கே யிருக்கிற திருவாழியை நிரூபகமாகவுடைய உன்னை. “தஸீஸுவாரொபாதாஸஜ்ஜக மஹாயாநஃ”. [அவிவின்றி ஆதரிக்கும்] - விச்சேதமில்லாதபடி ஆதரியாநின்றது; துர்லபமென்று பாராதே கைபுகுருவிஷயத்திற்போலே சாபலம்பண்ணுநின்றது. [எனது ஆவியே] - அவனருள்பெறுமளவு ஆவி நில்லாது என்கிற ஆவி.

ஈடு.—ஆறும்பாட்டு. என்னுடைய ப்ராணனானது உன்னுடைய கீர்த்தியைத் தன் செவியாலே கேட்க ஆசைப்படாநின்றது என்கிறார்; கன்ன மிட்டுக்கொண்டும் கேட்க வேண்டும் படியிறே பகவத்கீர்த்தி இருப்பது.

ஆறும்பாட்டு - செவிகளால் இத்யாதி. “செவிகளாலா நின் கீர்த்திக்கவியென்னும், அவிவின்றியாதரிக்கு மெனதாவீ” என்ற பதங்களைக் கடாஹித்து அவதாரிகை - என்னுடையப்ராணன் இத்யாதி. ப்ராணனுக்குச் செவியுண்டோ? என்ன, கன்னமிட்டு இத்யாதி. தனக்கில்லாத செவியையும் இட்டுக்கொண்டு - என்று ஸ்வஹாவர்த்தம்; சாடுவுக்கு, கன்னமிடுகை - திருடுகை.

[சேவிகளால் ஆர] - சேவிகள் வயிறு நிறையும்படியாக. [நின் கீர்த்திக் கனியென்னும் கவிகளே] - கீர்த்திருபமாய்க் கனிபோலே யிருக்கிற கவிகளை. கவி கனிபோலிருக்கை யன்றிக்கே, கனி கவியாயிற்று என்கிறதிறே போக்யதாதிசயத்தாலே. [காலம் இத்தயாதி] - செருக்கராயிருக்கும் ராஜபுத்ரர்கள் நல்ல பழங்களைத் தேனிலேதோய்த்து புஜிக்குமாபோலே, உன்கீர்த்தியாகிற கனிகளைக் காலங்களுக்கு அடைத்த பண்ணுகிற தேனிலே, அத்தேன் மிஞ்சும்படி கலந்து. [துற்று] - அநுப வித்து. அது பரமபதத்தேபோய்ப் பெறுவதொன்றன்றோ? என்ன, [புவியின்மேல்] - எங்கேனும் விடாய்த்தாரை எங்கேனும் விடாய் தீர்க்கவொண்ணாது, பசித்தவிடத்தே சோறிடவேணும். [பொன் னெஞ்சுக்கரம் இத்தயாதி] - தேசம் இதுவேயானவோபாதி விஷயமும் இதுவேயாகவேணும். “தூஷிவாபொயாதா ஸஜ்ஜகூ மஹாரா” (தமஸ்பரமோதாதா ஸங்கசக்கரதாதார) ஸ்ப்ருஹணீயமாய் போக்யதை எல்லையின்றிக்கே யிருக்கிற திருவாழியை நிருபகமாகவுடைய உன் னையே. [அவிவின்றி ஆதரிக்கும்] - விச்சேத மில்லாதபடி ஆதரியா நின்றது. “ஹுயுபுலடி” (துர்லபம்) என்று பாராதே கிடைக்கும் விஷயத்திற்போலே சாபலம் பண்ணுகின்றது. [எனது ஆவியே] - ‘தன்னடையே வரப் பெறவேணுங்காண்’ என்றால் அது கேளாது, ‘அவனருள் பெறு மளவில் நில்லாது’ என்னும்படியான ஆவி.

(சு)

ஏழாம் பாட்டு.

ஆவியே! ஆரமுதே! என்னையாளுடைத்
தூவியம்புள்ளுடையாய்! சுடர்நேமியாய்!
பாவியேன்னெஞ்சம் புலம்பப்பலகாலும்
கூவியுங்காணப்பெறேன் உன்கோலமே.

ஆ.—(ஆவியே.) என்னுடைய யாரகமே! என்னுடைய போக்யமே! உன்னை விஸ்வலே ஷித்து நான் அவஸந்நான இந்ததஸையிலே நான் முடிவதற்கு முன்னே இச்சுணத்திலே வந்து என்னை அடிமைகொள்ளுகைக்காகப் பெரிய திருவடியை திவ்யவாஹநமாகவுடையவனே! த்வத் ஸம்ஸ்லேஷவிரோதியான என்னுடைய வினை கழிகைக்காக எப்போதும் கைகழலாநேமியாய்! பாவி யேன் நெஞ்சம் புலம்பப் பலகாலும் கூவியுங் காணப்பெறுகிறிலேன் உன்னழகை என்கிறார்.

‘ஆல்’ - அசை. ஆனால், கனிபோலென்னுதே, ‘கனியென்னும் கவிகள்’ என்கிறதென்? என்ன, கவி கனிபோல் இத்தயாதி. ‘காலப்பன்னேனுறைப்ப’ என்றதுக்கு ஹாவம்-செருக்கராய் இத்தயாதி. உன்கீர்த்தியாகிற கனிகளையென்றது - கீர்த்திப்ரதிபாதகமான கவியாகிற கனிகளையென்றபடி. உறைப்ப - மிஞ்சும்படி கலந்து அது - அநுபவம். பரமபதத்தே போய்ப் பெறுவ தென்றது - “ஹுததாமிமாயநாவலு” என்றத்தை நினைத்து. ‘புவியின்மேல்’ என்றவருடைய ஹார்த்தஹாவம் - எங்கேனும் இத்தயாதி. விஷயமும் இதுவேயாக வேணும் - பரமபதத்தில் அஸாதாரணவிக்காஹமே யாகவேணும். பரமபதத்திலே பொன்னெஞ்சுக்கரத்தோடே யிருக்குமோ? என்ன, தமஸுஇத்தயாதி. இதம் மண்டோதரீவாக்யம், பூர்வமேவ லிக்தம். சப்தார்த்தம் - ஸ்ப்ரு ஹணீயமாய் இத்தயாதி. நெடுமைக்கு அர்த்தம் - போக்யதை இத்தயாதி. சப்தார்த்தம் - விச்சேதம் இத்தயாதி. விவரணம் - துர்லபமென்று இத்தயாதி. துர்லப மென்றது-‘பொன்னெஞ்சுக்கரத்துனை’ என்றத்தைப் பற்ற. ‘எனதாவி’ என்றதுக்கு வாஸநை-தன்னடையே இத்தயாதி. நீர் சொன்னது கேளாதோ உம்முடைய ஆவி? என்ன, அவனருள் இத்தயாதி. அவன்கருபை பெறுமளவும் ப்ராணன் நில்லாது என்றபடி. எனதாவி - செவிக ளால் இத்தயாதி க்ரமேண அங்வயு.

(சு)

ஒ.—ஏழாம்பாட்டில், மஹாபாபியாகையாலே நெஞ்சின்விடாய் தீர்க்கவும் பெற்றிலே னான் நான் நெடுநாள் கூப்பிட்டவிடத்திலும் உன்னுடைய அழகு காணவும்பெற்றிலேன் என்கிறார்.

[ஆவியே ஆரமுதே] - யாரகமுமாய் மிகவும் போக்யமுமானவனே! [என்னை என்று தொடங்கி]-பெரியதிருவடிமேலே யிருந்த இருப்பைக் காட்டி என்னை அடிமைகொள்வதும் செய்து நிரவதிகழ்த்தியுத்தமான திருவாழியையுடையவனே! இவையிரண்டு பதத்தாலும் வருகைக்கும் விரோதிரஸநத்துக்கும் பரிகரவத்தையைச் சொல்லிற்று என்றுமாம்.

ப.--அநந்தரம், இப்படி ஆஸ்ரிதஸுலபனாய் போக்யனான என்னை அநுபவிக்கப்பெறு கிறிலேன் என்று கரணங்களோபாதி கரணியான தம்முடைய இழவு சொல்லுகிறார்.

ஆவியே - (வ்யதிரேகத்தில் முடியும்படி தாரகமான) ப்ராணனாய், ஆர் - பரிபூர்ணமான, அமுதே - நித்யபோக்யபூதனாய், என்னை ஆளுடை - என்னை அடிமைகொள்ளுக்கேட்டான, அம் தூவி - அழகிய சிறகையுடைய, புள் - பெரியதிருவடியை, உடையாய் - வாஹநமாகவுடையனாய், சுடர் - (ப்ரதிபந்தகத்தைக்கழிக்கும்) உஜ்ஜ்வலமான, நேமியாய் - திருவாழியையுடையவனே! உன் - உன்னுடைய, கோலம் - (நிரதிஸயபோக்யமான) வடிவழகை, பாவியேன் - மஹாபாபியான என்னுடைய, நெஞ்சம் - நெஞ்சானது, புலம்ப - ஆசைப்பட்டுக்கூப்பிட, (அவ்வாசையடியாக), பலகாலும் - அநேககாலம், கூவியும் - நான் கூப்பிட்டவிடத்திலும், காணப்பெறேன் - கண்டற பவிக்கப் பெறுகிறிலேன். “ததஸ்யஸுஹஸ்ய” என்கிற ஸ்வரூபமும் இழந்தேன், அபிமதமும் இழந்தேன் என்று கருத்து.

இ.—ஏழாம்பாட்டில், கரணங்களையொழியத் தம்முடைய இழவு சொல்லுகிறார்.

[ஆவியே] - அபிரிவேஸம்மிக்காலும் ப்ராப்யனாகிறான் சேஷியானால் வருந்தனையும் பாடாற்றவேண்டாவோ? என்னில்,—‘ப்ராணனையொழியத் தரிக்கவல்லோமோ?’ என்கிறார். [ஆரமுதே] - தாரகமாமளவன்றிக்கே போக்யமுமாயிருக்கை. [என்னை இத்யாதி] - மற்றை அம்ருதத்தைக்கொண்டு வருமவனே இவ்வம்ருதத்தையுங் கொண்டவருவான். பெரிய திருவடி யின் முதுகி லிருப்பைக் காட்டி என்னையெழுதிக்கொண்டவனே! என்னையாளுடைத்துவியம்புள் என்று பெரியதிருவடியோடே அந்வயித்துச் சொல்லவுமாம். சேர்க்குமவர்களுக்கு சேஷமென் றிறே இவர் இருப்பது. [சுடர் நேமியாய்] - போக்யதைக்கும் ப்ரதிபந்தக நிவ்ருத்திக்கும் தானே அமைந்திருக்கை. ‘யாரகமுமாய் போக்யமுமாய்ச் சேர்ப்பாருமுண்டாய் ப்ரதிபந்தகம் போக்கு வாரும் உண்டாயிருக்க, நான் இழக்கும்படி எங்கனே?’ என்கிறார். [பாவியேன்] - பகவத் விஷ யத்தில் ஆசைப்பட்டாரில் இழந்தார் இல்லையார். [பாவியேன் நெஞ்சம்] - எனக்குக் கரணமா யிறே இதுக்கும் இழக்கவேண்டிற்று. “ஔவெவஹுஷுதங்கிஹிசு” இத்யாதி. [புலம்ப]- இழவோடே கூப்பிட. [பலகாலம் இத்யாதி] - அதுக்குமேலே நான் பலகாலும் கூப்பிடவும். ஒருத்திமாத்ரத்துக்கு முகங்கொடுக்கும் விஷயத்தைக்கிடர் இப்படி பட்டும் காணப்பெறுதொழி கிறது. [கூவியும் காணப்பெறேன்] - ஸ்வரூபம் பெற்றேனல்லேன், அபிமதம் பெற்றேனல்லேன் என்கிறார். “ததஸ்யஸுஹஸ்ய” என்று இருக்கப்பெற்றிலேன். மடலூர்ந்தார் பெற்றே ப்ரேறைய் பெற்றே னல்லேன். என் ஸ்வரூபத்தை நோக்கினேனல்லேன்; அவன்ஸ்வரூபத்தை நோக்கினேனல்லேன். உன்னுடைய நீர்மையையும் அழித்தேன்; என்னுடைய சேஷத்வத்தையும் அழித்தேன். [உன்கோலமே] - இரண்டுதலையையும் அழித்தேயாகிலும் பெறவேண்டும் விஷயவைலக்ஷணயத்தைச் சொல்லுகிறது. வ்யதிரேகத்தில் புறம்பே போதுபோக்குதல் கண் னுறங்குதல் செய்யும் விஷயமன்றிறே.

௩௮.—ஏழாம்பாட்டு. கரணங்களை யொழியத் தம்முடைய இழவு சொல்லுகிறார். ப்ரணைகளினிழவும் பசியும் சொன்னார்-கீழ்; தம் இழவும் பசியும் சொல்லுகிறார் - மேல். இப் பாட்டில், 'நான் மஹாபாபியாகையாலே நெஞ்சின்விடாயுந் தீரப்பெற்றிலேன், என்விடாயுந் தீரப் பெற்றிலேன்' என்கிறார்.

[ஆவியே] - அபிநிவேசம் மிக்காலும், ப்ராப்யலுகிறான் சேஷியானால் வருந்தினையும் பாடாற்ற வேண்டாவோ? என்ன, ப்ராணனை விட்டிருக்கப்போமோ? என்கிறார். * "ஆவியாவியும் நீ" என்கிற படியே அவனிறே ஆவி. [ஆரமுதே] - ஸாரகமுமாய் போக்யமுமாயிருக்க, விட்டிருக்கப்போமோ? ஆரமுது-ஆர்ந்த அமுது; பூர்ணமான அம்ருதம். தேவஜாதியினுடைய அம்ருதத்தில் வ்யாவ்ருத்தி. உள்ளுந்தோறும் தித்திக்கும் அமுது. அமுதிவமாற்ற வினிய அமுதமிறே. [என்னை இத்தயாதி] - மற்றை அம்ருதத்தைக் கொண்டு வருமவனே காணும், இவ்வம்ருதத்தையும் கொண்டேருவான். பெரியதிருவடி திருத்தோளி லிருக்கும் இருப்பைக் காட்டி என்னை யெழுதிக்கொண்டவனே! அதவா, 'என்னையாளுடைத் தூவியம்புள்' என்று பெரிய திருவடியோடே அந்வயித்துச் சொல்லவாமாம். சேர்க்குமவர்களுக்கு சேஷமென்றிறே இவர் இருப்பது. ஸாரகமுமாய் போக்யமுமா யிருப்பதொன் றைக் கொண்டேவந்து தருவா ருண்டாயிருக்க, ஆறியிருக்க விரகு உண்டோ? [சுடர்நேமியாய்]-அழ குக்கும் விரோதி நிரஸந்நுக்கும் தானேயாயிருக்கும் பரிகரமிறே. வரும் வழியில் ப்ரதிபந்தகங்கள் உண்டாகிலும் கைம்மேலே தீர்த்துக்கொண்டு வருகைக்குப் பரிகரமுண்டே. [பாவியேன்] - பகவத் விஷயத்தை ஆசைப்பட்டாரில் இழந்தாரில்லை கண்டீர்; "ஆரே துயருழந்தார்" இத்தயாதி. [பாவி

ஏழாம்பாட்டு. - ஆவியே இத்தயாதி. பேடிகாஸங்கதி கதாபூர்வகமாக இப்பாட்டுக்கு அவதாரிகை யையும் அருளிச்செய்கிறார்-கரணங்களையொழிய இத்தயாதி. சொல்லுகிறார் மேல் என்கிறது - மேலிற்பாட்டுக் களெல்லாவற்றாலு மென்றபடி. இப்பாட்டில் இத்தயாதி - 'நெஞ்சம்புலம்ப' என்றும், 'கூவியும்காணப்பெறேன்' என்றும் சொல்லுகையாலே, நெஞ்சின்விடாயும் தம்விடாயும் தீரப்பெற்றிலே னென்கிறா ரென்றபடி. இப்பாட் டிலும் - நெஞ்சின்விடாய் சொல்லிற்றேயாகிலும், முதற்பாட்டுத்தொடங்கி நெஞ்சமுதலான கரணங்களின் விடாய் கீழேசொல்லுகையாலே, கரணியான தம் விடாய் சொல்லுகிறதே ப்ரதாந மென்றபடி.

ஆவியே - சரீரத்துக்கு ப்ராணனைப்போலே தமக்கு இவன் ப்ராண னென்றபடி. அபிநிவேசம் மிக்காலும் - 'கூவியும்காணப்பெறேன்' என்னும்படி அபிநிவேசம் மிக்காலு மென்றபடி. பாடாற்ற - துககம் பொறுக்க. அவனே ஆவி யென்ன, ஆவியாவி இத்தயாதி. "ப்ராணஸ்யப்ராணஃ" என்னக்கடவதிறே. ஸாரகமுமாய் போக்யமுமாய் - தாரகமுமாய், தத்தேதுவான போக்யதையை முடைத்தா யென்றபடி. 'ஆவி' என்றத்தாலே - தூராகத்வம். 'அமுது' என்றத்தாலே - போக்யத்வம். ஆரமுது' என்றத்தாலே வ்யாவ்ருத்தி- தேவஜாத் இத்தயாதி. வ்யாவ்ருத்தியேது? என்ன, உள்ளுந்தோறும் இத்தயாதி வாக்யதவயத்தாலே. உள்ளுந்தோ றும்-உள்ளத்திலேவைத்து அநுஸந்திசுருந்தோறும். ஆற்ற இனியன் - மிகவும் போக்யமானவன். 'கொண்டெரும வனேகாணும்' என்றது - விநதைக்காகக் கொண்டெவந்தமையைப்பற்ற. 'தூவியம்புள்ளுடை - என்னையாளுடை யாய்' என்றுகூட்டி லாவம் - பெரியதிருவடி இத்தயாதி. அவனிருக்க, 'என்னையாளுடை - தூவியம்புள்' என் கிறதென்? என்ன, சேர்க்குமவர் இத்தயாதி. ஆவியே இத்தயாதி பதத்யத்தையும் கடாகழித்து நிகமிக்கிறா - தாரகமுமாய் இத்தயாதி. சுடா - அழகு. 'சுடா' என்றத்தாலே - அழகுக்குப் பரிகரம்; 'நேமி' என்றத்தாலே - விரோதிரஸந்நுக்குப் பரிகரம். பதப்ரயோகத்துக்கு லாவம் - வரும்வழியில் இத்தயாதி. 'கைமேலே' இதி - ரஸோக்தி. கைமேலே - ஸத்யம் என்று சாடு. கையில் திருவாழியாலே யென்று ஸ்வலாவார்த்தம். 'பாவி யேன் - கூவியும்காணப்பெறேன்' என்றுகூட்டி லாவம் - பகவத்விஷயத்தை இத்தயாதி. அப்படி இழந்தா ரில்லையோ? என்ன, ஆரேதுயருழந்தார் இத்தயாதி. மூன்றாந்திருவந்தாதி - இருபத்தேழாம்பாட்டு. எம்பெரு மானை யாப்பாயித்துவைத்து, துன்புற்றார் - துக்கவேதுவான பாபத்தைப்பண்ணினவர்களாயிருக்கிற, ஆண்டை யா - ஆப்பாயித்த பழையாரில், ஆரே துயருழந்தார்-ஆர்தான் பாபபலமான துக்கத்தை யருபவித்தா ரித்யர்த்தம். பாவினானாகையாலே யிழந்தே னென்றார் - கீழ்; அன்றிக்கே, பாவியேன் நெஞ்சாகையாலே இழக்கவேன்

* திருவாய்மொழி - ௨, ௩, ௪.

யென்னெஞ்சம்] - எனக்குக் கரணமாயிதே இது இழக்கவேண்டிற்றம். “நந்தன் பெற்றனன் நல்வினையில்லா நங்கள்கோன் வசதேவன் பெற்றிலனை” தம்ப்புனை ப்ராப்தி யொத்திருக்க, ஸுக்ருதம் பண்ணுத என்னைக் கைப்பிடிக்கையிதே பூர்வஸுதேவர் இழந்தது என்னுமாபோலே. “உஷ்ணதக்ஷிண” (மமைவதுஷ்க்ருதம்கிஞ்சித்) என்னக்கடவதிதே. [புலம்ப] - நெஞ்சானது காணப்பெறுத இழவோடே கூப்பிட. “கடிக்கமலத்துள்ளிருந்தும் காண்கிலான்” என்னுமா போலே, நெஞ்சத்துப் பேராதுநிற்கும் பேருமானையிதே நெஞ்ச காணப்பெறாமல் கூப்பிடுகிறது. [பல காலும்] - ஒருகால் கூப்பிட்டார்க்கும் இழக்க வேண்டாத விஷயத்திலே பலகால் கூப்பிட்டும். [கூவியும் காணப்பெறேன்] - ஒன்றில் அபிமதம் பெற்றேனல்லேன்; ஸ்வரூபம் பெற்றேனல்லேன் என்கிறார். “தத்யுஷ்ணதக்ஷிண” (தத்தஸ்யஸத்ருஸம்பவேத்) என்றிருக்கப்பெற்றேனல்லேன், மடவாந்நார் பெற்றபேற்றைப் பெற்றேனல்லேன். என் ஸ்வரூபத்தையும் அழித்தேன், அவன் ஸ்வரூபத்தையும் அழித்தேன். அவன் நீர்மையையும் அழித்தேன், என் சோஷத்வத்தையும் அழித்தேன். அவன் ஸ்வரூபத்தையும் அழித்தேன். என்னுடைய ஈஸித்வயத்வமும் போயிற்று. இனிக் கொள்ள இருக்கிறார் ஆர்? கோடுக்க இருக்கிறார் ஆர்? [உனகோலமே] - இரண்டு தலையையும் அழித்துப் பேறவேண்டும் விஷயவைவலக்ஷணயம் சொல்லுகிறது. வ்யதிரேகத்தில் கண்ணுறங்குதல், சூது சதுரங்கங்களோடே போதுபோக்குதல் செய்யலாம் விஷயமாகப் பெற்றேனோ?

பிற்பு என்று அர்த்தாத்நாம் - எனக்குக்காணம் இத்தயாதி. முந்தின அர்த்தம் - 'பாவியென்காணப்பெற்றேன்' என்று தம் இழவுக்கு உறுப்பாகச் சொல்லுகிறது; இரண்டாவது - பாவியென்றெஞ்சாகையாலே புலப்புகிற தென்றபடி. ஸ்வஸம்பந்தத்தாலே இழக்கவேண்டிற்று என்றதுக்கு ஸம்வாதம் - நந்தன் இத்தயாதி. பெருமான் திருமொழி - அறுபத்துமூன்றும்பாட்டு, "முந்தைநன்முறை" இத்தயாதி. ஸ்ரீரத்தகோபர்பெற்ற ஹாக்யமெல்லாம் ஹாக்யஹ்நையான என்னைக் கைப்பிடித்த ஸ்வாமியானஸ்ரீவஸுதேவர் பெற்றிலரேயென்று ஸப்தார்த்தம். இதுக்கு அர்த்தம் - துமப்பலுன இத்தயாதி. முந்தின அர்த்தத்துக்கு ஸம்வாதம் - மமைவ இத்தயாதி. 'உரெடு வஹு ஹுதக்ஷி' நஹுஹுநஸம்ஸய: ! ஸயஸூவவிதஸ்யநாஹவெஷுதெவரஹு வள' இதி ஸந்தரகாண்டே அவ்ஸாத்ரிம்ஸே ஹதாமந்தம்ப்ரதி வீதா.காணப்பெறாதது அஸந்திஹிதையோ? என்ன, கடிக்கமலத்தி இத்தயாதி. முதற்றிருவந்தாதி - ஐம்பத்தாறும்பாட்டு, "பேரேவரப்பிதற்றல்" இத்தயாதி. நேரகடிக்கமலத்துள் இத்தயாதி - அவ்வவதானே, பரிமந்தத்தையுடைய திருநாய்கமலத்திலே நிரந்தர வாஸம்பண்ணாநிந்தச்செய்தேயும் ப்ரஹ்மாவானவன் ஸர்வேஸ்வரன் திருவடித்தாமரையைக் காணமாட்டுகிறிலனிதி சப்தார்த்தம். நேஞ்சத்துப்போது இதி - மூன்றற்றிருவந்தாதி, எண்பத்தோரம்பாட்டு. "நெஞ்சால் நினைப்பரியன்" இத்தயாதி. நெஞ்சத்துப்போதுநிற்கும் பெருமானை - நெஞ்சைவிட்டுப் போகமாட்டாதே நித்யவாஸம்பண்ணும் ஸர்வேஸ்வரனை யித்யார்த்தம். ஒருகால்கூப்பிட்டாரிக்கும் இதி - ஸ்ரீகஜேந்த்ராழ்வான் ஒருகால் கூப்பிட, வந்து முகங்காட்டினானேறெ யென்றபடி. ஸஸப்தார்த்தம் - ஒன்றில் இத்தயாதி. வ்யுத்த்கரமேண பூர்வவாக்யவிவரணம் - துத்தஸ்ய இத்தயாதி. "ஸரெஸுஸுஸுஸுஸுஸு" இத்தயாதி, ஹதாமந்தம்ப்ரதி வீதா, பூர்வமேவ விதிதம். மடலூர்த்துபெற்றவன் - உஷத. 'ஸ்வரூபம்பெற்றேனல்லேன்' என்றத்தை ஸங்க்யந்தரேண த்விவிதமாக விவரிக்கிறார் - என்ஸ்வரூபத்தையும் இத்தயாதி. வ்யுத்த்கரமேண விவரணம் - அவன் நீர்மையையும் இத்தயாதி. நீர்மையை அழிக்கையாவது - ஆஸ்ரிதருடைய ஆபத்திலே வந்து உதவி ரக்ஷிக்கும் பரமக்ருபாவான் என்று சொல்லப்படுகிற நீர்மையை, இப்போது இவர்க்கு உதவாமையாலே, 'இப்படி இவர் நோவுபட்டுக் கூப்பிடவும் வந்து உதவிற்றிலன்' என்று நாட்டார் அந்நீர்மையை இல்லெசெய்வர்க ளாகையால், இவ்வழியாலே நீர்மையை அழித்தே நென்றபடி. பங்க்யந்தரேண 'அவன் ஸ்வரூபத்தையும் அழித்தேன்' என்றதின் விவரணம் - அவன்ஸ்வரூபத்தை இத்தயாதி. மேலுக்கு அவதாரிகை - இரண்டுதலையையும் இத்தயாதி. 'இரண்டுதலையையும் அழித்து' இத்தயாதியாற் சொன்ன அர்த்தத்தை வ்யதிரேகமுகேச த்ருடகரிக்கிறார் - வ்யதிரேகத்தில் இத்தயாதி. வ்யதிரேகம் - விஸ்வேஷ்டம். அப்படி போதுபோக்கவொண்ணாத விஷயமோ? என்ன,

“உண்டோ கண்கள் துஞ்சதல்” என்றும், “என்னினைந்து போக்குவரிப்போது” என்றும் கண்ணு முறங்காதே போதுபோக்கவும் அரிதாயிற்றே இருப்பது. (எ)

எட்டாம் பாட்டு.

கோலமே! தாமரைக்கண்ணதோரஞ்சன
நீலமே! நின்றுஎன தாவியையீர்கின்ற
சீலமே! சென்றுசெல்லாதனமுன்னிலாங்
காலமே! உன்னை எந்நாள் கண்டுகோள்வனே ?

ஆ.—(கோலமே.) கோலமே! தாமரைக்கண்களை யுடையதொரு அஞ்சனநீலமே! இப்படியிருந்துவைத்து என்னுடைய நிகர்ஷம்பாராதே என் நெஞ்சமே நீள்நகராக இருந்த நிரவ திகஸௌஸீல்யத்தாலே என்னை மயக்குகிறவனே! உன்னை என்று நான் காண்பது? என்று சொல்ல, எம்பெருமானும் ‘காணக்கடவிய காலம் வந்தாலன்றோ காணலாவது’ என்று அருளிச்செய்ய, ‘அக காலந்தான் நீ யிட்ட வழக்கன்றோ? ஆனபின்பு, இக்காலந்தன்னையே அந்தக் காணக்கடவிய கால மாக்குவோம் என்றால் உன்னால் ஆக்க முடியாதோ?’ என்கிறார்.

ஒ.—எட்டாம்பாட்டில், உம்முடைய அபேக்ஷிதம் செய்கைக்கு ஈடான காலம் வர வேண்டாவோ? என்னும் பக்ஷத்தில், அதுவும் நீயிட்டவழக்கன்றோ? ஆனபின்பு, நான் இழக்கப் போமோ? என்கிறார்.

[கோலமே] - அழகு ஒருவடிவுகொண்டாற்போலே யிருக்கிறவனே! [தாமரை என்று தொடங்கி] - மனோஹரமான திருக்கண்களையும் விலகூணமாய் ஸ்ரமஹரமாய் நீலவர்ணத்தை வகுத்தாற்போலேயிருக்கிற வடிவையுடையாய் நீ நெடுநாள் போகட்டாலும் மறக்கவொண்ணாத படி என்னை யீர்கிற சீலமே ஸ்வலாமமானவனே! அதாகிறது - செய்யதாமரைக்கண்ணினில் சீல வத்தை. [சென்று என்று தொடங்கி] - பூதபவிஷ்யத்வர்த்தமாந காலதர்யமும் நீ இட்டவழக்காம் படி யிருக்கிறவனே!

ப.—அநந்தரம், அநுபாவ்யமான ஸௌந்தர்யாதிகளையுடைய உன்னை எந்நாள் கண்டு அதுபவிக்கப் பெறுவது? என்கிறார்.

கோலமே - (ஒப்பனை ரூபம்தரித்தாற்போலே) தர்ஸநீயனாய், தாமரை - தாமரை போன்ற, கண்ணது - கண்களையுடைத்தாய், ஓர் - அத்விதீயமான, அஞ்சனம் - அஞ்சநத்ரவ்யத தினுடைய, நீலமே - நீலநிறந்தான் வடிவானவனாய், (இந்தரூபகுணத்தளவன்றியே), நின்று - ஸ்திரமாய் நின்று, எனது ஆவியை - என் ஆதமாவை, ஈர்கின்ற - ஈராநிற்கிற, சீலமே - சீலமே நிரூபகமானவனாய், சென்று - சென்ற பூதகாலமும், செல்லாதன - செல்லாத பவிஷ்யத்காலமும், முன்னிலாம் காலமே - முன்னே வர்த்தமாநமாயுள்ள காலமும் நீ யிட்ட வழக்காம்படியானவனே!

உண்டோகண்கள் இத்யாதி. திருவிருத்தம் - தொண்ணுற்றேழாமபாட்டு, “எழுவது” இத்யாதி - கண்களு மங்குதலுண்டோ? இத்யர்த்தம். என்னினைந்து இத்யாதி - பெரியதிருவந்தாதி, எண்பத்தாரும்பாட்டு. “கார் கலந்த” இத்யாதி. சூழ்ந்துகிடக்கிற பாபபலமாய்த் தரைகாணவொண்ணாத துக்கத்தை இக்காலம் ஏததை அநு ஸந்தித்துப் போதுபோக்குவ ரென்று அர்த்தம். கோலம் - அழகுடைய விகரஹம். ஆவியே இத்த்யாரப்ய, உன் கோலத்தை - கடவியுங்காணப்பெறேன் இத்யவ்யதி. (எ)

உன்னை - (ஏவம்விதனா) உன்னை, எந்நாள் - என்று? கண்டுகொள்வன் - கண்டு அதுபவிப்பது? கோலமேய்ந்த தாமரைக்கண்ணென்றுமாம்.

இ.—எட்டாம்பாட்டில், உம்முடைய அபேக்ஷிதம் செய்கைக்கு ஈடான காலம் வா வேண்டாவோ? என்னில்,—“அதுவும் நீ இட்ட வழக்கன்றோ?” என்கிறார்.

[கோலமே] - அழகென்றும் ததாஸ்ரயமென்றும் இரண்டின்றிக்கே அழகுதான் ஒரு வடிவுகொண்டாற்போலே யிருக்கை. ஜ்ஞாநஸ்வரூபனென்றும், ஜ்ஞாநகுணகனென்றும் சொல்லக் கடவதிதே ஜ்ஞாதாவை. [தாமரை இத்யாதி] - தாமரையை ஒருபோலியாகச் சொல்லலாம் படியான திருக்கண்களையுடையையாய், அதுக்குப் பரபாகமாய் ஸ்ரமஹரமான வடிவையுடைய வனே! அஞ்சனமென்றும் நீலமென்றும் சொல்லுகையால் ஒன்று ஒப்பாகமாட்டாமையாலே கதிர் பொறுக்குகிறார். நீலந்தன்னை வடிவாக வகுத்தாற்போலே யிருக்கை. [நின்று இத்யாதி]-வ்யதிரே கத்தில் வடிவை மறக்கிலும் பின்புநின்று பின்னடி மறக்கவொண்ணாதபடி எந்நெஞ்சை யிரா நின்றிருந்துள்ள சீலமே ஸ்வரூபமானவனே! “செய்யதாமரைக்கண்ண”னில் “நெஞ்சினால் நினைப் பான் யவன்” என்கிற அர்ச்சாவதாரத்திலே நீர்மையையிதே இவர் நினைக்கிறது. [சென்று இத் யாதி] - தேஹகுணங்களும் ஆத்மகுணங்களும் குறைவற்றிருந்தாலும் இன்னகாலத்திலே பெறக் கடவது என்றன்றோ இருப்பது என்னில்,—பூதபவிஷயத்வர்த்தமாந காலத்ரயமும் நீயிட்ட வழக் கன்றோ? என்கிறார். “கூலஸ்ய உஹிபுதெஜாஸ்யஜஹிஸூலாவாஸ்ய உ | ஸ்ரமஸ்தெஹவாஸ்ய உ | ஸத்யுதேகஜஹிஸூலே”. ஸத்யம் இத்யாதி-பகவத்விஷயத்தில் அர்த்தவாதமில்லை. [முன்னி லாங்காலமே] - முன்னே வர்த்திக்கிற காலமே.[உன்னை] - ஸர்வப்ரகாரவிஸக்ஷணாயுக் காலத்ர யமும் நீ இட்ட வழக்கான உன்னை. [எந்நாள் கண்டுகொள்வனே]-நான் பெறும் நாள் இன்னநாள் என்னவேணும். “புருஷோத்தமஃ” என்று ஸ்ரீபரதாழ்வானுக்குச் சொன் னாற்போலே சொல்லவேணும் என்கிறார்.

ஈடு.—எட்டாம்பாட்டு. உம்முடைய அபேக்ஷிதம் செய்கைக்கு ஒரு காலமில்லையோ? அது வருங்கிடரென்ன; அதுவும் நீயிட்ட வழக்கன்றோ? என்கிறார்.

[கோலமே] - அழகும் அதுக்கு ஆஸ்ரயமும் என்று இரண்டின்றிக்கே, அழகுதானே வடிவாயிருக்கிறபடி. ஜ்ஞாதாவின் பக்கலிலே ஜ்ஞாநவ்யபதேஸம் பண்ணினின்றிதே தத்தண ஸாரத்வத்தாலே: அப்படி அழகே விஞ்சி அத்தையிட்டு நிரூபிக்கவேண்டும்படி யிருக்கையாலே ‘கோலமே’ என்கிறார். [தாமரை இத்யாதி] - அதுக்கு ஆஸ்ரயமான திருவுடம்பு இருக்கிறபடி. அது தன்னிலும் ஒரோ அவயவங்களே அமைந்திருக்கிறபடி. சிவப்பாலும் விகாஸத்தாலும் மார்த் தவத்தாலும் தாமரையை ஒருவகை உபமை சொல்லலாம்படி யிருக்கிற கண்ணழகையுடையவனே!

எட்டாம்பாட்டு—கோலமே இத்யாதி. ‘சென்று செல்லாதன முன்னிலாங்காலமே’ என்றத்தைக் கடாக்ஷித்து உத்திரத்யுத்திரபேண அவதாரிகை- உம்முடைய இத்யாதி.

கோலத்தையுடையனென்னதே கோலந்தானாகச் சொன்னதுக்கு ஹவம் - அழகும் இத்யாதி. கோலம்-வடிவழகு. குணத்தையிட்டு குணியை நிரூபிக்கலாமோ? என்ன, ஜ்ஞாதாவின் இத்யாதி. ஜ்ஞாநவ்யப தேஸமபண்ணினின்றிதே யென்றது - ‘விஜ்ஞாநம் யஜ்ஞம் தநுதெ’ என்கிற ஸ்ருதி சொல்லாநின்ற திதே யென்றபடி. தத்தணஸாரத்வத்தாலே - ஜ்ஞாநகுணஸாரத்வத்தாலே. ‘அஞ்சனநீலமே’ என்றத்தைக் கடாக்ஷித்து அருளிச்செய்கிறார் - அதுக்காஸ்ரயமான இத்யாதி. ‘தாமரைக்கண்’ என்றது - ஸர்வாவயவங்களுக் கும் உபலக்ஷண மென்று திருவுள்ளம்பற்றி அருளிச்செய்கிறார் - அதுதன்னிலும் இத்யாதி. ‘தாமரை’ என்ற துக்கு ஹவம் - சிவப்பாலும் இத்யாதி. நீலம் - நெய்தல். இரண்டையும் சொல்லவேணுமோ? என்ன,

[அஞ்சனநீலமே]-அஞ்சனமே! நீலமே! என்றபடி. ஒன்றே உபமாநமாவ தோன்றில்லாமையாலே அங்கு மிங்கும் கதிர்போறுக்குகிறார். நைல்ய குணந்தன்னை வடிவாக வகுத்தாற்போலே யாயிற்று இருப் பது. அழகும் வடிவுமேயாய் அகவாயில் ஒருபசையற்றிருக்குமோ? என்னில், -[நின்று இத்யாதி]- வ்யதிரேகத்தில் வடிவை மறக்கிலும் மறக்கவொண்ணாதபடி பின்னாடி, என்னெஞ்சை யீரானின் றுள்ள ஸீலமே ஸ்வரூபமானவனே! “செய்ய தாமரைக் கண்ண”னில் “நெஞ்சினால் நினைப்பான் யவன் அவனாகும் நீள்கடல்வண்ணன்” என்கிற அர்ச்சாவதாரத்தின் நீர்மையையே இவர் நினைக் கிறது. அன்றியே, “வளவேழால்”கில் தம்மைச் சேரவிட்டுக்கொண்ட சீலமாதல். இப்படி அழ கும் குணங்களும் உண்டானாலும், பெறுமிடத்தில் இன்னகால மென்றில்லையோ? என்னில்,— [சென்று இத்யாதி]-அக்காலமும் நீ யிட்ட வழக்கன்றோ? “காலவஸு வ ஹி ஜெத்யாஸுஜஜ்ஜ ஸ்வாவரவஸு வ | ாஸஸதெ ஹவாநெகஸு துஜெதடிவீதிதெ” (காலஸ்யசஹிம்ருத் யோஸ்ச ஜங்கமஸ்த்தாவரஸ்யச! ாஸதேபகவானேகஸஸத்யமேதத்த்ரவீமீதே)பதார்த்தங்களினுடைய உத்பத்திக்கு முன்பும் நின்று இவையழிந்தாலும் நிற்கக்கடவ காலத்துக்கும், இவற்றினுடைய ஸம் ஹர்த்தாக்களுக்கும் ஸ்ரஷ்டாக்களுக்கும்; “ஜெத்யாஸுஜஜ்ஜ ஸ்வாவவெவநடி” (ம்ருத்யுர்ய ஸ்யோபஸேசநம்) என்று, ஸம்ஹர்த்தாக்களை - ம்ருத்யுசப்தத்தாலே சொல்லக்கடவதிறே. ஸ்ருஷ் டிக்குக் கர்ப்பிவித்த பதார்த்தங்களினுடைய உத்பத்திக்குமுன்பும் உளனாய், அழிந்தாலும் உளனாய், என்றமொக்க உணர்ந்திருந்து ஸ்ரஷ்டாக்களும் ஸம்ஹர்த்தாக்களும் ஸ்ருஜ்யருமான இத்தையடை யத் தன் புத்தயதீநமாக நியமிக்கிற நெருவனே! “ஸத்யமித்யாதி”- பகவத் விஷயத்தில் அர்த்தவாத மில்லை; தன்னை ‘ஆப்தன்’ என்று விஸ்வஸித்தவனுக்குப் போய்சொல்வாரில்லை. ‘சென்று’ என்கிறது- பூதகாலத்தை. ‘செல்லாதன்’ என்றது - பவிஷ்யத்தகாலத்தை. முன்னிலாங்காலம் என்கிறது - முன்னே வர்த்திக்கிற வர்த்தமானகாலத்தை. [காலமே] - காலத்யத்தையும் நீ யிட்ட வழக்காக வுடையவனே! [உன்னை இத்யாதி] - வடிவழகும் குணங்களும் விடலாயிருந்ததில்லை; காலக் கழிப்புச் சொல்லவொண்ணாதபடியா யிருந்தது. ஆனபின்பு, நான் உன்னைக் காண்பது என்று?

ஒன்றே இத்யாதி. அஞ்சனத்தின் நைல்யமென்று அர்த்தாந்தரம் - நைல்யகுணம் இத்யாதி. அஞ்சனம் - மை, அஞ்சனம்போலவும் நெய்தலபோலவுமிருக்கிற திருமேனியையுடையவனே! என்று முந்தின அர்த்தம் அஞ்சனத் தின் நைல்ய ம்போன்ற வடிவையுடையவனெனென்று இரண்டாமாத்ம. இங்கு எந்த சீலத்தைச் சொல்லு கிறது? என்ன, செய்யதாமரை இத்யாதி. காலம் அவனிட்டவழக்கென்னுமதுக்கு ப்ரமாணம் - காலஸ்ய இத் யாதி. “காலவஸு வ ஹி ஜெத்யாஸுஜஜ்ஜ ஸ்வாவரவஸு வ | ாஸஸதெ ஹவாநெகஸு துஜெதடிவீதிதெ” இத்யுத்தியோகபாவணி அஷ்டஷஷ்டிதமே த்ருதராஷ்டரம்ப்ரதி ஸஞ்ஜயஃ. “காலவஸுவ” என்கிற சஸப்தம் - ப்ராதாந்யத்திலே. ‘காலத்துக்கு ப்ராதாந்யமேது?’ என்ன, பதார்த்தங்களினுடைய இத் யாதி. “ஜெத்யாஸு” என்ற சஸப்தம் - அநுகத ஸமுச்சயமாகி, ஸ்ரஷ்டாக்களுக்கும் என்றது. ‘ஜெ த்யாஸு’ என்றது - ஸம்ஹர்த்தாக்களுக்கெல்லாம் உபலக்ஷணம். ம்ருத்யுசப்தம் - யமவாசகமொழியு, ஸம்ஹர் த்ருவாசகமாமோ? என்ன, ம்ருத்யுர்யஸ்ய இத்யாதி. கடவல்லயாம் இயம்ஸ்ருதிஃ. உத்தநிகமநபூர்வகமாக, “ஹவாநெகஸு-ாஸஸதெ” என்றதுக்கு அர்த்தம்- ஸ்ருஷ்டிக்கு இத்யாதி. உணர்ந்திருந்து என்னுமளவும் சாலத்துக்கு நிர்வாஹகரம க்ரமம். “வனததுத்யு” என்றதுக்கு அர்த்தம் - பகவத்விஷயத்தில் இத்யாதி. ‘தே’ என்றதுக்கு ஹாவம்-தன்னை இத்யாதி. ‘எந்நான்’ என்று - அவதி கேட்கைக்கு, அபேக்ஷிதம் பெறுகை நிர்ஸிதமோ? என்ன, வடிவழகும் இத்யாதி. கழிப்பு-கண்ணழிவு அறுதியிட்டுக்கொடுத்தது - “உத-த-ஹ-ஸு”

சோல்லாய். “வகுணெடுவதாடிசெவவெடி வண்டிாடி” (பூர்ணேசதுர்த்தஸேவரஷே பஞ்சம்யாம்) என்றும்போலே நீயும் நம்மை இந்நாள் காணக்கடவை’ என்று சோல்லாய். (அ)

ஒன்பதாம் பாட்டு.

கொள்வன்நான்மாவலி! மூவடிதாவேன்ற
கள்வனே! கஞ்சனைவஞ்சித்து வாணனை
உள்வன்மைதீர ஓராயிரந்தோள்துணித்த
புள்வல்லாய்! உன்னைஎஞ்ஞான்றுபொருந்துவனே!

ஆ.—(கொள்வன் நான்.) கோவினவை முடிக்க விரகறிவானொருவனாய், ஆஸ்ரித விரோதி நிரஸநஸ்வாவனாய், விரோதிநிரஸ ஸமர்த்தனாயிருந்த உன்னை எஞ்ஞான்று பொருந்து வன்? என்கிறார்.

ஒ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், ஆஸ்ரிதரகஷ்ணோபாயஜ்ஞனுமாய் ப்ரதிகூல நிரஸநஸமர்த் தனுமாயிருக்கிற உன்னை நான் சேர்வது என்று? என்கிறார்.

[கொள்வன் என்று தொடங்கி] - ‘மஹாபலீ! எனக்கு மூவடி வேணும், தா’ என்று முக்யமான பேச்சாலே அவனை ஸ்வஸ்வாபஹரணம் பண்ணினவனே! [கஞ்சனை என்று தொடங்கி]-கம்ஸன் உன்கிறத்துச் செய்ய நினைத்த தீங்கு அவன்தன்னோடே போம்படி பண்ணி ‘ருத்ரனையுடையம்’ என்கிற அபிமாநமெல்லாம் பக்ரமாம்படி பாணனை அநாயாஸேன ஆயிரந்தோளே யும் துணிப்பதும் செய்து பெரியதிருவடியை யுத்தத்தில் கருத்தறிந்து நடத்தவல்லவனே!

ப.—அநந்தரம், ஸமஸ்தப்ரதிபந்தக நிவர்த்தகனான உன்னை நான் ப்ராபிப்பது என்று? என்கிறார்.

‘மாவலி - மாவலீ! நான் - நான், மூவடி கொள்வன் - மூவடி கொள்வன், தா - தா’, என்ற - என்று (முக்யோக்தியாலே அவனை வசிகரித்த), கள்வனே - க்ருத்ரிமனாய், கஞ்சனை வஞ் சித்து - கம்ஸனுடைய வஞ்சகம் அவன்தன்னோடேபோம்படிபண்ணி, வாணனை - வாணனை, உள் வன்மை தீர-நெஞ்சவலி அழியும்படி, ஓர் தோள் ஆயிரம் - அக்ஷிதீயமான தோள் ஆயிரத் தையும், துணித்த - துணித்துப்போகட்ட, புள்வல்லாய் - கருடவாஹனனே! உன்னை - (இப்படி ஆஸ்ரிதவிரோதிநிவர்த்தநஸமர்த்தனான) உன்னை, எஞ்ஞான்று பொருந்துவன் - என்று சேர்வது?

இ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், ரகஷ்ணோபாயஜ்ஞனுமாய் விரோதிநிரஸநஸலீலனுமாயிருந்த உன்னை நான் சேர்வது என்றோ? என்கிறார்.

ஹி ஸ்வகுணெடு” இய்யாதி ஸ்லோகமாயிருக்க, “வகுணெடுவதாடிசெவவெடி” என்றத்தை யெடுத்தது - ஸ்புடார்த்தமாகையாலே, “வதாடிசெவஹி ஸ்வகுணெடு வவெடி” ஹநிரவாதிதே. நஹக்ஷுரீ யகிஷ்ணா ஸ்வவெக்ஷுரீஹுதாஸநடி. தயெதி வ ப்ரகிஷ்ணாய த்வாரிஷ்ண ஸாடி” இய்யாதி. யுத்தகாண்டே, “வகுணெடு வதாடிசெவ வெடி வண்டிாடி” உக்ஷணாடி ஜி. ஹவாஜாஸரேவாபு வவவெடிநியதொ ஸுநிடி”. க்ரமேண ஹ்வயி. (அ)

[கொள்வன்] - பெற்றால்லது போகேனென்னுதல், விநீதவேஷத்தைக் கண்டு நம்பககலிலே ஒன்றைக்கொள்வது காண் என்றிருந்த அவன் நினைவறிந்து 'நான் கொள்வன்' என்னுதல். [மாவலி] - இதுக்குமுன்பு ஒருப்ரபுவுக்குத் தாழ்வுசொல்லியறியானே. அவதாரத்துக்கு முன்பு அறியான், ப்ரபு இல்லாமையாலே: அவதரித்தபின்பு பிறந்த அன்றே பிசைஷயில் அதிகரிக்கையாலே கற்கைக்கு அவஸரமில்லை; அவன்தன்னை முதற்பேர் சொல்லக் கண்டறியாமையாலே இவனைப் பார்த்து இவன் பருவத்தாலே ப்ரீதனாய் 'உனக்கு வேண்டுவது என்?' என்ன, 'மூவடி' என்றான். தன்னைவேண்டும் தரமன்றிக்கேயிருக்கையாலே அநாதரிக்க, 'தா' என்றான். [என்ற கள்வனே] - ஸூக்ராதிகள் விரோதிக்க, அவர்கள் வார்த்தை செவிப்படாதபடி உன் முக்யமான பேச்சாலே அவனை அபஹரித்தவனே! [கஞ்சனை வஞ்சித்து] - கம்ஸன் குலவயாபிடத்தாலே நலிய நினைக்க அந்நினைவை அவன்தன்னோடே போம்படி பண்ணி. [வாணனை உள்வன்மை தீர] - ஸூத்ராதேவதையைப் பற்றி "சுயஸொஹயம்தொஹதி" என்றிருக்குமாபோலே யிருந்த வாணன் நெஞ்சவலி போம்படியாகப் பெரியதிருவடிமேலே ஏறிச் சாரிகை வந்து அவனுடைய பாஹுவநத்தைச் சேதித்தவனே! [புள்வல்லாய்] - 'வாள்வல்லான் தோள்வல்லான்' என்றும் போலே. [உன்னை]-ஸர்வஜ்ஞனாய் ஸர்வஸக்தியாய் ப்ரபுத்தனாயிருந்துள்ள உன்னை. [எஞ்ஞான்று பொருந்துவனே] - பிரிந்தவன் கூடினும்போலேயிறே இவர்க்கு ஸ்வரூபஜ்ஞநாம் பிறந்தபடி. அந்நயாரஹையான பிராட்டி அஸோகவநிகையிலே இருந்தாற்போலேயாயிற்று, ஸ்வரூபஜ்ஞநாம் பிறந்தால் ஸம்ஸாரத்தில் இருக்கும் இருப்பு.

௩௩.—ஒன்பதாம்பாட்டு. ரகஷணோபாயஜ்ஞனுமாய் விரோதிநிரஸந ஸீலனுமான உன்னை நான் கிட்டுவது என்று? என்கிறார்.

[கொள்வன்] - மலையாளர் வளைப்புப்போலே, கோண்டல்லது போகே எனென்றாயிற்று. அன்றியே, இவனுடைய விநீத வேஷத்தைக் கண்டு 'இவன் நம்பக்கலிலே ஒன்றைக் கொள்வது காண்' என்று நினைந்தமை தோற்ற இருந்தானாயிற்று மஹாபலி; அவன் நினைத்தத்தை யறிந்து, நான்கொள்வ எனென்கிறான்; அன்றியே, இவன் வடிவில் நைரபேக்ஷயத்தைக் கண்டு, 'இவன் நம்மை யொன்று கொள்ளுமோ?' என்று இருந்தான்; நீ அங்ஙன் நினைக்கவேண்டா; நான் ஸாபேகுகு எனென்கிறார். [நான்] - உன்பக்கல் பெற்றாலன்றி ஓரடியிடாத நான். [மாவலி] - பிறந்தவன்றே பிசைஷயிலே அதிகரிக்கையாலே ப்ரபுக்களை யுபசரித்து வார்த்தை சொல்லியறியானே. முன்பு சிலர்க்குத் தாழ்வுசொல்லியறியான்; பிறந்த பின்பு வாஸனை பண்ணுகைக்கு நாளில்லை; அத்தாலே, 'மாவலி' என்கிறான். எல்லாரும் தன்னை உயரச் சொல்லும்தொழிய இப்படிச் சொல்லக் கேட்டறியாமையாலே, இவன் ஒருபாலன் தன்முன்பே நின்று சிற்பேரைச்சொல்லி யழைத்தவாறே இனியனாய் முகத்தைப்பார்த்து, 'உனக்கு வேண்டுவதென்?' என்றான். [மூவடி] - தன்பக்கல் கொள்ளுமவர்களில், இப்படி சிறுக அர்த்திப்பா ரில்லாமையாலே அநாதரித்திருந்தான்; அங்ங

ஒன்பதாம்பாட்டு - கொள்வன் இத்யாதி. 'கள்வனே கஞ்சனைவஞ்சித்து' இத்யாதி, 'எஞ்ஞான்று பொருந்துவன்' என்ற பதங்களைக் கடாக்ஷித்து அவதாரிகை - ரகஷணோபாயஜ்ஞனுமாய் இத்யாதி.

முந்தின அர்த்தம் - யாசகதவசாதூயத்திலே. நீ தாராவிட்டாலும் நான் கொள்வனென்று சருத்து. மலையாளர் வளைப்பாவது-மலையாளர் ஒருவன்பக்கலிலே ஒன்றைவாங்கநினைத்ததால் வாங்கியல்லதுபோகாதபடி வளைத்துக்கொள்வர்கள், அதுபோலே யென்றபடி. தவீதியார்த்தம் - வைபரீஷ்ட்யத்திலே த்ருதீயார்த்தம் - நைரபேக்ஷயத்திலே. ப்ரதமார்த்தத்துக்குச் சேர - உன்பக்கல் இத்யாதி. அர்த்தியானால் 'மஹாராஜாவே' என்னவேண்டாவோ? என்ன, பிறந்தவன்றே இத்யாதி, மாவலியென்கிறான் இத்யாதம். அவதாரிகை - எல்லாரும் இத்யாதி. உயா - உதக்ருஷ்டமாக. இனியனாய் - ரவிகனாய். ப்ரீதனாயித்யர்த்தம். களவேதென்ன, இந்ந்

பரதை பண்ணாதே, 'தா' என்கிறான். [என்ற கள்வனே]- இந்த்ரன் ஸரணம்புக்கு நின்றான், உதாரணியுட்பா றோருவன் அவனுடைய ராஜ்யத்தைப் பறித்துக்கொண்டான்; "ராவணதிகளைப் போலே அழியச்செய்யப் போயிற்றில்லை, ஒரு தர்மாபாஸத்தை யேறிட்கேக்கோண்டு நிற்கையாலே. *இவனோ ஸரணம் புக்குநின்றான்; இனிப் போம்வழி யென்?" என்று பார்த்துத் தன்னை இரப்பாளனாக்கி, ஸுக்ராதிகள் 'இவன் தேவகார்யஞ் செய்ய வந்தான்' என்னச்செய்தேயும் அவன் நெஞ்சில் படாதபடி அவனை வடிவழகாலும் பேச்சழகாலும் வாய்மாளப்பண்ணின வஞ்சநங்க ளெல்லாவற்றையும் நினைத்து 'கள்வனே' என்கிறார். [கஞ்சனை வஞ்சித்து] - கம்ஸன் மாதலனும், ப்ரமாதத் தாலே புருந்ததாகத் தானும் துஃகியாய்க் கண்ணநீர் பாய்த்துவாகை வாசலிலே சுவலயாபீடத்தை யும் மல்லரையும் நிறுத்திவைக்க, அத்தையடைய நிரலித்து, கம்ஸன்கோலின வஞ்சநத்தை அவன் தன்னோடே போக்கினவனே! [வாணன் இத்யாதி] - கூடூத்ர தேவதையைப் பற்றி "சுமவெலா ஹயம்மதொஹவதி" (அதஸோபயங்கதோபவதி) என்றிருக்குமாபோலே யிருந்த வாணனுடைய நெஞ்சு வலி கைமேலே போம்படியாகப் பெரியதிருவடியின்மேலே யேறிச் சாரிகைவந்தவனே! [ஆயிரந்தோள் துணித்த] - 'இவன் கைவிஞ்சினான்' என்று இவனைக் கைகழியவிட்டான். [புள் வல்லாய்] - 'வாள்வல்லாய், தோள்வல்லாய்' என்றற்போலே. [உன்னை எஞ்ஞான்று பொருந் துவனே] - அவன்பக்கல்நின்றும் பிரிந்தாற்போலே யிருக்கிறதகாணும், ஸ்வரூபஜ்ஞாநம் பிறந்த வாறே. "சுமந்யாராவவெணாஹழ" (அந்யாராகவேணஹம்) என்கிற பிராட்டி அசோக வரிகையிலே பிரிந்திருந்தாற்போலே யிருக்கிறது காணும், ஸ்வரூபஜ்ஞாநம் பிறந்தவாறே உடம்புட னிருக்கும் இருப்பு. ஸ்வரூபஜ்ஞாநம் பிறந்தவாறே அநாதிகாலம் ஸம்ஸாரியாய் நின்ற நிலை வந்தேறி யாய்த் தோற்றிற்று. ஸர்வஜ்ஞனாய் ஸர்வ ஸக்தியாய் சீலாதிசூனங்கனாயுடைய உன்னைப் பார்த் தால் இழக்கவேண்வேதில்லை: நான் இழக்கமாட்டாதவனா யிருந்தேன்; ஆனபின்பு, உன்னைக் கிட் டங்காலம் சோல்லாய் என்கிறார். ஸர்வாத்மாக்களுக்கும் சேஷத்வம் அவ்ஸிஷ்டமாயிருக்கச் செய்தே யும் பத்தரும் முக்தரும் நித்யருமென்கிற பிரிவோபாதியிறே மஹிஷ்களும்; 'அந்யா' என்கிற பிராட்டியினுடைய வார்த்தை எல்லார்க்குஞ் சோல்லாம்படியிறே ஸ்வரூபத்தை யுணர்ந்தால்

ரன் இத்யாதி. வஞ்சிக்குமது தோஷமன்றிக்கே குணமாகைக்காக அருளிச்செய்கிறார், கம்ஸன் இத்யாதி. என்றிருக்குமாபோலே - என்று பகவந்நிஷ்டன் இருக்குமாபோலே. கூடூத்ரதேவதையைப்பற்றி - இருந்த வாணன் இத்யவ்யயி. உள்வன்மை-நெஞ்சுவலி. கைமேலே-உடனே. கையோடேயென்று ஸ்வஹிவார்த்தம். சாரிகை - வையாளி. 'வாணன் - ஆயிரந்தோள் துணித்த' என்றதக்கு ரஸோக்தி - இவன்கைவிஞ்சினான் இத்யாதி. அவ் தேயனானென்று த்யஜித்தானென்று ரஸோக்தி. கைபெருந்தானென்று கையைக்கழித்து விட்டா னென்று ஸ்வஹிவார்த்தம். வாள்வல்லாய் இத்யாதி: இந்தப்புள்ளை நடத்தும்போது இவனே யாக வேணு மென்றபடி. பொருந்துகை - கூடுகை. கூடுவனென்னாதே 'பொருந்துவன்' என்று பிராட்டிமார் பாசுரத்தைச் சொல்லுவானென்? என்ன, அவன்பக்கல்நின்றும் இத்யாதி. விவரணம் - அந்யா இத்யாதி 'ஸக்யாஹொஹயிதம் நாஹுமெஸெஸ்யெபுண யநெந வா! சுமந்யா ராவவெணாஹம் ஹா ஸுரொண வ ஹாயயா" இதி ஸுந்தரகாண்டே ராவணம்ப்ரதி வீதா. ஸ்வரூபஜ்ஞாநம் பிறந்தால் அவன் பக்கல்நின்றும் பிரிந்தவை தோன்றும்படி எங்ஙனே? என்ன, ஸ்வரூபஜ்ஞாநம் இத்யாதி. 'பொருந்துகை நிபுசி தமோ, எஞ்ஞான்று? என்கைக்கு' என்ன, ஸர்வஜ்ஞனாய் இத்யாதி. 'கள்வனே' என்கையாலே - ஸர்வஜ்ஞ த்வம். 'கஞ்சனைவஞ்சித்து' இத்யாதியாலே - ஸர்வஸக்தித்வம். 'சர்கின்ற சீலமே' என்கையாலே - சீலாதி குணங்கனாயுடையவென்றது. "சுஷாடி கூஜூதி ராம் வாகி" என்ற, அநபாயிந்யானவளைப்போலே 'எஞ்ஞா ன்றுபொருந்துவன்' என்னும்படி யென்? என்ன, ஸர்வாத்மாக்களுக்கும் இத்யாதி. ஆகையாலே, 'அந்யா' என்கிற என்று கூட்டுவது. "சுஹநா ஸஹுணஸுஸு ஸாஹுமலிஸநாதநீ", "நாநாநீயெபாஹாரி" என்று - ஸர்வாரோமே ஐக்ய கதநமுகே ஸர்வரகோடியாகச் சொல்லாநிற்க, பிராட்டியைச் சேதக்கோடியாகச்

*. இவனோ ஸரணம் புக்குநின்றான் என்பது - 'இந்த்ரன் ஸரணம்புக்குநின்றான்' என்றதன் அருவாதம்.

இருப்பது: ஈஸ்வரனில் பிராட்டிமார்க்கு பேதஞ் சொல்லுகிற ப்ரமாணங்களெல்லாம் - அல்லாதா ரோபாதி பிரிவுண்டென்னுமிடம் சொல்லுகிறன; ஐக்யஞ்சொல்லுகிற விடமெல்லாம் - 'பாரதந்தர்ய காஷ்டையைப்பற்றச் சொல்லுகிறன' என்று ப்ராஸங்கிகமாக ஒருருவிலே அருளிச்செய்தார். [ஆயிரந் தோள் இத்யாதி] - 'கரபாதையிறே இவனை இப்படி கலங்கப்பண்ணிற்று' என்று அடுத்தேறாக வந்த கரத்தைக் கழித்து ப்ராப்த கரத்திலே நிறுத்தினவனே! "ஆயிரங்கரங்கழித்த ஆதிமால்" இறே. [உன்னை எஞ்ஞான்று பொருந்துவனே] - வாணனுடைய கைப்பற்றையுங் கழித்து இறையிலியாக் கின உன்னை எந்நாள் வந்து கிட்டுவன்? என்கிறார். (கூ)

பத்தாம் பாட்டு.

பொருந்தியமாமருதினிடையோய எம்
பெருந்தகாய்! உன்கழல்காணியபேதுற்று
வருந்தினான் வாசகமாலேகோண்டு உன்னையே
இருந்திருந்து எத்தனைகாலம்புலம்புவனே?

ஆ.—(பொருந்திய.) பொருந்தின மாமருதினிடையகப்படாதே போய் என்னை ரக்ஷித்தருளின பரமகாருணிகனே! உன்திருவடிகளைக் காண ஆசைப்பட்டுப் பெறுதொழிந்து இப்படி முடியவும்பெறுதே யிருந்து பெரிய வருத்தத்தோடே உன்குணங்களைச் சொல்லிக்கொண்டு நான் இன்னம் எத்தனை காலம் கிடந்து அலற்றக்கடவேன்? என்கிறார்.

ஒ.—பத்தாம்பாட்டில், உன்னுடைய குணஜிதனாய் உன்னைக்காணப்பெறுத வ்யஸநத் தாலே துக்கப்படுகிற நான் இன்னம் எத்தனைகாலம் துக்கப்படக்கடவன்? என்கிறார்.

[பொருந்திய என்று தொடங்கி] - அல்பவிவரமாய்ப் பெருத்திருக்கிற மருதுகளின் நடுவே அகப்படாதே போய் என்னை ரக்ஷித்த மஹாப்ரலாவனே! மருதிந்நடுவே தவழ்ந்துபோன திருவடிகளைக் காணவேணுமென்று ஆசைப்பட்டு. [வருந்தி என்று மேலுக்கு]- பெரிய வருத்தத் தோடே உன் குணத்தைச் சொல்லிக்கொண்டு.

ப.—அநந்தரம், ப்ரதிபந்தகத்தை அநாயாஸேந போக்கும் உன் திருவடிகளைக் காண ஆசைப்பட்டு எத்தனைகாலம் கூப்பிடக்கடவேன்? என்கிறார்.

பொருந்திய - (தன்னில்தான்) செறிந்துநிற்கிற, மா மருதினிடைய - பெரிய மருது களின் நடுவே, போய - (அநாயாஸேந) போய் அத்தை முறித்து, எம்பெருந்தகாய்-(உன்னை) எந் களுக்கு ஸ்வாமியாகத்தந்த பெரியவனே! உன் - உன்னுடைய, கழல்-(அக்காலத்திலேமறியவிட்ட) சிவந்த திருவடிகளை, காணிய-காணவேணுமென்கிற, பேது-ஈடுபாட்டை, உற்று - உடையேனாய்,

சொல்லுவானென்? என்ன, ஈஸ்வரனில் இத்யாதி. ப்ராஸங்கிகமாக வென்றது - 'ஸர்வாத்மாக்களுக்கும்' என்று தொடங்கியாதல், 'ஈஸ்வரன்' இத்யாதி வாக்யம் தொடங்கியாதல். சாடுப்ரயோகார்த்தம் புந்ஸ பதோ பாதாம் - ஆயிரம் இத்யாதி. காய் - கப்பம். "கரமும் கடமும் குடியிறையாகும்" என்னக்கடவதிறே. அடுத்தேறாக - அதிகமாக; அடுத்தடுத்தேறினவென்று ஸ்வபாவார்த்தம். கரங்கழித்தமைக்கு ஸ்வாதாம் - ஆயிரம் இத்யாதி. திருச்சந்தவிருத்தம், ஐம்பத்துமூன்றும்பாட்டு - "மோடியோடு" இத்யாதி. பாணனுடைய ஆயிரந் தோளையு கழித்த காரணபூதனை ஸர்வேஸ்வர னித்யார்த்தம். கைப்பற்றையும் - கைவசமானத்தையு மென்று சாடு, கைகளைப்பற்றி உடையையு யிருந்தமையையும் என்று ஸ்வலாவார்த்தம். இறையிலியாக்கி-இறையிலலாத வனாக்கி. இறை - தேவதையும், கரமும். கரமேண அந்வயம். (கூ)

வருந்தி - க்லேஸித்து, நான் - (விளம்பாக்கூழ்மன) நான், 'வாசகம் - (உன்னுடைய) குணவாசகமான, மாலைகொண்டு - ஸப்தஸந்தர்ப்பத்தைக் கொண்டு, உன்னையே-(நிரதிரஸ்யபோக்யன) உன்னையே நோக்கி, இருந்து இருந்து - இளைத்திருந்திருந்து, எத்தனைகாலம் - எத்தனைகாலம், புலம் புலம் - கூப்பிடக்கடவேன்? காணிய - காண்கைக்கு.

இ.—பத்தாம்பாட்டில், உன்னைக்காணப்பெறாத வ்யஸநத்தாலே க்லேஸப்படுகிற நான் இன்னம் எத்தனை காலம் கூப்பிடக்கடவேன்? என்கிறார்.

[பொருந்திய] - இவனை நவிய நினைத்து க்ருதஸங்கேதராய் நின்றபடி; நிர்விவரம் என்னவுமாம். [மாமருது] - 'அவ்வருகே சாய்ந்தது அவன்மேலே சாய்ந்ததாகில் என்படக்கடவேன்!' என்று வயிறுபிடிக்கிறார். [இடைபோய்] - ஒன்றென்னலாம்படி அவகாஸமின்றியே நிற்க, அவகாசமுள்ளவிடத்திற் போமா போலே அதன்நடுவே போனபடி. [எம் பெருந்தகாய்] - அதில் அகப்படாதே ஸேஷியான உன்னை எனக்குத் தந்த பெரியோனே! [உன்கழல் காணியபேதுற்று]- உன் திருவடிகளைக் காணவேணுமென்று ஆசைப்பட்டி. "யஜுரோஜுநயொஜுயெஜுமாரிகுரெகூஷணஃ! தத்கூடகூடாஸஸஸரிகூஷணபூநததூரஃ" என்று மருதுமுறிந்த ஓசையைக் கேட்டுப் புரிந்துபார்த்தபோதைச் சிவந்த திருக்கண்களையும் அப்போதைத் திருவடிகளின் சிவப்பையும் காணவாய்த்து இவர் ஆசைப்பட்டது. [பேதுற்று] - மயர்வறமதிநலம் அருளப்பெற்ற ஜ்ஞாநமும் போயிற்று. [வருந்தி]-ஆசைப்பட்ட விஷயாதுகுணமாயிதே நோவுபாடும் இருப்பது. ஒருசொல் தொடை எடுக்கையாகிறது, ஒருமலையை எடுத்தாற்போலே யிருக்கை. [நான்]-விஹம் பொறுக்க மாட்டாத மென்மையையுடைய நான். [வாசகமாலைகொண்டு] - உன்குணத்துக்கு வாசகமான 'சொல்தொடையைக்கொண்டு, [உன்னையே] - "யதொவாவொநிவதபூஷெ" என்னும்படியான உன்னையே. [இருந்து இருந்து] - ஒருவார்த்தை தலைக்கட்டுகைக்கு நடுவே பலபடி இளைப்பாற வேண்டியிருக்கை. [எத்தனை காலம் புலம்புவனே] - 'இதுக்கு முடிவு என்று?' என்கிறார். ஸாதந புத்யா சொல்லமாட்டார்; ப்ராப்யபுத்தியாலே தவிசமாட்டார்.

நாடு.—பத்தாம்பாட்டு. உன்னைக் காணப்பெறாத வ்யஸநத்தாலே க்லேஸப்படுகிற நான் இன்னம் எத்தனைகாலம் கூப்பிடக் கடவேன்? என்கிறார்.

[பொருந்திய மாமருது] - மருது, மாமருது, பொருந்திய மாமருது. மருதேன்கையாலே - மரத்தைச் சொல்லி; "மரங்கள்போல் வலிய நெஞ்சம்" என்று வன்மைக்கு மரத்தையிதே சொல்லுவது; அத்தாலே - நெஞ்சின் வன்மையைச் சொன்னபடி. மாமருது என்கையாலே - மாவென்று - கறுப்பாய், இத்தால் - சீற்றத்தைச் சொன்னபடி. அன்றியே, மஹத்தையாய், வேறு வினை செய்யாதே மேலேவிழ அமைந்திருக்கை. நினைத்த காரியத்துக்குப் பொருந்திய மாமருது. இவற்றின் நெஞ்சில் பொருத்தம். ஆக,*இப்படி க்ருதஸங்கேதராய், சீற்றத்தையுடையராய், க்ருஷ்ண தர்ஸநத்தாலும் நெஞ்ச நெகிழாத வன்மையை யுடையவை. [இடை போய்] - இப்படி நிற்கிற

பத்தாம்பாட்டு - பொருந்திய இத்யாதி. 'கழல்காணியபேதுற்று வருந்தி நான், எத்தனைகாலம் புலம்புவன்' என்ற பதங்களைக் கடக்கித்து அவதாரிகை - உன்னைக் காணப்பெறாத இத்யாதி.

மாங்கள்போல் இத்யாதி - மாங்கள்போலே கடிநமான நெஞ்ச மென்றபடி. திருமலை. (உஎ). வன்மை - காடிநயம். வினை-யுத்தம். நினைத்தகாரியத்துக்கு-முடிக்கைக் கென்றபடி. 'பொருந்திய' என்றதுக்கு அர்த்தம்-இவற்றின் இத்யாதி. சப்தம் இருந்த அடைவுக்குச் சேர நிகழ்கிறார் - ஆக இத்யாதி. 'மருதின்னிட' என்கிற ஏகவசந தாத்ப்யம் - ஒன்றிலே வெளிகண்டு இத்யாதி. 'போய்' என்ற அநந்தம், 'எம்' என்றதுக்கு

* ஆவேஸித்துள்ளவர் அஸூரரொன்பதைப்பற்ற 'க்ருதஸங்கேதராய், சீற்றத்தையுடையராய்' என்று உயர்திணையாகவும், மருதாக இருக்கின்றமையைப்பற்ற 'வன்மையை யுடையவை' என்று அஃறிணையாகவும் அருளிச் செய்தது.

வற்றின் அருகே போகையுங்கூட பயங்கரமாயிருக்க, இவற்றின் நடுவே, ஒன்றிலே வெளிகண்டு போவாரைப்போலே போனா னாயிற்று. [போய எம்பெருந்தகாய்] - அவற்றின்நடுவே அவற்றைத்தப் பிப்போய் எனக்கு சேஷியான உன்னைத் தந்த பேரியோனே! [உன்கழல் இத்யாதி]—“ததஃ கட கடாஸஸவஸராகணபுமததூரஃ” (ததஃகடகடாஸப்தஸமாகர்ணநதத்பரஃ) என்று - அவை முறிந்துவிழுகிறபோதை யோசை கேட்டுப் புரிந்துபார்த்து, அபூர்வதர்ஸநத்தாலே விகஸிதமான அக் கண்போலே சிவந்திருக்கிற திருவடிகளைக் காணவேண்டுமென்று ஆசைப்பட்டே. “ஜமாரிகெஹெக்ஷணஃ” (ஜசாமகமலேக்ஷணஃ) - புரிந்துபார்த்த கண்களைக் காண ஆசைப்பட்டான் றுஷ்; தவழ்ந்துபோகிற போதைத் திருவடிகளைக் காண ஆசைப்படுகிறார் இவர். எல்லாவஸ்தை யிலும் அவனை அடிவிடாரே. தந்தாம் ஜீவநத்தை நோக்கத் தேடு மித்தனையிறே எல்லாரும்; இவரும் தம் முடைய ஜீவநத்தை நோக்கத் தேடுகிறார். [பேதுற்று] - அறிவுகேட்டு. [வருந்தி] - இழந்தவிஷயத் துக்குத் தக்கபடியிறே க்லேசமும் இருப்பது. [நான்] - அடியேபிடித்து ஜீவித்தப்போந்த நான். “நின்செம்மாபாதபற்புத்தலைசேர்த்தொல்லி” என்கிறபடியே அத்திருவடிகள் பெறில் தலையாக ஜீவித்து, அதில்தலையாகில் இல்லையாம் நான். [வாசகமாலேகொண்டு] - ஒருமலையேதேதாற்போலே யாயிற்று, இவர்க்கு ஒருசொற்கொண்டு சொல்லுகை. [உன்னை] - பேசித் தலைக்கட்டவொண்ணாத உன்னை. “யதொவாமொநி வதபுனெ சுபூரவ்யுமவாவஹ” (யதொவாசோநிவர்த் தந்தே அப்ராப்யமநஸாஸஹ) இறே. [இருந்துஇருந்து] - ஒருகால் ஒன்று சொல்லப் புக்கால் அது

வாஸனை - இவற்றின் நடுவே இத்யாதி. பெருந்தகாய் - பெரியவனே! மருதை யொடித்த அநந்தரம் திருவடிகளை அருளிச் செய்து - ருஷிககுத் திருக்கண்களிலே ஆதரம் நடந்தாற்போலே, தமக்குத் திருவடிகளிலே ஆதரம் நடந்த தென்று தோற்றுகைக்காக என்கிறார் - ததஃகடகடாஸப்த இத்யாதி. “வ்யுஹ்யாஸிபுத ஸ்யாஸ கஷபுராண உஹிவஸ்ய | யஜிமாரிபுமபொரிபுயெ ஜமாரிகெஹெக்ஷணஃ || கஷபுதாவ்யுக்ஷபொரிபுயெ தியபுதபுமபுஹிவஸ்ய | ஹ்வாஸுஹ்வாஸாவாஸு ள தெந தளயஜிமாரிபுமபு | ததஃ கடகடாஸஸ வஸராகணபுமததூரஃ | சூஜமாரி வ ஜஜெநா டிபுஸபுயஜிமாரிபுமபு” இதி பஞ்சமேம்ஸே வஷ்டே. “ததஃகடகடா” இத்யாதி பதம் - வ்ரஜ ஜந விசேஷணமாயிருக்க, கமலேக்ஷண னுகைக்கு ஹேதுதவோந எடுத்தது - முறிந்து விழுகிற போதில் சப்த ஸ்ரவணைநக்கண்டியம் இவனுக்கும் உண்டாகையைப் பற்ற. விகஸிதமான அக்கண்போலே யென்றது - “கெஹெக்ஷணஃ” என்றதைப் பற்ற இத்தால் - ருஷியிற் காட்டில் வ்யாவருத்தி. ஜகாம இத்யாதி - சேஷத்வாநு குணமாகத் திருவடிகளை அநுஸந்திக்கிற ரென்றபடி. பிரிந்து நோவுபடுகிற அவஸ்தையிலும் ஸ்வரூபம் குலையாமலிருக்கிற ஆகாரம் இவாகு உண்டாயிருக்கிற தென்னுமிடத் தோற்ற அருளிச்செய்கிறார் - எல்லாவஸ்தையிலும் இத்யாதி. அடிவிடாரே யிதி - சாடு. அடி - திருவடிகள். முதலிதி த்வரிஃ. ருஷி யைப்போலே கண்ணழகைக் காண ஆசைப்படாதே, இவர் திருவடிகளழகைக் காண ஆசைப்படுகிற தென்? என்ன, தந்தாம் ஜீவநம் இத்யாதி. ஜீவநத்தை நோக்க வென்றதுக்கு-ப்ராணனை ரக்ஷிக்க வென்று த்வர்யர்த்தம்; தமக்குப்ராணனான திருவடிகளைக் காண வென்று ஸ்வலாவார்த்தம். நோக்குகை - ரக்ஷிக்கையும், பார்க்கையும். அமலங்களாக விழிகக்கும் கண்களைப்பற்ற, தேனே மலரும் திருப்பாதம் இவாகு போக்யமென்று கருத்து. காணிய பேதுற்று - காணவேண்டுமென்று அறிவுகெட்டு. காணிய - காண்கைக்கு. வருந்தி - க்லேசித்து. க்லேசிக்கைக்கு அடியேது? என்ன, இழந்த இத்யாதி. “துயாறு சுடாடி” என்றத்தைக் கடாக்கித்து அருளிச்செய்கிறார் - அடியேபிடித்து இத்யாதி. விவரணம் - நின்செம்மா இத்யாதி. இநதவாக்யத்வயமும் - ரஸோக்தி. அடியே பிடித்து - திருவடிகளையே பற்றி யென்று ஸ்வலாவார்த்தம்; முதலிலேபிடித்து இதி சாடு. தலையாக ஜீவித்து- தலையிலே வைத்துக்கொண்டு ஜீவித்து, நன்றாக ஜீவித்து இதி சாடு. ‘கொண்டு’ என்றதுக்கு ஹாவம்- ஒருமலே இத்யாதி. அப்படி பேசித் தலைக்கட்ட வொண்ணாதே? என்ன, யதொவாசஃ இத்யாதி. வீப்ஸைக்கு அர்த்தம்- ஒருகால் இத்யாதி. பட்டைப் பொத்தோறு - கமுகம் பட்டையிலே கட்டின பாதுகையம். இத்தால் - ‘உண்ணும் சோறு’ இத்யாத்யுத்த ப்ரகாரவிஸிஷ்டத்வாத் மத்யே மத்யே பகவத் ஸ்மரணத்தாலே இளைப்பாறவென்று கருத்து.

தலைக்கட்டுங்காட்டில் நடுவே பதின்கால் பட்டைப்பொதிசோறு அவிழ்க்கவேணுங் காணும். [எத் தனைகாலம் புலம்புவனே] - ஸாதநபுத்யா சோல்லமாட்டார், ப்ராப்யபுத்யா தவிரமாட்டார்; இதுக்கு முடிவு என்? என்கிறார். (கடு)

பதினோராம் பாட்டு.

புலம்புதிர் பூமியளந்தபெருமானே
நலங்கோள்சீர் நன்குருகூர்ச்சடகோபன்சோல்
வலங்கோண்டவாயிரத்துள் இவையுமோர்பத்து
இலங்குவான் யாவரும்ஏறுவர்கேன்னுலே.

ஆ.—(புலம்புதிர்.) எல்லாராலும் ஏத்தப்படும் குணங்களை யுடையனான பூமியளந்த எம்பெருமானே, குணைகதாரகத்வமாகிற கல்யாணகுணத்தை யுடையனாயிருந்த நன்குருகூர்ச்சட கோபன் சொன்ன இத்திருவாய்மொழியைச் சொன்னாரெல்லாரும் திருநாட்டிலே புகப் பெறுவர் என்கிறார்.

ஒ.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழி இயல்மாத்ரத்தை நிரித்தவர்கள் ஆரேனுமா கிலும் இதில் ப்ரார்த்தித்தபடியே அதுபவிக்கையில் தட்டில்லாத நிரதிசயபோக்யமான திருநாட் டிலே செல்வர் என்கிறார்.

[புலம்பு என்று தொடங்கி] - எல்லாராலும் ஏத்தப்படும் குணங்களை யுடையனாய்க் கொண்டு பூமியை அளந்து இக்குணத்தாலே எல்லாருக்கும் ஸ்வாமியாயிருக்கிறவனை. [நலங்கோள் என்று தொடங்கி] - இத்திருவாய்மொழியிற் சொன்னபடியே ஹத்தியையுடைய ஆழ்வார் அருளிச் செயலுமாய் எம்பெருமானே உள்ளபடி ப்ரதிபாதித்த ஆயிரத்திலும் இப்பத்து.

ப.—அநந்தரம், இத்திருவாய்மொழிக்குப் பலமாகப் பரமபதப்ராப்தியை அருளிச் செய்கிறார்.

புலம்பு சீர் - (எல்லாருங்) கொண்டாடும்படியான குணங்களை யுடையனாய்க்கொண்டு, பூமி - பூமியை, அளந்த - அளந்த, பெருமானே - ஸர்வேஸ்வரனை, நலம் கொள் - (அதுபவாபி நிவேசமாகிற) நன்மையை யுடைய, சீர் - ஜ்ஞாநாதிகுணவிசரிஷ்டராய், நல் - நன்றான, குருகூர் - திருநகரிக்கு நிர்வாஹகரான, சடகோபன் - ஆழ்வார், சொல் - அருளிச்செய்த, வலம் கொண்ட ஆயிரத்துள் - அர்த்தப்ரதிபாதநபலத்தையுடைத்தான ஆயிரத்திருவாய்மொழிக்குள்ளும், ஓர் - அத்விதீயமான, இவைபத்தும் - இப்பததையும், சொன்னால்—, யாவரும் - எல்லாரும், இலங்கு வான் - அத்யுஜ்ஜ்வலமான பரமபதத்திலே, ஏறுவர் - ஏறப்பெறுவார்கள். இது - கவிவிருத்தம்.

இ.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழியில், ஸப்தமாத்ரத்தாலே இதில் ப்ரார்த்தித்த படியே அதுபவிக்கைக்குத் தட்டில்லாத பரமபதத்திலே செல்லப்பெறுவர் என்கிறார்.

[புலம்பு இத்யாதி] - இருந்ததே குடியாக ஏத்தும்படியான குணங்களை யுடையனாய், தன்விபூதியை அளந்துகொள்ளுகையினாலே ஸர்வஸ்வாமியானவனை யாய்த்துக் கவிபாடுகிறது.

புலம்புவன் - கூப்பிடக் கடவேன். 'புலம்புவனே' என்று தூகப்படுவானென்? சொல்லவொண்ணுதோ? என்ன, ஸாதநபுத்யா இத்யாதி. ஆனால், தவிர வொண்ணுதோ? என்ன, ப்ராப்யபுத்யா இத்யாதி. வாசகமாலே கொண்டு - குணவாசகமான சொற்றொடையைக்கொண்டு, க்ரமேண அங்வயடி, (கடு)

[நலங்கொள இதயாதி] - இதில சொன்ன பெருவிடாயையுடைய ஆழ்வார் சொல். [வலங்கொண்ட ஆயிரத்ததுள் இவையும் ஓர் பதது] - ப்ரதிபாத்யனை விளக்குகோண்டிருக்கும் என்னுதல், ப்ரதிபாதநஸாமர்தயத்தையுடைய ஆயிரம் என்னுதல். அதவிதீயமான இப்பத்தைச் சொன்னால் இன்னார் இனையார் என்னுதே பகவதநுபவத்துக்கு விச்சேதமில்லாத வைலக்ஷணயத்தை யுடைய பரமபதத்தை ப்ராபிக்கப் பெறுவர்.

நடு.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழியில் ஸப்தமாத்ரத்தாலே இதில் ப்ரார்த்தித்தபடியே அநுபவிக்கலான பரமபதத்தைச் செல்லப்பெறுவர் என்கிறார்.

[புலம்புசீர்] - இவர்புகழ்மொழியே லோகமடையப் புகழும்படியாயிற்று அவன் குணங்கள். [பூமியளந்த பெருமானே]-பூமியையளந்து அந்யஸேஷத்வ ஸ்வஸ்வாதந்தர்யத்தைத் தவிர்த்த ஸர்வஸ்வாமியையாயிற்றுக் கவிபாடிற்று. [நலங்கொள்சீர்] - கரணங்களும் சேதநஸமாதியாலே விடாய்த்து, அவைதான் ஓர்ந்திரியவ்ருத்தியை ஓர்ந்திரியம் ஆசைப்பட்டே, இவையெல்லாவற்றின் வ்ருத்தியையுந் தாம் ஆசைப்பட்டே, இப்படி பகவத்விஷயத்திலே விடாய்க்கும்படியான பூரிவைஷ்ணவஸ்ரீயையுடைய ஆழ்வார். அநுலவாஹிநிவேஸமாகிற நன்மையையுடைய ஜ்ஞாநாதிகுண விஸிஷ்டராய நன்றான திருநகரிக்கு நிர்வாஹகரான ஆழ்வார் சொல். [வலங்கொண்ட இதயாதி] - ப்ரதிபாத்யத்தை வலம்வந்து விளக்குகோண்ட வென்னுதல், ப்ரதிபாதநஸாமர்த்தயத்தையுடைய வென்னுதல். [இலங்கு வான் இதயாதி] - அதவிதீயமான இப்பத்தைச் சொன்னால், இன்னாரினையாரென்னுதே, பகவதநுபவத்துக்கு விச்சேதமில்லாத வைலக்ஷணயத்தை யுடைய பரமபதத்தை ப்ராபிக்கப்பெறுவர். “ஸவனாகயாலவதி” (ஸகதாபவதி) என்று ஒதுகிறபடியே - அநேகஸாரங்களைப் பரிக்ரஹித்து, அவ்வோஸாரங்களில் கரணங்களும் பூர்ணநுபவம் பண்ணலாம் படியான தேசத்திலே புகப்பெறுவர் என்றபடி. (கக)

நிகம - புலம்பு இதயாதி. ‘இவையுமொர்பதது - சொன்னால் - யாவரும் - இலங்கு வான் - ஏறுவர்’ என்றத்தைக் கடாக்கிதது அவதாரிகை.

ந்ருஷ்டாநதபூவகமாக அர்த்தம் - இவர்புகழும் இத்தயாதி. ‘சீர்’ என்று வைஷ்ணவஸ்ரீயாய், அதுகுணமையேது? என்ன, கரணங்களும் இத்தயாதி. நலங்கொளசீர் - பரிபூர்ணமாய பக்வமான பகதியாகிற ஸமபதையுடையவ ரென்றபடி. வலம் - ப்ரதக்ஷிணமும், பலமும். விளக்குகோண்ட-வ்யாபித்த. ப்ரதிபாத்யத்தை வலம்வருகையாவது - உள்ளபடி ப்ரதிபாதிகை ‘ஓர்’ என்றதின் அர்த்தம் - அதவிதீயமான என்றது இன்னார் - ஏததஸ்வரூபாஃ இனையார் - ஏததஸ்வபாவாஃ. புலம்புசீரித்யாரப்ய, ஆயிரத்ததுள் இவையுமொர்பததை-சொன்னால் - யாவரும் - இலங்கு வான் - ஏறுவர் இத்தயவ்யஃ (கக)

* த்ரவிடோபநிஷத்தாத்பர்யரத்நாவளி:—விதூகபூஷிபூவீணொலிவநஸுநெவ: ஸுஸுட்வாஹாநுஹாநெநரா தநாநெநடிதூகூகாஹுதி ஹிதஸஹிநெநராதுநிதூராதாநெஹ: 1 விஸுஷாக்ரொஸகூழி: ஸுராதாநிகரெநடிதூலாயாஜுஸநெஹ: கூவடாநெவபூரயுஹுலிவிதமணமநெநிதூதூபுஸூரூஹ.

திருவாய்மொழி } முடியாதஆசைமிக முற்றுகரணங்கள்
நூற்றந்தாதி. } அடியார்தமைவிட்டு அவன்பாற்—படியா
ஒன்றொன்றின்செயல்விரும்ப உள்ளதெல்லாம்,தாம்விரும்பத்
துன்னியதேமாரன்தன்சொல்.

ஆழ்வார் திருவடிகளே ஸரணம், எம்பெருமானார் திருவடிகளே ஸரணம், சீயர் திருவடிகளே ஸரணம்.

* இந்தத்திருவாய்மொழிக்கு உரிய த்ரவிடோபநிஷத் ஸங்கதி ஸ்லோகம் கிடைக்கவில்லை.

ஒன்பதாந்திருவாய்மொழி—சேன்னால் : ப்ரவேஸம்.

ஒ.—ஒன்பதாந்திருவாய்மொழியில், இப்படி தாமும் தம்முடைய கரணக்ராமமும் எம்பெருமானைக் காண ஆசைப்பட்டு நெடும்போது கூப்பிட்டுப் பெறுமையாலே மிகவும் அவஸந்நரான ஆழ்வார் ‘நம்மோடு ஸமதுக்களாயிருப்பாருண்டோ?’ என்று பார்த்தவிடத்துத் தாம் ஒழிய வ்யதிரித்தரெல்லாம் தாம் பகவத்ப்ரவணரானுற்போலே ஸப்தாதிவிஷயங்களிலே மிகவும் ப்ரவணராய் அதுக்கு உறுப்பாக மதுஷ்யாதிகளைக் கவிபாடித் திரிகிறபடியைக் கண்டு தம்முடைய வ்யஸந மெல்லாம் மறந்து ஸமஸ்தகல்யாணகுணத்தகளுய் அத்யந்தஸுந்தரனாய் ஸ்ரீயப்தியாய் இப்படியிருக்கையாலே கவிபாடுகைக்கு விஷயம் போந்து தன்னைப்பாடின கவியைக் கொண்டாடுகைக்கு ஈடான பரிஜநங்களையுமுடையனாய்க் கவிபாடினுர்க்கு வழங்குகைக்கு ஈடான விபூதிகளையுமுடையனாய் ஸ்வாராதனாய் அவர்களுக்கு ஹோமமோக்ஷாதி ஸகலபுருஷார்த்தங்கள் கொடாவிடிலும் தன்னைப்பாடுகையே ப்ரயோஜநம் போந்திருக்கிற எம்பெருமாளையொழியக் கவிபாடுகைக்கு ஈடான நன்மைகளொன்று மின்றிக்கே கவிபாடினுர்க்குத் தருவதும் ஒன்று மின்றிக்கே தாங்கள் நிர்ஹீகராய் அதுக்குமேலே கவிபாடினவர்கள் ஸந்திக்குந்தனைநாள் நிலைநிற்பதுஞ்செய்யாதே முடியும் ஸ்வாவராய்க் கவிபாடினால் ஒருப்ரயோஜநம் பெறுமையே யன்றியே கவிபாட்டுண்கிறவனுக்கு இல்லாத நன்மைகளை ஏறிட்டுப் பாடுகையாலே அவனுக்குள்ள தோஷங்களை வெளியிட்டு அவ்வழியாலே அவனுக்கு அவத்யாவஹராய் அப்ராப்தவிஷயத்திலே பாடுகையாலே கவிபாடினர் நரகம்புகும்படியிருக்கிற க்ஷுத்ரரை ‘பகவதர்ஹமான உங்களுடைய அழகிய கவிக்களைக்கொண்டு ஸ்துதிக்கை ஈடன்று’ என்று அருளிச்செய்து, ‘உங்களைப்போலே யன்றியே நான் வேறு சிலரை ஸ்துதிக்கைக்கு அநர்ஹகரணாகப்பெற்றேன்’ என்று ப்ரீதராய் முடிக்கிறார். “ஊனில் வாழிய” ரில் ப்ரீதிக்கு நித்யஸூரிகளை ஸஜாதீயராகத் தேடினுற்போலே இங்கு வ்யஸநத்துக்கு ஸம்ஸாரிகளை ஸஜாதீயராகக் கருதி இவ்வனல்லாமையாலே அவர்களைத் திருத்தப் பார்க்கிறார்.

ப.—ஒன்பதாந்திருவாய்மொழியில், இப்படி தாமும் கரணக்ராமமுங் கூப்பிட்டபடியைக் கண்ட ஈஸ்வரன் ‘லோகமடங்க இதரஸ்தோத்ரம்பண்ணி அநர்த்தப்படாநிற்க, நீர் நம்மை ஸ்தோத்ரம்பண்ணும்படி பண்ணினேமே’ என்று இவருடைய பேற்றை ப்ரகாஸிப்பிக்கக் கண்டு ஸந்துஷ்டராய்; அவனுடைய ஸ்துத்யத்வத்துக்கு ஏகாந்தமான ஸௌலப்பாதிஸயத்தையும், ஸுலபனுடைய ஸம்பந்தோத்கர்ஷத்தையும், நித்யஸூரிநிர்வாஹகத்வத்தையும், ஸ்துத்யதைக்கு அநுரூபமான ஸேஷித்வத்தையும், அபேக்ஷிதபலப்ரதத்வமான ஒளதார்யாதிஸயத்தையும், அதுக்கு ஏகாந்தமான ஸ்ரீயப்தித்வத்தையும், ஸ்துதிவிஷயமான குணநாமபூர்த்தியையும், அவனுடைய ப்ராப்யவாவத்தையும், புருஷார்த்தப்ரதத்வத்தையும், ஜகத்ஸ்ரஷ்ட்ருத்வத்தையும் அநுஸந்தித்து ‘ஏவம்பூதவிஷயத்தை ஸ்தோத்ரம்பண்ணாதே, நிஷ்ப்ரயோஜநமான இதரஸ்தோத்ரங்களைப் பண்ணி, அநர்த்தப்படுகிறிகோளே’ என்று லௌகிகரைக் குறித்து ஸ்வநிஷ்டையை உபதேஸித் தருகிறார்.

இ.—ஒன்பதாந்திருவாய்மொழியில், இப்படி தாமும் தம்முடைய கரணக்ராமமும் நெடும்போது கூப்பிட்டும் பெறுமையாலே மிகவும் அவஸந்நரானவர், ‘நம்மோடு ஸமதுக்களாயிருப்பாருண்டோ?’ என்று பார்த்தவிடத்துத் தாம் பகவத்ப்ரவணராயிருக்கிறுப்போலே ஸம்ஸாரிகள் ஸப்தாதிவிஷயங்களிலே மிகவும் ப்ரவணராய் அதுக்கு உறுப்பாக மதுஷ்யாதிகளைக் கவி

பாடித் திரிகிறபடியைக் கண்டு, தமமுடைய இழவை மறந்து இவர்கள் துர்க்கதியைப் பார்த்து, ஸ்ரீயு; பதியாய், ஸமஸ்தகல்பாணகுணாதமகனாய், அதிஸுந்தரனாயிருக்கையாலே கவிபாடுகைக்கு விஷயம் போந்து பாடின கவி கொண்டாடுகைக்கு “கேட்டாரார் வானவர்கள்” என்றும், “தொண்டர்க்குமு துண்ணச் சொல்மாலைகள் சொன்னேன்” என்றும் சொல்லுகிறபடியே பரிஜநங்கனையுடையனாய், கவிபாடினார்க்குக் கொடுக்க உபயவிபூதியையும் உடையனாய், “எங்ஙனே சொல்லிலும் இன்பம் பயக்கும்” என்று ஸ்வாராததுமாய், ஒரு ப்ரயோஜநமில்லையெயாகிலும் கவிபாடுகைதானே ப்ரயோ ஜநம் போந்திருக்கிற ஈஸ்வரனை யொழிய அதுக்கு எதிர்த்தலையாய் அப்ராப்தவிஷயமாகையாலே நாகாவஹமுமான கூடூத்ரவிஷயங்களைக் கவிபாட்டுண்கிறவனுக்கு இல்லாத குணங்களை ஏறிட்டுப் பாடுகையாலே அவனுக்குள்ளே தோஷங்களை வெளியிட்டு அவ்வழியாலே அவதயாவஹராய்ப் பக வதர்ஹமான கவியைக்கொண்டு ஸ்துதிக்கை ஈடன்று என்று அருளிச்செய்தது, ‘இவர்களைப்போ லன்றியே நான் வேறுசிலரைப் புகழ்க்கைக்கு அநர்ஹகரணாகுப் பெற்றேன்’ என்று ப்ரீதராய் முடிக்கிறார். “ஊனில்வாழியி”ரில் ப்ரீதிக்கு நித்யஸூரிகளை ஸஜாதியராகத் தேடினாற்போலே இங்கு ஸம்ஸாரிகளை இழவுக்கு ஸஜாதியராகக்கருதி அங்ஙனல்லாமையாலே அவர்களைத் திருத்தப் பார்க்கிறார். இவர் தமமுடைய இழவுக்குக் கூப்பிடுகை தவிரந்து தங்களிழவுக்குக் கூப்பிடுமபடி பண்ணுவதே ஸம்ஸாரிகள்!

நடு.—இப்படி தம் இழவுக்குக் கூப்பிகேற இது தவிர்ந்து தங்களிழவுக்குக் கூப்பிடுமபடி பண்ணினார்கள் ஸம்ஸாரிகள். தாமும் தம்முடைய கரணக்ராமமுமாய்க் கேட்டாரேல்லாம் நீராம் படி கூப்பிட்டார் - சீழில்திருவாய்மொழியிலே; “பருகிக்களித்தேனே” என்று ‘பகவதநுபவம் பண்ணிக் களித்து அநந்தரம் போதயந்தரஸ்பரம் பண்ணுகைக்கு “அடியார்கள் குழாங்களை உடன்கூவே தேன்கொலோ” என்று நித்யஸூரிகள் திரளிலே புகத் தேமோபோலே, இவர் இழ வாலே கூப்பிட்ட அநந்தரம் “இவ்விழவுக்குக் கூட்டாவர்களிறே” என்று ஸம்ஸாரிகளைப் பார்த்தார்; அவர்கள் பேற்றத்துக்குக் கூட்டல்லாதாப்போலே இழவுக்கும் கூட்டன்றிக்கே யிருந்தார்கள்; “அறி யார் சமண ரயர்த்தார் பவத்தர், சிறியார் சிவப்பட்டார்” என்கிறபடியே அநுபபந்நங்களைச்சொல்லு வாரும், ப்ரத்யபிஜ்ஞாஹ்மாமபடி ஒரு சேதனைக் கொள்ளாதே ஜ்ஞாநஸந்தாநத்தைக் கொள்ளு வாரும், தன்னோட்டையா னொருகேஷுத்ரஜ்ஞையே ‘ஈஸ்வரன்’ என்று இருப்பாரும், தேவதாந்நரங்

சொன்னால்வரோத ப்ரவேஸே, கீழே அப்படி விடாய்த்தவர் அவ்விடாய்தீர்ந்து பரோபதேசம் பண்ணுகிறாரோ? என்கிற ஸங்கையிலே, அது தீராதிருக்கச்செய்தே ஸமஸாரிகளிழவு ஸஹிக்கமாட்டாமல் பரோபதேசம்பண்ணுகிறாரென்று ஸங்கதி - இப்படி இத்தாதி. விவரணம் - தாமும் தம்முடைய இத்தாதி. கூட்டன்றிக்கேயிருந்தபடியென்? என்ன, தேவதாந்நரப்ராவண்ய விஷயப்ராவண்ய அஸேவ்யஸேவா இதரஸ் தோத்ரகரணதிகளாலே யென்கிறார் - அறியார் இத்தாதி. நான்முகன்திருவந்தாதி, ஆறும்பாட்டு. “ஸூரா டிவிலிஸூராஹாலி” இத்தாதியான ஸப்தபங்கியை அங்கீகரித்துக்கொண்டு, ஜகத்து த்ரவ்ய பர்யாயரூபேண ஸத்தம் அஸத்தம், நித்யமும் அநித்யமும், பிந்நமும் அபிந்நமுமாயிருக்குமென்று தோற்றிற்றுச் சொல்லுகிற ஆர்ஹதர் தத்த்வஸ்த்திதியை அறியார்கள்; சமணர் - ஆர்ஹதா. கூணிகமான ஜ்ஞாநஸந்திதியை ஆத்மா என்று சொல்லுகிற பெளத்தர் நித்யமான ஆத்மாவையும் தத்தர்மமான ஜ்ஞாநத்தையும் தத்வ்ஷயஜகத்தையும் உள்ளபடி யறியாமல் மறந்தார்கள்; பவத்தர் - பெளத்தர். அயர்த்தார் - மறந்தார்கள். ஸ்ருஜ்யத்வகர்மவஸ்யத்வாதிகளாலே அநீஸ்வரனாகஸமப்ரதிபந்நனை ருத்ரானப்ரதத்த்வமாகச் சொல்லுகிற ஸைவமதநிஷ்டரானவர்கள் அதிகூத்ர ராயிருப்பார்கள்; சிவப்பட்டா - சைவமதநிஷ்டர் இதி பாசுரார்த்தம். பாட்டுக்கு அர்த்தம் - அநுபபந்நங்களை இத்தாதி. அநுபபந்நங்களை யென்றது - ஸப்தபங்கியைப்பற்ற. ஸப்தபங்கியாவது-“ஸூராடிவி, ஸூராஹாலி, ஸூராடிவிவநாலிவ, ஸூராடிவக்ஷவ்யு, ஸூராடிவிவாவக்ஷவ்யு, ஸூராஹாலிவாவக்ஷவ்யு, ஸூராடி விவநாலிவாவக்ஷவ்யு” இதி. ப்ரத்யபிஜ்ஞாஹ்மாமபடி யென்றவிடத்திலே - “ஜ்ஞாநஸந்தாநத்தைக் கொள்ளுவார் - பெளத்தர். கேடூத்ர ஜ்ஞான ஈஸ்வரன் என்றிருப்பார் - சைவர். “சிவப்பட்டார்” என்றதுக்கு அர்த்தம் - தன்னோட்டையான் இத் தாதி. “சிறியார்” என்றதுக்கு அர்த்தம் - தேவதாந்நரங்களை இத்தாதி. தேவதாந்நரங்கள் - கூடூத்ரதேவதை

களைப் பற்றியிருப்பாரும், ‘அவர்கள் தாங்கள் ஸர்வஜ்ஞர்’ என்னும்படி சப்தாதிக்களைப்பற்றி அவற்றைப் பெறுகைக்காகப் பிறரைக் கவிபாடித் திரிவாருமா யிருந்தார்கள்; அவர்களைக் கண்டவாறே, வாளேறுகாணத் தேளேறு மாயுமாபோலே தம்இழவை மறந்தார்; பராநர்த்தங்கண்டால் அத்தைப் பரிஹரித்துப் பின்பு தம் இழவு பரிஹரிக்க நினைப்பா ரோருவ ராகையாலே, ‘இவர்க ளநர்த்தத்தைப் பரிஹரித்து இவர்களையுங் கூட்டிக்கொண்டு போவோம்’ என்று அவர்களுக்குப் பரமஹிதமான நல்வார்த்தை அருளிச்செய்ய, அவர்கள் அதுகேளாதே பழையபடியே நிற்க, அவர்களைவிட்டுத் தம் நிலையிலே போருகிற இவர், அவர்களில் தமக்கு உண்டான வ்யாவருத்தியைப் பேசிக்கொண்டு போருகிறார். அவர்கள் தாங்கள்—ஸமஸ்தகல்யாண குணத்தினாலும், ஸூரியபதியாய், அத்யந்த ஸுந்தராகையாலே கவிபாடுகிறது போய்சொல்லிற்றுகாதே கவிக்கு விஷயம் போரும்படியாய், இவன் பாடின கவியைக் கேட்பித்துக் கொண்டானேகைக்கு ஈடாக * “கேட்டாரார் வானவர்கள்” என்றும், † “தொண்டர்க்கமுதுண்ணச் சொன்மலைகள்” என்றும் சொல்லுகிற பரிஜநங்கையுடையனாய், கவிபாடினார்க்கு வழங்குகைக்கு “வேண்டிற்றெல்லாம் தருங் கோதிலேன் வள்ளல்” என்கிற படியே பரமோதாரனாய், அவர்களுக்குக் கோடுகைக்கு உபயவிபூத்யைஸ்வரீயத்தை யுடையனாய், ‡ “வல்லதோர் வண்ணஞ் சொன்ன லதுவே யுனக்காம் வண்ணம்” என்கிறபடியே இவன் ஏதேனுமொன்றைச் சொன்னாலும் தன்னையே சொல்லிற்றும்படி ஸர்வசப்தவாச்யனாய், பாடின கவி கேட்பிக்க இருந்தவிடம் தேடிப்போய் அருமைப்பட வேண்டாதே § “எங்குமுள்ள கண்ணன்” என்கிறபடியே ஸர்வத்ர ஸந்ரிஹிதனாய், ஸுலபனுமாய், கவிபாடினவர்களுக்கு ஹோமமோக்ஷாதி ஸகல புருஷார்த்த ப்ரதனாய், அவை கோடாவிடிலும் தன்னைக் கவிபாடுகை தானே ப்ரயோஜனம் போரும்படி யிருக்கிற ஸர்வேஸ்வரீனே விட்டு, கவிபாடுகைக்கு ஈடான நன்மை

கள். “அறியாசமணர்” இத்தயாதியிற் சொல்லுகிறவர்களுக்கெல்லாம் ஹிதம் அருளிச்செய்யாமல், பரஸ்தோத்ரம் பண்ணுகிறவர்களுக்குமாத்ரம் ஹிதம் அருளிச்செய்கிறதற்குத் தாத்ரீயம் - அல்லாதவர்களுக்கும் முதல் திருவாய்மொழிதொடங்கி அருளிச்செய்கையாலே யென்று கண்டுகொள்வது. வாளேறுகாணத் தேளேறு மாயுமாபோலே என்றது - தேள்கொட்டி நோவுபடுகிறொருத்தனைப் பறிகாரர் வெட்டினால், தேள்கொட்டி நத்தாலுண்டான வேதனை போமாபோலே யென்னுதல்; யத்வா, ஒருவன் தேள்கொட்டி நோவுபடா நிற்க, வேறொருவன் வெட்டுப்பட்டு நோவுபடக் கண்டால் தேள்கொட்டின நோவு போமாபோலே யென்னுதல். நல்வார்த்தை - ‘பிறரைஸ்துதிக்கை ஆகாது’ என்று சொன்ன நல்வார்த்தை. இத்திருவாய்மொழியில் இதரஸ்தோத்ரம் ஆகாதென்றது - “ஒன்றுந்தேவில்தேவதார்தரபரதையும், விபரீதஸாரஸ்தரரிஷ்டையும் ஆகாதென்றதற்கும் உபலக்ஷணம். இதில் “நுந்நுமிட்டாதெய்வமேத்தினால்” என்றதிறே. தமக்கு உண்டான வ்யாவ்ருத்தியை யென்றது - “பச்சைப்பசும்பொய்கள்பேச - யான் கிலேன்” இத்தயாதியைக் கடைக்கித்து. பாட்டுக் களிலே யிறங்கி, பகவத்ஸ்தோத்ரத்தில் நன்மையையும் இதரஸ்தோத்ரத்தில் நிஷித்ததையையும் அருளிச்செய்து கொண்டு உத்தார்த்தத்தை விவரிக்கிறார் - அவர்கள்தாங்கள் இத்தயாதி. அவர்கள் தாங்க ளென்கிற இதுக்கு - ‘ஸர்வேஸ்வரீனேவிட்டுக் கூுத்ரரைக் கவிபாடித் திரிகிறபடியைக் கண்டு’ என்றத்தோடே அந்வயம். ஸமஸ்தகல்யாணேத்தயாதி விசேஷணத்ரயமும்—“ஆயபெரும்புகழெல்லையிலாதன”, “என்திருமாலுக்கு”, “மணிவண்ணன்” என்றத்தைப்பற்ற. கேட்டாரார் - கேட்டு த்ருப்தராகார், ஸூரிகள். தொண்டர்க்கு இத்தயாதி - பகவத்விஷயத்திலே தொண்டபட்டிருக்கிறவர்களுக்கு அம்ருதவத் போக்யமாக அறுபவிகுமும்படி சொல்லுமலைகளைச் சொன்னே னென்றபடி. வேண்டிற்றெல்லாம் இத்தயாதி - அபேக்ஷிதமெல்லாம் தரும் கோதில்லாத என்னுடைய பரமோதார னென்றபடி. ‘விண்ணவர்தாதை’ என்றத்தைப்பற்ற, உபயவிபூத்யைஸ்வரீயத்தையுடையனாய் என்றது. வல்லதோரீத்தயாதி - வல்லதொரு ப்ரகாரம் சொன்னாலும் அதுவே உனக்கு ப்ரகாரமா மிதயர்த்த. “கண்ணன்குறுங்குடி” என்றத்தைப்பற்ற, ஸுலபன் என்றது. “வேண்டிற்றெல்லாம்தரும்” என்றத்தைப்பற்ற, போகமோக்ஷாதி இத்தயாதி. ‘விண்ணவர்தாதையைப்பாடினால் தன்னைவேகொண்டு’ இத்தயாதியைப்பற்ற, தன்னைக்கவிபாடுகைதானே இத்தயாதி. “பாரிலோர்பற்றை” என்றத்தைப்பற்ற, கவிபாடுகைக்

* திருவாய்மொழி - ௧௦, ௬, ௧௧. † மேற்படி ௬, ௪, ௬. ‡ திருவாய்மொழி-௭, ௮, ௧௦. § ஷே ௨, ௮, ௬

களொன்று மின்றியே, தலையில்மயிரில்லாதானொருவனை 'பனியருங்குழலன்' என்றும், இளிகண்ணனை 'புண்டரீகாசுநன்' என்றும் இப்புடைகளிலேயாயிற்றுக் கவிபாடுவது; கவிபாடினால் தான் தருவதொன்றில்லாமையாலே * நூறுகற்றையாதல் ஒருபொய்த்தரவாதலாயிற்று எழுதுவது; இவன்தான் நெடுநாள்கூடி நெஞ்சுகன்றக் கவிபாடி ஸஹகாரிகளையுங் கூட்டிக்கொண்டே கேட்பிக்கச் செல்லுங்காட்டில் 'அவரே மாண்டார்' என்று எதிரே வரும்படி நிலைநில்லாதாருமாய், ஆக, இருந்தும் இழவாய்ப் போயும் இழவாய் இப்படி அவனுக்கு இழவோடே தலைக்கட்டீம்படியாய்; கவிபாடி ஒரு ப்ரயோஜனம் பெறுதொழிகை யன்றிக்கே, கவிபாட்டுண்கிறவனுக்கு இல்லாத நன்மைகளை யிட்டு 'இருமருங்குந் துய்யான்' என்னுமாபோலேயேறே கவிபாடுவது: ஆனால், வருவதென்? என்னில்,—உத்பத்தியிலே சில குறைகள் உண்டாயிருக்குமே இவன்தனக்கு: மறந்தவற்றையேறே இது கேட்ட நாட்டார் நினைப்பது; அவனுடைய தோஷங்களை வெளியிட்டு அவ்வழியாலே அவத்யாவஹராய், அப்ராப்த விஷயத்தைக் கவிபாடுகையாலே மேல் நரகமாய், 'இன்னானைக் கவிபாடினவனன்றே இவன்' என்று 'தீண்டாதே கடக்கப்போ' என்னும்படியாயிருக்கிற சுஷுத்ரரைக் கவிபாடித் திரிகிறபடியைக் கண்டு 'ஆத்மா ஈஸ்வரஸேஷமாயிருக்க, அந்நயார்ஹமான உங்களுடைய கரணங்களைக் கொண்டு பிறரை ஸ்துதிக்கை ஈடல்ல' என்று ஹிதத்தை அருளிச்செய்ய, ராவணனுக்கு ஸ்ரீவிஷ்ணுதிகள் சொன்ன ஹிதம்போலே அது பலியாதொழிய, 'ஹிதஞ் சொல்லச் செய்தேயும் செவிதாழாத இவர்களோடொத்த ப்ராப்தியே நமக்கு உள்ளது' என்று பார்த்து, 'இவர்கள் நடுவே இத்தேசத்தில் இத்தேஹத்தோடே வர்த்திக்கிற நாம் முந்துறமுன்னம் பகவதர்ஹகரணராகப் பெற்றோமே' என்று, வழி பறிக்குமிடத்துத் தன்

கீடான இய்யாதி. இளிகண்ணன்—புளிச்சைக்கண்ணன். "கொள்ளும்பயனில்லை" என்றத்தைப்பற்ற, கவிபாடினால் தான் இய்யாதி. பொய்த்தாவு - பொய்யோலே. இவ்விடத்திலே - "வார்த்தைபதின் கலம் வழியிலோரெண்கலம் கூட்டிலறுகலம் கொடுப்பது முக்கலம், ஆள்கலம்போக்கிப் பதர்கலம்போக்கி, நான்கலம்பெற்றே நென்னும் பின்னே காங்கயர்க்கே" என்றத்தை நினைப்பது. "மன்னுமனிசரை" என்றத்தைப்பற்ற, இவன்தான் நெடுநாள்கூடி இய்யாதி. கவிபாடுகைக்குஹேது - ஸ்வார்த்தம், பரார்த்தமென்று இரண்டு; அதில் ஸ்வார்த்தம் - த்ருஷ்டா த்ருஷ்ட ப்ரயோஜனப்பேதே த்விவிதம்; அதில் த்ருஷ்டப்ரயோஜனாவத்தை த்வேதாக்காட்டினார்—கவிபாடினால் தான் இய்யாதியாலே. அத்ருஷ்டப்ரயோஜனமும் ஐஹலௌகிக பாரலௌகிகப்பேதே த்விவிதமாகையாலே உபயாஹாவத்தையும் வ்யுத்த்ரமமாகக் காட்டுகிறார் - அப்ராப்தவிஷயத்தை இய்யாதியாலும், இன்னானைக்கவி பாடினவன் இய்யாதியாலும். பரார்த்தாவத்தைக் காட்டுகிறார், கவிபாடி ஒருப்ரயோஜனம் இய்யாதி. இருந்தும் இழவாய் - அகத்திலிருந்தும் துக்கமாய். போயும் இழவாய் - அங்கேபோயும் துக்கமாய். இருமருங்கும் துய்யான் - உபயகுலபரிசுத்தன். மருங்கு - பார்ஸ்வம். இருமருங்கு - இரண்டுபார்ஸ்வம்: உபயகுலமென்ற படி. ஒருப்ரயோஜனம் பெறுதொழிகை யன்றிக்கே அவ்வழியாலே அவனுடையதோஷங்களை வெளியிட்டு - அவத்யாவஹராய் என்று அந்வயம். இன்னானைக் கவிபாடினவனன்றே இய்யாதி - ஐஹலௌகிகமான புருஷார்த்தம் சிஷ்டர்கள் அங்கீகரிக்கை; அது வித்தியாமையாலே, ஐஹலௌகிகபுருஷார்த்தஹாநி யென்றபடி. "சுஸுதா மண்ணகர்பூணி நாநுரொடெதக்கிஹந | ஸுரணாடிவி யதெஷா ஸுஹஜ வதி

கிஷ்டிஷ்ட", "பெஷ்டிஷ்டு விவிஷ்டு டுரொவிஷ்டு ஸுஷ்டிஷ்டு | தநாஷ்டு ஹணநெஷ்டு டுரொஷ்டு ரெதஷ்டு விஷ்டு" இய்யாதிப்படியே ஒருவனை ஸ்துதிக்கையாவது ஸமஸ்தபாபாவஹமாய் அவனுக்கு தாஸனாகையாலே, 'நீ சுஷுத்ரனுக்கு தாஸனல்லையோ? கடக்கப்போ' என்பர்க ளென்றபடி. உத் பத்தியிலே கிலகுறைகளுண்டாயிருக்குமே என்றவிடத்திலே - "சுநாடிவிஷ்டு ஸுஷ்டு ரெஷ்டு ஸுஷ்டு

* 'என்னாவ தெத்தனை நானக்குப் போதும்' இய்யாதியைப்பற்ற, 'நூறுகற்றையாதல்' இய்யாதி—அடைய.

கையிற்பொருள்கொண்டு தப்பிப்போனார் உகக்குமாபோலே தமக்கு உண்டான வ்யாவ்ருத்தியை அங்ஸந்தித்து ஸ்வலாபத்தைப் பேசி ப்ரீதியோடே தலைக்கட்கேரார்.

முதற் பாட்டு.

சொன்னால்விரோதமிது ஆகிலும்சொல்லுவன்கேண்மினோ
என்னாவிலின்கவி யானொருவர்க்குங்கொடுக்கிலேன்
தென்னுதேனுவென்று வண்டுமூர்திருவேங்கடத்து
என்னுனைஎன்னப்பன் எம்பெருமான்உளனாகவே.

ஆ.—(சொன்னால்.) இப்படி தம்முடைய ஸர்வகரணங்களும் தனித்தனியே ஸ்வேதா கரணங்களினுடைய வ்ருத்திகளை எம்பெருமான் திறத்திலே ஆசைப்பட்டபடியே பெறுமையாலே அதுயந்தம் அவஸந்நரான ஆழ்வார், இத்தசையில் தமக்குத் துணையாகக்காக, ‘இந்தலோகத் திலே ஸ்ரீவைஷ்ணவர்கள் உளரோ?’ என்று பார்த்தவிடத்தில், இந்தலோகமெல்லாம் பகவத்வய திரித்தவிஷய ப்ரவணமாய் பகவத்பராங்குமமாய் மதுஷ்யாதிகளைக் கவிபாடிக்கொண்டு திரிகிற படியைக் கண்டார்; கண்டு, தம்முடைய இழுவெல்லாம் மறந்து ‘எம்பெருமானுக்கு அர்ஹமானவ ரும் அந்தக்கரணங்களை அவஸ்துபூத மதுஷ்யாதிகள் பக்கவிலே விநியோகிக்கிறபடி என்னகாண்?’ என்று இன்னுதாய், அவர்களைக்குறித்து, கல்யாணமாய் பகவதநுருபமான கவிகளைக் கூடாமதுஷ்யாதிகள் பக்கவிலே விநியோகிக்கலாகாதென்று பார்த்து, ‘நிஷேத்யதயாவும் சொல்லுகை ஈடன்று; ஆகிலும், எம்பெருமானுக்கிடான அழகிய கவிகளை இழக்கமாட்டாமையாலே சொல்லுகிறேன் கேளுங்கள்’ என்று வைத்து, ‘இப்படி பகவத்பராங்குமமான லோகத்திலே நான் எம்பெருமானையல்லது மற்றொருவரைக் கவிபாடுகைக்கு ஈடல்லாத ப்ரக்ருதியாகப் பெற்றேனே’ என்று கொண்டு ஸ்வலாபத்தைப் பேசுகிறார்.

ஓ.—முதற்பாட்டில், வேறு சிலரைக் கவிபாடுகிறவர்களுக்கு ஹிதம் உபதேசிக்கைக் காக ப்ரவ்ருத்தரான ஆழ்வார் அவர்களுக்கு ருசிபிறக்கைக்காகத் தம்முடைய மதத்தை அருளிச் செய்கிறார்.

[சொன்னால் விரோதமிது ஆகிலும் சொல்லுவன்] - ப்ரயோஜநாத்ரபராயிருக்கிற உங்களுக்கு நான் சொல்லுகிற ஹிதம் அஸஹ்யமாகக் கடவது. ஆகிலும், உங்களநர்த்தம் பொறுக்க மாட்டாமையாலே சொல்லத் தவிரேன். எம்பெருமானை யொழிய வேறு சிலரைக் கவி பாடாதே கொள்ளுங்கோளென்று நிஷேத்யதயா சொல்லுகையும் ஈடல்லவாகிலும் பகவதநுருபமா யிருக்கிற உங்களுடைய கவிகள் அவனுக்கேயாகவேணும் என்னும் லோபத்தாலே சொல்லுகிறே னென்றுமாம். [கேண்மினோ] - நான் சொன்ன பொருள் அதுஷ்டிக்கமாட்டிகோ ளாகிலும் இத் தனையும் கேட்டுத் திரவேணும். [என்னுவின்கவி யானொருவர்க்கும் கொடுக்கிலேன்]-நிரதியாய போக்யமாய் எம்பெருமானுக்கே அர்ஹமான கவிகளை அவனைத் தவிர மற்றொருவர்க்கு நான் கொடுக்கக் கூடமனல்லேன். [தென்னு என்று தொடங்கி] - நிரதியாய போக்யமான திருமலையிலே எனக்கு நித்யாபூர்வமாய்க் கவிபாட விஷயம் போந்து எனக்கு மஹோபகாரத்தைப் பண்ண

செய்யுமென. 1. கூடுமெனகாதிநீடுமென காரிதிவாசிகுயநா” என்றத்தை நினைப்பது. ஈடல்ல - அநுபமஸ்வ. - “உலகம்படைத்தான் கவியாயினேற்கு” என்று - ஸ்வவ்யாவ்ருத்தி.

ப.—முதற்பாட்டில், என்னை ஸ்துதிப்பிக்கைக்காகத் திருமலையிலே ஸந்திதிபண்ணின உபகாரகனையொழிய வேறொருவரை ஸ்தோதரம்பண்ணே னென்று ஸ்வமதத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

இ.—முதற்பாட்டில், சுஷுத்ராவிஷயங்களைக் கவிபாடுகை ஹிதமன்றென்று உபதேசிக்கையிலே பார்வருத்தரானவர் அவர்களுக்கு ருசிபிறக்கக்காக 'நான் இருக்கிறபடி கண்டிசுகாளே' என்று தம்முடைய மதத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

[சொன்னால் விரோதம் இது] - நீங்கள் சில ப்ரயோஜனங்களை நீனைத்துக் கவிபாடாநிற்க, நான் அத்தைத் தவிருங்கோ ளென்றால், உங்களுக்கு அது அஸஹ்யமாகிலும் உங்களார்த்தம் பொறுக்கமாட்டாமையாலே சொல்லத் தவிரேன் ; அஸைவ்யஸேவை நிஷேத்யதயா சொல்லவும் ஆகாதபடியாயிருக்க, சொல்லுகிற எனக்கே விரோதமாய்ப் பலிக்கிலும் உங்களார்த்தங்கண்டு சொல்லப்படுக்கேனாகையாலே, நீங்கள் மீளுந்தனையும் சொல்லத் தவிரேன். சொன்னால் உங்களுக்கு விரோதமென்று பரதிபந்மாயிருந்ததேயாகிலும் சொல்லுகிறேன் என்றுமாம். “யொஃவலா ஹுஉஷுதா” என்று திருநாமத்தைச் சொன்னால் அநந்தரம் இடிவிழுமென்று வரும் அநாத் தத்தைச் சொன்னிகோளாதல், திருநாமத்தைச் சொன்னிகோளாதல் செய்யும்கோள் என்கிறு னிறே ஸ்ரீப்ரஹ்லாதாழ்வான். ‘நீங்கள் அஹிதத்திலே ப்ரவணராய் மீளமாட்டாதாப்போலே உங்கள் ஹிதத்திலே ப்ரவணனான நானும் மீளமாட்டேன்’ என்கிறார். [கேணமினே]-அநுஷ்டிக்க வேண்டா; நீங்கள் செவி தாழ்க்க அமையும். ‘ஸ்ரவணம் அநுஷ்டாநஸேஷமாக வேண்டாவோ? ஸ்ரவணமாத்ரம் அமையுமோ?’ என்னில்,--‘விஷயஸ்வலாவததாலே அநுஷ்டாந பர்யந்தமாய் முடியும்’ என்று இருக்கிறார். பஹுவசநததாலே அநர்த்தம் ஸர்வஸாதாரணமாகையாலே, எல் லாரையு மொக்கக் கால்பிடிக்கிறார். [என்னாவில் இத்தாதி] - “யஸெவ்யுதெதஸ்யுதஃ” என்கிறபடியே தம்மைப்போலே தம்முடைய நாவும் அவனுக்கு அநநயார்ஹஸேஷம் என்கிறார். நாப்படைத்த காரியங்கொண்டேன் நான் ஒருவனுமேயன்றே? என்கிறார். “இவளிராப்பகல் வாய்வொஹி” என்னும்படியான நாவிறே. [இன்கவி] - அவனுக்கு இனிதாகையாலே தமகமும் இனிதாயிருக்கிறபடி, ஸேஷிக்கு இனிதான வழியாலே தனக்கு இனிதாகையிறே, ஸேஷதவத்தி னுடைய எல்லை. [யான்] - அநநயார்ஹ ஸேஷபூதனான நான். [ஒருவர்க்கும் கொடுக்கிலேன்] - அதயந்த பரதந்த்ரமாகச் சொல்லிவைத்தது ‘கொடுக்கிலேன்’ என்பானென்? என்னில்,--

‘சொன்னால்விரோதம்’ என்றதுக்கு மூன்று அர்த்தம்: அதில் - உங்களுக்கு விரோதமென்று இரண்டு அர்த்தம். அதாவது - அஸௌயஸேவை பண்ணவேண்டா வென்றும், ப்ராப்தமான பகவத்விஷயத்தை ஸ்துதியுங்கோ னென்றும் சொல்லுகிறது உங்களுக்குவிரோத மென்று. இந்த அர்த்தத்தையத்தை அருளிச்செய்கிறார்-ப்ராயோஜநாந்தா இத்யாதியாலும், அன்றிக்கே யோவஸாத இத்யாதியாலும். ஆயிருக்கச் சொல்லுகிறேனென்றது - பார்த்திருக்கப்போகாத நிரவதிகக்ருபயாலே யென்றபடி. “பூராதெஷுவேகிஹுஷெகிமொவிநெதிவஜலுதாடி | ஸ்யாஹெஹாவராஹெஹ யொவஸாடிஸுஉலுதாடி” இதி ப்ரஹ்மாதஃ “ஸுவபுரஸுஷேலிலீக்ஷுவாஸஹஸு வடிதியஸிகிலதஸு கண்டுகெ” இத்யாதி, த்ருதி யேம்ஸே யமகிங்கரஸம்வாதே. இனி இவர்கள் உபதேசத்தாலே தமக்கு விரோதமென்று மூன்றாம் தாத்பர்யத்தை

(கர்ணமுலே) என்று ராஜதாரப்ராவண்ய நிஷேதத்தாபாதி, ஓலக்கத்திற் சொல்லும் வார்த்தையன்று இது. அஸேவ்யஸேவை நிஷேத்யதயாவும் என்வாயாற் சொல்லவொண்ணாது; இங்ஙனே யிருக்கச் செய்தேயும் சொல்லும்படியிறே நீங்கள் நிற்கிற தேளர்க்கத்யம்: ஆகையாலே, நான் சொன்னால் அது எனக்கு விரோதமாமிறே. [ஆகிலும் சொல்லுவன்] - ஆயிருக்கவுஞ் சொல்லுகிறேன். இப்படியாகிலும் சொல்லுகிறதேன்? என்னில்,—நீங்கள் ஸமதமாத்யுபேதராய் ஸமித்பாணிகளாய் வர, சொல்லுகிறேனன்றே; உங்களநர்த்தம் பொறுக்க மாட்டாமையாலே சொல்லுகிறேன்; ஆகையால், அதுக்குப் பரிஹாரம் பிறக்குமளவும் சொல்லுகை தவிரேன். நீங்கள் உங்களபிமதத்தினின்றும் மீளமாட்டாதாபோலே நானும் உங்களுடைய ஹிதத்தினின்றும் மீள மாட்டாதபடி. [கேண்மினே] - 'இதுகேட்ட வந்தரம் அநுஷ்டாநபர்யந்தமாக வேணுமிறே' என்று அஞ்சவேண்டா; செவிதாழ்க்க அமையும்; அநுஷ்டிக்கவேண்டா. அதுவேன்? ஹிதகாமராயன்றோ சொல்லுகிற தேன்னில்,—கேட்கவே, சேதநராகையாலே மேல்விழுவர்களிறே; ராகப்ராப்தமாய் வருமதுக்கு நாம் சொல்லவேண்டாவிறே; ஆகையாலே, நாம் அதை விதித்தோமாகிறதேன்? என்று 'கேண்மின்' என்கிறார். கடலோசைக்குச் செவிபுதயாதே கேட்கிறமை உண்டிறே, அவ்வோபாதியாகிலும் கேளுங்கோள். பன்மையால் - அநர்த்தம் எல்லார்க்கும் ஒத்திருக்கையாலே எல்லார்க்குஞ் சொல்லுகிறார். பால்துடிக்கக் கால்பிடிப்பாரைப் போலே பகவத் விஷயம் கேட்கக் கால்பிடிக்கிறிறே இவர்கெல்லாமை. [என்னாவில் இத்யாதி] - வழிகேட்போகிற நீங்கள், ஒருவன் வழியே போகாநின்றால் 'நாமும் அப்படியே போகவேணும்' என்று இருக்க வேண்டாவோ சேதநரானால்? நான் இருக்கிறபடி கண்டுகோளே; அப்படியே யன்றோ உங்களுக்கும் இருக்க அபேப தேன்கிறார். [என்னா] - "யதெவ்ஸுதெதஸுதஹுதஹுத" (யஸ்ய தேதஸ்யதத்தநம்) என்கிறபடியே நான் அவனுக்கு ஸோஷமாகையாலே எனக்குக் கரணமாய் அவனுக்கு ஸோஷமான என்னா. என்னைப்போலே நாவால் கார்யங்கொண்டா ருண்டோ? என்கிறார்;

இரண்வீதமாக அருளிச்செய்கிறார் - அன்றிக்கே, கர்ணமுலே இத்யாதி வாக்யதவயத்தாலே. அதாவது - அஸேவ்யஸேவைநிஷேத்யதயாப்ரஸங்கிக்கிலும், தண்டதாரண ஈஸ்வரன் திருவள்ளத்துக்கு அஸஹ்யமாகையாலே தமக்கு விரோதமென்னுதல்; பகவத்விஷயத்தில் அன்பிலின்பின்தேறலமுதவெள்ளத்தானும் சிறப்பாகையாலே, தவ்வயதிரித்தவிஷயங்களை நிஷேத்யதயாப்ரஸங்கிக்கிலும் அதிலுண்டான அஸஹ்யதையாலே வாய் வக்கிரகுமென்னுதல். 'என்வாயாற் சொல்லவொண்ணாது' என்ற அநந்தரம் - ஆகையாலே, நான் சொன்னால் இத்யாதி வாக்யம் அநுஸந்தேயம். ஆயிருக்கவும் - உங்களுக்கும் எனக்கும் விரோதமாயிருக்கவும். 'இங்ஙனே யிருக்கச் செய்தேயும்' இத்யாதியை ஸங்காபூர்வமாக விவரிக்கிறார் - இப்படியாகிலும் இத்யாதி. இப்படியாகிலும் - எங்களுக்கும் விரோதமாய் உமக்கும் விரோதமாயிருக்கச்செய்தேயும். அநர்த்தம் பொறுக்கமாட்டாத தையுண்டென்னா, எங்களுக்கு அநிஷ்டமானவற்றைச் சொல்லலாமோ? என்ன, நீங்கள் உங்களபிமதத்தில் இத்யாதி. 'கேண்மினே' என்ற ஸ்வரஸூசிதமான அர்த்தம் - இதுகேட்டவநந்தம் இத்யாதி. செய்யுங்கொள்ளென்னுதே, 'கேண்மினே' என்றதுக்கு வாஸநை - செவிதாழ்க்க இத்யாதி. ஹிதகாமராயன்றோ சொல்லுகிறது: அநுஷ்டியுங்கொள்ளென்று சொல்லவொண்ணாதோ? என்னில் என்றபடி. 'செவிதாழ்க்க அமையும்' இத்யாதி வாக்ய விவரணம் - கடலோசைக்கு இத்யாதி. யத்வா, 'ஓ' என்றதுக்கு லாவமாதல். ப்ரஹ்மவித்யையாகையாலே உபதேசம் அஷ்ட்கர்ணமாக வேண்டாவோ? என்ன, பன்மையால் இத்யாதி. பன்மை - பஹுவசநம். 'கேண்மினே' என்றதுக்கு - ஸப்தமாத்ரம் போக்யமென்று விவக்ஷித்துத் தாத்பர்யாந்தரம் - பால்துடிக்க இத்யாதி. "செவிக்கினியசெஞ்சொல்" என்று ஸப்தஸ்வரணமே போக்ய மென்றபடி. ஸ்வமதம் அருளிச்செய்கிறதுக்குப் ப்ரயோஜநம் - வழிகேட இத்யாதி. அதை விசதீகரிக்கிறார் - நான் இருக்கிறபடி இத்யாதி. 'என்னா' என்று மமகாரம்பண்ணலாமோ? என்ன, யஸ்யதே இத்யாதி. "யதெவ்ஸுதெதஸுதஹுதஹுத" இதி பாரதே. 'என்' என்றதுக்கு ஸந்தோஷகர்ப்பதயா லாவாந்தரம் - என்னைப்போலே இத்யாதி அதாவது - பகவத்ப்ரஹ்மணமான நாவாசை

“வஞ்சனே யென்னு மெப்போது மென்வாசகம்” என்னும்படியான நாவிறே. [இன்கவி] - இவர்கவியை ஈஸ்வரன் கேட்டுப் ப்ரஸந்நமும் இனியனாக, அவ்வழியாலே தமக்கு இனியதாயிருக்கிறபடி. சேஷிக்கு இனியதான வழியாலேயிறே சேஷபூதனுக்கு இனியதாவது. மிதுநமாய்க் கலவாநின்றால் இரண்டேலைக்கும் உள்ள ரஸம், சேஷசேஷிகள் பரிமாற்றத்திலும் உண்டிறே. அவனுக்கு இனியதாய் அவ்வழியாலே தனக்கு இனியதாகையிறே சேஷபூதனுக்கு வாசி. [யான்] - அவனுக்கு அந்நயார்ஹசேஷபூத னென்றிருக்கிற நான். இத்தை நினைத்திறே கீழே “யஸ்யைதே” (யஸ்யைதே) என்றது. [ஒருவர்க்கும் கொடுக்கிலேன்] - கீழ்ச்சொன்ன அத்யந்த பாரதந்தர்யத்தோடு சேர்ந்திருந்ததில்லையிறே இது; ‘புறம்போருவர்க்குங்கொடேன்’ என்கையாலே இவ்விஷயத்தில் கொடுப்பேனென்கையாயிறிறே; தனக்கென்று ஒன்று உண்டாய்க் கொடுப்பது கொள்ளுவதாகை சேருமோ ஸ்வரூபத்துக்கு? என்னில், — அடியிலே ஈஸ்வரன் அநுஸந்தான ஸாமர்த்த்யத்தை *(யுட் ப்ரவ்ருத்திநிவ்ருத்தி ஸக்தியையுட்) கொடுத்து வைத்தால், பின்பு, நான் கொடுத்தேன் என்னலாமிறே. அவனானதுதனை ‘நான் என்னத்தைக் கொடுத்தேன்?’ என்னலாம்படியிறே ஸம் பந்தம் இருப்பது. கோதாநத்தில், பிதா புத்ரன்கையிலே நீர்வார்த்துக்கொடுத்து, மீளவும் அவன் கொடுக்க, அவன் கையிலே தான் பெற்றானிருக்குமாபோலே; இவனும் தனக்கே ஸ்வம்மானத்தைத் தந்தானாய், இவன் ஸர்வஸ்வதானம் பண்ணத் தான் பெற்றானாக நினைத்திருக்கும் ஈஸ்வராபிப்ராயத்தாலே சொல்லுகிறார். “என்னால் தன்னையின்தமிழ்பாடிய” என்று தான் இவரையிட்டுப் பாடுவித்து, இவர் தன்னிப்பாடினாராக நினைத்திருக்கு மவனிறே. அல்லாதார் புறம்புள்ளார்க்குத் தங்கள் கவியைக் கொடுத்துவைக்கையாலே, யான் ஒருவர்க்குங் கொடுக்கமாட்டேனென்கிறார். [தென்னு இத்யாதி] - இதுகாணும் இவர் கவிபாடின படி. வண்டுகள் மதுபாநமத்தமாய் ப்ரீதிக்குப் போக்குவிட்டு முரன்றது இசையாய்விழந்தாற்போலே யாயிற்று, இவரும் பகவதநுபவ ஐந்த ஹர்ஷத்துக்குப் போக்குவிட்டது கவியானபடி. திரயக்குக்களோடு முமுகுக்களோடு

யாலே அத்தோடே தமக்கு ஒரு ஸம்பந்தம் அபேக்ஷித மென்றபடி. யத்வா, பகவத்ப்ரவணமான நாவைக் கொண்டாகிறு ரென்னுதல். தம்முடைய நா பகவத்விஷயத்தில் எப்போதும் ஸ்துதிக்குமென்னுமதுக்கு நியாமகம் - வஞ்சனே இத்யாதி. ‘இன்கவி’ என்று - ஸ்வபோகத்தருத்வம் தோற்றச் சொல்லலாமோ? என்ன, இவர்கவியை இத்யாதி. சேஷவ்ருத்திசெய்கிற இவனுக்கு இனிமைக்குப் ப்ரஸக்தியுண்டோ? என்ன, மிதுநமாய் இத்யாதி. பரிஹாராத்ரம்-அவனுக்கு இனியதாய் இத்யாதி. முந்தின பரிஹாரம்-தத்ப்ரஸாத ஹேதுத்வே உத்தேஸம்; இரண்டாவது - அவனுக்கு போக்யமாகையாலே உத்தேஸம் மென்றபடி. அன்றிக்கே, விவரணமாதல். என்னுவின்கவி - என்னுடைய நாவிலேயுண்டான போக்யமான கவி இத்த்யர்த்தி. ‘யான்’ என்றது - ‘என்’ என்றத்தோடு புருத்தமன்றே? என்ன; இத்தைநினைத்திறே இத்யாதி. இங்கே - அஹங்காரநிவ்ருத்தி சொல்ல நினைத்திறே, கீழே - ‘யஸ்யைதே’ என்று மமகாரநிவ்ருத்தியைச் சொல்லிற் றென்றபடி. கீழ் வாக்ய விவரணம் - புறம்போருவர்க்கும் இத்யாதி. ஈஸ்வரன் இவனுக்கு ஜ்ஞாத்ருத்வஸக்தியைக் கொடுக்கையாலே “நான்கொடுத்தேன்” என்கைக்கு விரோதமில்லை யென்கிறார்-அடியிலே இத்யாதி. அநுஸந்தானஸாமர்த்த்யம் - ஜ்ஞாத்ருத்வஸாமர்த்த்யம். ஆனாலும், பகவதாயத்தமன்றே? என்ன, அவனானது இத்யாதி. இதுக்கு உதாஹரணம் - கோதாநத்தில் இத்யாதி. பிதாவினுடைய ஸ்வத்தைப் புத்ரன் ‘தன்னது’ என்று அபிமாநிக்கலாமிறே யென்று கருத்து. ப்ராஹ்மோபதேசவேளையிலே கோதாநம் விவக்ஷிதம். அப்படி ஈஸ்வரன் நினைத்திருக்குமோ? என்ன - என்னால் தன்னை இத்யாதி. ‘யானொருவர்க்கும் கொடுக்கிலேன்’ என்கைக்குப் ப்ரஸங்கமேது? என்ன-அல்லாதார் இத்யாதி. வஸ்துதஜ்ஸ்வத்தைக் கொடுக்கை இங்கில்லை, லோகவ்யவஹாரத்தாலே சொன்ன இத்தனை யென்றபடி. கொடுத்துவைக்கையாலே-கொடுத்ததாக வ்யவஹரிக்கையாலே, கவிபாடுகிற ப்ரகாணத்திலே வண்டுகள் முரன்றத்தை அருளிச்செய்கைக்கு அடியேது? என்ன, இதுகாணும் இத்யாதி. விவரணம் - வண்டுகள் இத்யாதி. முரன்றது - சப்தித்தது. இசையாய் - காநமாய். வண்டுகள் தென்னுதென்னுவென்கிறது ஸஹஜமென்கிறார்-திரயக்குக்களோடு இத்யாதி. ஈஸ்வரனுக்கும் அப்படியோ? என்ன, பகவத்ப்ராயாஸநீநீ

* குண்டலித க்ரந்தம் - அரும்பதத்தி லெடுக்கப்படாமையால் ப்ரக்ஷிப்த மென்பர்.

அவன்தன்னோடு வாசியறத் தென்னதென்னவேன்னு மித்தனை. பகவத் ப்ரத்யாஸந்நரேல்லார்க்கும் இதுவே பாசுரமானால் அவன்தனக்குச் சொல்லவேண்டாவிடே; தென்னவேன்னு மென்னம்மானிடே. [திருவேங்கடத்து என் ஆனை] - வேதத்திற்காட்டில் ஸ்ரீராமாயணத்துக்கு உண்டான ஏற்றம்போலே, ஸ்ரீவால்மீகிபகவான் கவிபாடின விஷயத்திற் காட்டில் தாம் கவிபாடின விஷயத்துக்கு உண்டான ஏற்றஞ் சொல்லுகிறார். [திருவேங்கடத்து என் ஆனை] - ஆனைபெறக் கவிபாடாமவர்காணும் இவர்; இவர் கவிபாடிக் கட்டின யானையாயிற்று அவன். அவ்வண்ணேகளோடே * ஸகோதரிகளாய் அநுபவிச்சிறார். அல்லாதாரைப்போலே, கவி பாடினவர்க்குத் தன்னையொழிய வேறொன்றையேக் கொடுத்துவிடுவனன்றே. ஸதா தர்ஸநீயமாய் எப்போதும் ஸ்தோத்ரம்பண்ண வேண்டி யிருக்குமவன். வண்கொளானவை மதுபாநப்ரீதியாலே தென்னதென்னு வென்று ஆளத்திவைப்பாரைப்போலே சாத்திக்கிற திருமலையிலே ஸந்நிஹிதனாய் எனக்கு ஆனைபோலே அநுஹவ்ய னானவனை. [என் அப்பன்] - நாட்டார் பிறரைக் கவிபாடித் திரியாநிற்க, அவர்களுக்கும் ஹிதஞ் சொல்லவல்லேனும்படி பண்ணின மஹோபகாரகன். [எம்பெருமான்] - அபகாரமேபண்ணினாலும் விடவொண்ணாதப்ராப்தி. [உளனாகவே] - “சூசயாயஜிவாராஜி” (சூசயாயதிவாராஜி) என்று ப்ரார்த்திக்கப்படுமவன் என் வாயாலே ஒரு சொற்கேட்டுத் தான் உளனாகநிற்க, நான் வேறொருவரைக் கவிபாடுவேனோ? “சுஸுமெநுவ” (அஸந்நேவ) என்று தன்னைக்கிட்டாத அன்று ஸம்ஸாரிசேதநருடைய ஸத்தை யில்லாதாப்போலே, தான் என்னைக் கிட்டாதவன்று தன்ஸத்தை யில்லையாம்படி அவன் வந்து நிற்க. அவன் என்னைக்கொண்டு கவிபாடுவித்துக் கொள்ளுகக்காக இங்கே வந்துநிற்கிற நிலை என்னாவது, நான் புறம்பேபோய் ஒருவரைக் கவிபாடினால்? ஆனபின்பு, என்னைப்போலே யிருக்கை காணுங்கொள் உங்களுக்கும் அதேத்திருப்பது. (க)

இரண்டாம் பாட்டு.

உளனாகவேயெண்ணித் தன்னையொன்றாகத்தன்செல்வத்தை
வளனாமதிக்குமிம்மானிடத்தைக் கவிபாடியேன்?
குளனார்கழனிகுழ் கண்ணன்குறுங்குடிமெய்ம்மையே
உளனாயவேந்தையை எந்தைபெம்மாளையொழியவே.

இத்யாதி. பகவத்ப்ரத்யாஸந்நர் எல்லார்க்கும் இதுவே பாசுரமானால் - அவன் ஆநந்திப்பிக்க ஆநந்தமகநாய் 'தென்னதென்னு' என்னு மிதுவே பாசுரமானால். அவன்தனக்கு - ஸ்வத: ஆநந்தியானவனுக்கு. அவன்தான் அப்படி பாடினது உண்டோ? என்ன, தென்னவேன்னும் இத்யாதி. ஏற்றம்சொல்லுகிறாதி - ஏற்றமாவது-அர்ச்சாவதாரபாயந்தமான ஸௌலப்பாதிகள். 'என்னனை' என்கிறதினுடைய ஹவத்தை உத்தரோததரம ரஸோக்தியாலே அருளிச்செய்கிறார் - ஆனைபெற இத்யாதி. ஆனைபெற்றாரோ? என்ன, இவர்கவிபாடி இத்யாதி. கட்டுகை - ஸம்பாதிக்கை. 'வண்டுமுரல்திருவேங்கடத்தென்னனை' என்கிறதினுடைய ஹவத்தை ரஸோக்தியாலே காட்டுகிறார் - அவ்வண்ணேகளோடே இத்யாதி. கோத்ரசப்தம் - பர்வதவாசி. 'என்' என்றதுக்கு ஹாவம் - அல்லாதாரை இத்யாதி. ஆனையாகச சொன்னததால் பலிதம் - ஸதாத்ரீஸநீயமாய் இத்யாதி. அதாவது - ஆனையின்குணயோகம். 'உபகாரகன்' என்கிறது எத்தாலே? என்ன, நாட்டார் இத்யாதி. 'உளனாக' என்றது - ஸத்தைபெறுவானாயிருக்க வென்னுதல், கவி கேட்கைக்காக த்ருக்விஷயமாயிருக்க வென்னுதல். முந்தின அர்த்தம் - சூசயா இத்யாதி வாக்யதவ்யததாலே. “உபாநஸாஸாவபெயசு” என்று தன்னுடைய இனியசொற்கேட்க ஆசைப்படுமபடி யிருக்குமவ னென்றபடி. த்விதீயார்த்தம் - அவன் என்னை இத்யாதி. பரோபதேசப்ரகாணத்திலே ஸ்வவித்தாந்தம் சொல்லுகிறதற்கு அவதாரிகையிற் சொன்ன ப்ரயோஜனத்தை இங்கும் அருளிச்செய்கிறார் - ஆனபின்பு இத்யாதி. சொன்னால்விரோதமித்யாரபய, கேண்மினோ; தென்னு தெனாவித்யாரபய, உளனாக - என்னாவிலின்கவி யானொருவர்க்கும் கொடுக்கிலே னித்யவ்யய: (க)

* ஸகோதரி - ஒருமலையில் வலிக்கும் பொருள்.

ஆ.—(உளனாகவே.) நிரவதிகஸம்பத்தையுடையனாய், நித்யநிர்த்தோஷநிஸ்ஸீமகல் யாணகுண மஹோத்தியாயிருந்த எம்பெருமானை யொழிய, தன்னையும் ஒரு வஸ்துவாகப் பார்த்துத் தன் ஸம்பத்தையும் ஒரு ஸம்பத்தாக மதித்திருக்கிற இம்மதுஷ்யரைக் கவிபாடி என்ன ப்ரயோ ஜநமுண்டு? என்றுகொண்டு பூர்வப்ரக்ருதத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

ஒ.—இரண்டாம் பாட்டில், ஸத்யமாய் ஸமக்ரமாயிருந்த கல்யாணகுண ஸம்பத்துக் கலையுடையனாயிருந்துள்ள எம்பெருமானை விட்டு அஸத்கல்பராய் அவஸ்தூபூத ஸம்பத்துக்களை யுடையரா னவர்களைக் கவிபாடுவாரை நிந்திக்கிறார்.

[உளனாகவே என்று தொடங்கி] “**சுஸுஹவஸுஸுஹவதி**” என்னுங் கணக்காலே யின்றிக்கே யிருக்கிற தன்னை ஒரு சரக்காக அதுஸந்தித்துத் தனக்குத் தக்க கூஷத்ரஸம்பத்தை ஒரு ஸம்பத்தாகக் கொண்டாடும் இம்மதிக்கேடரைக் கவிபாடி என்னப்ரயோஜநம் உண்டு? [குளனார் என்று தொடங்கி]-நல்ல பொய்கைகளாலே அலங்க்ருதமான கழனி சூழ்வதுஞ்செய்து எம்பெரு மான் ‘என்னது’ என்று அபிமாநிக்கவேண்டுமபடி நன்றாயிருந்துள்ள திருக்குறுங்குடியிலே சொன்ன குணங்களெல்லாம் பத்தும்பத்தாகவுடையனாய் எனக்கு நாதனுமாய் எனக்குக்கு நாதனுமாய் நிந்திதவனை யொழிய.

ப.—அநந்தரம், இந்தஸௌஸ்யாதிசுணங்களுடே திருக்குறுங்குடியிலே நிந்தித என்குலநாதனையொழிய மதுஷ்யரைக் கவிபாடி ப்ரயோஜநமென்? என்கிறார்.

குளன் ஆர் - நீர்நிலங்களால் நிறைந்த, கழனி சூழ் - கழனி சூழ்ந்து, கண் - இட முடைத்தாய், நல் - நன்றான, குறுங்குடியே - திருக்குறுங்குடியிலே, மெய்ம்மை - பரமார்த்த மான ஸௌஸ்யாதிசுணங்களை ப்ரகாசிப்பித்துக்கொண்டு, உளன் ஆய - நித்யஸந்திதிபண்ணின, எந்தையை - உபகாரகனான, எந்தைபெம்மானை - என்குலநாதனை, ஒழிய - ஒழிய, தன்னை - (பக வத்ஜ்ஞாநமில்லாமையாலே அஸத்ஸமனாயிருக்கிற) தன்னை, உளனாகவே - ஸத்தாவானாய்க் கொண்டே, ஒன்றாக - ஒரு வஸ்துவாக, எண்ணி - நினைத்து, தன் செல்வத்தை - தனக்கின்றியே யிருக்கத் தன்னதாக அபிமாநித்த கூஷத்ரஸம்பத்தை, வளன - அத்யந்த விலகூணமாக, மதிக்கும் - தானே அபிமாநித்திருக்கும், இ மானிடத்தை - அதிகூஷத்ரையான இந்தமதுஷ்யஜாதியை, கவிபாடி என் - கவிபாடி என்ன ப்ரயோஜநமுண்டு? பரமார்த்தகுண விபூதி விசிஷ்டனை யொழிய, ஆபிமாநிக்குணஸம்பத்தையுடையாரைக் கவிபாடி ப்ரயோஜநமில்லை யென்று கருத்து.

இ.—இரண்டாம் பாட்டில், ஸத்யமாய் ஸமக்ரமாயிருந்துள்ள குண ஸம்பத்துக்களை யுடையனானவனை யொழிய இதுக்கு எதிர்த்தலையானவர்களைக் கவிபாடினால் என்ன ப்ரயோஜந முண்டு? என்கிறார்.

[உளனாகவே எண்ணி] - “**சுஸுஹவ**” என்றும், “**நெஹநாநாவதி**” என்றும் ப்ரமாணம் சொல்லுகையாலே இல்லை யென்று அத்யவஸித்திறே இவர் இருப்பது. தன்னைக் கட்டிக்கொண்டு போகச்செய்தே “**நெயபிவிவாஹீஹநயயுயம் ந ஹ ராவணம்**” யஸூரஹிஷ்டா கூ-நாபெந ஸபூ-ஹெவா-ஹிஷ்டா” என்றானிறே திருவடி. [தன்னை] - என்றும் உளனாயிருக்கிற ஈஸ்வரனை இல்லை யென்றிருக்கையாலே அஸதகல்பனான தன்னை. “**உளன் கண்டாய் நன்னெஞ்சே**” என்னுமன்றிறே தானும் உளனாவது. [தன்னை ஒன்றாக] - தன்னை ஒருசரக் காகப் புத்திபண்ணி. [தன் செல்வத்தை] - தனக்குத்தான் இன்றியே யிருக்கத் தனக்கு ஓர் ஐஸ் வர்யமுண்டாக நினைத்து; “**ஸகியபிபுணியபிபுணியுனெ**” . அதிகூஷத்ரமான ஸம்பத்தை. [வளனாமதிக்கும்] - வளனென்று அழகாதல், ஏற்றமாதல்: ஸர்வேஸ்வரனுடைய ஐஸ்வர்யத்துக்

கும் அவ்வருகாக நினைத்திருக்கை. தானேயாயிற்று இத்தை ஒன்றாக நினைத்திருப்பான். வேறொருதன் நினைத்திருக்கும்போது இவன் தன்னை அவஸ்துவாகவிடே நினைத்திருப்பது. கல்பாஹ்ம தேஸ்ததில் கரிக்கால்பஹ்மராயன் வார்த்தை. [இம்மானிடத்தை] - கீழ் ப்ரஸ்துதரான அஜ்ஞரை; மநுஷ்யரென்று சொல்லப் பாததம் போராமையாலே மானிடம் என்கிறார். [கவிபாடிஎன்]- இவர்கள் மறைத்திட்டுவைத்த குற்றங்களை ப்ரபந்திகரித்து வெளியிட்டால் உங்களுக்கு என்ன ப்ரயோஜநமுண்டு? [குளஞர் கழனிசூழ்] - வினேநிலத்திற்காட்டில் நீர்நிலம் விஞ்சியிருக்கை. குளன் - குளம். ரக்ஷயத்திற்காட்டில் ரக்ஷகம் விஞ்சியிருக்கை. [கண்ணன் குறுங்குடி] - ஸர்வேஸ்வரன் என்னதென்று அபிமாநித்த தேஸம். கண் நல் குறுங்குடி என்று நிர்வஹித்தான் ஒரு தமிழன். [மெய்மையே உளனாய்] - சொன்ன குணங்களெல்லாம் பத்தும் பத்தாக வுடையனாயிருக்கை. இவ்விஷயத்தில் அர்த்தவாதமில்லை; புறம்புள்ளதில் அர்த்தவாதம் அல்லாததில்லை. இவ்விஷயத்தில் உள்ளதெல்லாம் சொல்லவொண்ணாது. புறம்புள்ளதில் சொல்லவானது ஒன்றில்லை. [எந்தையை] - நான் கவிபாடுகைக்குத் தன் குணங்களை ப்ரகாசிப்பித்துவைத்த உபகாரகளை; கவிபாடுகைக்குப் ப்ராப்தவிஷய மென்னவுமாம். ப்ராப்தி தம்மளவில் பர்யவஸியாமையாலே, என்குலநாதன் என்கிறார். ஸமஸ்தகல்யாண குணத்தமகையப் ப்ராப்தனுமாயிருந்துள்ள அவனை யொழிய கூடா த்ரமநுஷ்யரைக் கவிபாடி என்ன ப்ரயோஜந முண்டு? என்கிறார்.

௩௦௯.—இரண்டாம்பாட்டு. ஸத்யமுமாய் ஸமக்ரமுமான ஐஸ்வர்யத்தையுடையனாய், ஸ்வரூபரூபகுணங்களால் பூர்ணனுமாய், ப்ராப்தனுமான ஸர்வேஸ்வரனை விட்டு, ஒருசொல்லுக்குப் பாத்மில்லாத ஐஸ்வர்யமுமாய், அதுதான் நிருபித்தால் நிலைநில்லாமையாலே அஸத்யமுமாய், அதுதனக்கு ஆஸ்ரயமும் தேடிப்பிடிக்கவேண்டுமபடியாயிருக்கிற கூஷுத்ரரைக் கவிபாடி என்ன ப்ரயோஜந முண்டு? என்கிறார்.

[உளனாகவேயெண்ணி] - இலனாகவே அத்யவஸித்திருக்கிற ராயிற்று இவர். “**மெஹ நாநாவூ**” (நேஹநாநாஸ்தி) என்று அவனுக்குப் புறம்பாயிருப்பதோரு வஸ்துவில்லை யென்றிருக்கும்படியாலே. ப்ரதிபத்தியிலும் வந்தால் அவனை உளனாக நினையாதபோது “**ஸவஸெ நவ**” (அஸந்நேவ) என்று தாம் உளரன்றிக்கே யிருப்பரிதே. தான் உளனாகையாவது - ப்ரஹ்மேவந முண்டாகையிதே. அவனை ‘உளன்’ என்று நினைத்துத் தான் உளனாகவேண்டியிருக்க, அவனை ‘இல்லை’ என்று தான் உளனாக விரகில்லையே. தன்னைக் கட்டிக்கொண்டுபோகாநிற்க, “**மெநயஉவலிவூரீ**”

இரண்டாம்பாட்டு - உளனாகவே இதயாதி, ‘மெய்மையே - உளனாய்’ என்றத்தைப்பற்ற, ஸத்யமுமாய் இதயாதி. ‘குறுங்குடி - உளனாய் - கண்ணன்’ என்றத்தாலே வரிததித்த அர்த்தம் - ஸ்வரூபரூப இதயாதி. பாத்மம் - விஷயம். ‘உளனாகவேயெண்ணி’ என்றத்தைப்பற்ற, அதுதான் நிருபித்தால் இதயாதி. ‘இம்மானிடம்’ என்றத்தைப்பற்ற, அதுதனக்கு இதயாதி. ‘உளனாகவேயெண்ணி’ என்னையாலே - தர்மிஸ்வரூபமே பிடித்து இல்லை யென்றபடி.

‘உளனாகவேயெண்ணி’ என்று அவன்நினைவைச் சொல்லுகையாலே, தத்ப்ரதிசுகோடியாக இவாநினைவை அருளிச்செய்கிறார் - இலனாகவே இதயாதி. அதுக்கு ஹேதுவேது? என்ன, நேஹநாநாஸ்தி இதயாதி. அதாவது - அவனுக்குப் புறம்பாய் ஸ்வநந்தரமான வஸ்து இல்லையென்றபடி. இந்தஹேது - தத்த்வஸ்திதிதியைப்பற்ற. இலனாகவே அத்யவஸிகைக்கு ஹேத்வநதரம் - ப்ரதிபத்தியிலும் இதயாதி. ப்ரதிபத்திவசேஷ ததஹாவப்ரயுகதமான ஸதவாஸத்வங்கள் விவக்ஷிதமென்று கருத்து. தாழாளன்றிக்கே இதி-“அன்று நானபிறத்திலன்” என்றிருக்கும்வராகையாலே, அவர்களையும் அப்படியே இவர் நினைத்திருப்ப ரென்று கருத்து. ‘உளனாகவேயெண்ணி’ என்று வ்யங்க்யமாகசொல்லுகிறது எந்தான்? உளன்னேரு? என்ன, தாழாளனாகையாவது இதயாதி. ‘ப்ரதிபத்தியிலும்’ என்ற வாக்யத்திற் சொன்ன அாததத்தை ஸ்திரீகரிகிறார் - அவனை இதயாதி. இலனாகவே அத்யவஸிகைக்கு தருதீயஹேதுவை உதாஹாண பூரவகமாக அருளிச்செய்கிறார் - துணைக்

துஜாநயமூயம்நவராவணஃ | யஸ்யாஹிஷ்டாகுநாமேநவஹுமெவரஹாஹுதா”
(நேயமஸ்திபுரீலங்கா நய்யம்நசராவணஃ-யஸ்மாதிஷ்டவாகுநாதேந பத்தம்வைரம்மஹாத்மநா) என்றா
னிதே திருவடி. [எண்ணி] - ஓர் ஊசி நிற்கிறதாகவும், அதின்மேலே ஒருமேரு நிற்கிறதாகவும்
நினைக்குமாபோலே குவாலாக மனோரதித்து. [தன்னை] - “உளன்கண்டாய் நன்னெஞ்சே யுத்தம
னென்று முளன்கண்டாய்” என்று ‘அவன் நமக்கு உளன்காண்’ என்றால் பின்னை நிர்ப்பரனாய் மார்
விலேகைவைத்து உறங்கலாம்படி இருப்பானெருவனை, உளனென்றுதான் நினைக்கிறதோ? தன்னு
டைய ஸத்வாவம் அவனுடைய உண்மையாலேயா யிருக்க, அவனையொழிய, “சுவஸுவ”
(அஸந்நேவ) என்று இன்றிக்கேயிருக்கிற தன்னை. [ஒன்றாக] - போரப்போலிய அங்ஸந்தித்து.
[தன்செல்வத்தை] - “வஸதிகயிபுணியபாபு” (ஸதி தர்மிணி தர்மா) என்று தான் உண்டான
லிறே தர்மம் உண்டாவது;தன்னையே தேடிப்பிடிக்க வேண்டும்படியாயிருக்க, தனக்கு ஒரு ஸப் பத்து
உண்டாக நினைக்கிறானிறே. [வளனா] - வளமாக வென்றபடி. அதாவது - அழகியதாக வென்னு
தல், மேலாக வென்னுதல். ஈஸ்வரனைஸ்வரயத்துக்கு மேலாகவிதே தன் ஐஸ்வர்யத்தை நினைத்
திருப்பது. [மதிக்கும்] - தானே இத்தைக் குவாலாக மதிக்கு மித்தனையிறே; புறம்பு இத்தை ஒன்
ருக நினைக்கைக்கு இவன்தனை அவஸ்துக்க எரில்லையே. கல்பரஹ்மதேசத்திலே கரிக்கால்சோழ
ப்ரஹ்மராயன் ‘திருவாய்மொழிக்கு வ்யாக்யாநஞ்செய்தேன்’ என்று சீயர்க்குக் காட்ட, அவன்பக்கல்
உபஜீவங்களை நினைத்து, பிள்ளையை ‘நீர் இத்தைக்கேட்டு ஸம்பாவியும்’ என்று அருளிச்செய்ய,
அவரும் கேட்டு, ‘ஆழ்வார்திருவுள்ளத்தை அடியொற்றி அவர் போனவழியே போம்படியே!’ என்ன,
‘ஆ ஆ! பிள்ளை, ஆழ்வார்க்கும் எனக்கும் வாசி புத்திபண்ணிற்றில்லையோ? க்ராமகார்யஞ் செய்து
இடையிலே இதுவுஞ் செய்யவேண்டிற்றே எனக்கு’ என்றான். [இம்மானிடத்தை] - கீழே உரித்து
வைத்தாரிறே அவர்கள்ஸ்வரூபத்தை. [இம்மானிடத்தை] - மங்ஷ்யரென்று சொல்லவும் பாத்தம்
காண்கிறீலர்காணும்; அசேதநங்களைச் சொல்லும்படியிலே சொல்லுகிறார். தன்னை மெய்யாக அறியா

கட்டிக்கொண்டு இத்யாதி. அஸ்தைதர்யத்தாலும் இல்லையென்று நினைத்திருக்கிற ரென்றபடி. நேயமஸ்தி
இத்யாதி - ஸுந்தரகாண்டே, தரிசந்தவாரிம்ஸே மாருதிஃ. என்றானிறே திருவடி - அப்படி விநாசம் ஸந்திவித
மாகையாலே “நேயமஸ்தி” என்று அவன் சொன்னாற்போலே,இவரும் கூண்பங்குராதையை நினைத்து இவர்கள்
தங்களை நியயராக நினைத்திருப்பதே யென்கிறாரென்று கருத்து. குவாலாக - அதுகமாக. ‘தன்னை உளஞகவே’
என்றதுக்கு வ்யங்க்யமாக ஹாவம் - உளன்கண்டாய் இத்யாதி வாக்யதவ்யத்தாலே, முதல்திருவந்தாதி-தொண்
ணாற்றெருன்பதாம்பாட்டி. “அவனெருவனுள்ள” என்றுசொன்னால் உகக்கும் நல்லநெஞ்சே! புருஷோத்தமன்
நம்முடையரகூணத்தாலே தன்ஸத்தையாம்படி அவனுள்ளுமவன்கிடாய்: நாமுளரானவன்றேடு இவரானவன்
ரேடு வாசியற ஸர்வகாலத்திலும் நம்மை ரகூிக்கையிலே திகுதித்துளையிருக்குமவன்கிடாய் இதி பாசாரத்தஃ.
போரப்போலிய - மிகவும். ‘தன்செல்வத்தை வளனாதுக்கும்’ என்றதுக்கு வ்யங்க்யமாகத் தாத்பர்யம் - ஸதி
தர்மிணி இத்யாதி வாக்யதவ்யேந. ஆர்க்குமேலாக வென்ன, சரமாவதி - ஈஸ்வான் இத்யாதி. ‘மதிக்குமீம்
மானிடத்தை’ என்று தத்கர்த்ருகத்வேந சொன்னதுக்கு ஹாவம் - தானே இத்யாதி வாக்யதவ்யேந. இத்தை -
செல்வத்தை. இவன்தனை அவஸ்துக்களில்லை - இவனுக்கு ஸத்ருஸமான அவஸ்துக்க எரில்லை. தன்னை
ஞகவே யெண்ணி - அஸத்ஸமனாயிருக்கிற தன்னை ஸத்தாவாஞகவே நினைத்து. தன்னை ஒன்றாக - தன்னை
ஒருவஸ்துவாகவும். தன்செல்வத்தை - தன்னுடைய ஸம்பத்தை, வளனா - வளனாகவும், அந்நவநவீலகூணமாக
வும்; மதிக்கும் - அபிமானித்திருக்கிற. தன்னைத்தானே குவாலாக நினைத்திருக்கு மென்றவிடத்திலே ஒரை
திஹ்யம் - கல்பரஹ்ம தேசத்திலே இத்யாதி. உபஜீவநம் - ப்ரயோஜனம். இம்மானிடத்தை - இந்த கூத்ர
மதுஷ்யஜாதியை இதி ஸப்பதார்த்தஃ. ‘இ’ என்றதுக்கு ஹாவம் - கீழே உரித்து இத்யாதி. கீழே - “உளஞகவே”
என்றவிடத்திலே. உரித்துவைத்தாரீ - வெளிப்படுத்திவைத்தார். ‘மானிடம்’ என்ற அசேதநஸமாதிக்கு
ஹாவம் - மதுஷ்யரென்று இத்யாதி. ‘ஈஸ்வரனுக்கு சரீரம்’ என்கிற ஜ்ஞாநமில்லாமையாலே அசேதநவாசி
சப்பத்தாலே சொல்லுகிறாரென்னுமத்தை ரஸோக்தியாக அருளிச்செய்கிறார், தன்னைமெய்யாக இத்யாதி.

தவன் அசித்தப்ராயனிதே. [கவிபாடிஎன்] - இவர்கள் மறைத்திட்டேவக்கிற குற்றங்களைப் ப்ரபந்தீ கரித்து வெளியிட்டால் உங்களுக்கு என்ன ப்ரயோஜனமுண்டு? குளன் - குளம். ஆர்தல் - மிததல். [குளனாகழனிசுழ்] - வினாநிலங்களிற்காட்டில் எரிக்கட்டே விஞ்சியிருக்குமாயிற்று; இல்லையாகில் சாவிபோமிதே. ரக்ஷயத்திலும் ரக்ஷகமே விஞ்சின ஊராயிற்று. [கண்ணன்குறுங்குடி] - ஸர்வேஸ் வரன் 'என்னது' என்று அபிமானித்து வர்த்திக்கும் நகரமாயிற்று. 'கண் நல் குறுங்குடி' என்று வ்யாக் யாநம்பண்ணினார்கள் தமிழர்; அப்போது, இடமுடைத்தாய் நன்றான திருக்குறுங்குடியிலே யென்று போருள். [மெய்ம்மையே உளறைய] - கவிகளில் கேட்டுப்போமித்தனையாய்த் தன்பக்கல் ஒரு நன்மையின்றிக்கேயிருக்கை யன்றிக்கே, சொன்னவையெல்லாம் மெய்யே பத்தும்பத்தாகக் காண லாம்படியிருக்கும் ஸ்வாமி இவ்விஷயத்தில் அர்த்தவாதமில்லை, புறம்புள்ளவற்றில் அர்த்தவாத மல்லதில்லை. இவ்விஷயத்திலுள்ளதெல்லாம் சொல்லவொண்ணாது, புறம்புள்ளவற்றிற் சொல்லலா வதில்லை. [எந்தையை] - நான் கவிபாடுகைக்குத் தன்குணங்களைப் ப்ரகாசிப்பித்துவைத்த உபகார களை. கவிபாடுகைக்குப் ப்ராப்தவிஷய மென்னவுமாம். திருக்குறுங்குடியிலே சொன்ன குணங்க ளெல்லாம் பத்தும்பத்தாக வுடையனாய், நமக்கு நாதனுமாய். [எந்தை இத்யாதி] - ப்ராப்தி தம் மளவிலே பர்யவஸியாமையாலே, என்குலநாத னென்கிறார். ஸமஸ்தகல்யாண குணத்தமகனுமாய் ப்ராப்தனுமான இவனையொழிய, ஒருகுணலேசமுமின்றிக்கே அதிகுஷுத்ரருமாய் அப்ராப்தருமாயிருக் கிற மனுவ்யரைக் கவிபாடி என்ன ப்ரயோஜனமுண்டு? (உ)

மூன்றாம் பாட்டு.

ஒழிவொன்றில்லாத பல்லாழிதோறுழிநிலாவப் போம்
வழியைத்தரும் நங்கள்வானவரீசனைநிற்கப்போய்க்
கழியமிகநல்லவான்கவிகோண்டு புலவீரகாள்!
இழியக்கருதி ஓர்மானிடம்பாடலென்னொவதே?

ஆ.—(ஒழிவொன்றில்லாத.) இப்படி ஸமஸ்தகல்யாண குணத்தமகனை எம்பெரு மானை உங்களுடைய கழிய மிக நல்ல வான்கவிகொண்டு பாடப்பெறலாவது; பாடினால் பின்னை யும் பெறும் பேறு, அநாக்ராததுக்கூர்ந்தமாய் நிரதிபரய ஸுகருபமாய் நித்யஸித்தமான பகவத

மெய்யாக - பகவச்சரீரமாக, ஸத்யமாக வென்றும். 'என்' என்கிறதென்? ப்ரயோஜனமில்லையோ? என்ன, இவர் கள் இத்யாதி. 'குளம்மிகக் கழனி' என்றதால் பலிதம் - வினாநிலங்கள் இத்யாதி. இத்தால், இங்கிருக்கிற ஸர்வேஸ்வரனுக்கு பலித்த குணத்தை அருளிச்செய்கிறார் - ரக்ஷயத்திலும் இத்யாதி. தமிழர் நிர்வாஹத் துக்கு, கண் - இடமுடைத்தாய், நல் - விலக்ஷணமான குறுங்குடி யென்று சப்தார்த்தம். 'மெய்ம்மை' என்ற துக்கு வாஸனை - கவிகளில் இத்யாதி. அவதாரணத்துக்கு அர்த்தம் - இவ்விஷயத்தில் இத்யாதி. அர்த்த வாதம் - ஸ்துதி. இத்தால், ஈஸ்வரனுடைய குணதிகள் அபரிச்சிந்தங்க ளென்னுமிடமும், புறம்புள்ளார்க்கு குணதிகளொன்றுமில்லை யென்னுமிடமும் பலித்த தென்கிறார் - இவ்விஷயத்திலுள்ளதெல்லாம் இத்யாதி. 'எந்தையை' என்றதுக்கு உபகாரக னென்றும் ஸ்வாமியென்றும் இரண்டாத்தம் - நான்கவிபாடுகைக்கு இத் யாதி வாக்யவ்யத்தாலே. 'மெய்ம்மையே' இத்யாதி பதத்யததாலும் பலிதமான ப்ரமேயத்தை அருளிச் செய்துகொண்டு அதுக்கு ப்ரதிக்கோடியையும் அருளிச்செய்கிறார் - ஸமஸ்த இத்யாதி. குறுங்குடிமெய்ம்மையே உளறைய எந்தையை - திருக்குறுங்குடியிலே சொன்னகுணங்களையெல்லாம் மெய்யாகக் காணலாம்படி யுடையனாய் நிற்கிற உபகாரகனை. எந்தைபெம்மான - என்பிதாவுக்கு ஸ்வாமியானவனை: என்குலநாதனை யென்ற படி. உத்தார்த்தபூர்வகமாக, தன்னை - உளறையே - ஒன்றாக - எண்ணி - தன்செல்வத்தை வளமுமதிருக்கும் இம்மானிடத்தைக் கவிபாடி யென்? இத்யாவ்யம். (உ)

கைங்கர்யலக்ஷண மோக்ஷமாவது ; அவஸ்துபூதராய் நிஸ்ஸரீகரான மதுஷ்யரையாவது கவிகளைக் கொண்டு பாடுவது ; பாடினால் பின்னைப் போய் அதோகதிகிலே விழுவது ; ஆனபின்பு, அவனை யொழிய இம்மதுஷ்யரை எதுக்காகப் பாடுகிறீர்கள்? என்கிறார்.

ஒ.—மூன்றும்பாட்டில், அத்தந்த விலக்ஷணனாய் மஹோபகாரகனான எம்பெருமானை யொழியக்ஷுத்ரமதுஷ்யரைக் கவிபாடி என்னப்பரயோஜனம் உண்டு? என்கிறார்.

[ஒழிவு என்று தொடங்கி] - காலமுள்ளதனையும் இடைவிடாதே ப்ரக்ருதிவஸ்யனன் றிக்கே ஈஸ்வரபரதந்த்ரனாய் வர்த்திக்கைக்கு ஈடான உபாயத்தை அயர்வறுமமரர்களும் தானும் கூட விரும்பித் தருமவனைத் தவிர வேறே கவிபாடுகைக்கு விஷயம் தேடிப்போய். 'வழி' என்று அர்ச்சிராதிமார்க்க மென்றும் ப்ராப்யமான கைங்கர்ய மென்றும் சொல்லுவார். [கழிய என்று தொடங்கி] - அறமிக நல்லவாய் வலியவான கவிகளைக்கொண்டு விசேஷஜ்ஞரான நீங்கள் உங்க ளுக்கு ஸ்வரூபஹாரி வரும்படி பார்த்து.

ப.—அநந்தரம், நித்யஸூரிலேவ்யனை ப்ராப்யபூதனையொழிய, உங்களுடைய விலக்ஷணமான கவிகளைக்கொண்டுக்ஷுத்ரஸ்தோத்ரம்பண்ணினால் ஒருநன்மையிலே யென்கிறார்.

ஒன்று ஒழிவு இல்லாத - ஒரு விச்சேதம் இல்லாதபடி, பல் ஊழிதோறுழி - யாவதாத் மபாவியான காலமெல்லாம், நிலாவ - நிலைநின்று அதுபவிக்கும்படி, போம் - செல்லக்கடவதா யுள்ள, வழியை - வழிப்பாடான கைங்கர்யத்தை, தரும் - தரும், நங்கள் வானவரீசனை - நமக்கு ஸேஷியான நித்யஸூரிலேவ்யனை, நிற்க - ஒழிய, போய் - புறம்பேபோய், கழிய-அதிலோகமாம் படி, மிக நல்ல - மிக்க நன்மையையுடைத்தான, வான் கவி கொண்டு - சீரிய கவிகளைக்கொண்டு, புலவீரர்கள் - அறிவுடையரான நீங்கள், இழிய கருதி - (அறிவில்லாதாரைப்போலே) அதிப திக்க நினைத்து, ஓர் மானிடம் - ஒப்பற்றுகில்லாத மதுஷ்யஜாதியை, பாடல் - பாடுகையாலே, என் ஆவது - என்ன லாபமுண்டாம்? ஸ்தோதாக்களான உங்களுக்கும் ஸ்துத்யரானவர்களுக்கும் ஸதுதிக்கும் ஒருநன்மையிலே யென்று கருத்து.

இ.—மூன்றும்பாட்டில், விலக்ஷணனாய் உபகாரகன யிருக்கும்வனையொழியக்ஷுத்ர மதுஷ்யரைக் கவிபாடி என்னப்பரயோஜன முண்டு? என்கிறார்.

[ஒழிவு இத்யாதி] - காலதத்தவமுள்ளதனையும் இடைவிடாதே. [நிலாவ] - வர்த்திக் கைக்கு; 'நவபு-நராவத-பு-தெ' என்கிறபடியே யாவதாத்மஹாவி ப்ரக்ருதிஸம்பந்தமற்று ஈஸ் வராதீனாய் வர்த்திக்கைக்கு. [போம் வழியைத் தரும்]-பேற்றிற்காட்டில் வழிப்போக்கே அமைந் திருக்கும் அர்ச்சிராதிமார்க்கத்தைத் தரும் என்னுதல், தன்னைக் கிடும் உபாயத்தைத் தரும் என்னுதல், ப்ராப்யம்என்னுதல். வழியைத்தருகையாகிறது - உபாயமாகை. ப்ராப்யமானபோது தான்போம் ரீதியாய், அதாகிறது-ஸ்வஹாவமாய், ஸஹஜகைங்கர்யத்தைச் சொல்லுகிறது. [நங்கள் வானவரீசனை] - அவன் எல்லா ஏற்றங்களையும் தந்தாலும் செய்தது போராது என்னும் ஒலக்கம். [நிற்க] - இப்படிப்பட்டவன் இவன்வாயாலே ஒருசொல்கேட்கை தன்பேறாக நினைத்து நிற்க. [போய்] - அப்ராப்தராய்க் கவிக்குப்பரிசில்கொடுக்கக்ஷமரல்லாமையாலே ஒளித்துப்போமவர்களை யிறே தேடிப்போவது. [கழியமிகநல்ல] - எத்தனையேனும் மிகநல்ல. [வான்கவி] - கனத்த கவி. 'தேஹவமதவலோஸஸுபுயொமஸு' என்று சொல் சேர்ந்திருக்கை. [புலவீரர்கள்] - கவிக்கும் விஷயத்துக்கும் வாசியறியும் விசேஷஜ்ஞரான நீங்கள். [இழியக்கருதி] - நின்றநிலையும் அழியும் படி பார்த்து. த்ருஷ்டத்தில் ஸ்வரூபஹாரி; அத்ருஷ்டத்தில் நாகம். அறிவுக்கு ப்ரயோஜனம் மேன்மேலென உயரத்தேடுகையன்றோ?க்ஷுத்ரமதுஷ்யரைக் கவிபாடுகிறது எதுக்காக? [என்

ஆவதே] - பகவத்சோஷபூதராயிருக்கிற உங்கள்ஸ்வரூபத்துக்குச் சேர்ந்ததோ? உங்கள் கவிக்குச் சேர்ந்ததோ? பாட்டுண்கிறவனுக்கு ஒருநன்மையுண்டாகவோ?

௩௧௩.—மூன்றும்பாட்டு. விலகுகுணனாய் உபகாரகனாய் யிருக்குமவனை யொழிய, க்ஷுத்ரமநுஷ்யரைக் கவிபாடி என்ன ப்ரயோஜன முண்டு? என்கிறார்.

[ஒழிவு இத்யாதி]-காலதத்தவமுள்ளதனையும் இடைவிடாதே, நிலாவ-வர்த்திக்கைக்கு. “**நவவா நராவதபுதே**” (நசபுநராவர்த்ததே) என்கிறபடியே யாவதாத்தமலாவி ப்ரக்ருதிஸம் பந்தமற்று, வழுவிலா அடிமைசெய்கைக்கு. காலக்ருதபரிணாமமில்லாத தேசத்தில் அநுபவத்தைச் சொல்லாநிற்கச்செய்தேயும், காலம் நடையாடும் தேசத்திலே வர்த்திக்கிறவராகையாலே அத்தை யிட்சே சொல்லுகிறார். [போம்வழியைத்தரும்] - ‘போய் அநுபவிக்குமது பரிச்சிந்நம்’ என்னும்படி நிரவதிகபோக்யமான அர்ச்சிராதிமார்க்கத்தைத் தரு மென்னுதல்; அன்றிக்கே, தன்னைக்கிடும் உபாயத்தைத் தருமென்னுதல்; என்றமொக்க அநுவர்த்தித்துக்கொண்டு நடக்கையே ரீதியாயிருக்கு மிறே. வழியென்று - ப்ராப்யமாதல். வழியைத் தருகையாகிறது - தான் உபாயமாகை. ப்ராப்ய மான போது, தான் போம் ரீதியாய், அதாகிறது - ஸ்வலாவமாய், ஸஹஜைங்கர்யத்தைச் சொல்லு கிறது. [நங்கள்வானவரீசனைநிற்க] - ‘புணைக்கோடுக்கிலும் போகவொட்டார்’ என்கிற பேற்றை, கவிபாடினார்க்கு அவன்கொடுத்தாலும், ‘இவன்செய்ததுக்கு நாம்செய்தது போருமோ?’ என்று மேன் மேலெனக் கொடுப்பிக்கும் பரிகரமுடையவனை விட்டு, அவன் ‘இவன் ஒருசொல் சொல்லவல் லனே?’ என்று அவஸர்ப்ரதீக்ஷனாய் நிற்க வென்றுமாம். [போய்] - புறம்பே பாடுகைக்கு விஷயந் தேடிப்போய். ‘இவன் கவிபாடி வாராநின்றான்’ என்று கேட்டவாறே கழியப்போம், இவன்கவி

மூன்றும்பாட்டு - ஒழிவொன்று இத்யாதி. ‘போம்வழியைத்தரும் நங்கள்வானவரீசனைநிற்க, ஓர் மானிடம்பாடலென்னவது’ என்ற பதங்களைக் கடாக்கித்து அவதாரிகை - விலகுகுணனாய் இத்யாதி.

‘பல்லாழிதோறுழி - ஒழிவொன்றில்லாத - நிலாவ’ என்று அந்வயித்து அர்த்தம் - காலதத்தவம் இத்யாதி. ஒழிவொன்றில்லாத - ஒருவிச்சேத மில்லாதபடி. ‘நிலாவ’ என்று - கைங்கர்யபர்யந்தம் விவக்ஷித மென்கிறார் - நசபுந் இத்யாதி. “**நகராயுஷுதூவெவ்ஹம்**” அன்றோ? ‘பல்லாழிதோறுழி’ என்கிற தென்?என்ன,காலக்ருத இத்யாதி. பாம்பத்ததைத்தரு மென்னுதே,‘போம்வழியைத்தரும்’ என்றதுக்கு ஹாவம்- போயநுபவிக்கும் இத்யாதி. ‘போம் வழி’ என்றதுக்கு மூன்றாமர்த்தம் - என்றுமொக்க இத்யாதி. அதா வது - “**யெநயெநயாதாமுதி**” “**ஹாயாவாஸுதேநாமுதி**” இத்த்யாதிப்படியே அநுவர்த்தித் துக்கொண்டு என்றபடி. கீழ் வாக்யவிவரணம்-வழியென்று ப்ராப்யமாதல் என்று. ரீதியாயிருக்குமிறே-ஆகையாலே ‘வழியென்று ப்ராப்யமாதல்’ என்று கூட்டுவது. த்வீத்யார்த்தவிவரணம் - வழியைத்தருகையாகிறது இத்யாதி. த்ருதீயார்த்தத்தை ஸ்புடமாக விவரிக்கிறார் - ப்ராப்யமானபோது இத்யாதி. போம் - நடக்கிற. வழி - ரீதி. ஆக, ‘போம்வழி’ என்றதுக்கு - போகிற அர்ச்சிராதிமார்க்க மென்னுதல், கிடும் உபாயம் என்னுதல்; போம்வழி - நடக்கிற ரீதியாய், அதாவது - அநுவர்த்த ஸ்வலாவமாய், ஸஹஜைங்கர்ய மென்னுதலென்று மூன்றர்த்தம். ‘நங்கள்’ என்றது - வானவர்க்கு விசேஷணம். ‘நிற்க’ என்றதுக்கு - விட்டு என்று முந்தின அர்த்தம்; அவஸர்ப்ரதீக்ஷனாய்நிற்க என்று இரண்டாமர்த்தம். த்வீத்யார்த்தத் துக்கு, ஐகாரம் - அவ்யயம். வானவரீசனென்றபடி. ‘வழியைத்தரும்’ என்ற அநந்தரம், நியஸ்திரிகளைச் சொல்லுகிறதுக்கு ஹாவம் - புணைக்கோடுக்கிலும் இத்யாதி. நியமுத்தரைப் புணையிடிலும் போகவொட் டார்க ளித்யர்த்தம். புணை - ப்ராதிபாவ்யம். பெரியாழ்வார்திருமொழி - நாலாம்பத்து - ஐந்தார்திருமொழி - இரண்டாம்பாட்டு - “**சீயினாற்செறிந்தேறிய**” இத்யாதி. ‘கழிய’ என்ற பதத்தை - கவிக்கு விசேஷணமாக்கி, அதிலே, ‘போய்’ என்றதுக்கு அர்த்தம் - புறம்பேபாடுகைக்கு இத்யாதி. கவியானவன் விஷயந்தேடிப்போ யென்றபடி; கழிய - கவிபாட்டுண்கிறவனைவிட்டுக் கழிகிற. அன்றிக்கே, ‘கழிய - போய்’ என்று அந்வயித்து, கவியானவனுக்கு விசேஷணமாக்கி அருளிச்செய்கிறார் - இவன்கவிபாடி இத்யாதி அப்ராப்தவிஷயமாகை

(15)

(17)

நான்காம் பாட்டு.

என்னாவது? எத்தனைநாளைக்குப்போதும்? புலவீர்காள்!
மன்னுமனிசரைப்பாடிப் படைக்கும்பெரும்பொருள்
மின்னார்மணிமுடி விண்ணவர் தாதையைப்பாடினால்
தன்னுகவேகொண்டு சன்மஞ்செய்யாமையுங்கொள்ளுமே.

ஆ.—(என்னாவது.) மதுஷ்யரைப்பாடினும் சிலப்ரயோஜநங்கள் வித்திககக் காணாநின்
ரோமிதே என்னில், - அஸ்திரரான மதுஷ்யரைப் பாடி என்னப்ரயோஜநம்பெறுவது? பெற்றால்
தான் எத்தனைநாளைக்குப் போதும்? புலவீர்காள்! ஆனபின்பு, மின்னார்மணிமுடி விண்ணவர்தாதை
யைப்பாடுங்கள்; பாடினால் வேறொருப்ரயோஜநமும் வேணுமோ? ஸ்வஸோஷதைகரதிகளாககி
ஸ்வவிஷய கைங்கர்யவிரோதியான ஸம்ஸாரத்தையும் போக்கும் என்கிறார்.

ஒ.—நாலாம் பாட்டில், தன்னைக் கவிபாடினார்க்குத் தன்னோடொத்த வரிசையைக்
கொடுக்குமவனைத் தவிர மந்தாயுஸ்ஸுக்களாயிருக்கிற மதுஷ்யரைக் கவிபாடினால் பெறுவது அத்
யல்பம் என்கிறார்.

[என் ஆவது என்று தொடங்கி] - கவிபாடினார் கவிகொண்டு வந்து கேட்பிக்குந்தனை
நாள்இருக்கைக்கு ஆயுஸ்தில்லாத மதுஷ்யரைக் கவிபாடினால் அவர்கள் இருந்தார்களாகிலும் பெறு
மது ஒன்று பெற்றாலும் அத்யல்பம். 'பெரும்பொருள்' என்று உபாலம்பம். [மின்னார்
மணிமுடி என்று மேலுக்கு] - ஒளிமிக்கிருந்துள்ள மணிகளோடுகூடின முடியையுடைய அயர்
வறுமமரர்கள் அதிபதியைக் கவிபாடினால் தன்னோடொத்த வரிசையைக் கொடுத்துப் பின்னை ஸம்
ஸாரத்தையும் அறுக்கும். [தன்னுகவே கொண்டு] - தனக்கு ஆக்கிக்கொள்ளும் என்றமாம்.
'மின்னார்மணிமுடிவிண்ணவர்தாதை' என்றதுக்குக் கருத்து - கவிபாடினவர்கள் தலையிலே முடியை
வைத்து அயர்வறுமமரர்களும் தானும் கொண்டாடும் என்று.

ப.—அநந்தரம், ஸர்வாதிகனுவனையொழிய அஸ்திரரான மதுஷ்யர்களைக் கவிபாடி
என்னப்ரயோஜநமுண்டு? என்கிறார்.

புலவீர்காள் - (சப்தார்த்தங்களில் வாசியறியும்) புலவீர்காள்! மன்னு - (நீங்கள் பாடிச்
செல்லுந்தனையும்) நிலைநில்லாத, மனிசரை - மதுஷ்யர்களை, பாடி - கவிபாடி, படைக்கும்-பெறுப்
பேறுகப் படைக்கும், பெரும் பொருள் - (உங்கள்பாரிப்பாலே) பெரிய அர்த்தமானது, என்
ஆவது - எது உண்டாம்? (உண்டானாலும்), எத்தனை நாளைக்கு போதும் - எத்தனைநாளைக்கு விநி
யோகார்ஹமாம்? மின் ஆர் - பேரொளியை யுடைத்தான, மணி முடி - ரத்நாபிஷேகத்தையுடைய
னாய், விண்ணவர் தாதையை - பரமபதவாஸிகளுக்கு ஸத்தாதிகுஹதுபூதன ஸர்வாதிகளை,
பாடினால்-பாடினால், தன்னுகவே கொண்டு - தனக்கே அநந்யார்ஹமாக நினைத்து, சன்மம் செய்
யாமையும் - இதர ஸ்தோத்ரஹேதுவான ஜன்மம் கழியும்படியும், கொள்ளும் - அங்கீகரிக்கும்.
தன்னுகவே கொண்டென்று - ஸாம்யாபத்தியைப் பண்ணிக்கொடுக்கு மென்றுமாம்.

இ.—நாலாம்பாட்டில், கவிபாடினார்க்குத் தன்னோடொத்த வரிசையைக் கொடுக்கு
மவனைக் கவி பாடுகிற தொழிய மந்தாயுஸ்ஸுக்களான க்ஷுத்ரரைக் கவிபாடப் போவது என்?
என்கிறார்.

[என் ஆவது] - ஒன்றும் ஆவதில்லை; ஒன்றுமில்லை யென்கிறது என்? கவிபாடுவாரும் கொடுப்பாருமாயன்றே செல்லுகிறது என்ன,— [எத்தனைநாளேக்குப் போதும்] - நிருபித்தால் கவிபாட்டு இட்டிறையாயிறே இருப்பது. ஸஹகாரிகளையும் கூட்டிக் கவிபாடினால் பெறுமது பாடின நாளேக்குப் போராததாக வாயிற்று இருப்பது. [புலவீர்காள்] - உங்கள்வாசியறிவுக்குப் போருமோ இது? [மன்னா மணிசரை] - நிலையில்லாத மதுஷ்யபரை. கவிபாடிக் கேட்பிக்குந்தனை நாள் அவர்கள் இருக்கிறேறே அல்பந்தானும் உள்ளது. [பாடிப் படைக்கும் பெரும்பொருள்] - 'இந்த முறிய்பதி குறைவறக் கொடாறே?' என்று கேஷ்போக்தி. [மின்னா இத்தயாதி] - ஒளிமிக்க மணி களையுடைய முடி. விண்ணவர்க்கு விசேஷணமானபோது "ததிபூலொலிவநு வு" என்று புகழ்ந்து முடிபெற்றவர்கள் என்கிறது. 'முடி' அவன்தனக்கு விசேஷணமானபோது கவிபாடி னார்க்குக் கொடுக்கக்குடின முடி யென்கை.[தன்னாகவே கொண்டு] - தனக்காகக் கொண்டு என்னு தல், ஸாம்பாபத்தியைக்கொடுக்கும் என்னுதல். நீசரைக் கவிபாடுகைக்கு அடியான ஸாரீரஸம்பந் தத்தை அறுக்கும். தலையிலே முடியை வைத்து விலங்கை வெட்டி விடுமாபோலே நித்யஸூரி கள் பேற்றைக் கொடுத்தாயிற்று ஸம்ஸாரஸம்பந்தத்தை அறுப்பது.

௩௩.—நாலாம் பாட்டு. கவிபாடினார்க்குத் தன்னோடொத்த வரிசையைக் கொடுக்குமவ னைக் கவிபாமோதோழிய, மந்தாயுஸ்ஸுக்களான சுஷுத்ரரைக் கவிபாடிப் பெறுவது என்? என்கிறார்.

[என் ஆவது] - ஒன்றும் ஆவதில்லை. ஒருபரியோஜனத்துக்காகவன்றே பிறரைக் கவிபாடு கிறது நீங்கள்? அதில் நீங்கள் நினைக்கிறது ஸித்தியாத். ஆனால், ஸித்திப்பதென்? என்னில்,—கீழ்ச் சொன்ன தன்மையே ஸித்திப்பது. [என் ஆவது] - உங்கள்நினைவால் சில அர்த்தஸித்தி; அர்த்த ஸித்தியில் அதுபதிக்கையே என் நினைவால். ஒன்றுமில்லையாவதென்? கவிபாடுவாரும் பாடினவர் களுக்குக் கொடுப்பார்களு மாயன்றே போருகிறது என்ன, [எத்தனைநாளேக்குப்போதும்] - 'இல்லை' என்றவோபாதி யாயன்றே அதுதான் இருப்பது, நிருபித்தால் கவிபாட்டு* இட்டிறையாயிறே யிருப்பது. கவி கேட்பிக்கைக்கு ஸஹகாரிகளையுங் கூட்டிக் கேட்பித்துப் பெறுமதும், கவிபாடின நாளேக்குப் பணையம்வைத்து வாங்கி ஜீவித்தது கொடுத்து மீட்கவும் போராது. [புலவீர்காள்] - உங்கள் விசே ஷஜ்ஞதைக்குப் போருமோ இது? 'பாடின கவியின் நேர்த்தியிது, பேறு இது, இதுக்கு இதுபோரும், போராது' என்று நீங்களே அறியவேண்டாவோ? புலவீர்காள் - சப்தார்த்தங்களின் வாசியறியுமவர் களே! [மன்னாமணிசரை] - சிறிது உண்டாய் அல்பமாகிலும் நீங்கள் பெறுவது, நீங்கள் செல்லு

நாலாமபாட்டு - என்னுவது இத்தயாதி. தன்னாகவேகொண்டு, மன்னாமணிசரைப்பாடிப் படைக்கும் பெரும்பொருள் - என்னுவது என்கிற பதங்களைக் கடாகுதித்து அவதாரிகை - கவிபாடினார்க்கு இத்தயாதி. வரிசை - பஹுமாதம்.

'என்னுவது' என்று - கேஷ்பமாக அருளிச் செய்கிறார் ஒன்றும் ஆவதில்லை என்று. 'புலவீர்காள்' என்று ஸம்போதித்து, 'ஒன்றுமாவதில்லை' என்கிறவருடைய ஹார்த்த லாவம் - ஒருபரியோஜனத்துக்காக இத்தயாதி. 'வித்தியாது' என்றத்தால் பலிதத்தை ஸங்காபரிஹாரமுக்கேந அருளிச் செய்கிறார் - ஆனால் இத் தயாதி. கீழ்ச்சொன்ன தன்மையென்றது - 'இழியக்கருதி' என்றத்தைப் பற்ற. 'என்னுவது' என்றத்தால் பலிதம் - உங்கள் நினைவால் இத்தயாதி. இல்லை என்றவோபாதி யாய் - அத்யல்பமாய். ஒரோவிடங்களிலே பஹுத்ரவ்யப்ரதாநமும் காண்கிறதே என்ன, நிருபித்தால் இத்தயாதி. கவிபாட்டு இட்டிறையாய் - கவிபாடினது க்கு எதிர்ப்பையிடவேண்டும்படியாய். இட்டிறை - எதிர்ப்பையிடுகை. ஏதத்விவரணம் - கவிக்கேட்பிக்கைக்கு இத்தயாதி. பணையம் - கொதுவை. ஜீவித்தது - புஜித்தது. ஏததுபபாதம் - பாடினகவி இத்தயாதி. நேர்த்தி - வைலக்ஷண்யம். கவிபாட்டுன்கிறவருடைய அஸ்த்தையத்தைச் சொல்லுகிறவருடைய ஹார்த்த லாவம் - சிறிதுஉண்டாய் இத்தயாதி. அவரே மாண்டார் என்றதுக்கு - ஸபஷ்டோர்த்தஃ. திருமொழி, ஆறும்பத்து, இரண்

* இட்டிறை - பாடியிட்டதற்காகப் பின்னும் இறுக்கவேண்டுவது; (இறுத்தல்—கொடுத்தல்.) என்னலா மென்றுதோன்றுகின்றது.

நி-பா. கொள்ளும்பயனில்லை—வ்யாக்யாதங்கள்.

ந.குள்

ஆ.—(கொள்ளும்.) ப்ரயோஜந ஸூத்ரம்மாய் ஹேயவிஷயங்களைக் கவிபாடி உங்களுடைய அழகிய கவிகளை இழுவாதே, தன்னுடைய நிரவதிக நித்ய நிர்த்தோஷ கல்யாண குணங்களாலே உங்களுடைய கவிகளை க்ருதார்த்தமாக்க வல்லனாய், உங்களுக்கு வேண்டிற்றெல்லாதரும் பரமோதாரனாய், தந்தாலும் ஒன்றும் செய்யாதானாய் 'இவர்களுக்கு என்செய்வோம்?' என்றிருக்கும் ஸ்வலாவனாய், ஆஸ்ரிதஸுலபனாயிருந்த எம்பெருமானைக் கவிசொல்ல வல்லீர்களோ? என்கிறார்.

ஒ.—அஞ்சாம்பாட்டில், ஹேயகுணராய் உபகாரகருமன்றிக்கே யிருந்துள்ள ஜநங்களைவிட்டு ஸமஸ்தகல்யாணகுணகரனாய் நமக்கு அபேக்ஷிதமெல்லாம் தரும் ஸ்வபாவனா எம்பெருமானைக் கவிபாட வாருங்கோள் என்கிறார்.

[கொள்ளும் என்று தொடங்கி] - அவர்களபக்கல் கொள்ளக்கடவது ஒரு ப்ரயோஜந மின்றிக்கே குப்பையைக்கிளறினாற்போலே ஆராயப்புகில் ஹேயமாயிருக்கிற ஸம்பத்தை நன்றாகப் புகழ்ந்து அவர்களுடைய தோஷத்தை வெளிப்படுத்தி உங்களுடைய வாக்கித்தையையும் இழந்திருக்கிற நீங்கள் விசேஷஜ்ஞராயிருக்கிறீர்களா. [கொள்ளக் குறைவிலன் என்று மேலுக்கு]- நம்முடைய கவிக்கு விஷயமாக வேண்டும் பௌஷ்கல்யத்தை யுடையனாய் அபேக்ஷிதமான போக மோக்ஷாதிகளையெல்லாம் தரும் ஸ்வபாவனாய் உபகரிக்குமிடத்தில் ஜஸ்தலவிபாகம்பாராதே புஷ்கலமாகக் கொடாநின்றால் 'இங்ஙனே கொடாநின்றோம்' என்னும் அபிமானமுமின்றிக்கே இந்நீர்மைக ளொன்று மில்லையேயாகிலும் கைக்கலிகொடுத்துக் கவிபாடவேண்டும் அழகையுடைய னாவனைக் கவிசொல்ல வாருங்கோள்.

ப.—அநந்தரம், நிஷ்ப்ரயோஜநமான இதரஸ்தோத்ரத்தைத் தவிர்த்து ஸர்வபலப்ரதான மஹோதாரனைக் கவிபாட வாருங்கோள் என்கிறார்.

கொள்ளும் பயன் - கொள்ளலாவது ஒரு ப்ரயோஜநம், இல்லை - இன்றியே, குப்பை கிளர்த்து அன்ன - குப்பையைக் கிளறினாற்போலே 'தோஷமேதோற்றும்படியான, செல்வத்தை - ஸம்பத்தையுடைய ஸூத்ரஜாதியை, வள்ளல் - மஹோதாரையாக, புகழ்ந்து - புகழ்ந்து, நாம் வாய்மை - உங்கள் ஸத்யவாதித்வமாகிற வாக்கித்வத்தை, இழக்கும் - இழக்கிற, புலவீர்காள் - புலவீர்காள்! கொள்ள - (கவிபாடுகைக்கு உள்ளுறையாகக்) கொள்ளுகைக்கும் (கவிக்குப்ரயோஜநம்) கொள்ளுகைக்கும், குறைவிலன் - குறைவற்ற பூர்ணனாய், வேண்டிற்று எல்லாம் - நாம்வேண்டினவற்றையெல்லாம், தரும் - தருமிடத்தில், கோது இல் - (தாரதம்யம்பார்த்தல் ப்ரத்யுபகாரம் பார்த்தல் கொடுத்தத்தை நினைத்தல்செய்யும்) குற்றம் இல்லாதவனாய் (இதுக்கு உதாஹரணமென்னலாம்படி), என் வள்ளல் - எனக்குத் தன்னையுபகரித்த மஹோதாரனாய், (உபகாரமில்லையே யாகிலும் விடவொண்ணாதபடி), மணி வண்ணன்தன்னை - நீலரதநம்போலே ஸ்லாக்யமான வடிவை யுடையவனை, கவிசொல்ல - கவிசொல்லும்படி, வம்மின் - வாருங்கோள்.

இ.—அஞ்சாம்பாட்டில், ஹேயராய், கவிபாடுனால் பெறுவதும் ஒன்றின்றியே இருக்கிறவர்களையொழிய, ஸமஸ்தகல்யாணகுணத்தமகனாய் ஸகலபலப்ரதான ஸர்வோஸ்வரனைக் கவிபாட வாருங்கோள் என்கிறார்.

[கொள்ளும் பயனில்லை] - கவிபாடுவது தங்களுக்கு ஒருப்ரயோஜநத்துக்கும் எதிர்த்தலைக்கு ஒருநன்மைக்குமிதே. அதைப் பார்க்கலாகாதோ? பெறக்கடவது ஒருப்ரயோஜநமில்லை; அப்ராப்த விஷயமாகையாலே இதுதானே ப்ரயோஜநமாகக் கவிபாடும் விஷயமன்று. [குப்பை இழப்பது] - அவர்களுக்கு ப்ரயோஜநமாகாதொழியுமோ வென்னில், —அதுவும் விஷயத்தல்ல. குப்

திருவாய்மொழி-ந-ப. கூ-தி. சொன்னால்.

படி. ஷேறயருமா யிருக்கிறவர்களைக் கலிபாடாதே, ஸமஸ்தகல்யாண சூனாத்தமகனுமாய் ஸர்வா பேசுகிறதரதனுமான ஸர்வேஸ்வரனைக் கலிபாட வாருங்கள் என்கிறார்.

அஞ்சாம்பாட்டு - கொள்ளும் இத்யாதி. 'கொள்ளும்பயனில்லை குப்பைகிளர்த்தன்னசெவ்வத்தை, கொள்ளக்குறைவிலன் வேண்டிற்றெல்லாநதரும்' இத்யாதிதயக் கடாகழித்து அவதாரிகை - உபகாரகும் இத்யாதி.

யாதி. 'கொள்ளும்பயனில்லை' என்று - ப்ரயோஜனாவாதத்தை எதுக்காகச் சொல்லுகிறார்? என்ன, பிறரை இத்தயாதி. விரவணம் - நீங்கரும் இத்தயாதி. 'இல்லை' என்னைக்குப் பலமேது? என்ன, அதில்லை என்னவே இத்தயாதி. இல்லையென்கிறார், ஹிதகாமராகையாலே யென்றபடி. வ்யாக்யாதாவிலீடுபாடு - நெஞ்சுகண் னிற யாதி. சப்தார்த்தம் - கொள்ளக்கடவது இத்தயாதி. 'கொள்ளும்பயனில்லை' என்றத்தால் பலிதம் - ஆக இத் யாதி. இத்தால் - கீழ்ப்பண்ணின சங்கைக்குப் பரிஹாரமேது? என்ன, அதாவது இத்தயாதி. உக்தார்த்தத்தை விஸ்தீகரிக்கக்கூக ந்ருஷ்டாந்தகாப்பிதமான அர்த்தத்தை விவிசய தாசிப்பிக்கிறார் - ரூப்பையகிக்ளறிஸில் இத்தயாதி. க்ணைகீரை - அழுக்குககககை. அத்தால்பலித விசேஷத்தைக காட்டுகிறார் - அவககககக இத்

யிறே வெளிப்படுவது. அவர்களுக்கு அவத்யாவஹமாமளவன்றிக்கே, தங்களுக்கும் அஸ்சி ஸ்பர்ஸ முண்டாமென்கை. [வள்ளல்புகழ்ந்து] - உதாரமாகப் பாடி. அவன்தனக்கும் ஒருநன்மையின் றிக்கே பிறர்க்கும் உறுப்பன்றிக்கே யிருக்கச்செய்தே, அவனுக்கு நன்மையுண்டாகவும் அதுதான் ஸ்வப்ரயோஜனத்துக்கடியா யிருக்கிறதாகவும் நன்றாகப்புகழ்ந்து. [நும்வாய்மையிழக்கும்] - நீங்கள் கொள்ளும் பயன் இதுவே. இரண்மேலில்லை யென்று சொன்னாரிறே: ஆகையாலே, நீங்கள் 'வாக்மி கள்' என்கிற ப்ரஸித்தியை இழக்குமீத்தனை. அன்றிக்கே, வாய்மையென்று-மெய்யாய், நாடறிய இல்லாத அர்த்தங்களைச் சொல்லுகையாலே போய்ச்சொல்லிகளாமத்தனை நீங்கள். [புலவீர்காள்]- பேறிழவறியும் நீங்கள் செய்யும்தோ இது? உங்கள்ஹிதம் நான் சொல்ல வேண்டுமபடியிருப்பதே: வர்ணாஸ்ரமங்களுக்குச் சேருமோ நீங்கள் செய்கிறவை? ஸர்வஸுப்தவாச்யன் அவனானால் அந்த ஸுப்தங்கள் தனக்குச் சேருமோ? நீர் சொல்லுகிற விஷயத்துக்கு, நாங்கள் கவிபாகுதிரவர்களிற் காட்டில் நன்மையுண்டோ? என்னில், [கொள்ளக்குறைவிலன்] - கீழ்ச்சொன்ன இரண்டையும் மாறாடிச் சொல்லுகிறார். கொள்ளும் பயனுமுண்டு, குப்பை கிளர்த்தன்ன செல்வமுமல்ல. நீங்கள் யாவை யாவை சில ஏற்றங்களை யிட்டுக் கவிபாடினிகோள், அவற்றை ஸ்வீகரிக்குமிடத்தில் ஒரு குறையுடையனல்லன்; ஸமஸ்த கல்யாணகுணத்தமகன். [வேண்டிற்றெல்லாம் தரும்] - கொள் ளும் பயனும் பெரிது. நீங்கள் கவிபாடினால் ஹோமோக்ஷங்கள் வேண்டுமெவையெல்லாம் தரும். இவனை யொழிந்தார், ஒருவனுக்கு ஒன்றைக்கொடுத்தால், கொள்ளுகிறவனுக்கு மற்றொன்று அபேக்ஷிதமானால் அது கொடுக்கமாட்டார்களிறே; இங்கு அபேக்ஷிப்பார் தாழ்வாலே இழக்கில் இழக்கு

யாதி. 'குப்பைகிளர்த்தன்ன' என்றத்தால் - இருவர்க்கும் அவத்ய மென்றபடி. இந்த உலாவத்யத்துக்கும் ப்ரதிகோடியாக அருளிச்செய்கிறார் - அவன்தனக்கும் இத்யாதி. 'கொள்ளும்பயனில்லை' என்றத்தோடே, 'வாய்மையிழக்கும்' என்றத்தைக் கூட்டி அவர்களைக் கேட்குகிறார் - நீங்கள் கொள்ளும் பயன் இதுவே என்று. இரண்மேலில்லையென்று சொன்னாரிறே யென்றது - 'கொள்ளும்பயனில்லை, குப்பைகிளர்த்தன்ன' என்று ஸ்வ ப்ரயோஜன பரப்ரயோஜனங்க ளிரண்மேலில்லை யென்று சொன்னாரிறே யென்றபடி. 'வாய்மை - வாக்மிதை. ப்ர ஸித்தியையென்றது - அர்த்தவீத்தம். இரண்டாமர்த்தம் - ஸத்யதை. வாய்மை - வாயினுடைய தர்மமான மெய், வாய்க்கு நிரூபகதர்மமிறே ஸத்யதை. புலவீர்காள் - விசேஷஜ்ஞர்காள். விசேஷஜ்ஞராகையாவது - இவர்களைப் பாடினத்தால் தனக்குவரும் ப்ரயோஜனத்தையும், 'பாட்டுண்கிறவன் இன்னஜாதியன், தான் இன்ன ஜாதியன்' என்னுமத்தையும், 'சுப்தங்களுக்கு முக்யவாச்யன் இன்னான்' என்னுமத்தையும் அறிகையிறே; இம் மூன்றுக்கும் விருத்தமிறே நீங்கள் கவிபாடுகிறது. ஆகையால், உங்கள் ஹிதத்தையறிந்து நீங்கள் ப்ரவர்த்திக்க வேண்டாவோ? என்கை - 'புலவீர்காள்' என்கிறவருடைய ஹார்த்தஹாவம்: இத்தை அருளிச்செய்கிறார்-பேறிழ வறியும் இத்யாதி நாலுவாக்யத்தாலே. உங்கள்ஹிதம் இத்யாதிவாக்யம் - ஸர்வஸுப்தவாச்யன் இத்யாதி வாக்யாநத் தரே அதுஸந்தேயம். கீழ்ச்சொன்ன இரண்டையும் மாறாடிச்சொல்லுகிறீர் என்றது - 'கொள்ளும்பயனில்லை, குப்பைகிளர்த்தன்ன' என்ற இரண்டுக்கும் ப்ரதிகோடியை மாறாடிச் சொல்லுகிறார் - 'கொள்ளக்குறைவிலன் வேண்டிற்றெல்லாம்தரும்' என்று என்றபடி: அதாவது - அங்குக்கொள்ளும் பயனில்லை, இங்குவேண்டிற் றெல்லாம் தரும்; அங்குக் குப்பைகிளர்த்தன்ன செல்வம்: இங்குக் கொள்ளக் குறைவிலன் என்று இங்ஙனே மாறாடிச்சொல்லுகிற ரென்றபடி. கொள்ளக்குறைவிலன் - நீங்கள் சொல்லுகிற ஏற்றங்களெல்லாவற்றையும் ஸ்வீகரிக்கைக்குக் குறைவில நென்றபடி. மாறாடிச்சொல்லுகையாவது - அங்கில்லை யென்றத்தை இங்கு உண் டென்றும், அங்கு உண்டானத்தை இங்கு இல்லையென்றும் சொல்லுகை. "வணகாடெநகஸுராவாயி" என்றுவைத்து, "ஸுராவஸுராவிக்ஷாநெநநி" என்றற்போலே யிருக்கிறது' என்று அருளிச்செய்வார். புத்திலௌகர்யார்த்தமாகக் கீழ்ச்சொன்ன இரண்டுக்கும் ப்ரதிகோடியைக் க்ரமேண அருளிச்செய்கிறார் - கொள் ளும்பயனும் இத்யாதி. கவினைக் கொள்ளுமிடத்தில் - ஸ்வீகரிக்குமிடத்தில், குறையையுடையனல்ல னித் தார்த்தம். ஏற்றங்களை யிட்டு இதி - ஏற்றமாவது - ஸ்வரூபரூபகுணவிபுதினால் வந்த வைலக்ஷண்யம். விவர ணம் - ஸமஸ்த இத்யாதி. 'இவன்தரும்' என்கையாலே - மற்றொருவரும் கொடுக்கமாட்டார்க ளென்று தோற்று கிறது; அதனைக் காட்டுகிறார் - இவனையொழிந்தாரீ இத்யாதி. பகவதஸ்மாஸ்ரயணம் பண்ணினார்கள்தாம் எல் லாரும் ஹோமோக்ஷங்களைப் பெறுகிறார்களோ? என்ன, இங்கு இத்யாதி. அவன் அப்படி ஸகலபலபாதனே?

நன்றன்றோ? என்னில்,—உங்கள் அபேக்ஷித பலப்தரான ஸ்ரீமான்கள் இந்த லோகத்தில் உளரோ? என்று பார்த்தோம்; பார்த்தவிடத்தில் ஒருவரு மின்றியே யிருந்தது. ஸ்ரீமான்களான மதுஷ்யர்கள் இல்லையாகில் இந்த்ராதிகளை யேத்தினாலோ? என்னில்,—உங்களுடைய அழகிய கவிகளைக் கொண்டு உங்களபிஷ்டதேவதைகளை நீங்கள் ஏத்தினாலும், பின்னையும் அடெல்லாம் அந்த இந்த்ராதிதேவதைகளுக்கு அந்தராத்மபூததைய ஸ்ரியபிபதியாயிருந்த எம்பெருமான் திருவடிகளிலே சேரும்; ஆனபின்பு, எம்பெருமான் தன்னையே ஏத்துங்கள் என்கிறார்.

ஒ.—ஆறும்பாட்டில், ‘ஜீவநார்த்தமாக மதுஷ்யாதிகளை ஸ்துதிக்கிறோம்’ என்று அவர்கள் சொல்ல, ‘அதிசூத்ரரான மதுஷ்யரை ஆஸ்ரயித்து ஜீவநம்பெறுமதைக்காட்டிலும் ஸரீரங்கள் நோவச் சமைசமந்தும் கைத்தொழில்கள் செய்தும் ஜீவிக்கை நன்று’ என்ன, அவர்களும் ‘அத்தால் எங்களுக்கு வேண்டுவதெல்லாம் கிடையாது; ஆதலால், எங்கள் இஷ்டதேவதைகளைக் கவிபாடி எங்களபேக்ஷிதங்கள் பெறுவோம்’ என்ன, ‘நீங்கள் அவர்களை ஸ்துதிக்கைக்கு ஈடான நீர்மைகள் அவர்களுக்கு இல்லாமையாலே அந்நீர்மைகளையுடைய எம்பெருமான் பக்கவிலே சேரும்; உங்களுக்குச் சொர்யமே ஸித்திப்பது; ஆனபின்பு, எம்பெருமானையே கவிபாட வாருங்கோள்’ என்கிறார்.

[வம்மின்] - வாருங்கோள். [இம் மன் என்று தொடங்கி] - நித்யமாய் வருகிற இவ்வுலகத்தில் உங்கள் கவியின்தரம் அறிந்து கொண்டாடிக் கொடுக்கும் செருக்குடையாரை இப்போது ஆராய்ந்து பார்த்தவிடத்தில் கண்டிலோம். கவிபாட்டுண்கிற தேவதையின் பேரும் அவ்வளவும் சென்று அவற்றுக்கு வாசகமாம் வகையாலும் அவனையே கவி யாடிற்றும்.

ப.—அநந்தரம், நீங்கள் ஆரையேனுங் கவிபாடியும் ஸ்ரியபிபதியான ஸர்வஸேஷிக்கே அது சேருமித்தனை என்கிறார்.

புலவீர் - புலவராகையாலே விசேஷஜ்ஞரான நீங்கள், வம்மின் - (இதரஸ்தோத்ரத்தைத் தவிர்த்து) வாருங்கோள்; (தேஹயாத்ராஸேஷமாக), நும் மெய் வருத்தி-உங்கள் ஸரீரத்தை வருத்தி, கை செய்து - கைத்தொழில் செய்து, உய்ம்மினே - உஜ்ஜீவியுங்கோள்; மன்-ப்ரவாஹ நித்யமான, இ - இந்த, உலகினில் - லோகத்தில், செல்வர் - ஸ்ரீமான்களாயிருப்பார், இப்போது-இக்காலத்தில், இல்லை - இல்லை, நோக்கினோம் - ஆராய்ந்து பார்த்தோம்; (இனி), நும் - உங்களுடைய, இன் கவி கொண்டு-ஸ்ரலாக்யமான கவிகளைக் கொண்டு, நும் நும்-உந்தம்முடைய ருச்ய நுகுணமாக, இட்டாதெய்வம் - இஷ்டதேவதைகளை, ஏத்தினால் - ஸ்துதித்தால், (அவர்களுக்கு நீங்கள் சொல்லுகிற குணங்கள் ஸித்தியாமையாலே அவர்களுக்குச் சேராதே), செம் மின் சுடர் முடி - அப்ரதிஹதப்ரகாசமான தேஜஸையுடைத்தாயிருக்கிற திருவபிஷேகத்தையுடையனாய், என் திருமாலுக்கே - எனக்குஸ்வாமியான ஸ்ரியபிபதிக்கே, சேரும் - சேருமித்தனை.

உங்களுக்கு பகவத்குணசொர்யமே பலம். ஸப்தார்த்தங்களிரண்டும் ஸ்ரியபிபதிக்கே சேருவ தென்று கருத்து.

இ.—ஆறும்பாட்டில், ‘ஜீவநார்த்தமாக மதுஷ்யாதிகளைக் கவிபாடுகிறோம்’ என்ன, ‘சூத்ரரைக் கவிபாடி ஜீவிப்பதில் உடம்புநோவப் பணிசெய்து ஜீவிக்கை நன்று’ என்கிறார்.

[வம்மின்] - காட்டுத்தீயிலே அகப்பட்டாரைப் பொய்கையைக் காட்டி யழைப்பாரைப் போலே ‘வாருங்கோள்’ என்கிறார். [புலவீர்] - நல்லதும் தியதும் அறியும் நீங்கள். ‘நீர் அழைக்கிறதென்? பிறரைக் கவிபாடியாகிலும் தேஹயாத்ரையை நடத்தவேண்டாவோ?’ என்ன, ‘உங்கள் தரம் குலையாதே ஜீவிக்கலாகாதோ?’ [நும் மெய் வருத்தி இத்யாதி] - உங்கள் ஸரீரத்தை வருத்தி

பும் கைத்தொழில் செய்து ஜீவிக்கப் பாருங்கோள். ‘சுமைசுமந்தும் புல் சிதைத்தும் ஜீவிக்கப் பாருங்கோள்’ என்பர் எம்பார். ‘அத்தால் ஜீவநம் பூர்ணமாகாது, பிறரைக் கவி பாடி யாகிலும் ஜீவிக்கவேணும்’ என்ன,—[இம்மன்னுலகினில் இதயாதி] - ப்ரவாஹுபேண நித்யமாய்ச் செல்லுகிற இஜ்ஜகத்தில் செல்வர் இல்லை; உங்களுக்குப் பின்னையும் சிலரை அர்த்தியாமல் பூர்ணமாகத் தருகைக்கு ஈடான ஸம்பத்துடையா ரில்லை. [இப்போது நோக்கினோம்] - பண்டே ஸம்ஸாரிகளில் செல்வர் இல்லை. இவர் ஸம்ஸாரயாத்ரையில் கணவைக்குமவரல்லர்; இவர்கள் ப்ரயோஜனத்துக்காக இப்போது ஆராய்ந்துபார்த்தால் இவர்களுக்கு தீர்க்கவல்லா ரின்றிக்கே இருந்தது. [தும் இன் இத்யாதி] - ‘மதுஷ்யர்பக்கலன்றோ பசையிலாதது. எங்கள் இஷ்டதேவதைகளைக் கவிபாடுகிறோம்’ என்ன,—‘உங்கள் கவி அவர்களுக்கு ஸ்துதியாகமாட்டாது’ என்கிறார். [தும் இன் கவிகொண்டு] - பகவத்விஷயத்துக்குச் சேரும் கவிகளைக் கொண்டு உங்களிஷ்டதேவதைகளை ஏத்தினால்—உங்கள் குணதுருபமாக ராஜஸராயும் தாமஸராயு முள்ள தேவதைகளை ஏத்தினால், அப்புக்குச்சிக்கு அடியான குணங்க ளில்லாமையாலே அவர்களுக்குச் சேராது. ‘ஆருக்குச் சேர்வது?’ என்னில், — [செம்மின் இத்யாதி] - ஆதிராஜ்யஸூசகமான திருவாடிவேகத்தை யுடைய ஸூரியபேதிக்குச் சேரும். புண்டரீகாக்ஷன் என்றும், ஸூரிமான் என்றும், மஹோதாரன் என்றும்பிற கவி பாடுவது. அது உள்ளவிடத்திலே செல்லுகையாலே அவனையே கவி பாடிற்ற மித்தனை. கவிபாட்டுன்கிற தேவதையின் பேரும் தந்தாயாமியளவும் செல்லுகையாலே, அவனையே கவிபாடிற்ற மித்தனை. உங்களுக்குச் சொர்யமே ஸித்திப்பது. ‘பகவத்விஷய மொழியக் கவிபாடவேணும்’ என்னும் நிர்ப்பந்தம் உங்களுக்கு உண்டானாலும் அது கிட்டாதபின்பு இவனையே கவிபாட வாருங்கோள் என்கிறார். “யெயஜ்னிவித்யுநுஷெவாநு ஸ்ராஹ்ணாநுஸக்ஷுதாஸநாநு | ஸவபுஷுதாநாநுதாநுவிஷுதேவயஜ்னிதே.”

௩௩.—ஆறம்பாட்டு. ஜீவநார்த்தமாக மதுஷ்யாதிகளைக் கவிபாடுகிறோ மென்ன, ‘கஷுப்தரரைக் கவிபாடி ஜீவிப்பதிலும் உடம்புநோவப் பணிசெய்து ஜீவிக்கை நன்று’ என்கிறார்.

[வம்மின்]-காட்டுத்தீயிலே அகப்பட்டாரை மனைவக்காட்டி அழைப்பாரைப்போலே வாருங்க ளென்கிறார். [புலவீர்]-நல்லதறியும் நீங்கள் வாருங்கோள். ‘எங்களை நீர் அழைக்கிறதென்? எங்க ளுடைய தேஹயாத்ரை நடக்க வேண்டாவோ, பிறரைக் கவிபாடியாகிலும்?’ என்ன, மெய்யே ஜீவிக்க வேண்டினாலும் உங்கள் தரம் குலைய ஜீவிக்கவேண்டுமோ? உங்கள் தரம் குலையாமல் ஜீவிக்க வொண்ணாதோ? [நும் மெய் இத்யாதி] - உங்கள் ஸாரீரத்தை வருத்தியும் கைத்தொழில் செய்தும் ஜீவிக்கப் பாருங்கோள். இதுக்கு எம்பார் அருளிச்செய்யும்படி - ‘கோட்டைசுமத்தல் புற் சிரைத்தல் செய்ய மாட்டீர்களோ?’ என்று. அத்தால் எங்களுக்குப் பூர்ணமாக ஜீவிக்கக்கிடையாதே! பிறரைக் கவிபாடினால் எங்களுக்கு வேண்டவது வாங்கி ஜீவிக்கலாமென்ன, அதுஆமிறே பெறில்: [இம்மன்னுலகினில் செல்வர் இப்போதில்லை நோக்கினோம்]-ப்ரவாஹுபேண நித்யமான இந்த லோகத்தில் உங்கள் கவிகேட்டு இதுக்குத் தரமாகத்தருகைக்கு உதாரராயிருக்கும் பூரிமான்கள்

ஆறம்பாட்டு - வம்மின் இத்யாதி ‘தும்மெய்வருத்திககைசெய்தும்மினோ’ என்றத்தைக் கடாக்கித்து அவதாரிகை - ஜீவநார்த்தமாக இத்யாதி.

மீளவும் ‘வம்மின்’ என்றதுக்கு த்ருஷ்டாந்தமுதே ஹாவம் - காட்டுத்தீயிலே இத்யாதி. மலின் ஸ்தாநம்-மெய்வருத்துகை. தாத்தாயம் - மெய்யே இத்யாதி. மெய்யே - ஸத்யமாக, சரீரமே யென்றும். தாய் - ஆதிக்கம், யோக்யதையுமாம். ஆத்மாவினுடைய ஜீவநத்தை உபேக்ஷித்து, ‘சரீரமிருந்தால் அமையும்’ என்றிருந்திகோளாகி லென்றபடி. வருத்தியும் - ப்ரயாஸப்படுத்தியும். உத்தார்த்தத்துக்கு ஆப்தவசநம் - இதுக்கு எஃபார் இத்யாதி. கோட்டைசுமத்தல் என்றது - ‘மெய்வருத்தி’ என்றதுக்கு. புற்சிரைத்தல் என்றது - ‘கைசெய்து’ என்றதுக்கு: சிரைத்தல் - செதுகுகை. மன்னுலகு - நித்யமான லோகம். லோகயாத்ரையில்,

இல்லை. [இப்போது நோக்கினோம்] - 'இவர்கள் நெஞ்சுகன்றக் கவிபாகேற இதுக்கு ப்ரயோஜன முண்டோ?' என்று இப்போது ஆராய்ந்து பார்த்தோம்; ஒருவரு மில்லையாயிருந்தது. அர்த்தந் தரமாகில், 'இப்போது இல்லை' என்னவேண்டாவே; முன்பு மில்லையே. முன்பு இவர்தாம் லோகயாத்ரையில் கண் வைக்கும்வரன்றே, 'இவர்கள் வ்யர்த்தமே துக்கப்படுகிறார்களோ? ஏதே னும் ப்ரயோஜனமுண்டோ?' என்று இப்போது பார்த்தோ மென்கிறார். மனுஷ்யரின்றோ இல்லா தது; தேவர்கள் மனுஷ்யரில் வ்யாவ்ருத்தரே; இக்கவிகளைக் கொண்டு எங்களுடைய இஷ்டதேவதை களை ஸ்தோத்ரம் பண்ணுகிறோ மென்ன, [நும் இத்தயாதி]-உங்களுடைய இனிய கவிகளைக்கொண்டு, ராஜஸராயும் தாமஸராயுமிருக்கிற உங்களுக்குப் போருந்தும் ராஜஸராயும் தாமஸராயுமுள்ள தேவ தைகளை ஸ்துதித்தால். அது, [செம்மின் இத்தயாதி] - நீங்கள் சில ஏற்றங்களைச் சொல்லியிறே கவி பாவேது; அது அவர்களுக்குக் கூடாது; 'புண்டரீகாஷுன்' என்றால் அது உள்ளவிடத்தே போம்: விருபாஷுன்பக்கல் போகாதே; ஆகையாலே, ஆதிராஜ்ய ஸூசகமான திருவபிஷேகத்தை யுடைய ஸ்ரீயபிதிபக்கலிலே வந்து சேரும். ஆகையால், உங்களுக்கு லித்திப்பது சௌர்யபலமே. 'ஸர்வாதிகன், ஸமஸ்தகல்யாண குணத்தமகன், ஸர்வரக்ஷகன்' என்றற்போலேயிறே கவிபாவேது; அது உள்ளவிடத்திலே வந்து சேருமிறே. அப்ரதிஹதப்ரகாஸமான தேஜஸ்ஸை யுடைத்தாயிருக் கிற திருவபிஷேகத்தை யுடையன. [என் திருமாலுக்குச் சேரும்]-உங்கள் ப்ரதிபத்தியோழிய, கவி யின் ஸ்வலாவத்தாலும் ஸ்ரீயபிதிக்குச் சேரும்: "ஒண்டாமரையாள் கேள்வனொருவனையே நோக்கு முணர்வு" என்கிறபடியே ஜ்ஞாநமாகில் அவனையே நோக்குமாபோலே, கவிகளானவை ஸப்தஸந்தர்ப் பமா யிருக்கையாலே, ஸர்வ ஸப்தவாச்சன் அவனாகையாலும் அவனுக்கே சேரும். அதாவது-ஸர்வ ஸப்தங்களும், அசித்தும் தத்பிமானிஜ்வனும் ததந்தர்யாமியான பரமாத்மாவுமான இஸ்ஸங்காதத் துக்குவாசகங்களாகையாலேவிசேஷப்ப்ராதாந்யத்தாலேஅவனையே சொல்லிற்றும்; "பெயஜனி" (யெயஜந்தி) இத்தயாதிவத்.

(க)

கண்வையாதவர் இப்போது ஆராய்கைக்கு அடியேது? என்ன, இவர்கள்நெஞ்சுகன்ற இத்தயாதி. கன்ற - உலா. 'இப்போது-நோக்கினோம்' என்று அந்வயிக்கவேணுமோ? 'இப்போதிஸை, நோக்கினோம்' என்றுஇருந்த படியே அர்த்தம்சொன்னாலோ? என்ன, - அர்த்தந்நரமாகில் இத்தயாதி. ஆனால் இப்போதோ நோக்கிற்று, முன்பு நோக்கவில்லையோ? என்ன, முன்பு இவர்தாம் இத்தயாதி. ஆனால் இப்போதுதான் கண்வைத்தாரோ? என்ன, இவர்கள் வ்யர்த்தமே இத்தயாதி. இவர்களுடைய துக்காதிஸயததைக் கண்டு தையையாலே கண்வைத்தா ரென்றபடி. 'நும்நும்' என்கிற அதிகாரி பேதத்தைக் காட்டுகிறார், ராஜஸராயும் இத்தயாதி. இன்கவி - இனிய கவி, ஸ்லாக்யமான கவி. நுந்நும் - உங்களுங்களுடைய. இட்டாதேய்வம் - இஷ்டதேவதைகளை. 'திருமாலுக் குச்சேரும்' என்றதுக்கு இரண்டு ஹேது - அர்த்தஸ்வலாவத்தாலும், ஸப்தஸ்வலாவத்தாலும் சேரு மென்று. அதில், அர்த்தஸ்வலாவத்தாலே சேரு மென்றத்தை அருளிச்செய்கிறார் - நீங்கள் சில இத்தயாதி. எப்படி கூடாது? என்ன, புண்டரீகாஷுன் இத்தயாதி. சௌர்யபலமே - சௌர்யமே பல மென்றபடி. கீழ்ச்சொன்ன ஹேதுவை மீளவும் விசேஷிக்கிறார் - ஸர்வாதிகன் இத்தயாதி. செம்மின் சுடர்முடி - அப்ரதிஹதப்ரகாஸமான தேஜஸ்ஸையுடைத்தாயிருக்கிற திருவபிஷேகத்தையுடையன. செம்மை - செவ்வை, அதாவது - அப்ரதிஹத மானை. ஸப்தஸ்வலாவத்தாலும் சேரு மென்று இரண்டாம் ஹேதுவை அருளிச்செய்கிறார் - உங்களைப்பித்தி இத்தயாதி என் என்றதின் தாத்பர்யம். கவியின் ஸ்வலாவத்தாலும்-திருமாலின் தாத்பர்யம். 'ஸ்ரீயபிதிக்கே சேரும்' என்றத்தை உபபாதிக்கிறார் - ஒண்டாமரையாள் இத்தயாதி அழகிய தாமரைப்பூவை யிருப்பிடமாக வுடைய பெரியபிராட்டியார்க்கு வல்லபனை ஸாவேஸ்வரனொருவனையே சென்று சேராந்ற்கும் ஜ்ஞாநமானது இதி பாசார்த்தர. முதல் திருவந்தாதி - அறுபத்தேழாம்பாட்டு: "பெயரும் கருங்கடலே" இத்தயாதி. தத்வா சகசப்தங்கள் வேணுமாகில் அவனைச்சொல்லுகிறது, சித்சித்வாசகஸப்தங்கள் அவனைச்சொல்லும்படியென்? என்ன, விசேஷப்ப்ராதாந்யத்தாலே சொல்லு மென்கிறார் - அதாவது இத்தயாதி. ஆராதனைகள் விசேஷ்யதயா ப்ராதாநனை ஸநாகையாலே ஈஸ்வரனையே விஷயமாகவுடைத்தாயிருக்கும்படி, ஸர்வசப்தங்களும் விசேஷ்யதயா ப்ராதாநனை ஈஸ்வரனுக்கே வாசகமென்று விவகரித்து அருளிச்செய்கிறார்-யெயஜந்தி இத்தயாதிவத் என்று. "பெயஜனி வித்யுநெவாநுஸா ஹணாநு ஸஹுதாஸநாநுஸவ ஸுஹுதாஹுராநுநு விஷுநெவபு ஜனிதே" இதி தக்ஷஸ்ருதேன. க்ரமேண அந்வயி.

(சு)

ஏழாம் பாட்டு.

சேருங்கோடைபுகழேல் லையிலானே ஓராயிரம்
பேருமுடைய பிரானையல்லால் மற்றுயான்கிலேன்
மாரியினையகை மால்வரையொக்கும் திண்தோளென்று
பாரிலோர்பற்றையைப் பச்சைப்பசும்பொய்கள் பேசவே.

ஆ.—(சேரும்.) ஸ்ரீயஃபதியான தனக்கு ஸத்ருஸமான நிரவதிகௌதார்யாத்யஸங்க
யேய கல்யாணகுணங்களை யுடையனாயிருந்த எம்பெருமானையல்லால், மற்று இந்தலோகத்தில்
த்ருணகல்பரான மறுஷ்யாதிகளை, மாரியினையகை மால்வரையொக்கும் திண்தோ ளென்று பச்சைப்
பசும்பொய்கள் பேசேன் என்கொண்டு ஸ்வலாபத்தைப் பேசுகிறார்.

ஒ.—ஏழாம்பாட்டில், எம்பெருமானையொழிய வேறுசிலரைக் கவிபாடுகைக்கு நான்
கூடமனன்றிக்கே யொழியப்பெற்றேனென்று ப்ரீதராகிறார்.

[சேரும் என்று தொடங்கி] - ஏதேனும் கொடுத்தானென்றாலும் அவனுக்கு ஆகிற்
கும் என்றிருக்கிற தன்னுடைய கொடையாலே வந்த புகழுக்கு எல்லையில்லாதானுமாய்க் கவிபாடு
கைக்கு ஈடாக குணசேஷ்டிதாதிகளுக்கு ப்ரதிபாதகமான அஸங்க்யாதமான திருநாமங்களை
யுடையவனை ஒழிய. [மாரியினைய என்று மேலுக்கு] - ஓளதார்யத்துக்குக் கை மேகத்தோடு ஓக
கும்: திண்மைக்குத் தோள் மலையோடு ஒக்கும் என்று பூமியிலே த்ருணஸமாநனாயிருப்பானொரு
வனாகிற கூடாதாஜந்துவைக் கவிபாடுகையாகிற கலப்பில்லாத பொய் சொல்ல. பாரிலோர்பற்றை
யை - குடிப்பற்றில்லாத அதிலுப்தனை பென்றுமாம்.

ப.—அநந்தரம், ஸ்துத்யமான குணங்களையும் திருநாமங்களையும் பூர்ணமாகவுடைய
வனை யொழிய, வேறொரு விஷயத்தைப் பொய்க்கவிபாட ஸக்தனல்லேன் என்கிறார்.

சேரும் - (தனக்கு)தகுதியான, கொடை - கொடையும், புகழ்- (அத்தால்வந்த) குண
ப்ரதையும், எல்லே இலானே - எல்லையற்றிருக்கும்வனாய், ஓர் ஆயிரம் - அத்விஜியமாய் ஸஹஸ்ர
ஸங்க்யாதமான, பேரும் உடைய - திருநாமங்களையும் உடைய, பிரானே - மஹோபகாரகளை, அல
லால் - ஒழிய, மற்று - வேறு, பாரில் - பூமியிலே, ஓர் பற்றையை - தூறுபோலே நிஷ்ப்ரயோஜந
மாயிருப்பதொரு பதார்த்தத்தை, கை - கைவழக்கங்கள், மாரி அனை என்று - மேகத்தை ஒத்
தன என்றும், திண் தோள் - திறலிய தோள்கள், மால் வரை - பெரிய மலையை, ஒக்கும் என்று-
ஒக்குமென்றும், பச்சை பசும் பொய்கள் - மெய்கலவாத புதுப்பொய்களை, பேச - பேச, யான்-
(பூர்ணவிஷயத்தைப்பற்றின) நான், கிலேன் - ஸக்தனல்லேன்.

இ.—ஏழாம்பாட்டில், 'வழியடிக்குமிடத்திலே தன்கைப்பொருள்கொண்டு தப்பின
வன் உகக்குமாபோலே இவர்களைப்போலன்றியே பகவத்க்விஷயத்தையொழிய வேறுசிலரைக்
கவிபாடுகைக்கு நான் கூடமனன்றிக்கே ஒழியப்பெற்றேன்' என்று ப்ரீதராகிறார்.

[சேரும் கொடை இதயாதி] - கொடையாலே சேர்ந்த புகழுக்கு எல்லையில்லாதவனை;
தகுதியான கொடையாலுண்டான புகழுக்கு எல்லையில்லாதவனை என்றுமாம். [ஓராயிரம்பேர்
இதயாதி] - "வெனவெனியு" என்று ஒருமந்தஸஸ்விலைவைத்துக் கவிபாடவொண்ணாதாயிருக்கை
யன்றிக்கே கவிபாடுகைக்கு விஷயமான குணசேஷ்டிதங்களுக்கு வாசகமாய், அஸங்க்யேயமான
திருநாமங்களுடையவனை. [ஓராயிரம்] - ஓரொன்றே கவிபாடுகைக்கு விஷயம் போந்திருக்கும்

படி அத்விதீயமாயிருக்கை. [பிராணை] - அவற்றை எனக்கு ப்ரகாசிப்பித்த மஹோபகாரகனை. [மற்று யான் கிலேன்] - வேறுசிலரைக் கவிபாடுகைக்கு நான் சுஷ்மனல்லேன். 'இவர் பாடா தொழிகிறது என்?' என்னில், -[மாரியணைய கை] - கொடுக்கைதானே ப்ரயோஜனமாகக் கொடுத்து, கொடுக்கப்பெறுதபோது உடம்புவெளுக்குமவன். [மால்வரையொக்கும் திண்தோள்] - பெரிய மலைபோலே திண்ணிதான தோளையுடையவன். 'கொடுக்க' என்றால் தேம்புகிற தோளை, 'கொடுக்கக்கொடுக்கப் பணைக்குந் தோள்' என்கை. [பாரில்] - ஹோமபூமியி லன்றிக்கே பூமி யிலே வர்த்திக்கிற. [பற்றையை] - உத்பத்திஸ்திதிவிநாஸங்கள் தனக்கும் உறுப்பன்றிக்கே பிறர்க்கும் உறுப்பன்றிக்கே யிருக்கும் சிறுதுற்றை. ஒருதமிழன் 'பாரில் என்கிறது, ஒரு நத்த மில்லையென்கை; பற்றை என்கிறது, கண்டதெல்லாம் பற்றக்கடவனாய் விடக்கடவதொன்றுமின் றிக்கே யிருக்கை' என்றான்; 'த்ருணஸமனென்றாய்த்துச் சொல்லிப்போருவது. [பச்சைப்பசும் பொய்கள் பேச] - மெய்கலவாத பொய் சொல்ல நான் சுஷ்மனல்லேன். ஆயிரம்பேருமுடைய பிராணை யல்லால் மற்று பாரில் ஓர்பற்றையைப் பச்சைப்பசும்பொய்கள் பேச யான் கிலேன்.

௩௨௫.—ஏழாம்பாட்டு. வழிபறிக்கும்நிலத்தில் தன்கைப்போருள்கொண்டு தப்பினவன் உகக்குமாபோலே இவர்களைப்போலன்றிக்கே பகவத்விஷயத்தையொழிய வேறுசிலரைக் கவிபாடு கைக்கு நான் சுஷ்மனன்றிக்கே ஒழியப்பெற்றேன் என்று ப்ரீதராகிறார்.

[சேரும் இத்யாதி] - கொடையாலே சேர்ந்த புகழுக்கு எல்லையில்லாதவனை; அன்றிக்கே, தகுதியான கொடையாலுண்டான புகழுக்கு எல்லையில்லாதவ னென்னுதல்: அதாவது - ஒருவன் ஒருவனுக்கு ஒருபசுக் கொடுத்தானாகில், 'இவனுக்கு இதுக்கு அடியென்?' என்று இருப்பார்கள்; பெரு மாள், ஸிம்ஹாஸநமும் ப்ரீஸத்ருஞ்சயனமகப்படக் கொடுத்து வேறுவியராய் நிற்கிறவளாவிலே த்ரி ஜடன் வந்து அர்த்திக்க, 'ஸரயூதீர்த்துக்கு இவ்வருகுபட்ட பசுக்களையடையக் கொண்டோ' என்று பெருமாள் கொடுக்க, 'பெருமாள் கொடுத்தாராகில் சேரும்' என்றார்களிறே; அப்படியே தகுதியான கொடையால் வந்த புகழுக்கு எல்லையில்லாதவனை. இவ்விஷயத்தையாயிற்றுக் கவிபாடுகிறது. [ஓராயிரம் இத்யாதி] - கவிபாடுமிடத்தில் ஒன்றிரண்டோபராய், அதுதானும் 'ஐலிலை' என்றற்போலே யாய், ஒருசந்தஸ்ஸிலடங்காதபடி யிருக்கையன்றிக்கே, நினைத்தபடி பாசரமிட்டுக் கவிபாடலாம்படி அநேகந்திருநாமங்களை யுண்டாக்கிவைத்த மஹோபகாரகனை. [ஓராயிரம்]-ஓரோன்றேகவிபாடுகைக்கு விஷயம்போரும்படி அத்விதீயமாயிருக்கை. [பிராணை]-அவற்றை எனக்கு ப்ரகாசிப்பித்த மஹோபகார கனை. [அல்லால் இத்யாதி] - இவனையொழிய வேறொருவரைக் கவிபாட நான் ஸக்தனாகிறிலேன். எதுதான் நீர் மாட்டாதொழிகிறது? என்ன, [மாரியணைய கை]-கொடுக்கைக்கு முதலின்றிக்கேயிருக்

ஏழாம்பாட்டு - சேரும் இத்யாதி. இப்படி உபதேசிக்கச்செய்தேபும் அவர்கள் திருந்தாமையாலே ஸ்வலாபாநுஸந்தாந்தால் ப்ரீதரானபடியை ஸநிதர்ஸநமாக அருளிச்செய்யாநின்றகொண்டு, 'பிராணையல்லால் மற்றுயான்கிலேன்' என்ற பதத்தைக் கடாக்கித்து அவதாரிகை-வழிபறிக்கும் இத்யாதி.

கொடை சேரும்புக முன்னுதல், சேரும்கொடைபுகழ் என்னுதல். த்விதீயார்த்தத்தில், 'சேரும்' என்றது - கொடைக்கு விசேஷணம். கொடை - தானம். அவனுடையகொடை தகுதியாயிருக்குமென்னு மத்தை த்ரிஜடவ்ருத்தாந்தமுநே காட்டுகிறார் - அதாவது இத்யாதி. ஸ்ரீசத்ருஞ்சயன் - பெருமானானை. வேறு வியாய் - இல்லாதவராய். இவ்விஷயத்தை - ப்ரக்ருதகுணவிஸிஷ்டவிஷயத்தை. இப்ப்ரகரணத்திலே 'ஆயிரம்பேருமுடைய' என்றதுக்கு ஹாவம்-கவிபாடுமிடத்தில் இத்யாதி ஒருசந்தஸ்ஸில்தி - ஒன்றிரண்டாகிவிதே இவனுக்கு வேண்டின சந்தஸ்ஸி லடங்காதொழிவ தென்றபடி. 'ஓர்' என்றதுக்கு ஹாவம் - ஓரோன்றே இத் த்யாதி. இப்போது, 'பிரான்' என்றதுக்கு ஹாவம் - அவற்றை இத்யாதி. கொடை மேகத்தோடு துல்யமாகை எந்தப்ரகாரத்தாலே? என்ன, அதாவது இத்யாதி. மாரி - மேகம். அணைய - ஸத்ருஸமான. கை - கொடை.

கிற னேருவனை, கோடைக்கு மேகத்தை யோக்குமென்கை. அதாவது - ப்ரயோஜந ரிரபேக்ஷமாகக் கோடுக்கையும், கோடுக்கப்பெறாதபோது உடம்பு வேளுக்கையுமாகிற இத்தயாதிகள். கையென்றது. கோடை. [மால்வரையோக்கும் இத்தயாதி] - கோடையைநினைத்துத் தேம்புகிற தோளாக்குறித்து, கோடுத்துப் பனைத்திருக்கிற தென்றும், இத்தோள்நிழலிலேயன்றே லோகமாக ஜீவித்துக்கிடக்கிற தென்றும். [பாரில் ஓர்பற்றையை] - ஷோமபூமியிலுள்ளார் சிலராகில் ஆய்மே; பூமியிலுள்ளார் சிலராய், பற்றையாய்; அதாவது - முனைத்தெழுந்து தீந்துபோவன சில சிறுதாறு உண்டாயிற்று; அப்படியே, உத்பத்தியதோடங்கி விநாசத்தளவும், தனக்கு உறுப்பாதல் பிறர்க்கு உறுப்பாதல் செய்யாதவர்களை. அன்றிக்கே, 'பாரேன்று - நத்தமாய், அத்தால் - ஒரு குடிப்பற்றிற்றிக்கேயிருக்கை. பற்றையை - கைப்பட்டத்தை இறுகப்பிடித்து ஒருவர்க்கு ஒன்று ஈயாதவர்களை' என்று ஒருதமிழன் வ்யாக்யாநம் பண்ணினான். 'த்ருணஸமன்' என்று சொல்லிப்போருவது. [பச்சைப்பசும்பொய்கள்பேசவே] - மெய்கலவாத பொய்களைச் சொல்ல. ஆயிரம்பேருமுடைய பிரானையல்லால் மற்று - பாரிலோர்பற்றையைப் பச்சைப்பசும்பொய்கள்பேச - யான் கிலேன். (௭)

எட்டாம் பாட்டு.

வேயின்மலிபுரைதோளி பின்னைக்குமணானை
ஆயபெரும்புக ழெல்லையிலாதனபாடிப்போய்க்
காயங்கழித்து அவன்தாளினைக்கீழ்ப்புகுங்காதலன்
மாயமனிசரை என்சொல்லவல்லேன்என்வாய்கோண்டே ?

ஆ.—(வேயின்.) நிரஸ்த ஸமஸ்த ப்ரதிபந்தகனுய்க்கொண்டு வேயின்மலிபுரைதோள் பின்னைக்கு மணானைக் கல்யாண நிஸ்ஸீம நிரவதிகருணைகளைப் பாடி அவன்தாளினைக்கீழ்ப்புகுந் காதலையுடையவனான நான் அவனையொழிய 'இந்த ப்ரக்ருதிவஸ்யரான மதுஷ்யரைக் கவி பாடுவேன்' என்றால்தான் என்வாய் எனக்கு விதேயமோ? என்கிறார்.

ஒ.—எட்டாம்பாட்டில், அகிலஹைபரத்யரீக கல்யாணகுணஸாகரமாய் நப்பின்னைப் பிராட்டிக்கு வல்லபனாயிருக்கிறவனையொழிய வேறுசில சூதுத்ரமதுஷ்யரைக் கவிபாட நான் உபகர மிக்கிலும் என்வாய் அதுக்குப் பாங்காகாது என்கிறார்.

இத்தயாதிகள் என்கிற ஆதிசபத்தாலே - அர்த்திதவ நிரபேக்ஷத்வ ஜலஸ்த்தலவிபாகாஹித்தயாதிகள் சொல்லப் படுகின்றன. வரையோடு ஒத்திருக்கிறதும் திண்ணியதாயிருக்கிறதும் எவ்வாகாரத்தாலே? என்ன, கோடையை நினைத்து இத்தயாதி. தேம்புகிற - இளைக்கிற. திண்மைக்கு அர்த்தம் - இத்தோள்நிழலிலே இத்தயாதி. மால்வரை - பெரிய மலை. திண்தோள் - த்ருடமான தோள். மால்வரையோக்கும் ஆகாரம் இவனுக்கில்லையென்ற வோபாதி, திண்மையும் இவனுக்கில்லையென்னுமிடம் கண்டுகொள்வது. அதாவது - தன்னைத் தான் ரகழித் துக்கொள்ளவும் மாட்டாதே சத்ருவுக்கு அஞ்சிக் காடுபாய்ந்து திரிகிறவனை, 'லோகமாக உன்தோள்நிழலிலே ஜீவித் துக்கிடக்கிறது' என்னொநிற்பார்களென்று. ஷோமபூமி - ஸ்வர்க்காதிகள். தீந்து - மசித்து. தூறு என்று-இவ் வீடத்திலே த்ருணத்தைச் சொல்லுகிறது. பாரில் - பூமியிலே. ஓர்பற்றையை - நிஷ்ப்ரயோஜநமாயிருப்ப தொரு த்ருணத்தை யெண்ணுதல்; பாரேன்று - நத்தமாய், இலோர் - இல்லாதவர்க ளென்னுதல். நத்தம் - இருப்பிடம். பற்றையென்று - த்ருணமாதல், லோபியாதல். பற்றிக்கொண்டு விடாதேயிருக்குமவனை - பற்றைபென்கிறது. முந்தின அர்த்தமே நிர்வஹித்துப்போருவ தென்கிறார் - த்ருணஸமன் இத்தயாதி. 'பச்சைப் பசும்பெயுடி' என்று - மிகவுப்பொய்யென்றும் மெய்கலவாதபொய் என்கிறார். பச்சைப்பசுமை-நல்லபசுமை. அதாவது - அல்பமும் வாட்டமில்லாமை. பொய்க்கு வாட்டமாவது - மெய்கலசகை. அந்வயிக்கிறார் - ஆயிரம் இத்தயாதி. சேரும்கொடைபுகழித்யாப்ய, பிரானையல்லால் மற்று - பாரிலோர்பற்றையை - மாரியனையகை மால்வரையோக்கும் திண்தோளென்று - பச்சைப்பசும்பொய்கள்பேச - யான்கிலேன் இத்தயவ்யடி. (௭)

[வேயின் என்று தொடங்கி] - வேயிற்காட்டிலும் அழகியதாய்ப் பாஸ்பரம்ஒத்த தோளையுடைய நப்பின்னைப்பிராட்டிக்கு வல்லபனானவனுடைய கல்யாணமாய் அஸங்க்யாதமான மஹாகுணங்களை நெடுநாள் இனிதாக அநுபவித்துப் பின்னை இந்தப்ராக்குதஸரீரத்தை விட்டு பகவதர்ஹமான அப்ராக்குதஸரீரத்தைப் பெற்று அவன்திருவடிக்கீழே புகவேண்டியிருந்த நான்.

ப.—அநந்தரம், பரமப்ராப்யபூதனைக் கருஷ்ணனைக் கவிபாடி அவனைப்பெற ஆசைப் பட்டிருக்கிற நான், கூஷத்ரரைக் கவிபாடவல்லேனோ? என்கிறார்.

வேயின் - (பசுமைக்கும் திரட்சிக்கும் செவ்வைக்கும்) வேயொப்பாமிடத்தில், மணி - அதிலும்மிகைத்து, புரை - விளங்குவதான, தோளி - தோளையுடைய, பின்னைக்கு - பின்னைக்கு, மணளை - நித்யாபிமதனைக் கருஷ்ணனை, ஆய - ஸ்வரூபாநுபந்தியாய், பெரும் - தனித் தனி அபரிச்சிந்நமாய், எல்லையிலாதன - அஸங்க்யாதமான, புகழ் - குணங்களை, பாடி - பாடி, போய் - நெடுங்காலம்நடந்து, காயம் - சரீரத்தை, கழித்து - கழித்து, அவன்தாளினைக்கீழ் - (பரமப்ராப்யபூதனை) அவனுடைய திருவடிகளிலே, புகும் - ஒதுங்குகையிலே, காதலன் - ஆசையையுடைய நான், மாயம் மனிசரை - ப்ராக்குதிவஸ்யரான மதுஷ்யரை, என்வாய்கொண்டு - (பகவத்ஸ்துதியோக்யமான) என்வாக்கைக்கொண்டு, என் சொல்ல வல்லேன்-எத்தைச் சொல்ல வல்லேன்? போயென்றது - காயங்கழித்து ஒருநேசவிசேஷத் தேறப்போ யென்றுமாம்.

இ.—எட்டாம் பாட்டில், நப்பின்னைப்பிராட்டிக்கு வல்லபனாய் ஹேயப்ரத்யநீககல் யானகுணகனையிருக்கிறவனை, உள்ளத்தைக் கவிபாடி ஸரீரஸம்பந்தத்தையறுத்து அவன்திருவடிகளிலே அடிமைசெய்யவேணு மென்னும் அபிநிவேசத்தையுடைய நான் கூஷத்ரமதுஷ்யரை என் கரணத்தைக்கொண்டு கவிபாட கூஷமனல்லேன் என்கிறார்.

[வேயின் இத்யாதி] - பசுமைக்கும் சுற்றுடைமைக்கும் வேயைக்காட்டிலும் விஞ்சின அழகையுடைத்தாய், பரஸ்பரஸத்ருஸமான தோள்களையுடைய நப்பின்னைப்பிராட்டிக்கு வல்லபனானவனை.பிறரைக்கவிபாடுகைக்கு யோக்யமான சரீரஸம்பந்தத்தை அதுக்கைக்கும்,விலக்ஷணஸரீரத்தைப் பெற்றுத் திருவடிகளைக் கிட்டுகைக்கும் புருஷகாரம் நப்பின்னைப்பிராட்டி என்கை. அச்சேர்த்தியிலே கவிபாடக்கடவ நான் மற்றும் சிலரைக் கவிபாடவோ? [பின்னைக்குமணளை]- “யஸ்யஸாஜநகாதஜீர, சுபுரெயம் ஹிததெஜஃ”. [ஆய] - ஆயப்பட்டிருக்கை. ஹேயப்ரதி ஸ்டமாயிருக்கை. ஆய என்று ஆன என்று ஆய், ஸ்வரூபாநுபந்தி யென்றுமாம். [பெரும்புகழ்]- ரூபகுணத்தோடு ஆத்மகுணத்தோடு வாசியற ஓரோவொன்றே நிரவதிகமாயிருக்கை. [எல்லையிலாதன] - இப்படிப்பட்ட குணங்கள் அஸங்க்யாதமாயிருக்கை. [பாடிப்போய்க் காயங்கழித்து]- இக்குணங்களை ப்ரீதிப்ரேரிதனய்ச் சொல்லி இதுவே யாத்ரையாய்ப் பின்னை இஸ்ஸரீரத்தை விட்டு. “வாணாரஸூதவசூஸூ ஹாயாயா ஜரிதம் லியா” என்று சக்ரவர்த்தி ப்ராஜா ரக்ஷணர்த்தமாகச் சுற்றும் பயணந் திரிந்து முத்துக்குடை நிழலிலே ஸரீரத்தை ஜரிப்பித்தாற் போலே பகவத்குணாநுபவத்தாலே ஸரீரத்தை ஜரிப்பித்து என்கிறார். [அவன் இத்யாதி] - அவன் பக்கலிலே ப்ரயோஜநாத்ரங்களைக் கொள்ள இராதே விலக்ஷணஸரீரத்தைப் பெற்றுத் தாய் முலைக்கீழே பொதுங்கும் ஸ்தநந்தயப்ரஜையைப்போலே திருவடிகளின்கீழே ஒதுங்கிடுவன் என்னும் அபிநிவேசத்தையுடைய நான். [மாயமனிசரை] - உத்பத்தியோடே வ்யாப்தமான விநாஸத்தையுடையவர்களை. [என்வாய்கொண்டு என்சொல்ல வல்லேன்] - பகவத்விஷயத்துக்கு அர்ஹமான இக்கரணத்தைக்கொண்டு பிறரைக்கவிபாட வல்லேனோ? என்கிறார். ப்ரேமம் அவன் திருவடிகளிலே கிடக்க, விஷயாத்ரத்துக்கு நானும் என்கரணமும் இல்லை யென்கை. வேறே ஒருகரணம் பெற்றேனாகில் வேறே சிலரைக் கவிபாடலாயிற்று.

௩௮.—எட்டாம் பாட்டு. ‘நான் பிறரைக்கவிபாடுவே நென்னிலும், என்வாக்கானது அவனை யொழியப் பாடாது’ என்கிறார்.

[வேயின் இத்யாதி] - நப்பின்னைப்பிராட்டிக்கு வல்லபனுமாய் ஸமஸ்தகல்யாண குணத்தமகனுமான ஸர்வேஸ்வரனைக் கவிபாடி இப்படியிலே இஸ்ஸாரத்தைக் கழித்து, இதின் அந்தரம் அடிமைக்கு ஈடாயிருப்பதொரு சரீரத்தைப் பெற்று அவனுக்கு அடிமைசெய்ய வேணுமென்று ஆசைப்பட்டிருக்கிற நான் என்வாயைக்கொண்டு நீர்க்குமிழிபோலேயிருக்கிற கூர்ந்தரைக் கவிபாடவல்லேனோ? என்கிறார். [வேயின் இத்யாதி] - பசுமைக்கும் சுற்றுடை மைக்கும் செவ்வவக்கும் வேயிலும் விஞ்சின அழகையுடைத்தாய், பரஸ்பர ஸத்ருஸமான தோகையுடைய நப்பின்னைப்பிராட்டிக்கு வல்லபனுனவனை. மலிதல் - மிகுதி. புரை - ஒப்பு. பிறரைக் கவிபாடுகைக்கு யோக்யமான ஸரீரஸம்பந்தம் அறுக்கைக்கும் விலக்கணமான ஸரீரத்தைப் பெற்றுத் திருவடிகளிலே அடிமை செய்கைக்கும் புருஷகாரமான நப்பின்னைப்பிராட்டி யென்கை. அச்சேர்த்தியிலே கவிபாடின நான் வேறுசிலரைக் கவிபாடவோ? இனி, கை கழியப் போகவல்லரோ, பிராட்டிகைப்புடையிலே நின்று கவிபாடுகிறவர்? [பின்னைக்குமணு ளனை] - அவள் செவ்விகொள்ள இட்டுப்பிறந்தவனை. [ஆய] - ஆயப்பட்டிருக்கை, ஹேயப்ரதி படமாயிருக்கை. அன்றியே, ஆயவேன்றது - ஆனவேன்றாய், ஸ்வரூபாநுபந்தி யென்முமாம். [பெரும் புகழ்] - ரூபகுணத்தோடு ஆத்மகுணத்தோடு வாசியற ஒரோவொன்றே நிரவதிகமாயிருக்கை. [எல்லையிலாதன்] - இப்படிப்பட்டகுணங்கள் அலங்க்யாதமாயிருக்கை. [பாடிப்போய்க் காயங்கழித்து]- “வாணரஸூதவசூஷாஜாயாஹரிதஃயா” (பாண்டரஸ்யாதபத்ரஸ்யச் சாயாயாம்ஜரிதம்மயா)என்று சக்ரவர்த்தி ப்ரஜாரக்ஷணர்த்தமாகச் சுற்றும்பயணம் திரிந்து முத்தின்குடை நிழலிலே ஸரீரத்தை ஐரிப்பித்தாற்போலே, பகவத்குணங்களை ப்ரீதிப்ரேரிதனாய்ச் சொல்லி இதுவே யாத்ரையாய்ச் சரீரத்தைவிட்டு. [அவன் இத்யாதி] - இத்தைக்கழித்த அந்தரம், ஸ்வாநுலவம்

எட்டாம்பாட்டு - வேயின் இத்யாதி. கவிபாடமாட்டே நென்னுதே, ‘வாய்கொண்டு - என்சொல்ல வல்லேன்’ என்றதுக்கு ஹவம் - நான்பிறரை இத்யாதி.

பாட்டுக்கெல்லாம் தொகுத்து அருளிச்செய்கிறார் - நப்பின்னைப்பிராட்டிக்கு இத்யாதி. அடிமைக் கீடாயிருப்பதொரு சரீரத்தைப் பெற்று என்றது-அர்த்த வரித்தம். ப்ராதமபாதத்துக்கு அர்த்தம் - பசுமைக்கும் இத்யாதி. ‘வேயின்’ என்றது - பஞ்சமி. அழகையென்றது - அர்த்தவரித்தம். நப்பின்னைப்பிராட்டியைச் சொல்லுகிறதுக்கு ஹவத்வயம் - ப்ராபகப்ராப்யதசையில் புருஷகாரமாக வென்னுதல், கவிக்குவிஷயமாக வென்னுதல். ப்ராதமம்ஹாவமாஹ - பிறரை இத்யாதி. த்விதீயமாஹ - அச்சேர்த்தியிலே இத்யாதி. ‘தோளி’ என்றதுக்கு ரஸோக்தியாக ஹவம் - இனிக் கைகழிய இத்யாதி. கைகழிய - கைவிட்டு. கைப்புடை - கைப் பக்கம். *குடவறையென்று த்வரி. ‘மணுளன்’ என்றதுக்கு ஹவம் - அவள்செவ்வி இத்யாதி. செவ்விகொள்ள இட்டுப்பிறக்கை - காந்திஸௌந்தர்யாதிகளை அநுபலிக்கைக்காகப் பிறக்கை. இட்டுப்பிறக்கை - ததர்த்தமாகப் பிறக்கை. ஆயப்பட்டிருக்கை - சோதிக்கப்பட்டிருக்கை. கீழையும் உட்கொண்டு ஹவம் - ரூபகுணத்தோடு இத்யாதி. ‘பின்னைக்குமணுளன்’ என்றதிலே - ரூபகுணமும் வரித்தம். ‘பாடிப்போய்க் காயங்கழித்து’ என்ற துக்கு வரஸநை - பாண்டரஸ்ய இத்யாதி. அயோத்யாகாண்டே பெளராந்திரி தஸரதஃ, “ஐஃ ஸரீரம் கூஷதஸூ யொகஸூ வராதாஹித்ய” இதி பூர்வார்த்தம். “வாணரஸூ” என்றதைப்பற்ற, முத்தின் குடை என்றது. ‘போய்’-இதுவே யாத்ரையாய், காணகதத்பராய், யாவத்காலம் ஸஞ்சரித்து என்ற படி. ‘காயம்சுழித்து’ என்ற அந்தரம், ‘அவன்தாளிணைக்கீழ்ப்புகுங்காதலன்’ என்கையாலே - கேவலரையும் ப்ரஹ்மாதிகளையும் வ்யாவர்த்திக்கிற தென்கிறார், இத்தைக்கழித்த இத்யாதி. கீழ்வாக்யத்தால் பலிதம் - அநா

* மத்யஸ்தலமென்று த்வரி யென்பது அடையவளைந்தான்.

பண்ணியிருத்தல், ப்ரயோஜநாந்தரங்களைக்கொள்ளுதல் செய்ய இராத்தே, அடிமைக்குப்பாங்கான ஸாரீரத்தைப் பெற்று, தாய்முலைக்கீழேபோய் ஒதுங்கும் ஸ்தநந்தயப்ரஜைபோலே திருவடிகளின்கீழே ஒதுங்குவேனென்னும் அபிநிவேசத்தையுடைய நான். [மாயமனிசரை] - உத்பத்தியோடே வ்யாப்தமான விநாஸத்தையுடையவர்களை. அதாவது - பாடத்தோடங்கின கவி முடிவதற்குமுன்னே முடியும் மறுஷ்யரை. [என்வாய்கொண்டு - என்சொல்லவல்லேன்] - கழுத்துக்குமேலே சொல்ல என்னிலும் இசைகிறதில்லை. [என்வாய்கொண்டு] - வேறே சிலர்வாக்காலே பாடினால் பாடலாம்; “உநஃவதிவெபூவாஸுதரஃ” (மநஃபூர்வோவாகுத்தரஃ): அங்கே காதலைப்பண்ணிப் புறம்பே சிலரைக் கவிபாடப்போமோ? ஆசைப்படுவது ஒரு விஷயமாய், பேசுவது ஒருவிஷயமாய் யிருக்குமோ? எல்லா இந்திரியங்களுக்கும் அடி மநஸ்ஸிறே; அதை அநுவர்த்திக்குமத்தனையிறே அல்லாத கரணங்கள். இப்போது இப்படி சொல்லுகைக்கு ப்ரஸங்கமென்? என்னில்;-ப்ராப்தி ஒத்திருக்கப் புறம்பே சிலர் சிலரைக் கவிபாடக் காண்கையாலே, நான் முந்துறமுன்னம் இதில்நின்றும் தப்பப் பெற்றேனென்கிறார்.

(அ)

ஒன்பதாம் பாட்டு.

வாய்கொண்டுமானிடம்பாடவந்த கவியேனல்லேன்
ஆய்கொண்டசீர்வள்ளல் ஆழிப்பிரான் எனக்கேயுளன்
சாய்கொண்ட இம்மையும் சாதித்து வானவர்நாட்டையும்
நீகண்டுகொள்ளென்று வீடுந்தரும்நின்றின்று.

ஆ.—(வாய்கொண்டு.) மறுஷ்யரைக்கவிபாடுகைக்குடல்லாத ப்ரக்ருதியாய்ப் பிறக்கப் பெற்றேன்; ஸமஸ்தகல்யாணகுணேத்தியாய் ஸங்கசக்ரதரனாயிருந்த எம்பெருமான், தன்னுடைய பரமொளதார்யத்தாலே என்னுடைய கவிகளுக்குத் தன்னை விஷயமாகத் தந்தருளப்பெற்றேன்; இன்னமும் இப்படி இவ்ஹலோகத்திலே தன்னை எனக்கு அநுபவிக்கத் தந்தருளி, பின்னை ஸர்வகாலமும் திருநாட்டையும் கைக்கொள் என்று அத்திருநாட்டையும் எனக்குத் தந்தருளும் என்கிறார்.

ஒ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், பரமோதரனாயிருந்துள்ள எம்பெருமானாலே தன்னைக் கவி பாடுகையே ஸ்வஹாவமாகப் பண்ணப்பட்டேனான எனக்கு இதரஸ்தோத்ரங்களில் அதிகாரமில்லையென்கிறார்.

வது இத்தியதி. மாயமனிசரை - முடியும்மறுஷ்யரை. மாயிதல் - விநாசம். சொல்லுகிறது வாயாலேயாய் யிருக்கச் செய்தே, ‘வாய்கொண்டு’ என்று விஸேஷிக்கிறதுக்குத் தாத்பர்யம் - கழுத்துக்குமேலே இத்தியதி. இது சாடு. கழுத்துக்குமேலே - அஹ்ருதயமாக. முடியானேயிற் கரணங்கள் ஆகையாலே இசைகிறதில்லையென்றபடி. ‘என்வாய்’ என்றதுக்கு - அவதாரிகையில் தாத்பர்யமொழியத் தாத்பர்யாந்தரம் - வேறேசிலர் இத்தியதி. தம்முடைய வாய்கொண்டு சொல்லவொண்ணாமைக்கு ஹேது - மநஃபூர்வஃ இத்தியதி. அங்கே காதலைப்பண்ணி - மநஸ் அங்கே ப்ரவணமாயிருக்க. அங்கே மநஸ்ஸு ப்ரவணமானால் இவர்களுக்கும் சொல்லவொண்ணாதோ? என்ன, ஆசைப்படுவது இத்தியதி. மநஸ்ஸு பூர்வமாய் வாக்கு உத்தரமாகைக்கு அடியேது? என்ன, எல்லா இந்திரியங்களுக்கும் இத்தியதி. இப்போது - பாரை நிஷேதிக்கிற ப்ரகரணத்திலே. இப்படிச் சொல்லுகைக்கு - ‘நான் பிறரை ஸ்துதியேன்’ என்று சொல்லுகைக்கு. பாலங்கமென்? என்னில், - ‘நீர்பிறரைக்கவிபாடும்’ என்று சொன்னாருண்டோ? என்னில். பிறரை நிஷேதிக்கிற ப்ரகரணத்திலே ஸ்வநிஷ்ட்டோபதேசத்துக்குச் சேர்த்தியுண்டோ? என்றபடி. பரிஹாரம் - ப்ராப்தி இத்தியதி. கார்த்தார்த்யாநுஸந்தாநம் பண்ணுகிறாரென்றபடி. ப்ராப்தி-ஸம்பந்தம். காதலன் - ஆசையையுடைய நான். காதல்-ஆசை. வேயின் இத்த்யாரப்ய, மாயமனிசரை - என் வாய்கொண்டு - என் சொல்லவல்லேன் இத்த்யந்த்யதி.

(அ)

[ஆய் கொண்ட என்று தொடங்கி] - ஸமஸ்தகலயாணகுணாதமகனாய்த திருவாழி முதலான திவ்யாயுதங்கையுடையவன் பரமோதாரயத்தாலே என்னுடைய கவிகளுக்கே தன்னை விஷயமாகத் தந்தருளினான். [சாய்கொண்ட என்று தொடங்கி] - மோக்ஷஸுகத்திலும் நன்றும் படி இஹலோகத்திலே ஸ்வாநுபவத்தை எனக்குப் பண்ணித்தந்து ஸ்ரீவைகுண்டத்தை நீ கண்டு கொள் என்று கொண்டு அந்தமோக்ஷத்தையும் தரும்; பின்னையும் ஒன்றும் செய்யப்பெற்றிலோம் என்று மிறுக்குப்படாநிற்கும். [நின்று நின்றே] - கீழ்ச்சொன்னவை தருமிடத்து அடைவடைவே தரும் என்றுமாம்.

ப.—அநந்தரம், பரமபுருஷார்த்தப்ரதானவன்தானே விஷயமாயிருக்க, இதர ஸ்தோத்தரத்துக்கு நான் அதிக்ருதனல்லேன் என்கிறார்.

வாய்கொண்டு - (ப்ராப்தவிஷயஸ்தோத்ரகரணமான) வாகிந்திரியத்தைக்கொண்டு, மானிடம் - (அப்ராப்தவிஷயமான) மதுஷ்யரை, பாட - பாடுகைக்கு, வந்த - வந்த, கவியேன் அல்லேன் - கவியானவன் அல்லேன்; ஆய் - (வேதார்த்தங்களிலே) மீமாம்ஸிக்கப்பட்ட, சீர் - ஆநந்தாதி குணங்களை, கொண்ட - உடைய, வள்ளல் - மஹோதாரனாய், ஆழி - (கவிபாடுவாரநெஞ்சு தன் வசத்திலேயாம்படி நியமித்துக்கொடுக்கும்) திருவாழியையுடைய, பிரான் - மஹோபகாரகன், எனக்கே உளன் - எனக்கே அஸாதாரணவிஷயமாயுளன்; (அவன்தான்), சாய்கொண்ட - அதிசயிதெஜஜ்வல்யத்தையுடைத்தான், இம்மையும் - ஐஹிகமான அர்ச்சாவதாராநுபவத்தையும், சாதித்து - உண்டாக்கித்தந்து, வானவர் நாட்டையும் - நித்யஸூரிகளான பரவிபூதியையும், (ஸேனைமுதலியாரைப்போலே), நீ கண்டுகொள் என்று - நீ ஆராய்ந்து நிர்வஹியென்று, வீடும் - (ஸ்வகைங்கர்யஜரிதமான) மோக்ஷாதந்தத்தையும், நின்றுநின்று - க்ரமத்திலே நின்றுநின்று, தரும் - கொடுக்கும். சாய்கொண்ட என்று தொடங்கி - 'உஜ்ஜ்வலமான ஐஹிகைஸ்வரயத்தையும் ஸ்வர்க்காதிஸுகத்தையும் மோக்ஷத்தையும் தரும்' என்பாரு முளர்.

இ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், பரமோதாரனான அவன் என்கவிக்குத் தன்னை விஷயமாக்கிவைத்தபின்பு இதரஸ்தோத்ரங்களுக்கு அதிகாரியல்லேன் என்கிறார்.

[வாய்கொண்டு இத்யாதி] - “ஸுஷுஷ்ணுவநவாலாய” என்கிறபடியே அவன் தன்னை ஏத்துகைக்குத் தந்த வாக்கைக்கொண்டு க்ஷுத்ரரைக் கவிபாடப் பிறந்தேனல்லேன். “யதொவாவொபிவதபுனௌ” என்கிற விஷயத்தைக் கவிபாடப்போமோ? என்னில், —தன்னை எனக்கு விஷயமாக்கித்தந்தால் கவிபாடக் குறை என்? என்கிறார். [ஆய்கொண்ட சீர்] - ஆயப்பட்ட சீர்; ஹேயப்ரத்யரீககல்யாணகுணகன். [வள்ளல்] - பரமோதாரன். [ஆழிப்பிரான்] - இக்குணங்களைக் காத்தாட்டவல்ல பரிகரத்தையுடையவன். [எனக்கே உளன்] - என்கவிக்கே தன்னை விஷயமாக்கினான். [சாய்கொண்ட இத்யாதி] - ஒளியையுடைத்தான் ஐஹிகஸுகத்தையும் தந்து. சாய் - ஒளி. கொள்கை - உடைத்தாகை. மோக்ஷஸுகத்திலும் நன்றும்படி ஐஹிகத்தில் ஸ்வாநுபவமே யாத்ரையாம்படி பண்ணித்தருகை. [வானவர் நாட்டையும்] - அத்தேசம் நித்யஸூரிகள் இட்டவழக்காயிருக்கை; குடியிருப்பாரோபாதியாயிற்று ஸ்ரீவைகுண்டநாதனுக்கு. [நீ கண்டுகொள் என்று] - “கூதம்ஹிணம்” என்று பண்டாரத்தை வளர்த்துவைத்துப் பெருமாள் மீண்டு எழுந்தருளினபோது ஸ்ரீபரதாழ்வான் காட்டிக்கொடுத்தாற்போலே, நித்யஸூரிகளோபாதி இவர்கையிலே காட்டிக்கொடுக்கை. அபூர்வலாபமன்றிக்கே இழந்தது கண்டானாயிருக்கை என்றுமாம். [வீடும்தரும்] - கைங்கர்யஸுகத்தையும் தரும். “ஃகிதேபுரோக்ஷாபிஹாநந்” [நின்று நின்றே] - ‘இப்படி முழுக்கக்கொடுத்தாலும் இவனுக்கு என்செய்தோம்? என்று குறைப்பட்டிருக்கும்’ என்று நம்முடைய பூர்வர்கள் நிர்வஹிப்பர்கள். ஒருதமிழன் ‘அடைவடைவே’

பாடுவது வாய்கொண்டேயாயிருக்க, 'வாய்கொண்டு' என்று விசேஷித்ததுக்கு ரஸோக்தியாக லாவம்-வாய்வந்தபடி இத்தாதி. எத்துகைக்கு உறுப்பாக வாக்கு ஸ்ருஷ்டமானபடியே என்று ஸ்வலாவார்த்தம்; வாய்க்குவந்தபடியென்று சாடு. "விவித்ராஜெஹஸாவதி" இத்தாதிப்படியே அவனை ஸ்துதிக்கக் கடவ வாயைக்கொண்டு என்றபடி. "ஸாஜிஹாபாஹரிஸௌதி" இதே. எத்துகைக்கு உறுப்பாக வாக்கு ஸ்ருஷ்டமாயிற்றென்கிறதற்கு த்ருஷ்டாந்தம் - ஸ்ருஷ்டஸ்த்வம் இத்தாதி. "ஸுஷுஸூவநவாலாயஸு நுராஸூஸுஹுஜெநெராரெபுரோஹோகாரீஸுத்வாநாதரிமஸ்தி" இத்தயோத்யாகாண்டே லக்ஷணம்ப்ரதி ஸுமித்ரா. "ஸுஷுஸூ" என்றதற்கு அர்த்தம் - ஐயரையும் இத்தாதி. அபேகைபுண் டாகில் - எனக்கு அபேகைபுண்டாகில். "சுநுராஸூ" என்றதே "ஸு" என்று விசேஷித்ததுக்கு லாவம்- உபதேச இத்தாதி. அப்படி பெருமானுக்குப் பரிவரோ? என்ன, ரஸோக்தியாக உத்தரம் - அடிமையில் இத் தாதி. ருசி - ருசியாலே. சேவி கண்ணை - திருவந்தாழ்வானிறே. சகூஸ்ரவாவிறே. "ஸுஹுஜெ நெராரெபுரோஹோகாரீஸுத்வாநாதரிமஸ்தி" என்று அந்வயித்து, உபதேச இத்தாதி வாக்யத்தாலே அர்த்தம்சொல்லி, "ஸுஹுஜெநெ-ஸுநுராஸூ | ராரெபுரோஹோகாரீஸுத்வாநாதரிமஸ்தி" என்று அந்வயித்து இரண்டாமர்த்தம்- அந்நிர்க்கே இத்தாதி. ராமதீதி - ராமஃ என்கிற வ்யுத்தத்தியைப்பற்ற, நடக்கையிகை இத்தாதி. 'ப்ர மாதம்' என்றதற்கு - ஹிம்மவையாகவன்றிக்கே, அநவதாநமாக அர்த்தம் அருளிச்செய்கிறார்-பால்யாத் இத்தாதி.

வ்யதிரேசத்தில் ஸ்ரியாதவர்க்கு, இன்றாக ஒருப்ரமாதம் புதுருகைக்கு ஸங்கையில்லையிறே; ஸம்பா விதமான தோன்றைச் சொல்லுகிறாளாகவேணுமே. “ஹாதரி மஹதி” (ப்ராதரிகச்சதி) - அவர் உம்முடையமுன்னே நடப்பர்கிடர்; அவ்வழிகிலே கண்வைத்து, நீர் அதிகரித்ததுக்குச் சோர்வுபிற வாதபடி குறிக்கொள்ளும். “ஹாதரி மஹதி” (அக்ரதஃப்ரயயேள) - நடைச்சக்ரவத்துப் பிடிக்கலாம்படி. “ஆடல்பாடல்” இத்யாதி. [வாய்கொண்டு இத்யாதி] - அவன் தன்னை யேத்து கைக்குத் தந்த வாயைக்கொண்டு கூடூத்ரரைக் கவிபாடுகைக்குப் பிறந்தவனல்லேன். நான் பிற ரைக் கவிபாடினால் என்னுடைய ஸ்ருஷ்டி ப்ரயோஜனம் அவன் பெற்றானாம்படியென்? ஸ்வமுத் திஸ்யவிறே ஸ்ருஷ்டி. [ஆய்கொண்ட இத்யாதி] - நீர் ‘அவனைக் கவிபாடக்கடவேன்’ என்றிருந் தாலும், வேதங்களும் “யதோவாசோநிவதஃ” (யதோவாசோநிவர்த்தந்தே) என்று மீளு கிற விஷயமன்றோ? கவிபாடப் போமோ? என்ன, அவன் “ஹாதரி மஹதி” (பக்தாநாம்) என்கிறபடி யே தன்னை எனக்கு ஆக்கிவைத்தான்; எனக்குக் கவிபாடக் குறையென்? என்கிறார். [ஆய்கொண்ட சீர்] - ஆயப்பட்ட சீர். ஹேயப்ரத்யநீக கல்யாண குணங்கள். [வள்ளல்] - பரமோதாரன். [ஆழிப் பிரான்] - இக்குணங்களைக் காத்தூட்டவல்ல பரிகரத்தையுடையவன். [எனக்கே உளன்] - என் கவிக்கே தன்னை விஷயமாக்கினான். [ஆழிப்பிரான் இத்யாதி] - தானும் தன்பரிகரமுமாயிருக்கிற இருப்பை எனக்குக் கவிபாடலாம்படி எனக்கு விஷயமாக்கினான் * “வலக்கையாழி” இத்யாதி.

[சாய்கொண்ட இம்மையும் சாதித்து] - ஒளியையுடைத்தான ஐஹிகஸ பகத்தையும் தந்து. சாய் - ஒளி. கொள்கை - உடைத்தாகை. மோகஸ பகத்திலும் நன்றாம்படி ஐஹிகத்திலே ஸ்வாநுபவமே யாத்ரையாம்படி பண்ணித்தருகை. [சாதித்து] - ஐஹிகங்களோடு மேலுள்ளவர்

“மஹதி-ஹாதரி மஹதி” இத்யவ்யம். “ஹாதரி மஹதி” (ப்ராதரிகச்சதி) - அவர் உம்முடையமுன்னே நடப்பர்கிடர்; அவ்வழிகிலே கண்வைத்து, நீர் அதிகரித்ததுக்குச் சோர்வுபிற வாதபடி குறிக்கொள்ளும். “ஹாதரி மஹதி” (அக்ரதஃப்ரயயேள) - நடைச்சக்ரவத்துப் பிடிக்கலாம்படி. “ஆடல்பாடல்” இத்யாதி. [வாய்கொண்டு இத்யாதி] - அவன் தன்னை யேத்து கைக்குத் தந்த வாயைக்கொண்டு கூடூத்ரரைக் கவிபாடுகைக்குப் பிறந்தவனல்லேன். நான் பிற ரைக் கவிபாடினால் என்னுடைய ஸ்ருஷ்டி ப்ரயோஜனம் அவன் பெற்றானாம்படியென்? ஸ்வமுத் திஸ்யவிறே ஸ்ருஷ்டி. [ஆய்கொண்ட இத்யாதி] - நீர் ‘அவனைக் கவிபாடக்கடவேன்’ என்றிருந் தாலும், வேதங்களும் “யதோவாசோநிவதஃ” (யதோவாசோநிவர்த்தந்தே) என்று மீளு கிற விஷயமன்றோ? கவிபாடப் போமோ? என்ன, அவன் “ஹாதரி மஹதி” (பக்தாநாம்) என்கிறபடி யே தன்னை எனக்கு ஆக்கிவைத்தான்; எனக்குக் கவிபாடக் குறையென்? என்கிறார். [ஆய்கொண்ட சீர்] - ஆயப்பட்ட சீர். ஹேயப்ரத்யநீக கல்யாண குணங்கள். [வள்ளல்] - பரமோதாரன். [ஆழிப் பிரான்] - இக்குணங்களைக் காத்தூட்டவல்ல பரிகரத்தையுடையவன். [எனக்கே உளன்] - என் கவிக்கே தன்னை விஷயமாக்கினான். [ஆழிப்பிரான் இத்யாதி] - தானும் தன்பரிகரமுமாயிருக்கிற இருப்பை எனக்குக் கவிபாடலாம்படி எனக்கு விஷயமாக்கினான் * “வலக்கையாழி” இத்யாதி.

சாய் - சாயை, ஒளி. இம்மை-ஐஹிகஸகம், ஐஹிகஸகத்துக்கு ஒளியேது என்ன, மோகஸபகத் திலும் இத்யாதி. பலிதம் - ஐஹிகங்களோடு இத்யாதி. நாடு ஸூரிகனதானால் இவனுக்கு ஸத்தாநமேது?

* திருவாய்மொழி - ச, ச, கூ,

ரேடு வாசியற அவனே ஸாதநமாகக்காணும் இவர்பெறுவது. [வானவர்நாட்டையும்] - குடியிருப்பாரோபாதியாயிற்று, பரமபதத்தில் ஸ்ரீவைகுண்டநாதனுக்கு; ப்ராப்திதேசம் நித்யஸூரிகள் இட்ட வழக்காயிருக்கும். “ஹவலிஷயவாவலிநஃ” (பவத்விஷயவாலிநஃ) என்னுமதுவும் தன்பக்கலிலே யாயிருக்கிறது. [நீ கண்டுகோள் என்று] - “கூதம் ஷஸமுணம் உயா” (க்ருதம் தஸகுணம் மயா) என்று ஸ்ரீபண்டாரத்தை வளர்த்துவைத்து, பெருமாள் மீண்டெழுந்தருளினபோதே ஸ்ரீபர தாழ்வான் காட்டிக்கொடுத்தாற்போலே. வானவர்நாட்டையும் நீ கண்டுகோள் என்கையாலே - முன்பே அங்கே உளரான நித்யஸூரிகளோடு இன்றுபுக்கவனோடு வாசியற்றிருக்கை. அன்று ஈன்ற கன்றின்பக்கல் வாத்ஸல்யத்தாலே முன் ஈன்ற கன்றைக் காற்கடைக்கோள்ளும் ஸுரபியைப் போலே. “கூயி கிஷித்வாவநெ” (தவயிகிஞ்சித்ஸமாபந்நே) இத்யாதிவத். [என்று] - இப்படியே ஆதரத்தோடே சொல்லி. [வீடும்தரும்] - கைங்கர்யஸுகத்தைத் தரும்; “கோகோஷா உஹாநஃ” (மோகோஷாமஹாநஃ). [நின்றநின்றே] - ‘இப்படி முழுக்கக்கொடுத்தாலும் ‘இவனுக்கு நாம் ஒன்றும் செய்யப்பெற்றிலோம்’ என்று “கீணம் ப்ரவ்ருஜிவநெ” (ருணம்ப்ரவ்ருத்த மிவமே) என்று திருவுள்ளத்தாலே மறுக்குப்பட்டு நிற்கும்’ என்று நம் ஆசார்யர்கள் நிர்வஹிக்கும்படி. ஒருதமிழன் ‘அடைவடைவே தரும் சோன்னவற்றை’ என்றான். முதல் ஐவிகத்தில் அநுபவிப்பித்து, பின்பு ஒருதேச விசேஷத்தைக் காட்டிக்கொடுத்து, பின்பு கைங்கர்யஸுகத்தைக் கொடுக்குமென்று. அதவா, சாய்கொண்ட இத்யாதிக்கு - ஐவிகத்தில் ஸ்வாநுபவஸம்ருத்தியையும், தேசு

என்ன, குடியிருப்பார் இத்தாதி. குடியிருப்பார் - கூட்டுக்குடியிருப்பார். ‘நித்யவிபூதி ஸூரிகளது’ என்று மிடத்தில் ப்ரமாணம் - “கோவாநாஃவாஹியாயு” இதி ஸ்ருதி’ என்று அருளிச்செய்வர். ஸர்வேஸ்வரனைக்குறித்து ஸேஷபூதர் சொல்லும் பாசரம் ஸேஷிக்குமுண்டாயிருக்கிறது என்கிறார்-பவத்விஷயவாலிநஃ இத்தாதி: “தெவயிஷயவாதாநகூஷாவலிஷயவாவலிநஃ | நமரஸௌவநஸௌவாநகூஷாவலிஷயவாவலிநஃ” இத்தயாரண்யகாண்டே ராமம்ப்ரதி முநயஃ. “ஹவலிஷயவாவலிநஃ” இத்தயாதிக்கு - ஸூரிகளுடைய தேசுவாவலித்வமும் தத்ரக்ஷயத்வமும் விவக்ஷிதம். ‘கொடுத்து என்னதே’ ‘கண்டுகொள்ளென்று’ என்றதுக்கு ஹாவம் - இவனதானத்தையே இவனுக்குக்கொடுத்தாற்போலே யிருக்கிற தென்று. இத்தை ஸத்ருஷ்டாந்தமாக அருளிச்செய்கிறார் - க்ருதம் தஸகுணம் இத்தாதி. “கூவெகூஷாஹாவாநகூஷாவலிஷயவாவலிநஃ” இதி யுத்தகாண்டே ராமம்ப்ரதிமாதஃ ‘வானவர்நாடு’ என்றுவைத்து ‘நீகண்டுகொள்’ என்று இந்தச்சேதநனுக்குமுன்பே உண்டானத்தைக் காட்டிக்கொடுக்கிறதாகச் சொல்லக்கூடுமோ? என்ன-வானவர்நாட்டையும் இத்தாதி. வாசியற்றிருக்கை இதி வாசியற்றிருக்கைக்கு அடி - ஸூரிகளிற்காட்டில் இவன்பக்கலுண்டான வாத்ஸல்யாதியை மென்று கருத்து. பழையவர்களிற்காட்டில் இன்றுவந்தவன்பக்கலிலே வ்யாமோஹமுண்டாகக்கூடுமோ? என்ன, அன்று ஈன்ற இத்தாதி. இதுக்கு ப்ரமாணம் - த்வயிகிஞ்சித் இத்தாதி. “கூயிகிஷித்வாவநெகிகாராஸூரீதயா உயி” இதி யுத்தகாண்டே ராவணமகுடபங்காந்தரே ஸுகரீவம்ப்ரதி ராமஃ. ‘வீடு’ என்று - மோகூஷாய் கைங்கர்யஸுகத்தைச் சொல்லுகிறது. வீடு என்றால் ஸுகத்தைக் காட்டுமோ? என்ன, மோகூஷ இத்தாதி. “கோகோஷாஹாவாநகூஷாவலிஷயவாவலிநஃ” இதி நிகண்டி. ‘நின்றநின்றே’ என்றதுக்கு மூன்று அர்த்தம்: முந்தினது - இப்படிமுழுக்க இத்தாதி. மறுக்குப்பட்டு - க்லேசப்பட்டு. மோகூஷாதிகளோக் கொடுத்த அந்தரம் ‘நின்றநின்றே’ என்கையாலே - திருவுள்ளத்திற் குறையோடே நின்றமை தோன்றுகிற தென்றபடி. “மொஷ விநெகியிஷயவாதாநகூஷாவலிஷயவாவலிநஃ | கீணம் ப்ரவ்ருஜிவ நெஹுஷயாவலிஷயவாவலிநஃ” இத்தயுத்தயோகபர்வண்யேகோநபஞ்சாஸே த்ருதராஷ்ட்ரம்ப்ரதி ஸஞ்சயோக்த க்ருஷ்ண வசநம், இரண்டாமர்த்தம் - ஒருதமிழன் இத்தாதி. அடைவடைவே - க்ரமேண க்ரமேண. பூர்வவாக்யவிவரணம் - முதல் ஐவிகத்தில் இத்தாதி. ஐவிகஸுகமாவது - இங்கேயிருந்து அநுபவிக்கிற பகவதநுபவஸுகம். மூன்றாமர்த்தம் - அதவா இத்தாதி. மானிடம்பாடவந்த கவிமேனல்லேன் - மறுஷ்யரைக் கவிபாடுகைக்குப் பிறந்த

விசேஷப்ராப்தியையும், கைங்கர்ய ஸுகத்தையும் தருமிடத்தில், ஸாத்மிக்க ஸாத்மிக்கத் தருமென்றுமாம். (க)

பத்தாம் பாட்டு.

நின்றநின்றுபலநாளாய்க்கும் இவ்வுடல்நீங்கிப்போய்ச்
சென்றுசென்றுகிலுங்கண்டு சன்மங்கழிப்பானெண்ணி
ஒன்றியொன்றிலகம்படைத்தான் கவியாயினேற்கு
என்றுமென்றும் இனிமற்றொருவர்கவியேற்குமே?

ஆ.—(நின்று.) என்றேனுமாக ஒருகாலம் நம்மையறிந்து, நின்றநின்று பலநாள் இஸ்ஸம்ஸாரத்திலே இவ்வாத்மாக்களைப் பரவோஸிப்பிக்கும் இவ்வுடலத்தை நீங்கிப்போய் இவ்வாத்மாக்களை ஸம்ஸாரத்தைக்கழிக்கவேணுமென்று பார்த்தருளி, ததர்த்தமாக அவஹிதனாய்க் கொண்டு ஐகத்ஸ்ருஷ்டிபண்ணியருளின பரமகாருணிகனுடைய கவியான எனக்கு மற்றொருவரைக் கவிபாடப் போருமோ? என்கிறார்.

ஓ.—பத்தாம் பாட்டில், ஸர்வேஸ்வரன்கவியான எனக்கு இதரஸ்தோத்ரகரணமானது அநுருபமன்று என்கிறார்.

பத்தாம்பாட்டு எல்லாவற்றுக்கும்—நெடுங்காலம் கூடவாகிலும் நின்றநின்று பலநாளும் ஆத்மாவுக்கு வாய்கமான ஸாரீரத்தை விட்டுப்போய் இனிப்பிறவாதபடி இவ்வாத்மாக்களைப்பண்ண வேணுமென்று எண்ணி அதிலே மிகவும் ஒருப்பட்டு லோகத்தையெல்லாம் உண்டாக்கினவனுடைய கவியான எனக்குக் காலமுள்ளதனையும் வேறுசிலரைக் கவிபாடுகை தகுதியன்று. [சென்று சென்றாகிலும் கண்டு] - நெடுநாள் கூடவாகிலும் தன்னைக்கண்டு என்றுமாம்.

ப.—அநந்தரம், ஸ்துத்யர்த்தமான கரணகளைபரப்பாதனை அவனுக்குக் கவியான எனக்கு வேறொருவரைக் கவிபாடுகை அநுருபமன்று என்கிறார்.

பலநாள் - காலமுள்ளதனையும், நின்றநின்று - இடைவிடாதேநின்று, உய்க்கும் - (தன் வஸத்திலே சேதநனை) ஆக்கும், இவ்வுடல் - இஸ்ஸாரீரத்தை, நீங்கிப் போய் - விட்டுப்போய், சென்றுசென்றாகிலும் - நெடுங்காலங்கழித்துச்சென்றாகிலும், கண்டு - (இச்சேதநன் தன்னை) அபரோக்ஷித்து, சன்மம் கழிப்பான் - ஜன்மத்தைக் கழிக்கக்காக, எண்ணி - திருவுள்ளம்பற்றி, ஒன்றியொன்றி - ஸ்ருஷ்டிதோறும் நெஞ்சுபொருந்திப்பொருந்தி, உலகம் படைத்தான்-லோகத்தை ஸ்ருஷ்டித்தவனுடைய, கவியாயினேற்கு - கவியான எனக்கு, இனி-இனி, என்றுமென்றும் - காலமுள்ளதனையும், மற்றொருவர் கவி - மற்றொருவரைக் கவிபாடுகை, ஏற்குமே - தகுதியோ?

இ.—பத்தாம் பாட்டில், ஸர்வேஸ்வரன் கவியான எனக்கு இதரஸ்தோத்ரகரணம் அநுருபமன்று என்கிறார்.

[நின்று நின்று இத்யாதி] - பலநாள் நின்றநின்று அநாதிகாலம் இடைவிடாதே. [உய்க்கும்] - அநுபவிப்பிக்கும்; பாதிக்கும். [இவ்வுடல்] - த்ருஷ்டிவிஷம்போலே பயஸ்தாநமா

கவியானவனல்லேன். எனக்கேயுள்ள - கவிபாடுகைக்கு எனக்கே அஸாதாரணவிஷயமாயுள்ளவன். சாதித்து-தந்து. ஆய்கொண்டசீரித்யாரப்ய, நீ கண்டுகொள்ளென்று - நின்றநின்று - வீடும்தரும்; ஆனபின்பு - வாய்கொண்டு மானிடம்பாடவந்த கவியேனல்லேன் இத்யவ்யை. (க)

யிருக்கிறபடி. [நீங்கிப்போய்] - விட்டுப்போய். [சென்று சென்றாகிலும்] - நெடுங்காலம் கூட வாகிலும். [கண்டு] - நம்மை இவன் கண்டு. [சன்மங்கழிப்பான்] - ஜன்மஸம்பந்தம் அழும்படி பண்ணவேணுமென்று. [எண்ணி] - மனோரதித்து. [ஒன்றிஒன்றி உலகம் படைத்தான்] - ஸ்ருஷ்டிகள் பவித்ததில்லையென்று கைவாங்காதே மிகவும் ஒருப்பட்டு லோகங்களை உண்டாக்கினான். [கவியாயினேற்கு] - கவியாயினேனுக்கு; அவன் ஸ்ருஷ்டி பவித்து அந்நயாஹ்நான எனக்கு. [என்றும் என்றும் இனி மற்றொருவர்கவிஏற்குமே]-காலதத்தவமுள்ளதனையும் வேறுசிலருடைய கவியில் எனக்கு அந்வயமுண்டாகை தகுமோ? வேறுசிலர்க்குக் கவியாக நான் தகுவனோ? என்று மாம். இப்போது பகவத்குணங்களைப் பாடி மேலும் ‘‘சுஹிஸிஹிஸிஹிஸிஹிஸி, வநகஸிஸாஸி மாயஸாஸி’’ என்று பாடப்படுகிற நான் வேறுசிலர்க்குத் தகுவனோ? சென்று சென்றாகிலும் கண்டு நின்றுநின்று பலநாளாய்க்கும் இவ்வுடல் நீங்கிப்போய்ச் சன்மம் கழிப்பான் எண்ணி ஒன்றி ஒன்றி உலகம்படைத்தான் கவியாயினேற்கு என்றும்என்றும் இனி மற்றொருவர்கவி ஏற்குமே?

௩௩௩.—பத்தாம்பாட்டு. ஸர்வேஸ்வரன்கவியான எனக்கு இதரஸ்தோத்ரகரணம் அநுருபமன்று என்கிறார்.

[நின்றுநின்று இத்யாதி] - அநாதிகாலம் இடைவிடாதே, [உய்க்கும்] - செலுத்தும். இவ்வாத்மாவுக்கு ஸ்ராயகத்வேந நடத்தும். [இவ்வுடல்] - கூற்றங்கண்டாற்போலே பயாவலுமாயிருக்கிறபடி. [இவ்வுடல்] - வர்த்தமாநஸரீரத்தையும், அத்தோடு ஸஜாதீயமான முன்புள்ள ஸரீரங்களை யும். முன்புள்ளவையும், வர்த்தமாநம்போலே ஒருபோகியாய்த் தோற்றுகிறதாயிற்று இவர்க்கு. [நீங்கிப்போய்] - விட்டுப்போய். [சென்றுசென்றாகிலும்] - ஒன்றல்லா வோரு ஜன்மத்திலேயாகிலும். [கண்டு] - நம்மை இவன் கண்டு. [சன்மங்கழிப்பான் எண்ணி] - ஜன்மஸம்பந்தமறுப்படி பண்ண வேணுமென்று மனோரதித்து. அன்றியே, சென்றுசென்றாகிலும் கண்டென்று - ஒரு சொல்லாய், நெடுங் காலங்கூடவாகிலும் நம்மையறிந்து இவை ஜன்மங்களிற் புகாதபடி பண்ணவேணுமென்று சிந்தித்து

பத்தாம்பாட்டு - நின்றுநின்று இத்யாதி. ‘உலகம்படைத்தான் கவியாயினேற்கு - மற்றொருவர்கவி யேற்குமே’ என்ற பதங்களைக் கடாக்ஷித்து அவதாரிகை - ஸர்வேஸ்வரன் இத்யாதி.

‘பலநாள் - நின்று நின்று - உய்க்கும்’ என்று அந்வயித்து அர்த்தம் - அநாதிகாலம் இத்யாதி. வீப் ஸையாலே - ப்ரதிநிதமும் ஒருகூணம் விச்சேதமில்லையென்று தோன்றுகிறது. விவரணம் - இவ்வாத்மாவுக்கு இத்யாதி. ‘இ’ என்றதுக்கு ஸ்வம் - கூற்றும் இத்யாதி. கூற்றும் - ம்ருத்யு. ‘இவ்வுடல்’ என்று எகவசநமாகச் சொன்ன வர்த்தமாநஸரீரம் - முன்புள்ளவற்றுக்கும் உபலக்ஷண மென்கிறார் - வர்த்தமாந இத்யாதி. ஸரீரங்களை யும் சொல்லுகிறதென்று கூட்டுவது. ‘இவ்வுடல் நீங்கிப்போய்’ என்றதுக்கு - வர்த்தமாநமான ஸ்ரீரம் நீங் கிப்போயென்று இவ்வளவே கொள்ளலாயிருக்க, முன்புள்ள ஸரீரங்களையும் என்கிறது- ஈஸ்வரன் ஸ்ருஷ்டிக்கிற போதெல்லாம் ‘இவ்வுடலைக்கொண்டு ஸ்வசரணகமலஸமாஸ்ரயணத்தைப்பண்ணி இவ்வுடலைக் கழிப்பானாக வேணும்’ என்று ஸங்கல்பித்திறே கரணகளைபரங்களைக் கொடுப்பது; ஆகையாலே ‘இவ்வுடல்’ என்று - முன் புள்ள ஸரீரங்களுக்கெல்லாம் உபலக்ஷணமாகவேணுமென்னுமத்தைப் பற்ற. யத்வா, மேலேயும் ‘சன்மம் கழிப்பானெண்ணி’ என்றிருக்கையாலே, அத்தோடு ‘இவ்வுடல் நீங்கிப்போய்’ என்றது புகருத்தமா காமைக்காக, ‘சன்மம் கழிப்பான்’ என்கிறது-இனிமேலுண்டாகக்கடவ ஸரீரம் கழிப்பானென்றாகவேணுமே: ஆகையாலே, ‘இவ்வுடல்’ என்று முன்புள்ள ஸரீரங்களையும் சொல்லுகிற தென்றமாம். இத்தால் - முன்புள்ள ஸரீரங்கள், வர்த்தமாந ஸரீரம், மேலுண்டாகக்கடவ ஸரீரம் இவற்றையெல்லாம் கழிப்பான் இச்சேத நென்று ஈஸ்வரன் ஸங்கல்பித்து இவற்றை ஸ்ருஷ்டிக்கு மென்றபடி. சுஹிஸிஹிஸிஹிஸிஹிஸி-ஜன்மத்தைக் கழிக்கக்காக மனோரதித்து. முன்புள்ள ஸரீரங்களையும் ‘இவ்வுடல்’ என்று சொல்லும்படியென்ன? என்ன, முன்புள்ளவையும் இத்யாதி; ஜ்ஞானவஸத்தயத்தாலே யென்றபடி. ஒருபோகியாக - ஏகபோகமாக. சென்று சென்றாகிலும் - ஒன்றல்லாவோருஜன்மத்திலேயாகிலும் என்னுதல்; அன்றிக்கே, சென்றுசென்றாகிலும் - என்று முழுச்சொல்லாய், நெடுங்காலங்கூடவாகிலும் என்னுதல். கண்டு-அறிந்து. சென்றுசென்றாகிலும் கண்டு என்று

பதினேராம் பாட்டு.

ஒரு சொல்லா யென்றது - சென்றுசென்றாகிலு மென்று ஒருசொல்லா யென்றபடி. ஒன்றி - ஒருப்பட்டு. உத்தரோத்தரம் லோகஸ்ருஷ்டிக்கு ப்ரயோஜனம் அருளிச்செய்கிறா -சோமபாது இதயாதி. ஒருகாலல்லா வொரு காலாகிலும் பலிககிறதென்று ஸ்ருஷ்டிக்கிறு னென்றபடி. சோமபித் கைவாங்காதே இந்தப் பலவகைப்பட்ட ஸம்ஸாரிசேதநரை யெல்லாநரையும் விஸ்த்ருதராக்கின காரணபூதனே யிதி பாசாராத்நீ. பெரிய திருவந்தாதி-பதினெட்டாம்பாட்டு - “தாம்பால்” இத்தாதி. உத்தாரத்தம் த்ருஷ்டாபந்தேந ஸமாத்தயதி - கர்ஷகன் இத்தாதி. அவனைக் கர்ஷகனாகவும், லீலாவியூதியைக் க்ஷேத்ரமாகவும் சொல்லலாமோ? என்ன, பத்தியூய வன் இத்தாதி. பத்தி கர்ஷகனைக் க்ருஷ்ணனுடைய அநாதியாய்ப்போருகிற ஸம்ஸாரமாகிற விநாயகமயிதி பாசாராத்நீ. பத்தி - பத்தி. புனம் - வீசேநிலம். நானமுக்க திருநந்தாதி - இருப்பத்துமனம் ஸம்பாட்டி “வித்துமி” இத்தாதி. “சென்றுசென்றாகிலுங்கண்டு - நின்ருநின்று பலநாளுய்க்கும் இவ்வுடல் நீங்கிப்போய்-சன்மம் கழிப்பானெண்ணி யொன்றியொன்றி யுலகம்படைத்தான்” என்று அந்வயித்து அர்த்தம் - ஒருநாளில் லா இத்தாதி. ஸ்ருஷ்டியைச்சொல்லி ‘இவனுடையகவியாயினேற்கு’ என்றதற்கு லாவம் - அவனெதீர் இத் தாதி. தடஸ்த்தஸங்கை - அவன்ஸௌஹாரீத்தம் இத்தாதி. பரிஹாரம்-அவனுடைய இத்தாதி. ‘என்றமென்றும் உலகம்படைத்தான் கவியாயினேற்கு’ என்றுகூட்டித் தாத்பர்யாந்தரம் - இனிமேல் அநீதகமாயுள்ள இத்தாதி. கவியென்று - ஆழ்வாரைச்சொல்லுதல், ப்ரபந்தத்தைச் சொல்லுதல் அதாவது - வேறுசிலரைக் கவிபாடுமவ னைக் தகுமோ? என்னுதல், வேறுசிலரைக் கவிபாடுகை தகுமோ? என்னுத் லென்றபடி. வேறுசிலர்கவியிலே நான் அந்வயிக்கத் தகுமோ? என்றது - வேறொருவர்கவிகளேகேட்டு ஸம்பாவிக்கத்தகுமோ? என்றபடி. சென்று சென்றாகிலும் கண்டு - நின்ருநின்று பலநாளுய்க்கும் இவ்வுடல் நீங்கிப்போய் - சன்மம் கழிப்பானெண்ணி ஒன்றியொன்றி இத்தாரப்ய அந்வயி.

ஆ—(ஏற்கும்.) ஸ்வோசிதமான கல்யாணகுணங்களை யுடையனான வானவரீசன் கண்ணன்தனக்கு ஏற்கும் பெரும்புகழான வண்குருகர்ச்சடகோபன் சொல்லான தன்மைக்கு ஸத்ருஸமான அர்த்தவத்வமதுரத்வாதி குணங்களுடையவான ஆயிரத்துள் ஏற்கும்பெரும் புகழையுடைய இப்பத்தைச் சொல்லவல்லார்க்கு இல்லை சன்மம் என்கிறார்.

ஒ.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழியைப் பாடமாத்தரத்தைச் சொல்லவல்லார்க்கு வேறுசிலரைக் கவிபாடவேண்டாவென்று கற்பிக்கவேண்டுமபடியான ஸம்ஸாரத்தில் ஜன்மமில்லை என்கிறார்.

[ஏற்கும்] - இப்பாட்டுக்குத் தகுதியான மிக்க புகழையுடையனும் அயர்வறுமமார் களதிபதியாயிருந்துள்ள க்ருஷ்ணன்தனக்கு ஏற்றிருந்துள்ள பெரும்புகழையுடைய ஆழ்வார் அருளிச்செயலாய்ச் சொன்ன புகழெல்லாம் தக்கிருந்துள்ள ஆயிரத்துள்ளே ஏற்கும்பெரும்புக ழான இத்திருவாய்மொழி சொல்ல வல்லார்க்கு.

ப.--அநந்தரம், இத்திருவாய்மொழி சொல்லவல்லார்க்கு ஜன்மமில்லை பென்று பலத்தை அருளிச்செய்கிறார்.

ஏற்கும் - (பரத்வஸௌலப்பங்களுக்குத்) தகுதியான, பெரும்புகழ் - குணப்ரதையை யுடையனும், வானவர் ஈசன் - நித்யஸூரிகளுக்கு நிர்வாஹகனான மேன்மையோடே, கண்ணன் தனக்கு - (ஸுலபனாய் அவதரித்த) க்ருஷ்ணனுக்கு, ஏற்கும்-(ஸ்தோதாக்களாகைக்கு) அநுரூப மான, பெரும்புகழ் - ஜ்ஞாநாதிகுணப்ரதையையுடையராய், வண்குருகர் சடகோபன் - அழகிய திருநகரிக்கு நிர்வாஹகரான ஆழ்வார், சொல் - அருளிச்செய்த, ஏற்கும் - (பகவத்குணதிப்ராதி பாநந்தத்துக்கு) அநுரூபமான, பெரும்புகழ்-லக்ஷணப்ரதையையுடைத்தாயிருக்கிற, ஆயிரத்துள்- ஆயிரத்திருவாய்மொழிக்குள்ளே, ஏற்கும் - (இதரஸ்தோத்ரத்தைத்தவிர்த்து பகவத்ஸ்தோத்ரத் தைப்ராதிபாதிக்கையாகிற) ஸ்வரூபாநுரூபமான, பெரும்புகழ் - குணப்ரதையையுடைத்தாய்க் கொண்டு, ஓர் - அத்விதீயமான, இவைபத்தும் - இவைபத்தையும், சொல்ல வல்லார்க்கு-சொல்ல வல்லார்க்கு, சன்மம் - (இதரஸ்துதிதேதுவான) ஜன்மம், இல்லை - இல்லை. இது - கவித்துறை.

இ.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழியில் இயல்மாத்தரத்தைச் சொல்லவல்லார்க்குப் பிறரைக் கவிபாட யோக்யமான நீசஜன்ம மில்லை என்கிறார்.

[ஏற்கும் பெரும்புகழ் இத்தாதி] - தகுதியான மிக்கபுகழையுடையனும் நித்யஸூரி களுக்கு நிர்வாஹகனாய் அம்மேன்மையோடே வந்து அவதரித்து மதுஷ்யத்வேபரத்வத்தை யுடையவனுக்கு. [ஏற்கும் பெரும்புகழ் இத்தாதி] - 'உபயவிபூதியுத்தன்' என்றால் அவனுக்குத் தக்கிருக்குமாபோலே, 'ஸர்வேஸ்வரன்கவி' என்றால் அதுக்குப் போரும்படியிருக்கிற ஆழ்வார். [சொல் ஏற்கும் பெரும்புகழ் ஆயிரம்] - "யதொவாவொ நிவதடெனெ" என்கிற விஷயத்தை விளாக்குலெகொண்ட ப்ரபந்த மென்றால் அதுக்குப்போரும்படியான ஆயிரம். [இவையும் ஓர் பத்து ஏற்கும் பெரும்புகழ்]-ஆயிரத்திலும் இப்பத்துத் தகுதியான புகழையுடைத்து, ஸ்வரூபாநு குணமாக அப்ராப்தவிஷயத்தைத் தவிர்த்து ப்ராப்தவிஷயத்திலே கவிபாடச் சொல்லீற்றுகை யாலே, ஏறிட்ட நன்மையெல்லாம் பொறுக்கை. [இல்லை சன்மமே]-'பிறரைக் கவிபாடவேண்டா' என்று உபதேசிக்கவேண்டுமென்று, இஸ்ஸம்ஸாரத்திற் பிறப்பிறே; அந்தஜன்மஸம்பந்தம் அறும் என்கிறார்.

௩௩. —நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழியின் இயல்மாத்ரத்தை அப்யஸித்தவர்களுக்கு, பிறரைக்கவிபாட யோக்யமான ஜந்மம் இல்லை யென்கிறார்.

[ஏற்கும் இத்யாதி]-தகுதியான மிக்க புகழையுடையனும் நித்யஸூரிகளுக்கு நிர்வாஹகனாய், அம்மேன்மையோடே வந்து அவதரித்து மறுஷ்யத்வே பரத்வத்தையுடையவன்தனக்கு; ஒன்பதாமோத்திலே நின்று மறுஷ்யத்வே பரத்வத்தைப் பரக்கப்பேசாநின்றதிதே. [ஏற்கும் இத்யாதி]-‘அவன் உபயவிபூதியுத்தன்’ என்றால் தக்கிருக்குமாபோலே, ‘ஸர்வேஸ்வரன்கவிகள் இவர்’ என்றால் அதுக்குப் போரும்படியிருக்கிற ஆழ்வார் அருளிச்செய்த. [ஏற்கும்பெரும்புகழாயிரம்] - “யதொவாவொ நிவதபுனெ” (யதோவாசோநிவர்த்தந்தே) என்ற விஷயத்தை விளக்குகோண்டப்ரபந்தம்’ என்றால் அதுக்குப்போரும்படியான ஆயிரம். [இவையும் ஓர்பத்து ஏற்கும் பெரும்புகழ்]-ஆயிரத்திலும் இப்பத்துத் தகுதியான பெரும்புகழையுடைத்து. அதாவது - இவ்வாத்மாவினுடைய ஸ்வரூபத்துக்கு அநுரூபமாகப் பிறரைக் கவிபாடாதே கொள்ளுங்கோ ளென்றும், ஸ்வரூபப்ராப்தமான விஷயத்தைக் கவிபாட வாருங்கோ ளென்றும் சொன்ன பத்தாகையாலே சொன்ன சொன்ன ஏற்றமெல்லாம் தரும்படி இருக்குமாயிற்று. [இல்லைசன்மமே] - நித்யஸூரிகளை ‘பிறரைக்கவிபாடாதேகொள்ளுங்கோள்’ என்று கற்பிக்கவேண்டுகிறதில்லையிறே; பிறர்க்கசுட்டியிறே பிறரைக் கவிபாட வேண்டுகிறது. பிறரைக் கவிபாடாதே கொள்ளுங்கோ ளென்று கற்பிக்கவேண்டுமென்படியான தண்ணிய ஜந்மத்திலே அந்வயியார்கள். (கக)

நிகமம் - ஏற்கும் இத்யாதி. ‘இவையுமோர்பத்தும் - சொல்லவல்லவர்க்கு - சன்மம் - இல்லை’ என்ற பதங்களைக் கடைக்கித்து அவதாரிகை. இயல் - சப்தம்.

மறுஷ்யத்வே பரத்வம் எங்கே சொல்லிற்று? என்ன, ஒன்பதாம் இத்யாதி. ஒன்பதாம் ஒந்து - கீதையில் ஒன்பதாம் அத்யாயம். ஆழ்வார்க்குப் புகழாவது - ஜ்ஞாநாதிகுணப்ரபை. போரும்படி - தரும்படி. விளக்குகோண்ட - வ்யாபித்த. விவரணம் - அதாவது இத்யாதி. கேவலரைப்போலே ஜந்மநிவ்ருத்தியை பலமாகச்சொல்லுவானென்? என்ன, நித்யஸூரிகளை இத்யாதி. பரஸ்தோத்ரத்துக்கு அடியான ஜந்மம்அறுகையும் மஹாபலமென்று கருத்து. க்ரமேண அந்வயி.

த்ரவிடோபநிஷத்தஸங்கதி — ஸூரஸூரநாடிவெநவிஷயநயிதஹாஸிஹாநா மொக்யவிஷயதநிஜவ்யஸநொ டியாஹுஃ । தஸூஹிவாரூபநாஜாநிவமஸுஸாநரொரநெயுஷநஹுக்ரணம் நவநெஸுரோவ்யுக்.

த்ரவிடோபநிஷத்தாத்பர்யத்நாவளி:—ஸூரஸூரநாடியொமாடிதவிஷயதஸுதயபூரவக்ஷா துஜேக்ஷாயஜாநாடிநவவிதரணாதவசுஸெஷிக்ஷிஹாஸு । பூவூரதாவூரஸஹநெஸு ராவதரணரநெஸஹுக்ஷிஜேக்ஷாஹிஜேவூரநெ துதொக்யூதா டிநாஹுஸுதிவிஷயதநுஃ வூரஹாநிநிதாநுஃ.

திருவாய்மொழி } சொன்னாவில்வாழ்புலவீர்! சோறுகறைக்காக
நூற்றந்தாதி :— } மன்னாதமானிடரைவாழ்த்துதலால்—என்னாகும்?
} என்னுடனேமாதவணியேத்துமென்னும்குருகார்
} மன்னருளால்மாறுஞ் சன்மம்.

ஆழ்வார் திருவடிகளே ஸரணம், எம்பெருமானார் திருவடிகளே ஸரணம், சீயர் திருவடிகளே ஸரணம்.

பத்தாந்திருவாய்மொழி—சன்மம்பலபல : ப்ரவேஸம்.

ஆ.—(சன்மம்பலபல.) எம்பெருமாளையொழிய மற்றொருவரைக் கவிபாடுகைக்கு ஈடல்லாத ப்ரக்ருதியாகப் பெற்ற பேற்றை அதுஸந்தித்துச் சென்ற ப்ரீதி - கீழ்; இனிமேல் எம் பெருமானைக் கவிபாடப்பெற்ற பேற்றை அதுஸந்தித்துச் செல்லுகிற ப்ரீதி.

ஒ.—பத்தாந்திருவாய்மொழியில், இப்படி ஹேயரான ஸம்ஸாரிகளைப்போலன்றியே எம்பெருமானுடைய திவ்யாவதாரங்களையும் திவ்யகுணங்களையும் பலவகையாய் ஐகதரக்ஷணர்த்தமாகவுள்ள சேஷ்டிதங்களையும் அதுஸந்தித்துக்கொண்டு போதுபோக்கப் பெற்றேனுக்கு இதற்காட்டில் வேண்டுவது ஒன்று உண்டோ? என்று தாம் பகவதர்ஹுகரணராய் க்ருதார்த்தரானபடியை அதுஸந்தித்து மிகவும் ப்ரீதராகிறார்.

ப.—பத்தாந்திருவாய்மொழியில், கீழ் - இதரஸ்தோத்தரத்தினுடைய ஹேயத்வாதி களையும் பகவதஸ்தோத்தரத்தினுடைய வைலக்ஷண்யத்தையும் உபதேசித்து, இப்படி விலக்ஷணமான பகவத்விஷயத்தை நாம் ஸர்வப்ரகாரத்தாலும் அநுபஷிக்கப்பெறுவதே யென்று அதிப்ரீதராய், அதுஹவ்யனை ஸர்வேஸ்வரனுடைய அவதாரபலமான விரோதிரஸநத்தையும், அவதாரத்துக்கு மூலமான சுதீராரணவஸாயித்வத்தையும், அநவதிகாதிஸபையான ஸர்வவிதஹோக்யபதையையும், ஹோகப்ரதிஸம்பந்தி ஸமஸ்தவிரோதி நிவர்த்தகத்வத்தையும், அர்த்திகளுக்கு அர்த்திதார்த்தகாரித்வத்தையும், அவதாரதஸையிலும் அதிமாநுஷ்சேஷ்டிதத்தையும், அவதாரநிர்வாஹ்யமான லீலாவிபூதியோகத்தையும், இந்தநிலையிலும் பரத்வஸூசகமான லக்ஷ்மீபதித்வத்தையும், ஸர்வப்ரகாரரக்ஷகத்வத்தையும், ஸர்வார்த்தாராம்த்வத்தையும் அதுஸந்தித்து, ஏவம்விதனான ஸர்வேஸ்வரனை ஸர்வப்ரகாரானுபவம் பண்ணப்பெற்ற எனக்கு ஒரு வைகல்யம் விச்சேதம் மநஃபீடை மிறுக்கு க்லேசம் அப்ரீதி அலமாப்பு துஃகம் அவஸாதம் விநாஸம் என்று சொல்லப்பட்ட ஸமஸ்ததுரிதங்களும் இல்லை யென்று அதிப்ரீதராய், இப்பத்துக்குத் தாத்பர்யமான ஸ்வரூபத்தினுடைய ததேகாநுபவத்வத்தையும் உபபாதித்து முடிக்கிறார்.

இ.—பத்தாந்திருவாய்மொழியில், கீழ் உபதேசித்த ஹிதம் நெஞ்சில்படாத ஹேயரான ஸம்ஸாரிகள் நடுவே இருந்துவைத்து லகவத்விஷயத்துக்கு அர்ஹமான கரணங்களையுடையேனாகப் பெற்றேன். அதுதன்னிலும் ஆஹிதார்த்தமாகக் கர்மவஸ்யரைப்போலே ஸம்ஸாரிகள் நடுவே வந்து அவதரித்த திவ்யாவதாரங்களையும் அவதாரஸித்தமான திவ்யகுணங்களையும் திவ்யசேஷ்டிதங்களையும் அதுஸந்தித்து ‘இதுவே போதுபோக்காகப்பெற்ற எனக்கு இனி வேண்டுவது உண்டோ?’ என்று மிகவும் ப்ரீதராகிறார். “முடியானே”யில் தம்முடைய ஆற்றுமையையும் நித்யஸூரிகளுடைய அநுபவத்தையும் அதுஸந்தித்தவாறே இழுவாய்த் தோற்றிற்று; “சொன்னால் விரோத”த்தில் ஸம்ஸாரிகளபடியைப் பார்த்தவாறே அவ்விழுவதானே பேராகத் தோற்றிற்று.

நடு.—கீழில் திருவாய்மொழியிலே பிறரைக் கவிபாகேறவர்களை லகவத்விஷயத்தில் மீட்கப்பார்த்து, அவர்கள் மீளாதொழிய, இவர்களைப்போலேயாகாதே நான் முந்துறமுன்னம் இதரஸ்தோத்ரம்பண்ணுகைக்கு அநர்ஹகரணனாகப்பெற்றேனென்கிறார்; இதரஸ்தோத்ரம்பண்ண அநர்ஹகரணனான மாத்ரமேயோ? லகவத்ஸ்தோத்ரத்துக்கு அர்ஹகரணனாகவும் பெற்றேனென்கிறார். இத்திருவாய்மொழியில். “முடியானே”யில்-தாம் அவனை அநுஹவிக்கக் கோலி, அதுபெருமையாலே தாமும் தம்முடைய கரணக்ராமமும் பெருவிடாய்ப்பட்டுக் கூப்பிட்டார்; தாம் இவ்விஷயத்திலே

சன்மம்பலபல ப்ரவேஸம். ஸங்க்ரஹஸங்கதி - கீழில்திருவாய்மொழியிலே இத்தாதி. இத்திருவாய்மொழியிலே இப்படி நிரதஸய ப்ரீதியுண்டாகைக்கு ஹேதுவைக் காட்டாநின்றகொண்டு விஸ்தாஸங்கதி -

கூப்பிகேரிப்போலே ஸம்ஸாரிகள் இதரவிஷயங்களைப்பற்றிக் கூப்பிகேரிபடியை அநுஸந்தித்து, அவர்களார்த்தத்தைக் கண்டவாறே தமக்கு “முடியானே”யில் பிறந்த இழவுதானே பேரூய்த் தோற்றிற்று; அதுக்குமேலே ஆஸ்ரிதாத்தமாகக் கர்மவஸ்யரைப்போலே ஸம்ஸாரிகள்நடுவே அவர்களோடோத்தவடிவைக்கொண்டு அவதரித்த திவ்யாவதாரங்களையும் அவதாரஸித்தமான திவ்யசேஷிதங்களையும் வடிவழகையும் பூஷணங்கள்சேர்ந்த சேர்த்தியையும் திவ்யாயுதங்கள் சேர்ந்த சேர்த்தியையும் அகடிதகடநாஸாமர்த்யத்தையும் இவற்றையெல்லாம் அநுபவிக்கப்பெற்றேன்; எனக்கு * ஒரு குறைகளும் இல்லை யென்கிறார்.

முதற் பாட்டு.

சன்மம்பலபலசெய்துவெளிப்பட்டுச் சங்கோசக்கரம்வில்
ஒண்மையுடையவுலக்கையொள்வாள் தண்டுகோண்டுபுள்ளுந்நது உலகில்
வண்மையுடையவரக்கரசுரை மாளப்படைபொருத
நண்மையுடையவன்சீர்பரவப்பெற்ற நான்ஒர்குறைவிலனே.

ஆ.—அஸங்க்யேய திவ்யாவதாரங்களைப்பண்ணி ஸகலமதுஜநயந விஷயதாங்கதனய்
ஸங்கசக்ர ஸார்ங்க முஸல கட்காகி திவ்யாயுததரணய்க்கொண்டு இந்தலோகத்திலே அதிஷ்டப
ராக்ரமரான அஸுரராசுஷஸரை ஸஸைந்யமாக நிரஸித்த மஹாகுணத்தை யுடையனுவனுடைய
அந்தக்குணங்களை இப்படி வாழ்த்தப்பெற்ற எனக்கு இனி என்னகுறையுண்டு? என்கிறார்.

ஒ.—முதற்பாட்டில், ஆபுரிதஸம்ரக்ஷணூர்த்தமாகப் பலகாலும் வந்து திருவவதாரம
பண்ணியருளி அவர்கள்ஸத்ருக்களை நிரஸியாநின்றுள்ள எம்பெருமானுடைய கல்யாணகுணங்களை
ப்ரீதிபூர்வகமாக அதுஹிக்கப்பெற்றேன் என்று இத்திருவாய்மொழியில் ப்ரதிபாதிக்கிற பொருளை
ஸங்கரஹேண அருளிச்செய்கிறார்.

[சன்மம் பலபல செய்து வெளிப்பட்டு] - அஸங்க்யாவதாரங்களைப் பண்ணிக்கொண்டு
ஒருவரால் காணமுடியாத தான் தோற்றி. [வண்மை] - தன் அழகு கண்டால் ஸிதிலராகாமை.
படை - ஆயுதம். [நண்மை] - ப்ரதிகூலவிஷயத்தில் ஆந்ருஸம்ஸ்யம் பண்ணுமை. [சீர்பரவப்
பெற்ற நான்] - கல்யாணகுணங்களை ஸிதிலகரணனய் அநுஸந்திக்கப்பெற்ற நான்.

ப.—முதற்பாட்டில், அநேகாவதாரமுகததாலே ஆஸ்ரிதவிரோதிநிரஸம்பண்ணின
வன்குணகணங்களை ஸ்துதிக்கப்பெற்ற நான் ஒருகுறையுடையேனல்லேன் என்கிறார்.

(“சஜாயஜோநு” என்கிறபடியே அகர்மவஸ்யனய்வைத்து), பல - தேவாதிஜாதி
பேதத்தையும், பல - ஓரொன்றில் அவாந்தரபேதத்தையுமுடைத்தான, சன்மம்-ஜன்மவிஸேஷங்
களை, செய்து - (ஸங்கல்பமாத்ரத்தாலன்றியே இதர ஸஜாதியனுக்கொண்டு) பண்ணி, வெளிப்

முடியானேயில் இதயாதி, ‘சன்மம்பலபலசெய்து’ என்றத்தைப் பற்ற, திவ்யாவதாரங்களுக்கும் என்றது. ‘அசுரரை
மாளப்படைபொருத’ என்றத்தைப்பற்ற, திவ்யசேஷிதங்கள் என்றது. ‘எங்குமழகமர்’ இத்யாதியைப்பற்ற,
ஷ்டிவழகையும் என்றது. ‘மட்டவீழ்தண்ணந்துழாய்முடியான்’ என்றத்தைப்பற்ற, பூஷணங்கள் என்றது.
‘சங்கோசக்கரம்வில்’ இத்யாதியைப்பற்ற, திவ்யாயுதங்கள் என்றது. ‘துக்கமில்லானம்’ என்கிற பாட்டிலே -
அகடிதகடநாஸாமர்த்யம்.

*. ஒரு குறைகளும் - குறைகளில் ஒன்றும்.

பட்டு - (அதீந்திரியமான விக்ரஹம் ஸம்ஸாரிகள்கண்ணுக்கு விஷயமாம்படி) ப்ராதூர்ஹித்து, (அவதாரப்ரயோஜநமான ஸாது பரித்ராண துஷ்க்ருத்விநாஸத்துக்கு உறுப்பாயுள்ள), சங்கொடு சக்கரம் - (தன்னில்தான்பிரியாத) ஸங்கசக்கரங்கள்,வில் - ஸ்ரீசார்ங்கம், ஒண்மையுடைய உலக்கை-விரோதிகளைஹக்நராக்கும் முஸலாயுதம், ஒள் வான் - எதிரிகளையழிக்குமிடத்தில் கைவிடாத நத்த கம், தண்டு - கதை (ஆகிற இவற்றை),கொண்டு-உபகரணமாகக்கொண்டு, புள்-பெரியதிறுவடியை, ஊர்ந்து - நடத்தி, உலகில் - (தனக்குரக்ஷணீயமான) லோகத்தில், வன்மை உடைய - (இவ்வழகு கண்டுசுடுபடாத) வன்மையை யுடையரான, அரக்கரை - ராக்ஷஸரையும், அசுரரை-அஸுரர்களை யும், மாள - மாண்டுபோம்படியாக, படை பொருத - எதிரெதிரே படைவகுத்துப் பொருத, நன்மை - செவ்வையாகிற நன்மையை, உடையவன் - உடையவனுடைய, சீர் - ஸொளர்யவீர்ய பராக்ரமங்களையும் ஆஸிர்தவிஷயத்தில் ஸ்வாமித்வவாத்ஸல்யங்களையும், பரவப்பெற்ற - பரக்கப் பேசி ஸ்துதிக்கப்பெற்ற, நான்-நான், ஓர் குறைவு இலன்-(தேஸாந்தரத்திலும் காணந்தரத்திலும் தேஹாந்தரத்திலும் ஹகவத்விஷயத்தில் இன்ன அம்சம் அநுபவிக்கப்பெற்றறினோமென்று) ஒரு குறை யுடையேனல்லேன். குறைவு - வைகல்யம்.

இ—முதற்பாட்டில், இத்திருவாய்மொழியிற் சொல்லுகிற அர்த்தத்தை ஸங்க்ரஹேண அருளிச்செய்கிறார்.

[சன்மம் இத்தயாதி] - ஜந்மஹேது வின்றிக்கே யிருக்க, ஸம்ஸாரிஸஜாதீயனாய்ப் பிறக்கிற இவ்வவதாரத்தை அடியறியுமவர்கள் அவதாரத்துக்கு அவ்வருகு பரத்வத்திலும் போக மாட்டாதேயிறே இருப்பது. “தஸ்ய யீராஃவரிஜாநஹித்யொநிஸ்ய” என்னக்கடவதிறே.வேதபுருஷனும் “ஹஹுயாவிரிஜாயதெ” என்னுமித்தனையிறே. “ஜநக்ஷேபுஷெபிவ்யு” என்றும், “ஹஹுமிதே” என்றும், அவன்தானும் நெஞ்சு உருக்கியிறே இருப்பது. “எந்நிந்யோனியுமாய்ப் பிறந்தாய்” என்றும், “பிறப்பில் பல்பிறவிப் பெருமான்” என்றும், “பிறந்தவாறும்” என்றும், யீதீதாஃசுதே ஸரமான இவரும் வித்தராயிருப்பார். ஆக, ப்ரமாணஸ்ரேஷ்டமான வேதத்தோடு ப்ரமேயபூதனான ஸர்வரானோடு ப்ரமாதாக்களான இவரோடு வாசியுறப் பரிச்சேதிக்மமாட்டாதே வித்தராயாயிற்று இருப்பது. [பல] - ஓர் அவதாரத்தை அநுஸந்தித்தால் “எத்திறம்!” என்று வித்தராமவர் அநேகாவதாரத்தைப் பொறுக்கமாட்டாரிறே. [பலபல] - தேவாதிபோதிபேதங்களும், அவாந்தரபேதங்களும். [செய்து] - தன்தரம் குலையாமே ஆவிர்ப்பவித்துத் தான் கார்யம் செய்யப்பெற்றோமோ? “ததஸூகாடிஸொராவெ” என்றும், “பன்னிருதிங்கள்” என்றும் நாட்டார் பத்துமாஸம் கர்ஹவாஸம்பண்ணில் தான் பன்னிரண்டுமாஸம் கர்ஹவாஸம் பண்ணியிறே அவதரித்தது. “விதாஸுதெந்நவித்யோந்யொநித்யொநா, நாவெடிந்நுநுதெதத்ஹுஹஹு” என்கிறபடியே ஸர்வகாரணனான தான் ஸ்வகார்யங்களிலே ஒன்றுக்குக் கார்யமாயிறே அவதரித்தது. [வெளிப்பட்டு] - “நவக்ஷுஷாஹுஹுதெ” என்கிற தன்னைக் கண்ணுக்கு விஷயமாக்கி. ஸதா ஸஞ்சரிக்கிற இடத்தே நிதிகண்டு எடுக்குமாபோலே யாயிற்று, கண்ணுக்கு விஷயமாக்கினபடி. [சங்கு இத்தயாதி] - அவதரிக்கும்போதும் திவ்யாயுதங்களோடே வந்தாயிற்று அவதரிப்பது. தன்னை வெளியிடிலும் திவ்யாயுதங்களோட்டைச் சேர்த்தி மறைக்கவேண்டியிறே இருப்பது. “உவஸம்ஹரஸவடூதநு ரூபுவெதெக்ஷயதஹுஹுஜி ஜாநாதஹாவதாந ஹெகஹெலாயாஹிதிஜந்ஜ” என்னக்கடவதிறே. [சங்கொடுசக்கரம்] - தன்னிற்பிரியாத ஸௌப்ராத்ரம். “ஹுதாரோதஹுஹு” இத்தயாதி. ‘வில் ஒண்மையுடைய உலக்கை ஒள்வான்’ என்று இவர்க்கு எல்லாம் ஆபரணமா யிருக்கிறபடி. ஒருகல்பகதரு பனைத்துப் பரப்புமாறப் பூத்தாற் போலேயாயிற்று, வடிவமுகம் தோளும் திவ்யாயுதச்சேர்த்தியும் இருப்பது. [புள்ளூர்ந்து] - இது

வும் ஒருசேர்த்தியழகு. ஒருமேருவைக் கினிய ஒருமேகம் படிந்தாற்போலேயாயிற்று, பெரியதிரு வடியை மேற்கொண்டால் இருப்பது, “மஞ்சயர்பொன்மலைமேல்.” ஆழிநிதர் இருந்த இடங் களிலே சென்று காட்சிக்கொடுக்கை. [உலகில்] - நித்யஸூரிகளுக்குத் தகுதியாயிருக்க, ஸம்ஸாரி களுக்குக் காட்சி கொடுத்தபடி. [வன்மையுடைய] - இவ்வழகைக்கண்டும் நெஞ்சநெகிழாதவர் கள். இவ்விஷயத்தில் தம்முடைய மென்மைபோலே எல்லார்க்கும் இருக்குமோ? என்று இருக்கிறார். திருவடிதிருத்தோளிலே காணவே வணங்கிப்போகலாயிருக்க, எதிரிடுவதே பையல்கள்! அழகுக்கு இலக்காய் வாழ்ந்துபோகலாயிருக்க, அம்புக்கு இலக்காவதே! [மாள்ப படை பொருத]-படை-ஆயுதம். “ஹேவாநாஹாநவாநாஹ” என்று ஸம்பந்தம் ஒத்திருக்க, ஆழிநிதரோதிகள் என்னுமத்தைப்பார்த்து அழியச்செய்யும். [படைபொருத நன்மை]-அவர்கள்பால் ஆற்றலும்ஸ்யம் பண்ணுதொழிகை. ஸங்கல்பத்தைக்கொண்டு கார்யங்கொள்ளுகை தீமையென்கை. [சீர்]-வீர குணம், அதுக்குஅடியான ஆழிநிதவாத்தஸ்யம், அதுக்குஅடியான ஸ்வாமித்வம் இவைமுத லான கல்யாணகுணங்கள். [பரவப்பெற்ற நான்] - இக்குணங்களை அடைவுகெட ஏதத் ப் பெற்ற நான். [ஓர் குறைவிலனே] - முதலிலே ஸம்ஸாரிகளைப்போலே அறியாதொழிதல் அவதரித்துக் கண்ணுக்கு இலக்காய்ப் பாசரமிட்டுப்பேச நிலமன்றிக்கே யிருத்தல்,ஸிஸுபாலாதி களைப்போலே நம்மிலே ஒருத்தன் என்று பரிபவித்து முடிந்துபோதல், ஸூரிஸ்வரூபத்தில் அர்ஜ ணநனைப்போலே நீச்சநீராயிருத்தலன்றிக்கே இவ்விஷயத்தைப் புகழப்பெற்ற எனக்கு ஒருகுறை யுமில்லை என்கிறார். “ஸொஸூதெவலவாநாகாநா” என்று ஒருதேஸவிஸேஷத்திலே அநு ஸிங்கக்கடவ குணாஸுவத்தை இங்கே அநுபவிக்கப்பெற்ற எனக்கு ‘பரமபதத்தில் போகப் பெற்றிலேன்’ என்கிற குறை யுண்டோ? என்கிறார்.

நடு.—முதற்பாட்டில் - இத்திருவாய்மொழியிற் சொல்லுகிற அர்த்தத்தை ஸங்கர ஹேண அருளிச்செய்கிறார்; திவ்யாயுதங்களோடே அவன் வந்து அவதரிக்கும்படியை அநுஸந் திக்கப்பெற்ற எனக்கு ஒரு குறைகளும் இல்லையென்கிறார்; ஆழிநிதரகூணர்த்தமாக அநேகாவதா ரங்களைப்பண்ணி அவர்கள் விரோதிகளை நிரஸியாநின்றள்ள எம்பெருமானுடைய கல்யாணகுணங் களைப் புகழப்பெற்ற எனக்கு ஒருகுறைவில்லை யென்கிறார். [சன்மம் பலபல இத்யாதி] - அகர்ம வஸ்யான தான் கர்மவஸ்யருங்கூடப் பிறவாத ஐந்மங்களை ஏறிட்டுக்கொண்டு வந்து ரக்ஷிப்பான யிருக்கிறபடியை அநுஸந்திக்கப்பெற்ற எனக்கு ஒரு குறைகளு மில்லை யென்கிறார்; ஸர்வேஸ்வரையு மேன்மையுடத்து இவற்றோடே தோய்வின்றிக்கே யிருக்கை யன்றிக்கே, இவைபட்ட இடரைத் தானுமொக்க வந்துபட்டு ரக்ஷிப்பானாயிருக்கிறபடியை அநுஸந்திக்கப்பெற்ற எனக்கு ஒரு குறைகளு மில்லை யென்கிறார்.

[சன்மம் பலபல செய்து] - அநேகாவதாரங்களைப் பண்ணிநிந்தமாயிற்று. இவ்வவதா ரத்தை அடியறியுமவர்கள் அவதாரத்துக்கவ்வுருகு பரத்வத்திலும் போகமாட்டாதேயிறே இருப்பது;

முதற்பாட்டு - சன்மம் இத்யாதி. இத்திருவாய்மொழியிற் சொல்லுகிற அர்த்தத்தை யென்றது - பகவத்ஸ்தோத்தரத்துக்கு அர்ஹகரணராகப் பெறுகையாலே ஹ்ருஷ்டராகை யாகிற அர்த்தத்தை யென்றபடி. திவ்யாயுதங்களோடே இத்தயாவதாரிகா சதுஷ்டயத்துக்கும் - அந்வயபேதே பேதமாகக் கொள்வது. ‘சங் கொடுசக்கரம்’ என்று தொடங்கி, ‘தண்டுகொண்டு - சன்மம் பலபலசெய்துவெளிப்பட்டவன் - சீர்பரவப்பெற்ற நானேருறைவில்’ என்று விவகித்து அருளிச்செய்கிறார்-திவ்யாயுதங்களோடே இத்யாதி. எத்தவ்வரணம்-ஆஸ்ரித இத்யாதி. இதுக்கு - ‘அசுரரைமாள்படைபொருத’ இத்யாதியிலே நோக்கு. ‘சன்மம்பலபலசெய்து வெளிப்பட்டி - புள்ளூர்த்து’ இத்யாதி, மேலெல்லாம் கூட்டி அருளிச்செய்கிறார் - அகர்மவஸ்யான இத்யாதி. ஏதத்விவரணம் - ஸர்வேஸ்வரையு இத்யாதி. இந்த அவதாரிகைக்கு - சிலஸூரிகோசங்களிலே பாடமில்லை. இந்த அவதாரிகா சதுஷ்டயமும் - ஓரோபதங்களிலே நோக்காக உத்தரோத்தரவிவரணமாதல்.

ஐந்மம் த்யாஜ்யமாயிருக்க ஈடுபடக்கூடுமோ?என்ன, இவ்வவதாரத்தை இத்யாதி. அடியறியுமவர்கள்-‘அடி - நிர்ஹேதுக்கருபை’ என்றறியுமவர்க ளென்றபடி. ‘அவதாரத்திலே ஈடுபட்டிருப்பர்கள்’ என்றதுக்கு

“தஸ்யுயிராஃவரிஜாநனியொநிடி” (தஸ்யுயிராஃபரிஜாநந்தியொநிம்) என்னக்கடவதிறே; “ஜநகூடிவரெஷிவ்யு” (ஜந்கர்மசமேதிவ்யம்) என்று தானும் நெஞ்சுருக்கியிறே இருப்பது, “பிறந்தவாறு” என்று தீமதாமக்ரேஸரான இவரும் வித்தராயிருப்பர். ஜ்ஞாநாதிக்யமாயிருந்ததிறே ஆழங்காற்படுகைக்கு ஹேது. இனியதுவிஞ்சின இடங்களிலே மிகவும் ஆழங்காற்படுகைக்கு உடலா மித்தினையிறே. [பல] - ஓவதாரத்தை அஙஸந்தித்தால் “எத்திறம்!” என்று *வித்தராமவர் அநேகா வதாரத்தைப் பொறுக்கமாட்டாரிறே. [பலபல] - கர்மவஸ்யன்பிறவிக்கு எல்லகாணுகின்றேம்; அகர்மவஸ்யன்பிறவிக்கு எல்லை காண்கிறிலோ மென்றதாயிற்று. கர்மத்துக்கு அவதியுண்டு, அங்கு ரஹத்துக்கு அவதியில்லை. தன்னுடைய ஜந்மங்களைத் தானே சொல்லப்படுக்காவும் “வஹுமிநி” (பஹுமிநி) என்னும்படியாயிறே இருப்பது. [பலபல] - தேவாதியொநிபேதங்களும், அவாந்தர பேதங்களும். [செய்து] - ஆவிர்வாவமாத்ர மன்றிக்கே, கர்மவஸ்யன் பத்துமாஸம் கர்வவாஸம் பண்ணுமாகில், “ததஸ்யுயிராஃவரிஜாநனியொநிடி” (ததஸ்யுயிராஃவரிஜாநனியொநிம்) என்று பன்னிரண்டு மாஸம் கர்வவாஸம்பண்ணி வந்து அவதரிக்கை. “பன்னிரு திங்கள் வயிற்றிற் கொண்டவப்பாங்கிணல்” என்றார்களிறே பெற்றவர்களும். “விதாவஹுமிநி” (விதாவஹுமிநி) என்று பன்னிரண்டு மாஸம் கர்வவாஸம்பண்ணி வந்து அவதரிக்கை. “பன்னிரு திங்கள் வயிற்றிற் கொண்டவப்பாங்கிணல்” என்றார்களிறே பெற்றவர்களும். “விதாவஹுமிநி” (விதாவஹுமிநி) என்று பன்னிரண்டு மாஸம் கர்வவாஸம்பண்ணி வந்து அவதரிக்கை. “பன்னிரு திங்கள் வயிற்றிற் கொண்டவப்பாங்கிணல்” என்றார்களிறே பெற்றவர்களும். “விதாவஹுமிநி” (விதாவஹுமிநி) என்று பன்னிரண்டு மாஸம் கர்வவாஸம்பண்ணி வந்து அவதரிக்கை.

ப்ரமாணம் - தஸ்ய இய்யாதி. தீராஃ - ஜ்ஞாநாதிகாஃ. பரிஜாநந்தி - பரிதோஜாநந்தி யென்றும், சுற்றிச்சுற்றிப் பார்ப்பார்க னென்றபடி. ப்ரமாணம்காட்டி அதுஷ்ட்டாநமுங் காட்டுகிறார்-ஜந்மகர்மச இய்யாதி வாக்யவ்யயேந. “ஜநகூடிவரெஷிவ்யு”, “வஹுமிநி” இய்யாதி தீராயாம் லிகிதம். தீமதாமக்ரேஸரர் க்கு வித்தராகக்கூடுமோ? என்ன, ஜ்ஞாநாதிக்யம் இய்யாதி. ஆழங்காற்படுகை மக்ஷமாகை. சேதநன் பிறவிக்கு எல்லையுண்டாகைக்கும், அவன் பிறவிக்கு எல்லையிலாமைக்கும் ஹேதுவை அருளிச்செய்கிறார் - கர்மத்துக்கு இய்யாதி வாக்யவ்யயேந “பிறவிக்கு எல்லையிலை” என்றதுக்கு ஹகவதுத்தியுங்காட்டுகிறார்-தன்னுடைய இய்யாதி. ‘பலபல’ என்ற மீமிசைக்கு - அஸங்க்யேயமென்று கீழேசொல்லி, தேவாதிபேதந பேதஞ்சொல்லுகிறதென்று அர்த்தாந்தரம் - தேவாதி இய்யாதி. ‘செய்து’ என்றதுக்கு அர்த்த த்வயம் - பத்துமாஸமன்றிக்கே பன்னிரண்டு மாஸம் கர்ப்பவாஸம்பண்ணி யென்னுதல், ஸ்வகார்யங்களிலே ஒன்றுக்குக் கார்யமாய்ப் பிறந்து என்னுதல். முந் தின அர்த்தம்-ஆவிர்ப்பாவமாத்ரம் இய்யாதி. பாலகாண்டே, “ததஸ்யுயிராஃவரிஜாநனியொநிடி” (ததஸ்யுயிராஃவரிஜாநனியொநிம்) இய்யாரப்ய, “கௌஸுயாஜநய டிராஃவஸ்யுக்ஷணஸ்யுதஸ்யு” (பன்னிரண்டுமாஸம் காப்பவாஸம்பண்ணி) என்னுதுக்கு ப்ரமாணந்தரம்-பன்னிருதிங்கள் இய்யாதி. பன்னிரண்டுமாஸம் வயிற்றிலே பேணுவைத்துக்கொண்டிருந்த அந்த நன்மையாலே இதி பாசுரார்த்தம். பாங்கு - நன்மை, கேஷம மென்றபடி. பெரியாழ்வார்திருமொழி-மூன்றும்பத்து, இரண்டாந்திருமொழி-எட்டாம்பாட்டு. ஸ்வகார்யங்களிலே ஒன்றுக்குக் கார்யமாகப் பிறந்து என்று இரண்டாமர்த்தம்-பிதாபுத்ரேண இய்யாதி. யொநியொநாநயோநெளயோநெள, யோரிகள்தோறும்: அவதாரங்கள்தோறு மென்றபடி. விதா - ஜகத்பிதா; ஸ்வகாரணபூத னென்றபடி. வஹுமிநி - புத்ரனைப் பிதாவாகவுடையவன். ஸ்வகார்யங்களுக்குக் கார்யமாயிருப்ப னென்றபடி. நாவேஷித் இய்யாதி-“கஜாயிராஃவரிஜாநனியொநிடி” (கஜாயிராஃவரிஜாநனியொநிம்) “விதாவஹுமிநி” இய்யாதி ம்ருதிகளை அறியாதவன் இந்த அவதாரமாஹாத்த்மத்தை அறியாதே, ‘பாப்ரஹ்மத்துக்கு ஜந்முண்டோ?’ என்றுவிசிகிதஸைபண்ணுவனென்றபடி. “விதாவஹுமிநி” என்றதுக்கு அர்த்தம்-ஸ்வகாரணபூதன இய்யாதி. ‘வெளிப்பட்டி’ என்றதுக்கு ஸப்தார்த்தம்-நவக்ஷுஷா இய்யாதி. ‘வெளிப்பட்டி’ என்ற பதஸாமர்த்தத்துக்கு ஹாவம் - எப்போதும் இய்யாதி. ‘போலே’ என்ற அந்

* வித்தராமவர் - ஈடுபடுபவர்.

ஹம்” என்றிருக்கலாம்; திவ்யாயுதங்களோடே அழகிய வடிவங்களைத் திருவடி திருத்தோளிலே கண்டால், ‘ஸ்ரணம்’ என்னுதல், எழுத்துவாங்குதல் செய்கையன்றிக்கே எதிரிவேதே பையல்கள்! என்கிறார். அழகுக்கு இலக்காய் வாழமாட்டாதே, அம்புக்கு இலக்காய் முடிந்துபோவதே! என்கிறார். [மாள்படைபொருத] - அவர்கள் முடியும்படி ஆயுதத்தாலே பொருத. யுத்தத்திலே புக்குந்நின்று, ஆரோதமடித்தல், ‘ஸ்வகீயஜந்துக்கள்’ என்று ஆந்ருஸம்ஸ்யங்கொண்டாடுதல் செய்யாதே, ‘ஆஸ்ரித விரோதிகள்’ என்று அழியச்செய்த நன்மையுடையவன். அன்றியே, ஸங்கல்பத்தாலே செய்யாதே, அவதரித்து யுத்தம்பண்ணிமுடித்த நன்மை யாகவுமாம். ‘மழங்காதஞானமே படையாக மலருலகில் தோழம்பாயார்க்கு அளித்தால் உன்சுடர்ச்சோதிமறையுமிறே’ என்றாரிறே இவர்தாம். அக்நீஷோ மீயஹிம்ஸைகளில் கைகூசிஞானகில் ப்ராயஸ்சித்தம் பண்ணவேண்டாநின்றதிறே. [நன்மையுடையவன்சீர் பரவப்பெற்ற நான்] - அவனுடைய கல்யாணகுணங்களை அக்ரமமாகச் சொல்லப்பெற்ற நான். [ஓர் குறைவிலனே] - முதலிலே ஸம்ஸாரிகளைப்போலே அறியாதோழிதல், அவதரித்துக் கண்ணுக்கு இலக்காய்ப் பாசுரமிட்டுப்பேச நில் மன்றிக்கே யிருத்தல், ஸிசுபாலாதிகளைப்போலே ‘நம்மிலேயொருத்தன்’ என்று பரிபலித்து முடிந்துபோதல், பூர்வீஸ்வரூபத்தில் அர்ஜுனனைப்போலே நீச்சுநீராதலன்றிக்கே இவ்விஷயத்தைப் புகழப்பெற்ற எனக்கு ஒருகுறைகளு மில்லை யென்கிறார். “வெஸாஸூதெஸவபூநாநாநா” (ஸோஸ்ருதேஸர்வாந்காமாந்) என்று ஒரு தேஸுவிஸேஷத்திலே அநுபவிக்கக்கடவ குணநுபவத்தை இங்கே அநுபவிக்கப்பெற்ற எனக்கு ‘பரமபதத்திற் போகப்பெற்றிலேன்’ என்கிற குறையுண்டோ? (க)

இரண்டாம் பாட்டு.

குறைவில்தடங்கடல்கோளரவேறித் தன்கோலச்சேந்தாமரைக்கண்
உறைபவன்போலவோர்யோகுபுணர்ந்த ஓளிமணிவண்ணன்கண்ணன்
கறையணிமுக்துடைப்புள்ளைக்கடாவி அசுரரைக்காய்ந்தவம்மான்
நிறைபுகழேத்தியும்பாடியுமரடியும் யானொருமுட்டிலனே.

ஆ.—(குறைவில்.) இப்படி எம்பெருமானுடைய திவ்யாவதார திவ்ய சேஷத்தங்களைத் திரள அநுபவித்து, பின்னை அவற்றைத் தனித்தனியே அநுபவிக்கிறார்.

கண்டு நெஞ்சுநெகிழாத ப்ரகாரத்தை ஆஸ்சர்யப்படுகிறார் - அவனை இத்தாதி. பையல்கள் - கூடூதர்கள். அழகுக்கு இலக்காய் இத்தாதி - விவரணமாதல், மேலுக்கு அவதாரிகையாதல். ‘தண்டுகொண்டு’ என்றத்தை மேலே கூட்டி ஹாவாந்தரம்-அவர்கள் முடியும்படி இத்தாதி. படை-ஆயுதமும், யுத்தமும். மாளும்படிபொருதால் அது நன்மையோ? பரஹிம்ஸை நன்மையாமோ? என்ன, ஆஸ்ரிதார்த்தமாகையாலே நன்மை யென்கிறார்-யுத்தத்திலே இத்தாதி. ஆரோதமித்தாதி-அர்ஜுனனைப்போலே ஆரோதமடித்தல், ஆந்ருஸம்ஸ்யம் கொண்டாடுதல் வென்றபடி. ஆரோதம் - நிவ்ருத்திவ்ரதம். “சுஹிஸ்ஸாவாஸுரொயபிடி” என்று பரஹிம்ஸை பண்ணவொண்ண தென்றிருத்த வென்றபடி. ஸங்கல்பத்தாலே செய்தால் அது நிறமாகாதே குணத்துக்கு அவத்யமாமென்னு மதுக்கு ப்ரமாணம் - மழங்காத இத்தாதி. ‘ஆஸ்ரிதவிரோதிகள்’ என்று அழித்தாலும் ஹிம்ஸை தோஷமன்றே? என்ன, அக்நீஷோமீய இத்தாதி. இத்தால் - “சுஹிஸ்ஸாவாஸுரொயபிடி” இத்தாதிக்கு இவர்கள் விஷய மன் றென்றபடி. ‘ஓர்குறைவிலன்’ என்கையாலே - ஸம்பாவிதமான குறைகளைக் காட்டுகிறார் - முதலிலே இத்தாதி. நீச்சுநீராவது-தரைகாணவொண்ணுமை. ‘குறைவிலன்’ என்றதுக்குத் தாத்பர்யம் - வெஸாஸூதெ இத்தாதி; யத்வா, ‘குறைவிலன்’ என்றதுக்கு இரண்டாம் தாத்பர்யமாதல். உலகில் - சங்கொடு சக்கரம் வில் இத்தார்ப்ய, தண்டுகொண்டு - சன்மம்பலபலசெய்து வெளிப்பட்டு மீளவும், சங்கொடுசக்கர மித்தார்ப்ய, க்ரமேண அந்வயி.

(க)

தன்னுள்ளே எம்பெருமான் கண்வளர்ந்தருளுகையாலே குறைவற்று அவாப்தகாமமானதடங் கடலிலே பணுமணி வ்ராத மயூக மண்டல ப்ரகாஸமானோதர திவ்யயாமனாயிருந்த திருவநந்தாழ் வான்மேலே ஏறியருளித் தத்ஸம்ஸ்பர்ஸஜநித நிரதிஸயஸுகாதுபவ நிரதனயிருந்து, ஆஸ்ரித பரித்ராணர்த்தமாக வஸுதேவக்ருஹே அவதீர்ணனாய், ஹேயப்ரத்யநீகனாய், கறையணி மூக் குடைப் புள்ளைக் கடாவி அசுரரைக்காய்ந்த அம்மான் நிறைபுகழ்களை நிரஸ்த ஸமஸ்த ப்ரதிபந்த கனய்க்கொண்டு ஏத்தியும் பாடியும் ஆடியும் அநுபவிக்கப்பெற்றே னென்கிறார்.

ஒ.—இரண்டாம் பாட்டில், திருவவதாரம் பண்ணியருளுகைக்கு அடியாகத் திருப்பாற் கடலிலே கண்வளர்ந்தருளி ஸ்ரீவஸுதேவர்திருமகனாய் வந்து திருவவதாரம்பண்ணி யருளி ஆபூரிகவிரோதிநிரஸநம்பண்ணுநின்றிருந்தாள்ள க்ருஷ்ணனுடைய கீர்த்தியை ப்ரீதிப்ரோரிதனாய்க்கொண்டு பலபடியும் அநுபவிக்கப் பெறுகையாலே எனக்கு ஒரு தட்டில்லை என்கிறார்.

[குறைவில் தடங்கடல் கோளரவேறி] - தன்னுடைய ஸந்திதாநத்தாலே குறைவற்றுக் கண்வளர்ந்தருளப் போரும்படியான பெரிய கடலிலே நிரவதிக தீப்தியுத்தனான திருவநந்தாழ்வான்மேலே யேறி. கோளாகிறது மிடுக்கு என்றும் சொல்லுவர். கண்ணுறைகை - கண்வளர்ந்தருளுகை. [ஓர் யோசு புணர்ந்த என்று தொடங்கி] - திருவநந்தாழ்வானோட்டை ஸ்பர்ஸத்தாலும் ஸ்வகுணாநுஸந்தாநத்தாலும் உஜ்ஜ்வலமான திருநிறத்தையுடையனாய் ஆபூரிதாபந்நிவாரணர்த்தமாக க்ருஷ்ணனாய் வந்து திருவவதாரம் பண்ணியருளி ப்ரதிஃஸுருடைய ருதிநந்தாலே கறையேறி அதுவே ஆபரணமான திருமூக்குடைய பெரியதிருவடியை நடத்தி அஸுர நிரஸநம்பண்ணின ஸர்வேஸ்வரனுடைய பரிபூர்ணமான புகழை ஹ்ருஷ்டனாய்க்கொண்டு மிகவும் அநுபவிக்கப்பெறுகையாலே நான் ஒன்றும் ப்ரதிஹதஹோமனல்லேன்.

ப.—அநந்தரம், இவ்விரோதிநிரஸநார்த்தமான அவதாரத்துக்கு மூலமான கூரார்ணவஸாயியினுடைய ரக்ஷணர்த்த ப்ரவ்ருத்தியால் வந்த புகழை ப்ரீதிபூர்வகமாக அநுபவிக்கப் பெற்ற நான் ஒரு விச்சேதமுடையேனல்லேன் என்கிறார்.

குறைவு இல் - தன்னுடைய ஸம்ஸ்லேஷத்தாலே பரிபூர்ணமாய், தடம் கடல் - (கண்வளருகைக்கு) இடமுடைத்தான கடலிலே, கோள் அரவு - பெருமிடுக்கனான திருவநந்தாழ்வான்மேல், ஏறி - ஏறி, தன் கோலம் - தன் ஈஸ்வரத்வ ஸூசகமான அழகை யுடைத்தாய், செந்தாமரைக் கண்ணுறைபவன்போல - சிவந்த தாமரைபோலே யிருக்கிற திருக்கண்கள் மலருமபடி உறங்குவான்போலே, ஓர் யோசு புணர்ந்த - அத்விதீயமான திவ்யாத்மஸ்வரூபாநுஸந்தாநத்திலும் ஜகத்ரக்ஷணசிந்தையிலும் பொருந்தி, மணி - தகட்டிலுமூத்தின் மாணிக்கம்போலே, ஒளி - பேரொளியை யுடைத்தான, வண்ணன் - வடிவை யுடையனாய், கண்ணன் - (அக்கிடையை விட்டு “சூமதொழியுாராவாரீ” என்று) க்ருஷ்ணனாய் அவதரித்து, கறை அணி-(அண்டம்பக்வமாவதற்கு முன்னே உடைக்கையாலே அக்ரத்திலே) கருகுதலாகிற அடையாளத்தை ஆபரணமாக வுடைத்தான, மூக்குடை - திருமூக்கையுடைய, புள்ளை - பெரிய திருவடியை, கடாவி - நடத்தி, அசுரரைக் காய்ந்த - அஸுரரை ஸ்வப்ரதாபத்தாலே நசிப்பித்த, அம்மான் - ஸர்வாதிகனுடைய, நிறை புகழ் - பரிபூர்ணமான விஜயப்ரதையை, ஏத்தியும் - (ப்ரீதியுத்தனாய்க்கொண்டு) ஸ்தோத்தரம் பண்ணியும், பாடியும் - இசையிலே வைத்துப் பாடியும், ஆடியும் - (ஹர்ஷத்தாலே) ந்ருத்தம பண்ணியும் வர்த்திக்கிற, யான் - நான், ஒரு முட்டு இலன் - ஒரு விச்சேதம் உடையேனல்லேன். முட்டு - விலக்கு. கறையணி மூக்கென்று - விரோதிகளைத் துண்டிக்கையாலே கறையேறின மூக்கென்றுமாம், கோள் - மிடுக்கு; ஒளியுமாம்.

இ.—இரண்டாம் பாட்டு. முதற்பாட்டில் திருவவதாரங்களைச் சொன்னார்; இதில் திருவவதாரகந்தமாகத் திருப்பாற்கடலிலே கண்வளர்ந்து அவதரித்து ஆழ்ந்தவிருதிகளை அழியச் செய்த க்ருஷ்ணனுடைய புகழைப் பேசப்பெற்ற எனக்கு ஒரு தட்டில்லை என்கிறார்.

[குறைவில் தடங்கடல்] - நானே யன்று, என்னிலும் குறைவற்றார் உண்டு. “திருமேனி நீ தீண்டப் பெற்று மாலுங்கருங்கடலே என்னோற்றாய்” என்கிறபடியே ஸர்வகாலமும் தன் மடியிலே வைத்துக்கொண்டிருக்கப் பெற்ற இதுவும் ஒன்றே. [தடங்கடல்] - “தாரும் தோளும் முடிசுளும் சமனிலாத பலபரப்பி” என்கிறபடியே அஸங்குசிதமாகக் கண்வளர்ந்தருளும்படி இடமுடைத்தான இதுவும் ஒரு பாக்கியம். [கோளரவேறி] - கோள் என்று ஒளியாய், ஸ்வஸ்பர்ஸத்தாலே யுண்டான ஒளியைச் சொல்லுகிறது. கோள் என்று தேஜி பதார்த்தங்க ளான க்ரஹங்களாய் அவ்வழியாலே ஒளியைச் சொல்லுகிறது. கோளென்று மிடுக்காய், “பூகூஷ்டவிஜ்ஜாநவநெகயாபிதி” என்கிறபடியே நாரணஸாமர்த்த்யத்தைச் சொல்லுகிறது என்றுமாம். [அரவு] - மென்மை குளிர்த்தி நூற்றம் இவற்றை ப்ரக்ருதியாகவுடையன யிருக்கை. [ஏறி] - சுழலவந்து ஸாதரமாக நோக்கி யேறுகை. [தன்கோலம் இத்தயாதி] - வெறும் புறத்திலே ஆலத்திவழிக்கவேண்டுமபடியாய் ஐஸ்வர்ய ஸூசகமான சிவப்பையுடைத்தா யிருக்கை. கண்ணுறைகை - கண்வளர்கை. கண்வளரல் என்று பேராய் ஜகதரக்ஷணசிந்தாயுத்தனுகை. ரக்ஷயவர்க்கம் கரைமரம் சேரும்படியை யாதல், “சூதாந்வாஸுடெவாஸ்யு விக்ரயந” என்கிறபடியே ரக்ஷகனான தன்னையாதல் அதுஸந்திக்கை. [ஒளிமணிவண்ணன் கண்ணன்] - ரக்ஷயவர்க்கத்தைத் தன்வடிவழகாலே துவக்கிக் கரைமரம்சேர்க்கைக்காக க்ருஷ்ணனுப் வந்து அவதரித்தவன்: ஒளியையுடைய நீலமணிபோலே யிருக்கிற வடிவையுடைய க்ருஷ்ணன். [கறையணி இத்தயாதி] - ராஜாக்கள் கறுப்பு உடுத்து நகரஸோதனைக்குப் புறப்பட்டால் பரிகரமும் முகம் தோற்றமும் ஸேவிக்கக் கடவதிறே. ப்ரதிகூலருடைய ருதிரத்தாலே கறையேறி அதுவே ஆபரணமாயிருக்கும் மூக்கு என்னுதல்; முட்டையைப் பருவம் நிரம்புவதற்கு முன்பே உடைத்தத்தாற் பிறந்த தழும்பாய், அது ஸ்ரீவத்ஸம்போலே இவனுக்கு ஆபரணமாயிருக்கு மென்னுதல். [கடாவி] - நடத்தி. [அசுரரைக்காய்ந்த] - ஆழ்ந்தருடைய ஹோமபரிகரமே ஆழ்ந்த விருதி நிரஸநத்துக்கும் பரிகரமென்கை. [காய்ந்த] - நசிப்பித்த. [அம்மான்] - இப்படி சிறிய த்தைப் பெரியது தின்னாதபடி நோக்கும் நிருபாதிசேஷி. [நிறை புகழ்] - இந்த ஸக்ஷணத் தாலே குறைவற்ற புகழைப் ப்ரதிப்கர்ஷத்தாலே ஏத்தியும் பாடியும் ப்ரோபாரவஸ்யத்தாலே இருந்த விடத்தில் இராதே ஆடியும் வர்த்திக்கிற நான் பகவத்லோகத்துக்கு ஒருபாதிஹதியை யுடையனல்லேன் என்கிறார்.

௭௬.—இரண்டாம்பாட்டு. முதற்பாட்டில் திருவவதாரங்களைச் சொன்னார்; இதில் திருவவதார கந்தமாகத் திருப்பாற்கடலிலே கண்வளர்ந்து, அங்குநின்றும் ஸ்ரீவஸுதேவகுமாரனாய் வந்து திருவவதாரம்பண்ணி ஆஸ்ரிதவிருதிகளை அழியச்செய்த க்ருஷ்ணனுடைய புகழைப் பேசப் பெற்ற எனக்கு ஒரு தட்டில்லை யென்கிறார்.

[குறைவில் தடங்கடல்] - நானேயன்று, என்னிலும் குறைவற்ற ருண்டு. ‘தடங்கடல்’ என்னுந்நிகச்செய்தே, குறைவில் தடங்கடலென்றது - “திருமேனி நீ தீண்டப்பெற்று - மாலுங்கருங்

இரண்டாம்பாட்டு - குறைவில் இத்தயாதி. வ்ருத்தாதுவாத பூர்வகமாகப் பாட்டெல்லாம் கடாவித்து அவதாரிகை - முதற்பாட்டில் இத்தயாதி.

என்னிலும் குறைவற்ற ருண்டு என்றது - அவன்சீர்பரவிக் குறைவற்ற என்னிலும், திருமேனி தீண்டப்பெற்றுக் குறைவற்றருமுண்டு என்றபடி; தமக்கு பாஹ்யஸயஸலேஷயில்லையிறே. தாம் குறைவற்றது- கிழிற்பாட்டிலே, ‘சீர்பரவப்பெற்ற நானேர்குறைவிலன்’ என்றத்தைப் பற்ற. கடலுக்குக் குறைவறுதி - பரப் பாஷேயோ? என்ன, தடங்கடல் இத்தயாதி. திருமேனி இத்தயாதி - முதல் திருவந்தாதி, பத்தொன்பதாம்பாட்டு -

கடலேயென்றோற்றாய்” என்னுமாபோலே அவனோட்டை ஸ்பர்ஸஸுகத்தாலே குறைவற்றிருக்கை. யசோதைப்பிராட்டி க்ருஷ்ணனைத் தன்மடியிலே வளர்த்தி உகத்துமாபோலே, ஸர்வேஸ்வரனைத் தன்னுள்ளே யிட்டுக்கொண்டு அத்தாலே யுகந்து குறைவற்றிருக்கை. [தடங்கடல்] - அஸங்கு சிதமாகக் கண்வளர்ந்தருளும்படி இடமுடைத்தான கடல். [கோளரவு ஏறி] - கோளென்று - ஒளியாய், திருமேனியோட்டை ஸ்பர்ஸத்தாலே நிரவதிகதேஜஸஸையுடையனான திருவந்நாழ வான்மேலே ஏறி யென்னுதல்; அன்றிக்கே, கோளென்று - மிகேகாய், “**புக்ருஷ்டவிஜிதா ம வமெருகயாஜநி**” (ப்ரக்ருஷ்டவிஜிஞாநபலகதாமநி) என்கிறபடியே ஸர்வேஸ்வரனும் ஸர்வேஸ் வரியுங் கூடித் துகையாநின்றால் பொறுக்கைக்கு ஈடான தாரணஸாமர்த்த்யத்தையுடையனாயிருக்கு மென்னுதல். [அரவு] - மென்மை குளிர்ந்தி நூற்றம் இவற்றை ப்ரக்ருதியாகவுடையனாயிருக்கை. [தன் இத்தயாதி] - வேறும்புறத்திலே ஆலத்திவழிக்கவேண்டுமென்படியாய், ஸர்வைஸ்வரியஸூசகமாய், பெரிய பிராட்டியாரோட்டைக் கலவியாலே வந்த ஆநந்தஸூசகமாய், அப்போதலர்ந்த செவ்வித் தாமரையை ஒருபமைசோல்லலாம்படி அழகியதாய்ச் சிவந்திருந்துள்ள திருக்கண்கள்.*([உறைகை]- உறங்குகை). கண்ணுறைகை-கண்வளர்ந்தருளுகை. கண்வளருகையென்று பேராய், ஜகத்ரக்ஷண சிந்தாயுத்தனாகை. [ஓர்யோகுபுணர்ந்த] - ‘ஸகலப்ராணிகளும் நம்மைக்கிட்டிக் கரைமரஞ்சேர்ந்த தாம் விரகேதோ?’ என்று இவற்றினுடைய ரக்ஷணோபாயசிந்தை பண்ணினால் அவ்வநுஸந்தாநம் பொறுமையாலே நாக்கு உலரும்; அப்போது, கர்ப்பூரநிகரம் வாயிலே யிவோரைப்போலே, “**சூத்ராந்வாஸுமெவாஸூவிஜயநு**” (ஆத்மாநம்வாஸுமேவாக்யம்சிந்தயந்) என்று தன் னைத் தானே அநுஸந்தியாநிற்கும். இப்படி அநுஸந்தித்தவாறே ரக்ஷணோபாயம் தோற்றமே: [ஒளி மணிவண்ணன்கண்ணன்] - ரக்ஷயவர்க்கத்தைத் தன்வடிவழகாலே கரைமரஞ்சேர்க்கைக்காக

“**மாலும்கருங்கடலே**” இத்தயாதி. ஸர்வகாலமும் அவன் திருமேனியை நீ ஸ்பர்ஸிக்கப்பெற்று, அந்தஸ்பர்ஸ ஸுகத்தாலே மயங்காநிற்கிற கறுத்த கடலே! இப்பேறுபெறுகைக்கு என்ன ஸாதகாநுஷ்டாநம்பண்ணினாய்? இத்தயர்த்தி. த்ருஷ்டாநத்தபூர்வகமாக விவரணம் - யசோதை இத்தயாதி. கோள் - தேஜஸ்ஸும், மிகேகும். புக்ருஷ்டவிஜிதாந இத்தயாதி - ஸ்தோத்ரே. “**தயாஸஹாஸீநடி**” இத்தயாதி. தன்மேலும் - தன்னதான கோலத்தையுடைய இதி சபதார்த்தி. கோலம் - அழகு. ஆலத்திவழிக்க - ஆலத்தியெடுக்க; த்ருஷ்டி பரி ஹாரம் பண்ண வென்றபடி. வேறும்புறத்திலே ஆலத்திவழிக்க வென்றது - ஒரு ஒப்பினயால் வந்த அழகுக் கன்றிக்கே ஸ்வதஃ உண்டான அழகுக்கு ஆலத்தி வழிக்கவேண்டுமென்படியா யென்றபடி. இத்தால் - இதாநிர பேக்ஷஸ்வாஹாவிக ஸௌந்தரயதையுடைய திருக்கண்க ளென்றபடி. ‘செம்’ என்றதுக்கு ஸாவம் - ஸர்வைஸ் வரிய இத்தயாதி விசேஷணங்கள். ‘போல’ இத்தயாதிக்கு ஹாவம் - கண்வளருகையென்று இத்தயாதி. ‘போல’ என்கையாலே, போல யென்றது. “**யொமஸஹஹநொவாயய்யூநஸூகியூகிஷு**” என்றதில் - உபாயத்தையும் தயார்த்தையும் அடைவே காட்டுகிறார் - ஸகல இத்தயாதி. ரக்ஷணோபாய சிந்தை பண்ணினால் என்னுமளவும் - ஓராத்மம். அவ்வநுஸந்தாநமென்று தொடங்கி - இரண்டாமர்த்தம். ஓர் - அத்விதீயம். யோகுபுணர்ந்த - ரக்ஷணோபாயசிந்தைபண்ணுகிற வென்றும், ஸ்வாத்மத்தயாநம்பண்ணுகிற வென்றும் அர்த்த தவயம். “**சூத்ரோயாயீஷிவ்யூயொமநிஷூராவோஷிதஃ**” **சூத்ராந்வாஸுமெவாஸூவிஜயநு யந்யுமஸூகிஷு**” இதி ஷஷ்ட்டேமஸே. ‘உபாயசிந்தை பண்ணி’ என்றதுக்கு அநுகுணமாக மேலிற் பதத்துக்கு அவதாரிகை - இப்படி இத்தயாதி. இப்படி அநுஸந்தித்தவாறே - ஆத்மத்தயாநம் பண்ணினவாறே யென்றபடி. தோற்றமே - அவதாரமே உபாயமன் றென்றபடி. கரைமரம் சேர்க்கைக்கு க்ருஷ்ணனாய்வந்து அவதரித்தானென்னுமதுக்கு ப்ரமாணம் - ஆட்கோள்ள இத்தயாதி. எல்லாரையும் அடிமைகொள்ளுக்கைக்காக வந்து அவதரித்த மோபநிர்வாஹகனை யிதயார்த்தி. பெரியாழ்வார் திருமொழி, முதற்பத்து, ஏழாந்திருமொழி-சார்த்

* குண்டலிதம் - ப்ரக்ஷிப்தமாக இருக்கலாம்.

க்ருஷ்ணனாய்வந்து அவதரித்தவன். “ஆட்கொள்ளத்தோன்றிய ஆயர்தங்கோ” இறே. ஒளியையுடைய நீலமணிபோலேயிருக்கிற வடிவையுடைய க்ருஷ்ணன். [கறையணி இய்யாதி] - ப்ரதி பக்ஷத்தைக் கொண்டு கறைகழுவ அவஸரமின்றிக்கேயிருக்கையாலே கறையேறி அதுவே ஆபரணமாயிருக்கும் மூக்கு என்னுதல்; அன்றிக்கே, தாயார் ‘புத்ரமுகங் காணவேணும்’ என்னும் அபிநிவேசத்தாலே முட்டையாயிருக்கிற பருவத்திலே ஒருஉத்யோகத்தைப் பண்ணினோளாய், அத்தால் ஓரடையாளம்பிறந்து, அதுதான் எம்பெருமானுக்கு பூர்வதஸத்தோபாதியாய், அதை ஆபரணமாக வுடைய புள் என்றுமாம். [கடாவி] - ரதாதிகளை நடத்துமாபோலே, திருமேனியோட்டை ஸ்பர்ஸத்தாலே திமிர்ந்து, வடிம்பிட்டுத் தாக்கி நடத்தவேண்டியிருக்கிறபடி. “**ஶுஷுஹி ஶஸ்ட்டுஷி ணாஜ்ஜெஸாஹி நா**” (வ்வதங்க்ரிஸம்மர்த்தகிணங்கஸோபிநா) என்னக்கடவதிறே. [அசுரரைக் காய்ந்த] - இப்படி பேரியதிருவடியை நடத்தாநின்றனுகொண்டு ஆஸுரவர்க்கத்தை நசிப்பித்த. ஆஸ்ரிதருடைய ஹோமோபகரணமே ஆஸ்ரிதவிரோதிநிரஸந பரிகரமு மென்கை. [அம்மான்] - இப்படி சிறியத்தைப் பேரியது நலியாதபடி நோக்கும் நிருபாதிகஸேஷி. [நிறைபுகழ் இய்யாதி] - இந்த ரக்ஷணத்தாலே குறைவற்ற புகழை, ப்ரீதிப்ரகர்ஷத்தாலே ஏத்தியும் பாடியும், ப்ரேமபாஹஸ்யத்தாலே இருந்தவிடத்திலிராதே ஆடியும் வாத்திக்கிற நான், பகவத்யோஸ்துக்கு ஒரு ப்ரதிஹதி யுடையேனல்லேன் என்கிறார். முட்டு - விலக்கு. (உ)

மூன்றாம் பாட்டு.

முட்டிப்பல்போகத்தோருதனிநாயகன் முவுலகுக்குரிய
கட்டியைத்தேனயமுதை நன்பாலைக்கனியைக்கரும்புதன்னை
மட்டவிழ்தண்ணந்துழாய் முடியானவணங்கி அவன்திறத்துப்
பட்டபின்னை இறையாகிலும் யானேன்மனத்துப்பரிவிலனே.

ஆ.—(முட்டில.)நிதயஸிததாஸங்க்யேயஹோகனய்,நிரஸ்தஸமாப்யதிகனய், ஸர்வேஸ்வரனாயிருநதுவைதது, மதுஷ்யலோகத்திலே மதுஷ்யஸஜாதீயதயா வஸுதேவகருடேஹ அவதீர்ணனாய், ஸர்வலோகத்துக்கும் பொதுவாய்ப் பரமபோக்யபூதனான எம்பெருமானே வணங்கி அவன்திறத்துப் பட்ட பின்னை என் மரஸ்ஸில துக்கமெல்லாம் போயிற்று என்கிறார்.

ஒ.—மூன்றாம் பாட்டில், ஸர்வேஸ்வரனுடைய ஹோக்யதாதுஸந்தாநப்ரீதிபலாக்காரததாலே அவனுக்கு அடிமைசெய்கையிலே ப்ரவ்ருததனான எனக்கு ஒருமனோதுக்க மில்லை என்கிறார்.

[முட்டிப்பல்போகத்து என்று தொடங்கி] - அப்ரதிஹத அஸங்க்யேய போகனய், நிரஸ்த ஸமஸ்த ஸமாதிகனான ஸர்வேஸ்வரனாய்.[முவுலகுக்குரிய கட்டி என்று தொடங்கி] - எல்லாருக்கும் ஒக்க ப்ராப்தமான ஜகத்தில் ரஸவஸ்துக்களெல்லாம் போலேயுமாய் இவ்வளவென்று

றுப்பாட்டு. சப்தாத்தம-ஒளியை இய்யாதி. ‘கடாவி’ என்றதககு ஸ்வாஸ்யம்-ரதாதிகளை இய்யாதி. திமிர்ந்து-ஸதப்தமாய் வடிம்பிட்டுத் தாக்கினால் துக்கருபமாயிராதே? என்ன, போகயமாயிருக்குமென்கிறார் - ஶுஷுஹி இய்யாதி ஸ்தோத்ரே. வடிம்பிட்டுத்தாக்கி - ஶுநிபோட்டுக்கிளப்பி. ‘புள்ளைக்கடாவியசுரரைக்காய்ந்த’ என்ற தககு ஹாவம் - ஆஸ்ரிதருடைய இய்யாதி. ஆஸ்ரிதனானவன் ஈஸ்வரனை அநுபவிக்ருமிடத்தில் அதுக்கு வாத்தகவேந உபகரணமாயிருக்கு மெனறபடி. ப்ரதிஹதி -ப்ரதிபந்தகம் (உ)

பரிச்சேதிககவொண்ணைதபடி நிரதிஸயலோக்யமாயிருநதுள்ள அவன்திருவடிகளிலே அடிமையிலே அந்வயித்த பின்பு. மூவுலகுக்குரிய ஒருதனிநாயகன் என்று கூட்டிக்கொள்ளவுமாம்.

ப.—அநந்தரம், நிரவதிக ஸர்வப்ரகாரலோக்யதையை அநுபவித்த நான் ஒரு மநஃ பீடையையுடையேனல்லேன் என்கிறார்.

மூவுலகுக்கு உரிய-த்ரிவிதசேதநாசேதநங்களுக்கு அஸாதாரணபூதனாய், முட்டி இல் - அவிச்சிந்நமாய், பல்போகம் - பஹுவிதமான லோகஸம்ருததியையுடைய, ஒரு-அத்விதீயனான, தனிநாயகன் - பரதாநநாயகனாய், நல்கட்டியை - அநதர்ப்பஹிஸ்சரஸநமான கருப்புக்கட்டி, நல தேனை - ஸர்வரஸஸமவாயமான தேன், நல் அமுதை - நித்யபோக்யமான அம்ருதம், நல் பாலை - ஸ்வாபாவிகரஸமான நன்மையையுடைய பால், நல் கனியை - அப்போதே நுகரவேண்டும் பக்வமான கனி, நல் கரும்புதன்னை - கணுத்தோறுமினிதான கரும்பு, (என்னலாம்படி ஸர்வவிதபோக்யதையையுடையனாய்), மட்டி - (இந்தபோக்யதாஸூசகமாய்) மதுஸ்யந்தியாய், அவிழ் - விகஸிதமாய்க்கொண்டு, தண் - குளிர்ந்து, அம் - அழகியதான, துழாய் - திருத்துழாயாலே அலங்க்ருதமான, முடியானை - திருவபிஷேகததையுடையவனை, வணங்கி - (இந்த போக்யத்வஸேஷித்வங்களுக்குத் தோற்று) வணங்கி, அவன்திறத்து - அவன்விஷயத்திலே, பட்ட பின்னை - (அநந்யார்ஹமாய்ப்படி) உட்பட்டபின், யான் - (பரிபூர்ணவிஷயாவகாஹியான) நான், இறையாகிலும் - ஏகதேசமாகிலும், பரிவு - (இதரவிஷயஸம்பாவிதமான அலாபவைகல்யாணிச்சேதநுகோத்தரத்வாதிநிபநதநமான) பரிப்பானது, என் மனத்து - என்மநஸ்ஸில், இலன் - உடையேனல்லேன். பரிவு - பரிப்பாய், மநஃபீடையென்கிறபடி. மூவுலகுக்குரிய கட்டி யென்று - சேஷித்வத்தோபாதி போக்யதையும் ஸாதாரண மென்றுமாம்.

இ.—மூன்றாம் பாட்டில், ஸர்வரஸஸமவாயுடைய போக்யதாநுஸந்தாநத்தாலே அவனுக்கு அடிமைசெய்கையிலே ப்ரவ்ருததனான எனக்கு க்ஷுத்ரவிஷயப்ராவண்யத்தால்வரும் மனோதுக்கமில்லை என்கிறார்.

[முட்டில் இத்யாதி]-சிலநாள் சென்றவாறே முட்டுப்படக் கடவ தன்றிக்கே பலவகைபட்ட போகங்களை யுடையனாயிருக்கை. அப்ரதிஹத அஸங்க்யேய லோகனாயிருக்கை. [ஒருதனிநாயகன்] - பரஹ்மாதிகளுக்கும ஏகாதிபத்யம் சொல்லக்கடவது. அங்ஙனன்றியிலே அதவிதீயனான தனிநாயகன்; நிரஸ்த ஸமாப்யதிகனாயிருக்கை. மூவுலகுக்குரிய தனிநாயகனென்று கீழே கூட்டுதல். “நெசு-ஹொக்ஷிவி நாமெநயெநஸூநா நாயவ தரம்” என்கிறபடியே ஸர்வலோகஸாதாரணனான. “ஸவஹொக்ஷஸாரணாய” என்று என்னோபாதி பெருமாளுக்கு உங்களால் சொல்லலாவது உண்டோ? என்னும்படியிதே இருப்பது. மூவுலகுக்குரிய கட்டியை என்று மேலோடே கூட்டுதல். போக்யதையும் ஸர்வஸாதாரணமாயிருக்கை. [கட்டியை] - உள்வாயோடு புறவாயோடு வாசியற ஏகரஸமாய் ரஸநமாயிருக்கை; “ரஸொரெவஸம்”. [தேனை] - அதில் காடிந்யம் தவிர்ந்திருக்கை. [அமுதை] - விலக்ஷண போக்யமாயிருக்கை. [நன்பாலை] - அவிலக்ஷணர்க்கும் போக்யமாயிருக்கை; ‘நன்மை’ எங்கும் கூட்டக்கடவது. [கனியை] - கண்டபோதே நுகரலாம்படி யிருக்கை. [கரும்புதன்னை] - கைதொட்டு ரஸிப்பிக்கவேண்டாதிருக்கை. ஆக; “ஸவஹொக்ஷம்” என்கிறபடி. இவையெல்லாம் உபமானமாகப் போராமையாலே, அது தன்னையே சொல்லுகிறது. [மட்டி அவிழ் இத்யாதி] - தேன்விசிற திருத்துழாயாலே அலங்க்ருதமான திருவபிஷேகததையுடையவனை. ஆக, ஆஸ்ரயணீய வஸ்துவுக்கு ஸ்வரூபம் சொல்லிற்று. [வணங்கி] - அவன்தந்த கரணங்களைக்கொண்டு அவன்திருவடிகளைக் கிட்டுகை சேஷித்வத்துக்கு ஸ்வரூபம். [அவன்திறத்துப் பட்டபின்னை] - அவனிடையாட்டத்திலே பட்டபின்பு.

[இறையாகிலும்] - அத்யல்பமும். [யான்] - விஷயாந்தரவிமுகனான நான். [என் மனத்துப் பரிவிலன்] - என்மனஸ்ஸில் துக்முடையேனல்லைன்.

நடு.—மூன்றும்பாட்டு. ஸர்வேஸ்வரனுடைய போக்யதாநுஸந்தாந ப்ரீதிபலாத்காரத் தாலே அவனுக்கு அடிமை செய்கையிலே ப்ரவ்ருத்தனான எனக்கு, கூடாத்தரவிஷய ப்ராவண்யத் தால் வரும் ஹ்ருதயதுக்ம் இல்லை யென்கிறார்.

[முட்டில் இத்தயாதி] - சிலநாள் சென்றவாறே முட்டுப்படக்கடவதன்றிக்கே, அனைங் யேயமான போகங்களை யுடையனாய் அத்விதீயனான தனிநாயகன். அதாவது - தன்னை 'நாயகன்' என்றால், பின்னை இரண்டாம்விரலுக்கு ஆளில்லாதபடி யிருக்கை. ப்ரஹ்மாதிகளுக்கும் ஏகாதி பத்யஞ் சொல்லக்கடவது; அவர்களை வ்யாவர்த்திக்கைக்காக - அத்விதீயனான தனிநாயக னென் கிறார். 'மூவுலகுக்கு உரிய - ஒரு தனிநாயகன்' என்று கீழே கூட்டுவது. * ([முட்டில்பல்போகம்]- ஐஸ்வர்ய கைவல்யங்களை வ்யாவர்த்திக்கிறது.) “**கெதுரொகூலிவிநாயெந யெநஸூநாயவதூரடி**” (த்ரைலோக்யமபிநாதேந யேநஸ்யாந்நாதவத்தரம்) என்கிறபடியே. “**ஸவபூ ரொகஸரணாய**” (ஸர்வலோகஸரண்யாய) என்று என்ஹேபாதி பெருமாளுக்கு உங்க ளால் சொல்லலாவது உண்டோ? என்னும்படியே இருப்பது. அன்றிக்கே, “**மூவுலகுக்குரிய - கட்டியைத்தேனை**” என்று - ஹோக்யதையும் ஸர்வ ஸாதாரணமாயிருக்கை. [கட்டியை] - உள் ளோடு புறம்போடு வாசியற ரஸநமாயிருக்கை; “**ரஸொவெஸு**” (ரஸோவைஸு.) [தேனை] - கட்டியின் காடிநயம் தவிர்ந்திருக்கை. [அமுதை]-சாவாமல் காப்பதுமாய் விலகுகுணலோக்யமுமா

மூன்றும்பாட்டு - முட்டில் இத்தயாதி. 'மூவுலகுக்குரிய கட்டியை' இத்தயார்ப்ப, 'என்மனத்துப்பரி விலன்' என்னுமளவுக் கடாகூறித்து அவதாரிகை - ஸர்வேஸ்வரனுடைய இத்தயாதி.

முட்டுப்பட - தட்டுப்பட; அநிதய மென்றபடி. 'ஒரு தனி' என்கிற வீழ்வைக்கு அர்த்தம்-தன்னை நாயகனென்றால் இத்தயாதி. 'தனிநாயகன்' என்றால் போராத்தோ? 'ஒரு' என்று விசேஷிக்கிறதென்? என்ன, ப்ரஹ்மாதிகளுக்கும் இத்தயாதி. அத்விதீயனான தனிநாயகன் - அத்விதீயனாகையாலே தனிநாயகனென்று ப்ரவித்தன். 'மஹாவ்ருகூம், பாலுண்ணி' என்றற்போலே யன்றென்றபடி. 'மூவுலகுக்குரிய' என்றத்தைக் கீழே கூட்டினபோதைக்கு ப்ரமாணங்கள் - கெது ரொகூலிவி இத்தயாதி. “**கூநூரூபெஸுரெவெநா யொ உகூலீவாநு உகூலீணா ஸுஜி கெதுரொகூலிவிநாயெந யெநஸூநாயவதூரடி**” இத்தயோத்யாகாண்டே பெளரார்ப்பாதி தஸரத: “**ஸவபூரொகஸரணாயராவவாபிஷிஷாதுநெ நிவெடியதரோக்ஷிபூ விலீஷணஸுபவஸிதி**” இதி யுத்தகாண்டே ஸுக்ரீவப்ரமுகாந் வாகராத் ப்ரதி விபீஷண: “**மூவுலகுக்குரிய**” என்கிற இத்தால், இவன் குற்றத்தைக் காட்டி ஸர்வான் தன் ஸ்வாதந் தர்யத்தாலே கைவிடரினத்தால் வழக்குப்பேசிப் பற்றலா மென்னும் ஆகாரத் தோற்றுகிற தென்னுமத்தை உதா ஹரணபூர்வகமாக அருளிச் செய்கிறார்-ஸவபூரொக இத்தயாதி. “**ஸவபூரொகஸரணாய**” என்றதுக்கு அர்த்தம் - என்ஹேபாதி இத்தயாதி. அதாவது - ஓபாதியென்று - அம்ஸமாய், ஸர்வஸுபத்திலே தானும் அந்தர்ப் பூதனாகையாலே எனக்கு ஸரண்யரான அம்ஸத்தையுடைய பெருமாளுக்கு உங்களைச் சொல்லலாம் கண்ணழிவு உண்டோ? என்றபடி. அன்றிக்கே, என்ஹேபாதி - என்னைப்போலே யென்றாய், 'ராவணாதுஜன், அதேஸ காலத் திலே வந்தான்' என்று எனக்கு தோஷம் சொன்றாற்போலே, பெருமானே 'ஸர்வலோகஸரண்யரன்று' என் னப்போமோ? என்னை இந்த லோகத்திலே அந்தர்ப்பூதனன்று என்னப்போமோ? என்றபடி யென்னுதல். ஸர்வலோக ஸரண்யாய என்று எனக்கும் கூறு கொள்ளலம்படியான பெருமாளுக்கு என்று பாடாந்தர முண்டு. அப்போதைக்கு - அர்த்தம் இதுவே. ரஸநமா யிருக்கை - ‘**கூடுதாரஸவநவநவ**’ என்கிற ஸ்ருதியோடே ஸமாநார்த்த மென்றபடி. உத்தரத்தத்துக்கு ப்ரமாணம் - ரஸொவெஸு

* குண்டலிதம் இவ்விடத்துக்கு ஏற்காது; வ்யாக்யாந அஸம்ஸ்ப்ருஷ்டம்.

யிருக்கை. [நன்பாலை] - அலிலக்ஷணர்த்தம் லோக்யமாயிருக்கை. 'நன்மை' எங்கும் கூடக்கடவது. [கனியை] - கண்டபோதே நுகரலாம்படி பக்வபலமாயிருக்கை. [கரும்பு தன்னை] - கைதோட்டு ரஸிப்பிக்கவேண்டுங் குற்றமின்றிக்கே யிருக்கை. ஆக, “வலவபுராஸு” (ஸ்வரஸு) என்கிறபடியே கீழ்ச்சொன்னவை யெல்லாம் உபமாநமாகப் போராமை யாலே அதுதன்னையே சொல்லுகிறது. இவருடைய ஷட்ரஸம் இருக்கிறபடி. [மட்டவிழ் இத்தயாதி] - மதுஸ்யந்தியாநிற்கிற திருத்துழாயாலே அலங்கிருதமான திருவபிஷேகத்தை யுடையவனை. ஆக, ஆஸ்ரயணீய வஸ்துவுக்கு ஸ்வரூபம் சொல்லிற்று. [வணங்கி அவன்திறத்துப் பட்ட பின்னை] - வணங்கிக்கொண்டு அவன்திருவடிகளிலே கிட்டுகை ஸேஷபூதனுக்கு ஸ்வரூபம். காலயவநஜராஸந்தாதிகளைப்போலே படைவீட்டை அடைமதிப்படுத்தி வந்து கிட்டு கையன்றிக்கே, முறையிலே அவன்பக்கலிலே அந்வயித்த பின்பு. [இறையாகிலும்] - அத்யஸ்ப மாகிலும். [யான்] - விஷயாந்தரவிமுகனான நான். [என் மனத்துப் பரிவிலனே] - “ரஸம் ஹெவாபொவ்யா நநீஹவதி” (ரஸம்ஹ்யேவாயம்ஸப்த்வாநந்தீபவதி) என்று ஒரு தேச விஸேஷத்திலே போனால் பூர்ணாபவம் பண்ணலாவது, இங்கேயிருந்து குறைய அநுபவியாநின் றேன்' என்னுமத்தால் வரும் மனோதுகமுண்டோ எனக்கு? என்கிறார். (௩)

நான்காம் பாட்டு.

பரிவின்றிவாணனைக்காத்துமென்று அன்றுபடையோடும்வந்தேதிர்ந்த
திரிபுரஞ்சேற்றவனும்மகனும் பின்னும்அங்கியும்போர்தோலையப்
போருசிறைப்புள்ளாக்கடாவிமாயனை ஆயனைப்போற்சக்கரத்து
அரியனை அச்சுதனைப்பற்றி யான் இறையேனும் இடரிலனே.

ஆ.—(பரிவின்றி.) ஓரநிஷ்டாந்ரூபம் வாராதபடி வாணனைரக்ஷிக்கவென்று ப்ரகிஜ்ஞை பண்ணிக்கொண்டு ஸஸைந்யரூபவந்து ப்ரத்யவஸ்திதனான த்ரிபுரதஹநஜநித நிரவதிக ஸொளய மிர்வாதிரூடனான ருத்ரனும், அவனிலும் அதிருரானியிருந்த அவன்மகனும், பின்னையும் அதிஹல பராக்கரமனான அக்ரியும் யுத்தத்திலே நிரஸ்தராம்படி அஸுரரகேஷாவிநாஸாநமான திருச்சிறகை யுடையனான பெரியதிருவடியைக் கடாவிய ஆஸ்ரயணீயமான, வாணனுடைய தோள்களைத் துணித தருளுகைக்காகத் திருவாழியைச் சுழற்றியருளினபோதைத் திருவாழியும் கையும் இருந்த அழகாலே ஸகலஜநமநோநயநஹாரியாய், ஆஸ்ரயணீயங்களோடு நித்யஸம்ஸாரேஷஸ்வஹாவஸ்ய, நிரதிசய ஸௌஸீல்ய விஸிஷ்டனாயிருந்தவனைப் பற்றி யான் இறையேனும் இடரிலேன் என்கிறார்.

என்றது. எங்கும்-கட்டி முதலானவற்றிலும். கண்டபோதே - பாகாதி நிரபேக்ஷமாக வென்றபடி. நுகருகை - புஜிக்கை. கனியில் வ்யாவ்ருத்தி - கைதோட்டு இத்தயாதி. ‘கட்டியை’ இத்தயாதிக்குத் தொகுத்து ஹாவம் - ஆக இத்தயாதி. அது தன்னையே - தார்ஷ்டாந்திகமான வஸ்துதன்னையே. அவனுடைய போக்யதையை ஆரூகச் சொன்னதிலே ரஸோக்தி - இவருடைய இத்தயாதி ‘அவன் திறத்துப் பட்ட பின்னை’ என்ன அமையாதோ? ‘வணங்கி’ என்று விசேஷிக்கிறதென்? என்ன, காலயவந இத்தயாதி. அடைமதிப்படுத்தி - முற்றுகைபோட்டு. முறையிலே - சேஷத்வப்ராப்தியிலே. அவன்திறத்துப்பட்டபின்னை- அவன் பக்கலிலே அந்வயித்தபின்பு. பரிவு - துரீகம். ‘பரிவிலன்’ என்றதுக்கு - அவதாரிகையிலே ‘கூர்த்ர விஷய ப்ராவணயத்தால் வரும் ஹருதயதுரீகமில்லை’ என்று அருளிச்செய்து ‘இங்கேயிருந்து குறைய அநுபவியாநின்றே நென்னுமத்தால் வரும் மனோதுகமுண்டோ?’ என்று அத்தாந்தரம் இவ்விடத்திலே அருளிச் செய்திறார் - “ரஸொஹெவஸு” “ரஸம்ஹெவாபொவ்ய” இத்தயாதி. தனிநாயகன் - ப்ரதாந நாயகன் உரிய - தகுதியான. மட்டு - தேன். அவிழுகை - ப்ரவஹிக்கை. காமேண அந்வயி. (௩)

ஒ.—நாலாம்பாட்டில், தேவதார்தரங்கள் ஆஸ்ரயித்தாருடைய ஆபத்துக்குத் துணையல்ல ரென்னுமிடத்தைக் காட்டின எம்பெருமானை ஆஸ்ரயித்து உற்முலித ஸமஸ்த துக்களுனென் என்கிறார்.

[பரிவின்றி] - வருத்தமின்றி. படை - ஸேனை. [திரிபுரம் செற்றவன்] - த்ரிபுரதஹ நாபதாந ஸஞ்ஜாதாபிமாநனுந ருத்ரன். [மகன்] - ஸுப்ரஹ்மண்யன். [அங்கி] - அக்நி. [போர் தொலைய என்று தொடங்கி] - பலஹீநராம்படிபொருகிற திருச்சிறகையுடைய பெரியதிருவடியை அத்யாஸ்சர்யமாம்படி கடவி. ரமணிய தர்ஸநமான திருவாழியைத் தரிக்கையாலே ஸத்ருக்களுக்கு அப்ரத்ருஷ்யனாய்த் திருவடிகளை ஆஸ்ரயித்தார்க்கு ஒருசோர்வு வாராதபடி பண்ணும் ஸ்வஹாவனு ஆயனைப் பற்றுக்கையாலே.

ப.—அநந்தரம், ஹோப்ரதிபந்தகஸமஸ்தவிரோதிநிவர்த்தகனாய் ஆஸ்ரிதரைக் கைவிடாத அவனைப் பற்றின நான் ஒருமிறுக்குடையேனல்லேன் என்கிறார்.

அன்று - (அநிருத்தனுக்காகத் தானேயெழுந்தருளின) அன்று, வாணனை - வாணனை, பரிவு இன்றி - மிறுக்கு அற, காத்தும் - காக்கக்கடவோம், என்று - என்று பஹுமானோக்தி பண்ணி, படையொடும் - ஆயுதங்களோடே, வந்து எதிர்த்த - வந்து எதிரேறின, திரிபுரம்செற்றவனும் - த்ரிபுரதஹஸக்த்யபிமாநியான ருத்ரனும், மகனும் - அவன்மகனாய் தேவஸேநாபதியான ஏற்றத்தையுடைய ஸுப்ரஹ்மண்யனும், பின்னும் - அதுக்குமேலே, அங்கியும் - ('ருத்ரன் தான்' என்னலாம்படி க்ரௌர்யத்தையுடைய) அக்நியும், போர் தொலைய - 'இனி ஒரு யுத்தம் என்று வாரோம்' என்று நிவ்ருத்தராய்ப் போம்படி, பொரு - பொருகிற, சிறை - திருச்சிறகையுடைய, புள்ளை - பெரிய திருவடியை, கடாவிய - நடத்தின, மர்யனை - ஆஸ்சர்யபூதனாய், ஆயனை - அவதாரமுகத்தாலே தன்னைத் தாழ்விட்டு நிற்குமவனாய், பொன் - தர்ஸநீயமான, சக்கரத்து - திருவாழியையுடையனாய்க்கொண்டு, அரியினை - விரோதிகளை யழியச்செய்து, அச்சுதனை - ஆஸ்ரிதரைக்கைவிடாதவனை, பற்றி - ப்ராபித்து, யான் - (அதுபவிக்கிற) நான், இறையேனும் - ஏகதேசமும், இடர் இலன் - மிறுக்கையுடையேனல்லேன். இடர் - இடைஞ்சலாய், மிறுக்கு என்றபடி.

இ.—நாலாம்பாட்டில், தேவதார்தரங்களைப் பற்றினார்க்கு அவர்கள் தஞ்சமல்ல ரென்னுமிடத்தையும், தன்னைப்பற்றினாரைத் தான் கைவிட்டுக்கொடா நென்னுமிடத்தையும் காட்டின இவனைப்பற்றின எனக்கு ஒருதுக்கமில்லை என்கிறார்.

[பரிவின்றி இத்தயாதி] - அநிருத்தாழ்வானைப்பற்ற க்ருஷ்ணன் எடுத்துவிட்ட தஸையிலே ருத்ரன் பாணனுக்குப் பண்ணின ப்ரதிஜ்ஞை. வருத்தமற வாணனைக் காக்கக்கடவோமென்று தன் ஓலக்கத்திலே சொன்னான். காக்கக்கடவேனல்லேன் என்னுவிட்டது, தன்னைக்குவாலாக நினைத்திருக்கை. [அன்று] - அநிருத்தாழ்வானைச் சிறைவைத்த அன்று. [படையொடும் வந்தெதிர்த்த] - தனிவிரம் செய்யக்கடவதாக நினைத்துத் தன் வெற்றி காண்கைக்குப் படை திரட்டிக்கொண்டு வந்தபடி; "முண்டனீறன்". படை - ஆயுத மென்றுமாம். "வாராஹஸ்யௌகிரபாதஃ ஸாஹீஜ்யௌணதெஜஸா" என்று கையில ஆயுதத்தோடே மோஹித்தபடி. தன்வெறுமையை முன்னிட்டு அஞ்சலியைக்கொண்டுவரும் விஷயத்தை எதிர்க்கைக்கு ஹேது வென்? என்னில்,—[திரிபுரம்செற்றவனும்] - த்ரிபுர தஹநமாகிற அபதாரத்தாலே ஸஞ்ஜாதாபிமாநனாகையாலே. த்ரிபுரதஹநஸமயத்தில் வில்லுக்கு மிடுக்காய் நாணிக்குத் தின்மையாய் அம்புக்குக் கூர்மையாய்த் தனக்கு அந்தராத்மாவாய் எதிரிகளைத் தலைசாயும்படி பண்ணினபடியை மறந்து தானே

செய்தானாகப் ப்ரமித்தவ னென்கை. [மகனும்] - தன்னிலும் மிடுக்கனாய் தேவஸேநாபதியான ஸுப்ரஹ்மண்யனும். [பின்னும் அங்கியும்]-அதுகருமேலே நாற்பத்தொன்பது அக்ரியும். [போர் தொலைய] - 'இனி ஒரு யுத்தத்திலும் புகக்கடவோமல்லோம்' என்னும்படி; போரிலே மாள என்று மாம். [பொருசிறை] - இப்படி தொலைத்தார் ஆர்? என்னில்,—பெரியதிருவடியின் சிறகு. [கடாவிய மாயனை] அவன் கருத்தறிந்து நடத்தவல்ல ஆப்சர்யபூதனை. [ஆயனை] - அவன் தோற்றது தன்தரம் குலையாதே நிற்கிற நிலையிலே; இவன் வென்றது தன்னைத் தாழவிட்ட விடத் திலே. [பொற்சக்கரத்தரியினை] - அதுகூலர்க்கு ஸ்ப்ருஹணீயமான திருவாழியைத் தரித்து ஸத்ருக்களுக்கு அப்ரத்ருஷ்பனாவனை. “கூஹகூஹகூஹகூஹகூஹ ஜாநெகூவாஹுரூ வெஷாதூ” - தோள்வலி கண்டபின்பு ஆயிற்று ஸர்வேஸ்வரனென்று அறிந்தது. [அச்சதனை] - ஆழ்ந்திரை நழுவவிடாதவனை. அநிருத்தாழ்வானுக்காக மார்பிலே அம்பேற்கையாலே ஆழ்ந்திரக் குத் தஞ்சமென்று விஸ்வஸிக்கத் தட்டில்லையிறே. [பற்றி யான் இறையேனும் இடரிலனே] - இவனைப்பற்றின எனக்கு அல்பதுக்கூடும் இல்லை; பேரனென்றிருக்கையாலே அநிருத்தாழ்வானுக்கு நாலுநாள் சிறையிருக்கவேண்டிற்று; ‘அடியேன்’ என்று பற்றினவனாகையாலே, எனக்கு அதுவும் வேண்டிற்றில்லை.

௩௩. —நாலாம்பாட்டு. தேவதாந்தரங்களைப்பற்றினார்க்கு அவர்கள் தஞ்சமல்லரென்னுமிடத்தையும், தன்னைப்பற்றினார்களைத் தான் விட்டுக்கொடா நென்னுமிடத்தையும் காட்டின இவனைப்பற்றின எனக்கு ஒருதுக்கமில்லை யென்கிறார்.

[பரிவின்றி இய்யாதி] - அநிருத்தாழ்வானைப்பற்ற க்ருஷ்ணன் எடுத்துவிட்ட வளவிலே வாணன் ருத்ரன் பக்கலிலே சென்று, ‘க்ருஷ்ணன் நமக்கு எதிரியாய் வாரானின்று’ என்று சொன்னவாறே, தலையில்வைத்த பூ வாடாமல் வருத்தமற வாணனைக் காக்கக்கடவோ மென்று சொன்னாயிற்று, க்ருஹத்துக்குள்ளே யிருந்து தந்தாம் சேவகன் சொல்லுவாரைப்போலே: இச்சக்ர வர்த்திதிருமகன் “வனதபூ-தஹ” (ஏதத்வரதம்மம்) என்கிறானோ? [அன்று] - அநிருத்தாழ்வானைச் சிறையில்வைத்த வன்று. [படையோடும் வந்தெதிரிந்த] - ‘தனக்கு விஜயம் வ்யவஸ்திதம்’ என்று அது காண்கைக்கு ஸேநையைத்திரட்டிக்கொண்டு வந்த; “முண்டனீறன்” இய்யாதி. படை - ஆயுத மென்றுமாம்; “வாராவஸூஷஸோயாதஸூரு” (பாரவஸ்யம் ஸமாயாதஸ்

நாலாம்பாட்டு-பரிவின்றி இய்யாதி. ‘பின்னும்ங்கியும் போர்தொலைய, புள்ளைக் கடாவிய, அச்சதனை’ இய்யாதிகளைக் கடாக்கித்து அவதாரிகை - தேவதாந்தரங்களை இய்யாதி.

வாணன் ‘என்னைக் காக்கவேணும்’ என்றபோது ருத்ரன் பண்ணின பாகிஜ்ஞையை துச்சீகரிககி ரூர் - அநிருத்தாழ்வான் இய்யாதி வாக்யத்தவயத்தாலே அநிருத்தாழ்வானைப்பற்ற-அநிருத்தாழ்வான்நிமித்தமாக பரிவின்றி - வருத்தமற. காத்துமென்று - காக்கக்கடவோமென்று. சேவகம் - பெளருஷம். சேவகம் சொல்லுகிற மாத்ரமேயோ? ஸாமர்த்த்யமில்லையோ? என்ன, இச்சக்ரவர்த்திதிருமகன் இய்யாதி. தான் பலவாலாக அபிமானித்திருக்கையாலே, தனக்கு ஸஹாயத்வேநவன்று ஸேநையைக் கூட்டிக்கொண்டு வருகிறது; தன்ஸௌயம் பார்க்கைக்காகவிறே என்கிறார்-தனக்குவிஜயம் இய்யாதி. ஸேநையோடே வந்ததுக்கு ப்ரமாணம்-முண்டனீறன் இய்யாதி. முண்டிதனம் பஸ்மச்சந்நனை ருத்ரன். மக்கள்-ஸுப்ரஹ்மண்யன் முதலான புத்ரர்கள். வெடா-ஜ்வரம். மோடி - பிடாரி. அங்கி - நாற்பத்தொன்பது அக்ரிககும் கூடஸ்த்தனான அக்ரி. ஒடி - ஒடிப்போக இதி பாசாரத்தம். திருச்சந்தவிருத்தம் - எழுபத்தோராம் பாட்டு. “வண்டிலாவு கோதை” இய்யாதி. ஆயுதத்தோடே வந்தானோ? என்ன, ப்ரமாணம் - வாராவஸூஷ இய்யாதி. “வாராவஸூஷஸோயாதஸூரு” ஜிஹ்ண தெஜஸா ! வாஹஜ்ஞஸூவொஷண ஸாஜ்ஞவிஸூஜிபுதெநய”, ‘சூ ஸீ’ என்று -

ஸூலீ) என்று ஆயுதத்தோடே மோஹித்தபடி. தன் வேறுமையை முன்னிட்டு அஞ்சலியைக் கொண்டுவந்துகிடும் விஷயத்தை இப்படி ஸாயுதனம் எதிரிகைக்கு ஹேதுவென்? என்ன, [திரிபுரம் செற்றவனும்] - திரிபுரதஹநமாகி அபதாந்தாலே ஸஞ்ஜாதாபிமாநாகையாலே. கடல் கடைகிற போது எட்டுவடிவுகொண்டுநின்று கடைந்தாற்போலே, திரிபுரதஹநஸமயத்திலே வில்லுக்கு மிகே காயும், நாணிக்குத் திண்மையாயும், அம்புக்குக் கூர்மையாயும், தனக்கு அந்தராத்மாவாயும் எதிரிகளைத் தலைசாயும்படிபண்ணி திரிபுரத்தை யழித்துக்கொடுத்தான்; அதை யறியாதே அஜ்ஞான வர்கள் இத்தை அவன்தலையிலே வைத்துக் கவிபாட, இத்தைத் தானும் கேட்டு 'மெய்யிறே' என்று ப்ரமித்து, 'அதுசெய்த நமக்கு இவனை வெல்லத் தட்டென்?' என்று வந்து எதிரிட்டா னாயிற்று. இத்தால் சொல்லிற்றாயிற்று - ருத்ரன் தன்னை அபாஸ்ரயமாகப் பற்றினான் ஆபத்து வந்தவாறே கூட்டிக்கொடுத்தோமென்னு மிடமும், ஸர்வேஸ்வரன் தன்னைப் பற்றினான் எல்லா வளவிலும் ரக்ஷிக்கு மென்னுமிடமும். [மகனும்] - பிதாவான ருத்ரன் வளர்ந்த பின்பு செய்தவற்றைப் பருவம் நிரம்புவதற்கு முன்னே செய்து இளமறியாய்ப் பெருமிக்கெனும் டேவ ஸேநாதிபதியான ஸுப்ரஹ்மணயனும். [பின்னும் அங்கியும்]-அவனுக்குமேலே நாற்பத்தொன்பது அக்ரிகளும். [போர்தோலைய] - போரிலே மாள. [போருசிறைப்புள் இத்யாதி] - ப்ரதிபக்ஷத்தின் மேலே போருகிற பக்ஷத்தையுடைய பெரியதிருவடியைக் கருத்தறிந்து நடத்தவல்ல ஆஸ்சர்ய பூதனை. இங்கு ஆஸ்சர்யமாவது - வாணனுடைய கரத்தைக் கழித்து அவனை இறையிலிசெய்து, நாட்டுக்குத் தானே நின்றுறையான ஆஸ்சர்யம். "வாணனாயிரங் கரங்கழித்த ஆதிமால்" இறே. [ஆயனை] - அவன்தோற்றது தன் தரம் குலையாதே நிற்கிற நிலையிலே; இவன் வென்றதும் தன்னைத் தாழலிட்டவிடத்திலே. [போற்சக்கரத்திரியனை] - அங்குலர்க்கு ஸ்ப்ருஹணீயமான திருவாழியைத் தரித்து ஸத்ருக்களுக்கு அப்ரத்ருஷ்யனானவனை. "கூஷ்ணகூஷ்ணஹாவாஹொ ஜாநெக்ஷாஹ் வுரூஷாஹ்" (க்ருஷ்ணக்ருஷ்ண மஹாபாஹோ ஜாநெத்வாம் ப்ருஷோத்தமம்) - தோள்வலி கண்ட பின்பாயிற்று ஸர்வேஸ்வரனென் றறிந்தது. [அச்சுதனை] - ஆபூதிதரை நழுவ விடாதவனை. ருத்ரன் தன்னை ஆஸ்ரயித்த வாணனைக் கைகழியவிட்டு ஓடினானிறே; "சுடையானோட வடல்வாணன் தடந்தோள்துணித்ததலைவன்" இறே இவன். தலைமையாவது - வாண

மோஹித்தபடி சொல்லுகிற தென்றபடி. மோஹமாவது - ஸாஞ்ஜலிஹஸ்தனம் வந்துகிடும் விஷயத்தை ஸாயு தபாணியாய்வந்துகிட்டுகைக்கு ஹேதுவான அஜ்ஞானம். இது பாவஸ்ய சப்தார்த்தமன்று, "சூலீ" என்கிற பதத்தில் ஆர்த்திகமான அர்த்தம். வேறுமை - ஆகிஞ்சர்யம். 'திரிபுரம்செற்றவன்' என்றத்தைப்பற்றி, தனக்குவிஜயம் வ்யவஸ்த்திதம் என்றது. திரிபுரம்செற்றது ஈஸ்வரன் அந்தராத்மாவாகையாலேயன்றோ? அதுஅபி மாநஹேதுவானபடி எப்படி? எனன், கடல்கடைகிற இத்யாதி. இத்தால்-இப்பாட்டால். இத்தால் சொல்லிற்று யிற்று இத்யாதிகவாக்யம் - பாட்டின் வ்யாக்யாநத்தின் முடிவிலேயானால் நல்லது. பருவம் நிரம்புவதற்குமுன்னே செய்தது - க்ரௌஞ்சபாவத்தை யெய்கை. ருத்ரன் ப்ரொளடனாயிறே திரிபுரதஹநம்பண்ணிற்று இளமறி - இளங்குட்டி. காம்-பலி: கப்பமும, ஹஸ்தமும. இறையிலிசெய்து - கப்பமிலலாதவனுக்கி யென்றும், கூசுத்ர தேவதையாகிற ஸ்வாமியில்லாதவனுக்கப்பண்ணி யென்றும். நின்றுறை - ஸத்திரமான ஸ்வாமி. அவன்கரத் தைக் கழித்துத் தான் ஸ்வாமியானதுக்கு ப்ரமாணம்-வாணனாயிரம் இத்யாதி. வாணனுடைய ஆயிரம் கரத்தை யும் கழித்த காரணபூதனை ஸர்வேஸ்வரனாகி பாசுரார்த்தம். திருச்சுநத வ்ருத்தம் - ஐம்பத்து மூன்றும்பாட்டு. 'மோடியோடு' இத்யாதி. 'திரிபுரம்செற்றவன்' என்று அவனைச்சொல்லி, 'ஆயனை' என்று இவனைச் சொல்லுகையாலே பலித்த ஹாவம் - அவன்தோற்றது இத்யாதி. அரி - வரிமஹஸ்ரோஷ்டம். அத்தாலே - அப் ரத்ருஷ்யத்வம். அப்ரத்ருஷ்யத்வே ப்ரமாணம் - கூஷ்ணகூஷ்ண இத்யாதி. 'வ்ருஷஸம்வாராஜாதாநஸி நாழிநியந்வாஸு' இத்தபுத்தார்த்தம். பஞ்சமேம்ஸே ருத்ரம். 'ஹாவாஹொ - வுரூஷாஹ்' இத்தபுத்தார்த்தம். அச்சுதன் என்றதின் வ்யகிரேகவரித்த துஜோநெ" என்றதுக்குத் தாத்பர்யம் - தோள்வலி இத்யாதி. 'அச்சுதன்' என்றதின் வ்யகிரேகவரித்த துஜோநெ" என்றதுக்குத் தாத்பர்யம் - தோள்வலி இத்யாதி. ஓடினமைக்குப்ரமாணம் சுடையான்-இத்யாதி

னைக் கைம்முதலறுத்துத் தலையழியாமே வைத்த தலைமை. அநிருத்தாழ்வானுக்காக மார்விலே அம்பேற்கையாலே 'ஆஸ்ரிதர்க்குத் தஞ்சம்' என்று விஸ்வஸிக்கத் தட்டில்லை. [பற்றி யான் இறையேனும் இடரிலனே] - இவனைப்பற்றின எனக்கு அல்பதுகமு மில்லை. 'பேரன்' என்றிருக்கையாலே அநிருத்தாழ்வானுக்கு நாலுநாள் சிறையிலிருக்க வேண்டிற்று; 'அடியேன்' என்று பற்றின எனக்கு அதுவும் வேண்டிற்றில்லை. (ச)

ஐந்தாம் பாட்டு.

இடரின்றியேஒருநாளோருபோழ்தில் எல்லாவுலகுங்கழியப்
படர்புகழ்ப்பார்த்தனும்வைதிகனும் உடனேறத்திண்தேர்கடவிச்
கடரோளியாய்நின்றதன்னுடைச்சோதியில் வைதிகன்பிள்ளைகளை
உடலோடுங்கொண்டுகொடுத்தவனைப்பற்றி ஒன்றுந்துயரிலனே.

ஆ.—(இடரின்றியே.) ஸ்வசரணாவந்தஸேஷதைகராத்வமாகிறப்பரதிதமானதேஜஸ் ஸையுடையனான பார்த்தனும் வைதிகனும் உடன் ஏற, ஒருநாள் ஒருபோதில், எல்லாவுலகம்கழிய அநாயாஸேந திண்தேர்கடவி, நிரவதிகதேஜோவஸிஷ்டமான தன்னுடைய ஸ்ரீவைகுண்டத்திலே யிருந்த வைதிகன்பிள்ளைகளை அவ்வுடலோடுங் கொண்டு கொடுத்தவனைப் பற்றி ஒன்றுந் துயரிலேன் என்கிறார்.

ஒ.—அஞ்சாம் பாட்டில், வைதிகபுத்ராநயந மஹாபதாநத்தை யதுஸந்தித்துத் துஷ்ட ராகிறார்.

[இடரின்றியே என்று தொடங்கி] - ஒருநாளிலே ஒருமுஹூர்த்தத்திலே ஒருவருத்த மின்றிக்கே அண்டத்துக்குப் புறம்பான ஆவரணலோகங்களும் கழியும்படி தன்னையே நாதகை வும் தோழனாகவும் தூதனாகவும் ஸாரதியாகவும் மற்றும் எல்லாப்பரிஜநமாகவும் உடையனான பெரும்புகழையுடைய அர்ஜுனனும் வைதிகனும் உடனே ஏறக் கார்யரூபமாய்வைத்துத் தன் ஆகாரம் அழியாதிருக்கச்செய்தே கார்யங்களுக்கெல்லாம் மூலகாரணமான ப்ரக்ருதிபர்யந்தமாகப் போம்படி திருத்தேரை நடத்தி. [சுடரோளியாய் என்று மேலுக்கு] - அப்ராக்ருத தேஜோரூப மாய்த் தனக்கு அஸாதாரணமான திருநாட்டிலே புக்கருளி வைதிகபுத்ரர்களை அவ்வுடம்போடே அப்பருவத்தோடே கொண்டுவந்து கொடுத்தவனைப் பற்றுகையாலே நிர்த்துகளுனேன்.

ப.—அநந்தரம், அர்த்தியான வைதிகனுடைய அர்த்திதார்த்தகாரியானவனைப் பற்றின நான் ஒருக்லேஸ முடையே னல்லேன் என்கிறார்.

இடர் இன்றியே - மிறக்கு இன்றிக்கே, ஒருநாள் - ஒருநிவஸத்திலே, ஒருபோழ்தில்- (ஒருகர்மம் சமைந்து கர்மாத்ராநுஷ்டாநத்துக்கு இடையா யிருப்பது) ஒருகாலத்திலே, எல்லாவுலகும் - ஸர்வலோகத்துக்கும், கழிய - அவ்வருகே கழிந்துபோம்படியாக, படர்புகழ் - (க்ருஷ்ணப்

ருத்ராடே, மிடுக்குடைய வாணனுடைய பெரிய தோள்களைத் துணித்த ஸ்ரேஷ்ட னிதி பாசுரார்த்தி. திருமொழி ஐந்தாம்பத்து முதல்திருமொழி ஏழாம்பாட்டு. தலைமை - ஸ்ரேஷ்ட்யம். இவனை ஆனால் கம்பலாமோ? என்ன, அநிருத்த இத்தயாதி. பற்றி - ஆஸ்ரயித்து. 'எனக்கு அல்பதுகமுமில்லை' என்கையாலே அநிருத்தாழ்வானுக்கு அல்பதுக முண்டென்று திருவுள்ளம்பற்றி, அவனுக்கு துகமுண்டாகைக்கும் தமக்கு இல்லா னுமக்கும் ஹேதுவை அருளிச்செய்கிறார் - போள் இத்தயாதி வாக்யதவ்யத்தாலே. க்ரமேண அந்வயி. (ச)

ரயத்வாகியாலே) விஸ்தீர்ண யஸாவான, பார்த்தனும் - அர்ஜுனனும், வைதிகனும் - ப்ராஹ்மணனும், உடன்ஏற - கூட ஏறிப்போம்படி, திண் தேர் - (காரணதத்த்வார்வயத்திலும் கார்யரூபஸூதில்யம் பிறவாதபடி) திண்மையபுடைத்தான தேரை, கடவி-கடவி, சுடர் ஒளியாய் நின்ற-அத்யுஜ்ஜ்வல தேஜோமயமாய்ப் பரிணுமாதிரஹிதமாய்நின்ற, தன்னுடைச் சோதியில்-தன்னதான பரஞ்ஜயோதிஸ்ப்பத்தவாச்சயமான தேசத்திலே, வைதிகன்பிள்ளைகளை - அந்தவைதிகபுத்ரர்கள் நால்வரையும், உடலொடும் - (காலக்ருதபரிணாமமில்லாத தேசமாகையாலே) அந்தஸாரீரத்தோடேயும், கொண்டு கொடுத்தவனை - கொண்டுவந்து அவனுக்குக்கொடுத்தவனை, பற்றி - கிட்டியது பவித்து (அத்தாலே), ஒன்றும் - ஒரு ப்ரகாரத்தாலும், துயர் இலன் - ஸம்ஸாரக்லேஸம் இன்றியிலே யொழிந்தேன்.

இ.—அஞ்சாம்பாட்டில், வைதிகபுத்ரநயந்ததை அநுஸந்தித்து இவனைப்பற்றி எனக்கு ஒருதுக்கமில்லை என்கிறார்.

[இடரின்றியே] - வருத்தமின்றியே. [ஒருநாள்] - ஏகாஹதீக்ஷயான க்ரதுவிலே. [ஒருபோழ்தில்] - ப்ராதஸ்ஸவநம் தலைக்கட்டி மாத்யந்திரஸவநத்துக்குமுன்னே. [எல்லாவுலகும் கழிய] - ஆவரணஸப்தகத்துக்கும் அவ்வருகுபடுத்தி. [படர்புகழ்] - “யஸ்யுஜீஹமொவூயஸுஹுரெஷுவஜநாடிபுநஃ” என்கிறபடியே ஸர்வவிதபந்துவுமாகப் பற்றின புகழையுடைய அர்ஜுனனும். [வைதிகனும்] - க்ருஷ்ணன் திருவடிகளிலே நிரவதிகமான ஸ்நேஹத்தையுடைய ப்ராஹ்மணனும். [உடன்ஏற] - தன்னோடே கூட ஏற. [திண்தேர் கடவி] - கார்யாகாரம் சூலை யாமே மூலகாரணமான ப்ரக்ருதிபர்யந்தமாகத் தேருக்குத் திண்மையக்கொடுத்து நடத்தி. [சுடரொளியாய் நின்ற] - நிரவதிகதேஜோரூபமாய் ஏகரூபமாய் நின்ற. [தன்னுடைச் சோதியில்] - தனக்கு அஸாதாரணமான தேஸம். “காகவக்ஷ்யரொயநீ ஸிவீக்நகரோயா சொலயநு டண்காரணஜீவெநவெஷ்வெநதெஜஸா” என்கிறபடியே தன்னுடைய கார்தி வெள்ளமிட்டாற் போலேயிருக்கை. “சுத்யுகூரநஹிவஃ தஸஸூமஹிவெஷ்வரீபுஷாநஃ”. [வைதிகன் இத்தயாதி] - ஸாரீரஸம்பந்தம் அற்றால் போகக்கடவதாயிருக்க, இஸ்ஸாரீரத்தோடேயாயிற்று இவர்களைக் கொண்டுபோயிற்று. காலக்ருதபரிணாமமில்லாத தேசமாகையாலே அவ்வுடம்போடே அப்பருவத்தோடே கொண்டுவந்து கொடுத்தவனைப் பற்றுகையாலே ஒருதுக்கமுமில்லை என்கிறார். புத்ரார்த்ததியான அளவன்றியே ஸ்வரூபத்தை அறிந்துபற்றின எனக்கு ஒருதுக்கமில்லை என்கிறார்.

௩௫.—அஞ்சாம் பாட்டு. வைதிகபுத்ரநயந்ததை அநுஸந்தித்து, இவனைப்பற்றின எனக்கு ஒருதுக்கமுமில்லை யென்கிறார்.

[இடரின்றியே] - ஒருவருத்தமு மின்றியே. [ஒருநாள்] - ஏகாஹதீக்ஷயான க்ரதுவிலே. [ஒரு போழ்தில்] - ப்ராதஸ்ஸவநம் தலைக்கட்டி மாத்யந்திரஸவநத்துக்குமுன்னே. [எல்லாவுலகும் கழிய] - ஆவரண ஸப்தகங்களுக்கும் அவ்வருகுபட. [படர்புகழ் பார்த்தனும்] - “யஸ்யுஜீஹமொவூயஸுஹுரெஷுவஜநாடிபுநஃ” (யஸ்யமந்தீச கோப்தாச ஸுஹ்ருச்சைவ ஜநார்தநஃ) என்கிறபடியே க்ருஷ்ணனையே ஸர்வவித பந்துவுமாகப் பற்றின புகழையுடைய அர்ஜுனனும். [வைதிகனும்] - க்ருஷ்ணன் திருவடிகளிலே நிரவதிகமான ஸ்நேஹத்தையுடைய ப்ராஹ்மணனும். [உடன் ஏற] - தன்னோடே கூட ஏற. [திண்தேர்கடவி] - இவர்களைத் தேரிலே

அஞ்சாம்பாட்டு. - இடரின்றியே இத்தயாதி. ‘வைதிகன் பிள்ளைகளை’ இத்தயாதி, மேலெல்லாம் கடா கூறித்து அவதாரிகை - வைதிகபுத்ர இத்தயாதி.

‘படர்புகழ் - வைதிகன்’ என்று கூட்டி அர்த்தம் - க்ருஷ்ணன் இத்தயாதி. படர்புகழ் - உபயாஷயி யென்று லாவம். படர் - பரந்த. தேருக்குத் திண்மையேது? என்ன, இவர்களைத்தேரிலே இத்தயாதி. ப்ர

யேற்றிக்கொண்டு, கார்யாகாரம் குலையாமே, மூலகாரணமான ப்ரக்ருதிபர்யந்தமாகத் தேருக்குத்தின் மையைக்கொடுத்து நடத்தி; * பிண்டாவஸ்த்தையிலும் கடம் அநுவர்த்திக் துமாபோலே. ஒளி - அழகு. [சுடரோளியாய்நின்ற] - நிரவதிகதேஜோருபமாய் ஏகரூபமாய் நின்ற. [தன்னுடைச் சோதியில்] - தனக்கு அஸாதாரணமான தேசம். தன்னுடைய காந்தி வெள்ளமிட்டாற்போலே யிருக்கை. “**சுதுக்ஷாநமுஜீவந்ததாந்விஷ்ணுஷாஉஹாதுநஃ**” (அத்யர்க்காநலத்ப்

தம்தத்ஸ்த்தாநம் விஷ்ணோர்மஹாத்மநஃ) என்கிறபடியே ஆயிரங்கோடி அகந்யாதித்யர்களுடைய தேஜஸ்ஸை ஓடவைத்து ஒருதேசமாக வகுத்தாற்போலே யிருக்கையாலே இவர்களுக்குக் கண் கொண்டுபார்க்க வொண்ணாது; ஆகையாலே, தமஸ்ஸளவிலே இவர்களை நிறுத்தி, தன்னிலமாகையாலே தானேபோய்ப் புக்கான். ஜலத்திலே மத்யம் உலாவுமாபோலே தேசிகரே புகவேண்டும் நிலமிடே. [வைதிகன் பிள்ளைகளை] - ப்ராஹ்மண புத்ரர்களை. [உடலொடும் இத்தயாதி] - கொண்டு போகிறபோதைப்படியில் ஒன்றுங் குறையாதபடி கொண்டுவந்து கொடுத்தானாயிற்று, காலக்ருத பரிணாமமில்லாத தேச மாகையாலே. [உடலொடும் இத்தயாதி] - பூசின மஞ்சளும், உடுத்தின பட்டும், இட்ட சவடிப்பூணூலும், இட்ட காதபணிகளுமான ஒப்பணியில் ஒன்றுங் குறையாதபடி கொண்டுவந்து கொடுத்தவனை யென்றுமாம். ‘பிறக்கப் பிறக்கக் கொண்டோனார்களாகில் இப்போது இவையெல்லாம் உண்டோ?’ என்று பட்டரைக் கேட்க, ‘ருஷிபுத்ரர்களாகையாலே பிறக்கிற போதே அவற்றோடே பிறப்பார்காணும்’ என்று அருளிச்செய்தார். [பற்றி இத்தயாதி]-ஸமுத்ரத்தில் நீரை ஸஹ்யத்திலே ஏற்றுமதுவே வருத்தமுள்ளது; ஸஹ்யத்தில்நீரைஸமுத்ரத்திலே கொண்டுவருமன்று ஒரு வருத்தமில்லையே; அப்படியே அங்குப் புக்காரை இங்கே மீட்கையாகிறது அவன் திருவுள்ளத்தோடு சேராது; இங்ஞள்ளாரை அங்கே கொண்டோகையாயிற்று அவன்திருவுள்ளத்திற் பொருந்துவது. புத்ரார்த்தியான வளவன்றியே ஸ்வரூபாநுரூபமாக அவன் திருவுள்ளத்துக்குப் பொருந்தின செயலை ஆசைப்பட்ட எனக்கு ஒருதுக்கமுண்டோ? என்கிறார். கர்மஸம்பந்த மற்றுப் போகாமையாலேயா

க்ருதியிலேபோயும் தேருக்குத் திண்மையைக் கொடுத்து நடத்தினதுக்கு அஸப்பாவ தமான த்ருஷ்டாந்தம்-பிண்டாவஸ்த்தையிலும் இத்தயாதி. இது அகடித மென்றபடி. மீயிசையாககி அர்த்தாந்தரம்-நிவந்திக இதயாதி. முந்தின அர்த்தம் - தேஜிஷ்டமாய் அழகிதாயிருக்கிற வென்றபடி. ஏகரூபமாய் என்றது - ‘நின்ற’ என்றதின் அர்த்தம். இது - வைதிகபுத்ரர்களுடைய ஐகரூபத்துக்கு ஹேதுவாகச் சொன்னபடி. ‘தன்னுடைச் சோதி’ என்றதுக்கு அடைவே அர்த்தம்-தன்னை - தனக்கு அஸாதாரண இத்தயாதி வாக்யத்தவயத்தாலே. பரமபத தினுடைய தீப்தயதிஸயம் சொல்லுகைக்கு ப்ரயோஜனம் - சுதுக்ஷு இத்தயாதி வாக்யத்தவயத்தாலே. தன்னில மாணல் இவர்களுக்கு அங்கே போகப்போகாதோ? என்ன, ஜலத்திலே இத்தயாதி. சிலகாலம் சென்றிருக்க, ஒன்றும் குறையாதே யிருக்குமோ? என்ன, காலக்ருத இத்தயாதி. ‘உடலொடும்’ என்றதுக்கு - இங்கிருந்த பால சரீரத்தோடு மென்று முந்தின அர்த்தம்; இட்ட ஆபரணங்களோடே யென்று த்விதீயார்த்தம். உடல் - சரீர மாதல், ஆபரணமாதல். சவடிப்பூணூல் - பொன்யஜ்ஞோபவீத மென்னுதல், சவடியும் பூணூலு மென்னுதல். சவடி - உடைநாண். ப்ராஸங்கிகம் - பிறக்கப்பிறக்க இத்தயாதி. இவருக்குத் துயராவது - அவன் திருவுள்ளத்துக்குப் பொருந்தாத செயலை ஆசைப்படுகையென்று விவகரித்து, அவன் திருவுள்ளத்துக்குப் பொருந்தாத செயல் ஏது? என்கிற சங்கையிலே, அவன் திருவுள்ளத்துக்குப்பொருந்தாதது இன்னது, பொருந்தாமது இன்னது என்னுமத்தை ஸந்தர்ஸநமாக அருளிச்செய்கிறார் - ஸமுத்ரத்தில் இத்தயாதி நாலு வாக்யத்தாலே. இப்படி திருவுள்ளத்துக்குப் பொருந்தாதத்தை அவன்செய்தது ப்ராஹ்மணனுடைய நிர்ப்பந்தத்துக்காக வென்று அருளிச்செய்யாநின்றனகொண்டு, இப்படிக்கொத்த துக்கம் தமக்கில்லை யென்கிறார் - புத்ராதித்தி இத்தயாதி. வைதிக புத்ரர்களுக்குப் புநராவ்ருத்தி வருகைக்கு ஹேது - காமஸம்பந்தமற்றுப்போகாமையென்றும், இவர்கள் அங்கே போகைக்கு ஹேது இன்னதென்றும் அருளிச்செய்யாநின்றனகொண்டு, தாம் நிரவேதத்தோடே, ‘அவனைப்பெற வேணும்’ என்று ஆசைப்படுகையாலே தமக்குப் புநராவ்ருத்திருப்பான துக்கமில்லை யென்று அர்த்தாந்தரம்

* பிண்டாவஸ்தை - மண் பிண்டமாயிருக்கும் நிலை.

யிற்று, இவர்களுக்கு மீளவேண்டிற்று. கர்மஸம்பந்தமற்றார் போகக்கடவ தேஸத்திலே இவர்கள் போனபடி என் பின்னை? என்னின்று-நாய்ச்சிமார் தங்கள் ஸ்வாதந்தர்யம் காட்டுகக்காக இவர்களை அங்கே யழைப்பித்தார்களாயிற்று. அங்ஙனன்றிக்கே, * “இந்நின்றநீர்மை யினியாமுறமை” என்று தொடங்கி, † “மங்கவொட்டு” என்று மடிபிடித்துக் கூப்பிடும்படி ஸம்ஸாரத்தில் விரகத்திற்றதும், ‡ “காதல்கடலின் மிகப்பெரிதால்” என்றும், § “மண்திணிஞாலமு மேழ்கடலும் நீள்விசம்புங் கழியப் பெரிதால்” என்றும், ¶ “அதனிற் பெரிய வென்னவா” என்றும் இப்படி பகவத்விஷயத்திலே கண்ணழிவற்ற லக்தி விளைந்துபோக ஆசைப்படுகிற எனக்கு ஒருதுக்கமில்லை யென்கிறார். (௫)

ஆறாம் பாட்டு.

துயரில்சுடரொளிதன்னுடைச்சோதி நின்றவண்ணம்நிற்கவே
துயரின்மலியும்மனிசர்பிறவியில் தோன்றிக்கண்காணவந்து
துயரங்கள்செய்துதன்தேய்வநிலையுலகில் புகவுய்க் குமம்மான்
துயரமில்சீர்க்கண்ணன்மாயன்புகழ்துற்ற யான்ஓர்துன்பமில்லே.

ஆ.—(துயரில்.)ஸமஸ்தஹேயப்ரத்யநீக நிரதிஸ்ய தேஜோவிரிஷ்ட ஸ்வாஸாதாரண திவ்யரூபத்தோடே கூட, ஸமஸ்தஹேயாஸ்பத மநுஷ்ய ஸஜாதீயதயா அவதீர்ணாய,ஸகலமநுஜ நயந விஷயதாங்குதாய, அரோஷஜநமநோநயநஹாரி திவ்யசேஷ்டதாரிசூர்வாணாயக்கொண்டு தன்னுடைய ஐஸ்வரமான ஸ்வஹாவத்தை இந்த லோகத்திலே ஆவிஷ்கரித்தருளும் ஸ்வஹாவ னாய், ஆஸ்சர்யபூ, நாய, ஹேயப்ரத்யநீக கல்யாணகுண விரிஷ்டனான கண்ணன் புகழ்துற்ற யான் ஓர் துன்பமில்லேன் என்கிறார்.

ஒ.—ஆறாம் பாட்டில், க்ருஷ்ணனுடைய நிரவதிகமான அழகை அதுபவித்த எனக்கு ஒருதுக்ககந்த மில்லை பென்கிறார்.

[துயரில் என்று தொடங்கி] - ஹேயப்ரத்யநீகமாய்த் தேஜோரூபமாய் ஸ்வாஸாதாரண மான திவ்யரூபத்தைக் கூடக்கொண்டே துக்கஸாகரமகந்நரான மநுஷ்யருடைய பிறவியிலே அவர் களை ரக்ஷித்தருள்கைக்காக வந்து திருவவதாரம் பண்ணியருளி அவர்களுடைய சகஷுர்விஷயமாய் வந்து தன்னெளந்தர்யாதிகளாலே அவர்களை மிகவும் ஈடுபடுத்தி. [தன் தெய்வநிலை என்று தொ

அருளிச்செய்கிறார் - கர்மஸம்பந்தம் இத்தயாதி காலவாக்யத்தாலே. அவர்கள் ருசி முன்னகைப் போகவில்லை, நாய்ச்சிமார் ‘க்ருஷ்ணனைக்காணவேணும்’ என்று ஆசைப்பட்டு அழைப்பிக்கப் போனார்களித்தனை; நான் அங்ஙனன்றிக்கே ருசிமுன்னகைப்பற்றினவ னாகையாலே துக்ககந்தமில்லை யென்கிறா ரென்றபடி. முந்தின அர்த்தத் தில் - வைதிகனில் வ்யாவ்ருத்தி; த்வீதீயார்த்தத்தில் - தத்புத்ரர்களில் வ்யாவ்ருத்தி. அங்ஙனன்றிக்கே யென் றது - ஸம்ஸாரத்தில் விரகத்திபூர்வமாக ஈஸ்வரனை ஆஸ்ரயியாமையாலே கர்ம ஸம்பந்த மறாமற் போகையன் றிக்கே யென்றபடி. இந்நின்ற இத்தயாதி - இவற்றின் நிலைநின்ற ஸ்வஹாவத்தை இனி நான் அடையாதபடி. மங்கவொட்டு - கசிக்க ஸம்மதி. காதல் - அபிநிவேசம். மண்திணிஞாலம் - மண்சேர்ந்த பூமி. கூழிண - தனக்குக் கீழேயாம்படி. “யஸுஜீனீவமொவாஸுஹுதெவஜநாடிந: | ஹரிஸெவஸு லொக்யநாயஸுகிஹுதஸுநநிஜிதம்” இதி ராஜஸூரியே த்ருதராஷ்ட்ர: . “சுத்யுகூடாநஸுஜீ வந்ததாநாநாவிஸெவாஜிதஹாதிந: | வுதெவஸுஹயாராஜநுஸெக்ஷாநெவஜாநெவ:” இத்தயாண்யபர்வன் யார்ஷ்டேஷேண வசநம். (௬)

* திருவிருத்தம் - க. † திருவாய்மொழி - க௦, எ, க௦. ‡ திருவாய்மொழி - எ, ன, சு.

§ திருவாய்மொழி - எ, ன, அ. ¶ திருவாய்மொழி - க௦, க௦, க௦.

டங்கி மேலுக்கு] - தன்னுடைய அப்ராக்ருத ஸ்வஹவத்தை லோகத்திலே ஆவிஷ்கரித்து அத் தாலே எல்லாரையும் அடிமைகொண்டு அச்செயலாலே அத்யாச்சர்யபூதனாய் ஹேயப்ரத்யரீக கல்யாணகுணகளுன க்ருஷ்ணனுடைய புகழை.

ப.—அநந்தரம், இதர ஸஜாதீயனாய் அவதரித்து நிற்கிற நிலையிலே அதிமாநுஷல்யா பாரங்களைப் பண்ணும் க்ருஷ்ணனுடைய குணங்களைப் பூர்ணமாக அநுபவிக்கப் பெற்ற நான் ஒரு அப்ரீதியை யுடையேனல்லேன் என்கிறார்.

துயர்இல் - (அப்ராக்ருதமாகையாலே) துக்கோதிப்ரதிஹமாய், சுடர் ஒளி-(சுத்த ஸத்த வாத்தமகமாகையாலே) அத்த்யஜ்ஜ்வலதேஜோருபமாய், தன்னுடைச் சோதி - ஸ்வாணாதாரணமான பரஞ்ஜயோதிஸ்ரப்தவாச்சயமான விக்ரஹமானது, நின்றவண்ணமே-யதாபூர்வாவஸ்த்தாயியாயே, நிற்க - நிற்க, (தீபாத்தீபப்ரவ்ருத்திபோலே தத்ஸஜாதீயமான அப்ராக்ருதவிக்ரஹத்தையுடையனாய்க்கொண்டு), துயரில் - துக்கத்திலே, மலியும் - வர்த்தித்து வரக்கடவதான, மனிசர் பிறவியில்-மநுஷ்யருடைய ஜன்மத்திலே, தோன்றி-ஆவிர்ப்பவித்து, கண் காணவந்து - (அதிந்நிரியவிக்ரஹத்தை)மாநுஷ சக்ஷுஸ்ஸுக்கு விஷயமாக்கிக்கொண்டுவந்து ஸந்நிஹிதனாய், துயரங்கள்செய்து- (ருபெனதார்ய குணங்களாலும் ஸௌர்யவிர்யாதி குணங்களாலும் ஆஸ்ரிதாநாஸ்ரிதவிஹாமம) ஈடுபடுத்தி, (தூத்ய ஸாரத்யாதிகளைப் பண்ணித் தாழ்நிற்கிற நிலையிலே), தன்-தனக்கு அஸாதாரணமாய், தெய்வம் நிலை-திவ்யமான பரத்வஸ்திதியை, (வைஸ்வரூப்பாத்யாவிஷ்காரத்தாலே), உலகில்- (தன்வாசியறியாத) லோகத்திலே, புக உய்க்கும் - நிலைநிறுத்தக்கடவான, அம்மான் - ஸர்வாதிகனாய், துயரமில் சீர் - ஹேயப்ரத்யரீகனாய் கல்யாண குணம்மகனான, கண்ணன் - க்ருஷ்ணனாகிற, மாயன் - ஆச்சர்யவானுடைய, புகழ் - குணசேஷ்டிதாதிப்ரதையை, துற்ற - நெருங்க அநுபவிக்கப்பெற்ற, யான் - நான், ஓர் துன்பம் - ஒரு அப்ரீதியை, இலன் - உடையேனல்லேன். துன்பம் - இன்பத்துக்கு எதிர்த்தட்டான அப்ரீதி.

இ.—ஆறும்பாட்டில், தன்னுடைய அப்ராக்ருத திவ்யவிக்ரஹத்தை இதரஸஜாதீய மாக்கி ஸம்ஸாரிகள்கண்ணுக்கு விஷயமாக்கின க்ருஷ்ணனுடைய குணங்களை அநுபவிக்கப்பெற்ற எனக்கு ஒருதுக்கமில்லை என்கிறார்.

[துயரில் இத்த்யாதி] - ஹேயப்ரத்யரீகமாய் ஸுத்தஸத்த்வமயமாகையாலே நிரவதிக தேஜோருபமாய்ப் பிறர்க்கு உள்ளது ஒன்று அன்றிக்கே தனக்கு அஸாதாரணமான விக்ரஹமானது. [நின்றவண்ணம் நிற்கவே] - அவ்விருப்பில் ஒன்றும் குறையாமே விளக்கிலே கொளுத்தின விளக்குப்போலே அங்குநின்றவண்ணம் இங்குநிற்க. [துயரில் இத்த்யாதி] - துக்கோத்தரமான மநுஷ்யருடைய ஜன்மத்திலே வந்து ஆவிர்ப்பவித்து மாம்ஸசக்ஷுஸ்ஸுக்கு விஷயமன்றிக்கே நித்யஸூரிகளுக்கு ஸதா தர்ஸநவிஷயமான தன்னை மாம்ஸத்ருஷ்டிக்கு விஷயமாக்கி. [துயரங்கள் செய்து]- அநுகூலரை அழகாலே ஈடுபடுத்தி, ப்ரதிகூலரை ஆயுதத்தாலே அழியச் செய்து. “க்யூக்யாஹாராவதாரணவ்யூயீவ்யூர்வ்யூரொஹநஃ । ரோஹயிக்யாஜமகஸவபூமதவஸஸாதமஃ தரீழ” - ப்ரதிகூலரை முட்கோலாலே சாடியும் அநுகூலரைக் கண்ணழகாலே சாடியும் போனபடி. [தன் தெய்வநிலை] - தன்னுடைய அப்ராக்ருதமான ஸ்வஹவத்தை. [உலகில்] - இதுக்கு இட்டுப்பிறவாத ஸம்ஸாரத்திலே. [புக உய்க்கும்] - ப்ரவேசிப்பிக்கும்; பரமபதத்திலே நடையாடக்கடவ ஸ்வஹவத்தை ஸம்ஸாரிகளுக்குத் தெரிவித்தவன். தூதுபோயும் ஸாரத்யம்பண்ணியும் தன்படியைத் தெரிவித்தவன் என்றுமாம். உய்க்கும் - செலுத்தும். [அம்மான்] - அபேக்ஷா நிரபேக்ஷமாக இவர்களுக்குத் தன்படிகளை வெளியிடுகைக்கு வேண்டும் ப்ராப்தியைச் சொல்லுகிறது. இச்செயலாலே லோகத்தை எழுதிக்கொண்டவன் என்றுமாம். [துயரம் இத்த்யாதி] -

ஹேயப்ரத்யநீகமான கல்யாணகுணங்களையும் ஆஸ்சர்யமான சேஷ்டிதங்களையுமுடைய க்ருஷ்ணனுடைய புகழை நெருங்க புஜிக்கப்பெற்ற எனக்கு ஒருதுக்கமில்லை யென்கிறார்.

௩௬.—ஆறும்பாட்டு. தன்னுடைய அப்ராக்ருத விக்ரஹத்தை இதரஸஜாதீயமாக்கி ஸம்ஸாரிகள் கண்ணுக்கு விஷயமாக்கின க்ருஷ்ணகுணங்களை அநுபவிக்கப் பெற்ற எனக்கு ஒரு துக்ககந்தமில்லை யென்கிறார்.

[துயர் இல் இத்த்யாதி]-ஹேயப்ரத்யநீகமாய், சுத்த ஸத்த்வமய மாகையாலே நிரவதிகதே ஜோருபமாய், பிறர்க்கு உள்ளதொன்றன்றிக்கே தனக்கு அஸாதாரணமான விக்ரஹமானது. [நின்ற வண்ணம்நிற்கவே]-அங்கிருக்கும்படியில்ஒன்றுங்குறையாமே, விளக்கிற்கொளுத்தியவிளக்குப்போலே அங்குநின்ற வண்ணம் இங்கு நிற்க. “ஹம் ப்ரக்யதீயிஷ்யம்” (ஸ்வாம்பரக்ருதி மதிஷ்ட்டாய) இறே. [துயரில் இத்த்யாதி] - துக்கஸாகரத்திலே அழுந்தாநின்றள்ள மஹ்யருடைய ஜந்மங்களிலே ஆவிர்ப்பவித்து. “செவகீவலிவது ஸந்நாயாஜாவிலிவது” (தேவகீபூர்வஸந்த்யாயாமா விர்ப்புதம்) என்கிறபடியே வந்து தோற்றி. [கண்காணவந்து]-மாம்ஸசக்ஷுஸ்ஸுக்குவிஷயமன்றியே நித்யஸூரிகளுக்கு ஸதா தர்ஸநவிஷயமான தன்னை மாம்ஸசக்ஷுஸ்ஸுக்கு விஷயமாக்கி. [துயரங் கள்செய்து] - அநுகூலரை அழகாலே நோவுபடுத்தியும், ப்ரதிகூலரை ஆயுதத்தாலே நோவுபடுத்தியும். “கூக்ஷாலாராவதாரணம் ப்ரயிவ்யாஃப்யுயொவநஃ| ஜோஹயிசுவாஜமதவபுஃ மதஸம்ஸாரமதவபுஃ” (க்ருத்வாபாராவதாரணம் ப்ருதிவ்யாஃப்ருதுலோசநஃ - மோஹயித்வா ஜகத்ஸர்வம் கதஸ்ஸ்வம்ஸ்த்தாநமுத்தமம்) - ப்ரதிகூலரை முட்கோலாலே சாடியும், அநுகூலரைக் கண்ணழகாலே சாடியும் போனபடி. * “இணைக்கூற்றங்கோலோ” என்னும்படியிறே கண்ணற்று நலியும்படி. [தன் தெய்வநிலை] - தன்னுடைய அப்ராக்ருதமான ஸ்வலாவத்தை. [உலகில்] - இதுக்கிட்டப்பிறவாத ஸம்ஸாரத்திலே. [புகு உய்க்கும்] - ப்ரவேசிப்பிக்கும். [அம்மான்] - அபேக்ஷா நிரபேக்ஷமாக ஸம்ஸாரிகளுக்குத் தன்படிகளை வெளியிடுகைக்கு வேண்டும் ப்ராப்தி சோல்லுகிறது. பரமபதத்திலே நடையாடக்கடவ ஸ்வலாவத்தை ஸம்ஸாரிகளுக்குத் தெரிவித்தது, அங்குள்ளாரோடு உள்ள ப்ராப்தி இங்குள்ளாரோடும் ஒத்திருக்கையாலே. தூத்ய ஸாரத்யங்களைப் பண்ணித் தன்படி

ஆறும்பாட்டு - துயரில் இத்த்யாதி. ‘தன்னுடைச் சோதி நின்றவண்ணம் நிற்கவே, கண்காணவந்து புகழ்துற்ற யான்’ இத்த்யாதிகளைக் கடக்கித்து அவதாரிகை - தன்னுடைய இத்த்யாதி.

சப்தார்த்தம் - ஹேயப்ரத்யநீகமாய் இத்த்யாதி. அங்கு இருக்கும்படி - பரமபதத்தி லிருக்கும்படி. பலிதம் - விளக்கில் இத்த்யாதி; அங்கு நின்றவண்ணம் இங்கு நிற்கச்செய்தே யென்றபடி. வண்ணம் - ப்ர காரம். அஜஹத்ஸ்வலாவதைக்கு ப்ரமாணம் - ஸாம்ப்ரக்யதீய இத்த்யாதி. கீதாயாம்; பூர்வமேவ லிகிதம். மலிதல் - மிகுதியாய், அழுந்துகையைச் சொல்லுகிறது. ‘தோன்றி’ என்றதுக்கு ஸம்வாதம் - டேவகீ இத் த்யாதி. இதமபி பூர்வமேவ லிகிதம். வக்ஷ்யமாண ஸ்லோகத்தை உட்கொண்டு அருளிச்செய்கிறார் - அநு கூலரை இத்த்யாதி. “கூக்ஷாலாராவதாரணம்” இத்த்யாதி, மௌஸலபர்வணி. ஸ்லோகார்த்தம் - ப்ராதீ கூலரை இத்த்யாதி. ‘ப்யுயிவ்யாஃபாராவதாரணம் கூக்ஷா ப்யுயொவொவநஃ - ஜமதவபுஃஜோ ஹயிசுவா’ என்றதால் பலித அர்த்தம் இது. முட்கோல் - அம்பும், தாற்றக்கோலம். சாடுகை - கொல்லுகையும், நலிகையும். கண்ணழகு வ்யாக்ரமோ? என்ன, இணைக்கூற்றம் இத்த்யாதி. இரண்டு ம்ருத்யுக்க னோ? இத்த்யர்த்தஃ. கண்ணற்று - தமையில்லாதே. ப்ராப்தி - ஸ்வாமித்வம். ‘அப்ராக்ருதமான ஸ்வலாவத்தை’ என்று தொடங்கி, ‘அம்மான்’ என்னுமளவும் சொன்ன அர்த்தத்தை விஸதீகரிக்கிறார் - பரமபதத்திலே இத்த்யாதி. ஸ்வலாவத்தை - பரமபதத்திலே வர்த்திக்கிற அப்ராக்ருத விக்ரஹத்தை. கீழே - ‘அம்மான்’ என்ற ததைப் பூர்வஹவியாக்கி அருளிச்செய்து, இங்கே - அபரஹவியாக்கி, ‘தெய்வநிலை’ என்றதுக்கு அர்த்தநாதம்- தூத்ய இத்த்யாதி. ‘தெய்வநிலை’ என்றதுக்கு - அப்ராக்ருதமானவிக்ரஹமென்று முந்தின அர்த்தம்; ஆஸநித

* திருவாய்மொழி - எ, எ, க.

யைத் தெரிவித்து, இச்செயலாலே லோகத்தை எழுதிக்கொண்டவ னென்றுமாம். [துயரமில் சீர்க்கண்ணன்] - ஹேயப்ரத்யக் கல்யாண குணங்களை யுடைய க்ருஷ்ணன். [மாயன்] - ஆச் சர்யமான குண சேஷ்டிதங்களை யுடையவன். [புகழ் துற்ற யான்] - அவனுடைய கல்யாண குணங்களை நெருங்க புஜிக்கப்பெற்ற நான். [ஓர் துன்பமில்லே] - 'அவன் தன் அப்ராக்ருத திவ்ய மங்களவிக்ரஹத்தைக்கொண்டு இவ்வுடம்போடே அணையலாம்படி கிட்வோனாயிற்ற பின்பு, நான் இஸ்ஸாரத்தைவிட்டு அங்கேபோய் அவ்வுடம்போடே அணைவேன்' என்றால் எனக்கு அவன் அரு மைப்படுத்துமோ? (சு)

ஏழாம் பாட்டு.

துன்பமுமின்பமுமாகிய செய்வினையாய் உலகங்களுமாய்
இன்பமில்வெந்நரகாகி இனியநல்வான்சுவர்க்கங்களுமாய்
மன்பல்லுயிர்களுமாகிப் பலபலமாயமயக்குக்களால்
இன்புறுமிவ்வினையாட்டேயானேப்பெற்று ஏதுமல்லலிலனே

ஆ.—(துன்பமும்.) புண்யபாபரூப கர்மங்களுக்கும் ஹலஹோஹோமியான லோகங்க ளுக்கும் கர்மபலஹோதமான ஸ்வர்க்க நரகங்களுக்கும் ஸ்வர்க்கநரகாகி பலஹோக்தாக்ளான ஆத் மாக்களுக்கும் அந்தராத்மபூதனாய், நிகிலஜகதுதய விபவலயாதிலீலனா யிருந்தவனைப் பெற்று ஏதும் அல்லலிலேன் என்கிறார்.

ஓ.—ஏழாம் பாட்டில், லீலோபகரணத்தாலே எம்பெருமானுக்கு உண்டான ரஸத்தை அறுஹித்து நிர்த்துகளுனேன் என்கிறார்.

[துன்பமுமின்பமுமாகிய செய்வினையாய்] - ஸுகதுக்கங்களை விளைக்கக்கடவ புண்ய பாபரூப கர்மங்களுக்கு நியாமகனாய். [உலகங்களுமாய்] - அவை ஆர்ஜிக்கும் கர்மபூமிக்கு நிர்வா ஹகனாய்; பலாதுபவ பூமி யென்றுமாம். [இன்பமில் வெந்நரகாகி இனியநல்வான் சுவர்க்கங்களு மாய்] - ஸுகமந்தமில்லாத துக்கமே அதுபவிக்கக்கடவதான நரகத்துக்கு நிர்வாஹகனாய். ஸூத்த ஸுகமே அதுபவிக்கக்கடவதான ஸ்வர்க்கத்துக்கு நிர்வாஹகனாய். நரகென்றும் சுவர்க்கமென்றும ஸுகதுக்கங்களாகவுமாம். [மன்பல்லுயிர்களுமாகி] - ஸ்வர்க்கநரகாகிகளை என்றும் புஜிக்கக்கட வதான ஆதமாக்களுக்கு நிர்வாஹகனாய். [பலபல மாயமயக்கு என்று மேலுக்கு] - இப்படியுள்ள அஸங்க்யேயமான ப்ரக்ருதிவிகாரமுகத்தா லுண்டான சேதநருடைய மதிவிப்ரமங்களாலே ப்ரீத யாவஹமான லீலைகளையுடையவனைப் பெற்று. பரமகாருணிகளுன எம்பெருமானுக்குப் பிறரு டைய துக்காநுஸந்தாநம் ப்ரீதிஹேதுவானபடி எங்ஙனையென்னில்,—தன்னுடைய கருணையாலே அவற்றை ரக்ஷிக்கநினைத்ததால் அந்தரக்ஷணம் அவற்றுக்கு அநிஷ்டமாயிருக்கிற இருப்பு அவனுக்கு ஹாஸ்யஹேதுவாய் அவ்வழியாலே லீலாரசஸாதநமாய்விட்டன.

புராதந்த்ரபுமென்று இரண்டாமாதம். துன்படியை - தன்னுடைய ஆஸ்ரீதபாரதந்தாயமாகிற ஸ்வலாவத்தை உயிக்குழி - செலுத்தும். சிலஸ்ரீகோஸங்களிலே 'இச்செயலாலே லோகத்தை யெழுதிக்கொண்டவனென்று மாம்' என்று விஸதமாகத் திருத்து உண்டு. 'தனக்கு அஸாதாரணமாய் திவ்யமான பரத்வஸ்த்திதியை லோகத் திலே நிலைநிறுத்தக்கடவனான' என்று உரை. 'துயரம்' என்று - துக்கமாய், அது ஹேயமாகையாலே ஹேயம் என்றது. துற்றுகை - நெருங்க புஜிக்கை. க்ரமேண அந்வயி.

ஏழாம்பாட்டு - துன்பம் இதயாதி. 'இவ்வினையாட்டுடையானெப்பெற்று' இதயாதிமேல் சோக்காக அவதாரிகை - அகர்மவஸ்யன் இதயாதி.

‘துன்பமுமின்பமுமாகிய’ என்கிற ஸாமாநாதிகரண்யம் - கார்யகாரணவிலாவ டிபந்தந மென்கிறார் - ஸுகதுக்கங்களுக்கு வேறுதாவான இதயாதி. அப்ரீதிரூபமான துக்கமும், ப்ரீதிரூபமான ஸுகமும் உண்டாம் படி. சேதநாலே பண்ணப்பட்ட புண்யபாபநுபமான காமங்களுக்கு நியாமகரு யென்று சப்தார்த்தம். ‘வீனையாய்’ என்கிற ஸாமாநாதிகரண்யம் - நியாயம்நியாமகலாவரிபந்தந மென்றபடி. மேலும் இப்படியே கண்டுகொள்வது. ‘வீனையாய்’ என்றத்தோடே ‘உலகங்களுமாய்’ என்றதுக்கு இரண்டுவகையாக ஸங்கதி-இவழிறை இத்தயாதி வாக்ய த்வயத்தாலே. ஆர்ஜந பூமியைச் சொன்ன பகூத்தில், ‘உலகங்கள்’ என்கிற பஹுவசநம் - தேஸுபேதத்தைப் பற்ற வென்று கண்டுகொள்வது. வேந்நாது - க்ருரமான நாகம். இனியநல்வாண்கவர்க்கங்களுமாய் - ப்ரீதிகர மான போக்டவஸ்துக்களாலே நன்றாய்ச் சீரியதான ஸ்வர்க்கப்ரதேசங்களுக்கும் டிரீவாஹகனய். ஸுகாநுபவமே யான ஸ்வர்க்க மென்ன வேண்டியிருக்க, அல்பஸுகத்தையுடைத்தான வென்றது - முமுகூக்களுக்கு அவந் திலே ஸ்ரத்தை பிறவாமைக்காக. புருகதியைப் பரிஹரிக்கிறார் - உலகங்களுமாய் என்ருவிடம் இத்தயாதி. நாது-நாகமென்னுதல், துக்கமென்னுதல். கவர்க்கம் - ஸ்வர்க்கமென்னுதல், ஸுகமென்னுதல். கீழே - கர்ம ங்களையும் தத்பலங்களையுஞ்சொல்லுகையாலே, தததுருணமான அர்த்தம் - கர்மகரீத்தாக்களும் இத்தயாதி. மத்தைப்பண்ணி, அநந்தரம் கர்மபலத்தையருபவிக்குமவர்களுமாய் என்றபடி. சப்தார்த்தம்-நீத்யாய் இத்தயாதி. மாயங்களுலுண்டான மயக்துக்கள் - ப்ரக்ருதிவிகாரங்களாலுண்டான மதிவிப்ரமங்கள். இன்ருயிவ்வினை யாட்டுடையான - சேதநருடைய மதிவிப்ரமங்களாலே ப்ரீத்யாவஹான இவ்விபூதியில் லீலையையுடையவனை. ஁டஸ்த்தசங்கையை அருவதித்துப் பரிஹரிக்கிறார்-ஸர்வஸுஹ்நுத்தாய் இத்தயாதி. இதுக்கு - லீலைக்கு. ‘இவந் தைத், தந்தையையாலே’ இத்தயாதி வாக்யவிவரணம் - கோடுந்த சைந்நயம் இத்தயாதி. பொதுவாய் - பந்த மோகூங்களுக்குப் பொதுவா யென்றபடி. கோலிவிபூக்காட்டாலே-பர்யவஸாகத்தயா. அவனுடைய அகர்மவஸ்ய பதையை அருஸந்தித்தவனுக்குக் கர்மவஸ்யதையில்லெயன்றதுக்கு ப்ரமாணம்-஁ரோ஁ க்ஸுடோணி விபூதி இத்தயாதி ஜகத்ஸ்ருஷ்டியை அவனுக்கு லீலையாக அருஸந்தித்தால் லீலாவிபூத்யந்வய மில்லெ யென்றதுக்கு ப்ரமாய்

ஜாஜேவயெ ஸ்ரவஹே ஜாயாஜேதாணானிதெ” (மமமாயாதூரத்யயா - மாமேவயே ப்ரபத்யந்தே மாயாமேதாந்தரந்திதே) என்றும் இப்படி நம்மை யறிந்தவன் கர்மங்களால் பந்திக்கப்பட மாட்டானென்றும் ; நான் பந்தித்த பந்தத்தை யாவனோருவன் என்னையே கால்கட்டி அவிழ்க்கப் பார்க்கிறான், அவன் இத்தைக் கடக்கு மென்றும் அவன் சொல்லிவைத்தபடியே, அவன்தன்னையே பற்றி விவேதித்துக்கொள்ள இருக்கிற எனக்கு ஒரு க்லேச மில்லை யென்கிறார். (எ)

எட்டாம் பாட்டு.

அல்லலிலின்பமளவிறந்து எங்குமழகமர்குழோளியன்
அல்லிமலர்மகள்போகமயக்குக்க ளாகியும்நீற்குமம்மாள்
எல்லையில்ஞானத்தன் ஞானமஃதேகோண்டுஎல்லாக்கருமங்களுஞ்சேய்
எல்லையில்மாயனைக்கண்ணைத்தாள்பற்றி யானோர்துக்கமிலனே.

ஆ.—(அல்லலில்.) துக்காஸம்பிந்ந நிரவதிகாநந்த விஸிஷ்டனாய், கல்யாணதம நிரதிரா யெளஜ்ஜவல்ய விஸிஷ்டனாய், நிரதிராயஸௌகுமார்யஸௌந்தர்யாதி கல்யாணகுண பரிபூர்ணையா யிருந்த பெரியபிராட்டியாரோடு உள்ள அநவரதஸம்ஸ்லேஷ ஜதித ப்ரீதியாலே அப்ரக்ருதிங்கத னாய் தத்ஸம்ஸ்லேஷாதுகுண நிரதிராய திவ்யஜ்ஞாநனாய் அந்தஜ்ஞாநத்தையேகொண்டு பிராட்டி யுடைய ப்ரீத்யர்த்தமாக ஜகத்ஸ்ருஷ்ட்யாதி லீலைகளைப் பண்ணியருளுகிற ஆப்சர்யபூதனை வண்துவரைப்பெருமாளுடைய திருவடிகளைப் பற்றி நான் நிரஸ்தஸமஸ்த துக்கனானேன் என்கிறார்.

ஒ.— எட்டாம் பாட்டில், எம்பெருமான் நித்ய விபூத்யதுபவம் பண்ணும்படியைப் பேசி அதுபவிக்கிறார்.

[அல்லலில் என்று தொடங்கி] - துக்கமந்தமின்றிக்கே நிரவதிகமான ஆநந்தத்தை யுடையனாய் நிரதிராய ஸௌந்தர்யத்தை யுடையனாய், போக்யயான பெரியபிராட்டியாரோட் டைக் கலவியாலே வந்த நிரதிராய ஆநந்தங்களையுடையனா யிருக்கையாகிற ஐஸ்வர்யத்தை யுடைய னான. [எல்லையில் ஞானத்தன்] - அக்கலவிக்கு ஈடான பேரளவையுடையான். [ஞானமஃதே கொண்டு என்று மேலுக்கு] - ஸஹகாராந்தர நிரபேக்ஷமான தன் ஸங்கல்பரூபஜ்ஞாநத்தாலே பெரிய பிராட்டியார்க்கும் ப்ரியமாகக் கார்யபூதஜகத்தை யெல்லாம் உண்டாக்கும் ஸ்வஹவனாய் இப்படிப்பட்ட முடிவில்லாத ஆப்சர்யங்களை யுடையனான க்ருஷ்ணனுடைய திருவடிகளைச் சேர்ந்து.

ப. — அநந்தரம், ஸர்வஸ்மாத்தபரனாய் ஸ்ரியஃபதியாய்க்கொண்டு ஸங்கல்பமாத்தரத்தாலே ஸகலநிர்வாஹகனானவன் திருவடிகளை ஆஸ்ரயித்த நான் ஒரு துக்கத்தையுடையேனல்லேன் என் கிறார்.

அல்லல் இல் - க்லேஸப்ரஸங்கரஹிதமான, இன்பம் - ஆநந்தகுணத்துக்கு, அளவு இறந்து - அவதி யின்றியே, எங்கும் அமர் - ஸர்வப்ரதேசங்களிலும் பரம்பின, அழகு - அவயவ ஸௌந்தர்யத்தோடு, சூழ் - சேர்ந்த, ஒளியன் - ஸமுதாயரூபலாவண்யப்ரபையையுடையனாய், (இவ்வாநந்தத்தோடும் வடிவழகோடும்), அல்லிமலர் மகள் - தாமரைப்பூவை வாஸஸ்த்தாநமாக

ணம் - ஔஜாபா இத்யாதி. ஏதத்ப்ரமாணத்வயமபி கீதாயாம். இந்தஸ்ஸ்லோகத்வயத்துக்கும் அடைவே அர்த் தம் - இப்படி நம்மை இத்யாதி. க்ரீடாப்ரவ்ருத்தேந - தேவேந-நிர்மிதா - தைவீ என்று, ஜகத்ஸ்ருஷ்ட்யாதிகள் லீலையாயிருக்கு மென்றபடி. ‘திவுக்ரீடா’ இத்யாதி தாது. க்ரமேண அந்வய. (எ)

வுடையளாகையாலே நிரதிரயலோக்யபூதையாய் நாரீணமுத்தமையான பிராட்டியோட்டை, போகம்-கலவியாலே, மயக்குக்களாகியும்-("சுருதாந்நாநெஹிநிஷாவநரஸமஹநாநு") என்று ஸ்வபரவிஹாபாதிபத்திமயங்கும்படியான) போகாநந்தரூபனுய்க்கொண்டும், நிற்கும் - நிற்கிற, அம்மான் - ஸர்வாதிகளும், எல்லை இல் - (கீழுத்தமான ஆநந்தமும் அழகும் ஹோகமும்போலே) எல்லையிறந்திருக்கக்கடவதான, ஞானத்தன் - ஜ்ஞாநவைபவத்தையுடையனாய், அஃது - நிரபேக்ஷமான அந்த, ஞானமே - ஜ்ஞாநத்தையே, கொண்டு - கொண்டு, எல்லாக்கருமங்களும் - கார்யபூதஸம்ஸதஜகத்தையும், செய் - (ஸங்கல்பமாத்ரத்தாலே) நிர்வஹிக்குமவனாய், எல்லை இல் - அபர்யந்தமான, மாயனை - ஆஸ்சர்யசேஷத்தங்கலையுடையனான, கண்ணனை - க்ருஷ்ணனை, தாள்பற்றி-திருவடிகளைச் சிக்கெனப்பிடித்து, யான் - நான், ஓர் துக்கம் - ஒரு துக்கத்தை, இலன் - உடையேனல்லேன். துக்கமாவது - அநிஷ்டாநுஹவம்.

இ.— எட்டாம்பாட்டில், நித்ய விபூதியை அநுபவித்துக் கொண்டிருக்கிற மேன்மையை யுடையவன் ஜகத்ரக்ஷணம் பண்ணும் நீர்மையை அநுஸந்திக்கப் பெற்ற எனக்கு ஒரு துக்கமில்லை என்கிறார். பிராட்டி புருஷகாரமாக "போலேகம்" என்ற க்ருஷ்ணனைப் பற்றின எனக்கு ஒரு துக்கமில்லை யென்கிறார் என்றுமாம்.

[அல்லல் இல் இத்யாதி] - ஸர்வக்காதிகளைப்போலே துக்கமிஸ்ரமாய்ப் பரிச்சிந்தமான ஸமஸ்கமனறிக் கே துக்கமந்த்ராஹிதமாய் அபரிச்சிந்தமான ஆநந்தத்தை யுடையவன். [எங்கும் அழகு அமர்] - த்ரிபாத்விபூதியெல்லாம் வெள்ளமிடும் காந்தியை யுடையவன். [சூழொளியன்] - அழகென்று அவயவஸோபையாய், சூழொளி யென்று ஸமுதாயஸோபையைச் சொல்லுகிறது. [அல்லிலலர் இத்யாதி]-இவ்வழகு காட்டில் எறித்த நிலாவாகாதபடி அநுபவிப்பார் உண்டு என்கிறது. புஷ்பத்தில் பரிமளம் ஒருவடிவுகொண்டாற்போலே யிருக்கிற பிராட்டியோட்டைக் கலவியாலே பிறந்த. [மயக்குக்கள்] - ஆநந்தங்கள். [ஆகியும் நிற்கும்] - தன்னுடைய ஆநந்தத்துக்கு மேலே ஸ்ரீயபிதிவத்தால் வந்த ஆநந்தத்தையுடையனாயிருக்கும். [அம்மான்] - ஆநந்தமயனாய் ஸ்ரீயபிதியானவனிறே ஸர்வேஸ்வரன். [எல்லையில் ஞானத்தன்] - "போலே" என்னுமாபோலே ப்ரணயதாரையில் அவளுக்கு ஆனைக்குக் குதிரை வைக்கவல்ல ஜ்ஞாநாதிக்யத்தை யுடையவன். [ஞானமஃதே கொண்டு] - அவளடியாகப்பிறந்த ஸஹகாரிநிரபேக்ஷமான ஸங்கல்பரூபஜ்ஞாநத்தாலே கார்யபூதமான ஜகத்தையெல்லாம் அவளுக்கு ப்ரியமாக உண்டாக்கினவன் "யஸ்யாவீக்ஷ்யேஹ்வந்தஹிதவராயீமொலிபதெஜ்வலம்" என்றாரிறே. [எல்லை இம்மாயனை] - ஸங்கல்பரூபஜ்ஞாநத்தாலே ஸ்ருஷ்ட்யாதிகளைப் பண்ணவல்ல ஆஸ்சர்யஸக்தியுத்தனை. இப்படியிருக்கிறார் ஆர்? என்னில்,—[கண்ணனை] - க்ருஷ்ணனை. "க்ருஷ்ணவனவஹிஹொகாமாநம்". [கண்ணனைத் தாள்பற்றி யான் ஓர் துக்கமில்லே]-பிராட்டிபுருஷகாரமாக ஸஹகாரிநிரபேக்ஷமாக நம்கார்யம் செய்யுமவனாய், "வனஷஹெஹுவாநந்யாதி" என்கிறபடியே ஆநந்தாவஹனானவனைப் பற்றின எனக்கு ஒருதுக்கமில்லை என்கிறார்.

நடு.—எட்டாம்பாட்டு. நித்யவிபூதியை அநுபவித்துக்கொண்டிருக்கிற மேன்மையை யுடையவன் ஜகத்ரக்ஷணம் பண்ணும் நீர்மையை அநுஸந்திக்கப்பெற்ற எனக்கு ஒரு துக்கமில்லை யென்கிறார்.

எட்டாம்பாட்டு - அல்லலில் இத்யாதி. 'அல்லலின்மம்' இத்யாதியைப் பற்ற, நித்யவிபூதியை இத்யாதி. 'கண்ணன்' என்றதைப்பற்ற, நீர்மையை என்றது.

[அல்லல் இத்யாதி] - ஸ்வர்க்காதிகளிற்போலே துக்கமிக்ரமாய்ப் பரிச்சிந்நமயிராதே, துக்கமிக்ரஹிதமாய் ஸுகைகதநாமாய் அபரிச்சிந்நமான ஆந்தத்தையுடையவன். [எங்கும் அழகமர்] - த்ரிபாத்திபூதி யெல்லாம் வெள்ளமிடும் காந்தியை யுடையவன். [குழொளியன்] - அழகென்று - அவயவ சோபையாய், குழொளியென்று - ஸமுதாய சோபையைச் சொல்லுகிறது. அன்றிக்கே, [எங்குமழகமர்] - பாதாதிசேஸம் அவயவங்களைத் தனித்துப்பார்த்தால் 'இங்கே அழகு குடிகொண்டது, இங்கே அழகு குடிகொண்டது' என்னும்படி பாதாதிசேஸம் பழிப்பற்று. [குழொளியன்] - த்ரிபாத்திவீதி யிடங்கலும் காந்திபூர்த்தாலே வெள்ளமிடாநிற்குமாயிற்று. லாவண்யமானது எங்கு மொக்க வ்யாபித்து அலையெறியும்படியா யிருக்கை. [அல்லமலர்மகள் இத்யாதி] - இவ்வழகு காட்டிலெறித்த நிலாவாகாதபடி நெஞ்சோடே அநுலவிப்பாரைச் சொல்லுகிறது. புஷ்பத்தில் பரிமளம் வடிவுகொண்டிருக்கிறப்போலே நிரதிசயபோக்யையான பெரியபிராட்டியாரோட்டை ஸம்ஸ்க்ஷேபத்தாலே பிறந்த ஆஸ்சர்யமான மயக்கத்தையுடையனான ஸர்வேஸ்வரன். மயக்குக்கள் - ஆந்தங்கள். மயங்கல் - கூடலும், கலத்தலும். [ஆகியும் நிற்கும்] - தன்னுடைய ஆந்தத்தகுக்குமேலே ஸூரியபதித்தவத்தால் வந்த ஆந்தத்தையுடையனான யிருக்கும். [அம்மான்] - ஆந்தமயனாய் ஸூரியபதியாமவனிறே ஸர்வேஸ்வரன். [எல்லையில் ஞானத்தன்] - 'உதவீ' (மஹஸ்வீ) என்னுமாபோலே, ப்ரணயதாரையில் அவருக்கும் ஆனைக்குக் குதிரை வைக்கவல்ல ஜ்ஞாநாதிக்யத்தையுடையவன். [ஞானமஃதே கொண்டு இத்யாதி] - தானும் அவருமான சேர்த்திபிற் பிறந்த வெளிச்சிற் ப்பே ஸஹாயாந்தர நிரபேக்ஷமான ஸாதநமாகக்கொண்டு, இக்கார்யஜாதத்தை யெல்

‘அல்லலில் - அளவிறந்த - இன்பம்’ என்றதுக்கு வ்யாவர்த்த பூர்வமாக அர்த்தம் ஸ்வர்க்காதிகளிற்போலே இத்யாதி - துக்கமிக்ரஹிதமாய் அளவிறந்த ஆந்தத்தையுடையவனாய்த் த. ‘எங்கும் அழகமர், எங்கும் குழொளியன்’ என்றபடி. இதுக்கு மூன்றர்த்தம்: முந்தினது, ‘அழகு’ என்று - தேஜஸ்ஸாய், ‘குழொளியன்’ என்று - திருமேனியெங்கும் சூழ்ந்த ஒளியை யுடையவனென்றபடி; அதாவது - ஸமுதாய சோபை. இத்தை அருளிச்செய்கிறார் - த்ரிபாத்திபூதியெல்லாம் இத்யாதி. இந்த அர்த்தத்துக்கு, மேலே யிருக்கிற ‘லாவண்யமானது’ இத்யாதி வாக்கம் - இங்கே ‘குழொளியன்’ என்றதுக்கு அர்த்தமாக அதுஸாதேயம். இரண்டாமர்த்தம் - அழகென்று அவயவசோபையாய் இத்யாதி. அதாவது - அவயவங்களெங்கும் தனித்தனியே பூர்ணமான அழகையுடையனாய்; ஒளி என்று - ஸமுதாயசோபையாய், திருமேனியெங்கும் சூழ்ந்திருக்கிற ஸமுதாய சோபையை யுடையவனென்றபடி. மூன்றாமர்த்தம் - அழகென்று - ஸௌந்தர்யம்; ஒளியென்று - தேஜஸ்ஸு, இத்தை அருளிச் செய்கிறார் - பாதாதிசேஸம் இத்யாதி. ஆக, ‘அழகு’ என்று - தேஜஸ்ஸாதல், ஸௌந்தர்யமாதல்; ஒளி - லாவண்யமாதல், தேஜஸ்ஸாதல். ஸௌந்தர்யம் - அவயவசோபை. லாவண்யம் - ஸமுதாயசோபை. காந்தியும் தனியே ஒரு விக்ரஹகுணம். இத்தைத் தனமாக்கிக்கொண்டு மேலிற்பதத்துக்கு ரஸோக்தியாக அர்த்தம் - இவ்வழகு இத்யாதி. நெஞ்சோடே அநுபவிப்பார் என்றது-சாடு. ஸஹ்ருதயமாக வென்றும், வக்ஷஸ்த்தலத்திலிருந் தென்றும். இரண்டர்த்தமும் இங்கே உபயுத்தம். சப்தார்த்தம் - புஷ்பத்தில் இத்யாதி. ‘ஆகியும்’ என்ற சஸப்தார்த்தம் - தன்னுடைய ஆந்தத்தகுக்கு இத்யாதி. ‘இன்பமளவிறந்து’ என்று - ஸ்வாஹாவிகமான ஆந்தம் சொல்லிற்றிறே. ‘அல்லலிலின்பம்’ இத்யாதியையும் ‘அல்லமலர்மகள்’ இத்யாதியையும் கூட்டி ஹாவம் - ஆந்தமயனாய் இத்யாதி. ‘எல்லையில் ஞானத்தன்’ என்று - ப்ரணயதாரையில் விதக்த நென்னுதல், ஸ்ருஷ்டிஹேதுவான ஸங்கல்பஜ்ஞாநத்தை யுடையவனென்னுதல். பிராட்டியோட்டைச் சேர்த்தி சொன்ன அந்தரம், ‘எல்லையில் ஞானத்தன்’ என்கையாலே - ஹேம பாகாரங்களை அறிகைக்கீடான ஜ்ஞாநாதிக்யத்தை இதுக்கு அர்த்தமாக அருளிச்செய்கிறார் - உதவீ இத்யாதி. ‘உதவீ-உதவீ-உதவீ’ இத்யாதி பாலகாண்டே. பூர்வமேவ லிகதம். ஆனைக்குக் குதிரை வைக்க வல்ல வென்றது - ஆனைக்குக் குதிரை சரியாகாநாப்போலே, அவருடைய ஜ்ஞாநத்திலும் விஞ்சின வென்றபடி. ‘எல்லையில் ஞானத்தன்’ என்றதுக்கு - பிராட்டியோட்டைச் சேர்த்தியாலே விஸதமாகப் பிறந்த ஸங்கல்பஜ்ஞாநத்தையுடையவனென்று அர்த்தந்தரம் விவக்ஷித்து, ‘ஞானமஃதேகொண்டு’ என்றதுக்கு அர்த்தம்-தானும் அவருமான இத்யாதி. ச்ரியத இதி-கரம் என்று விவக்ஷித்து, இக்கார்யஜாதத்தையெல்லாம் என்றது.

ஒன்பதாம் பாட்டு.

துக்கமில்லான சகடரோளிமூர்த்தி துழாயலங்கல்பேருமான்
மிக்கபன்மாயங்களால்விசிறுதஞ்சேய்து வேண்டுமுருவுகோண்டு
நக்கபிரானோடயன்முதலாக எல்லாருமேவையுந் தன்னுள்
ஒக்கவோடுங்கவிழங்கவல்லாணப்பெற்று ஒன்றுந்தளர்விலனே.

சேர்த்தியிற்பிறந்த ஜ்ஞாந்தாலே ஸ்ருஷ்டிக்கும்படி எங்ஙனே என்ன, யஸ்யாவீக்ஷு இத்யாதி. அதாவது...
ஸம்ஸ்லேஷ மையத்தில் ஒடமேற்றிக் கூலிகொள்ளுமளவானபோது “இவன் ஒரு காரியம் நம்மை ஏவுவதற்காக”
என்றிருக்குமளவில் ஜகத்திதத்தை அவள் ரியமிக்க, அத்தாலே தயமாநமநாவாய்க்கொண்டு “வெஹுஸ்யாடி”
என்று ஸ்ருஷ்ட்யாதிகளிலே ஒருப்படு மென்றபடி. “ஹுவிரீரிஸ்தாடிஸெஷஜமதாம் வாமெஹ
பவமஹுவிரீஸ்தமஹு உமஹுதி ரோவவரிக்வஹு ஸவஹுகுவஹுரி! யஸ்யாவீக்ஷு
ஃவஹுதிவிதவராயீநொலியதெஹிலம் சீ வெயம் வஹு நாந்யமாஸ்யாஸவாஸ்யா
தெஹுகாஸ்யாதுயா ” இதி ஸ்ரீஸ்ததௌ. “ பஹுஸ்யாம் ” என்று - தான் ஸங்கல்பித்தன்றே ஸ்ருஷ்
டிப்பதென்ன, இம்முக்கந்தாலே இத்யாதி, சாடு. இம்முக்கந்தாலே-இவன் முகத்தாலே, இப்பர்காரத்தாலே பெண்
றும். இத்தால் - அவன் ஸங்கல்பிக்கிறதும் அவள் ரியமிக்கையாலே என்று கருத்து. ஸத்ரீகளோட்டைச்
சேர்த்தி ஜ்ஞாநமாந்தயஹேதுவன்றே? என்ன, அல்லாதாரீக்து இத்யாதி. இவ்விஷயமிதி - ‘எல்லையில் ஞானத்
தன் ஞானமஃதே கொண்டு, எல்லையில் மாயனை, அழகர் குழொளியன்’ என்று - ஜ்ஞாந ஸத்தி ஸௌந்தரியங்
களைச் சொல்லுகையாலே, இவ்விஷயம் அவற்றுக்கு எதிர்த்தடாயிருக்கு மென்றபடி. இந்த அதிஸயங்களெல்
லாம் அவள்சேர்த்தியாலே யென்று கருத்து. கண்ணனை“ க்ருஷ்டிஹு-ஹிவாவஸ்யுஹொணயூநிவ்யூதி
வாவகஃ । விஷுஸுஹொவயொமாவூ க்ருஷ்டிஹுவியீயதெ ” என்கிறபடியே ஆந்தாவஹு என்ன
படி. க்ருஷ்டினுக்கு ஸ்ருஷ்டிருத்வமுண்டோ? என்ன, க்ருஷ்டவனவஹி இத்யாதி. “க்ருஷ்டவனவஹி
ஹொகாநா ஃவஹுதிராவிவாஸ்யு: । க்ருஷ்டவஹிக்ருதெஹு-ஹி திஹிஸுஹொவராவரம் ”
இதி ராஜஸூயே. பிராட்டி ஸந்திதியைச் சொன்ன அந்தரம், ஜகத்ஸ்ருஷ்டியைச் சொன்னதுக்கு ஹாவம் -
பிராட்டிஸந்தித்யு முண்டாய் இத்யாதி. ‘ஞானமஃதே கொண்டு எல்லாக் கருமங்களும் செய்’ என்றத்தைப்
பற்ற - அவள் புருஷகாரமாக இத்யாதி. ‘கண்ணன்’ என்றதுக்கு அர்த்தம் - ஆந்தாவஹுன்’ என்றது.
அல்லமலர்மகளென்று தொடங்கி, அம்மான்-அல்லலிலின்பம் என்று தொடங்கி, எல்லையில் ஞானத்தன் என்று
தொடங்கி, யானோர் துக்கமில்ன் இத்யந்தவ்யு.

(அ)

ஆ.—(துக்கமில்.) ஸமஸ்தேஹபரஹிதனய், ஸர்வஜ்ஞனய், நிரதிரயதேஜோமய திவ்யரூபனய், திருத்துழாயாலே அலங்க்ருதனய், தன்னுடைய விசித்ர ஸக்திகளாலே ஸ்வாபிமத திவ்யரூபங்களைக்கொண்டு ஆஸ்சர்ய திவ்யசேஷ்டிதங்களைச் செய்து, ப்ரஹ்மாதி ஸர்வாத்மாக்களையும் ஒருகாலே திருவயிற்றிலே ஒடுங்கவிழுங்கவல்லாணைப்பெற்று ஒன்றுந் தளர்விலேன் என்கிறார்.

ஒ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், ஸர்வாஸ்சர்ய பூமியான வடதளஸாயியை அநுபவிக்கப் பெற்ற எனக்கு ஒரு தளர்வுமில்லை என்கிறார். மஹாப்ரளய வ்ருத்தாந்தத்தை அநுஸந்திக்கிறார் என்றுமாம்.

[துக்கமில்நானம் என்று தொடங்கி] - ஹேயரஹிதமான ஜ்ஞாநத்தையும் நிரதிரய தேஜோமயமான திவ்ய ரூபத்தையு முடையனப் ஸர்வேஸ்வரத்வ ஸூசகமான திருத்துழாய் மாலையாலே அலங்க்ருதனய். [மிக்கப் பன்மாயங்களால் என்று தொடங்கி] - அபரிச்சேத்யமான அநேக ஆஸ்சர்ய ஸக்திகளாலே ஸ்வாபிமத திவ்ய தேஹங்களைக் கொண்டு ஆஸ்சர்ய சேஷ்டிதங்களைப் பண்ணி ப்ரதாநரான ருத்ரன் ப்ரஹ்மா என்கிற இவர்கள் தொடக்கமாகச் சேதநா சேதநங் களையடையத் தன் திருவயிற்றிலே ஒருகாலே சென்று சேரும்படி விழுங்கவல்லவனை.

ப.—அநந்தரம், ஸர்வ ப்ரகார ரக்ஷகனான ஆபத்ஸகனைப்பற்றி நான் ஒருதளர்த்தியை யுடையேனல்லேன் என்கிறார்.

துக்கம் இல் - துக்ஸம்ஸம் இல்லாத, நானம்-ஜ்ஞாநத்தையுடையனய், சுடரொளி - அத்யுஜ்ஜ்வலதேஜோமயரூபமான, மூர்த்தி - விக்ரஹத்தையுடையனய், துழாய் அலங்கல் - திருத்துழாய் மாலையாலே அலங்க்ருதனான, பெருமான் - ஸர்வாதிகனய்வைத்து, மிக்க - (“வாராஹ்யஸக்திவிபுலெயவ” என்கிறபடியே) அநவதிகாதிஸாயையாய், பல் மாயங்களால் - பஹுவிதைகளான ஆஸ்சர்யஸக்திகளாலே, வேண்டும் உருவு-(இச்சாக்ருஹீதமான) அபிமத விக்ரஹங்களை, கொண்டு-பரிக்க்ரஹித்து, விக்ருதம் செய்து-இதரஸஜாதீயப்ரகிபத்தி பண்ணலாம்படியான சேஷ்டா விகாரங்களைப் பண்ணுமவனய், (அவ்வளவன்றியே), நக்கபிரானோடு-திகம்பரனய் ஈஸ்வராபிமாசியான ருத்ரனும், அயன் - (அவனுக்கு உத்பாதகனய்) அஜனென்று ப்ரஸித்தனான ப்ரஹ்மாவும், முதலாக-முதலாக, எல்லாரும்-எல்லாச் சேதநரையும், எவையும்-அசேதநங்களையும், ஒக்க - தாரதம்யமில்லாதபடி, தன்னுள் ஒடுங்க - அகவாயில் ஏகதேசத்திலே பொதுங்கும்படியாக, விழுங்கவல்லாணை - விழுங்கவல்ல ரக்ஷணஸக்தியுத்தனை, பெற்று - லபித்து, ஒன்றும் தளர்வு - ஒரு தளர்த்தியை, இலன் - உடையேனல்லேன். தளர்வு - பலஹாசி.

இ.—ஒன்பதாம்பாட்டில், அகடிதகடநா ஸமர்த்தனான வடதளஸாயியை அநுபவிக்கப்பெற்ற எனக்கு ஒரு தளர்வில்லை என்கிறார்; மஹாப்ரளய வ்ருத்தாந்தத்தை அநுஸந்திக்கிறார் என்றுமாம்.

[துக்கமில் இத்யாதி] - அஜ்ஞாநம் கலசாத ஜ்ஞாநத்தையும் நிரதிரய தேஜோமய திவ்ய விக்ரஹத்தையும் உடையனய், அதுக்கு ஒப்பனையான திருத்துழாய் மாலையாலே அலங்க்ருதனான ஸர்வேஸ்வரன். [மிக்க பன்மாயங்களால்] - அபரிச்சேத்யமாய்ப் பலவகைப்பட்ட ஆஸ்சர்ய ஸக்தியோகத்தாலே. [வேண்டும் உருவுகொண்டு விக்ருதம் செய்து] - இச்சாக்ருஹீதமான விக்ரஹங்களைப் பரிக்க்ரஹித்து, சிறிய வடிவைக்கொண்டு பெரிய லோகங்களைத் திருவயிற்றிலேவைத்து ஒரு பவனான ஆலந்தளிரிலே கண்வளர்ந்து இப்படி சேராச்சேர்த்தியான சேஷ்டிதங்களைப் பண்ணி. [நக்கபிரான் இத்யாதி] - ஸ்வகோஷ்டியிலே உபகாரகனாக ப்ரஸித்தனான ருத்ரன், அவனுக்கு ஜநகனான ப்ரஹ்மா தொடக்கமான ஸகல சேதநாசேதநங்களையும் தன் திரு

வயிற்றிலே ஏககாலத்திலே ப்ரளயம் நேடினும் காணவொண்ணாதபடி வைத்து ரக்ஷிக்கவல்லவனை. நைமித்திக ப்ரளயமானபோது அவர்களுக்கு ரக்ஷயமான த்ரைலோக்யத்தை ரக்ஷிக்கையாலே அவர்களுக்கு ரக்ஷகன் என்கை. [பெற்று ஒன்றும் தளர்விலனே] - ஸர்வ சக்தியாய் ப்ரஹ்மாதிகளுக்கு ரக்ஷகனாவனே அந்நய ப்ரயோஜனனாய் ஆஸ்ரயித்த எனக்கு ஒரு துக்கமுண்டோ? என்கிறார்.

௩௮.—ஒன்பதாம்பாட்டு. அவுடிதவடநாஸமர்த்தனான வடதளசாயியை அநுபவிக்கப் பெற்ற எனக்கு ஒரு தளர்வு மில்லை யென்கிறார். மஹாப்ரளய வருத்தாந்தத்தை அநுஸந்திச்சிறு ரென்னவுமாம்.

[துக்கமில் இத்தயாதி] - ஹேயப்ரத்யநீகமான ஜ்ஞாந்ததையும், நிரவதிகதேஜோருபமான விக்ரஹத்தையு முடையனாய், அவ்வடிவுக்கு அலங்காரமாகப் போரும்படியான திருத்துழாய் மாலை யுடையனான ஸர்வேஸ்வரன். அலங்கலென்பது - மாலை. [மிக்க இத்தயாதி] - அபரிச் சேத்யமாய்ப் பலவகைப்பட்ட ஆஸ்ரய சக்தியோகத்தாலே. [வேண்டு முருவு கொண்டு] விகிரு தஞ்செய்து - இச்சாக்ருவீதமான விக்ரஹங்களைப் பரிசுருதித்து விசுருதங்களைப் பண்ணுகிறதும். அதாவது - சிறிய வடிவைக்கொண்டு பெரியலோகங்களை வயிற்றிலேவைத்து ஒரு பவனான ஆலந் தளரிலே கண்வளர்ந்தருளுகை யாகிற அவுடிதவடநா ஸாமர்த்த்யத்தைச் சொல்லுகிறது. [நக்க பிரான் இத்தயாதி] - ஸ்வகோஷ்டிக்கு உபகாரகனாகப் ப்ரஸித்தனாய் யிருக்கிற ருத்ரனோடே கூட, அவ னுக்கும் ஜநகனான ஏற்றத்தையுடைய சதுர்முகன் தோடக்கமான எல்லாச்சேதநாசேதங்களையும் ஒருகாலே ப்ரளயம் தேடிவங் காணவொண்ணாதபடி வயிற்றிலேவைத்து ரக்ஷிக்கவல்ல ஸர்வ ரக்ஷ கனை. ஒடுங்க விழுங்குகையாவது - “ஏழுலகுமுண்டு மிடமுடைத்து” என்கிறபடியே சிறுவயிற் றிலே பெரிய லோகங்களை வைத்தால், ஈர்க்கில் அத்திக்காய் கோத்தாற்போலே விசைத்து வேறு யிராதே அடங்கித் தகுதியாயிருக்கை. இப்படிப்பட்டவனை, [பெற்று ஒன்றும் தளர்விலனே] - ஸர்வசக்தியாய், ப்ரஹ்மாதிகளுக்கும் ரக்ஷகனாவனே அந்நய ப்ரயோஜனனாய் ஆஸ்ரயித்த எனக்கு

ஒன்பதாம்பாட்டு - துக்கம் இத்தயாதி. ‘விழுங்க’ என்கிற பத ஸ்வாஸ்யத்தைப்பற்ற - முந்தின அவதாரிகை. ‘நக்கபிரான்’ இத்தயாதியாலே ப்ரஹ்மாதிகளையும் விழுங்கினதாகச் சொல்லுகையாலே, மஹாப்ரளய வருத்தாந்தம் என்றது. அப்போது, விகிருதஞ்செய்கையாவது - ஸ்த்னாலாகாரத்தை ஸர்வஹரித்து ஸலிஷ்டமாகாரத்திலே நிறுத்துகை. ‘விழுங்க’ என்றதுக்கு - “சுதூராவராவர ஹ்மணாக்” என்னக்கட வதினே. விழுங்குகையாவது - தன் ஸ்வரூப ஸங்கல்பாதிகளாலே ஸத்தையை நோக்குகை.

‘சுடரொளி’ என்கிற மீமிசைக்கு அர்த்தம் - நிரவதிக இத்தயாதி. விகிருதம் - விருத்தையான க்ருதி யித்யர்த்தம். ‘விக்ருதங்கள்’ என்றத்தை விவரிக்கிறார் - அதாவது இத்தயாதி. பவனான - முகிழ் விரியாத. நக்கன் - நகநன். அவன் இவருக்கு உபகாரகனோ? என்ன, ஸ்வகோஷ்டிக்கு இத்தயாதி. ஒடுங் துக்க - அடங்குகை. ஏழுலகுமுண்டு மிட முடைத்து இதி: ஸ்பஷ்டோர்த்தம். திருமொழி - பதினொராம் பத்து - ஐந்தாந்திருமொழி - மூன்றாம்பாட்டு - “ஆழ்கடல்குழ” இத்தயாதி. விசைத்து - மிகுத்து. தளர்வு- சைதிலம். அதாவது - துக்கம். ஸர்வ சக்தியாய் இதி: ‘வேண்டுமுருவுகொண்டு விகிருதஞ்செய்து’ என்கையாலே - ஸர்வஸக்தித்வம். நைமித்திக ப்ரளயத்தில் ப்ரஹ்மாதிகளுக்குச் சலநம் சொல்லலாமோ? என்ன, நைமித்திக இத்தயாதி. த்ரைலோக்யத்தையும் அளக்கப்படுக்க பாரிப்பாலே ப்ரஹ்மலோகத்தனவும் அளந்தாற் போலே, இவர்களையும் ரக்ஷகனான தன் பாரிப்பாலே வயிற்றிலேவைத்தா நென்றால் விரோதமில்லை யென்றபடி. “எச்சில்தேவரல்லாதார்தாமுளரே” என்னக்கடவதினே. நைமித்திக ப்ரளயமானபோது என்றது - சொன்ன யோஜனையி லென்றபடி. அதாவது - நைமித்திக ப்ரளயத்தில் லோகங்களை வயிற்றிலேவைத்து வடதள சாயியா யிருந்தபோது ப்ரஹ்மருத்ராதிகளை வயிற்றிலே வைத்ததில்லையே; ஆகையாலே அவர்களை வயிற்றிலேவைத்து

ஒரு துக்கமுண்டோ? என்கிறார். நைமித்திகப்ரளயமானபோது, அவர்களுக்கு ரக்ஷயமான த்ரை லோக்யத்தை ரக்ஷிக்கையாலே அவர்களுக்கும் ரக்ஷக னென்கை. (கூ)

பத்தாம் பாட்டு.

தளர்வின்றியேயென்றுமெங்கும்பரந்த தனிமுதல்ஞானமோன்றும்
அளவுடையம்புலன்களறியாவகையால் அருவாகிநிற்கும்
வளரோளியீசனைமூர்த்தியைப் பூதங்களைந்தையிருகடரைக்
கிளரோளிமாயனைக்கண்ணனைத்தாள்பற்றி யானென்றுங்கேடிலனே.

ஆ.—(தளர்வின்றியே.) அநாயாஸேந ஸர்வதா ஸர்வதா நியந்த்ருதயா வ்யாப்தனாய், ஜகதகாரணபூதனாய், ஜ்ஞானரூபனாய், ஸ்வேதா ஸமஸ்தவிஸஜாதியனாய், வ்யாப்யபூதரான ஆத்மாக்களுடைய பரிச்சிந்வஸ்து க்ராஹகமான இந்த்ரியங்களுக்கு அபூமியாய், வ்யாப்யவஸ்துகத ரோஷைஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனாய், ஸ்வாலாதாரண திவ்ய ரூபவிசிஷ்டனாய், ப்ருதிவ்யாதி பூத சந்த்ராஸூரியாகி ஜகத்சரீரனாய், தன்னுடைய நிரவதிக தேஜோவிசிஷ்ட ரூபத்தோடே கூட வந்து வஸுதேவ க்ருஹே அவதீர்ணனை எம்பெருமானுடைய திருவடிகளைப்பற்றி இனி யொருநாளும் கேடிலேன் என்கிறார்.

ஒ.—பத்தாம் பாட்டில், ஸமஸ்தவஸ்துக்களிலும் ஆத்மதயா வ்யாப்தனாய் அவர்களுடைய இந்த்ரியங்களுக்கும் கோசரமன்றிக்கே ஜகத்சரீரனை க்ருஷ்ணனை வணங்கப்பெற்ற எனக்கு ஒருநாளும் ஒருகேடில்லை என்கிறார்.

[தளர்வு என்று தொடங்கி] - ஏகரூபமாக என்றும் எல்லாவிடத்திலும் வ்யாபிப்பதும் செய்து ஜகத்துக்கு ஸஹாயாரந்தர நிரபேக்ஷமான காரணமாய் விலக்ஷண ஜ்ஞானஸ்வரூபனாய்ப் பரிச்சிந்வஸ்து க்ராஹகமான இந்த்ரியங்களால் அறிய வொண்ணாதபடி அவற்றுக்கு விஷயமாய் நிற்கும். [வளரோளியீசனை என்று தொடங்கி] - வ்யாப்யவஸ்துகதேஜோஷைஸம்ஸ்ப்ருஷ்டனாய் அவற்றுக்கு நியாமகனாய் மிக்கிருந்துள்ள ஒளஜ்ஜ்வல்யத்தையுடைய திவ்யதேஹயுக்தனாய் ஹூதமௌதிகமான ஜகத்தை ஸரீரமாகவுடையனாய் நிரவதிக தேஜோவிசிஷ்ட திவ்யரூபத்தோடேவந்து வஸுதேவக்ருஹே அவதீர்ணனை எம்பெருமானுடைய திருவடிகளை.

ப.—அநந்தாம், ஸர்வாரந்தராத்மபூதனை க்ருஷ்ணனைப் பற்றின நான் ஒரு அழிவை யுடையேனல்லேன் என்கிறார்.

என்றும் - ஸர்வ காலத்திலும், எங்கும் - ஸர்வ தேசத்திலும், தளர்வு இன்றியே - (தன்னுடைய நியந்த்ருத்வஸக்திக்குத்) தளர்த்தியில்லாத பூர்த்தியோடே, பரந்த-வ்யாபித்திருக்கு மவனாய், தனி - அத்விதியமாய், முதல் - ஸமஸ்தகாரணமான, ஞானம் ஒன்றாய் - ஜ்ஞானைக நிரூபணியனாய், அளவுடை - விஷய பரிச்சேதகங்களான, ஐம்புலன்கள்-இந்த்ரியங்களைந்துக்கும், அறியாவகை - அறிய வொண்ணாதபடி, அருவாகி - நிரவயவஸ்வரூபனாய், நிற்கும் - வர்த்திக்கு மவனாய், வளர் - (இப்படி வ்யாப்தியால் வந்த நியந்த்ருத்வத்தாலே) அபிவ்ருத்தமான, ஒளி - ஒளஜ்ஜ்வல்யத்தையுடைய, ஈசனை - ஸ்வாமியாய், மூர்த்தியை - அஸாதாரண திவ்ய விக்ரஹ யுக்த

ரக்ஷிக்கையாவது - அவர்களுக்கு ரக்ஷயமான த்ரையோக்யத்தை ரக்ஷிக்கை யென்றபடி. மஹாப்ரளயமான போது, லயஸ்தாநமாகையாலே - 'தன்னுள்' என்கிறது. க்ரமேண அந்வயி.

னாய், பூதங்களைந்தை - ஸமஷ்டிருப பூதங்களையும், இருசுடரை - வ்யஷ்டிருப சந்த்ராகித்யர்களை யும் (சரீரமாகவுடையனாகையாலே அவை தானென்று சொல்லலாம்படியாய்), கிளர் - அவதாரப் ப யுத்தமான அபிவ்ருத்தியை யுடையவாய், ஒளி - அப்யுஜ்ஜ்வலமான, மாயனை - ஆஸ்சர்ய குணங் களையுடைய, கண்ணனை - க்ருஷ்ணனை, தாள்பற்றி - திருவடிகளை ஆஸ்ரயித்திருக்கிற, யான் - நான், என்றும் - ஸர்வகாலத்திலும், கேடு இலன் - ஒரு அழிவை உடையெனல்லேன்.

இ.—பத்தாம்பாட்டில், ஜகச்சரீரியாய் ஸத்வத்தையும் நோக்கி ஆபிமுக்யம் பண்ணி னாரை அஸாதாரண விக்ரஹத்தோடே வந்து அவதரித்து ரக்ஷிக்குமவனைப் பற்றின எனக்கு ஒரு கேடில்லை என்கிறார்.

[தளர்வின்றியே இத்யாதி] - ஒரு பதார்த்தத்திலும் குறைபாட்படி என்று மொக்க ஏக ரூபமாக எல்லாக்காலத்திலும் வ்யாபித்து இவற்றை ஸ்ருஷ்டிக்குமிடத்தில் த்ரிவிதகாரணமும் தானேயாய் விலக்ஷண ஜ்ஞாந ஸ்வரூபனாய். [அளவுடையம்புலன்கள்] - அளவுபட்ட இந்த்ரி யங்கள், பரிச்சிந்ந விஷய க்ராஹகங்களிறே. அவற்றுக்கு அநிய வொண்ணாதபடி அவிஷயமாய் நிற்கும். [வளரொளி யீசனை] - வ்யாப்யகதேதோஷம் தட்டாதே “சுநஸூநு சுநோ சுவிவாக ஸீதி” என்று நியந்த்ருத்வத்தாலே வந்த ஒளஜ்ஜ்வல்யத்தையுடையவனை. [மூர்த்தியை]-இப்படி ஜகத்தைத் தனக்கு ஸரீரமாகவுடையனா யிருக்கச்செய்தே அஸாதாரண விக்ரஹத்தையுடையனா யிருக்கும். [பூதங்களைந்தை இருசுடரை] - வ்யாபிக்குமிடத்தில் கார்யத்தோடு காரணத்தோடு வாசியற வ்யாபித்திருக்கும். ‘பூதங்கள்’ என்று காரணத்துக்கு உபலக்ஷணம்; ‘இருசுடர்’ என்ற கார்யத்துக்கு உபலக்ஷணம். [கிளரொளிமாயனைக் கண்ணனை] - நிரவதிகதேஜோரூபமான விக்ர ஹத்தை இதர ஸஜாதிய மாக்கிக்கொண்டு வஸுதேவக்ருஷே அவதீர்ணனாவனை. [தாள்பற்றி யான் என்றும் கேடில்லை] - இவன் விமுகனான அன்றும் வ்யாப்தியாலே ஸத்தையை நோக்கி இவன் ஆபிமுக்யம் பண்ணின அன்று கண்ணுக்குத் தோற்ற நின்று ரக்ஷிக்குமவன் திருவடிகளை முறையிலே பற்றின எனக்கு ஒரு நாளும் ஓர்அநர்த்தமில்லை.

௩௮.—பத்தாம்பாட்டு. ஜகச்சரீரியாய் ஸத்தையையும் நோக்குமவனாய், ஆபிமுக்யம் பண்ணினாரை அஸாதாரணவிக்ரஹத்தோடே வந்து அவதரித்து ரக்ஷிக்குமவனைப் பற்றின எனக்கு ஒரு கேடில்லை என்கிறார்.

[தளர்வின்றியே இத்யாதி] - என்றுமுண்டாய் எங்குமொக்க வ்யாபியாநின்றால் ஒரு தளர்த்தியின்றிக்கே, ஸ்ருஷ்டிக்குமிடத்தில் அத்விதீயகாரணமாயுள்ள ஸங்கல்பரூபஜ்ஞாநத்தை யுடையனாய். அன்றியே, தளர்வு இத்யாதிக்கு - ஒரு பதார்த்தத்திலும் குறைவுபடாதபடி எங்கு மொக்க ஏகரூபமாக எல்லாக்காலத்திலும் வ்யாபித்து, இவற்றை ஸ்ருஷ்டிக்குமிடத்தில் த்ரிவிதகார ணமும் தானேயாய், விலக்ஷணஜ்ஞாநஸ்வரூபனாய். [அளவுடை இத்யாதி] - உழக்காலே கடலை

பத்தாம்பாட்டு - தளர்வின்றியே இத்யாதி. ‘எங்குட்பரந்த’ இத்யாதியைப்பற்ற, ஜகச்சரீரியாய் இத்யாதி. கிளரொளிமாயனைக்கண்ணனை’ இத்யாதியைப்பற்ற, ஆபிமுக்யம்பண்ணினாரை இத்யாதி.

என்றும் - நித்யமாயிருப்பதாய், எங்கும் - தளர்வின்றியே - பரந்த - எங்குமொக்க ஸங்கோசமின் றிகதே பரந்திருப்பதாய், தனிமுதல் - அத்விதீயகாரணமாய், ஞானமொன்றாய் - அத்விதீயமான ஸங்கல்பரூப ஜ்ஞாநத்தை யுடையனா யென்று முந்தின அர்த்தம். ‘இந்த அர்த்தத்தில், ‘ஞானமொன்றாய்’ என்று ஜ்ஞாநத் துக்கு அத்விதீயத்வமாவது - ஸ்வாபதசையிலும க்ஷயியாதிருக்கை. தளர்த்தி - ஸங்கோசம். இரண்டாமர்த்தத் திலே, தளர்வின்றியே - குறைவுபடாதபடி என்று அர்த்தம். த்ரிவிதகாரணமுமிதி: ‘தனி’ என்று - நிமித்தத் த்வமும், ‘முதல்’ என்று - உபாதாநத்வமும், ‘என்று’ என்று - ஸஹாயாந்தா நைரபேக்ஷ்யமும் சொல்லுகிறது. ஆக, நிமித்தஸஹகார்யந்தர நிரபேக்ஷமான உபாதாநகாரண மென்றபடி. ‘ஞானம்’ என்று - தர்மபூதஜ்ஞாநமுதல், ஸ்வரூபஜ்ஞாநமுதல். அளவுடையம்புலன்களாகையாலே அவற்றால் அறியவொண்ணாதபடி நிற்கு மென்கிறார்- உழக்காலே இத்யாதி ‘அளவுடை’ என்றத்தைப்பற்ற, உழக்காலே என்றது; விஷயபரிச்சேதங்களான பஞ்

முக்கவொண்ணுதாப்போலே, பரிச்சிந்வஸ்து க்ரஹகமான இந்த்ரியங்களாலே அபரிச்சேத்ய வஸ்துவை க்ரஹிக்கவொண்ணுதிநே. [அருவாகிநிற்கும்] - அவற்றால் அறியவொண்ணுதபடி அலிஷ்யமாயிருக்கும். [வளரொளியிசனை] - இப்படி சேதநாசேதநங்களோடே கூடி அவற்றுக்கு அந்தராத்மாவாய்ப் புக்குநின்றல் தக்கததோஷங்கள் அவனுக்கு ஸ்பர்ஸரியாதோ? என்னிலு;— “**சுதஸூஹநெஸூசுவிவாகஸீதி**” (அந்நந்நயோஅபிசாகஸீதி) என்கிறபடியே தக்கததோஷை ரஸம்ஸ்ப்ருஷ்டமாய், நியந்த்ருத்வத்தால் வந்த புகரையுடையனாயிருக்கும். [மூர்த்தியை] - இப்படி ஜகச்சரீரியாயிருக்கச்சேய்தே அப்ராக்குத திவ்யவிக்ரஹயுக்தமாய்க்கொண்டு நித்யவிபூதியிலிருக்கு மிருப்பைச் சொல்லுகிறது. [பூதங்களைந்த இருசுடரை] - அஸாதாரணவிக்ரஹத்தோபாதி ஜகச் சரீரியாய்நிற்கிற் அதுவும் இவர்க்கு அநுஹாவ்யமாம்படியினே; அத்தோடோக்க, [பூதங்களைந்த இரு சுடரை என்றது]-காரணமான ப்ருதிவ்யாதிபூதபஞ்சகங்களையும், கார்யவர்க்கத்தில் தலையான சந்த்ர ஸ-லிர்யர்க்கையுமுடையனாய்லாலவிபூதிக்குநிர்வஹகனாயிருக்குமிருப்பைச்சொல்லுகிறது. [கிளரொளிய மாயனைக் கண்ணனை] - இவ்விபூதிக்குள்ளே அப்ராக்குத திவ்யஸம்ஸ்த்தாந்ததை இதரஸஜாதீய மாக்கிக்கொண்டேவந்து க்ருஷ்டனாய் வந்து அவதரித்தவனை. [கண்ணனைத் தாள்பற்றி] - “**காசெ கஸாஸாணவ்ஜ**” (மாமேகம்ஸரணம்வ்ரஜ) என்றவன் திருவடிகளைப் பற்றி. [யான் என்றும் கேடிலனே] - இவன் விமுகளுன அன்றும் ப்ராப்தியாலே ஸத்தையை நோக்கி, இவன் ஆபிமுக்யம் பண்ணின அன்று கண்ணுக்குத் தோற்றி நின்று ரக்ஷிக்குமவன் திருவடிகளை முறையிலே பற்றின எனக்கு ஒருநாளும் அநர்த்தமில்லை. மூர்த்தியை - தனிமூதல் ஞானமொன்றாய் - பூதங்களைந்தை இருசுடரை - என்றுமெங்கும்பரந்து - தளர்வின்றியே - அளவுடையம்புலன்களறியாவகையால் அருவாகிநிற்கும் வளரொளியிசனை - கிளரொளியமாயனைக் கண்ணனைத்தாள்பற்றி யானென்றுங்கேடில னித்யந்வயி.

(கௌ)

பதினோராம் பாட்டு.

கேடில்விழுப்புதழ்க்கேசவனைக் குருகூர்ச்சடகோபன்சொன்ன
பாடலோராயிரத்துளியையுமோருபத்தும் பயிற்றவல்லார்கட்கு அவன்
நாமேநகரமும்நன்குடன்காண நலனிடையூர்திபண்ணி
வீமேம்பெறுத்தித்தன்மவுலகுக்குந்தரும் ஒருநாயகமே.

ஆ.—(கேடில்.) நித்யஸித்தகல்யாணகுணவிசிஷ்டனை கேசவனைக் குருகூர்ச்சட
கோபன் சொன்ன பாடல் ஓராயிரத்துள் இவையும் ஓர்பத்தும் பயிற்ற வல்லார்கட்கு அவன்

சேந்த்ரியங்களால் அறியவொண்ணுதபடி ஸூக்ஷ்மரூபனாயிருக்குமென்று சப்தார்த்தம். அரு - ஸூக்ஷ்மம். அறியா வகையால், ஆல் - அசை. அறியாவகை - அறியவொண்ணுதபடி. ‘அருவாகிநிற்கும்’ என்ற அநந்தம், ‘வள ரொளிய’ என்றதுக்கு ஹாவம் - இப்படி இத்யாதி. ஈசனாகையாலே, வளரொளியாயிருக்கு மென்றபடி. ‘மூர்த்தி’ என்று - விக்ரஹமாய், அஸாதாரண விக்ரஹவிசிஷ்ட நென்றபடி. ‘மூர்த்தியை’ என்ற அநந்தம், ‘பூதங் ளைந்தை யிருசுடரை’ என்றதுக்கு ஹாவம்-அஸாதாரண இத்யாதி. பூதபஞ்சகத்தையும் இருசுடரையும் சொன் னால் - ஜகச்சரீரித்வம் சொன்னதாமோ? என்ன, காரணமான இத்யாதி. ‘இருசுடரை’ என்று-கார்யவர்க்கத்தைச் சொல்லுகையாலே, ‘பூதங்களைந்தை’ என்றது - காரணமான பூதபஞ்சகபரம். கிளரொளியமாயனை - அபிவ்ருத்த மாய் அப்யுஜ்ஜ்வலமான ஆஸ்சர்யகுணங்களுடையவனை யிதி சப்தார்த்தம். ‘அருவாகி - எங்கும்பரந்த - கண் ணனைத் தாள்பற்றி யானென்றும் கேடிலன்’ என்று கூட்டி ஹாவம் - இவன்விமுகளுன இத்யாதி. ‘ஞானம்’ என்று, ஸ்வரூபஜ்ஞாநமாகச் சொன்ன இரண்டாமர்த்தத்தைக் கடாஹித்து அவ்வயம் அருளிச்செய்கிறார் - மூர்த்தியை இத்யாதி. தரம்பூதஜ்ஞாநபரமான முந்தின அர்த்தத்தில், க்ரமேண அவ்வயம்.

(சௌ)

நாடும் நகரமும் நன்கு உடன்காண நல்ல ஸம்பத்துக்களை இந்தலோகத்திலே அது அளிப்பிடுக, அவர்களை நிரல்த ஸமஸ்தஸாம்ஸாரிக துக்கராக்கி அவர்களுக்குத் தன்னுடைய ஸர்வேஸ்வர த்வத்தையும் தரு மென்கிறார்.

ஒ.—நிமமத்தில், இத்திருவாய்மொழியை அப்யஸிக்குமவர்களை இந்த லோகத்திலே எல்லாரும் அறியும்படி வைஷ்ணவ ஸ்ரீயிலே நடத்திப் பின்னைத் திருநாட்டில் கொண்டுபோவதும் செய்து தன்னுடைய ஐஸ்வர்யமெல்லாம் இவர்கள் இட்ட வழக்காக்கும் என்கிறார்.

[கேடில் என்று தொடங்கி] - நித்யஸித்த கல்யாண குணங்களை யுடையனான கேஸரி ஹந்தாவை ஆழ்வார் அருளிச்செய்த ஆயிரத்திருவாய்மொழியிலும் இத்திருவாய்மொழியை அப்யஸிக்கவல்லார்க்கு. [நாடு நகரமும்] விசேஷஜ்ஞரும் அவிசேஷஜ்ஞரும்.

ப.—அநந்தரம், இத்திருவாய்மொழிக்குப் பலமாக ஸ்வாராஜ்யப்ராப்தியை அருளிச் செய்கிறார்.

கேடு இல் - (ஹேயப்ரத்யநீகமாகையாலே) அழிவற்று, விழு - (கல்யாணமாகையாலே) விழுப்பத்தையுடைத்தான, புகழ் - குணப்ரதையையுடைய, கேசவனை - கேசிஹந்தாவான க்ருஷ்ணனை, குருகூர் - திருநகரிக்கு நிர்வாஹகரான, சடகோபன் - ஆழ்வார், கோன்ன - அருளிச் செய்த, பாடல் - கீதரூபமாய், ஓர் - அத்விதீயமான, ஆயிரத்துள் - ஆயிரத்துள், ஒரு - பகவத துபவப்ரதிபாதகமான, இவை பத்தும் - இவைபத்தையும், பயிற்ற வல்லார்கட்கு - சப்தார்த்தங்களிற் செறிவுதோன்றும்படி சொல்லவல்லார்களுக்கு, - அவன் - அந்த க்ருஷ்ணன், நாடும் - (அவிசேஷஜ்ஞப்ராசரமான) நாடும், நகரமும் - (விசேஷஜ்ஞப்ராசரமான) நகரமும், நன்குடன் - ஸ்லாகா ரூபமான நன்மையோடேகூட, காண - காணும்படியாக, நலனிடைய - பகவத்பாகவதவிஷயத்திலே சேஷத்வஸம்பத்தோடே, ஊர்திபண்ணி - நடக்கும்படி பண்ணி, வீடும் - மோக்ஷநந்தத்தையும், பெறுத்தி - கொடுத்து, தன் மூவுலகுக்கும்-தன்னோபாதி சேதநாசேதநங்களையும் தத்ஸம்பந்தாநுஸந்தாநத்தாலே ஸ்வபோக்யத்தேவந அபிமானிக்கும்படி, (அவற்றுக்கு), ஒருநாயகம் - அத்விதீயநாயகத்வத்தை, தரும் - தரும். இவனுக்கு அத்விதீயநாயகத்வம் - பகவத்ஸ்வரூபார்த்தஹிவத்தால் வந்த ததாத்மகத்வத்தா லென்று கருத்து. பயிற்றவல்லாரென்று - பயிலுவிக்கவல்லா ரென்று மாம். இது - அறுசீராசிரியவிருத்தம்.

இ.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழியை அப்யஸித்தாரை ஸர்வலோக ப்ரஸித்த ராம்படி ஸ்ரீ வைஷ்ணவ ஸ்ரீயிலே நடத்திப் பரமபதத்திலே சென்றால் தன் ஐஸ்வர்யம் இவர்களிட்ட வழக்காக்கும் என்கிறார்.

[கேடில் இத்யாதி] - கேடின்றிக்கே விழுப்பத்தை யுடைத்தான. [புகழ்] - நித்யஸித்த கல்யாண குணங்களையுடைய கேஸரிஹந்தாவை யாயிற்று இவர் கவிபாடிற்று. [குருகூர் இத்யாதி]- “நவமுவரவரிதம் ஸூரிபுணீதம்” என்கிறபடியே அவதாரத்துக்கு அவ்வருகுபோகமாட்டாத ஆழ்வாராயிற்றுக் கவிபாடினார். [பாடல்ஓராயிரம்] - புஷ்பம் பரிமளத்தோடே அலருமா போலே இசையோடே யாயிற்றுப் பிறந்தது. [பயிற்ற வல்லார்கட்கு] - பயிலவல்லார்கட்கு என்னுதல், ப்ரவர்த்திப்பிக்க வல்லார்களுக்கு என்னுதல்; அவன் தரும் என்று அந்வயம். [நாடு]- அவிசேஷஜ்ஞரும் த்ரவ்ய விசேஷங்களறிந்திருக்கும் விசேஷஜ்ஞரும். [நன்குடன் காண] - நன்மையோடே காண; இவனும் ஒருவனெயென்று கொண்டாட. [நலனிடைய ஸூர்திபண்ணி] - நன்மையாவது - ஸ்ரீவைஷ்ணவஸ்ரீ. ஸ்ரீவைஷ்ணவனும்படி பண்ணி. [வீடும்பெறுத்தி] - இங்கே யிருந்த நாள் வைஷ்ணவ ஸ்ரீயோடே நடக்கும்படிபண்ணி,பின்பு நிரதிஸய புருஷார்த்த மோக்ஷத்

நாடு.—நிகமத்தில், இத்திருவாய்மொழியை அப்யஸித்தானை ஸர்வலோக ப்ரஸித்த மாம்படி பூரிவைண்ணவபூரியிலே நடத்தி, மேலே பரமபதத்திலே சென்றால் தன் ஐஸ்வர்யம் இவர்க ளிடிலே வழங்காக்கு மென்கிறார்.

[கேடில் இத்தயாதி] - கேடினிக்கே விழப்பத்தையுடைத்தான, புகழ் - நித்யஸித்த கல்யாணகுணங்களையுடைய, கேசிவந்தாவையயிற்றுக் கவிபாடிற்று. [குருகூர்ச்சடகோபன் சொன்ன] - “**ராவாவாஅரிதம்மிகிபூனீதழ்**” (ரகுவரசரிதம்முசிப்ரணீதம்) என்கிறபடியே அவதாரத்துக்கு அவ்வுருகு போகமாட்டாத ஆழ்வாராயிற்றுக் கவிபாடினர். [பாடல் ஓராயிரம்] - “**வாடெமெயெவயியாழ்**” (பாட்டேயேகேயேசமதுரம்) என்றுமாபோலே, இசையோடேயாயிற்றுப் பிறந்தது. [இவையும் ஒரு பத்தும்] - முத்துமுகமறிந்துகோத்துச் சேர்வைபார்க்குமாபோலே, ‘இவையும் ஒருபத்து’ என்கிறார். [பயிற்ற வல்லார்கட்கு] - சொல்ல வல்லார்க்கு. பயிற்ற என்கிற இத்தை - பயில என்றாக்கி, அப்பஸிக்க வல்லார்கட்கு என்னுதல். அவன் தருமென்று அங் வயம். [நாடு]-அவிசேஷஜ்ஞர். [நகரம்]-தரவ்ய விசேஷமறிந்திருக்கும் விசேஷஜ்ஞர். [நன்குடன் காண] - நன்மையோடே காண. “**இவனுமொருவனே**” என்று கொண்டாட. [நலனிடையூர்தி பண்ணி] - நன்மைக்குநடுவே நடக்கும்படி பண்ணி. நன்மையாவது - பூரிவைஷ்ணவபூரி. [வீடும் பெறுத்தி] - பரம்புருஷார்த்தமோக்ஷத்தையுங் கொடுத்து. [தன்முடிவகுக்கும் தரும் ஒருநாயகம்] - தன்னதான தீர்விதாத்தமவர்க்கத்துக்கும் இவன்தான் அத்வீத்யநாயகனும்படி பண்ணிக்கொடுக்கும். அவன்தன்னதான ஐஸ்வர்யத்தை இவன் ‘என்னது’ என்னும்படி பண்ணும். அதாகிறது - இவனுக்கு ஐஸ்வர்யங் கொடாநிற்கச்சேய்தே, இதுதனக்குப் புறம்பாம்படி யிருக்கையன்றிக்கே தன்ஐஸ்வர்யத்திலே அந்தர்ப்பூதமாம்படி பண்ணிக்கொடுக்கும். (கக)

(കക)

விழு-ஸ்லாச்யமான. மேலிந்தத்தையும் கூட்டிக்கொண்டு இதுக்கு அர்த்தம்-நிதியளித்த இய்யாதி. 'கேசவனை' குருகூர்ச்சடகோபன் சொன்ன' என்றதுக்கு த்ருஷ்டாந்தம் - ருமுவரூபரிதிழ் இய்யாதி. "தடிவமதஸோவ" இய்யாதி, "வாடுமெயெயூயாடு" இய்யாதிச, பாலகாண்டே. பூர்வமேவ லிகிதம். அவதாராந்தித - க்ருஷ்ணவதாரத்துக்கு. வால்மீகி ராமாவதாரத்துக்கு அவ்வருகு போகமாட்டாதாப் போலே, இவரும் க்ருஷ்ணவதாரத்துக்கு அவ்வருகு போகமாட்டா ரென்றபடி. பாடலோராயிரம் - மாக்ரபு மாண அத்வீதியமான ஆயிரம். "இவையுமொருபத்து" என்றதுக்கு - வீஸ்வயித்திலே நோக்கென்று அருளிச் செய்துகிரர் - முத்து இய்யாதி. பரியலகை - அப்யவலிக்கை. பயிற்றுலகை - அப்யவலிப்பிக்கை. 'பயிற்ற' என்றல் சொல்லவென்று காட்சிமோ? என்ன, பயிற்றவேன்கிற இத்தை இய்யாதி. காட்சிக்கு நன்மையேது? என்ன, இவனும் இய்யாதி. ஊர்நி - நடக்கை. 'சூவுலகு' என்று - தீர்விதாநம்வரீகம். "தொகஸுமாவநெ ஜநெ" என்று லோகஸுப்தம் - ஜகவாசி. ஈஸ்வரோபாதி இவனும் ஒரு ராஜாவோ? என்ன, அவன்தன்ன தான இய்யாதி. வீவாணம் - அதாகிந்து இய்யாதி. யத்வா, ஈஸ்வரானன்றோ அத்வீதியநாயகன்? ஆனபின்பு, இவனும் அப்படியானால் அவனுடைய நாயகத்வத்துக்குக் குறையாமே யென்ன, அவன்தன்னதான இய்யாதி என்னுதல். இவனுக்கு அத்வீதிய நாயகத்வம் - பகவத்ஸ்வரூபாந்நாப்பாவத்தாலே வந்த ததாந்மகத்வத்தாலே யென்று கருத்து. ஒருநாயகம் - அத்வீதியநாயகத்வம். கேடிலித்தபரப்ப, வல்லார்கட்டு நாடுகரமித்யாரப்ய, ஒருநாயகம் - அவன் - தரும் இத்யந்தவ்யம். (கச)

நாள்

திருவாய்மொழி—உ-ப-க-தி. சன்மம்பலபல.

த்ரவிடோபநிஷத்ஸங்கதி:—ஹிமயோவ நீரூ ஸ்விஹிவயவஸூக்யம்
புத்தக்யதவிவிஸாஸு முணாநநதம் ! ஸுகூஸிநி: ஸுகரிதாபுதயாநகிவிஸு
வம் சிதேதூகிதராண்டிசுதெதொஷ ||

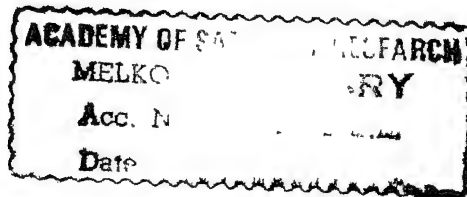
த்ரவிடோபநிஷத்தாத்பர்யரத்நாவளி:—பூஹிமயாவாணஹாவாத்ரஜ
நவிஹவாதாவநால்கியகூ ஜெகூவாரவாரயொமாடிவடிதவடநாஜெவமாவபுவி
ஜெ: ! சூஹிசூபநகூதரவிஜநியாநநாஹிவதெரெஸூவகிதகாடிவஸி
நதநம் கெஸவா வுஜஹார.

வனவஸுளநூலுஹிதநுவிஹிதஜமதூபுதூஸுளஹிபொமாஜெதவாவெ
வூகூகிவாஹிவிதநுதயொநாடிநாஹிபூகூஜா ! ஹிவாஹிவெவகூஹி
ரவிசுமனெனாதூபுணாடிபூபூபூ ஸுகூகூதாவஹிவாஹிவஸுஹிதநுபூ
ஹிநாடிதூத்யெ.

திருவாய்மொழி } சன்மம் பலசெய்து தானிவ்வுலகளிக்கும்
நாற்றந்தாதி:— } நன்மையுடைய மால்குணத்தை நாடோறும்—இம்மையிலே
} யேததுமின்பம் பெற்றேனெனும் மாறனை உலகீர் !
} நாதத்தும்ப வேத்தும் ஒருநாள்.

ஆழ்வார் திருவடிகளே ஸரணம், எம்பெருமானார் திருவடிகளே ஸரணம், சீயர் திருவடிகளே ஸரணம்.

மூன்றும்பத்து ஸம்பூர்ணம்.



௩ - ஆம் பத்து — பிழைதிருத்தம்.

பக்கம்	வரி	பிழை.	திருத்தம்
கஉ	௭	யோக்யனாயிருந்த ...	ஹோக்யனாயிருந்த
”	௩௮	[மாட்டாய ...	[மாட்டாத
உச	க௭	யுடைய ...	யுடையனான
௩க	௩௬	ஸுவபூவமுநு	ஸுவபூமுநு
௩ச	௩௩	ஒருவனுக்கு ...	ஒருவன், ஒருவனுக்கு
௩டு	கக	ஸுஷுஷி	ஸுஷுஷி
”	௩௩	ஸ்ருஷ்ட ...	ஸ்ருஷ்டமான
”	௩௬	சயப்புதூரித்யாரப்ப ...	சயப்புதூரித்யாரப்ப
௩க	க௮	படைத்த	படைத்த.
ச௦	ச௦	குண்டலிலம் பலபூநீகோஸுங்களில்லை	குண்டலிதம் பலபூநீகோஸுடங்களி
சஉ	௩௩	கிஞ்சித்வஸூத்ய ...	கிஞ்சித்வஸூத்ய [வில்லை
சடு	கச	என்னொலாகவற்றேரு?	எந்நொலாகவற்றேரு?
ச௮	கரு	தன்மைகளை ...	தன்மைகளை
டு௦	சக	களில் அநுபவத்தை. ...	களில். அநுபவத்தை
டுஉ	ச	இதுவே இதுவே யிதுவாகில்	இதுவேயிதுவாகில்
டு௩	௩௦	அந்வாசயந்திலே. ...	அந்வாசயத்திலே.
டு௭	௩௩	நஹுஷயம்	நஹுஷயம்
ரு௮	ச	அல்பாநுகூல்யம் ...	அல்பாநுகூல்யம்
சுடு	உ	ப்ரஸாதத்தலே ...	ப்ரஸாதத்தாலே
சுச	௩	முகங்கட்டுவார்கள் ...	முகங்காட்டுவார்கள்
௮௦	உ௮	ப்ரகாஸமான ...	ப்ரகாஸகமான
௮௧	க	‘காரணஹுயெய்ய’ ...	*‘காரணஹுயெய்ய’
”	௩௩	குண்டலிதக்ரந்தம் ...	குண்டலிதக்ரந்தங்கள்
௧௨	ச௦	அஸ்ஸேஷம் - போஷியாமை; ஸம்பந் தியாமற் போய்விடுகை	அஸ்ஸேஷம் - ஸம்பந்தியாமற் போய் விடுகை.
௧௩	கக	ஹுடைய ...	டைய
௧௭	௩௭	ப்ரஹ்மேவ ...	ப்ரஹ்மேவ
ககடு	க௩	(கூவுவாறு.) ...	(கூவுவாறு.)
கஉ௦	ரு	மார்பிலேயுடைய ...	மார்பிலேயுடையவ
கஉ௦	௩௭	பங்கயக்கண்ணென்கோ	பங்கயக்கண்ணென்கோ
கஉ௩	ச	யோஜனை ...	யோஜனை
கருச	௮	அலவலையாய்த் ...	அலவலையாய்த்
கச௩	சு	பெருந்தேருவே ...	பெருந்தேருவே
கச௮	௮	இல்லாததிலையேறே. ...	இல்லாததிலையேறே.
க௭௦	௮	புசியாமையாலே ...	பொசியாமையாலே
க௭௦	௩௮	மிஞ்சின ...	விஞ்சின
க௭௨	க௩	திவேங்கடமுடையாஹுடைய	திருவேங்கடமுடையாஹுடைய
”	உ௩	அந்தரம், ...	அந்தரம்,
க௭ச	சு	காழ்வான்வார்த்தை ...	காழ்வான்வார்த்தை:—
க௧௦	உ௩	மூர்த்திரத்யத்தையு ...	மூர்த்திரத்யத்தையு
க௧௮	௩௩	‘வைபயின்’ ...	‘வைபயின்’
உ௦ச	உச	நரஹிம்ஹாவதாரத்தை ...	நரஹிம்ஹாவதாரத்தை
உ௦க	கச	அயர்வென்று ...	அயர்வென்று
உடுக	உஉ	யஸோதாஸந்தயமும் ...	யஸோதாஸந்தயமும்
உ௭௨	௩௨	லிக்ரஹித்து ...	லிக்ரஹித்து
உ௭௮	௩௧	வலி ...	பலி
உ௧௦	௩௩	நம்மை ...	நம்மை
௩௩௩	க௮	பகவத்வ்யதிரிக்குக் ...	பகவத்வ்யதிரிக்குக்
௩௩௩	உஉ	நவகூஷகூடா	நவகூஷகூடா

